

167
Tajsis Maadadi
Vol. - I

तजसि माददी कुआनि

जौ० जादूदी लाहब

هَذَا بَيِّنَاتٌ لِّلنَّاسِ هُدًى وَنُورٌ لِّلْمُتَّقِينَ

تَفْهِيمُ الْفَرَاقِ

جلد اول

الفکر ————— الانعام

ابوالاعلیٰ مودودی



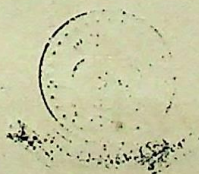
مرکزی مکتبہ جماعت اسلامی ہند دہلی

Handwritten text in a stylized script, possibly a title or a large heading, located at the top of the page.

Handwritten text in a stylized script, located in the middle of the page.

Handwritten text in a stylized script, located below the middle of the page.

Handwritten text in a stylized script, located below the middle of the page.



تفہیم القرآن

جلد اول

الفاتحہ ————— الانعام

ابوالاعلیٰ مودودی

مکتبہ جماعت اسلامی ہند - دہلی

Eighth Edition

July 1966	1000
Price		Rs.	10. 00
Binding		Rs.	2. 00

کلر پرنٹنگ میں حویلی کلر خواص بازار چلی قبرستان نمبر ۱۳۶ دہلی

فہرست مضامین

۵	دیباچہ	۱
۱۳	مقدمہ	۲
۴۳	الفائحہ	۳
۴۶	البقرۃ	۴
۲۲۸	العمالک	۵
۳۱۶	النساء	۶
۴۳۴	المائلا	۷
۵۲۰	الاضعام	۸
۶۰۹	فہرست موضوعات	۹

فہرست نقشب

۱	حضرت ابراہیم علیہ السلام کی ہجرت اور ان کے تبلیغی مشن کے مراکز	۱۰۸
۲	نقشہ مقامات حج - - - - -	۱۵۶
۳	نقشہ جنگ اُحد - - - - -	۲۸۴
۴	بنی اسرائیل کی صحرائوردی - - - - -	۴۶۰

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

دیباچہ

قرآن مجید کے ترجمہ و تفسیر پر ہماری زبان میں اب تک اتنا کام ہو چکا ہے کہ اب کسی شخص کا محض برکت و سعادت کی خاطر ایک نیا ترجمہ یا ایک نئی تفسیر شائع کر دینا وقت اور محنت کا کوئی صحیح مصروف نہیں ہے۔ اس راہ میں مزید کوشش اگر معقول ہو سکتی ہے تو صرف اُس صورت میں جبکہ آدمی کسی ایسی کسر کو پورا کر رہا ہو جو سابق مترجمین و مفسرین کے کام میں رہ گئی ہو یا طالبین قرآن کی کسی ایسی ضرورت کو پورا کرے جو پچھلے تراجم و تفاسیر سے پوری نہ ہوتی ہو۔

ان صفحات میں ترجمانی و تفسیر قرآن کی جو سعی کی گئی ہے وہ دراصل اسی بنیاد پر ہے۔ میں ایک مدت سے محسوس کر رہا تھا کہ ہمارے عام تعلیم یافتہ لوگوں میں رُوح قرآن تک پہنچنے اور اس کتاب پاک کے حقیقی مدعا سے رُوشناس ہونے کی جو طلب پیدا ہو گئی ہے اور روز بروز بڑھ رہی ہے وہ مترجمین و مفسرین کی قابلِ قدر مساعی کے باوجود ہمزاد نہ ہے۔ اس کے ساتھ میں یہ احساس بھی اپنے اندر پارہا تھا کہ اس تشنگی کو ٹھکانے کے لیے کچھ نہ کچھ خدمت میں بھی کر سکتا ہوں۔ انہی دونوں احساسات نے مجھے اُس کوشش پر مجبور کیا جس کے ثمرات ہدیہ ناظرین کیے جا رہے ہیں۔ اگر فی الواقع میری یہ حقیر پیش کش لوگوں کے لیے فہم قرآن میں کچھ بھی مددگار ثابت ہوئی تو یہ میری بہت بڑی خوش نصیبی ہوگی۔

اس کام میں میرے پیش نظر علماء اور محققین کی ضروریات نہیں ہیں اور نہ ان لوگوں کی ضروریات ہیں

جو عربی زبان اور علوم دینیہ کی تحصیل سے فارغ ہونے کے بعد قرآن مجید کا گہرا تحقیقی مطالعہ کرنا چاہتے ہیں۔ ایسے حضرات کی پیاس بجھانے کے لیے بہت کچھ سامان پہلے سے موجود ہے۔ میں جن لوگوں کی خدمت کرنا چاہتا ہوں وہ اوسط درجے کے تعلیم یافتہ لوگ ہیں جو عربی سے اچھی طرح واقف نہیں ہیں اور علوم قرآن کے وسیع ذخیرے سے استفادہ کرنا جن کے لیے ممکن نہیں ہے۔ انہی کی ضروریات کو میں نے پیش نظر رکھا ہے۔ اس وجہ سے بہت سے ان تفسیری مباحث کو میں نے سرے سے ہاتھ ہی نہیں لگایا جو علم تفسیر میں بڑی اہمیت رکھتے ہیں مگر اس طبقے کے لیے غیر ضروری ہیں۔ پھر جو مقصد میں نے اس کام میں اپنے سامنے رکھا ہے وہ یہ ہے کہ ایک عام ناظر اس کتاب کو پڑھتے ہوئے قرآن کا مفہوم و مدعا بالکل صاف صاف سمجھتا چلا جائے اور اس سے وہی اثر قبول کرے جو قرآن اس پر ڈالنا چاہتا ہے۔ نیز دوران مطالعہ میں جہاں جہاں اسے الجھنیں پیش آسکتی ہوں وہ صاف کر دی جائیں اور جہاں کچھ سوالات اس کے ذہن میں پیدا ہوں ان کا جواب اُسے بروقت مل جائے۔ یہ میری کوشش ہے۔ اب اس امر کا فیصلہ عام ناظرین ہی کر سکتے ہیں کہ میں اس میں کہاں تک کامیاب ہوا ہوں۔ بہر حال یہ حرف آخر نہیں ہے۔ ہر ناظر سے میری درخواست ہے کہ جہاں کوئی تشنگی محسوس ہو یا کسی سوال کا جواب نہ ملے، یا مدعا اچھی طرح واضح نہ ہو رہا ہو اس سے مجھے مطلع کیا جائے تاکہ میں اس خدمت کو زیادہ سے زیادہ مفید بنا سکوں۔ علماء کرام سے بھی میں گزارش کرتا ہوں کہ مجھے میری غلطیوں سے آگاہ فرمائیں +

چند الفاظ ترجمانی و تفہیم کے متعلق بھی

میں نے اس کتاب میں ترجمے کا طریقہ چھوڑ کر آزاد ترجمانی کا طریقہ اختیار کیا ہے۔ اس کی وجہ یہ نہیں کہ میں پابندی لفظ کے ساتھ قرآن مجید کا ترجمہ کرنے کو غلط سمجھتا ہوں۔ بلکہ اس کی اصل وجہ یہ ہے کہ جہاں تک ترجمہ قرآن کا تعلق ہے، یہ خدمت اس سے پہلے متعدد بزرگ بہترین طریقہ پر انجام دے چکے ہیں اور اس راہ میں اب کسی مزید کوشش کی ضرورت باقی نہیں رہی ہے۔ فارسی میں حضرت شاہ ولی اللہ صاحب کا ترجمہ، اردو میں شاہ عبدالقادر صاحب، شاہ رفیع الدین صاحب، مولانا محمود حسن صاحب، مولانا اشرف علی صاحب اور حافظ فتح محمد صاحب جان بھری کے تراجم ان باغ ارض کی سخی پور کر دیتے ہیں جن کے لیے

ایک لفظی ترجمہ درکار ہوتا ہے۔ لیکن کچھ ضرورتیں ایسی ہیں جو لفظی ترجمے سے پوری نہیں ہوتیں اور نہیں ہو سکتیں۔ انہی کو ہم نے ترجمانی کے ذریعے سے پورا کرنے کی کوشش کی ہے۔

لفظی ترجمے کا اصل فائدہ یہ ہے کہ آدمی کو قرآن کے ہر ہر لفظ کا مطلب معلوم ہو جاتا ہے اور وہ ہر آیت کے نیچے اس کا ترجمہ پڑھ کر جان لیتا ہے کہ اس آیت میں یہ کچھ فرمایا گیا ہے۔ لیکن اس فائدے کے ساتھ اس طریقے میں کئی پہلو نقص کے بھی ہیں جن کی وجہ سے ایک غیر عربی دال ناظر قرآن مجید سے اچھی طرح مستفید نہیں ہو سکتا۔

پہلی چیز جو ایک لفظی ترجمے کو پڑھتے وقت محسوس ہوتی ہے وہ روانی عبارت، زور بیان، بلاغت زبان اور تاثیر کلام کا فقدان ہے۔ قرآن کی سطروں کے نیچے آدمی کو ایک ایسی بے جان عبارت ملتی ہے جسے پڑھ کر نہ اس کی رُوح وجد میں آتی ہے، نہ اس کے رونگٹے کھڑے ہوتے ہیں، نہ اس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہوتے ہیں، نہ اس کے جذبات میں کوئی طوفان برپا ہوتا ہے، نہ اسے یہ محسوس ہوتا ہے کہ کوئی چیز عقل و فکر کو تسخیر کرتی ہوئی قلبِ جگر تک اُترتی چلی جا رہی ہے۔ اس طرح کا کوئی تاثر رونما ہونا تو درکنار ترجمے کو پڑھتے وقت تو بسا اوقات آدمی یہ سوچتا رہ جاتا ہے کہ کیا واقعی یہی وہ کتاب ہے جس کی نظیر لانے کے لیے دنیا بھر کو چیلنج دیا گیا تھا؟ اس کی وجہ یہ ہے کہ لفظی ترجمے کی چھلنی صرف دوا کے خشک اجزاء ہی کو اپنے اندر سے گزرنے دیتی ہے۔ رہی ادب کی وہ تیز و تند اسپرٹ جو قرآن کی اصل عبارت میں بھری ہوئی ہے، اس کا کوئی حصہ ترجمے میں شامل نہیں ہونے پاتا۔ وہ اس چھلنی کے اوپر ہی سے اُڑ جاتی ہے۔ حالانکہ قرآن کی تاثیریں اس کی پاکیزہ تعلیم اور اس کے عالی قدر مضامین کا جتنا حصہ ہے، اس کے ادب کا حصہ بھی اس سے کچھ کم نہیں ہے۔ یہی تو وہ چیز ہے جو سنگِ دل سے سنگِ دل آدمی کا دل بھی پگھلا دیتی تھی۔ جس نے بجلی کے کڑکے کی طرح عرب کی مادی زمین ہلا دی تھی۔ جس کی قوتِ تاثیر کا لوہا اس کے شدید ترین مخالفین تک مانتے تھے اور ڈرتے تھے کہ یہ جادو اثر کلام جو سُننے کا وہ بالآخر نقدِ دل ہار بیٹھے گا۔ یہ چیز اگر قرآن میں نہ ہوتی اور وہ اُسی طرح کی زبان میں نازل ہوا ہوتا جیسی اس کے ترجموں میں ہم کو ملتی ہے تو اہل عرب کے دلوں کو گروانے اور نرمانے میں اسے ہرگز وہ کامیابی نہ مل سکتی ہوتی۔

لفظی ترجموں سے طبائع کے پوری طرح متاثر نہ ہو سکنے کی ایک وجہ یہ بھی ہے کہ ترجمے بالعموم بین السطور درج کیے جاتے ہیں، یا نئے طرز کے مطابق صفحے کو دو حصوں میں تقسیم کر کے ایک طرف کلام اللہ اور دوسری طرف ترجمہ لکھا جاتا ہے۔ یہ طریقہ اس غرض کے لیے تو عین مناسب ہے جس کی خاطر آدمی لفظی ترجمہ پڑھتا ہے، کیونکہ اس طرح ہر لفظ اور ہر آیت کے مقابلے میں اس کا ترجمہ ملتا جاتا ہے لیکن اس کا نقصان یہ ہے کہ ایک آدمی جس طرح دوسری کتابوں کو پڑھتا اور ان سے اثر قبول کرتا ہے، اُس طرح وہ ترجمہ قرآن کو نہ تو مسلسل پڑھ سکتا ہے اور نہ اس سے اثر قبول کر سکتا ہے، کیونکہ بار بار ایک اجنبی زبان کی عبارت اس کے مطالعہ کی راہ میں حائل ہوتی رہتی ہے۔ انگریزی ترجموں میں اس سے بھی زیادہ بے اثری پیدا کرنے کا ایک سبب یہ ہے کہ ہائیل کے ترجمے کی بیرونی میں قرآن کی ہر آیت کا ترجمہ الگ الگ نمبر وار درج کیا جاتا ہے۔ آپ کسی بہتر سے بہتر مضمون کو لے کر ذرا اس کے فقرے فقرے کو الگ کر دیجیے اور اوپر نیچے نمبر وار لکھ کر اُسے پڑھیے۔ آپ کو خود محسوس ہو جائے گا کہ مربوط اور مسلسل عبارت سے جو اثر آپ کے ذہن پر پڑتا تھا اس سے آدھا اثر بھی ان جدا جدا فقروں کے پڑھنے سے نہیں پڑتا۔

ایک اور وجہ، اور بڑی اہم وجہ لفظی ترجمے کے غیر مؤثر ہونے کی یہ ہے کہ قرآن کا طرز بیان تحریری نہیں بلکہ تقریری ہے اگر اس کو منتقل کرتے وقت تقریر کی زبان کو تحریر کی زبان میں تبدیل نہ کیا جائے اور جوں کا توں اس کا ترجمہ کر ڈالا جائے تو ساری عبارت بغیر مربوط ہو کر رہ جاتی ہے۔ یہ تو سب کو معلوم ہے کہ قرآن مجید ابتداءً لکھے ہوئے رسالوں کی شکل میں شائع نہیں کیا گیا تھا، بلکہ دعوت اسلامی کے سلسلے میں حسب موقع و ضرورت ایک تقریر نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل کی جاتی تھی اور آپ اسے ایک خطبے کی شکل میں لوگوں کو سنتے تھے۔ تقریر کی زبان اور تحریر کی زبان میں فطرۃً بہت بڑا فرق ہوتا ہے۔ مثلاً تحریر میں ایک شبہ کو بیان کر کے اسے رفع کیا جاتا ہے۔ مگر تقریر میں شبہ کرنے والے خود سامنے موجود ہوتے ہیں، اس لیے بسا اوقات یہ کہنے کی ضرورت ہی پیش نہیں آتی کہ ”لوگ ایسا کہتے ہیں“، بلکہ مقررہ بد سخن ہی میں ایک فقرہ ایسا کہہ جاتا ہے جو ان کے شبہ کا جواب ہوتا ہے۔ تحریر میں سلسلہ کلام سے الگ مگر اس سے قریبی تعلق رکھنے والی کوئی بات کہنی ہو تو اس کو جملہ معترضہ کے طور پر کسی نہ کسی طرح عبارت سے جدا کر کے لکھا جاتا ہے تاکہ ربط کلام ٹوٹنے نہ پائے۔

لیکن تقریر میں صرف لہجہ اور طرز خطاب بدل کر ایک مقرر بڑے بڑے جملہائے معترضہ بولتا چلا جاتا ہے اور کوئی بے ربطی محسوس نہیں ہوتی۔ تحریر میں بیان کا تعلق ماحول سے جوڑنے کے لیے الفاظ سے کام لینا پڑتا ہے۔ لیکن تقریر میں ماحول خود ہی بیان سے اپنا تعلق جوڑ لیتا ہے اور ماحول کی طرف اشارہ کیے بغیر جو باتیں کہی جاتی ہیں ان کے درمیان کوئی علا محسوس نہیں ہوتا۔ تقریر میں متکلم اور مخاطب بار بار بدلتے ہیں۔ مقرر اپنے زور کلام میں موقع محل کے لحاظ سے کبھی ایک ہی گروہ کا ذکر بصیغہ غائب کرتا ہے اور کبھی اسے حاضر سمجھ کر براہ راست خطاب کرتا ہے۔ کبھی واحد کا صیغہ بولتا ہے اور کبھی جمع کے صیغے استعمال کرنے لگتا ہے۔ کبھی متکلم وہ خود ہوتا ہے کبھی کسی گروہ کی طرف سے بولتا ہے۔ کبھی کسی بالائی طاقت کی نمائندگی کرنے لگتا ہے اور کبھی وہ بالائی طاقت خود اس کی زبان سے بولنے لگتی ہے۔ تقریر میں یہ چیز ایک شن پیدا کرتی ہے مگر تحریر میں اگر یہی چیز بے جوڑ ہو جاتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ جب کسی تقریر کو تحریر کی شکل میں لایا جاتا ہے تو اس کو پڑھتے وقت آدمی لازماً ایک طرح کی بے ربطی محسوس کرتا ہے اور یہ احساس اتنا ہی بڑھتا جاتا ہے جتنا اصل تقریر کے حالات اور ماحول سے آدمی دور ہوتا جاتا ہے۔ خود قرآن عربی میں بھی ناواقف لوگ جس بے ربطی کی شکایت کرتے ہیں اس کی اصلیت یہی ہے۔ وہاں تو اس کو دور کرنے کے لیے اس کے سوا چارہ نہیں ہے کہ تفسیری حواشی کے ذریعہ سے ربط کلام کو واضح کیا جائے، کیونکہ قرآن کی اصل عبارت میں کوئی کمی بیشی کرنا حرام ہے۔ لیکن کسی دوسری زبان میں قرآن کی ترجمانی کرتے ہوئے اگر تقریر کی زبان کو احتیاط کے ساتھ تحریر کی زبان میں تبدیل کر لیا جائے تو بڑی آسانی کے ساتھ یہ بے ربطی دور ہو سکتی ہے۔

علاوہ بریں جیسا کہ ابھی میں اشارۃً عرض کر چکا ہوں قرآن مجید کی ہر سورت و فصل ایک تقریر تھی جو دعوت اسلامی کے کسی مرحلے میں ایک خاص موقع پر نازل ہوتی تھی۔ اس کا ایک خاص پس منظر ہوتا تھا۔ کچھ مخصوص حالات اس کا تقاضا کرتے تھے۔ اور کچھ ضروریں ہوتی تھیں جنہیں پورا کرنے کے لیے وہ ترقی تھی۔ اپنے اس پس منظر اور اپنی اس شان نزول کے ساتھ قرآن کی ان سورتوں کا تعلق اتنا گہرا ہے کہ اگر اس سے الگ کر کے مجرّد الفاظ کا ترجمہ آدمی کے سامنے رکھ دیا جائے تو بہت سی باتوں کو وہ قطعاً نہیں سمجھے گا اور بعض باتوں کو ان سمجھ جائیگا اور قرآن کا ہر لفظ و آیت و آیت میں اس کی گرفت میں آئیگا ہی نہیں قرآن عربی کے

سوائے میں اس مشکل کو دور کرنے کے لیے تفسیر سے مدد لینا پڑتی ہے، کیونکہ اصل قرآن میں کسی چیز کا اضافہ نہیں کیا جاسکتا۔ لیکن دوسری زبان میں ہم اتنی آزادی برت سکتے ہیں کہ قرآن کی ترجمانی کرتے وقت کلام کو کسی نہ کسی مدد تک اس کے پس منظر اور اس کے حالاتِ نزول کے ساتھ جوڑتے چلے جائیں، تاکہ ناظر کے لیے وہ پوری طرح بامعنی ہو سکے۔

پھر ایک بات یہ بھی ہے کہ قرآن اگرچہ عربی زمین میں نازل ہوا ہے لیکن اس کے ساتھ وہ اپنی ایک مخصوص اصطلاحی زبان بھی رکھتا ہے۔ اس نے بکثرت الفاظ کو ان کے اصل لغوی معنی سے ہٹا کر ایک خاص معنی میں استعمال کیا ہے اور بہت سے الفاظ ایسے ہیں جن کو وہ مختلف مواقع پر مختلف مفہومات میں استعمال کرتا ہے۔ پابندیِ لفظ کے ساتھ جو ترجمے کیے جاتے ہیں ان میں اس اصطلاحی زبان کی رعایت ملحوظ رکھنا بہت مشکل ہے اور اس کے ملحوظ نہ رہنے سے بسا اوقات ناظرین طرح طرح کی الجھنوں اور غلط فہمیوں میں مبتلا ہوجاتے ہیں۔ مثلاً ایک لفظ کفر کو بھی جو قرآن کی اصطلاح میں اصل عربی لغت اور ہمارے فقہاء و متکلمین کی اصطلاح دونوں سے مختلف معنی رکھتا ہے، اور پھر خود قرآن میں بھی ہر جگہ ایک ہی معنی میں استعمال نہیں ہوا ہے۔ کہیں اس سے مراد مکمل غیر ایمانی حالت ہے۔ کہیں یہ مجرد انکار کے معنی میں آیا ہے۔ کہیں اس سے محض ناشکری اور احسان فراموشی مراد لی گئی ہے کہیں مقتضیاتِ ایمان میں سے کسی کو پورا نہ کرنے پر کفر کا اطلاق کیا گیا ہے کہیں اعتقادی اقرار مگر عملی انکار یا نافرمانی کے لیے یہ لفظ بولا گیا ہے کہیں ظاہری اطاعت مگر باطنی بے اعتقادی کو کفر سے تعبیر کیا گیا ہے۔ ان مختلف مواقع پر اگر ہم ہر جگہ کفر کا ترجمہ کفر ہی کرتے چلے جائیں، یا اور کسی لفظ کا التزام کریں تو بلاشبہ ترجمہ اپنی جگہ صحیح ہوگا، لیکن ناظرین کہیں مطلب سے محروم رہ جائیں گے، کہیں کسی غلط فہمی کے شکار ہوں گے اور کہیں غلجان میں پڑ جائیں گے۔

لفظی ترجمے کے طریقے میں کسر اور خامی کے یہی وہ پہلو ہیں جن کی تلافی کرنے کے لیے میں نے ”ترجمانی“ کا ڈھنگ اختیار کیا ہے۔ میں نے اس میں قرآن کے الفاظ کو اردو کا جامہ پہنانے کے بجائے یہ کوشش کی ہے کہ قرآن کی ایک عبارت کو پڑھ کر جو مفہوم میری سمجھ میں آتا ہے اور جو اثر میرے دل پر پڑتا ہے اسے حتی الامکان صحت کے ساتھ اپنی زبان میں نقل کر دوں اور اس میں تعجب نہ ہو عربی زمین کی ترجمانی اردو کے زمین

میں ہو، تقریب کا ربط فطری طریقے سے تحریر کی زبان میں ظاہر ہو، اور کلام الہی کا مطلب مدعا صاف صاف واضح ہونے کے ساتھ اس کا شاہانہ وقار اور زور بیان بھی جہاں تک بس چلے ترجمانی میں منعکس ہو جائے۔ اس طرح کے آزاد ترجمے کے لیے یہ تو بہر حال ناگزیر تھا کہ لفظی پابندیوں سے نکل کر ادائے مطالب کی جسارت کی جائے، لیکن معاملہ کلام الہی کا تھا، اس لیے میں نے بہت ڈرتے ڈرتے ہی یہ آزادی برتی ہے جس حد تک احتیاط میرے امکان میں تھی اس کو ملحوظ رکھتے ہوئے میں نے اس امر کا پورا اہتمام کیا ہے کہ قرآن کی اپنی عبارت جتنی آزادی بیان کی گنجائش دیتی ہے اس سے تجاوز نہ ہونے پائے۔

پھر چونکہ قرآن کو پوری طرح سمجھنے کے لیے ضروری ہے کہ اس کے ارشادات کا پس منظر بھی آدمی کے سامنے ہو، اور یہ چیز ترجمانی میں پوری طرح نمایاں نہیں کی جاسکتی تھی، اس لیے میں نے ہر سورہ کے آغاز میں ایک دیباچہ لکھ دیا ہے جس میں اپنی حد تک پوری تحقیق کر کے یہ دکھانے کی کوشش کی ہے کہ وہ سورہ کس زمانے میں نازل ہو، اس وقت کیا حالات تھے، اسلام کی تحریک کس مرحلے میں تھی، کیا اس کی ضروریات تھیں اور کیا مسائل اس وقت درپیش تھے۔ نیز جہاں کہیں کسی خاص آیت یا مجموعہ آیات کی کوئی الگ نشان نزول ہے وہاں میں نے اسے حاشیہ میں بیان کر دیا ہے۔

حاشی میں میری انتہائی کوشش یہ رہی ہے کہ کوئی ایسی بحث نہ پھیر دی جائے جو ناظر کی توجہ قرآن سے ہٹا کر کسی دوسری چیز کی طرف پھیر دے۔ جتنے حاشیے بھی میں نے لکھے ہیں، وہی قسم کے مقامات پر لکھے ہیں۔ ایک وہ جہاں مجھے محسوس ہوا کہ ایک عام ناظر اس جگہ تشریح چاہے گا، یا اس کے ذہن میں کوئی سوال پیدا ہوگا، یا وہ کسی شبہ میں مبتلا ہو جائے گا۔ دوسرے وہ جہاں مجھے اندیشہ ہوا کہ ناظر اس جگہ سے سرسری طور پر گزر جائے گا اور قرآن کے ارشاد کی اصل روح اس پر واضح نہ ہوگی۔

جو لوگ اس کتاب کے پورا فائدہ اٹھانا چاہیں ان کو میں مشورہ دوں گا کہ پہلے ہر سورہ کے دیباچے کو بغور پڑھ لیا کریں اور جب تک وہ سورہ ان کے زیر مطالعہ رہے وقتاً فوقتاً اس کے دیباچے پر نظر آتے رہیں۔ پھر روزانہ قرآن مجید کا جتنا حصہ وہ عموماً پڑھتے ہوں اس کی ایک ایک آیت کا لفظی ترجمہ پہلے پڑھ لیں۔ اس غرض کے لیے فارسی، اردو، انگریزی، پنجابی، ہندی، سرائیکی، پشتو، سندھی، گجراتی، بنگالی، اور دیگر زبانوں میں اس کتاب کا ترجمہ کیا جاسکتا ہے۔ اس کے بعد تفہیم القرآن کی

ترجمانی کو حاشی کی طرف توجہ کیے بغیر مسلسل ایک عبارت کے طور پر پڑھیں تاکہ قرآن کے اس حصے کا پورا مضمون بیک وقت ان کے سامنے آجائے۔ پھر ایک ایک آیت کو تفصیل کے ساتھ سمجھنے کے لیے حاشی کا مطالعہ کریں۔ اس طرح پڑھنے سے مجھے توقع ہے کہ ایک عام ناظر کو قرآن مجید کی عالمانہ واقفیت نہ مہی، عایدانہ واقفیت ان شاء اللہ بخوبی حاصل ہو جائے گی۔

اس کتاب کو میں نے محرم ۱۳۷۶ھ (فروری ۱۹۵۶ء) میں شروع کیا تھا۔ پانچ سال سے زیادہ مدت تک اس کا سلسلہ جاری رہا یہاں تک کہ سورہ یوسف کے آخر تک ترجمانی اور تفہیم تیار ہو گئی۔ اس کے بعد پے درپے ایسے اسباب پیش آتے چلے گئے کہ مجھے نہ تو آگے کچھ لکھنے کا موقع مل سکا اور نہ اتنی فرصت ہی میسر ہو سکی کہ جتنا کام ہو چکا تھا اسی کو نظر ثانی کر کے اس قابل بنا سکتا کہ کتابی صورت میں شائع ہو سکے۔ اب اسے حسن اتفاق کیسے یا سور اتفاق کہ اکتوبر ۱۹۵۶ء میں یکایک مجھے پبلک سیفٹی ایکٹ کے تحت گرفتار کر کے جیل بھیج دیا گیا اور یہاں مجھ کو وہ فرصت بہم پہنچ گئی جو اس کتاب کو پریس میں جانے کے قابل بنانے کے لیے درکار تھی۔ میں خدا سے دعا کرتا ہوں کہ جس غرض کے لیے میں نے یہ محنت کی ہے وہ پوری ہو اور یہ کتاب قرآن مجید کے فہم میں ہندوگان خدا کے لیے واقعی کچھ مددگار ثابت ہو سکے، وَمَا تَوْفِیقِي إِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

ابوالاعلیٰ

نیو سنٹرل جیل — ملتان
۱۷ ذی القعدہ ۱۳۷۶ھ (۱۱ ستمبر ۱۹۵۶ء)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مقدمہ

ان گذارشوں کے عنوان میں لفظ "مقدمہ" دیکھ کر کسی کو یہ غلط فہمی نہ ہو کہ میں قرآن کا مقدمہ لکھ رہا ہوں۔ یہ قرآن کا نہیں تفہیم القرآن کا مقدمہ ہے، اور اس کے لکھنے سے میرے پیش نظر دو مقصد ہیں :-

اول یہ کہ قرآن کا مطالعہ شروع کرنے سے پہلے ایک عام ناظران باتوں سے اچھی طرح واقف ہو جائے جن کو ابتدا ہی میں سمجھ لینے سے فہم قرآن کی راہ آسان ہو جاتی ہے، ورنہ یہ باتیں دوران مطالعہ میں بار بار کھٹکتی ہیں اور بے اوقات محض ان کو سمجھنے کی وجہ سے آدمی برسوں تک معانی قرآن کی سطح ہی پر گھومتا رہتا ہے، گمراہی میں اترنے کا راستہ اُسے نہیں ملتا۔

دوم یہ کہ ان سوالات کا جواب پہلے ہی دیدیا جائے جو قرآن کو سمجھنے کی کوشش کرتے وقت بالعموم لوگوں کے ذہن میں پیدا ہوا کرتے ہیں۔ میں اس مقدمہ میں صرف ان سوالات کا جواب دوں گا جو خود میرے ذہن میں اول اول پیدا ہوئے تھے، یا جن سے بعد میں مجھ کو سابقہ پیش آیا۔ ان کے علاوہ اگر کچھ اور سوالات بھی جواب طلب باقی رہ گئے ہوں تو ان سے مجھے آگاہ کیا جائے۔ ان کا جواب ان شاء اللہ آئندہ اشاعت کے موقع پر اس مقدمہ میں بڑھا دیا جائے گا۔

عام طور پر ہم جن کتابوں کے پڑھنے کے عادی ہیں ان میں ایک متعین موضوع پر معلومات، خیالات اور دلائل کو ایک خاص تصنیفی ترتیب کے ساتھ تسلیم کیا جاتا ہے۔ اسی بنا پر جب ایک ایسا شخص جو قرآن سے ابھی تک

بن جانی ہے جو قائل کے منشاء کے خلاف ہوتی ہیں۔

پھر ایک کتاب کو اچھی طرح سمجھنے کے لیے ضروری ہے کہ پڑھنے والے کو اس کا موضوع معلوم ہو۔ اس کے مقصد مدعا اور اس کے مرکزی مضمون کا علم ہو، اس کے انداز بیان سے واقفیت ہو، اس کی اصطلاحی زبان اور اس کے مخصوص طرز تبصیر سے شناسائی ہو، اور اس کے بیانات اپنی ظاہری عبارت کے پیچھے جن احوال و معانی سے تعلق رکھتے ہوں وہ بھی نظر کے سامنے رہیں۔ عام طور پر جو کتابیں ہم پڑھتے ہیں ان میں یہ چیزیں بکاسانی مل جاتی ہیں اس لیے ان کے مضامین کی تہ تک پہنچنے میں ہمیں کوئی بڑی زحمت نہیں ہوتی۔ مگر قرآن میں یہ اس طرح نہیں ملتی جس طرح ہم دوسری کتابوں میں انہیں پانے کے عادی رہے ہیں۔ اس لیے ایک عام کتاب خواں کی سی ذہنیت لے کر جب ہم اس کا کوئی شخص قرآن کا مطالعہ شروع کرتا ہے تو اسے کتاب کے موضوع، مدعا اور مرکزی مضمون کا سراغ نہیں ملتا، اس کا انداز بیان اور طرز تبصیر بھی اسے کچھ اجنبی سا محسوس ہوتا ہے۔ اور اکثر مقامات پر اس کی عبارات کا پس منظر بھی اس کی نگاہوں سے اوجھل رہتا ہے۔ نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ متفرق آیات میں حکمت کے جو موتی بکھرے ہوئے ہیں ان سے کم و بیش مستفید ہونے کے باوجود آدمی کلام اللہ کی اصلی روح تک پہنچنے سے محروم رہ جاتا ہے اور علم کتاب حاصل کرنے کے بجائے اس کو کتاب کے محض چند منتشر نکات و فوائد پر قناعت کر لینی پڑتی ہے۔ بلکہ اکثر لوگ جو قرآن کا مطالعہ کر کے شہادت میں مبتلا ہو جاتے ہیں ان کے بھٹکنے کی ایک وجہ یہ بھی ہے کہ فہم کتاب کے ان ضروری ہمدی سے ناواقف رہتے ہوئے جب وہ قرآن کو پڑھتے ہیں تو اس کے صفحات پر مختلف مضامین انہیں بکھرے ہوئے نظر آتے ہیں، اکثر آیات کا مطلب ان پر نہیں کھلتا، بہت سی آیات کو دیکھتے ہیں کہ بجائے خود نورِ حکمت سے جگمگا رہی ہیں مگر سیاق عبارت میں بالکل بے جوڑ محسوس ہوتی ہیں، متعدد مقامات پر تبصیرات اور اسلوب بیان کی ناواقفیت انہیں اصل مطلب سے ہٹا کر کسی اور ہی طرف لے جاتی ہے، اور اکثر مواقع پر پس منظر کا صحیح علم نہ ہونے سے شدید غلط فہمیاں پیش آتی ہیں۔

کیا ہے؟ اس کی ساری بحث کس دُعا کے لیے ہے؟ کس مرکزی مضمون کے ساتھ اس کے یہ بے شمار مختلف النفع مضامین وابستہ ہیں؟ کیا طرز استدلال اور کیا طرز بیان اس نے اپنے دُعا کے لیے اختیار کیا ہے؟ یہ اور ایسے ہی دوسرے چند ضروری سوالات ہیں جن کا جواب صاف اور سیدھے طریقے سے اگر آدمی کو ابتدائی میں مل جائے تو وہ بہت سے خطرات سے بچ سکتا ہے اور اس کے لیے فہم و تدبیر کی راہیں کشادہ ہو سکتی ہیں۔ جو شخص قرآن میں تصنیفی ترتیب تلاش کرتا ہے اور وہاں اسے نہ پا کر کتاب کے صفحات میں بھٹکنے لگتا ہے اُس کی پریشانی کی اصل وجہ یہی ہے کہ وہ مطالعہ قرآن کے ان مبادی سے ناواقف ہوتا ہے۔ وہ اس گمان کے ساتھ مطالعہ شروع کرتا ہے کہ وہ ”مذہب کے موضوع پر ایک کتاب“ پڑھنے چلا ہے۔ ”مذہب کا موضوع“ اور ”کتاب“ ان دونوں کا تصور اس کے ذہن میں وہی ہوتا ہے جو بالعموم ”مذہب“ اور ”کتاب“ کے متعلق ذہنوں میں پایا جاتا ہے۔ مگر جب ہاں اسے اپنے ذہنی تصور سے بالکل ہی مختلف ایک چیز سے سابقہ پیش آتا ہے تو وہ اپنے آپ کو اس سے مانوس نہیں کر سکتا اور سرشتہ مضمون ہاتھ نہ آنے کے باعث بین السطور یوں بھٹکنا شروع کر دیتا ہے جیسے وہ ایک اجنبی مسافر ہے جو کسی نئے شہر کی گلیوں میں کھو گیا ہے۔ اس گم گشتگی سے وہ بچ جائے اگر اسے پہلے ہی یہ بتا دیا جائے کہ تم جس کتاب کو پڑھنے جا رہے ہو وہ تمام دنیا کے لٹریچر میں اپنے طرز کی ایک ہی کتاب ہے۔ اس کی تصنیف دنیا کی ساری کتابوں سے بالکل مختلف طور پر ہوئی ہے، اپنے موضوع اور مضمون اور ترتیب کے لحاظ سے بھی وہ ایک نئی چیز ہے، لہذا تمہارے ذہن کا وہ کتابی سانچہ جواب تک کی کتب بینی سے بنا ہے، اس کتاب کے سمجھنے میں تمہاری مدد نہ کرے گا بلکہ اٹا مزاحم ہوگا۔ اسے سمجھنا چاہتے ہو تو اپنے پہلے سے قائم کیے ہوئے قیاسات کو ذہن سے نکال کر اس کی عجیب خصوصیات سے شناسائی حاصل کرو۔

اس سلسلے میں سب سے پہلے ناظر کو قرآن کی اصل سے واقف ہو جانا چاہیے۔ وہ خواہ اس پر ایمان لائے یا نہ لائے، مگر اس کتاب کو سمجھنے کے لیے اسے نقطہ آغاز کے طور پر اس کی یہی اصل قبول کرنی ہوگی جو خود اس نے اور اس کے پیش کرنے والے یعنی محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے بیان کی ہے۔ اور وہ یہ ہے:-

۱۔ خداوند عالم نے جو ساری کائنات کا خالق اور مالک اور فرماندار ہے، اپنی بے پایاں مملکت کے

اس حصے میں جسے زمین کہتے ہیں، انسان کو پیدا کیا۔ اُسے جاننے اور سوچنے اور سمجھنے کی قوتیں دیں۔ بھلائی اور بُرائی کی تمیز دی۔ انتخاب اور ارادے کی آزادی عطا کی۔ تصرف کے اختیارات بخشے۔ اور فی الجملہ ایک طرح کی خود اختیاری (Autonomy) دے کر اسے زمین میں اپنا خلیفہ بنایا۔

۲۔ اس منصب پر انسان کو مقرر کرتے وقت خداوندِ عالم نے اچھی طرح اس کے کان کھول کر یہ بات اس کے ذہن نشین کر دی تھی کہ تمہارا اور تمام جہان کا مالک مہمبود اور حاکم میں ہوں۔ میری اس سلطنت میں نہ تم خود مختار ہو نہ کسی دوسرے کے بندے ہو، اور نہ میرے سوا کوئی تمہاری اطاعت و بندگی اور پرستش کا مستحق ہے۔ دنیا کی یہ زندگی جس میں تمہیں اختیارات دے کر بھیجا جا رہا ہے دراصل تمہارے لیے ایک امتحان کی مدت ہے جس کے بعد تمہیں میرے پاس واپس آنا ہوگا اور میں تمہارے کام کی جانچ کر کے فیصلہ کر دوں گا کہ تم میں سے کون امتحان میں کامیاب رہا ہے اور کون ناکام۔ تمہارے لیے صحیح رویت یہ ہے کہ مجھے اپنا واحد مہمبود اور حاکم تسلیم کرو، جو ہدایت میں بھیجوں اُس کے مطابق دنیا میں کام کرو، اور دنیا کو دارالامتحان سمجھتے ہوئے اس شعور کے ساتھ زندگی بسر کرو کہ تمہارا اصل مقصد میرے آخری فیصلے میں کامیاب ہونا ہے۔ اس کے برعکس تمہارے لیے ہر وہ رویت غلط ہے جو اس سے مختلف ہو۔ اگر پہلا رویت اختیار کر دو گے (جسے اختیار کرنے کے لیے تم آزاد ہو) تو تمہیں دنیا میں امنِ اطمینان حاصل ہوگا اور جب میرے پاس پلٹ کر آؤ گے تو میں تمہیں ہدیٰ رحمت و مسرت کا وہ گھر دوں گا جس کا نام جنت ہے۔ اور اگر دوسرے کسی رویت پر چلو گے (جس پر چلنے کے لیے بھی تم کو آزادی ہے) تو دنیا میں تم کو فساد اور بے چینی کا مزا چکھنا ہوگا اور دنیا سے گذر کر عالمِ آخرت میں جب آؤ گے تو ابدی رنج و مصیبت کے اُس گڑھے میں پھینک دیے جاؤ گے جس کا نام دوزخ ہے۔

۳۔ یہ فہمائش کر کے مالکِ کائنات نے نوری انسانی کو زمین میں جگہ دی اور اس نوری کے اولین افراد (آدم اور حوا) کو وہ ہدایت بھی دے دی جس کے مطابق انہیں اور ان کی اولاد کو زمین میں کام کرنا تھا۔ یہ اولین انسان جہالت اور تاریکی کی حالت میں پیدا نہیں ہوئے تھے بلکہ خدا نے زمین پر ان کی زندگی کا آغاز پوری روشنی میں کیا تھا۔ وہ حقیقت سے واقف تھے۔ انہیں ان کا قانونِ حیات بتا دیا گیا تھا۔ ان کا طریقِ زندگی خدا کی اطاعت (یعنی اسلام) تھا۔ اولاد کو یہ بات سکھائی گئی کہ وہ مطیعِ خدا و مسلم بن کر

ہیں۔ لیکن بعد کی صدیوں میں رفتہ رفتہ انسان اس صحیح طریق زندگی (دین) سے منحرف ہو کر مختلف قسم کے غلط رویوں کی طرف چل پڑے۔ انہوں نے غفلت سے اس کو گم بھی کیا اور شرارت سے اس کو تنخ بھی کر ڈالا۔ انہوں نے خدا کے ساتھ زمین و آسمان کی مختلف انسانی اور غیر انسانی، جہالی اور مادی ہستیوں کو خدائی میں شریک ٹھہرا لیا۔ انہوں نے خدا کے دیے ہوئے علم حقیقت (العلم) میں طرح طرح کے وہام و درنظریوں اور فلسفوں کی آمیزش کر کے بے شمار مذاہب پیدا کر لیے۔ انہوں نے خدا کے مقرر کیے ہوئے عادلانہ اصول اخلاق و تمدن (شریعت) کو چھوڑ کر یا بگاڑ کر اپنی خواہشات نفس اور اپنے تعصبات کے مطابق ایسے قوانین زندگی گھڑ لیے جن سے خدا کی زمین ظلم سے بھر گئی۔

۴۔ خدا نے جو محدود و خود اختیاری انسان کو دی تھی اس کے ساتھ یہ بات مطابقت نہ رکھتی تھی کہ وہ اپنی تخلیقی مداخلت سے کام لے کر ان بگڑے ہوئے انسانوں کو زبردستی صحیح رویہ کی طرف موڑ دیتا۔ اور اس نے دنیا میں کام کرنے کے لیے جو مہلت اس ذرع کے لیے اور اس کی مختلف قوموں کے لیے مقرر کی تھی اس کے ساتھ یہ بات بھی مطابقت نہ رکھتی تھی کہ اس بغاوت کے رونما ہوتے ہی وہ انسانوں کو ہلاک کر دیتا۔ پھر جو کام ابتداءً آفرینش سے اُس نے اپنے ذمہ لیا تھا وہ یہ تھا کہ انسان کی خود اختیاری کو برقرار رکھتے ہوئے، اُس کی مہلت عمل کے دوران میں، اُس کی رہنمائی کا انتظام وہ کرتا رہے گا۔ چنانچہ اپنی اس خود عائد کردہ ذمہ داری کو ادا کرنے کے لیے اس نے انسانوں ہی میں سے ایسے آدمیوں کو استعمال کرنا شروع کیا جو اس پر ایمان رکھنے والے اور اس کی رضا کی پیروی کرنے والے تھے۔ اس نے ان کو اپنا نمائندہ بنایا۔ اپنے پیغمبات ان کے پاس بھیجے۔ ان کو علم حقیقت بخشا۔ انہیں صحیح قانون حیات عطا کیا۔ اور انہیں اس کام پر مامور کیا کہ بنی آدم کو اُسی راہ راست کی طرف پلٹنے کی دعوت دیں جس سے وہ ہٹ گئے تھے۔

۵۔ یہ پیغمبر مختلف قوموں اور ملکوں میں اُٹھتے رہے۔ ہزار ہا برس تک اُن کی آمد کا سلسلہ چلتا رہا۔ ہزار ہا کی تعداد میں مبعوث ہوئے۔ اُن سب کا ایک ہی دین تھا، یعنی وہ صحیح رویہ جو اوّل روز ہی انسان کو بتا دیا گیا تھا۔ وہ سب ایک ہی ہدایت کے پیر تھے، یعنی اخلاق و تمدن کے وہ اُزلی وابدی اصول جو آغا ہی میں انسان کے لیے تجویز کر دیے گئے تھے۔ اور اُن سب کا ایک ہی مشن تھا، یعنی یہ کہ اس دین اور اس ہدایت کی طرف اپنے بنائے نوع کو دعوت دیں، پھر جو لوگ اس دعوت کو قبول کر لیں ان کو منظم کر کے ایک ایسی اُمت بنائیں جو خود اللہ کے قانون کی پابند ہو اور وہ اس قانون الہی کی اطاعت قائم کرنے اور اس قانون کی خلاف ورزی

روکنے کے لیے جدوجہد کرے۔ ان پیغمبروں نے اپنے اپنے دور میں اپنے اس مشن کو پوری خوبی کے ساتھ ادا کیا، مگر ہمیشہ ہی ہوتا رہا کہ انسانوں کی ایک کثیر تعداد تو ان کی دعوت قبول کرنے پر آمادہ ہی نہ ہوئی اور جنہوں نے اسے قبول کر کے اُمتِ مسلمہ کی حیثیت اختیار کی وہ رفتہ رفتہ خود بگڑتے چلے گئے حتیٰ کہ ان میں سے بعض امتیں ہدایت الہی کو بالکل ہی گم کر بیٹھیں اور بعض نے خدا کے ارشادات کو اپنی تحریفات اور آمیزشوں سے منہج کر دیا۔ ۶۔ آخر کار خداوندِ عالم نے سرزمینِ عرب میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی کام کے لیے مبعوث کیا جس کے لیے پہلے نبیاء آتے رہے تھے۔ اُن کے فنی طبِ عام انسان بھی تھے اور پچھلے انبیاء کے بگڑے ہوئے پیر بھی۔ سب کو صحیح روئیہ کی طرف دعوت دینا، سب کو از سر نو خدا کی ہدایت پہنچا دینا اور جو اس دعوت و ہدایت کو قبول کریں انہیں ایک ایسی اُمت بنا دینا اُن کا کام تھا جو ایک طرف خود اپنی زندگی کا نظام خدا کی ہدایت پر قائم کرے اور دوسری طرف دنیا کی اصلاح کے لیے جدوجہد کرے۔ اسی دعوت اور ہدایت کی کتاب یہ قرآن ہے جو اللہ نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل فرمائی۔

قرآن کی یہ اہل معلوم ہو جانے کے بعد ناظرین کے لیے سمجھنا آسان ہو جاتا ہے کہ اس کتاب کا موضوع کیا ہے، اس کا مرکزی مضمون کیا ہے، اور اس کا مدعا کیا ہے۔

اُس کا موضوع انسان ہے اس اعتبار سے کہ لحاظِ حقیقتِ نفس الامری اُس کی فلاح اور اُس کا خُسران کس چیز میں ہے۔

اُس کا مرکزی مضمون یہ ہے کہ ظاہر بینی یا قیاس آرائی یا غرہائش کی غلامی کے سبب سے انسان نے خدا اور نظامِ کائنات اور اپنی ہستی اور اپنی دنیوی زندگی کے متعلق جو نظریات قائم کیے ہیں، اور اُن نظریات کی بنا پر جو رویے اختیار کر لیے ہیں وہ سب حقیقتِ نفس الامری کے لحاظ سے غلط اور نتیجے کے اعتبار سے خود انسان ہی کے لیے تباہ کن ہیں۔ حقیقت وہ ہے جو انسان کو خلیفہ بناتے وقت خدا نے خود بتا دی تھی۔ اور اس حقیقت کے لحاظ سے انسان کے لیے وہی روئیہ درست اور خوش انجام ہے جسے پچھلے صفحات میں ہم

اُس کا مَدِّحاً انسان کو اس صحیح رویہ کی طرف دعوت دینا اور اللہ کی اُس ہدایت کو واضح طور پر پیش کرنا ہے جسے انسان اپنی غفلت سے گم اور اپنی شرارت سے مسح کرتا رہا ہے۔

ان تین بنیادی امور کو ذہن میں رکھ کر کوئی شخص قرآن کو دیکھے تو اسے صاف نظر آئے گا کہ یہ کتنا کہیں اپنے موضوع اور اپنے مدعا اور مرکزی مضمون سے بال برابر بھی نہیں ہٹی ہے۔ اول سے لے کر آخر تک اس کے مختلف النوع مضامین اس کے مرکزی مضمون کے ساتھ اس طرح جڑے ہوئے ہیں جیسے ایک ہار کے چھوٹے بڑے رنگ برنگ جواہر ہار کے رشتے میں مربوط و منسلک ہوتے ہیں۔ وہ زمین و آسمان کی ساخت پر انسان کی خلقت پر، آثارِ کائنات کے مشاہدات اور گزری ہوئی قوموں کے واقعات پر گفتگو کرتا ہے، مختلف قوموں کے عقائد و اخلاق اور اعمال پر تنقید کرتا ہے، مابعد الطبیعی امور و مسائل کی تشریح کرتا ہے، اور بہت سی دوسری چیزوں کا ذکر بھی کرتا ہے مگر اس لیے نہیں کہ اسے طبیعیات یا تاریخ یا فلسفے یا کسی اور فن کی تعلیم دینی ہے، بلکہ اس لیے کہ اسے حقیقتِ نفسِ الہی کے متعلق انسان کی غلط فہمیاں دور کرنی ہیں، اصل حقیقت لوگوں کے ذہن نشین کرنی ہے، خلافِ حقیقت رویہ کی غلطی و بدسجائی واضح کرنی ہے، اور اُس رویہ کی طرف دعوت دینی ہے جو مطابق حقیقت اور خوش انجام ہے یہی وجہ ہے کہ وہ ہر چیز کا ذکر صرف اُس حد تک اور اُس انداز میں کرتا ہے جو اس کے مدعا کے لیے ضروری ہے، ہمیشہ ان چیزوں کا ذکر بقدر ضرورت کرنے کے بعد غیر متعلق تفصیلات کو چھوڑ کر اپنے مقصد اور مرکزی مضمون کی طرف رجوع کرتا ہے، اور اس کا سارا بیان انتہائی یکسانی کے ساتھ "دعوت" کے محور پر گھومتا رہتا ہے۔

مگر قرآن کے طرزِ بیان اور اس کی ترتیب اور اس کے بہت سے مضامین کو آدمی اُس وقت تک اچھی طرح نہیں سمجھ سکتا جب تک کہ وہ اس کی کیفیت نزول کو بھی اچھی طرح نہ سمجھ لے۔

یہ قرآن اس نوعیت کی کتاب نہیں ہے کہ اللہ تعالیٰ نے بیک وقت اسے لکھ کر محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو فے دیا ہو اور کہہ دیا ہو کہ اسے شائع کر کے لوگوں کو ایک خاص رویہ زندگی کی طرف بلائیں۔ نیز یہ اس نوعیت کی کتاب بھی نہیں ہے کہ اس میں مصنفانہ انداز پر کتاب کے موضوع اور مرکزی مضمون کے متعلق بحث کی گئی ہو یہی وجہ ہے کہ اس میں نہ تصنیفی ترتیب پائی جاتی ہے اور نہ کتابی اسلوب، محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی نوعیت یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ہر کے شہر مکہ میں اپنے ایک بندے کو

پیغمبری کی خدمت کے لیے منتخب کیا اور اسے حکم دیا کہ اپنے شہر اور اپنے قبیلہ (قریش) سے دعوت کی ابتدا کرے۔ یہ کام شروع کرنے کے لیے آغا ز میں جن ہدایات کی ضرورت تھی صرف وہی دی گئیں اور وہ زیادہ تر تین مضموں پر مشتمل تھیں:

ایک پیغمبر کو اس امر کی تعلیم کہ وہ خود اپنے آپ کو اس عظیم الشان کام کے لیے کس طرح تیار کریں اور کس طرز پر کام کریں۔

دوسرے حقیقت نفس لامری کے متعلق ابتدائی معلومات، اور حقیقت کہ بارے میں اُن غلط فہمیوں کی مٹائی۔ تردید جو گذشتہ پیش کے لوگوں میں پائی جاتی تھیں، جن کی وجہ سے اُن کا رویہ غلط ہو رہا تھا۔

تیسرے، صحیح رویت کی طرف دعوت اور ہدایت الہی کے اُن بنیادی اصول اخلاق کا بیان جن کی پیروی میں انسان کے لیے فلاح و سعادت ہے۔

شروع شروع کے یہ بیانات ابتدائے دعوت کی مناسبت سے چند چھوٹے چھوٹے مختصر دلوں پر مشتمل ہوتے تھے جن کی زبان نہایت سستہ نہایت شیریں، نہایت پُر اثر اور مخاطب قوم کے مذاق کے مطابق بہترین ادبی رنگ لیے ہوئے ہوتی تھی تاکہ دلوں میں یہ بول تیر و نشر کی طرح پیوست ہو جائیں، کان خود خود ان کے تگم کی وجہ سے ان کی طرف متوجہ ہوں، اور زبانیں ان کے حسن تناسب کی وجہ سے بے اختیار ہو کر انہیں دہرائیں گیں۔ پھر ان میں مقامی رنگ بہت زیادہ تھا۔ اگرچہ بیان تو کی جا رہی تھیں مگر ہر حدائق گمان کے لیے دلائل و شواہد و ثبائیں اُس قریب ترین ماحول سے لی گئی تھیں جس سے مخاطب لوگ اچھی طرح مانوس تھے۔ انہی کی تاریخ، انہی کی روایات، انہی کے روزمرہ مشاہدہ میں آنے والے اسرار و انہی کی اعتقادی و اخلاقی اور اجتماعی خدایوں کی ساری گفتگو تھی تاکہ وہ اس سے اثر لے سکیں۔

دعوت کا یہ ابتدائی مرحلہ تقریباً چار پانچ سال تک جاری رہا، اور اس مرحلے میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی تبلیغ کا رد عمل تین صورتوں میں ظاہر ہوا:-

(۱) چند صالح آدمی اس دعوت کو قبول کر کے اُمت مسلمہ بننے کے لیے تیار ہو گئے۔

(۲) ایک کثیر تعداد جماعت باخود غرضی یا آباؤ اجداد کی محبت کے سب سے مخالفت پر آمادہ ہو گئی۔

(۳) مکہ اور قریش کی حدود سے نکل کر اس نئی دعوت کی آواز نسبتاً زیادہ وسیع حلقے میں پہنچے گی۔

یہاں سے اس دعوت کا دوسرا مرحلہ شروع ہوتا ہے۔ اس مرحلے میں اسلام کی اس تحریک اور پُرانی جاہلیت کے درمیان ایک سخت جاں گسل کشمکش برپا ہوتی جس کا سلسلہ آٹھ نو سال تک چلتا رہا۔ نہ صرف مکہ میں، نہ صرف قبیلہ قریش میں، بلکہ عرب کے بیشتر حصوں میں بھی جو لوگ پُرانی جاہلیت کو برقرار رکھنا چاہتے تھے وہ اس تحریک کو زور مٹانے پر نکل گئے۔ انہوں نے اسے دبانے کے لیے سارے حربے استعمال کر ڈالے۔ جھوٹا پردہ لگایا، الزامات اور شبہات اور اعتراضات کی بوچھاڑ کی، عوام الناس کے دلوں میں طرح طرح کی دوسوسہ اندازیاں کیں، ناواقف لوگوں کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بات سننے سے روکنے کی کوششیں کیں، اسلام قبول کرنے والوں پر نہایت وحشیانہ ظلم و ستم ڈھائے، ان کا معاشی اور معاشرتی مقاطعہ کیا، اور ان کو اتنا تنگ کیا کہ ان میں سے بہت سے لوگ دودھ اپنے گھر چھوڑ کر وحش کی طرف ہجرت کر جانے پر مجبور ہوئے اور بالآخر تیسری مرتبہ ان سب کو مدینے کی طرف ہجرت کرنی پڑی۔ لیکن اس شدید در روز افزوں مزاحمت کے باوجود یہ تحریک پھلتی چلی گئی۔

کچھ عرصے میں کوئی خاندان اور کوئی گھرانہ نہ رہا جس کے کسی نہ کسی فرد نے اسلام قبول نہ کر لیا ہو۔ بیشتر مخالفین اسلام کی دشمنی میں شدت و دلچسپی کی وجہ یہی تھی کہ ان کے اپنے بھائی، بھتیجے، بیٹے، بیٹیاں، بہنیں اور بہنوئی دعوت اسلام کے نہ صرف پیرو بلکہ جاں نثار حامی ہو گئے تھے اور ان کے اپنے دل و جگر کے ٹکڑے ہی ان سے برسرِ پیکار ہونے کو تیار تھے۔ پھر لطف یہ ہے کہ جو لوگ پُرانی جاہلیت سے ٹوٹ ٹوٹ کر اس نوخیز تحریک کی طرف آ رہے تھے وہ پہلے بھی اپنی سوسائٹی کے بہترین لوگ سمجھے جاتے تھے، اور اس تحریک میں شامل ہونے کے بعد وہ اتنے نیک، اتنے راستباز اور اتنے پاکیزہ اخلاق کے انسان بن جاتے تھے کہ دنیا اس دعوت کی برتری محسوس کیے بغیر نہیں کر سکتی تھی جو ایسے لوگوں کو اپنی طرف کھینچ رہی تھی اور انہیں یہ کچھ بنا رہی تھی۔

اس طویل اور شدید کشمکش کے دوران میں اللہ تعالیٰ حسبِ موقع اور حسبِ ضرورت ایسے ہی پر ایسے پرچش خطبے نازل کرتا رہا جن میں دریا کی سی روانی، سیلاب کی سی قوت اور تیز و تند آگ کی سی تاثیر تھی۔ ان خطبوں میں ایک طرف اہل ایمان کو ان کے ابتدائی فرائض بتائے گئے، دوسری طرف انہیں شہید کیا گیا، انہیں تقویٰ اور

نفیست اخلاق اور پاکیزگی سیرت کی تعلیم ہی گئی، ان کو دین حق کی تبلیغ کے طریقے بتائے گئے، کامیابی کے وعدوں اور جنت کی بشارتوں سے ان کی ہمت بندھائی گئی، انہیں صبر و شہادت اور بلند حوصلگی کے ساتھ اللہ کی راہ میں جدوجہد کرنے پر ابھارا گیا اور فداکاری کا ایسا زبردست جوش اور ولولہ ان میں پیدا کیا گیا کہ وہ ہر مصیبت جھیل جانے اور مخالفت کے بڑے سے بڑے طوفانوں کا مقابلہ کرنے کے لیے تیار ہو گئے۔ دوسری طرف مخالفین اور راہ راست سے موٹھ موڑنے والوں اور غفلت کی نیند سونے والوں کو ان قوموں کے انجام سے ڈرایا گیا جن کی تاریخ سے وہ خود واقف تھے، ان تباہ شدہ بستیوں کے آثار سے عبرت دلائی گئی جن کے کھنڈروں پر سے شب و روز اپنے سفر میں ان کا گزر رہتا تھا توحید اور آخرت کی دلیل ان کھلی کھلی نشانیوں سے دی گئیں جو رات دن زمین اور آسمان میں ان کی آنکھوں کے سامنے نمایاں تھیں اور جن کو وہ خود اپنی زندگی میں بھی ہر وقت دیکھتے اور محسوس کرتے تھے، شرک اور دعوائے خود مختاری اور انکارِ آخرت اور تقلیدِ بائی کی غلطیاں ایسے بین لائل سے واضح کی گئیں جو دل کو لگنے اور دماغ میں اتر جانے والے تھے۔ پھر ان کے ایک ایک شبہ کو رفع کیا گیا، ایک ایک اعتراض کا معقول جواب دیا گیا، ایک ایک الجھن جس میں وہ خود پڑے ہوئے تھے یا دوسروں کو الجھانے کی کوشش کرتے تھے، صاف کی گئی، اور ہر طرف گھیر کر جاہلیت کو ایسا تنگ پکڑا گیا کہ عقل و خرد کی دنیا میں اس کے لیے ٹھہرنے کی کوئی جگہ باقی نہ رہی۔ اس کے ساتھ پھر ان کو خدا کے غضب اور قیامت کی ہولناکیوں اور جہنم کے عذاب کا خوف دلایا گیا، ان کے بڑے اخلاق اور غلط طرز زندگی اور جاہلانہ رسوم اور حق دشمنی اور مومن آزاری پر انہیں ملامت کی گئی، اور اخلاقِ فاسقانہ کے وہ بڑے بڑے بنیادی اصول ان کے سامنے پیش کیے گئے جن پر ہمیشہ سے خدا کی پسندیدہ صالح تہذیبوں کی تعمیر ہوتی چلی آ رہی ہے۔

یہ مرحلہ سچائے خود مختلف منزلوں پر مشتمل تھا جن میں سے ہر منزل میں دعوت زیادہ وسیع ہوتی گئی، جدوجہد اور مزاحمت زیادہ سخت ہوتی گئی، مختلف عقائد اور مختلف طرزِ عمل رکھنے والے گروہوں سے سابقہ پیش آتا گیا، اور اسی کے مطابق اللہ کی طرف سے آنے والے مہیانات میں مضامین کا تنوع بڑھتا گیا۔ یہ ہے قرآن مجید کی کئی سورتوں کا پس منظر۔

کئے میں اس تحریک کو اپنا کام کرتے ہوئے تیرہ سال گزر چکے تھے کہ یکایک مدینے میں اس کو ایک ایسا مرکز
 بن چکا تھا جہاں اس کے لیے یہ ممکن ہو گیا کہ عرب کے تمام حصوں سے اپنے پیروں کو سمیٹ کر ایک جگہ اپنی طاقت مجتمع
 کرے۔ چنانچہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور بیشتر متبعین اسلام ہجرت کر کے مدینے پہنچ گئے۔ اس طرح یہ دعوت تیسرے
 مرحلے میں داخل ہوئی۔

اس مرحلے میں حالات کا نقشہ بالکل بدل گیا۔ اُمتِ مُسْلِمَہ ایک باقاعدہ ریاست کی بناؤانے میں کامیاب
 ہو گئی۔ پرانی جاہلیت کے علمبراروں سے مُسْلِمَہ مقابلہ شروع ہوا، پچھلے انبیاء کی اُمتوں (یہود و نصاریٰ) سے بھی باقیہ پیش
 آیا۔ خود اُمتِ مُسْلِمَہ کے اندر فی نظام میں مختلف قسم کے منافق گھس آئے اور ان سے بھی منہ پٹا۔ اور دس سال کی شدید
 کشمکش سے گزر کر آخر کار یہ تحریک کامیابی کی اس منزل پہنچی کہ سارا عرب اس کے زیرِ نگیں ہو گیا اور عالمگیر دعوت
 اصلاح کے دروازے اس کے سامنے کھل گئے۔ اس مرحلے کی بھی مختلف منزلیں تھیں اور ہر منزل میں اس تحریک
 کی مخصوص ضرورتیں تھیں۔ ان ضرورتوں کے مطابق اللہ تعالیٰ کی طرف سے ایسی تقریریں نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل
 ہوتی رہیں جن کا انداز کبھی آتشیں خطابت کا، کبھی شاہانہ فرمین و احکام کا، کبھی مُعلّمانہ درس و تعلیم کا، اور کبھی
 مُصلحانہ افہام و تفہیم کا ہوتا تھا۔ ان میں بتایا گیا کہ جماعت اور ریاست اور مذہبیت صالحہ کی تعمیر کس طرح کی جائے
 زندگی کے مختلف شعبوں کو کن اُصول و ضوابط پر قائم کیا جائے، منافقین سے کیا سلوک ہو، ذوقی کافروں سے
 کیا برتاؤ ہو، اہل کتاب سے تعلقات کی کیا نوعیت رہے، برسرِ جنگ شمنوں اور معاہدہ قوموں کے ساتھ کیا طریقہ عمل
 اختیار کیا جائے اور مُنظّم اہل ایمان کا یہ گروہ دنیا میں خداوندِ عالم کی خلافت کے فرائض انجام دینے کے لیے
 اپنے آپ کو کس طرح تیار کرے۔ ان تقریروں میں ایک طرف مسلمانوں کی تعلیم و تربیت کی جاتی تھی، ان کی کمزوریوں
 پر تنبیہ کی جاتی تھی، ان کو راہِ خلاص جانِ نال سے بھاڑ کرنے پر ابھارا جاتا تھا، ان کو شکست اور فتح، مصیبت
 اور راحت، بد حالی اور خوش حالی، امن اور خوف، غرض ہر حال میں اس کے مناسب اخلاقیات کا درس دیا جاتا
 تھا، اور انہیں اس طرح تیار کیا جاتا تھا کہ وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد آپ کے جانشین بن کر اس دعوتِ اصلاح
 کے کام کو انجام دے سکیں۔ دوسری طرف ان لوگوں کو جو دائرہ ایمان سے باہر تھے، اہل کتاب، منافقین، کُفار و
 مُشرکین، سب کو ان کی مختلف حالتوں کے لحاظ سے سمجھانے، نرمی سے دعوت دینے، سختی سے ملامت اور نصیحت

کرنے، خدا کے عذاب سے ڈرانے اور سبق آموز واقعات و احوال سے عبرت دلانے کی کوشش کی جاتی تھی تاکہ ان پر نجات تمام کر دی جائے۔

یہ ہے قرآن مجید کی مدنی سورتوں کا پس منظر۔

اس بیان سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ قرآن ایک دعوت کے ساتھ اترنا شروع ہوا، اور وہ دعوت اپنے آغاز سے لے کر اپنی انتہائی تکمیل تک تیس سال کی مدت میں جن جن مرحلوں اور جن جن منزلوں سے گذرتی رہی ان کی مختلف النوع ضرورتوں کے مطابق قرآن کے مختلف حصے نازل ہوتے رہے۔ ظاہر ہے کہ ایسی کتاب میں یہ تصنیفی ترتیب نہیں ہو سکتی جو ڈاکٹریٹ کی ڈگری لینے کے لیے کسی مقالے میں اختیار کی جاتی ہے۔ پھر اس دعوت کے ارتقاء کے ساتھ ساتھ قرآن کے جو چھوٹے اور بڑے حصے نازل ہوئے وہ بھی رسالوں کی شکل میں شائع نہیں کیے جاتے تھے بلکہ تقریروں کی شکل میں بیان کیے جاتے اور اسی شکل میں پھیلائے جاتے تھے، اس لیے ان کا انشوب بھی تحریری نہ تھا بلکہ خطابت کا انشوب تھا۔ پھر یہ خطابت بھی ایک پروفیسر کے لکچروں کی سی نہیں بلکہ ایک داعی کے خطبوں کی سی تھی جسے دل اور دماغ، عقل اور جذبات ہر ایک سے اپیل کرنا ہوتا ہے، جس کو ہر قسم کی ذہنیاتوں سے سابقہ پیش آتا ہے، جسے اپنی دعوت و تبلیغ اور علیٰ تحریر کے سلسلے میں بے شمار مختلف حالتوں میں کام کرنا پڑتا ہے۔ ہر ممکن پہلو سے اپنی بات دلوں میں بٹھانا، خیالات کی دنیا بدلنا، جذبات کا سیلاب اٹھانا، مخالفین کا زور توڑنا، راضیوں کی اصلاح و تربیت کرنا اور ان میں جوش اور عزم ابھارنا، دشمنوں کو دوست اور منکر وں کو معترف بنانا، مخالفین کی جھجٹ منقطع کرنا اور ان کی اخلاقی طاقت کا ہتھیار کر دینا، غرض اُسے وہ سب کچھ کرنا ہوتا ہے جو ایک دعوت کے علمبردار اور ایک تحریک کے لیڈر کے لیے ضروری ہے۔ اس لیے اللہ نے اس کام کے سلسلے میں اپنے پیغمبر پر جو تقریریں نازل فرمائیں ان کا طرز خطابت وہی تھا جو ایک دعوت کے مناسب حال ہوتا ہے، ان میں کالج کے لکچروں کا سا انداز تلاش کرنا صحیح نہیں ہے۔

میں سے یہ بات بھی ابھی طبع سے نکلتی ہے کہ قرآن میں جو خطابتیں ہیں ان کی قدر و ثمن کا اندازہ کرنا بھی ایک

دعوت اور علیٰ تحریک فطری اقتضایہ ہے کہ وہ جس وقت جس مرحلے میں ہو اس میں ہی باتیں کہی جائیں جو اس مرحلے سے مناسب رکھتی ہوں، اور جب تک دعوت ایک مرحلے میں ہے بعد کے مراحل کی بات نہ چھیڑی جائے بلکہ اسی مرحلے کی باتوں کا اعادہ کیا جاتا ہے، خواہ اس میں چند مہینے لگیں یا کئی سال صرف ہو جائیں۔ پھر اگر ایک ہی قسم کی باتوں کا اعادہ ایک ہی عبارت اور ایک ہی ڈھنگ پر کیا جاتا رہے تو کان انہیں سنتے سنتے تنک جاتے ہیں اور طبیعتیں اکتانے لگتی ہیں۔ اس لیے یہ بھی ضروری ہے کہ ہر مرحلے میں جو باتیں بار بار کہنی ہوں انہیں ہر بار نئے الفاظ، نئے اسلوب، اور نئے آں بان سے کہا جائے تاکہ نہایت خوشگوار طریقے سے دلوں میں بیٹھ جائیں اور دعوت کی ایک ایک منزل اچھی طرح مستحکم ہوتی چلی جائے۔ اس کے ساتھ یہ بھی ضروری ہے کہ دعوت کے بنیاد جن عقائد اور اصولوں پر مبنی ہیں پہلے قدم سے آخری منزل تک کسی وقت اور کسی حال میں نظروں سے اوجھ نہ ہونے دیا جائے بلکہ ان کا اعادہ بہر حال دعوت کے ہر مرحلے میں ہوتا رہے یہی وجہ ہے کہ دعوت اسلامی کے ایک مرحلے میں قرآن کی جتنی سورتیں نازل ہوئی ہیں ان سب میں بالعموم ایک ہی قسم کے مضامین الفاظ اور انداز بیان بدل بدل کر آئے ہیں۔ مگر توحید اور صفات الہی، آخرت اور اس کی باز پرس اور جزا و سزا، رسالت اور ایمان بالکتاب، تقویٰ اور صبر و تحمل و لای تم کے دوسرے بنیادی مضامین کی تکرار پورے قرآن میں نظر آتی ہے کیونکہ اس تحریک کے کسی مرحلے میں بھی ان سے غفلت گوارا نہیں کی جاسکتی تھی۔ یہ بنیادی تصورات اگر ذرا بھی کمزور ہو جاتے تو اسلام کی یہ تحریک اپنی صحیح روح کے ساتھ نہ چل سکتی۔

اگر غور کیا جائے تو اسی بیان سے یہ سوال بھی حل ہو جاتا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قرآن کو اسی ترتیب کے ساتھ کیوں مرتب کر دیا جس کے ساتھ وہ نازل ہوا تھا۔

اوپر آپ کو معلوم ہو چکا ہے کہ بیس سال تک قرآن کا نزول اُس ترتیب سے ہوتا رہا جس ترتیب سے دعوت کا آغاز اور اس کا ارتقاء ہوا۔ اب یہ ظاہر ہے کہ دعوت کی تکمیل کے بعد ان نازل شدہ اجزاء کے لیے ترتیب کی طرح درست نہ ہو سکتی تھی جو صرف انقلاد دعوت کے ساتھ مناسب رکھتی تھی۔ اب ان کے لیے ایک دوسری ہی ترتیب کا رتنی جو کہیں دعوت کے بعد کی صورت حال کے لیے زیادہ مناسب ہو کیونکہ ابتدائیں اُن کے مخاطب اول وہ لوگ تھے جو اسلام سے نا آشنا تھے، اس لیے اُس وقت بالکل نقطہ آغاز سے تعلیم و تلقین شروع کی گئی، مگر تکمیل دعوت کے بعد اُس کے مخاطب اول وہ

لوگ ہو گئے جو اس پر ایمان لاکر ایک اُمت بن چکے تھے اور اُس کام کو جاری رکھنے کے ذمہ دار قرار پائے تھے جسے پیغمبر نے نظریے اور عمل، دونوں حیثیتوں سے مکمل کر کے ان کے حوالے کیا تھا۔ اب لامحالہ مقدمہ چیز یہ ہو گئی کہ پہلے یہ لوگ خود اپنے فرائض سے، اپنے قوانین حیات سے، اور ان فنون سے جو پچھلے پیغمبروں کی اُمتوں میں رونما ہوتے رہے ہیں، اچھی طرح واقف ہو لیں، پھر اسلام سے بیگانہ دنیا کے سامنے خدا کی ہدایت پین کرنے کے لیے آگے بڑھیں۔

علاوہ بریں قرآن مجید جس طرز کی کتاب ہے اسے اگر آدمی اچھی طرح سمجھ لے تو اس پر خود ہی یہ حقیقت مُکشف ہو جائے گی کہ ایک ایک طرح کے مضامین کو ایک ایک جگہ جمع کرنا اس کتاب کے مزاج ہی سے مطابقت نہیں رکھتا۔ اس کے مزاج کا تو تقاضا یہی ہے کہ اس کے پڑھنے والے کے سامنے مدنی مرحلے کی باتیں ہجڑی دور والی تعلیم کے درمیان، اور ہجڑی مرحلے کی باتیں مدنی دور والی، تقریروں کے درمیان، اور ابتدا کی گفتگو میں آخر کی تعلیمات کے بیچ میں، اور آخری دور کی ہدایات آغاز کار کی تعلیمات کے پہلو میں بار بار آتی چلی جائیں، تاکہ اسلام کا پورا منظر اور جامع نقشہ اس کی نگاہ میں رہے اور کسی وقت بھی وہ ایک مِرخانہ ہونے پائے۔

پھر اگر قرآن کو اس کی نزولی ترتیب پر مرتب کیا بھی جاتا تو وہ ترتیب بعد کے لوگوں کے لیے صرف اُسی صورت میں بامعنی ہو سکتی تھی جبکہ قرآن کے ساتھ اس کی پوری تاریخ نزول اور اس کے ایک ایک جزو کی کیفیتِ نازل و شانِ نازل مل کر لگا دی جاتی اور وہ لازمی طور پر قرآن کا ایک ضمیمہ بن کر رہتی۔ یہ بات اس مقصد کے حتمی تھی جس کے لیے اللہ تعالیٰ نے اپنے کلام کا یہ مجموعہ مرتب اور محفوظ کر لیا تھا۔ وہاں تو پیش نظر چیز یہی تھی کہ خالص کلامِ الہی، بغیر کسی دوسرے کلام کی آمیزش یا شمول کے، اپنی مختصر صورت میں مرتب ہو، جسے بچے، جوان، بوڑھے، عورت، مرد، شہری، دیہاتی، عامی، عالم، سب پڑھیں، ہر زمانے میں اور ہر جگہ ہر حالت میں پڑھیں، اور ہر مرتبہ عقل و دانش کا انسان کم از کم یہ بات ضرور جان لے کہ اُس کا خدا اُس سے کیا چاہتا ہے اور کیا نہیں چاہتا۔ ظاہر ہے کہ یہ مقصد فوت ہو جاتا اگر اس مجموعہ کلامِ الہی کے ساتھ ایک لمبی چوڑی تاریخ بھی لگی ہوئی ہوتی اور اس کی تلاوت بھی لازم کر دی جاتی۔

حقیقت یہ ہے کہ قرآن کی موجودہ ترتیب پر جو لوگ اعتراض کرتے ہیں وہ اس کتاب کے مقصد و مدعا سے صرف نا بلدی نہیں ہیں، بلکہ کچھ اس غلط فہمی میں بھی مبتلا معلوم ہوتے ہیں کہ کتاب محض علمِ تاریخ اور فلسفہ و معارف کے

طلبہ ہی کے لیے نازل ہوئی ہے !

ترتیب قرآن کے سلسلے میں یہ بات بھی ناظرین کو معلوم ہو جانی چاہیے کہ یہ ترتیب بعد کے لوگوں کی دی ہوئی نہیں ہے، بلکہ خود اللہ تعالیٰ کی ہدایت کے تحت نبی صلی اللہ علیہ وسلم ہی نے قرآن کو اس طرح مرتب فرمایا تھا۔ قاعدہ یہ تھا کہ جب کوئی سورۃ نازل ہوتی تو آپ اسی وقت اپنے کاتبوں میں سے کسی کو بلا تے اور اس کو ٹھیک ٹھیک قلبند کرانے کے بعد ہدایت فرمادیتے کہ یہ سورۃ فلاں سورۃ کے بعد اور فلاں سورۃ سے پہلے رکھی جائے۔ اسی طرح اگر قرآن کا کوئی ایسا حصہ نازل ہوتا جس کو مستقل سورۃ بنانا پیش نظر نہ ہوتا، تو آپ ہدایت فرمادیتے تھے کہ اسے فلاں سورۃ میں فلاں مقام پر درج کیا جائے۔ پھر اسی ترتیب کے آپ خود بھی نمازیں اور دوسرے مواقع پر قرآن مجید کی تلاوت فرماتے تھے اور اسی ترتیب کے مطابق صحابہ کرام بھی اس کو یاد کرتے تھے۔ لہذا یہ ایک ثابت شدہ تاریخی حقیقت ہے کہ قرآن مجید کا نزول جس روز مکمل ہوا اسی روز اس کی ترتیب بھی مکمل ہو گئی۔ جو اس کا نازل کرنے والا تھا وہی اس کا مرتب کرنے والا بھی تھا۔ جس کے قلب پر وہ نازل کیا گیا اسی کے ہاتھوں اسے مرتب بھی کر دیا گیا۔ کسی دوسرے کی مجال نہ تھی کہ اس میں مداخلت کرتا۔

چونکہ نماز ابتدا ہی سے مسلمانوں پر فرض تھی، اور تلاوت قرآن کو نماز کا ایک ضروری جوہر قرار دیا گیا تھا، اس لیے نزول قرآن کے ساتھ ہی مسلمانوں میں حفظ قرآن کا سلسلہ جاری ہو گیا اور جیسے جیسے قرآن اُترتا گیا، مسلمان اس کو یاد بھی کرتے چلے گئے۔ اس طرح قرآن کی حفاظت کا انحصار صرف کھجور کے اُن پنڈوں اور ہڈی اور جھلی کے اُن ٹکڑوں ہی پر نہ تھا جن پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم اپنے کاتبوں سے اس کو قلبند کر لیا کرتے تھے، بلکہ وہ اُترتے ہی بیسیوں پھر سینکڑوں، پھر ہزاروں، پھر لاکھوں دلوں پر نقش ہو جاتا تھا اور کسی شیطان کے لیے اس کا امکان ہی نہ تھا کہ اس میں ایک لفظ کا بھی رد و بدل کر سکے۔

۱۔ واضح رہے کہ بیچ و تنہ نماز تو نبی کے کئی سال بعد فرض ہوئی، لیکن نماز بجائے خود اوّل روز ہی سے فرض تھی۔ اسلام کی

بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد جب عرب میں ارتداد کا طوفان اٹھا اور اس کو فرو کرنے کے لیے صحابہ کرام کو سخت خوریز لڑائیاں لڑنی پڑیں، تو ان معرکوں میں ایسے صحابہ کی ایک کثیر تعداد شہید ہو گئی جن کو پورا قرآن حفظ تھا۔ اس سے حضرت عمرؓ کو خیال پیدا ہوا کہ قرآن کی حفاظت کے معاملے میں صرف ایک ہی ذریعہ پر اعتماد کر لینا مناسب ہے، بلکہ الراجح قلب کے ساتھ ساتھ صفحات قرطاس پر بھی اس کو محفوظ کرنے کا انتظام کر لینا چاہیے۔ چنانچہ اس کام کی ضرورت انہوں نے حضرت ابوبکرؓ پر واضح کی اور انہوں نے کچھ تامل کے بعد اس سے اتفاق کر کے حضرت زید بن ثابتؓ انصاری کو جو بنی صلی اللہ علیہ وسلم کے کاتب (سکرٹری) رہ چکے تھے، اس خدمت پر مامور فرمایا۔ قاعدہ یہ مقرر کیا گیا کہ ایک طرف تو وہ تمام لکھے ہوئے اجزاء فراہم کر لیے جائیں جو بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے چھوڑے ہیں، دوسری طرف صحابہ کرام میں سے بھی جس جس کے پاس قرآن یا اس کا کوئی حصہ لکھا ہوا ملے، وہ ان سے لے لیا جائے، اور پھر حفاظ قرآن سے بھی مدد لی جائے، اور ان تینوں ذرائع کی متفقہ شہادت پر، کامل صحت کا اطمینان کرنے کے بعد قرآن کا ایک ایک لفظ مُصحف میں ثبت کیا جائے۔ اس تجویز کے مطابق قرآن مجید کا ایک مُستند نسخہ تیار کر کے اُم المؤمنین حضرت حفصہؓ رضی اللہ عنہا کے ہاں رکھوا دیا گیا اور لوگوں کو عام اجازت دے دی گئی کہ جو چاہے اس کی نقل کرے اور جو چاہے اس سے مقابلہ کر کے اپنے نسخے کی تصحیح کر لے۔

عرب میں مختلف علاقوں اور قبیلوں کی بولیوں میں ویسے ہی فرق پائے جاتے تھے جیسے ہمارے ملک میں شہر شہر کی بولی اور ضلع ضلع کی بولی میں فرق ہے، حالانکہ زبان سب کی وہی ایک اردو یا پنجابی یا بنگالی وغیرہ۔ قرآن مجید اگرچہ نازل اُس زبان میں ہوا تھا جو مکہ میں قریش کے لوگ بولتے تھے، لیکن ابتداءً اس امر کی اجازت دے دی گئی تھی کہ دوسرے علاقوں اور قبیلوں کے لوگ اپنے اپنے لہجے اور محاورے کے مطابق اسے پڑھ لیا کریں، کیونکہ اس طرح معنی میں کوئی فرق نہیں پڑتا تھا، صرف عبارت اُن کے لیے لائق ہو جاتی تھی لیکن فتنہ رفتہ رفتہ اسلام بھلا اور عرب کے لوگوں نے اپنے رنگیتان سے نکل کر دنیا کے ایک بڑے حصے کو فتح کر لیا اور دوسری قوتوں

۱۔ معتبر روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ حضورؐ کی زندگی میں متعدد صحابہ نے قرآن کو یا اس کے مختلف اجزاء کو اپنے پاس قلباً و کلاماً رکھ چھوڑا تھا۔ چنانچہ اس سلسلے میں حضرات عثمانؓ، علیؓ، عبداللہ بن مسعودؓ، عبداللہ بن عمرؓ بن ماعنؓ، سالم بن عبد اللہؓ، زید بن ثابتؓ، عتبہ بن جہلؓ، ابی بن کعبؓ، اور ابو زید قیس بن النضرؓ رضی اللہ عنہم کے ناموں کی تصریح کی ہے۔

کے لوگ بھی دائرہ اسلام میں آنے لگے، اور بڑے پیمانے پر عرب و عجم کے اختلاط سے عربی زبان متاثر ہونے لگی، تو یہ اندیشہ پیدا ہوا کہ اگر اب بھی دوسرے لہجوں اور محاوروں کے مطابق قرآن پڑھنے کی اجازت باقی رہی تو اس طرح طرح کے فتنے کھڑے ہو جائیں گے۔ مثلاً یہ کہ ایک شخص کسی دوسرے شخص کو غیر مانوس طریقے پر کلام اللہ کی تلاوت کرتے ہوئے سُنے گا اور یہ سمجھ کر اس سے لڑ پڑے گا کہ وہ دانستہ کلام الہی میں تحریف کر رہا ہے۔ یا یہ کہ لفظی اختلافات رفتہ رفتہ واقعی تحریفات کا دروازہ کھول دیں گے۔ یا یہ کہ عرب و عجم کے اختلاط سے جن لوگوں کی زبان بگڑے گی وہ اپنی بگڑی ہوئی زبان کے مطابق قرآن میں تصرف کر کے اس کے حسن کلام کو بگاڑ دیں گے۔ ان وجوہ سے حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے صحابہ کرام کے مشورے سے یہ طے کیا کہ تمام ممالک اسلامیہ میں صرف اُس معیار ہی نسخہ قرآن کی نقلیں شائع کی جائیں جو حضرت ابوبکرؓ کے حکم سے ضبطِ تحریر میں لایا گیا تھا، اور باقی تمام دوسرے لہجوں اور محاوروں پر لکھے ہوئے مصاحف کی اشاعت ممنوع قرار دے دی جائے۔

آج جو قرآن ہمارے ہاتھوں میں ہے، یہ ٹھیک ٹھیک اُسی مُصحفِ صدیقی کے مطابق ہے جس کی نقلیں حضرت عثمانؓ نے سرکاری اہتمام سے تیار و امصار میں بھجوائی تھیں۔ اس وقت بھی دنیا میں متعدد مقامات پر قرآن کے وہ مستند نسخے موجود ہیں۔ کسی کو اگر قرآن کی محفوظیت میں ذرہ برابر بھی شک ہو تو وہ اپنا اطمینان اس طرح کر سکتا ہے کہ مغربی افریقہ میں کسی کتاب فروش سے قرآن کا ایک نسخہ خریدے، اور جاواید میں کسی حافظ سے زبانی قرآن سُنے کہ اس کا مقابلہ کرے، اور پھر دنیا کی بڑی بڑی لائبریریوں میں حضرت عثمان کے وقت سے لے کر آج تک مختلف صدیوں کے لکھے ہوئے جو مصاحف رکھے ہیں ان سے اس کا تقابل کر لے۔ اگر کسی حرف یا شوشے کا فرق وہ پائے تو اس کا فرض ہے کہ دنیا کو اس سب سے بڑے تاریخی انکشاف کے ضرور مطلع کرے۔ کوئی شک نواز قرآن کے منزل بن اللہ ہونے میں شک کرنا چاہے تو کر سکتا ہے، لیکن یہ بات کہ جو قرآن ہمارے ہاتھ میں ہے یہ بلا کسی کمی بیشی کے ٹھیک وہی قرآن ہے جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دنیا کے سامنے پیش کیا تھا، یہ تو ایک ایسی تاریخی حقیقت ہے جس میں کسی شک کی گنجائش ہی نہیں ہے۔ انسانی تاریخ میں کوئی دوسری چیز ایسی نہیں پائی جاتی جو اس قدر قطعی ثبوت ہو، اگر کوئی شخص اس کی صحت میں شک کرتا ہے تو وہ پھر اس میں بھی شک کر سکتا ہے کہ رومن امپائر نامی کوئی سلطنت دنیا میں کبھی نہ ہوئی ہو، اور کسی غلط انداز میں لکھا ہوا ہے کہ چکے ہیں، اور زبورین نام کا کوئی شخص بھی

دنیاں پایا گیا ہے۔ ایسے ایسے تاریخی حقائق پر شکوک کا اظہار کرنا علم کا نہیں، اجمالت کا ثبوت ہے۔

قرآن ایک ایسی کتاب ہے جس کی طرف دنیا میں بے شمار انسان بے شمار مقاصد لے کر رجوع کرتے ہیں۔ ان سب کی ضروریات اور اغراض کو پیش نظر رکھ کر کوئی مشورہ دینا آدمی کے لیے ممکن نہیں ہے۔ طالبوں کے اس ہجوم میں مجھ کو صرف ان لوگوں سے دلچسپی ہے جو اس کو سمجھنا چاہتے ہیں اور یہ معلوم کرنے کے خواہش مند ہیں کہ یہ کتاب انسان کے مسائل زندگی میں اس کی کیا رہنمائی کرتی ہے۔ ایسے لوگوں کو میں یہاں طریق مطالعہ قرآن کے بارے میں کچھ مشورے دوں گا اور کچھ ان مشکلات کو حل کرنے کی کوشش کروں گا جو بالعموم انسان کو اس معاملہ میں پیش آتی ہیں۔

کوئی شخص چاہے قرآن پر ایمان رکھتا ہو یا نہ رکھتا ہو، بہر حال اگر وہ اس کتاب کو فی الواقع سمجھنا چاہتا ہے تو اولین کام اسے یہ کرنا چاہیے کہ اپنے ذہن کو پہلے سے قائم کیے ہوئے تصورات اور نظریات سے اور موافقانہ یا مخالفانہ اغراض سے جس حد تک ممکن ہو خالی کر لے اور سمجھنے کا خالص مقصد لے کر کھلے دل سے اس کو پڑھنا شروع کرے۔ جو لوگ چند مخصوص قسم کے خیالات ذہن میں لے کر اس کتاب کو پڑھتے ہیں وہ اس کی سطروں کے درمیان اپنے ہی خیالات پڑھتے چلے جاتے ہیں، قرآن کی ان کو ہوا بھی نہیں لگنے پاتی۔ یہ طریق مطالعہ کسی کتاب کو پڑھنے کے لیے بھی صحیح نہیں ہے، مگر خصوصیت کے ساتھ قرآن تو اس طرز کے پڑھنے والوں کے لیے اپنے معانی کے دروازے کھولتا ہی نہیں۔

پھر جو شخص محض سرسری سی واقفیت ہم پہنچانا چاہتا ہو، اس کے لیے تو شاید ایک دفعہ پڑھ لینا کافی ہو جائے، لیکن جو اس کی گہرائیوں میں اترنا چاہے اس کے لیے دو چار دفعہ کا پڑھنا بھی کافی نہیں ہو سکتا۔ اس کو بار بار پڑھنا چاہیے، ہر مرتبہ ایک خاص دھنگ سے پڑھنا چاہیے، اور ایک طالب علم کی طرح پیل اور کاپی ساتھ لیکر بیٹھنا چاہیے تاکہ ضروری نکات نوٹ کرتا جائے۔ اس طرح جو لوگ پڑھنے پر آمادہ ہوں ان کو کم از کم دو مرتبہ پورے قرآن کو صرف اس غرض کے لیے پڑھنا چاہیے کہ ان کے سامنے بحیثیت مجموعی وہ پورا نظام فکر و عمل آجائے جسے یہ کتاب پیش کرنا چاہتی ہے۔ اس ابتدائی دور میں وہ قرآن کے پورے نظریات کو جامع نظر حاصل کرنے کی

کوشش کریں اور یہ دیکھتے جائیں کہ یہ کتاب کیا بنیادی تصورات پیش کرتی ہے اور پھر ان تصورات پر کس قسم کا نظام زندگی تعمیر کرتی ہے۔ اس اشارے میں اگر کسی مقام پر کوئی سوال ذہن میں کھٹکے تو اس پر وہیں اسی وقت کوئی فیصلہ نہ کر بیٹھیں بلکہ اسے نوٹ کر لیں اور صبر کے ساتھ آگے مطالعہ جاری رکھیں۔ اغلب یہ ہے کہ آگے کہیں تک نہیں اس کا جواب مل جائیگا۔ اگر جواب مل جائے تو اپنے سوال کے ساتھ اسے نوٹ کر لیں لیکن اگر پہلے مطالعہ کے دوران میں انہیں اپنے کسی سوال کا جواب ملے تو صبر کے ساتھ دوسری بار پڑھیں۔ میں اپنے تجربے کی بنا پر یہ کہتا ہوں کہ دوسری بار کے غائر مطالعہ میں شاذ و نادر ہی کوئی سوال جواب طلب باقی رہ جاتا ہے۔

اس طرح قرآن پر ایک جامع نظر حاصل کر لینے کے بعد تفصیلی مطالعہ کی ابتدا کرنی چاہیے۔ اس سلسلے میں ناظر کو تعلیمات قرآن کا ایک ایک پہلو ذہن نشین کر کے نوٹ کرتے جانا چاہیئے۔ مثلاً وہ اس بات کو سمجھنے کی کوشش کرے کہ انسانیت کا کونسا نمونہ ہے جسے قرآن پسندیدہ قرار دیتا ہے اور کس نمونے کے انسان اس کے نزدیک مغضوب و مردود ہیں۔ اس مضمون کو اچھی طرح اپنی گرفت میں لانے کے لیے اس کو چاہیے کہ اپنی کاپی پر ایک طرف "پسندیدہ انسان" اور دوسری طرف "ناپسندیدہ انسان" کی خصوصیات اس نے سامنے نوٹ کرتا چلا جائے۔ یا مثلاً وہ یہ معلوم کرنے کی کوشش کرے کہ قرآن کے نزدیک انسان کی فلاح و نجات کا مدار کن امور پر ہے، اور کیا چیزیں ہیں جن کو وہ انسان کے لیے نقصان اور ہلاکت اور بربادی کا موجب قرار دیتا ہے۔ اس مضمون کو بھی وضاحت اور تفصیل کے ساتھ جاننے کا صحیح طریقہ یہ ہے کہ آدمی اپنی کاپی پر "موجبات فلاح" اور "موجبات خسران" کے دو عنوانات ایک دوسرے کے مقابل قائم کر لے اور مطالعہ قرآن کے دوران میں روزانہ دونوں قسم کی چیزوں کو نوٹ کرتا جائے۔ علیٰ ہذا القیاس عقائد اخلاق، حقوق، فرائض، معاشرت، تمدن، معیشت، سیاست، قانون، نظم جماعت، صلح، جنگ، اور دوسرے مسائل زندگی میں سے ایک ایک کے متعلق قرآن کی ہدایات کو آدمی نوٹ کرتا چلا جائے، اور یہ سمجھنے کی کوشش کرے کہ ان میں سے ہر شعبے کی مجموعی شکل کیا بنتی ہے اور پھر ان سب کو ملا کر جوڑ دینے سے پورا نقشہ زندگی کس قسم کا بنتا ہے۔

پھر جب آدمی کسی خاص مسئلہ زندگی کے بارے میں تحقیق کرنا چاہے کہ قرآن کا نقطہ نظر اس کے متعلق کیا ہے تو اس کے لیے عمدہ طریقہ یہ ہے کہ پہلے وہ اس مسئلے کے متعلق تمام جدید بشریہ کاکر مطالعہ کے واضح طور پر معلوم

کر لے کہ اس مسئلے کے بنیادی نکات کیا ہیں، انسان نے اب تک اس پر کیا کچھ سوچا اور سمجھا ہے، کیا امور اس میں تصفیہ طلب ہیں، اور کہاں جا کر انسانی فکر کی گاڑی اٹک جاتی ہے۔ اس کے بعد انہی تصفیہ طلب مسائل کو نگاہ میں رکھ کر آدمی کو قرآن کا مطالعہ کرنا چاہیے۔ میرا تجربہ ہے کہ اس طرح جب آدمی کسی مسئلے کی تحقیق کے لیے قرآن پڑھنے بیٹھتا ہے تو اسے ایسی ایسی باتوں میں اپنے سوالات کا جواب ملتا ہے جنہیں وہ اس سے پہلے بیسیوں مرتبہ پڑھ چکا ہوتا ہے اور کبھی اس کے حاشیہ خیال میں بھی یہ بات نہیں آتی کہ یہاں میں نمون بھی چھپا ہوا ہے۔

لیکن فہم قرآن کی ان ساری تدبیروں کے باوجود آدمی قرآن کی رُوح سے پوری طرح آشنا نہیں ہونے پاتا جب تک کہ عملاً وہ کام نہ کرے جس کے لیے قرآن آیا ہے۔ یہ محض نظریات اور خیالات کی کتاب نہیں ہے کہ آپ آرام کر سی پڑھیے اسے پڑھیں اور اس کی ساری باتیں سمجھ جائیں۔ یہ دنیا کے عام تصورِ مذہب کے مطابق ایک نری مذہبی کتاب بھی نہیں ہے کہ مدرسے اور خانقاہ میں اس کے سارے رموز حل کر لیے جائیں۔ جیسا کہ اس مقدس کے آغاز میں بتایا جا چکا ہے، یہ ایک دعوت اور تحریک کی کتاب ہے۔ اس نے آتے ہی ایک خاموش طبع اور نیک نما انسان کو گوشہٴ عزت سے نکال کر خدا سے پھری ہوئی دنیا کے مقابلے میں لا کھڑا کیا۔ باطل کے خلاف اس سے آواز اٹھوائی اور دقت کے علمبردارانِ کفر و فسق و ضلالت سے اُس کو لڑوا دیا۔ گھر گھر سے ایک ایک سید روحِ اہل کفر و فسق کو کھینچ کھینچ کر لائی اور داعیِ حق کے جھنڈے تلے ان سب کو اکٹھا کیا۔ گشتے گشتے سے ایک ایک فتنہ جو اور فساد پرور کو بھر کا کڑھایا اور حایمانِ حق سے ان کی جنگ کرانی۔ ایک فردِ واحد کی پکار ہے اپنا کام شروع کئے خلافتِ اللہ کے قیام تک پورے تین سال ہی کتاب اس عظیم الشان تحریک کی رہنمائی کرتی رہی اور حق و باطل کی اس طویل و جان کش کشمکش کے دوران میں ایک ایک منزل اور ایک ایک مرحلے پر اسی نے تحریک کے ڈھنگ اور تعمیر کے نقشے بتائے۔ اب بھلا یہ کیسے ممکن ہے کہ آپ سرے سے نزاعِ کفر و دین اور مکرکہ اسلامِ جاہلیت کے میدان میں قدم ہی نہ رکھیں اور کشمکش کی کسی منزل سے گزرنے کا آپ کو اتفاق ہی نہ ہو، اور پھر محض قرآن کے الفاظ پڑھ پڑھ کر اس کی ساری حقیقتیں آپ کے سامنے بے نقاب ہو جائیں۔ اسے تو پوری طرح آپ اسی دقت سمجھ سکتے ہیں جب اسے لے کر انھیں اور دعوتِ الی اللہ کا کام شروع کریں اور جس جس طرح یہ کتاب ہدایت دیتی

جائے اس طرح قدم اٹھاتے چلے جائیں۔ تب وہ سارے تجربات آپ کو پیش آئیں گے جو نزولِ قرآن کے وقت پیش آئے تھے۔ نکتے اور غٹس اور طائف کی منزلیں بھی آپ دیکھیں گے اور بتدو اُحد سے لے کر حنین اور تبوک تک کے مراحل بھی آپ کے سامنے آئیں گے۔ ابو جہل اور ابوسبے بھی آپ کو واسطہ پڑے گا، منافقین اور یہود بھی آپ کو ملیں گے اور سابقین اولین سے لے کر مؤلفہٗ القلوب تک سبھی طرح کے انسانی نمونے آپ دیکھ بھی لیں گے اور برت بھی لیں گے۔ یہ ایک اور ہی قسم کا "سُلوک" ہے، جس کو میں "سُلوکِ قرآنی" کہتا ہوں۔ اس سُلوک کی شان یہ ہے کہ اس کی جس جس منزل سے آپ گزرتے جائیں گے، قرآن کی کچھ آیتیں اور سورتیں خود سامنے آکر آپ کو بتاتی چلی جائیں گی کہ وہ اسی منزل میں اُتری تھیں اور یہ ہدایت لے کر آئی تھیں۔ اس وقت یہ تو ممکن ہے کہ لغت اور نحو اور معانی اور بیان کے کچھ نکات سالک کی نگاہ سے چھپے رہ جائیں، لیکن یہ ممکن نہیں ہے کہ قرآن اپنی روح کو اس کے سامنے بے نقاب کرنے سے سبیل برت جائے۔ پھر اسی نگاہ کے مطابق قرآن کے احکام، اس کی اخلاقی تعلیمات، اس کی معاشی اور تمدنی ہدایات اور زندگی کے مختلف پہلوؤں کے بارے میں اس کے بتائے ہوئے اصول و قوانین آدمی کی سمجھ میں اُس وقت تک آ ہی نہیں سکتے جب تک کہ وہ علما ان کو برت کر نہ دیکھے۔ نہ وہ فرد اس کتاب کو سمجھ سکتا ہے جس نے اپنی انفرادی زندگی کو اس کی پیروی سے آزاد کر رکھا ہو اور نہ وہ قوم اس سے آشنا ہو سکتی ہے جس کے سامنے ہی اجتماعی ادارے اس کی بتائی ہوئی روش کے خلاف چل رہے ہوں۔

قرآن کے اس دعوے سے ہر کہ و مرد واقف ہے کہ وہ تمام ذریعہ انسانی کی ہدایت کے لیے آیا ہے لیکن جب کوئی شخص اس کو پڑھنے بیٹھتا ہے تو دیکھتا ہے کہ اس کا ردے سخن زیادہ تر اپنے زمانہٗ نزول کے اہل عرب کی طرف ہے۔ اگر کبھی کبھی وہ بنی آدم اور عامۃ الناس کو بھی بکارتا ہے، لیکن اکثر باتیں وہ ایسی کہتا ہے جو عرب کے مذاق، عرب ہی کے ماحول، عرب ہی کی تاریخ، اور عرب ہی کے رسم و رواج سے ربط و تعلق رکھتی ہیں۔ ان چیزوں کو دیکھ کر آدمی سوچنے لگتا ہے کہ جو چیز عام انسانوں کی ہدایت کے لیے تاری گئی تھی۔ اس میں وقتی اور مقامی اور قومی عنصر اتنا زیادہ کیوں ہے، اس معاملہ کی حقیقت کو سمجھنے کی وجہ سے بعض لوگ اس شک میں پڑ جاتے

ہیں کہ شاید یہ چیز اصل میں تو اپنے ہم عصر اہل عرب ہی کی اصلاح کے لیے تھی، لیکن بعد میں زبردستی کھینچ تان کر اسے تمام انسانوں کے لیے اور ہمیشہ ہمیشہ کے لیے کتاب ہدایت قرار دے دیا گیا۔

جو شخص یہ اعتراض محض اعتراض کی خاطر نہیں اٹھاتا، بلکہ فی الواقع اسے سمجھنا چاہتا ہے اسے میں شوروں کا کہ وہ پہلے خود قرآن کو پڑھ کر ذرا ان مقامات پر نشان لگائے جہاں اُس نے کوئی ایسا عقیدہ، یا خیال، یا تصویر پیش کیا ہو، یا کوئی ایسا اخلاقی اصول، یا عملی قاعدہ و ضابطہ بیان کیا ہو جو صرف عرب ہی کے لیے مخصوص ہو، اور جس کو وقت اور زمانے اور مقام نے فی الواقع محدود کر رکھا ہو۔ محض یہ بات کہ وہ ایک خاص مقام اور زمانے کے لوگوں کو خطاب کر کے ان کے مشترک عقائد اور رسوم کی تردید کرتا ہے، اور انہی کے گرد پیش کی چیزوں کو مواد استدلال کے طور پر لے کر توحید کے دلائل قائم کرتا ہے، یہ فیصلہ کر دینے کے لیے کافی نہیں ہے کہ اس کی دعوت اور اس کا اپیل بھی وقتی اور مقامی ہے۔ دیکھنا یہ چاہیے کہ شرک کی تردید میں جو کچھ وہ کہتا ہے کیا وہ دنیا کے ہر شرک پر اسی طرح چسپاں نہیں ہوتا جس طرح مُشرکین عرب کے شرک پر چسپاں ہوتا تھا؟ کیا انہی دلائل کو ہم ہر زمانے اور ہر ملک کے مُشرکین کی اصلاح خیال کے لیے استعمال نہیں کر سکتے؟ اور کیا اثبات توحید کے لیے قرآن کے طرز استدلال کو تھوڑے سے رد و بدل کے ساتھ ہر وقت ہر جگہ کام میں نہیں لایا جاسکتا؟ اگر جواب اثبات میں ہے تو پھر کوئی وجہ نہیں کہ ایک عالمِ تکبرِ تعلیم کو صرف اس بنا پر وقتی و مقامی قرار دیا جائے کہ ایک خاص وقت میں ایک خاص قوم کو خطاب کر کے وہ پیش کی گئی تھی۔ دنیا کا کوئی فلسفہ اور کوئی نظام زندگی اور کوئی مذہب تک ایسا نہیں ہے جس کی ساری باتیں از اول تا آخر تجربیدی (Abstract) طرز بیان میں پیش کی گئی ہوں اور کسی متعین حالت یا صورت پر اس کو چسپاں کر کے ان کی توضیح نہ کی گئی ہو۔ ایسی مکمل تجربیداول تو ممکن نہیں ہے اور ممکن ہو بھی تو جو چیز اس طریقے پر پیش کی جائے گی وہ صرف صفحہ کا غنڈہ پر رہ جائے گی، انسانوں کی زندگی میں اس کا جذب ہو کر ایک عملی نظام میں تبدیل ہونا محال ہے۔

پھر کسی فکری و اخلاقی اور تمدنی تحریک کو اگر بین الاقوامی پیمانے پر پھیلا نا مقصود ہو، تو اس کے لیے بھی یہ قطعاً ضروری نہیں ہے، بلکہ سچ یہ ہے کہ مفید بھی نہیں ہے، کہ شروع سے اس کو بالکل ہی بین الاقوامی بنانے کی کوشش کی جائے۔ درحقیقت اس کا صحیح عملی طریقہ صرف ایک ہی ہے، اور وہ یہ ہے کہ جن افکار اور نظریات

اور اصولوں پر وہ تحریک انسانی زندگی کے نظام کو قائم کرنا چاہتی ہے، انہیں پوری قوت کے ساتھ خود اس ملک میں پیش کیا جائے جہاں سے اس کی دعوت اٹھی ہو، ان لوگوں کے ذہن نشین کیا جائے جن کی زبان اور مزاج اور عادات و خصائل سے اس تحریک کے داعی بخوبی واقف ہوں، اور پھر اپنے ہی ملک میں ان اصولوں کو عملاً برت کر اور ان پر ایک کامیاب نظام زندگی چلا کر دنیا کے سامنے نمونہ پیش کیا جائے۔ تبھی دوسری قومیں اس کی طرف توجہ کریں گی اور ان کے ذہین آدمی خود آگے بڑھ کر اسے سمجھنے اور اپنے ملک میں رواج دینے کی کوشش کریں گے۔ لہذا محض یہ بات کہ کسی نظام فکر و عمل کو ابتداءً ایک ہی قوم کے سامنے پیش کیا گیا تھا، اور استدلال کا سارا زور اسی کو سمجھانے اور مطمئن کرنے پر صرف کر دیا گیا تھا، اس امر کی دلیل نہیں ہے کہ وہ نظام فکر و عمل محض قومی ہے۔ فی الواقع جو خصوصیات ایک قومی نظام کو ایک بین الاقوامی نظام سے، اور ایک وقتی نظام کو ایک ابدی نظام سے ممتاز کرتی ہیں وہ یہ ہیں کہ قومی نظام یا تو ایک قوم کی برتری اور اس کے مخصوص حقوق کا مدعی ہوتا ہے، یا اپنے اندر کچھ ایسے اصول اور نظریات رکھتا ہے جو دوسری اقوام میں نہیں چل سکتے۔ اس کے برعکس جو نظام بین الاقوامی ہوتا ہے وہ تمام انسانوں کو برابر کا درجہ اور برابر کے حقوق دینے کے لیے تیار ہوتا ہے اور اس کے اصولوں میں بھی عالمگیریت پائی جاتی ہے۔ اسی طرح ایک وقتی نظام لازمی طور پر اپنی بنیاد پر کچھ ایسے اصولوں پر رکھتا ہے جو زمانے کی چند ہٹٹیوں کے بعد صریحاً ناقابل عمل ہو جاتے ہیں، اور اس کے برعکس ایک ابدی نظام کے اصول تمام بدلتے ہوئے حالات پر منطبق ہوتے چلے جاتے ہیں۔ ان خصوصیات کو نگاہ میں رکھ کر کوئی شخص خود قرآن کو پڑھے اور ان چیزوں کو ذرا متعین کرنے کی کوشش کرے جن کی بنا پر واقعی یہ گمان کیا جاسکتا ہو کہ قرآن کا پیش کردہ نظام وقتی اور قومی ہے۔

قرآن کے متعلق یہ بات بھی ایک عام ناظر کے کان میں پڑی ہوئی ہوتی ہے کہ یہ ایک مفصل ہدایت نامہ اور ایک کتاب آئین ہے۔ مگر جب وہ اسے پڑھتا ہے تو اس میں معاشرت اور تمدن اور سیاست اور حیثیت وغیرہ کے تفصیلی احکام و ضوابط اس کو نہیں ملتے۔ بلکہ وہ دیکھتا ہے کہ نماز اور زکوٰۃ جیسے فرائض کے متعلق بھی، جن پر قرآن بار بار اس قدر زور دیتا ہے، اس نے کوئی ایسا ضابطہ تجویز نہیں کیا ہے جس میں تمام ضروری احکام کی تفصیل

درج ہو۔ یہ چیز بھی آدمی کے ذہن میں ظہان پیدا کرتی ہے کہ آخر یہ کس معنی میں ہدایت نامہ ہے۔

اس معاملے میں ساری اُنھیں صرف اس لیے پیدا ہوتی ہے کہ آدمی کی نگاہ سے حقیقت کا ایک پہلو بالکل اوجھل رہ جاتا ہے، یعنی یہ کہ خدا نے صرف کتاب ہی نازل نہیں کی تھی بلکہ ایک پیغمبر بھی مبعوث فرمایا تھا۔ اگر اصل اسکیم یہ ہو کہ ہر ایک نقشہ تعمیر لوگوں کو دے دیا جائے اور لوگ اس کے مطابق خود عمارت بنالیں، تو اس صورت میں بلاشبہ تعمیر کے ایک ایک جز کی تفصیل ہم کو ملنی چاہیے۔ لیکن جب تعمیری ہدایات کے ساتھ ایک انجینیر بھی سرکاری طور پر مقرر کر دیا جائے اور وہ ان ہدایات کے مطابق ایک عمارت بنا کر کھڑی کرے، تو پھر انجینیر اور اس کی بنائی ہوئی عمارت کو نظر انداز کر کے صرف نقشے ہی میں تمام جزئیات کی تفصیل تلاش کرنا، اور پھر اسے بنیا کر نقشے کی نامتائی کا شکوہ کرنا غلط ہے۔ قرآن جزئیات کی کتاب نہیں ہے بلکہ اصول اور کلیات کی کتاب ہے۔ اُس کا اصل کام یہ ہے کہ نظام اسلامی کی فکری اور اخلاقی بنیادوں کو پوری وضاحت کے ساتھ نہ صرف پیش کرے بلکہ عقلی استدلال اور جذباتی اپیل، دونوں کے ذریعے سے خوب حکم بھی کر دے۔ اب رہی اسلامی زندگی کی عملی صورت، تو اس معاملے میں وہ انسان کی رہنمائی اس طریقے سے نہیں کرتا کہ زندگی کے ایک ایک پہلو کے متعلق تفصیلی ضابطے اور قوانین بتائے، بلکہ وہ ہر شعبہ زندگی کے حدود و اربعہ بتا دیتا ہے اور نمایاں طور پر چند گوشوں میں سنگ نشان کھڑے کر دیتا ہے جو اس بات کا تعین کر دیتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی مرضی کے مطابق ان شعبوں کی تشکیل و تعمیر کن خطوط پر ہونی چاہیے۔ ان ہدایات کے مطابق عملاً اسلامی زندگی کی صورت گری کرنا نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا کام تھا۔ اُنہیں مامور ہی اس لیے کیا گیا تھا کہ دنیا کو اُس انفرادی سیرت و کردار اور اُس معاشرے اور ریاست کا نمونہ دکھادیں جو قرآن کے دیے ہوئے اصولوں کی عملی تعبیر و تفسیر ہو۔

ایک اور سوال جو بالعموم لوگوں کے ذہن میں گھٹکتا ہے وہ یہ ہے کہ ایک طرف تو قرآن اُن لوگوں کی انتہائی مذمت کرتا ہے جو کتاب اللہ کے آجانبہ کے بعد تفرقے اور اختلاف میں پڑ جاتے ہیں اور اپنے دین کے ٹکڑے کر ڈالتے ہیں، دوسری طرف قرآن اُن کو کام کی تعمیر و تفسیر میں صرف متاخرین ہی نہیں

ائمہ اوتابعین اور خود صحابہ تک کے درمیان اتنے اختلافات پائے جاتے ہیں کہ شاید کوئی ایک بھی احکامی آیت ایسی نہ ملے گی جس کی ایک تفسیر بالکل متفق علیہ ہو۔ کیا یہ سب لوگ اُس مذمت کے مصداق ہیں جو قرآن میں وارد ہوئی ہے؟ اگر نہیں تو پھر وہ کونسا تفرقہ و اختلاف ہے جس سے قرآن منع کرتا ہے؟

یہ ایک نہایت وسیع الاطراف مسئلہ ہے جس پر مفصل بحث کرنے کا یہ موقع نہیں ہے۔ یہاں قرآن کے ایک عامی طالب علم کی اُلجھن دور کرنے کے لیے صرف اتنا اشارہ کافی ہے کہ قرآن اُس صحت، بخش اختلافِ رائے کا مخالف نہیں ہے جو دین میں تَفَقُّن اور اسلامی نظامِ جماعت میں مُتَّحِد رہتے ہوئے محض احکام و قوانین کی تعبیر میں مخلصانہ تحقیق کی بنا پر کیا جائے، بلکہ وہ مذمت اُس اختلاف کی کرتا ہے جو نفسانیت اور کج نگاہی سے شروع ہو اور فرقہ بندی و نزاعِ باہمی تک نوبت پہنچا دے۔ یہ دونوں قسم کے اختلاف نہ اپنی حقیقت میں یکساں ہیں اور نہ اپنے نتائج میں ایک دوسرے سے کوئی مشابہت رکھتے ہیں کہ دونوں کو ایک ہی لکڑی سے ٹانگ دیا جائے پہلی قسم کا اختلاف ترقی کی جان اور زندگی کی مُدِوح ہے۔ وہ ہر اُس سوسائٹی میں پایا جائے گا جو عقل و فکر رکھنے والے لوگوں پر مشتمل ہو۔ اس کا پایا جانا زندگی کی علامت ہے، اور اس سے خالی صرف وہی سوسائٹی ہو سکتی ہے جو ذہین انسانوں سے نہیں بلکہ لکڑی کے کُندوں سے مُزُک ہو۔ یہاں دوسری قسم کا اختلاف تو ایک دنیا جانتی ہے کہ اس نے جس گروہ میں بھی سر اُٹھایا اُس کو پراگندہ کر کے چھوڑا، اس کا رونا ہونا صحت کی نہیں بلکہ مرض کی علامت ہے، اور اس کے نتائج کبھی کسی اُمت کے حق میں بھی مفید نہیں ہو سکتے۔ ان دونوں قسم کے اختلافات کا فرق واضح طور پر یوں سمجھیے کہ:

ایک صورت تو وہ ہے جس میں خدا اور رسول کی اطاعت پر جماعت کے سب لوگ متفق ہوں، احکام کا ماتحتی بالاتفاق قرآن اور سنت کو مانا جائے، اور پھر دو عالم کسی جزوی مسئلے کی تحقیق میں، یا دو قاضی کسی مقدمے کے فیصلے میں ایک دوسرے سے اختلاف کریں، مگر ان میں سے کوئی بھی نہ تو اس مسئلے کو اور اس میں اپنی رائے کو مددِ دین بنائے اور نہ اس سے اختلاف کرنے والے کو دین سے خارج قرار دے، بلکہ دونوں اپنے اپنے دلائل دے کر اپنی حد تک تحقیق کا حق ادا کریں، اور یہ بات رائے عام پڑا اگر عدالتی مسئلہ ہو تو ملک کی آخری عدالت پڑا اگر اجتماعی معاملہ ہو تو نظامِ جماعت پر چھوڑ دیں کہ وہ دونوں دایوں میں سے جس کو

چاہیں قبول کریں، یا دونوں کو جائز رکھیں۔

دوسری صورت یہ ہے کہ اختلاف سرے سے دین کی بنیادوں ہی میں کر ڈالا جائے، یا یہ کہ کوئی عالم یا صوفی یا مفتی یا متکلم یا لیڈر کسی ایسے مسئلے میں جس کو خدا اور رسول نے دین کا بنیادی مسئلہ قرار نہیں دیا تھا، ایک رائے اختیار کرے اور خواہ مخواہ کھینچ تان کر اس کو دین کا بنیادی مسئلہ بنا ڈالے اور پھر جو اس سے اختلاف کرے اس کو خارج از دین و ملت قرار دے، اور اپنے حابیوں کا ایک جتھا بنا کر کہے کہ اصل اُمتِ مُسْلِمہ بس یہ ہے اور باقی سب جہنمی ہیں، اور ہانک پکار کر کہے کہ مسلم ہے تو بس اس جتھے میں آجا ورنہ تو مسلم ہی نہیں ہے۔

قرآن نے جہاں کہیں بھی اختلاف اور فرقہ بندی کی مخالفت کی ہے اس سے اس کی مراد یہ دوسری قسم کا اختلاف ہی ہے۔ رہا پہلی قسم کا اختلاف، تو اس کی متعدد مثالیں غوثی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش آچکی تھیں، اور آپ نے صرف یہی نہیں کہ اس کو جائز رکھا، بلکہ اس کی تحسین بھی فرمائی۔ اس لیے کہ وہ اختلاف تو اس بات کا پتہ دیتا ہے کہ جماعت میں غور و فکر اور تحقیق و تجسس اور فہم و تفقہ کی صلاحیتیں موجود ہیں، اور جماعت کے ذہین لوگوں کو اپنے دین سے اور اس کے احکام سے دلچسپی ہے، اور ان کی ذہانتیں اپنے مسائل زندگی کا حل دین کے باہر نہیں بلکہ اس کے اندر ہی تلاش کرتی ہیں، اور جماعت بحیثیت مجموعی اس نرے قاعدے پر عامل ہے کہ اصول میں متفق رہ کر اپنی وحدت بھی برقرار رکھے اور پھر اپنے اہل علم و فکر کو صحیح حدود کے اندر تحقیق و اجتہاد کی آزادی دے کر ترقی کے مواقع بھی باقی رکھے۔

هَذَا مَا عِنْدِي وَالْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ، عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَالْيَهُ انِّيْبُ۔

اس مقدمے میں تمام اُن مسائل کا استقصاء کرنا میرے پیش نظر نہیں ہے جو مطالعہ قرآن کے دوران میں ایک ناظر کے ذہن میں پیدا ہوتے ہیں۔ اس لیے کہ ان سوالات کا بیشتر حصہ ایسا ہے جو کسی کسی آیت یا سورت کے سامنے آنے پر ذہن کو کھٹکتا ہے، اور اس کا جواب تفہیم القرآن میں برسرِ موقع دے دیا گیا ہے۔ لہذا ایسے سوالات کو چھوڑ کر میں نے یہاں صرف ان مسائل سے بحث کی ہے جو بحیثیت مجموعی پورے قرآن سے تعلق

رکھتے ہیں۔ ناظرین کرام سے میری درخواست ہے کہ صرف اس مقدمے کو دیکھ کر ہی اس کے تشنہ ہونے کا فیصلہ نہ کر دیں بلکہ پوری کتاب کو دیکھنے کے بعد اگر ان کے ذہن میں کچھ سوالات جواب طلب باقی رہ جائیں یا کسی سوال کے جواب کو وہ ناکافی پائیں تو مجھے اس سے مطلع فرمائیں ۛ



تَفْهِيمُ الْقُرْآنِ

الْفَاتِحَةِ (١)

وَالْبَقَرَةِ (٢)

الفاتحہ

نام اس کا نام ”الفاتحہ“ اس کے مضمون کی مناسبت سے ہے۔ ”فاتحہ“ اس چیز کو کہتے ہیں جس سے کسی مضمون یا کتاب یا کسی شے کا افتتاح ہو۔ دوسرے الفاظ میں یوں سمجھیے کہ یہ نام ”ویباچہ“ اور آغاز کلام کا ہم معنی ہے۔

زمانہ نزول یہ نبوت محمدی کے بالکل ابتدائی زمانہ کی مورت ہے۔ بلکہ مختصر روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ سب سے پہلی مکمل سورت جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوئی، وہ یہی ہے۔ اس سے پہلے صرف متفرق آیات مازل ہوئی تھیں جو سورہ علق، سورہ مزمل اور سورہ مدثر وغیرہ میں شامل ہیں۔

مضمون دراصل یہ سورہ ایک دعا ہے جو خدا نے ہر کس انسان کو سکھائی ہے جو اس کی کتاب کا مطالعہ شروع کر رہا ہو۔ کتاب کی ابتداء میں اس کو رکھنے کا مطلب یہ ہے کہ اگر تم واقعی اس کتاب سے فائدہ اٹھانا چاہتے ہو تو پہلے خداوند عالم سے یہ دعا کرو۔

انسان نظرۃ دعا اسی چیز کی کیا کرتا ہے جس کی طلب خواہش اس کے دل میں ہوتی ہے اور اسی صورت میں کرتا ہے جبکہ اسے یہ احساس ہو کہ اس کی مطلوب چیز اس مستی کے اختیاریں ہے جس سے وہ دعا کر رہا ہے۔ پس قرآن کی ابتداء میں اس دعا کی تعلیم دے کر گویا انسان کو توفیق کی گئی ہے کہ وہ اس کتاب کو راہ راست کی جستجو کے لیے پڑھے، طالب حق کی سی ذہنیت سے کر پڑھے، اور یہ جان لے کہ علم کا سرچشمہ خداوند عالم ہے، اس لیے اسی سے رہنمائی کی درخواست کر کے پڑھنے کا آغاز کرے۔

اس مضمون کو سمجھ لینے کے بعد یہ بات خود واضح ہو جاتی ہے کہ قرآن اور سورہ فاتحہ کے درمیان حقیقی تعلق کتاب اور اس کے مقدمہ کا سامنا نہیں بلکہ دعا اور جواب دعا کا سا ہے۔ سورہ فاتحہ ایک دعا ہے بندے کی جانب سے، اور قرآن اس کا جواب ہے خدا کی جانب سے۔ بندہ دعا کرتا ہے کہ اے پروردگار! میری رہنمائی کر۔ جواب میں پروردگار پروردگار قرآن اس کے سامنے رکھ دیتا ہے کہ یہ ہے وہ ہدایت و رہنمائی جس کی درخواست تو نے مجھ سے کی ہے۔

آیۃ (۵) سُورَةُ الْفَاتِحَةِ مَكِّيَّةٌ دُكُوعُهَا

المنزل (۱)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ① الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ② مَلِكِ

اللہ کے نام سے جو رحمان و رحیم ہے

تعریف اللہ ہی کے لیے ہے جو تمام کائنات کا رب ہے، رحمان اور رحیم ہے، روز جزا

۱۔ اسلام جو تہذیب انسان کو سکھاتا ہے اس کے قواعد میں سے ایک قاعدہ یہ بھی ہے کہ وہ اپنے ہر کام کی ابتدا خدا کے نام سے کرے۔ اس قاعدے کی پابندی اگر شعور اور خلوص کے ساتھ کی جائے تو اس سے لازماً تین فائدے حاصل ہوں گے۔ ایک یہ کہ آدمی بہت سے بُرے کاموں سے بچ جائے گا، کیونکہ خدا کا نام لینے کی عادت اُسے ہر کام شروع کرتے وقت پرہیزگار بنائے گی اور دوسرے یہ کہ جائز اور صحیح اور نیک کاموں کی ابتدا کرتے ہوئے خدا کا نام لینے سے آدمی کی ذہنیت بالکل ٹھیک سمت اختیار کر لیگی اور وہ ہمیشہ صحیح ترین نقطہ سے اپنی حرکت کا آغاز کرے گا۔ تیسرا اور سب سے بڑا فائدہ یہ ہے کہ جب وہ خدا کے نام سے اپنا کام شروع کرے گا تو خدا کی تائید اور توفیق اس کے قابل حال ہوگی، اس کی سعی میں برکت ڈالی جائے گی اور شیطان کی فساد انگیزوں سے اس کو بچایا جائیگا۔ خدا کا طریقہ یہ ہے کہ جب بندہ اس کی طرف توجہ کرتا ہے تو وہ بھی بندے کی طرف توجہ فرماتا ہے۔

۲۔ جیسا کہ ہم دیا چاہیں بیان کر چکے ہیں سورۃ فاتحہ اہل میں تو ایک نماز ہے، لیکن عوام کی ابتدا اس سستی کی تعریف سے کی جا رہی ہے جس سے ہم دعا مانگنا چاہتے ہیں۔ یہ گویا اس امر کی تعلیم ہے کہ دعا جب انگوٹھ مذہب طریقہ سے مانگو۔ یہ کوئی تہذیب نہیں ہے کہ کوئی کھوٹے ہی جھٹ اپنا مطلب پیش کر دیا۔ تہذیب کا تقاضا یہ ہے کہ جس سے دعا کر رہے ہو پہلے اس کی خوبی کا اس کے احسانات اور اس کے مرتبے کا اعتراف کرو۔

تعریف ہم جس کی بھی کرتے ہیں، دو وجوہ سے کیا کرتے ہیں۔ ایک یہ کہ وہ بجائے خود حسن خوبی اور کمال رکھتا ہو، قطع نظر اس سے کہ ہم پر اس کے ان فضائل کا کیا اثر ہے۔ دوسرے یہ کہ وہ ہمارا محسن ہو اور ہم اعتراف نعمت کے جذبہ سے سرشار ہو کر اس کی خوبیاں بیان کریں۔ اللہ تعالیٰ کی تعریف ان دونوں حیثیتوں سے ہے۔ یہ ہماری قدر شناسی کا تقاضا بھی ہے اور احسان شناسی کا بھی کہ ہم اس کی تعریف میں طرب اللسان ہوں۔

اور بات صرف اتنی ہی نہیں ہے کہ تعریف اللہ کے لیے ہے، بلکہ صحیح یہ ہے کہ تعریف اللہ ہی کے لیے ہے۔ یہ

بات کہہ کر ایک بڑی حقیقت پر سے پردہ اٹھایا گیا ہے اور وہ حقیقت ایسی ہے جس کی پہلی ہی ضرب مغلوب پرستی کی جو کوٹ

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝

ہمیں سیدھا راستہ دکھا، اُن لوگوں کا راستہ جن پر تو نے انعام فرمایا، جو معذوب نہیں ہوئے، جو بھٹکے ہوئے نہیں ہیں۔

اور بندہ و غلام بھی۔ ادبات صرف اتنی ہی نہیں ہے کہ ہم تیرے ساتھ تعلق رکھتے ہیں بلکہ واقعی حقیقت یہ ہے کہ ہمارا تعلق صرف تیرے ہی ساتھ ہے۔ ان تینوں معنوں میں سے کسی معنی میں بھی کوئی دوسرا ہمارا معبود نہیں ہے۔

۷ یعنی تیرے ساتھ ہمارا تعلق محض عبادت ہی کا نہیں ہے بلکہ استعانت کا تعلق بھی ہم تیرے ہی ساتھ رکھتے ہیں ہمیں معلوم ہے کہ ماری کائنات کا رب تو ہی ہے، اور ساری طاقتیں تیرے ہی ہاتھ میں ہیں، اور ساری نعمتوں کا تو ہی اکیلا مالک ہے، اس لیے ہم اپنی حاجتوں کی طلب میں تیری طرف ہی رجوع کرتے ہیں، تیرے ہی آگے ہمارا ہاتھ پھیلتا ہے اور تیری مدد ہی پر ہمارا اعتماد ہے۔ اسی بنا پر ہم اپنی یہ درخواستیں کتنی خدمت میں حاضر ہو رہے ہیں۔

۸ یعنی زندگی کے ہر شعبہ میں خیال اور عمل اور برتاؤ کا وہ طریقہ ہمیں بتا جو بالکل صحیح ہو، جس میں غلط بینی اور غلط کاری اور بد اسبابی کا خطرہ نہ ہو، جس پر عمل کر ہم سچی فلاح و سعادت حاصل کر سکیں۔ یہ ہے وہ درخواست جو قرآن کا مطالعہ شروع کرتے ہوئے بندہ اپنے خدا کے حضور پیش کرتا ہے۔ اس کی گزارش یہ ہے کہ آپ ہماری بہنائی فرمائیں اور ہمیں بتائیں کہ قیاسی فلسفوں کی اس بھول بھلیاں میں حقیقت نفس الامری کیا ہے، اخلاق کے ان مختلف نظریات میں صحیح نظام اخلاق کونسا ہے، زندگی کی ان بے شمار پگڈنڈیوں کے درمیان نکر وں کی سیدھی اور صاف شاہراہ کونسی ہے۔

۹ یہ اس سیدھے راستہ کی تعریف ہے جس کا علم ہم اللہ تعالیٰ سے مانگ رہے ہیں یعنی وہ راستہ جس پر ہمیشہ تیرے منظور نظر لوگ چلتے رہے ہیں۔ وہ بے خطا راستہ کہ قدیم ترین زمانہ سے آج تک جو شخص اور جو گروہ بھی اس پر چلا وہ تیرے انعامات کا مستحق ہوا اور تیری نعمتوں سے مالا مال ہو کر رہا۔

۱۰ یعنی "انعام" پانے والوں سے ہماری مراد وہ لوگ نہیں ہیں جو بظاہر عارضی طور پر تیری دینی نعمتوں سے سرفراز تو ہوتے ہیں مگر دراصل وہ تیرے غضب کے مستحق ہو کر تھے ہیں اور اپنی فلاح و سعادت کی راہ گم کیے ہوئے ہوتے ہیں۔ اس سلبی تشریح سے یہ بات خود کھل جاتی ہے کہ "انعام" سے ہماری مراد حقیقی اور پائدار انعامات ہیں جو راستہ دہی اور خدا کی خوشنودی کے نتیجہ میں ملا کرتے ہیں، نہ کہ وہ عارضی اور نمائشی انعامات جو پہلے بھی فرعونوں اور نمرودوں اور قارونوں کو ملتے رہے ہیں اور آج بھی ہماری آنکھوں کے سامنے بڑے بڑے ظالموں اور بدکاروں اور گمراہوں کو ملے ہوئے ہیں۔

البقرہ

نام اور وجہ تسمیہ | اس سورۃ کا نام بقرہ اس لیے ہے کہ اس میں ایک جگہ گائے کا ذکر آیا ہے۔ قرآن مجید کی ہر سورۃ میں اس قدر وسیع مضامین بیان ہوئے ہیں کہ ان کے لیے مضمون کے لحاظ سے جامع عنوانات تجویز نہیں کیے جاسکتے۔ عربی زبان اگرچہ اپنی لغت کے اعتبار سے نہایت مالدار ہے مگر بہر حال ہے قرآنی زبان ہی۔ انسان جو زبانیں بھی بولتا ہے وہ اس قدر تنگ اور محدود ہیں کہ وہ ایسے الفاظ یا فقرے فراہم نہیں کر سکتیں جو ان وسیع مضامین کے لیے جامع عنوان بن سکتے ہوں۔ اس لیے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ تعالیٰ کی رہنمائی سے قرآن کی بیشتر سورتوں کے لیے عنوانات کے بجائے نام تجویز فرمائے جو محض علامت کا کام دیتے ہیں۔ اس سورۃ کو بقرہ کہنے کا مطلب یہ نہیں ہے کہ اس میں گائے کے مسئلے پر بحث کی گئی ہے بلکہ اس کا مطلب صرف یہ ہے کہ وہ سورۃ جس میں گائے کا ذکر ہے۔

زمانہ نزول | اس سورۃ کا بیشتر حصہ ہجرت مدینہ کے بعد مدنی زندگی کے بالکل ابتدائی دور میں نازل ہوا ہے، اور کمتر حصہ ایسا ہے جو بعد میں نازل ہوا اور مناسبت مضمون کے لحاظ سے اس میں شامل کر دیا گیا حتیٰ کہ سود کی ممانعت کے سلسلہ میں جو آیات نازل ہوئی ہیں وہ بھی اس میں شامل ہیں حالانکہ وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کے بالکل آخری زمانہ میں اُتری تھیں۔ سورۃ کا خاتمہ جن آیات پر ہوا ہے وہ ہجرت سے پہلے کہ میں نازل ہو چکی تھیں مگر مضمون کی مناسبت سے ان کو بھی اسی سورۃ میں ضم کر دیا گیا ہے۔

شان نزول | اس سورۃ کو سمجھنے کے لیے پہلے اس کا تاریخی پس منظر بھی طرح سمجھ لینا چاہیے:-

(۱) ہجرت سے قبل جب تک مکہ میں اسلام کی دعوت دی جاتی رہی، خطاب بیشتر مشرکین عرب کے تھا جن کے لیے اسلام کی آمد ایک نئی اور غیر مانوس آواز تھی۔ اب ہجرت کے بعد سابقہ ہیروں سے پیش آیا جن کی بستیاں مدینہ سے بالکل متصل ہی واقع تھیں۔ یہ لوگ قے حید رسالت، وحی، آہ خوت اور ملائکہ کے قائل تھے، اُس مضابطہ شرعی کو تسلیم کرتے تھے جو خدا کی طرف سے اُن کے نبی موسیٰ علیہ السلام پر نازل ہوا تھا، اور اصولاً اُن کا دین وہی اسلام تھا جس کی تعلیم حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم دے رہے تھے۔ لیکن صدیوں کے سلسلہ انحطاط نے اُن کو اصل دین سے بہت دور بٹا دیا تھا۔ ان کے عقائد میں بہت سے غیر اسلامی عناصر کی آمیزش ہو گئی

۱۔ اس وقت حضرت موسیٰ کو گدے پر سوار تھا۔ ۱۹ صدیاں گزر چکی تھیں۔ اسرائیلی تاریخ کے حساب سے حضرت موسیٰ نے ۱۲۷۰

قبل مسیح میں وفات پائی۔ اور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ۶۱۰ء میں مدینہ منورہ میں ہجرت فرمائی۔

تھی جن کے لیے نورۃ میں کوئی سند موجود نہ تھی۔ ان کی عملی زندگی میں بکثرت ایسے رسوم اور طریقے رواج پائے گئے تھے جو اصل دین میں نہ تھے اور جن کے لیے نورۃ میں کوئی ثبوت نہ تھا۔ خود نورۃ کو انہوں نے انسانی کلام کے اندر غلط ملط کر دیا تھا، اور خدا کا کلام جس حد تک لفظاً یا معنیً محفوظ تھا اس کو بھی انہوں نے اپنی من مانی تاویلوں اور تفسیروں سے مسخ کر رکھا تھا۔ دین کی حقیقی روح ان میں سے نکل چکی تھی اور ظاہری مذہبیت کا محض ایک بے جان ڈھانچہ باقی تھا جس کو وہ میسر سے لگائے ہوئے تھے۔ ان کے علماء اور مشائخ، ان کے سرداران قوم اور ان کے عوام سب کی اعتقادی، اخلاقی اور عملی حالت بگڑ گئی تھی۔ اور اپنے اس بگاڑ سے ان کو ایسی محنت تھی کہ وہ کسی اصلاح کو قبول کرنے پر تیار نہ ہوتے تھے۔ صدیوں سے مسلسل ایسا ہو رہا تھا کہ جب کہ فی اللہ کا بندہ انہیں دین کا سیدھا راستہ بتانے آتا تو وہ اسے اپنا سبب برا دشمن سمجھتے اور ہر ممکن طریقہ سے کوشش کرتے تھے کہ وہ کسی طرح اصلاح میں کامیاب نہ ہو سکے۔ یہ لوگ حقیقت میں بگڑے ہوئے مسلمان تھے جن کے پاس بدعتوں اور تحریفوں، مونگا فیروں اور فرقہ بندیوں، استخوان گیری و مغز افگنی، خرافہ آمیزی و دنیا پرستی کی بدلت اضطلاح اس حد کو پہنچ چکا تھا کہ وہ اپنا اصل نام "مسلم" تک بھول گئے تھے جس "یہودی" بن کہ رہ گئے تھے اور اللہ کے دین کو انہوں نے جس نسل اسرائیل کی آبائی وراثت بنا کر رکھ دیا تھا پس جب بنی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ پہنچے تو اللہ تعالیٰ نے آپ کو ہدایت فرمائی کہ ان کو اصل دین کی طرف دعوت دیں، چنانچہ سورہ بقرہ کے ابتدائی چندہ سولہ رکوع اسی دعوت پر مشتمل ہیں۔ ان میں یہودیوں کی تاریخ اور ان کی اخلاقی و مذہبی حالت پر جس طرح تنقید کی گئی ہے، اور جس طرح ان کے بگڑے ہوئے مذہب و اخلاق کی نمایاں خصوصیات کے مقابلہ میں حقیقی دین کے اصول پہلے پہل پیش کیے گئے ہیں، اس سے یہ بات بالکل آئینے کی طرح واضح ہوجاتی ہے کہ ایک پیغمبر کی اُمت کے بگاڑ کی نوعیت کیا ہوتی ہے، اسی دینداری کے مقابلہ میں حقیقی دینداری کس چیز کا نام ہے، دین حق کے بنیادی اصول کیا ہیں اور خدا کی نگاہ میں اصل اہمیت کن چیزوں کی ہے۔

(۲) مدینہ پہنچ کر اسلامی دعوت ایک نئے مرحلے میں داخل ہو چکی تھی۔ مگر میں تو معاملہ صرف اصول دین کی تبلیغ اور دین قبول کرنے والوں کی اخلاقی تربیت تک محدود تھا، مگر جب ہجرت کے بعد عرب کے مختلف قبائل کے وہ سب لوگ جو اسلام قبول کر چکے تھے، ہر طرف سے سمت کر ایک جگہ جمع ہونے لگے اور انعام کی مدد سے ایک چھوٹی سی اسلامی ریاست کی بنیاد پر گئی تو اللہ تعالیٰ نے تمدن، معاشرت، معیشت، قانون اور ریاست کے متعلق بھی اصولی ہدایات دینی شروع کیں اور یہ بتایا کہ اسلام کی اساس پر یہ یا نظام زندگی کس طرح تعمیر کیا جائے۔ اس سورۃ کے آخری ۲۲ رکوع زیادہ تر انہی ہدایات پر مشتمل ہیں جن میں سے اکثر ابتدائی میں صحیح دی گئی تھیں اور بعض متفرق طور پر حسب ضرورت بعد میں بھیجی جاتی رہیں۔

(۳) ہجرت کے بعد اسلام اور کفر کی کشمکش بھی ایک نئے مرحلے میں داخل ہو چکی تھی ہجرت سے پہلے اسلام کی دعوت خود کو کفر کے گھیرے ہوئے صحابہ کی طرف سے ہی اور متفرق قبائل میں سے جو لوگ اسلام قبول کرتے

تھے وہ اپنی اپنی جگہ رہ کر، ہی دین کی تبلیغ کرتے اور جواب میں مصائب اور ظالم کے تختہ مشق بننے لگے۔ ہجرت کے بعد جب یہ منتشر مسلمان مدینہ میں جمع ہو کر ایک جنہا بن گئے اور انہوں نے ایک چھوٹی سی زاد رستہ قائم کر لی تو صورت حال یہ ہو گئی کہ ایک طرف ایک جگہ ٹی سی بستی تھی اور دوسری طرف تمام عرب اس کا استیصال کر دینے پر تیار ہوا تھا۔ اس میں بھی بھر جاعت کی کامیابی کا ہی نہیں بلکہ اس کے وجود کا اخصا بھی اس بات پر تھا کہ اولاً وہ پورے جوش و خروش کے ساتھ اپنے مسلک کی تبلیغ کر کے زیادہ سے زیادہ لوگوں کو اپنا ہم عقیدہ بنانے کی کوشش کرے۔ ثانیاً وہ مخالفین کا برسر باطل ہونا اس طرح ثابت و مبرہن کر دے کہ کسی ذی عقل انسان کو اس میں شبہ نہ رہے۔ ثانیاً بے خان ماں ہونے اور تمام ملک کی عداوت و مزاحمت سے دوچار ہونے کی بنا پر فقر و فاقہ اور ہزرت بے امنی و بے اطینانی کی جو حالت ان پر طاری ہو گئی تھی اور جس خطرے میں وہ چاروں طرف سے گھر گئے تھے، ان میں وہ ہراساں نہ ہوں بلکہ پورے صبر و ثبات کے ساتھ ان حالات کا مقابلہ کریں اور اپنے عزم میں دراز ترزل نہ آنے دیں۔ رابعاً وہ پوری دلیری کے ساتھ ہر اس سخت مزاحمت کا مسلح مقابلہ کرنے کے لیے تیار ہو جائیں جو ان کی دعوت کو ناکام کرنے کے لیے کسی طاقت کی طرف سے کی جائے، اطلس بات کی ذرا پروا نہ کریں کہ مخالفین کی تعداد و اطلاق کی مادی طاقت کتنی زیادہ ہے۔ خامساً ان میں اتنی ہمت پیدا کی جائے کہ اگر عرب کے لوگ اس نئے نظام کو جو اسلام قائم کرنا چاہتا ہے، نمائش سے قبول نہ کریں، تو انہیں جاہلیت کے فاسد نظام زندگی کو بزور شادھنے میں بھی تائل نہ ہو۔ اللہ تعالیٰ

نفس شریف میں ان پانچوں امور کے متعلق ابتدائی ہدایات دی ہیں۔

(۴) دعوت اسلامی کے اس مرحلہ میں ایک عنصر بھی ظاہر ہونا شروع ہو گیا تھا، اور یہ منافقین کا عنصر تھا۔ اگرچہ نفاق کے ابتدائی آثار مکہ کے آخری زمانہ میں بھی نمایاں ہونے لگے تھے، مگر وہاں صرف اس قسم کے منافق پائے جاتے تھے جو اسلام کے برحق ہونے کے تو مخبرف تھے اور ایمان کا اقرار بھی کرتے تھے لیکن اس کے لیے تیار نہ تھے کہ اس حق کی خاطر اپنے مفاد کی قربانی اور اپنے دنیوی تعلقات کا انقطاع اور ان مصائب و مشکلات کو بھی برداشت کریں جو اس مسلک حق کو قبول کرنے کے ساتھ ہی نازل ہونے شروع ہو جاتے تھے۔ مدینہ پہنچ کر اس قسم کے منافقین کے علاوہ چند افراموں کے یہ منافق بھی اسلامی جماعت میں پائے جانے لگے۔ ایک قسم کے منافق وہ تھے جو قطعاً اسلام کے منکر تھے اور محض فتنہ برپا کرنے کے لیے جماعت مسلمین میں داخل ہو جاتے تھے۔ دوسری قسم کے منافق وہ تھے جو اسلامی جماعت کے دائرہ اقتدار میں گھر جانے کی وجہ سے اپنا مفاد اسی میں دیکھتے تھے کہ ایک طرف مسلمانوں میں بھی اپنا شمار کیا جائے اور دوسری طرف مخالفین اسلام سے بھی ربط رکھیں تاکہ دونوں طرف کے فوائد سے مستفیع ہوں اور دونوں طرف کے خطرات سے محفوظ رہیں۔ تیسری قسم ان لوگوں کی تھی جو اسلام اور جاہلیت کے درمیان متروک تھے۔ جنہیں اسلام کے برحق ہونے پر کمال طینان نہ تھا مگر چونکہ ان کے قبیلہ یا مائیدان کے رئیس و سردار مسلمان ہو چکے تھے اس لیے یہ بھی مسلمان ہو گئے تھے۔ جو تھی تیسری قسم وہ

لوگ شامل تھے جو اہم حق ہونے کی حیثیت سے تو اسلام کے قابل ہو چکے تھے مگر جاہلیت کے طریقے اور اذہام اور
رسمیں چھوڑنے اور اخلاقی پابندیاں قبول کرنے اور فرائض اور ذمہ داریوں کا بار اٹھانے سے ان کا نفس انکار کرتا تھا۔
سورہ بقرہ کے نزول کے وقت ان مختلف اقسام کے منافقین کے ظہور کی محض ابتداء تھی اس لیے اللہ تعالیٰ نے
ان کی طرف صرف اجمالی اشارات فرمائے ہیں۔ بعد میں جنہی جنہی ان کی صفات اور حرکات نمایاں ہوئی گئیں اُسی قدر
تفصیل کے ساتھ بعد کی سورتوں میں ہر قسم کے منافقین کے متعلق ان کی نوعیت کے لحاظ سے الگ الگ آیات بھی گئیں۔

ایَاتُهَا ۲۸۶ سُورَةُ الْبَقَرَةِ مَبْنِيَّةٌ رُكُوعَاتُهَا ۳۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَىٰ

الْف ، لام ، میم۔ یہ اللہ کی کتاب ہے، اس میں کوئی شک نہیں۔ ہدایت ہے

۱۔ یہ حروف مقطعات قرآن مجید کی بعض سورتوں کے آغاز میں پائے جاتے ہیں۔ جس زمانے میں قرآن مجید نازل
ہوا ہے اُس دور کے اسلوب بیان میں اس طرح کے حروف مقطعات کا استعمال عام طور پر معروف تھا۔ خطیب اور شعراء دونوں
اس اسلوب کا کام لیتے تھے۔ چنانچہ ابھی کلام جاہلیت کے جو نونے محفوظ ہیں ان میں اس کی مثالیں ملیں ملتی ہیں۔ اس
استعمال عام کی وجہ سے یہ مقطعات کوئی حیثیت نہ تھے جس کو بولنے والے کے سوا کوئی نہ سمجھتا ہو، بلکہ سامعین بالعموم جانتے
تھے کہ ان سے مراد کیا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ قرآن کے خلاف نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ہم عصر مخالفین میں سے کسی نے بھی یہ
اعتراض نہیں کیا کہ یہ بے معنی حروف کیسے ہیں جو تم بعض سورتوں کی ابتدا میں بولتے ہو۔ اور یہی وجہ ہے کہ صحابہ کرام
سے بھی ایسی کوئی روایت منقول نہیں ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ان کے معنی پوچھے ہوں۔ بعد میں اسلوب
عربی زبان میں متروک ہونا چلا گیا اور اس بنا پر عصرین کے بیسے ان کے معانی متعین کرنا مشکل ہو گیا۔ لیکن یہ ظاہر ہے کہ یہ حروف
ان حروف کا مفہوم سمجھنے پر قرآن سے ہدایت حاصل کرنے کا اخصار ہے اور نہ یہی بات ہے کہ اگر کوئی شخص ان کے معنی نہ جانے لگا
تو اس کے راہ راست پانے میں کوئی نقص نہ جائیگا۔ لہذا ایک عالمِ ناظر کے لیے کچھ ضروری نہیں ہے کہ وہ ان کی تحقیق میں سرگرداں
۲۔ اس کا ایک سیدھا سا مطلب یہ ہے کہ ”بیشک اللہ کی کتاب ہے“ مگر ایک مطلب بھی ہو سکتا ہے کہ یہ ایسی

کتاب ہے جس میں شک کی کوئی بات نہیں ہے۔ دنیا میں جنہی کتابیں امورِ باعد الطبیعت اور حقائقِ احوال اور ادراکِ بحث کرتی ہیں
وہ سب قیاس و گمان پر مبنی ہیں، اس لیے خود ان کے مصنف بھی اپنے بیانات کے بارے میں شک سے پاک نہیں ہو سکتے خواہ وہ
کتب ہی یقین کا اظہار کریں۔ لیکن ایسی کتاب کے جوہرِ علم حقیقت پر مبنی ہے، جو تمام حقیقتوں کا علم رکھتا ہے،

لِّلْمُتَّقِينَ ۝ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ
وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۝ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ

اُن پر سب گار لوگوں کے لیے جو غیب پر ایمان لاتے ہیں، نماز قائم کرنے ہیں، جو رزق ہم
ان کو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں، جو کتاب تم پر نازل کی گئی ہے (یعنی قرآن)

اس لیے فی الواقع اس میں شک کے لیے کوئی جگہ نہیں، یہ دوسری بات ہے کہ انسان اپنی نادانی کی بنا پر اس کے خیالات میں شک کر لیا
۱۷ یعنی یہ کتاب ہے تو سرا سر ہدایت و رہنمائی، مگر اس سے فائدہ اٹھانے کے لیے ضروری ہے کہ آدمی میں چند صفات
پائی جاتی ہوں۔ ان میں سے اولین صفت یہ ہے کہ آدمی پر سب گار ہو۔ بھلائی اور بُرائی میں تمیز کرنا ہو۔ ہلائی سے بچنا چاہتا ہو۔ بھلائی
کا طالب ہو اور اس پر عمل کرنے کا خواہش مند ہو۔ رہے وہ لوگ جو دنیا میں جانوروں کی طرح جیتے ہوں، جنہیں کبھی یہ فکر لاحق نہ ہوتی ہو
کہ جو کچھ وہ کھاتے ہیں وہ بھی ہے یا نہیں، بس جلد دھو دیا چل رہی ہو یا جلد دھو کر غسل وکیل دے، یا جلد دھو کر کھائیں، اسی
طرف چل پڑتے ہوں، تو ایسے لوگوں کے لیے قرآن میں کوئی رہنمائی نہیں ہے۔

۱۸ یہ قرآن سے فائدہ اٹھانے کے لیے دوسری شرط ہے "غیب" سے مراد وہ حقیقتیں ہیں جو انسان کے حواس سے
پوشیدہ ہیں اور کبھی براہ راست عام انسانوں کے تجربہ و مشاہدہ میں نہیں آتیں، مثلاً خدا کی ذات و صفات، ملائکہ، وحی، جنت، دوزخ
و غیرہ۔ ان حقیقتوں کو بغیر دیکھے ماننا اور اس اعتماد پر ماننا کہ نبی ان کی خبر دے رہا ہے، ایمان بالغیب ہے۔ آیت کا مطلب یہ ہے کہ
جو شخص ان غیر محسوس حقیقتوں کو ماننے کے لیے تیار ہو صرف وہی قرآن کی رہنمائی سے فائدہ اٹھا سکتا ہے۔ رہا وہ شخص جو ماننے
کے لیے دیکھنے اور چکھنے اور سونگھنے کی شرط لگائے، اور جو کہے کہ میں کسی ایسی چیز کو نہیں مان سکتا جو باطنی اور نولی نہ جاسکتی ہو
تو وہ اس کتاب سے ہدایت نہیں پاسکتا۔

۱۹ یہ تیسری شرط ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ جو لوگ صرف مان کر بیٹھ جانے والے ہوں وہ قرآن سے فائدہ
نہیں اٹھا سکتے۔ اس سے فائدہ اٹھانے کے لیے ضروری ہے کہ آدمی ایمان لانے کے بعد فوراً ہی عملی اطاعت کے لیے
آمادہ ہو جائے۔ اور عملی اطاعت کی اولین علامت اور دائمی علامت نماز ہے۔ ایمان لانے پر چند گھنٹے بھی نہیں گزرتے کہ
موتوں نماز کے لیے پکارتا ہے اور اسی وقت فیصلہ ہو جاتا ہے کہ ایمان کا دعویٰ کرنے والا اطاعت کے لیے بھی تیار ہے یا نہیں
پھر یہ موتوں روز پانچ وقت پکارتا رہتا ہے، اور جب بھی انسان اس کی پکار پر لبیک کہے اسے اسی وقت ظاہر ہو جاتا ہے کہ مدعی ایمان
اطاعت سے خارج ہو گیا ہے پس ترک نماز دراصل ترک اطاعت ہے، اور ظاہر بات ہے کہ جو شخص کسی کی ہدایت پر
کار بند ہونے کے لیے یہی نیاز نہ ہو اس کے لیے ہدایت دینا اور نہ دینا یکساں ہے۔

یہاں یہ بھی سمجھ لینا چاہیے کہ قرآن میں جو کچھ مذکور ہے اس کے معنی صرف یہ ہیں کہ آدمی پابندی کے ساتھ نازل

إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ﴿٥﴾
أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٦﴾

اور جو کتابیں تم سے پہلے نازل کی گئی تھیں ان سب پر ایمان لاتے ہیں اور آخرت پر یقین رکھتے ہیں۔
ایسے لوگ اپنے رب کی طرف سے راہِ راست پر ہیں اور وہی فلاح پانے والے ہیں۔

کے بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ جماعتی طور پر نماز کا نظام باقاعدہ قائم کیا جائے۔ اگر کسی بستی میں ایک ایک شخص انفرادی طور پر نماز کا پابند ہو، لیکن جماعت کے ساتھ اس فرض کے ادا کرنے کا نظم نہ ہو تو یہ نہیں کہا جاسکتا کہ وہاں نماز قائم کی جا رہی ہے۔
یہ قرآن کی رہنمائی سے فائدہ اٹھانے کے لیے چوتھی شرط ہے کہ آدمی تنگدل نہ ہو، زبردست نہ ہو، اس کے مال میں خوراک اور بندوں کے جو حقوق مقرر کیے جائیں انہیں ادا کرنے کے لیے تیار ہو جس چیز پر ایمان لایا ہے اس کی خاطر مالی قربانی کرنے میں بھی دریغ نہ کرے۔

یہ پانچویں شرط ہے کہ آدمی ان تمام کتابوں کو برقی تسلیم کرے جو وحی کے ذریعے سے خدا نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور ان سے پہلے کے انبیاء پر مختلف زمانوں اور ملکوں میں نازل کیں۔ اس شرط کی بنا پر قرآن کی ہدایت کا دروازہ ان سب لوگوں پر بند ہو جس سے اس ضرورت سے کہ فائل نہ ہوں کہ انسان کو خدا کی طرف سے ہدایت ملنی چاہیے، یا اس ضرورت کے قائل ہوں مگر اس کے لیے وحی اور سات کی طرف رجوع کرنا غیر ضروری سمجھتے ہوں اور خود کچھ نظریات قائم کر کے انہی کو خدا کی ہدایت قرار دے بیٹھیں، یا آسمانی کتابوں کے بھی قائل ہوں مگر صرف اس کتاب یا ان کتابوں پر ایمان لائیں جنہیں ان کے باپ ادا نہ کئے تھے، یہیں اسی سرچشمے سے نکلی ہوئی دوسری ہدایات تروہ ان کو قبول کرنے سے انکار کر دیں۔ ایسے سب لوگوں کو الگ کر کے قرآن اپنا چشمہ فیض صحت ان لوگوں کے لیے کھولتا ہے جو اپنے آپ کو خدا کی ہدایت کا محتاج بھی مانتے ہوں، اور یہی تسلیم کرتے ہوں کہ خدا کی یہ ہدایت ہر انسان کے پاس الگ الگ نہیں آتی بلکہ انبیاء اور کتبِ آسمانی کے ذریعے سے ہی خلقِ مکتبہ پہنچتی ہے، اور پھر وہ کسی نسلی و قومی تعصب میں بھی مبتلا نہ ہوں بلکہ خالص حق کے پرستار ہوں، اس لیے حق جہاں جہاں جس شکل میں بھی آیا ہے اس کے آگے سر جھکاویں۔
یہ چھٹی اور آخری شرط ہے۔ آخرت، ایک جامع لفظ ہے جس کا اطلاق بہت سے عقائد کے مجموعے پر ہوتا ہے۔
اس میں حسبِ ذیل عقائد شامل ہیں :-

- (۱) یہ کہ انسان اس دنیا میں غیر ذمہ دار نہیں ہے بلکہ اپنے تمام اعمال کے لیے خدا کے سامنے جواب دہ ہے۔
- (۲) یہ کہ دنیا کا جو وجود نظامِ ابدی نہیں ہے بلکہ ایک وقت پر جسے صحتِ خدا ہی جانتا ہے، اس کا خاتمہ ہو جائیگا۔
- (۳) یہ کہ اس عالم کے خاتمے کے بعد فلائیک و سر عالم بنائیگا اور اس میں پوری ذریعہ انسانی کی جو ابتداء آئے آخرت میں سے قیامت تک کے میں پر پیدا ہوئی تھی، ایک وقت وہ دوبارہ پیدا ہوئیگا اور پھر ایک نئے عالم کے لیے اس کا حساب لیا جائےگا، اور ایک نئے

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ٦ خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ٧ وَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ

ع

جن لوگوں نے (ان باتوں کو تسلیم کرنے سے) انکار کر دیا، ان کے لیے کیاں ہے خواہ تم انہیں خبردار کر دیا نہ کہ وہ بہر حال نہ ماننے والے نہیں ہیں۔ اللہ نے ان کے لوں اور ان کے کانوں پر غر لگا دی ہے اور ان کی آنکھوں پر پردہ پڑ گیا ہے۔ وہ سخت سزا کے مستحق ہیں۔ بعض لوگ ایسے بھی ہیں جنہیں کہ ہم اللہ پر اور آخرت کے دن پر ایمان لائے ہیں، حالانکہ وہ حقیقت وہ اس کے کیے کا پورا پورا بدلہ دے گا۔

(۴۹) یہ کہ خدا کے اس فیصلے کی رُو سے جو لوگ نیک قرار پائیں گے وہ جنت میں جائیں گے اور جو لوگ بد شہریں گے وہ دوزخ میں ڈالے جائیں گے۔

(۵۱) یہ کہ کیا بیانی نامی کامی کامی معیار موجودہ زندگی کی خوشحالی و بدحالی نہیں ہے بلکہ حقیقت کا میاب انسان وہ ہے جو خدا کے آخری فیصلے میں کامیاب ٹھہرے، اور نہ کام وہ ہے جو وہاں ناکام ہو۔

عقائد کے اس مجموعے پر جن لوگوں کو یقین نہ ہو وہ قرآن سے کوئی فائدہ نہیں اٹھا سکتے کیونکہ ان باتوں کا انکار تو درکنار اگر کسی کے دل میں ان کی طرف سے شک اور تذبذب کی کیفیت بھی ہو تو وہ اس راستہ پر نہیں چل سکتا، جو انسانی زندگی کے لیے قرآن نے تجویز کیا ہے۔

۹ یعنی وہ چھ کی چھ شرطیں جن کا ذکر اوپر ہوا ہے، پوری نہ کریں، اور ان سبکیاں میں سے کسی ایک کے بھی قبول کرنے سے انکار کرنا اس کا مطلب نہیں ہے کہ اللہ نے تمہارا ہی حق اس لیے انہوں نے تسلیم کرنے سے انکار کیا، بلکہ مطلب یہ ہے کہ جب

انہوں نے ان بنیادی اصول کو روک دیا جن کا ذکر اوپر کیا گیا ہے، اور اپنے لیے قرآن کے پیش کردہ راستہ کے خلاف دوسرا راستہ پسند کر لیا تو اللہ نے ان کے دلوں اور کانوں پر غر لگا دی۔ اس غر لگنے کی کیفیت کا تجربہ ہر شخص کو ہو گا جسے کبھی تبلیغ کا اتفاق ہوا ہو۔ جب کوئی شخص آپ کے پیش کردہ طریقہ کو ماننے کے بعد ایک نمودار دیتا ہے تو اس کا ذہن کچھ اس طرح مخالفت سمت میں چل پڑتا ہے کہ پھر آپ کی کوئی بات اس کی سمجھ میں نہیں آتی، آپ کی دعوت کے لیے اس کے کان ہرے اور

بِمُؤْمِنِينَ ۝ يُخَذُّعُونَ اللَّهَ وَلِذِينَ آمَنُوا وَمَا يُخَذُّعُونَ
إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۝ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ
مَرَضًا وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ
لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ۝
إِنَّا نَحْنُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ ۝ وَإِذَا

مومن نہیں ہیں۔ وہ اللہ اور ایمان لانے والوں کے ساتھ دھوکہ بازی کر رہے ہیں، مگر دراصل وہ
خود اپنے آپ ہی کو دھوکے میں ڈال رہے ہیں اور انہیں اس کا شعور نہیں ہے۔ ان کے دلوں
میں ایک بیماری ہے جسے اللہ نے اور زیادہ بڑھا دیا، اور جو جھوٹ وہ بولتے ہیں اس کی پاداش
میں ان کے لیے دردناک سزا ہے۔ جب کبھی ان سے کہا گیا کہ زمین میں فساد برپا نہ کرو تو انہوں نے کہا
کہ ہم تو اصلاح کرنے والے ہیں۔ خبردار حقیقت میں ہی لوگ مفسد ہیں مگر انہیں شعور نہیں ہے۔ اور جب

آپ کے طریقے کی غیبتوں کے لیے اس کی آنکھیں اندھی ہو جاتی ہیں، اور صریح طور پر عیسوس ہوتا ہے کہ فی الواقع اس کے
دل پر ٹھکر لگی ہوئی ہے۔

یعنی وہ اپنے آپ کو اس غلط فہمی میں مبتلا کر رہے ہیں کہ ان کی یہ منافقانہ روش ان کے لیے مفید ہوگی
حالانکہ دراصل یہ ان کو دنیا میں بھی نقصان پہنچائے گی اور آخرت میں بھی۔ دنیا میں ایک منافق چند روز کے لیے تو لوگوں
کو دھوکا دے سکتا ہے مگر ہمیشہ اس کا دھوکا نہیں چل سکتا۔ آخر کار اس کی منافقت کا لازماً فاش ہو کر رہتا ہے۔ اور پھر
سوسائٹی میں اس کی کوئی ساکھ باقی نہیں رہتی۔ یہی آخرت، تو دنیا میں ایمان کا زبانی دعوے کوئی قیمت نہیں لکھتا
اگر عمل اس کے خلاف ہو۔

بیماری سے مراد منافقت کی بیماری ہے۔ اور اللہ کے اس بیماری میں اضافہ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ
وہ منافقین کو ان کے نفاق کی سزاؤں سے انہیں دیتا بلکہ انہیں ڈھیل دیتا ہے اور اس ڈھیل کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ منافق
لوگ اپنی چالوں کو لٹا ہر کاریاں ہوتے دیکھ کر اور زیادہ مکمل منافق بنتے چلے جاتے ہیں۔

قِيلَ لَهُمْ آمِنُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنْتُمْ كَمَا آمَنَ
السُّفَهَاءُ إِلَّا أَنْتُمْ هُمْ السُّفَهَاءُ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۱۳﴾
وَإِذَا الْقَوَالِيزِ آمِنُوا قَالُوا آمَنَّا ۖ وَإِذَا خَلَوْا إِلَى
شَيطَانِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزِءُونَ ﴿۱۴﴾
اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿۱۵﴾

ان سے کہا گیا کہ جس طرح دوسرے لوگ ایمان لائے ہیں اسی طرح تم بھی ایمان لاؤ تو انہوں نے یہی جواب دیا کہ ہم میرے قوفوں کی طرح ایمان لائیں؟۔ خبردار! حقیقت میں تو یہ خود بے قوف ہیں مگر یہ جانتے نہیں ہیں۔ جب یہ اہل ایمان سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ہیں، اور جب علیحدگی میں اپنے شیطانوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ اصل میں تو ہم تمہارے ساتھ ہیں اور ان لوگوں سے محض مذاق کر رہے ہیں۔ اللہ ان کے مذاق کر رہا ہے، وہ ان کی رسی دراز کیے جاتا ہے، اور یہ اپنی سرکشی میں اندھوں کی طرح بھٹکتے چلے جاتے ہیں۔

۱۳ یعنی جس طرح تمہاری قوم کے دوسرے لوگ سچائی اور خلوص کے ساتھ مسلمان ہوئے ہیں اسی طرح تم بھی اگر اسلام قبول کرتے ہو تو ایمان داری کے ساتھ سچے دل سے قبول کرو۔

۱۴ وہ اپنے نزدیک ان لوگوں کو بے وقوف سمجھتے تھے جو سچائی کے ساتھ اسلام قبول کر کے اپنے آپ کو تکلیفوں اور مشقتوں اور خطرات میں مبتلا کر رہے تھے۔ ان کی رائے میں یہ سراسر حماقت فعل تھا کہ محض حق اور راستی کی خاطر تمام ملک کی دشمنی مول لے لی جائے۔ ان کے خیال میں عقلمندی یہ تھی کہ آدمی حق اور باطل کی بحث میں نہ پڑے بلکہ ہر معاملے میں صرف اپنے مفاد کو دیکھے۔

۱۵ شیطان عربی زبان میں سرکش، متمرد اور شوربہ سر کو کہتے ہیں۔ انسان اور بہت دنوں کے لیے یہ لفظ مستعمل ہوتا ہے۔ اگرچہ قرآن میں یہ لفظ زیادہ تر شیطانیہ میں جن کے لیے آیا ہے لیکن بعض مقامات پر شیطان صفت انسانوں کے لیے بھی استعمال کیا گیا ہے اور سیاق و سباق سے بامافی معلوم ہو جاتا ہے کہ کہاں شیطان سے انسان مراد ہیں اور کہاں جن۔ اس مقام پر شیطان کا لفظ ان بڑے بڑے سرداروں کے لیے استعمال ہوا ہے جو اس وقت اسلام

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلٰلَةَ بِالْهُدٰى فَمَا رِيحَتْ
 تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿١٧﴾ مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي
 اسْتَوْفَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ
 وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمٍ لَّ لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٨﴾ صُمُّوكُمْ عَنْهُمْ فَهُمْ
 لَا يَرْجِعُونَ ﴿١٩﴾ أَوْ كَصَيْبٍ مِّنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمٌ وَ
 رَعْدٌ وَبُرْقٌ يَّجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِّنَ الصَّوَاعِقِ

یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت کے بدلے گمراہی خرید لی ہے، مگر یہ سودا ان کے لیے نفع بخش نہیں ہے اور یہ ہرگز صحیح راستے پر نہیں ہیں۔ ان کی مثال ایسی ہے جیسے ایک شخص نے آگ روشن کی اور جب سارا ماحول چمک اٹھا تو اللہ نے ان کا نور بصارت سلب کر لیا اور انہیں اس حال میں چھوڑ دیا کہ تاریکیوں میں انہیں کچھ نظر نہیں آتا۔ یہ بہرے میں آگے گئے ہیں، اندھے ہیں، یہ اپنے پلٹیں گے۔ یا پھر ان کی مثال یوں سمجھو کہ آسمان سے زور کی بارش ہو رہی ہے اور اس کے ساتھ اندھیری گھٹا اور کڑک اور چمک بھی ہے، یہ بجلی کے کڑکے سن کر اپنی جانوں کے خوف سے کانوں میں انگلیاں ٹھونے لیتے

۱۷ مطلب یہ ہے کہ جب ایک اللہ کے بندے نے روشنی پھیلائی اور حق کو باطل سے، صحیح کو غلط سے، راہ راست کو گمراہیوں سے چھانٹ کر بالکل نمایاں کر دیا، تو جو لوگ دیدہ بینا رکھتے تھے ان پر تو ساری حقیقتیں روشن ہو گئیں، مگر یہ منافق، جو نفس پرستی میں اندھے ہو رہے تھے، ان کو اس روشنی میں کچھ نظر نہ آیا۔ اللہ نے نور بصارت سلب کر لیا۔
 ۱۸ کے الفاظ سے کسی کہ یہ غلط فہمی نہ ہو کہ ان کے تاریکی میں بھٹکنے کی ذمہ داری خود ان پر نہیں ہے۔ اللہ نور بصارت اسی کا سلب کرتا ہے جو خود حق کا طالب نہیں ہوتا، خود ہدایت کے بجائے گمراہی کو اپنے لیے پسند کرتا ہے، خود صداقت کا روشن چہرہ نہیں دیکھنا چاہتا۔ جب انہوں نے نور حق سے مومنہ پھر کر ظلمت باطل میں بھٹکنا چاہا تو اللہ نے انہیں اسی کی توفیق عطا فرمادی۔

حَذَرَ الْمَوْتِ وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ ۝۱۹ يَكَادُ الْبَرْقُ
يَخْطِفُ أَبْصَارَهُمْ كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَشْوَافٍ فِيهِ ۖ وَإِذَا
أَظْلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا ۖ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ
وَأَبْصَارِهِمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۲۰

۲۰

ہیں اور اللہ ان منکین حق کو ہر طرف گھیرے میں لیے ہوئے ہے۔ چمکے ان کی حالت یہ ہو رہی ہے کہ گویا غمگین بجلی ان کی بصارت اچکے جائے گی۔ جب ذرا کچھ روشنی انہیں مسوں ہوتی ہے تو اس میں کچھ دور چل لیتے ہیں اور جب ان پر اندھیرا چھا جاتا ہے تو کھڑے ہو جاتے ہیں۔ اللہ چاہتا تو ان کی سماعت اور بصارت بالکل ہی سلب کر لیتا، یقیناً وہ ہر چیز پر قادر ہے۔

کالم حق بات سننے کے لیے ہرے، حق کوئی کے لیے گونگے، حق بینی کے لیے اندھے۔
۱۸ یعنی کافروں میں انگلیاں ٹھونس کر وہ اپنے آپ کو کچھ دیر کے لیے اس غلط فہمی میں تو ڈال سکتے ہیں کہ طاقت سے بچ جائیں گے مگر فی الواقع اس طرح وہ بچ نہیں سکتے کیونکہ اللہ اپنی تمام طاقتوں کے ساتھ ان پر محیط ہے۔

۱۹ پہلی مثال ان منافقین کی تھی جو دل میں قطعاً منکر تھے اور کسی غرض و مصلحت سے مسلمان بن گئے تھے۔ اور یہ دوسری مثال ان کی ہے جو شک اور تذبذب اور ضعف ایمان میں مبتلا تھے، کچھ حق کے قائل بھی تھے مگر ایسی حق پرستی کے قائل نہ تھے کہ اس کی خاطر تکلیفوں اور مصیبتوں کو بھی برداشت کر جائیں۔ اس مثال میں بارش سے مراد اسلام ہے جو انسانیت کے لیے رحمت بن کر آیا۔ اندھیرا گھٹا اور کھٹک اور چمکے مراد مشکلات و مصائب کا وہ ہجوم اور دہشت مجاہدہ ہے جو تحریک اسلامی کے مقابلہ میں الہی جاہلیت کی شدید مزاحمت کے سبب پیش آ رہا تھا۔ مثال کے آخری حصہ میں ان منافقین کی اس کیفیت کا نقشہ کھینچا گیا ہے کہ جب معاملہ دراصل ہوتا ہے تو یہ چل پڑتے ہیں، اور جب مشکلات کوئل بادل چھانے لگتے ہیں، یا ایسے احکام دیے جاتے ہیں جن سے ان کی خواہشات نفس اور ان کے تعصبات جاہلیت پر ضرب پڑتی ہے، تو ٹھٹھک کر کھڑے ہو جاتے ہیں۔

۲۰ یعنی جس طرح پہلی قسم کے منافقین کا نور بصارت اس نے بالکل سلب کر لیا، اسی طرح اللہ ان کو بھی حق کے لیے اندھا بنا سکتا تھا مگر اللہ کا یہ قاعدہ نہیں ہے کہ جو کسی حد تک دیکھنا اور سننا چاہتا ہو اسے اتنا بھی نہ دیکھنے سننے دے۔ جس قدر حق دیکھنے اور سننے کے لیے تیار رہے اسی قدر سماعت و بصارت اللہ نے ان کے پاس رہنے دی۔

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ
لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۲۱﴾ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً
وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ
فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۲۲﴾ وَإِنْ كُنْتُمْ فِي
رَيْبٍ مِمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ مِثْلِهِ وَادْعُوا

لوگو! بندگی اختیار کرو اپنے اُس رب کی جو تمہارا اور تم سے پہلے جو لوگ ہو گزرے ہیں اُن
سب کا خالق ہے، تمہارے بچنے کی توقع اُسی صورت سے ہو سکتی ہے۔ وہی تو ہے جس نے تمہارے لیے
زمین کا فرش بچھایا، آسمان کی چھت بنائی، اوپر سے پانی برسایا اور اس کے ذریعے سے ہر طرح کی پیداوار
نکال کر تمہارے لیے رزق ہم پہنچایا۔ پس جب تم یہ جانتے ہو تو دوسروں کو اللہ کا مد مقابل نہ ٹھیراؤ۔

اور اگر تمہیں اس امر میں شک ہے کہ یہ کتاب جو ہم نے اپنے بندے پر اتاری ہے، یہ
ہماری ہے یا نہیں، تو اس کے مانند ایک ہی سورت بتا لاؤ، اپنے سارے ہم نواؤں

۲۱ اگرچہ قرآن کی دعوت تمام انسانوں کے لیے عام ہے، مگر اس دعوت سے فائدہ اٹھانا یا نہ اٹھانا لوگوں کی
اپنی آمادگی پر اور اس آمادگی کے مطابق اللہ کی توفیق پر منحصر ہے۔ لہذا پہلے انسانوں کے درمیان فرق کر کے واضح کر دیا گیا کہ
کس قسم کے لوگ اس کتاب کی رہنمائی سے فائدہ اٹھا سکتے ہیں اور کس قسم کے نہیں اٹھا سکتے۔ اس کے بعد اب تمام ذریعہ انسانی
کے سامنے وہ اہل بات پیش کی جاتی ہے جس کی طرف بلانے کے لیے قرآن آیا ہے۔

۲۲ یعنی دنیا میں غلط بینی و غلط کاری سے اور آخرت میں خدا کے عذاب سے بچنے کی۔

۲۳ یعنی جب تم خود بھی اس بات کے قائل ہو اور تمہیں معلوم ہے کہ یہ سارے کام اللہ ہی کے ہیں تو پھر تمہاری
بندگی اسی کے لیے خاص ہو رہی چاہیے، دوسرا کون اس کا حق دار ہو سکتا ہے کہ تم اس کی بندگی بجالاؤ؟ دوسروں کو اللہ کا
تو مقابل ٹھیرانے سے مراد یہ ہے کہ بندگی و عبادت کی مختلف اقسام میں سے کسی قسم کا ردیہ خدا کے سوا دوسروں کے ساتھ ٹھیرنا
جائے۔ آگے چل کر خود قرآن ہی سے تفصیل کے ساتھ معلوم ہو جائے گا کہ عبادت کی وہ اقسام کون کون سی ہیں جنہیں صرف اللہ کے
لیے مخصوص ہونا چاہیے اور جن میں دوسروں کو شریک ٹھہرانا یا اللہ کے ساتھ شریک ٹھہرنا صحیح نہیں ہے۔

شَهِدَآءُكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۲۳﴾ فَإِن لَّمْ تَفْعَلُوا وَلَٰكِن تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَ
الْجَارَةُ ۖ أَعَدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿۲۴﴾ وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ كُلَّمَا رُزِقُوا
مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رِّزْقًا قَالُوا هَٰذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ وَ
أُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ ۖ وَهُمْ فِيهَا

کو بلا لو، ایک اللہ کو چھوڑ کر باقی جس جس کی چاہو دو لے لو، اگر تم سچے ہو تو یہ کام کر کے دکھاؤ۔ لیکن اگر تم نے ایسا نہ کیا، اور یقیناً کبھی نہیں کر سکتے تو ڈرو اس آگ سے جس کا ایندھن نہیں گے انسان اور پتھر، جو ہوتا کی گئی ہے منکرین حق کے لیے۔

اور اے پیغمبر، جو لوگ اس کتاب پر ایمان لے آئیں اور (اس کے مطابق) اپنے عمل درست کر لیں، انہیں خوشخبری دے دو کہ ان کے لیے ایسے باغ ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی۔ ان باغوں کے پھل صورت میں دنیا کے پھلوں سے ملتے جلتے ہوں گے۔ جب کوئی پھل انہیں کھانے کو دیا جائیگا تو وہ کہیں گے کہ ایسے ہی پھل اس سے پہلے دنیا میں ہم کو دیے جاتے تھے۔ ان کے لیے ہاں پاکیزہ بیویاں ہوں گی، اور وہ وہاں

۲۳ اس سے پہلے کہ میں کئی بار یہ خیال دیا جا چکا تھا کہ اگر تم اس قرآن کو انسان کی تصنیف سمجھتے ہو تو اس کے مانند کوئی کلام تصنیف کر کے دکھاؤ۔ اب مدینہ پہنچ کر پھر اس کا اعادہ کیا جا رہا ہے۔ (ملاحظہ ہو سورہ یونس رکوع ۵ و سورہ ہود رکوع ۲۴)۔
۲۴ اس میں یہ لطیف اشارہ ہے کہ وہاں صرف تمہیں دوزخ کا ایندھن نہ بنو گے بلکہ تمہارے وہ بت بھی ہاں تمہارے ساتھ ہی موجود ہوں گے جنہیں تم نے اپنا معبود و سجدہ بنا رکھا ہے۔ اس وقت تمہیں خود ہی معلوم ہو جائیگا کہ خدا کی یہ کتنا اعلیٰ رکھتے تھے۔

۲۵ یعنی نرا بھی پھل دیا جائیگا جو تمہارے پھلوں سے ملتے جلتے ہوں گے جن سے

خَالِدُونَ ۲۵ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَسْتَحْيٰ اَنْ يُّضْرَبَ مَثَلًا مَّا بَعُوْهُنَّ
فَمَا فَوْقَهَا ۚ فَاَمَّا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا فَيَعْلَمُوْنَ اَنَّهٗ الْحَقُّ مِنْ رَّبِّهِمْ
وَاَمَّا الَّذِيْنَ كَفَرُوْا فَيَقُوْلُوْنَ مَاذَا اَرَادَ اللّٰهُ بِهٰذَا مَثَلًا
يُّضِلُّ بِهٖ كَثِيْرًا وَيَهْدِيْ بِهٖ كَثِيْرًا ۚ وَمَا يُضِلُّ بِهٖ

ہمیشہ رہیں گے۔

ہاں، اللہ اس سے ہرگز نہیں شرماتا کہ مجھ پر یا اس سے بھی حقیر تر کسی چیز کی تمثیل دے۔ جو لوگ حق بات کو قبول کرنے والے ہیں، وہ انہی تمثیلوں کو دیکھ کر جان لیتے ہیں کہ یہ حق ہے جو ان رب ہی کی طرف سے آیا ہے، اور جو ماننے والے نہیں ہیں، وہ انہیں سن کر کہنے لگتے ہیں کہ ایسی تمثیلوں سے اللہ کو کیا سروکار؟ اس طرح اللہ ایک ہی بات سے بہتوں کو گمراہی میں مبتلا کر دیتا ہے اور بہتوں کو راہ راست دکھا دیتا ہے۔ اور گمراہی میں وہ انہی کو مبتلا کرتا ہے، جو

وہ دنیا میں آشنا تھے۔ البتہ لذت میں وہ ان سے بڑھ کر زیادہ ڈھبے ہوئے ہوں گے۔ دیکھنے میں مثلاً آدم اور انار اور سنترے ہی ہونگے۔ اہل جنت، بھرپھل کو دیکھ کر سچاں میں گئے کہ یہ آدم ہے اور یہ انار ہے اور یہ سنترہ مگر مزے میں دنیا کے آدموں اور اناروں اور سنتروں کو ان سے کوئی نسبت نہ ہوگی۔

۲۷ عربی متن میں انرا دارج کا لفظ استعمال ہوا ہے جس کے معنی ہیں "جوڑے"۔ اور یہ لفظ شوہر اور بیوی دونوں کے لیے استعمال ہوتا ہے۔ شوہر کے لیے بیوی "زوج" ہے اور بیوی کے لیے شوہر "زوج"۔ مگر وہاں یہ ازدواج پاکیزگی کی صفت کے ساتھ ہوں گے۔ اگر دنیا میں کوئی مرد نیک ہے اور اس کی بیوی نیک نہیں ہے، تو آخرت میں ان کا رشتہ کٹ جائے گا اور اس نیک مرد کو کوئی دوسری نیک بیوی دے دی جائے گی۔ اگر بیاں کوئی عورت نیک ہے اور اس کا شوہر بد تو وہاں اس لیے شوہر کی صحبت سے خلاصہ پایا جائے گی اور کوئی نیک مرد اس کا شرکیہ زندگی بنایا جائے گا۔ اور اگر بیاں کوئی شوہر بد بیوی دونوں نیک ہیں تو وہاں ان کا یہی رشتہ ابدی و سرمدی ہو جائے گا۔

۲۸ بیاں ایک اعتراض کا ذکر کیے بغیر اس کا جواب دیا گیا ہے۔ قرآن میں متعدد مقامات پر توضیح دعا کے لیے مذکور ہے، مجھے وغیرہ کی جو تمثیل دی گئی ہے، ان کے لیے یہ کہہ سکتے ہیں کہ ان میں ایسی حقیر چیزوں کی تمثیلیں

إِلَّا الْفَاسِقِينَ ۝ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ
مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ
فِي الْأَرْضِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ۝ ۲۶ كَيْفَ تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ
وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمَيِّتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ

ناسخ ہیں، اللہ کے عہد کو مضبوط باندھ لینے کے بعد توڑ دیتے ہیں، اللہ نے جسے جوڑنے کا حکم دیا
ہے اسے کاٹتے ہیں، اور زمین میں فساد برپا کرتے ہیں حقیقت میں یہی لوگ نقصان اٹھانے والے ہیں۔
تم اللہ کے ساتھ کفر کا رویہ کیسے اختیار کرتے ہو؟ حالانکہ تم بے جان تھے، اس نے تم کو زندگی
عطا کی، پھر وہی تمہاری جان سلب کرے گا، پھر وہی تمہیں دوبارہ زندگی عطا کرے گا، پھر
وہ کہتے تھے کہ اگر یہ خدا کا کلام ہوتا تو اس میں یہ فضولیات نہ ہوتیں۔

۲۹ یعنی جو لوگ بات کو سمجھنا نہیں چاہتے، حقیقت کی جستجو ہی نہیں رکھتے، ان کی نگاہیں تو بس ظاہری الفاظ
میں لٹک کر رہ جاتی ہیں اور وہ ان چیزوں سے اُلٹے نتائج نکال کر حق سے اُور زیادہ دور چلے جاتے ہیں۔ برعکس اس کے جو
حقیقت کے طالب ہیں اور صحیح بصیرت رکھتے ہیں ان کو انھیں باتوں میں حکمت کے جوہر نظر آتے ہیں اور ان کا دل گواہی دیتا ہے
کہ ایسی حکیمانہ باتیں اللہ ہی کی طرف سے ہو سکتی ہیں۔

۳۰ فاسق وہ نافرمان، اطاعت کی حد سے نکل جانے والا۔

۳۱ بادشاہ اپنے ملازموں اور رعایا کے نام جو فرمان یا ہدایات جاری کرتا ہے ان کو عربی محاورے میں عہد
سے تعبیر کیا جاتا ہے کیونکہ ان کی تعمیل پر رعایا پر واجب ہوتی ہے۔ یہاں عہد کا لفظ اسی معنی میں استعمال ہوا ہے اللہ کے
عہد سے مراد اس کا وہ مستقل فرمان ہے جس کی رو سے تمام ذریعہ انسانی صرف اسی کی بندگی، اطاعت اور پرستش کرنے
پر مامور ہے۔ مضبوط باندھ لینے کے بعد سے اشارہ اس طرف ہے کہ آدم کی تخلیق کے وقت تمام ذریعہ انسانی اس
فرمان کی پابندی کا اقرار لے لیا گیا تھا۔ سورہ اعراف رکوع ۲۲ میں اس عہد و اقرار پر نسبت زیادہ تفصیل کے ساتھ روشنی
ڈالی گئی ہے۔

۳۲ یعنی جن روابط کے قیام اور استحکام پر انسان کی اجتماعی و انفرادی فلاح کا انحصار ہے، اور جنھیں درست
رکھنے کا اللہ نے حکم دیا ہے، ان پر ہر لوگ متنبہ جلاتے ہیں۔ اس مختصر سے جمل میں اس قدر وسعت ہے کہ انسانی تمدن و

إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٨﴾ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ
جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ
وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٩﴾ وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ إِنِّي

اسی کی طرف تمہیں پٹ کر جانا ہے۔ وہی تو ہے جس نے تمہارے لیے زمین کی ساری چیزیں پیدا کیں، پھر اوپر کی طرف توجہ فرمائی اور سات آسمان استوار کیے۔ اور وہ ہر چیز کا علم رکھنے والا ہے۔ پھر فوراً اس وقت کا تصور کرو جب تمہارے رب نے فرشتوں سے کہا تھا کہ میں

اخلاق کی پوری دنیا پر جو دو آدمیوں کے تعلق سے لے کر عالمگیر بین الاقوامی تعلقات تک پھیلی ہوئی ہے، صرف یہی ایک جملہ حاوی ہو جاتا ہے۔ روابط کو کاٹنے سے مراد محض تعلقات انسانی کا انقطاع ہی نہیں ہے، بلکہ تعلقات کی مجموعہ اور جائز صورتوں کے سوا جو موزن بھی اختیار کی جائیں گی وہ سیاسی ذیل میں آجائیں گی، کیونکہ ناجائز اور غلط روابط کا انجام وہی ہے جو قطع روابط کا ہے، یعنی بین الانسانی معاملات کی خرابی اور نظام اخلاقی و تمدن کی بربادی۔

۳۳ ان تین جملوں میں فسق اور فاسق کی مکمل تعریف بیان کر دی گئی ہے۔ خدا اور بندے کے تعلق اور انسان اور انسان کے تعلق کو کاٹنے یا بگاڑنے کا لازمی نتیجہ فساد ہے، اور جو اس فساد کو برپا کرتا ہے وہی فاسق ہے۔

۳۴ سات آسمانوں کی حقیقت کیا ہے اس کا تعین مشکل ہے۔ انسان ہر زمانے میں آسمان، یا بالفاظ دیگر اوارے زمین کے متعلق اپنے مشاہدات یا قیاسات کے مطابق مختلف تصورات قائم کرتا رہا ہے جو برابر بدلتے رہے ہیں۔ لہذا ان میں سے کسی تصور کو بنیاد قرار دے کر قرآن کے ان الفاظ کا مفہوم متعین کرنا صحیح نہ ہوگا۔ بس محض اتنا سمجھ لینا چاہیے کہ کیا تو اس سے مراد یہ ہے کہ زمین سے ماوراء جس قدر کائنات ہے اسے اللہ نے سات محکم طبقوں میں تقسیم کر رکھا ہے، یا یہ کہ زمین اس کائنات کا جس طبقہ میں واقع ہے وہ سات طبقوں پر مشتمل ہے۔

۳۵ اس فقرے میں دو اہم حقیقتوں پر توجہ فرمایا گیا ہے۔ ایک یہ کہ تم اس خدا کے مقابلے میں کفر و بغاوت کا رویہ اختیار کرنے کی جرأت کیسے کرتے ہو جو تمہاری تمام حرکات سے باخبر ہے، جس سے تمہاری کوئی حرکت چھپی نہیں ہو سکتی۔ دوسرے یہ کہ جو خدا تمام حقائق کا علم رکھتا ہے، جو حقیقت علم کا سرچشمہ ہے، اس سے مٹھ موڑ کر بھڑاس کے کہ تم جو حالت کی تاریکیوں میں بھٹو اور کیا نتیجہ نکل سکتا ہے جب اس کے سوا علم کا اور کوئی منبع ہی نہیں ہے، جب اس کے سوا اور کس سے مدد و روشنی نہیں مل سکتی جس میں تم اپنی زندگی کا لامتناہی مطالعہ کرنا چاہو، اور اس کے بغیر تم نے کیا فائدہ تم نے دیکھا ہے؟

جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً ۖ قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَن
يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ، وَنَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ

زمین میں ایک خلیفہ بنانے والا ہوں۔ انہوں نے عرض کیا: کیا آپ میں سے کسی ایسے کو مقرر کرنے والے ہیں جو اس کے انتظام کو بگاڑ دے گا اور خوریزیاں کرے گا؟ آپ کی حمد و ثنا کے ساتھ تسبیح

۳۶ اور کے رکوع میں بندگی رب کی دعوت اس بنیاد پر دی گئی تھی کہ وہ تمہارا خالق ہے، پروردگار ہے، اسی کے قبضہ قدرت میں تمہاری زندگی و موت ہے، اور جس کائنات میں تم رہتے ہو اس کا مالک مدبر و ہی ہے، لہذا اس کی بندگی کے سوا تمہارے لیے اور کوئی دوسرا طریقہ صحیح نہیں ہو سکتا۔ اب اس رکوع میں ہی دعوت اس بنیاد پر دی جا رہی ہے کہ اس دنیا میں تم کو خدا نے اپنا خلیفہ بنایا ہے، خلیفہ ہونے کی حیثیت سے تمہارا فرض صرف اتنا ہی نہیں ہے کہ اس کی بندگی کرو، بلکہ یہ بھی ہے کہ اس کی بھیجی ہوئی ہدایت کے مطابق کام کرو۔ اگر تم نے ایسا نہ کیا اور اپنے اذلی دشمن شیطان کے اشاروں پر چلے تو بدترین بغاوت کے مجرم ہو گے اور بدترین انجام دیکھو گے۔

اس سلسلے میں انسان کی حقیقت اور کائنات میں اس کی حیثیت ٹھیک ٹھیک بیان کر دی گئی ہے اور ذریعہ انسانی کی تاریخ کا وہ باب پیش کیا گیا ہے جس کے معلوم ہونے کا کوئی دوسرا ذریعہ انسان کو میسر نہیں ہے۔ اس باب کا جو اہم نتائج حاصل ہوتے ہیں وہ ان نتائج سے بہت زیادہ قیمتی ہیں جو زمین کی تمہوں سے متفرق ہڈیاں نکال کر اور انہیں تپاس و قہقہے سے ربط دے کر آدمی اخذ کرنے کی کوشش کرتا ہے۔

۳۷ ملک کے اصل معنی عربی میں ”بیا میرے ہیں۔ اسی کا غلط ترجمہ فرستادہ یا فرشتہ ہے۔ یہ محض مجر دو تین نہیں ہیں جو شخص نہ رکھتی ہوں، بلکہ یہ شخصیت رکھنے والی ہستیاں ہیں جن سے اللہ اپنی اس عظیم الشان سلطنت کی تدبیر انتظام میں کام لیتا ہے۔ یوں سمجھنا چاہیے کہ یہ سلطنت الہی کے اہل کار ہیں جو اللہ کے احکام کو نافذ کرتے ہیں۔ جاہل لوگ انہیں غلطی سے خدا ہی میں حصہ دار سمجھ بیٹھے اور بعض نے انہیں خدا کا شریک سمجھا اور ان کو دیتا ہذا کران کی پرستش شروع کر دی۔

۳۸ خلیفہ: وہ جو کسی کی جگہ میں اس کے تفویض کردہ اختیارات اس کے نائب کی حیثیت سے استعمال کرے۔ خلیفہ مالک نہیں ہوتا بلکہ اصل مالک کا نائب ہوتا ہے۔ اس کے اختیارات ذاتی نہیں ہوتے بلکہ مالک کے عطا کردہ ہوتے ہیں۔ وہ اپنے منشا کے مطابق کام کرنے کا حق نہیں رکھتا بلکہ اس کا کام مالک کے منشا کو پورا کرنا ہوتا ہے۔ اگر وہ خود اپنے آپ کو مالک سمجھ بیٹھے اور تفویض کردہ اختیارات کو من مانے طریقے سے استعمال کرنے لگے، یا اصل مالک کے سوا کسی اور کو مالک تسلیم کر کے اس کے منشا کی پیروی اور اس کے احکام کی تعمیل کرنے لگے تو یہ سب غداری اور بغاوت کے

افعال ہوں گے۔

وَتَقْدِسُ لَكَ ۖ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ وَعَلَّمَ
 آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ
 أَتَبْعُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ قَالُوا

اور آپ کے لیے تقدیس کر لے رہے ہیں۔“ فرمایا: ”میں جانتا ہوں جو کچھ تم نہیں جانتے۔“ اس کے بعد اللہ نے آدم کو ساری چیزوں کے نام سکھائے، پھر انہیں فرشتوں کے سامنے پیش کیا اور فرمایا ”اگر تم سارا خیال صحیح ہے کہ کسی خلیفہ کے تقرر سے انتظام بگڑ جائیگا تو ذرا ان چیزوں کے نام بتاؤ۔“ انہوں نے عرض کیا

۳۹ یہ فرشتوں کا اعتراض نہ تھا بلکہ استہزام تھا۔ فرشتوں کی کیا مجال کہ خدا کی کسی تجویز پر اعتراض کریں۔ وہ خلیفہ کے لفظ سے یہ تو سمجھ گئے تھے کہ اس زیر تجویز مخلوق کو زمین میں کچھ اختیارات سپرد کیے جانے والے ہیں، مگر یہ بات ان کی سمجھ میں نہیں آتی تھی کہ سلطنت کائنات کے اس نظام میں کسی با اختیار مخلوق کی گنجائش کیسے ہو سکتی ہے، اور اگر کسی کی طرف کچھ ذرا سے بھی اختیارات منتقل کر دیے جائیں تو سلطنت کے جس جھٹے میں بھی ایسا کیا جائے گا وہاں کا انتظام خرابی سے کیسے بچ جائے گا۔ اسی بات کو وہ سمجھنا چاہتے تھے۔

۴۰ اس فقرے سے فرشتوں کا تذکرہ یہ تھا کہ خلافت ہمیں دی جائے، ہم اس کے مستحق ہیں، بلکہ ان کا مطلب یہ تھا کہ حضور کے فرامین کی تعمیل ہو رہی ہے، آپ کے احکام بجالانے میں ہم پوری طرح سرگرم ہیں، مرضی مبارک کے مطابق سارا جہان پاک صاف رکھا جاتا ہے اور اس کے ساتھ آپ کی حدود ثنا اور آپ کی تسبیح و تقدیس بھی ہم خدام ادب کر رہے ہیں، اب کمی کس چیز کی ہے کہ اس کے لیے ایک خلیفہ کی ضرورت ہو، ہم اس کی مصلحت نہیں سمجھ سکے۔ (تسبیح کا لفظ دو معنی ہے۔ اس کے معنی پاکی بیان کرنے کے بھی ہیں اور سرگرمی کے ساتھ کام اور انہماک کے ساتھ سعی کرنے کے بھی۔ اسی طرح تقدیس کے بھی دو معنی ہیں، ایک تقدس کا اظہار و بیان، دوسرے پاک کرنا)۔

۴۱ یہ فرشتوں کے دوسرے شبہ کا جواب ہے۔ یعنی فرمایا کہ خلیفہ مقرر کرنے کی ضرورت و مصلحت میں جانتا ہوں تم سے نہیں سمجھ سکتے۔ اپنی جن خدمات کا تم ذکر رہے ہو وہ کافی نہیں ہیں، بلکہ ان سے بڑھ کر کچھ مطلوب ہے۔ اسی لیے زمین میں ایک ایسی مخلوق پیدا کرنے کا ارادہ کیا گیا ہے جس کی طرف کچھ اختیارات منتقل کیے جائیں۔

۴۲ انسان کے علم کی صورت دراصل یہی ہے کہ وہ ناموں کے ذریعے سے اشیاء کے علم کو اپنے ذہن کی گرفت میں لاتا ہے۔ لہذا انسان کی تمام معلومات دراصل اس کے اشیاء پر مشتمل ہیں۔ آدم کو سارے نام سکھانا گویا ان کو تمام اشیاء کا علم دینا تھا۔

سُبْحَانَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ
الْحَكِيمُ ﴿۳۱﴾ قَالَ يَا آدَمُ أَنْبِئْهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ
بِأَسْمَائِهِمْ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ غَيْبِ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضِ وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ﴿۳۲﴾ وَإِذْ
قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَى

”نقص سے پاک تو آپ ہی کی ذات ہے، ہم تو بس اتنا ہی علم رکھتے ہیں جتنا آپ نے ہم کو
دیا یہ حقیقت میں سب کچھ جاننے اور سمجھنے والا آپ کے سوا کوئی نہیں۔“ پھر اللہ نے آدم سے کہا:
”تم انھیں ان چیزوں کے نام بتاؤ“ جب اس نے ان کو اسے نام بتا دیئے تو اللہ نے فرمایا: میں
تم سے کمانہ تھا کہ میں آسمانوں اور زمین کی وہ ساری حقیقتیں جانتا ہوں جو تم سے مخفی ہیں، جو کچھ
تم ظاہر کرتے ہو وہ بھی مجھے معلوم ہے اور جو کچھ تم چھپاتے ہو، اسے بھی میں جانتا ہوں۔“
پھر جب ہم نے فرشتوں کو حکم دیا کہ آدم کے آگے جھک جاؤ تو سب جھک گئے، مگر ابلیس نے انکار کیا

۳۳ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ہر فرشتے اور فرشتوں کی ہر صفت کا علم صرف اسی شعبے تک محدود ہے جس سے
اس کا تعلق ہے۔ مثلاً ہوا کے انتظام سے جو فرشتے متعلق ہیں وہ ہوا کے متعلق سب کچھ جانتے ہیں مگر پانی کے متعلق کچھ
نہیں جانتے یہی حال دوسرے شعبوں کے فرشتوں کا ہے۔ انسان کو ان کے برعکس جامع علم دیا گیا ہے۔ ایک ایک
شعبے کے متعلق چاہے وہ اس شعبے کے فرشتوں سے کم جانتا ہو، مگر مجموعی حیثیت سے جو جامعیت انسان کے علم کو بخشی
گئی ہے وہ فرشتوں کو میسر نہیں ہے۔

۳۴ یہ مظاہرہ فرشتوں کے پہلے شہد کا جواب تھا۔ گویا اس طریقے سے اللہ تعالیٰ نے انہیں بتا دیا کہ میں آدم کو
صرف اختیارات ہی نہیں دے رہا ہوں بلکہ علم بھی دے رہا ہوں۔ اس کے تقرر سے فساد کا جزا بدیشہ نہیں ہوا وہ اس
معاظہ کا صرف ایک پہلو ہے۔ دوسرا پہلو صلاح کا بھی ہے اور وہ فساد کے پہلو سے زیادہ وزنی اور زیادہ بیش قیمت ہے حکیم
کا یہ کام نہیں ہے کہ چھوٹی خرابی کی وجہ سے بڑی بہتری کو نظر انداز کر دے۔

۳۵ اس کا مطلب یہ ہے کہ زمین اور آسمان کے واسطے طبقہ کائنات میں جس قدر فرشتے مامور ہیں،

وَأَسْكَبَتْ وَأَوَّكَانَ مِنَ الْكُفْرَانِ ۝ وَقُلْنَا يَا دَمْرُسُكُنْ أَنْتَ
وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا

وہ اپنی بڑائی کے گھمنڈ میں پڑ گیا اور نافرمانوں میں شامل ہو گیا۔

پھر ہم نے آدم سے کہا کہ تم اور تمہاری بیوی، دو تولد جنت میں ہو اور یہاں بفرغت جو چاہو کھاؤ،

ان سب کو انسان کے لیے مطیع و مسخر ہو جانے کا حکم دیا گیا چونکہ اس علاقے میں اللہ کے حکم سے انسان غلیفہ بنایا جا رہا تھا اس لیے فرمان جاری ہوا کہ صحیح یا غلط جس کام میں بھی انسان اپنے ان اختیارات کو جو ہم اسے عطا کر رہے ہیں استعمال کرنا چاہے اور ہم اپنی مشیت کے تحت اسے ایسا کر سیکے کہ موقع دے دیں تو تمہارا فرض ہے کہ تم میں سے جس جس کے دائرہ عمل سے وہ کام متعلق ہو وہ اپنے دائرے کی حد تک اس کا ساتھ دے۔ وہ چوری کرنا چاہے یا نماز پڑھنے کا ارادہ کرے، نیکی کرنا چاہے یا بدی کے ارتکاب کے لیے جائے، دونوں صورتوں میں جب تک ہم اسے اس کی پسند کے مطابق عمل کرنے کا رازن دے رہے ہیں، تمہیں اس کے لیے سازگاری کرنی ہوگی۔ مثال کے طور پر اس کو یوں سمجھیے کہ ایک فرمانروا جب کسی شخص کو اپنے ملک کے کسی صوبے یا ضلع کا حاکم مقرر کرتا ہے تو اس علاقے میں حکومت کے جس قدر کارندے ہوتے ہیں ان سب کا فرض ہوتا ہے کہ اس کی اطاعت کریں، اور جب تک فرمانروا کا مشاہیرہ ہے کہ اسے اپنے اختیارات کے استعمال کا موقع دے اس وقت تک اس کا ساتھ دیتے رہیں، قطع نظر اس سے کہ وہ صحیح کام میں ان اختیارات کو استعمال کر رہا ہے یا غلط کام میں۔ البتہ جب جس کام کے بارے میں بھی فرماں روا کا اشارہ ہو جائے کہ اسے نہ کرنے دیا جائے تو وہیں ان حاکم صاحب کا اقتدار ختم ہو جاتا ہے کہ انہیں ایسا معلوم ہونے لگتا ہے کہ اسے علاقے کے اہل کاروں نے گویا ہڑتال کر دی ہے۔ حتیٰ کہ جس وقت فرمانروا کی طرف سے ان حاکم صاحب کی معزولی اور گرفتاری کا حکم ہوتا ہے تو وہی ماتحت حاکم جو کل تک ان کے اشاروں پر حرکت کر رہے تھے ان ہاتھوں میں ہتھکڑیاں ڈال کر انہیں کٹاں کٹاں اراقا مقین کی طرف لے جاتے ہیں۔ فرشتوں کو آدم کے لیے سر بسجود ہو جانا کا جو حکم دیا گیا تھا اس کی ذمیت کچھ اسی قسم کی تھی لیکن ہے کہ صرف مسخر ہو جانے ہی کو سجدہ سے تعبیر کیا گیا ہو۔ مگر یہی ممکن ہے کہ اس انقیاد کی علامت کے طور پر کسی ظاہری فعل کا بھی حکم دیا گیا ہو، اور یہی زیادہ صحیح معلوم ہوتا ہے۔

۴۶ ابلیس، لفظی ترجمہ انتہائی مایوس۔ اصطلاحاً یہ اس جن کا نام ہے جس نے اللہ کے حکم کی نافرمانی کر کے آدم اور بنی آدم کے لیے مطیع و مسخر ہونے سے انکار کر دیا اور اللہ سے قیامت تک کے لیے ملت مانگی کہ اسے نسل انسانی کو بہکانے اور گمراہیوں کی طرف ترغیب دینے کا موقع دیا جائے۔ اسی کو شیطان بھی کہا جاتا ہے۔ حقیقت شیطان اور ابلیس بھی جنس کسی مجرور وقت کا نام نہیں ہے بلکہ وہ بھی انسان کی طرح ایک صاحب تشخص ہستی ہے۔ نیز کسی کو یہ غلط فہمی بھی نہ ہونی چاہیے کہ یہ فرشتوں میں سے تھا۔ لہٰذا ان کے لیے کہ انہوں نے خود قسم کی کدی ہے کہ وہ جنوں میں سے تھا جو

هَذِهِ الشَّجَرَةُ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۳۵﴾ فَازْلَمْهُمَا الشَّيْطَانُ

مگر اس درخت کا پتہ نہ کرتا اور نہ ظالموں میں شمار ہو گئے۔ آخر کار شیطان نے ان دونوں کو اس تخت

فرشتوں سے الگ، مخلوقات کی ایک مستقل صنف میں۔

۳۵ ان الفاظ سے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ غالباً ابلیس مسجد سے انکار کرنے میں اکیلا نہ تھا بلکہ جنوں کی ایک جماعت نافرمانی پر آمادہ ہو گئی تھی اور ابلیس کا نام صرف اس لیے لیا گیا ہے کہ وہ ان کا سردار اور اس بنادت میں پیش تھا۔ لیکن اس بات کا دوسرا ترجمہ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ وہ کافروں میں سے تھا۔ اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ جنوں کی ایک جماعت پہلے سے ایسی موجود تھی جو سرکش و نافرمان تھی، اور ابلیس کا تعلق اسی جماعت سے تھا۔ قرآن میں ”لم یؤمن شیاطین“ کا لفظ ابلیس جنوں اور ان کی ذریت (نسل) کے لیے استعمال ہوا ہے، اور جہاں شیاطین سے مراد انسان مراد لینے کے لیے کوئی قرینہ نہ ہو وہاں یہی شیاطین جن مراد ہوتے ہیں۔

۳۶ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ زمین یعنی اپنی جائے تقریر پر فیلفیہ کی حیثیت سے بھیجے جانے سے پہلے ان دونوں کو امتحان کی غرض سے جنت میں رکھا گیا تھا تا کہ ان کے رجحانات کی آزمائش ہو جائے۔ اس آزمائش کے لیے ایک دخت کو چن لیا گیا اور حکم دیا گیا کہ اس کے قریب نہ پڑنا، اور اس کا انجام بھی بتا دیا گیا کہ ایسا کرے تو ہماری نگاہ میں ظالم قرار پاوے۔ یہ بحث غیر ضروری ہے کہ وہ درخت کونسا تھا اور اس میں کیا خاص بات تھی کہ اس سے منع کیا گیا۔ منع کرنے کی وجہ یہ نہ تھی کہ اس درخت کی خاصیت میں کوئی خرابی تھی اور اس سے آدم و حوا کو نقصان پہنچنے کا خطرہ تھا۔ اصل غرض اس بات کی آزمائش تھی کہ شیطان کی ترغیبات کے مقابلے میں کس حد تک حکم کی پیروی پر قائم رہتے ہیں۔ اس مقصد کے لیے کسی ایک چیز کا منتخب کر لینا کافی تھا۔ اسی لیے اللہ نے درخت کے نام اور اس کی خاصیت کا کوئی ذکر نہیں فرمایا۔

اس امتحان کے لیے جنت ہی کا مقام سب سے زیادہ موزوں تھا۔ دراصل اسے امتحان گاہ بنانے کا مقصد وہ حقیقت انراہ کے ذہن نشین کرنا تھا کہ تمہارے لیے تمہارے مرتبہ انسانیت کے لحاظ سے جنت ہی لائق و مناسب مقام ہے لیکن شیطان کی ترغیبات کے مقابلے میں اگر تم اللہ کی فرماں برداری کے راستے سے منحرف ہو جاؤ گے تو جس طرح ابتدائیں اس سے محروم کیے گئے تھے اسی طرح آخر میں بھی محروم ہی رہو گے۔ اپنے اس مقام لائق کی اپنی اس فردوس گم گشتہ کی بازیافت تم فکر اسی طرح کر سکتے ہو کہ اپنے اس دشمن کا کامیابی سے مقابلہ کرو جو تمہیں فرمانبرداری کے راستے سے ہٹانے کی کوشش کرتا ہے۔

۳۷ ظالم کا لفظ نہایت معنی خیز ہے۔ ظلم دراصل حق تلفی کو کہتے ہیں۔ ظالم وہ ہے جو کسی کا حق تلف کرے۔ جو شخص خدا کی نافرمانی کرتا ہے وہ درحقیقت تین بڑے بنیادی حقوق تلف کرتا ہے۔ اولاً خدا کا حق، کیونکہ وہ اس کا حق ہے کہ اس کی فرمانبرداری کی جائے۔ ثانیاً ان تمام چیزوں کے حقوق جن کو اس نے اس نافرمانی کے ارتکاب میں استعمال کیا۔ اس کے اعضاء و جانی اس کے قوائے نفس، اس کے ہم معاشرت انسان، وہ فرشتے جو اس کے ارادے کی تکمیل کا انتظام کرتے ہیں، اور وہ اشیاء

عَنْهَا فَأَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ
عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ إِلَىٰ حِينٍ ﴿۳۶﴾
فَتَلَا آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ

کی ترغیب دے کر ہمارے حکم کی پیروی سے ہٹا دیا اور انہیں اس حالت سے نکلوا کر چھوڑا جس
میں وہ تھے۔ ہم نے حکم دیا کہ اب تم سب سے ایک دوسرے کے دشمن ہو اور تمہیں
ایک خاص وقت تک زمین میں بیٹھنا اور وہیں گزر بسر کرنا ہے۔ اس وقت آدم نے اپنے رب سے چند
کلمات سیکھ کر توبہ کی، جس کو اس کے رب نے قبول کر لیا کیونکہ وہ بڑا معاف کرنے والا اور رحم

جو اس کام میں استعمال ہوتی ہیں ان سب کا اس پر یہ حق تھا کہ وہ صرف ان کے مالک ہی کی مرضی کے مطابق ان پر اپنے
اختیارات استعمال کرے۔ مگر جب اس کی مرضی کے خلاف اس نے ان پر امتیارات استعمال کیے تو وہ حقیقت ان پر ظلم کیا جاتا تھا
خود اپنا حق، کیونکہ اس پر اس کی ذات کا یہ حق ہے کہ وہ اسے تباہی سے بچائے، مگر نافرمانی کر کے جب وہ اپنے آپ کو اللہ
کی سزا کا مستحق بناتا ہے، تو دراصل اپنی ذات پر ظلم کرتا ہے انھیں وجوہ سے قرآن میں جگہ جگہ گناہ کے لیے ظلم لادنا گار کے
لیے ظالم کی اصطلاح استعمال کی گئی ہے۔

۳۷ یعنی انسان کا دشمن شیطان، اور شیطان کا دشمن انسان، شیطان کا دشمن انسان ہونا تو ظاہر ہے کہ وہ اسے
اللہ کی فرماں برداری کے راستے سے ہٹانے اور تباہی میں ڈالنے کی کوشش کرتا ہے۔ رہا انسان کا دشمن شیطان ہونا
ترقی اور اتع انسانیت تو اس سے دشمنی ہی کی متقاضی ہے مگر خواہشات نفس کے لیے جو ترغیبات وہ پیش کرتا ہے ان سے
دھوکا کھا کر آدمی اسے اپنا دوست بنالیتا ہے۔ اس طرح کی دوستی کے معنی یہ نہیں ہیں کہ حقیقتہً دشمنی دوستی میں تبدیل
ہوگئی، بلکہ اس کے معنی یہ ہیں کہ ایک دشمن دوسرے دشمن سے شکست کھا گیا اور اس کے جال میں پھنس گیا۔

۳۸ یعنی آدم کو جب اپنے قصور کا احساس ہوا اور انہوں نے نافرمانی سے پھر فرماں برداری کی طرف رجوع
کرنا چاہا، اور ان کے دل میں یہ خواہش پیدا ہوئی کہ اپنے رب سے اپنی خطا معاف کرائیں، تو انہیں وہ الفاظ ملتے تھے،
جن کے ساتھ وہ خطا بخشی کے لیے دعا کر سکتے۔ اللہ نے ان کے حال پر رحم فرما کر وہ الفاظ بتا دیے۔

توبہ کے اصل معنی رجوع کرنے اور پلٹنے کے ہیں۔ بندہ کی طرف سے توبہ کے معنی یہ ہیں کہ وہ سرکشی سے باز آگیا
طریقہ بندگی کی طرف پلٹ آیا۔ اور خدا کی طرف سے توبہ کے معنی یہ ہیں کہ وہ اپنے مفسد اعمال کی طرف رجوع کے ساتھ
متوجہ ہو گیا، پھر سے نظر عنایت اس کی طرف مائل ہو گئی۔

الرَّحِيمِ ﴿۳۵﴾ قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا فَإِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنِ تَّبَعَ هُدَايَ فَلَا يَخُوفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۳۶﴾

فرمانے والا ہے۔

ہم نے کہا کہ تم سب یہاں سے اتر جاؤ۔ پھر جو میری طرف سے کوئی ہدایت تمہارے پاس پہنچے، توجہ لوگ میری اس ہدایت کی پیروی کریں گے، ان کے لیے کسی خوف اور رنج کا موقع نہ ہوگا،

۵۲۔ قرآن اس نظریے کی تردید کرتا ہے کہ گناہ کے نتائج لازمی ہیں اور وہ بہر حال انسان کو بھگتنے ہی ہوں گے۔ یہ انسان اپنے خود ساختہ گناہ کن نظریات میں سے ایک بڑا گناہ کن نظریہ ہے، کیونکہ جو شخص ایک مرتد گناہگارانہ زندگی میں مبتلا ہو گیا، اس کو یہ نظریہ ہمیشہ کے لیے بایوس کر دیتا ہے اور اگر اپنی غلطی پر تائب ہونے کے بعد وہ سابق کی تلافی اور آئندہ کے لیے اصلاح کرنا چاہے تو یہ اس سے کہتا ہے کہ تیرے بچنے کی اب کوئی امید نہیں، جو کچھ تو کر چکا ہے اس کے نتائج بہر حال تیری جان کے لاگو ہی رہیں گے۔ قرآن اس کے برعکس یہ بتاتا ہے کہ بھلائی کی جزا اور بُرائی کی سزا دینا بالکل اللہ کے اختیار میں ہے۔ تمہیں جس بھلائی پر انعام ملتا ہے وہ تمہاری بھلائی کا طبیعی نتیجہ نہیں ہے بلکہ اللہ کا فضل ہے، چاہے عنایت فرمائے یا چاہے نہ فرمائے۔ اسی طرح جس بُرائی پر تمہیں سزا ملتی ہے وہ بھی بُرائی کا طبیعی نتیجہ نہیں ہے کہ لازماً مرتب ہو کر ہی رہے، بلکہ اللہ پورا اختیار رکھتا ہے کہ چاہے معاف کر دے اور چاہے سزا دے۔ البتہ اللہ کا فضل اور اس کی رحمت، اس کی حکمت کے ساتھ ہمیشہ رہتی ہے۔ وہ چونکہ حکیم ہے اس لیے اپنے اختیارات کو اندھا دھند استعمال نہیں کرتا جب کسی بھلائی پر انعام دیتا ہے تو یہ دیکھ کر ایا کرتا ہے کہ بندے نے سچی نیت کے ساتھ اس کی رضا کے لیے بھلائی کی تھی، اور جس بھلائی کو رد کر دیتا ہے اسے اس بنا پر رد کرتا ہے کہ اس کی ظاہری شکل بھلے کام کی سی تھی مگر اندر اپنے رب کی رضا جوئی کا خالص جذبہ نہ تھا۔ اسی طرح وہ سزا اس قصور پر دیتا ہے جو بجا بغیانہ جسارت کے ساتھ کیا جائے اور جس کے پیچھے شرمساری کے بجائے مزید انکسار و جرم کی خواہش موجود ہو اور اپنی رحمت سے معافی اس قصور پر دیتا ہے جس کے بعد بندہ اپنے کیے پر شرمندہ اور آئندہ کے لیے اپنی اصلاح پر آمادہ ہو۔ بڑے سے بڑے مجرم، کتے سے کتے کافر کے لیے بھی خدا کے ہاں بایوسی و ناامیدی کا کوئی موقع نہیں بشرطیکہ وہ اپنی غلطی کا معترف، اپنی نافرمانی پر نادم، اور بغاوت کی روش چھوڑ کر اطاعت کی روش اختیار کرنے کے لیے تیار ہو۔

۳۵۔ اس فقرے کا دوبارہ اعادہ معنی خیز ہے۔ اوپر کے فقرے میں یہ بتایا گیا ہے کہ آدم نے توبہ کی اور اللہ نے قبول کر لی۔ اس کے معنی یہ ہوئے کہ آدم اپنی نافرمانی پر عذاب کے مستحق نہ رہے۔ گناہ گاری کا جو داغ ان کے دامن پر لگا گیا تھا وہ دھو ڈالا گیا۔ نہ یہ داغ ان کے دامن پر رہا نہ ان کی نسل کے دامن پر اور نہ اس کی ضرورت پیش آئی کہ معاذ اللہ! خدا کو اپنا اذیت پہنچ کر نوع انسانی کا کفارہ ادا کرنے کے لیے سولی پر چڑھوانا پڑتا۔ برعکس اس کے اللہ نے آدم علیہ السلام کی توبہ ہی قبول کرنے پر اکتفا فرمایا بلکہ اس کے بعد اس کی نسل کو سیدھا راستہ بنا کر

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۳۹﴾

۳۹

اور جو اس کو قبول کرنے سے انکار کریں گے اور ہماری آیات کو جھٹلائیں گے، وہ آگ میں جانے والے لوگ ہیں، جہاں وہ ہمیشہ رہیں گے۔

جائیں۔ اب جو جنت سے نکلنے کا حکم پھر دہرایا گیا تو اس سے یہ بتانا مقصود ہے کہ قبولِ توبہ کا یہ مقتضی نہ تھا کہ آدم کو جنت ہی میں رہنے دیا جاتا اور زمین پر نہ اتارا جاتا۔ زمین ان کے لیے دارالغائب تھی، وہ یہاں سزا کے طور پر نہیں آتے گئے، بلکہ انہیں زمین کی خلافت ہی کے لیے پیدا کیا گیا تھا۔ جنت ان کی اصل جائے قیام نہ تھی۔ وہاں سے نکلنے کا حکم ان کے لیے سزا کی حیثیت نہ رکھتا تھا۔ اصل تجویز تو ان کو زمین ہی پر اتارنے کی تھی۔ البتہ اس سے پہلے ان کو اس امتحان کی غرض سے جنت میں رکھا گیا تھا جس کا ذکر اوپر حاشیہ نمبر ۴۴ میں کیا جا چکا ہے۔

۳۹ آیات جمع ہے آیت کی۔ آیت کے اصل معنی اس نشانی یا علامت کے ہیں جو کسی چیز کی طرف رہنمائی کرے۔ قرآن میں یہ لفظ چار مختلف معنوں میں آیا ہے۔ کہیں اس سے مراد محض علامت یا نشانی ہی ہے کہیں آثار کائنات کو ان کی آیات کہا گیا ہے، کیونکہ مظاہر قدرت میں سے ہر چیز اس حقیقت کی طرف اشارہ کر رہی ہے جو اس ظاہری پرے کے پیچھے مستور ہے۔ کہیں ان معجزات کو آیات کہا گیا ہے جو انبیاء علیہم السلام سے کرتے تھے، کیونکہ یہ معجزے دراصل اس بات کی علامت ہوتے تھے کہ یہ لوگ فرماں روا کے کائنات کے نمائندے ہیں۔ کہیں کتاب اللہ کے فقرات کو آیات کہا گیا ہے، کیونکہ وہ نہ صرف حق اور صداقت کی طرف رہنمائی کرتے ہیں، بلکہ فی الحقیقت اللہ کی طرف سے جو کتاب بھی آتی ہے اس کے مضامین ہی میں نہیں، اس کے الفاظ اور انداز بیان اور طرز عبارت تک میں اس کے جلیل القدر معنی کی شخصیت کے آثار نمایاں طور پر محسوس ہوتے ہیں۔ ہر جگہ عبارت کے سیاق و سباق سے باسائی معلوم ہو جاتا ہے کہ کہاں آیت کا لفظ کس معنی میں آیا ہے۔

۴۰ یہ نیک انسان کے حق میں ابتداء میں فرشتے سے قیامت تک کے لیے اللہ کا مستقل فرمان ہے اور اسی کو تیسرے رکوع میں اللہ کے ”سند“ سے تعبیر کیا گیا ہے۔ انسان کا کام خود راستہ تجویز کرنا نہیں ہے، بلکہ بندہ اور خلیفہ ہونے کی دو گونہ حیثیتوں کے لحاظ سے وہ اس پر مامور ہے کہ اس راستے کی پیروی کرے جو اس کا رب اس کے لیے تجویز کرے۔ اور اس راستے کے معلوم ہونے کی دو ہی صورتیں ہیں: یا تو کسی انسان کے پاس براہِ راست اللہ کی طرف سے وحی آئے، یا پھر وہ اس انسان کا اتباع کرے جس کے پاس وحی آئی ہو۔ کوئی تیسری صورت یہ معلوم ہونے کی نہیں ہے کہ رب کی رضا کس راہ میں ہے۔ ان دو صورتوں کے ماسواہر صورت غلط ہے، بلکہ غلطی یہ ہے کہ اس صورت بھی جس کی سزا جہنم کے سوا اور کچھ نہیں۔

يٰۤاَيُّهَا اِسْرَآءِیْلُ اذْكُرُوْا نِعْمَتِیَ الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ

اے بنی اسرائیل! ذرا خیال کرو میری اس نعمت کا جو میں نے تم کو عطا کی تھی،

قرآن مجید میں دم کی پیدائش اور نوح انسانی کی ابتدا کا یہ قصہ سات مقامات پر آیا ہے جن میں سے پہلا مقام پہچ اور باقی مقامات حسب ذیل ہیں: الاعراف، رکوع ۲۔ الحجر، رکوع ۳۔ بنی اسرائیل، رکوع ۷۔ الکہف، رکوع ۷۔ طہ، رکوع ۷۔ ص، رکوع ۵۔ بائیل کی کتاب پیدائش، باب اول، دوم و سوم میں بھی یہ قصہ بیان ہوا ہے لیکن دونوں مقابلہ کرنے سے ہر صاحب نظر انسان محسوس کر سکتا ہے کہ دونوں کتابوں میں کیا فرق ہے۔

۵۶ اسرائیل کے معنی ہیں عبد اللہ یا بندہ خدا۔ یہ حضرت یعقوب کا لقب تھا جو ان کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطا ہوا تھا۔ وہ حضرت اسحاق کے بیٹے اور حضرت ابراہیم کے پوتے تھے۔ انص کی نسل کو بنی اسرائیل کہتے ہیں۔ پچھلے چار رکوعوں میں تمہیدی تقریر تھی جس کا خطاب تمام انسانوں کی طرف عام تھا۔ اب یہاں سے چودھویں رکوع تک مسلسل ایک تقریر اس قوم کو خطاب کرتے ہوئے چلتی ہے جس میں کہیں کہیں عیسائیوں اور مشرکین عرب کی طرف بھی کلام کا رخ پھیر گیا ہے اور موقع موقع سے ان لوگوں کو بھی خطاب کیا گیا ہے جو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی دعوت پر ایمان لائے تھے اور تقریر کو پڑھتے ہوئے حسب ذیل باتوں کو خاص طور پر پیش نظر رکھنا چاہیے :-

اولاً اس کا منشا یہ ہے کہ پچھلے پیغمبروں کی امت میں جو تھوڑے بہت لوگ ابھی ایسے باقی ہیں جن میں خیر و صلاح کا عنصر موجود ہے انہیں اس صداقت پر ایمان لانے اور اس کام میں شریک ہونے کی دعوت دی جائے جس کو اے اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اٹھائے گئے تھے۔ اس لیے ان کو بتایا جا رہا ہے کہ یہ قرآن اور یہ نبی وہی پیغام اور وہی کام لے کر آیا ہے جو اس سے پہلے تمہارے انبیاء اور تمہارے پاس آنے والے صحیفے لائے تھے۔ پہلے یہ چیز تم کو دی گئی تھی تاکہ تم آپ بھی اس پر چلو اور دنیا کو بھی اس کی طرف بلانے اور اس پر چلانے کی کوشش کرو مگر تم دنیا کی رہنمائی تو کیا کرتے، خود بھی اس ہدایت پر قائم نہ رہے اور بگڑتے چلے گئے۔ تمہاری تاریخ اور تمہاری قوم کی موجودہ اخلاقی و دینی حالت خود تمہارے بگاڑ پر گواہ ہے۔ اب اللہ نے وہی چیز دے کر اپنے ایک بندے کو بھیجا ہے اور وہی خدمت اس کے سپرد کی ہے یہ کوئی بیگانہ اور اجنبی چیز نہیں ہے، تمہاری اپنی چیز ہے۔ لہذا جانتے بوجھتے حق کی مخالفت نہ کرو، بلکہ اسے قبول کر لو۔ جو کام تمہارے کرنے کا تھا، مگر تم نے نہ کیا، اسے کرنے کے لیے جو دوسرے لوگ اُٹھے ہیں ان کا ساتھ دو۔

ثانیاً، اس کا منشا عام پیرو دیوں پر بحث تمام کرنا اور صفات صاف ان کی دینی و اخلاقی حالت کو کھول کر رکھ دینا ہے۔ ان پر ثابت کیا جا رہا ہے کہ یہ وہی دین ہے جو تمہارے انبیاء لے کر آئے تھے۔ اصول دین میں سے کوئی ایک چیز بھی ایسی نہیں ہے جس میں قرآن کی تعلیم اور امت کی تعلیم سے مختلف ہو۔ ان پر ثابت کیا جا رہا ہے کہ جو ہدایت تمہیں دی گئی تھی اس کی پیروی کرنے میں اور جو رہنمائی کا منصب تمہیں دیا گیا تھا اس کا حق ادا کرنے میں تم بری طرح ناکام ہوئے ہو۔ اس کے ثبوت میں ایسے

وَأَوْفُوا بِعَهْدِيْ أُوفِ بِعَهْدِكُمْ وَإِيَّايَ فَارْهَبُونِۙ

میرے ساتھ تھا اور جو عہد تھا اسے تم پورا کرو اور تم میرا جو عہد تھا اسے ساتھ تھا اسے میں پورا کروں اور مجھ ہی سے تم ڈرو۔

واقعات سے استہساں کیا گیا ہے جن کی تردید وہ نہ کر سکتے تھے۔ پھر جس طرح حق کو حق جاننے کے باوجود وہ اس کی مخالفت میں سازشوں، مومسوں، اندازوں، کج بحثیوں اور مکاریوں سے کام لے رہے تھے، اور جن ترکیبوں سے وہ کوشش کر رہے تھے کہ کسی طرح محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا مشن کامیاب ہونے پائے، ان سب کی پردہ دردی کی جارہی ہے جس سے یہ بات عیاں ہو جاتی کہ ان کی ظاہری مذہبیت محض ایک ڈھونگ ہے جس کے نیچے دیانت اور حق پرستی کے بجائے ہٹ دھرمی، جاہلانہ غصیت اور نفس پرستی کام کر رہی ہے اور حقیقت میں یہ چاہتے ہی نہیں ہیں کہ نیکی کا کوئی کام پھیل پھول سکے، اس طرح اناہم جنت کرنے کا فائدہ یہ ہوا کہ ایک طرف خود اس قوم میں جو صالح عنصر تھا اس کی آنکھیں کھل گئیں، دوسری طرف مدینے کے عوام پر اور بالعموم مشرکین عرب پر ان لوگوں کا جو مذہبی و اخلاقی اثر تھا وہ ختم ہو گیا، اور تیسری طرف خود اپنے آپ کو بے نقاب کیا کہ ان کی ہمتیں اتنی پست ہو گئیں کہ وہ اس جأت کے ساتھ کبھی مقابلے میں کھڑے نہ ہو سکے، جس کے ساتھ ایک شخص کھڑا ہوتا ہے، جسے اپنے حق پر ہونے کا یقین ہو۔

ثالثاً، پچھلے چار رکوعوں میں نوح انسانی کو دعوت عام دیتے ہوئے جو کچھ کہا گیا تھا اسی کے سلسلے میں ایک ظہر قسم کی معین مثال لے کر بتایا جا رہا ہے کہ جو قوم خدا کی بھیجی ہوئی ہدایت سے موٹھ موڑتی ہے اس کا انجام کیا ہوتا ہے۔ اس توضیح کے لیے تمام قوموں میں سے بنی اسرائیل کو منتخب کرنے کی وجہ یہ ہے کہ دنیا میں صرف یہی ایک قوم ہے، جو مسلسل چار ہزار برس سے تمام اقوام عالم کے سامنے ایک زندہ نمونہ عبرت بنی ہوئی ہے۔ ہدایت الہی پر چلنے اور نہ چلنے سے جتنے نشیب و فراز کسی قوم کی زندگی میں رونما ہو سکتے ہیں وہ سب اس قوم کی عبرت ناک سرگزشت میں نظر آ جاتے ہیں۔

رابعاً، اس سے پیر و ان محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو سبق دینا مقصود ہے کہ وہ اس انحطاط کے گڑھے میں گرنے سے بچیں جس میں پچھلے انبیا کے پیروگر گئے۔ یہودیوں کی اخلاقی کمزوریوں، مذہبی غلط فہمیوں اور اعتقادی و عملی گمراہیوں میں سے ایک ایک کی نشان دہی کر کے اس کے بالمقابل دین حق کے حقیقیات بیان کیے گئے ہیں تاکہ مسلمان اپنا راستہ صاف دیکھ سکیں اور غلط راہوں سے بچ کر چلیں۔ اس سلسلے میں یہود و نصاریٰ پر تنقید کرتے ہوئے قرآن جو کچھ کہتا ہے اس کو پڑھتے وقت مسلمانوں کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی وہ حدیث یاد رکھنی چاہیے جس میں آپ نے فرمایا ہے کہ تم بھی آخر کار پچھلی امتوں کی روش پر چل کر رہو گے حتیٰ کہ اگر وہ کسی گروہ کے پل میں گھسے ہیں تو تم بھی اسی میں گھسو گے۔ صحابہ نے پوچھا یا رسول اللہ کیا یہود و نصاریٰ مراد ہیں؟ آپ نے فرمایا، اور کون؟ نبی اکرم کا یہ ارشاد محض ایک توضیح نہ تھا، بلکہ اللہ کی دی ہوئی بصیرت سے آپ یہ جانتے تھے کہ انبیا کی امتوں میں بگاڑ کن کن راستوں سے آیا اور کن کن شکلوں

وَأَمْنُ أُولَئِكَ مَصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ وَلَا تَكُونُوا أُولَئِكَ كَافِرِينَ
بِهِ وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَاتِي ثَمَنًا قَلِيلًا وَإِيَّايَ فَاتَّقُونِ ﴿٣٦﴾
لَا تَلْبِسُوا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُوا الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٣٧﴾

اور میں نے جو کتاب بھیجی ہے اس پر ایمان لاؤ۔ یہ اس کتاب کی تائید میں ہے جو تمہارے پاس پہلے سے موجود تھی، لہذا سب سے پہلے تم ہی اس کے منکر نہ بن جاؤ۔ تھوڑی قیمت پر میری آیات کو نہ بیچ ڈالو اور میرے غضب سے بچو۔ باطل کا رنگ چڑھا کر حق کو مستتبہ نہ بناؤ اور نہ جانتے بوجھتے حق کو چھپانے کی کوشش کرو

۳۷ تھوڑی قیمت سے مراد وہ دنیوی فائدہ ہے جن کی خاطر یہ لوگ اللہ کے احکام اور اس کی ہدایات کو رد کر رہے تھے۔ حق فروشی کے معاملے میں خواہ انسان دنیا بھر کی دولت لے لے، بہر حال وہ تھوڑی قیمت ہی ہے، کیونکہ حق یقیناً اس سے گراں تر چیز ہے۔

۳۸ اس آیت کو سمجھنے کے لیے یہ بات پیش نظر رہنی چاہیے کہ اہل عرب بالعموم ناخواندہ لوگ تھے اور ان کے مقابلے میں یہودیوں کے اندر ایسے بھی تعلیم کا چرچا زیادہ تھا، اور انفرادی طور پر ان میں ایسے ایسے میل القدر عالم پائے جاتے تھے جن کی شہرت عرب کے باہر تک پہنچی ہوئی تھی۔ اس وجہ سے عربوں پر یہودیوں کا علمی رعب بہت زیادہ تھا۔ پھر ان کے علماء اور مشائخ نے اپنے مذہبی درباروں کی ظاہری شان جاکر اور اپنی جھاڑ پھونک اور تعویذ گندول کا کاروبار چلا کر اس رعب کو اور بھی زیادہ گہرا اور وسیع کر دیا تھا۔ خصوصیت کے ساتھ اہل مدینہ ان سے بے حد مرعوب تھے، کیونکہ ان کے آس پاس بڑے بڑے یہودی قبائل آباد تھے، رات دن کا ان سے میل جول تھا، اور اس میل جول میں وہ ان سے اُسی طرح شدت کے ساتھ متاثر تھے جس طرح ایک اُن بڑھ آبدی زیادہ تعلیم یافتہ، زیادہ متمددن اور زیادہ نمایاں مذہبی شخص رکھنے والے ہمسایوں کے متاثر ہوا کرتی ہے۔ ان حالات میں جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے آپ کو نبی کی حیثیت سے پیش کیا اور لوگوں کو اسلام کی طرف دعوت دینی شروع کی، تو قدرتی بات تھی کہ اُن بڑھ عرب اہل کتاب یہودیوں سے جاکر پوچھتے کہ آپ کیوں ایک نبی کے پیرو ہیں اور ایک کتاب کو ماننے ہیں، آپ ہمیں بتائیں کہ یہ صاحب جو ہمارے اندر نبوت کا دعویٰ لے کر اُٹھے ہیں ان کے متعلق اور ان کی تعلیم کے متعلق آپ کی کیا رائے ہے۔ چنانچہ یہ سوال کئے کے لوگوں نے بھی یہودیوں سے بار بار کیا، اور جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینے تشریف لائے، تو یہاں بھی بکثرت لوگ یہودی علماء کے پاس جا جا کر یہی بات پوچھتے تھے۔ مگر ان علماء نے کبھی لوگوں کو صحیح بات نہ بتائی۔ ان کے لیے یہ کہنا تو مشکل تھا کہ وہ توحید جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم پیش کر رہے ہیں غلط ہے، یا انبیاء اور کتب اسلاف کی باتوں کو بے بنیاد سمجھتے ہیں۔ آپ کہہ رہے ہیں اس میں کوئی غلطی ہے، یا وہ اخلاقی

وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَارْكَعُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ ﴿۷۲﴾
 اتَّامِرُونَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَتَنْسَوْنَ أَنْفُسَكُمْ وَأَنْتُمْ تَتْلُونَ
 الْكِتَابَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۷۳﴾ وَاسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ

نماز قائم کرو، زکوٰۃ دو، اور جو لوگ میرے آگے جھک رہے ہیں ان کے ساتھ تم بھی جھک جاؤ۔ تم دوسروں کو تو نیکی کا راستہ اختیار کرنے کے لیے کہتے ہو مگر اپنے آپ کو بھول جاتے ہو، حالانکہ تم کتاب کی تلاوت کرتے ہو، کیا تم عقل سے بالکل ہی کام نہیں لیتے؟ صبر و نماز سے مدد لو،

امثال جن کی آپ تعلیم دے رہے ہیں ان میں سے کوئی چیز غلط ہے لیکن وہ صاف صاف اس حقیقت کا اعتراف کرنے کے لیے بھی تیار نہ تھے کہ جو کچھ آپ پیش کر رہے ہیں وہ صحیح ہے۔ وہ نہ سچائی کی کھلی کھلی تردید کر سکتے تھے، نہ سیدھی طرح اس کو سچائی مان لینے پر آمادہ تھے۔ ان دونوں راستوں کے درمیان انھوں نے طریقہ اختیار کیا تھا کہ ہر سائل کے دل میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف، آپ کی جماعت کے خلاف اور آپ کے مشن کے خلاف کوئی نہ کوئی دوسرا سوال دیتے تھے، کوئی الزام آپ پر چسپاں کر دیتے تھے، کوئی ایسا شوشہ چھوڑ دیتے تھے جس سے لوگ شکوک و شبہات میں پڑ جائیں، اور طرح طرح کے الجھن میں ڈالنے والے سوالات چھیڑ دیتے تھے تاکہ لوگ ان میں خود بھی الجھیں اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے پیروں کو بھی الجھانے کی کوشش کریں۔ ان کا یہی رویہ تھا جس کی بنا پر ان سے فرمایا جا رہا ہے کہ حق پر باطل کے پردے نہ ڈالو، اپنے جھوٹے پردے پگینڈے اور شریرانہ شبہات و اعتراضات سے حق کو دبائے اور چھپانے کی کوشش نہ کرو، اور حق و باطل کو خلط ملط کر کے دیکھو کہ نہ ہو۔

۵۹ نماز اور زکوٰۃ ہرنانے میں دین اسلام کے اہم ترین ارکان رہے ہیں۔ تمام انبیاء کی طرح انبیاء بنی اسرائیل نے بھی اس کی سخت تاکید کی تھی، مگر یہودی ان سے غافل ہو چکے تھے۔ نماز باجماعت کا نظام ان کے ہاں تقریباً بالکل درہم برہم ہو چکا تھا۔ قوم کی اکثریت انفرادی نماز کی بھی تارک ہو چکی تھی، اور زکوٰۃ دینے کے بجائے یہ لوگ سود کھانے لگے تھے۔
 ۶۰ یعنی اگر تمہیں نیکی کے راستے پر چلنے میں دشواری محسوس ہوتی ہے تو اس دشواری کا علاج صبر اور نماز سے ان دو چیزوں سے تمہیں وہ طاقت ملے گی جس سے یہ راہ آسان ہو جائے گی۔

مُزَكَّیٰ تَمْنَىٰ رَوْحًا مِّنْ رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿۷۴﴾ اور اس سے مراد ارادے کی وہ مضبوطی، عزم کی وہ پختگی اور خواہشات نفس کا وہ انضباط ہے جس سے ایک شخص نفسانی ترغیبات اور بیرونی مشکلات کے مقابلے میں اپنے قلبِ ضمیر کے پسند کیے شے کے راستے پر لگا تار بڑھتا چلا جائے۔ ارشاد الہی کا یہ عالم ہے کہ اس اخلاقی صفت کو اپنے اندر پرورش کرو اور اس کو باہر سے ظاہر

۱۰۰

إِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ۝۳۵ الَّذِينَ يَلْتَمُونَ أَنَّهُمْ
 مُلْقَاوَانَهُمْ وَأَنَّهُمْ إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ۝۳۶ لَبَنِيَّ إِسْرَءِيلَ أَذْكُرُوا
 نِعْمَتِيَ الَّتِي أَنعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝۳۷
 وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ
 مِنْهَا شَفَاعَةٌ وَلَا يُؤْخَذُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ۝۳۸

بے شک نماز ایک سخت مشکل کام ہے مگر ان فرماں بردار بندوں کے لیے مشکل نہیں ہے جو سمجھتے
 ہیں کہ آخر کار انھیں اپنے رب سے ملنا اور اسی کی طرف پلٹ کر جانا ہے۔

اے بنی اسرائیل، یاد کرو میری اُس نعمت کو جس سے میں نے تمہیں نوازا تھا اور اس بات کو کہ میں
 تمہیں دنیا کی ساری قوموں پر فضیلت عطا کی تھی۔ اور دُرُؤ اُس دن سے جب کوئی کسی کے ذرا کام نہ
 آئے گا، نہ کسی کی طرف سے سفارش قبول ہوگی، نہ کسی کو فدیہ لے کر چھوڑا جائے گا، اور نہ ہجرتموں کو
 کہیں سے مدد مل سکے گی۔

پہچانے کے لیے نماز کی پابندی کرو۔

۱۰۱ یعنی جو شخص خدا کا فرماں بردار نہ ہو اور آخرت کا عقیدہ نہ رکھتا ہو، اس کے لیے تو نماز کی پابندی ایک ایسی
 مصیبت ہے جیسے وہ کبھی گوارا ہی نہیں کر سکتا۔ مگر جو برضا و رغبت خدا کے آگے سر اطاعت خم کر چکا ہو اور جسے یہ خیال ہو کہ
 کبھی مگر اپنے خدا کے سامنے جانا بھی ہے، اس کے لیے نماز ادا کرنا نہیں بلکہ نماز کا چھوڑنا مشکل ہے۔

۱۰۲ یہ اُس دور کی طرف اشارہ ہے جب کہ تمام دنیا کی قوموں میں ایک بنی اسرائیل کی قوم ہی ایسی تھی جس کے پاس اللہ کا
 پیامبرِ اعظم حق تھا اور جسے اقوامِ عالم کا امام و رہنما بنا دیا گیا تھا تاکہ وہ ہندگی رکھے راستے پر سب قوموں کو بلائے اور چلائے۔

۱۰۳ بنی اسرائیل کے بھارت کی ایک بہت بڑی وجہ یہ تھی کہ آخرت کے متعلق ان کے عقیدے میں خرابی آگئی تھی۔ وہ
 اس قسم کے خیالات خام میں مبتلا ہو گئے تھے کہ ہم جیلِ تقدیرِ نبی کی اولاد ہیں، بڑے بڑے اولیٰ، مصلیٰ اور زاہدے نسبت رکھتے
 ہیں، ہمارا جی بخشش تو انھیں بزرگوں کے ہاتھ میں ہو جائے گی، ان کا واسن گرفتہ ہو کر بھلا کوئی سزا کیسے پاسکتا ہے انھیں جھوٹے
 بھروسوں نے ان کو دین سے غافل اور گناہوں کے چکر میں مبتلا کر دیا تھا۔ اس لیے نعمتِ یاد دلانے کے ساتھ فوراً ہی

اِذْ نَجَّيْنٰكُمْ مِّنْ اِلٰ فِرْعَوْنَ يَسُومُوْنَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ يَذْبَحُونَ
اَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ وَفِيْ ذٰلِكُمْ بَلَاءٌ مِّنْ رَبِّكُمْ
عَظِيْمٌ ۝۹۰ وَاِذْ فَرَقْنَا بِكُمْ الْبَحْرَ فَاَنجَيْنٰكُمْ وَاَغْرَقْنَا اِلٰ
فِرْعَوْنَ وَاَنْتُمْ تَنْظُرُوْنَ ۝۹۱ وَاِذْ وَعَدْنَا مُوْسٰى اَرْبَعِيْنَ لَيْلَةً
ثُمَّ اَتَّخَذْتُمُ الْجُلَّ مِنْ بَعْدِ ۝۹۲ وَاَنْتُمْ ظٰلِمُوْنَ ۝۹۳ ثُمَّ عَفَوْنَا

یاد کرو وہ وقت جب ہم نے تم کو فرعون کی غلامی سے نجات بخشی۔ انہوں نے تمہیں سخت عذاب میں مبتلا کر رکھا تھا، تمہارے لڑکوں کو ذبح کرتے تھے اور تمہاری لڑکیوں کو زندہ لہنے دیتے تھے اور اس حالت میں تمہارے رب کی طرف سے تمہاری بڑی آزمائش تھی۔

یاد کرو وہ وقت جب ہم نے سمندر پہاڑ کر تمہارے لیے راستہ بنایا، پھر اس میں سے تمہیں بحیرت گزرادیا، پھر وہیں تمہاری آنکھوں کے سامنے فرعونوں کو غرقاب کیا۔

یاد کرو جب ہم نے موسیٰ کو چالیس شعبانہ روز کی قراڑا دی، تو اس کے پیچھے تم بھیڑے کو اپنا معبود بنا بیٹھے۔ اُس وقت تم نے بڑی زیادتی کی تھی، مگر اس پر بھی ہم نے تمہیں معاف کی، ان غلط فہمیوں کو دور کیا گیا ہے۔

۶۴ یہاں سے بعد کے کئی رکوعوں تک مسلسل جن اوقات کی طرف اشارے کیے گئے ہیں وہ سب بنی اسرائیل کی تاریخ کے مشہور ترین واقعات ہیں جنہیں اس قوم کا بچہ بچہ جانتا تھا۔ اسی لیے تفصیل بیان کرنے کے بجائے ایک ایک فقرہ کی طرف مختصر اشارہ کیا گیا ہے۔ اس تاریخ بیان میں مدخل یہ دکھانا مقصود ہے کہ ایک طرف یہ ادویہ احسانات ہیں جو خدا نے تم پر کیے اور دوسری طرف یہ ادویہ کڑتہیں جو ان احسانات کے جواب میں تم کرتے رہے۔

۶۵ آلی فرعون کا ترجمہ ہم نے اس لفظ سے کیا ہے۔ اس میں خاندان فرعون اور مصر کا حکمران طبقہ دونوں شامل ہیں۔

۶۶ آزمائش اس امر کی کہ اس بھٹی سے تم خالص ہونا بن کر نکلتے ہو یا زری کھوٹ بن کر رہ جاتے ہو اور آزمائش اس امر

کی کہ اتنی بڑی مصیبت سے اس معجزانہ طریقہ پر نجات پانے کے بعد بھی تم اللہ کے شکر گزار بندے بنتے ہو یا نہیں۔

۶۷ مصر سے نجات پانے کے بعد جب بنی اسرائیل جریڈ میں آئے تو حضرت موسیٰ کو اللہ تعالیٰ نے

عَنْكُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿٥٢﴾ وَإِذْ أَنْبَأْنَا مُوسَى
الْكِتَابَ وَالْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿٥٣﴾ وَإِذْ قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ
يَقَوْمِ إِنَّكُمْ ظَلَمْتُمْ أَنْفُسَكُمْ بِاتِّخَاذِكُمُ الْعِجْلَ فَتُوبُوا
إِلَىٰ بَارِيكُمْ فَاقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ ۚ ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ عِندَ
بَارِيكُمْ ۖ فَتَابَ عَلَيْكُمْ ۚ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿٥٤﴾

کر دیا کہ شاید اب تم شکر گزار ہو۔

یاد کرو کہ (شیک اس وقت جب تم یہ ظلم کر رہے تھے) ہم نے موسیٰ کو کتاب اور فرقان عطا کی
تاکہ تم اس کے ذریعے سے سیدھا راستہ پاسکو۔

یاد کرو جب موسیٰ (یہ نعمت لیے ہوئے پڑا تو اس) نے اپنی قوم سے کہا کہ ”لوگو! تم نے بچھڑے
کو معبود بنا کر اپنے اوپر سخت ظلم کیا ہے، لہذا تم لوگ اپنے خالق کے حضور توبہ کرو اور اپنی جانوں کو
ہلاک نہ کرو اسی میں تمہارے خالق کے نزدیک تمہاری بہتری ہے“ اُس وقت تمہارے خالق نے تمہاری
توبہ قبول کر لی کہ وہ بڑا معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

چالیس شب روز کے لیے کہ طور پر طلب فرمایا تاکہ وہ اس قوم کے لیے جواب آزا دہر چکی تھی، قوانین شریعت اور عملی
زندگی کی ہدایات عطا کی جائیں۔ (ملاحظہ ہو بائبل، کتاب خروج، باب ۲۴ تا ۳۱)

۶۸ گائے اور بیل کی پرستش کا مرض بنی اسرائیل کی ہمسایہ اقوام میں ہر طرف پھیلا ہوا تھا۔ مصر اور کنعان میں اس کا
عام رواج تھا۔ حضرت یوسف کے بعد بنی اسرائیل جب اس خطا میں مبتلا ہوئے اور رفتہ رفتہ قبیلوں کے غلام بن گئے تو انہوں نے
من جلا اور امراض کے ایک مرض بھی اپنے حکمرانوں سے لے لیا تھا۔ (بجھڑے کی پرستش کا یہ واقعہ بائبل کتاب خروج باب ۳۱
میں تفصیل کے ساتھ درج ہے)

۶۹ فرقان: وہ چیز جس کے ذریعہ سے حق اور باطل کا فرق نمایاں ہو۔ اردو میں اس کے مفہوم سے قریب تر
لفظ ”گونی“ ہے۔ یہاں فرقان سے مراد وہ کلامِ علم اور فہم ہے جس سے آدمی حق اور باطل میں تمیز کرتا ہے۔

وَإِذْ قُلْتُمْ يٰيُوسَىٰ لَنْ نُّؤْمِنَ بِكَ حَتَّىٰ نَرَىٰ اِلٰهَ جِهَنَّمَ فَلَاخِذْنَاكَ
الصُّعِيْقَةَ وَاَنْتُمْ تَنْظُرُوْنَ ۝۵۴ ثُمَّ بَعَثْنَاكَ مِنْ بَعْدِ مَوْتِكَ لَعَلَّكَ
تَشْكُرُوْنَ ۝۵۵ وَظَلَّلْنَا عَلَيْكَ الْغَمَامَ وَاَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْمَنَّ
وَالسَّلٰوٰى كُلُوْا مِنْ طَيِّبٰتِ مَا رَزَقْنٰكُمْ وَاٰظِلُّوْنَا

یاد کرو جب تم نے موسیٰ سے کہا تھا کہ ہم تمہارے کہنے کا ہرگز یقین نہ کریں گے جب تک کہ
اپنی آنکھوں سے علانیہ خدا کو (تم سے کلام کرتے) نہ دیکھ لیں۔ اس وقت تمہارے دیکھتے دیکھتے ایک
زبردست صاعقے نے تم کو آیا۔ تم بے جان ہو کر گر چکے تھے، مگر پھر ہم نے تم کو جلا اٹھایا، شاید کہ
اس احسان کے بعد تم شکر گزار بن جاؤ۔

ہم نے تم پر ابر کا سایہ کیا، من و سلویٰ کی غذا تمہارے لیے فراہم کی اور تم سے کہا کہ جو پاک
چیزیں ہم نے تمہیں بخشی ہیں انہیں کھاؤ، مگر تمہارے اسلاف نے جو کچھ کیا وہ ہم پر ظلم نہ تھا،

۵۴ یعنی اپنے ان آدمیوں کو قتل کر دیجئے انہوں نے گوسالے کو معبود بنایا اور اس کی پرستش کی۔

۵۵ یہ اشارہ جس واقعہ کی طرف ہے اس کی تفصیل یہ ہے کہ چالیس شبانہ روز کی قرارداد پر جب حضرت موسیٰ
طور پر تشریف لے گئے تھے تو آپ کو حکم ہوا تھا کہ اپنے ساتھ بنی اسرائیل کے ستر نمائندے بھی لے کر آئیں۔ پھر جب انہ
قالے نے موسیٰ علیہ السلام کو کتاب و فرقان عطا کی تو آپ نے اسے ان نمائندوں کے سامنے پیش کیا۔ اس موقع پر قرآن کہتا ہے
کہ ان میں سے بعض شریر کہنے لگے کہ ہم محض تمہارے بیان پر کیسے مان لیں کہ خدا تم سے ہم کلام ہوا ہے۔ اس پر اللہ تعالیٰ کا
غضب نازل ہوا اور انہیں سزا دی گئی۔ لیکن بائبل کہتی ہے کہ:

”انہوں نے اسرائیل کے خدا کو دیکھا۔ اس کے پاؤں کے نیچے نیلم کے پتھر کا چبوترہ سا تھا جو آسمان کی ہند

شعاف تھا۔ اور اس نے بنی اسرائیل کے شراف پر اپنا ہاتھ نہ بڑھایا جو انہوں نے خدا کو دیکھا اور کھایا اور

پایا (خروج۔ باب ۲۴۔ آیت ۱۰-۱۱)

لطف یہ ہے کہ اسی کتاب میں آگے چل کر لکھا ہے کہ جب حضرت موسیٰ نے خدا سے عرض کیا کہ مجھے اپنا جلال دکھاؤ،

تو اس نے فرمایا کہ تو مجھے نہیں دیکھ سکتا۔ (دیکھ خروج، باب ۳۳۔ آیت ۱۸-۲۳)

وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿۷۷﴾ وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ
الْقَرْيَةَ فَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَدًا ۖ وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا
وَقُولُوا حِطَّةٌ نَغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ ۖ وَسَيَزِيدُ الْحَسَنِينَ ﴿۷۸﴾

بلکہ انہوں نے آپ اپنے ہی اوپر ظلم کیا۔

پھر یاد کرو جب ہم نے کہا تھا کہ یہی سبستی جو تمہارے سامنے ہے اس میں داخل ہو جاؤ، اس کی پیداوار جس
طرح چاہو مزے سے کھاؤ، مگر بستی کے دروازے میں سجدہ ریز ہوتے داخل ہونا اور کہتے جانا حِطَّةٌ
حِطَّةٌ تمہاری خطاؤں سے درگزر کریں گے اور نیکو کاروں کو مزید فضل و کرم سے نوازیں گے۔

﴿۷۷﴾ یعنی جزیرہ غلے سینا میں جہاں دھوپ سے بچنے کے لیے کوئی جائے پناہ نہیں میسر نہ تھی، ہم نے ابرہہ سے متاثر
ہیواد کا انتظام کیا۔ اس موقع پر خیال رہے کہ بنی اسرائیل لاکھوں کی تعداد میں مصر سے نکل کر آئے تھے اور سینا کے علاقے میں
مکانات کا تو کیا ذکر، سر چھپانے کے لیے ان کے پاس شیعہ تک نہ تھے۔ اُس زمانے میں اگر خدا کی طرف سے ایک ٹکڑا آسمان
اُبرہہ کو روند کر کھا جاتا تو یہ قوم دھوپ سے ہلاک ہو جاتی۔

﴿۷۸﴾ من اور سلوی وہ قدرتی غذا ہیں جو اس مہاجرت کے زمانے میں ان لوگوں کو چالیس برس تک مسلسل ملتی رہیں
من دھینے کے بیج جیسی ایک چیز تھی جو اوس کی طرح گرتی اور زمین پر جم جاتی تھی۔ اور سلوی بغیر کی قسم کے پرندے تھے۔
غذا کے فضل سے ان کی اتنی کثرت تھی کہ ایک پوری کی پوری قوم صحن نامی غذاؤں پر زندگی بسر کرتی رہی اور اسے فاقہ کشی کی مصیبت
نہ اٹھانی پڑی، حالانکہ آج کسی نہایت متمدن ملک میں بھی اگر چند لاکھ مہاجر یک ایک آپڑیں تو ان کی خوراک کا انتظام مشکل
ہو جاتا، من اور سلوی کی تفصیلی کیفیت کے لیے ملاحظہ ہو بائبل، کتاب خروج، باب ۱۶۔ گنتی، باب ۱۱، آیت ۶۔ ۹ و ۳۱۔ ۳۲
ویشوع، باب ۵۔ آیت ۱۲)

﴿۷۹﴾ یہ ابھی تک تحقیق نہیں ہو سکا ہے کہ اس بستی سے مراد کونسی بستی ہے جن سلسلہ واقعات میں یہ ذکر ہو رہا ہے وہ
اس زمانے سے تعلق رکھتا ہے جبکہ بنی اسرائیل ابھی جزیرہ نما سینا ہی میں تھے۔ لہذا غلط ہے کہ ایسی جزیرہ نما کوئی شہر ہوگا۔
مگر یہ بھی ممکن ہے کہ اس سے مراد شہر بنو جزیرہ بنو نوح کے بالمقابل دریائے اُردن کے مشرقی کنارے پر آباد تھا۔ بائبل کا بیان ہے کہ
اس شہر کو بنی اسرائیل نے حضرت موسیٰ کی زندگی کے اخیر زمانے میں فتح کیا اور وہاں بڑی بدکاریاں کیں جن کے نتیجے میں خدا نے
ان پر وہابیہجی اور ۲۴ ہزار آدمی ہلاک کر دیے۔ (گنتی۔ باب ۲۵، آیت ۱-۸)

﴿۸۰﴾ یعنی حکم یہ تھا کہ مہاجرین کو اپنے وطن کی طرح کھانے کا انتظام کرنا تھا بلکہ خدا ترسوں کی طرح منکسر لہذا شوق سے

فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَنْزَلْنَا عَلَى
 الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ۝۵۹ وَإِذَا اسْتَسْقَى
 مُوسَى لِقَوْمِهِ فَقُلْنَا اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ
 اثْنَا عَشَرَ عَيْنًا قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَشْرِبَهُمْ كُلُّوا وَاشْرَبُوا
 مِنْ مَّرْزِقِ اللَّهِ وَلَا تَعْتُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝۶۰ وَإِذْ
 قُلْنَا لِمُوسَى لَنْ نَصْبِرَ عَلَى طَعَامٍ وَاحِدٍ فَادْعُ لَنَا رَبَّكَ
 يُخْرِجْ لَنَا مِمَّا تُنْبِئُ الْأَرْضُ مِنْ بَقْلِهَا وَقِثَّائِهَا وَفُؤْهَاتِهَا

مگر جو بات کسی گئی تھی ظالموں نے اسے بدل کر کچھ اور کر دیا۔ آخر کار ہم نے ظلم کرنے والوں پر آسمان کے عذاب نازل کیا۔ یہ سزا تھی اُن نافرمانیوں کی جو وہ کر رہے تھے ۵۹

یاد کرو، جب موسیٰ نے اپنی قوم کے لیے پانی کی دعا کی تو ہم نے کہا کہ فلاں چٹان پر اپنا عصا مارو۔ چنانچہ اس سے بارہ چشمے پھوٹ نکلے اور ہر قبیلے نے جان لیا کہ کوئی جگہ اس کے پانی لینے کی ہے، اُس وقت یہ ہدایت کر دی گئی تھی کہ اللہ کا دیا ہوا رزق کھاؤ پو، اور زمین میں فساد نہ پھیلاتے پھرو۔

یاد کرو، جب تم نے کہا تھا کہ "اے موسیٰ، ہم ایک ہی طرح کے کھانے پر صبر نہیں کر سکتے۔ اپنے رب سے دعا کرو کہ ہمارے لیے زمین کی پیداوار، اساک، ترکاری، گیہوں، لہسن،

داخل ہونا، جیسے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکہ کے موقع پر مکہ میں داخل ہوئے۔ اور حطۃ کے دو مطلب ہو سکتے ہیں، ایک یہ کہ خدا سے اپنی خطاؤں کی معافی مانگتے ہوئے جانا، دوسرے یہ کہ لوٹ مار اور قتل عام کے بجائے سستی کے باشندوں میں درگزر اور عام معافی کا اعلان کرتے جانا۔

۶۰ وہ چٹان اب تک جزیرہ نمک مینا میں موجود ہے۔ یہاں لے جا کر دیکھتے ہیں اور چشموں کے شگاف میں اب بھی پائے جاتے ہیں۔ ۱۲ چشموں میں مصلحت تھی کہ بنی اسرائیل کے قبیلے بھی اسی تھے۔ خدا نے ہر ایک قبیلے کے لیے

عَدَسِيهَا وَبَصَلِهَا ۖ قَالَ أَتَسْتَبْدِلُونَ الَّذِي هُوَ أَدْنَىٰ
بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ ۚ اهْبِطُوا مِصْرًا فَإِنَّ لَكُمْ مِمَّا سَأَلْتُمْ وَ
ضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذَّلَالَةُ وَالْمَسْكَنَةُ ۚ وَبَاءَ وَبَغَضِبَ مِنَ اللَّهِ
ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ
النَّبِيَّ بَغْيًا حَقًّا ۚ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿٦١﴾

۶۱

پیاز، دال وغیرہ پیدا کرے۔ تو موسیٰ نے کہا: کیا ایک بہتر چیز کے بجائے تم اپنی دجے کی چیزیں لینا چاہتے ہو؟ اچھا، کسی شہری آبادی میں جا رہو جو کچھ تم مانگتے ہو وہاں مل جائے گا۔ آخر کار نوبت یہاں تک پہنچی کہ ذلت و خواری اور پستی و بد حالی ان پر مسلط ہو گئی اور وہ اللہ کے غضب میں گھر گئے۔ یہ نتیجہ تھا اس کا کہ وہ اللہ کی آیات سے کفر کرنے لگے اور پیغمبروں کو ناحق قتل کرنے لگے۔ یہ نتیجہ تھا انکی نافرمانیوں کا اور اس بات کا کہ وہ حدود شرع سے نکل نکل جاتے تھے۔

الگ جتنے کمال دیا تاکہ ان کے درمیان پانی پر جھگڑا نہ ہو۔

۶۱ یہ مطلب نہیں کہ من و لوسے اچھڑ کر جو بے مشقت مل رہا ہے وہ چیزیں مانگ رہے ہوں جن کے رکھنے کی پابندی کرنی پڑے گی، بلکہ مطلب یہ ہے کہ جس بڑے مقصد کے لیے یہ صحرا زور دی تم سے کوئی جا رہی ہے اس کے مقابلے میں کیا تم کو کام و دہن کی لذت اتنی زیادہ مغرب ہے کہ اس مقصد کو چھوڑنے کے لیے تیار ہو اور ان چیزوں سے محرومی کچھ مدت کے لیے بھی برداشت نہیں کر سکتے؟ (تقابل کے لیے ملاحظہ ہو گنتی، باب ۱۱، آیت ۴-۹)

۶۲ آیات سے کفر کرنے کی مختلف صورتیں ہیں۔ مثلاً ایک یہ کہ خدا کی بھیجی ہوئی تعلیمات میں سے جو بات اپنے خیال یا خواہشات کے خلاف پائی اس کو ماننے سے صاف انکار کر دیا۔ دوسرے یہ کہ ایک بات کو یہ جانتے ہوئے کہ خلاف فرمائی ہے۔ پوری دھڑائی اور سرکشی کے ساتھ اس کی خلاف ورزی کی اور حکم الہی کی کچھ پروا نہ کی۔ تیسرے یہ کہ ارشاد الہی کے مطلب مفہوم کو اچھی طرح جانتے اور سمجھنے کے باوجود اپنی خواہش کے مطابق اسے بدل ڈالا۔

۶۳ بنی اسرائیل نے اپنے اس جرم کو اپنی تاریخ میں خود تفصیل کے ساتھ بیان کیا ہے۔ مثال کے طور پر ہم بائبل سے

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَى وَالصَّبِيَّانَ
مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ
أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۷۶﴾

یقین جانو کہ نبی عربی کو ماننے والے ہوں یا یہودی، عیسائی ہوں یا صابی، جو بھی اللہ اور
روزِ آخر پر ایمان لائے گا اور نیک عمل کرے گا اُس کا اجر اس کے رب کے پاس ہے اور اس کے لیے کسی
خوف اور رنج کا موقع نہیں ہے۔

گناہوں اور ان کی ریا کاریوں پر ٹوکتے تھے اور ایمان درستی کی یقین کرتے تھے اس تہرہ پر ان کے خلاف جھوٹا مقدمہ نیا کیا
گیا، رومی عدالت سے ان کے قتل کا فیصلہ مل گیا اور جب رومی حاکم پیکلاس نے یہودی سے کہا کہ آج سید کے روز میں ہنسی کا
خاطر نہ تو اور برآباد ڈاکو دونوں میں سے کس کو رہا کروں، قرآن کے پورے مجمع نے بالاتفاق ہلکار کو کہا کہ برآباد کو چھوڑ دے اور
یہودی کو پھانسی پر لٹکا۔ (مئی باب ۲۴ - اہیت ۲۰ تا ۲۶)

یہ ہے اس قوم کی داستانِ جہنم کا ایک نہایت شرمناک باب جس کی طرف قرآن کی اس آیت میں مختصراً اشارہ کیا گیا ہے۔
اسیہ ظاہر ہے کہ جس قوم نے اپنے فتنان و فجار کو سرداری و سربراہ کاری کے لیے اور اپنے صلحاء و ابرار کو جیل اور مار کے لیے پسند
کیا ہو، انہی فتنانے اس کو اپنی نعت اور ہشکار کے لیے پسند نہ کرتا تو آخر اور کیا کرتا۔

سلسلہ عبارت کو پیش نظر رکھنے سے یہ بات خود بخود واضح ہو جاتی ہے کہ یہاں ایمان اور اعمالِ صالحہ
کی تفصیلات بیان کرنا مقصود نہیں ہے کہ کہن کن باتوں کو آدمی مانے اور کیا کیا اعمال کرے تو خدا کے ہاں اجر کا حق
ہو۔ یہ چیزیں اپنے اپنے موقع پر تفصیل کے ساتھ آئیں گی۔ یہاں تو یہودیوں کے اس زعمِ باطل کی تردید مقصود ہے کہ
وہ صرف یہودی گروہ کو نجات کا اجارہ دار سمجھتے تھے۔ وہ اس خیالِ خام میں مبتلا تھے کہ ان کے گروہ سے اللہ کا کوئی
خاص رشتہ ہے جو دوسرے انسانوں سے نہیں ہے، لہذا جو ان کے گروہ سے تعلق رکھتا ہے وہ خواہ اعمال اور عقائد
کے لحاظ سے کیسا ہی ہو بہر حال نجات اس کے لیے مقدر ہے، اور باقی تمام انسان جو ان کے گروہ سے باہر ہیں وہ
صرف جہنم کا ایندھن بننے کے لیے پیدا ہوئے ہیں۔ اس غلط فہمی کو دور کرنے کے لیے فرمایا جا رہا ہے کہ اللہ کے
ہاں اہل چیز تمساری یہ گروہ بندیاں نہیں بلکہ وہاں جو کچھ اعتبار ہے وہ ایمان اور عملِ صالح کا ہے۔ جو انسان بھی یہ
چیز لے کر حاضر ہو گا وہ اپنے رب سے اپنا اجر پائے گا۔ خدا کے ہاں فیصلہ آدمی کی صفات پر ہو گا نہ کہ تمساری مروجہ تمساری
کے رجسٹروں پر۔

وَإِذَا أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۶۳﴾ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿۶۴﴾ وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الَّذِينَ اعْتَدُوا مِنكُمْ فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِرِينَ ﴿۶۵﴾ فَجَعَلْنَاهَا

یاد کرو وہ وقت جب ہم نے طور کو تم پر اٹھا کر تم سے پختہ عہد لیا تھا اور کہا تھا کہ جو کتاب ہم تمہیں دے رہے ہیں اسے مضبوطی کے ساتھ تھامنا اور جو احکام و ہدایات اس میں درج ہیں انہیں یاد رکھنا۔ اسی ذیل سے توقع کی جاسکتی ہے کہ تم تقویٰ کی روش پر چل سکو گے، مگر اس کے بعد تم اپنے عہد سے پھر گئے۔ اس پر بھی اللہ کے فضل اور اس کی رحمت نے تمہارا ساتھ نہ چھوڑا اور نہ تم کبھی کے تباہ ہو چکے ہوتے۔

پھر تمہیں اپنی قوم کے اُن لوگوں کا قصہ تو معلوم ہی ہے جنہوں نے نُسُبت کا قانون توڑا تھا۔ ہم نے انہیں کہہ دیا کہ بند رہیں جاؤ اور اس حال میں ہو کہ ہر طرف سے تم پر دھتکار بھگا رہے ہیں۔ اس طرح ہم نے

۸۱ اس واقعے کو قرآن میں مختلف مقامات پر جس انداز سے بیان کیا گیا ہے اس سے یہ بات ماثلاً ظاہر ہوتی ہے کہ اُس وقت بنی اسرائیل میں یہ ایک مشہور معروف واقعہ تھا لیکن اس کی تفصیل کیفیت معلوم کو ناممکن ہے۔ بس مجملوں میں جھانپنا کہ یہاں کے اُن میں ميثاق لینے وقت ایسی غفناک صورت حال پیدا کر دی گئی تھی کہ ان کو ایسا معلوم ہوتا تھا کہ یہاں پر آپرے گا۔ ایسا ہی کچھ فقہ شیعہ سورۃ اعراف رکوع ۲۱ میں کہنا گیا ہے۔ (ملاحظہ ہو سورۃ اعراف، حاشیہ ۳۲)

۸۲ نُسُبت، یعنی ہنسنے کا دن۔ بنی اسرائیل کے لیے یہ قانون مقرر کیا گیا تھا کہ وہ ہنسنے کو آرام اور عبادت کے لیے مخصوص نہ کریں۔ اس روئسی قسم کا دہری کام، حتیٰ کہ کھانا پکانے کا کام بھی نہ خود کریں، نہ اپنے خادموں سے۔ اس باب میں یہاں تک ایک ہی حکام تھے کہ جو شخص اس حد میں کی حرمت کو توڑے وہ واجب قتل ہے (ملاحظہ ہو خروج، باب ۳۱، آیت ۱۷-۱۶)۔ لیکن جب بنی اسرائیل پر اخلاقی و دینی اخطا کا دور آیا تو وہ علی الاعلان نُسُبت کی بے حرمتی کرنے لگے حتیٰ کہ ان کے

نَكَالًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهَا وَمَا خَلْفَهَا وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ﴿٦٧﴾
 قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذْبُجُوا بَقَرَةً قَالُوا
 أَتَتَّخِذُنَا هُزُؤًا قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٦٨﴾
 قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ قَالُ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ
 لَا فَارِصٌ وَلَا يَكْرُ عَوَانٌ بَيْنَ ذَلِكَ فافْعَلُوا مَا تُؤْمَرُونَ ﴿٦٩﴾
 قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لَوْهَاءُ قَالُ إِنَّهُ يَقُولُ

اُن کے انجام کو اُس زمانے کے لوگوں اور بعد کی آنے والی نسلوں کے لیے عبرت اور ڈرنے والوں کے لیے نصیحت بنا کر چھوڑا۔

پھر وہ واقعہ یاد کر دے جو موسیٰ نے اپنی قوم سے کہا کہ اللہ تمہیں ایک گائے ذبح کرنے کا حکم دیتا ہے۔ کہنے لگے کیا تم ہم سے مذاق کرتے ہو؟ موسیٰ نے کہا میں اس سے خدا کی پناہ مانگتا ہوں کہ جاہلوں کی سی باتیں کروں۔ بولے اچھا اپنے رب سے درخواست کرو کہ وہ ہمیں اس گائے کی کچھ تفصیل بتائے موسیٰ نے کہا اللہ کا ارشاد ہے کہ وہ ایسی گائے ہونی چاہیے جو نہ بڑھی ہو نہ بچیا، بلکہ اوسط عمر کی ہو۔ لہذا جو حکم دیا جاتا ہے اس کی تعمیل کرو۔ پھر کہنے لگے اپنے رب سے یہ اور پوچھ دو کہ اس کا رنگ کیسا ہو موسیٰ نے کہا وہ فرماتا ہے

شہروں میں کھلے بندوں نہت کے روز تجارت ہونے لگی۔

۸۵ اس واقعے کی تفصیل آگے سورہ اعراف رکوع ۱۱ میں آتی ہے۔ ان کے بند بنائے جانے کی کیفیت میں اختلاف ہے بعض یہ سمجھتے ہیں کہ ان کی جماعتی ہیئت بگاڑ کر بندروں کی سی کر دی گئی تھی اور بعض اس کے یہی معنی لیتے ہیں کہ ان میں بندروں کی سی صفات پیدا ہو گئی تھیں لیکن قرآن کے الفاظ اور انداز بیان سے ایسا ہی معلوم ہوتا ہے کہ یہ مسخ اخلاقی نہیں بلکہ جماعتی تھا۔ میرے نزدیک قرین قیاس یہ ہے کہ ان کے دماغ بعینہ اسی حال پر رہنے دیے گئے ہوں گے جس میں وہ پہلے تھے اور جمیع ہو کر بندروں کے سے ہو گئے ہوں گے۔

إِنَّهَا بَقَرَةٌ صَفْرَاءٌ فَاقِعٌ لَوْنُهَا تَسُرُّ النَّاظِرِينَ ﴿٦٩﴾ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقَرَ تَشْبَهُ عَلَيْنَا ۖ وَإِنَّا كَإِنْ شَاءَ اللَّهُ لَمُهْتَدُونَ ﴿٧٠﴾ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَا ذَلُولٌ تُثِيرُ الْأَرْضَ وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ مُسَلَّمَةٌ لَا شِيَةَ فِيهَا قَالُوا الْإِن جِئْتَ بِالْحَقِّ فَدَجَّوْهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ﴿٧١﴾ وَادْعَلْتُمْ نَفْسًا فَاذْرَءْ تُمْ فِيهَا ۖ وَاللَّهُ مُخْرِجٌ مَّا كُنْتُمْ تَكْمُمُونَ ﴿٧٢﴾

زرد رنگ کی گائے ہونی چاہیے جس کا رنگ ایسا سوخ ہو کہ دیکھنے والوں کا جی خوش ہو جائے پھر بولے اپنے رب صاف صاف پوچھ کر بتاؤ کیسی گائے مطلوب ہے، ہمیں اس کی تعین میں اشتباہ ہو گیا ہے۔ اللہ نے چاہا تو ہم اس کا پتہ پالیں گے۔ موسیٰ نے جواب دیا اللہ کہتا ہے کہ وہ ایسی گائے ہے جس سے خدمت نہیں لی جاتی، نہ زمین جوتی ہے نہ پانی کھینچتی ہے، صبح سالم اور بے غوغا ہے۔ ان وہ بکار اٹھے کہ ہاں اب تم نے ٹھیک پتہ بتا دیا ہے۔ پھر انہوں نے اسے ذبح کیا، ورنہ وہ ایسا کرتے معلوم نہ ہوتے تھے۔

اور تمہیں یاد دہئے وہ واقعہ جب تم نے ایک شخص کی جان لی تھی، پھر اس کے بارے میں جھگڑنے اور ایک دوسرے قتل کا الزام تھوپنے لگے تھے اور اللہ نے فیصلہ کر لیا تھا کہ جو کچھ تم چھپاتے ہو اسے کھول کر رکھ دیگا۔

۸۲ جو نہ ان لوگوں کو اپنی ہمسایہ قوموں سے گائے کی عظمت و تقدیس اور گاوپرستی کے مرن کی جھوٹ لگ گئی تھی اس لیے ان کو کم دیا گیا کہ گائے ذبح کریں۔ ان کے ایمان کا امتحان ہی اسی طرح ہو سکتا تھا کہ اگر وہ واقعی اب خدا کے ہوا کسی کو جبر و نہیں سمجھتے، تو یہ عقیدہ اختیار کرنے سے پہلے جس جنت کو جہنم سمجھتے رہے ہیں اُسے اپنے ہاتھ سے توڑیں۔ یہ امتحان بہت کڑا امتحان تھا۔ دلوں میں پوری طرح ایمان آنا ہوا تھا اس لیے انہوں نے ٹالنے کی کوشش کی اور تفصیلات پوچھنے لگے مگر جتنی جتنی تفصیلات وہ پوچھتے گئے تھے وہی بھرتے چلے گئے یہاں تک کہ آخر کار لامی کا قسم کی سنہری گائے بڑھے اُس

فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ بَعْضَهَا كَذَلِكَ يُخَيِّ اللَّهُ السَّوْءِ وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ
لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۶۳﴾ ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ
أَوْ أَشَدُّ قَسْوَةً وَإِنَّ مِنَ الْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ الْأَنْهَارُ وَ
إِنَّ مِنْهَا لَمَا يَشَّقَّقُ فَيَخْرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَاءً يَهِيطُ
مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۶۴﴾

اُس وقت ہم نے حکم دیا کہ مقتول کی لاش کو اس کے ایک حصے سے ضرب لگاؤ۔ دیکھو اس طرح اللہ
مردوں کو زندگی بخشتا ہے اور تمہیں اپنی نشانیاں دکھاتا ہے تاکہ تم سمجھو۔ مگر ایسی نشانیاں دیکھنے
کے بعد بھی آخر کار تمہارے دل سخت ہو گئے، پتھروں کی طرح سخت، بلکہ سختی میں کچھ ان سے بھی بڑھے
ہوئے، کیونکہ پتھروں میں سے تو کوئی ایسا بھی ہوتا ہے جس میں سے چشمے پھوٹتے ہیں، کوئی پھٹتا
ہے اور اس میں سے پانی نکل آتا ہے، اور کوئی خدا کے خوف سے لرز کر رہی پڑتا ہے۔ اللہ متاثر
کر تو توں سے بے خبر نہیں ہے۔

زمانے میں پرستش کے لیے مختص کیا جاتا تھا، گویا انگلی رکھ کر بتا دیا گیا کہ اسے ذبح کرو یا میل میں بھی اس واقعے کی طرف اشارہ
ہے مگر وہاں یہ ذکر نہیں ہے کہ بنی اسرائیل نے اس حکم کو کس کس طرح ٹالنے کی کوشش کی تھی۔ (ملاحظہ ہو گنتی، باب ۱۹۔
آیت ۱-۱۰)۔

۵۵ اس مقام پر یہ بات ذرا نکل صریح معلوم ہوتی ہے کہ مقتول کے اندر دوبارہ اتنی دیر کے لیے جان ڈالی گئی
کہ وہ قاتل کا پتہ بتا دے لیکن اس غرض کیلئے جو تدریس بتائی گئی تھی یعنی لاش کو اس کے ایک حصے سے ضرب لگاؤ، اس کے لحاظ
میں کچھ ایسا محسوس ہوتا ہے۔ تاہم اس کا قریب ترین مفہوم وہی ہے جو قدیم مختصر ترین نے بیان کیا ہے یعنی یہ کہ اوپر جس گائے
کے ذبح کرنے کا حکم دیا گیا تھا اسی کے گوشت سے مقتول کی لاش پر ضرب لگانے کا حکم ہوا۔ اس طرح گویا ایک کرشمہ
دوکار ہوئے۔ ایک یہ کہ اللہ کی قدرت کا ایک نشان انہیں دکھایا گیا۔ دوسرے یہ کہ گائے کی عظمت و تقدس اور اس کی موجودیت
پر بھی ایک کاری ضرب لگی کہ اس نام نہاد معبود کے پاس اگر کچھ بھی طاقت ہوتی تو اسے ذبح کرنے سے ایک آفت برپا
ہو جانی چاہیے تھی، نہ کہ اس کا ذبح ہونا اس طرح حیف ثابت ہو۔

اَقْتَضَمَعُونَ اَنْ يُؤْمِنُوا بِكُمْ وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَسْمَعُونَ
كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُوْنَهُ مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوْهُ وَهُمْ يَعْلَمُوْنَ ﴿۵۵﴾

اے مسلمانو! اب کیا ان لوگوں سے تم یہ توقع رکھتے ہو کہ یہ تمہاری دعوت پر ایمان لے آئیں گے؟ حالانکہ ان میں سے ایک گروہ کا شیوہ یہ رہا ہے کہ اللہ کا کلام سنا اور پھر خوب سمجھ بوجھ کر دانستہ اس میں تحریف کی۔

۵۶ یہ خطاب سینے کے اُن نو مسلموں سے ہے جو قرآن کے زبانی ہی میں نبی عربی صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لائے تھے۔ ان لوگوں کے کان میں پہلے سے بتوت کتاب، ملائکہ، آخرت، شریعت وغیرہ کی جو باتیں پڑی ہوئی تھیں وہ سب انہوں نے اپنے ہمسایہ یہودیوں ہی سے سنی تھیں۔ اور یہ بھی انہوں نے یہودیوں ہی سے سنا تھا کہ دنیا میں ایک پیغمبر اور آنے والے ہیں، اور یہ کہ جو لوگ ان کا ساتھ دیں گے وہ ساری دنیا پر چھا جائیں گے۔ یہی معلومات تھیں جن کی بنا پر اہل مدینہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کا چوچا مٹن کر آپ کی طرف خود متوجہ ہوئے اور جو حق درجہ حق ایمان لائے۔ اب وہ متوقع تھے کہ جو لوگ پہلے ہی سے انبیا اور کتب آسمانی کے پیرو ہیں اور جن کی دی ہوئی خبروں کی بدولت ہی ہم کو نصیحت ایمان میر ہوئی ہے، وہ ضرور ہمارا ساتھ دیں گے، بلکہ اس راہ میں پیش پیش ہوں گے۔ چنانچہ یہی توقعات لے کر یہ رجوش نو مسلم اپنے یہودی دوستوں اور ہمسایوں کے پاس جاتے تھے اور ان کو اسلام کی دعوت دیتے تھے۔ پھر جب وہ اس دعوت کا جواب انکار سے دیتے تو منافقین اور منافقین اسلام اس سے یہ منہ دال کرتے تھے کہ معاملہ کچھ مشتبہ ہی معلوم ہوتا ہے، ورنہ اگر یہ واقعی نبی ہوتے تو آخر کیسے ممکن تھا کہ اہل کتاب کے علما اور شاخ اور مقدس بزرگ جانتے بوجھتے ایمان لانے سے موٹھ موڑتے اور خواہ مخواہ اپنی عاقبت خراب کر لیتے۔ اس بنا پر نبی اسرائیل کی تاریخی سرگزشت بیان کرنے کے بعد اب ان سادہ دل مسلمانوں سے کہا جا رہا ہے کہ جن لوگوں کی سابق روایات یہ کچھ ہی ہیں ان سے تم کچھ بہت زیادہ لمبی چوڑی توقعات نہ رکھو ورنہ جب ان کے پیٹھروں سے تمہاری دعوت حق نکل کر واپس آنے کی آواز دل شکستہ ہو جاؤ گے۔ یہ لوگ تو صدیوں کے بگڑے ہوئے ہیں۔ اللہ کی جن آیات کو سن کر تم پر لرزہ طاری ہو جاتا ہے، انہی سے کھیلے اور تمہارے کرنے کی تسلیس بیت گئی ہیں۔ دین حق کو سچ کر کے یہ اپنی خواہشات کے مطابق ڈھال چکے ہیں اور اسی مسح شدہ دین سے یہ نجات کی امیدیں باندھے بیٹھے ہیں۔ ان سے یہ توقع رکھنا فغول ہے کہ حق کی آواز بلند ہوتے ہی یہ ہر طرف سے دوڑے چلے آئیں گے۔

۵۷ ایک گروہ سے مراد ان کے علما اور حاملین شریعت ہیں۔ کلام اللہ سے مراد آیات زبور اور وہ دوسری کتابیں ہیں جن لوگوں کو ان کے انبیا کے ذریعے سے پیچیں۔ "تحریف" کا مطلب ہے کہ بات کو اس کے اصل معنی و مضمون سے پھیر کر اپنی خواہش کے مطابق کچھ دوسرے معنی پیدا دینا جو قائل کے منشا کے خلاف ہوں۔ نیز الفاظ میں تغیر و تبدل کرنے کو بھی تحریف کہتے ہیں۔ علما ربی اسرائیل نے یہ دونوں طرح کی تحریفیں کلام الہی میں کی ہیں۔

وَإِذْ اتَّخَذُوا أَيْمَانًا قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَا بِعَضُومِهِمْ إِلَى بَعْضٍ
 قَالُوا اتَّخَذُوا أَيْمَانًا بِمَا فُتِحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِتُبَاجِزُوا بِهِ عَنْكُمْ عَدَارِكُمْ
 أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٤٦﴾ أَوْ لَا يَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا
 يُعْلِنُونَ ﴿٤٧﴾ وَمَنْهُمْ أُمِّيُّونَ لَا يَعْلَمُونَ الْكِتَابَ إِلَّا أَمَانِي وَإِنَّهُمْ
 إِلَّا يُظُنُّونَ ﴿٤٨﴾ فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُمُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ

محمد رسول اللہ کے ماننے والوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم بھی انہیں مانتے ہیں، اور جب آپس
 میں ایک دوسرے سے تخفیف کی بات چیت ہوتی ہے تو کہتے ہیں کہ بے وقوف ہو گئے ہو، ان لوگوں
 کو وہ باتیں بتاتے ہو جو اللہ نے تم پر کھولی ہیں تاکہ تمہارے رب کے پاس تمہارے مقابلے میں انہیں
 حجت میں پیش کریں؟ اور کیا یہ جانتے نہیں ہیں کہ جو کچھ یہ چھپاتے ہیں اور جو کچھ ظاہر کرتے ہیں
 اللہ کو سب باتوں کی خبر ہے؟ ان میں ایک دوسرا گروہ اُبیہوں کا ہے جو کتاب کا تو علم رکھتے
 نہیں، بس اپنی بے بنیاد امیدوں اور آرزوؤں کو لیے بیٹھے ہیں اور محض وہم و گمان پر چلے جا رہے
 ہیں۔ پس ہلاکت اور تباہی ہے ان لوگوں کے لیے جو اپنے ہاتھوں سے شرع کا نوشتہ لکھتے ہیں

۸۸ یعنی وہ آپس میں ایک دوسرے سے کہتے تھے کہ تورات اور دیگر کتب آسمانی میں جو بیشمار گویاں اس نبی کے متعلق
 موجود ہیں، یا جو آیات اور تعلیمات ہماری مقدس کتابوں میں ایسی ملتی ہیں جن سے ہماری موجودہ روش پر گرفت ہو سکتی ہے،
 انہیں مسلمانوں کے سامنے بیان نہ کرو ورنہ یہ تمہارے رب کے سامنے ان کو تمہارے خلاف حجت کے طور پر پیش کریں گے۔ یہ تھا
 اللہ کے متعلق ان ظالموں کے فساد و عقیدہ کا حال۔ گویا وہ اپنے نزدیک سمجھتے تھے کہ اگر دنیا میں وہ اپنی تحریفات اور اپنی حق پوشی
 کو چھپالے گئے تو آخرت میں ان پر مقدمہ نہ چل سکے گا۔ اسی لیے بد کے جملہ مغرضہ میں ان کو تنبیہ کی گئی ہے کہ کیا تم اللہ کو
 بے خبر سمجھتے ہو۔

۸۹ یہ ان کے عوام کا حال تھا۔ علم کتاب کے کوئے تھے۔ کچھ نہ جانتے تھے کہ اللہ نے اپنی کتاب میں دین کے کیا
 اصول بتائے ہیں، اخلاق اور شرع کے کیا قیام ہیں، اور اللہ کی فلاح و نفع کا دار کن چیزوں پر رکھا ہے۔ اس علم کے

ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيُشْتَرَوْا بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا
فَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَوَيْلٌ لَهُمْ مِمَّا يَكْسِبُونَ ﴿۸۹﴾
وَقَالُوا لَنْ تَمْسَنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَعْدُودَةً قُلْ اتَّخَذْتُمْ عِنْدَ
اللَّهِ عَهْدًا فَلَنْ يُخْلِفَ اللَّهُ عَهْدَكُمْ أَمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا
تَعْلَمُونَ ﴿۹۰﴾ بَلْ مَنْ كَسَبَ سَيِّئَةً وَأَحَاطَتْ بِهِ خَطِيئَتُهُ

پھر لوگوں سے کہتے ہیں کہ یہ اللہ کے پاس سے آیا ہوا ہے تاکہ اس کے عوض میں تمھارا ساقاۃ حاصل کر لیں۔ ان کے ہاتھوں کا یہ لکھا بھی ان کے لیے تباہی کا سامان ہے اور ان کی یہ کمائی بھی ان کے لیے موجب ہلاکت۔ وہ کہتے ہیں کہ دوزخ کی آگ ہمیں ہرگز چھونے والی نہیں، الایہ کہ چند روز کی سزا مل جائے تو مل جائے۔ ان سے پوچھو کیا تم نے اللہ سے کوئی عہد لے لیا ہے، جس کی خلاف ورزی وہ نہیں کر سکتا؟ یا یہ بات ہے کہ تم اللہ کے فتنے ڈال کر ایسی باتیں کہہ دیتے ہو جن کے متعلق تمہیں علم نہیں ہے کہ اُس نے ان کا ذمہ لیا ہے؟ آخر تمہیں دوزخ کی آگ کیوں نہ چھوئے گی؟ جو بھی بدی کمائے گا اور اپنی خطا کا رسی کے چکر میں پڑا رہے گا،

بغیر وہ اپنے مفروضات اور اپنی خواہشات کے مطابق گھڑی ہوئی باتوں کو دین سمجھے بیٹھے تھے اور جمعی توقات پر ہی رہے تھے۔

۸۹۔ یہ اُن کے علم کے متعلق ارشاد ہو رہا ہے۔ ان لوگوں نے صرف اتنا ہی نہیں کیا کہ کلام الہی کے معانی کو

اپنی خواہشات کے مطابق بدل دیا، بلکہ یہ بھی کیا کہ بائبل میں اپنی تفسیروں کو، اپنی قومی تاریخ کو، اپنے وہام اور قیاسات کو اپنے خیالی فلسفوں کو، اور اپنے اجتہاد سے وضع کیے ہوئے فقہی قوانین کو کلام الہی کے ساتھ غلط ملکہ کر دیا اور یہ ساری چیزیں ان کے سامنے اس حیثیت سے پیش کیں کہ گویا یہ سب اللہ ہی کی طرف سے آئی ہوئی ہیں۔ ہر تاریخی افسانہ، ہر فتنہ کی تائید، ہر حکم کا ایسا ہی عقیدہ، اور ہر فقہ کا قانونی اجتہاد جس نے مجموعہ کتب مقدسہ (بائبل) میں جگہ پائی، اللہ ہی کی طرف سے آئی ہوئی ہے۔

۹۰۔ Word of God (۱) میں کر رہا گیا۔ اس پر ایمان لانا فرض ہو گیا اور اس سے پھرنے کے معنی دین سے پھر جانے کے مترادف تھے۔

۹۱۔ یہ یہودیوں کی عام فلفلی کابیان ہے جس میں ان کے عامی اور عالم سب مبتلا تھے۔ وہ سمجھتے تھے کہ

ہم خواہ کچھ کریں بہر حال چونکہ ہم یہودی ہیں لہذا ہم کی گئی ہوئی چیزیں ہم پر لازم ہے اور جب اللہ تعالیٰ نے ہم پر یہ چیزیں بھی لکھی تھیں تو ہمیں چاہیے کہ

فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۸۱﴾ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۸۲﴾ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا ۚ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿۸۳﴾ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ أَنْفُسَكُمْ مِّنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ وَأَنتُمْ تَشْهَدُونَ ﴿۸۴﴾ ثُمَّ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ

وہ دوزخی ہے اور دوزخ ہی میں وہ ہمیشہ رہے گا۔ اور جو لوگ ایمان لائیں گے اور نیک عمل کریں گے وہی جنتی ہیں اور جنت میں وہ ہمیشہ رہیں گے۔
یاد کرو، اسرائیل کی اولاد سے ہم نے پختہ عہد لیا تھا کہ اللہ کے سوا کسی کی عبادت نہ کرنا، ماں باپ کے ساتھ، رشتے داروں کے ساتھ، یتیموں اور مسکینوں کے ساتھ نیک سلوک کرنا، لوگوں سے بھلی بات کہنا، نماز قائم کرنا اور زکوٰۃ دینا، مگر غھوڑے آدمیوں کے سوا تم سب اس عہد سے پھر گئے اور اب تک پھرے ہوئے ہو۔ پھر فرمایا دیکھو، ہم نے تم سے مضبوط عہد لیا تھا کہ آپس میں ایک دوسرے کا خون نہ بہانا اور نہ ایک دوسرے کو گھر سے بے گھر کرنا۔ تم نے اس کا اقرار کیا تھا، تم خود اس پر گواہ ہو۔ مگر آج وہی تم ہو کہ اپنے بھائی بھندوں کو روز کے لیے وہاں بھیجے جائیں گے اور پھر سیدھے جنت کی طرف پٹا دیے جائیں گے۔

أَنفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فِرَاقًا مِّنْكُمْ مِّنْ دِيَارِهِمْ تَظْهَرُونَ عَلَيْهِمْ
 بِالْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَإِن يَأْتُوكُمْ أُسْرَىٰ تَفْدُوهُمْ وَهُمْ وَهُوَ مُحَرَّمٌ
 عَلَيْكُمْ إِخْرَاجُهُمْ أَفَتُؤْمِنُونَ بِبَعْضِ الْكِتَابِ وَتَكْفُرُونَ
 بِبَعْضٍ فَمَا جَزَاءُ مَن يَفْعَلُ ذَلِكَ مِّنْكُمْ إِلَّا خِزْيٌ فِي الْحَيَاةِ
 الدُّنْيَا وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ الْعَذَابِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ
 عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۹۱﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ

قتل کرتے ہو، اپنی برادری کے کچھ لوگوں کو بے خانناں کر دیتے ہو، ظلم و زیادتی کے ساتھ ان کے
 خلاف جتنے ہندیاں کرتے ہو، اور جب وہ لڑائی میں پکڑے ہوئے تمہارے پاس آتے ہیں تو ان کی
 رہائی کے لیے فدیہ کا لین دین کرتے ہو حالانکہ انہیں ان کے گھروں سے نکالنا ہی سرے سے
 تم پر حرام تھا تو کیا تم کتاب کے ایک حصے پر ایمان لاتے ہو اور دوسرے حصے کے ساتھ کفر کرتے
 ہو؟ پھر تم میں سے جو لوگ ایسا کریں ان کی سزا اس کے سوا اور کیا ہے کہ دنیا کی زندگی میں فیل و
 خوار ہو کر رہیں اور آخرت میں شدید ترین عذاب کی طرف پھیر دیے جائیں؟ اللہ ان حرکات سے بے غبر
 نہیں ہے جو تم کر رہے ہو۔ یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنی آخرت بیچ کر دنیا کی زندگی خرید لی ہے،

۹۲ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی آمد سے پہلے مدینے کے اطراف کے یہودی قبائل نے اپنے ہمسایہ عرب قبیلوں (آؤں اور

توزج) سے حلیفانہ تعلقات قائم کر رکھے تھے جب ایک عرب قبیلہ دوسرے قبیلے سے برسرِ جنگ ہوتا تو دونوں کے
 حلیف یہودی قبیلہ بھی اپنے اپنے حلیف کا ساتھ دیتے اور ایک دوسرے کے مقابلے میں نہرِ آزا ہوتا تھے۔ یہ فعل
 صریح طور پر کتاب اللہ کے خلاف تھا اور وہ جانتے بوجھتے کتاب کی خلاف ورزی کر رہے تھے مگر لڑائی کے بعد جب ایک عربی قبیلہ کے
 امیر ان جنگ دوسرے عربی قبیلے کے ہاتھ آتے تھے تو غالب قبیلہ فدیہ لے کر انہیں چھوڑتا اور مغلوب قبیلہ فدیہ دے کر انہیں چھوڑتا تھا اور اس
 فدیہ کے لین دین کو جائز ٹھہرانے کے لیے کتاب اللہ سے استدلال کیا جاتا تھا۔ گویا وہ کتاب اللہ کی اس اجازت کو تو

فَلَا يُخَفِّفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ^{۹۱} وَلَقَدْ آتَيْنَا
 مُوسَى الْكِتَابَ وَتَقَيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ وَآتَيْنَا عِيسَى
 ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ أَفَكُلَّمَا جَاءَكُمْ
 رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُكُمْ اسْتَكْبَرْتُمْ فَفَرِّقُوا بَيْنَ كَذِبِهِمْ
 وَفَرِيقًا تَقْتُلُونَ^{۹۲} وَقَالُوا قُلُوبُنَا غُلْفٌ بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ
 بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا مَّا يُؤْمِنُونَ^{۹۳} وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ

لنذانه ان کی سزائیں کوئی تخفیف ہوگی اور نہ انہیں کوئی مدد پہنچ سکے گی۔

ہم نے موسیٰ کو کتاب دی، اس کے بعد پے درپے رسول بھیجے، آخر کار عیسیٰ ابن مریم کو روشن
 نشانیاں دے کر بھیجا اور روح پاک سے اس کی مدد کی۔ پھر یہ تمہارا کیا ڈھنگ ہے کہ جب بھی کوئی رسول
 تمہاری خواہشات نفس کے خلاف کوئی چیز لے کر تمہارے پاس آیا تو تم نے اس کے مقابلے میں سرکشی
 ہی کی، کسی کو جھٹلایا اور کسی کو قتل کر ڈالا! — وہ کہتے ہیں، ہمارے دل محفوظ ہیں نہیں، اصل بات یہ ہے
 کہ ان کے کفر کی وجہ سے ان پر اللہ کی پھٹکار پڑی ہے اس لیے وہ کم ہی ایمان لاتے ہیں — اور
 اب جو ایک کتاب اللہ کی طرف سے ان کے پاس آئی ہے اس کے ساتھ ان کا کیا برتاؤ ہے؟

سرزنشوں پر کہتے تھے کہ اسیران جنگ کو فدیہ لے کر چھوڑا جائے مگر اس حکم کو ٹھکرا دیتے تھے کہ آپس میں جنگ ہی نہ کی جائے۔
^{۹۱} ”روح پاک“ سے مراد علم وحی بھی ہے، اور جبریل بھی جو وحی کا علم لاتے تھے اور خود حضرت مسیح کی اپنی
 پاکیزہ روح بھی جس کو اللہ نے قدسی صفات بتایا تھا۔ ”روشن نشانوں“ سے مراد وہ کھلی کھلی علامات ہیں جنہیں دیکھ کر ہر صداقت
 پسند طالب حق انسان یہ جان سکتا تھا کہ مسیح علیہ السلام اللہ کے نبی ہیں۔

^{۹۲} یعنی ہم اپنے عقیدہ و خیال میں اتنے پختہ ہیں کہ تم خواہ کچھ کہو ہمارے لوں پر تمہاری بات کا اثر نہ ہوگا۔ یہ وہی بات
 ہے جو تمام ایسے ہٹ دھرم لوگ کہہ کرتے ہیں جن کے دل دوماغ پر جا بلائے، تعصب تسلط ہوتا ہے۔ وہ اسے عقیدے کی مضبوطی

مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ وَكَانُوا مِن قَبْلُ يَسْتَفْتِحُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ ﴿۸۹﴾ بِئْسَمَا اشْتَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ أَن يَكْفُرُوا بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ

باوجودیکہ وہ اس کتاب کی تصدیق کرتی ہے جو ان کے پاس پہلے سے موجود تھی، باوجودیکہ اس کی آمد سے پہلے وہ خود کفار کے مقابلے میں فتح و نصرت کی دعائیں مانگا کرتے تھے، مگر جب وہ چیز سمجھ گئی جسے وہ پہچان بھی گئے، تو انہوں نے اسے ماننے سے انکار کر دیا۔ خدا کی لعنت ان منکرین پر، کیسا برا ذریعہ ہے جس سے یہ اپنے نفس کی تسلی حاصل کرتے ہیں کہ جو ہدایت اللہ نے کا نام سے ایک غریب شہر کرتے ہیں حالانکہ اس سے بڑھ کر آدمی کے لیے کوئی عیب نہیں ہے کہ وہ اپنے مورد فی عقاب و انکار پر چم جانے کا فیصلہ کر لے، خواہ ان کا غلط ہونا کیسے ہی قوی دلائل سے ثابت کر دیا جائے۔

۹۵۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی آمد سے پہلے یہودی بے چینی کے ساتھ اس نبی کے منظر تھے جس کی بعثت کی پیشین گوئی ان کے انبیاء نے کی تھی۔ دعائیں مانگا کرتے تھے کہ جلدی سے وہ آئے، تو کفار کا غلبہ ملے اور پھر ہمارے عروج کا دور شروع ہو۔ خود اہل مدینہ اس بات کے شاہد تھے کہ بعثت محمدی سے پہلے ہی ان کے ہمایہ یہودی آنے والے نبی کی اُمید پر جیا کرتے تھے اور ان کا آئے دن کا تکیہ کلام یہی تھا کہ ”اچھا، اب جس جس کا جی چاہے ہم پر ظلم کر لے، جب وہ نبی آئے گا تو ہم ان سب ظالموں کو دیکھ لیں گے“ اہل مدینہ یہ باتیں سنے ہوئے تھے، اسی لیے جب انہیں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات معلوم ہوئے تو انہوں نے آپس میں کہا کہ ”دیکھنا، کہیں یہ یہودی تم سے باز نہ لے جائیں۔ چلو پہلے ہم ہی اس نبی پر ایمان لائیں۔ مگر ان کے لیے یہ عجیب ماجرا تھا کہ وہی یہودی جو آنے والے نبی کے انتظار میں گھڑیاں گن رہے تھے، اس کے آنے پر سب بڑھ کر اس کے مخالفت بن گئے۔ اور یہ جو فرمایا کہ ”وہ اس کو پہچان بھی گئے“، تو اس کے متعدد ثبوت اسی زمانے میں مل گئے تھے۔ سب سے زیادہ متبر شہاد اُم المؤمنین حضرت حفصہؓ کی ہے جو خود ایک بڑے یہودی عالم کی بیٹی اور ایک دوسرے عالم کی بیٹی تھیں۔ وہ فرماتی ہیں کہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ تشریف لائے تو میرے باپ اور چچا دونوں آپ کے ملنے گئے۔ بڑی دیر تک آپ کے گفتگو کی پھر جب گھر واپس آئے تو میں نے اپنے کا زوں سے ان دونوں کو یہ گفتگو کرتے سنا:

چچا: کیا واقعی یہ وہی نبی ہے جس کی خبریں ہماری کتابوں میں دی گئی ہیں؟
والدہ: خدا کی قسم! ہاں۔

چچا: کیا تم کو اس کا یقین ہے؟

بُعِيًّا أَنْ يُنَزَّلَ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ فَبُأْوُ
 بِغَضَبٍ عَلَى غَضَبٍ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُهِينٌ ۝۹۰ وَإِذَا قِيلَ
 لَهُمْ امْنُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا نُوْمِنُ بِمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا وَ
 يَكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءَهُ وَهُوَ الْحَقُّ مُصَدِّقًا لِمَا مَعَهُمْ قُلْ فَلِمَ
 تَقْتُلُونَ أَنْبِيَاءَ اللَّهِ مِنْ قَبْلُ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝۹۱ وَلَقَدْ

نازل کی ہے اس کو قبول کرنے سے صرف اس ضد کی بنا پر انکار کر رہے ہیں کہ اللہ نے اپنے فضل
 (وحی و رسالت) سے اپنے جس بندے کو خود چاہا نوازدیا! لہذا اب یہ غضب بالائے غضب کے مستحق
 ہو گئے ہیں اور ایسے کافروں کے لیے سخت ذلت آمیز سزا مقرر ہے۔

جب اُن سے کہا جاتا ہے کہ جو کچھ اللہ نے نازل کیا ہے اس پر ایمان لاؤ تو وہ کہتے ہیں ہم تو
 صرف اُس چیز پر ایمان لاتے ہیں جو ہمارے ہاں یعنی نسل اسرائیل میں اُتری ہے۔ اس اُسے کے باہر
 جو کچھ آیا ہے اُسے ماننے سے وہ انکار کرتے ہیں، حالانکہ وہ حق ہے اور اُس تعلیم کی تصدیق و تائید کر رہا
 ہے جو ان کے ہاں پہلے سے موجود تھی۔ اچھا ان سے کہو: اگر تم اُس تعلیم ہی پر ایمان رکھنے والے ہو جو تمہارے
 ہاں فی حقیقت تو اس سے پہلے اللہ کے اُن پیغمبروں کو (جو خود بنی اسرائیل میں پیدا ہوئے تھے) کیوں قتل کرتے رہے؟

والد: ہاں

چچا: پھر کیا ارادہ ہے؟

والد: جب تک جان میں جان بٹے اس کی مخالفت کروں گا اور اس کی بات چلنے نہ دوں گا۔

(ابن ہشام۔ جلد دوم۔ صفحہ ۱۶۵، طبع جدید)

۹۱ اس آیت کا دوسرا ترجمہ یہ بھی ہو سکتا ہے: ”کیسی بُری چیز ہے جس کی خاطر انہوں نے اپنی جانوں کو بیچ ڈالا“

یعنی اپنی فلاح و سعادت اور اپنی نجات کو قربان کر دیا۔

۹۲ یہ لوگ چاہتے تھے کہ آپ نے والا بنیں ان کی قوم میں پیدا ہو کر جب وہ ایک سری قوم میں پیدا ہوا جسے وہ

جَاءَكُمْ مُوسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ أَخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَنْتُمْ
ظَالِمُونَ ﴿۹۲﴾ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ
خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاسْمَعُوا قَالُوا سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا وَ
أَشْرَبُونَا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ يَكْفُرُهُمْ قُلْ يَسْمَأُ يَا مَعْ كُفُّوا
أَيْمَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۹۳﴾ قُلْ إِنْ كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ
الْآخِرَةُ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِّنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمَنَّوُا الْمَوْتَ
إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۹۴﴾ وَلَنْ يَتَمَنَّوَهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيكُمْ

نہاے پاس موسیٰ کیسی کیسی روشن نشانیوں کے ساتھ آیا پھر بھی تم ایسے ظالم تھے کہ اس کے پیچھے موڑنے
ہی پھڑپھڑے کو مصدود بنا بیٹھے پھر فوراً اس ميثاق کو یاد کرو جو طور کو تمہارے اوپر اٹھا کر ہم نے تم سے لیا
تھا۔ ہم نے تاکید کی تھی کہ جو ہدایات ہم دے رہے ہیں ان کی سختی کے ساتھ پابندی کرو اور کان لگا کر
سنو تمہارے اسلاف نے کہا کہ ہم نے سن لیا مگر انیس گے نہیں۔ اور ان کی باطل پستی کا یہ حال تھا کہ لوگ میں
ان کے پچھڑا ہی بسا ہوا تھا کہو اگر تم مومن بنو تو یہ عجیب ایمان ہے جو ایسی بڑی حرکات کا تمہیں حکم دیتا ہے۔

ان سے کہو کہ اگر واقعی اللہ کے نزدیک آخرت کا گھر تمام انسانوں کو چھوڑ کر صرف تمہارے ہی لیے
مخصوص ہے تب تو تمہیں چاہیے کہ موت کی تمنا کرو اگر تم اپنے اس خیال میں سچے ہو۔ یقین جانو کہ یہ کبھی
اس کی تمنا نہ کرینگے اس لیے کہ اپنے ہاتھوں جو کچھ کہا کر انہوں نے وہاں بھیجا ہے اس کا اقتضایہ ہے (کہ یہ
اپنے مقابلے میں بیچ سمجھتے تھے، تودہ اس کے انکار پر آمادہ ہو گئے۔ گویا ان کا مطلب یہ تھا کہ اللہ ان سے پوچھ کر نبی بھیجتا جس ان
ان سے نہ پوچھا اور اپنے فضل سے خود جسے چاہا نواز دیا تودہ گریڑ بیٹھے۔)

۹۸ یہ ایک تعریف اور نہایت لطیف تعریف ہے اُن کی دنیا پرستی پر جن لوگوں کو واقعی دارِ آخرت سے کوئی لگاؤ نہ ہوتا

ہے وہ دنیا پر مرے نہیں جاتے اور نہ موت ہے مگر یہ لوگ دنیا کا حال اس کے رکھنے والا ہے۔

وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ۝ وَلَيَجِدُنَهُمْ آخَرَصَ النَّاسِ عَلَى
حَيَاتِهِ ۖ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا يَوَدُّ أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرَ أَلْفَ سَنَةٍ
وَمَا هُوَ بِمُرْجَحِهَا مِنَ الْعَذَابِ أَنْ يُعَمَّرَ ۖ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا
يَعْمَلُونَ ۝ قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ
بِإِذْنِ اللَّهِ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرًا لِلْمُؤْمِنِينَ ۝

معنا

ج ۱۱

وہاں جانے کی تمنا نہ کریں، اللہ ان ظالموں کے حال سے خوب واقف ہے۔ تم انہیں سب بڑھ کر مینے
کا حریف بننا پاؤ گے حتیٰ کہ یہ اس معاملے میں مشرکوں سے بھی بڑھے ہوئے ہیں۔ ان میں سے ایک ایک شخص
چاہتا ہے کہ کسی طرح ہزار برس جیسے، حالانکہ لمبی عمر بہر حال انہیں عذاب سے تو دور نہیں پھینک سکتی۔
جیسے کچھ اعمال یہ کر رہے ہیں اللہ تو انہیں دیکھ ہی رہا ہے۔

ان سے کہو کہ جو کوئی جبریل سے عداوت رکھتا تھا اسے معلوم ہونا چاہیے کہ جبریل نے
اللہ ہی کے افن سے یہ قرآن تمہارے قلب پر نازل کیا ہے جو پہلے آئی ہوئی کتابوں کی تصدیق
و تائید کرتا ہے اور ایمان لانے والوں کے لیے ہدایت اور کامیابی کی بشارت بن کر آیا ہے۔

۹۹۔ اہل میں علیٰ حیوۃ کا لفظ ارشاد ہوا ہے جس کے معنی ہیں کسی نہ کسی طرح کی زندگی یعنی انہیں محض زندگی
کی حرص ہے خواہ وہ کسی طرح کی زندگی ہو، عزت اور شرافت کی ہو یا ذلت اور کمینہ پن کی۔

۱۰۰۔ یہودی صرف بنی صلی اللہ علیہ وسلم کو اللہ آپ پر ایمان لانے والوں ہی کو برا نہ کہتے تھے بلکہ خدا کے برگزیدہ
فرستے جبریل کو بھی گایاں دیتے تھے اور کہتے تھے کہ وہ ہمارا دشمن ہے۔ وہ رحمت کا نہیں عذاب کا فرستہ ہے۔

۱۰۱۔ یعنی اس بنا پر تمہاری گایاں جبریل پر نہیں بلکہ خداوند برتر کی ذات پر پڑتی ہیں۔

۱۰۲۔ مطلب یہ ہے کہ یہ گایاں تم اسی لیے تو دیتے ہو کہ جبریل یہ قرآن لے کر آیا ہے اور حال یہ ہے کہ یہ
قرآن سراسر قرأت کی تائید میں ہے۔ لہذا تمہاری گایوں میں نزوات بھی حصے دار ہوئی۔

۱۰۳۔ اس میں لطیف اشارہ ہے اس مضمون کی طرف کہ ناوا، اہل میں تمہاری ساری ناراضی ہدایت اور راہ راست

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا وَأَعْلَمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنْزِلَ
عَلَى الْمَلَائِكِينَ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يَعْلَمِينَ مِنْ أَحَدٍ
حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ فَيَتَعَلَّمُونَ

کفر کے مرتکب تو وہ شیاطین تھے جو لوگوں کو جاوگری کی تعلیم دیتے تھے۔ وہ پیچھے پڑے اس چیز کے جو بابل میں فرشتوں، ہاروت و ماروت پر نازل کی گئی تھی، حالانکہ وہ (فرشتے) جب بھی کسی کو اس کی تعلیم دیتے تھے تو پہلے صاف طور پر متنبہ کر دیا کرتے تھے کہ ”وکیہ ہم محض ایک آزمائش ہیں، تو کفر میں مبتلا نہ ہو“ پھر بھی

اخلاقی و مادی انحطاط کا دور آیا اور غلامی، جہالت، ننگبختی و افلاس اور ذلت و پستی نے ان کے اندر کوئی بلند حوصلگی و ادب و العری باقی نہ چھوڑی تو ان کی توجہات جا دو ٹوٹنے اور طلبات ”دعائیات“ اور تمویذ گنڈوں کی طرف مبذول ہونے لگیں۔ وہ ایسی تدبیریں ڈھونڈنے لگے جن سے کسی شجاعت اور جدوجہد کے بغیر بعض پھینکوں اور منتروں کے زور پر سارے کام بن جایا کریں۔ اس وقت نیا طین نے ان کو بہکانا شروع کیا کہ میلان علیہ السلام کی عظیم الشان سلطنت اور ان کی حیرت انگیز طاقتیں تو سب کچھ چند لغوش اور منتروں کا نتیجہ تھیں، اور وہ ہم تمہیں بتائے دیتے ہیں چنانچہ یہ لوگ نعمتِ غیر مترقبہ سمجھ کر ان چیزوں پر ٹوٹ پڑے اور پھر نہ کتاب اللہ سے ان کو کوئی دلچسپی رہی اور نہ کسی داعیِ حق کی آواز انہوں نے سن کر دی۔

۱۵۔ اس آیت کی تاویل میں مختلف اقوال ہیں مگر جو کچھ میں نے سمجھا ہے وہ یہ ہے کہ جن زمانے میں بنی اسرائیل کی پوری قوم بابل میں نیدی اور غلام بنی ہوئی تھی، اللہ تعالیٰ نے دو فرشتوں کو انسانی شکل میں ان کی آزمائش کے لیے بھیجا۔ گویا جس طرح قوم کو طے کے پاس فرشتے خوبصورت لڑکوں کی شکل میں گئے تھے، اسی طرح ان سرانیدیوں کے پاس وہ پیروں اور فقیروں کی شکل میں گئے ہوں گے۔ وہاں ایک طرف انہوں نے بازار ساحری میں اپنی دوکان لگائی ہوگی اور دوسری طرف وہ انعامِ محبت کے لیے ہر ایک کو خبردار بھی کر دیتے ہوں گے کہ دیکھو ہم تمہارے لیے آزمائش کی حیثیت رکھتے ہیں، تم اپنی عاقبت خواب نہ کرو۔ مگر اس کے باوجود لوگ ان کے پیش کردہ عیلات اور تقویٰ اور تعویذات پر ٹوٹے پڑتے ہوں گے۔

فرشتوں کے انسانی شکل میں آکر کام کرنے پر کسی کو حیرت نہ ہو۔ وہ مملکتِ الہی کے کارپرداز ہیں۔ اپنے فرائضِ منصبی کے سلسلے میں جس وقت جو صورت اختیار کرنے کی ضرورت ہوتی ہے وہ اسے اختیار کر سکتے ہیں ہمیں کیا خبر کہ اس وقت بھی ہمارے گرو و پیش کشے فرشتے انسانی شکل میں آکر کام کر جاتے ہوں گے۔ رہا فرشتوں کا ایک ایسی چیز سکھانا جو بجائے خود بُری تھی تو اس کی مثال ایسی ہے جیسے پولیس کے بے دردی سپاہی کسی ثنوت خوار حاکم کو نشان زدہ ہو سکے اور نوٹ لے جا کر ثنوت کے طور پر دیتے ہیں تاکہ اسے عین حالتِ انکسار میں رکھیں اور اس کے لیے ہر گناہی کے عذر کی گنجائش باقی نہ رہنے دیں۔

مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ
 بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ
 وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ
 وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿۱۰۲﴾

یہ لوگ اُن سے وہ چیز سیکھتے تھے جس سے شوہر اور بیوی میں جدائی ڈال دیں۔ ظاہر تھا کہ اذن الہی کے بغیر وہ اس ذریعے سے کسی کو بھی ضرر نہ پہنچا سکتے تھے، مگر اس کے باوجود وہ ایسی چیز سیکھتے تھے جو خود ان کے لیے نفع بخش نہیں بلکہ نقصان دہ تھی اور انھیں خوب معلوم تھا کہ جو اس چیز کا خریدار بنا اس کے لیے آخرت میں کوئی حصہ نہیں کتنی بُری متاع تھی جس کے بدلے انہوں نے اپنی جانوں کو بیچ ڈالا، کاش انہیں معلوم ہوتا۔

۱۰۲ مطلب یہ ہے کہ اس منڈی میں سب سے زیادہ جس چیز کی مانگ تھی وہ یہ تھی کہ کوئی ایسا عمل یا تعویذ مل جا سکے جس سے ایک آدمی دوسرے کی بیوی کو اس سے توڑ کر اپنے اوپر عاشق کر لے۔ یہ اخلاقی زوال کا وہ انتہائی درجہ تھا جس میں وہ لوگ مبتلا ہو چکے تھے۔ بہت اخلاقی کا اس سے زیادہ نیچا مرتبہ اور کوئی نہیں ہو سکتا کہ ایک قوم کے افراد کا سب سے زیادہ دلچسپ مشغلہ اپنی عورتوں سے آنکھ لٹانا ہو جائے اور کسی منکوحہ عورت کو اس کے شوہر سے توڑ کر اپنا کر لینے کو وہ اپنی سب سے بڑی فتح سمجھنے لگیں۔

ازدواجی تعلق و حیثیت انسانی تمدن کی جڑ ہے۔ عورت اور مرد کے تعلق کی درستی پر پورے انسانی تمدن کی درستی کا اوّل اس کی خرابی پر پورے انسانی تمدن کی خرابی کا مدار ہے۔ لہذا وہ شخص بدترین مُفسد ہے جو اُس درخت کی جڑ پر تیشہ چلانا ہو جس کے قیام پر خود اس کا اور پوری سوسائٹی کا قیام منحصر ہے۔ حدیث میں آتا ہے کہ ابلیس اپنے مرکز سے زمین کے ہر گوشے میں اپنے ایجنٹ روانہ کرتا ہے۔ پھر وہ ایجنٹ واپس آ کر اپنی اپنی کارروائیاں سناتے ہیں۔ کوئی کہتا ہے: میں نے فلاں فتنہ برپا کیا، کوئی کہتا ہے: میں نے فلاں شر کھڑا کیا۔ مگر ابلیس ہر ایک سے کہتا جاتا ہے کہ تو نے کچھ نہ کیا۔ پھر ایک آتا ہے اور اطلاع دیتا ہے کہ میں ایک عورت اور اس کے شوہر میں جدائی ڈال آیا ہوں۔ یہ سن کر ابلیس اس کو گلے سے لگایا کرتا ہے اور کہتا ہے کہ تو کام کر کے آتا ہے۔ اس حدیث پر غور کرنے سے یہ بات اچھی طرح سمجھ میں آ جاتی ہے کہ بنی اسرائیل کی آزمائش کو جو فرشتے بھیجے گئے تھے انہیں کیوں حکم دیا گیا کہ عورت اور مرد کے درمیان جدائی ڈالنے کا "عل" ان کے سامنے پیش کریں۔ دراصل یہی ایک ایسا پیمانہ تھا جس سے ان کے اخلاقی زوال کو ٹھک ٹھک کر ناپا جا سکتا تھا۔

وَكُونُوا مِّنَ الْمُتَّقِينَ الشُّبُهَاتُ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَّوْكَانُوا يَعْلَمُونَ
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعِنَا وَقُولُوا انْظُرْنَا وَاسْمَعُوا

اگر وہ ایمان اور تقویٰ اختیار کرتے تو اللہ کے ہاں اس کا جو بدلہ ملتا وہ ان کے لیے زیادہ بہتر تھا۔ کاش انہیں خبر ہوتی!

اے ایمان لانے والو! سرائعنا نہ کہا کرو بلکہ انظرنا کہو اور توجہ سے بات کو سنو، مثلاً

۱۰۷ھ اس رکوع اور اس کے بعد والے رکوع میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی اختیار کرنے والوں کو ان شرارتوں سے خبردار کیا گیا ہے جو اسلام اور اسلامی جماعت کے خلاف یہودیوں کی طرف سے کی جا رہی تھیں، ان شبہات کے جوابات دیے گئے ہیں جو یہ لوگ مسلمانوں کے دلوں میں پیدا کرنے کی کوشش کرتے تھے، اور ان خاص خاص نکات پر کلام کیا گیا ہے جو مسلمانوں کے ساتھ یہودیوں کی گفتگو میں زیر بحث آیا کرتے تھے۔ اس موقع پر یہ بات پیش نظر رکھنی چاہیے کہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ پہنچے اور ان اطراف میں اسلام کی دعوت پھیلنی شروع ہوئی تو یہودی جگہ جگہ مسلمانوں کو مذہبی بحثوں میں الجھانے کی کوشش کرتے تھے، اپنی مونڈگانیوں اور تشکیکات اور سوال میں سے سوال نکالنے کی ہمدانی ان سیدھے اور سچے لوگوں کو بھی لگانا چاہتے تھے اور خود نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس میں آکر پرفرب مکارانہ باتیں کر کے اپنی گھٹیا درجہ کی ذہنیت کا ثبوت دیا کرتے تھے۔

۱۰۸ھ یہودی جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس میں آتے تو اپنے سلام اور کلام میں بہر ممکن طریقے سے اپنے دل کا بھانڈا نکالنے کی کوشش کرتے تھے۔ ذومعنی الفاظ بولتے، زور سے کچھ کہتے اور زیر لب کچھ اور کہہ دیتے، اور ظاہری ادب و آداب برقرار رکھتے ہوئے درپردہ آپ کی توہین کرنے میں کوئی دقیقہ اٹھانہ رکھتے تھے۔ قرآن میں آگے چل کر اس کی متعدد مثالیں بیان کی گئی ہیں۔ یہاں جس خاص لفظ کے استعمال سے مسلمانوں کو روکا گیا ہے، یہ ایک ذومعنی لفظ تھا جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی گفتگو کے دوران میں یہودیوں کو کبھی یہ کہنے کی ضرورت پیش آتی کہ ٹھیرے، ذرا ہمیں یہ بات سمجھ لینے دیجیئے تو وہ سرائعنا کہتے تھے۔ اس لفظ کا ایک ظاہری مفہوم تو یہ تھا کہ ذرا ہماری رعایت کیجیے یا ہماری بات سن لیجیے۔ مگر اس میں کئی احتمالات اور بھی تھے مثلاً عبرانی میں اس سے بڑا جلتا ایک لفظ تھا جس کے معنی تھے "سن، توہمرا ہو جائے۔ اور خود عبرانی میں اس کے ایک معنی صاحب عزت اور جاہل و احمق کے بھی تھے۔ اور گفتگو میں یہ ایسے موقع پر بھی بولا جاتا تھا جب یہ کہنا ہو کہ تم ہماری سزا تو ہم تمہاری سنیں۔ اور فلا زبان کو پکا دے کہ سرائعنا بھی بنایا جاتا تھا جس کے معنی "اے ہمارے چر داہے" کے تھے۔ اس لیے مسلمانوں کو حکم دیا گیا کہ تم اس لفظ کے استعمال سے پرہیز کرو اور اس کے بجائے انظرنا کہا کرو یعنی ہماری طرف توجہ فرمائیے یا ذرا ہمیں سمجھ لینے۔ نیز جہ سے بات کو سنو، یعنی یہودیوں کو توبار ہا

وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۱۰۳ مَا يُوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
وَلَا الْمُشْرِكِينَ أَنْ يُنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ خَيْرٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَاللَّهُ
يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝۱۰۴
وَأَن نَّبَيٍّ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنْذِرَ أُمَّ نَاتٍ بِخَيْرٍ مِّنْهَا أَوْ مِثْلَهَا أَلَمْ تَعْلَمْ
أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۱۰۵ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ

یہ کافر تو عذاب الیم کے مستحق ہیں۔ یہ لوگ جنہوں نے دعوت حق کو قبول کرنے سے انکار کر دیا ہے
خواہ اہل کتاب میں سے ہوں یا مشرک ہوں، ہرگز یہ پسند نہیں کرتے کہ تمہارے رب کی طرف سے
تم پر کوئی بھلائی نازل ہو، مگر اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی رحمت کے لیے چن لیتا ہے اور وہ بڑا
فصل فرمانے والا ہے۔

ہم اپنی جس آیت کو منسوخ کر دیتے ہیں یا بھلا دیتے ہیں اس کی جگہ اس سے بہتر لاتے ہیں یا کم از کم اسی
جیسا کہ تم جانتے نہیں ہو کہ اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے، کیا تمہیں خبر نہیں ہے کہ زمین اور آسمانوں کی

یہ کہنے کی ضرورت اس لیے پیش آتی ہے کہ وہ نبی کی بات پر توجہ نہیں کرتے اور ان کی تقریر کے دوران میں وہ اپنے ہی خیالات
میں الجھے رہتے ہیں، مگر تمہیں غور سے نبی کی باتیں سننی چاہئیں تاکہ یہ کہنے کی ضرورت ہی نہ پیش آئے۔

۱۰۹ یہ ایک خاص شبہ کا جواب ہے جو یہودی مسلمانوں کے دلوں میں ڈالنے کی کوشش کرتے تھے۔ ان کا
اعتراض یہ تھا کہ اگر پچھلی کتابیں بھی خدا کی طرف سے آئی تھیں اور یہ قرآن بھی خدا کی طرف سے ہے تو ان کے بعض احکام کی
جگہ اس میں دوسرے احکام کیوں دیے گئے ہیں؟ ایک ہی خدا کی طرف سے مختلف وقتوں میں مختلف احکام کیسے ہو سکتے
ہیں؟ پھر تمہارا قرآن یہ دعویٰ کرتا ہے کہ یہودی اور عیسائی اس تعلیم کے ایک حصے کو بھول گئے جو انہیں دی گئی تھی۔ آخر
یہ کیسے ہو سکتا ہے کہ خدا کی دی ہوئی تعلیم اور وہ حافظوں سے محو ہو جائے؟ یہ ساری باتیں وہ تحقیق کی خاطر نہیں بلکہ
اس لیے کرتے تھے کہ مسلمانوں کو قرآن کے من جانب اللہ ہونے میں شک ہو جائے۔ اس کے جواب میں اللہ تعالیٰ
فرماتا ہے کہ میں مالک ہوں، میرے اقتدارات غیر محدود ہیں اپنے حکم کو چاہوں منسوخ کر دوں اور جس چیز کو چاہوں
حافظوں سے محو کر دوں، مگر جس چیز کو میں منسوخ یا کم از کم بدل دوں اس سے تمہیں خبر نہیں ہے کہ میں اس کی جگہ پر لاتا ہوں یا کم از کم وہ اپنے

السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا لَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِن وَّالٍ ۚ وَلَا نَصِيرٌ ۝۱۰۷ أَمْ تَرِيدُونَ أَن تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ كَمَا سَأَلَ مُوسَىٰ
مِن قَبْلُ ۚ وَمَن يَتَّبِعِ الْكُفْرَ بَآلِإِيمَانٍ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ
السَّبِيلِ ۝۱۰۸ وَكَثِيرٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يَرُدُّونَكُمْ مِن
بَعْدِ إِيمَانِكُمْ كُفَّارًا ۖ حَسَدًا مِّنْ عِنْدِ أَنفُسِهِمْ مِّنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ
لَهُمُ الْحَقُّ ۖ فَأَعْفُوا وَاصْفَحُوا حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ

فرما روائی اللہ ہی کے لیے ہے اور اس کے سوا کوئی تمہاری خبر گیری کرنے اور تمہاری مدد کرنے والا نہیں ہے؟

پھر کیا تم اپنے رسول سے اُس قسم کے سوالات اور مطالبے کرنا چاہتے ہو جیسے اس سے پہلے
موسیٰ سے کیے جا چکے ہیں؟ حالانکہ جس شخص نے ایمان کی روش کو کفر کی روش سے بدل لیا وہ
راہِ راست سے بھٹک گیا۔ اہل کتاب میں سے اکثر لوگ یہ چاہتے ہیں کہ کسی طرح تمہیں ایمان
سے پھیر کر پھر کفر کی طرف پلٹا لے جائیں۔ اگرچہ حق ان پر ظاہر ہو چکا ہے مگر اپنے نفس کے
حسد کی بنا پر تمہارے لیے ان کی یہ خواہش ہے۔ اس کے جواب میں تم عفو و درگزر سے
کاٹم لو یہاں تک کہ اللہ خود ہی اپنا فیصلہ نافذ کر دے۔ مطمئن رہو کہ اللہ
محفل میں اتنی ہی مفید اور مناسب ہوتی ہے جتنی پہلی چیز اپنے محل میں تھی۔

اللہ یہودی و ننگاریاں کر کے طرح طرح کے سوالات مسلمانوں کے سامنے پیش کرتے تھے اور انہیں اس کے
تھے کہ اپنے نبی سے یہ پوچھو اور یہ پوچھو اور یہ پوچھو۔ اس پر اللہ تعالیٰ مسلمانوں کو متنبہ فرما رہا ہے کہ اس معاملے میں یہودیوں
کی روش اختیار کرنے سے بچو۔ اسی چیز پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم خود بھی مسلمانوں کو بار بار متنبہ فرمایا کرتے تھے کہ قبل قتال سے
اور بال کی مثال نکالنے سے بچنا۔ تمہاری مثالوں میں سے جو کہ مسلمانوں کو اللہ اور اس کے رسول نے نہیں چھیڑا،

عَلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ قَدِيرٌ ۝۹۹ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَمَا
تُقَدِّمُوا وَلَا تُخْسِرُوا مِنْ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِمَا
تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝۱۰۰ وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَن كَانَ
هُودًا أَوْ نَصَارَىٰ تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِن كُنْتُمْ
صَادِقِينَ ۝۱۰۱ بَلَىٰ مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ
عِنْدَ رَبِّهِ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝۱۰۲

ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔ نماز قائم کرو اور زکوٰۃ دو۔ تم اپنی عاقبت کے لیے جو بھلائی کما کر آگے
بھیجو گئے اللہ کے ہاں اسے موجود پایاؤ گے جو کچھ تم کرتے ہو وہ سب اللہ کی نظر میں ہے۔
ان کا کہنا ہے کہ کوئی شخص جنت میں نہ جائے گا جب تک کہ وہ یہودی نہ ہو یا عیسائیوں کے
خیال کے مطابق عیسائی نہ ہو۔ یہ ان کی تمنائیں ہیں۔ ان سے کہو اپنی دلیل پیش کرو اگر تم اپنے دعوے
میں سچے ہو۔ دراصل نہ تمہاری کچھ خصوصیت ہے نہ کسی اور کی۔ حق یہ ہے کہ جو بھی اپنی ہستی کو اللہ کی
اطاعت میں سونپ دے اور عملاً نیک و ش پر چلے اس کے لیے اس کے رب کے پاس اس کا اجر ہے
اور ایسے لوگوں کے لیے کسی خوف یا رنج کا کوئی موقع نہیں ہے۔

ان کا کہنا کہ میں نہ لگوں۔ پس جو حکم تمہیں دیا جاتا ہے اس کی پیروی کرو اور جن امور سے منع کیا جاتا ہے ان سے رُک جاؤ ورنہ ان کا
بانتیں چھوڑ کر کام کی باتوں پر توجہ صرف کرو۔

۱۰۰ یعنی ان کے عناد و وحسد کو دیکھ کر مشتعل نہ ہو اپنا توازن نہ کھو بیٹھو ان سے عیش اور مناظرے کرنے اور جھگڑنے
میں اپنے قیمتی وقت اور اپنے وقار کو ضائع نہ کرو، صبر کے ساتھ دیکھتے رہو کہ اللہ کیا کرتا ہے، فضولیات میں اپنی قوتیں صرف کرنے
کے بجائے خدا کے ذکر اور بھلائی کے کاموں میں انہیں صرف کرو کہ یہ خدا کے ہاں کام آنے والی چیز ہے نہ کہ وہ۔

۱۰۱ یعنی دراصل یہ ہیں تو محض ان کے دل کی غمناکیوں اور آرزوئیں، انہیں یہاں اس طرح کر رہے ہیں کہ گویا ان کی

وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتِ النَّصَارَىٰ عَلَىٰ شَيْءٍ ۖ وَقَالَتِ النَّصَارَىٰ
لَيْسَتِ الْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ ۖ وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ ۚ كَذَلِكَ قَالَ الَّذِينَ
لَا يَعْلَمُونَ مِثْلَ قَوْلِهِمْ ۚ فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۚ فِيمَا
كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿۱۱۳﴾ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَّنَعَ مَسْجِدَ اللَّهِ
أَنْ يُذَكَّرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا ۚ أُولَٰئِكَ مَا كَانَ لَهُمْ
أَنْ يَدْخُلُوهَا وَلَا يَخَافِينَ ۚ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ

یہودی کہتے ہیں عیسائیوں کے پاس کچھ نہیں۔ عیسائی کہتے ہیں یہودیوں کے پاس کچھ نہیں۔
حالانکہ دونوں ہی کتاب پڑھتے ہیں۔ اور اسی قسم کے دعوے ان لوگوں کے بھی ہیں جن کے پاس کتاب
کا علم نہیں ہے۔ یہ اختلافات جن میں یہ لوگ مبتلا ہیں، ان کا فیصلہ اللہ قیامت کے روز کرے گا۔
اور اس شخص سے بڑھ کر ظالم کون ہو گا جو اللہ کے معبودوں میں اس کے نام کی یاد سے روکے
اور ان کی ویرانی کے درپے ہو؟ ایسے لوگ اس قابل ہیں کہ ان عبادت گاہوں میں قدم نہ رکھیں اور
اگر وہاں جائیں بھی تو ڈرتے ہوئے جائیں۔ ان کے لیے تو دنیا میں رسوائی ہے اور آخرت میں
بھی کچھ ہونے والا ہے۔

۱۱۳ یعنی مشرکین عرب۔

۱۱۴ یعنی بجائے اس کے کہ عبادت گاہیں اس قسم کے ظالم لوگوں کے قبضہ و اقتدار میں ہوں اور یہ ان کے
مقتدی ہوں، ہونا یہ چاہیے کہ خدا پرست اور خدا ترس لوگوں کے ہاتھ میں اقتدار ہو اور وہی عبادت گاہوں کے متولی رہیں
ناکہ یہ منتر لوگ اگر وہاں جائیں بھی تو انہیں خوف ہو کہ شرارت کریں گے تو سزا پائیں گے۔ یہاں ایک لطیف اشارہ
کفار مکہ کے اس ظلم کی طرف بھی ہے کہ انھوں نے اپنی قوم کے ان لوگوں کو جو اسلام لائے تھے بیت اللہ میں عبادت کرنے
سے روک دیا تھا۔

عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿۱۱۳﴾ وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ فَأَيْنَمَا تُولَّوْا
فَتَمَّ وَجْهُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿۱۱۴﴾ وَقَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا
سُبْحَنَهُ بَلْ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ لَّهُ قِنْدُونٌ ﴿۱۱۵﴾
بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ
فَيَكُونُ ﴿۱۱۶﴾ وَقَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ لَوْلَا يُكَلِّمُنَا اللَّهُ أَوْ تَأْتِينَا

عذاب عظیم۔

مشرق اور مغرب سب اللہ کے ہیں جس طرف بھی تم رخ کر دگئے اسی طرف اللہ کا رخ ہے۔ اللہ بڑی وسعت والا اور سب کچھ جاننے والا ہے۔

ان کا قول ہے کہ اللہ نے کسی کو بیٹا بنایا ہے۔ اللہ پاک ہے ان باتوں سے۔ اصل حقیقت یہ ہے کہ زمین اور آسمانوں کی تمام موجودات اس کی ملک ہیں، سب کے سب اس کے مطیع فرمان ہیں، وہ آسمانوں اور زمین کا موجد ہے، اور جس بات کا وہ فیصلہ کرتا ہے اس کے لیے بس یہ حکم دیتا ہے کہ ہو جا، اور وہ ہو جاتی ہے۔

نادان کہتے ہیں کہ اللہ خود ہم سے بات کیوں نہیں کرتا یا کوئی نشانی کیوں نہیں

﴿۱۱۵﴾ یعنی اللہ نہ مشرقی ہے نہ مغربی۔ وہ تمام سمتوں اور مقاموں کا مالک ہے مگر خود کسی سمت یا کسی مقام میں مقید نہیں ہے۔ لہذا اس کی عبادت کے لیے کسی سمت یا کسی مقام کو مقرر کرنے کے معنی یہ نہیں ہیں کہ اللہ وہاں یا اس طرف رہتا ہے اور نہ کوئی جھگڑنے اور بحث کرنے کے قابل بات ہے کہ پہلے تم وہاں یا اس طرف عبادت کرتے تھے، اب تم نے اس جگہ یا سمت کو کیوں بدل دیا۔

﴿۱۱۶﴾ یعنی اللہ تعالیٰ محدود، تنگ، دل، تنگ نظر اور تنگ دست نہیں ہے جیسا کہ تم لوگوں نے اپنے اوپر تیاں کر کے لے سمجھ رکھا ہے، بلکہ اس کی خدائی بھی وسیع ہے اور اس کا زاویہ نظر اور دائرہ قبض بھی وسیع اور وہ یہ بھی جانتا ہے کہ اس کا کونسا بندہ کہاں کس وقت کس نیت سے کویا کر رہا ہے۔

آيَةُ كَذَلِكَ قَالَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ مِثْلَ قَوْلِهِمْ تَشَابَهَتْ
قُلُوبُهُمْ قَدْ بَيَّنَّا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿١١٨﴾ اِنَّا اَرْسَلْنَاكَ
بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَا تُسْئَلُ عَنْ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ ﴿١١٩﴾ وَلَنْ
تَرْضَى عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَى حَتَّى تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ قُلْ اِنْ

دکھائیے ایسی ہی باتیں ان سے پہلے لوگ بھی کیا کرتے تھے۔ ان سب (اگلے پچھلے گمراہوں) کی
ذہنیتیں ایک جیسی ہیں۔ یقین لانے والوں کے لیے تو ہم نشانیاں صاف صاف نمایاں کر چکے
ہیں۔ (اس سے بڑھ کر نشانی کیا ہوگی کہ ہم نے تم کو علم حق کے ساتھ خوشخبری دینے والا اور ڈرانے
والا بنا کر بھیجا۔ اب جو لوگ جہنم سے رشتہ جوڑ چکے ہیں ان کی طرف سے تم ذمہ دار و جوابدہ نہیں ہو۔
یودی اور عیسائی تم سے ہرگز راہنی نہ ہوں گے جب تک تم ان کے طریقہ پر نہ چلنے لگو۔ صاف کہو

۱۱۷ اُن کا مطلب یہ تھا کہ خدایا تو خود ہمارے سامنے آکر کہے کہ یہ میری کتاب ہے اور یہ میرے احکام ہیں، تم لوگ
ان کی پیروی کرو، یا پھر ہمیں کوئی ایسی نشانی دکھائی جائے جس سے ہمیں یقین آجائے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم جو کچھ کہہ رہے ہیں وہ
خدا کی طرف سے ہے۔

۱۱۸ یعنی آج کے گمراہوں نے کوئی اعتراض اور کوئی مطالبہ ایسا نہیں گھڑا ہے جو ان سے پہلے کے گمراہ پیش
نہ کر چکے ہوں۔ قدیم زمانے سے آج تک گمراہی کا ایک ہی مزاج ہے اور وہ بار بار ایک ہی قسم کے شبہات اور اعتراضات
اور سوالات دہراتی رہتی ہے۔

۱۱۹ یہ بات کہ خدا خود آکر ہم سے بات کیوں نہیں کرتا، اس قدر مہمل تھی کہ اس کا جواب دینے کی حاجت نہ تھی۔
جواب صرف اس بات کا دیا گیا ہے کہ ہمیں نشانی کیوں نہیں دکھائی جاتی۔ اور جواب یہ ہے کہ نشانیاں تو بے شمار موجود ہیں، مگر جو
ماننا چاہتا ہی نہ ہو اسے آخر کوئی نشانی دکھائی جاسکتی ہے۔

۱۲۰ یعنی دوسری نشانیوں کا کیا ذکر نمایاں ترین نشانی تو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی اپنی شخصیت ہے۔ آپ کے نبوت
سے پہلے کے حالات اور اس قوم اور ملک کے حالات جس میں آپ پیدا ہوئے، اور وہ حالات جن میں آپ نے پرورش پائی اور ہم
بس زندگی بسر کی، اور پھر وہ عظیم مسائل کا نام نہ کر سکتے تھے، بعد آپ نے انجام دیا۔ یہ سب کچھ ایک ایسی روشن نشانی ہے،

هُدًى لِّلَّهِ هُوَ الْهُدَىٰ وَلَئِنِ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ الَّذِي
جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ﴿١٣٠﴾
الَّذِينَ اتَّبَعَهُمُ الْكِتَابَ يَتْلُوْنَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ أُولَٰئِكَ يُؤْمِنُونَ
بِهِ ۖ وَمَنْ يَّكْفُرْ بِهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْخٰسِرُونَ ۚ ﴿١٣١﴾

کہ راستہ بس وہی ہے جو اللہ نے بتایا ہے۔ ورنہ اگر اُس علم کے بعد جو تمہارے
پاس آچکا ہے تم نے ان کی خواہشات کی پیروی کی تو اللہ کی پکڑ سے بچانے والا کوئی
دوست اور مددگار تمہارے لیے نہیں ہے۔ جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے وہ اُسے
اس طرح پڑھتے ہیں جیسا کہ پڑھنے کا حق ہے۔ وہ اس پر سچے دل سے ایمان لاتے ہیں۔
اور جو اس کے ساتھ کفر کا رویہ اختیار کریں، وہی اصل میں نقصان اٹھانے والے
ہیں۔ ع

جس کے بعد کسی اور نشانی کی حاجت نہیں رہتی۔

۱۳۱ مطلب یہ ہے کہ ان لوگوں کی ناراضی کا سبب یہ تو ہے نہیں کہ وہ سچے طالب حق ہیں اور تم نے
ان کے سامنے حق کو واضح کرنے میں کچھ کمی کی ہے۔ وہ تو اس لیے تم سے ناراض ہیں کہ تم نے اللہ کی آیات اور اس کے
دین کے ساتھ وہ منافقانہ اور بازی گرانہ طرز عمل کیوں نہ اختیار کیا، خدا پرستی کے پردے میں وہ خود پرستی کیوں نہ کی،
دین کے اصول و احکام کو اپنے تخیلات یا اپنی خواہشات کے مطابق ڈھالنے میں اُس دبدبہ و لیرری سے کیوں نہ کام لیا،
ربا کاری اور گندم نمائی و جوفروشی کیوں نہ کی جو خود ان کا اپنا شیعہ ہے۔ لہذا انہیں راضی کرنے کی فکر چھوڑ دو، کیونکہ
جب تک تم ان کے سے رنگ ڈھنگ نہ اختیار کر لو، دین کے ساتھ وہی معاملہ نہ کرنے لگو جو خود یہ کرتے ہیں، اور
عقائد و اعمال کی انہیں گمراہیوں میں مبتلا نہ ہو جاؤ جن میں یہ مبتلا ہیں اس وقت تک ان کا تم سے راضی ہونا محال ہے۔
۱۳۲ یہ اہل کتاب کے مصالح و مفاسد کی طرف اشارہ ہے کہ یہ لوگ دیانت اور راستی کے ساتھ خدا کی کتاب
کو پڑھتے ہیں اس لیے جو کچھ کتاب اللہ کی رُو سے حق ہے اُسے حق مان لیتے ہیں۔

يٰۤاَيُّهَا اِسْرَآءِیْل اذْكُرُوْا نِعْمَتِیَ الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاَنْیُّ فَضَلْتُكُمْ
عَلَى الْعٰلَمِیْنَ ۝۱۲۲ وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا تَجْزِیْ نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا
یُقْبَلُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا شَفَاعَةٌ ۚ وَلَا هُمْ یُنصَرُوْنَ ۝۱۲۳

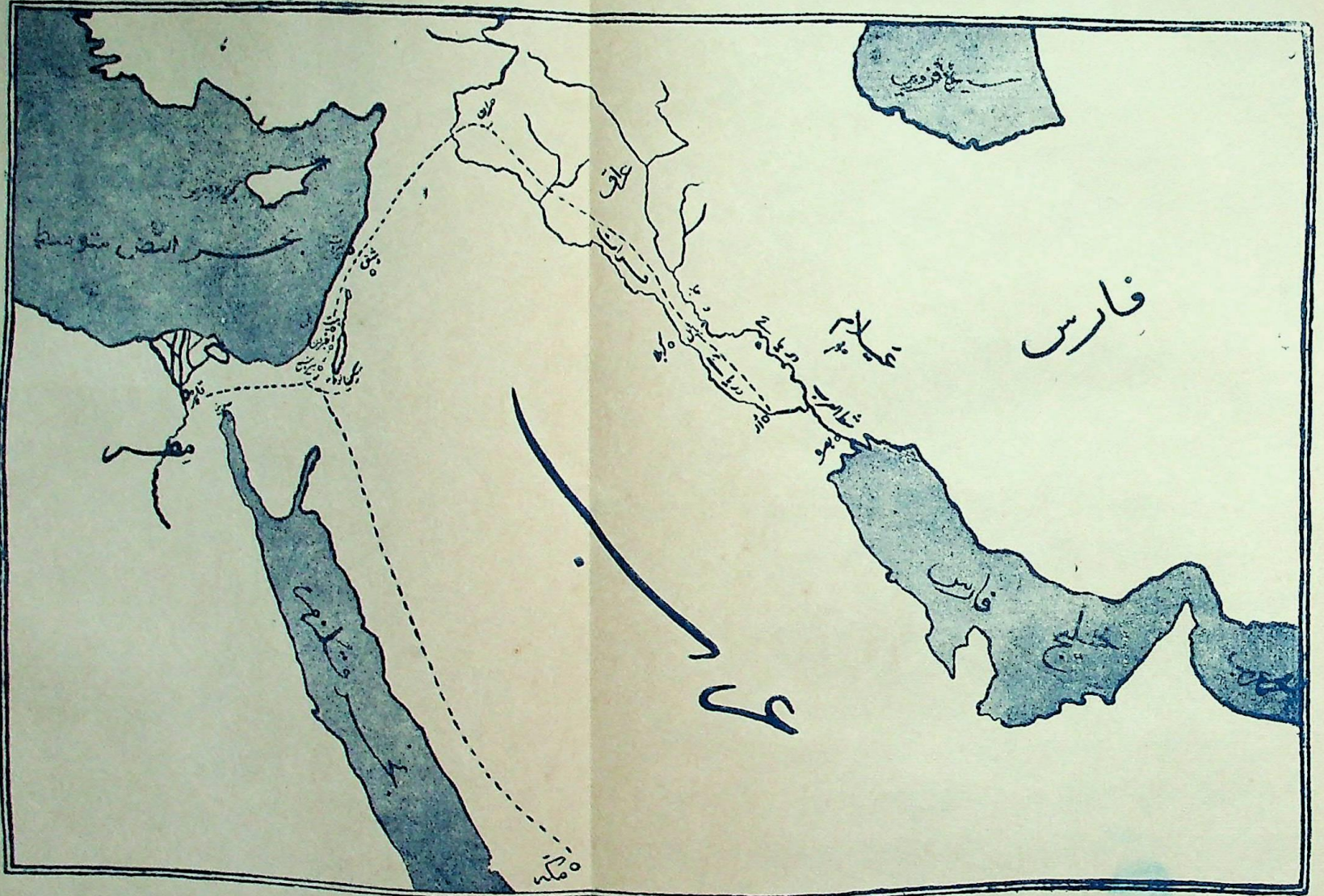
اے بنی اسرائیل! یاد کرو میری وہ نعمت جس سے میں نے تمہیں نوازا تھا، اور یہ کہ میں
تمہیں دنیا کی تمام قوموں پر فضیلت دی تھی۔ اور ڈرو اُس دن سے جب کوئی کسی کے ذرا کام
نہ آئے گا، نہ کسی سے فدیہ قبول کیا جائے گا، نہ کوئی سفارش ہی آدمی کو فائدہ دے گی، اور نہ مجربوں
کو کہیں سے کوئی مدد پہنچ سکے گی۔

۱۲۳۔ یہاں سے ایک دوسرا سلسلہ تفسیر شروع ہوتا ہے جسے سمجھنے کے لیے حسب ذیل امور کو اچھی طرح
ذہن نشین کر لینا چاہیے:

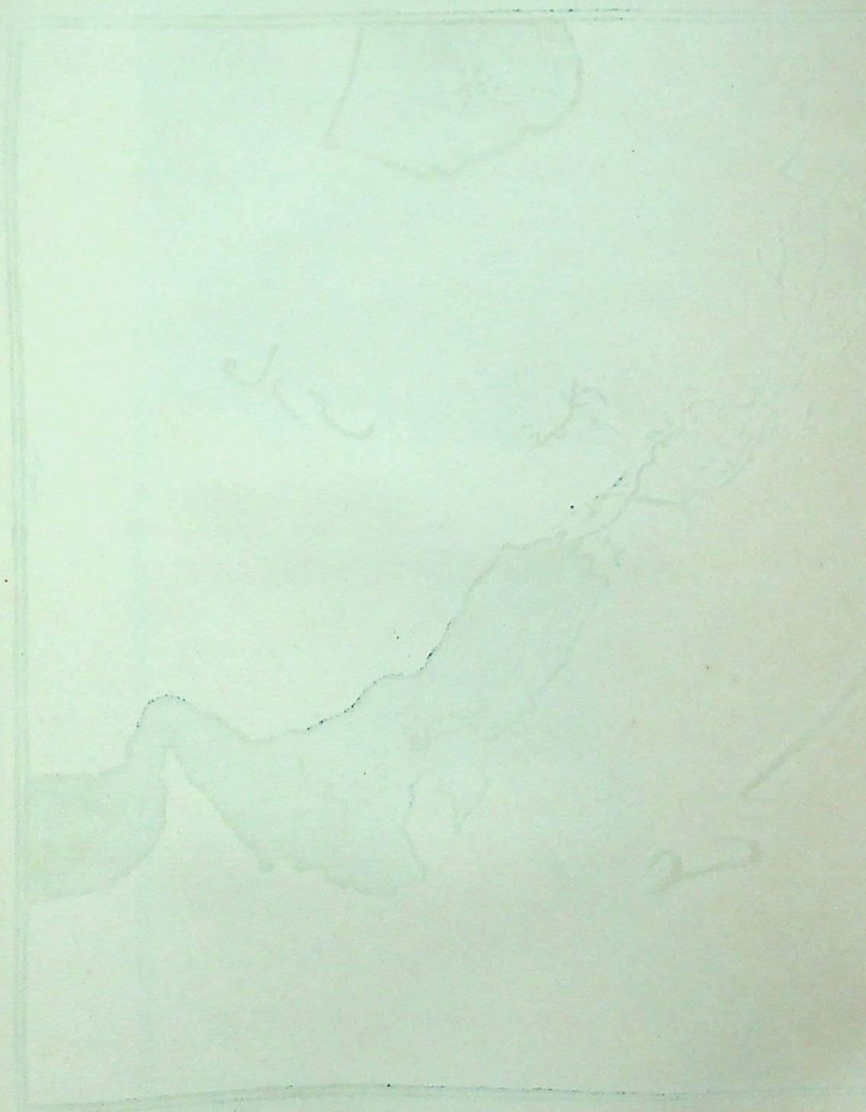
(۱) حضرت نوح کے بعد حضرت ابراہیم پہلے نبی ہیں جن کو اللہ تعالیٰ نے اسلام کی عالمگیر دعوت پھیلانے کے
لیے مقرر کیا تھا۔ انہوں نے پہلے خود عراق سے مصر تک اور شام و فلسطین سے رگستان عرب کے مختلف گوشوں تک سوس
گشت لگا کر اللہ کی اطاعت و فرمان برداری (یعنی اسلام) کی طرف لوگوں کو دعوت دی۔ پھر اپنے اس مشن کی اشاعت کے
لیے مختلف علاقوں میں خلیفہ مقرر کیے۔ مشرق اُردن میں اپنے بھتیجے حضرت لوط کو، شام و فلسطین میں اپنے بیٹے حضرت اسحاق
کو، اور اندرون عرب میں اپنے بڑے بیٹے حضرت اسماعیل کو مامور کیا۔ پھر اللہ تعالیٰ کے حکم سے مکہ میں وہ گھر تعمیر کیا جس کا نام
کعبہ ہے اور اللہ ہی کے حکم سے وہ اس مشن کا مرکز قرار پایا۔

(۲) حضرت ابراہیم کی نسل سے دو بڑی شاخیں نکلیں: ایک حضرت اسماعیل کی اولاد جو عرب میں رہی۔ قریش اور
عرب کے بعض دوسرے قبائل کا تعلق اسی شاخ سے تھا۔ اور جو عرب قبیلہ نسل حضرت اسماعیل کی اولاد نہ تھے وہ بھی چونکہ
اُن کے پھیلانے ہوئے مذہب کے کم و بیش متاثر تھے اس لیے وہ اپنا سلسلہ انصاف سے جوڑتے تھے۔ دوسرے حضرت اسحاق
کی اولاد جن میں حضرات یعقوب، یوسف، موسیٰ، داؤد، سلیمان، عیسیٰ اور بہت سے انبیاء علیہم السلام پیدا ہوئے اور
جیسا کہ پہلے بیان کیا جا چکا ہے، حضرت یعقوب کا نام چونکہ اسرائیل تھا اس لیے یہ نسل بنی اسرائیل کے نام سے مشہور ہوئی۔
اُن کی تبلیغ سے جن دوسری قوموں نے اُن کا دین قبول کیا انہوں نے با تو اپنی انفرادیت ہی اُن کے اندر گم کر دی، یا وہ
نسل تو اُن سے الگ رہے، مگر مذہباً ان کے متبع رہے۔ اسی شاخ میں جب یسوعی دین نازل ہوا تو پہلے یہودیت پیدا
ہوئی اور پھر عیسائیت نے جنم لیا۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام کی ہجرت



تشریح :- حضرت ابراہیم علیہ السلام عراق میں اُس کے مقام پر پیدا ہوئے۔ اگ کے الاؤ سے بچ نکلنے کے بعد آپ وطن چھوڑ کر پہلے حران (یا حاران) تشریف لے گئے پھر وہاں سے فلسطین کی طرف منتقل ہوئے اور بیت ایل جبرن اور بیت
میں اپنی دعوت کے مرکز قائم کیے پھر کربلا کے مشرق میں اپنے بیٹے حضرت لوط کو بامور کیا۔ وہاں سے آپ تھر تشریف لے گئے۔ جوں دما میں عراق کے بعد تہذیب و تمدن کا دوسرا عظیم الشان گہوارہ تھا مگر یہ معلوم نہیں ہو سکا کہ عمر میں بھی آپ کا کوئی
تبلیغی مشن قائم ہوا یا نہیں۔ اس کے بعد آپ نے حجاز کا رخ کیا اور مکہ میں بیت اللہ تعمیر کر کے قیام کیا۔ پھر ہجرت کر کے یثرب (مکہ) پہنچے۔ فلسطین میں جبرن کو اپنا مستقل مرکز بنایا اور یہیں آپ کا انتقال ہوا۔ آپ کے بعد آپ
کے دوسرے صاحبزادے حضرت اسحاق علیہ السلام اس مرکز میں آپ کے جانشین ہوئے اور ان سے یہ میراث حضرت یعقوب علیہ السلام کو پہنچی۔



(۳) حضرت ابراہیم کا اہل کام دنیا کو اللہ کی اطاعت کی طرف بلانا اور اللہ کی طرف سے آئی ہوئی ہدایت (۱۱۰) مطابق انسانوں کی انفرادی و اجتماعی زندگی کا نظام درست کرنا تھا۔ وہ خود اللہ کے مطیع تھے، اس کے دیے ہوئے کی پیروی کرتے تھے، ونبائیں اُس ظلم کو کھیلاتے تھے اور کوشش کرتے تھے کہ سب انسان مالک کائنات کے مطیع ہو کر رہیں۔ یہی خدمت تھی جس کے لیے وہ دنیا کے امام دیشو بنائے گئے تھے۔ اُن کے بعد یہ امامت کا منصب اُن کی نسل کی بنی شاخ کو ملا جو حضرت اسحاق اور حضرت یعقوب سے چلی اور بنی اسرائیل کہلائی۔ اسی میں انبیا پیدا ہوتے رہے، اسی کو راہِ راست کا ظلم دیا گیا، اسی کے سپرد یہ خدمت کی گئی کہ اس راہِ راست کی طرف اقوامِ عالم کی رہنمائی کرے، اور یہی وہ نعمت تھی جسے اللہ تعالیٰ بار بار اس نسل کے لوگوں کو یاد دلایا ہے۔ اس شاخ نے حضرت سلیمان کے زمانے میں بیت المقدس کو اپنا مرکز قرار دیا۔ اس لیے جب تک یہ شاخ امامت کے منصب پر قائم رہی بیت المقدس ہی دعوتِ الی اللہ کا مرکز اور خدا پرستوں کا قبلہ رہا۔

(۴) پچھلے دس رکوعوں میں اللہ تعالیٰ نے بنی اسرائیل کو خطاب کر کے اُن کی تاریخی فرد قرار داد و مجرم اور ان کی وہ موجودہ حالت جو نزولِ قرآن کے وقت تھی، بے کم و کاست پیش کر دی ہے اور ان کو بتا دیا ہے کہ تم ہماری اُس نعمت کی انتہائی ناقدری کر چکے ہو جو ہم نے تمہیں دی تھی۔ تم نے صرف یہی نہیں کیا کہ منصبِ امامت کا حق ادا کرنا چھوڑ دیا بلکہ خود بھی حق ادا راستی سے پھر گئے، اور اب ایک نہایت قلیل غنصرِ صالح کے سوا تمہاری پوری امت میں کوئی صلاحیت باقی نہیں رہی ہے۔ (۵) اس کے بعد اب انہیں بتایا جا رہا ہے کہ امامت ابراہیم کے نطفے کی میراث نہیں ہے بلکہ یہ اس سچی اطاعت و فرماں برداری کا پھل ہے جس میں ہمارے اُس بندے نے اپنی ہستی کو گم کر دیا تھا، اور اس کے مستحق صرف وہ لوگ ہیں جو ابراہیم کے طریقے پر خود چلیں اور دنیا کو اس طریقہ پر چلانے کی خدمت انجام دیں۔ چونکہ تم اس طریقے سے ہٹ گئے ہو اور اس خدمت کی اہلیت پوری طرح کھو چکے ہو لہذا تمہیں امامت کے منصب سے معزول کیا جاتا ہے۔

(۶) ساتھ ہی اشاروں و اشاروں میں یہ بھی بتا دیا جاتا ہے کہ جو غیر اسرائیلی قبیلے موسیٰ اور عیسیٰ علیہما السلام کے واسطے سے حضرت ابراہیم کے ساتھ اپنا تعلق جوڑتی ہیں وہ بھی ابراہیمی طریقے سے ہٹی ہوئی ہیں۔ نیز مشرکینِ عرب بھی جو ابراہیم و اسماعیل علیہما السلام سے اپنے تعلق پر فخر کرتے ہیں، محض نسل و نسب کے فخر کو لیے بیٹھے ہیں۔ ورنہ ابراہیم و اسماعیل کے طریقے سے اب ان کو دور کا واسطہ بھی نہیں رہا ہے۔ لہذا ان میں سے بھی کوئی امامت کا مستحق نہیں ہے۔

(۷) پھر یہ بات ارشاد ہوتی ہے کہ اب ہم نے ابراہیم علیہ السلام کی دوسری شاخ بنی اسماعیل میں وہ رسول پیدا کیا ہے جس کے لئے ابراہیم اور اسماعیل نے دعا کی تھی۔ اُس کا طریقہ وہی ہے جو ابراہیم، اسماعیل، اسحاق، یعقوب اور دوسرے تمام انبیا کا تھا۔ وہ اور اس کے پیرو تمام ان پیغمبروں کی تصدیق کرنے ہیں جو دنیا میں خدا کی طرف سے آئے ہیں اور اسی راستہ کی طرف دنیا کو بلاتے ہیں جس کی طرف سارے انبیا دعوت دیتے چلے آئے ہیں۔ لہذا اب امامت کے مستحق صرف وہ لوگ ہیں جو اس رسول کی پیروی کریں۔

(۸) تبدیلِ امامت کا اعلان ہونے کے ساتھ ہی قدرتی طور پر تبدیلی کا اعلان ہونا بھی ضروری تھا۔ جب تک

وَإِذْ ابْتَلَا إِبْرَاهِيمَ رَبُّهُ بِكَلِمَاتٍ فَأَتَتْهُنَّ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ
إِمَامًا قَالِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي طَقَالَ لَا يَبَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ ۝ وَإِذْ
جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ وَأَمْنًا وَاتَّخِذُوا مِن مَّقَامِ

یاد کر کہ جب ابراہیم کو اس کے رب نے چند باتوں میں آزمایا اور وہ ان سب میں پورا اتر گیا تو
اس نے کہا میں تجھے سب لوگوں کا پیشوا بنانے والا ہوں۔ ابراہیم نے عرض کیا: اور کیا میری اولاد
سے بھی یہی وعدہ ہے؟ اس نے جواب دیا: میرا وعدہ ظالموں سے متعلق نہیں ہے۔
اور یہ کہ ہم نے اس گھر (کعبہ) کو لوگوں کے لیے مرکز اور امن کی جگہ قرار دیا تھا اور لوگوں کو حکم دیا تھا

بنی اسرائیل کی امامت کا دور تھا بیت المقدس مرکز دعوت رہا اور وہی قبلہ اہل حق بھی رہا۔ خود نبی عربی صلی اللہ علیہ وسلم
اور آپ کے پیرو بھی اس وقت تک بیت المقدس ہی کو قبلہ بنائے رہے۔ مگر جب بنی اسرائیل اس منصب کے باضابطہ معزول
کر دیے گئے تو بیت المقدس کی مرکزیت آپسے آپ ختم ہو گئی۔ لہذا اعلان کیا گیا کہ اب وہ مقام دین الہی کا مرکز ہے جہاں
اس رسول کی دعوت کا نغور ہوا ہے۔ اور چونکہ ابتدا میں ابراہیم علیہ السلام کی دعوت کا مرکز بھی یہی مقام تھا اس لیے اہل کتاب
اور مشرکین کسی کے لیے بھی تسلیم کرنے کے سوا چارہ نہیں ہے کہ قبلہ ہونے کا زیادہ حق کعبہ ہی کو پہنچتا ہے۔ ہٹ دھرمی
کی بات دوسری ہے کہ وہ حق کو حق جانتے ہوئے بھی اعتراض کیسے چلے جائیں۔

(۹) امت محمدی صلی اللہ علیہ وسلم کی امامت اور کعبہ کی مرکزیت کا اعلان کرنے کے بعد ہی اللہ تعالیٰ نے نبیوں کو
سے آخر سورہ بقرہ تک مسلسل اس امت کو وہ ہدایات دی ہیں جن پر اسے عمل پیرا ہونا چاہیے۔

۱۲۴ قرآن میں مختلف مقامات پر ان تمام سخت آزمائشوں کی تفصیل بیان ہوئی ہے جن سے گذر کر حضرت ابراہیم نے
اپنے آپ کو اس بات کا اہل ثابت کیا تھا کہ انہیں ہی نوع انسان کا امام درہنما بنایا جائے۔ جس وقت سے حق ان پر شکست ہوا
اس وقت سے لے کر مرتے دم تک ان کی پوری زندگی سراسر قربانی ہی قربانی تھی۔ دنیا میں جتنی چیزیں ایسی ہیں جن سے انسان
بہت کرتا ہے ان میں سے کوئی چیز ایسی نہ تھی جس کو حضرت ابراہیم نے حق کی خاطر قربان نہ کیا ہو۔ اور دنیا میں جتنے خطرات
یہ ہیں جن سے آدمی ڈرتا ہے ان میں سے کوئی خطرہ ایسا نہ تھا جسے انھوں نے حق کی راہ میں نہ جھیلنا ہو۔

۱۲۵ یعنی یہ وعدہ تمہاری اولاد کے صرف اُس حصے سے متعلق رکھتا ہے جو صالح ہو۔ ان میں سے جو ظالم ہوں گے
ان کے لیے یہ وعدہ نہیں ہے۔ اس سے یہ بات خود ظاہر ہو جاتی ہے کہ گمراہ یہودی اور مشرک بنی اسماعیل اس وعدے
کے مصداق نہیں ہیں۔

لِإِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى وَعَهِدْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ أَنَّ طَهِّرَا بَيْتِيَ
لِلطَّائِفِينَ وَالْعَاكِفِينَ وَالرُّكَّعِ السُّجُودِ ۝۱۲۵ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ
رَبِّ اجْعَلْ هَذَا بَلَدًا آمِنًا وَارْزُقْ أَهْلَهُ مِنَ الثَّمَرَاتِ مَنْ
آمَنَ مِنْهُمْ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ قَالَ وَمَنْ كَفَرَ فَأُمَتِّعُهُ
قَلِيلًا ثُمَّ أَضْطَرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝۱۲۶

کہ ابراہیم جہاں عبادت کے لیے کھڑا ہوتا ہے اس مقام کو متقل جاے نماز بنالو، اور ابراہیم و اسماعیل کو
ناکید کی تھی کہ میرے اس گھر کو طواف اور اعتکاف اور رکوع اور سجدہ کرنے والوں کے لیے پاک کھو۔
اور یہ کہ ابراہیم نے دعا کی: اے میرے رب، اس شہر کو امن کا شہر بنا دے، اور اس کے
باشندوں میں سے جو اللہ اور آخرت کو مانیں، انہیں قہریم کے پھلوں کا رزق دے۔“ جواب میں اس کے
رب نے فرمایا: اور جو نہ مانے گا، دنیا کی چند روزہ زندگی کا سامان تو میں اُسے بھی دوں گا، مگر آخر کار
اُسے عذاب جہنم کی طرف گھسیٹوں گا، اور وہ بدترین ٹھکانا ہے۔“

۱۲۶ پاک رکھنے سے مراد صرف یہی نہیں ہے کہ کوڑے کرکٹ سے اُسے پاک کھا جائے۔ خدا کے گھر کی اصل
پاکی یہ ہے کہ اس میں خدا کے ہوا کسی کا نام بلند نہ ہو جس نے خانہ خدا میں خدا کے سوا کسی دوسرے کے مالک، معبود، حاجت روا اور فریاد رس
کی حیثیت سے پکارا اس نے حقیقت میں اُسے گنہگار دیا۔ یہ آیت ایک نہایت لطیف طریقے سے مشرکین قریش کے جرم کی طرف
اشارہ کر رہی ہے کہ یہ ظالم لوگ ابراہیم اور اسماعیل کے وارث ہونے پر فخر تو کرتے ہیں مگر وراثت کا حق ادا کرنے کے بجائے
اُن اس حق کو پامال کر رہے ہیں۔ لہذا جو وعدہ ابراہیم علیہ السلام سے کیا گیا تھا اُس سے جس طرح بنی اسرائیل مستثنیٰ ہو گئے ہیں،
اسی طرح یہ مشرک اسماعیلی بھی اس سے مستثنیٰ ہیں۔

۱۲۷ حضرت ابراہیم علیہ السلام نے جب منصب امامت کے متعلق پوچھا تھا تو ارشاد ہوا تھا کہ اس منصب کا وعدہ
ہماری اولاد کے صرف مومن و صالح لوگوں کے لیے ہے، ظالم اس سے مستثنیٰ ہیں۔ اس کے بعد جب حضرت ابراہیم رزق کے لیے
عا کر نے گئے تو سابق فرمان کو پیش نظر رکھ کر انہوں نے صرف اپنی مومن اولاد ہی کے لیے دعا کی، مگر اللہ تعالیٰ نے جواب میں اس
مطلق فی کو فوراً رفع فرما دیا اور انہیں بتایا کہ امامت صالحہ اور جزیے اور رزق دنیا دوسری چیزیں امامت صالحہ صرف مومنین

وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلُ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا
 إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿۱۲۷﴾ رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ وَمِنْ
 ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ وَأَرِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ
 أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿۱۲۸﴾ رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ
 آيَاتِكَ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ
 الْحَكِيمُ ﴿۱۲۹﴾ وَمَنْ يَرْغَبُ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَن سَفِهَ نَفْسَهُ

۱۵
۸
۱۵

اور یہ کہ ابراہیم اور اسماعیل جب اس گھر کی دیواریں اٹھا رہے تھے تو دعا کرتے جاتے تھے:
 ”اے ہمارے رب، ہم سے یہ خدمت قبول فرما لے، تو سب کی سُننے اور سب کچھ جاننے والا ہے۔
 اے رب، ہم دونوں کو اپنا مسلم (مطیع فرمان) بنا، ہماری نسل سے ایک ایسی قوم اٹھا جو تیری مسلم ہو،
 ہمیں اپنی عبادت کے طریقے بتا، اور ہماری کوتاہیوں سے درگزر فرما، تو بڑا معاف کرنے والا
 اور رحم فرمانے والا ہے۔ اور اے رب، ان لوگوں میں خود نہیں کی قوم سے ایک ایسا رسول اٹھاؤ،
 جو انہیں تیری آیات سنائے، ان کو کتاب اور حکمت کی تعلیم دے اور ان کی زندگیاں سنوائے۔
 تو بڑا مقتدر اور حکیم ہے۔“ ع

اب کون ہے جو ابراہیم کے طریقے سے نفرت کرے؟ جس نے خود اپنے آپ کو
 حماقت و جہالت میں مبتلا کر لیا ہو اس کے سوا اور کون یہ حرکت کر سکتا ہے؟

صالحین کو ملے گی، مگر رزق دنیا مومن کا فرض کو دیا جائے گا۔ اس سے یہ بات خود بخود نکل آئی کہ اگر کسی کو رزق دنیا فراوانی کے ساتھ
 مل رہا ہو تو وہ اس غلط فہمی میں نہ پڑے کہ اللہ اس سے راضی بھی ہے اور وہی خدا کی طرف سے پیشوائی کا ستھن بھی ہے۔

۲۸ زندگی سنو نے میں خیالات، اخلاق، عادات، معاشرت، تمدن، سیاست، غرض ہر چیز کو سوزانا شامل ہے۔

۲۹ اس سے یہ بتانا مقصود ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا تصور دراصل حضرت ابراہیم علیہ السلام کی دعا کا جواب ہے۔

وَلَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٣٠﴾
 إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ أَسْلِمُ قَالَ أَسْلَمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٣١﴾ وَوَصَّي
 بِهَا إِبْرَاهِيمَ بَيْنَهُ وَيَعْقُوبُ يُبْنِي إِنْ اللَّهُ اصْطَفَى لَكُمْ الدِّينَ
 فَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴿١٣٢﴾ أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ حَضَرَ
 يَعْقُوبَ الْمَوْتَ إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي قَالُوا
 نَعْبُدُ إِلَهَكَ وَالِلّٰهِ أَبَائُكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا

ابراہیم تو وہ شخص ہے جس کو ہم نے دنیا میں اپنے کام کے لیے چن لیا تھا اور آخرت میں اس کا شمار
 صالحین میں ہو گا۔ اس کا حال یہ تھا کہ جب اس کے رب نے اس سے کہا: ”مسلم ہو جا“ تو اس نے فوراً کہا
 ”میں مالک کائنات کا مسلم ہو گیا۔“ اسی طریقے پر چلنے کی ہدایت اس نے اپنی اولاد کو کی تھی اور اسی کی
 وصیت یعقوبؑ اپنی اولاد کو کر گیا۔ اس نے کہا تھا کہ ”میرے بچو، اللہ نے تمہارے لیے یہی دین پسند
 کیا ہے لہذا مرتے دم تک مسلم ہی رہنا۔“ پھر کیا تم اس وقت موجود تھے جب یعقوبؑ اس دنیا سے رخصت
 ہو رہا تھا؟ اس نے مرتے وقت اپنے بیٹوں سے پوچھا: ”بچو! میرے بعد تم کس کی بندگی کرو گے؟“ ان
 سب نے جواب دیا: ”ہم اسی ایک خدا کی بندگی کریں گے جسے آپ نے اور آپ کے بزرگ ابراہیمؑ، اسماعیلؑ اور اسحاقؑ نے

۱۳۰ مسلم: وہ جو خدا کے آگے سیرطاعت ختم کر دے، خدا ہی کو اپنا مالک، آقا، حاکم اور معبود مان لے جو اپنے
 آپ کو بالکلیہ خدا کے سپرد کر دے اور اس ہدایت کے مطابق دنیا میں زندگی بسر کرے جو خدا کی طرف سے آئی ہو۔ اس معینہ
 اور اس طرز عمل کا نام ”اسلام“ ہے اور یہی تمام نبیا کا دین تھا جو ابتداء سے آفرینش سے دنیا کے مختلف ملکوں اور قوموں
 میں آئے۔

۱۳۱ حضرت یعقوب کا ذکر خاص طور پر اس لیے فرمایا کہ بنی اسرائیل براہ راست انہیں کی اولاد تھے۔

۱۳۲ دین، یعنی طریق زندگی، نظام حیات، عقائد، اصول و ضوابط، ان میں سے جو طریقہ زندگی کو بہتر بنائے اور اس کی بنیاد رکھے۔

وَاحِدًا وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۱۳۳﴾ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلكُمْ مَا كَسَبْتُمْ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۳۴﴾ وَقَالُوا كُونُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى تَهْتَدُوا قُلْ بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا

خدا مانا ہے اور ہم اسی کے مسلم ہیں۔

وہ کچھ لوگ تھے جو گزر گئے۔ جو کچھ انہوں نے کیا یا وہ ان کے لیے ہے اور جو کچھ تم کماؤ گے وہ تمہارے لیے ہے۔ تم سے یہ نہ پوچھا جائے گا کہ وہ کیا کرتے تھے۔

یہودی کہتے ہیں یہودی ہو تو راہ راست پاؤ گے۔ عیسائی کہتے ہیں عیسائی ہو تو ہدایت ملے گی۔ ان سے کہو: "نہیں، بلکہ سب کو چھوڑ کر ابراہیم کا طریقہ۔ اور ابراہیم مشرکوں

﴿۱۳۳﴾ بائبل میں حضرت یعقوب کی وفات کا حال بڑی تفصیل سے لکھا گیا ہے، مگر حیرت ہے کہ اس وصیت کا کوئی ذکر نہیں ہے۔ البتہ تلمود میں جو مفصل وصیت درج ہے اس کا مضمون قرآن کے بیان سے بہت مشابہ ہے۔ اس میں حضرت یعقوب کے یہ الفاظ ہمیں ملتے ہیں:

"خداوند اپنے خدا کی بندگی کرتے رہنا، وہ تمہیں اسی طرح تمام آفات سے بچائے گا جس طرح تمہارے آباؤ اجداد کو بچاتا رہا ہے۔ اپنے بچوں کو خدا سے محبت کرنے اور اس کے احکام بجالانے کی تعلیم دینا تاکہ ان کی مملکت زندگی و مراد ہو، کیونکہ خدا ان لوگوں کی حفاظت کرتا ہے جو حق کے ساتھ کام کرتے ہیں اور اس کی راہوں پر ٹھیک ٹھیک چلتے ہیں۔" جواب میں ان کے لڑکوں نے کہا: "جو کچھ آپ نے ہدایت فرمائی ہے ہم اس کے مطابق عمل کریں گے خدا ہمارے ساتھ ہو! تب یعقوب نے کہا: اگر تم خدا کی سیدھی راہ سے دائیں یا بائیں نہ مڑو گے تو خدا ہر در تمہارے ساتھ رہے گا۔"

﴿۱۳۴﴾ یعنی اگر تم ان کی اولاد سہی اگر حقیقت میں تمہیں ان سے کوئی واسطہ نہیں۔ ان کا نام لینے کا تمہیں کیا حق ہے جبکہ تم ان کے طریقے سے پھر گئے۔ اللہ کے ہاں تم سے یہ نہیں پوچھا جائے گا کہ تمہارے باپ دادا کیا کرتے تھے بلکہ یہ پوچھا جائے گا کہ تم خود کیا کرتے رہے۔

اور یہ جو فرمایا کہ جو کچھ انہوں نے کیا یا وہ ان کے لیے ہے اور جو کچھ تم کماؤ گے وہ تمہارے لیے ہے، یہ قرآن کا خاص انداز بیان ہے۔ ہم جس چیز کو فعل یا عمل کہتے ہیں، قرآن اپنی زبان میں اسے کسب یا کمائی کہتا ہے۔ ہمارا ہر عمل اپنا ایک چھما

كَانَ مِنَ الشُّرَكِيِّ ۚ قُلُوا آمَنَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنْزِلَ إِلَىٰ
إِبْرٰهٖمَ وَإِسْمٰعٖلَ وَإِسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسٰى
وَعِيسٰى وَمَا أُوتِيَ النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ

میں سے نہ تھا۔ مسلمانوں کو کہہ: ہم ایمان لائے اللہ پر اور اس ہدایت پر جو ہماری طرف نازل ہوئی ہے اور جو ابراہیم، اسماعیل، اسحاق، یعقوب اور اولاد یعقوب کی طرف نازل ہوتی تھی اور جو موسیٰ اور عیسیٰ اور دوسرے تمام پیغمبروں کو ان کے رب کی طرف سے دی گئی تھی۔ ہم ان کے درمیان کوئی تفریق یا برائیتجو رکھتا ہے جو خدا کی خوشنودی یا ناراضی کی صورت میں ظاہر ہوگا۔ وہی نتیجہ ہماری کمائی ہے۔ چونکہ قرآن کی نگاہیں اصل اہمیت اسی نتیجے کی ہے اس لیے اکثر وہ ہمارے کاموں کو عمل و فعل کے الفاظ سے تعبیر کرنے کے بجائے کتب کے لفظ سے تعبیر کرتا ہے۔

۱۳۵۔ اس جواب کی لطافت سمجھنے کے لیے دو باتیں نگاہ میں رکھیے :

ایک یہ کہ یہودیت اور عیسائیت دونوں بد کی پیداوار ہیں۔ یہودیت اپنے اس نام اور اپنی مذہبی خصوصیات اور رسوم و قوائد کے ساتھ تیسری جو تھی صدی قبل مسیح میں پیدا ہوئی۔ اور عیسائیت جن عقائد اور مخصوص مذہبی تصورات کے مجموعے کا نام ہے وہ حضرت مسیح کے بھی ایک مدت بعد وجود میں آئے ہیں۔ اب یہ سوال خود بخود پیدا ہوتا ہے کہ اگر آدمی کے بشریت ہونے کا مدار یہودیت یا عیسائیت اختیار کرنے ہی پر ہے تو حضرت ابراہیم اور دوسرے انبیا اور نیک لوگ جو ان مذہبوں کی پیدائش سے صدیوں پہلے پیدا ہوئے تھے اور جن کو خود یہودی اور عیسائی بھی ہدایت یافتہ مانتے ہیں، وہ آخر کس چیز سے ہدایت پاتے تھے؟ ظاہر ہے کہ وہ یہودیت اور عیسائیت نہ تھیں۔ لہذا یہ بات آپ سے آپ واضح ہو گئی کہ انسان کے ہدایت یافتہ ہونے کا مدار ان مذہبی خصوصیات پر نہیں ہے جن کی وجہ سے یہ یہودی اور عیسائی وغیرہ مختلف فرقے بنے ہیں، بلکہ دراصل اس کا مدار اس عالمگیر صراطِ مستقیم کے اختیار کرنے پر ہے جس سے ہر زمانے میں انسان ہدایت پاتے رہے ہیں۔

دوسرے یہ کہ خود یہود و نصاریٰ کی اپنی مقدس کتابیں اس بات پر گواہ ہیں کہ حضرت ابراہیم ایک اللہ کے سوا کسی دوسرے کی پرستش، تقدیس، بندگی اور اطاعت کے قائل نہ تھے اور ان کا مشن ہی یہ تھا کہ خدائی کی صفات و خصوصیات ہیں اللہ کے ساتھ کسی اور کو شریک نہ ٹھہرایا جائے۔ لہذا یہ بالکل ظاہر ہے کہ یہودیت اور نصاریت دونوں اُس راہِ راست سے منحرف ہو گئی ہیں جس پر حضرت ابراہیم چلتے تھے، کیونکہ ان دونوں میں اللہ کے سوا کسی اور کو شریک ٹھہرایا گیا ہے۔

مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۱۳۶﴾ فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ
 فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ
 وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿۱۳۷﴾ صِبْغَةَ اللَّهِ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِبْغَةً

نہیں کرتے اور ہم اللہ کے مسلم ہیں۔

پھر اگر وہ اسی طرح ایمان لائیں جس طرح تم لائے ہو تو ہدایت پر ہیں، اور اگر اس سے موخہ
 پھریں تو کھلی بات ہے کہ وہ ہٹ دھرمی میں پڑ گئے ہیں۔ لہذا اطمینان رکھو کہ ان کے مقابلے میں
 اللہ تمہاری حمایت کے لیے کافی ہے۔ وہ سب کچھ سنتا اور جانتا ہے۔

کو: اللہ کا رنگ اختیار کرو۔ اس کے رنگ سے اچھا اور کس کا رنگ ہوگا؟

۱۳۶ پیغمبروں کے درمیان تفریق نہ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ ہم ان کے درمیان اس لحاظ سے فرق نہیں کرتے
 کہ نلاں حق پر تھا اور نلاں حق پر نہ تھا یا یہ کہ ہم نلاں کو مانتے ہیں اور نلاں کو نہیں مانتے۔ ظاہر ہے کہ خدا کی طرف سے جتنے
 پیغمبر بھی آئے ہیں سب کے سب ایک ہی صداقت اور ایک ہی راہِ راست کی طرف بلانے آئے ہیں۔ لہذا جو شخص صحیح معنی میں حق
 پرست ہے اس کے لیے تمام پیغمبروں کو برحق تسلیم کیے بغیر چارہ نہیں۔ جو لوگ کسی پیغمبر کو مانتے اور کسی کا انکار کرتے ہیں وہ حقیقت
 میں اس پیغمبر کے بھی پیرو نہیں ہیں جسے وہ مانتے ہیں، کیونکہ انہوں نے دراصل اس عالمگیر مراطِ مستقیم کو نہیں پایا ہے جسے حضرت
 موسیٰ یا عیسیٰ یا کسی دوسرے پیغمبر نے پیش کیا تھا، بلکہ وہ محض باپ دادا کی تقلید میں ایک پیغمبر کو مان رہے ہیں۔ ان کا اصل
 مذہب نسل پرستی کا تعصب اور آباؤ اجداد کی اندھی تقلید ہے نہ کہ کسی پیغمبر کی پیروی۔

۱۳۷ اس آیت کے دو ترجمے ہو سکتے ہیں: ایک یہ کہ ہم نے اللہ کا رنگ اختیار کر لیا؛ دوسرے یہ کہ "اللہ کا رنگ
 اختیار کر دو" مسیحیت کے ظہور سے پہلے یہودیوں کے ہاں یہ رسم تھی کہ جو شخص ان کے مذہب میں داخل ہوتا اسے غسل دیتے تھے
 اور اس غسل کے معنی ان کے ہاں یہ تھے کہ گناہ وصال گئے اور اس نے زندگی کا ایک نیا رنگ اختیار کر لیا یہی چیز
 میں مسیحیوں نے اختیار کر لی۔ اس کا اصطلاحی نام ان کے ہاں امطبلاخ (مستعم) ہے اور یہ امطبلاخ نہ صرف ان لوگوں کو دیا جاتا
 ہے جو ان کے مذہب میں داخل ہوتے ہیں بلکہ بچوں کو بھی دیا جاتا ہے۔ اسی کے متعلق قرآن کتنا ہے اس رسمِ امطبلاخ
 میں کیا رکھا ہے؛ اللہ کا رنگ اختیار کر دو کسی پانی سے نہیں چڑھتا بلکہ اس کی بندگی کا طریقہ اختیار کرنے سے
 چڑھتا ہے۔

وَنَحْنُ لَهُ عِبْدُونَ ﴿۱۳۸﴾ قُلْ أَتَحَاجُّونَنَا فِي اللَّهِ وَهُوَ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ وَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُخْلِصُونَ ﴿۱۳۹﴾ أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا أَوْ نَصَارَىٰ قُلْ ءَأَنْتُمْ أَعْلَمُ أَمِ اللَّهُ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَتَمَ شَهَادَةً

اور ہم اسی کی بندگی کرنے والے لوگ ہیں۔

اے نبی! ان سے کہو: ”کیا تم اللہ کے بارے میں ہم سے جھگڑتے ہو حالانکہ وہی ہمارا رب بھی ہے اور تمہارا رب بھی؟ ہمارے اعمال ہمارے لیے ہیں، تمہارے اعمال تمہارے لیے، اور ہم اللہ ہی کے لیے اپنی بندگی کو خالص کر چکے ہیں۔ یا پھر کیا تمہارا کہنا یہ ہے کہ ابراہیمؑ، اسماعیلؑ، اسحاقؑ، یعقوبؑ اور اولاد یعقوبؑ سب کے سب یہودی تھے یا نصرانی تھے؟ کہو: تم زیادہ جانتے ہو یا اللہ؟ اُس شخص سے بڑا ظالم اور کون ہو گا جس کے ذمے اللہ کی طرف سے ایک گواہی ہو اور

۱۳۸ یعنی ہم ہی تو کہتے ہیں کہ اللہ ہی ہم سب کا رب ہے اور اسی کی فرمانبرداری ہونی چاہیے۔ کیا یہ بھی کوئی ایسی بات ہے کہ اس پر تم ہم سے جھگڑا کرو؟ جھگڑے کا اگر کوئی موقع ہے بھی تو وہ ہمارے لیے ہے نہ کہ تمہارے لیے۔ کیونکہ اللہ کے سوا دوسروں کو بندگی کا مستحق تم ٹھہرا رہے ہو نہ کہ ہم۔

”اتحاجوننا فی اللہ“ کا ایک ترجمہ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ”کیا تمہارا جھگڑا ہمارے ساتھ فی سبیل اللہ ہے؟“ اس صورت میں مطلب یہ ہو گا کہ اگر واقعی تمہارا یہ جھگڑا انسانی نہیں ہے بلکہ خدا واسطے کلہے تو یہ بڑی مافی سے طے ہو سکتا ہے۔ ۱۳۹ یعنی تم اپنے اعمال کے ذمے دار ہو اور ہم اپنے اعمال کے۔ تم نے اگر اپنی بندگی کو تقسیم کر رکھا ہے اور اللہ کے ساتھ دوسروں کو بھی خدائی میں شریک ٹھہرا کر ان کی پرستش اور اطاعت بجالاتے ہو تو تمہیں ایسا کرنے کا اختیار ہے اس کا انجام خود دیکھ لو گے۔ ہم تمہیں یہ بردستی اس سے روکنا نہیں چاہتے۔ لیکن ہم نے اپنی بندگی، اطاعت اور پرستش کو بالکل اللہ ہی کے لیے خالص کر لیا ہے۔ اگر تم تسلیم کر لو کہ ہمیں بھی ایسا کرنے کا اختیار ہے تو خواہ مخواہ کا یہ جھگڑا آپ ہی ختم ہو جائے۔

۱۴۰ یہ خطاب یہودی و نصرانی کے اُن جاہل عوام سے ہے جو واقعی اپنے نزدیک یہ سمجھتے تھے کہ یہ عیسائی و نصاریٰ کے سب یہودی یا عیسائی تھے۔

عِنْدَهُ مِنَ اللَّهِ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۱۳۰﴾ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ
 لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُم مَّا كَسَبْتُمْ وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۳۱﴾
 سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ مَا وَلَّهُمْ عَن قِبَلِهِمُ النَّبِيُّ
 كَانُوا عَلَيْهَا قُلُوبَ اللَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ
 إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۱۳۲﴾ وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا

وہ اُسے چھپائے؟ تمہاری حرکات سے اللہ غافل تو نہیں ہے۔ وہ کچھ لوگ تھے جو گزر چکے۔ ان کی
 کمائی ان کے لیے تھی اور تمہاری کمائی تمہارے لیے۔ تم سے ان کے اعمال کے متعلق سوال نہیں ہوگا۔
 نادان لوگ ضرور کہیں گے: انہیں کیا ہوا کہ پہلے جس قبلے کی طرف رخ کر کے نماز پڑھتے
 تھے اس سے بیکام پھر گئے؟ اے نبی! ان سے کہو: مشرق اور مغرب سب اللہ کے ہیں۔ اللہ جسے
 چاہتا ہے سیدھی راہ دکھا دیتا ہے۔ اور اسی طرح تو ہم نے تمہیں ایک ”اُمتِ وسط“ بنایا ہے

۱۳۱ یہ خطاب ان کے علما سے ہے جو خود بھی اس حقیقت سے ناواقف نہ تھے کہ یہودیت اور عیسائیت اپنی
 موجودہ خصوصیات کے ساتھ بہت بعد میں پیدا ہوئی ہیں، مگر اس کے باوجود وہ حق کو اپنے ہی فرقوں میں محدود سمجھتے تھے
 اور عوام کو اس غلط فہمی میں مبتلا رکھتے تھے کہ انبیاء کے مدتوں بعد جو عقیدے، جو طریقے اور جو اجتہادی ضابطے اور قاعدے
 ان کے فقہاء، صوفیاء و تکلمیہ نے وضع کیے انہیں کی پیروی پر انسان کی فلاح اور نجات کا مدار ہے۔ ان علما سے جب
 پوچھا جاتا تھا کہ اگر یہی بات ہے تو حضرت ابراہیم، اسحاق، یعقوب وغیرہ انبیاء علیہم السلام آخر تمہارے ان فرقوں میں سے
 کس سے تعلق رکھتے تھے، تو وہ اس کا جواب دینے سے گریز کرتے تھے کیونکہ ان کا علم انہیں یہ کہنے کی تو اجازت نہ دیتا
 تھا کہ ان بزرگوں کا تعلق ہمارے ہی فرقے سے تھا۔ لیکن اگر وہ صاف الفاظ میں یہ مان بیٹے کہ یٰنیا نہ یہودی تھے نہ عیسائی
 تو پھر ان کی حجت ہی ختم ہوئی جاتی تھی۔

۱۳۲ نبی صلی اللہ علیہ وسلم ہجرت کے بعد مدینہ طیبہ میں سولہ یا سترہ مہینے تک بیت المقدس کی طرف رخ کر کے
 نماز پڑھتے رہے پھر کعبہ کی طرف موڑ کر نماز پڑھنے کا حکم آیا جس کی تفصیل آگے آتی ہے۔

۱۳۳ یہ ان نادانوں کے اعتراف کا پہلا جواب ہے۔ ان کے دماغ تنگ تھے، نظر محدود تھی، ہمت اور

لَيَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا

تاکہ تم دنیا کے لوگوں پر گواہ ہو اور رسول تم پر گواہ ہو۔

مقام کے بندے بنے ہوئے تھے۔ ان کا گمان یہ تھا کہ خدا کسی خاص نعمت میں مُتَّیّد ہے۔ اس لیے سب پہلے ان کے جاہلانہ اعتراض کی تردیدیں ہی فرمایا گیا کہ مشرق اور مغرب سب اللہ کے ہیں۔ کسی سمت کو قبلہ بنانے کے معنی یہ نہیں ہیں کہ اللہ اسی طرف ہے۔ جن لوگوں کو اللہ نے ہدایت بخشی ہے وہ اس قسم کی تنگ نظریوں سے بالاتر ہوتے ہیں اور ان کے لیے عالمگیر حقیقتوں کے ادراک کی راہ کھل جاتی ہے۔ (لاحظہ ہو حاشیہ ۱۱۵ و ۱۱۶)

۱۱۴؎ یہ اُمت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی امت کا اعلان ہے۔ اسی طرح "کا اشارہ دونوں طرف ہے: اللہ کی اُس رہنمائی کی طرف بھی جس سے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی قبول کرنے والوں کو سیدھی راہ معلوم ہوئی اور وہ ترقی کرتے کرتے بہن متنبے پر پہنچے کہ "اُمت وُسط" قرار دیے گئے، اور تحویلِ قبلہ کی طرف بھی کہ نادان اسے محض ایک نعمت سے دوسری نعمت کی نظر پھرناسمجھ رہے ہیں حالانکہ دراصل بیت المقدس سے کعبے کی طرف نعمت قبلہ کا پھرنایہ معنی رکھتا ہے کہ اللہ نے بنی اسرائیل کو نبی کی پیشوائی کے منصب پر باضابطہ معرول کیا اور اُمت محمدیہ کو اس پر فائز کر دیا۔

"اُمت وُسط" کا لفظ اس قدر وسیع معنویت اپنے اندر رکھتا ہے کہ کسی دوسرے لفظ سے اس کے ترجمے کا حق ادا نہیں کیا جاسکتا۔ اس سے مراد ایک ایسا اعلیٰ اور اشرف گروہ ہے جو عدل و انصاف اور توسط کی روش پر قائم ہو، جو دنیا کی قوموں کے درمیان صدر کی حیثیت رکھتا ہو، جس کا تعلق سب کے ساتھ یکساں حق اور راستی کا تعلق ہو اور ناحق و ناروا تعلق کسی سے نہ ہو۔

پھر یہ جو فرمایا کہ تمہیں "اُمت وُسط" اس لیے بنایا گیا ہے کہ تم لوگوں پر گواہ ہو اور رسول تم پر گواہ ہو تو اس سے مراد یہ ہے کہ آخرت میں جب پوری نوع انسانی کا اکٹھا حساب لیا جائے گا اُس وقت رسول ہمارے ذمہ دار نمائندے کی حیثیت سے تم پر گواہی دے گا کہ نیکری صیح اور عیمل صالح اور نظام عدل کی جو تعلیم ہم نے اُسے دی تھی وہ اس نے تم کو بے کم و کاست پوری کی پوری پہنچا دی اور علما اُس کے مطابق کام کر کے دکھا دیا۔ اس کے بعد رسول کے قائم مقام ہونے کی حیثیت سے تم کو عام انسانوں پر گواہ کی حیثیت سے اُٹھنا ہو گا اور یہ شہادت دینی ہو گی کہ رسول نے جو کچھ تمہیں پہنچایا تھا وہ تم نے انہیں پہنچانے میں، اور جو کچھ رسول نے تمہیں دکھایا تھا وہ تم نے انہیں دکھانے میں اپنی حد تک کوئی کوتاہی نہیں کی۔

اس طرح کسی شخص یا گروہ کا اس دنیا میں خدا کی طرف سے گواہی کے منصب پر مامور ہونا ہی درحقیقت اس کا امت اور پیشوائی کے مقام پر سرفراز کیا جانا ہے۔ اس میں جہاں نفیلت اور سرفرازی ہے وہیں ذمہ داری کا بہت بڑا بار بھی ہے۔ اس کے معنی یہ ہیں کہ جس طرح رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس اُمت کے لیے خدا ترسی، راست روی، عدالت اور حق پرستی کی زندہ شہادت بنے اسی طرح اس امت کو بھی تمام دنیا کے لیے زندہ شہادت بننا چاہیے، حتیٰ کہ اس کے قول اور عمل اور

وَمَا جَعَلْنَا الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتَ عَلَيْهَا إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ
الرَّسُولَ مِمَّنْ يَنْقَلِبُ عَلَى عَقْبَيْهِ ۚ وَإِنْ كَانَتْ لَكَبِيرَةٌ إِلَّا
عَلَى الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ ۖ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ إِيْمَانَكُمْ ۖ

پہلے جس طرف تم رخ کرتے تھے اس کو تو ہم نے صرف یہ دیکھنے کے لیے قبلہ مقرر کیا تھا کہ کون
رسول کی پیروی کرتا ہے اور کون الٹا پھر جاتا ہے۔ یہ معاملہ تھا تو بڑا سخت گراں لوگوں کے لیے کچھ سمجھتی
نہ ثابت ہوا جو اللہ کی ہدایت سے فیض یاب تھے۔ اللہ تمہارے اس ایمان کو ہرگز ضائع نہ کرے گا،

برتناؤ اور چیز کو دیکھ کر دنیا کو معلوم ہو کہ خدا کی سی اس کا نام ہے، راست روی یہ ہے، عدالت اس کو کہتے ہیں اور حق پرستی ایسی
ہوتی ہے۔ پھر اس کے معنی یہ بھی ہیں کہ جس طرح خدا کی ہدایت ہم تک پہنچانے کے لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی فطرتی
بڑی سخت تھی، حتیٰ کہ اگر وہ اس میں درسی کتاب بھی کرتے تو خدا کے ہاں ماخوذ ہوتے، اُسی طرح دنیا کے عالم فاسقوں تک اس
ہدایت کو پہنچانے کی نہایت سخت فتنے داری ہم پر عائد ہوتی ہے۔ اگر ہم خدا کی عدالت میں واقعی اس بات کی شہادت نہ دے سکے
کہ ہم نے تیری ہدایت تو تیرے رسول کے ذریعے سے ہمیں پہنچی تھی تیرے بندوں تک پہنچانے میں کوئی کوتاہی نہیں کی ہے تو ہم
بہت بُری طرح پکڑے جائیں گے اور یہی امامت کا فخر ہمیں ہاں لے ڈیٹے گا ہماری امامت کے دور میں ہماری واقعی کوتاہیوں
کے سبب خیال اور عمل کی جتنی گمراہیاں دنیا میں پھیلی ہیں اور جتنے فساد اور فتنے خدا کی زمین میں برپا ہوئے ہیں ان سب کے لیے اُمّہ شریفہ
اور شہیدین اہل بیت کے ساتھ ساتھ ہم بھی ماخوذ ہوں گے۔ ہم سے پوچھا جائے گا کہ جب دنیا میں معصیت، ظلم اور گمراہی کا طوفان
برپا تھا تو تم کہاں مر گئے تھے۔

۱۲۵ یعنی اس سے مقصود یہ دیکھنا تھا کہ کون لوگ ہیں جو جاہلیت کے تعصبات اور خاک و خون کی غلامی میں مبتلا
ہیں اور کون ہیں جو ان بندشوں سے آزاد ہو کر خالق کا صحیح ادراک کرتے ہیں۔ ایک طرف اہل عرب اپنے وطنی و نسلی فخر میں
مبتلا تھے اور عرب کے کہے کو چھوڑ کر باہر کے بیت المقدس کو قبلہ بنانا ان کی اس قوم پرستی کے بُت پرنا قابل برداشت ضرب
تھا۔ دوسری طرف بنی اسرائیل اپنی نسل پرستی کے غرور میں پھنسے ہوئے تھے اور اپنے آبائی قبلہ کے سوا کسی دوسرے قبلہ کو
برداشت کرنا ان کے لیے محال تھا۔ ظاہر ہے کہ یہ بُت جن لوگوں کے دلوں میں بے ہوئے ہوں اس راستے پر کیسے چل
سکتے تھے جس کی طرف اللہ کا رسول انہیں بلاتا تھا۔ اس لیے اللہ نے ان بُت پرستوں کو سچے حق پرستوں سے الگ
چھانٹ دینے کے لیے پہلے بیت المقدس کو قبلہ مقرر کیا تاکہ جو لوگ عربیت کے بُت کی پرستش کرتے ہیں وہ الگ ہو جائیں
پھر اس قبلہ کو چھوڑ کر کعبہ کو قبلہ بنایا تاکہ جو اسرائیلیت کے پرستار ہیں وہ بھی الگ ہو جائیں۔ اس طرح صرف وہ لوگ

إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَعَرُوفٌ رَّحِيمٌ ﴿۱۴۳﴾ قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ
فِي السَّمَاءِ فَلَنُوَلِّيَنَّكَ قِبْلَةً تَرْضَاهَا فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ
الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ

یقین جانو کہ وہ تم لوگوں کے حق میں نہایت شفیق و رحیم ہے۔

یہ تمہارے مونہ کا بار بار آسمان کی طرف اٹھنا دیکھ رہے ہیں۔ لو! ہم اُسی قبلہ کی طرف
تمہیں پھیرے دیتے ہیں جسے تم پسند کرتے ہو۔ مسجد حرام کی طرف رخ پھیر دو۔ اب جہاں کہیں
تم ہو اُسی کی طرف مونہ کر کے نماز پڑھا کر و۔

رسول کے ساتھ رہ گئے جو کسی بُت کے پرستار نہ تھے، محض خدا کے پرستار تھے۔

۱۴۳ یہ ہے وہ اصل حکم جو تحویل قبلہ کے بارے میں دیا گیا تھا۔ یہ حکم رجب یا شعبان ۱۰ھ ہجری میں نازل ہوا۔
ابن سعد کی روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم پشتر میں برابر بن معمر کے ہاں دعوت پر گئے ہوئے تھے۔ وہاں ظہر کا وقت آگیا
اور آپ لوگوں کو نماز پڑھانے کھڑے ہوئے۔ دو رکعتیں پڑھا چکے تھے کہ تیسری رکعت میں یکایک وحی کے ذریعے سے یہ آیت
نازل ہوئی اور اسی وقت آپ اور آپ کی اقتداء میں جماعت کے تمام لوگ بیت المقدس سے کعبے کے رخ پھر گئے۔ اس کے بعد
میں اور اطرافِ مدینہ میں اس کی عام منادی کی گئی۔ برابر بن عازب کہتے ہیں کہ ایک جگہ منادی کی آواز اس حالت میں پہنچی کہ لوگ
رکوع میں تھے۔ حکم سنتے ہی سب اسی حالت میں کعبے کی طرف مڑ گئے۔ انس بن مالک کہتے ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے
صبح کی نماز کے وقت پہنچی۔ لوگ ایک رکعت پڑھ چکے تھے کہ ان کے کانوں میں آواز پڑی: خبردار رہو، قبلہ بدل کر کعبے کی طرف کر دیا گیا
ہے۔ سنتے ہی پوری جماعت نے اپنا رخ بدل دیا۔

خیال رہے کہ بیت المقدس مدینے سے عین شمال میں ہے اور کعبہ بالکل جنوب میں نماز باجماعت پڑھتے ہوئے قبلہ تبدیل
کرنے میں لامحالہ امام کو چل کر مقتدیوں کے پیچھے اپنا رخ ہونا اور مقتدیوں کو صرف رخ ہی نہ بدلا پڑا ہونا بلکہ کچھ نہ کچھ انہیں بھی چل کر
اپنی صفیں درست کرنی پڑی ہوں گی چنانچہ بعض روایات میں یہی تفصیل مذکور بھی ہے۔

اور یہ جو فرمایا کہ تم تمہارے مونہ کا بار بار آسمان کی طرف اٹھنا دیکھ رہے ہیں اور یہ کہ ہم اُسی قبلہ کی طرف تمہیں پھیرے
دیتے ہیں جسے تم پسند کرتے ہو، اس سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ تحویل قبلہ کا حکم آنے سے پہلے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس کے
قنظر تھے۔ آپ خود یہ محسوس فرما رہے تھے کہ نبی اسرائیل کی امامت کا دو ختم ہو چکا ہے اور اس کے ساتھ بیت المقدس کی مرکزیت
بھی رخصت ہوئی۔ اب اصل مرکز ابراہیم کی طرف رخ کرنے کا وقت آگیا ہے۔

وَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ
وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ﴿۱۴۴﴾ وَلَئِنْ آتَيْتَ الَّذِينَ
أُوتُوا الْكِتَابَ بِكُلِّ آيَةٍ مَا تَتَّبِعُوا قِبَلَتَكَ وَمَا أَنْتَ بِتَابِعٍ
قِبَلَتِهِمْ وَمَا بَعْضُهُمْ بِتَابِعٍ قِبَلَةَ بَعْضٍ وَلَئِنْ اتَّبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ
مِّنْ بَعْدِ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّكَ إِذَا لَئْسَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۴۵﴾

یہ لوگ جنہیں کتاب دی گئی تھی، خوب جانتے ہیں کہ (تحويل قبلہ کا) یہ حکم ان کے رب ہی کی طرف سے ہے اور برحق ہے، مگر اس کے باوجود جو کچھ یہ کر رہے ہیں، اللہ اس سے غافل نہیں ہے۔
تم ان اہل کتاب کے پاس خواہ کوئی نشانی لے آؤ، ممکن نہیں کہ یہ تنہا اسے قبلہ کی پیروی کرنے لگیں،
اور نہ تنہا اسے لیے یہ ممکن ہے کہ ان کے قبلہ کی پیروی کرو، اور ان میں سے کوئی گروہ بھی دوسرے
کے قبلہ کی پیروی کے لیے تیار نہیں ہے، اور اگر تم نے اس علم کے بعد جو تمہارے
پاس آچکا ہے، ان کی خواہشات کی پیروی کی، تو یقیناً تمہارا شمار ظالموں میں ہوگا۔

مسجد حرام کے معنی ہیں حرمت اور عزت والی مسجد۔ اس سے مراد وہ عبادت گاہ ہے جس کے وسط میں غار کعبہ واقع ہے۔
کعبہ کی طرف رخ کرنے کا مطلب یہ نہیں ہے کہ آدمی خواہ دنیا کے کسی کونے میں ہو، اسے بالکل ناک کی سیدھ میں کعبہ
کی طرف رخ کرنا چاہیے۔ ظاہر ہے کہ ایسا کرنا ہر وقت ہر شخص کے لیے ہر جگہ مشکل ہے۔ اسی لیے کعبہ کی طرف رخ کرنے کا
حکم دیا گیا ہے، نہ کہ کعبہ کی سیدھ میں قرآن کی دسے ہم اس بات کے لیے ضرور تکلف ہیں کہ حتی الامکان صحیح سمت کی تحقیق
کریں مگر اس بات پر تکلف نہیں ہیں کہ ضرور بالکل ہی صحیح سمت معلوم کر لیں جس سمت کے متعلق ہمیں امکان فی تحقیق سے غلب غالب
ماصل ہو جائے کہ یہ سمت کعبہ ہے، اودھر نازر خاصاً یقیناً صحیح ہے۔ اور اگر کسی آدمی کے لیے سمت تبدیل کی تحقیق مشکل ہو، یا وہ کسی
ایسی حالت میں ہو کہ قبلہ کی طرف اپنی سمت قائم نہ رکھ سکتا ہو (مثلاً ریل یا کشتی میں)، تو جس طرف اسے قبے کا گمان ہو، یا جس طرف
رخ کرنا اس کے لیے ممکن ہو اسی طرف وہ نماز پڑھ سکتا ہے۔ البتہ اگر دورانِ نماز میں صحیح سمت قبلہ معلوم ہو جائے یا صحیح سمت
کی طرف نازر خاصاً ممکن ہو جائے، تو نماز کی حالت ہی میں اس طرف پھر جانا چاہیے۔

مسجد حرام کا مطلب یہ ہے کہ قبلہ کے متعلق جو محنت و بحث یہ لوگ کرتے ہیں اس کا فیصلہ نہ تو اس طرح ہو سکتا ہے کہ دلیل

الَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ آبْنَاءَهُمْ
وَأَنَّ فَرِيقًا مِنْهُمْ لَيَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۱۳۶﴾ الْحَقُّ
مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُسْتَرِينَ ﴿۱۳۷﴾ وَلِكُلِّ وُجْهَةٍ
هُوَ مُوَلِّيْهَا فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ۚ أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ
بِكُمُ اللَّهُ جَمِيعًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۱۳۸﴾

جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے وہ اس مقام کو (جسے قبلہ بنایا گیا ہے) ایسا پہچانتے ہیں جیسا
اپنی اولاد کو پہچانتے ہیں مگر ان میں سے ایک گروہ جانتے بوجھتے حق کو چھپا رہا ہے۔ یہ قطعی ایک
امر حق ہے تمہارے رب کی طرف سے، لہذا اس کے متعلق تم ہرگز کسی شک میں نہ پڑو
ہر ایک کے لیے ایک رخ ہے جس کی طرف وہ مڑتا ہے۔ پس تم بھلائیوں کی طرف سبقت
لے کر دو۔ جہاں بھی تم ہو گے اللہ تمہیں پالے گا۔ اس کی قدرت سے کوئی چیز باہر نہیں۔

سے انھیں مطمئن کر دیا جائے، کیونکہ تعصب اور ہٹ دھرمی میں مبتلا ہیں اور کسی دلیل سے بھی اُس قبیلہ کو چھوڑ نہیں سکتے جسے یہ اپنی
گروہ بندی کے تعصبات کی بنا پر پکڑے ہوئے ہیں۔ اور نہ اس کا فیصلہ اس طرح ہو سکتا ہے کہ تم ان کے قبیلہ کو اختیار کرو، کیونکہ ان کا
کوئی ایک قبیلہ نہیں ہے جس پر یہ سارے گروہ متفق ہوں اور اسے اختیار کر لینے سے قبیلہ کا جھگڑا چمک جائے مختلف گروہوں کے
مختلف قبیلے ہیں۔ ایک کا قبلا اختیار کر کے بس ایک ہی گروہ کو راضی کر سکو گے۔ دوسروں کا جھگڑا بدستور باقی رہے گا۔ اور سب
بڑی بات یہ ہے کہ پیغمبر کی حیثیت سے تمہارا یہ کام ہے ہی نہیں کہ تم لوگوں کو راضی کرتے پھر داد و ان سے لین دین کے اصول
پر مصالحت کیا کرو۔ تمہارا کام تو یہ ہے کہ جو علم ہم نے تمہیں دیا ہے، سب سے بے پروا ہو کر صرف اُسی پرستی کے ساتھ قائم ہو جاؤ۔
اس سے ہٹ کر کسی کو راضی کرنے کی نکر کر دو گے تو اپنے پیغمبر کی منصب پر ظلم کر دو گے اور اُس نعمت کی ناشکری کر دو گے جو
دنیا کا امام بنا کر ہم نے تمہیں بخشی ہے۔

۱۳۸ یہ عرب کا محاورہ ہے جس چیز کو آدمی یقینی طور پر جانتا ہو اور اُس کے متعلق کسی قسم کا شک و اشتباہ نہ رکھتا ہو اُسے
یوں کہتے ہیں کہ وہ اس چیز کو ایسا پہچانتا ہے جیسا اپنی اولاد کو پہچانتا ہے یعنی جس طرح اُسے اپنے بچوں کو پہچانتے ہیں کوئی اشتباہ
نہیں ہوتا، اسی طرح وہ ہر کسی شک کے یقینی طور پر اس چیز کو بھی جانتا ہے۔ یہودیوں اور عیسائیوں کے علماء حقیقت میں یہ بات

وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَإِنَّهُ لَلْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿۱۲۹﴾
 حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ
 مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ إِلَّا لِمَنْ يَكُونُ لِلنَّاسِ عَلَيْكُمْ
 حُجَّةٌ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي وَ

تمہارا اگر جس مقام سے بھی ہو وہیں سے اپنا رخ (نماز کے وقت) مسجد حرام کی طرف پھیرو، کیونکہ یہ تمہارے رب کا بالکل برحق فیصلہ ہے اور اللہ تم لوگوں کے اعمال سے بے خبر نہیں ہے۔ اور جہاں سے بھی تمہارا اگر رہو اپنا رخ مسجد حرام ہی کی طرف پھیرا کرو، اور جہاں بھی تم ہو اسی کی طرف موڑ کر کے نماز پڑھو تاکہ لوگوں کو تمہارے خلاف کوئی حجت نہ ملے۔ ہاں جو ظالم ہیں ان کی زبان کسی حال میں بند نہ ہوگی۔ تو ان سے تم نہ ڈرو، بلکہ مجھ سے ڈرو۔ اور

اچھی طرح جانتے تھے کہ کہیے کہ حضرت ابراہیمؑ نے تعبیر کیا تھا اور اس کے برعکس بیت المقدس اُس کے ۱۳ سو برس بعد حضرت سلیمانؑ کے ہاتھوں تعبیر ہوا اور انھیں کے زمانے میں قبلہ قرار پایا۔ اس تاریخی واقعے میں ان کے لیے ذرہ برابر کسی اشتباہ کی گنجائش نہ تھی۔

۱۲۹ پہلے فقرے اور دوسرے فقرے کے درمیان ایک لطیف خلا ہے جسے سامع خود تھوڑے سے غور و فکر سے بھر سکتا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ نماز جسے پڑھنی ہوگی اسے بہر حال کسی نہ کسی سمت کی طرف تو رخ کرنا ہی ہوگا۔ مگر اصل چیز وہ رخ نہیں ہے جس طرف تم مڑتے ہو، بلکہ اصل چیز وہ بھلائی یاں ہیں جنہیں حاصل کرنے کے لیے تم نماز پڑھتے ہو۔ لہذا سمت اور مقام کی بحث میں پڑنے کے بجائے تمہیں فکر بھلائیوں کے حصول ہی کی ہونی چاہیے۔

۱۵۰ یعنی ہمارے اس حکم کی پوری پابندی کرو۔ کبھی ایسا نہ ہو کہ تم میں سے کوئی شخص مقررہ سمت کے سوا کسی دوسری سمت کی طرف نماز پڑھنے دیکھا جائے، ورنہ تمہارے دشمنوں کو تم پر یہ اعتراض کرنے کا موقع مل جائے گا کہ کیا خوب امت مسلمہ ہے، کیسے اچھے خنی پرستی کے گواہ بنے ہیں جو یہ بھی کہتے جاتے ہیں کہ یہ حکم ہمارے رب کی طرف سے آیا ہے اور پھر اس کی خلاف ورزی بھی کیے جاتے ہیں۔

لَا تَمْنَعَتْنِي عَلَيْكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿۱۵۰﴾ كَمَا أَرْسَلْنَا
فِيكُمْ رَسُولًا مِّنكُمْ يَتْلُوا عَلَيْكُمْ آيَاتِنَا وَيُزَكِّيكُمْ وَيُعَلِّمُكُمُ
الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُعَلِّمُكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿۱۵۱﴾
فَاذْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونِ ﴿۱۵۲﴾ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ

اس لیے کہ میں تم پر اپنی نعمت پوری کر دوں ^{۱۵۲} اور اُس توقع پر کہ میرے اس حکم کی پیروی سے تم
اسی طرح فلاح کا راستہ پاؤ گے جس طرح تمہیں اس چیز سے فلاح نصیب ہوئی کہ میں نے تمہارے
درمیان خود تم میں سے ایک رسول بھیجا جو تمہیں میری آیات سناتا ہے، تمہاری زندگیوں کو سنوارتا ہے،
تمہیں کتاب اور حکمت کی تعلیم دیتا ہے اور تمہیں وہ باتیں سکھاتا ہے جو تم نہ جانتے تھے۔ لہذا تم
مجھے یاد رکھو، میں تمہیں یاد رکھوں گا، اور میرا شکر ادا کرو، کفر ان نعمت نہ کرو۔

۱۵۳ اے ایمان لانے والو! صبر اور نماز سے مدد لو۔ اللہ صبر کرنے والوں کے

۱۵۱ نعمت سے مراد وہی امانت اور پیشوائی کی نعمت ہے جو بنی اسرائیل سے منتخب کر کے اُمت کو دی گئی تھی۔ دنیا
میں ایک اُمت کی راست روی کا یہ انتہائی نثر ہے کہ وہ اللہ کے امیر و نثر تھی سے اقوام عالم کی رہنما و پیشوا بنائی جائے اور نزع انسانی کو خدا پرستی
اور بنی کے راستے پر چلانے کی خدمت اس کے سپرد کی جائے۔ یہ منصب جس اُمت کو دیا گیا، حقیقت میں اُس پر اللہ کے فضل و انعام کی تکمیل
ہو گئی۔ اللہ تعالیٰ یہاں یہ فرما رہا ہے کہ تحویل قبلہ کا یہ حکم دراصل اس منصب پر تمہاری سرفرازی کا نشان ہے، لہذا تمہیں اس لیے
بھی ہمارے اس حکم کی پیروی کرنی چاہیے کہ ناشکری و نافرمانی کرنے سے کہیں یہ منصب تم سے چھین نہ لیا جائے۔ اس کی پیروی کر لو،
تو یہ نعمت تم پر یکمل کر دی جائے گی۔

۱۵۲ یعنی اس حکم کی پیروی کرتے ہوئے یہ اُمید رکھو۔ یہ شاہانہ انداز بیان ہے بادشاہ کا اپنی شان بے نیازی کے ساتھ
کسی نوکر سے یہ کہہ دینا کہ ہماری طرف سے فلاں عنایت و مہربانی کے امیدوار رہو، اس بات کے لیے بالکل کافی ہوتا ہے کہ وہ
ملازم اپنے گھر شادیاں بچا دے اور اسے مبارک بادیاں دی جائے لگیں۔

۱۵۳ منصب امانت پر ہمارے کہنے کے بعد ہمارے ہی ہوتے ہیں۔ مگر تمام دوسری باتوں

الصَّابِرِينَ ﴿۱۵۳﴾ وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ ﴿۱۵۴﴾ وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ
مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرِ
وَلَنَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ ﴿۱۵۵﴾ الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا

ساتھ ہے۔ اور جو لوگ اللہ کی راہ میں مارے جائیں انہیں مردہ نہ کہو، ایسے لوگ تو حقیقت
میں زندہ ہیں مگر تمہیں ان کی زندگی کا شعور نہیں ہوتا۔ اور ہم ضرور تمہیں خوف و خطر، فاقہ کشی
جان و مال کے نقصانات اور آدمیوں کے گھاٹے میں مبتلا کر کے تمہاری آزمائش
کریں گے۔ ان حالات میں جو لوگ صبر کریں اور جب کوئی مصیبت پڑے، تو کہیں کہ

سے پہلے انہیں جس بات پر متنبہ کیا جا رہا ہے وہ یہ ہے کہ یہ کوئی پھولوں کا بستر نہیں ہے جس پر آپ حضرات بٹائے جا رہے
ہوں۔ یہ تو ایک عظیم الشان اور پرخطر خدمت ہے جس کا بار اٹھانے کے ساتھ ہی تم پر ہر قسم کے مصائب کی بارش ہوگی، سخت
آزمائشوں میں ڈالے جاؤ گے، طرح طرح کے نقصانات اٹھانے پڑیں گے۔ اور جب صبر و ثبات اور عزم و استقلال کے ساتھ
ان تمام مشکلات کا مقابلہ کرتے ہوئے خدا کی راہ میں بڑے سے چلے جاؤ گے تب تم پر عنایات کی بارش ہوگی۔

یعنی اس بحاری خدمت کا بوجھ اٹھانے کے لیے جس طاقت کی ضرورت ہے وہ تمہیں دو چیزوں سے
مائل ہوگی۔ ایک یہ کہ صبر کی صفت اپنے اندر پرورش کرو۔ دوسرے یہ کہ نماز کے عمل سے اپنے آپ کو مضبوط کرو۔ آگے چل کر
مختلف مقامات پر اس امر کی تشریحات ملیں گی کہ صبر بہت سے اہم ترین اخلاقی اوصاف کے لیے ایک جامع عنوان ہے۔ اور
حقیقت میں وہ کلید کا بیانی ہے جس کے بغیر کوئی شخص کسی مقصد میں بھی کامیاب نہیں ہو سکتا۔ اسی طرح آگے چل کر نماز کے
متعلق بھی تفصیل سے معلوم ہوگا کہ وہ کس کس طرح افراد مومنین اور جماعت مومنین کو اس کا عظیم کم کے لیے تیار کرتی ہے۔

۱۵۵ موت کا لفظ اور اس کا تصور انسان کے ذہن پر ایک بہت شکن اثر ڈالتا ہے۔ اس لیے اس بات سے
منع کیا گیا کہ شہداء فی سبیل اللہ کو مردہ کہا جائے، کیونکہ اس سے جماعت کے لوگوں میں جذبہ جہاد و قتال اور روح
جاں فروشی کے سر پڑ جانے کا اندیشہ ہے۔ اس کے بجائے ہدایت کی گئی کہ اہل ایمان اپنے ذہن پر تصور جہانے
رکھیں کہ جو شخص خدا کی راہ میں جان دیتا ہے وہ حقیقت میں حیات جاوداں پاتا ہے۔ یہ تصور مطالبی واقعہ بھی ہے اور اس
روح شجاعت بھی تازہ ہوتی اور تازہ رہتی ہے۔

إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ﴿۱۵۶﴾ أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ صَلَوَاتٌ
مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴿۱۵۷﴾ إِنَّ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِن شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَبَّ الْبَيْتَ أَوْ
اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَن يَطَّوَّفَ بِهِمَا وَمَن تَطَوَّعَ

”ہم اللہ ہی کے ہیں اور اللہ ہی کی طرف ہمیں لوٹ کر جانا ہے“، انھیں خوشخبری دیدو۔ ان پر ان کے
رب کی طرف سے بڑی عنایات ہوں گی، اُس کی رحمت اُن پر سایہ کرے گی اور ایسے ہی لوگ راستہ ہیں۔
یقیناً صفا اور مرفہ اللہ کی نشانیوں میں سے ہیں۔ لہذا جو شخص بیت اللہ کا حج یا عمرہ کرے اس کے لیے
کوئی گناہ کی بات نہیں کہ وہ ان دونوں پہاڑیوں کے درمیان سعی کرے اور جو برفضا و رغبت کوئی بھلائی کا

۱۵۶ کہنے سے مراد صرف زبان سے یہ الفاظ کہنا نہیں ہے بلکہ دل سے اس بات کا قائل ہونا ہے کہ ہم اللہ ہی کے
ہیں، اس لیے اللہ کی راہ میں ہماری جو چیز بھی قربان ہوئی وہ گویا ٹھیک اپنے مقصد میں صرف ہوئی، جس کی چیز تھی اسی کے کام
آگئی۔ اور یہ کہ اللہ ہی کی طرف ہمیں پلٹنا ہے، یعنی بہر حال ہمیشہ اس دنیا میں رہنا نہیں ہے۔ آخر کار دیر یا سیر، جانا خدا ہی کے
پاس ہے۔ لہذا کیوں نہ اس کی راہ میں جان و مال کا اس کے حضور حاضر ہوں۔ یہ اس سے لاکھ درجہ بہتر ہے کہ ہم اپنے نفس کی پرورش میں
لگے رہیں اور اسی حالت میں اپنی موت ہی کے وقت پر کسی بیماری یا حادثے کے شکار ہو جائیں۔

۱۵۷ ذوالحجہ کی مقرر تاریخوں میں کعبہ کی جو زیارت کی جاتی ہے اس کا نام حج ہے اور ان تاریخوں کے ماسوا دوسرے
کسی زمانے میں جو زیارت کی جائے وہ عمرہ ہے۔

۱۵۸ صفا اور مرفہ مسجد حرام کے قریب دو پہاڑیاں ہیں جن کے درمیان دوڑنا مناجات کے تھا جو اللہ تعالیٰ نے
حج کے لیے حضرت ابراہیم کو سکھائے تھے۔ بعد میں جب کئے اور اس پاس کے تمام علاقوں میں مشرکانہ جاہلیت پھیل گئی تو صفا پر
”آساف“ اور مرفہ پر ”نائلہ“ کے آستانہ بنائے گئے اور ان کے گرد طواف ہونے لگا۔ پھر جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعے سے
اسلام کی روشنی اہل عرب تک پہنچی تو مسلمانوں کے دلوں میں یہ سوال کھٹکنے لگا کہ آیا صفا اور مرفہ کی سعی حج کے اہل مناسک میں سے
ہے یا محض زمانہ شرک کی ایجاد ہے اور یہ کہ اس سعی سے کہیں ہم ایک مشرکانہ فعل کے مرتکب تو نہیں ہو جائیں گے۔ نیز حضرت
عائشہؓ کی روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ اہل مدینہ کے دو لوگ پہلے ہی سے سعی میں صفا و المرفہ کے بارے میں کراہت موجود تھی،

خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيمٌ ﴿١٥٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا
 أَنْزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَالْهُدَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَّاهُ لِلنَّاسِ
 فِي الْكِتَابِ أُولَٰئِكَ يَلْعَنُهُمُ اللَّهُ وَيَلْعَنُهُمُ اللَّعْنُونَ ﴿١٥٩﴾
 إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَبَيَّنَّوْا فَأُولَٰئِكَ أَتُوبُ
 عَلَيْهِمْ وَأَنَا التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٦٠﴾

کام کرے گا اللہ کو اس کا علم ہے اور وہ اس کی قدر کرنے والا ہے۔

جو لوگ ہماری نازل کی ہوئی روشن تعلیمات اور ہدایات کو چھپاتے ہیں، وہ اس حالیکہ ہم انہیں
 سب انسانوں کی رہنمائی کے لیے اپنی کتاب میں بیان کر چکے ہیں یقیناً جائز کہ اللہ بھی ان پر لعنت کرتا
 ہے اور تمام لعنت کرنے والے بھی اُن پر لعنت بھیجتے ہیں۔ البتہ جو اس روش سے باز آجائیں اور
 اپنے طرز عمل کی اصلاح کر لیں اور جو کچھ چھپاتے تھے، اُسے بیان کرنے لگیں اُن کو میں معاف کر دوں گا
 اور میں بڑا درگزر کرنے والا اور رحم کرنے والا ہوں۔

کیونکہ وہ مَنافہ کے مستحق تھے اور اسات و تامل کو نہیں مانتے تھے۔ انہیں وجہ سے ضروری ہوا کہ مسجد حرام کو قبلہ مقرر کرنے کے موقع
 پر ان غلط فہمیوں کو دور کر دیا جائے جو صفا اور مروہ کے بالے میں پائی جاتی تھیں اور لوگوں کو بتا دیا جائے کہ ان دونوں مقامات کے
 درمیان شفعی کرناج کے صلی منار تک میں سے ہے اور یہ کہ ان مقامات کا تقدس خدا کی جانب سے ہے نہ کہ اہل جاہلیت کی سن گھڑت۔
 ۱۵۹ یعنی بہتر توبہ ہے کہ یہ کام دلی رغبت کے ساتھ کرو، ورنہ حکم بجالانے کے لیے ذکر ناہی ہوگا۔

۱۶۰ علامہ یسود کا سب سے بڑا تصور یہ تھا کہ انھوں نے کتاب اللہ کے علم کی اشاعت کرنے کے بجائے اس کو رتوں اور مذہبی
 پیشہ وروں کے ایک محدود طبقے میں مقید کر رکھا تھا اور عامۃً خلائق تو درکنار خود یہودی عوام تک کو اس کی پروا نہ لگتے دیتے
 تھے۔ پھر جب عام جہالت کی وجہ سے ان کے اندر گرہاں پھلیں تو علمائے نہ صرف یہ کہ اصلاح کی کوئی کوشش نہ کی بلکہ وہ
 عوام میں اپنی مقبولیت برقرار رکھنے کے لیے ہر اس ضلالت اور بدعت کو جس کا رواج عام ہو جاتا، اپنے قول و عمل سے یا اپنے
 سکوت سے اپنی سند جواز عطا کرنے لگے۔ اسی سے بچنے کی تاکید مسلمانوں کو کی جا رہی ہے۔ دنیا کی ہدایت کا کام جس امت کے
 سپرد کیا جائے اس کا فرض یہ ہے کہ اس ہدایت کو زیادہ سے زیادہ پھیلائے نہ یہ کہ تنہا کے مال کی طرح اسے چھپا رکھے۔

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارًا أُولَٰئِكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ
وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿١٦١﴾ خُلِدُوا فِيهَا لَا يُخَفَّفُ

جن لوگوں نے کفر کا رویہ اختیار کیا اور کفر کی حالت ہی میں جان دی ان پر اللہ اور فرشتوں اور تمام انسانوں کی لعنت ہے۔ اسی لعنت زدگی کی حالت میں وہ ہمیشہ رہیں گے، نہ ان کی سزا

۱۶۱۔ ”کفر“ کے صلی معنی چھپانے کے ہیں۔ اسی سے انکار کا مفہوم پیدا ہوا اور یہ لفظ ایمان کے مقابلے میں بولا جانے لگا۔ ایمان کے معنی ہیں ماننا، قبول کرنا، تسلیم کر لینا۔ اس کے برعکس کفر کے معنی ہیں نہ ماننا، رد کر دینا، انکار کرنا۔ قرآن کی رو سے کفر کے روپر کی مختلف صورتیں ہیں:

ایک یہ کہ انسان سرے سے خدا ہی کو نہ مانے، یا اس کے اقتدارِ اعلیٰ کو تسلیم نہ کرے اور اس کو اپنا اور ساری کائنات کا مالک اور مبدع ماننے سے انکار کر دے، یا اسے واحد مالک اور مبدع نہ مانے۔

دوسرے یہ کہ اللہ کو تو مانے مگر اس کے احکام اور اس کی ہدایات کو واحد منبعِ علم و قانون تسلیم کرنے سے انکار کر دے۔ تیسرے یہ کہ اصولاً اس بات کو بھی تسلیم کر لے کہ اسے اللہ ہی کی ہدایت پر چلنا چاہیے، مگر اللہ اپنی ہدایات اور اپنے احکام پہنچانے کے لیے جن پیغمبروں کو واسطہ بناتا ہے، انہیں تسلیم نہ کرے۔

چوتھے یہ کہ پیغمبروں کے درمیان تفریق کرے اور اپنی پسند یا اپنے تعصبات کی بنا پر ان میں سے کسی کو مانے اور کسی کو نہ مانے۔ پانچویں یہ کہ پیغمبروں نے خدا کی طرف سے عقائد، اخلاق اور قوانین حیات کے متعلق جو تعلیمات، بیان کی ہیں ان کو، یا ان میں کسی چیز کو قبول نہ کرے۔

چھٹے یہ کہ نظریے کے طور پر تو ان سب چیزوں کو مان لے مگر عملاً احکامِ الہی کی دانستہ نافرمانی کرے اور اس نافرمانی پر اصرار کرتا رہے، اور دنیوی زندگی میں اپنے رویے کی بنا اطاعت پر نہیں بلکہ نافرمانی ہی پر رکھے۔

یہ سب مختلف طرزِ فکر و عمل اللہ کے مقابلے میں باعینانہ ہیں اور ان میں سے ہر ایک ویٹے کو قرآن کفر سے تعبیر کرتا ہے۔ اس کے علاوہ بعض مقامات پر قرآن میں کفر کا لفظ کفرانِ نعمت کے معنی میں بھی استعمال ہوا ہے اور شکر کے مقابلے میں بولا گیا ہے شکر کے معنی یہ ہیں کہ نعمت جس نے دی ہے انسان اس کا احسان مند ہو، اس کے احسان کی قدر کرے، اس کی دی ہوئی نعمت کو اسی کی رضا کے مطابق استعمال کرے، اور اس کا دل اپنے محسن کے لیے وفاداری کے جذبے سے لبریز ہو۔ اس کے مقابلے میں کفر یا کفرانِ نعمت یہ ہے کہ آدمی یا تو اپنے محسن کا احسان ہی نہ مانے اور اسے اپنی تابلیت یا کسی غیر کی عنایت یا استعارش کا نتیجہ سمجھے یا اس کی دی ہوئی نعمت کی ناقدری کرے اور اسے ضائع کر دے، یا اس کی نعمت کو اس کی رضا کے خلاف استعمال کرے، یا اس کے احسانات کے باوجود اس کے ساتھ غدارانہ رویے و نافرمانی کرے۔ اس ذریعے کے کفر کو ہماری زبان میں بامعوم احسانِ سراموشی

عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يَنْظُرُونَ ﴿١٦٢﴾ وَالْهَكْمُ إِلَهُ وَاحِدٌ
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴿١٦٣﴾ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي فِي
الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَّاءٍ فَأَحْيَا بِهِ
الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَتَصْرِيفِ الرِّيْحِ
وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴿١٦٤﴾

میں تخفیف ہوگی اور نہ انہیں پھر کوئی دوسری ہمت دی جائے گی۔

تمہارا خدا ایک ہی خدا ہے، اُس رحمن اور رحیم کے سوا کوئی اور خدا نہیں ہے۔ (اس حقیقت کو سچا پننے کے لیے اگر کوئی نشانی اور علامت درکار ہے تو جو لوگ عقل سے کام لیتے ہیں ان کے لیے آسمانوں اور زمین کی ساخت میں، رات اور دن کے سیم ایک دوسرے کے بعد آنے میں، اُن کشتیوں میں جو انسان کے نفع کی چیزیں لیے ہوئے دریاؤں اور سمندر میں چلتی پھرتی ہیں، بارش کے اس پانی میں جسے اللہ اوپر سے برساتا ہے پھر اس کے ذریعے سے زمین کو زندگی بخشتا ہے اور اپنے اسی انتظام کی بدولت زمین میں ہر قسم کی جان دار مخلوق کو پھیلاتا ہے، ہواؤں کی گردش میں، اور ان بادلوں میں جو آسمان اور زمین کے درمیان تاج فرمان بنا کر رکھے گئے ہیں بے شمار نشانیاں ہیں۔

نیک حرامی، غداری اور ناشکرے پن کے الفاظ سے تعبیر کیا جاتا ہے۔

۱۶۲ یعنی اگر انسان کائنات کے اس کارخانے کو، جو شب و روز اس کی آنکھوں کے سامنے چل رہا ہے، محض جانوروں کی طرح نہ دیکھے بلکہ عقل سے کام لے کر اس نظام پر غور کرے، اور خدا تعالیٰ سے آزاد ہو کر سوچے، تو یہ آثار جو اس کے مشاہدے میں آتے ہیں اس نتیجے پر پہنچانے کے لیے بالکل کافی ہیں کہ عظیم الشان نظام ایک ہی قادر مطلق حکیم کے زیر فرمان ہے، تمام اقتدار و اقتدار بالکل اسی ایک کے ہاتھ میں ہے، کسی دوسرے کو خود مختار یا مداخلت یا مشارکت کے لیے اس نظام میں ذرہ برابر

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَتَّخِذُ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِندَادًا يُحِبُّونَهُمْ
كَحُبِّ اللَّهِ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ وَلَوْ يَرَى الَّذِينَ

مگر (وحدتِ خداوندی پر دلالت کرنے والے ان کھلے کھلے آثار کے ہوتے ہوئے بھی) کچھ لوگ ایسے ہیں جو اللہ کے سوا دوسروں کو اس کا ہمسرا و ردِ مقابل بناتے ہیں اور ان کے ایسے گرویدہ ہیں جیسی اللہ کے ساتھ گرویدگی ہونی چاہیے۔ حالانکہ ایمان رکھنے والے لوگ سب بڑھ کر اللہ کو محبوب رکھتے ہیں۔ کاش جو کچھ عذاب کو سامنے دیکھ کر انہیں سوجھنے والا ہے کوئی گنجائش نہیں لہذا فی الحقیقت وہی ایک خدا تمام موجوداتِ عالم کا خدا ہے، اس کے سوا کوئی دوسری ہستی کسی قسم کے اختیارات رکھتی ہی نہیں کہ خدائی اور الوہیت میں اس کا کوئی حصہ ہو۔

۱۶۳ یعنی خدائی کی جو صفات اللہ کے لیے خاص ہیں ان میں سے بعض کو دوسروں کی طرف منسوب کرتے ہیں، اور خدا ہونے کی حیثیت سے بندوں پر اللہ تعالیٰ کے جو حقوق ہیں، وہ سب یا ان میں سے بعض حقوق یہ لوگ ان دوسرے بنادنی مسمودوں کو ادا کرتے ہیں۔ مثلاً سلسلہ اسباب پر حکمرانی، حاجت روائی، مشکل کشائی، فریاد رسی، دعائیں سننا اور غیبِ شہادت ہر چیز سے واقف ہونا، یہ سب اللہ کی مخصوص صفات ہیں۔ اور یہ صرف اللہ ہی کا حق ہے کہ بندے اُنسی کو مقتدرِ اعلیٰ مانیں، اُنسی کے آگے اعترافِ بندگی میں سر جھکائیں، اُنسی کی طرف اپنی حاجتوں میں رجوع کریں، اُنسی کو بند کے لیے پکاریں، اُنسی پر بھروسہ کریں، اُنسی سے امید وابستہ کریں اور اُنسی سے ظاہر و باطن میں ڈریں۔ اسی طرح مالکِ الملک ہونے کی حیثیت سے یہ منصب بھی اللہ ہی کا ہے کہ اپنی رعیت کے لیے حلال و حرام کے حدود مقرر کرے، ان کے فرائض و حقوق معین کرے، ان کو امر و نہی کے احکام دے، اور انہیں یہ بتائے کہ اس کی دی ہوئی قوتوں اور اس کے بخشے ہوئے وسائل کو وہ کس طرح کن کاموں میں کن مقاصد کے لیے استعمال کریں۔ اور یہ صرف اللہ کا حق ہے کہ بندے اس کی حاکمیت تسلیم کریں، اس کے حکم کو منبعِ قانون مانیں، اُنسی کو امر و نہی کا مختار سمجھیں، اپنی زندگی کے معاملات میں اس کے فرمان کو فیصلہ کن قرار دیں، اور ہدایت و رہنمائی کے لیے اُنسی کی طرف رجوع کریں۔ جو شخص خدا کی ان صفات میں سے کسی صفت کو بھی کسی دوسرے کی طرف منسوب کرتا ہے، اور اُن کے ان حقوق میں سے کوئی ایک حق بھی کسی دوسرے کو دیتا ہے وہ دراصل اُسے خدا کا ردِ مقابل اور ہمسرا بناتا ہے۔ اور اسی طرح جو شخص یا جو ادارہ ان صفات میں سے کسی صفت کا مدعی ہو اور ان حقوق میں سے کسی حق کا انساؤل سے مطالبہ کرتا ہو، وہ بھی دراصل خدا کا ردِ مقابل اور ہمسرا بناتا ہے خواہ زبان سے خدائی کا دعویٰ کرے یا نہ کرے۔

۱۶۴ یعنی ایمان کا اقتضایہ ہے کہ آدمی کے لیے اللہ کی رضا پر دوسرے کی رضا پر مقدم ہو اور کسی چیز کی محبت بھی

انسان کے دل میں یہ مرتبہ اور مقام حاصل نہ کرے کہ وہ اللہ کی محبت پر اسے قربانی کر سکتا ہو۔

ظَلَمُوا إِذْ يَرُونَ الْعَذَابَ ۚ إِنَّ الْقُوَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۖ وَأَنَّ
 اللَّهَ شَدِيدُ الْعَذَابِ ۝ (۱۳۵) إِذْ تَبَرَّأَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا مِنَ
 الَّذِينَ اتَّبَعُوا وَرَأَوْا الْعَذَابَ وَتَقَطَّعَتْ بِهِمُ الْأَسْبَابُ ۝ (۱۳۶)
 وَقَالَ الَّذِينَ اتَّبَعُوا لَوْ أَنَّ لَنَا كَرَّةً فَنَتَبَرَّأَ
 مِنْهُمْ كَمَا تَبَرَّءُوا مِنَّا ۚ كَذَلِكَ يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَالَهُمْ
 حَسْرَاتٍ عَلَيْهِمْ ۖ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ۝ (۱۳۷)

آج ہی ان ظالموں کو سوجھ جائے کہ ساری طاقتیں اور سارے اختیارات اللہ ہی کے قبضے میں ہیں اور یہ کہ اللہ سزا دینے میں بھی بہت سخت ہے۔ جب وہ سزا دے گا اس وقت کیفیت یہ ہوگی کہ وہی پیشوا اور رہنما، جن کی دنیا میں پیروی کی گئی تھی، اپنے پیروں سے بے تعلقی ظاہر کریں گے، مگر سزا پا کر رہیں گے اور ان کے سارے اسباب و وسائل کا سلسلہ کٹ جائے گا۔ اور وہ لوگ جو دنیا میں ان کی پیروی کرتے تھے، کہیں گے کہ کاش ہم کو پھر ایک موقع دیا جاتا تو جس طرح آج یہ ہم سے بیزاری ظاہر کر رہے ہیں، ہم ان سے بیزار ہو کر دکھا دیتے۔ یوں اللہ ان لوگوں کے وہ اعمال، جو یہ دنیا میں کر رہے ہیں، ان کے سامنے اس طرح لائے گا کہ یہ حسرتوں اور پشیمانیوں کے ساتھ ہاتھ ملتے رہیں گے مگر آگ سے نکلنے کی کوئی راہ نہ پائیں گے۔

۱۳۵ یہاں خاص طور پر گمراہ کرنے والے پیشواؤں اور یڈروں اور ان کے نادان پیروں کے انجام کا اس لیے ذکر کیا گیا ہے کہ جس غلطی میں مبتلا ہو کر کچھلی انتہیں بھٹک گئیں اس سے مسلمان ہوشیار رہیں اور رہبروں میں امتیاز کرنا سیکھیں اور خود رہبری کرنے والوں کے پیچھے چلنے سے بچیں۔

يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا ۖ
وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ﴿١٧٨﴾
إِنَّمَا يَأْمُرُكُمْ بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ
مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿١٧٩﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ
اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا أَلْفَيْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا أَوَلَوْ كَانَ
آبَاؤُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٨٠﴾ وَمِثْلُ
الَّذِينَ كَفَرُوا كَمِثْلِ الَّذِينَ يَنْعِقُونَ بِمَا لَا يَسْمَعُونَ إِلَّا

لوگو! زمین میں جو حلال اور پاک چیزیں ہیں انہیں کھاؤ اور شیطان کے بتائے ہوئے
راستوں پر نہ چلو۔ وہ تو تمہارا کھلا دشمن ہے، تمہیں بدی اور فحش کا حکم دیتا ہے اور یہ سکھاتا ہے کہ
تم اللہ کے نام پر وہ باتیں کہو جن کے متعلق تمہیں علم نہیں ہے کہ وہ اللہ نے فرمائی ہیں۔

ان سے جب کہا جاتا ہے کہ اللہ نے جو احکام نازل کیے ہیں ان کی پیروی کرو تو جواب دیتے
ہیں کہ ہم تو اسی طریقے کی پیروی کریں گے جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے۔ اچھا اگر ان کے باپ دادا
نے عقل سے کچھ بھی کام نہ لیا ہو اور راہِ راست نہ پائی ہو تو کیا پھر بھی یہ انہی کی پیروی کیے چلے جائیں گے؟
یہ لوگ جنہوں نے خدا کے بتائے ہوئے طریقے پر چلنے سے انکار کر دیا ہے ان کی حالت بالکل ایسی ہے
جیسے چرواہا جانوروں کو پکارتا ہے اور وہ ہانک پکار کی صدا کے سوا کچھ نہیں

۱۶۶ یعنی کھانے پینے کے معاملے میں ان تمام پابندیوں کو ڈھالو جو توہمات اور جاہلانہ رسوم کی بنا پر لگی ہوئی ہیں۔

۱۶۷ یعنی ان وہی رسوم اور پابندیوں کے متعلق یہ خیال کہ یہ سب مذہبی امور ہیں جو خدا کی طرف سے تعلیم کیے گئے ہیں
در اصل شیطانی اغواء کا کثرہ ہے۔ اس لیے کہ فی الواقع ان کے من جانب اللہ ہونے کی کوئی سند موجود نہیں ہے۔

۱۶۸ یعنی ان پابندیوں کے لیے ان کے پاس کوئی سند اور کوئی حجت اس کے سوا نہیں ہے کہ باپ دادا سے یہ

دُعَاءٌ وَنِدَاءٌ صَمُّكُمْ عَنِّي فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿۱۷۱﴾ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ آمَنُوا كُلُوا مِن طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَاشْكُرُوا
لِلَّهِ إِن كُنْتُمْ رَايَاهُ تَعْبُدُونَ ﴿۱۷۲﴾ إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ

سُنَّتے۔ یہ بھرے ہیں، گونگے ہیں، اندھے ہیں، اس لیے کوئی بات ان کی سمجھ میں نہیں آتی۔
اے ایمان لانے والو! اگر تم حقیقت میں اللہ ہی کی بندگی کرنے والے ہو تو جو پاک چیزیں ہم نے تمہیں
بخشی ہیں انہیں بے تکلف کھاؤ اور اللہ کا شکر ادا کرو۔ اللہ کی طرف سے اگر کوئی پابندی تم پر ہے تو وہ

ہوتا چلا آیا ہے۔ نادان سمجھے ہیں کہ کسی طریقہ کی پیروی کے لیے یہ حجت بالکل کافی ہے۔

۱۷۱ اس تیش کے دو پہلو ہیں۔ ایک یہ کہ ان لوگوں کی حالت ان بے عقل جانوروں کی سی ہے جن کے گلے اپنے
اپنے چرواہوں کے پیچھے چلے جاتے ہیں اور بغیر سمجھے بوجھے ان کی صداؤں پر حرکت کرتے ہیں۔ اور دوسرا پہلو یہ ہے کہ ان کو
دعوت و تبلیغ کرتے وقت ایسا محسوس ہوتا ہے کہ گویا جانوروں کو بکا جا رہا ہے جو فقط آواز سننے ہیں مگر کچھ نہیں سمجھتے کہ
کننے والا ان سے کیا کہتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے الفاظ ایسے جامع استعمال فرمائے ہیں کہ یہ دونوں پہلو ان کے تحت
آجاتے ہیں۔

۱۷۲ یعنی اگر تم ایمان لا کر صرف خدائی قاذن کے پیرو بن چکے ہو، جیسا کہ تمہارا دعوئے ہے تو پھر وہ ساری چھوٹ
چھات، اور زمانہ جاہلیت کی وہ ساری بندشیں اور پابندیاں توڑ ڈالو جو پنڈتوں اور پرہیزگوں نے، رتیبوں اور پارادیلوں نے،
جوگیوں اور راہبوں نے اور تمہارے باپ دادا نے قائم کی تھیں۔ جو کچھ خدا نے حرام کیا ہے اس سے تو ضرور بچو، مگر جن
چیزوں کو خدا نے حلال کیا ہے انہیں بغیر کسی کراہت اور رکاوٹ کے کھاؤ پیو۔ اسی مضمون کی طرف نبی صلی اللہ علیہ وسلم
کی وہ حدیث بھی اشارہ کرتی ہے جس میں آپ نے فرمایا کہ مَنْ صُئِلَ صَلَوتَنَا وَاسْتَقْبَلَ قِبَلَتَنَا وَاکْلَ
ذَبِیْحَتَنَا فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ الخ یعنی جس نے وہی نماز پڑھی جو ہم پڑھتے ہیں اور اسی قبلگی کی طرف رخ کیا جس کی طرف
ہم رخ کرتے ہیں اور ہمارے ذبیحہ کو کھایا وہ مسلمان ہے۔ مطلب یہ ہے کہ نماز پڑھنے اور قبلگی کی طرف رخ کرنے کے باوجود
ایک شخص اس وقت تک اسلام میں پوری طرح جذب نہیں ہوتا جب تک کہ وہ کھانے پینے کے معاملے میں پھل جاہلیت
کی پابندیوں کو توڑ نہ دے اور ان توہمات کی بندشوں سے آزاد نہ ہو جائے جو اہل جاہلیت نے قائم کر رکھی تھیں۔
کیوں کہ اُس کا اُن پابندیوں پر قائم رہنا اس بات کی علامت ہے کہ ابھی تک اُس کی رگ و پے میں جاہلیت کا زہر

موجود ہے۔

الْمَيْتَةِ وَالْدَّمَ وَحَمَ الْخَنِزِيرِ وَمَا أَهْلَ بِهِ لِغَيْرِ اللَّهِ
فَمَنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ
رَحِيمٌ ۝۱۴۳ إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ الْكِتَابِ وَيُسْتَرُونَ
بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ مَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ إِلَّا النَّارَ

یہ ہے کہ مردار نہ کھاؤ، خون سے اور سور کے گوشت سے پرہیز کرو، اور کوئی ایسی چیز نہ کھاؤ جس پر اللہ کے سوا کسی اور کا نام لیا گیا ہو۔ ہاں جو شخص مجبوری کی حالت میں ہو اور وہ ان میں سے کوئی چیز کھالے بغیر اس کے کہ وہ قانون شکنی کا ارادہ رکھتا ہو یا ضرورت کی حد سے تجاوز کرے، تو اس پر کچھ گناہ نہیں، اللہ بخشنے والا اور رحم کرنے والا ہے۔

حق یہ ہے کہ جو لوگ اُن احکام کو چھپاتے ہیں جو اللہ نے اپنی کتاب میں نازل کیے ہیں اور تھوٹے سے دنیوی فائدوں پر انہیں بھینٹ چڑھاتے ہیں، وہ دراصل اپنے پیٹ اگ سے بھر رہے ہیں۔

۱۴۱ اس کا اطلاق اس جانور کے گوشت پر بھی ہوتا ہے جسے خدا کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح کیا گیا ہو اور اس کھانے پر بھی ہوتا ہے جو اللہ کے سوا کسی اور کے نام پر بطور زندہ کھا یا جائے جیفتہ یہ ہے کہ جانور ہو یا غلہ یا اور کوئی کھانے کی چیز، دراصل اس کا مالک اللہ تعالیٰ ہی ہے اور اللہ ہی نے وہ چیز ہم کو عطا کی ہے۔ لہذا عزائمِ نعمت یا صدقہ یا نذر و نیاز کے طور پر اگر کسی کا نام ان چیزوں پر لیا جاسکتا ہے تو وہ صرف اللہ ہی کا نام ہے۔ اس کے سوا کسی دوسرے کا نام لینا یہ معنی رکھتا ہے کہ ہم خدا کے بجائے یا خدا کے ساتھ اس کی بالائری بھی تسلیم کر رہے ہیں اور اس کو بھی منعم سمجھتے ہیں۔

۱۴۲ اس آیت میں حرام چیز کے استعمال کرنے کی اجازت تین شرطوں کے ساتھ دی گئی ہے۔ ایک یہ کہ رافعی مجبوری کی حالت ہو۔ مثلاً ہکوک یا بیاس سے جان پرین گئی ہو، یا بیماری کی وجہ سے جان کا خطرہ ہو اور اس حالت میں حرام چیز کے سوا اور کوئی چیز نہیں ملے ہو۔ دوسرے یہ کہ خدا کے قانون کو توڑنے کی خواہش دل میں موجود نہ ہو۔ تیسرے یہ کہ ضرورت کی حد سے تجاوز نہ کیا جائے، مثلاً حرام چیز کے چند تھے یا چند قطرے یا چند گھونٹ اگر جان بچا سکتے ہوں تو ان سے زیادہ اس چیز کا استعمال نہ ہونے پائے۔

۱۴۳ مطلب یہ ہے کہ عام لوگوں میں یہ جتنے غلط ذمہات پھیلے ہیں اور باطنی دشمنی اور بے جا پابندیوں کی جو جوتی

وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۱۴۳﴾ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالَةَ بِالْهُدَىٰ
وَالْعَذَابَ بِالْمَغْفِرَةِ فَمَا أَصْبَرَهُمْ عَلَى النَّارِ ﴿۱۴۵﴾ ذَٰلِكَ
بِأَنَّ اللَّهَ نَزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ الَّذِينَ اخْتَلَفُوا
فِي الْكِتَابِ لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ﴿۱۴۶﴾ لَيْسَ الْبِرَّ أَنْ تُولَّوْا
وُجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَٰكِنَّ الْبِرَّ

﴿۱۴۷﴾

قیامت کے روز اللہ ہرگز ان سے بات نہ کرے گا، نہ انہیں پاکیزہ ٹھہرائے گا، اور ان کے لیے دردناک سزا ہے۔ یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت کے بدلے ضلالت خریدی اور مغفرت کے بدلے عذاب مول لے لیا کیسا عجیب ہے ان کا حوصلہ کہ جہنم کا عذاب برداشت کرنے کے لیے تیار ہیں ایسے سب کچھ اس وجہ سے ہوا کہ اللہ نے تو ٹھیک ٹھیک حق کے مطابق کتاب نازل کی تھی مگر جن لوگوں نے کتاب میں اختلافات نکالے وہ اپنے جھگڑوں میں حق سے بہت دور نکل گئے۔

نیکی یہ نہیں ہے کہ تم نے اپنے چہرے مشرق کی طرف کر لیے یا مغرب کی طرف، بلکہ نیکی یہ ہے کہ

نئی شریعتیں بن گئی ہیں ان سب کی ذمہ داری ان علماء پر ہے جن کے پاس کتاب الہی کا علم تھا مگر انہوں نے عامہ خلاق تک اس علم کو نہ پہنچایا۔ پھر جب لوگوں میں جمالت کی وجہ سے غلط طریقے رواج پانے لگے تو اس وقت بھی وہ ظالم مومن گھٹکیاں ڈالے بیٹھے رہے۔ بلکہ ان میں سے بہتوں نے اپنا فائدہ اسی میں دیکھا کہ کتاب اللہ کے احکام پر پردہ ہی پڑا رہے۔

۱۴۴ھ یہ دراصل ان پیشواؤں کے جھوٹے دعووں کی تردید اور ان غلط فہمیوں کا رد ہے جو انہوں نے عام لوگوں میں اپنے متعلق پھیلا رکھی ہیں۔ وہ ہر ممکن طریقے سے لوگوں کے دلوں میں یہ خیال بٹھانے کی کوشش کرتے ہیں، اور لوگ بھی ان کے متعلق ایسا ہی گمان رکھتے ہیں کہ ان کی ہستیاں بڑی ہی پاکیزہ اور مقدس ہیں اور جو ان کا دامن گرفتہ ہو جائے گا اس کی مفارش کر کے وہ اللہ کے ہاں اسے بخشالیں گے۔ جواب میں اللہ فرماتا ہے کہ ہم انہیں ہرگز مومن نہ لگائیں گے اور نہ انہیں پاکیزہ قرار دیں گے۔

۱۴۵ھ مشرق اور مغرب کی طرف مومنہ کرنے کو تو محض بطور تمثیل بیان کیا گیا ہے، دراصل مقصود یہ ذہن نشین کرنا ہے

مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَ
النَّبِيِّينَ، وَآتَى الْمَالَ عَلَى حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ
وَالْمَسْكِينِ وَابْنَ السَّبِيلِ وَالسَّائِلِينَ وَفِي الرِّقَابِ وَ
أَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ وَالْمُوفُونَ بِعَهْدِهِمْ إِذَا
عَاهَدُوا وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ وَحِينَ
الْبَأْسِ أُولَئِكَ الَّذِينَ صَدَقُوا وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿۱۷۷﴾
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ

آدمی اللہ کو اور یوم آخر اور ملائکہ کو اور اللہ کی نازل کی ہوئی کتاب اور اس کے پیغمبروں کو دل سے
مانے اور اللہ کی محبت میں اپنا دل پسند مال رشتے داروں اور یتیموں پر مسکینوں اور مسافروں پر
مدد کے لیے ہاتھ پھیلانے والوں پر اور غلاموں کی رہائی پر خرچ کرے، نماز قائم کرے اور زکوٰۃ دے۔
اور نیک وہ لوگ ہیں کہ جب عہد کریں تو اسے وفا کریں اور تنگی و مصیبت کے وقت میں اور حق و باطل
کی جنگ میں صبر کریں۔ یہ ہیں راست باز لوگ اور یہی لوگ متقی ہیں۔
اے ایمان لانے والو، تمہارے لیے قتل کے مقدموں میں قصاص کا حکم لکھ دیا گیا ہے۔

کہ مذہب کی چند ظاہری رسموں کو ادا کر دینا اور صرف ضابطے کی خانہ بڑی کے طور پر چند مقرر مذہبی اعمال انجام دینا اور تقویٰ
کی چند معروف شکلوں کا مظاہرہ کر دینا وہ حقیقی نیک نہیں ہے جو اللہ کے ہاں وزن اور قدر رکھتی ہے۔

۱۷۷ قصاص، یعنی خون کا بدلہ، یہ کہ آدمی کے ساتھ دہی کیا جائے جو اس نے دوسرے آدمی کے ساتھ کیا۔ مگر
اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ قاتل نے جس طریقے سے مقتول کو قتل کیا ہو اسی طریقے سے اس کو قتل کیا جائے، بلکہ مطلب صرف
یہ ہے کہ جان لینے کا جو فعل اس نے مقتول کے ساتھ کیا ہے وہی اس کے ساتھ کیا جائے۔

الْحَرْبَ بِالْحَرْبِ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأَنْثَى بِالْأُنْثَى فَمَنْ عُفِيَ لَهُ
مِنْ أَخِيهِ شَيْءٌ فَاتِّبَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ وَأَدَاءٌ إِلَيْهِ بِإِحْسَانٍ

آزاد آدمی نے قتل کیا ہو تو اس آزاد ہی سے بدلہ لیا جائے، غلام قاتل ہو تو وہ غلام ہی قتل کیا جائے اور عورت اس جرم کی مرتکب ہو تو اس عورت ہی سے قصاص لیا جائے۔ ہاں اگر کسی قاتل کے ساتھ اس کا بھائی کچھ نرمی کرنے کے لیے تیار ہو تو معروف طریقے کے مطابق خونبھا کا تصفیہ ہونا چاہیے اور قاتل کو لازم ہے کہ راستی کے ساتھ خونبھا ادا کرے۔

۷۷۷ جاہلیت کے زمانے میں لوگوں کا طریقہ یہ تھا کہ ایک قوم یا قبیلہ کے لوگ اپنے مقتول کے خون کو جتنا قیمتی سمجھتے تھے اتنی ہی قیمت کا خون اس خاندان یا قبیلہ یا قوم سے لینا چاہتے تھے جس کے آدمی نے اُسے مارا ہو۔ محض مقتول کے بدلے میں قاتل کی جان لے لینے سے ان کا دل ٹھنڈا نہ ہوتا تھا۔ وہ اپنے ایک آدمی کا بدلہ بیسیوں اور سینکڑوں سے لینا چاہتے تھے۔ ان کا کوئی معزز آدمی اگر دوسرے گروہ کے کسی چھوٹے آدمی کے ہاتھوں مارا گیا ہو تو وہ حملی قاتل کے قتل کو کافی نہیں سمجھتے تھے بلکہ ان کی خواہش یہ ہوتی تھی کہ قاتل کے قبیلے کا بھی کوئی دیسا ہی معزز آدمی مارا جائے یا اس کے کئی آدمی ان کے مقتول پر سے صدقہ کیے جائیں۔ برعکس اس کے اگر مقتول ان کی نگاہ میں کوئی ادنیٰ درجے کا شخص اور قاتل کوئی زیادہ قدر و عورت رکھنے والا شخص ہو تا تو وہ اس بات کو گوارا نہ کرتے تھے کہ مقتول کے بدلے میں قاتل کی جان لی جائے۔ اور یہ حالت کچھ قدیم جاہلیت ہی میں نہ تھی۔ موجودہ زمانے میں جن قوموں کو انتہائی مذہب سمجھا جاتا ہے ان کے باقاعدہ سرکاری اعلانات تک میں بسا اوقات یہ بات بغیر کسی شرم کے دینا کر سنائی جاتی ہے کہ ہمارا ایک آدمی مارا جائے گا تو ہم قاتل کی قوم کے پچاس آدمیوں کی جان لیں گے۔ اکثر یہ خبریں ہمارے کان سننے میں کہ ایک شخص کے قتل پر مغلوب قوم کے اتنے یہ مغال گولی سے اڑائے گئے۔ ایک "مذہب" قوم نے اسی بیسیوں صدی میں اپنے ایک فرد (سرلی اسلیک) کے قتل کا بدلہ پوری مصری قوم سے لے کر چھوڑا۔ دوسری طرف ان نام نہاد مذہب قوموں کی باضابطہ عدالتوں تک کا یہ طرز عمل رہا ہے کہ اگر قاتل حاکم قوم کا فرد ہو اور مقتول کا تعلق محکوم قوم سے ہو تو ان کے حج قصاص کا فیصلہ کرنے سے گریز کرتے ہیں۔ یہی خوابیاں ہیں جن کے سبب باب کا حکم اللہ تعالیٰ نے اس آیت میں لیا ہے۔ وہ فرماتا ہے کہ مقتول کے بدلے میں قاتل اور صرف قاتل ہی کی جان لی جائے قطع نظر اس کے کہ قاتل کون ہے اور مقتول کون۔

۷۷۸ "بھائی" کا لفظ فرما کر نہایت لطیف طریقے سے نرمی کی سفارش بھی کر دی ہے۔ مطلب یہ کہ تمہارے اور دوسرے شخص کے درمیان باپ مائے کا یہی سہی لگ رہے تو وہ تمہارا انسانی بھائی۔ لہذا اگر اپنے ایک خطا کار بھائی کے مقابلے میں انتقام کے غصے کو پی جاؤ تو یہ تمہاری انسانیت کے زیادہ شایان شان ہے۔ اس آیت سے یہ بھی معلوم ہو گیا کہ اسلامی قانون تعزیرات میں قتل تک کا معاملہ قابلِ راضی نامہ ہے۔ مقتول کے وارثوں کو یہ حق پہنچتا ہے کہ قاتل کو معاف

ذَلِكَ تَخْفِيفٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَرَحْمَةٌ مِّنْ أَعْتَدَى بَعْدَ
ذَلِكَ فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۱۴۸﴾ وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَوةٌ
يَّأُوْلِي الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۱۴۹﴾ كُتِبَ عَلَيْكُمْ إِذَا
حَضَرَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ إِنْ تَرَكَ خَيْرًا ۖ الْوَصِيَّةُ لِلْوَٰلِدَيْنِ

یہ تمہارے رب کی طرف سے تخفیف اور رحمت ہے۔ اس پر بھی جو زیادتی کرتے اس کے لیے دردناک سزا ہے۔ عقل و خود رکھنے والو! تمہارے لیے قصاص میں زندگی ہے۔ اُمید ہے کہ تم اس قانون کی خلاف ورزی سے پرہیز کرو گے۔

تم پر فرض کیا گیا ہے کہ جب تم میں سے کسی کی موت کا وقت آئے اور وہ اپنے پیچھے مال چھوڑ رہا ہو، تو والدین اور رشتہ داروں کے لیے معروف طریقے سے

کریں اور اس صورت میں عدالت کے لیے جائز نہیں کہ قاتل کی جان ہی لینے پر اصرار کرے۔ البتہ جیسا کہ بعد کی آیت میں ارشاد ہوا معافی کی صورت میں قاتل کو غنہما ادا کرنا ہوگا۔

۱۴۹ "معروف" کا لفظ قرآن میں بکثرت استعمال ہوا ہے۔ اس سے مراد وہ صحیح طریق کار ہے جس سے بالعموم انسان واقف ہوتے ہیں۔ جس کے متعلق ہر وہ شخص جس کا کوئی ذاتی مفاد کسی خاص پہلو سے وابستہ نہ ہو یہ بول اُٹھے کہ بے شک حق اور انصاف یہی ہے اور یہی مناسب طریق عمل ہے۔ رواج عام (Common Law) کو بھی اسلامی اصطلاح میں "عرف" اور "معروف" سے تعبیر کیا جاتا ہے اور وہ ایسے تمام معاملات میں معتبر ہوتے ہیں جن کے بارے میں شریعت نے کوئی خاص قاعدہ مقرر نہ کیا ہو۔

۱۵۰ مثلاً یہ کہ مقتول کا وارث خونبھا وصول کرنے کے بعد پھر انتقام لینے کی کوشش کرے یا قاتل خونبھا ادا کرنے میں ٹال مٹول کرے اور مقتول کے وارث نے جو احسان اس کے ساتھ کیا ہے اس کا بدلہ احسان فرموشی سے لے۔

۱۵۱ یہ ایک دوسری جاہلیت کی تردید ہے جو پہلے بھی بہت سے دماغوں میں موجود تھی اور آج بھی بکثرت پائی جاتی ہے۔ جس طرح اہل جاہلیت کا ایک گروہ انتقام کے پہلو میں افراط کی طرف چلا گیا، اسی طرح ایک دوسرا گروہ عفو کے پہلو میں تفریط کی طرف گیا ہے اور اس نے سزائے موت کے خلاف اتنی تبلیغ کی ہے کہ بہت سے لوگ اس کو ایک نفرت انگیز چیز سمجھنے لگے ہیں اور دنیا کے متعدد ملکوں نے اسے بالکل منسوخ کر دیا ہے۔ قرآن اسی پر اہل عقل کو

وَالْأَقْرَبَيْنِ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ﴿۱۸۰﴾ فَمَنْ بَدَّلَهُ
 بَعْدَ مَا سَمِعَهُ فَإِنَّمَا إِثْمُهُ عَلَى الَّذِينَ يُبَدِّلُونَهُ إِنَّ اللَّهَ
 سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۱۸۱﴾ فَمَنْ خَافَ مِنْ مُوَصِّصٍ جَنَفًا أَوْ إِثْمًا
 فَأَصْلَحَ بَيْنَهُمْ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ط إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۸۲﴾

۲۲
ع

وصیت کرے۔ یہ حق ہے متقی لوگوں پر۔ پھر جنہوں نے وصیت سنی اور بعد میں اُسے بدل ڈالا تو
 اس کا گناہ ان بدلنے والوں پر ہوگا۔ اللہ سب کچھ سنتا اور جانتا ہے۔ البتہ جس کو یہ اندیشہ ہو
 کہ وصیت کرنے والے نے نادانستہ یا قصداً حق تلفی کی ہے، اور پھر معاملے سے تعلق رکھنے والوں
 کے درمیان وہ اصلاح کرے تو اس پر کچھ گناہ نہیں ہے، اللہ بخشنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

مخاطب کر کے تنبیہ کرتا ہے کہ قصاص میں سوسائٹی کی زندگی ہے۔ جو سوسائٹی انسانی جان کا احترام نہ کرنے والوں کی جان
 کو مستحکم ٹھہرتی ہے وہ دراصل اپنی آستین میں سانپ پالتی ہے۔ تم ایک قاتل کی جان بچا کر بہت سے بے گناہ انسانوں
 کی جانیں خطرے میں ڈالتے ہو۔

۱۸۲ھ یہ حکم اس زمانے میں دیا گیا تھا جبکہ وراثت کی تقسیم کے لیے ابھی کوئی قانون مقرر نہیں ہوا تھا۔ اُس وقت ہر شخص پر
 لازم کیا گیا کہ وہ اپنے وارثوں کے حصے بذریعہ وصیت مقرر کر جائے تاکہ اس کے مرنے کے بعد نہ تو خاندان میں جھگڑے ہوں اور نہ
 کسی حق دار کی حق تلفی ہونے پائے۔ بعد میں جب تقسیم وراثت کے لیے اللہ تعالیٰ نے خردایک ضابطہ بنا دیا (جو آگے سورۃ
 نساء میں آنے والا ہے) تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے احکام وصیت اور احکام میراث کی توضیح میں حسبِ فیل دو قاعدے بیان فرمائے
 ایک یہ کہ اب کوئی شخص کسی وارث کے حق میں وصیت نہیں کر سکتا، یعنی جن رشتے داروں کے حصے قرآن میں
 مقرر کر دیے گئے ہیں ان کے حصوں میں نہ تو وصیت کے ذریعے سے کوئی کمی یا بیشی کی جاسکتی ہے، نہ کسی ارث کو میراث
 سے محروم کیا جاسکتا ہے اور نہ کسی وارث کو اس کے قانونی حصے کے علاوہ کوئی چیز بذریعہ وصیت دی جاسکتی ہے۔
 دوسرے یہ کہ وصیت کل جائداد کے صرف ایک تہائی حصے کی حد تک کی جاسکتی ہے۔

ان دو تشریعی ہدایات کے بعد اب اس آیت کا مشایہ قرار پایا ہے کہ آدمی اپنا کم از کم وراثتی مالی توازن اس لیے
 جھوڑے کہ اس کے مرنے کے بعد وہ حسبِ قاعدہ اس کے وارثوں میں تقسیم ہو جائے اور زیادہ سے زیادہ ایک تہائی
 مال کی حد تک اسے اپنے اُن غیر وارث رشتہ داروں کے حق میں وصیت کرنی چاہیے جو اس کے اپنے گھریلو یا اس کے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ
عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿۱۸۳﴾ أَيَّامًا
مَّعْدُودَاتٍ فَمَن كَانَ مِنكُم مَّرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ
فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ
طَعَامُ مَسْكِينٍ فَمَن تَطَوَّعَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ ۖ

اے ایمان لانے والو، تم پر روزے فرض کر دیے گئے جس طرح تم سے پہلے انبیاء کے پیروں پر فرض کیے گئے تھے۔ اس سے توقع ہے کہ تم میں تقویٰ کی صفت پیدا ہوگی۔ چند مقرر دنوں کے روزے ہیں۔ اگر تم میں سے کوئی بیمار ہو یا سفر پر ہو تو دوسرے دنوں میں اتنی ہی تعداد پوری کرے۔ اور جو لوگ روزہ رکھنے کی قدرت رکھتے ہوں پھر نہ رکھیں تو وہ فدیہ دیں۔ ایک روز کا فدیہ ایک مسکین کو کھانا کھلانا ہے اور جو اپنی خوشی سے کچھ زیادہ بھلائی کرے تو ایسی کے لیے بہتر۔

خاندان میں مدد کے مستحق ہوں، یا جنہیں وہ خاندان کے باہر محتاج اعانت پاتا ہو یا رفاہ عام کے کاموں میں سے جسکی بھی وہ مدد کرنا چاہے۔ بعد کے لوگوں کو وصیت کے اس حکم کو محض ایک سفارشی حکم قرار دیدیا۔ یہاں تک کہ بالعموم وصیت کا طریقہ منسوخ ہی ہو کر رہ گیا۔ لیکن قرآن مجید میں اسے ایک حق قرار دیا گیا ہے جو خدا کی طرف سے متقی لوگوں پر عائد ہوتا ہے اگر اس حق کو ادا کرنا شروع کر دیا جائے تو بہت سے وہ سوالات خود ہی حل ہو جائیں جو میراث کے بارے میں لوگوں کو ابھٹھکتے ہیں مثلاً ان پوتوں اور نواسوں کا معاملہ جن کے ماں باپ دادا اور ناناکا زندگی میں مر جاتے ہیں۔

۱۸۳ اسلام کے اکثر احکام کی طرح روزے کی ذمیت بھی بتدریج عائد کی گئی ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ابتدائیں مسلمانوں کو صرف ہر مہینے تین دن کے روزے رکھنے کی ہدایت فرمائی تھی مگر یہ گزریے روزے فرض نہ تھے۔ پھر ۲ ہجری میں رمضان کے روزوں کا یہ حکم قرآن میں نازل ہوا مگر اس میں اتنی رعایت رکھی گئی کہ جو لوگ روزے کو برداشت کرنے کی طاقت رکھتے ہوں اور پھر بھی روزہ نہ رکھیں وہ ہر روز کے بدلے ایک مسکین کو کھانا کھلا دیا کریں۔ بعد میں دوسرا حکم نازل ہوا اور یہ عام روایت منسوخ کر دی گئی لیکن مریض اور مسافر اور حاملہ یا دودھ پلانے والی عورت اور ایسے بڑھے لوگوں کے لئے جن میں روزے کی طاقت نہ ہو اس میں عذر کو بدستور باقی رہنے دیا گیا اور انہیں حکم دیا گیا کہ بعد میں جب عذر باقی نہ رہے تو قضا کے اتنے روزے رکھیں جتنے رمضان میں ان سے چھوٹ گئے ہیں۔

وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۱۸۳﴾ شَهْرُ رَمَضَانَ
الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ
الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ
وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ

لیکن اگر تم سمجھو تو تمہارے حق میں اچھا یہی ہے کہ روزہ رکھو۔

رمضان وہ مہینہ ہے جس میں قرآن نازل کیا گیا جو انسانوں کے لیے سرسراہدایت ہے اور
ایسی واضح تعلیمات پر مشتمل ہے جو راہ راست دکھانے والی اور حق و باطل کا فرق کھول کر رکھ دینے
والی ہیں۔ لہذا اسے جو شخص اس مہینے کو پائے اس کو لازم ہے کہ اس پورے مہینے کے روزے
رکھے اور جو کوئی مریض ہو یا سفر پر ہو، تو وہ دوسرے دنوں میں روزوں کی تعداد پوری کرے۔

۱۸۳ یعنی ایک سے زیادہ آدمیوں کو کھانا کھلائے، یا یہ کہ روزہ بھی رکھے اور مسکین کو کھانا بھی کھلائے۔

۱۸۵ یہاں تک وہ ابتدائی حکم ہے جو رمضان کے روزوں کے متعلق ۱۸۵ میں جنگ بدر سے پہلے نازل ہوا
تھا۔ اس کے بعد کی آیات اس کے ایک سال بعد نازل ہوئیں اور ناسبت مضمون کی وجہ سے اسی سلسلہ بیان میں شامل کر دی گئیں۔

۱۸۶ سفر کی حالت میں روزہ رکھنا یا نہ رکھنا آدمی کے اختیار تفسیری پر چھوڑ دیا گیا ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے
ساتھ جو صحابہ سفر میں جایا کرتے تھے ان میں سے کوئی روزہ رکھتا تھا اور کوئی نہ رکھتا تھا اور دونوں گروہوں میں سے کوئی
دوسرے پر اعتراض نہ کرتا تھا۔ خود آنحضرتؐ نے بھی کبھی سفر میں روزہ رکھا ہے اور کبھی نہیں رکھا ہے۔ ایک سفر کے موقع پر
ایک شخص بدر حال ہو کر گیا اور اس کے گرد لوگ جمع ہو گئے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حال دیکھ کر دریافت فرمایا کیا معاملہ
ہے؟ عرض کیا گیا روزے سے ہے۔ فرمایا یہ کیسی نہیں ہے۔ جنگ کے موقع پر تو آپ حکم روزے سے روک دیا کرتے تھے تاکہ
دشمن سے لڑنے میں کوئی لائق نہ ہو۔ حضرت عمرؓ کی روایت ہے کہ ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ دو مرتبہ رمضان میں جنگ
پر گئے پہلی مرتبہ جنگ بدر میں اور آخری مرتبہ فتح مکہ کے موقع پر، اور دونوں مرتبہ ہم نے روزے چھوڑ دیے۔ ابن عمرؓ کا بیان
ہے کہ فتح مکہ کے موقع پر حضورؐ نے فرمادیا تھا کہ آجہ یوم قتال فافطر وا۔ دوسری روایات میں یہ الفاظ ہیں کہ انکم
قد دفنتم من عدوکم فافطروا یعنی ایک دشمن سے مقابلہ پیش ہے، روزے چھوڑ دو تاکہ تمہیں لڑنے

يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَلِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ
وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَاكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٨٥﴾

اللہ تمہارے ساتھ نرمی کرنا چاہتا ہے، سختی کرنا نہیں چاہتا۔ اس لیے یہ طریقہ تمہیں بتایا جا رہا ہے تاکہ تم روزوں کی تعداد پوری کر سکو اور جس ہدایت سے اللہ نے تمہیں سرفراز کیا ہے اس پر اللہ کی کبریائی کا اظہار و اعتراف کرو اور شکر گزار بنو۔

کی قوت حاصل ہو۔

عام سفر کے معاملے میں یہ بات کہ کتنی مسافت کے سفر پر روزہ چھوڑا جاسکتا ہے، حضور کے کسی ارشاد سے واضح نہیں ہوتی اور صحابہ کرام کا عمل اس باب میں مختلف ہے۔ صحیح یہ ہے کہ جس مسافت پر عرب عام میں سفر کا اطلاق ہوتا ہے اور جس میں مسافر نہ حالت انسان پر طاری ہوتی ہے، وہ افطار کے لیے کافی ہے۔

یہ امر متفق علیہ ہے کہ جس روز آدمی سفر کی ابتدا کر رہا ہو اس دن کا روزہ انطار کر لینے کا اسے اختیار ہے۔ چاہے تو گھر سے کھانا کھا کر چلے اور چاہے تو گھر سے نکلتے ہی کھالے۔ دونوں عمل صحابہ سے ثابت ہیں۔

یہ امر کہ اگر کسی شہر پر دشمن کا حملہ ہو تو کیا لوگ مقیم ہونے کے باوجود جہاد کی خاطر روزہ چھوڑ سکتے ہیں، علماء کے درمیان مختلف فیہ ہے۔ بعض علماء اس کی اجازت نہیں دیتے، مگر علامہ ابن تیمیہ نے نہایت قوی دلائل کے ساتھ فتویٰ دیا تھا کہ ایسا کرنا بالکل جائز ہے۔

۱۸۵ یعنی اللہ نے صرف رمضان ہی کے دنوں کو روزوں کے لیے مخصوص نہیں کر دیا ہے بلکہ جو لوگ رمضان میں کسی عذر شرعی کی بنا پر روزے نہ رکھ سکیں، ان کے لیے دوسرے دنوں میں اس کی قضاء کر لینے کا راستہ بھی کھول دیا ہے تاکہ قرآن کی جو نعمت اس نے تم کو دی ہے اس کا شکر ادا کرنے کے قیمتی موقع سے تم محروم نہ رہ جاؤ۔

یہاں یہ بات بھی سمجھ لینی چاہیے کہ رمضان کے روزوں کو صرف عبادت اور صرف تقویٰ کی تربیت ہی نہیں قرار دیا گیا ہے بلکہ انہیں مزید برآں اس عظیم الشان نعمت ہدایت پر اللہ تعالیٰ کا شکر یہ بھی ٹھہرایا گیا ہے جو قرآن کی شکل میں اس نے ہمیں عطا فرمائی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ایک انشرد انسان کے لیے کسی نعمت کی شکر گزاری اور کسی احسان کے اعتراف کی بہترین صورت اگر ہو سکتی ہے تو وہ صرف یہی ہے کہ وہ اپنے آپ کو اس مقصد کی تکمیل کے لیے زیادہ سے زیادہ تیار کرے جس کے لیے عطا کرنے والے نے وہ نعمت عطا کی ہو۔ قرآن ہم کو اس لیے عطا فرمایا گیا ہے کہ ہم اللہ تعالیٰ کی رضا کا راستہ جان کر وہ اس پر چلیں اور دنیا کو اس پر چلائیں۔ اس مقصد کے لیے ہم کو تیار کرنے کا بہترین ذریعہ روزہ ہے۔ لہذا نزول قرآن کے معنی میں ہماری روزہ داری صرف عبادت ہی نہیں ہے، اور صرف اخلاقی تربیت بھی نہیں ہے، بلکہ اس کے ساتھ خود اس نعمت قرآن

وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ
الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ
يُرْشَدُونَ ﴿۱۸۹﴾ أَحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى
نِسَائِكُمْ هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ

اور اے نبی، میرے بندے اگر تم سے میرے متعلق پوچھیں تو انہیں بتا دو کہ میں اُن سے
قریب ہی ہوں۔ پکارنے والا جب مجھے پکارتا ہے میں اُس کی پکار سنتا اور جواب دیتا ہوں۔ لہذا
انہیں چاہیے کہ میری دعوت پر لبیک کہیں اور مجھ پر ایمان لائیں۔ یہ بات تم انہیں سنا دو، شاید کہ
وہ راہِ راست پالیں۔

تمہارے لیے روزوں کے زمانے میں راتوں کو اپنی بیویوں کے پاس جانا حلال
کر دیا گیا ہے۔ وہ تمہارے لیے لباس ہیں اور تم اُن کے لیے۔ اللہ کو معلوم ہو گیا کہ

کی بھی صحیح اور موزوں شکر گزاری ہے۔

۱۸۸ یعنی اگرچہ تم مجھے دیکھ نہیں سکتے اور نہ اپنے حواس سے مجھ کو محسوس کر سکتے ہو لیکن یہ خیال نہ کرو کہ میں تم سے
دور ہوں۔ نہیں، میں اپنے ہر بندے سے اتنا قریب ہوں کہ جب وہ چاہے مجھ سے عرضِ محدود کر سکتا ہے، حتیٰ کہ دل ہی دل میں
جو کچھ مجھ سے گزارش کرتا ہے میں اُسے بھی سن لیتا ہوں اور صرف سنتا ہی نہیں، فیصلہ بھی صادر کرتا ہوں۔ جن بے حقیقت اور
بے اختیار مستیوں کو تم نے اپنی نادانی سے اللہ اور رب قرار دے رکھا ہے اُن کے پاس تو تمہیں دوڑ دوڑ کر جانا پڑتا ہے اور پھر
بھی نہ وہ تمہاری شنوائی کر سکتے ہیں اور نہ ان میں یہ طاقت ہے کہ تمہاری درخواستوں پر کوئی فیصلہ صادر کر سکیں۔ مگر میں کائنات
بے پایاں کا فرمانروا ہوں، تمام اختیارات اور تمام طاقتوں کا مالک، تم سے اتنا قریب ہوں کہ تم خود بغیر کسی واسطے اور وسیلے
اور سفارش کے براہِ راست ہر وقت اور ہر جگہ مجھ تک اپنی عرضیاں پہنچا سکتے ہو۔ لہذا تم اپنی اس نادانی کو چھوڑ دو کہ ایک ایک
بے اختیار بناوٹی خدا کے در پر مائے مائے پھرتے ہو۔ میں جو دعوت تمہیں دے رہا ہوں اس پر لبیک کہہ کر میرا دامن پکڑ لو،
میری طرف رجوع کرو، مجھ پر بھروسہ کرو اور میری بندگی و اطاعت میں آ جاؤ۔

۱۸۹ یعنی تمہارے ذریعے سے یہ حقیقت حال معلوم کر کے اُن کی سنجیدگی کھل جائیں اور وہ اس صحیح رویے کی طرف

اَنْتُمْ كُنْتُمْ تَخْتَانُوْنَ اَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ
فَالَّذِيْنَ بَايَعُوْهُنَّ وَاَبْتَغَوْا مَا كَتَبَ اللّٰهُ لَكُمْ وَكُلُوْا وَاشْرَبُوْا
حَتّٰى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْاَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْاَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ
مَنْ كَرِهَ اِلٰهِيَّ شَبَّ اَوْ دَهَارًا مِّنْ سَپِيْدَةٍ صَبَحَ كِي دَهَارِي نَمَايَاں نظر آجائے۔

تم لوگ چُپکے چُپکے اپنے آپ سے خیانت کر رہے تھے، مگر اُس نے تمہارا قصور معاف کر دیا اور تم سے درگزر فرمایا۔ اب تم اپنی بیویوں کے ساتھ شب باشی کرو اور جو لطف اللہ نے تمہارے لیے جائز کر دیا ہے اُسے حاصل کرو۔ نیز راتوں کو کھاؤ پیو یہاں تک کہ تم کو سیاہی شب کی دھاری سے سپیدہ صبح کی دھاری نمایاں نظر آجائے۔

آجائیں جس میں ان کی اپنی ہی بھلائی ہے۔

۱۹۰۔ یعنی جس طرح لباس اور جسم کے درمیان کوئی پردہ نہیں رہ سکتا بلکہ دونوں کا باہمی تعلق و اتصال بالکل غیر منقطع ہوتا ہے اسی طرح تمہارا اور تمہاری بیویوں کا تعلق بھی ہے۔

۱۹۱۔ ابتدا میں اگر یہ اس قسم کا کوئی صاف حکم موجود نہ تھا کہ رمضان کی راتوں میں کوئی شخص اپنی بیوی سے مباشرت نہ کرے، لیکن لوگ اپنی جگہ ہی سمجھتے تھے کہ ایسا کرنا جائز نہیں ہے۔ پھر اس کے ناجائز یا مکروہ ہونے کا خیال دل میں لیے ہوئے بسا اوقات اپنی بیویوں کے پاس چلے جاتے تھے۔ یہ گویا اپنے ضمیر کے ساتھ خیانت کا ارتکاب تھا اور اس سے اندیشہ تھا کہ ایک مجرمانہ اور گناہگارانہ ذہنیت اُن کے اندر پوش پاش رہے گی۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے پہلے اس خیانت پر تنبیہ فرمائی اور پھر ارشاد فرمایا کہ یہ عمل تمہارے لیے جائز ہے لہذا اب اسے بُرائی سمجھتے ہوئے نہ کرو بلکہ اللہ کی اجازت سے فائدہ اٹھاتے ہوئے قلبِ ضمیر کی پوری طہارت کے ساتھ کرو۔

۱۹۲۔ اس بارے میں بھی لوگ ابتداءً غلط فہمی میں تھے۔ کسی کا خیال تھا کہ عشا کی نماز پڑھنے کے بعد سے کھانا پینا حرام ہو جاتا ہے اور کوئی یہ سمجھتا تھا کہ رات کو جب تک آدمی جاگ رہا ہو کھائی سکتا ہے جہاں سو گیا پھر دوبارہ اٹھ کر وہ کچھ نہیں کھا سکتا۔ یہ احکام لوگوں نے خود اپنے ذہن میں سمجھ رکھے تھے اور اس کی وجہ سے بسا اوقات بڑی تکلیفیں اُٹھاتے تھے۔ اس آیت میں انہی غلط فہمیوں کو رفع کیا گیا ہے۔ اس میں روزے کی حد طلع فجر سے لے کر غروب آفتاب تک مقرر کر دی گئی اور غروب آفتاب طلع فجر تک رات بھر کھانے پینے اور مباشرت کرنے کے لیے آزادی دے دی گئی۔ اس کے ساتھ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سحری کا قاعدہ مقرر فرمادیا تاکہ طلع فجر سے بین پہلے آدمی اچھی طرح کھاپی لے۔

۱۹۳۔ اسلام نے اپنی عبادات کے لیے اوقات کا وہ معیار مقرر کیا ہے جس سے دنیا میں ہر وقت ہر مرتبہ تمدن کے

ثُمَّ آتُوا الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ وَأَنْتُمْ

تب یہ سب کام چھوڑ کر رات تک اپنا روزہ پورا کر دو۔ اور جب تم مسجدوں میں متکلف ہو تو بیویوں

لوگ ہر جگہ اوقات کی تعیین کر سکیں۔ وہ گھڑیوں کے لحاظ سے وقت مقرر کرنے کے بجائے اُن آثار کے لحاظ سے وقت مقرر کرتا ہے جو آفاق میں نمایاں نظر آتے ہیں۔ مگر نادان لوگ اس طریقِ توقیت پر مٹو یا اعتراض کرتے ہیں کہ قطبین کے قریب جہاں رات اور دن کئی کئی مہینے کے ہوتے ہیں اوقات کی تعیین کیسے چل سکے گی۔ حالانکہ یہ اعتراض دراصل علمِ جغرافیہ کی سرسری واقفیت کا نتیجہ ہے حقیقت میں نہ وہاں چھ مہینوں کی رات اُس معنی میں ہوتی ہے اور نہ چھ مہینوں کا دن جس معنی میں ہم خط استوا کے آس پاس رہنے والے لوگ دن اور رات کے لفظ بولتے ہیں۔ خواہ رات کا دور ہو یا دن کا بہر حال صبح و شام کے آثار وہاں پوری باقاعدگی کے ساتھ اپنی نمایاں ہوتے ہیں اور انھیں کے لحاظ سے وہاں کے لوگ ہماری طرح اپنے سونے جاگنے اور کام کرنے اور نفل ترک کرنے کے اوقات مقرر کرتے ہیں۔ جب گھڑیوں کا رواج عام نہ تھا تب بھی لائنڈ، ناروے اور گرین لینڈ وغیرہ ملکوں کے لوگ اپنے اوقات معلوم کرتے ہی تھے اور اس کا ذریعہ یہی افق کے آثار تھے۔ لہذا جس طرح دوسرے تمام معاملات میں یہ آثار ان کے لیے تعیین اوقات کا کام دیتے ہیں اسی طرح نماز اور سحر و افطار کے معاملے میں بھی دے سکتے ہیں۔

۱۹۴ رات تک روزہ پورا کرنے سے مراد یہ ہے کہ جہاں رات کی سرحد شروع ہوتی ہے وہیں تمنا سے روزے کی سرحد ختم ہو جائے۔ اور ظاہر ہے کہ رات کی سرحد غروبِ آفتاب سے شروع ہوتی ہے۔ لہذا غروبِ آفتاب ہی کے ساتھ افطار کر لینا چاہیے۔ سحر اور افطار کی صحیح علامت یہ ہے کہ جب رات کے آخری حصے میں افق کے مشرقی کنارے پر سفید صبح کی باریک سی دھاری نمودار ہو کر اُدھر بڑھنے لگے تو سحری کا وقت ختم ہو جاتا ہے اور جب دن کے آخری حصے میں مشرق کی جانب سے رات کی سیاہی بلند ہوتی نظر آئے تو افطار کا وقت آ جاتا ہے۔ آج کل لوگ سحری اور افطار دونوں کے معاملے میں شدتِ اعتباط کی بنا پر کچھ بے جا تشدد برتنے لگے ہیں۔ مگر شریعت نے ان دونوں اوقات کی کوئی ایسی حد بندی نہیں کی ہے جس سے چند سکند یا چند منٹ ادھر ادھر ہو جانے سے آدمی کا روزہ خراب ہو جاتا ہو۔ سحر میں سیاہی شب سے سپیدہ سحر کا نمودار ہونا اچھی خاصی گنجائش اپنے اندر رکھتا ہے اور ایک شخص کے لیے یہ بالکل صحیح ہے کہ اگر عین طلوعِ فجر کے وقت اس کی آنکھ کھلی ہو تو وہ جلدی سے اٹھ کر کچھ کھاپی لے۔ حدیث میں آتا ہے کہ حضور نے فرمایا: اگر تم میں سے کوئی شخص سحری کھا رہا ہو اور اذان کی آواز آجائے تو فوراً چھوڑ دے، بلکہ اپنی حاجت بھر کھاپی لے۔ اسی طرح افطار کے وقت میں بھی غروبِ آفتاب کے بعد خواہ مخواہ دن کی روشنی ختم ہونے کا انتظار کرتے رہنے کی کوئی ضرورت نہیں۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سورج ڈوبتے ہی بلال کو آواز دیتے تھے کہ لاؤ ہمارا شربت۔ بلال عرض کرتے کہ یا رسول اللہ! ابھی تو دن چمک رہا ہے۔ آپ فرماتے کہ جب رات کی سیاہی مشرق سے اٹھنے لگے، تو روزے کا وقت ختم ہو جاتا ہے۔

عَلَيْكُمْ فِي الْمَسْجِدِ تُلَاكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَقْرُبُوهَا
كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ آيَاتِهِ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿۱۸۷﴾ وَلَا
تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ وَتُدْلُوا بِهَا إِلَى الْحُكَّامِ

سے مباشرت نہ کرو۔ یہ اللہ کی باندھی ہوئی حدیں ہیں، ان کے قریب نہ پھٹکنا۔ اس طرح اللہ اپنے احکام لوگوں کے لیے بصراحت بیان کرتا ہے، توقع ہے کہ وہ غلط رویے سے بچیں گے۔ اور تم لوگ نہ تو آپس میں ایک دوسرے کے مال ناروا طریقہ سے کھاؤ اور نہ حاکموں کے آگے

۱۸۵ مشکف ہونے کا مطلب یہ ہے کہ آدمی رمضان کے آخری دس دن مسجد میں رہے اور یہ دن اللہ کے ذکر کے لیے مختص کر دے۔ اس اعتکاف کی حالت میں آدمی اپنی انسانی حاجات کے لیے مسجد سے باہر جاسکتا ہے مگر لازم ہے کہ وہ اپنے آپ کو شہوانی لذتوں سے روکے رکھے۔

۱۸۶ یہ نہیں فرمایا کہ ان حدود سے تجاوز نہ کرنا، بلکہ یہ فرمایا کہ ان کے قریب نہ پھٹکنا۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ جس مقام سے معصیت کی حد شروع ہوتی ہے عین اسی مقام کے آخری کناروں پر گھومتے رہنا آدمی کے لیے خطرناک ہے۔ سلامتی اس میں ہے کہ آدمی سرحد سے دور ہی رہے تاکہ بھولے سے بھی قدم اس کے پار نہ چلا جائے۔ یہی مضمون اُس حدیث میں بیان ہوا ہے جس میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لکل ملکہ صحیٰ دان حمی اللہ معہا منہ فمن مرتع حول الحمیٰ یوشک ان یقع فیہ۔ عربی زبان میں جمعی اس چراگاہ کو کہتے ہیں جسے کوئی رئیس یا بادشاہ پبلک کے لیے ممنوع کر دیتا ہے۔ اس استعارے کو استعمال کرتے ہوئے حضور فرماتے ہیں کہ ”ہر بادشاہ کی ایک جہی ہوتی ہے اور اللہ کی جہی اُس کی وہ حدیں ہیں جن سے اس نے حرام و حلال اور طاعت و معصیت کا فرق قائم کیا ہے۔ جو جانور جہی کے گرد ہی چرتا رہے گا ہوسکتا ہے کہ ایک روز وہ جہی کے اندر داخل ہو جائے۔“ افسوس ہے کہ بہت سے لوگ جو شریعت کی روح سے ناواقف ہیں ہمیشہ اجازت کی آخری حدود تک ہی جانے پراہر کرتے ہیں اور بہت سے علما و مشائخ بھی اسی غرض کے لیے سندیں ڈھونڈ ڈھونڈ کر جواز کی آخری حدیں انہیں بتایا کرتے ہیں۔ تاکہ وہ اُس باریک خط امتیاز ہی پر گھومتے رہیں جہاں اطاعت اور معصیت کے درمیان محض بال برابر فاصلہ رہ جاتا ہے۔ اسی کا نتیجہ ہے کہ بکثرت لوگ معصیت اور طاعت سے بھی بڑھ کر ضلالت میں مبتلا ہو رہے ہیں، کیونکہ ان باریک سرحدی خطوط کی تمیز اور ان کے کنارے پہنچ کر اپنے آپ کو قابو میں رکھنا ہر ایک کے بس کا کام نہیں ہے۔

لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا مِّنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ وَأَنْتُمْ
تَعْلَمُونَ ﴿۱۸۸﴾ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْاهِلَةِ قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ
لِلنَّاسِ وَالْحَبِيطِ وَلَيْسَ الْبِرُّ بِأَنْ تَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ

ان کو اس غرض کے لیے پیش کر دو کہ تمہیں دوسروں کے مال کا کوئی حصہ قصداً ظالمانہ طریقے سے
کھانے کا موقع مل جائے ۱۹۷ء

لوگ تم سے چاند کی گھٹی بڑھتی صورتوں کے متعلق پوچھتے ہیں۔ کہو یہ لوگوں کے لینے یا بیچنے
کی تعیین کی اور حج کی علامتیں ہیں۔ نیز ان سے کہو: یہ کوئی نیکی کا کام نہیں ہے کہ تم اپنے گھروں میں بیچے

۱۹۷ء اس آیت کا ایک مفہوم تو یہ ہے کہ حاکموں کو رشوت سے کرنا جائز فائدے اٹھانے کی کوشش نہ کرو اور
دوسرا مفہوم یہ ہے کہ جب تم خود جانتے ہو کہ مال دوسرے شخص کا ہے تو محض اس لیے کہ اس کے پاس اپنی ملکیت کا کوئی
ثبوت نہیں ہے یا اس بنا پر کہ کسی بیچ بلیغ سے تم اس کو کھا سکتے ہو، اس کا مقدمہ عدالت میں نہ لے جاؤ۔ ہو سکتا ہے کہ حاکم
عدالت رو داد مقدمہ کے لحاظ سے وہ مال تم کو دلا دے۔ مگر حاکم کا ایسا فیصلہ دراصل غلط بنائی ہوئی رو داد سے دھوکا کھا
جانے کا نتیجہ ہوگا۔ اس لیے عدالت سے اس کی ملکیت کا حق حاصل کر لینے کے باوجود حقیقت میں تم اس کے جائز مالک نہ
ہو جاؤ گے۔ عز اللہ وہ تمہارے لیے حرام ہی رہے گا۔ حدیث میں آتا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا: انا انا بشر و
انتم تحتصمون الی و لعل بعضکم یكون الحسن محبته من بعض فاقضی له علی نحو ما اسمع منه۔
نہن تضیت له بشیء من حق اخیه، فانما اقضی له قطعة من الناس۔ یعنی میں بہر حال ایک انسان ہی تو
ہوں۔ ہو سکتا ہے کہ تم ایک مقدمہ میرے پاس لاؤ اور تم میں سے ایک فریق دوسرے کی بہ نسبت زیادہ چرب زبان
ہو اور اس کے دلائل سن کر میں اس کے حق میں فیصلہ کر دوں۔ مگر یہ سمجھ لو کہ اگر اس طرح اپنے کسی بھائی کے حق میں سے کوئی چیز
تم نے میرے فیصلہ کے ذریعے سے حاصل کی تو دراصل تم دوزخ کا ایک ٹکڑا حاصل کر دو گے۔

۱۹۸ء چاند کا گھٹنا بڑھنا ایک ایسا منظر ہے جس نے ہر زمانے میں انسان کی توجہ کو اپنی طرف کھینچا ہے اور اس
بے متعلق طرح طرح کے اہام و تخیلات اور رسوم دنیا کی قوموں میں رائج رہے ہیں اور اب تک رائج ہیں۔ اہل عرب میں بھی
اس قسم کے اہام موجود تھے۔ چاند سے اچھے یا بُرے شگون لینا، بعض تاریخوں کو سعد اور بعض کو نحس سمجھنا، کسی تاریخ
کو سفر کے لیے اور کسی کو ابتدائے کار کے لیے اور کسی کو شادی یاہ کے لیے نحس یا سعد خیال کرنا اور یہ سمجھنا کہ چاند کے
طلوع و غروب اور اس کی کمی و بیشی اور اس کی حرکت اور اس کے گمن کا کوئی اثر انسان کی قسمتوں پر پڑتا ہے، یہ سب باتیں دوسری

ظُهُورِهَا وَلَكِنَّ الْبِرَّ مِنْ أَتَقَىٰ ۖ وَأَتُوا الْبُيُوتَ مِنْ أَبْوَابِهَا
وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿۱۸۹﴾ وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
الَّذِينَ يُقَاتِلُونَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ

کی طرف سے داخل ہوتے ہوئی کی تو اصل میں یہ ہے کہ آدمی اللہ کی ناراضی سے بچے۔ لہذا تم اپنے گھروں میں دروازے ہی سے آیا کرو۔ البتہ اللہ سے ڈرتے رہو شاید کہ تمہیں فلاح نصیب ہو جائے۔^{۱۸۹} اور تم اللہ کی راہ میں اُن لوگوں سے لڑو جو تم سے لڑتے ہیں، مگر زیادتی نہ کرو کہ اللہ زیادتی

جاہل قوموں کی طرح اہل عرب میں بھی پائی جاتی تھیں اور اس سلسلے میں مختلف توہم پرستانہ رسمیں اُن میں رائج تھیں۔ انہیں چیزوں کی حقیقت نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کی گئی۔ جواب میں اللہ تعالیٰ نے بتایا کہ یہ کھٹن بڑھتا چاند تھا جسے لیے کھڑے ہو کر کھینچتے تھے۔ جو آسمان پر نمودار ہو کر دنیا بھر کے لوگوں کو ایک وقت ان کی تاریخوں کا حساب بتاتی رہتی ہے۔ حج کا ذکر خاص طور پر اس لیے فرمایا کہ عرب کی مذہبی اُممندی اور معاشی زندگی میں اس کی اہمیت سب سے بڑھ کر تھی۔ مال کے چار مہینے حج اور عمرے سے وابستہ تھے۔ ان مہینوں میں لڑائیاں بند رہتیں، راستے محفوظ ہوتے اور امن کی وجہ سے کاروبار فروغ پاتے تھے۔

۱۸۹ مہمندانہ رسموں کے جو عرب میں رائج تھیں، ایک یہ بھی تھی کہ جب حج کے لیے احرام باندھ لیں تو اپنے گھروں میں دروازے سے داخل نہ ہوتے تھے بلکہ پیچھے سے دیوار کو دیکر یا دیوار میں کھڑکی سے بنا کر داخل ہوتے تھے۔ نیز سفر سے واپس آکر بھی گھروں میں پیچھے سے داخل ہوا کرتے تھے۔ اس آیت میں نہ صرف اس رسم کی تردید کی گئی ہے بلکہ تمام اداہم پر یہ کہہ کر ضرب لگائی گئی ہے کہ نیکی دراصل اللہ سے ڈرنے اور اس کے احکام کی خلاف ورزی سے بچنے کا نام ہے۔ اُن بے معنی رسموں کو نیکی سے کوئی واسطہ نہیں جو محض باپ دادا کی اندھی تقلید میں برتی جا رہی ہیں اور جن کا انسان کی سعادت و شقاوت سے کوئی تعلق نہیں ہے۔

۱۹۰ یعنی جو لوگ خدا کے کام میں تمہارا راستہ روکتے ہیں اور اس بنا پر تمہارے دشمن بن گئے ہیں کہ تم خدا کی ہمت کے مطابق نظام زندگی کی اصلاح کرنا چاہتے ہو اور اس اصلاحی کام کی مزاحمت میں جبر و ظلم کی طاقتیں استعمال کر رہے ہو۔ ان سے جنگ کرو۔ اس سے پہلے جب تک مسلمان کمزور اور منتشر تھے، ان کو صرف تبلیغ کا حکم تھا اور مخالفین کے ظلم و ستم پر صبر کرنے کی ہدایت کی جاتی تھی۔ اب مدینے میں ان کی چھوٹی سی شہری ریاست بن جانے کے بعد پہلی مرتبہ حکم دیا جا رہا ہے کہ جو لوگ اس دعوتِ اصلاح کی راہ میں مسلح مزاحمت کرتے ہیں اُن کو تلوار کا جواب تلوار سے دو۔ اس کے بعد ہی جنگ بدر

الْمُعْتَدِينَ ۱۹۰) وَاقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأَخْرِجُوهُمْ
مِنْ حَيْثُ أَخْرَجَكُمْ وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ وَلَا
تُقَاتِلُوهُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّى يُقَاتِلُوكُمْ فِيهِ
فَإِنْ قَاتَلُوكُمْ فَاقْتُلُوهُمْ كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ ۱۹۱)
فَإِنْ أَنْتُمْ هُمْ فَانِ اللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۱۹۲)

کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔ ان سے لڑو جہاں بھی تمہارا اُن سے مقابلہ پیش آئے اور انہیں نکالو
جہاں سے انہوں نے تم کو نکالا ہے، اس لیے کہ قتل اگرچہ بُرا ہے مگر فتنہ اس سے بھی زیادہ بُرا ہے۔
اور مسجد حرام کے قریب جب تک وہ تم سے نہ لڑیں تم بھی نہ لڑو، مگر جب وہاں لڑنے سے نہ چوکیں تو
تم بھی بنے کُلف انہیں مارو کہ ایسے کافروں کی یہی سزا ہے۔ پھر اگر وہ باز آجائیں تو جان لو کہ
اللہ معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

پیش آئی اور لڑائیوں کا سلسلہ شروع ہو گیا۔

۲۱۰ یعنی تہذیبی جنگ تو اپنی مادی اغراض کے لیے ہر ماں وں لوگوں پر ہاتھ اٹھاؤ جو دین حق کی راہ میں مزاحمت
نہیں کرتے اور نہ لڑائی میں جاہلیت کے طریقے استعمال کرو۔ عورتوں اور بچوں اور بوڑھوں اور زمینوں پر دست درازی کرنا،
وطن کے معقولوں کا مُٹلہ کرنا، کھیتوں اور مویشیوں کو خواہ مخواہ برباد کرنا اور دوسرے تمام وحشیانہ اور ظالمانہ افعال "حد سے
گزرنے" کی تعریف میں آتے ہیں اور حد بیت میں ان سب کی معافیت وارد ہے۔ اہمیت کا مشاہدہ ہے کہ قوت کا استعمال وہیں کیا
جائے جہاں وہ ناگزیر ہو، اور اسی حد تک کیا جائے جتنی اس کی ضرورت ہو۔

۲۱۲ یہاں فتنے کا لفظ اُسی معنی میں استعمال ہوا ہے جس میں انگریزی کا لفظ (PERSECUTION) استعمال
ہوتا ہے، یعنی کسی گروہ یا شخص کو محض اس بنا پر ظلم و ستم کا نشانہ بنانا کہ اس نے رائج اوقات و نظریات کی جگہ کچھ دوسرے
خیالات و نظریات کو حق پاکر قبول کر لیا ہے اور وہ تنقید و تبلیغ کے ذریعے سے سراسیمہ کے موجود اوقات نظام میں صلاح کی کوشش
کرتا ہے۔ اہمیت کا مشاہدہ ہے کہ بلاشبہ انسانی خون بہانا بہت برا فعل ہے، لیکن جب کوئی انسانی گروہ زبردستی اپنا اندکی
سنبھاد و دوسروں پر مسلط کرے اور لوگوں کو قبول حق سے محروم کرے اور اصلاح و تغیر کی جائز و معقول کوششوں کا مقابلہ

وَقَتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ
فَإِنْ اُنْتَهُوا فَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿۱۹۳﴾

تم ان سے لڑتے رہو یہاں تک کہ فتنہ باقی نہ رہے اور دین اللہ کے لیے ہو جائے۔
پھر اگر وہ باز آجائیں تو سمجھ لو کہ ظالموں کے سوا اور کسی پر دست درازی روا نہیں۔

دلائل سے کرنے کے بجائے حیوانی طاقت سے کرنے لگے تو وہ قتل کی بنسبت زیادہ سخت بُرائی کا ارتکاب کرتا ہے اور ایسے
گروہ کو بزورِ شمشیر مٹا دینا بالکل جائز ہے ۛ

۲۰۳ یعنی تم جس خدا پر ایمان لائے ہو اس کی صفت یہ ہے کہ بدتر سے بدتر مجرم اور گنہگار کو بھی معاف کر دیتا ہے
جبکہ وہ اپنی باغیانہ روش سے باز آجائے یہی صفت تم اپنے اندر بھی پیدا کرو۔ متخلفو باخلاق اللہ تمہاری لڑائی انتقام
کی پیاس بجھانے کے لیے نہ ہو بلکہ خدا کے دین کا راستہ صاف کرنے کے لئے ہو جب تک کوئی گروہ راہِ خدا میں مزاحم ہے بس
اسی وقت تک اس سے تمہاری لڑائی بھی ہے، اذرحب وہ اپنا رویہ چھوڑ دے تو تمہارا لہجہ بھی پھر اُس پر نہ اُٹھے ۛ

۲۰۴ یہاں فتنہ کا لفظ اوپر کے معنی سے ذرا مختلف معنی میں استعمال ہوا ہے سیاق و سباق سے صاف ہرے کے
اس مقام پر ”فتنہ“ سے مراد وہ حالت ہے جس میں دین اللہ کے بجائے کسی اور کے لیے ہوا اور لڑائی کا مقصد یہ ہے کہ فتنہ ختم
ہو جائے اور دین صِرت اللہ کے لیے ہو پھر جب ہم لفظ ”دین“ کی تحقیق کرتے ہیں تو معلوم ہوتا ہے کہ عربی زبان میں دین کے معنی
”اطاعت“ کے ہیں اور اصطلاحاً اس سے مراد وہ نظامِ زندگی ہے جو کسی کو بالاتر مان کر اُس کے احکام و قوانین کی پیروی میں
اختیار کیا جائے پس دین کی اس تشریح سے یہ بات خود واضح ہو جاتی ہے کہ سوسائٹی کی وہ حالت جس میں بندوں پر بندوں کی
خدائی و فرمانروائی قائم ہو اور جس میں اللہ کے قانون کے مطابق زندگی بسر کرنا ممکن نہ ہے فتنے کی حالت ہے اور اسلامی
جنگ کا طمع نظر یہ ہے کہ اس فتنے کی جگہ ایسی حالت قائم ہو جس میں بندہ صِرتِ قانونِ الہی کے مطیع بن کر رہیں ۛ

۲۰۵ باز آجانے سے مراد کافروں کا اپنے کفر و شرک سے باز آجانا نہیں بلکہ فتنہ سے باز آجانا ہے کافر، مشرک،
دہریے، ہر ایک کو اختیار ہے کہ اپنا جو عقیدہ رکھتا ہے رکھے اور جس کی چاہے عبادت کرے یا کسی کی نہ کرے۔ اس گمراہی
سے اس کو بچانے کے لئے ہم اسے فہمائش اور نصیحت کریں گے مگر اُس سے لڑیں گے نہیں لیکن اُسے یہ حق ہرگز نہیں ہے
کہ خدا کی زمین پر خدا کے قانون کے بجائے اپنے باطل قوانین جاری کرے اور خدا کے بندوں کو غیر از خدا کسی کا بندہ بنائے۔
اس فتنے کو دفع کرنے کے لیے حسبِ موقع اور حسبِ امکان، تبلیغ اور تشریح، دونوں سے کام لیا جائے گا اور مومن اس وقت
تک چین نہ بیٹھے گا جب تک کفار اپنے اس فتنے سے باز نہ آجائیں ۛ

اور یہ جو فرمایا کہ اگر وہ باز آجائیں تو ظالموں کے سوا کسی پر دست درازی روا نہیں تو اسے یہ اشارہ بھلتا ہے کہ

الشَّهْرُ الْحَرَامُ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ وَالْحُرُمَتُ قِصَاصٌ فَمَنْ
اعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا اعْتَدَى
عَلَيْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ﴿۱۹۲﴾

ماہ حرام کا بدلہ ماہ حرام ہی ہے اور تمام حرمتوں کا لحاظ برابری کے ساتھ ہوگا۔ لہذا جو تم پر
دست درازی کرے تم بھی اسی طرح اس پر دست درازی کرو۔ البتہ اللہ سے ڈرتے رہو اور یہ
جان رکھو کہ اللہ انہیں لوگوں کے ساتھ ہے جو اس کی حدود توڑنے سے پرہیز کرتے ہیں۔

جب نظام باطل کی جگہ نظام حق قائم ہو جائے تو عام لوگوں کو تو سعادت کرویا جائے گا، لیکن ایسے لوگوں کو سزا دینے میں اہل حق
بالکل حق بجانب ہوں گے جنہوں نے اپنے دورِ اقتدار میں نظام حق کا راستہ روکنے کے لیے ظلم و ستم کی حد کر دی ہو۔ اگرچہ اس معاملے
میں بھی مومنین صالحین کو زیہم ہی دیتا ہے کہ عفو و درگزر سے کام لیں اور فحش ہو کر خالوں سے انتقام نہ لیں۔ مگر جن کے جرائم
کی فہرست بہت ہی زیادہ سیاہ ہو ان کو سزا دینا بالکل جائز ہے اور اس اجازت سے خود نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فائدہ اٹھایا ہے۔
جن سے بڑھ کر عفو و درگزر کسی کے ثنایاں نہ تھا۔ چنانچہ جنگ بدر کے قیدیوں میں سے عقبہ بن ابی معیط اور نصر بن حارث
کا قتل اور فحش مکہ کے بعد آپ کا ۷ آدمیوں کو عفو عام سے مستثنیٰ فرمانا اور پھر ان میں سے چار کو سزا سے موت دینا اسی اجازت
پر مبنی تھا۔

۱۹۲۔ اہل عرب میں حضرت ابراہیم کے وقت سے یہ قاعدہ چلا آ رہا تھا کہ ذی الفعدہ ذی الحجۃ اور مہرم کے مہینے
حج کے لیے مخصوص تھے اور جبکہ مہینہ عمرے کے لیے خاص کیا گیا تھا اور ان چار مہینوں میں جنگ اور قتل و غارتگری ممنوع تھی تاکہ
زائرین کعبہ امن کے ساتھ خدا کے گھر تک جا سکیں اور اپنے گھروں کو واپس ہو سکیں۔ اس بنا پر ان مہینوں کو حرام مہینے کہا جاتا
تھا، یعنی حرمت والے مہینے۔ آیت کا منشا یہ ہے کہ ماہ حرام کی حرمت کا لحاظ رکھنا کہیں تو مسلمان بھی کریں اور اگر وہ اس حرمت
کو نظر انداز کر کے کسی حرام مہینے میں مسلمانوں پر دست درازی کر گزریں تو پھر مسلمان بھی ماہ حرام میں بدلہ لینے کے مجاز ہیں۔

اس اجازت کی ضرورت خاص طور پر اس وجہ سے پیش آ گئی تھی کہ اہل عرب نے جنگ و جدل اور لوٹ مار کی خاطر نبی کا
قاعدہ بنا رکھا تھا، جس کی رو سے وہ اگر کسی سے انتقام لینے کے لیے یا غارتگری کرنے کے لیے جنگ چھیڑنا چاہتے تھے تو کسی
حرام مہینے میں اس پر چھاپہ مار دیتے اور پھر اس مہینے کی جگہ کسی دوسرے حلال مہینے کو حرام کر کے گویا اس حرمت کا بدلہ پورا دیتے
تھے۔ اس بنا پر مسلمانوں کے سامنے یہ سوال پیدا ہوا کہ اگر کفار اپنے نبی کے چلنے کو کام میں لاکر کسی حرام مہینے میں جنگی کارروائی کر
لیں تو اس صورت میں کیا کیا جائے؟

وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ ۚ
وَأَحْسِنُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۝ (۱۹۵) وَاتَّبِعُوا أَلْحَجَّ
وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ فَإِنْ أُحْصِرْتُمْ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ
وَلَا تَحْلِقُوا رُءُوسَكُمْ حَتَّىٰ يَبْلُغَ الْهَدْيُ مَحَلَّهُ ۚ

اللہ کی راہ میں خرچ کرو اور اپنے ہاتھوں اپنے آپ کو ہلاکت میں نہ ڈالو۔ احسان کا طریقہ اختیار کرو کہ اللہ محسنوں کو پسند کرتا ہے۔

اللہ کی خوشنودی کے لیے جب حج اور عمرے کی نیت کر دو تو اسے پورا کرو اور اگر کہیں گھر جاؤ تو جو قربانی میسر آئے اللہ کی جناب میں پیش کرو اور اپنا سر نہ مونڈو جب تک کہ قربانی اپنی جگہ نہ پہنچ جائے۔

۱۹۶ اللہ کی راہ میں خرچ کرنے سے مراد اللہ کے دین کو قائم کرنے کی سعی و جہد میں مالی قربانیاں کرنا ہے۔ آیت کا مطلب یہ ہے کہ اگر تم خدا کے دین کو سر بلند کرنے کے لیے اپنا مال خرچ نہ کرو گے اور اس کے مقابلے میں اپنے ذاتی مفاد کو عزیز رکھو گے تو یہ تمہارے لیے دنیا میں بھی موجب ہلاکت ہو گا اور آخرت میں بھی۔ دنیا میں تم کفار سے مغلوب اور ذلیل ہو کر رہو گے اور آخرت میں تم سے سخت باز پرس ہوگی۔

۱۹۸ احسان کا لفظ حسن سے نکلا ہے جس کے معنی کسی کام کو خوبی کے ساتھ کرنے کے ہیں۔ عمل کا ایک درجہ یہ ہے کہ آدمی کے سپرد جو خدمت ہو اُسے پس کرنے اور دوسرا درجہ یہ ہے کہ اسے خوبی کے ساتھ کرے، اپنی پوری قابلیت اور اپنے تمام وسائل اس میں صرف کرنے اور دل و جان سے اس کی تکمیل کی کوشش کرے۔ پہلا درجہ محض ماعت کا درجہ ہے جس کے لیے صرف تقویٰ اور خوف کافی ہو جاتا ہے اور دوسرا درجہ احسان کا درجہ ہے جس کے لیے محبت اور گہرا قلبی لگاؤ و کار ہوتا ہے۔

۲۰۹ یعنی اگر راستے میں کوئی سبب ایسا پیش آجائے جس کی وجہ سے آگے جانا غیر ممکن ہو اور مجبوراً ٹوک جانا پڑے، تو اُٹھ، گائے، بکری یا کسی سے جو جانور بھی میسر ہو اللہ کے لیے قربان کر دو۔

۲۱۰ اس امر میں اختلاف ہے کہ قربانی کے اپنی جگہ پہنچ جانے سے کیا مراد ہے۔ فقہائے حنفیہ کے نزدیک اس مراد حرم ہے، یعنی اگر آدمی راستہ میں ٹوک جائے پر مجبور ہو تو اپنی قربانی کا جانور یا اس کی قیمت بیکھرے تاکہ اس کی طرف سے حدود حرم میں قربانی کی جائے۔ اور امام مالک اور شافعی رحمہما اللہ کے نزدیک جہاں آدمی گھر گیا ہو وہیں قربانی کر دینا مراد

فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَّرِيضًا أَوْ بِهٖ اَذًى مِّنْ رَّأْسِهٖ
فَفِدْيَةٌ مِّنْ صِّيَامٍ اَوْ صَدَقَةٍ اَوْ نُسُكٍ ۚ فَاِذَا
اَمِنْتُمْ مِّنْهُ فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ اِلَى الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ
مِنَ الْهَدْيِ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ ۚ فِى
الْحَجِّ وَسَبْعَةٍ ۚ اِذَا رَجَعْتُمْ تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ ۚ
ذٰلِكَ لِيَسِّنْ لَّكُمْ اَهْلُهُ حَاضِرِى الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

مگر جو شخص مریض ہو یا جس کے سر میں کوئی تکلیف ہو اور اس بنا پر اپنا سر منڈوا لے تو اسے
چاہیے کہ فدیہ کے طور پر روزے رکھے یا صدقہ دے یا قربانی کرے۔ پھر اگر تمہیں
امن نصیب ہو جائے (اور تم حج سے پہلے مکے پہنچ جاؤ) تو جو شخص تم میں سے حج کا زمانہ
آنے تک عمر کا فائدہ اٹھائے وہ حسب مقدار قربانی دے، اور اگر قربانی میسر نہ ہو تو
تین روزے حج کے زمانے میں اور سات گھر پہنچ کر اس طرح پورے دس روزے رکھ لے
یہ رعایت ان لوگوں کے لیے ہے جن کے گھر بار مسجد حرام کے قریب نہ ہوں۔

سر منڈانے سے مراد حجامت ہے مطلب یہ ہے کہ جب تک قربانی نہ کر لو، حجامت نہ کرو۔

۲۱۱ حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس صورت میں تین دن کے روزے رکھنے یا چھ
سیکینوں کو کھانا کھلانے یا کم از کم ایک بکری ذبح کرنے کا حکم دیا ہے۔

۲۱۲ یعنی وہ سبب دور ہو جائے جس کی وجہ سے مجبوراً تمہیں راستے میں رک جانا پڑا تھا۔ چونکہ اس زمانے میں حج کا
دستہ بند ہونے اور حاجیوں کے ٹرک جانے کی وجہ زیادہ تر دشمن اسلام قبیلوں کی مزاحمت ہی تھی اس لیے اللہ تعالیٰ نے
ادب کی آیت میں گھر جانے اور اس کے بالمقابل یہاں امن نصیب ہو جانے کے الفاظ استعمال کیے ہیں۔ لیکن جس طرح ”گھر جانے“
کے مفہوم میں دشمن کی مزاحمت کے علاوہ دوسرے تمام مانعہ شایں ہیں، اسی طرح امن نصیب ہو جانے کا مفہوم بھی ہر مانع و

۴۳
۸

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿١٩٤﴾
 أَشْهُرٌ مَّعْلُومَةٌ ۖ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلَا رَفَثَ وَلَا
 فُسُوقَ ۖ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ ۚ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمْهُ اللَّهُ
 وَتَزُودُوا فَإِنَّ خَيْرَ الزَّادِ التَّقْوَىٰ وَاتَّقُونِ يَا أُولِيَ الْأَلْبَابِ ﴿١٩٥﴾

اللہ کے ان احکام کی خلاف ورزی سے بچو اور خوب جان لو کہ اللہ سخت سزا دینے والا ہے۔
 حج کے مہینے سب کو معلوم ہیں۔ جو شخص ان مقررہ مہینوں میں حج کی نیت کرے اُسے خبردار
 رہنا چاہیے کہ حج کے دوران میں اس سے کوئی شہوانی فعل، کوئی بدکاری، کوئی لڑائی جھگڑے
 کی بات سرزد نہ ہو۔ اور جو نیک کام تم کرو گے وہ اللہ کے علم میں ہوگا۔ سفر حج کے لیے زاد راہ
 ساتھ لے جاؤ، اور سب بہتر زاد راہ پر ہمیز گاری ہے پس اے ہوشمندو! میری نافرمانی سے پرہیز کرو۔
 مزاحم چیز کے دور ہو جانے پر حادی ہے۔

۲۱۳ عرب جاہلیت میں یہ خیال کیا جاتا تھا کہ ایک ہی سفر میں حج اور عمرہ دونوں ادا کرنا گناہ عظیم ہے۔ ان کی
 خود ساختہ شریعت میں عمرے کے لیے الگ اور حج کے لیے الگ سفر کرنا ضروری تھا۔ اللہ تعالیٰ نے اس قید کو اڑا دیا اور
 باہر سے آنے والوں کے ساتھ یہ رعایت فرمائی کہ وہ ایک ہی سفر میں عمرہ اور حج دونوں کریں۔ البتہ جو لوگ مکہ کے آئین باہر
 میقاتوں کی حدود کے اندر رہتے ہوں انھیں اس رعایت سے مستثنیٰ کر دیا کیونکہ ان کے لیے عمرے کا سفر الگ اور حج کا
 سفر الگ کرنا کچھ مشکل نہیں۔

حج کا زمانہ آنے تک عمرے کا فائدہ اٹھانے سے مراد یہ ہے کہ آدمی عمرہ کر کے احرام کھول لے اور ان پابندیوں سے
 آزاد ہو جائے جو احرام کی حالت میں لگائی گئی ہیں۔ پھر جب حج کے دن آئیں تو از سر نو احرام باندھ لے۔

۲۱۴ احرام کی حالت میں میاں اور بیوی کے درمیان نہ صرف تعین زن و شوہر ممنوع ہے بلکہ ان کے درمیان کوئی
 ایسی گفتگو بھی نہ ہونی چاہیے جو رغبت شہوانی پر مبنی ہو۔

۲۱۵ تمام معصیت کے افعال اگرچہ مجائے خود ناجائز ہیں لیکن احرام کی حالت میں ان کا گناہ بہت سخت ہے۔

۲۱۶ حتیٰ کہ خادم کو ڈانٹنا تک جائز نہیں۔

۲۱۷ جاہلیت کے زمانے میں حج کے لیے زاد راہ باندھنا یا کھانا لے کر لے جانا منع تھا اور ایک

رَقْفُ النَّبِيِّ
 صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم

لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَبْتَغُوا فَضْلًا مِّنْ رَبِّكُمْ ۖ
فَإِذَا أَفَضْتُمْ مِّنْ عَرَفَاتٍ فَاذْكُرُوا اللَّهَ عِندَ الْمَشْعَرِ
الْحَرَامِ وَادْكُرُوهُ كَمَا هَدَاكُمْ وَإِنْ كُنْتُمْ مِّنْ قَبْلِهِ
لَيْسَ الصَّالِّينَ ۝۱۹۸ ثُمَّ أَفِضُوا مِّنْ حَيْثُ أَفَاضَ

اللہ اگر حج کے ساتھ ساتھ تم اپنے رب کا فضل بھی تلاش کرتے جاؤ تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں۔ پھر جب عرفات سے چلو، تو مشعر حرام (مُزْدَلِفہ) کے پاس ٹھہر کر اللہ کو یاد کرو اور اُس طرح یاد کرو جس کی ہدایت اس نے تمہیں کی ہے، ورنہ اس سے پہلے تو تم لوگ بھٹکے ہوئے تھے۔ پھر جہاں سے اور سب لوگ پلٹتے ہیں، میں سے تم بھی

مذہبی آدمی سے یہ توقع کی جاتی تھی کہ وہ خدا کے گھر کی طرف دنیا کا سامان ایسے بغیر جائے گا۔ اس سیت میں اُن کے اس غلام خیال کی تردید کی گئی ہے اور انہیں بتایا گیا ہے کہ زادراہ نہ لینا کوئی خوبی نہیں ہے۔ اصل خوبی خدا کا خوف اور اس کے احکام کی خلاف ورزی سے اجتناب اور زندگی کا پاکیزہ ہونا ہے۔ جو مسافر اپنے اخلاق درست نہیں رکھتا اور خدا سے بے خوف ہو کر بُرے اعمال کرتا ہے وہ اگر زادراہ ساتھ نہ لے کر محض ظاہر میں فقیری کی نمائش کرتا ہے تو اس کا کوئی فائدہ نہیں۔ خدا اور خلق دونوں کی نگاہ میں وہ ذلیل ہوگا اور اپنے اُس مذہبی کام کی بھی توبین کرے گا جس کے لیے وہ سفر کر رہا ہے۔ لیکن اگر اس کے دل میں خدا کا خوف ہو اور اس کے اخلاق درست ہوں تو خدا کے ہاں بھی اس کی عزت ہوگی اور خلق بھی اس کا احترام کریگی چاہے اس کا ترشہ دان کھانے سے بھرا ہوا ہو۔

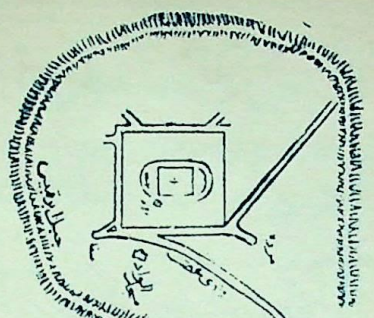
۲۱۸ یہ بھی قدیم عربوں کا ایک جاہلانہ تصور تھا کہ سفر حج کے دوران میں کسب معاش کے لیے کام کرنے کو وہ برا سمجھتے تھے، کیونکہ اُن کے نزدیک کسبِ مال ایک دنیا دارانہ فعل تھا اور حج جیسے ایک مذہبی کام کے دوران میں اس کا ارتکاب مذموم تھا۔ قرآن اس خیال کی تردید کرتا ہے اور انہیں بتاتا ہے کہ ایک خدا پرست آدمی جب خدا کے قانون کا احترام ملحوظ رکھنے سے اپنی معاش کے لیے جدوجہد کرتا ہے تو دراصل اپنے رب کا فضل تلاش کرتا ہے اور کوئی گناہ نہیں اگر وہ اپنے رب کی رضا کے لیے سفر کرتے ہوئے اس کا فضل بھی تلاش کرتا جائے۔

۲۱۹ یعنی جاہلیت کے زمانے میں خدا کی عبادت کے ساتھ جن دوسرے مشرکانہ اور جاہلانہ افعال کی آمیزش ہوتی تھی ان سب کو چھوڑ دو اور اپنے رب کے فضل کی تلاش میں لگ جاؤ۔ اس کے مطابق مخالفۃ اللہ کی عبادت کرو۔

تفسير القرآن

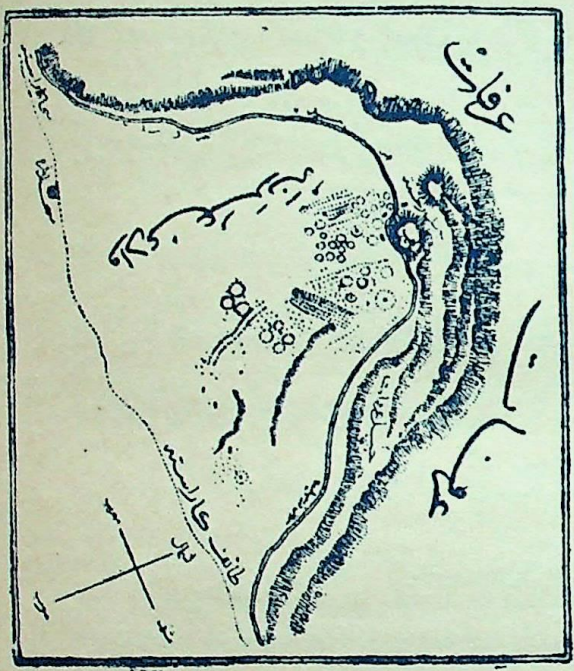
برائے الحجۃ کو ۲۵

صفحہ ۱۵۶ - ۱۵۷



مخلفین

مخلفین



مخلفین



Handwritten text in a script, likely Devanagari, located on the left side of the page. The text is faint and appears to be a list or a set of notes related to the sketches.

النَّاسِ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۱۹۹﴾ فَإِذَا قَضَيْتُمْ مَنَاسِكَكُمْ فَاذْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ آبَاءَكُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا فَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ ﴿۲۰۰﴾ وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ

پلٹو اور اللہ سے معافی چاہو، یقیناً وہ معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔ پھر جب اپنے حج کے ارکان ادا کر چکو، تو جس طرح پہلے اپنے آبا و اجداد کا ذکر کرتے تھے اس طرح اب اللہ کا ذکر کرو، بلکہ اس سے بھی بڑھ کر۔ (مگر اللہ کو یاد کرنے والے لوگوں میں بھی بہت فرق ہے) ان میں سے کوئی تو ایسا ہے جو کہتا ہے کہ اے ہمارے رب ہمیں دنیا ہی میں سب کچھ دیدے۔ ایسے شخص کے لیے آخرت میں کوئی حصہ نہیں۔ اور کوئی کہتا ہے کہ

۲۲۰ حضرت ابراہیم و اسماعیل علیہما السلام کے زمانے سے عرب کا معروف طریقہ حج یہ تھا کہ ۹ ذی الحجہ کو مکہ سے عرفات جاتے تھے اور اہل صبح کو وہاں سے پیٹ کر مزدلفہ میں ٹھہرتے تھے۔ مگر بعد کے زمانے میں جب رفتہ رفتہ قریش کی برہمنیت قائم ہو گئی تو انہوں نے کہا ہم اہل حرم ہیں، ہمارے مرتبے سے یہ بات فردوس ہے کہ عام اہل عرب کے ساتھ عرفات تک جائیں۔ چنانچہ انہوں نے اپنے لیے یہ نشان امتیاز قائم کیا کہ مزدلفہ تک جا کر ہی پیٹ آتے اور عام لوگوں کو عرفات تک جانے کے لیے چھوڑ دیتے تھے۔ پھر یہی امتیاز بنی خزاعہ اور بنی کنانہ اور ان دوسرے قبیلوں کو بھی حاصل ہو گیا جن کے ساتھ قریش کے شادی بیاہ کے رشتے تھے۔ آخر کار نوبت یہاں تک پہنچی کہ جو قبیلے قریش کے حلیف تھے ان کی شان بھی عام عربوں سے اونچی ہو گئی اور انہوں نے بھی عرفات جانا چھوڑ دیا۔ اسی فخر و غرور کا بُت اس آیت میں توڑا گیا ہے۔ آیت کا خطاب خاص قریش اور ان کے رشتے دار اور حلیف قبائل کی طرف ہے اور خطاب عام ان سب کی طرف ہے جو آئندہ کبھی اس قسم کے امتیازات اپنے لیے معصوم کرنا چاہیں۔ ان کو حکم دیا جا رہا ہے کہ اور سب لوگ جہاں تک جاتے ہیں انہیں کے ساتھ جاؤ، انہیں کے ساتھ ٹھہرو، انہیں کے ساتھ پلٹو، ادرا ب تک جاہلیت کے فخر و غرور کی بنا پر سنت ابراہیمی کی جو خلاف ورزی نہ کرتے رہے ہوا اس پر اللہ سے معافی مانگو۔

۲۲۱ اہل عرب حج سے فارغ ہو کر جلعے کرتے تھے جن میں ہر قبیلے کے لوگ اپنے باپ دادا کے کارنامے فخر کے ساتھ بیان کرتے اور اپنی بڑائی کی ویٹگیں مارتے تھے۔ اس پر فرمایا جا رہا ہے کہ ان جاہلانہ باتوں کو چھوڑ دو۔ پہلے جو

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا
 عَذَابَ النَّارِ ۝ (۲۰۱) أُولَٰئِكَ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّمَّا كَسَبُوا ۖ وَاللَّهُ
 سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ (۲۰۲) وَاذْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَّعْدُودَاتٍ
 فَمَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ
 عَلَيْهِ ۚ لِمَنِ اتَّقَىٰ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝ (۲۰۳)
 وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

اے ہمارے رب ہمیں دنیا میں بھی بھلائی دے اور آخرت میں بھی بھلائی، اور اگے
 عذاب سے ہمیں بچا۔ ایسے لوگ اپنی کمائی کے مطابق (دونوں جگہ) حصہ پائیں گے اور
 اللہ کو حساب چکاتے کچھ دیر نہیں لگتی۔ یہ گنتی کے چند روز ہیں جو تمہیں اللہ کی یاد میں بسر
 کرنے چاہئیں۔ پھر جو کوئی جلدی کر کے دو ہی دن میں واپس ہو گیا تو کوئی حرج نہیں،
 اور جو کچھ دیر زیادہ ٹھہر کر پلٹا تو بھی کوئی حرج نہیں۔ بشرطیکہ یہ دن اس نے تقویٰ کے
 ساتھ بسر کیے ہوں۔ اللہ کی نافرمانی سے بچو اور خوب جان رکھو کہ ایک روز اس کے
 حضور میں تمہاری پیشی ہونے والی ہے۔

انسانوں میں کوئی تو ایسا ہے جس کی باتیں دنیا کی زندگی میں تمہیں بہت بھلی معلوم ہوتی ہیں

وقت فغریات میں صرف کرتے تھے اب اُسے اللہ کی یاد اور اس کے ذکر میں صرف کرو۔

۲۰۲ یعنی ایام تشریق میں سنا سے کی طرف واپسی خواہ دوسرے دن ہو یا تیسرے دن، دونوں صورتوں میں کوئی
 حرج نہیں۔ اصل اہمیت اس کی نہیں کہ تم ٹھہرے کتنے دن، بلکہ اس کی ہے کہ جتنے دن بھی ٹھہرے ان میں خدا کے ساتھ تمارے
 تعلق کا کیا حال رہا۔

وَيُشْهِدُ اللَّهُ عَلَى مَا فِي قَلْبِهِ ۖ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ ۚ وَإِذَا
تَوَلَّى سَعَى فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ ۚ
وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ ۚ وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ
أَخَذَتُهَا الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُ جَهَنَّمَ وَلِبِئْسَ الْإِهَادُ ۚ
وَمِنَ النَّاسِ مَن يُشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ ۚ
وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ ۚ يَأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ادْخُلُوا فِي

اور اپنی نیک نیتی پر وہ بار بار خدا کو گواہ ٹھیراتا ہے، مگر حقیقت میں وہ بدترین دشمن حتیٰ ہوتا ہے۔
جب اُسے اقتدار حاصل ہو جاتا ہے تو زمین میں اس کی ساری دوڑ دھوپ اس لیے ہوتی ہے
کہ فساد پھیلانے، کھیتوں کو غارت کرے اور نسل انسانی کو تباہ کرے۔ حالانکہ اللہ
(جسے وہ گواہ بنا رہا تھا) فساد کو ہرگز پسند نہیں کرتا۔ اور جب اس سے کہا جاتا ہے
کہ اللہ سے ڈر، تو اپنے وقار کا خیال اُس کو گناہ پر جما دیتا ہے۔ ایسے شخص کے لیے تو بس
جہنم ہی کافی ہے اور وہ بہت برا ٹھکانا ہے۔ دوسری طرف انسانوں ہی میں کوئی
ایسا بھی ہے جو رضائے الہی کی طلب میں اپنی جان کھیا دیتا ہے اور ایسے بندوں پر
اللہ بہت مہربان ہے۔ اے ایمان لانے والو! تم پورے کے پورے اسلام

۲۲۳ یعنی کتاب خدا شاہد ہے کہ میں محض طالب خیر ہوں، اپنی ذاتی غرض کے لیے نہیں بلکہ صرف حق اور صداقت

کے لیے یا لوگوں کی بھلائی کے لیے کام کر رہا ہوں۔

۲۲۴ اَلَّذِي يُخْصِمُ كَمَنْ يَرُدُّهُ دُشْمَنُ جَوْتَمِ دُشْمَنُ زِيَادَہُ بِيْرُهَا ہُوَ یعنی جو حق کی مخالفت میں ہر ممکن

حرب سے کام لے، کسی جھوٹ، کسی بے ایمانی، کسی غدر و بد عہدی اور کسی ٹیڑھی سے ٹیڑھی چال کو بھی استعمال کرنے میں نڈر ہے۔

۲۲۵ اِذَا تَوَلَّى كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ

۲۲۵ اِذَا تَوَلَّى كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ كَيْفَ يَصْلَاهُ

السِّلْمِ كَافَّةً وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمُ عَدُوٌّ
 مُّبِينٌ ﴿۲۸﴾ فَإِنْ زَلَلْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْكُمْ الْبَيِّنَاتُ
 فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿۲۹﴾ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ
 يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِنَ الْغَمَامِ وَالْمَلَائِكَةُ وَقُضِيَ الْأَمْرُ

میں آجائے اور شیطان کی پیروی نہ کرو کہ وہ تمہارا کھلا دشمن ہے۔ جو صاف صاف
 ہدایات تمہارے پاس آچکی ہیں اگر ان کو پالینے کے بعد پھر تم نے لغزش کھائی، تو خوب
 جان رکھو کہ اللہ سب پر غالب اور حکیم و داناستے۔ (ان ساری نصیحتوں اور ہدایتوں کے بعد بھی
 لوگ سیدھے نہ ہوں تو) کیا اب وہ اس کے منتظر ہیں کہ اللہ بادلوں کا چتر لگائے
 فرشتوں کے پرے ساتھ لیے خود سامنے آ موجود ہو اور فیصلہ ہی کر ڈالا جائے؟

مکلف ہے کہ یہ مزے مزے کی دل بھانے والی باتیں بنا کر جب وہ چلتا ہے تو علمایہ کرتوت دکھاتا ہے۔

﴿۲۲۶﴾ یعنی کسی استثنائے اور تحفظ کے بغیر اپنی پوری زندگی کو اسلام کے تحت لے آؤ۔ تمہارے خیالات، تمہارے
 نظریات، تمہارے علوم، تمہارے طور طریقے، تمہارے معاملات، اور تمہارے سعی و عمل کے راستے سب بالکل تابع اسلام ہوں۔
 ایسا نہ ہو کہ تم اپنی زندگی کو مختلف حصوں میں تقسیم کر کے بعض حصوں میں اسلام کی پیروی کرو اور بعض حصوں کو اس کی پیروی سے
 مستثنیٰ کر لو۔

﴿۲۲۷﴾ یعنی وہ زبردست طاقت بھی رکھتا ہے اور یہ بھی جانتا ہے کہ اپنے مجرموں کو سزا کس طرح دے۔

﴿۲۲۸﴾ یہ الفاظ قابل غور ہیں۔ ان سے ایک اہم حقیقت پر روشنی پڑتی ہے۔ اس دنیا میں انسان کی ساری آزمائش
 صرف اس بات کی ہے کہ وہ حقیقت کو دیکھے بغیر ماننا ہے یا نہیں اور ماننے کے بعد اپنی اخلاقی طاقت رکھتا ہے یا نہیں کہ
 نافرمانی کا اختیار رکھنے کے باوجود فرماں برداری اختیار کرے۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے انبیاء کی بعثت میں، کتابوں کی تنزیل
 میں حتیٰ کہ حجرات تک میں عقل کے امتحان اور اخلاقی قوت کی آزمائش کا ضرور لحاظ رکھا ہے اور کبھی حقیقت کو اس طرح بے پردہ
 نہیں کر دیا ہے کہ آدمی کے لیے مانے بغیر چارہ نہ رہے، کیونکہ اس کے بعد آزمائش بالکل بے معنی ہو جاتی ہے اور امتحان میں
 کامیابی و ناکامی کا کوئی مفہوم ہی باقی نہیں رہتا۔ اسی بنا پر یہاں فرمایا جا رہا ہے کہ اُس وقت کا انتظار نہ کرو جب اللہ اور اس کی
 سلطنت کے کارکن فرشتے خود سامنے آجائیں گے کہ تم کو کچھ تفصیل کی ضرورت لگے گی۔ ایمان لانے اور اطاعت میں سر جھکا دینے

۲۵
۹

وَالِی اللّٰہِ تُرْجِعُ الْأُمُورَ ۝۲۰ سَلْ بَنِیْ اِسْرَآءِیْلَ کَمَا اَتٰیْنٰہُمْ
مِّنْ اٰیۃٍ بَیِّنَةٍ ۖ وَمَنْ یُّبَدِّلْ نِعْمَۃَ اللّٰہِ مِنْۢ بَعْدِ مَا
جَآءَتْہُ فَاِنَّ اللّٰہَ شَدِیْدُ الْعِقَابِ ۝۲۱ ذٰلِکَ الَّذِیْنَ کَفَرُوْا
الْحَیٰوۃُ الدُّنْیَا وَیَسْخَرُوْنَ مِنَ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا وَالَّذِیْنَ

۲۵
۹

آخر کار سارے معاملات پیش تدا اللہ ہی کے حضور رہنے والے ہیں۔
بنی اسرائیل سے پوچھو: کیسی کھلی نشانیاں ہم نے انہیں دکھائی ہیں اور پھر یہ
بھی نہیں ہے پوچھو کہ اللہ کی نعمت پانے کے بعد جو قوم اس کو شکادت سے بدلتی ہے،
اُسے اللہ کیسی سخت سزا دیتا ہے۔

جن لوگوں نے کفر کی راہ اختیار کی ہے اُن کے لیے دنیا کی زندگی بڑی محبوب و دل پسند
بنادی گئی ہے۔ ایسے لوگ ایمان کی راہ اختیار کرنے والوں کا مذاق اُڑاتے ہیں، مگر قیامت کے روز

کی ساری نذر و قیمت اُسی وقت تک ہے جب تک حقیقت تمہارے حواس سے پوشیدہ ہے اور تم محض دِل سے اس کو تسلیم کر اپنی
دانشمندی کا اور محض فہمائش سے اس کی پیروی و اطاعت اختیار کر کے اپنی اخلاقی طاقت کا ثبوت دیتے ہو۔ ورنہ جب حقیقت
بے نقاب سامنے آجائے اور تم مجسم سر دیکھ لو کہ یہ خدا اپنے تختِ جلال پر تم کو ہے اور یہ ساری کائنات کی سلطنت اس کے فرمان
پر چل رہی ہے اور یہ فرشتے زمین و آسمان کے انتظام میں لگے ہوئے ہیں اور یہ تمہاری ہستی اُس کے قبضہ قدرت میں پوری
بلے بسی کے ساتھ جکڑی ہوئی ہے، اس وقت تم ایمان لائے اور اطاعت پر آمادہ ہوئے تو اس ایمان اور اطاعت کی قیمت ہی کیا؟
اس وقت تو کوئی کٹے سے کٹا کاغذ اور بدتر سے بدتر مجرم ناجر بھی انکار و نافرمانی کی جرأت نہیں کر سکتا۔ ایمان لانے اور اطاعت
قبول کرنے کی قیمت بس اُسی وقت تک ہے جب تک کہ پردہ کشائی کی وہ ساعت نہیں آتی جب وہ ساعت آگئی تو پھر ہمت
ہے نہ آرائش، بلکہ وہ فیصلے کا وقت ہے۔

۲۲۹ اس سوال کے لیے بنی اسرائیل کا انتخاب دو وجہ سے کیا گیا ہے ایک یہ کہ آثارِ قدیمہ کے بے باک مفسرین
کی نسبت ایک عینی جاگتی قوم زیادہ ہر سامانِ عبرت و بصیرت ہے۔ دوسرے یہ کہ بنی اسرائیل وہ قوم ہے جس کو کتابِ نبوت
کی شکل دے کر دنیا کی رہنمائی کے منصب پر مامور کیا گیا تھا اور پھر اس نے دنیا پرستی، نفاق اور علم و عمل کی ضلالتوں میں مبتلا

اتَّقُوا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۗ وَاللَّهُ يَرْسُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ
 حِسَابٍ ﴿۲۱۲﴾ كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِينَ
 مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ ۖ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيُحْكُمَ
 بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ ۚ وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا
 الَّذِينَ أُوتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ ۚ

پرہیزگار لوگ ہی اُن کے مقابلے میں عالی مقام ہوں گے۔ رہا دنیا کا رزق تو اللہ کو اختیار ہے، جسے چاہے بے حساب دے۔

ابتدا میں سب لوگ ایک ہی طریقے پر تھے۔ پھر یہ حالت باقی نہ رہی اور اختلافات رونما ہوئے تب اللہ نے نبی بھیجے جو راست روی پر بشارات دینے والے اور کج روی کے نتائج سے ڈرانے والے تھے، اور ان کے ساتھ کتاب برحق نازل کی تاکہ حق کے بارے میں لوگوں کے درمیان جو اختلافات رونما ہو گئے تھے اُن کا فیصلہ کرے۔ (اور ان اختلافات کے رونما ہونے کی وجہ یہ نہ تھی کہ ابتدا میں لوگوں کو حق بتایا نہیں گیا تھا۔ نہیں، اختلاف ان لوگوں نے کیا جنہیں حق کا علم دیا جا چکا تھا۔ انھوں نے روشن ہدایات پالینے کے بعد محض اس لیے حق کو چھوڑ کر مختلف طریقے نکالے کہ وہ آپس میں زیادتی کرنا چاہتے تھے۔ ۲۱۳

ہو کر اس نفرت سے اپنے آپ کو محروم کر لیا۔ لہذا جو گروہ اس قوم کے بعد امامت کے منصب پر مامور ہوا ہے اُس کو سب سے بہتر سبق اگر کسی کے انجام سے مل سکتا ہے تو وہ ہی قوم ہے۔

۲۱۴ مادائق لوگ جب اپنے قیاس و گمان کی بنیاد پر مذہب کی تاریخ مرتب کرتے ہیں تو کہتے ہیں کہ انسان نے اپنی زندگی کی ابتدا شرک کی تاریکیوں سے کی، پھر تدریجی ارتقا کے ساتھ ساتھ یہ تاریکی چھٹی اور روشنی بڑھتی گئی یہاں تک کہ آدمی توحید کے مقام پر پہنچا۔ قرآن اس کے برعکس یہ بناتا ہے کہ دنیا میں انسان کی زندگی کا آغاز پوری روشنی میں ہوا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے سب سے پہلے جس انسان کو پیدا کیا تھا اُس کو یہ بھی بتا دیا تھا کہ حقیقت کیا ہے اور میرے لیے صحیح راستہ کونسا ہے۔

فَهَدَىٰ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِهِ
وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝۱۳
أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَكُمْ فِيهَا مَا يَشَاءُ الَّذِينَ خَلَوْا مِنْ
قَبْلِكُمْ مَسْتَهْمُ الْبَاسَاءِ وَالضَّرَاءِ وَزُلْزَلُوا حَتَّى يَقُولَ

پس جو لوگ انبیاء پر ایمان لے آئے انہیں اللہ نے اپنے اذن سے اُس حق کا راستہ دکھا دیا جس میں لوگوں نے اختلاف کیا تھا۔ اللہ جسے چاہتا ہے راہِ راست دکھا دیتا ہے۔
پھر کیا تم لوگوں نے یہ سمجھ رکھا ہے کہ یہیں جنت کا داخلہ نہیں مل جائے گا کالانکہ ابھی تم پر وہ سب کچھ نہیں گزرا ہے جو تم سے پہلے ایمان لانے والوں پر گزر چکا ہے؟
اُن پر سختیاں گزریں، مہیبتیں آئیں، ہلا مارے گئے، حتیٰ کہ وقت کا رسول اور اس کے

اس کے بعد ایک مدت تک نبلِ آدم راہِ راست پر قائم رہی اور ایک اُمت بھی رہی پھر لوگوں نے نئے نئے راستے نکالے اور مختلف طریقے ایجاد کر لیے۔ اس وجہ سے نہیں کہ ان کو حقیقت نہیں بتائی گئی تھی، بلکہ اس وجہ سے کہ حق کو جاننے کے باوجود بعض لوگ اپنے جائز حق سے بڑھ کر امتیازات فوائد و منافع حاصل کرنا چاہتے تھے اور آپس میں ایک دوسرے پر ظلم سرکشی اور زیادتی کرنے کے خواہشمند تھے۔ اسی خرابی کو دور کرنے کے لیے اللہ تعالیٰ نے انبیاء کرام کو مبعوث کرنا شروع کیا۔ یہ انبیاء اس لیے نہیں بھیجے گئے تھے کہ ہر ایک اپنے نام سے ایک نئے مذہب کی بنیاد لے لے اور اپنی ایک نئی اُمت بنائے۔ بلکہ ان کے بھیجے جانے کی غرض یہ تھی کہ لوگوں کے سامنے اُس کھوئی ہوئی راہِ حق کو واضح کر کے انہیں پھر سے ایک امت بنا دیں۔
۱۶۳ ادھر کی ہیت اور اس آیت کے درمیان ایک پوری داستان کی داستان ہے جسے ذکر کیے بغیر چھوڑ دیا گیا ہے،

کیونکہ یہ آیت خود اس کی طرف اشارہ کر رہی ہے اور قرآن کی کئی سورتوں میں (جو سورہ بقرہ سے پہلے نازل ہوئی تھیں) یہ داستان تفصیل کے ساتھ بیان بھی ہو چکی ہے۔ انبیاء جب کبھی دنیا میں آئے انہیں اور ان پر ایمان لانے والے لوگوں کو خدا کے باطنی و سرکش بندوں سے سخت مقابلہ پیش آیا اور انھوں نے اپنی جانیں جو کھوں میں ڈال کر باطل طریقوں کے مقابل میں حق کو قائم کرنے کی جدوجہد کی۔ اس دین کا راستہ کبھی پھولوں کی سیج نہیں رہا کہ آتش کا اور چین سے لیٹ گئے۔ اس آمت کا قدرتی تقاضا ہر زمانے میں یہ رہا ہے کہ آدمی جس دین پر ایمان لایا ہے اُسے قائم کرنے کی کوشش کرے اور جو طاغوت اس کے راستے میں مزاحم ہو اس کا زور توڑنے میں اپنے جسم و جان کی ساری قوتیں صرف کر دے۔

الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ مَتَى نَصَرَ اللَّهُ الْآيَاتِ
 نَصَرَ اللَّهُ قَرِيبٌ ۝۲۱۴ يَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ۗ قُلْ مَا
 أَنْفَقْتُ مِنْ خَيْرٍ فَلِلَّهِ الدِّينُ وَالْآقِرِبِينَ وَالْيَتَامَىٰ وَ
 الْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ ۗ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ
 بِهِ عَلِيمٌ ۝۲۱۵ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهُ لَكُمْ وَعَسَىٰ
 أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَعَسَىٰ أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَ
 هُوَ شَرٌّ لَّكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ۝۲۱۶ يَسْأَلُونَكَ
 عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ ۗ قُلْ قِتَالٌ فِيهِ كَبِيرٌ وَ

۲۶
بج

ساتھی اہل ایمان چیخ اٹھے کہ اللہ کی مدد کب آئے گی — اس وقت انھیں تسلی دی گئی کہ
 ہاں اللہ کی مدد قریب ہے۔

لوگ پوچھتے ہیں ہم کیا خرچ کریں؟ جواب دو کہ جو مال بھی تم خرچ کرو اپنے والدین
 پر رشتے واروں پر یتیموں اور مسکینوں اور مسافروں پر خرچ کرو۔ اور جو بھلائی بھی تم کرو گے
 اللہ اس سے باخبر ہوگا۔

تمہیں جنگ کا حکم دیا گیا ہے اور وہ تمہیں ناگوار ہے — ہو سکتا ہے کہ ایک چیز
 تمہیں ناگوار ہو اور وہی تمہارے لیے بہتر ہو۔ اور ہو سکتا ہے کہ ایک چیز تمہیں پسند ہو اور وہی
 تمہارے لیے بُری ہو۔ اللہ جانتا ہے، تم نہیں جانتے۔

لوگ پوچھتے ہیں ماہ حرام میں لڑنا کیسا ہے؟ کہو: اس میں لڑنا بہت بُرا ہے، مگر

صَدَّ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفِّرَ بِهِ وَالْمَسْجِدَ الْحَرَامَ وَالْأَخْرَجَ
أَهْلَهُ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ وَ

راہِ خدا سے لوگوں کو روکنا اور اللہ سے کفر کرنا اور مسجدِ حرام کا راستہ خدا پرستوں پر بند کرنا اور حرم کے رہنے والوں کو وہاں سے نکالنا اللہ کے نزدیک اس سے بھی زیادہ بُرا ہے اور فتنہ خونریزی سے شدید ہے۔

۲۳۲ یہ بات ایک واقعہ سے متعلق ہے۔ رجبِ ۲۷ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے آٹھ آدمیوں کا ایک دستہ غنمہ کی طرف بھیجا تھا جو مکہ اور طائف کے درمیان ایک مقام ہے اور اس کو ہدایت فرمادی تھی کہ قریش کی نقل و حرکت اور ان کے آئندہ اقدامات کے متعلق معلومات حاصل کرے۔ جنگ کی کوئی اجازت اپنے نہیں دی تھی لیکن ان لوگوں کو راستے میں قریش کا ایک چھوٹا سا تجارتی قافلہ ملا اور اس پر انہوں نے حملہ کر کے ایک آدمی کو قتل کر دیا اور باقی لوگوں کو ان کے مال سمیت گرفتار کر کے مدینے لے آئے۔ یہ کارروائی ایسے وقت ہوئی جبکہ رجب ختم اور شعبان شروع ہو رہا تھا اور یہ امر مشتبہ تھا کہ آیا حملہ رجب (یعنی ماہِ حرام) ہی میں ہوا ہے یا نہیں لیکن قریش نے اور ان سے درپردہ ملے ہوئے یہودیوں اور منافقین مدینہ نے مسلمانوں کے خلاف پردہ بگڑانے کے لیے اس واقعہ کو خوب شہرت دی اور سخت اعتراضات شروع کر دیے کہ یہ لوگ چلے ہیں بڑے اللہ والے بن کر اور حال یہ ہے کہ ماہِ حرام تک میں خونریزی سے نہیں چوکتے۔ انہی اعتراضات کا جواب اس آیت میں دیا گیا ہے۔ جواب کا خلاصہ یہ ہے کہ بلاشبہ ماہِ حرام میں لڑنا بڑی بُری حرکت ہے، مگر اس پر اعتراض کرنا ان لوگوں کے مومنہ کو تو ریب نہیں دیتا جنہوں نے ۱۲ برس مسلسل اپنے سینکڑوں بھائیوں پر صرمت اس لیے ظلم توڑے کہ وہ ایک خدا پر ایمان لائے تھے، پھر ان کو یہاں تک تنگ کیا کہ وہ جلا وطن ہونے پر مجبور ہو گئے، پھر اس پر بھی انکفار کیا اور اپنے ان بھائیوں کے لیے مسجدِ حرام تک جانے کا راستہ بھی بند کر دیا حالانکہ مسجدِ حرام کسی کی ملک کو چاند نہیں بنے اور پچھلے دو ہزار برس میں کبھی ایسا نہیں ہوا کہ کسی کو اس کی زیارت سے روکا گیا ہو۔ اب جن ظالموں کا نامہ اعمال ان کرتوتوں سے سیاہ ہے ان کا کیا مومنہ ہے کہ ایک معمولی سی سرحدی جھڑپ پر اس قدر زور شور کے اعتراضات کریں، حالانکہ اس جھڑپ میں جو کچھ ہوا ہے وہ نبی کی اجازت کے بغیر ہوا ہے اور اس کی حیثیت اس سے زیادہ کچھ نہیں ہے کہ اسلامی جماعت کے چند آدمیوں سے ایک غیر ذمہ دارانہ فعل کا ارتکاب ہو گیا ہے۔ اس مقام پر یہ بات بھی معلوم رہنی چاہیے کہ جب یہ دستہ قیدی اور مال غنیمت لے کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تھا تو آپ نے اسی وقت فرما دیا تھا کہ میں نے تم کو لڑنے کی اجازت تو نہیں دی تھی۔ میرے آپ نے ان کے لئے ہوئے مال غنیمت میں سے بیت المال کا حصہ لینے سے بھی انکار فرما دیا تھا، جو اس بات کی علامت تھی کہ ان کی یہ لوٹ ناجائز ہے۔ عام مسلمانوں نے بھی اس فعل پر اپنے ان آدمیوں کو سخت ملامت کی تھی اور مدینے میں کرئی ایسا نہ تھا جس نے انہیں اس پر داد دی ہو۔

لَا يَزَالُونَ يَقَاتِلُونَكُمْ حَتَّى يَرُدُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنِ
اسْتَطَاعُوا وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ قِمَتٌ وَهُوَ
كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَ
أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢١٤﴾ إِنَّ الَّذِينَ
آمَنُوا وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ

وہ تو تم سے لڑے ہی جائیں گے حتیٰ کہ اگر ان کا بس چلے تو تمہیں اس دین سے پھیرے جائیں۔
(اور یہ خوب سمجھ لو کہ) تم میں سے جو کوئی اس دین سے پھرے گا اور کفر کی حالت میں
جان دے گا اس کے اعمال دنیا اور آخرت دونوں میں ضائع ہو جائیں گے۔ ایسے سب
لوگ جہنمی ہیں اور ہمیشہ جہنم ہی میں رہیں گے۔ بخلاف اس کے جو لوگ
ایمان لائے ہیں اور جہنم نے خدا کی راہ میں اپنا گھر بار چھوڑا اور جہاد کیا ہے، وہ

۲۳۳ مسلمانوں میں سے بعض سادہ لوح لوگ جن کے ذہن پر نیکی اور صلح پسندی کا ایک غلط تصور مسلط تھا کفار
اور یہودیوں کے مذکورہ بالا اعتراضات سے متاثر ہو گئے تھے اس آیت میں انہیں سمجھایا گیا ہے کہ تم اپنی ان باتوں سے
یہ امید نہ رکھو کہ تمہارے دلائل کے درمیان صفائی ہو جائے گی۔ اُن کے اعتراضات صفائی کی غرض سے ہیں ہی نہیں۔ وہ تو دراصل
یکچڑا چھان چاہتے ہیں۔ انہیں یہ بات کھل رہی ہے کہ تم اس دین پر ایمان کیوں لائے ہو اور اس کی طرف دنیا کو دعوت کیوں دیتے
ہو۔ پس جب تک وہ اپنے کفر پر اڑے ہوئے ہیں اور تم اس دین پر قائم ہو، تمہارا دلائل کے درمیان صفائی کسی طرح نہ ہو سکے گی۔
اور ایسے دشمنوں کو تم معمولی دشمن بھی نہ سمجھو۔ جو تم سے مال و زربا زمین چھیننا چاہتا ہے وہ کمتر درجہ کا دشمن ہے۔ مگر جو تمہیں جنت
سے پھیرنا چاہتا ہے وہ تمہارا بدترین دشمن ہے، کیونکہ پہلا تو صرف تمہاری دنیا ہی خراب کرتا ہے لیکن یہ دوسرا تمہیں آخرت
کے ابدی عذاب میں دھکیل دینے پر تیار ہوا ہے۔

۲۳۴ جہاد کے معنی ہیں کسی مقصد کو حاصل کرنے کے لیے اپنی انتہائی کوشش صرف کر دینا۔ یہ معنی جنگ کا
ہم معنی نہیں ہے۔ جنگ کے لیے تو قتال کا لفظ استعمال ہوتا ہے۔ جہاد اس سے وسیع تر مفہوم رکھتا ہے اور اس میں ہر قسم کی
جدوجہد شامل ہے۔ مجاہد وہ شخص ہے جو ہر وقت اپنے مقصد کی دھن میں لگا ہو، دماغ سے اسی کے لیے تدبیریں سوچنے،

يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢١٨﴾ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَيْرِ
وَالْمَيْسِرِ قُلْ فِيهِمَا آيَةٌ كَبِيرٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ وَإِنَّهُمْ
أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهَا وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ه قُلِ الْعَفْوَ
كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢١٩﴾
فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْيَتَامَى قُلْ إِصْلَاحٌ

رحمت الہی کے جائز امیدوار ہیں اور اللہ ان کی لغزشوں کو معاف کرنے والا اور اپنی رحمت سے
انہیں نوازنے والا ہے۔

پوچھتے ہیں: شراب اور جوئے کا کیا حکم ہے؟ کہو: ان دونوں چیزوں میں بڑی خرابی
ہے۔ اگرچہ ان میں لوگوں کے لیے کچھ منافع بھی ہیں، مگر ان کا نقصان ان کے فائدے سے
بہت زیادہ ہے۔

پوچھتے ہیں: ہم راہ خدا میں کیا خرچ کریں؟ کہو: جو کچھ تمہاری ضرورت سے زیادہ ہو۔
اس طرح اللہ تمہارے لیے صاف صاف احکام بیان کرتا ہے، شاید کہ تم دنیا اور آخرت
دونوں کی فکر کرو۔

پوچھتے ہیں: یتیموں کے ساتھ کیا معاملہ کیا جائے؟ کہو: جس طرزِ عمل میں ان کے لیے بھلائی ہو،

زبان و قلم سے اسی کی تبلیغ کرے، ہاتھ پاؤں سے اسی کے لیے دوڑ دوڑ کرے، اسے تمام امکانات و وسائل اس کو
فروغ دینے میں صرف کر دے، اور ہر اُس مزاحمت کا پوری قوت کے ساتھ مقابلہ کرے جو اس راہ میں پیش آئے حتیٰ کہ جب جان
کی بازی لگانے کی ضرورت ہو تو اس میں بھی دریغ نہ کرے۔ اس کا نام ہے ”ہمداد“ اور جہاد فی سبیل اللہ یہ ہے کہ یہ سب کچھ
صرف اللہ کی رضا کے لیے اور اس غرض کے لیے کیا جائے کہ اللہ کا دین اس کی زمین پر قائم ہو اور اللہ کا کلمہ سارے کلموں پر
غالب ہو جائے اس کے سوا اور کوئی غرض مجاہد کے پیش نظر نہ ہو۔

۲۳۵ یہ شراب اور جوئے کے متعلق پہلا حکم ہے جس میں صرف اظہارِ ناپسندیدگی کے چھوڑ دیا گیا ہے تاکہ ذہن

لَهُمْ خَيْرٌ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ فَارْحَمْنَاكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ
 مِنَ الْمَصْلِحِ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَعْنَتَكُمْ إِنْ اللَّهُ عَزِيزٌ
 حَكِيمٌ ۝ وَلَا تَنْكِحُوا الْمُشْرِكَةَ حَتَّىٰ يُؤْمِنَ ۖ وَلَا مَوْنَةٌ
 مُؤْمِنَةٍ خَيْرٌ مِّنْ مُّشْرِكَةٍ وَلَوْ أَعْجَبَتْكُمْ ۚ وَلَا تُنكِحُوا
 الْمُشْرِكِينَ حَتَّىٰ يُؤْمِنُوا ۖ وَلَعَبْدٌ مُّؤْمِنٌ خَيْرٌ مِّنْ مُّشْرِكٍ

وہی اختیار کرنا بہتر ہے۔ اگر تم اپنا اور ان کا خرچ اور رہنا سہنا مشترک کھو تو اس میں کوئی
 مضائقہ نہیں۔ آخر وہ تمہارے بھائی بند ہی تو ہیں۔ بُرائی کرنے والے اور بھلائی کرنے والے
 دونوں کا حال اللہ پر روشن ہے۔ اللہ چاہتا تو اس معاملے میں تم پر سختی کرتا مگر وہ صاحب اختیار
 ہونے کے ساتھ صاحب حکمت بھی ہے۔

تم مشرکوں سے ہرگز نکاح نہ کرنا جب تک کہ وہ ایمان نہ لے آئیں ایک مومن بڑی
 مشرک شریف زادی سے بہتر ہے اگرچہ وہ تمہیں بہت پسند ہو۔ اور اپنی عورتوں کے نکاح مشرک
 مردوں سے کبھی نہ کرنا جب تک کہ وہ ایمان نہ لے آئیں۔ ایک مومن غلام مشرک شریف سے بہتر ہے

ان کی حرمت قبول کرنے کے لیے تیار ہو جائیں۔ بعد میں شراب پی کر نماز پڑھنے کی ممانعت آئی۔ پھر شراب اور جوئے اور اس
 زہیت کی تمام چیزوں کو نفی حرام کر دیا گیا۔ (ملاحظہ ہو سورہ نسا رکوع ۷، سورہ مائدہ رکوع ۱۲)۔

۲۳۶ اس آیت کے نزول سے پہلے قرآن میں تہیوں کے حقوق کی حفاظت کے متعلق بار بار سخت احکام آچکے
 تھے اور یہاں تک فرما دیا گیا تھا کہ یتیم کے مال کے پاس نہ پھٹو اور یہ کہ جو لوگ یتیموں کا مال غلام کے ساتھ کھاتے ہیں اپنے
 پیٹ اگ سے بھرتے ہیں۔ ان شدید احکام کی بنا پر وہ لوگ جن کی تربیت میں یتیم بچے تھے اس قدر خوف زدہ ہو گئے تھے کہ
 انہوں نے ان کا کھانا پینا تک اپنے سے الگ کر دیا تھا اور اس احتیاط پر بھی انہیں ڈرتا تھا کہ یتیموں کے مال کا کوئی حصہ ان کے
 مال میں نہ مل جائے۔ اسی لیے انھوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ ان بچوں کے ساتھ ہمارے معاملے کی معیت
 صورت کیا ہے۔

وَلَوْ اعْجَبَكُمْ^ط اُولٰٓئِكَ يَدْعُوْنَ اِلَى النَّارِ ۖ وَاللّٰهُ يَدْعُوْا
اِلَى الْجَنَّةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِاِذْنِهٖ وَيُبَيِّنُ اٰيٰتِهٖ لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ
يَتَذَكَّرُوْنَ^ع وَيَسْأَلُوْنَكَ عَنِ الْمَحِيضِ^ط قُلْ هُوَ اَذَى^ط
فَاعْتَزِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحِيضِ وَلَا تَقْرَبُوْهُنَّ حَتّٰى يَطْهَرْنَ^ج

اگرچہ وہ تمہیں بہت پسند ہو۔ یہ لوگ تمہیں آگ کی طرف بلاتے ہیں اور اللہ اپنے اذن سے تم کو جنت اور مغفرت کی طرف بلاتا ہے اور وہ اپنے احکام واضح طور پر لوگوں کے سامنے بیان کرتا ہے، توقع ہے کہ وہ سبق لیں گے اور نصیحت قبول کریں گے۔

پوچھتے ہیں حیض کا کیا حکم ہے؟ کہو: وہ ایک گندگی کی حالت ہے۔ اس میں عورتوں سے الگ رہو اور ان کے قریب نہ جاؤ جب تک کہ وہ پاک صاف نہ ہو جائیں۔

۲۳۷ یہ ہے علت و صحت اس حکم کی جو مشرکین سے شادی بیاہ کا تعلق نہ رکھنے کے متعلق اور بیان ہوا تھا۔ عورت اور مرد کے درمیان نکاح کا تعلق محض ایک شہوانی تعلق نہیں ہے بلکہ وہ ایک گہرائی، اخلاقی اور قلبی تعلق ہے۔ مومن اور مشرک کے درمیان اگر یہ قلبی تعلق ہو تو جہاں اس امر کا امکان ہے کہ مومن شوہر یا بیوی کے اثر سے مشرک شوہر یا بیوی پر اور اس کے خاندان اور آئندہ نسل پر اسلام کے عقائد اور طرز زندگی کا نقش ثبت ہوگا، وہیں اس امر کا بھی امکان ہے کہ مشرک شوہر یا بیوی کے خیالات اور طرز طریقوں سے نہ صرف مومن شوہر یا بیوی بلکہ اس کا خاندان اور دونوں کی نسل تک متاثر ہو جائے گی اور غالباً اس امر کا ہے کہ ایسے ازدواج سے اسلام اور کفر و شرک کی ایک ایسی معجون مرکب اُس گھر اور اس خاندان میں پرورش پائے گی جس کو غیر مسلم خواہ کتنا ہی پسند کریں مگر اسلام کسی طرح پسند کرنے کے لیے تیار نہیں ہے۔ جو شخص صحیح مومن میں مومن ہو وہ محض اپنے جذبات شہوانی کی تسکین کے لیے کبھی یہ خطرہ مول نہیں لے سکتا کہ اس کے گھر اور اس کے خاندان میں کافر مذہب و شرک کا نہ خیالات اور طرز طریقے پرورش پائیں اور وہ خود بھی نادانستہ اپنی زندگی کے کسی پہلو میں کفر و شرک سے متاثر ہو جائے۔ اگر بالفرض ایک فرد مومن کسی فرد مشرک کے عشق میں ہی مبتلا ہو جائے تب بھی اُس کے ایمان کا اقتضایہ یہ ہے کہ وہ اپنے خاندان، اپنی نسل اور خود اپنے دین و اخلاق پر اپنے شخصی جذبات قربان کر دے۔

۲۳۸ اصل میں اذی کا لفظ استعمال ہوا ہے جس کے معنی گندگی کے بھی ہیں اور بیماری کے بھی حیض صرف ایک گندگی ہی نہیں ہے بلکہ طبی حیثیت سے وہ ایک ایسی حالت ہے جس میں عورت زہریلی کی بہ نسبت بیماری سے قریب تر ہوتی ہے۔

فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمَرَكُمُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ
التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ ﴿۲۲۲﴾ نِسَاءُكُمْ حَرْثٌ لَكُمْ
فَأْتُوا حَرْثَكُمْ أَنْتُمْ وَقِدَمُؤَالِ أَنْفُسِكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ

پھر جب وہ پاک ہو جائیں تو ان کے پاس جاؤ اُس طرح جیسا کہ اللہ نے تم کو حکم دیا ہے۔ اللہ ان
لوگوں کو پسند کرتا ہے جو بدی سے باز رہیں اور پاکیزگی اختیار کریں۔ تمہاری عورتیں تمہاری کھیتی
ہیں۔ تمہیں اختیار ہے جس طرح چاہو اپنی کھیتی میں جاؤ، مگر اپنے مستقبل کی فکر کرو اور اللہ کی ناراضی سے بچو۔

۲۲۹ قرآن مجید اس قسم کے معاملات کو استعاروں اور کنایوں میں بیان کرتا ہے۔ اس لیے اس نے لگ رہا اور
قریب جاؤ کے الفاظ استعمال کیے ہیں۔ مگر اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ حائضہ عورت کے ساتھ ایک فرش پر بیٹھنے یا ایک جگہ کھانا
کھانے سے بھی احتراز کیا جائے اور اسے بالکل اچھوت بنا کر رکھ دیا جائے جیسا کہ یہود اور ہنود اور بعض دوسری قوموں کا
دستور ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حکم کی جو توضیح فرمادی ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس حالت میں صرف
نفل مباشرت سے پرہیز کرنا چاہیے، باقی تمام تعلقات بدستور برقرار رکھے جائیں۔

۲۳۰ یہاں حکم سے مراد حکم شرعی نہیں ہے، بلکہ وہ فطری حکم مراد ہے جو انسان اور حیوان سب کی جبلت میں رویت
کر دیا گیا ہے اور جس سے شغف و طبع واقف ہے۔

۲۳۱ یعنی فطرۃ اللہ نے عورتوں کو مردوں کے لیے سیرگاہ نہیں بنایا ہے، بلکہ ان دونوں کے درمیان کھیت اور
کسان کا ساقط ہے۔ کھیت میں کسان مصلحت تفریح کے لیے نہیں جاتا بلکہ اس لیے جاتا ہے کہ اس سے پیداوار حاصل کرے۔ نسل انسانی
کے کسان کو بھی انسانیت کی اس کھیتی میں اس لیے جانا چاہیے کہ وہ اس سے نسل کی پیداوار حاصل کرے۔ خدا کی شریعت کو اس سے
بحث نہیں کہ تم اس کھیت میں کاشت کس طرح کرتے ہو، البتہ اس کا مطالبہ تم سے یہ ہے کہ جاؤ کھیت ہی میں، اور اس غرض
کے لیے جاؤ کہ اس سے پیداوار حاصل کرنی ہے۔

۲۳۲ جامع الفاظ ہیں جن سے دو مطلب نکلتے ہیں اور دونوں کی یکساں اہمیت ہے۔ ایک یہ کہ اپنی نسل برقرار
رکھنے کی کوشش کرو تاکہ تمہارے دنیا چھوڑنے سے پہلے تمہاری جگہ دوسرے کام کرنے والے پیدا ہوں۔ دوسرے یہ کہ جس
آنے والی نسل کو تم اپنی جگہ چھوڑنے والے ہو اس کو دین، اخلاق اور آدمیت کے جوہر دل سے آراستہ کرنے کی کوشش کرو۔
بعد کے فقرے میں اس بات پر بھی تنبیہ فرمادی ہے کہ اگر ان دونوں فرائض کے ادا کرنے میں تم نے قصداً کوتاہی کی تو اللہ تم سے
باز پرس کرے گا۔

وَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ مُلْقَوَةٌ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۲۳۳﴾ وَلَا تَجْعَلُوا اللَّهَ
عُرْضَةً لِإِيمَانِكُمْ أَنْ تَبَرُّوا وَتَتَّقُوا وَتُصْلِحُوا بَيْنَ النَّاسِ
وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۳۴﴾ لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ
وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا كَسَبَتْ قُلُوبُكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿۲۳۵﴾
لِلَّذِينَ يُؤْلُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ

خوب جان لو کہ تمہیں ایک دن اُس سے ملنا ہے۔ اور اے نبی جو تمہاری ہدایات کو مان لیں انہیں
فلاح و سعادت کا مشرودہ سنا دو۔

اللہ کے نام کو ایسی قسمیں کھانے کے لیے استعمال نہ کرو جن سے مقصود نیکی اور تقویٰ اور
بندگان خدا کی بھلائی کے کاموں سے باز رہنا ہو۔ اللہ تمہاری ساری باتیں سن رہا ہے اور سب
کچھ جانتا ہے۔ جو بے معنی قسمیں تم بلا ارادہ کھالیا کرتے ہو ان پر اللہ گرفت نہیں کرتا، مگر جو قسمیں تم
سچے دل سے کھاتے ہو ان کی باز پرس وہ ضرور کرے گا۔ اللہ بہت درگزر کرنے والا اور بردبار ہے۔
جو لوگ اپنی عورتوں سے تعلق نہ رکھنے کی قسم کھا بیٹھتے ہیں ان کے لیے چار مہینے کی مہلت ہے۔

۲۳۳ احادیث صحیحہ سے معلوم ہوتا ہے کہ جس شخص نے کسی بات کی قسم کھائی ہو اور بعد میں اس پر دافع ہو جائے کہ اس
قسم کے توڑ دینے ہی میں خیر اور بھلائی ہے اسے قسم توڑ دینی چاہیے اور کفارہ ادا کرنا چاہیے قسم توڑنے کا کفارہ دس مسکینوں کو کھانا کھلانا
یا انیس کپڑے پہنانا یا ایک غلام آزاد کرنا یا تین دن کے روزے رکھنا ہے۔ (ملاحظہ ہو سورہ مائدہ - کو ع ۱۴)

۲۳۴ یعنی بطور تکیہ کلام کے بلا ارادہ جو قسمیں زبان سے نکل جاتی ہیں ایسی قسموں پر نہ کفارہ ہے اور نہ ان پر مواخذہ ہوگا
۲۳۵ اصلاح شرع میں اس کو ایلا کہتے ہیں۔ میاں اور بیوی کے درمیان تعلقات ہمیشہ خوش گوار تو نہیں رہ سکتے۔
بجائز کے اسباب پیدا ہوتے ہی رہتے ہیں، لیکن ایسے بگاڑ کو خدا کی شریعت پسند نہیں کرتی کہ دونوں ایک دوسرے کے ساتھ تاؤنی
طور پر رشتہ انفعالی میں تو بندھے رہیں مگر عملاً ایک دوسرے سے اس طرح الگ دیں کہ گویا وہ میاں اور بیوی نہیں ہیں۔
ایسے بگاڑ کے لیے فائدہ قلعے نہ چارہ منے کی مدت مقرر کر دی کہ باؤڑ اس دوران میں اپنے تعلقات درست کر لو ورنہ ازدواج

فَإِنْ قَامُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۚ وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ
فَإِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۚ وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ

اگر انہوں نے رجوع کر لیا تو اللہ معاف کرنے والا اور رحیم ہے۔ اور اگر انہوں نے طلاق ہی کی
ٹھان لی ہو تو جانے رہیں کہ اللہ سب کچھ سنتا اور جانتا ہے۔

جن عورتوں کو طلاق دی گئی ہو وہ تین مرتبہ ایام ماہواری آنے تک اپنے آپ کو

کا رشتہ منقطع کر دنا کہ دونوں ایک دوسرے سے آزاد ہو کر جس سے بناہ کر سکیں اس کے ساتھ نکاح کر لیں۔

آیت میں چونکہ "تسم کھالیے" کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں اس لیے فقہائے حنفیہ اور شافعیہ نے اس آیت کا نیا یہ حکم
کہ جہاں شوہر نے بیوی سے تعلق زن و شوہر رکھنے کی قسم کھائی ہو صورت میں اس حکم کا اطلاق ہوگا، باقی رہا قسم کھائے بغیر تعلق منقطع
کر لینا، تو یہ خواہ کتنی ہی طویل مدت کے لیے ہو اس آیت کا حکم اس صورت پر چسپاں نہ ہوگا۔ مگر فقہائے مالکیہ کی رائے یہ ہے کہ اگر
قسم کھائی گئی ہو یا نہ کھائی گئی ہو، دونوں صورتوں میں ترک تعلق کے لیے یہی چار مہینے کی مدت ہے۔ ایک قول امام احمد کا بھی
اسی کی تائید میں ہے۔

حضرت علی اور ابن عباس اور حسن بصری کی رائے میں یہ حکم صرف اس ترک تعلق کے لیے ہے جو بگاڑ کی وجہ سے ہو۔
رہا کسی مصلحت سے شوہر کا بیوی کے ساتھ جسمانی رابطہ منقطع کر دینا، جبکہ تعلقات خوشگوار ہوں، تو اس پر یہ حکم منطبق نہیں ہوتا۔
لیکن دوسرے فقہاء کی رائے میں ہر وہ حلف جو شوہر اور بیوی کے درمیان رابطہ جسمانی کو منقطع کرے، ایسا ہے اور اسے چار مہینے
سے زیادہ قائم نہ رہنا چاہیے، خواہ نالافی سے ہو یا رضامندی سے۔

۲۴۶ بعض فقہاء نے اس کا مطلب یہ لیا ہے کہ اگر وہ اس مدت کے اندر اپنی قسم توڑ دیں اور پھر سے تعلق زن و شوہر
قائم کر لیں تو ان پر قسم توڑنے کا کفارہ نہیں ہے، اللہ دیے ہی معاف کر دے گا۔ لیکن اکثر فقہاء کی رائے یہ ہے کہ قسم توڑنے کا کفارہ
دینا ہوگا۔ غفور رحیم کہنے کا مطلب یہ نہیں ہے کہ کفارہ سے تینیں معاف کر دیا گیا بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ اللہ تمہارے کفارے کو
قبول کرے گا اور ترک تعلق کے دوران میں جو زیادتی دونوں نے ایک دوسرے پر کی ہو اسے معاف کر دیا جائے گا۔

۲۴۷ حضرات عثمان، ابن مسعود، زید بن ثابت وغیرہم کے نزدیک رجوع کا موقع چار مہینے کے اندر ہی ہے۔ اس
مدت کا گزر جانا خواہ اس بات کی دلیل ہے کہ شوہر نے طلاق کا عزم کر لیا ہے، اس لیے مدت گزرتے ہی طلاق خود بخود واقع ہو جائے گی
اور وہ ایک طلاق بائن ہوگی، یعنی دو لائن عدت میں شوہر کو رجوع کا حق نہ ہوگا۔ البتہ اگر وہ دونوں چاہیں تو دوبارہ نکاح کر سکتے ہیں۔
حضرات عمر، علی، ابن عباس اور ابن عمر سے بھی ایک قول اسی میں منقول ہے اور فقہائے حنفیہ نے اسی کو قبول کیا ہے۔

سید بن سائب، کحول، زہری وغیرہ حضرات اس رائے سے یہاں تک تو متفق ہیں کہ چار مہینے کی مدت گزرنے کے بعد

ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ يَكْتُمَنَّ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي
أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنَنَّ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَبَعُولَتُهُنَّ
أَحَقُّ بِرَدِّهِنَّ فِي ذَلِكَ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا وَلَهُنَّ مِثْلُ
الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ وَلِلرِّجَالِ عَلَيْهِنَّ دَرَجَةٌ وَاللَّهُ

رو کے رکھیں اور ان کے لیے یہ جائز نہیں ہے کہ اللہ نے ان کے رحم میں جو کچھ خلق فرمایا ہو،
اُسے چھپائیں۔ نہیں ہرگز ایسا نہ کرنا چاہیے اگر وہ اللہ اور روزِ آخر پر ایمان رکھتی ہیں۔ ان کے
شوہر تعلقات درست کر لینے پر آمادہ ہوں تو وہ اس عدت کے دوران میں انھیں پھر اپنی زوجیت
میں واپس لے لینے کے حق دار ہیں۔

عورتوں کے لیے بھی معروف طریقے پر ویسے ہی حقوق ہیں جیسے مردوں کے
حقوق ان پر ہیں۔ البتہ مردوں کو ان پر ایک درجہ حاصل ہے۔ اور سب پر اللہ

خود بخود طلاق واقع ہو جائے گی، مگر ان کے نزدیک وہ ایک طلاق جی ہوگی، یعنی دورانِ عدت میں شوہر کو رجوع کر لینے کا حق ہوگا
اور رجوع نہ کرے تو عدت گزر جانے کے بعد دونوں اگر چاہیں تو نکاح کر سکیں گے۔

بجلائ اس کے حضرت عائشہ، ابوالدرداء اور اکثر فقہائے مدینہ کی رائے یہ ہے کہ چار مہینے کی عدت گزرنے کے بعد
معاملہ عدالت میں پیش ہوگا اور حاکم عدالت شوہر کو حکم دے گا کہ یا تو اس عورت سے رجوع کرے یا اُسے طلاق دے حضرت عمر،
حضرت علی اور ابن عمر کا ایک قول اس کی تائید میں بھی ہے اور امام مالک شافعی نے اسی کو قبول کیا ہے۔

۲۲۸ یعنی اگر تم نے بیوی کو ناروا بات پر پھوڑا ہے تو اللہ سے بے خوف نہ رہو، وہ تمہاری بیادتی سے واقف نہیں ہے۔

۲۲۹ اس آیت کے حکم میں فقہاء کے درمیان اختلاف ہے۔ ایک جماعت کے نزدیک جب تک عورت میسر سے

حیض سے فارغ ہو کر نہ لے اس وقت تک طلاق بائن نہ ہوگی اور شوہر کو رجوع کا حق باقی رہے گا۔ حضرات ابوبکر، عمر، علی،
ابن عباس، ابو موسیٰ اشعری، ابن مسعود اور بڑے بڑے صحابہ کی یہی رائے ہے اور فقہائے حنفیہ نے اسی کو قبول کیا ہے۔ بجلائ اس
دوسری جماعت کہتی ہے کہ عورت کو تیسری بار حیض آئے ہی شوہر کا حق رجوع ماقظ ہو جاتا ہے۔ یہ رائے حضرت عائشہ، ابن عمر
اور زید بن ثابت کی ہے اور فقہائے شافعیہ، مالکیہ نے اسی کو اختیار کیا ہے۔ مگر واضح رہے کہ حکم صرف اس صورت سے

عَنْ زَيْدِ حَكِيمٍ ۖ الطَّلَاقُ مَرَّتَيْنِ ۖ فَاِمْسَاكِ بِمَعْرُوفٍ اَوْ
تَسْرِيحٍ بِاِحْسَانٍ وَلَا يَحِلُّ لَكُمْ اَنْ تَاْخُذُوْا بِمَا اَتَيْتُمُوْهُنَّ

غالب اقدار رکھنے والا اور حکیم و داناموجود ہے۔

طلاق دوبارہ ہے۔ پھر یا تیسری طرح عورت کو روک لیا جائے یا بھلے طریقے سے اس کو رخصت کر دیا جائے۔

اور رخصت کرتے ہوئے ایسا کرنا تمہارے لیے جائز نہیں ہے کہ جو کچھ تم انہیں دے چکے ہو اس میں سے

متعلق ہے جس میں شوہر نے عورت کو ایک یا دو طلاقیں دی ہوں تین طلاقیں دینے کی صورت میں شوہر کو حق رجوع نہیں ہے ۲۵۰۔ اس مخفی آیت میں ایک بہت بڑی معاشرتی خرابی کی جو عرب جاہلیت میں رائج تھی، اصلاح کی گئی ہے۔ عرب میں قاعدہ یہ تھا کہ ایک شخص اپنی بیوی کو بے حد حساب طلاق دینے کا مجاز تھا۔ جس عورت سے اس کا شوہر بگڑ جاتا اس کو دوبارہ طلاق دے کر رجوع کرنا رہتا تھا، تاکہ نہ تو وہ غریب اس کے ساتھ ہی بس سکے اور نہ اس سے آزاد ہو کر کسی اور ہی سے نکاح کر سکے۔ قرآن مجید کی یہ آیت اسی ظلم کا دروازہ بند کرتی ہے۔ اس آیت کی رو سے ایک مرد ایک رشتہ نکاح میں اپنی بیوی پر حد سے دو ہی مرتبہ طلاق رجعی کا حق استعمال کر سکتا ہے۔ جو شخص اپنی منکوحہ کو دو مرتبہ طلاق دے کر اس کو رجوع کر چکا ہو وہ اپنی عمر میں جب کبھی اس کو تیسری بار طلاق دے گا، عورت اس سے مستقل طور پر جدا ہو جائے گی۔

طلاق کا صحیح طریقہ جو قرآن و حدیث سے معلوم ہوتا ہے، یہ ہے کہ عورت کو حالت طہر میں ایک مرتبہ طلاق دی جائے۔ اگر جھگڑا ایسے زمانے میں ہو جائے جبکہ عورت ایام ماہواری میں ہو تو اسی وقت طلاق دے بیٹھنا درست نہیں ہے، بلکہ ایام سے اس کے فارغ ہونے کا انتظار کرنا چاہیے۔ پھر ایک طلاق دینے کے بعد اگر چاہے تو دوسرے طہر میں دوبارہ ایک طلاق اور دے دے ورنہ بہتر یہی ہے کہ پہلی ہی طلاق پاکفا کرے۔ اس صورت میں شوہر کو یہ حق حاصل رہتا ہے کہ عدت گزارنے سے پہلے پہلے جب چاہے رجوع کر لے، اور اگر عدت گزر بھی جائے تو دونوں کے لیے موقع باقی رہتا ہے کہ پھر باہمی رضامندی سے دوبارہ نکاح کر لیں لیکن تیسرے طہر میں تیسری بار طلاق دینے کے بعد نہ تو شوہر کو رجوع کا حق باقی رہتا اور نہ اس کا ہی کوئی موقع رہتا ہے کہ دونوں کا پھر نکاح ہو سکے۔ رہی یہ صورت کہ ایک ہی وقت میں تین طلاقیں دے دی جائیں جیسا کہ آج کل بھلا کا عام طریقہ ہے، تو یہ شریعت کی رو سے سخت گناہ ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی بڑی مذمت فرمائی ہے اور حضرت عمرؓ سے یہاں تک ثابت ہے کہ جو شخص بیک وقت اپنی بیوی کو تین طلاقیں دیتا تھا، آپ اس کو دے لگاتے تھے۔

شَيْئًا إِلَّا أَنْ يَخَافَا أَلَّا يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ فَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا
يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِهِ
تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَعْتَدُوهَا وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ
اللَّهِ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿۲۲۹﴾ فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهَا

کچھ واپس لے لو۔ البتہ یہ صورت مستثنیٰ ہے کہ زوجین کو اللہ کے حدود پر قائم نہ رہ سکنے کا
اندیشہ ہو۔ ایسی صورت میں اگر تمہیں یہ خوف ہو کہ وہ دونوں حدودِ الٰہی پر قائم نہ رہیں گے تو
اُن دونوں کے درمیان یہ معاملہ ہو جانے میں مضائقہ نہیں کہ عورت اپنے شوہر کو کچھ معاوضہ
دے کر علیحدگی حاصل کر لے۔ یہ اللہ کی مقرر کردہ حدود ہیں، ان سے تجاوز نہ کرو۔ اور جو
لوگ حدودِ الٰہی سے تجاوز کریں، وہی ظالم ہیں۔

پھر اگر (دو بار طلاق دینے کے بعد شوہر نے عورت کو تیسری بار طلاق دے دی تو وہ عورت پھر اُس کے لیے

۲۵۱ یعنی مہر اور وہ زیور اور کپڑے وغیرہ، جو شوہر اپنی بیوی کو بے چکا ہوا ان میں سے کوئی چیز بھی واپس مانگنے کا اُسے
حق نہیں ہے۔ یہ بات ویسے بھی اسلام کے اخلاقی اصولوں کی ضد ہے کہ کوئی شخص کسی ایسی چیز کو جسے وہ دوسرے شخص کو ہبہ یا ہدیہ
تحفہ کے طور پر دے چکا ہو، واپس مانگے۔ اس ذیل حرکت کو حدیث میں اُس کتنے کے فعل سے تشبیہ کی گئی ہے جو اپنی ہی تے کو خرد چاٹ لے۔
مگر خصوصیت کے ساتھ ایک شہر کے لیے تو یہ بہت ہی شرمناک ہے کہ وہ طلاق دے کر رخصت کرتے وقت اپنی بیوی سے بے سب کچھ
رکھوا لینا چاہے جو اس نے کبھی اسے خود دیا تھا۔ اس کے برعکس اسلام نے یہ اخلاق سکھائے ہیں کہ آدمی جس عورت کو طلاق دے،
اسے رخصت کرتے وقت کچھ نہ کچھ دے کر رخصت کرے۔ (ملاحظہ ہو رکوع ۳۱ کی آخری آیت)۔

۲۵۲ شریعت کی اصطلاح میں اسے ”فُتَحَ“ کہتے ہیں، یعنی ایک عورت کا اپنے شوہر کو کچھ دے دلا کہ اس سے طلاق حاصل
کرنا۔ اس معاملے میں اگر عورت اور مرد کے درمیان گھر کے گھر ہی میں کوئی معاملہ طے ہو جائے تو جو کچھ ملے ہو، وہی نافذ ہوگا لیکن اگر
عدالت میں معاملہ جائے تو عدالت صرف اس امر کی تحقیق کرے گی کہ آیا فی الواقع یہ عورت اُس مرد سے اس حد تک متفرق ہو چکی ہے
کہ اُس کے ساتھ اس کا نباہ نہیں ہو سکتا۔ اس کی تحقیق ہو جانے پر عدالت کو اختیار ہے کہ حالات کے لحاظ سے جو فدیہ چاہے،
تجویز کرے، اور اس فدیہ کو قبول کر کے شوہر کو اسے طلاق دینا ہوگا۔ بالعموم فقہاء نے اس بات کو پسند نہیں کیا ہے کہ جو مال شوہر

مِنْ بَعْدُ حَتَّى تَكْتُمَ زَوْجًا غَيْرَهُ فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا جُنَاحَ
عَلَيْهَا أَنْ يَتَرَاجَعَا إِنْ ظَنَّا أَنْ يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ وَتِلْكَ
حُدُودُ اللَّهِ يُبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿۲۳﴾ وَإِذَا طَلَّقْتُمُ
النِّسَاءَ فَلَمْ يَكُنْ لَكُمْ فِيهِنَّ فَاكِهُنَّ فَمَا تُسْكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ
سِرِّحُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ وَلَا تُنْسِكُوهُنَّ ضَرَارًا لِّتَعْتَدُوا وَ

حلال نہ ہوگی، الّا یہ کہ اس کا نکاح کسی دوسرے شخص سے ہو اور وہ اسے طلاق دیدے تب اگر پہلا شوہر اور یہ عورت دونوں یہ خیال کریں کہ حدودِ الہی پر قائم رہیں گے تو ان کے لیے ایک دوسرے کی طرف رجوع کر لینے میں کوئی مضائقہ نہیں۔ یہ اللہ کی مقرر کردہ حدیں ہیں، جنہیں وہ ان لوگوں کی ہدایت کے لیے واضح کر رہا ہے جو (اس کی حدوں کو توڑنے کا انجام) جانتے ہیں۔

اور جب تم عورتوں کو طلاق دیدو اور ان کی عدت پوری ہونے کو آجائے تو یا بھلے طریقے سے انہیں دک لویا بھلے طریقے سے رخصت کر دو محض ستانے کی خاطر انھیں نہ روکے کھنا کہ یہ یاد دہانی ہوگی اور نے اس عورت کو دیا ہڑاس کی دہائی سے بڑھ کر کوئی فدیہ اسے دلویا جائے۔

ضلع کی صورت میں جو طلاق دی جاتی ہے وہ رجعی نہیں ہے بلکہ بائنہ ہے۔ چونکہ عورت نے معاوضہ دے کر اس طلاق کو گویا خرید لیا ہے، اس لیے شوہر کو یہ حق باقی نہیں رہتا کہ اس طلاق سے رجوع کر سکے۔ البتہ اگر یہی مرد عورت پھر ایک دوسرے سے راضی ہو جائیں اور دوبارہ نکاح کرنا چاہیں، تو ایسا کرنا ان کے لیے بالکل جائز ہے۔

ضلع کی صورت میں عدت صرف ایک حیض ہے۔ دراصل یہ عدت ہے ہی نہیں بلکہ یہ حکم محض استبراء رحم کے لیے دیا گیا ہے تاکہ دوسرا نکاح کرنے سے پہلے اس امر کا اطمینان حاصل ہو جائے کہ عورت حاملہ نہیں ہے۔

۲۵۳

احادیث صحیحہ سے معلوم ہوتا ہے کہ اگر کوئی شخص محض اپنی مطلقہ بیوی کو اپنے لیے حلال کرنے کی خاطر کسی سازش کے طور پر اس کا نکاح کرے اور پہلے سے یہ طے کر لے کہ وہ نکاح کے بعد اسے طلاق دیدے گا، تو یہ سراسر ایک ناجائز فعل ہے۔ ایسا نکاح، نکاح نہ ہوگا بلکہ محض ایک ہلکاری ہوگی اور اسے سانس نکاح و طلاق سے عورت ہرگز اپنے سابق شوہر کے لیے

مَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ وَلَا تَتَّخِذُوا آيَاتِ اللَّهِ هُزُوًا وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْكِتَابِ وَالْحِكْمَةِ لِيُعْظِمَ بِهِ وَأَتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝۲۳۱ وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَلْيُغْنِ أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ أَنْ يَنْكِحْنَ أَزْوَاجَهُنَّ إِذَا تَرَاضَوْا بَيْنَهُمْ

۲۳۱

جو ایسا کرے گا وہ درحقیقت آپ اپنے ہی پر ظلم کرے گا۔ اللہ کی آیات کا کھیل نہ بناؤ بھول نہ جاؤ کہ اللہ نے کس نعمت عظمیٰ سے تمہیں سرفراز کیا ہے۔ وہ تمہیں نصیحت کرتا ہے کہ جو کتاب اور حکمت اُس نے تم پر نازل کی ہے اُس کا احترام ملحوظ رکھو۔ اللہ سے ڈرو اور خوب جان لو کہ اللہ کو ہر بات کی خبر ہے۔

جب تم اپنی عورتوں کو طلاق دے چکو اور وہ اپنی عدت پوری کر لیں، تو پھر اس میں مانع نہ ہو کہ وہ اپنے زیرِ تجویز شوہروں سے نکاح کر لیں جب کہ وہ معروف طریقے سے باہم مناکحت پر

حلال نہ ہوگی۔ حضرت علی اور ابن مسعود اور ابوہریرہ اور عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہم کی متفقہ روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طریقہ سے طلاق کرنے اور حلالہ کرانے والے پر لعنت فرمائی ہے۔

۲۵۴ یعنی ایسا کرنا درست نہیں ہے کہ ایک شخص اپنی بیوی کو طلاق دے اور عدت گزرنے سے پہلے محض اس لیے رجوع کر لے کہ اسے پھر تانے اور دق کرنے کا موقع ملے۔ اللہ تعالیٰ ہدایت فرماتا ہے کہ رجوع کرتے ہو تو اس نیت سے کہ وہ اب جن سلوک سے رہنا ہے، اور نہ بہتر یہ ہے کہ شریفانہ طریقے سے رخصت کر دو (مزید تشریح کے لیے ملاحظہ ہو حاشیہ ۲۵۳)۔

۲۵۵ یعنی اس حقیقت کو فراموش نہ کرو کہ اللہ نے تمہیں کتاب اور حکمت کی تفصیل دے کر دنیا کی رہنمائی کی عظیم الشان منصب پر مامور کیا ہے۔ تم امت و ملت وسط بنائے، گئے ہو تمہیں نیکی اور راستی کا گواہ بنا کر کھڑا کیا ہے۔ ہمارا یہ کام نہیں ہے کہ حیلہ بازیوں سے آیاتِ الہی کا کھیل بناؤ، قانون کے الفاظ سے روحِ قانون کے خلاف ناجائز فائدے اٹھاؤ اور دنیا کو راہِ راست دکھانے کے بجائے خود اپنے گھروں میں ظالم اور بد راہ بن کر رہو۔

بِالْمَعْرُوفِ ۖ ذَٰلِكَ يُوعَظُ بِهِ مَن كَانَ مِنْكُمْ يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ
وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ ذَٰلِكُمْ أَذْكٰى لَّكُمْ وَأَظْهَرُ ۗ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَ
أَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۲۳۲﴾ وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ
حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يُتِمَّ الرَّضَاعَةَ ۖ وَعَلَى
الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۚ لَا تُكَلِّفُ
نَفْسٌ إِلَّا وُسْعَهَا ۚ لَا تُضَارَّ وَالِدَةٌ بِوَلَدِهَا وَلَا مَوْلُودٌ

راضی ہوں۔ ۲۵۴۔ تمہیں نصیحت کی جاتی ہے کہ ایسی حرکت ہرگز نہ کرنا اگر تم اللہ اور روزِ آخر پر ایمان
لانے والے ہو۔ تمہارے لیے ثنائتہ اور پاکیزہ طریقہ یہی ہے کہ اس سے باز رہو۔ اللہ
جانتا ہے، تم نہیں جانتے۔

جو باپ چاہتے ہوں کہ ان کی اولاد پوری مدتِ رضاعت تک دودھ پیے تو مائیں
اپنے بچوں کو کامل دو سال دودھ پلائیں۔ ۲۵۵۔ اس صورت میں بچے کے باپ کو معروف طریقہ
سے انہیں کھانا کپڑا دینا ہوگا۔ مگر کسی پر اس کی وسعت سے بڑھ کر بار نہ ڈالنا چاہیے۔
نہ تو ماں کو اس وجہ سے تکلیف میں ڈالا جائے کہ بچہ اس کا ہے اور نہ باپ ہی کو اس وجہ سے

۲۵۶۔ یعنی اگر کسی عورت کو اس کے منہ ہرنے طلاق سے دی ہو اور زمانہٴ عدت کے اندر اس سے رجوع نہ کیا ہو، پھر
عدت گزر جانے کے بعد وہ دونوں آپس میں دوبارہ نکاح کرنے پر راضی ہوں تو عورت کے نشیۃ داروں کو اس میں مانع نہ ہونا چاہیے
نیز اس کا یہ مطلب بھی ہو سکتا ہے کہ شخص اپنی بیوی کو طلاق سے چکا ہو اور عورت عدت کے بعد اس سے آزاد ہو کر کہیں دوسری جگہ اپنا
نکاح کرنا چاہتی ہو تو اس سابقہ منہ ہر کو ایسی کینہ حرکت نہ کرنی چاہیے کہ اس کے نکاح میں مانع ہو اور یہ کوشش کرنا پھرے کہ جس
عورت کو اس نے چھوڑا ہے اسے کوئی نکاح میں لانا قبول نہ کرے۔

۲۵۷۔ یہ اس صورت کا حکم ہے کہ اگر کسی عورت کو طلاق کے بعد دوبارہ نکاح ہو جائے اور وہ پہلے سے نکاح میں رہی ہو تو اس کا پہلا نکاح باطل ہے اور اس کا دوسرا نکاح صحیح ہے۔

لَهُ بِوَلَدِهِ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ ذَلِكَ فَإِنْ أَرَادَا فِصَالًا عَنْ
تَرَاضٍ مِنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا وَإِنْ أَرَدَا أَنْ
تَسْتَرْضِعُوا أَوْلَادَكُمْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِذَا اسْلَلْتُمْ مَا أَنَيْتُمْ
بِالْمَعْرُوفِ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ
وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ
بِأَنْفُسِهِنَّ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ

تنگ کیا جائے کہ بچہ اس کا ہے۔ دودھ پلانے والی کا یہ حق جیسا بچے کے باپ پر ہے یا سہی
اس کے وارث پر بھی ہے۔ لیکن اگر فریقین باہمی رضامندی اور مشورے سے دودھ چھڑانا چاہیں،
تو ایسا کرنے میں کوئی مضائقہ نہیں۔ اور اگر تمہارا خیال اپنی اولاد کو کسی غیر عورت سے دودھ
پلوانے کا ہو تو اس میں بھی کوئی حرج نہیں بشرطیکہ اس کا جو کچھ معاوضہ ملے کہ وہ معروف طریقے
پر ادا کر دو۔ اللہ سے ڈرو اور جان رکھو کہ جو کچھ تم کرتے ہو سب اللہ کی نظر میں ہے۔

تم میں سے جو لوگ مر جائیں ان کے پیچھے اگر ان کی بیویاں زندہ ہوں تو
وہ اپنے آپ کو چار مہینے دس دن روکے رکھیں۔ پھر جب ان کی عدت پوری ہو جائے

تفریق کے ذریعے سے، اور عورت کی گود میں دودھ پیتا بچہ ہو۔

۲۵۸ میں اگر باپ مر جائے تو جو اس کی جگہ بچہ کا ولی ہوگا اسے یہ حق ادا کرنا ہوگا۔

۲۵۹ یہ مدت وفات ان عورتوں کے لیے بھی ہے جن سے شوہروں کی غلط سمجھ نہ ہوئی ہو۔ البتہ حاملہ عورت

اس سے مستثنیٰ ہے۔ اس کی عدت وفات وضع محل تک ہے خواہ وضع محل شوہر کی وفات کے بعد ہی ہو جائے یا اس میں
کئی مہینے صرف ہوں۔

”اپنے آپ کو روکے رکھیں“ سے مراد صرف یہ نہیں ہے کہ وہ اس مدت میں نکاح نہ کریں، بلکہ اس سے مراد اپنے آپ کو

فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَاللَّهُ
 بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا عَرَضْتُمْ بِهِ
 مِنْ خُطْبَةِ النِّسَاءِ أَوْ أَكْنَنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ
 سَتَذْكُرُونَهُنَّ وَلَكِنْ لَا تُوَاعِدُوهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا
 قَوْلًا مَعْرُوفًا ۖ وَلَا تَعْزِمُوا عُقْدَةَ النِّكَاحِ حَتَّى يَبْلُغَ
 الْكِتَابُ أَجَلَهُ ۚ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي أَنْفُسِكُمْ

تو انہیں اختیار ہے اپنی ذات کے معاملے میں معروف طریقے سے جو چاہیں کریں۔ تم پرس کی
 کوئی ذمہ داری نہیں۔ اللہ ہر ایک کے اعمال سے باخبر ہے۔ زمانہ عدت میں خواہ تم اُن
 بیوہ عورتوں کے ساتھ منگنی کا ارادہ انشاء کنائی میں ظاہر کرو، خواہ دل میں چھپائے رکھو
 دونوں صورتوں میں کوئی مضائقہ نہیں۔ اللہ جانتا ہے کہ اُن کا خیال تو تمہارے دل میں
 آئے گا ہی۔ مگر دیکھو! خفیہ عہد و پیمان نہ کرنا۔ اگر کوئی بات کرنی ہے تو معروف
 طریقے سے کرو اور عقد نکاح باندھنے کا فیصلہ اس وقت تک نہ کرو جب تک کہ عدت
 پوری نہ ہو جائے۔ خوب سمجھ لو کہ اللہ تمہارے دلوں کا حال تک جانتا ہے۔

زینت سے بھی روکے رکھنا ہے۔ چنانچہ احادیث میں اِضاح طور پر یہ احکام ملتے ہیں کہ زمانہ عدت میں عورت کو رنگین کپڑے اور زیور پہننے
 سے، ہمدی اور سرمہ اور خوشبو اور خضاب لگانے سے اور بالوں کی آرائش سے پرہیز کرنا چاہیے۔ البتہ اس امر میں اختلاف ہے کہ آیا
 اس زمانہ میں عورت گھر سے نکل سکتی ہے یا نہیں۔ حضرات عمر، عثمان، ابن عمر، زید بن ثابت، ابن مسعود، ام سلمہ، سعید بن جبیر، ابراہیم
 نخعی، محمد بن سیرین اور ائمہ اربعہ رحمہم اللہ اس بات کے قائل ہیں کہ زمانہ عدت میں عورت کو اسی گھر میں رہنا چاہیے جہاں اس کے
 شوہر نے وفات پائی ہو۔ دن کے وقت کسی ضرورت سے وہ باہر جاسکتی ہے مگر قیام اس کا اسی گھر میں ہونا چاہیے۔ اس کے
 برعکس حضرت عائشہ، ابن عباس، حضرت علی، جابر بن عبد اللہ، طلحہ بن عبید اللہ، عمر بن عبد العزیز اور تمام اہل الظاہر اس

۱۸۱

فَاحْذَرُوهُ^{۲۳۵} وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ غَفُورٌ حَلِيمٌ^{۲۳۶} لَا جُنَاحَ
 عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ مَا لَمْ تَمْسُوهُنَّ أَوْ تَفْرِضُوا
 لَهُنَّ فَرِيضَةً^{۲۳۷} وَمَتَّعُوهُنَّ عَلَى الْمَوْسِمِ قَدَرَهُ وَ
 عَلَى الْمُقْتَرِ قَدَرَهُ^{۲۳۸} مَتَاعًا بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى
 الْمُحْسِنِينَ^{۲۳۹} وَإِنْ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ
 وَقَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِيضَةً فَنِصْفُ مَا فَرَضْتُمْ إِلَّا أَنْ
 يُعْفُونَ أَوْ يَعْفُوا الَّذِي بِيَدِهِ عُقْدَةُ النِّكَاحِ وَأَنْ

لہذا اس سے ڈرو اور یہ بھی جان لو کہ اللہ بڑا مہربان ہے، چھوٹی چھوٹی باتوں سے درگزر فرماتا ہے۔

تم پر کچھ گناہ نہیں اگر اپنی عورتوں کو طلاق دید و قبل اس کے کہ ہاتھ لگانے کی ذمت آئے یا مہر مقرر ہو۔ اس صورت میں انہیں کچھ نہ کچھ دینا ضرور چاہیے۔ خوش حال آدمی اپنی قدرت کے مطابق اور غریب اپنی قدرت کے مطابق معروف طریقہ سے دے۔ یہ حق ہے نیک آدمیوں پر۔ اور اگر تم نے ہاتھ لگانے سے پہلے طلاق دی ہو لیکن مہر مقرر کیا جا چکا ہو تو اس صورت میں نصف مہر دینا ہوگا۔ یہ اور بات ہے کہ عورت نرمی برتے (اور فہر نہ لے) یا وہ مرد جس کے اقتدار میں عقد نکاح ہے نرمی سے کام لے (اور پورا مہر دیدے)، اور تم (یعنی مرد)۔

بات کے قائل ہیں کہ عورت اپنی عدت کا زمانہ جہاں چاہے گزار سکتی ہے اور اس زمانے میں سفر بھی کر سکتی ہے۔

۲۶۰ اس طرح رشتہ جوڑنے کے بعد توڑ دینے سے بہر حال عورت کو کچھ نہ کچھ نقصان تو پہنچتا ہی ہے، اس لئے

اللہ نے حکم دیا کہ حسب قدرت اس کی تلافی کر دو۔

تَعْمُوا أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ وَلَا تَنسُوا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ ۖ إِنَّ
اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿۲۳۷﴾ حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالْ
الصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ ﴿۲۳۸﴾ فَإِنْ خِفْتُمْ

نہمی سے کام لو تو یہ تقویٰ سے زیادہ مناسبت رکھتا ہے۔ آپس کے معاملات میں فیاضی کو
نہ بھولو۔ تمہارے اعمال کو اللہ دیکھ رہا ہے۔

اپنی نمازوں کی نگہداشت رکھو، خصوصاً ایسی نماز کی جو محاسن صلوٰۃ کی جامع ہو۔
اللہ کے آگے اس طرح کھڑے ہو جیسے فرماں بردار غلام کھڑے ہوتے ہیں۔ بدامنی کی حالت ہو تو

یعنی انسانی تعلقات کی بہتری و خوشگوار کی یہ لوگوں کا باہم فیاضانہ برتاؤ کرنا ضروری ہے۔ اگر ہر ایک شخص
ٹھیک ٹھیک اپنے قانونی حق ہی پر اڑا رہے تو اجتماعی زندگی کبھی خوش گوار نہیں ہو سکتی۔

قوانین تمدن و معاشرت بیان کرنے کے بعد اللہ تعالیٰ اس تقریر کو نماز کی تاکید پر ختم فرماتا ہے کیونکہ نماز ہی
وہ چیز ہے جو انسان کے اندر خدا کا خوف، نیکی و پاکیزگی کے جذبات اور احکام الہی کی اطاعت کا مادہ پیدا کرتی ہے اور اسے راستی
پر قائم رکھتی ہے۔ یہ چیز نہ ہو تو انسان کبھی الہی قوانین کی پابندی پر ثابت قدم نہیں رہ سکتا اور آخر کار راستی نافرمانی کی زد میں بہہ
سکتا ہے جس پر عیودی بہہ نکلے۔

صل میں لفظ ”صلوٰۃ وسطیٰ“ استعمال ہوا ہے۔ اس سے مراد بعض مفسرین نے صبح کی نماز لی ہے بعض نے
ظہر، بعض نے مغرب اور بعض نے عشا۔ لیکن ان میں سے کوئی قول بھی نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول نہیں ہے۔ صرف اہل تائیل
کا استنباط ہے۔ سب سے زیادہ اقوال نماز عصر کے حق میں ہیں اور کہا جاتا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اسی نماز کو صلوٰۃ وسطیٰ
قرار دیا ہے۔ لیکن جس ائمہ سے یہ نتیجہ نکالا جاتا ہے وہ صرف یہ ہے کہ جب تک احزاب کے موقع پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو مشرکین کے
حلے نے اس درجہ مشغول رکھا کہ سورج ڈوبنے کو آگیا اور آپ نماز عصر نہ پڑھ سکے اس وقت آپ نے فرمایا کہ ”خدا ان لوگوں
کی قبریں اور ان کے گھر آگ سے بھرنے والے ہوں گے“ ہماری صلوٰۃ وسطیٰ فوت کرادی۔ اس سے یہ سمجھا گیا کہ آپ نے نماز عصر کو
صلوٰۃ وسطیٰ فرمایا ہے، حالانکہ اس کا یہ مطلب ہمارے نزدیک زیادہ قرین صواب ہے کہ اس مشغولیت نے اعلیٰ درجے کی نماز
ہم سے فوت کرادی، ناوقت پڑھنی پڑے گی، جلدی جلدی ادا کرنی ہوگی، خشوع و خضوع اور اطمینان و سکون کے ساتھ
نہ پڑھ سکیں گے۔

وسطیٰ کے معنی بیچ والی چیز کے بھی ہیں اور ایسی چیز کے بھی جو اعلیٰ اور اشرف ہو۔ صلوٰۃ وسطیٰ سے مراد بیچ کی نماز

فَرَجَالًا أَوْ زُبَانًا ۖ فَإِذَا آمَنْتُمْ فَادْكُرُوا اللَّهَ كَمَا عَلَّمَكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿۲۳۹﴾ وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا ۖ وَصِيَّةٌ لِأَزْوَاجِهِمْ مَّتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرَ إِخْرَاجٍ ۖ فَإِنْ خَرَجْنَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ مَّعْرُوفٍ ۖ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿۲۴۰﴾ وَلَمَّا طَلَّقتِ مَتَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ﴿۲۴۱﴾ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ

خواہ پیدل ہو، خواہ سوار، جس طرح ممکن ہو نماز پڑھو۔ اور جب امن میسر آجائے تو اللہ کو اُس طریقے سے یاد کرو جو اُس نے تمہیں سکھا دیا ہے جس سے تم پہلے ناواقف تھے۔

تم میں سے جو لوگ وفات پائیں اور پیچھے بیویاں چھوڑ رہے ہوں ان کو چاہیے کہ اپنی بیویوں کے حق میں یہ وصیت کر جائیں کہ ایک سال تک ان کو نان و نفقہ دیا جائے اور وہ گھر سے نہ نکالی جائیں۔ پھر اگر وہ خود نکل جائیں تو اپنی ذات کے معاملے میں معروف طریقے سے وہ جو کچھ بھی کریں اس کی کوئی ذمہ داری تم پر نہیں ہے، اللہ سب پر غالب اقتدار رکھنے والا اور حکیم و دانائے۔ اسی طرح جن عورتوں کو طلاق دی گئی ہو انہیں بھی مناسب طور پر کچھ نہ کچھ دے کر رخصت کیا جائے۔ یہ حق ہے متقی لوگوں پر۔

اس طرح اللہ اپنے احکام تمہیں صاف صاف بتاتا ہے۔

بھی ہو سکتی ہے اور ایسی نماز بھی جو صحیح وقت پر پورے شریعہ اور توحید الی اللہ کے ساتھ پڑھی جائے، اور جس میں نماز کی تمام خوبیاں موجود ہوں۔ بعد کافروں کہ اللہ کے آگے فرمانبردار بندوں کی طرح کھڑے ہو، خود اس کی تفسیر کر رہا ہے۔

لَعَنَكُمْ تَعْلُونَ ۚ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِي خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ
وَهُمُ الْوَفَّ حَذَرُ السَّوْتِ فَقَالَ لَهُمُ اللّٰهُ مَوْتُوا ثُمَّ
اَحْيَاهُمْ اِنَّ اللّٰهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلٰكِنَّ اَكْثَرَ
النَّاسِ لَا يَشْكُرُوْنَ ۝ وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللّٰهِ وَاعْلَمُوْا

امید ہے کہ تم سمجھ بوجھ کر کام کرو گے ۔
تم نے ان لوگوں کے حال پر بھی کچھ غور کیا جو موت کے ڈر سے اپنے گھر بار چھوڑ کر
نکلے تھے اور ہزاروں کی تعداد میں تھے ، اللہ نے ان سے فرمایا ہر جاؤ۔ پھر اُس نے ان کو
دوبارہ زندگی بخشی۔ حقیقت یہ ہے کہ اللہ انسان پر بڑا فضل فرمانے والا ہے مگر
اکثر لوگ شکر ادا نہیں کرتے — مسلمانو! اللہ کی راہ میں جنگ کرو اور خوب جان بھوکو

۲۶۵ء یہاں سے ایک دوسرا مسئلہ تقریر شروع ہوتا ہے جس میں مسلمانوں کو راہ خدا میں جاو اور مالی قربانیاں کرنے پر
ابھارا گیا ہے اور انہیں اُن کمزوریوں سے بچنے کی ہدایت فرمائی گئی ہے جن کی وجہ سے آخر کار بنی اسرائیل زوال و انحطاط سے دوچار ہوئے۔
اس مقام کو سمجھنے کے لئے یہ بات پیش نظر رہنی چاہیے کہ مسلمان اس وقت مکہ سے نکلے جا چکے تھے۔ سال ڈیڑھ سال
سے مدینہ میں پناہ گزیں تھے اور کفار کے مظالم سے تنگ آکر دوبار بار مطالبہ کر چکے تھے کہ ہمیں اُن کی اجازت دی جائے۔
مگر جب انہیں لڑائی کا حکم دے دیا گیا تو اب ان میں سے بعض لوگ گھسارے ہوئے تھے جنہیں کہ چھبیسویں رکوع کے آخر میں ارشاد
ہوا ہے۔ اس لیے یہاں بنی اسرائیل کی تاریخ کے دو اہم واقعات سے انہیں عبرت دلائی گئی ہے۔

۲۶۶ء یہ اشارہ بنی اسرائیل کے واقعہ خردرج کی طرف ہے۔ سورۃ فاتحہ کے چوتھے رکوع میں اللہ تعالیٰ نے
اس کی تفصیل بیان کی ہے۔ یہ لوگ بت بڑی تعداد میں مصر سے نکلے تھے۔ دشت و بیابان میں بے خانان پھر رہے تھے۔
خود ایک ٹھکانے کے لیے بے تاب تھے۔ مگر جب اللہ کے ایسا سے حضرت موسیٰ نے ان کو حکم دیا کہ ظالم کسانوں کو اور فاسقین
سے نکال دو اور اس علاقے کو فتح کر لو تو انہوں نے بڑی دل دھکائی اور آگے بڑھنے سے انکار کر دیا۔ آخر کار اللہ نے انہیں چالیس
سال تک نہین میں سرگرداں پھرنے کے لیے چھوڑ دیا یہاں تک کہ ان کی ایک نسل ختم ہو گئی اور دوسری نسل صحراؤں کی گود میں بل کر
اُٹھی تب اللہ تعالیٰ نے انہیں کنعان کا ملک عطا کیا اور دوبارہ زندگی کے انار سے

أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٣٣﴾ مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا
حَسَنًا فَيُضِعُّهُ لَهُ أَضْعَافًا كَثِيرَةً ۖ وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَ
يَبْصُطُ ۖ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٢٣٤﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الْمَلَكِ مِنْ بَنِي
إِسْرَءِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى إِذْ قَالُوا لِنَبِيِّ لَهُمْ ابْعَثْ لَنَا
مَلِكًا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ

اللہ سننے والا اور جاننے والا ہے۔ تم میں کون ہے جو اللہ کو قرض حسن دے تاکہ اللہ اسے
کئی گنا بڑھا چڑھا کر واپس کرے؟ گھٹانا بھی اللہ کے اختیار میں ہے اور بڑھانا بھی، اور
اُسی کی طرف تمہیں پلٹ کر جانا ہے۔

پھر تم نے اُس معاملے پر بھی غور کیا، جو موسیٰ کے بعد سرداران بنی اسرائیل کو
پیش آیا تھا؟ انہوں نے اپنے نبی سے کہا: ہمارے لیے ایک بادشاہ مقرر کر دو تاکہ
ہم اللہ کی راہ میں جنگ کریں۔ نبی نے پوچھا: کہیں ایسا تو نہ ہو گا کہ تم کو لڑائی کا

۲۶۷ قرض حسن کا لفظی ترجمہ اچھا قرض ہے اور اس سے مراد ایسا قرض ہے جو خالص نیکی کے جذبے سے بغیر غش
کسی کو دیا جائے۔ اس طرح جو مال راہِ خدا میں خرچ کیا جائے اسے اللہ تعالیٰ اپنے ذمے قرض قرار دیتا ہے اور وعدہ کرتا ہے
کہ میں نہ صرف اصل ادا کروں گا بلکہ اس سے کئی گنا زیادہ دوں گا۔ البتہ شرط یہ ہے کہ وہ ہو قرض حسن یعنی اپنی کسی نفسانی غرض
کے لیے نہ دیا جائے بلکہ محض اللہ کی خاطر اُن کاموں میں صرف کیا جائے جن کو وہ پسند کرتا ہے۔

۲۶۸ یہ تقریباً ایک ہزار برس قبل مسیح کا واقعہ ہے۔ اُس وقت بنی اسرائیل پر عمالۃ چہرہ دست ہو گئے تھے
اور انہوں نے اسرائیلیوں سے فلسطین کے اکثر علاقے چھین لیے تھے۔ موسیٰ بنی اسرائیل میں بنی اسرائیل کے درمیان
حکومت کرتے تھے، مگر وہ بہت بوڑھے ہو چکے تھے۔ اس لیے سرداران بنی اسرائیل نے یہ ضرورت محسوس کی کہ کوئی
ادشخص اُن کا سربراہ کاربزنس کی قیادت میں وہ جنگ کر سکیں لیکن اُس وقت بنی اسرائیل میں اس قدر جاہلیت آپکی تھی
اور وہ غیر مسلم قوموں کے طور طریقوں سے اتنے متاثر ہو چکے تھے کہ خلافت اور بادشاہی کا فرق اُن کے ذہنوں سے نکل گیا تھا۔
اس لیے انھوں نے درخواست جو کی وہ غلیف کے تقرر کی نہیں بلکہ ایک بادشاہ کے تقرر کی تھی۔ اس سلسلے میں بائبل کی

کتاب سموئیل اول میں جو تفصیلات بیان ہوئی ہیں وہ حسب ذیل ہیں :

"سموئیل زندگی بھر اسرائیلیوں کی عدالت کرتا رہا..... تب سب اسرائیلی بزرگ جمع ہو کر رام میں سموئیل کے پاس آئے اور اس سے کہنے لگے کہ دیکھ تو ضعیف ہے اور تیرے بیٹے تیری راہ پر نہیں چلتے۔ اب تو کسی کو ہمارا بادشاہ مقرر کر دے جو اور قوموں کی طرح ہماری عدالت کرے..... یہ بات سموئیل کو بُری لگی اور سموئیل نے خداوند سے دعا کی اور خداوند نے سموئیل سے کہا کہ جو کچھ یہ لوگ منہ سے کہتے ہیں تو اس کو مان کیونکہ انہوں نے تیری تیری نہیں بلکہ میری حقارت کی ہے کہ میں اُن کا بادشاہ نہ رہوں..... اور سموئیل نے ان لوگوں کو جو اس سے بادشاہ کے طالب تھے خداوند کی سب باتیں کہہ سنائیں اور اس نے کہا کہ جو بادشاہ تم پر سلطنت کریگا، اس کا طریقہ یہ ہوگا کہ وہ تمہارے بیٹوں کو لے کر اپنے رتھوں کے لیے اور اپنے رسالے میں نوکر رکھیگا اور وہ اس کے رتھوں کے آگے دوڑیں گے اور وہ ان کو ہزار ہزار کے سردار اور پچاس پچاس کے جہدار بنائے گا اور بعض سے دل جُترائے گا اور فصل کٹوائے گا اور اپنے لیے جنگ کے ہتھیار اور رتھوں کے ساز بڑائے گا اور تمہاری بیٹیوں کو گندھن اور بادبزن اور نان پُز بنائے گا اور تمہارے کھیتوں اور ناکستانوں اور زیتون کے باغوں کو بوجھ سے لپھے ہوں گے لے کر اپنے خداوندوں کو عطا کرے گا اور تمہارے کھیتوں اور ناکستانوں کا دسواں حصہ لے کر اپنے فوجوں اور خادموں کو دے گا اور تمہارے نوکر چاکروں اور لڑائیوں اور تمہارے شکیں جوانوں اور تمہارے گدھوں کو لے کر اپنے کام پر لگائے گا اور وہ تمہاری بھیڑ بکریوں کا بھی دسواں حصہ لے گا سو تم اس کے غلام بن جاؤ گے اور تم اُس دن اس بادشاہ کے سبب جسے تم نے اپنے لیے چنا ہو گا فریاد کر دے گے پُر اُس دن خداوند تم کو جواب نہ دے گا۔ تو بھی لوگوں نے سموئیل کی بات نہ سنی اور کہنے لگے نہیں ہم تو بادشاہ چاہتے ہیں جو ہمارے اوپر ہو تاکہ ہم بھی اور قوموں کے مانند ہوں اور ہمارا بادشاہ ہماری عدالت کرے اور ہمارے آگے آگے چلے اور ہماری طرف سے لڑائی کرے..... خداوند نے سموئیل کو فرمایا تو اُن کی بات مان لے اور اُن کے لیے ایک بادشاہ مقرر کر۔ (باب ۷ آیت ۱۵ تا باب ۸ آیت ۲۲)

"پھر سموئیل لوگوں سے کہنے لگا..... جب تم نے دیکھا کہ بنی مومن کا بادشاہ ناحس تم پر چڑھ آیا تو تم نے مجھ سے کہا کہ ہم پر کوئی بادشاہ سلطنت کرے حالانکہ خداوند تمہارا خدا تمہارا بادشاہ تھا۔ سو اب اس بادشاہ کو دیکھو جسے تم نے چُن لیا اور جس کے لیے تم نے درخواست کی تھی۔ دیکھو خداوند نے تم پر بادشاہ مقرر کر دیا ہے۔ اگر تم خداوند سے ڈرتے اور اُس کی پرستش کرتے اور اس کی بات مانتے رہو اور خداوند کے حکم سے سرکشی نہ کرو اور تم اور وہ بادشاہ بھی جو تم پر سلطنت کرتا ہے خداوند اپنے خدا کے پیرو بنے ہو تو خیر، پر اگر تم خداوند کی بات نہ مانو، بلکہ خداوند کے حکم سے سرکشی کرو تو خداوند کا ہاتھ تمہارے خلاف ہو گا جیسے وہ تمہارے باپ دادا کے خلاف ہوتا تھا..... اور تم جان لو گے اور دیکھ بھی لو گے کہ تم نے خداوند کے حضور اپنے لیے بادشاہ مانگنے سے کتنی بڑی سزاوارت کی..... اب رہا میں جو خداوند کے

عَلَيْكُمْ الْقِتَالُ إِلَّا تَقَاتِلُوا قَالُوا وَمَالُنَا إِلَّا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَدْ أَخْرَجَنَا مِنْ دِيَارِنَا وَأَبْنَائِنَا فَمَا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ تَوَلَّوْا إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿۲۲۹﴾ وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ

حکم دیا جائے اور پھر تم نہ لڑو، وہ کہنے لگے بھلا یہ کیسے ہو سکتا ہے کہ ہم راہِ خدا میں نہ لڑیں، جبکہ ہمیں اپنے گھروں سے نکال دیا گیا ہے اور ہمارے بال بچے ہم سے جدا کر دیے گئے ہیں، مگر جب ان کو جنگ کا حکم دیا گیا تو ایک قلیل تعداد کے سوا وہ سب پیٹھے موڑ گئے، اور اللہ ان میں سے ایک ایک ظالم کو جانتا ہے۔

اُن کے نبی نے ان سے کہا کہ اللہ نے طاوت کو تمہارے لیے بادشاہ

کہ تمہارے لیے دعا کرنے سے باز آکر خداوند کا گنہ گار ٹھہردے، بلکہ میں وہی راہ ہوا بھی اور سیدھی ہے تم کو بتاؤں گا۔ (باب ۱۲- آیت ۱۲ تا ۲۳)

کتاب سمویل کی ان تصریحات سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ بادشاہت کے قیام کا یہ مطالبہ اللہ اور اس کے نبی کو پسند نہ تھا۔ اب رہا یہ سوال کہ قرآن مجید میں اس مقام پر سرداران بنی اسرائیل کے اس مطالبے کی مذمت کیوں نہیں کی گئی، تو اس کا جواب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے یہاں اس قصہ کا ذکر جس غرض کے لیے کیا ہے اس سے یہ مسئلہ غیر متعلق ہے کہ ان کا مطالبہ صحیح تھا یا نہ تھا۔ یہاں تو یہ بتانا مقصود ہے کہ بنی اسرائیل کس قدر زول ہو گئے تھے اور ان میں کس قدر نفسانیت آگئی تھی اور ان کے اندر اخلاقی انضباط کی کتنی کمی تھی جس کے سبب آخر کار وہ گر گئے۔ اور اس ذکر کی غرض یہ ہے کہ مسلمان اس سے عبرت حاصل کریں اور اپنے اندر یہ کمزوریاں پرورش نہ کریں۔

۲۶۹ بابیل میں اس کا نام سادل لکھا ہے۔ یہ قبیلہ بن مین کا ایک ۳۰ سالہ نوجوان تھا۔ "بنی اسرائیل میں اسے خوبصورت کوئی شخص نہ تھا اور ایسا قد آور تھا کہ لوگ اس کے کندھے تک آتے تھے۔" اپنے باپ کے گم شدہ گدھے ڈھونڈنے نکلا تھا۔ راستے میں جب سمویل نبی کی قیام گاہ کے قریب پہنچا تو اللہ تعالیٰ نے نبی کو اشارہ کیا کہ یہی شخص ہے جس کو ہم نے بنی اسرائیل کی بادشاہی کے لیے منتخب کیا ہے چنانچہ سمویل نبی اسے اپنے گھولائے تیل کی کپتی لے کر اس کے سر پر مٹی لپی اور اُسے چڑھا اور کہا کہ "خداوند نے تجھے مسیح کیا تاکہ اس کی میراث کا پیشوا ہو۔" اس کے بعد انہوں نے بنی اسرائیل کا اجتماع عام

طَلُوتٌ مَلِكًا قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَنَحَرُهُ
 أَحَقُّ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِّنَ الْمَالِ قَالَ إِنَّ
 اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ
 وَاللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۴۷﴾ وَقَالَ
 لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَن يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةٌ
 مِّن رَّبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِّمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَآلُ هَارُونَ تَحْمِلُهُ

مقرر کیا ہے۔ یہ سن کر وہ بولے: ہم پر بادشاہ بننے کا وہ کیسے حقدار ہو گیا، اس کے مقابلے
 میں بادشاہی کے ہم زیادہ مستحق ہیں۔ وہ تو کوئی بڑا مالدار آدمی نہیں ہے۔“ نبی نے
 جواب دیا: اللہ نے تمہارے مقابلے میں اسی کو منتخب کیا ہے اور اس کو دماغی و جسمانی
 دونوں قسم کی اہلیتیں فراوانی کے ساتھ عطا فرمائی ہیں اور اللہ کو اختیار ہے کہ اپنا ملک
 جسے چاہے دے، اللہ بڑی وسعت رکھتا ہے اور سب کچھ اس کے علم میں ہے۔ اس کے
 ساتھ ان کے نبی نے ان کو یہ بھی بتایا کہ ”خدا کی طرف سے اس کے بادشاہ مقرر ہوئے
 کی علامت یہ ہے کہ اس کے عہد میں وہ صندوق تمہیں واپس مل جائے گا جس میں
 تمہارے رب کی طرف سے تمہارے لیے سکون قلب کا سامان ہے، جس میں
 آل موسیٰ اور آل ہارون کے چھوڑے ہوئے تبرکات ہیں اور جس کو اس وقت فرشتے

کر کے اس کی بادشاہی کا اعلان کیا (۱۔ سوسیل، باب ۹ و ۱۰)۔

یہ بنی اسرائیل میں دوسرا شخص تھا جس کو خدا کے حکم سے ”مسح“ کر کے پیشوائی کے منصب پر مقرر کیا گیا۔ اس سے پہلے
 حضرت ہارون سردار کاہن (Chief Priest) کی حیثیت سے مسح کیے گئے تھے، اس کے بعد تیسرے مسح
 یا مسح حضرت داؤد علیہ السلام ہوئے، اور چوتھے مسح حضرت عیسیٰ علیہ السلام ہوئے۔ لیکن طالوت کے متعلق ایسی کوئی تصریح قرآن

الْمَلِكَةِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّكُمُ الَّذِينَ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۳۸﴾
فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ
بِنَهَرٍ فَمَنْ شَرِبَ مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي وَمَنْ لَّمْ يَطْعَمْهُ

سنبھالے ہوئے ہیں۔ اگر تم مومن ہو تو یہ تمہارے لیے بہت بڑی نشانی ہے۔
پھر جب طالوت لشکر لے کر چلا تو اس کے ساتھ ایک دریا پر اللہ کی طرف سے تمہاری
آزمائش ہونے والی ہے۔ جو اس کا پانی پیے گا وہ میرا ساتھی نہیں۔ میرا ساتھی صرف وہ ہے
یا حدیث میں نہیں ہے کہ وہ نبوت کے منصب پر بھی سرفراز ہوا تھا۔ بعض بادشاہی کے لیے نامزد کیا جانا اس بات کے لیے
کافی نہیں ہے کہ اسے نبی تسلیم کیا جائے۔

۳۷۔ بائبل کا بیان اس باب میں قرآن سے کسی حد تک مختلف ہے۔ تاہم اُس سے اصل واقعہ کی تفصیلات پر
کافی روشنی پڑتی ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ صندوق، جسے بنی اسرائیل اصطلاحاً "عہد کا صندوق" کہتے تھے، ایک لڑائی
کے موقع پر فلسطینی مشرکین نے بنی اسرائیل سے چھین لیا تھا۔ لیکن یہ مشرکین کے جس شر اور جس ہستی میں رکھا گیا وہاں دباؤ میں پھوٹ
پڑیں۔ آخر کار انہوں نے خوف کے مارے اسے ایک بیل گاڑی پر رکھ کر گاڑی کو ہانک دیا۔ غالباً اسی معاملے کی طرف قرآن ان
الفاظ میں اشارہ کرتا ہے کہ اُس وقت وہ صندوق فرشتوں کی حفاظت میں تھا، کیونکہ وہ گاڑی بغیر کسی گاڑی بان کے ہانک
دی گئی تھی اور اللہ کے حکم سے یہ فرشتوں ہی کا کام تھا کہ وہ اسے چلا کر بنی اسرائیل کی طرف لے آئے۔ یہاں ارشاد کہ اس
صندوق میں تمہارے لیے سکون، تسکین کا سامان ہے، تو بائبل کے بیان سے اس کی حقیقت یہ معلوم ہوتی ہے کہ بنی اسرائیل اس کو
بڑا متبرک اور اپنے لیے فخر و نصرت کا نشان سمجھتے تھے۔ جب وہ ان کے ہاتھ سے نکل گیا تو پوری قوم کی ہمت ٹوٹ گئی
اور ہر اسرائیلی یہ خیال کرنے لگا کہ خدا کی رحمت ہم سے پھر گئی ہے اور اب ہمارے بڑے دن آگئے ہیں۔ پس اُس صندوق
کا واپس آنا اس قوم کے لیے بڑی تقویت قلب کا موجب تھا اور یہ ایک ایسا ذریعہ تھا جس سے ان کی ٹوٹی ہوئی ہمتیں
پھر بندھ سکتی تھیں۔

۳۸۔ موسیٰ اور آل ہارون کے چھوڑے ہوئے تبرکات، جو اس صندوق میں رکھے ہوئے تھے، ان سے مراد پتھر کی
تختیاں ہیں جو طور سینا پر اللہ تعالیٰ نے حضرت موسیٰ کو دی تھیں۔ اس کے علاوہ تورات کا وہ اصل نسخہ بھی اس میں تھا جسے حضرت
موسیٰ نے خود لکھا اور بنی لاوی کے سپرد کیا تھا۔ نیز ایک بوتل میں مَن بھی بھر کر اس میں رکھ دیا گیا تھا تاکہ آئندہ نسلیں اللہ تعالیٰ
کے اس احسان کو یاد کر رہیں جو صحرا میں اس نے ان کے باپ دادا پر کیا تھا اور غالباً حضرت موسیٰ کا وہ عصا بھی اس کے اندر

فَإِنَّهُ مِّنَى الْأَمْنِ اغْتَرَفَ غُرْفَةً بِيَدِهِ فَشَرَبُوا مِنْهُ
 إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ فَلَمَّا جَاوَزَهُ هُوَ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ
 قَالُوا لَا طَاقَةَ لَنَا الْيَوْمَ بِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالَ الَّذِينَ
 يَظُنُّونَ أَنَّهُم مُّلِقُوا اللَّهَ كَمِ مِّنْ فِئَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ
 فِئَةٌ كَثِيرَةٌ بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ﴿٢٢٩﴾ وَلَمَّا
 بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا

جو اس سے پیاس نہ بجھائے، ہاں ایک آدھ چڈ کوئی پی لے تو پی لے، مگر ایک گروہ قیل
 کے سوا وہ سب اس دریا سے سیراب ہوئے۔

پھر جب طالوت اور اس کے ساتھی مسلمان دریا پار کر کے آگے بڑھے تو انہوں نے
 طالوت سے کہدیا کہ آج ہم میں جالوت اور اس کے لشکروں کا مقابلہ کرنے کی طاقت نہیں ہے۔
 لیکن جو لوگ سمجھتے تھے کہ انہیں ایک من اللہ سے ملنا ہے انہوں نے کہا: ہاں ایسا ہوا ہے کہ
 ایک قیل گروہ اللہ کے اذن سے ایک بڑے گروہ پر غالب گیا ہے۔ اللہ صبر کرنے والوں کا ساتھی ہے۔
 اور جب وہ جالوت اور اس کے لشکروں کے مقابلہ پر نکلے تو انہوں نے دعا کی: "اے ہمارے رب! ہم پر صبر کا

تھا، جو خدا کے عظیم الشان معجزات کا مظہر بنا تھا۔

۲۶۱ ممکن ہے اس مراد دریا سے اُردن ہو یا کوئی اور ندی یا نالہ۔ طالوت بنی اسرائیل کے لشکر کو لے کر اس کے پار
 اُترنا چاہتا تھا، مگر چونکہ اسے معلوم تھا کہ اس کی قوم کے اندر اخلاقی انقباض بہت کم رہ گیا ہے اس لیے اس نے کار آمد و ناکام
 لوگوں کو تمیز کرنے کے لیے یہ آزمائش تجویز کی۔ ظاہر ہے کہ جو لوگ تھوڑی دیر کے لیے اپنی پیاس تک ضبط نہ کر سکیں، ان پر کیا
 بھروسہ کیا جاسکتا ہے کہ اس دشمن کے مقابلے میں پامردی دکھائیں گے جس سے پہلے ہی شکست کھا چکے ہیں۔

۲۶۲ غالباً یہ کہ وہ وہی لوگ ہوں گے جنہوں نے دریا پار پہلے ہی اپنی بے صبری کا مظاہرہ کر دیا تھا۔

صَبْرًا وَثَبَّتْ اَقْدَامَنَا وَانصَرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٥٠﴾
 فَهَزَمُوهُمْ بِاِذْنِ اللّٰهِ وَقَتَلَ دَاوُدُ جَالُوتَ وَ
 اٰتٰهُ اللّٰهُ الْمُلْكَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ ۚ
 لَوْلَا دَفَعُ اللّٰهُ النَّاسَ بَعْضَهُمُ بِبَعْضٍ لَّفَسَدَتِ
 الْاَرْضُ وَلَٰكِنَّ اللّٰهَ ذُو فَضْلٍ عَلَی الْعٰلَمِیْنَ ﴿٢٥١﴾

فیضان کر، ہمارے قدم جمادے اور اس کا فرگروہ پر ہمیں فتح نصیب کر۔ آخر کار اللہ
 کے اذن سے انھوں نے کافروں کو مار بھگایا اور داؤدؑ نے جالوت کو قتل کر دیا اور
 اللہ نے اسے سلطنت اور حکمت سے نوازا اور جن جن چیزوں کا چاہا اس کو علم دیا۔
 اگر اس طرح اللہ انسانوں کے ایک گروہ کو دوسرے گروہ کے ذریعے سے ہٹاتا نہ رہتا،
 تو زمین کا نظام بگڑ جاتا، لیکن دنیا کے لوگوں پر اللہ کا بڑا فضل ہے (کہ وہ اس طرح دفع فساد
 کا انتظام کرتا رہتا ہے)۔

۲۴۳ داؤد علیہ السلام اُس وقت ایک کم سن نوجوان تھے۔ اتفاق سے طاوت کے شکر میں عین اُس وقت پہنچے،
 جبکہ فلسطین کی فوج کا گراں ڈیل پہلوان جالوت (جولیت) بنی اسرائیل کی فوج کو دعوت مبارزت دے رہا تھا اور اسرائیلیوں
 میں سے کسی کی ہمت نہ پڑتی تھی کہ اس کے مقابلے کو نکلے۔ حضرت داؤد یہ رنگ دیکھ کر بے محابا اس کے مقابلے پر میدان میں چاہنچے
 اور اس کو قتل کر دیا۔ اس واقعے نے انہیں تمام اسرائیلیوں کی آنکھوں کا تارا بنا دیا، طاوت نے اپنی بیٹی ان سے میاہ وی اور
 آٹھ کاروبہی اسرائیلیوں کے فرما زواہرے۔ (تفصیلات کے لیے ملاحظہ ہو سمرئیل اول۔ باب ۱۷، ۱۸)

۲۴۴ یعنی اللہ تعالیٰ نے زمین کا انتظام برقرار رکھنے کے لیے یہ مضابطہ بنا رکھا ہے کہ وہ انسانوں کے مختلف
 گروہوں کو ایک حد فاصل تک تو زمین میں غلبہ و طاقت حاصل کرنے دیتا ہے۔ مگر جب کوئی گروہ حد سے بڑھنے لگتا ہے، تو
 کسی دوسرے گروہ کے ذریعے سے وہ اس کا زور توڑ دیتا ہے۔ اگر کہیں ایسا ہوتا کہ ایک قوم اور لیک پارٹی ہی کا اقتدار
 زمین میں ہمیشہ قائم رکھا جاتا اور اس کی قہر مافی لا زوال ہوتی تو یقیناً ملک خدا میں فساد عظیم برپا ہو جاتا۔

تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ﴿۲۵۱﴾
 تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ مِنْهُمْ
 مَنْ كَلَّمَ اللَّهُ وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ وَآتَيْنَا عِيسَى ابْنَ
 مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ ط وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ
 مَا أَقْتَتَلَ الَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ مَنْ بَعْدَ مَا جَاءَتْهُمْ
 الْبَيِّنَاتُ وَلَكِنْ اخْتَلَفُوا فِيهِمْ مَنْ آمَنَ وَمِنْهُمْ مَنْ كَفَرَ ط
 وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَقْتَتَلُوا وَلَكِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ ۴ ﴿۲۵۲﴾

تِلْكَ
الرُّسُلُ
فَضَّلْنَا
بَعْضَهُمْ
عَلَى
بَعْضٍ

۲۵۱
۴
۲۵۲

یہ اللہ کی آیات ہیں جو ہم ٹھیک ٹھیک تم کو سناتے ہیں اور تم یقیناً ان لوگوں میں سے ہو جو رسول بنا کر بھیجے گئے ہیں۔ یہ رسول (جو ہماری طرف سے انسانوں کی ہدایت پر مامور تھے) ہم نے ان کو ایک دوسرے سے بڑھ چڑھ کر مرتبہ عطا کیے۔ ان میں کوئی ایسا تھا جس سے خدا خود ہم کو کلام ہوا، کسی کو اس نے دوسری حیثیتوں سے بلند درجے دیے اور آخر میں عیسیٰ ابن مریم کو روشن نشانیاں عطا کیں اور رُوحِ پاک سے اس کی مدد کی۔ اگر اللہ چاہتا تو ممکن نہ تھا کہ ان رسولوں کے بعد جو لوگ روشن نشانیاں دیکھ چکے تھے وہ آپس میں لڑتے۔ مگر اللہ کی مشیت یہ نہ تھی کہ وہ لوگوں کو جبراً اختلاف سے رد کے، اس وجہ سے انہوں نے باہم اختلاف کیا، پھر کوئی ایمان لایا اور کسی نے کفر کی راہ اختیار کی۔ ہاں، اللہ چاہتا تو وہ ہرگز نہ لڑتے، مگر اللہ جو چاہتا ہے کرتا ہے۔ ۴

۲۴۵ مطلب یہ ہے کہ رسولوں کے ذریعے سے علم ماسل ہو جانے کے بعد جو اختلافات لوگوں کے درمیان رونما ہوئے اور اختلافات سے ان کے دل میں شک و شبہ پیدا ہوا تو ان کی توجہ اللہ کی راہ پر لائی گئی تھی کہ معاذ اللہ خدا بے بس تھا اور اس کے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمْ
يَوْمٌ لَا بَيْعٌ فِيهِ وَلَا خُلَّةٌ وَلَا شَفَاعَةٌ وَالْكَافِرُونَ هُمُ
الظَّالِمُونَ ﴿۲۵۴﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ

اے ایمان لانے والو! جو کچھ مال متاع ہم نے تم کو بخشا ہے اس میں سے خرچ کرو
قبل اس کے کہ وہ دن آئے جس میں نہ خرید و فروخت ہوگی، نہ دوستی کام آئے گی اور نہ
سفارش چلے گی۔ اور ظالم اصل میں وہی ہیں جو کفر کی روش اختیار کرتے ہیں۔
اللہ، وہ زندہ جاوید ہستی جو تمام کائنات کو سنبھالے ہوئے ہے، اُس کے سوا کوئی خدا نہیں ہے۔

پاس ان اختلافات اور لڑائیوں کو رد کرنے کا زور نہ تھا۔ نہیں، اگر وہ چاہتا تو کسی کی مجال نہ تھی کہ انبیاء کی دعوت سے سرتابی
کر سکتا اور کفر و بغاوت کی راہ چل سکتا اور اس کی زمین میں فساد برپا کر سکتا۔ لہذا اس کی مشیت یہ تھی ہی نہیں کہ انسانوں سے ارادہ
اختیار کی آزادی چھین لے اور انہیں ایک خاص روش پر چلنے کے لیے مجبور کر دے۔ اس نے امتحان کی غرض سے انہیں زمین پر
پیدا کیا تھا، اس لیے اس نے ان کو اعتقاد و عمل کی راہوں میں انتخاب کی آزادی عطا کی اور انہیں لوگوں پر کو قوال بنا کر نبی بھیجا
کہ زبردستی انہیں ایمان و اطاعت کی طرف کھینچ لائیں بلکہ اس لیے بھیجا کہ دلائل اور بینات سے لوگوں کو راستی کی طرف بلانے
کی کوشش کریں۔ پس جس قدر اختلافات اور لڑائیوں کے ہنگامے ہوئے وہ سب اس وجہ سے ہوئے کہ اللہ نے لوگوں کو ارادے کی جو
آزادی عطا کی تھی اُس سے کام لے کر لوگوں نے یہ مختلف راہیں اختیار کر لیں، انہیں اس وجہ سے کہ اللہ ان کو راستی پر چلانا چاہتا تھا،
مگر معاذ اللہ اُسے کامیابی نہ ہوئی۔

۲۵۴ مراد راہ خدا میں خرچ کرنا ہے۔ ارشاد یہ ہو رہا ہے کہ جن لوگوں نے ایمان کی راہ اختیار کی ہے انہیں اس
مقصد کے لیے جس پر وہ ایمان لائے ہیں، مالی قربانیاں برداشت کرنی چاہئیں۔

۲۵۵ یہاں کفر کی روش اختیار کرنے والوں سے مراد یا تو وہ لوگ ہیں جو خدا کے حکم کی اطاعت سے انکار کریں اور
اپنے مال کو اس کی خوشنودی سے عزیز تر رکھیں یا وہ لوگ جو اُس دن پر اعتقاد نہ رکھتے ہوں جس کے آنے کا خوف دلایا گیا ہے
یا پھر وہ لوگ جو اس خیال عام میں مبتلا ہوں کہ آخرت میں انہیں کسی نہ کسی طرح نجات دلائی جائے گی اور دوستی و سفارش سے کام کمال لیجائے
کا موقع حاصل ہو ہی جائے گا۔

۲۵۸ یعنی نادان لوگوں نے اپنی جگہ چاہے کتنے ہی خدا اور مبعود بنا رکھے ہوں مگر عمل واقعہ یہ ہے کہ خدا ہی پوری
کی پوری بلا شریکت غیر سے اس عزیز فانی ذات کی ہے جو کسی کی بخشی ہوئی زندگی سے نہیں بلکہ آپ اپنی ہی حیات سے زندہ

لَا تَأْخُذْهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ
وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ

وہ نہ سوتا ہے اور نہ اُسے اونگھ لگتی ہے۔ زمین اور آسمان میں جو کچھ ہے اُسی کا ہے۔ کون ہے، جو اُس کی جناب میں اُس کی اجازت کے بغیر سفارش کر سکے؟ جو کچھ بندوں کے سامنے ہے، اسے بھی وہ جانتا ہے اور جو کچھ اُن سے اوجھل ہے اس سے بھی وہ واقف ہے اور اُس کی معلومات میں سے کوئی چیز ان کی گرفتِ ادراک میں نہیں آ سکتی الا یہ کہ کسی چیز کا علم وہ خود ہی ان کو دینا چاہے۔

ہے اور جس کے بل بوتے ہی برکات کا یہ سارا نظام قائم ہے۔ اپنی سلطنت میں خداوندی کے جملہ اختیارات کا مالک وہ خود ہی کوئی دوسرا نہ اس کی صفات میں اُس کا شریک ہے، نہ اس کے اختیارات میں اور نہ اس کے حقوق میں۔ لہذا اس کو چھوڑ کر یا اس کے ساتھ شریک ٹھیکر کر زمین یا آسمان میں جہاں بھی کسی اور کو معبود (الہ) بنایا جا رہا ہے، ایک جھوٹ گھڑا جا رہا ہے اور حقیقت کے خلاف جنگ کی جا رہی ہے۔

۲۷۹ یہ ان لوگوں کے خیالات کی تردید ہے جو خداوند عالم کی ہستی کو اپنی ناقص ہستیوں پر قیاس کرتے ہیں اور اس کی طرف وہ کمزوریاں منسوب کرتے ہیں جو انسانوں کے ساتھ مخصوص ہیں۔ مثلاً بائبل کا یہ بیان کہ خدا نے چھ دن میں زمین و آسمان کو پیدا کیا اور ساتویں دن آرام کیا۔

۲۸۰ یعنی وہ زمین و آسمان کا اور ہر اس چیز کا مالک ہے جو زمین و آسمان میں ہے۔ اس کی ملکیت میں، اس کی تدبیر میں اور اس کی پادشاہی و حکمرانی میں کسی کا قطعاً کوئی حصہ نہیں۔ اس کے بعد کائنات میں جس دوسری ہستی کا بھی تم تصور کر سکتے ہو وہ بہر حال اس کائنات کی ایک فرد ہی ہوگی، اور جو اس کائنات کا فرد ہے وہ اللہ کا ملوک اور غلام ہے نہ کہ اس کا شریک اور ہمسر۔

۲۸۱ یہ اُن مشرکین کے خیالات کا بطلان ہے جو بزرگ انسانوں یا فرشتوں یا دوسری ہستیوں کے متعلق یہ گمان رکھتے ہیں کہ خدا کے ہاں ان کا بڑا زور چلتا ہے جس بات پر انہیں وہ منوا کر چھوڑتے ہیں اور جو کام چاہیں خدا سے لے سکتے ہیں انہیں بتایا جا رہا ہے کہ زور چلانا تو درکنار کوئی بڑے سے بڑا پیغمبر اور کوئی مقرب ترین فرشتہ اُس پادشاہِ ارض دسما کے دربار میں بلا اجازت زبان تک کھولنے کی جرأت نہیں رکھتا۔

۲۸۲ اس حقیقت کے اظہار سے شرک کی بنیادوں پر ایک اور ضرب لگتی ہے۔ اوپر کے فقرہ میں اللہ تعالیٰ کی غیر محدود حاکمیت اور اس کے مطلق اختیارات کا تصور پیش کر کے یہ بتایا گیا تھا کہ اس کی حکومت میں نہ تو کوئی بالاستقلال شریک

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَلَا يَـُٔودُهٗ حِفْظُهُمَا
وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيْمُ ﴿٧٥﴾ لَا اِكْرَاهُ فِي الدِّيْنِ قَدْ تَبَيَّنَ

اُس کی حکومت آسمانوں اور زمین پر چھائی ہوئی ہے اور اُن کی نگہبانی اس کے لیے کوئی
تھکا دینے والا کام نہیں ہے۔ بس وہی ایک بزرگ و برتر ذات ہے۔

دین کے معاملے میں کوئی زور و زبردستی نہیں ہے۔ صحیح بات غلط خیالات سے

ہے اور نہ کسی کا اس کے ہاں ایسا زور چلتا ہے کہ وہ اپنی سفارشوں سے اس کے فیصلوں پر اثر انداز ہو سکے۔ اب ایک دوسری حیثیت
سے یہ بتایا جا رہا ہے کہ کوئی دوسرا اس کے کام میں دخل دے کیسے سکتا ہے جبکہ کسی دوسرے کے پاس وہ علم ہی نہیں ہے جس سے
وہ نظام کائنات اور اس کی مصلحتوں کو سمجھ سکتا ہو۔ انسان ہوں یا جن یا فرشتے یا دوسری مخلوقات، سب کا علم ناقص اور محدود ہے۔
کائنات کی تمام حقیقتوں پر کسی کی نظر بھی عیضاً نہیں۔ پھر اگر کسی چھوٹے سے چھوٹے جز میں بھی کسی بندے کی آزادانہ مداخلت یا اہل
سفارش چل کے تو سارا نظام عالم درہم برہم ہو جائے۔ نظام عالم تو رہا درکنار بندے تو خود اپنی ذاتی مصلحتوں کو بھی سمجھنے کے
اہل نہیں ہیں۔ ان کی مصلحتوں کو بھی خداوند عالم ہی پوری طرح جانتا ہے اور ان کے لیے اس کے سوا کوئی چارہ نہیں کہ اس خدا
کی ہدایت و رہنمائی پر اعتماد کریں جو علم کا اصلی سرچشمہ ہے۔

۲۸۳۔ اہل میں لفظ کرسی استعمال ہوا ہے جسے بالعموم حکومت و اقتدار کے لیے استعارے کے طور پر بولا جاتا ہے۔

اُردو زبان میں بھی اکثر کرسی کا لفظ بول کر حاکمانہ اختیارات مراد لیتے ہیں۔

۲۸۴۔ یہ آیت ”آیت الکرسی“ کے نام سے مشہور ہے اور اس میں اللہ تعالیٰ کی ایسی کُل معرفت بخشنی گئی ہے جس کی نفیر

کبیس نہیں ملتی۔ اسی بنا پر حدیث میں اس کو قرآن کی سب سے افضل آیت قرار دیا گیا ہے۔

اس مقام پر یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ یہاں خداوند عالم کی ذات و صفات کا ذکر کس مناسبت سے آیا ہے۔ اس کو
سمجھنے کے لیے ایک مرتبہ پھر اس تقریر پر نگاہ ڈال لیجیے جو رکوع ۳۲ سے چل رہی ہے۔ پہلے مسلمانوں کو دین حق کے قیام کی
راہ میں جان و مال سے جہاد کرنے پر گسیا گیا ہے اور اُن کمزوریوں سے بچنے کی تاکید کی گئی ہے جن میں بنی اسرائیل مبتلا
ہو گئے تھے۔ پھر حقیقت سمجھائی گئی ہے کہ فخر و کامیابی کا مدار تعداد اور ساز و سامان کی کثرت پر نہیں بلکہ ایمان صبر و ضبط اور
پیشگی عزم پر ہے۔ پھر جنگ کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی جو حکمت و وابستہ ہے اس کی طرف اشارہ کیا گیا ہے، یعنی یہ کہ دنیا کا انتظام برقرار
رکھنے کے لیے وہ ہمیشہ انسانوں کے ایک گروہ کو دوسرے گروہ کے ذریعے سے دفع کرتا رہتا ہے، ورنہ اگر ایک ہی گروہ کو غلبہ و
اقتدار کا داعی بن جائے تو دوسروں کے لیے جینا دشوار ہو جاتا۔ پھر اُس شبہ کو دفع کیا گیا ہے جو نادانوں کو لوگوں کے دلوں میں
اکثر کھٹکتا ہے کہ اگر اللہ نے اپنے پیغمبر اختلافات کو مٹانے اور نزاعات کا سد باب کرنے ہی کے لیے بھیجے تھے اور ان کی آمد

الرُّشْدُ مِنَ الْغَىِّ فَسَنُيَكْفُرُ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنُ بِاللّٰهِ
فَقَدْ اسْتَقْسَمَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ لَا انْفِصَامَ لَهَا وَاللّٰهُ
سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۸۶﴾ اَللّٰهُ وَلِیُّ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا یُخْرِجُهُم مِّنْ

الگ چھانٹ کر رکھ دی گئی ہے۔ اب جو کوئی طاغوت کا انکار کر کے اللہ پر ایمان لے آیا اس نے ایک ایسا مضبوط سہارا تھا مایا جو کبھی ٹوٹنے والا نہیں اور اللہ جس کا سہارا اس نے لیا ہے سب کچھ سننے اور جاننے والا ہے۔ جو لوگ ایمان لاتے ہیں ان کا حامی و مددگار اللہ ہے اور وہ ان کو تار کیوں سے

کے باوجود نہ اختلافات مٹے، نہ نزاعات ختم ہوئے۔ تو کیا اللہ ایسا ہی ہے جس تھا کہ اس نے ان خرابیوں کو دور کرنا چاہا اور نہ کر سکا۔ اس کے جواب میں بتا دیا گیا کہ اختلافات کو بجز روک و تار اور ذریعہ انسانی کو ایک خاص راستے پر بزور جلالہ اللہ کی مشیت ہی میں نہ تھا، ورنہ انسان کی کیا مجال تھی کہ اس کی مشیت کے خلاف چلتا۔ پھر ایک فقرے میں اس صہل مضمون کی طرف اشارہ کر دیا گیا جس سے تقریر کی ابتدا ہوئی تھی۔ اس کے بعد اب یہ ارشاد ہو رہا ہے کہ انسانوں کے عقائد و نظریات اور مسائل مذہب خواہ کتنے ہی مختلف ہوں، بہر حال حقیقت نفس الامری جس پر زمین و آسمان کا نظام قائم ہے، یہ ہے جو اس آیت میں بیان کی گئی ہے۔ انسانوں کی غلط فہمیوں سے اس حقیقت میں ذرہ برابر کوئی فرق نہیں آتا۔ مگر اللہ کا یہ منشاء نہیں ہے کہ اس کے ماننے پر لوگوں کو زبردستی مجبور کیا جاتے۔ جو اسے مان لے گا وہ خود ہی نادرے میں رہے گا اور جو اس سے موٹھ موڑے گا وہ آپ نقصان اٹھائے گا۔

﴿۲۸۵﴾ یہاں ”دین“ سے مراد اللہ کے متعلق وہ عقیدہ ہے جو اوپر آیت الکرسی میں بیان ہوا ہے اور وہ پورا نظام زندگی ہے جو اس عقیدے پر بنتا ہے۔ آیت کا مطلب یہ ہے کہ ”اسلام“ کا یہ اعتقادی اور اخلاقی و عملی نظام کسی پر زبردستی نہیں ٹھونسا جاسکتا۔ یہ ایسی چیز ہی نہیں ہے جو کسی کے سر جبراً منڈھی جاسکے۔

﴿۲۸۶﴾ ”طاغوت“ لغت کے اعتبار سے ہر اس شخص کو کہا جائے گا جو اپنی جائز حد سے تجاوز کر گیا ہو۔ قرآن کی اصطلاح میں طاغوت سے مراد وہ بندہ ہے جو بندگی کی حد سے تجاوز کر کے خود اتافی و خداوندی کا دم بھرے اور خدا کے بندوں سے اپنی بندگی کو کرائے۔ خدا کے مقابلے میں ایک بندے کی سرکشی کے تین مرتبے ہیں۔ پہلا مرتبہ یہ ہے کہ بندہ اصولاً اس کی فرماں برداری ہی کو حق مانے لگے مگر عملاً اس کے احکام کی خلاف ورزی کرے۔ اس کا نام فسق ہے۔ دوسرا مرتبہ یہ ہے کہ وہ اس کی فرماں برداری سے اصولاً منحرف ہو کر یا تو خود مختار بن جائے یا اس کے سوا کسی اور کی بندگی کرنے لگے۔ یہ کفر ہے۔ تیسرا مرتبہ یہ ہے کہ وہ مالک سے باغی ہو کر اس کے ملک اور اس کی رعیت میں خود اپنا حکم چلانے لگے۔ اس آخری مرتبے

الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الطَّاغُوتُ
يُخْرِجُونَهُمْ مِنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ
هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۲۸۷﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِي حَاكَمَ إِبْرَاهِيمَ فِي

روشنی میں نکال لاتا ہے۔ اور جو لوگ کفر کی راہ اختیار کرتے ہیں ان کے حامی مددگار طاغوت ہیں اور وہ انہیں روشنی سے تاریکیوں کی طرف کیسج لے جاتے ہیں۔ یہ آگ میں جانے والے لوگ ہیں جہاں یہ ہمیشہ رہیں گے۔

کیا تم نے اُس شخص کے حال پر غور نہیں کیا جس نے ابراہیم سے جھگڑا

پر جو بندہ پیسج جائے اسی کا نام طاغوت ہے اور کوئی شخص صبیح معزوں میں اللہ کا مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ وہ اس طاغوت کا منکر نہ ہو۔

تاریکیوں سے مراد جہالت کی تاریکیاں ہیں جن میں بھٹک کر انسان اپنی فلاح و سعادت کی راہ سے دور نکل جاتا ہے اور حقیقت کے خلاف چل کر اپنی تمام قوتوں اور کوششوں کو غلط راستوں میں صرف کرنے لگتا ہے۔ اور نور سے مراد علم حق ہے جس کی روشنی میں انسان اپنی اور کائنات کی حقیقت اور اپنی زندگی کے مقصد کو صاف صاف دیکھ کر علی و جو البصیرت ایک صحیح راہ عمل پر گامزن ہوتا ہے۔

طاغوت یہاں طواغیت کے معنی میں استعمال کیا گیا ہے، یعنی خدا سے موافق ہو کر انسان ایک ہی طاغوت کے چنگل میں نہیں پھنستا بلکہ بہت سے طواغیت اس پر مسلط ہو جاتے ہیں۔ ایک طاغوت شیطان ہے جو اس کے سامنے نت نئی جھوٹی ترغیبات کا سد ہمارا سبز باغ پیش کرتا ہے۔ دوسرا طاغوت مذہبی کا اپنا نفس ہے جو اسے جذبات و خواہشات کا غلام بنا کر زندگی کے ٹیرے سیدھے راستوں میں کھینچنے کھینچنے لیے پھرتا ہے۔ اور بے شمار طاغوت باہر کی دنیا میں پھیلے ہوئے ہیں۔ بیوی اور بچے، اعزہ و اقربا، برادری اور خاندان، دوست اور آشنا، سوسائٹی اور قوم، پیشوا اور رہنما، حکومت اور حکام، یہ سب اس کے لیے طاغوت ہی طاغوت ہوتے ہیں جن میں سے ہر ایک اس سے اپنی اغراض کی بندگی کراتا ہے اور بیشتر آقاؤں کا یہ غلام ساری عمر اسی پکڑ میں پھنسا رہتا ہے کہ کس آقا کو خوش کرے اور کس کی ناراضی سے بچے۔

اور دعویٰ کیا گیا تھا کہ مومن کا حامی مددگار اللہ ہوتا ہے اور وہ اسے تاریکیوں سے روشنی میں نکال لاتا ہے اور کافر کے مددگار طاغوت ہوتے ہیں اور وہ اسے روشنی سے تاریکیوں کی طرف کیسج لے جاتے ہیں۔ اب اس کی توضیح کے لیے تین واقعات مثال کے طور پر پیش کیے جا رہے ہیں۔ ان میں سے پہلی مثال ایک ایسے شخص کی ہے جس کے

رَبِّهِ أَنْ اِنَّهُ اللهُ الْمَلِكُ اِذْ قَالَ اِبْرَاهِمُ رَبِّي الَّذِي يُحْيِي وَ

کيا تھا، جھگڑا اس بات پر کہ ابراہیم کا رب کون ہے، اور اس بنا پر کہ اس شخص کو اللہ نے حکومت دے رکھی تھی۔ جب ابراہیم نے کہا کہ میرا رب وہ ہے جس کے اختیار میں زندگی اور

سمانے واضح دلائل کے ساتھ حقیقت پیش کی گئی اور وہ اس کے سامنے لاجواب بھی ہو گیا۔ مگر چونکہ اس نے طاغوت کے ہاتھ میں اپنی نیکل دے رکھی تھی اس لیے وضوح حق کے بعد بھی وہ روشنی میں نہ آیا اور تاریکیوں ہی میں بھٹکتا رہ گیا۔ بعد کی دو کتابیں دو ایسے اشخاص کی ہیں جنہوں نے اللہ کا سہارا پکڑا تھا، سو اللہ ان کو تاریکیوں سے اس طرح روشنی میں نکال لایا کہ پردہ عینب میں چھپی ہوئی حقیقتوں تک کا ان کو عینی مشاہدہ کرا دیا۔

۲۹۰۔ اس شخص سے مراد نمرود ہے جو حضرت ابراہیم کے وطن (عراق) کا بادشاہ تھا جس واقعے کا یہاں ذکر کیا جا رہا ہے اس کی طرف کوئی اشارہ بائبل میں نہیں ہے۔ مگر تلمود میں یہ پورا واقعہ موجود ہے اور بڑی حد تک قرآن کے مطابق ہے۔ اس میں بتایا گیا ہے کہ حضرت ابراہیم کا باپ نمرود کے ہاں سلطنت کے سب سے بڑے عہدے (CHIEF OFFICER OF THE STATE) کا منصب رکھتا تھا۔ حضرت ابراہیم نے جب کھلم کھلا شرک کی مخالفت اور توحید کی تبلیغ شروع کی اور بت خانے میں گھس کر بتوں کو توڑ ڈالا تو ان کے باپ نے خود ان کا مقدمہ بادشاہ کے دربار میں پیش کیا اور پھر وہ گفتگو ہوئی جو یہاں بیان کی گئی ہے۔

۲۹۱۔ یعنی اس جھگڑے میں جو بات ابد التنازع تھی وہ یہ تھی کہ ابراہیم اپنا رب کس کو مانتے ہیں۔ اور یہ نزاع اس وجہ سے پیدا ہوئی تھی کہ اس جھگڑنے والے شخص یعنی نمرود کو خدا نے حکومت عطا کر رکھی تھی۔ ان دو نفروں میں جھگڑے کی نوعیت کی طرف جو اشارہ کیا گیا ہے اس کو سمجھنے کے لیے حسب ذیل حقیقتوں پر نگاہ رہنی ضروری ہے:

(۱) قدیم ترین زمانے سے آج تک تمام مشرک موسائینوں کی یہ مشترک خصوصیت رہی ہے کہ وہ اللہ تعالیٰ کو رب الارباب اور خدائے خدائیں کا کی حیثیت سے تو مانتے ہیں، مگر صرف اسی کو رب اور تنہا اسی کو خدا اور معبود نہیں مانتے۔ (۲) خدائی کو مشرکین نے ہمیشہ دو حصوں میں تقسیم کیا ہے۔ ایک فنی الفطری (SUPERNATURAL خدائی) جو سلسلہ اسباب پر حکمران ہے اور جس کی طرف انسان اپنی حاجات اور مشکلات میں دستگیری کے لیے رجوع کرتا ہے۔ اس خدائی میں وہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ ارواح اور فرشتوں اور جنوں اور سیاروں اور دوسری بہت سی ہستیوں کو شریک ٹھہراتے ہیں، ان سے دعائیں مانگتے ہیں، ان کے سامنے مراسم رستش بجالاتے ہیں، اور ان کے آستانوں پر نذر و نیاز پیش کرتے ہیں۔ دوسری تمدنی اور سیاسی معاملات کی خدائی (یعنی حاکمیت) جو قوانین حیات مقرر کرنے کی مجاز اور طاقت امر کی مستحق ہوا اور

يُمِيتُ ۚ قَالَ أَنَا أُحْيِي وَأُمِيتُ ۖ قَالَ رَبُّهُمْ فَانِّ اللَّهُ يَأْتِي
بِالشَّمْسِ مِنَ الْمَشْرِقِ فَأْتِ بِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فَبُهِتَ الَّذِي كَفَرَ

موت ہے تو اس نے جواب دیا زندگی اور موت میرے اختیار میں ہے۔ ابراہیم نے کہا:
اچھا، اللہ سورج کو مشرق سے نکالتا ہے، تو ذرا اُسے مغرب سے نکال۔ پس کروہ منکر حق ششہ رو گیا۔

جسے دنیوی معاملات میں فرمانروائی کے مطلق اختیارات حاصل ہوں۔ اس دوسری قسم کی خدائی کو دنیا کے تمام مشرکین نے
قریب قریب ہر زمانے میں اللہ تعالیٰ سے سلب کر کے یا اس کے ساتھ شاہی خاندانوں اور مذہبی پردہوتوں اور سوسائٹی کے
اگلے پچھلے بڑوں میں تقسیم کر دیا ہے۔ اکثر شاہی خاندان اسی دوسرے معنی میں خدائی کے مدعی ہوئے ہیں اور اسے مستحکم کرنے
کے لیے انہوں نے بالعموم پہلے معنی والے خداؤں کی اولاد ہونے کا دعویٰ کیا ہے اور مذہبی طبقے اس معاملے میں انکے ساتھ شریکیت اختیار کرتے ہیں۔
(۳) نمرود کا دعوے خدائی بھی اسی دوسری قسم کا تھا۔ وہ اللہ تعالیٰ کے وجود کا منکر
نہ تھا۔ اس کا دعویٰ یہ نہیں تھا کہ زمین و آسمان کا خالق اور کائنات کا مدبر وہ خود ہے اس کا کہنا یہ نہیں
کہ اباب عالم کے پورے سلسلے پر اسی کی حکومت چل رہی ہے۔ بلکہ اسے دعویٰ اس امر کا تھا کہ اس ملک عراق کا اور اس کے
باشندوں کا حاکم مطلق میں ہوں، میری زبان قانون ہے، میرے اوپر کوئی بالا از اقتدار نہیں ہے جس کے سامنے میں جواب دہ
ہوں اور عراق کا ہر وہ باشندہ باغی و غدار ہے جو اس حیثیت سے مجھے اپنا رب نہ مانے یا میرے سوا کسی اور کو رب تسلیم کرے۔
(۴) ابراہیم علیہ السلام نے جب کہا کہ میں صرف ایک رب العالمین ہی کو خدا اور معبود اور رب مانتا ہوں، اور اس کے سوا
سب کی خدائی اور ربوبیت کا قطعی طور پر منکر ہوں تو سوال صرف یہی پیدا نہیں ہوا کہ قومی مذہب اور مذہبی معبودوں کے بارے
میں ان کا یہ بنیاد عقیدہ کہاں تک قابل برداشت ہے، بلکہ یہ سوال بھی اُٹھ کھڑا ہوا کہ قومی ریاست اور اس کے سرکاری اقتدار پر
اس عقیدے کی جو زد پڑتی ہے اسے کیونکر نظر انداز کیا جاسکتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ حضرت ابراہیم جرم بغاوت کے الزام میں
نمرود کے سامنے پیش کیے گئے۔

۲۹۲ اگرچہ حضرت ابراہیم کے پہلے فقرے ہی سے یہ بات واضح ہو چکی تھی کہ رب اللہ کے سوا کوئی دوسرا نہیں
ہو سکتا تاہم نمرود اس کا جواب ڈھٹائی سے دے گیا۔ لیکن دوسرے فقرے کے بعد اس کے لیے مزید ڈھٹائی سے کچھ کہنا مشکل
ہو گیا۔ وہ خود بھی جانتا تھا کہ آفتاب بہا تب آئی خدا کے زیر فرمان ہیں جس کو ابراہیم نے رب مانا ہے۔ پھر وہ کہتا تو آخر کیا کہنا؟
مگر اس طرح جو حقیقت اس کے سامنے بے نقاب ہو رہی تھی اس کو تسلیم کر لینے کے معنی اپنی مطلق العنان فرمانروائی سے
دمت بردار ہوجانے کے تھے جس کے لیے اس کے نفس کا طاغوت تیار تھا۔ لہذا وہ صرف ششہ رہی ہو کر رہ گیا خود پرستی
کی تائیدی سے نکل کر حق پرستی کی پوشیدہ شکل اختیار کر گیا۔ اس نے خدا کو اپنا ولی و مددگار بنایا ہوتا تو اس کے لیے

وَاللّٰهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظّٰلِمِيْنَ ﴿٢٥٨﴾ اَوْ كَالَّذِيْ مَرَّ عَلٰٓى
 قَرْيَةٍ دَهِىَ خَاوِيَةٍ عَلٰى عُرُوشِهَاۙ قَالَ اِنِّىْٓ اُنۢبِئُكُمْ هٰذَا اللّٰهُ
 بَعَثَ مَوْتَهَاۙ فَاَمَاتَهُ اللّٰهُ مِائَةً عَامًا ثُمَّ بَعَثَهُۥٓ قَالَ كُمُ
 لَبِثْتُ قَالَ لَبِثْتُ يَوْمًا اَوْ بَعْضَ يَوْمٍ قَالَ بَلْ لَبِثْتُ مِائَةً
 عَامًا فَانۢظُرْ اِلَى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ لَمْ يَتَسَنَّهٖۚ وَانۢظُرْ

مگر اشد ظالموں کو راہ راست نہیں دکھایا کرتا۔

یا پھر مثال کے طور پر اس شخص کو دیکھو جس کا گزرا ایک ایسی بستی پر ہوا جو اپنی چھتوں پر
 اوندھی گری پڑی تھی۔ اُس نے کہا یہ آبادی جو ہلاک ہو چکی ہے اسے اللہ کس طرح دوبارہ
 زندگی بخشے گا؟ اس پر اللہ نے اس کی رُوح قبض کر لی اور وہ سو برس تک مردہ پڑا رہا پھر
 اللہ نے اسے دوبارہ زندگی بخشی اور اس سے پوچھا: بتاؤ کتنی مدت پڑے رہے ہو؟ اس نے
 کہا: ایک دن یا چند گھنٹے رہا ہوں گا۔ فرمایا: تم پر سو برس اسی حالت میں گزر چکے ہیں۔
 اب ذرا اپنے کھانے اور پانی کو دیکھو کہ اس میں ذرا تغیر نہیں آیا ہے۔ دوسری طرف ذرا اپنے

حضرت ابراہیم کی اس تبلیغ کے بعد راہ راست کھل جاتی۔

تلمود کا بیان ہے کہ اس کے بعد اس بادشاہ کے حکم سے حضرت ابراہیم قید کر دیے گئے۔ دس روز تک وہ جیل میں رہے۔
 پھر بادشاہ کی کونسل نے ان کو زندہ جلانے کا فیصلہ کیا اور ان کے لگ میں پھینکے جانے کا وہ واقعہ پیش آیا جو سورہ انبیاء رکوع ۵
 میں بیان ہوا ہے۔

۲۹۳ یہ ایک غیر ضروری بحث ہے کہ وہ شخص کون تھا اور وہ بستی کون سی تھی۔ اصل مدعا جس کے لیے بیان یہ ذکر
 لایا گیا ہے، صرف یہ بتانا ہے کہ جس نے اللہ کو اپنا ولی بنایا تھا اُسے اللہ نے کس طرح روشنی عطا کی۔ شخص اور مقام، دونوں کی
 تعیین کا نہ ہمارے پاس کوئی ذریعہ نہ اس کا کوئی فائدہ۔ البتہ بعد کے بیان سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ جن صاحب کا یہ ذکر ہے وہ
 ضرور کوئی نبی ہوں گے۔

۲۹۴ اس سوال کے متعلق میں کہ وہ کون سا ملک تھا، جو اللہ نے اس میں شگ تھا، بلکہ

إِلَى حِمَارِكَ وَلِنَجْعَلَكَ آيَةً لِلنَّاسِ وَانْظُرْ إِلَى الْعِظَامِ
كَيْفَ نُنْشِزُهَا ثُمَّ نَكْسُوهَا لَحْمًا فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ قَالَ أَعْلَمُ
أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۲۵۹ وَإِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّ ارْنِي
كَيْفَ تُحْيِي الْمَوْتَىٰ قَالَ أَوَلَمْ تُؤْمِنْ قَالَ بَلَىٰ وَلَٰكِن لِّيَطْمَئِنَّ
قَلْبِي قَالَ فَخُذْ أَرْبَعَةً مِّنَ الطَّيْرِ فَصُرْهُنَّ إِلَيْكَ
ثُمَّ اجْعَلْ عَلَىٰ كُلِّ جَبَلٍ مِّنْهُنَّ جُزْءًا ثُمَّ ادْعُهُنَّ

گدھے کو بھی دیکھو کہ اس کا پیچر تک بوسیدہ ہو رہا ہے اور یہ ہم نے اس لیے کیا ہے کہ ہم تمہیں لوگوں کے لیے ایک نشانی بنا دینا چاہتے ہیں۔ پھر دیکھو کہ ہڈیوں کے اس پیچر کو ہم کس طرح اٹھا کر گوشت پوست اس پر چڑھاتے ہیں۔ اس طرح جب حقیقت اس کے سامنے بالکل نمایاں ہو گئی تو اس نے کہا: میں جانتا ہوں کہ اللہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔

اور وہ واقعہ بھی پیش نظر رہے جب ابراہیم نے کہا تھا کہ ”میرے مالک! مجھے کھا دے، نو مُردوں کو کیسے زندہ کرتا ہے۔“ فرمایا: کیا تو ایمان نہیں رکھتا؟ اس نے عرض کیا ایمان تو رکھتا ہوں مگر دل کا اطمینان درکار ہے۔ فرمایا: اچھا تو چار پرندے لے اور ان کو اپنے سے مانوس کر لے۔ پھر ان کا ایک ایک جز ایک ایک پہاڑ پر رکھ دے۔ پھر ان کو پکارا،

در اصل وہ حقیقت کا مینی شاہدہ چاہتے تھے، جیسا کہ انبیاء کو کرایا جاتا رہا ہے۔

۲۵۹ ایک ایسے شخص کا زندہ پلٹ کر آنا جسے دنیا سو برس پہلے مردہ سمجھ چکی تھی خود اس کو اپنے ہم عصر میں ایک

میتنی جاگتی نشانی بنادینے کے لیے کافی تھا۔

يَا تَيْنَكَ سَعِيًّا وَاعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حَكِيمٌ ۝
مَثَلُ الَّذِينَ يُبْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ

وہ تیرے پاس دوڑے چلے آئیں گے۔ خوب جان لے کہ اللہ نہایت بااقتدار اور حکیم ہے۔
جو لوگ اپنے مال اللہ کی راہ میں صرف کرتے ہیں ان کے خرچ کی مثال ایسی ہے، جیسے

۲۹۷ اس واقعہ اور اوپر کے واقعے کی بعض لوگوں نے عجیب عجیب تاویلیں کی ہیں۔ لیکن انبیاء علیہم السلام کے ساتھ اللہ کا جو معاملہ ہوا ہے اگر اچھی طرح ذہن نشین کر لیا جائے تو کسی کھینچ تان کی ضرورت پیش نہیں آ سکتی۔ عام اہل ایمان کو اس زندگی میں جو خدمت انجام دینی ہے اس کے لیے تو محض ایمان بالغیب (بے دیکھے ماننا) کافی ہے، لیکن انبیاء کو جو خدمت اللہ نے سپرد کی تھی اس کے لیے ضروری تھا کہ وہ اپنی آنکھوں سے وہ حقیقتیں دیکھ لیتے جن پر ایمان لانے کی دعوت انہیں دینا کو رہی تھی۔ ان کو دنیا سے پرے زور کے ساتھ یہ کہنا تھا کہ تم لوگ تو قیامت دوڑاتے ہو مگر ہم آنکھوں دیکھی بات کہہ رہے ہیں، تمہارے پاس گناہ ہے اور تمہارے پاس علم ہے، تم اندھے ہو اور ہم بینا ہیں۔ اسی لیے انبیاء کے سامنے فرشتے عیاں آتے ہیں، ان کو آسمان و زمین کے نظام حکومت (ملکوت) کا مشاہدہ کرایا گیا ہے، ان کو دوزخ اور جنت آنکھوں سے دکھائی گئی ہے اور بعثت بعد الموت کا ان کے سامنے مظاہرہ کر کے دکھایا گیا ہے۔ ایمان بالغیب کی منزل سے یہ حضرات منصب نبوت پر مامور ہونے سے پہلے گزر چکے ہوتے ہیں۔ نبی ہونے کے بعد ان کو ایمان بالشہادۃ کی نعمت دی جاتی ہے اور یہ نعمت انہیں کے ساتھ مخصوص ہے۔ (مزید تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ ہود، حاشی ۱۷، ۱۸، ۱۹، ۳۴)

۲۹۸ اب پھر سلسلہ کلام اسی مضمون کی طرف عود کرتا ہے جو رکوع ۳۲ میں چھیڑا گیا تھا۔ اس تقریر کی ابتدا اہل ایمان کو دعوت دی گئی تھی کہ جس مقصد عظیم پر تم ایمان لائے ہو اس کی خاطر جان و مال کی قربانیاں برداشت کرو۔ مگر کوئی گرد و جب تک کہ اس کامعاشی نقطہ نظر بالکل ہی تبدیل نہ ہو جائے، اس بات پر آمادہ نہیں کیا جاسکتا کہ وہ اپنی ذاتی یا قومی اغراض سے بالاتر ہو کر محض ایک اعلیٰ وجہ کے اخلاقی مقصد کی خاطر اپنا مال بے دریغ صرف کرنے لگے۔ مادہ پرست لوگ، جو پیسہ کمانے کے لیے جیتے جیتے ہوں اور پیسے پیسے پر جان دیتے ہوں اور جن کی نگاہ ہر وقت نفع و نقصان کی میزان ہی پر جمی رہتی ہو کبھی اس قابل نہیں ہو سکتے کہ مقاصد عالیہ کے لیے کچھ کر سکیں۔ وہ بظاہر اخلاقی مقاصد کے لیے کچھ خرچ کرتے بھی ہیں تو پہلے اپنی ذات یا اپنی برادری یا اپنی قوم کے مادی منافع کا حساب لگاتے ہیں۔ اس ذہنیت کے ساتھ اس دین کی راہ پر انسان ایک قدم بھی نہیں چل سکتا جس کا مطالبہ یہ ہے کہ دنیوی فائدے اور نقصان سے بے پروا ہو کر محض اللہ کا کلمہ بلند کرنے کے لیے اپنا وقت، اپنی قوتیں اور اپنی کمائیاں خرچ کر دے۔ ایسے مسلک کی پیروی کے لیے تو دوسری ہی قسم کے اخلاقیات درکار ہیں۔ اس کے لیے نظر کی وسعت حاصل کی ضرورت ہے اور اجتماعی زندگی کے نظام

حَبَّةٌ اُنْبَتَتْ سَبْعَ سَنَابِلٍ فِي كُلِّ سُنْبُلَةٍ مِائَةٌ حَبَّةٌ
 وَاللّٰهُ يُضْعِفُ لِمَنْ يَّشَاءُ وَاللّٰهُ وَّاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿۲۶۱﴾ الَّذِيْنَ
 يُنْفِقُوْنَ اَمْوَالَهُمْ فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ ثُمَّ لَا يُتْبِعُوْنَ مَا اَنْفَقُوْا
 مَتًا وَلَا اَذًى لَّهُمْ اَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ
 وَلَا هُمْ يَحْزَنُوْنَ ﴿۲۶۲﴾ قَوْلٌ مَّعْرُوفٌ وَمَغْفِرَةٌ خَيْرٌ مِّنْ

ایک دانہ بویا جائے اور اس سے سات بالیں نکلیں اور ہر بال میں سودا نے ہوں۔ اسی طرح اللہ جس کے عمل کو چاہتا ہے افزونی عطا فرماتا ہے۔ وہ فراخ دست بھی ہے اور علیم بھی۔ جو لوگ اپنے مال اللہ کی راہ میں خرچ کرتے ہیں اور خرچ کر کے پھر احسان نہیں جتاتے، نہ دکھ دیتے ہیں، اُن کا اجر اُن کے رب کے پاس ہے اور ان کے لیے کسی رنج اور خوف کا موقع نہیں۔ ایک میٹھا بول اور کسی ناگوار بات پر ذرا سی چشم پوشی اُس خیرات سے

میں ایسی تبدیلی کی ضرورت ہے کہ افراد کے اندر راہ پرستانہ اخلاقیات کے بجائے یہ اخلاقی اوصاف نشوونما پائیں چنانچہ یہاں مسلسل تین رکوعوں تک اسی ذہنیت کی تخلیق کے لیے ہدایات دی گئی ہیں۔

۲۹۹ مال کا خرچ خواہ اپنی ضروریات کی تکمیل میں ہو یا اپنے بال بچوں کا پیٹ پالنے میں یا اپنے اعزہ و اقربا کی خبر گیری میں، یا محتاجوں کی اعانت میں یا رفاہ عام کے کاموں میں یا اشاعتِ دین اور جہاد کے مقاصد میں، بہر حال اگر وہ قانونِ الہی کے مطابق ہو اور خالص خدا کی رضا کے لیے ہو تو اس کا شمار اللہ ہی کی راہ میں ہوگا۔

۳۰۰ یعنی جس قدر خلوص اور شغف گہرے جذبے کے ساتھ انسان اللہ کی راہ میں مال خرچ کرے گا اتنا ہی اللہ کی طرف سے اس کا اجر زیادہ ہوگا۔ جو خدا ایک دانے میں اتنی برکت دیتا ہے کہ اس سے سات سودا نئے آگ سکتے ہیں، اس کے لیے کچھ مشکل نہیں کہ تمہاری خیرات کو بھی اسی طرح نشوونما بخشنے اور ایک روپے کے خرچ کو اتنی ترقی دے کہ اس کا اجر سات سو گونہ ہو کر تمہاری طرف پہنچے۔ اس حقیقت کو بیان کرنے کے بعد اللہ کی دو صفات ارشاد فرمائی گئی ہیں۔ ایک یہ کہ وہ فراخ دست ہے، اس کا ہاتھ تنگ نہیں ہے کہ تمہارا عمل فی الواقع جتنی ترقی اور جتنے اجر کا مستحق ہو وہ نہ دے سکے۔ دوسرے یہ کہ وہ علیم ہے، بے خبر نہیں ہے کہ جو کچھ تم خرچ کرتے ہو اور جس جذبے سے کرتے ہو کیا واقعی بے ہوشانہ اور تمہارا اجر مارا جائے۔

صَدَقَ قَاتِلُهَا أَذَىٰ وَاللَّهُ غَنِيٌّ حَلِيمٌ ﴿۲۰۳﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ
آمَنُوا لَا تَبْطُلُوا صَدَقَاتِكُمْ بِالْمَنِّ وَالْأَذَىٰ كَالَّذِي يُنْفِقُ
مَالَهُ رِئَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَمَثَلُهُ
كَمَثَلِ صَفْوَانٍ عَلَيْهِ تُرَابٌ فَأَصَابَهُ وَابِلٌ فَتَرَكَهُ صَلْدًا

بہتر ہے جس کے پیچھے دکھ ہو۔ اللہ بے نیاز ہے اور بر دباری اس کی صفت ہے۔ اے ایمان لانے والو! اپنے صدقات کو احسان جتا کر اور دکھ دے کر اُس شخص کی طرح خاک میں نہ ملا دو، جو اپنا مال محض لوگوں کے دکھانے کو خرچ کرتا ہے اور نہ اللہ پر ایمان رکھتا ہے نہ آخرت پر۔ اس کے خرچ کی مثال ایسی ہے جیسے ایک چٹان تھی جس پر مٹی کی تہہ جمی ہوئی تھی اس پر جب زور کا بیٹھ برساتو ساری مٹی بہہ گئی اور صاف چٹان کی چٹان رہ گئی۔

۲۰۳ یعنی نہ تو ان کے لیے اس بات کا کوئی خطر ہے کہ ان کا اجر ضائع ہو جائے گا اور نہ کبھی یہ ذبت آئے گی کہ وہ اپنے اس خرچ پر پشیمان ہوں۔

۲۰۴ اس ایک فقرے میں دو باتیں ارشاد ہوئی ہیں۔ ایک یہ کہ اللہ تمہاری خیرات کا حا جتمند نہیں ہے۔ دوسرے یہ کہ اللہ تعالیٰ چونکہ خود بر دبار ہے اس لیے اسے پسند بھی وہی لوگ ہیں جو چھپوے اور کم ظرف نہ ہوں بلکہ فرخ جو صلہ اور بر دبار ہوں جو خدا تم پر زندگی کے سبب و مسائل کا بے حساب فیضان کر رہا ہے اور تمہارے قصوروں کے باوجود تمہیں بار بار بخشتا ہے وہ ایسے لوگوں کو کیوں کر پسند کر سکتا ہے جو کسی غریب کو ایک روٹی کھلا دیں تو احسان جتا جتا کر اس کی عزت نفس کو خاک میں ملا دیں۔ اسی بنا پر حدیث میں آتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اُس شخص کو قیامت کے روز شرف ہمکامی اور نظیر غایت سے محروم رکھے گا جو اپنے عطیے پر احسان جتا تا ہو۔

۲۰۵ اس کی ریا کاری خود ہی اس بات کی دلیل ہے کہ وہ خدا اور آخرت پر یقین نہیں رکھتا۔ اس کا محض لوگوں کو دکھانے کے لیے عمل کرنا صریحاً یہ معنی رکھتا ہے کہ خلق ہی اس کی خدا ہے جس سے وہ اچھا ہوتا ہے، اللہ سے نہ اس کو اجر کی توقع ہے اور نہ اسے یقین ہے کہ ایک روز اعمال کا حساب ہو گا اور اجر عطا کیے جائیں گے۔

۲۰۶ اس تشبیہ میں بادشہ سے مراد خیرات ہے چٹان سے مراد اُس نیت اور اُس جذبہ کی خرابی ہے جس کے ساتھ خیرات کی گئی ہے۔ مٹی کی تہہ سے مراد مٹی کی خرابی ہے جس کے پیچھے نیت کی خرابی چھپی ہوئی ہے۔ اس توضیح

لَا يَقْدِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مِّمَّا كَسَبُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ
الْكَافِرِينَ ﴿۲۴۲﴾ وَمَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ
اللَّهِ وَتَثْبِيتًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ كَمَثَلِ جَنَّةٍ بِرَبْوَةٍ أَصَابَهَا
وَابِلٌ فَآتَتْ أُكُلَهَا ضِعْفَيْنِ فَإِن لَّمْ يُصِيبْهَا وَابِلٌ فَطُلَّ وَاللَّهُ
بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿۲۴۳﴾ أَيُّدٌ أَحَدُكُمْ أَن تَكُونَ لَهُ جَنَّةٌ

ایسے لوگ اپنے نزدیک خیرات کر کے جو نیکی کماتے ہیں اس سے کچھ بھی ان کے ہاتھ نہیں آتا
اور کافروں کو سیدھی راہ دکھانا اللہ کا دستور نہیں ہے۔ بخلاف اس کے جو لوگ اپنے مال
محض اللہ کی رضا جوئی کے لیے دل کے پورے ثبات و قرار کے ساتھ خرچ کرتے ہیں ان کے
خرچ کی مثال ایسی ہے جیسے کسی سطح مرتفع پر ایک باغ ہو۔ اگر زور کی بارش ہو جائے تو دو گنا
پھل لائے، اور اگر زور کی بارش نہ بھی ہو تو ایک ہلکی پھوسا ہی اس کے لیے کافی ہو جائے۔
تم جو کچھ کرتے ہو وہب اللہ کی نظر میں ہے۔

کیا تم میں سے کوئی یہ پسند کرتا ہے کہ اس کے پاس ایک ہرا بھرا باغ ہو،

کے بعد مثال اچھی طرح سمجھیں آسکتی ہے۔ بارش کا نظری اقتصاد ہی ہے کہ اس سے روئیدگی ہو اور کھیتی نشوونما پائے۔ لیکن
جب روئیدگی قبول کرنے والی زمین محض برائے نام اوپر ہی ہو اور اس اوپر ہی تہہ کے نیچے نری پتھر کی ایک چٹان رکھی ہوئی ہو
بارش مفید ہونے کے بجائے اٹنی مضرب ہوگی۔ اسی طرح خیرات بھی اگرچہ بھلائیوں کو نشوونما دینے کی قوت رکھتی ہے، مگر اس کے
نافع ہونے کے لیے حقیقی نیک نیتی شرط ہے۔ نیت نیک نہ ہو تو برکرم کا فیضان بجز اس کے کہ محض منیاع مال ہے اور کچھ نہیں۔
﴿۳۰۵﴾ یہاں "کافر" کا لفظ ناشکرے اور منکر نعمت کے معنی میں استعمال ہوا ہے جو شخص اللہ کی دی ہوئی نعمت کو
اس کی راہ میں اس کی رضا کے لیے خرچ کرنے کے بجائے خلق کی خوشنودی کے لیے صرف کرتا ہے یا اگر خدا کی راہ میں کچھ
مال دیتا بھی ہے تو اس کے ساتھ اذیت بھی دیتا ہے، وہ دراصل ناشکر اور اپنے خدا کا احسان فراموش ہے اور جب کہ وہ
خود ہی خدا کی رضا کا طالب نہیں ہے تو اللہ اس سے بے نیاز ہے کہ اسے خواہ مخواہ اپنی رضا کا راستہ دکھائے۔

﴿۳۰۶﴾ "زور کی بارش" سے مراد وہ خیرات ہے جو انتہائی جذبہ خیر اور کمال درجے کی نیک نیتی کے ساتھ کی جائے۔

مِّنْ نَّحِيلٍ وَأَعْنَابٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ لَهُ فِيهَا
 مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ وَأَصَابَهُ الْكِبَرُ وَلَهُ ذُرِّيَّةٌ ضُعَفَاءُ
 فَأَصَابَهَا إِعْصَارٌ فِيهِ نَارٌ فَاحْتَرَقَتْ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ
 لَكُمْ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢٧٧﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَنْفِقُوا
 مِنْ طَيِّبَاتِ مَا كَسَبْتُمْ وَمِمَّا أَخْرَجْنَا لَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَلَا

۲۶

نہروں سے سیراب، کھجوروں اور انگوروں اور ہر قسم کے پھلوں سے لدا ہوا، اور وہ عین اُس وقت
 ایک تیز گرم بگولے کی زد میں آ کر ٹھس جاتے جبکہ وہ خود بوڑھا ہو اور اس کے کم سن بچے بھی
 کسی لائق نہ ہوں؟ اس طرح اللہ اپنی باتیں تمہارے سامنے بیان کرتا ہے شاید کہ تم غور و فکر کرو۔ ع
 اے ایمان لانے والو! جو مال تم نے کمائے ہیں اور جو کچھ ہم نے زمین سے تمہارے
 لیے نکالا ہے اُس میں سے بہتر حصہ راہِ خدا میں خرچ کرو۔ ایسا نہ ہو کہ اس کی راہ میں

اور ملکی بھوار سے مراد ایسی خیرات ہے جس کے اندر جذبہٴ خیر کی شدت نہ ہو۔

۳۷ یعنی اگر تم یہ پسند نہیں کرتے کہ تمہاری عمر بھر کی کمائی ایک ایسے نازک موقع پر تباہ ہو جائے جبکہ تم اُس سے
 فائدہ اٹھانے کے سب سے زیادہ محتاج ہو اور از سر نو کمائی کرنے کا موقع بھی باقی نہ رہا ہو، تو یہ بات تم کیسے پسند کر رہے ہو کہ
 دنیا میں مدتِ العمر کام کرنے کے بعد آخرت کی زندگی میں تم اس طرح قدم رکھو کہ وہاں پہنچ کر یکایک تمہیں معلوم ہو کہ تمہارا پورا
 کارنامہ حیات یہاں کوئی قیمت نہیں رکھتا، جو کچھ تم نے دنیا کے لیے کمایا تھا وہ دنیا ہی میں رہ گیا، آخرت کے لیے کچھ کماد
 لائے ہی نہیں کہ یہاں اس کے پھل کھا سکو۔ وہاں تمہیں اس کا کوئی موقع نہ ملے گا کہ از سر نو اب آخرت کے لیے کمائی کرو۔
 آخرت کے لیے کام کرنے کا جو کچھ بھی موقع ہے اسی دنیا میں ہے۔ یہاں اگر تم آخرت کی فکر کیے بغیر ساری عمر دنیا ہی کی دھن
 میں گئے رہے اور اپنی تمام قوتیں اور کوششیں دنیوی فائدے تلاش کرنے ہی میں کھاتے رہے تو آفتابِ زندگی کے غروب
 ہونے پر تمہاری حالت بعینہ اُس بڈھے کی طرح حسرت ناک ہوگی جس کی عمر بھر کی کمائی اور جس کی زندگی کا سہارا ایک باغ
 تھا اور وہ باغ عین عالمِ پیری میں اُس وقت جل گیا جبکہ نہ وہ خود نئے سرے سے باغ لگا سکتا ہے اور نہ اس کی اولاد ہی
 اس قابل ہے کہ اس کی مدد کر سکے

تَيَمَّمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ وَلَسْتُمْ بِآخِذِيهِ إِلَّا أَنْ تُغْنِصُوا
 فِيهِ وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ حَمِيدٌ ﴿٣٦٤﴾ الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ الْفَقْرَ
 وَيَأْمُرُكُمْ بِالْفَحْشَاءِ وَاللَّهُ يَعِدُكُم مَّغْفِرَةً مِّنْهُ وَفَضْلًا
 وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٣٦٥﴾ يُؤْتِي الْحِكْمَةَ مَنْ يَّشَاءُ وَمَنْ يُؤْتَ
 الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ ﴿٣٦٩﴾

دینے کے لیے بُری سے بُری چیز چھانٹنے کی کوشش کرنے لگو، حالانکہ وہی چیز اگر کوئی
 تمہیں دے تو تم ہرگز اُسے لینا گوارا نہ کر دگے الایہ کہ اس کو قبول کرنے میں تم اغماض برت
 جاؤ۔ تمہیں جان لینا چاہیے کہ اللہ بے نیاز ہے اور بہترین صفات سے متصف ہے۔
 شیطان تمہیں مفلسی سے ڈراتا ہے اور شرمناک طرز عمل اختیار کرنے کی ترغیب دیتا ہے،
 مگر اللہ تمہیں اپنی بخشش اور فضل کی امید دلاتا ہے۔ اللہ بڑا فراخ دست اور دانا ہے۔ ا
 جس کو چاہتا ہے حکمت عطا کرتا ہے اور جس کو حکمت ملی اسے حقیقت میں بڑی دولت
 مل گئی۔ ان باتوں سے صرف وہی لوگ سبق لیتے ہیں جو دانشمند ہیں۔

۳۰۸ ظاہر ہے کہ جو خود اعلیٰ درجہ کی صفات سے متصف ہو وہ بُرے اوصاف رکھنے والوں کو پسند نہیں کر سکتا۔
 اللہ تعالیٰ خود دیا ض ہے اور اپنی مخلوق پر ہر آن بخشش و عطا کے دریا بہا رہا ہے۔ کس طرح ممکن ہے کہ وہ تنگ نظر، کم حوصلہ
 اور پست اخلاق لوگوں سے محبت کرے۔

۳۰۹ حکمت سے مراد وسیع بصیرت اور وسیع قوت فیصلہ ہے۔ یہاں اس ارشاد سے مقصود یہ بتانا ہے کہ جن
 شخص کے پاس حکمت کی دولت ہو گی وہ ہرگز شیطان کی بتائی ہوئی راہ پر نہ جائے گا بلکہ اُس راہ کشادہ کو اختیار کرے گا جو
 اللہ نے دکھائی ہے۔ شیطان کے تنگ نظر مریدوں کی نگاہ میں یہ بڑی ہوشیاری اور عقلمندی ہے کہ آدمی اپنی دولت کو
 منہمال سنبھال کر رکھے اور ہر وقت مزید کمائی کی فکر ہی میں لگا رہے۔ لیکن جن لوگوں نے اللہ سے بصیرت کا نور پایا ہے،
 اُن کی نظر میں یہ عین بے وقوفی ہے۔ حکمت و دانائی ان کے نزدیک یہ ہے کہ آدمی جو کچھ کمائے اُسے اپنی متوسط ضروریات
 پوری کرنے کے بعد دل کھول کر بھلائی کے کاموں میں خرچ کرے۔ پہلا شخص ممکن ہے کہ دنیا کی اس چند روزہ زندگی میں

وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِنْ نَفَقَةٍ أَوْ نَذَرْتُمْ مِنْ نَذْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُهَا
وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ۝۲۷۰ إِنْ تَبَدُّوا الصَّدَقَاتِ فَنِعِمَّا
هِيَ وَإِنْ تُخْفُوهَا وَتُؤْتُوهَا الْفُقَرَاءَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ ۝
يُكَفِّرْ عَنْكُمْ مِنْ سَيِّئَاتِكُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝۲۷۱

تم نے جو کچھ بھی خرچ کیا ہو اور جو نذر بھی مانی ہو اللہ کو اس کا علم ہے، اور ظالموں کا کوئی مددگار نہیں۔ اگر اپنے صدقات علانیہ دو تو یہ بھی اچھا ہے لیکن اگر چھپا کر حاجتمندوں کو دو، تو یہ تمہارے حق میں زیادہ بہتر ہے۔ تمہاری بہت سی برائیاں اس طرز عمل سے محو ہو جاتی ہیں۔ اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ کو بہر حال اس کی خبر ہے۔

دوسرے کی نسبت بہت زیادہ خوشحال ہو، لیکن انسان کے لیے یہ دنیا کی زندگی پوری زندگی نہیں بلکہ اصل زندگی کا ایک نہایت چھوٹا سا جز ہے۔ اس چھوٹے سے جز کی خوش حالی کے لیے جو شخص بڑی اور بے پایاں زندگی کی بد حالی مول لیتا ہے وہ حقیقت میں سخت بے وقوف ہے۔ عقل مند دراصل وہی ہے جس نے اس مختصر زندگی کی مصلحت سے فائدہ اٹھا کر تھوڑے سیرے ہی سے اس ہمیشگی کی زندگی میں اپنی خوشحالی کا بندوبست کر لیا۔

۳۱۰ خرچ خواہ راہ خلاص کیا ہو یا راہ شیطان میں اور نذر خواہ اللہ کے لیے مانی ہو یا غیر اللہ کے لیے، دونوں صورتوں میں آدمی کی نیت اور اس کے فعل سے اللہ خوب واقف ہے جنہوں نے اس کے لیے خرچ کیا ہو گا اور اس کی خاطر نذر مانی ہو گی وہ اس کا اجر پائیں گے اور جن ظالموں نے شیطان راہوں میں خرچ کیا ہو گا اور اللہ کو چھوڑ کر دوسروں کے لیے نذریں مانی ہوں گی ان کو خدا کی سزا سے بچانے کے لیے کوئی مددگار نہ ملے گا۔

نذریہ ہے کہ آدمی اپنی کسی مراد کے برائے پر کسی ایسے خرچ یا کسی ایسی خدمت کو اپنے اوپر لازم کر لے جو اس کے ذمے فرض نہ ہو۔ اگر یہ مراد کسی حلال و جائز امر کی ہو اور اللہ سے مانگی گئی ہو اور اس کے برائے پر جو عمل کرنے کا عہد آدمی نے کیا ہے وہ اللہ ہی کے لیے ہو تو ایسی نذر اللہ کی اطاعت میں ہے اور اس کا پورا کرنا اجر و ثواب کا موجب ہے۔ اگر یہ صورت نہ ہو تو ایسی نذر کا ماننا مصیبت اور اس کا پورا کرنا موجب عذاب ہے۔

۳۱۱ جو صدقہ فرض ہو اس کو علانیہ دینا افضل ہے اور جو صدقہ فرض کے ماسوا ہو اس کا اخفا زیادہ بہتر ہے یہی اصول تمام اعمال کے لیے ہے کہ فرائض کا علانیہ انجام دینا فضیلت رکھتا ہے اور نوافل کو چھپا کر کرنا اولیٰ ہے۔

لَيْسَ عَلَيْكَ هُدَاهُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَا تُنْفِسْكُمْ وَمَا تُنْفِقُونَ إِلَّا ابْتِغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ يُؤَفِّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ ﴿۷۲﴾ لِلْفُقَرَاءِ الَّذِينَ أَحْصَاهُ اللَّهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يَسْتَطِيعُونَ ضَرْبًا فِي الْأَرْضِ يَحْسِبُهُمُ الْجَاهِلُ أَغْنِيَاءَ مِنَ التَّعَفُّفِ تَعْرِفُهُمْ بِسَيِّئِهِمْ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ

لوگوں کو ہدایت بخش دینے کی ذمہ داری تم پر نہیں ہے۔ ہدایت تو اللہ ہی جسے چاہتا ہے بخشتا ہے۔ اور خیرات میں جو مال تم خرچ کرتے ہو وہ تمہارے اپنے لیے بھلا ہے۔ آخر تم اسی لیے تو خرچ کرتے ہو کہ اللہ کی رضا حاصل ہو۔ تو جو کچھ مال تم خیرات میں خرچ کر دگے اس کا پورا پورا اجر تمہیں دیا جائے گا اور تمہاری حق تلفی ہرگز نہ ہوگی۔

خاص طور پر مدد کے مستحق وہ تنگ دست لوگ ہیں جو اللہ کے کام میں ایسے گھر گئے ہیں کہ اپنی ذاتی کسب معاش کے لیے زمین میں کوئی دوڑ دھوپ نہیں کر سکتے۔ ان کی خود داری دیکھ کر ناواقف آدمی گمان کرتا ہے کہ یہ خوشحال ہیں۔ تم ان کے چہروں سے ان کی اندر دنی حالت پہچان سکتے ہو، مگر وہ ایسے لوگ نہیں ہیں کہ لوگوں کے پیچھے پڑ کر

۳۱۲۔ یعنی چھپا کر نیکیاں کرنے سے آدمی کے نفس و اخلاق کی مسلسل اصلاح ہوتی چلی جاتی ہے، اس کے اوصاف چھپتے

خوب نشرو ناپا تے ہیں، اس کی بُری صفات رفتہ رفتہ مٹ جاتی ہیں اور یہی چیز اس کو اللہ کے ہاں اتنا مقبول بناتی ہے کہ جو تھوڑے بہت گناہ اس کے نامہ اعمال میں ہوتے بھی ہیں انہیں اس کی خوبیوں پر نظر کرتے ہوئے اللہ تعالیٰ معاف فرما دیتا ہے۔

۳۱۳۔ ابتدا میں مسلمان اپنے غیر مسلم رشتے داروں اور عام غیر مسلم اہل حاجت کی مدد کرنے میں تامل کرتے تھے۔ ان کا

خیال یہ تھا کہ صرف مسلمان حاجت مندوں ہی کی مدد کرنا اتفاق فی سبیل اللہ ہے۔ اس آیت میں ان کی یہ غلط فہمی دور کی گئی ہے۔

﴿۲۷﴾

وقف منزل

الْحَافَا وَمَا تَنْفِقُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿۲۷﴾
 يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَعَلَانِيَةً فَلَهُمْ
 أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۲۸﴾
 الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي

کچھ مانگیں۔ ان کی اعانت میں جو کچھ مال تم خرچ کرو گے وہ اللہ سے پوشیدہ نہ ہے گا۔
 جو لوگ اپنے مال شب و روز کھلے اور چھپے خرچ کرتے ہیں ان کا اجر ان کے رب کے پاس ہے اور
 ان کے لیے کسی خوف و رنج کا مقام نہیں مگر جو لوگ سود کھاتے ہیں ان کا حال اُس شخص کا سا ہوگا

ارشاد الہی کا مطلب یہ ہے کہ ان لوگوں کے دلوں میں ہدایت اتار دینے کی ذمہ داری تم پر نہیں ہے۔ تم حتی بات پہنچا کر اپنی ذمہ داری
 سے سبکدوش ہو چکے۔ اب یہ اللہ کے اختیار میں ہے کہ ان کو بصیرت کا نور عطا کرے یا نہ کرے۔ رہا دوسری مال و متاع سے ان کی جتنی
 پوری کرنا۔ تو اس میں تم محض اس وجہ سے نااہل نہ کرو کہ انھوں نے ہدایت قبول نہیں کی ہے۔ اللہ کی رضا کے لیے جس حاجت مند انسان کی
 بھی مدد کرو گے اس کا اجر اللہ تمہیں دے گا۔

﴿۲۸﴾ اس آیت سے مراد وہ لوگ ہیں جو خدا کے دین کی خدمت میں اپنے آپ کو ہمہ تن وقف کر دیتے ہیں اور مادیات
 دینی خدمات میں صرف کر لینے کی وجہ سے اس قابل نہیں رہتے کہ اپنی معاش پیدا کرنے کے لیے کوئی جدوجہد کر سکیں۔ نبی صلی
 اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں اس قسم کے رضا کاروں کا ایک مستقل گروہ تھا جو تانہ و تنہا میں صحابہ کرام کے نام سے مشہور ہے۔ یہ تین
 چار سو آدمی تھے جو اپنے اپنے گھر بار چھوڑ کر بیٹھے آگئے تھے۔ بہم وقت حضور کے ساتھ رہتے تھے۔ ہر خدمت کے لیے ہر وقت
 حاضر تھے۔ حضور جس قسم پر چاہتے انھیں بھیج دیتے تھے اور جب دینے سے باہر کوئی کام نہ ہوتا اس وقت یہ مدینہ ہی میں رہ کر
 کا علم حاصل کرتے اور دوسرے بندگان خدا کو اس کی تعلیم دیتے رہتے تھے۔ چونکہ یہ لوگ پورا وقت دینے والے کارکن تھے اور اپنی
 ضروریات فراہم کرنے کے لیے اپنے ذاتی وسائل نہ رکھتے تھے اس لیے اللہ تعالیٰ نے عام مسلمانوں کو توجہ دلائی کہ خاص طور
 ان کی مدد کرنا اتفاق فی سبیل اللہ کا بہترین مصروف ہے۔

﴿۲۹﴾ اصل میں لفظ ربا استعمال ہوا ہے جس کے معنی عربی میں زیادتی اور اضافہ ہے۔ اصطلاحاً اہل عرب اس
 لفظ کو اس زائد رقم کے لیے استعمال کرتے تھے جو ایک قرض خواہ اپنے قرض دار سے ایک لے شدہ شرح کے مطابق اصل کے
 علاوہ وصول کرتا ہے۔ اسی کو ہماری زبان میں سود کہتے ہیں۔ نزول قرآن کے وقت سودی معاملات کی جو شکلیں رائج تھیں اور

يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَيْسِ ذٰلِكَ بِاَنَّهُمْ قَالُوْا اِنَّمَا
الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَاَحَلَّ اللّٰهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا

نقص لازم

جیسے شیطان نے چھوکر باؤلا کر دیا ہو۔ اور اس حالت میں اُن کے بتلا بخونے کی وجہ یہ ہے کہ وہ کہتے ہیں: تجارت بھی تو آخر سود ہی جیسی چیز ہے، حالانکہ اللہ نے تجارت کو حلال کیا ہے اور سود کو حرام۔

جنہیں اہل عرب "ربو" کے لفظ سے تعبیر کرتے تھے وہ یہ تھے کہ مثلاً ایک شخص دوسرے شخص کے ہاتھ کوئی چیز فروخت کرتا اور ادائیگی کے لیے ایک مدت مقرر کر دیتا۔ اگر وہ مدت گزر جاتی اور قیمت ادا نہ ہوتی تو پھر وہ مزید مہلت دیتا اور قیمت میں اضافہ کر دیتا۔ یا مثلاً ایک شخص دوسرے شخص کو قرض دیتا اور اس سے طے کر لیتا کہ اتنی مدت میں اتنی رقم اصل سے زاد ادا کرنی ہوگی۔ یا مثلاً قرض خواہ اور قرض دار کے درمیان ایک خاص مدت کے لیے ایک شرح طے ہو جاتی تھی اور اگر اس مدت میں اصل رقم مع اضافہ کے ادا نہ ہوتی تو مزید مہلت پہلے سے زاد شرح پر دی جاتی تھی۔ اسی نوعیت کے معاملات کا حکم یہاں بیان کیا جا رہا ہے۔

۳۱۶ اہل عرب دہانے اور پاگل آدمی کو "مجنون" (یعنی آسیب زدہ) کے لفظ سے تعبیر کرتے تھے اور جب کسی شخص کے متعلق یہ کہنا ہوتا کہ وہ پاگل ہو گیا ہے تو یہ کہتے کہ اسے جن لگ گیا ہے۔ اسی محاورہ کو استعمال کرتے ہوئے قرآن سود خوار کو اس شخص سے تشبیہ دیتا ہے جو مضبوط الحواس ہو گیا ہو یعنی جس طرح وہ شخص عقل سے خارج ہو کر غیر معتدل حرکات کرنے لگتا ہے اسی طرح سود خوار بھی روپے کے پیچھے دیوانہ ہو جاتا ہے اور اپنی خود غرضی کے جزن میں کچھ پروا نہیں کرتا کہ اس کی سود خوری سے کس کس طرح انسانی محبت، اخوت اور ہمدردی کی جڑیں کٹ رہی ہیں، اجتماعی فلاح و بہبود پر کس قدر تباہ کن اثر پڑ رہا ہے اور کتنے لوگوں کی بد حالی سے وہ اپنی خوشحالی کا سامان کر رہا ہے۔ یہ اس کی دیوانگی کا حال اس دنیا میں ہے۔ اور چونکہ آخرت میں انسان اسی حالت میں اٹھایا جائے گا جس حالت پر اس نے دنیا میں جان دی ہے اس لیے سود خوار آدمی قیامت کے روز ایک باؤلے نمبر و الحواس انسان کی صورت میں اٹھے گا۔

۳۱۷ یعنی ان کے نظریے کی قربانی یہ ہے کہ تجارت میں اصل لاگت پر جو منافع لیا جاتا ہے اس کی نوعیت اور سود کی نوعیت کا فرق وہ نہیں سمجھتے اور دونوں کو ایک ہی قسم کی چیز سمجھ کر یوں استدلال کرتے ہیں کہ جب تجارت میں گئے ہوئے روپے کا منافع جائز ہے تو قرض پر دیے ہوئے روپے کا منافع کیوں ناجائز ہو۔ اسی طرح کے دلائل موجودہ زمانے کے سود خوار بھی سود کے حق میں پیش کرتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ ایک شخص جس روپے سے خود فائدہ اٹھا سکتا تھا اسے وہ قرض پر دوسرے شخص کے حوالہ کرتا ہے۔ وہ دوسرا شخص بھی بہر حال اس سے فائدہ ہی اٹھاتا ہے۔ پھر اُٹھ کر وہ کہتا ہے کہ قرض دینے والے کے روپے سے جو فائدہ قرض لینے والا اٹھا رہا ہے اس میں سے ایک حصہ وہ قرض دینے والے کو دوا کرے، مگر یہ لوگ اس بات پر غور نہیں کرتے کہ دنیا میں جتنے کاروبار ہیں، خواہ وہ تجارت کے ہوں یا صنعت و حرفت کے یا زراعت کے اور خواہ انہیں

آدمی صرف اپنی محنت سے کرتا ہو یا اپنے سرمایے اور محنت ہر دو سے، اُن میں سے کوئی بھی ایسا نہیں ہے جس میں آدمی نقصان کا خطرہ (Risk) مول نہ لیتا ہو اور جس میں آدمی کے لیے لازماً ایک مقرر منافع کی ضمانت ہو۔ پھر آخر خریدی کاروباری دنیا میں ایک قرض دینے والا سرمایہ دار ہی ایسا کیوں ہو جو نقصان کے خطرے سے بچ کر ایک مقرر اور لازمی منافع کا حق دار قرار پائے۔ غیر نفع بخش اعراض کے لیے قرض لینے والے کا معاملہ تھوڑی دیر کے لیے چھوڑ دیجیے، اور شرح کی کمی بیشی کے مسئلے سے بھی قطع نظر کر لیجیے۔ معاملہ اُسی قرض کا سہی جو نفع بخش کاموں میں لگانے کے لیے لیا جائے، اور شرح بھی تھوڑی ہی سہی۔ سوال یہ ہے کہ جو لوگ ایک کال دیار میں پناؤت، اپنی محنت، اپنی قابلیت اور اپنا سرمایہ رات دن کھپا رہے ہیں اور جن کی سہی و کوشش کے بل پر ہی اس کال دیار کا بار آ رہا ہو تو قرض لینے کے لیے تو ایک مقرر منافع کی ضمانت نہ ہو بلکہ نقصان کا سارا خطرہ بالکل انہی کے سر ہو، مگر جس نے صرف اپنا روپیہ انہیں قرض لے دیا ہو وہ بے خطر ایک طے شدہ منافع وصول کرتا چلا جائے ایہ آخر کس عقل، کس منطق، کس اصول انصاف اور کس اصول معاشیات کی رو سے درست ہے؟ اور کیس بنا پر صحیح ہے کہ ایک شخص ایک کارخانے کو بیس سال کے لیے ایک رقم قرض لے اور آج ہی طے کر لے کہ آئندہ ۲۰ سال تک وہ برابر ۵ فی صدی سالانہ کے حساب سے اپنا منافع لینے کا حق دار ہوگا، حالانکہ وہ کارخانہ جو مال تیار کرتا ہے اس کے متعلق کسی کو بھی نہیں معلوم کہ مارکیٹ میں اس کی قیمتوں کے اندر آئندہ بیس سال میں کتنا اتار چڑھاؤ ہوگا؟ اور یہ کس طرح درست ہے کہ ایک قوم کے سارے ہی طبقے ایک لڑائی میں خطرات اور نقصانات اور قربانیاں برداشت کریں، مگر ساری قوم کے اندر سے صرف ایک قرض دینے والا سرمایہ دار ہی ایسا ہو جو اپنے دیے ہوئے جنگی قرض پر اپنی ہی قوم سے لڑائی کے ایک ایک صدی بعد تک سود وصول کرتا رہے؟

۳۱۸ تجارت اور سود کا اصولی فرق، جس کی بنا پر دونوں کی معاشی اور اخلاقی حیثیت ایک نہیں ہو سکتی یہ ہے:

(۱) تجارت میں بائع اور مشتری کے درمیان منافع کا مساویانہ تبادلہ ہوتا ہے، کیونکہ مشتری اس چیز سے نفع اٹھاتا ہے جو اُس نے بائع سے خریدی ہے اور بائع اپنی اُس محنت، ذہانت اور وقت کی اُجرت لیتا ہے جس کو اس نے مشتری کے لیے وہ چیز میا کرنے میں صرف کیا ہے۔ بخلاف اس کے سودی میں دین میں منافع کا تبادلہ برابری کے ساتھ نہیں ہوتا۔ سود لینے والا تو مال کی ایک مقرر مقدار لے لیتا ہے جو اس کے لیے بالیقین نفع بخش ہے، لیکن اس کے مقابلے میں سود دینے والے کو کُتر مہلت ملتی ہے جس کا نفع بخش ہونا یقینی نہیں۔ اگر اس نے سرمایہ اپنی ذاتی ضروریات پر خرچ کرنے کے لیے یا بے تب تو خلاص رہے کہ مہلت اس کے لیے قطعی نافع نہیں ہے۔ اور اگر وہ تجارت یا زراعت یا صنعت و حرفت میں لگانے کے لیے سرمایہ لیتا ہے تب بھی مہلت میں جس طرح اس کے لیے نفع کا امکان ہے اُسی طرح نقصان کا بھی امکان ہے۔ پس سود کا معاملہ بالکل ایک فریق کے فائدے اور دوسرے کے نقصان پر ہوتا ہے یا ایک کے یقینی اور متعین فائدے اور دوسرے کے غیر یقینی اور غیر متعین فائدے پر۔

(۲) تجارت میں بائع مشتری سے خواہ کتنا ہی زائد منافع لے، بہر حال وہ جو کچھ لیتا ہے ایک ہی بار لیتا ہے۔ لیکن سود کے معاملے میں مال دینے والا اپنے مال پر سبب منافع وصول کرتا رہتا ہے اور وقت کی رفتار کے ساتھ ساتھ اس کا منافع بڑھتا چلا جاتا ہے۔ مدیون نے اس کے مال سے خواہ کتنا ہی فائدہ حاصل کیا ہو، ہمہ تعدد اس کا فائدہ ایک خاص حد تک ہی ہوگا۔ مگر دائن

فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَانْتَهَى فَلَهُ مَا سَلَفَ
وَأَمْرُهُ إِلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا

لہذا جس شخص کو اس کے رب کی طرف سے یہ نصیحت پہنچے اور آئندہ کے لیے سو دھاری سے باز آجائے تو جو کچھ وہ پہلے کھا چکا، سو کھا چکا، اس کا معاملہ اللہ کے حوالے ہے۔^{۳۱۹}
اور جو اس حکم کے بعد پھر اسی حرکت کا اعادہ کرے وہ جہنمی ہے جہاں وہ

اس فائدے کے بدلے میں جو نفع اٹھاتا ہے اس کے لیے کوئی مدد نہیں، ہو سکتا ہے کہ وہ مدیون کی پوری کمائی، اس کے تمام وسائل معیشت، حتیٰ اگر اس کے تن کے کپڑے اور گھر کے برتن تک ہضم کر لے اور پھر بھی اس کا مطالبہ باقی رہ جائے۔

(۳) تجارت میں شے اور اس کی قیمت کا تبادلہ ہونے کے ساتھ ہی معاملہ ختم ہو جاتا ہے، اس کے بعد شری کو کوئی چیز بائع کو واپس دینی نہیں ہوتی۔ مکان یا زمین یا سامان کے کرایے میں صل شے جس کے استعمال کا مضاف دیا جاتا ہے صرف نہیں ہوتی بلکہ برقرار رہتی ہے اور بھنہ کر ایہ دار کو واپس دے دی جاتی ہے۔ لیکن سود کے معاملہ میں قرض دار سرمایہ کو صرف کر چکا ہے اور پھر اس کو وہ صرف شدہ مال دوبارہ پیدا کر کے اضافے کے ساتھ واپس دینا ہوتا ہے۔

(۴) تجارت اور صنعت و حرفت اور زراعت میں انسان محنت، ذہانت اور وقت صرف کر کے اس کا فائدہ لیتا ہے۔ مگر سودی کاروبار میں وہ محض اپنا ضرورت سے زائد مال دے کر بلا کسی محنت و مشقت کے دوسروں کی کمائی میں شریک غالب بن جاتا ہے۔ اس کی حیثیت اصطلاحی 'شریک' کی نہیں ہوتی جو نفع اور نقصان دونوں میں شریک ہوتا ہے، اور نفع میں جس کی شرکت نفع کے تناسب سے ہوتی ہے، بلکہ وہ ایسا شریک ہوتا ہے جو بلا لحاظ نفع و نقصان اور بلا لحاظ تناسب نفع اپنے طے شدہ منافع کا دعویدار ہوتا ہے۔

ان وجوہ سے تجارت کی معاشی حیثیت اور سود کی معاشی حیثیت میں اتنا عظیم الشان فرق ہو جاتا ہے کہ تجارت انسانی تمدن کی تعمیر کرنے والی قوت بن جاتی ہے اور اس کے برعکس سود اس کی تخریب کرنے کا موجب بنتا ہے۔ پھر اخلاقی حیثیت سے یہ سود کی عین فطرت ہے کہ وہ افراد میں بخل، خود غرضی، شقاوت، بے رحمی اور زبردستی کی صفات پیدا کرتا ہے اور ہمدردی و امداد باہمی کی روح کو ناکارہ دیتا ہے۔ اس بنا پر سود معاشی اور اخلاقی دونوں حیثیتوں سے ذرا انسانی کے لیے تباہ کن ہے۔

۳۱۹ یہ نہیں فرمایا کہ جو کچھ اس نے کھا لیا اسے اللہ صاف کرے گا بلکہ ارشاد یہ ہوتا ہے کہ اس کا معاملہ اللہ کے حوالے ہے۔ اس فقرے سے معلوم ہوتا ہے کہ جو کھا چکا سو کھا چکا، کہنے کا مطلب یہ نہیں ہے کہ جو کھا چکا اسے صاف کر دیا گیا بلکہ اس سے محض قانونی رعایت مراد ہے یعنی جو سود پہلے کھایا جا چکا ہے اسے واپس دینے کا قاز نامطالبہ نہیں

خُلْدُونَ ﴿۲۵﴾ يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُزِيهِ الصَّدَقَاتُ وَاللَّهُ

ہمیشہ رہے گا۔ اللہ سود کا مٹھا رویتا ہے اور صدقات کو نشوونما دیتا ہے۔ اور اللہ

کیا جائے گا، کیونکہ اگر اس کا مطالبہ کیا جائے تو مقدمات کا ایک لائن تا ہی سلسلہ شروع ہو جائے جو کس جاکر ختم نہ ہو۔ مگر اخلاقی حیثیت سے اس مال کی نجاست بدستور باقی رہے گی جو کسی شخص نے سودی کاروبار سے سمیٹا ہو۔ اگر وہ حقیقت میں خدا سے ڈرنے والا ہوگا اور اس کا معاشی و اخلاقی نقطہ نظر واقعی اسلام قبول کرنے سے تبدیل ہو چکا ہوگا تو وہ خود اپنی اس دولت کو جو حرام ذرائع سے آئی تھی اپنی فائزات پر خرچ کرے سے پرہیز کرے گا اور کوشش کرے گا کہ جہاں تک ان حق داروں کا پتہ چلایا جاسکتا ہے جن کا مال اس کے پاس ہے، اس حد تک ان کا مال انہیں واپس کر دیا جائے، اور جس حصہ مال کے مستحقین کی تحقیق نہ ہو سکے اسے اجتماعی فلاح و بہبود پر صرف کیا جائے۔ یہی عمل اسے خدا کی سزا سے بچا سکے گا۔ رہا وہ شخص جو پہلے کمائے ہوئے مال سے بدستور لطف اٹھاتا رہے تو بعید نہیں کہ وہ اپنی اس حرام خوری کی سزا پا کر رہے۔

۳۲۰ اس آیت میں ایک ایسی صداقت بیان کی گئی ہے جو اخلاقی و روحانی حیثیت سے بھی سراسر حق ہے اور معاشی و تمدنی حیثیت سے بھی۔ اگرچہ نظامِ سود سے دولت بڑھتی نظر آتی ہے اور صدقات سے گھٹتی ہوئی محسوس ہوتی ہے لیکن درحقیقت معاملہ اس کے برعکس ہے۔ خدا کا قانونِ فطرت یہی ہے کہ سود اخلاقی و روحانی اور معاشی و تمدنی ترقی میں نہ صرف مانع ہوتا ہے بلکہ تنزل کا ذریعہ بنتا ہے۔ اور اس کے برعکس صدقات سے (جن میں قرض حسن بھی شامل ہے) اخلاق و روحانیت اور تمدن و معیشت ہر چیز کو نشوونما نصیب ہوتا ہے۔

اخلاقی و روحانی حیثیت سے دیکھیے تو یہ بات بالکل واضح ہے کہ سود دراصل غرور، غفلت، تنگ دلی اور تنگ دلی جیسی صفات کا نتیجہ ہے اور وہ انہی صفات کو انسان میں نشوونما بھی دیتا ہے۔ اس کے برعکس صدقات نتیجہ ہیں فیاضی، ہمدردی، فراخ دلی اور عالمی طرزِ فہمی جیسی صفات کا، اور صدقات پر عمل کرتے رہنے سے یہی صفات انسان کے اندر پروش پاتی ہیں۔ کون ہے جو اخلاقی صفات کے ان دونوں مجموعوں میں سے پہلے مجموعے کو بدترین اور دوسرے کو بہترین نہ مانتا ہو؟ تمدنی حیثیت سے دیکھیے تو بادیً تاہل یہ بات ہر شخص کی سمجھ میں آجائے گی کہ جس سوسائٹی میں افراد ایک دوسرے کے ساتھ خود غرضی کا معاملہ کریں، کوئی شخص اپنی ذاتی غرض اور اپنے ذاتی فائدے کے بغیر کسی کے کام نہ آئے، ایک آدمی کی حاجت مندی کو دوسرا آدمی اپنے لیے نفع اندوزی کا موقع سمجھے اور اس کا پورا فائدہ اٹھائے اور بالدار طبقوں کا مفاد مانتے الناس کے مفاد کی ضد ہو جاتے، ایسی سوسائٹی کبھی مستحکم نہیں ہو سکتی۔ اس کے افراد میں آپس کی محبت کے بجائے باہمی بغض و حسد اور بے دردی و بے تعلقی نشوونما پائے گی۔ اس کے اجزاء ہمیشہ انتشار و پراگندگی کی طرف مائل رہیں گے۔ اور اگر دوسرے اسباب بھی اس صورتِ حال کے لیے مددگار ہو جائیں تو ایسی سوسائٹی کے اجزاء کا باہم مقصود ہو جانا بھی کچھ مشکل نہیں ہے۔ اس کے برعکس جس سوسائٹی کا اجتماعی نظام آپس کی ہمدردی پر مبنی ہو، جس کے افراد ایک دوسرے

کے ساتھ قیاضی کا معاملہ کریں، جس میں ہر شخص دوسرے کی حاجت کے موقع پر فراخ دلی کے ساتھ مدد کا ہاتھ بڑھائے، اور جس میں با وسیلہ لوگ بے وسیلہ لوگوں سے ہمدردانہ اعانت یا کم از کم منصفانہ تعاون کا طریقہ بتائیں، ایسی موسائشی میٹاں ہیں کی محبت، غیر خرابی اور دلچسپی نشوونما پائے گی۔ اس کے اجزاء ایک دوسرے کے ساتھ ہرستہ اور ایک دوسرے کے پیشہ بیان ہوں گے۔ اس میں اندرونی نزاع و تصادم کو راہ پانے کا موقع نہ مل سکے گا۔ اس میں باہمی تعاون اور غیر خواہی کی وجہ سے ترقی کی رفتار پہلی قسم کی موسائشی کی بہ نسبت بہت زیادہ تیز ہوگی۔

اب معاشرتی حیثیت سے دیکھیے۔ معاشیات کے نقطہ نظر سے سودی قرض کی دو قسمیں ہیں۔ ایک وہ قرض جو اپنی ذاتی ضروریات پر خرچ کرنے کے لیے مجبور اور حاجت مند لوگ لیتے ہیں۔ دوسرا وہ قرض جو تجارت اور صنعت و حرفت اور زراعت وغیرہ کے کاموں پر لگانے کے لیے پیشہ ور لوگ لیتے ہیں۔ ان میں سے پہلی قسم کے قرض کو تو ایک دنیا جانتی ہے کہ اس پر سود وصول کرنے کا طریقہ نہایت تباہ کن ہے۔ دنیا کا کوئی ملک ایسا نہیں ہے جس میں مہاجن افراد اور مہاجن ادارے اس ذریعے سے غریب مزدوروں، کاشتکاروں اور تھیل الماعش عوام کا خون نہ چوس رہے ہوں۔ سود کی وجہ سے اس قسم کا قرض ادا کرنا ان لوگوں کے لیے سخت مشکل، بلکہ بسا اوقات ناممکن ہو جاتا ہے۔ پھر ایک قرض کو ادا کرنے کے لیے وہ دوسرا در تیسرا قرض لیتے چلے جاتے ہیں۔ اس رقم سے کئی کئی گنا سونے چکنے پر بھی اصل رقم جوں کی توں باقی رہتی ہے۔ محنت پیشہ آدمی کی آمدنی کا بیشتر حصہ مہاجن سے جاتا ہے اور اس غریب کی اپنی کمائی میں سے اس کے پاس اپنا اور اپنے بچوں کا بیٹ پالنے کے لیے بھی کافی روپیہ نہیں بچتا۔ یہ چیز رفتہ رفتہ اپنے کام سے کارکنوں کی دلچسپی ختم کر دیتی ہے۔ کیونکہ جب ان کی محنت کا پھل دوسرے اڑے تو وہ کبھی دل لگا کر محنت نہیں کر سکتے پھر سودی قرض کے جال میں پھنسے ہوئے لوگوں کو ہر وقت کی فکر اور پریشانی اس قدر گھلا دیتی ہے اور تنگ دستی کی وجہ سے ان کے لیے مجموعہ غذا اور علاج اس قدر مشکل ہو جاتا ہے کہ ان کی معین کبھی درست نہیں ہو سکتی۔ اس طرح سودی قرض کا حاصل یہ ہوتا ہے کہ چند افراد تو لاکھوں آدمیوں کا خون چوس کر موٹے ہوئے۔ تو رہتے ہیں مگر بحیثیت بھوکے پوری قوم کی پیدائش دولت اپنے امکانی معیار کی بہ نسبت بہت گھٹ جاتی ہے۔ اور مال کاریں خود وہ خون چوسنے والے افراد بھی اس کے نقصانات سے نہیں بچ سکتے کیونکہ ان کی اس خود غرضی سے غریب عوام کو جو تکلیفیں پہنچتی ہیں ان کی بدولت مال دار لوگوں کے خلاف نفرت اور نفرت کا ایک طوفان دلوں میں اٹھتا اور گھٹا رہتا ہے اور کسی انقلابی ہیجان کے موقع پر جب یہ آتش فشاں پھٹتا ہے تو ان ظالم مالداروں کو اپنے مال کے ساتھ اپنی جان اور ابر و ذمہ کا ہاتھ دھونا پڑ جاتا ہے۔

رہا دوسری قسم کا قرض جو کاروبار میں لگانے کے لیے لیا جاتا ہے، تو اس پر ایک مقرر شرح سود کے عائد ہونے سے جو بے شمار نقصانات پہنچتے ہیں ان میں سے چند نمایاں ترین یہ ہیں:

(۱) جو کام رائج الوقت شرح سود کے برابر نفع نہ لاسکتے ہوں، چاہے ملک اور قوم کے لیے کتنے ہی ضروری اور مفید ہوں، ان پر لگانے کے لیے روپیہ نہیں ملتا اور ملک کے تمام مالی وسائل کا ہوا تو ایسے کاموں کی طرف ہو جاتا ہے جو بازار کی شرح سود کے برابر یا اس سے زیادہ نفع لاسکتے ہوں، چاہے اجتماعی حیثیت سے ان کی ضرورت اور ان کا فائدہ بہت کم ہو یا کچھ بھی نہ ہو۔

لَا يُحِبُّ كُلَّ كَفَّارٍ أَثِيمٍ ۝ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

کسی ناشکرے بد عمل انسان کو پسند نہیں کرتا۔ ۳۲۱۔ ہاں جو لوگ ایمان لے آئیں اور نیک عمل کریں اور

(۲) جن کاموں کے لیے سود پر سرمایہ ملتا ہے، خواہ وہ تجارتی کام ہوں یا صنعتی یا زراعتی، ان میں سے کوئی بھی ایسا نہیں ہے جس میں اس امر کی ضمانت موجود ہو کہ ہمیشہ تمام حالات میں اس کا منافع ایک مقرر میعار، مثلاً پانچ، چھ یا دس فی صد تک یا اس سے اوپر اور یہی رہے گا اور کبھی اس سے نیچے نہیں گرے گا۔ اس کی ضمانت ہونا تو درکنار کسی کاروبار میں سرے سے اس بات کی کوئی ضمانت موجود نہیں ہے کہ اس میں ضرور منافع ہی ہوگا، نقصان کبھی نہ ہوگا۔ لہذا کسی کاروبار میں ایسے سرمایے کا لگنا جس پر سود یا کو ایک مقرر شرح کے مطابق منافع دینے کی ضمانت دی گئی ہو، نقصان اور خطرے کے پہلوؤں سے کبھی خالی نہیں ہو سکتا۔

(۳) چونکہ سرمایہ دینے والا کاروبار کے نفع و نقصان میں شریک نہیں ہوتا بلکہ صرف منافع اور وہ بھی ایک مقرر شرح منافع کی ضمانت پر روپیہ دیتا ہے، اس وجہ سے کاروبار کی بھلائی اور برائی سے اس کو کسی قسم کی دلچسپی نہیں ہوتی۔ وہ انتہائی خود غرضی کے ساتھ صرف اپنے منافع پر نگاہ رکھتا ہے اور جب کبھی اسے ذرا سا اندیشہ لاحق ہو جاتا ہے کہ منڈی پکسا بازار یا کا حملہ ہونے والا ہے تو وہ سب سے پہلے اپنا روپیہ کھینچنے کی فکر کرتا ہے۔ اس طرح کبھی تو محض اس کے خود غرضانہ اندیشوں ہی کی بدولت دنیا پر کساد بازاری کا واقعی حملہ ہو جاتا ہے، اور کبھی اگر دوسرے اسباب سے کساد بازاری آگئی ہو تو سرمایہ دار کی خود غرضی اس کو بڑھا کر انتہائی تباہ کن حد تک پہنچا دیتی ہے۔

سود کے یہ تین نقصانات تو ایسے صریح ہیں کہ کوئی شخص جو علم المعیشت سے تھوڑا سا مس بھی رکھتا ہو ان کا انکار نہیں کر سکتا۔ اس کے بعد یہ مانے بغیر کیا چارہ ہے کہ فی الواقع اللہ تعالیٰ کے قانونِ فطرت کی رو سے سود معاشی دولت کو بڑھاتا نہیں بلکہ گھٹاتا ہے۔

اب ایک نظر صدقات کے معاشی اثرات و نتائج کو بھی دیکھ لیجیے۔ اگر سوسائٹی کے خوشحال افراد کا طریق کار یہ ہو کہ وہ اپنی حیثیت کے مطابق پوری فراخ دلی کے ساتھ اپنی اور اپنے اہل و عیال کی ضروریات خریدیں، پھر جو روپیہ ان کے پاس ان کی ضرورت سے زیادہ بچے اسے غریبوں میں بانٹ دیں تاکہ وہ بھی اپنی ضروریات خرید سکیں، پھر اس پر بھی جو زکوٰۃ بیچ جائے اسے یا تو کاروباری لوگوں کو بلا سود قرض دیں یا شرکت کے اصول پر ان کے ساتھ نفع و نقصان میں حصہ دار بن جائیں یا حکومت کے پاس جمع کر دیں کہ وہ اجتماعی خدمات کے لیے ان کو استعمال کرے، تو ہر شخص تھوڑے سے غور و فکر ہی سے اندازہ کر سکتا ہے کہ ایسی سوسائٹی میں تجارت اور صنعت اور زراعت، ہر چیز کو بے انتہا فروغ حاصل ہوگا۔ اس کے عالم فردا کی خوشحالی کا میار بلند ہوتا چلا جائے گا اور اس میں بحیثیت مجموعی دولت کی پیداوار اس سوسائٹی کی نسبت بدرجہا زیادہ ہوگی جس کے اندر سود کا رواج ہو۔

۳۲۱۔ ظاہر ہے کہ سود پر روپیہ ہی تنہا چلا سکتا ہے جس کو دولت کی تقسیم میں اس کی حقیقی ضرورت سے زیادہ

أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۲۷۷﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۲۷۸﴾ فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ

نماز قائم کریں اور زکوٰۃ دیں اُن کا اجر بے شک ان کے رب کے پاس ہے اور ان کے لیے کسی خوف اور رنج کا موقع نہیں۔

اے ایمان لانے والو! خدا سے ڈرو اور جو کچھ تمہارا سود لوگوں پر باقی رہ گیا ہے، اسے چھوڑ دو، اگر واقعی تم ایمان لائے ہو۔ لیکن اگر تم نے ایسا نہ کیا، تو آگاہ ہو جاؤ کہ اللہ اور اس کے رسول کی طرف سے تمہارے خلاف اعلان جنگ ہے۔ اب بھی توبہ کر لو (اور سود چھوڑ دو،

حصہ ملا ہو یہ ضرورت سے زیادہ حصہ، جو ایک شخص کو ملتا ہے، قرآن کے نقطہ نظر سے دراصل اللہ کا فضل ہے۔ اور اللہ کے فضل کا صحیح شکریہ ہے کہ جس طرح اللہ نے اپنے بندے پر فضل فرمایا ہے اسی طرح بندہ بھی اللہ کے دوسرے بندوں پر فضل کرے۔ اگر وہ ایسا نہیں کرتا، بلکہ اس کے برعکس اللہ کے فضل کو اس غرض کے لیے استعمال کرتا ہے کہ جو بندے دولت کی تقسیم میں اپنی ضرورت سے کم حصہ پارہے ہیں ان کے قلیل حصے میں سے بھی وہ اپنی دولت کے زور پر ایک ایک جز اپنی طرف کھینچ لے، تو حقیقت میں وہ ناشکرا بھی ہے اور ظالم، جفا کار اور بد عمل بھی۔

۳۲۲ اس رکوع میں اللہ تعالیٰ بار بار دو قسم کے کرداروں کو بالمتقابل پیش کر رہا ہے۔ ایک کردار خود غرض، زور پر، شائلاک قسم کے انسان کا ہے جو خدا اور خلق دونوں کے حقوق سے بے پروا ہو کر روپیہ گنتے اور گن گئے کو سنبھالنے اور مضرت اور مہربانی کے حساب سے اس کو بڑھانے اور اس کی بڑھوتری کا حساب لگانے میں منہمک ہو۔ دوسرا کردار ایک خدا پرست، فیاض اور ہمدرد انسان کا کردار ہے جو خدا اور خلق خدا دونوں کے حقوق کا خیال رکھتا ہو، اپنی قربت بازو سے لگا کر خود کھائے اور دوسرے بندگان خدا کو کھلائے اور دل کھول کر نیک کاموں میں خرچ کرے پہلی قسم کا کردار خدا کو سخت ناپسند ہے۔ دنیا میں اس کردار پر کوئی صالح سوسائٹی نہیں بن سکتی اور آخرت میں ایسے کردار کے لیے عذاب و اندوہ اور کلفت و مصیبت کے سوا کچھ نہیں ہے۔ بخلاف اس کے اللہ کو دوسری قسم کا کردار پسند ہے، اسی نے دنیا میں صالح سوسائٹی بنائی ہے اور وہی آخرت میں انسان کے لیے موجب فلاح ہے۔

۳۲۳ یہ آیت فسخ مکہ کے بعد نازل ہوئی اور مضمون کی مناسبت سے اس سلسلہ کلام میں داخل کر دی گئی۔ اس سے

فَلَكُمْ دُورٌ وَأَمْوَالُكُمْ لَا تُظْلَمُونَ وَلَا تَظْلِمُونَ ﴿۲۷۹﴾ وَإِنْ
 كَانَ ذُو عُسْرَةٍ فَنَظِرَةٌ إِلَىٰ مَيْسَرَةٍ ۚ وَإِنْ تصَدَّقُوا خَيْرٌ لَّكُمْ
 إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۲۸۰﴾ وَاتَّقُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَىٰ
 اللَّهِ ۖ ثُمَّ تُوَفَّىٰ كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۲۸۱﴾

۳۸
ع
۶

تو اصل لینے کے تم حقدار ہو۔ نہ تم ظلم کرو نہ تم پر ظلم کیا جائے۔ تمہارا قرض دار تنگ دست ہو،
 تو ہاتھ کھلنے تک اُسے مہلت دو، اور جو صدقہ کرو تو یہ تمہارے لیے زیادہ بہتر ہے، اگر تم سمجھو۔
 اس دن کی رسوائی و مصیبت سے بچو جبکہ تم اللہ کی طرف واپس ہو گے، وہاں ہر شخص کو اس کی
 کمائی ہوئی نیکی یا بدی کا پورا پورا بدلہ مل جائے گا اور کسی پر ظلم ہرگز نہ ہو گا۔ ع

پہلے اگرچہ سود ایک ناپسندیدہ چیز سمجھا جاتا تھا مگر قانوناً اسے بند نہیں کیا گیا تھا۔ اس آیت کے نزول کے بعد اسلامی حکومت
 کے دائرے میں سودی کاروبار ایک فوجداری جرم بن گیا۔ عرب کے جو قبیلے سود کھاتے تھے ان کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے
 اپنے عمال کے ذریعے سے آگاہ فرما دیا کہ اگر اب وہ اس لین دین سے باز نہ آئے تو ان کے خلاف جنگ کی جائے گی۔ بخران
 کے عیسائیوں کو جب اسلامی حکومت کے تحت اندرونی خود مختاری دی گئی تو معاہدے میں یہ تصریح کر دی گئی کہ اگر تم سودی کاڈبا
 کر گے تو معاہدہ نسخ ہو جائے گا اور تمہارے درمیان حالت جنگ قائم ہو جائے گی۔ آیت کے آخری الفاظ کی بنا پر
 ابن عباس، حسن بھری، ابن سیرین اور زبج بن انس کی رائے یہ ہے کہ جو شخص دارالاسلام میں سود کھائے اسے ذبیہ پر مجبور کیا جائے
 اور اگر باز نہ آئے تو اسے قتل کر دیا جائے۔ دوسرے فقہاء کی رائے میں ایسے شخص کو قید کر دینا کافی ہے جب تک کہ سود خاری
 چھوڑ دینے کا عہد نہ کرے اسے نہ چھوڑا جائے۔

۳۲۴ اسی آیت سے شریعت میں یہ حکم نکالا گیا ہے کہ جو شخص اداے قرض سے عاجز ہو گیا ہو، اسلامی عدالت اس کے
 قرض خواہوں کو مجبور کرے گی کہ اسے مہلت دیں، اور بعض حالات میں وہ پورا قرض یا قرض کا ایک حصہ معاف بھی کرانے کی
 مجاز ہوگی۔ حدیث میں آتا ہے کہ ایک شخص کے کاروبار میں گھانا آگیا اور اس پر قرضوں کا بار بہت چڑھ گیا۔ معاملہ نبی صلی اللہ علیہ
 وسلم کے پاس آیا۔ آپ نے لوگوں سے اپیل کی کہ اپنے اس بھائی کی مدد کرو۔ چنانچہ بہت سے لوگوں نے اس کو مالی امداد دی،
 مگر قرضے پھر بھی صاف نہ ہو سکے۔ تب آپ نے اس کے قرض خواہوں سے فرمایا کہ جو کچھ حاضر ہے اس دہی لے کر اسے چھوڑ دو۔
 اس سے زیادہ تمہیں نہیں دلوایا جاسکتا۔ فقہانے تصریح کی ہے کہ ایک شخص کے رہنے کا مکان، کھانے کے برتن، پہنے کے کپڑے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا تَدَايَنْتُمْ بِدَيْنٍ إِلَى أَجَلٍ
مُّسَمًّى فَلَا تَبْوَءَهُ وَلْيَكُتَبْ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ وَلَا
يَأْبَ كَاتِبٌ أَنْ يَكْتُبَ كَمَا عَلَّمَهُ اللَّهُ فَلْيَكُتَبْ وَلِيُمِلَّ
الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا يَبْخَسَ مِنْهُ
شَيْئًا فَإِنْ كَانَ الَّذِي عَلَيْهِ الْحَقُّ سَفِيهًا أَوْ ضَعِيفًا
أَوْ لَا يَسْطِيعُ أَنْ يُمِلَّ هُوَ فَلْيُمِلَّ وَلِيُّهُ بِالْعَدْلِ

اے ایمان لانے والو! جب کسی مقرر مدت کے لیے تم آپس میں قرض کا لین دین کرو تو اسے
لکھ لیا کرو۔ فریقین کے درمیان انصاف کے ساتھ ایک شخص دستاویز تحریر کرے۔ جسے
اللہ نے لکھنے پڑھنے کی قابلیت بخشی ہو اسے لکھنے سے انکار نہ کرنا چاہیے۔ وہ لکھے
اور املا وہ شخص کرے جس پر حق آتا ہے (یعنی قرض لینے والا) اور اسے اللہ اپنے رب سے
ڈرنا چاہیے کہ جو معاملہ طے ہوا ہو اس میں کوئی کمی بیشی نہ کرے۔ لیکن اگر قرض لینے والا
خود نادان یا ضعیف ہو یا املا نہ کر سکتا ہو تو اس کا ولی انصاف کے ساتھ املا کرے۔

اور وہ آلات جن سے وہ اپنی روزی کما تا ہو کسی حالت میں فرق نہیں کیے جا سکتے۔

۳۲۵ اس سے یہ حکم نکلتا ہے کہ قرض کے معاملے میں مدت کی تعیین ہونی چاہیے۔

۳۲۶ عموماً دو ستر اور عزیزوں کے درمیان قرض کے معاملات میں دستاویز لکھنے اور گواہیاں لینے کو مایوس اور
بے اعتمادی کی دلیل خیال کیا جاتا ہے۔ لیکن اللہ کا ارشاد یہ ہے کہ قرض اور تجارتی قراردادوں کو تحریر میں لانا چاہیے اور اس پر شہاد
ثبت کرالینی چاہیے تاکہ لوگوں کے درمیان معاملات صاف رہیں۔ حدیث میں آتا ہے کہ تین قسم کے آدمی ایسے ہیں جو اللہ سے
فریاد کرتے ہیں مگر ان کی فریاد سنی نہیں جاتی۔ ایک شخص جس کی بیوی بدخلق ہو اور وہ اس کو طلاق نہ دے۔ دوسرا وہ شخص جو عقیقہ
کے بارغ ہونے سے پہلے اس کا مال اس کے حوالے کر دے۔ تیسرا وہ شخص جو کسی کو اپنا مال قرض سے اور اس پر گواہ نہ بنائے۔ و

وَأَسْتَشْهِدُوا شَهِيدَيْنِ مِنْ رِجَالِكُمْ فَإِنْ لَمْ يَكُونَا
 رَجُلَيْنِ فَرَجُلٌ وَامْرَأَتْنِ مِمَّنْ تَرْضَوْنَ مِنَ الشُّهَدَاءِ
 أَنْ تَضِلَّ إِحْدَاهُمَا فَتُذَكِّرَ إِحْدَاهُمَا الْأُخْرَى وَلَا
 يَأْبَ الشُّهَدَاءُ إِذَا مَا دُعُوا وَلَا تَسْمَعُوا أَنْ تُكْتَبُوهُ
 صَغِيرًا أَوْ كَبِيرًا إِلَىٰ أَجَلِهِ ذَلِكُمْ أَقْضَىٰ عِنْدَ اللَّهِ وَأَقْوَمُ
 لِلشَّهَادَةِ وَأَدْنَىٰ أَلَّا تَرْتَابُوا إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً
 حَاضِرَةً يُدْرَوْنَهَا بَيْنَكُمْ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ إِلَّا

پھر اپنے مردوں میں سے دو آدمیوں کی اس پر گواہی کرا لو۔ اور اگر دو مرد نہ ہوں تو ایک مرد
 اور دو عورتیں ہوں تاکہ ایک بھول جائے تو دوسری اسے یاد دلا دے۔ یہ گواہ ایسے لوگوں
 میں سے ہونے چاہئیں جن کی گواہی تمہارے درمیان مقبول ہو۔ گواہوں کو جب
 گواہ بننے کے لیے کہا جائے تو انہیں انکار نہ کرنا چاہیے۔ معاملہ خواہ چھوٹا ہو یا بڑا،
 مبعاد کی تعمین کے ساتھ اس کی دستاویز لکھوا لینے میں تساہل نہ کرو۔ اللہ کے نزدیک
 یہ طریقہ تمہارے لیے زیادہ مبنی برانصاف ہے، اس سے شہادت قائم ہونے میں زیادہ
 سہولت ہوتی ہے۔ اور تمہارے شکوک و شبہات میں مبتلا ہونے کا امکان کم رہ جاتا ہے۔
 ہاں جو تجارتی لین دین دست بدست تم لوگ آپس میں کرتے ہو اس کو نہ لکھا جائے، تو

۳۲۷ یعنی مسلمان مردوں میں سے۔ اس سے معلوم ہوا کہ جہاں گواہ بنانا اختیاری فعل ہو وہاں مسلمان
 صرف مسلمانوں ہی کو اپنا گواہ بنائیں۔ البتہ ذمیوں کے گواہ ذمی بھی ہو سکتے ہیں۔

۳۲۸ مطلب یہ ہے کہ ہر کس و نامک گواہ ہونے کے لیے ہندو یا عیسائی نہیں ہے بلکہ ایسے لوگوں کو گواہ بنایا جائے

تَكْتُبُوهَا وَأَشْهَدُوا إِذَا تَبَايَعْتُمْ وَلَا يُضَارَ كَاتِبٌ
وَلَا شَهِيدٌ وَإِنْ تَفْعَلُوا فَإِنَّهُ فُسُوقٌ بِكُمْ وَاتَّقُوا
اللَّهَ وَيُعَلِّمُكُمُ اللَّهُ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿۲۸۷﴾
وَإِنْ كُنْتُمْ عَلَى سَفَرٍ وَلَمْ تَجِدُوا كَاتِبًا فَرِهْنَ مَقْبُوضَهُ

کوئی حرج نہیں، مگر تجارتی معاملے طے کرتے وقت گواہ کر لیا کرو۔ کاتب اور گواہ کو ستایا نہ جائے۔ ایسا کرو گے تو گناہ کا ارتکاب کرو گے۔ اللہ کے غضب سے بچو۔ وہ تم کو صحیح طریق عمل کی تعلیم دیتا ہے اور اسے ہر چیز کا علم ہے۔

اگر تم سفر کی حالت میں ہو اور دستاویز لکھنے کے لیے کوئی کاتب نہ ملے، تو رہن بالقبض پر معاملہ کرو۔

جوانے اخلاق و دیانت کے لحاظ سے بالعموم لوگوں کے درمیان قابل اعتماد سمجھے جاتے ہوں۔

۳۲۹ مطلب یہ ہے کہ اگرچہ روزمرہ کی خرید و فروخت میں بھی معاملہ بیع کا تحریر میں آ جانا بہتر ہے، بھلا کہ آج کل کیش میو لکھنے کا طریقہ رائج ہے تاہم ایسا کرنا لازم نہیں ہے۔ اسی طرح ہمایہ تا جرایک دوسرے سے رات دن جو لین دین کرتے رہتے ہیں اس کو بھی اگر تحریر میں نہ لایا جائے تو کوئی مضائقہ نہیں۔

۳۳۰ اس کا مطلب یہ بھی ہے کہ کسی شخص کو دستاویز لکھنے یا اس پر گواہ بننے کے لیے مجبور نہ کیا جائے، اور یہی کہ کوئی فریق کاتب یا گواہ کو اس بنا پر نہ متاثر کرے کہ وہ اس کے مفاد کے خلاف صحیح شہادت دیتا ہے۔

۳۳۱ یہ مطلب نہیں ہے کہ رہن کا معاملہ صرف سفر ہی میں ہو سکتا ہے، بلکہ ایسی صورت چونکہ زیادہ تر سفر میں پیش آتی ہے اس لیے خاص طور پر اس کا ذکر کر دیا گیا ہے۔ نیز معاملہ رہن کے لیے یہ شرط بھی نہیں ہے کہ جب دستاویز لکھنا ممکن نہ ہو صرف اسی صورت میں رہن کا معاملہ کیا جائے۔ اس کے علاوہ ایک صورت یہ بھی ہو سکتی ہے کہ جب شخص دستاویز لکھنے پر کوئی قرض دینے کے لیے آمادہ نہ ہو تو قرض کا طالب اپنی کوئی چیز رہن رکھ کر روپیہ لے لے لیکن قرآن مجید چونکہ اپنے پیروں کو فیاضی کی تعلیم دینا چاہتا ہے۔ اور یہ بات بلند اخلاق سے فروتر ہے کہ ایک شخص مال رکھتا ہو اور وہ ایک ضرورت مند آدمی کو اس کی کوئی چیز رہن رکھے بغیر قرض نہ دے، اس لیے قرآن نے تصداً اس دوسری صورت کا

فَإِنْ أَمِنَ بَعْضُكُم بَعْضًا فَلْيُؤَدِّ الَّذِي أُؤْتِنَ أَمَانَتَهُ
وَلْيَتَّقِ اللَّهَ رَبَّهُ وَلَا تَكْتُمُوا الشَّهَادَةَ وَمَنْ يَكْتُمْهَا فَإِنَّهُ
أِثْمٌ قَلْبُهُ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ ﴿۲۸۲﴾ مَا فِي السَّمَوَاتِ
وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفَوُوهُ

۲۸۲

اگر تم میں سے کوئی شخص دوسرے پر بھروسہ کر کے اس کے ساتھ کوئی معاملہ کرے۔
تو جس پر بھروسہ کیا گیا ہے اسے چاہیے کہ امانت ادا کرے اور اللہ اپنے رب سے ڈرے۔
اور شہادت ہرگز نہ چھپاؤ۔ جو شہادت چھپاتا ہے اس کا دل گناہ میں آلودہ ہے۔ اور اللہ
تمہارے اعمال سے بے خبر نہیں ہے۔ ع

آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے سب اللہ کا ہے۔ تم اپنے دل کی باتیں خواہ ظاہر کرو خواہ چھپاؤ،
ذکر نہیں کیا۔

اس سلسلے میں یہ بھی معلوم ہونا چاہیے کہ رہن بالغتص کا مقصد صرف یہ ہے کہ قرض دینے والے کو اپنے قرض کی واپسی کا
اطمینان ہو جائے۔ اسے اپنے دیے ہوئے مال کے معاوضے میں شے مرہونہ سے فائدہ اٹھانے کا حق نہیں ہے۔ اگر کوئی شخص رہن
لیے ہوئے مکان میں خود رہتا ہے یا اس کا کرایہ کھاتا ہے تو دراصل سود کھاتا ہے۔ قرض پر براہ راست سود لینے اور رہن لی ہوئی
چیز سے فائدہ اٹھانے میں اصولاً کوئی فرق نہیں ہے۔ البتہ اگر کوئی جائز رہن یا گیا ہو تو اس کا دودھ استعمال کیا جاسکتا ہے
اور اس سے سواری و بار برداری کی خدمت لی جاسکتی ہے، کیونکہ یہ دراصل اس چارے کا معاوضہ ہے جو مرہن اس جائزہ کو
کھلاتا ہے۔

۳۳۲ شہادت دینے سے گریز کرنا یا شہادت میں صبح واقعات کے اظہار سے پرہیز کرنا، دونوں پر شہادت
چھپانے کا اطلاق ہوتا ہے۔

۳۳۳ یہ فائدہ کلام ہے۔ اس لیے جس طرح سوت کا آغاز دین کی بنیادی تعلیمات سے کیا گیا تھا اسی طرح سورت
کو ختم کرتے ہوئے بھی ان تمام اصولی امور کو بیان کر دیا گیا ہے جن پر دین اسلام کی اساس قائم ہے۔ تقابل کے لیے اس
سورہ کے پہلے رکوع کو سامنے رکھ لیا جائے تو زیادہ مفید ہوگا۔

۳۳۴ یہ دین کی اولین بنیاد ہے۔ اللہ تعالیٰ کا مالک زمین و آسمان ہونا اور ان تمام چیزوں کا جو آسمان زمین

يُحَاسِبُكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ
وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۲۸۷﴾ أَمَّا الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ
إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَكِهِ وَ
كُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ رُّسُلِهِ وَقَالُوا
سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ﴿۲۸۸﴾

اللہ بہر حال ان کا حساب تم سے لے لے گا۔ پھر اسے اختیار ہے جسے چاہے معاف کر دے اور جسے چاہے سزا دے۔ وہ ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔

رسول اُس ہدایت پر ایمان لایا ہے جو اس کے رب کی طرف سے اس پر نازل ہوئی ہے۔ اور جو لوگ اس رسول کے ماننے والے ہیں انہوں نے بھی اس ہدایت کو دل سے تسلیم کر لیا ہے۔ یہ سب اللہ اور اس کے فرشتوں اور اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں کو مانتے ہیں اور ان کا قول یہ ہے کہ ”ہم اللہ کے رسولوں کو ایک دوسرے سے الگ نہیں کرتے، ہم نے حکم سنا اور اطاعت قبول کی۔ مالک! ہم تجھ سے خطا بخشی کے طالب ہیں اور ہمیں تیری ہی طرف پلٹنا ہے۔“

میں ہیں، اللہ ہی کی ملک ہونا، دراصل یہی وہ بنیادی حقیقت ہے جس کی بنا پر انسان کے لیے کوئی دوسرا طرز عمل اس کے ہوا جائز اور صحیح نہیں ہو سکتا کہ وہ اللہ کے آگے سب اطاعت جھکا دے۔

۳۳۵ اس فقرے میں مزید دو باتیں ارشاد ہوئیں۔ ایک یہ کہ ہر انسان فرداً فرداً اللہ کے سامنے ذمہ دار اور جواب دہ ہے۔ دوسرے یہ کہ جس بادشاہ زمین و آسمان کے سامنے انسان جواب دہ ہے وہ غیب و شہادت کا علم رکھنے والا ہے، حتیٰ کہ دلوں کے چھپے ہوئے ارادے اور خیالات تک اس سے پوشیدہ نہیں ہیں۔

۳۳۶ یہ اللہ کے اختیار و مطلق کا بیان ہے۔ اُس کو کسی قانون نے باندھ نہیں رکھا ہے کہ اُس کے مطابق عمل کرنے پر وہ مجبور ہو، بلکہ وہ مالک مختار ہے۔ سزا دینے اور معاف کرنے کے کئی اختیارات اس کو حاصل ہیں۔

لَا يَكْلِفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا
مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَانَا
رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ

اللہ کسی متنفس پر اس کی قدرت سے بڑھ کر نئے داری کا بوجھ نہیں ڈالتا۔ ہر شخص نے جو نیکی کمائی ہے اس کا پھل اسی کے لیے ہے اور جو بدی سمیٹی ہے اس کا وبال اسی پر ہے۔

(ایمان لانے والو! تم یوں دعا کیا کرو) اے ہمارے رب! ہم سے بھول چوک میں جو قصور ہو جائیں ان پر گرفت نہ کر۔ مالک! ہم پر وہ بوجھ نہ ڈال جو تو نے ہم سے پہلے لوگوں پر

۳۳۷ اس آیت میں تفصیلات سے قطع نظر کر کے اسلام کے عقائد اور اسلامی طرز عمل کا خلاصہ بیان کر دیا گیا ہے اور وہ یہ ہے: اللہ کو اس کے فرشتوں کو اور اس کی کتابوں کو مانتا، اس کے تمام رسولوں کو تسلیم کرنا بغیر اس کے کہ ان کے درمیان فرق کیا جائے (یعنی کسی کو مانا جائے اور کسی کو نہ مانا جائے) اور اس امر کو تسلیم کرنا کہ آخر کار ہمیں اس کے حضور میں حاضر ہونا ہے۔ یہ پانچ امور اسلام کے بنیادی عقائد ہیں۔ ان عقائد کو قبول کرنے کے بعد ایک مسلمان کے لیے صحیح طرز عمل یہ ہے کہ اللہ کی طرف سے جو حکم پہنچے اُسے وہ بسر و چشم قبول کرے، اس کی اطاعت کرے اور اپنے حسن عمل پر غرور نہ کرے بلکہ اللہ سے عفو و درگزر کی درخواست کرتا رہے۔

۳۳۸ یعنی اللہ کے ہاں انسان کی ذمہ داری اس کی قدرت کے لحاظ سے ہے۔ ایسا ہرگز نہ ہوگا کہ بندہ ایک کام کرنے کی قدرت نہ رکھتا ہو اور اللہ اس سے باز پرس کرے کہ تو نے فلاں کام کیوں نہ کیا۔ یا ایک چیز سے سچائی الحقیقت اس کی قدرت سے باہر ہو اور اللہ اس پر مواخذہ کرے کہ تو نے اس سے پرہیز کیوں نہ کیا۔ لیکن یہ یاد رہے کہ اپنی قدرت کا فیصلہ کرنے والا انسان خود نہیں ہے۔ اس کا فیصلہ اللہ ہی کر سکتا ہے کہ ایک شخص فی الحقیقت کس چیز کی قدرت رکھتا تھا اور کس چیز کی نہ رکھتا تھا۔

۳۳۹ یہ اللہ کے قانون مجازات کا دوسرا قاعدہ کلیہ ہے۔ ہر آدمی انعام اسی خدمت پر پائے گا جو اس نے خود انجام دی ہو یہ ممکن نہیں ہے کہ ایک شخص کی خدمات پر دوسرا انعام پائے۔ اور اسی طرح ہر شخص اسی قصور میں پکڑا جائیگا جس کا وہ خود مرتکب ہوا ہو۔ یہ نہیں ہو سکتا کہ ایک کے قصور میں دوسرا پکڑا جائے۔ ہاں یہ ضرور ممکن ہے کہ ایک آدمی نے کسی نیک کام کی بنا رکھی ہو اور دوسرا اس نیک کام کے ثمرات چلتے رہیں اور یہ سب اس کے کارنامے

مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ
وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا إِنَّكَ مَوْلَانَا
فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ۝۳۱

۳۱

ڈالے تھے۔ پروردگار! جس بار کو اٹھانے کی طاقت ہم میں نہیں ہے وہ ہم پر نہ رکھ
ہمارے ساتھ نرمی کر، ہم سے درگزر فرما، ہم پر رحم کر، تو ہمارا مولیٰ ہے، کافروں کے
امقابلے میں ہماری مدد کر۔ ۳۱

میں کھے جاتیں۔ اور ایک دوسرے شخص نے کسی برائی کی بنا رکھی ہو اور صدیوں تک دنیا میں اس کا اثر جاری رہے اور
وہ اس ظالم اول کے حساب میں درج ہوتا رہے۔ لیکن یہ اچھا یا بُرا کچھ بھی پھل ہو گا اسی کی سعی اور اسی کے کسب کا نتیجہ ہو گا۔
بہر حال یہ ممکن نہیں ہے کہ جس بھلائی یا جس بُرائی میں آدمی کی نیت اور سعی و عمل کا کوئی حصہ نہ ہو اس کی جزایا سزا اسے
مل جائے۔ مکافاتِ عمل کوئی قابلِ انتقال چیز نہیں ہے۔

۳۲ یعنی ہمارے پیش رو دوں کو تیری راہ میں جو آزمائشیں پیش آئیں جن زبردست ابتلاؤں سے وہ گزرے،
ان مشکلات سے انہیں سابقہ پڑا، اُن سے ہمیں بچا۔ اگرچہ اللہ کی سنت یہی رہی ہے کہ جس نے بھی حق و صداقت کی
پیروی کا عزم کیا ہے اُسے سخت آزمائشوں اور فتنوں سے دوچار ہونا پڑا ہے اور جب آزمائشیں پیش آئیں تو مومن کا
کام یہی ہے کہ پورے استقلال سے ان کا مقابلہ کرے، لیکن بہر حال مومن کو اللہ سے دعائیہ کرنی چاہیے کہ وہ اس کیلئے
حق پرستی کی راہ کو ہموار کر دے۔

۳۳ یعنی مشکلات کا اتنا ہی بار ہم پر ڈال جسے ہم سہارے ہاتیں آزمائشیں پس اتنی ہی بھیج کہ ان میں
ہم پورے اُتر جاتیں۔ ایسا نہ ہو کہ ہماری قوت برداشت سے بڑھ کر سختیاں ہم پر نازل ہوں اور ہمارے قدم راہِ حق سے
ڈگکا جاتیں۔

۳۴ اس دعا کی پوری روح کو سمجھنے کے لیے یہ بات پیش نظر رہنی چاہیے کہ یہ آیات ہجرت سے تقریباً
ایک سال پہلے معراج کے موقع پر نازل ہوئی تھیں جبکہ مکہ میں کفر و اسلام کی کشمکش اپنی انتہا کو پہنچ چکی تھی، مسلمانوں پر
مصائب و مشکلات کے پہاڑ ٹوٹ رہے تھے، اور صرف مکہ ہی نہیں بلکہ سرزمینِ عرب پر کوئی جگہ ایسی نہ تھی جہاں کسی بے گناہ
نے دینِ حق کی پیروی اختیار کی ہو اور اس کے لیے خدا کی زمین پر سانس لینا دشوار نہ کر دیا گیا ہو۔ ان حالات میں مسلمانوں کو
تفہیم کی گئی کہ اپنے مالک سے اس طرح دعا مانگا کرو۔ ظاہر ہے کہ دینے والا خود ہی جب مانگنے کا ڈھنگ بتائے تو ملنے کا

یقیناً آپ سے آپ پیدا ہوتا ہے۔ اس لیے یہ دعا اس وقت مسلمانوں کے لیے غیر معمولی تسکین قلب کی موجب ہوئی۔
 علاوہ بریں اس دعا میں فقہائے مسلمانوں کو یہ بھی تلقین کر دی گئی کہ وہ اپنے جذبات کو کسی نامناسب شخص پر نہ بنے دیں، بلکہ
 انہیں اس دعا کے سانچے میں ڈھال لیں۔ ایک طرف ان روح فرسا مظالم کو دیکھئے جو محض حق پرستی کے جرم میں ان لوگوں
 پر توڑے جا رہے تھے اور دوسری طرف اس دعا کو دیکھئے جس میں دشمنوں کے خلاف کسی تلخی کا شائبہ تک نہیں۔ ایک
 طرف ان جسمانی تکلیفوں اور مالی نقصانات کو دیکھئے جن میں یہ لوگ مبتلا تھے اور دوسری طرف اس دعا کو دیکھئے جس میں کسی
 دنیوی مفاد کی طلب کا ادنیٰ نشان تک نہیں ہے۔ ایک طرف ان حق پرستوں کی انتہائی خستہ حالی کو دیکھئے اور دوسری
 طرف ان بلند و پاکیزہ جذبات کو دیکھئے جن سے یہ دعا بریز رہی ہے۔ اس تقابل ہی سے صحیح اندازہ ہو سکتا ہے کہ اس وقت
 اہل ایمان کو کس طرز کی اخلاقی و روحانی تربیت دی جا رہی تھی۔



تفہیم القرآن

آل عمران

۳

آل عمران

نام | اس سورت میں ایک مقام پر آل عمران کا ذکر آیا ہے۔ اسی کو علامت کے طور پر اس کا نام قرار دے دیا گیا ہے۔

زمانہ نزول اور اجزائے مضمون | اس میں چار تقریریں شامل ہیں:

پہلی تقریر آغاز سورت سے چوتھے رکوع کی ابتدائی دو آیتوں تک ہے اور وہ غالباً جنگ بدر کے بعد قریشی زبانے ہی میں نازل ہوئی ہے۔

دوسری تقریر آیت **إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ طَائِفَاتٍ** کے علیٰ علیہین (اللہ نے آدم اور نوح اور آل ابراہیم کو تمام دیباواؤں پر ترجیح دے کر اپنی رسالت کے کام کے لیے منتخب کیا تھا) سے شروع ہوتی ہے اور چھٹے رکوع کے اختتام پر ختم ہوتی ہے۔ یہ سورت میں مدبر بخران کی آمد کے موقع پر نازل ہوئی۔

تیسری تقریر ساتویں رکوع کے آغاز سے لے کر بارہویں رکوع کے اختتام تک چلتی ہے اور اس کا زمانہ پہلی تقریر سے متصل ہی معلوم ہوتا ہے۔

چوتھی تقریر تیرہویں رکوع سے ختم سورت تک جنگِ بدر کے بعد نازل ہوئی ہے۔

خطاب اور مباحث | ان مختلف تقریروں کو ملا کر جو چیز ایک سلسلہ مضمون بناتی ہے وہ مقصد و مدعا اور مرکزی مضمون کی کیسانیت ہے۔ سورت کا خطاب خصوصیت کے ساتھ دو گروہوں کی طرف ہے: ایک اہل کتاب (یہود و نصاریٰ)۔ دوسرے وہ لوگ جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لاتے تھے۔

پہلے گروہ کو اسی طرز پر مزید تبلیغ کی گئی ہے جس کا سلسلہ سورہ بقرہ میں شروع کیا گیا تھا۔ ان کی اعتقادی گمراہیوں اور اخلاقی خرابیوں پر تنبیہ کرنے ہوئے انہیں بتایا گیا ہے کہ یہ رسول اور یہ قرآن اسی دین کی طرف لا رہا ہے جس کی دعوت شروع سے تمام انبیاء دیتے چلے آئے ہیں اور جو فطرت اللہ کے مطابق ایک ہی دین حق ہے اس دین کے میدانے رستہ سے ہٹ کر جو راہیں منہ نے اختیار کی ہیں وہ خود ان کتابوں کی رو سے بھی صحیح نہیں ہیں ان کو تم کتب آسمانی تسلیم کرتے ہو۔ لہذا اس صداقت کو قبول کرو جس کے صداقت ہونے سے تم خود بھی انکار نہیں کر سکتے۔

دوسرے گروہ کو جواب میں امت پر ہونے کی حقیقت سے حق کا علم دار اور دنیا کی اصلاح کا ذمہ دار

بتایا جا چکا ہے، اسی سلسلے میں مزید ہدایات دی گئی ہیں جو سورہ بقرہ میں شروع ہوا تھا۔ انہیں بھی امتوں کے مذہبی و اخلاقی زوال کا عبرتناک نقشہ دکھا کر متنبہ کیا گیا ہے کہ ان کے نقش قدم پر چلنے سے ہمیں۔ انہیں بتایا گیا ہے کہ ایک مصلح جماعت ہونے کی حیثیت سے وہ کس طرح کام کریں اور ان اہل کتاب اور منافق مسلمانوں کے ساتھ کیا معاملہ کریں جو خدا کے راستے میں طرح طرح سے رکاوٹیں ڈال رہے تھے۔ انہیں اپنی کمزوریوں کی اصلاح پر بھی متوجہ کیا گیا ہے جن کا ظہور جنگ اُحد کے سلسلہ میں ہوا تھا۔

اس طرح یہ سورت نہ صرف آپ اپنے مختلف اجزا میں مسلسل و مربوط ہے بلکہ سورہ بقرہ کے ساتھ بھی اس کا ایسا قریبی تعلق نظر آتا ہے کہ یہ بالکل اس کا تتمہ معلوم ہوتی ہے اور یہ محسوس ہوتا ہے کہ اس کا فطری مقام بقرہ سے متصل ہی ہے۔

شان نزول | سورت کا تاریخی پس منظر یہ ہے:

(۱) سورہ بقرہ میں اس دین حق پر ایمان لانے والوں کو جن آزمائشوں اور مصائب مشکلات سے قبل از وقت متنبہ کر دیا گیا تھا وہ بڑی شدت کے ساتھ پیش کیا چکی تھیں، جنگ بدر میں اگرچہ اہل ایمان کو فتح حاصل ہوئی تھی لیکن یہ جنگ گویا بھڑوں کے چھتے میں پتھر مارنے کی ہم معنی تھی۔ اس اولین مسلح مقابلے نے عرب کی ان سب امتوں کو چونکا دیا تھا جو اس نئی تحریک۔ سے عداوت رکھتی تھیں۔ بہر طرف طوفان کے آثار نمایاں ہو رہے تھے، مسلمانوں پر ایک دائمی خوف اور بے اطمینانی کی حالت طاری تھی اور ایسا محسوس ہوتا تھا کہ یمنے کی یہ چھوٹی سی بستی جس نے گرد و پیش کی ساری دنیا سے لڑائی مول لے لی ہے، صفحہ ہستی سے مٹا ڈالی جائے گی۔ ان حالات کا یمنے کی معاشی حالت پر بھی نہایت بُرا اثر پڑ رہا تھا۔ اول تو ایک چھوٹے سے قصبے میں جس کی آبادی چند سو گھروں سے زیادہ نہ تھی، یکایک مہاجرین کی ایک بڑی تعداد کے آجانے ہی سے معاشی توازن بگڑ چکا تھا۔ اس پر مزید مصیبت اس حالت جنگ کی وجہ سے نازل ہو گئی۔

(۲) ہجرت کے بعد نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اطرافِ مدینہ کے یہودی قبائل کے ساتھ جو معاہدے

کیے تھے، ان لوگوں نے ان معاہدات کا ذرہ برابر پاس نہ کیا، جنگ بدر کے موقع پر ان اہل کتاب کی ہمدردیاں توجید و نہوت اور کتاب و آخرت کے ماننے والے مسلمانوں کے بجائے بُت پرچنے والے مشرکین کے ساتھ تھیں۔ بدر کے بعد یہ لوگ کھلم کھلا قریش اور دوسرے قبائل عرب کو مسلمانوں کے خلاف جوش و لاو لاکر بدلیے پر اُگسانے لگے خصوصاً بنی نضیر کے سردار کعب بن اشرف نے تو اس سلسلے میں اپنی مخالفانہ کوششوں کو اندھی عداوت، بلکہ کمینہ پن کی حد تک پہنچا دیا۔ اہل مدینہ کے ساتھ ان یہودیوں کے ہمسایگی اور دوستی کے جو تعلقات صدیوں سے چلے آ رہے تھے، ان کا پاس و محافظ بھی انہیں اٹھادیا۔ آخر کار جب ان کی خیراتیں اور عہد شکنیاں حد برداشت سے گزر گئیں تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بدر کے

چند مہینے بعد بنی قنیقاع پر جو ان یہودی قبیلوں میں سب سے زیادہ سرگرم لوگ تھے حملہ کر دیا اور انہیں

اطراف مدینہ سے نکال باہر کیا۔ لیکن اس سے دوسرے یہودی قبائل کی آتش خنادر زیادہ بھڑک اٹھی۔ انہوں نے مدینہ کے منافق مسلمانوں اور حجاز کے مشرک قبیلوں کے ساتھ ساز باز کر کے اسلام و مسلمانوں کیلئے ہر طرف خطرات ہی خطرات پیدا کر دیے حتیٰ کہ خود نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی جان کے متعلق ہر وقت یہ اندیشہ رہنے لگا کہ نہ معلوم کب آپ پر قاتلانہ حملہ ہو جائے۔ صحابہ کرام اس زمانے میں بالعموم ہتھیار بند سوتے تھے۔ شیخوں کے ڈر سے رانوں کو پیرسے دیے جاتے تھے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اگر تھوڑی دیر کے لیے بھی کہیں نگاہوں سے اوجھل ہو جاتے تو صحابہ کرام گھبرا کر آپ کو ڈھونڈنے کے لیے نکل کھڑے ہوتے تھے۔

(۳) بدر کی شکست کے بعد قریش کے دلوں میں آپ ہی انتقام کی آگ بھڑک رہی تھی کہ اس پر مزید تیل یہودیوں نے چھڑکا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ ایک ہی سال بعد کے ستمبر میں ہزار کا لشکر حرا میں پرچا اور ہو گیا اور اُحد کے دامن میں وہ لڑائی پیش آئی جو جنگ اُحد کے نام سے مشہور ہے۔ اس جنگ کے لیے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک ہزار آدمی مدینہ سے نکلے تھے۔ مگر راستے میں سنیوں سے منافق یکا یک الگ ہو کر مدینے کی طرف پلٹ گئے۔ اور جو سات سو آدمی آپ کے ساتھ رہ گئے تھے ان میں بھی منافقین کی ایک چھوٹی سی پارٹی شامل رہی جس نے دوران جنگ میں مسلمانوں کے درمیان فتنہ برپا کرنے کی ہر ممکن کوشش کی یہ پہلا موقع تھا جب معلوم ہوا کہ مسلمانوں کے اپنے گھرمیں اتنے کثیر التعداد مارا ستین موجود ہیں اور وہ اس طرح باہر کے دشمنوں کے ساتھ مل کر خود اپنے بھائی بندوں کو نقصان پہنچانے پر تیلے ٹھے ہیں۔

(۴) جنگ اُحد میں مسلمانوں کو ہزیمت ہوئی اس میں اگرچہ منافقین کی تدبیروں کا ایک بڑا حصہ تھا، لیکن اس کے ساتھ مسلمانوں کی اپنی کمزوریوں کا حصہ بھی کچھ کم نہ تھا اور یہ ایک قدرتی بات تھی کہ ایک خاص طرز فکر اور نظام اخلاق پر جو جماعت ابھی تازہ تازہ ہی بنی تھی جس کی اخلاقی تربیت ابھی مکمل نہ ہو سکی تھی، اور جسے اپنے عقیدہ و مسلک کی حمایت میں لڑنے کا یہ دوسرا ہی موقع پیش آیا تھا، اس کے کام میں بعض کمزوریوں کا غلبہ بھی ہوتا۔ اس لیے یہ ضرورت پیش آئی کہ جنگ کے بعد اس جنگ کی پوری سرگزشت پر ایک مفصل تبصرہ کیا جائے اور اس میں اسلامی نقطہ نظر سے جو کمزوریاں مسلمانوں کے اندر پائی گئی تھیں ان میں سے ایک ایک کی نشان دہی کر کے اس کی اصلاح کے متعلق ہدایات دی جائیں۔ اس سلسلے میں یہ بات نظر میں رکھنے کے لائق ہے کہ اس جنگ پر قرآن کا تبصرہ ان تبصروں سے کتنا مختلف ہے جو فیوضی جناب ابھی لڑائیوں کے بعد کیا کرتے ہیں۔

آيَاتُهَا سُوْرَةُ اِلٰى عِمْرٰنَ مَدَنِيَّةٌ رَّكُوْعَاتُهَا ۲۰

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اَللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ الْحَیُّ الْقَیُّوْمُ نَزَّلَ عَلَیْكَ الْكِتٰبَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَیْنَ يَدَیْهِ وَاَنْزَلَ التَّوْرَةَ وَالْاِنْجِیْلَ

۱۱، م۔ اللہ وہ زندہ جاوید ہستی جو نظام کائنات کو نبھالے ہوئے ہے، حقیقت میں اس کے سوا کوئی خدا نہیں ہے۔

اُس نے تم پر یہ کتاب نازل کی جو حق لے کر آئی ہے اور ان کتابوں کی تصدیق کر رہی ہے جو پہلے آئی ہوئی تھیں۔ اس سے پہلے وہ انسانوں کی ہدایت کے لیے تورۃ اور انجیل نازل کر چکا ہے،

۱۲ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورۃ بقرہ، مائتہ ۲۴۸۔

۱۲ عام طور پر لوگ تورۃ سے مراد بائبل کے پرانے عہد نامے کی ابتدائی پانچ کتابیں اور انجیل سے مراد نئے عہد نامے کی چار مشہور انجیلیں لے لیتے ہیں۔ اس وجہ سے یہ سمجھن پیش آتی ہے کہ کیا فی الواقع یہ کتابیں کلام الہی ہیں؟ اور کیا واقعی قرآن ان صابقوں کی تصدیق کرتا ہے جو ان میں درج ہیں؟ لیکن اصل حقیقت یہ ہے کہ تورۃ بائبل کی پہلی پانچ کتابوں کا نام نہیں ہے بلکہ وہ ان کے اندر درج ہے، اور انجیل نئے عہد نامہ کی انجیل اربعہ کا نام نہیں ہے بلکہ وہ ان کے اندر پائی جاتی ہے۔

در اصل تورۃ سے مراد وہ احکام ہیں جو حضرت موسیٰ علیہ السلام کی بعثت سے لے کر ان کی وفات تک تقریباً پانچ سو سال کے دوران میں ان پر نازل ہوئے۔ ان میں سے دس احکام تو وہ تھے جو اللہ تعالیٰ نے پتھر کی لوحوں پر کندہ کر کے انھیں دیے تھے۔ باقی ماندہ احکام کو حضرت موسیٰ نے لکھوا کر اس کی ۱۲ انجیلیں بنی اسرائیل کے ۱۲ قبیلوں کو دے دی تھیں، اور ایک نقل بھی لاوی کے ہاتھ کی تھی تاکہ وہ اس کی حفاظت کریں۔ اسی کتاب کا نام تورۃ تھا۔ یہ ایک مستقل کتاب کی حیثیت سے بیت المقدس کی پہلی شاہی کے وقت تک محفوظ تھی۔ اس کی ایک کاپی جو بنی لاوی کے محلے کی گئی تھی، پتھر کی دوں سیت، عہد کے مندوق میں رکھ دی گئی تھی اور بنی اسرائیل اس کو توریت ہی کے نام سے جانتے تھے لیکن اُس سے ان کی غفلت اس حد کو پہنچ چکی تھی کہ میرویر کے بادشاہ ایسیا کے عہد میں جب بیکل سلطانی کی مرمت ہوئی تو اتفاق سے سردار کاہن ریمی بیکل کے سجادہ نشین اور قوم کے سب سے بڑے مذہبی پیشوا خلیفہ کو ایک جگہ توریت رکھی ہوئی مل گئی اور اس نے ایک عجیب طرح اسے شاہی منشی کو دیا اور شاہی منشی نے اسے لے جا کر بادشاہ کے سامنے اس طرح پیش کیا جسے ایک عیب انگشت ہوا ہے (ملاحظہ ہو ۲۔ سلوٹین، باب ۲۲۔ آیت ۸ تا ۱۳)۔

یہ ہے کہ جب حضرت نصر نے یروشلم فتح کیا اور یکل سمیت شہر کی اینٹ سے اینٹ بجا دی، تو بنی اسرائیل نے تورات کے وہ اصل نسخے، جو ان کے ہاں طاق نسیاں پر رکھے ہوئے تھے اور بہت ہی تھوڑی تعداد میں تھے، ہمیشہ کے لیے گم کر دیے۔ پھر جب عزرا کا ہن (عزیر) کے زمانے میں بنی اسرائیل کے بچے کچھ دگ بابل کی امیری سے واپس یروشلم آئے اور دوبارہ بیت المقدس تعمیر ہوا، تو عزرا نے اپنی قوم کے چند دوسرے بزرگوں کی مدد سے بنی اسرائیل کی پوری تاریخ مرتب کی، جو اب بائبل کی پہلی، اکتاویں پر مشتمل ہے۔ اس تاریخ کے چار باب، یعنی خروج، اجمار، گنتی اور استثنا، حضرت موسیٰ علیہ السلام کی سیرت پر مشتمل ہیں اور اس سیرت ہی میں تاریخ نزول کی ترتیب کے مطابق تورات کی وہ آیات بھی حسب موقع درج کر دی گئی ہیں جو عزرا اور ان کے مددگار بزرگوں کو مذہب نبوی سکس۔ پس درمل اب تورت ان منتشر اجزا کا نام ہے جو سیرت موسیٰ علیہ السلام کے اندر بکھرے ہوئے ہیں۔ ہم انہیں صرف اس علامت سے پہچان سکتے ہیں کہ اس تاریخی بیان کے دوران میں جہاں کہیں سیرت موسیٰ کا مصنف لکھتا ہے کہ خدا نے موسیٰ سے یہ فرمایا، یا موسیٰ نے کہا کہ خداوند تمہارا خدا کیستہ ہے، وہاں تورات کا ایک جز شروع ہوتا ہے اور جہاں پھر سیرت کی تقریر شروع ہو جاتی ہے وہاں وہ جز ختم ہو جاتا ہے۔ بیچ میں جہاں کہیں کوئی چیز بائبل کے مصنف نے تفسیر و تشریح کے طور پر بڑھادی ہے، وہاں ایک عام آدمی کے لیے یہ تفسیر کہنا سخت مشکل ہے کہ آیا یہ اصل تورت کا حصہ ہے یا تشریح و تفسیر تاہم جو دگ کتب آسمانی میں بصیرت رکھتے ہیں وہ ایک حد تک صحت کے ساتھ یہ معلوم کر سکتے ہیں کہ ان اجزا میں کہاں کہاں تفسیری و تشریحی اضافے ملتی کر دیے گئے ہیں۔

قرآن انہیں منتشر اجزا کو تورات کہتا ہے، اور انہیں کی وہ تصدیق کرتا ہے اور حقیقت یہ ہے کہ ان اجزا کو جمع کر کے جب قرآن سے ان کا مقابلہ کیا جاتا ہے، تو بجز اس کے کہ بعض بعض مقامات پر جزوی احکام میں اختلاف ہے، اصولی تعلیمات میں دونوں کتابوں کے درمیان یک سر و مو فرق نہیں پایا جاتا۔ آج بھی ایک ناظر صریح طور پر محسوس کر سکتا ہے کہ یہ دونوں چشمے ایک ہی منبع سے نکلے ہوئے ہیں۔

اسی طرح انجیل درمل نام ہے ان الہامی خطبات اور اقوال کا جو مسیح علیہ السلام نے اپنی زندگی کے آخری دھاتی تین برس میں بحیثیت نبی ارشاد فرمائے۔ وہ کلمات طیبات آپ کی زندگی میں لکھے اور مرتب کیے گئے تھے یا نہیں، اس کے متعلق اب ہمارے پاس کوئی ذریعہ معلومات نہیں ہے۔ ممکن ہے بعض لوگوں نے انہیں زٹ کر لیا ہو، اور ممکن ہے کہ سننے والے معتقدین نے ان کو زبانی یاد کر رکھا ہو۔ بہر حال ایک مدت کے بعد جب مسیح کی سیرت پاک پر مختلف رسالے لکھے گئے، تو ان میں تاریخی بیان کے ساتھ ساتھ وہ خطبات اور ارشادات بھی جگہ جگہ حسب موقع درج کر دیے گئے جو ان رسالوں کے مصنفین تک زبانی معایات اور تحریری یادداشتوں کے ذریعے سے پہنچے تھے۔ آج حتیٰ، مرتس، لوقا اور یوحنا کی جن کتابوں کو انجیل کہا جاتا ہے، درمل انجیل وہ نہیں ہیں، بلکہ انجیل حضرت مسیح کے وہ ارشادات ہیں جو ان کے اندر درج ہیں۔ ہمارے پاس ان کو پہچاننے اور مصنفین سیرت کے اپنے کلام سے ان کو تمیز کرنے کا اس کے سوا کوئی ذریعہ نہیں ہے کہ جہاں سیرت کا مصنف لکھتا ہے کہ مسیح نے یہ فرمایا یا لوگوں کو یہ تعلیم دی، مرت وہی مقامات اہل انجیل کے اجزا ہیں۔ قرآن انہیں اجزا کے مجموعے کو انجیل کہتا ہے، اور انہیں کی وہ تصدیق کرتا ہے۔ آج کوئی شخص ان بکھرے ہوئے اجزا کو مرتب کر کے قرآن سے ان کا مقابلہ

مِنْ قَبْلُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَأَنْزَلَ الْفُرْقَانَ ۖ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ ۖ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ ۝
 إِنَّ اللَّهَ لَا يَخْفَىٰ عَلَيْهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ ۝
 هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ ۚ لَآ إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

اور اس نے وہ کسوٹی اتاری ہے جو حق اور باطل کا فرق دکھانے والی ہے۔ اب جو لوگ اُس کے فرامین کو قبول کرنے سے انکار کریں ان کو یقیناً سخت سزا ملے گی۔ اللہ بے پناہ طاقت کا مالک ہے اور بُرائی کا بدلہ دینے والا ہے۔

زمین اور آسمان کی کوئی چیز اللہ سے پوشیدہ نہیں ہے۔ وہی تو ہے جو تمہاری ماؤں کے پیٹ میں تمہاری صورتیں جیسی چاہتا ہے بناتا ہے۔ اُس زبردست حکمت والے کے سوا کوئی اور خدا نہیں ہے۔ وہی خدا ہے جس نے یہ کتاب تم پر نازل کی ہے۔

کر کے دیکھئے تو وہ دونوں میں بہت ہی کم فرق پائے گا اور جو تھوڑا بہت فرق محسوس ہو گا وہ بھی غیر متعصبانہ غور و خفا کے بعد باسانی حل کیا جاسکے گا۔

یعنی وہ کائنات کی تمام حقیقتوں کا جاننے والا ہے۔ لہذا جو کتاب اس نے نازل کی ہو وہ سراسر حق ہی ہونی چاہیے۔ بلکہ خالص حق صرف اُسی کتاب میں انسان کو میسر سکتا ہے جو اُس عظیم وداناکا طرف سے نازل ہو۔

اس میں دو اہم حقیقتوں کی طرف اشارہ ہے: ایک یہ کہ تمہاری فطرت کو جیسا وہ جانتا ہے نہ کوئی دوسرا جان سکتا ہے نہ تم خود جان سکتے ہو۔ لہذا اس کی رہنمائی پر اعتماد کیے بغیر تمہارے لیے کوئی چارہ نہیں ہے۔ دوسرے یہ کہ جس نے تمہارے استقرارِ دل سے لے کر بعد کے مراحل تک ہر موقع پر تمہاری چھوٹی سے چھوٹی ضرورتوں تک کو پورا کرنے کا اہتمام کیا، کس طرح ممکن تھا کہ وہ دنیا کی زندگی میں تمہاری ہدایت و رہنمائی کا انتظام نہ کرنا چاہا کہ تم سب سے بڑھ کر اگر کسی چیز کے محتاج ہو تو وہ یہی ہے۔

مِنْهُ آيَاتٌ مُّحْكَمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأُخَرُ مُتَشَابِهَاتٌ

اس کتاب میں دو طرح کی آیات ہیں: ایک محکمات جو کتاب کی اصل بنیاد ہیں اور دوسری متشابہات۔

۵۔ محکم کی اور سچہ چیز کو کہتے ہیں۔ "آیات محکمات" سے مراد وہ آیات ہیں جن کی زبان بالکل صاف ہے، جن کا مفہوم متعین کرنے میں کسی اشتباہ کی گنجائش نہیں ہے، جن کے الفاظ معنی و مدعا پر صاف اور صریح دلالت کرتے ہیں، جنہیں تاویلات کا تختہ بٹق نہ بنانے کا موقع مشکل ہی سے کسی کو مل سکتا ہے۔ یہ آیات "کتاب کی اصل بنیاد ہیں"، یعنی قرآن جس غرض کیلئے نازل ہوا ہے اس غرض کو یہی آیتیں پورا کرتی ہیں۔ انہیں اسلام کی طرف دینا کو دعوت دی گئی ہے، انہیں میں عبرت اور نصیحت کی باتیں فرمائی گئی ہیں، انہیں میں گراہیوں کی تردید اور راہ راست کی ترویج کی گئی ہے، انہیں میں دین کے بنیادی اصول بیان کیے گئے ہیں، انہیں میں عقائد، عبادات، اخلاق، فرائض اور امر و نہی کے احکام ارشاد ہوئے ہیں۔ پس جو شخص طالب حق ہو اور یہ جاننے کے لیے قرآن کی طرف رجوع کرنا چاہتا ہو کہ وہ کس راہ پر چلے اور کس راہ پر نہ چلے، اس کی پیاس بجھانے کیلئے آیات محکمات ہی اصل ریح ہیں اور فطرۃ انہیں پر اس کی توجہ مرکوز ہوگی اور وہ زیادہ تر انہیں سے فائدہ اٹھانے میں مشغول رہیگا۔

۶۔ متشابہات، یعنی وہ آیات جن کے مفہوم میں اشتباہ کی گنجائش ہے۔

یہ ظاہر ہے کہ انسان کے لیے زندگی کا کوئی راستہ تجویز نہیں کیا جاسکتا جب تک کائنات کی حقیقت اور اس کے آغاز و انجام اور اس میں انسان کی حیثیت اور ایسے ہی دوسرے بنیادی امور کے متعلق کم سے کم ضروری معلومات انسان کو نہ دی جائیں۔ اور یہ بھی ظاہر ہے کہ جو چیزیں انسان کے حواس سے ماورا ہیں، جو انسانی علم کی گرفت میں نہ کبھی آتی ہیں نہ آسکتی ہیں، جن کو اس نے نہ کبھی دیکھا نہ چھوا نہ چکھا، ان کے لیے انسانی زبان میں نہ ایسے الفاظ مل سکتے ہیں جو انہیں کیلئے وضع کیے گئے ہوں اور نہ ایسے معروف اسباب بیان مل سکتے ہیں، جن سے ہر سامع کے ذہن میں ان کی صحیح تصویر کھنچ جائے۔ لامحالہ یہ ناگزیر ہے کہ اس نوعیت کے مضامین کو بیان کرنے کے لیے الفاظ اور اسباب بیان وہ استعمال کیے جائیں جو اصل حقیقت سے قریب تر مشابہت رکھنے والی محسوس چیزوں کے لیے انسانی زبان میں پائے جاتے ہیں، چنانچہ مابعد الطبیعی مسائل کے بیان میں قرآن کے اندر ایسی ہی زبان استعمال کی گئی ہے اور متشابہات سے مراد وہ آیات ہیں جن میں یہ بان استعمال ہوئی ہے۔

لیکن اس زبان کا زیادہ سے زیادہ فائدہ بس اتنا ہی ہو سکتا ہے کہ آدمی کو حقیقت کے قریب تک پہنچائے یا اس کا ایک دُھندلا تصور پیدا کر دے۔ ایسی آیات کے مفہوم کو متعین کرنے کی جتنی زیادہ کوشش کی جائے گی، اتنے ہی زیادہ اشتباہات و احتمالات سے سابقہ پیش آئے گا حتیٰ کہ انسان حقیقت سے قریب تر ہونے کے بجائے اور زیادہ دُور ہوتا چلا جائے گا۔ پس جو لوگ طالب حق ہیں اور ذوقِ فضول نہیں رکھتے، وہ متشابہات سے حقیقت کے اُس دُھندے تصور پر قناعت کر لیتے ہیں جو کہ چھلانے کے لیے کافی ہے اور اپنی قیام کرنا واجب محکمات پر مہم کرتے ہیں، مگر جو لوگ

فَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ
 ابْتِغَاءَ الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءَ تَأْوِيلِهِ ۚ وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ
 إِلَّا اللَّهُ ۗ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ ۚ كُلٌّ مِنْ
 عِنْدِ رَبِّنَا ۚ وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو الْأَلْبَابِ ۚ رَبَّنَا لَا تَزِغْ
 قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً ۚ
 إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ۝ رَبَّنَا إِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ لِيَوْمٍ

جن لوگوں کے دلوں میں ٹیڑھ ہے وہ فتنے کی تلاش میں ہمیشہ متشابہات ہی کے پیچھے پڑے
 رہتے ہیں اور ان کو معنی پہنانے کی کوشش کیا کرتے ہیں، حالانکہ ان کا حقیقی مفہوم اللہ کے سوا
 کوئی نہیں جانتا۔ بخلاف اس کے جو لوگ علم میں سچتہ کار ہیں وہ کہتے ہیں کہ ہمارا ان پر ایمان ہے
 یہ سب ہمارے رب ہی کی طرف سے ہیں۔ اور سچ یہ ہے کہ کسی چیز سے صحیح سبق صرف دانشمند لوگ ہی
 حاصل کرتے ہیں۔ وہ اللہ سے دعا کرتے رہتے ہیں کہ پروردگار! جب تو ہمیں سیدھے رستے پر لگا چکا ہے
 تو پھر کہیں ہمارے دلوں کو کجی میں مبتلا نہ کر دیجیو۔ ہمیں اپنے خزانہ فیض سے رحمت عطا کر کہ تو ہی
 فیاض حقیقی ہے۔ پروردگار! تو یقیناً سب لوگوں کو ایک روز جمع کرنے والا ہے جس کے آنے میں

بالفضل یا فتنہ جو ہوتے ہیں ان کا تمام تر مشغلہ متشابہات ہی کی بحث و متقیب ہوتا ہے۔

۱۔ یہاں کسی کو یہ شبہ نہ ہو کہ جب وہ لوگ متشابہات کا صحیح مفہوم جانتے ہی نہیں تو ان پر ایمان کیسے لے آئے۔
 حقیقت یہ ہے کہ ایک معقول آدمی کو قرآن کے کلام اللہ جرنے کا یقین ممکنات کے مطالعہ سے حاصل ہوتا ہے نہ کہ متشابہات
 کی تاویلوں سے۔ اور جب آیات ممکنات میں غور و فکر کرنے سے اس کو یہ اطمینان حاصل ہو جاتا ہے کہ یہ کتاب واقعی اللہ ہی کی
 کتاب ہے تو پھر متشابہات اس کے دل میں کوئی خلجان پیدا نہیں کرتے۔ جہاں تک ان کا سیدھا سا دعا مفہوم اس کی سمجھ میں
 آ جاتا ہے اس کو وہ لے لیتا ہے اور جہاں پیچیدگی و دوہرا ہوتی ہے وہاں کھوج لگائے اور روشنی کیا کرنے کے بجائے وہ

وَقَفَّ الْمَنْزِلَ
 وَقَفَّ لَازِمَهُ

وَقَفَّ الْمَنْزِلَ
 وَقَفَّ لَازِمَهُ

لَا رَيْبَ فِيهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْوَعْدَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا
لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا
وَأُولَٰئِكَ هُمْ وَقُودُ النَّارِ ۚ كَذَابِ آلِ فِرْعَوْنَ وَالَّذِينَ
مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا فَآخَذَهُمُ اللَّهُ بِذُنُوبِهِمْ وَاللَّهُ
شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝ قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا سِتْرٌ وَلَهُمْ فِيهِمْ
إِلَىٰ جَهَنَّمَ وَبِئْسَ الْمِهَادُ ۝ قَدْ كَانَ لَكُمْ آيَةٌ فِي فِئَتَيْنِ
الَّتِي قَاتَلْتُمَا تِجَارَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأُخْرَىٰ كَافِرَةٌ تَرَوْنَهُمْ

کوئی شبہ نہیں۔ تو ہرگز اپنے وعدہ سے ٹلنے والا نہیں ہے۔ ع

جن لوگوں نے کفر کا رویہ اختیار کیا ہے انہیں اللہ کے مقابلے میں نہ اُن کا مال کچھ کام دیگا۔
نہ اولاد۔ وہ دوزخ کا ایندھن بن کر رہیں گے۔ اُن کا انجام ویسا ہی ہوگا جیسا فرعون کے ساتھیوں
اور اُن سے پہلے کے نافرمانوں کا ہو چکا ہے کہ انہوں نے آیات الہی کو جھٹلایا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ اللہ
نے ان کے گناہوں پر انہیں پکڑ لیا اور حق یہ ہے کہ اللہ سخت سزا دینے والا ہے۔ پس اے محمدؐ
جن لوگوں نے تمہاری دعوت کو قبول کرنے سے انکار کر دیا ہے اُن سے کہدو کہ قریب ہے وہ وقت،
جب تم مغلوب ہو جاؤ گے اور جہنم کی طرف ہانکے جاؤ گے اور جہنم بڑا ہی برا ٹھکانا ہے۔ تمہارے لیے
اُن دو گروہوں میں ایک نشانِ عبرت تھا جو (بد رہیں) ایک دوسرے سے نبرد آزما ہوئے۔
ایک گروہ اللہ کی راہ میں لڑ رہا تھا اور دوسرا گروہ کافر تھا۔ دیکھنے والے چشمِ سر دیکھ رہے تھے

اللہ کے کلام پر جس ایمان لاکر اپنی توجہ کام کی باتوں کی طرف پھیر دیتا ہے۔

۱۶۱

مِّثْلِهِمْ رَأَى الْعَيْنُ وَاللَّهُ يُؤَيِّدُ بِنَصَرِهِ مَنْ يَشَاءُ
 إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ ۝ زَيْنَ لِلنَّاسِ
 حُبُّ الشَّهَوَاتِ مِنَ النِّسَاءِ وَالْبَنِينَ وَالْقَنَاطِيرِ
 الْمُقَنْطَرَةِ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَالْخَيْلِ الْمُسَوَّمَةِ

کہ کافر گروہ مومن گروہ سے دو چند ہے۔ مگر نتیجے نے ثابت کر دیا کہ اللہ اپنی فتح و نصرت سے جس کو چاہتا ہے مدد دیتا ہے۔ دیدہ بینا رکھنے والوں کے لیے اس میں بڑا سبق پوشیدہ ہے۔
 لوگوں کے لیے مرغوباتِ نفس - عورتیں، اولاد، سونے چاندی کے ڈھیر، چیدہ گھوڑے،

۹ اگر حقیقی فرق سرچند تھا، لیکن سرسری نگاہ سے دیکھنے والا بھی محسوس کیے بغیر تو نہیں رہ سکتا تھا کہ کفار کا شکر مسلمانوں سے دو گنا ہے۔

۱۰ جنگ بدر کا واقعہ اُس وقت قریبی زلزلے ہی میں پیش آچکا تھا اس لیے اس کے مشاہدات و نتائج کی طرف اشارہ کر کے لوگوں کو عبرت دلانی گئی ہے۔ اس جنگ میں تین باتیں نہایت سبق آموز تھیں :

ایک یہ کہ مسلمان اور کفار میں شان سے ایک دوسرے کے بالمقابل آئے تھے اس سے دونوں کا اخلاقی فرق نمایاں ظاہر ہو رہا تھا۔ ایک طرف کافروں کے لشکر میں شرابوں کے دور چل رہے تھے، ناچنے اور گانے والی لڑکیاں ساتھ آئی تھیں اور خوب داد و عیش دی جا رہی تھی۔ دوسری طرف مسلمانوں کے لشکر میں پرہیزگاری تھی، خلا ترسی تھی، انتہاء دہکے اخلاقی انضباط تھا، نمازیں تھیں اور روزے تھے، بات بات پر خدا کا نام تھا اور خدا ہی کے آگے دعائیں اور التجائیں کی جا رہی تھیں۔ دونوں لشکروں کو دیکھ کر ہر شخص آسانی معلوم کر سکتا تھا کہ دونوں میں سے کون اللہ کی راہ میں لڑ رہا ہے۔ دوسرے یہ کہ مسلمان اپنی قلت تعداد اور بے سروسامانی کے باوجود کفار کی کثیر تعداد اور بہتر اسلحہ رکھنے والی فریق کے مقابلے میں جس طرح کامیاب ہوئے اس سے صاف معلوم ہو گیا تھا کہ ان کو اللہ کی تائید حاصل تھی۔

تیسرے یہ کہ اللہ کی غالب طاقت سے غافل ہو کر جو لوگ اپنے سروسامان اور اپنے حامیوں کی کثرت پر بھروسے ہوئے تھے ان کے لیے یہ واقعہ ایک تازیانہ تھا کہ اللہ کس طرح چند نفس و قلائع غریب الوطن ہماروں کو دینے کے کاشمکاروں کی ایک مٹھی بھر جماعت کے ذریعے سے قریش میں قبیلہ کو شکست دل سکتا ہے جو تمام عرب کا سر تاج تھا۔

وَالْأَنْعَامِ وَالْحَرْثِ ۚ ذَٰلِكَ مَتَاعُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۗ وَاللَّهُ عِنْدَهُ
 حُسْنُ الْمَبَآئِ ۝۱۴ قُلْ أَوُنِّبْكُمْ بِخَيْرٍ مِّنْ ذَٰلِكُمْ
 لِلَّذِينَ اتَّقَوْا عِندَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
 خَالِدِينَ فِيهَا وَأَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ وَرِضْوَانٌ مِّنَ اللَّهِ
 وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝۱۵ الَّذِينَ يَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّا
 أَمَّا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝۱۶ الصَّٰمِرِينَ

موتی اور زرعی زمینیں - بڑی خوش آئند بنا دی گئی ہیں، مگر یہ سب دنیا کی چند روزہ زندگی کے سامان ہیں۔ حقیقت میں جو بہتر ٹھکانا ہے وہ تو اللہ کے پاس ہے۔ کہو: میں تمہیں بتاؤں کہ ان سے زیادہ اچھی چیز کیا ہے؟ جو لوگ تقویٰ کی روش اختیار کریں ان کے لیے ان کے رب کے پاس باغ ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی، وہاں انہیں ہمیشگی کی زندگی حاصل ہوگی، پاکیزہ بیویاں ان کی رفیق ہوں گی اور اللہ کی رضا سے وہ سرفراز ہوں گے۔ اللہ اپنے بندوں کے رویے پر گہری نظر رکھتا ہے۔ یہ وہ لوگ ہیں جو کہتے ہیں کہ "مالک! ہم ایمان لائے" ہماری خطاؤں سے درگزر فرما اور ہمیں آتش دوزخ سے بچالے۔ یہ لوگ صبر کرنے والے ہیں۔

۱۱ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۲۷۔

۱۲ یعنی اللہ غلط بخش نہیں ہے اور نہ سرسری اور سطحی طور پر فیصلہ کرنے والا ہے۔ وہ بندوں کے اعمال و افعال اور ان کی نیتوں اور امدادوں کو خوب جانتا ہے۔ اسے اچھی طرح معلوم ہے کہ بندوں میں سے کون کس کے انعام کا مستحق ہے اور کون نہیں ہے۔

۱۳ یعنی راہ حق میں پوری استقامت دکھانے والے ہیں۔ کسی نقصان یا مصیبت سے ہمت نہیں ہارتے، کسی ناکامی سے دل شکستہ نہیں ہوتے، کسی لالچ سے پھسل نہیں جاتے اور ایسی حالت میں بھی حق کا دامن مضبوطی کے ساتھ تھامے

وَالصَّادِقِينَ وَالْقَنِتِينَ وَالْمُنْفِقِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ
بِالْأَسْحَارِ ۝ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ
أُولُو الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝
إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ۚ وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ

راستباز ہیں، فرمانبردار اور فیاض ہیں اور رات کی آخری گھڑیوں میں اللہ سے مغفرت کی
دعائیں مانگا کرتے ہیں۔

اللہ نے خود اس بات کی شہادت دی ہے کہ اس کے سوا کوئی خدا نہیں ہے اور
فرشتے اور سب اہل علم بھی راستی اور انصاف کے ساتھ اس پر گواہ ہیں کہ اُس زبردست
حکیم کے سوا فی الواقع کوئی خدا نہیں ہے۔ اللہ کے نزدیک دین صرف اسلام ہے۔
اس دین سے ہٹ کر جو مختلف طریقے اُن لوگوں نے اختیار کیے جنہیں کتاب

رہتے ہیں جبکہ بظاہر اُس کی کامیابی کا کوئی امکان نظر نہ آتا ہو۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ، حاشیہ ۷۷)۔

۱۴ یعنی اللہ جو کائنات کی تمام حقیقتوں کا براہ راست علم رکھتا ہے، جو تمام موجودات کو بے حجاب دیکھ رہا ہے
جس کی نگاہ سے زمین و آسمان کی کوئی چیز پوشیدہ نہیں، یہ اس کی شہادت ہے۔ اور اس سے بڑھ کر معتبر معنی
شہادت اور کس کی ہوگی۔ کہ پورے عالم وجود میں اس کی اپنی ذات کے سوا کوئی ایسی ہستی نہیں ہے جو خدائی کی صفات
سے متصف ہو، خدائی کے اقتدار کی مالک ہو اور خدائی کے حقوق کی مستحق ہو۔

۱۵ اللہ کے بعد سب سے زیادہ معتبر شہادت فرشتوں کی ہے کیونکہ وہ سلطنت کائنات کے انتظامی اہل کار ہیں
اور وہ براہ راست اپنے ذاتی علم کی بنا پر شہادت دے رہے ہیں کہ اس سلطنت میں اللہ کے سوا کسی کا حکم نہیں چلتا اور
اس کے سوا کوئی ہستی ایسی نہیں ہے جس کی طرف زمین و آسمان کے انتظامی معاملات میں وہ رجوع کرتے ہوں۔ اس کے
بعد مخلوقات میں سے جن لوگوں کو کبھی حقائق کا تھوڑا سا علم حاصل ہوا ہے ان سب کی ابتدا سے آفرینش سے آج تک
یہ متفقہ شہادت رہی ہے کہ ایک ہی خدا اس پوری کائنات کا مالک و مدبّر ہے۔

۱۶ یعنی اللہ کے نزدیک انسان کے لیے صرف ایک ہی نظام زندگی اور ایک ہی طریقہ حیات صحیح و درست ہے۔

أَوْتُوا الْكِتَابَ الْآمِنُ بَعْدَ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ
وَمَنْ يَكْفُرْ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ ١٩ فَإِنْ
حَاجُّوكَ فَقُلْ أَسْلَمْتُ وَجْهِيَ لِلَّهِ وَمَنِ اتَّبَعَنِ ۖ وَقُلْ
لِلَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ وَالْأُمِّيِّينَ ءَأَسْلَمْتُمْ فَإِنْ أَسْلَمُوا

دی گئی تھی ان کے اس طرز عمل کی کوئی وجہ اس کے سوا نہ تھی کہ انھوں نے علم آجانے کے بعد آپس میں ایک دوسرے پر زیادتی کرنے کے لیے ایسا کیا اور جو کوئی اللہ کے احکام و ہدایات کی اطاعت سے انکار کرے اللہ کو اس سے حساب لینے کچھ دیر نہیں لگتی۔ اب اگر یہ لوگ تم سے جھگڑا کریں تو ان سے کہو میں نے اور میرے پیروں نے تو اللہ کے آگے تسلیم خم کر دیا ہے پھر اہل کتاب اور غیر اہل کتاب دونوں سے پوچھو کیا تم نے بھی اس کی اطاعت و بندگی قبول کی ہے اگر کی

اور وہ یہ ہے کہ انسان اللہ کو اپنا مالک و معبود تسلیم کرے اور اس کی بندگی و غلامی میں اپنے آپ کو بالکل سپرد کر دے اور اس کی بندگی بجالانے کا طریقہ خود نہ ایجاد کرے بلکہ اُس نے اپنے پیغمبروں کے ذریعہ سے جو ہدایت بھیجی ہے، ہر کی و بیشی کے بغیر صرف اسی کی پیروی کرے۔ اسی طرز فکر عمل کا نام اسلام ہے اور یہ بات سراسر سچا ہے کہ کائنات کا خالق و مالک اپنی مخلوق اور رعیت کے لیے اس اسلام کے سوا کسی دوسرے طرز عمل کو جائز تسلیم نہ کرے۔ آدمی اپنی حماقت سے اپنے آپ کو دہریت سے لے کر شرک و بت پرستی تک ہر نظر پرے اور ہر مسلک کی پیروی کا جائز خدا سمجھ سکتا ہے، مگر فرما زو اے کائنات کی نگاہ میں تو بے بڑی لغاوت ہے۔

۱۷ مطلب یہ ہے کہ اللہ کی طرف سے جو پیغمبر بھی دنیا کے کسی گوشے اور کسی زمانہ میں آیا ہے اس کا دین اسلام ہی تھا اور جو کتاب بھی دنیا کی کسی زبان اور کسی قوم میں نازل ہوئی ہے اس نے اسلام ہی کی تعلیم دی ہے۔ اس صل دین کو سچ کر کے اور اس میں کمی و بیشی کر کے جو بہت سے مذاہب و فرج انسانی میں رائج کیے گئے ان کی پیدائش کا سبب اس کے سوا کچھ نہ تھا کہ لوگوں نے اپنی جائز حد سے بڑھ کر حقوق، فائدے اور امتیازات حاصل کرنے چاہے اور اپنی خواہشات کے مطابق صل دین کے عقائد، اصول اور احکام میں رد و بدل کر ڈالا۔

۱۸ دوسرے الفاظ میں اس بات کو یوں سمجھیے کہ میں اور میرے پیروں نے تو اس ٹھیکہ اسلام کے قائل ہو چکے ہیں جو

فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاءُ وَاللَّهُ
 بَصِيرٌ بِالْعِبَادِ ۝۲۰ إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَ
 يَقْتُلُونَ النَّبِيَّ بِغَيْرِ حَقٍّ ۖ وَيَقْتُلُونَ الَّذِينَ يَأْمُرُونَ
 بِالْقِسْطِ مِنَ النَّاسِ ۖ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ ۝۲۱ أُولَٰئِكَ
 الَّذِينَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۖ وَمَأْلَهُمُ
 مِّنْ نَّصْرَيْنِ ۝۲۲ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ أُوتُوا نَصِيبًا مِّنَ الْكِتَابِ

تو وہ راہ راست پانگئے، اور اگر اس سے موڑے تو تم پر صرف پیغام پہنچا دینے کی ذمہ داری
 تھی۔ آگے اللہ خود اپنے بندوں کے معاملات دیکھنے والا ہے۔ ۴

جو لوگ اللہ کے احکام و ہدایات کو ماننے سے انکار کرتے ہیں اور اس کے پیغمبروں کو
 ناحق قتل کرتے ہیں اور ایسے لوگوں کی جان کے درپے ہو جاتے ہیں جو خلق خدا میں سے عدل
 راستی کا حکم دینے کے لیے اٹھیں، ان کو دردناک سزا کی خوشخبری سناؤ۔ یہ وہ لوگ ہیں جن کے
 اعمال دنیا اور آخرت دونوں میں ضائع ہو گئے، اور ان کا مددگار کوئی نہیں ہے۔

تم نے دیکھا نہیں کہ جن لوگوں کو کتاب کے علم میں سے کچھ جھٹ ملے اُن کا حال کیا ہے؟

خدا کا اصل دین ہے۔ اب تم بتاؤ کہ کیا تم اپنے اور اپنے اسلاف کے بڑھائے، جو حاشیوں کو چھوڑ کر اس اصلی حقیقی دین
 کی طرف آتے ہو؟

۱۹ یہ طنز بہ انداز بیان ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اپنے جن کرتوتوں پر وہ آج بہت خوش ہیں اور سمجھے رہے ہیں کہ ہم
 بہت خوب کام کر رہے ہیں انہیں بتا دو کہ تمہارے ان اعمال کا انجام یہ ہے۔

۲۰ یعنی انہوں نے اپنی قوتیں اور کوششیں ایسی راہ میں صرف کی ہیں جس کا نتیجہ دنیا میں بھی خراب ہے۔ اور

آخرت میں بھی خراب۔

يُدْعَوْنَ إِلَى كِتَابِ اللَّهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ يَتَوَلَّى فَرِيقٌ
مِّنْهُمْ وَهُمْ مُّعْرِضُونَ ﴿۷۲﴾ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَنْ تَمَسَّنَا
النَّارُ إِلَّا آيَا مَا مَعَدَّ وَدَّتْ وَغَرَّهُمْ فِي دِينِهِمْ مَا كَانُوا
يَفْتَرُونَ ﴿۷۳﴾ فَكَيْفَ إِذَا جُمِعْتَهُمْ لِيَوْمٍ لَا رَيْبَ فِيهِ وَ
وُفِّيَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَّا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿۷۴﴾

انہیں جب کتاب الہی کی طرف بلایا جاتا ہے تاکہ وہ ان کے درمیان فیصلہ کرے، تو ان میں سے ایک فریق اس سے پہلو ہٹتی کرتا ہے اور اس فیصلے کی طرف آنے سے موڑ پھیر جاتا ہے۔ ان کا یہ طرز عمل اس وجہ سے ہے کہ وہ کہتے ہیں آتش دوزخ تو ہمیں مس تک نہ کرے گی اور اگر دوزخ کی سزا ہم کو ملے گی بھی تو بس چند روز۔ ان کے خود ساختہ عقیدوں نے ان کو اپنے دین کے معاملے میں بڑی غلط فہمیوں میں ڈال رکھا ہے۔ مگر کیا بنے گی ان پر جب ہم انہیں اس روز جمع کریں گے جس کا آنا یقینی ہے؟ اس روز ہر شخص کو اس کی کمائی کا بدلہ پورا پورا دیدیا جائے گا اور کسی پر ظلم نہ ہوگا۔

۲۱ یعنی کوئی طاقت ایسی نہیں ہے جو ان کی اس غلط سچی بات کو سچل بنا سکے، یا کم از کم برا بھلا ہی سے بچا سکے۔ جن جن قوتوں پر وہ بھروسہ رکھتے ہیں کہ وہ دنیا میں یا آخرت میں یا دونوں جگہ ان کے کام آئیں گی ان میں سے فی الواقع کوئی بھی ان کی مددگار ثابت نہ ہوگی۔

۲۲ یعنی ان سے کہا جاتا ہے کہ خدائی کتاب کو آخری زمانہ ان لو اس کے یصلہ کے آگے سر جھکا دو، اور جو کچھ اس کی رو سے حق ثابت ہو اُسے حق اور جو اس کی رو سے باطل ثابت ہو اُسے باطل تسلیم کر لو۔ واضح رہے کہ اس مقام پر خدا کی کتاب کے مراد قرآن یا انجیل ہے اور کتاب کے علم میں سے کچھ حصہ پانے والوں سے مراد یہود و نصاریٰ کے علماء ہیں۔

۲۳ یعنی یہ لوگ اپنے آپ کو خدا کا جیسا سمجھ بیٹھے ہیں۔ یہ اس خیال خام میں مبتلا ہیں کہ ہم خواہ کچھ کریں ہر حال جنت ہماری ہے۔ ہم اہل ایمان ہیں، ہم فلاں کی اولاد اور فلاں کی اُمت اور فلاں کے مرید اور فلاں کے دامن گرفتہ ہیں، بھلا دوزخ کی کیا بھال کہ ہمیں جھوٹا جائے۔ اور بالفرض اگر ہم دوزخ میں ڈالے بھی گئے تو بس چند روز رہیں رکھے جائیں گے

قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ
 الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ يُبْدِكَ
 الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ تُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَ
 تُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ
 الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۝
 لَا يَتَّخِذُ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ

کہو: خدا یا مالک کے مالک! تو جسے چاہے حکومت دے اور جس سے چاہے چھین لے۔ جسے
 چاہے عزت بخشے اور جس کو چاہے ذلیل کر دے۔ بھلائی تیرے اختیار میں ہے۔ بیشک تو ہر چیز پر
 قادر ہے۔ رات کو دن میں پروتا ہوا لے آتا ہے اور دن کو رات میں۔ جاندار میں سے بجان کو
 نکالتا ہے اور بے جان میں سے جاندار کو۔ اور جسے چاہتا ہے بے حساب رزق دیتا ہے۔

مومنین اہل ایمان کو چھوڑ کر کافروں کو اپنا ہمدرد اور ہمساز ہرگز نہ بنائیں۔

تاکہ گناہوں کی جو آلائش لگ گئی ہے وہ صاف ہو جائے، پھر سیدھے جنت میں پہنچا دیے جائیں گے۔ اسی قسم کے خیالات
 نے ان کو اتنا جری دے باک بنا دیا ہے کہ وہ سخت سے سخت جرائم کا ارتکاب کر جاتے ہیں، بدترین گناہوں کے مرتکب
 ہوتے ہیں، کھلم کھلا حق سے انحراف کرتے ہیں اور ذرا خدا کا خوف ان کے دل میں نہیں آتا۔

۲۴۲ جب انسان ایک طرف کافروں اور منافقوں کے کرتوت دیکھتا ہے اور پھر یہ دیکھتا ہے کہ وہ دنیا میں
 کس طرح پھل پھول رہے ہیں، دوسری طرف اہل ایمان کی اطاعت و شریاں دیکھتا ہے اور پھر ان کو اس فقر و فاقہ
 اور ان مصائب و آلام کا شکار دیکھتا ہے جن میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرامؓ اور اس کے
 لگ بھگ زمانے میں مبتلا تھے، تو قدرتی طور پر اس کے دل میں ایک عجیب حسرت و افسوس استغمام گردش کرنے لگتا ہے۔
 اللہ تعالیٰ نے یہاں اسی استغمام کا جواب دیا ہے اور ایسے لطیف پیرائے میں دیا ہے کہ اس سے زیادہ لطافت کا
 تصور نہیں کیا جاسکتا۔

وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا
 مِنْهُمْ تُقَاةً وَيُحَذِّرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ ۖ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ﴿٢٨﴾
 قُلْ إِنْ تُخَفُّوْا مَا فِي صُدُورِكُمْ أَوْ تُبْدُوْهُ يُعْلَمَهُ اللَّهُ
 وَيَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ
 شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٢٩﴾ يَوْمَ تَجِدُ كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ مِنْ خَيْرٍ

جو ایسا کرے گا اس کا اللہ سے کوئی تعلق نہیں۔ ہاں یہ معاف ہے کہ تم ان کے ظلم سے بچنے کیلئے
 بظاہر الباطن پر عمل اختیار کر جاؤ۔ مگر اللہ تمہیں اپنے آپ سے ڈراتا ہے اور تمہیں اسی کی طرف
 پلٹ کر جانا ہے۔ اے نبی، لوگوں کو خبردار کر دو کہ تمہارے دلوں میں جو کچھ ہے اُسے خواہ تم چھپاؤ
 یا ظاہر کرو، اللہ بہر حال اسے جانتا ہے، زمین و آسمان کی کوئی چیز اس کے علم سے باہر نہیں ہے اور
 اُس کا اقتدار ہر چیز پر عادی ہے۔ وہ دن آنے والا ہے جب ہر نفس اپنے کیے کا پھل حاضر

۲۵ یعنی اگر کوئی مومن کسی دشمن اسلام جماعت کے چگل میں پھنس گیا ہو اور اُسے اُن کے ظلم و ستم کا خوف ہو تو
 اس کو اجازت ہے کہ اپنے ایمان کو چھپائے رکھے اور کفار کے ساتھ بظاہر اس طرح رہے کہ گویا انہیں میں کا ایک آدمی ہے۔
 یا اگر اس کا مسلمان ہونا ظاہر ہو گیا ہو تو اپنی جان بچانے کے لیے وہ کفار کے ساتھ دوستانہ رویہ کا اظہار کر سکتا ہے حتیٰ کہ
 شدید خوف کی حالت میں جو شخص برداشت کی طاقت نہ رکھتا ہو اس کو کلمہ کفر تک کہہ جانے کی رخصت ہے۔

۲۶ یعنی کہیں انسانوں کا خوف نرم پر انسان چھپ جائے کہ خدا کا خوف دل سے نکل جائے۔ انسان حد سے حدتہاری
 مینا بگاڑ سکتے ہیں مگر خدا تمہیں ہمیشگی کا عذاب دے سکتا ہے۔ لہذا اپنے بچاؤ کے لیے اگر بدرجہ مجبوری کبھی کفار کے ساتھ
 گفتگو کرنا پڑے تو وہ بس اس حد تک ہونا چاہیے کہ اسلام کے مشن اور اسلامی جماعت کے مفاد اور کسی مسلمان کی جان و مال کو
 نقصان پہنچائے بغیر تم اپنی جان و مال کا تحفظ کر لو لیکن خبردار، کفر اور کفار کی کوئی ایسی خدمت تمہارے ہاتھوں انجام نہ
 ہونے پائے جس سے اسلام کے مقابلے میں کفر کو فروغ حاصل ہونے اور مسلمانوں پر کفار کے غالب آ جانے کا امکان ہو۔
 خوب سمجھ لو کہ اگر اپنے آپ کو بچانے کے لیے تم نے اللہ کے دین کو یا اہل ایمان کی جماعت کو یا کسی ایک فرد مومن کو بھی
 نقصان پہنچایا۔ یا خدا کے باغیوں کی کوئی حقیقی خدمت انجام دی تو اللہ کے محاسبے سے ہرگز نہ بچ سکو گے۔ جانا تم کو

فَحْضَرًا ۚ وَمَا عَمِلَتْ مِنْ سُوءٍ شَتَّ ثَوْدُ لَوَانٍ بَيْنَهَا وَبَيْنَهُ ۚ
 اَمَدًا اَبَعِيدًا ۚ وَيُحَذِّرُكُمُ اللّٰهُ نَفْسَهُ ۖ وَاللّٰهُ سَرُوفٌ بِالْعِبَادِ ۚ
 قُلْ اِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللّٰهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللّٰهُ وَ
 يَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ ۗ وَاللّٰهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۚ قُلْ اطِيعُوا اللّٰهَ
 وَالرَّسُولَ ۚ فَاِنْ تَوَلَّوْا فَاِنَّ اللّٰهَ لَا يُحِبُّ الْكٰفِرِيْنَ ۚ

پائے گا خواہ اس نے بھلائی کی ہو یا بُرائی۔ اس روز آدمی یہ تمنا کرے گا کہ کاش ابھی یہ دن اس سے بہت دور نہ ہوتا! اللہ تمہیں اپنے آپ سے ڈراتا ہے اور وہ اپنے بندوں کا نہایت خیر خواہ ہے۔ اے نبی، لوگوں سے کہہ دو کہ اگر تم حقیقت میں اللہ سے محبت رکھتے ہو تو میری پیروی اختیار کرو، اللہ تم سے محبت کرے گا اور تمہاری خطاؤں سے درگزر فرمائے گا۔ وہ بڑا معاف کر نوا والا اور رحیم ہے۔ اُن سے کہو کہ ”اللہ اور رسول کی اطاعت قبول کر لو“ پھر اگر وہ تمہاری یہ دعوت قبول نہ کریں تو یقیناً یہ ممکن نہیں ہے کہ اللہ ایسے لوگوں سے محبت کرے جو اس کی اور اس کے رسول کی اطاعت سے انکار کرتے ہوں۔

بہر حال اُسی کے پاس ہے۔

۲۷ یعنی یہ اس کی انتہائی خیر خواہی ہے کہ وہ تمہیں قبل از وقت ایسے اعمال پر تنبیہ کر رہا ہے جو تمہارے انجام کی خرابی کے موجب ہو سکتے ہیں۔

۲۸ یہاں پہلی تقریر ختم ہوئی ہے۔ اس کے مضمون خصوصاً جنگ بدر کی طرف جو اشارہ اس میں کیا گیا ہے اس کا انداز پر غور کرنے سے غالب قیاس یہی ہوتا ہے کہ اس تقریر کے نزول کا زمانہ جنگ بدر کے بعد اور جنگ احد سے پہلے کا ہے، یعنی ستم ہجری محمد بن اسحاق کی روایت سے عموماً لوگوں کو یہ غلط فہمی ہوئی ہے کہ اس سورت کی ابتدائی ۸۰ آیتیں وفد بنجران کی آمد کے موقع پر ستم ہجری میں نازل ہوئی تھیں، لیکن اولاً تو اس تمہیدی تقریر کا مضمون صاف بتا رہا ہے کہ یہ اس سے بہت پہلے نازل ہوئی ہوگی، دوسرے متقابل بن سلیمان کی روایت میں تصریح ہے کہ وفد بنجران کی آمد پر صرف وہ آیات نازل ہوئی ہیں جو حضرت سیدنا ادر حضرت عیسیٰ علیہا السلام کے بیان پر مشتمل ہیں اور جن کی تعداد سب سے زیادہ ہے۔

إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ
عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿۳۱﴾ ذُرِّيَّةً بَعْضُهَا مِنْ بَعْضٍ وَاللَّهُ سَمِيعٌ
عَلِيمٌ ﴿۳۲﴾ إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ رَبِّ إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا

اللہ نے آدم اور نوح اور آل ابراہیم اور آل عمران کو تمام دنیا والوں پر ترجیح دے کر
(اپنی رسالت کے لیے) منتخب کیا تھا۔ یہ ایک سلسلے کے لوگ تھے جو ایک دوسرے کی نسل سے
پیدا ہوئے تھے۔ اللہ سب کچھ سنتا اور جانتا ہے۔ (وہ اس وقت سُن رہا تھا) جب عمران کی
عورت کہہ رہی تھی کہ ”میرے پردردگار! میں اس بچے کو جو میرے پیٹ میں ہے تیری نذر

۳۱ یہاں سے دوسرا خطبہ شروع ہوتا ہے۔ اس کے نزول کا زمانہ ۹۰ ہجری ہے جب کہ نجران کی عیسائی
جمہوریت کا دغبنی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔ نجران کا علاقہ حجاز اور یمن کے درمیان ہے۔ اُس وقت
اس علاقے میں ۲۰ بستیوں شامل تھیں اور کہا جاتا ہے کہ ایک لاکھ ۲۰ ہزار قابل جنگ مرد اس میں سے نکل سکتے تھے۔
آبادی تمامتر عیسائی تھی اور تین سرداروں کے زیر حکم تھی۔ ایک عاقب کہلاتا تھا جس کی حیثیت امیر قوم کی تھی۔ دوسرا سید
کہلاتا تھا جو ان کے تمدنی و سیاسی امور کی نگرانی کرتا تھا اور تیسرا انسُف (بشپ) تھا جس سے مذہبی پیشوائی متعلق تھی۔
جب بنی اللہ علیہ وسلم نے مکہ فتح کیا اور تمام اہل عرب کو یقین ہو گیا کہ ملک کا منتقل اب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ
میں ہے تو عرب کے مختلف گوشوں سے آپ کے پاس وفد آنے شروع ہو گئے۔ اسی سلسلے میں نجران کے تینوں سردار بھی آئے۔
کا ایک وفد لے کر بیٹے پہنچے۔ جنگ کے لیے بہر حال وہ تیار نہ تھے۔ اب سوال صرف یہ تھا کہ آیا وہ اسلام قبول کرتے ہیں یا
ذاتی بن کر رہنا چاہتے ہیں۔ اس موقع پر اللہ تعالیٰ نے بنی صلی اللہ علیہ وسلم پر یہ خطبہ نازل کیا تاکہ اس کے ذیل سے نجران
کو اسلام کی طرف دعوت دی جائے۔

۳۲ عمران حضرت موسیٰ اور ہارون کے والد کا نام تھا جسے بائبل میں ”عمرام“ لکھا ہے۔

۳۳ مسیحوں کی گمراہی کا تمام زمزمسبب یہ ہے کہ وہ مسیح کو بندہ اور رسول ماننے کے بجائے اللہ کا بیٹا اور الوہیت
میں اس کا شریک قرار دیتے ہیں۔ اگر ان کی یہ بنیادی غلطی رفع ہو جائے تو اسلام صحیح و خالص کی طرف ان کا پٹنا بہت آسان
ہو جائے۔ اسی لیے اس خطبے کی تمہید یوں اُٹھائی گئی ہے کہ آدم اور نوح اور آل ابراہیم اور آل عمران کے سب پیغمبر انسان تھے،
ایک کی نسل سے دوسرا پیدا ہوتا چلا آیا ان میں سے کوئی بھی خدا نہ تھا، ان کی خصوصیت بس یہ تھی کہ خدا نے اپنے دین کی
تبلیغ اور دنیا کی اصلاح کے لیے ان کو منتخب فرمایا تھا۔

فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا فَقَبَّلَ مِنِّي إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ
فَلَمَّا وَضَعَتْهَا قَالَتْ رَبِّ ائِنِّي وَضَعْتُهَا أُنْثَىٰ وَاللَّهُ أَعْلَمُ
بِمَا وَضَعْتُ وَلَيْسَ الذَّكَرُ كَالْأُنْثَىٰ وَإِنِّي سَمَّيْتُهَا مَرْيَمَ
وَإِنِّي أُعِيذُهَا بِكَ وَذُرِّيَّتَهَا مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ فَتَقَبَّلَهَا
رَبُّهَا بِقَبُولٍ حَسَنٍ وَأَنْبَتَهَا نَبَاتًا حَسَنًا وَكَفَّلَهَا زَكَرِيَّا

کتنی ہوں، وہ تیرے ہی کام کے لیے وقف ہوگا۔ میری اس پیش کش کو قبول فرما۔ تو سننے اور جاننے والا ہے۔ پھر جب وہ بچی اس کے ہاں پیدا ہوئی تو اس نے کہا "مالک! میرے ہاں تو لڑکی پیدا ہو گئی ہے۔ حالانکہ جو کچھ اس نے جانتا تھا اس کو اس کی خبر تھی۔ اور لڑکا لڑکی کی طرح نہیں ہوتا۔ خیر، میں نے اس کا نام مریم رکھ دیا ہے اور میں اسے اور اس کی آئندہ نسل کو شیطان مردود کے فتنے سے تیری پناہ میں دیتی ہوں۔ آخر کار اس کے رب نے اس لڑکی کو بخوشی قبول فرمایا، اُسے بڑی اچھی لڑکی بنا کر اٹھایا۔ اور زکریا کو اس کا سرپرست بنا دیا۔

۳۲ اگر عمران کی عورت سے مراد "عمران کی بیوی" لی جائے تو اس کے معنی یہ ہوں گے کہ یہ وہ عمران نہیں ہیں جن کا ذکر اوپر ہوا ہے، بلکہ یہ حضرت مریم کے والد تھے جن کا نام شاید عمران ہوگا۔ اور اگر عمران کی عورت سے مراد عمران کی عورت لی جائے تو اس کے معنی یہ ہوں گے کہ حضرت مریم کی والدہ اس قبیلے سے تعلق رکھتی تھیں۔ لیکن ہمارے پاس کوئی ایسا ذریعہ معلومات نہیں ہے جس سے ہم قطعی طور پر ان دونوں معنوں میں سے کسی ایک کو ترجیح دے سکیں، کیوں کہ تاریخ میں اس کا کوئی ذکر نہیں ہے کہ حضرت مریم کے والد کون تھے اور ان کی والدہ کس قبیلے کی تھیں۔ البتہ اگر سیدہ بیت صبیحہ مانی جائے کہ حضرت یحییٰ کی والدہ اور حضرت مریم کی والدہ آپس میں شترکی ہیں تعین تو پھر عمران کی عورت کے معنی یہ عمران کی عورت ہی درست ہوں گے، کیونکہ انجیل تو ہمیں ہم کو یہ تصریح ممتی ہے کہ حضرت یحییٰ کی والدہ حضرت ہارون کی والدہ سے تھیں (لوقا : ۵)۔

۳۳ یعنی تو اپنے بندوں کی دعائیں سنتا ہے اور ان کی بہنوں کے حال سے واقف ہے۔

۳۴ یعنی لڑکا ان بہت سی فطری کمزوریوں اور تمدنی پابندیوں سے آزاد ہونا ہے جو لڑکی کے ساتھ لگی ہوئی

كُلَّمَا دَخَلَ عَلَيْهَا زَكَرِيَّا الْمِحْرَابَ وَجَدَ عِنْدَهَا رِزْقًا
 قَالَ نَبِيًّا أَنَّىٰ لَكَ هَٰذَا قَالَتْ هُوَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ
 يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ۚ هُنَالِكَ دَعَا زَكَرِيَّا رَبَّهُ ۖ قَالَ
 رَبِّ هَبْ لِي مِنْ لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً ۖ إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ ۝۳۸

زکریا جب کبھی اس کے پاس محراب میں جاتا تو اس کے پاس کچھ نہ کچھ کھانے
 پینے کا سامان پاتا۔ پوچھتا مریم! یہ تیرے پاس کہاں سے آیا؟ وہ جواب دیتی اللہ کے
 پاس سے آیا ہے۔ اللہ جسے چاہتا ہے بے حساب دیتا ہے۔ یہ حال دیکھ کر زکریا نے اپنے
 رب کو پکارا ”پروردگار! اپنی قدرت سے مجھے نیک اولاد عطا کر۔ تو ہی دعا سننے والا ہے۔“

ہوتی ہیں لہذا اگر لڑکا ہوتا تو وہ مقصد زیادہ اچھی طرح حاصل ہو سکتا تھا جس کے لیے میں اپنے بچے کو تیری راہ میں
 نذر کرنا چاہتی تھی

۳۷ اب اس وقت کا ذکر شروع ہوتا ہے جب حضرت مریم سن رشد کو پہنچ گئیں اور بیت المقدس کی
 عبادت گاہ (مکمل) میں داخل کر دی گئیں اور ذکر الہی میں شب و روز مشغول رہنے لگیں۔ حضرت زکریا جن کی تربیت میں وہ
 دی گئی تھیں، غالباً رشتے میں ان کے خالو تھے اور مکمل کے مجاوروں میں سے تھے۔ یہ وہ زکریا ہ بنی نہیں ہیں جن کے
 قتل کا ذکر بائبل کے پُرانے ہمدانے میں آیا ہے۔

۳۶ لفظ محراب کو گوں کا ذہن بالعموم اُس محراب کی طرف چلا جاتا ہے جو ہمازمی مسجدوں میں امام کے
 کھڑے ہونے کے لیے بنائی جاتی ہے۔ لیکن یہاں محراب کے یہ چیز مراد نہیں ہے۔ صوامع اور کنیسوں میں اصل عبادت گاہ
 کی عمارت سے متصل سطح زمین سے کافی بلندی پر جو کمرے بنائے جاتے ہیں، جن میں عبادت گاہ کے مجاور خدام اور منکف
 لوگ رہا کرتے ہیں انہیں محراب کہا جاتا ہے۔ اسی قسم کے کمروں میں سے ایک میں حضرت مریم منکف رہتی تھیں۔

۳۵ حضرت زکریا اس وقت تک بے اولاد تھے۔ اس نوجوان صالح لڑکے کو دیکھ کر فطرۃ ان کے دل میں
 یہ قننا پیدا ہوئی کہ کاش اللہ انہیں بھی ایسی ہی نیک اولاد عطا کرے، اور یہ دیکھ کر اللہ کس طرح اپنی قدرت سے اس
 گوشہ نشین لڑکے کو رزق پہنچا رہا ہے انہیں یہ اُمید ہوئی کہ اللہ چاہے تو اس بڑھاپے میں بھی ان کو اولاد
 دے سکتا ہے۔

فَنَادَتْهُ الْمَلَائِكَةُ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي الْمِحْرَابِ أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ
بِغُلَامٍ مُّصَدِّقًا بِكَلِمَةٍ مِّنَ اللَّهِ وَسَيِّدًا وَحَصُورًا وَنَبِيًّا مِّنَ
الصَّالِحِينَ ﴿۳۹﴾ قَالَ رَبِّ إِنِّي يَكُونُ لِيَ عُلْمٌ وَقَدْ بَلَغَنِيَ الْكِبَرُ
وَأُمْرَاتِي عَاقِرٌ ۖ قَالَ كَذَلِكَ اللَّهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ ﴿۴۰﴾
قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِّي آيَةً ۚ قَالَ آيَتُكَ أَلَّا تُكَلِّمَ النَّاسَ
ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ إِلَّا رَمْرًا ۖ وَادُّكُرْ رَبَّكَ كَثِيرًا وَسَبِّحْ

جواب میں فرشتوں نے آواز دی، جب کہ وہ محراب میں کھڑا نماز پڑھ رہا تھا، کہ اللہ تجھے یحییٰ کی
خوشخبری دیتا ہے۔ وہ اللہ کی طرف سے ایک فرمان کی تصدیق کرنے والا بن کر آئے گا۔ اس میں سرداری
و بزرگی کی شان ہوگی۔ کمال درجہ کا ضابطہ ہوگا۔ نبوت سے سرفراز ہوگا اور صالحین میں شمار کیا جائیگا۔
ذکرِ یانے کہا "پروردگار بھلا میرے ہاں لڑکا کہاں سے ہوگا، میں بہت بوڑھا ہو چکا ہوں اور میری
بیوی بانجھ ہے۔" جواب ملا "ایسا ہی ہوگا، اللہ جو چاہتا ہے کرتا ہے،" عرض کیا "مالک! پھر کوئی
نشانی میرے لیے مقرر فرمائے۔" کہا "نشانی یہ ہے کہ تم تین دن تک لوگوں سے اشارہ کے سوا
کوئی بات چیت نہ کرو گے (یا نہ کر سکو گے)۔ اس دوران میں اپنے رب کو بہت یاد کرنا اور صبح و شام

۳۸۔ بائبل میں ان کا نام "یوحنا بپتسمہ دینے والا" (John the Baptist) لکھا ہے۔ ان کے

حالات کے لیے ملاحظہ ہو متی باب ۳ و ۱۱ اور ۱۴۔ مرقس باب ۱ و ۶۔ لوقا باب ۱ و ۳۔

۳۹۔ اللہ کے "فرمان" سے مراد حضرت عیسیٰ علیہ السلام ہیں۔ چونکہ ان کی پیدائش اللہ تعالیٰ کے ایک غیر معمولی
فرمان سے خرقِ عادت کے طور پر ہوئی تھی اس لیے ان کو قرآن مجید میں "کلمۃ من اللہ" کہا گیا ہے۔

۴۰۔ یعنی تیرے بڑھاپے و تیری بیوی کے بانجھ پن کے باوجود اللہ تجھے بیٹا دے گا۔

۴۱۔ یعنی ایسی علامت بتا دے کہ جس ایک پر قدرت اور ایک لڑھی بانجھ کے ہاں لڑکے کی ولادت جیسا

يَا عِشْيَ وَالْإِبْكَارُ ۖ وَإِذْ قَالَتِ الْمَلِكَةُ يَمْرُؤَانِ لِلَّهِ
 اصْطَفَاكِ وَطَهَّرَكِ وَاصْطَفَاكِ عَلَى نِسَاءِ الْعَالَمِينَ ۚ
 يَمْرُؤَانِي لِلرَّبِّكِ وَاسْجُدِي وَارْكَعِي مَعَ الرَّاكِعِينَ ۚ
 ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهِ إِلَيْكَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ إِذْ
 يُلْقُونَ أَقْلَامَهُمْ أَيُّهُمْ يَكْفُلُ مَرْيَمَ وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ

اس کی تسبیح کرتے رہتے تھے ۷

پھر وہ وقت آیا جب مریم سے فرشتوں نے آکر کہا "اے مریم! اللہ نے تجھے
 برگزیدہ کیا اور پاکیزگی عطا کی اور تمام دنیا کی عورتوں پر تجھ کو ترجیح دے کر اپنی خدمت کیلئے
 چن لیا۔ اے مریم! اپنے رب کی تابع فرمان بن کر رہ، اس کے آگے سر بسجود ہو، اور جو بندے
 اس کے حضور جھکنے والے ہیں ان کے ساتھ تو بھی جھک۔"

اے محمدؐ! یہ غیب کی خبریں ہیں جو ہم تم کو وحی کے ذریعہ سے بتا رہے ہیں،
 ورنہ تم اُس وقت وہاں موجود نہ تھے جب پہلے کے خادم یہ فیصلہ کرنے کے لیے کہ مریم کا
 سرپرست کون ہوا اپنے اپنے قلم پھینک رہے تھے، اور نہ تم اس وقت حاضر تھے

غیب غیر معمولی واقعہ پیش آنے والا ہو تو اس کی اطلاع مجھے پہلے سے ہو جائے۔

۷۲ اس تقریر کا اصل مقصد عیسائیوں پر ان کے اُس عقیدے کی غلطی واضح کرنا ہے کہ وہ مسیح علیہ السلام کو
 خدا کا بیٹا اور الہ سمجھتے ہیں۔ تمہیدیں حضرت یحییٰ علیہ السلام کا ذکر اس وجہ سے فرمایا گیا ہے کہ جس طرح مسیح علیہ السلام کی
 ولادت عجزانہ طریقہ سے ہوئی تھی اسی طرح اُن سے چھ ہی مہینہ پہلے اسی خاندان میں حضرت یحییٰ کی پیدائش بھی ایک
 دوسری طرح کے معجزے سے ہو چکی تھی۔ اس سے اللہ تعالیٰ عیسائیوں کو یہ سمجھانا چاہتا ہے کہ اگر یحییٰ کو ان کی عبادی
 ولادت نے الہ نہیں بنایا تو مسیح محض اپنی غیر معمولی پیدائش کے بل پر الہ کیسے ہو سکتے ہیں۔

۷۳ یعنی قرآء اندازی کر رہے تھے۔ اس قرآء اندازی کی ضرورت اس لیے پیش آئی تھی کہ حضرت مریم کی والدہ نے

إِذْ يَخْتَصِمُونَ ﴿۳۳﴾ إِذْ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ لِمَرْيَمُ إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكِ
بِكَلِمَةٍ مِّنْهُ ۖ اسْمُهُ الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ وَجِيهًا فِي
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ﴿۳۴﴾ وَيُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ
وَكَهْلًا وَمِنَ الصَّالِحِينَ ﴿۳۵﴾ قَالَتْ وَبِأَنَّى يُكُونُ لِي
وَلَدٌ وَلَمْ يَمَسِّنِي بَشَرٌ ۚ قَالَ كَذَلِكَ اللَّهُ يَخْلُقُ

جب اُن کے درمیان جھگڑا برپا تھا۔

اور جب فرشتوں نے کہا اے مریم! اللہ تجھے اپنے ایک فرمان کی خوشخبری
دیتا ہے۔ اُس کا نام مسیح عیسیٰ ابن مریم ہوگا، دنیا اور آخرت میں معزز ہوگا، اللہ کے مقرب
بندوں میں شمار کیا جائے گا، لوگوں سے گھوڑے میں بھی کلام کرے گا اور بڑی عمر کو پہنچ کر
بھی، اور وہ ایک مرد صالح ہوگا۔ یہ سُن کر مریم بولی "پروردگار! میرے ہاں سچہ
کماں سے ہوگا، مجھے تو کسی شخص نے ہاتھ تک نہیں لگایا" جواب ملا "ایسا ہی ہوگا، اللہ
ان کو خدا کے کام کے لیے پیکر کی نذر کر دیا تھا۔ اور وہ چونکہ رُک کی تھیں اس لیے یہ ایک نازک مسئلہ بن گیا تھا کہ پیکر کے
مجاوروں میں سے کس کی سرپرستی میں رہیں۔"

۳۴ یعنی باوجود اس کے کہ کسی مرد نے تجھے ہاتھ نہیں لگایا، تیرے ہاں بچہ پیدا ہوگا یہی لفظ کَذَلِكَ راہِ
ہی ہوگا، حضرت زکریا کے جواب میں بھی کہا گیا تھا۔ اس کا جو مضموم وہاں ہے وہی یہاں بھی ہونا چاہیے۔ نیز بعد کا فقرہ مگر
چھٹلا اور اگلا سارا بیان اسی معنی کی تائید کرتا ہے کہ حضرت مریم کو صفی مواصلت کے بغیر بچہ پیدا ہونے کی بشارت
دی گئی تھی اور فی الواقع اسی صورت سے حضرت عیسیٰ کی پیدائش ہوئی۔ ورنہ اگر بات یہی تھی کہ حضرت مریم کے ہاں
اُسی معروف فطری طریقہ سے بچہ پیدا ہونے والا تھا جس طرح دنیا میں عورتوں کے ہاں ہوتا کرتا ہے، اور اگر حضرت عیسیٰ کی
پیدائش فی الواقع اسی طرح ہوئی ہوتی تو یہ سارا بیان قطعی مغلط تھا۔ جو چوتھے رکوع سے چھٹے رکوع تک چلا جا رہا ہے
اور وہ تمام بیانات بھی بے معنی قرار پاتے ہیں جو ولادت مسیح کے باب میں قرآن کے دوسرے مقامات پر ہیں ملتے ہیں۔
عیسائوں نے حضرت عیسیٰ کو الہ اور ابن اللہ اسی وجہ سے سمجھا تھا کہ ان کی پیدائش غیر فطری طور پر بغیر باپ کے ہوئی تھی۔

مَا يَشَاءُ إِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿۳۷﴾
وَيُعَلِّمُهُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ ﴿۳۸﴾ وَرَسُولًا إِلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ أَنِّي قَدْ جِئْتُكُمْ بِآيَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ
أَنِّي أَخَلَقْتُ لَكُم مِّنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ فَأَنْفَخُ فِيهِ
فَيَكُونُ طَيْرًا بِإِذْنِ اللَّهِ وَأُبْرِئُ الْكُسْمَةَ وَالْأَبْرَصَ

جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے۔ وہ جب کسی کام کے کرنے کا فیصلہ فرماتا ہے تو بس کہتا ہے کہ ہو جا
اور وہ ہو جاتا ہے۔ (فرشتوں نے پھر اپنے سلسلہ کلام میں کہا) ”اور اللہ اُسے کتاب اور
حکمت کی تعلیم دے گا، توراۃ اور انجیل کا علم سکھائے گا اور بنی اسرائیل کی طرف اپنا رسول
مقرر کرے گا۔“

(اور جب وہ بحیثیت رسول بنی اسرائیل کے پاس آیا تو اس نے کہا) ”میں تمہارے
رب کی طرف سے تمہارے پاس نشانی لے کر آیا ہوں۔ میں تمہارے سامنے مٹی سے
پرندے کی صورت کا ایک مجسمہ بناتا ہوں اور اس میں پھونک مارتا ہوں، وہ اللہ کے
حکم سے پرندہ بن جاتا ہے۔ میں اللہ کے حکم سے مادرزاد اندھے اور کوڑھی کو اچھا کرتا ہوں

اور یہودیوں نے حضرت مریم پر الزام بھی اسی وجہ سے لگایا کہ سبکے سامنے یہ واقعہ پیش آیا تھا کہ ایک لڑکی غیر شادی شدہ تھی
اور اس کے ہاں بچہ پیدا ہوا۔ اگر یہ سب سے واقعہ ہی نہ تھا تب تو ان دونوں گروہوں کے خیالات کی تردید میں بس اتنا
کہہ دینا بالکل کافی تھا کہ تم لوگ غلط کہتے ہو، وہ لڑکی شادی شدہ تھی، فلاں شخص اس کا شوہر تھا، اور اسی کے نطفے سے
بچہ پیدا ہوئے تھے۔ یہ مختصر سی دو ٹوک بات کہنے کے بجائے آخر اتنی لمبی تہدیدیں اٹھانے اور تیج و رتیج باتیں کرنے اور
اصاف صاف تیج بن فلاں کہنے کے بجائے تیج بن مریم کہنے کی آخر کیا ضرورت تھی جس سے بات سمجھنے کے بجائے
اور الجھ جائے۔ پس جو لوگ قرآن کو کلام اللہ مانتے ہیں اور پھر مسیح علیہ السلام کے متعلق یہ بھی ثابت کرنے کی کوشش
کرتے ہیں کہ ان کی ولادت حسب معمول باپ اور ماں کے اتصال سے ہوئی تھی وہ دراصل ثابت یہ کرتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ

وَأُحْيِ السَّوْتِي بِإِذْنِ اللَّهِ وَأَنْتُمْ مَحْكُومٌ بِمَا تَأْكُلُونَ وَمَا
تَدْخِرُونَ فِي بُيُوتِكُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ
مُؤْمِنِينَ ﴿۳۹﴾ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيِّ مِنَ التَّوْرَةِ

اور مرے کو زندہ کرتا ہوں۔ میں تمہیں بتاتا ہوں کہ تم کیا کھاتے ہو اور کیا اپنے گھروں میں خیرہ رکھے رکھتے ہو۔ اس میں تمہارے لیے کافی نشانی ہے اگر تم ایمان لانے والے ہو۔ اور میں اُس تعلیم و ہدایت کی تصدیق کرنے والا ہوں جو توراۃ میں سے اس وقت میرے زمانہ میں موجود ہے۔

ظہار فی الضمیر اور بیان مدعا کی اتنی قدرت بھی نہیں رکھتا جتنی خود یہ حضرات رکھتے ہیں (معاذ اللہ)۔

۳۵ یعنی یہ علامات تم کو اس امر کا اطمینان دلانے کے لیے کافی ہیں کہ میں اُس خدا کا بھیجا ہوا ہوں جو کائنات کا خالق اور حاکم ذی اقتدار ہے۔ بشرطیکہ تم حق کو ماننے کے لیے تیار ہو، ہٹ دھرم نہ ہو۔

۳۶ یعنی یہ میرے فرستادہ خدا ہونے کا ایک اور ثبوت ہے۔ اگر میں اُس کی طرف سے بھیجا ہوا نہ ہوتا بلکہ جھوٹا مدعی ہوتا تو خود ایک مستقل مذہب کی بنا ڈالتا اور اپنے ان کمالات کے زور پر تمہیں سابق دین سے ہٹا کر اپنے ایجاد کردہ دین کی طرف لانے کی کوشش کرتا۔ لیکن میں تو اسی اصل دین کو مانتا ہوں اور اسی تعلیم کو صحیح قرار دے رہا ہوں جو خدا کی طرف سے اس کے پیغمبر مجھ سے پہلے لائے تھے۔

یہ بات کہ مسیح علیہ السلام وہی دین لے کر آئے تھے جو موسیٰ علیہ السلام اور دوسرے انبیاء نے پیش کیا تھا۔ رائج الوقت اناجیل میں بھی واضح طور پر ہمیں ملتی ہے۔ مثلاً متی کی روایت کے مطابق پہاڑی کے عظیم مسیح علیہ السلام صاف فرماتے ہیں:

”یہ نہ سمجھو کہ میں توریت یا نبیوں کی کتابوں کو منسوخ کرنے آیا ہوں۔ منسوخ کرنے نہیں بلکہ پورا کرنے آیا ہوں۔“ (۵: ۱۷)

ایک یہودی عالم نے حضرت مسیحؑ سے پوچھا کہ احکام دین میں اولین حکم کون سا ہے۔ جواب میں آپ نے فرمایا: ”خداوند اپنے خدا سے اپنے سارے دل اور اپنی ساری جان اور اپنی ساری عقل سے محبت رکھ۔ بڑا اور پہلا حکم یہی ہے۔ اور دوسرا اس کے مانند یہ ہے کہ اپنے پڑوسی سے اپنے برابر محبت رکھ۔ انی دو حکموں پر تمام توریت اور انبیاء کے صحیفوں کا مدار ہے۔“ (متی ۲۲: ۳۷-۴۰)

پھر حضرت مسیحؑ اپنے شاگردوں سے فرماتے ہیں:

وَلَا حِلَّ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي حُرِّمَ عَلَيْكُمْ وَجِئْتُكُمْ بِآيَةٍ
مِّن رَّبِّكُمْ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا ۝۵۰ إِنَّ اللَّهَ رَبِّي
وَرَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ ۖ هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ۝۵۱

اور اس لیے آیا ہوں کہ تمہارے لیے بعض اُن چیزوں کو حلال کر دوں جو تم پر حرام کر دی گئی تھیں۔
دیکھو، میں تمہارے رب کی طرف سے تمہارے پاس نشانی لے کر آیا ہوں، لہذا اللہ سے
ڈرو اور میری اطاعت کرو۔ اللہ میرا رب بھی ہے اور تمہارا رب بھی، لہذا تم اُسی کی بندگی
اختیار کرو، یہی سیدھا راستہ ہے۔

”نقیحہ اور فریسی موسیٰ کی گدی پر بیٹھے ہیں۔ جو کچھ وہ تمہیں بتائیں وہ سب کرو اور مانو مگر ان کے سے
کام نہ کرو کیونکہ وہ کہتے ہیں اور کرتے نہیں۔“ (متی ۲۳ : ۲-۳)

یعنی تمہارے جہلاء کے توہمات، تمہارے نقیصوں کی قانونی موٹگافیوں، تمہارے رہبانیت پسند
لوگوں کے تشددات، اور غیر مسلم قوموں کے غلبہ و تسلط کی بدولت تمہارے ہاں اصل شریعت الہی پر چن تیر کا اضافہ
ہو گیا ہے میں ان کو مسوخ کروں گا اور تمہارے لیے وہی چیزیں حلال اور وہی حرام قرار دوں گا جنہیں اللہ نے
حلال یا حرام کیا ہے۔

اس سے معلوم ہوا کہ تمام انبیاء علیہم السلام کی طرح حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی دعوت کے بھی بنیادی
نکات یہی تین تھے :

ایک یہ کہ اقتدارِ اعلیٰ جس کے مقابلہ میں بندگی کا رویہ اختیار کیا جاتا ہے اور جس کی اطاعت پر اخلاق و تمدن کا پورا
نظام قائم ہوتا ہے، صرف اللہ کے لیے منقش تسلیم کیا جائے۔

دوسرے یہ کہ اُس مقتدرِ اعلیٰ کے فائدے کی حیثیت سے نبی کے حکم کی اطاعت کی جائے۔

تیسرے یہ کہ انسانی زندگی کو حلت و حرمت اور جواز و عدم جواز کی پابندیوں سے جکڑنے والا قانون و ضابطہ
صرف اللہ کا ہے دوسروں کے عائد کردہ قوانین مسوخ کر دیے جائیں۔

پس درحقیقت حضرت عیسیٰ اور حضرت موسیٰ اور حضرت محمد صلی اللہ علیہم اور دوسرے انبیاء کے مشن میں یہ سرِ مُر
فرق نہیں ہے۔ جن لوگوں نے مختلف پیغمبروں کے مختلف مشن قرار دیے ہیں اور ان کے درمیان مقصد و نوعیت کے
اعتبار سے فرق کیا ہے انھوں نے سخت غلطی کی ہے۔ بالکل الملک کی طرف سے اُس کی رعیت کی طرف سے جو شخص بھی

ماور ہو کر آئے گا اس کے آنے کا مقصد اس کے سوا اور کچھ ہو سکتا ہی نہیں کہ وہ رعایا کو نافرمانی اور خود مختاری سے روکے اور شرک سے (یعنی اس بات سے کہ وہ تترار علی ایس کسی حیثیت سے دوسروں کو مالک الملک کے ساتھ شریک ٹھہرائیں اور اپنی رعاداریوں اور عبادت گزاریوں کو ان میں منقسم کریں) منع کرے اور اصل مالک کی خالص بندگی و اطاعت اور پرستاری و ذمہ داری کی طرف دعوت دے۔

انفوس ہے کہ موجودہ انجیل میں مسیح علیہ السلام کے مشن کو اس وضاحت کے ساتھ بیان نہیں کیا گیا جس طرح قرآن میں پیش کیا گیا ہے۔ تاہم منتشر طور پر اشارات کی شکل میں وہ عینوں بنیادی نکات ہیں ان کے اندر ملتے ہیں جو اوپر بیان ہوئے ہیں۔ مثلاً یہ بات کہ مسیح صرف اللہ کی بندگی کے قائل تھے ان کے اس ارشاد سے صاف ظاہر ہوتی ہے:

”تو خداوند اپنے خدا کو سجدہ کر اور صرف اسی کی عبادت کر“ (متی ۴: ۱۰)

اور صرف یہی نہیں کہ وہ اس کے قائل تھے بلکہ ان کی ساری کوششوں کا مقصد یہ تھا کہ زمین پر خدا کے امر شرعی کی اسی طرح اطاعت ہو جس طرح آسمان پر اس کے امر کو بنی کی اطاعت ہو رہی ہے:

”تیری بادشاہی آئے۔ تیری مرضی جیسی آسمان پر پوری ہوتی ہے زمین پر بھی ہو“ (متی ۶: ۱۰)

پھر یہ بات کہ مسیح علیہ السلام اپنے آپ کو بنی اور آسمانی بادشاہت کے نمائندے کی حیثیت سے پیش کرتے تھے اور اسی حیثیت سے لوگوں کو اپنی اطاعت کی طرف دعوت دیتے تھے، ان کے متحدہ اقوال سے معلوم ہوتی ہے۔ انہوں نے جب اپنے وطن ناصره سے اپنی دعوت کا آغاز کیا تو ان کے اپنے ہی بھائی بند اور اہل شہر ان کی مخالفت کے لیے کھڑے ہو گئے۔ اس نئی، مرس اور نو فائیتوں کی متفقہ روایت ہے کہ انہوں نے فرمایا: ”بنی اپنے وطن میں مقبول نہیں ہوتا“ اور جب یروشلم میں ان کے نسل کی سازشیں ہونے لگیں اور لوگوں نے ان کو مشورہ دیا کہ آپ کیس اور چلے جائیں تو انہوں نے جواب دیا: ”مکن نہیں کہ بنی یروشلم سے باہر ہلاک ہوئے“ (متی ۲۳: ۴۰)۔ آخری مرتبہ جب وہ یروشلم میں داخل ہو رہے تھے تو ان کے شاگردوں نے بلند آواز سے کہا شروع کیا ”مبارک ہے وہ بادشاہ جو خداوند کے نام سے آتا ہے“ اس پر یہودی علماء ناراض ہوئے اور انہوں نے حضرت مسیح سے کہا کہ آپ اپنے شاگردوں کو چپ کریں۔ اس پر آپ نے فرمایا: ”اگر یہ چپ رہیں گے تو چپ بکار اٹھیں گے“ (متی ۱۹: ۳۸-۴۰)۔ ایک اور موقع پر آپ نے فرمایا:

”اے تخت اٹھانے والو اور بوجھ سے دبے ہوئے لوگو، سب میرے پاس آؤ، میں تم کو آرام دوں گا۔“ (میسراجو)

اپنے اوپر اٹھاؤ..... میرا جو اٹام ہے اور میرا بوجھ ہلکا“ (متی ۱۱: ۲۸-۳۰)

پھر یہ بات کہ مسیح علیہ السلام انسانی ساخت کے قوانین کے بجائے خدائی قانون کی اطاعت کرنا چاہتے تھے متی اور مرقس کی اس روایت سے صاف طور پر مترشح ہوتی ہے جس کا خلاصہ یہ ہے کہ یہودی علماء نے اعتراض کیا کہ آپ کے شاگرد بزرگوں کی روایات کے خلاف ہاتھ دھوئے بغیر کھانا کھاتے ہیں۔ اس پر حضرت مسیح نے فرمایا تم ریاکاروں کی حالت دہی ہے جس پر یسوعا بنی کی زبان سے یہ طعن دیا گیا ہے کہ ”یہ اُمت زبان سے تو میری تعظیم کرتی ہے مگر ان کے دل مجھ سے دُور ہیں، کیونکہ یہ انسانی احکام کی تعلیم دیتے ہیں۔ تم لوگ خدا کے حکم کو نہ مانتے ہو اور اپنے گھر سے تے قوانین کو برقرار رکھتے ہو۔“ خدا نے

فَلَمَّا أَحَسَّ عِيسَىٰ مِنْهُمُ الْكُفْرَ قَالَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ
قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ آمَنَّا بِاللَّهِ وَأَشْهَدُ بِأَنَّكَ
مُسْلِمُونَ ﴿۵۶﴾ رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَاتَّبَعْنَا الرَّسُولَ

جب عیسیٰ نے محسوس کیا کہ بنی اسرائیل کفر و انکار پر آمادہ ہیں تو اس نے کہا "کون اللہ کی راہ میں میرا مددگار ہوتا ہے؟" حواریوں نے جواب دیا "ہم اللہ کے مددگار ہیں، ہم اللہ پر ایمان لائے، گواہ رہو کہ ہم مسلم (اللہ کے آگے سراسر اطاعت جھکا دینے والے) ہیں، مالک! جو فرمان تو نے نازل کیا ہے ہم نے اسے مان لیا اور رسول کی پیروی قبول کی،" توراۃ میں حکم دیا تھا کہ ماں باپ کی عزت کرو اور جو کوئی ماں باپ کو بڑا کہے وہ جان سے مارا جائے مگر تم کہتے ہو کہ جو شخص اپنی ماں باپ سے کہدے کہ میری جو خدمات تمہارے کام آسکتی تھیں انہیں میں خدا کی نذر کر چکا ہوں، اس کے لئے بالکل جائز ہے کہ پھر ماں باپ کی کوئی خدمت نہ کرے (متی ۱۵: ۳-۹ - مرقس ۷: ۵-۱۳)

۵۶ "حواری" کا لفظ قریب قریب وہی معنی رکھتا ہے جو ہمارے ہاں انصار کا مفہوم ہے۔ بائبل میں بالعموم حواریوں کے بجائے "شاگردوں" کا لفظ استعمال ہوا ہے۔ اور بعض مقامات پر انہیں رسول بھی کہا گیا ہے مگر رسول اس معنی میں کسب علیہ السلام ان کو تبلیغ کے لئے بھیجتے تھے، نہ اس معنی میں کہ خدائے ان کو رسول مقرر کیا تھا۔

۵۷ دین اسلام کی اقامت میں حصہ لینے کو قرآن مجید میں اکثر مقامات پر اللہ کی مدد کرنے سے تعبیر کیا گیا ہے۔ یہ ایک تشریح طلب مضمون ہے۔ زندگی کے جس دائرے میں اللہ تعالیٰ نے انسان کو ارادہ و اختیار کی آزادی عطا کی ہے، اس میں وہ انسان کو کفر یا ایمان، بغاوت یا اطاعت میں سے کسی ایک راہ کے اختیار کرنے پر اپنی خدائی طاقت سے مجبور نہیں کرتا۔ اس کے بجائے وہ دلیل اور نصیحت سے انسان کو اس بات کا قائل کرنا چاہتا ہے کہ انکار و نافرمانی اور بغاوت کی آزادی رکھنے کے باوجود اس کے لئے حق یہی ہے اور اس کی فلاح و نجات کا راستہ بھی یہی ہے کہ اپنے خالق کی بندگی و اطاعت اختیار کرے۔ اس طرح فہمائش اور نصیحت کے بندوں کو راہ راست پر لانے کی تدبیر کرنا، یہ دراصل اللہ کا کام ہے اور جو بندے اس کام میں اللہ کا ساتھ دیں ان کو اللہ اپنا رفیق و مددگار قرار دیتا ہے۔ اور یہ وہ بلند سے بلند مقام ہے۔ جس پر کسی بندے کی پہنچ ہو سکتی ہے۔ نماز، روزہ اور تمام اقسام کی عبادات میں تو انسان محض بندہ غلام ہوتا ہے۔ مگر تبلیغ دین اور اقامت دین کی جدوجہد میں بندے کو خدا کی رفاقت و مددگاری کا شرف حاصل ہوتا ہے جو اس دنیا میں روحانی ارتقاء کا سب سے اوج نماز تہ ہے۔

فَاكْتَنَبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿۵۳﴾ وَمَكَرُوا وَمَكَرَ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ الْمَكْرِينَ ﴿۵۴﴾ اِذْ قَالَ اللَّهُ لِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ وَتُوفِّيكَ وَ

ہمارا نام گواہی دینے والوں میں لکھ لے۔

پھر بنی اسرائیل (مسیح کے خلاف) خفیہ تدبیریں کرنے لگے۔ جواب میں اللہ نے بھی اپنی خفیہ تدبیر کی اور ایسی تدبیروں میں اللہ سب سے بڑھ کر ہے۔ (وہ اللہ کی خفیہ تدبیر ہی تھی) جب اُس نے کہا کہ ”اے عیسیٰ اب میں تجھے واپس لے لوں گا اور

۵۱ اصل میں لفظ ”تُوفِّيكَ“ استعمال ہوا ہے۔ توفی کے اصل معنی لینے اور وصول کرنے کے ہیں۔ ”روح قبض کرنا“

اس لفظ کا مجازی استعمال ہے نہ کہ اصل لغوی معنی۔ یہاں یہ لفظ انگریزی لفظ (To recall) کے معنی میں استعمال ہوا ہے یعنی کسی عمدہ وار کو اس کے منصب واپس بلا لینا۔ چونکہ بنی اسرائیل صدیوں سے مسلسل نافرمانیاں کر رہے تھے، بار بار کی تنبیہوں اور فائدہ بخشوں کے باوجود ان کی قومی روش بگڑتی ہی چلی جا رہی تھی، پے درپے کئی انبیاء کو قتل کر چکے تھے اور ہر اُس بندہ صالح کے خون کے پیاسے ہو جاتے تھے جو ان کی طرف راستی کی طرف انہیں دعوت دیتا تھا، اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان پر جہت تمام کرنے اور انہیں ایک آخری موقع دینے کے لیے حضرت عیسیٰ اور حضرت یحییٰ علیہما السلام جیسے دو حلیل القدر پیغمبروں کو ایک وقت مبعوث کیا جن کے ساتھ مامورین اللہ ہونے کی ایسی کھلی کھلی نشانیاں تھیں کہ ان سے انکار صرف ہیرو گ کر سکتے تھے جو حق و صداقت سے انتہا درجہ کا غناور کھتے ہوں اور حق کے مقابلہ میں جن کی جسارت و سبے باکی حد کو پہنچ چکی ہو۔ مگر بنی اسرائیل نے اس آخری موقع کو بھی ہاتھ سے کھو دیا اور صرف اتنا ہی نہ کیا کہ ان دونوں پیغمبروں کی دعوت رد کر دی، بلکہ ان کے ایک رئیس نے علی الاعلان حضرت یحییٰ جیسے بلند پایہ انسان کا سر ایک رقاصہ کی فرمائش پر قلم کرا دیا، اور ان کے علماء و فقہاء نے سازش کر کے حضرت عیسیٰ کو رومی سلطنت سے سزائے موت دلوانے کی کوشش کی۔ اس کے بعد بنی اسرائیل کی فائدہ بخش پر مزید وقت اور قوت صرف کرنا بالکل فضول تھا اس لیے اللہ تعالیٰ نے اپنے پیغمبر کو واپس بلا لیا اور قیامت تک کے لیے بنی اسرائیل پر ذلت کی زندگی کا فیصلہ لکھ دیا۔

یہاں یہ بات اور سمجھ لینی چاہیے کہ قرآن کی یہ پوری تقریر اصل عیسائیوں کے عقیدہ الوہیت مسیح کی تردید و اصلاح کے لیے ہے۔ اور عیسائیوں میں اس عقیدہ کے پیدا ہونے کے اہم ترین اسباب تین تھے:-

(۱) حضرت مسیح کی اعجازی دلاوت۔

(۲) ان کے صریح محسوس ہونے والے معجزات۔

رَافِعُكَ إِلَىٰ وَمُطَهِّرُكَ مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا وَجَاعِلُ
الَّذِينَ اتَّبَعُوكَ فَوْقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَىٰ يَوْمِ الْقِيَمَةِ

تجھ کو اپنی طرف اٹھاؤں گا اور جنہوں نے تیرا انکار کیا ہے اُن سے (یعنی اُن کی معیت سے) اور ان کے گندے ماحول میں اُن کے ساتھ رہنے سے (تجھے پاک کر دوں گا اور تیری پیروی کرنے والوں کو قیامت تک اُن لوگوں پر بالادست رکھوں گا جنہوں نے تیرا انکار کیا ہے۔

(۳) اُن کا آسمان کی طرف اٹھایا جانا جس کا ذکر صاف الفاظ میں ان کی کتابوں میں پایا جاتا ہے۔

قرآن نے پہلی بات کی تصدیق کی اور فرمایا کہ مسیح کا بے باپ پیدا ہونا محض اللہ کی قدرت کا کثرہ تھا۔ اللہ جس کو جس طرح چاہتا ہے پیدا کرتا ہے۔ یہ غیر معمولی طریق پیدائش ہرگز اس بات کی دلیل نہیں ہے کہ مسیح خدا تھا یا خدائی میں کچھ بھی حصہ رکھتا تھا۔ دوسری بات کی بھی قرآن نے تصدیق کی اور خود مسیح کے معجزات ایک ایک کر کے گنائے، مگر بتا دیا کہ یہ سارے کام اس اللہ کے اذن سے کیے گئے، باختیار خود کچھ بھی نہیں کیا، اس لیے ان میں سے بھی کوئی بات ایسی نہیں ہے جس سے تم یہ نتیجہ نکالنے میں کچھ بھی حق بجانب ہو کہ مسیح کا خدائی میں کوئی حصہ تھا۔

اب تیسری بات کے متعلق اگر عیسائیوں کی روایت سرے سے بالکل ہی غلط ہوتی تب تو ان کے عقیدہ الوہیت مسیح کی تردید کے لیے ضروری تھا کہ صاف صاف کہہ دیا جاتا کہ جسے تم اللہ اور ابن اللہ بنا رہے ہو وہ مرکب میں مل چکا ہے، مزید اطمینان چاہتے ہو تو ظلال مقام پر جا کر اس کی قبر کھلو۔ لیکن ایسا کرنے کے بجائے قرآن صرف یہی نہیں کہ ان کی موت کی تصریح نہیں کرتا، اور صرف یہی نہیں کہ ایسے الفاظ استعمال کرتا ہے جو زندہ اٹھائے جانے کے مفہوم کا کم از کم احتمال تو رکھتے ہی ہیں، بلکہ عیسائیوں کو اُن ہیہ اور بتا دیتا ہے کہ مسیح سرے سے صلیب پر چڑھائے ہی نہیں گئے، یعنی وہ جس نے آخری وقت میں "ایلی ایلی لما شبتانی" کہا تھا اور وہ جس کی صلیب پر چڑھی ہوئی حالت کی تصویر تم بے پھرتے ہو وہ مسیح نہ تھا مسیح کو تو اس سے پہلے ہی خدا نے اٹھایا تھا۔

اس کے بعد جو لوگ قرآن کی آیات سے مسیح کی وفات کا مفہوم نکالنے کی کوشش کرتے ہیں وہ دراصل یہ ثابت کرتے ہیں کہ اللہ میاں کو صاف سلجھی ہوئی عبارت میں اپنا مطلب ظاہر کرنے تک کا سلیقہ نہیں ہے۔ اعاذنا اللہ من ذالک۔

۵۲۲ انکار کرتے والوں سے مراد یہودی ہیں جن کو حضرت عیسیٰ علیہ السلام نے ایمان لانے کی دعوت دی اور انہوں نے اُسے روکر دیا۔ بخلاف اس کے یہودی کرنے والوں سے مراد اگر مسیح پیروی کرنے والے ہوں تو وہ صرف مسلمان ہیں اور اگر اس سے مراد نبی اجلہ اسجناب کے سامنے والے ہوں تو ان میں عیسائی اور مسلمان دونوں شامل ہیں۔

ثُمَّ إِلَىٰ مَرْجِعِكُمْ فَأَحْكُمُ بَيْنَكُمْ فِيمَا كُنْتُمْ فِيهِ
تَخْتَلِفُونَ ﴿۵۵﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَأَعَذِّبُهُمْ عَذَابًا
شَدِيدًا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَمَا لَهُمْ مِنْ نَاصِرِينَ ﴿۵۶﴾
وَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ
وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ﴿۵۷﴾ ذَلِكَ نَتْلُوهُ عَلَيْكَ مِنَ
الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ﴿۵۸﴾ إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ
كَمَثَلِ آدَمَ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ﴿۵۹﴾

پھر تم سب کو آخر کار میرے پاس آنا ہے، اُس وقت میں اُن باتوں کا فیصلہ کر دوں گا جن میں تمہارے درمیان اختلاف ہوا ہے۔ جن لوگوں نے کفر و انکار کی روش اختیار کی ہے انہیں دنیا اور آخرت دونوں میں سخت سزا دوں گا اور وہ کوئی مددگار نہ پائیں گے، اور جنہوں نے ایمان اور نیک عمل کا رویہ اختیار کیا ہے انہیں اُن کے اجر پورے پورے دے دیے جائیں گے۔ اور خوب جان لے کہ ظالموں سے اللہ ہرگز محبت نہیں کرتا۔

یہ آیات اور حکمت سے لبریز تذکرے ہیں جو ہم تمہیں سنارہے ہیں۔ اللہ کے نزدیک عیسیٰ کی مثال آدم کی سی ہے کہ اللہ نے اسے مٹی سے پیدا کیا اور حکم دیا کہ ہو جا اور وہ ہو گیا۔

۵۵۳ یعنی اگر محض اعجازی پیدائش ہی کسی کو خدایا خدا کا بیٹا بنانے کے لیے کافی دلیل ہو تب تو پھر تمہیں آدم کے متعلق بدرجہ اولیٰ ایسا عقیدہ تجویز کرنا چاہیے تھا، کیونکہ مسیح تو صرف بے باپ ہی کے پیدا ہوتے تھے، مگر آدم ماں اور باپ دونوں کے بغیر پیدا ہوئے۔

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُنْ مِنَ الْمُسْتَرِیِّیْنَ ۝۶۰ فَمَنْ حَاجَّكَ
فِيهِ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ فَقُلْ تَعَالَوْا
نَدْعُ أَبْنَاءَنَا وَأَبْنَاءَكُمْ وَنِسَاءَنَا وَنِسَاءَكُمْ وَأَنفُسَنَا
وَأَنفُسَكُمْ ثُمَّ نَبْتَهِلْ فَنَجْعَلْ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِیْنَ ۝۶۱

یہ اصل حقیقت ہے جو تمہارے رب کی طرف سے بتائی جا رہی ہے اور تم ان لوگوں میں شامل نہ ہو جو اس میں شک کرتے ہیں۔

یہ علم آجانے کے بعد اب جو کوئی اس معاملہ میں تم سے جھگڑا کرے تو اے محمد! اس کو کہہ دو کہ تم اور تم
خود بھی آجائیں اور اپنے اپنے بال بچوں کو بھی لے آئیں اور خدا نے عاقرین کہ جو جھوٹا ہوا سن خدا کی لعنت ہو۔

۶۰ یہاں تک کی تقریریں جو بنیادی نکات عیسائیوں کے سامنے پیش کیے گئے ہیں ان کا خلاصہ علی الترتیب
حسب ذیل ہے:

پہلا امر جو ان کے ذہن نشین کرنے کی کوشش کی گئی ہے یہ ہے کہ مسیح کی الوہیت کا اعتقاد تمہارے اندر جن وجوہ سے
پیدا ہوا ہے ان میں سے کوئی وجہ بھی ایسے اعتقاد کے لیے صحیح نہیں ہے۔ ایک انسان تھا جس کو اللہ نے اپنی مصلحتوں کے تحت
مناسب سمجھا کہ غیر معمولی صورت سے پیدا کرے اور اسے ایسے معجزے عطا کرے جو نبوت کی صریح علامت ہوں، اور ان کی حق کو
اسے صلیب پر چڑھانے سے بلکہ اس کو اپنے پاس اٹھالے۔ مالک کو اغیار ہے، اپنے جس بندے کو جس طرح چاہے استعمال
کرے۔ محض اس غیر معمولی برتاؤ کو دیکھ کر یہ نتیجہ نکال کیسے صحیح ہو سکتا ہے کہ وہ خود مالک تھا، یا مالک کا بیٹا تھا، یا ملکیت میں
اس کا شریک تھا۔

دوسری اہم بات جو ان کو سمجھا کی گئی ہے وہ یہ ہے کہ مسیح جس چیز کی طرف دعوت دینے آئے تھے وہ یہی چیز ہے
جس کی طرف محمد صلی اللہ علیہ وسلم دعوت دے رہے ہیں۔ دونوں کے مشن میں ایک سرسُور فرق نہیں ہے۔

تیسری بنیادی نکتہ اس تقریر کا یہ ہے کہ مسیح کے بعد ان کے حواریوں کا مذہب بھی یہی اسلام تھا جو قرآن میں گواہ ہے۔
بعد کی سیاست نہ اس تعلیم پر قائم رہی جو مسیح علیہ السلام نے دی تھی اور نہ اُس مذہب کی پیروی رہی جس کا اتباع مسیح کے
حواری کرتے تھے۔

۶۱ فیصلہ کی یہ صورت پیش کرنے سے دراصل یہ ثابت کرنا مقصود تھا کہ دفنِ خیران جان بوجھ کر ہٹ دھرمی کر رہا ہے۔

إِنَّ هَذَا لَهُوَ الْقَصَصُ الْحَقُّ وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا اللَّهُ وَإِنَّ
 اللَّهَ لَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝۶۱ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ
 بِالْمُفْسِدِينَ ۝۶۲ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ تَعَالَوْا إِلَى كَلِمَةٍ سَوَاءٍ

۶۱

یہ بالکل صحیح واقعات ہیں، اور حقیقت یہ ہے کہ اللہ کے سوا کوئی خداوند نہیں ہے، اور وہ اللہ ہی
 کی ہستی ہے جس کی طاقت سب سے بالا اور جس کی حکمت نظام عالم میں کارفرما ہے۔ پس اگر
 یہ لوگ (اس شرط پر مقابلہ میں آنے سے) موٹھ موڑیں تو (ان کا مفسد ہونا صاف کھل جائیگا)
 اور اللہ تو مفسدوں کے حال سے واقف ہی ہے۔ ۷

کہو، اے اہل کتاب! آؤ ایک ایسی بات کی طرف جو ہمارے اور تمہارے درمیان

اور پر کی تقریریں جو باتیں بیان کی گئی ہیں ان میں سے کسی کا جواب بھی ان لوگوں کے پاس نہ تھا۔ مسیحیت کے مختلف عقائد میں سے
 کسی کے حق میں بھی وہ خود اپنی کتب مقدسہ کی ایسی سند نہ پاتے تھے جس کی بنا پر کامل یقین کے ساتھ یہ دعویٰ کر سکتے کہ ان کا
 عقیدہ امر واقعہ کے عین مطابق ہے اور حقیقت اس کے خلاف ہرگز نہیں ہے۔ پھر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت، آپ کی تعلیم
 اور آپ کے کارناموں کو دیکھ کر اکثر اہل دین اپنے دلوں میں آپ کی نبوت کے قائل بھی ہو گئے تھے یا کم از کم اپنے انکار میں متزلزل
 ہو چکے تھے۔ اس لیے جب ان سے کہا گیا کہ اچھا اگر تمہیں اپنے عقیدے کی صداقت کا پورا یقین ہے تو آؤ ہمارے مقابلہ میں
 دعا کرو کہ جو جو ٹاپو اس پر خدا کی لعنت ہو، ذرا ان میں سے کوئی اس مقابلہ کے لیے تیار نہ ہو۔ اس طرح یہ بات تمام عرب کے
 سامنے کھل گئی کہ بخیرانی مسیحیت کے پیشوا اور پادری جن کے تقدس کا سکہ دور دور تک رقاں ہے وہ بالکل ایسے عقائد کا
 اتباع کر رہے ہیں جن کی صداقت پر خود انہیں کامل اعتقاد نہیں ہے۔

۵۶ یہاں سے ایک تیسری تقریر شروع ہوتی ہے جس کے مضمون پر غور کرنے سے اندازہ ہوتا ہے کہ
 جنگ بدر اور جنگ احد کے درمیانی دور کی ہے۔ لیکن ان تینوں تقریروں کے درمیان مطالب کی ایسی قریبی مناسبت
 پائی جاتی ہے کہ شروع سورہ سے لے کر یہاں تک کسی جگہ ربط کلام ٹوٹا نظر نہیں آتا۔ اسی بنا پر بعض مفسرین کو شبہ ہوا ہے
 کہ یہ لحد کی آیات بھی دند بخیران والی تقریر ہی کے سلسلہ کی ہیں۔ مگر یہاں سے جو تقریر شروع ہو رہی ہے اس کا انداز صاف
 بتا رہا ہے کہ اس کے مخاطب یہودی ہیں۔

بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ إِلَّا نَعْبُدَ إِلَّا اللَّهَ وَلَا نُشْرِكَ بِهِ شَيْئًا وَ
لَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا أَرْبَابًا مِّنْ دُونِ اللَّهِ فَإِنْ تَوَلَّوْا
فَقُولُوا الشَّهَادَةُ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ﴿۹۴﴾ يَا هَلْ أَكْتَبَ لِمُتَحَاجِّجُونَ
فِي إِبْرَاهِيمَ وَمَا أُنْزِلَتِ التَّوْرَةُ وَالْإِنْجِيلُ إِلَّا مِنْ بَعْدِهِ
أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۹۵﴾ هَآأَنْتُمْ هَؤُلَاءِ حَاجِّجْتُمْ فِي مَا لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ
فَلِمَ تَحَاجُّجُونَ فِي مَا لَيْسَ لَكُمْ بِهِ عِلْمٌ وَاللَّهُ يَعْلَمُ

یکساں تھے۔ یہ کہ ہم اللہ کے سوا کسی کی بندگی نہ کریں، اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائیں، اور
ہم میں سے کوئی اللہ کے سوا کسی کو اپنا رب نہ بنائے۔ اس دعوت کو قبول کرنے سے اگر وہ موہنے
موریں تو صاف کہہ دو کہ گواہ رہو، ہم تو مسلم (صرف خدا کی بندگی و اطاعت کرنے والے) ہیں۔

اے اہل کتاب! تم ابراہیم کے بارے میں ہم سے کیوں جھگڑا کرتے ہو؟ تو رات
اور انجیل تو ابراہیم کے بعد ہی نازل ہوئی ہیں۔ پھر کیا تم اتنی بات بھی نہیں سمجھتے؟
تم لوگ جن چیزوں کا علم رکھتے ہو ان میں تو خوب بحثیں کر چکے، اب ان معاملات
میں کیوں بحث کرنے چلے ہو جن کا تمہارے پاس کچھ بھی علم نہیں۔ اللہ جانتا ہے،

۵۴ یعنی ایک ایسے عقیدے پر ہم سے اتفاق کر جس پر ہم بھی ایمان لاتے ہیں اور جس کے صحیح ہونے سے تم بھی انکار نہیں
کر سکتے تمہارے اپنے انبیاء سے ہی عقیدہ منقول ہے۔ تمہاری اپنی کتب مقدسہ میں اس کی تفسیر موجود ہے۔

۵۵ یعنی تمہاری یہ بیرویت اور یہ نصرانیت بہر حال توراۃ اور انجیل کے نزول کے بعد پیدا ہوئی ہیں، اور ابراہیم
علیہ السلام ان دونوں کے نزول سے بہت پہلے گزر چکے تھے۔ اب ایک عمومی تخیل کا آدمی بھی یہ بات بآسانی سمجھ سکتا
ہے کہ ابراہیم علیہ السلام جس مذہب پر تھے وہ بہر حال یہودیت یا نصرانیت تو نہ تھا۔ پھر اگر حضرت ابراہیم راہ راست پر تھے
اور نجات یافتہ تھے تو احوال اسلام سے ان کا آدمی کا وہاں راستہ ہمراہی اور نجات یا ناسودیت و نصرانیت کی

وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿۶۷﴾ مَا كَانَ إِبْرَاهِيمُ يَهُودِيًّا وَلَا نَصْرَانِيًّا
 وَلَكِنْ كَانَ حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿۶۸﴾
 إِنَّ أَوْلَى النَّاسِ بِإِبْرَاهِيمَ لَلَّذِينَ اتَّبَعُوهُ وَهَذَا النَّبِيُّ
 وَالَّذِينَ آمَنُوا وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ ﴿۶۹﴾ وَدَّتْ طَائِفَةٌ مِّنْ
 أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يُضِلُّوكُمْ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿۷۰﴾
 يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأَنْتُمْ تُشْهَدُونَ ﴿۷۱﴾

تم نہیں جانتے۔ ابراہیم نہ یہودی تھا نہ عیسائی، بلکہ وہ تو ایک مسلم یک سوتھا اور وہ ہرگز مشرکوں
 میں سے نہ تھا۔ ابراہیم سے نسبت رکھنے کا سب سے زیادہ حق اگر کسی کو پہنچتا ہے تو ان لوگوں کو پہنچتا
 ہے جنہوں نے اس کی پیروی کی اور اب یہ نبی اور اس کے ماننے والے اس نسبت کے زیادہ
 حقدار ہیں۔ اللہ صرف انہی کا حامی و مددگار ہے جو ایمان رکھتے ہوں۔

(اے ایمان لانے والو!) اہل کتاب میں سے ایک گروہ چاہتا ہے کہ کسی طرح تمہیں راہ راست
 ہٹا دے، حالانکہ درحقیقت وہ اپنے سوا کسی کو گمراہی میں نہیں ڈال سکتے ہیں مگر انہیں اس کا شعور
 نہیں ہے۔ اے اہل کتاب! کیوں اللہ کی آیات کا انکار کرتے ہو حالانکہ تم خود ان کا مشاہدہ کرتے ہو؟

پیروی پر موقوف نہیں ہے۔ (ماخذ: سورہ بقرہ حاشیہ ۱۳۵ و ۱۳۶)۔

۵۹ اہل میں لفظ حنیف استعمال ہوا ہے جس سے مراد ایسا شخص ہے جو ہر طرف سے رخ بھیج کر ایک خاص راستہ

پر چلے۔ اسی مفہوم کو ہم نے ”مسلم یک سو“ سے ادا کیا ہے۔

۷۱ دوسرا ترجمہ اس فقرہ کا یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ”تم خود گواہی دیتے ہو۔ دونوں صورتوں میں نفس معنی پر کوئی از نہیں
 چلتا۔ دراصل نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی پاکیزہ زندگی، اور صحابہ کرام کی زندگیوں پر آپ کی تعلیم و تربیت کے حیرت انگیز اثرات، اور
 وہ بلند پایہ مضامین جو قرآن میں ارشاد ہوئے تھے، یہ ساری چیزیں اللہ تعالیٰ کی ایسی روشن آیات تھیں کہ جو شخص انبیاء کے احوال
 اور کتب آسمانی کے طرز سے واقف ہو، اس کے لیے ان آیات کو دیکھ کر ان شخصیت کی عظمت میں شک کرنا بہت ہی مشکل تھا۔“

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَ
 أَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝ وَقَالَتْ طَائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
 آمِنُوا بِالَّذِي أُنْزِلَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَجْهَ النَّهَارِ وَ
 اكْفُرُوا آخِرَهُ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝ وَلَا تُؤْمِنُوا إِلَّا بِلِسَانٍ
 تُبْعَ دِينَكُمْ قُلْ إِنَّ الْهُدَىٰ هُدَىٰ اللَّهِ أَن يُؤْتَىٰ أَحَدٌ
 مِّثْلَ مَا أُوتِيْتُمْ أَوْ يُجَاجُوكُمْ عِنْدَ رَبِّكُمْ قُلْ إِنَّ

اے اہل کتاب! کیوں حق کو باطل کا رنگ چڑھا کر مشتبہ بناتے ہو، کیوں جانتے بوجھتے حق کو
 چھپاتے ہو؟

اہل کتاب میں سے ایک گروہ کہتا ہے کہ اس نبی کے ماننے والوں پر جو کچھ نازل ہوا ہے
 اس پر صبح ایمان لاؤ اور شام کو اس سے انکار کر دو، شاید اس ترکیب سے یہ لوگ اپنے
 ایمان سے پھر جائیں۔ نیز یہ لوگ آپس میں کہتے ہیں کہ اپنے مذہب والے کے سوا کسی کی
 بات نہ مانو۔ اے نبی! ان سے کہہ دو کہ ”اصل میں ہدایت تو اللہ کی ہدایت ہے اور یہ اُسی کی
 دین ہے کہ کسی کو دہی کچھ دے دیا جائے جو کبھی تم کو دیا گیا تھا، یا یہ کہ دوسروں کو تمہارے
 رب کے حضور پیش کرنے کے لیے تمہارے خلاف قوی حجت بل جائے۔“ اے نبی! ان سے کہو کہ

چنانچہ واقعہ ہے کہ بہت سے اہل کتاب (خصوصاً ان کے اہل علم) یہ جان چکے تھے کہ حضور وہی نبی ہیں جن کی آمد کا وعدہ انبیاء
 سابقین نے کیا تھا، حتیٰ کہ کبھی کبھی حق کی زبردست طاقت سے مجبور ہو کر ان کی زبانیں آپ کی صداقت اور آپ کی پیش کردہ تعلیم
 کے برخلاف نہ گزرتی تھیں۔ اسی وجہ سے قرآن ہمارا ان کو الزام دیتا ہے کہ اللہ کی جن آیات کو تم آنکھوں سے
 دیکھ رہے ہو، جن کی حقانیت پر تم خود گواہی دیتے ہو ان کو تم تصدّ اپنے نفس کی شرارت سے جھٹلا رہے ہو۔

اللہ ان چالوں میں سے ایک چال تھی جو اطرافِ مدینہ کے رہنے والے یہودیوں کے بیٹراور مذہبی پیشوا اسلام
 کی دعوت کو کمزور کرنے کے لیے استعمال کرتے تھے۔

الْفَضْلَ بِيَدِ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٤٣﴾
يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿٤٤﴾
وَمِنَ أَهْلِ الْكِتَابِ مَن إِنْ تَأَمَّنْهُ يَقْنُتَ إِيَّادَهُ إِلَيْكَ
وَمِنْهُمْ مَن إِنْ تَأَمَّنْهُ يَبْدِئُ نَارًا يُودِّعُ إِلَيْكَ إِلَّا مَا
دُمْتَ عَلَيْهِ قَائِمًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا لَيْسَ عَلَيْنَا فِي

”فضل و شرف اللہ کے اختیار میں ہے، جسے چاہے عطا فرمائے۔ وہ وسیع النظر ہے اور سب کچھ جانتا ہے، اپنی رحمت کے لیے جس کو چاہتا ہے مخصوص کر لیتا ہے اور اس کا فضل بہت بڑا ہے۔“

اہل کتاب میں کوئی تو ایسا ہے کہ اگر تم اس کے اعتماد پر مال و دولت کا ایک ڈھیر بھی دے دو تو وہ تمہارا مال تمہیں ادا کر دے گا، اور کسی کا حال یہ ہے کہ اگر تم ایک دینار کے معاملہ میں بھی اس پر بھروسہ کرو تو وہ ادا نہ کرے گا، اَلَا یہ کہ تم اس کے سر پر سوار ہو جاؤ۔ ان کی اس اخلاقی حالت کا سبب یہ ہے کہ وہ کہتے ہیں ”اُمیوں (غیر یہودی لوگوں) کے معاملہ میں

کو بدگمان کرنے کے لیے خفیہ طور پر آدمیوں کو تیار کر کے بھیجا مشرور کیا تاکہ پہلے علانیہ اسلام قبول کریں، پھر مزید ہو جائیں، پھر جگہ جگہ لوگوں میں یہ مشہور کرنے پھریں کہ ہم نے اسلام میں اور مسلمانوں میں اور ان کے پیغمبر میں یہ اور یہ غریبیاں دیکھی ہیں نبی تو ہم ان سے الگ ہو گئے۔“

۶۲ اصل میں لفظ ”واسع“ استعمال ہوا ہے جو بالعموم قرآن میں نہیں مواقع پر آیا کرتا ہے۔ ایک وہ موقع جہاں انسان کو کسی گروہ کی تنگ خیالی و تنگ نظری کا ذکر آتا ہے اور اسے اس حقیقت پر متنبہ کرنے کی ضرورت پیش آتی ہے کہ اللہ تمہاری طرح تنگ نظر نہیں ہے۔ دوسرا وہ موقع جہاں کسی کے نخل اور تنگ دلی اور کم جو صلی پر ماست کرنے ہوئے یہ بنانا ہوتا ہے کہ اللہ فراخ دست ہے، تمہاری طرح بخل نہیں ہے۔ تیسرا وہ موقع جہاں لوگ اپنے تخیل کی تنگی کے سبب سے اللہ کی طرف کسی قسم کی محدودیت منسوب کرتے ہیں اور انہیں یہ بنانا ہوتا ہے کہ اللہ غیر محدود ہے۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۱۱۱)

الْأَمِينِ سَبِيلٌ وَيَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۵۵﴾ بَلَىٰ مَنْ أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ وَاتَّقَىٰ فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ ﴿۵۶﴾ إِنَّ الَّذِينَ يَشْتَرُونَ بِعَهْدِ اللَّهِ وَأَيْمَانِهِمْ ثَمَنًا قَلِيلًا أُولَٰئِكَ لَا خَلَاقَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ

ہم پر کوئی نواغذہ نہیں ہے۔ اور یہ بات وہ محض جھوٹ گھر کر اللہ کی طرف منسوب کرتے ہیں، حالانکہ انہیں معلوم ہے کہ اللہ نے ایسی کوئی بات نہیں فرمائی ہے۔ آخر کیوں ان سے باز پرس نہ ہوگی؟ جو بھی اپنے عہد کو پورا کرے گا اور بُرائی سے بچ کر رہے گا وہ اللہ کا محبوب بنے گا کیونکہ پرہیزگار لوگ اللہ کو پسند ہیں۔ رہے وہ لوگ جو اللہ کے عہد اور اپنی قسموں کو تھوڑی قیمت پر بیچ ڈالتے ہیں، تو ان کے لیے آخرت میں کوئی حصہ نہیں، اللہ قیامت کے روز نہ ان سے بات کرے گا نہ ان کی طرف دیکھے گا اور نہ انہیں پاک کرے گا۔

۵۶ یعنی امانت اور دیانت کا لحاظ صرف یہودیوں سے معاملہ کرنے میں ہونا چاہیے، غیر یہودی کا مال اگر لیا جائے تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں۔ یہ شخص یہودی عوام کا جاہلانہ خیال ہی نہیں تھا۔ دہل یہودیت کا پورا مذہبی نظام ایسا بنا دیا گیا تھا کہ وہ اخلاقی احکام میں اسرائیلی اور غیر اسرائیلی کے درمیان قدم قدم پر تفریق کرتا ہے۔ ایک ہی چیز اسرائیلی کے ساتھ کی جائے تو ناجائز ہے مگر اسی کا ارتکاب غیر اسرائیلی کے ساتھ کیا جاسکتا ہے۔ ایک ہی چیز اسرائیلی کے لیے حرام ہے مگر غیر اسرائیلی کے لیے حلال ہے۔ مثلاً بائبل میں حکم ہے کہ جو قرض ایک شخص نے دوسرے کو دیا ہو وہ سات سال گزر جانے پر ضرور صاف کر دیا جائے، مگر پر دیسی سے قرض کا مطالبہ کر سکتا ہے (استثنا ۱۵: ۳)۔ ایک اور جگہ سود لینے سے منع کیا گیا ہے، مگر قرض پر دیسی کو سود پر قرض دے تو بے باپ بھائی کو سود پر قرض نہ دینا (استثنا ۲۳: ۲۰)۔ ایک اور جگہ لکھا ہے "اگر کوئی شخص اپنے اسرائیلی بھائیوں میں سے کسی کو غلام بنانے یا بیچنے کی نیت سے چراتا ہو اچھا جائے تو وہ چور مار ڈالا جائے" (استثنا ۲۴: ۷)

۵۷ سبب یہ ہے کہ یہ لوگ ایسے ایسے سخت اخلاقی جرائم کرنے کے بعد بھی اپنی جگہ سمجھتے ہیں کہ قیامت کے روز میں ہی اللہ کے مقرب بندے ہوں گے، انہی کی طرف نظر غایت ہوگی، اور جو تھوڑا بہت گناہوں کا میل دنیا میں ان کو لگ گیا

رَبِّينَ بِمَا كُنْتُمْ تُعَلِّمُونَ الْكِتَابَ وَبِمَا كُنْتُمْ
تَدْرُسُونَ ۝۴۹ وَلَا يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَتَّخِذُوا الْمَلَائِكَةَ وَالْ
نَّبِيِّينَ أَرْبَابًا أَيَأْمُرُكُمْ بِالْكُفْرِ بَعْدَ إِذْ أَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ ۝۵۰ وَإِذَا أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ النَّبِيِّينَ لَمَا آتَيْتُكُمْ
مِّنْ كِتَابٍ وَحِكْمَةٍ ثُمَّ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مُّصَدِّقٌ لِّمَا

ربانی بنو جیسا کہ اس کتاب کی تعلیم کا تقاضا ہے جسے تم پڑھتے اور پڑھاتے ہو۔ وہ تم سے
ہرگز یہ نہ کہے گا کہ فرشتوں کو یا پیغمبروں کو اپنا رب بنا لو۔ کیا یہ ممکن ہے کہ ایک نبی تمہیں
کفر کا حکم دے جب کہ تم مسلم ہو؟

یاد کرو، اللہ نے پیغمبروں سے عہد لیا تھا کہ آج ہم نے تمہیں کتاب اور حکمت و دانش
سے نوازا ہے، کل اگر کوئی دوسرا رسول تمہارے پاس اُسی تعلیم کی تصدیق کرتا ہوا آئے جو

۵۶۷ یہودیوں کے ہاں جو علماء مذہبی عمدہ دار ہوتے تھے اور جن کا کام مذہبی امور میں لوگوں کی رہنمائی کرنا اور
عبادات کے قیام اور احکام دین کا اجرا کرنا ہوتا تھا، ان کے لیے لفظ ربانی استعمال کیا جاتا تھا جیسا کہ خود قرآن میں
ایک جگہ ارشاد ہوا ہے: وَلَا يَفْقَهُمُ التَّوَكَّلُونَ وَالْأَحْبَاسُ عَنْ قَوْلِهِمْ إِلَّا تَمْدَدُ أَكْلَهُمُ السُّحُتُ (ان کے
ربانی اور ان کے علماء ان کو گناہ کی باتیں کرنے اور حرام کے مال کھانے سے کیوں نہ روکتے تھے)۔ اسی طرح عیسائیوں کے
ہاں لفظ (Divine) بھی "ربانی" کا ہی ہم معنی ہے۔

۵۶۸ یہ ان تمام غلط باتوں کی ایک جامع تردید ہے جو دنیا کی مختلف قوموں نے خدا کی طرف سے آئے
ہوئے پیغمبروں کی طرف منسوب کر کے اپنی مذہبی کتابوں میں شامل کر دی ہیں اور جن کی رو سے کوئی پیغمبر یا فرشتہ
کسی نہ کسی طرح خدا اور مبود قرار پاتا ہے۔ ان آیات میں یہ قاعدہ کلیہ بتایا گیا ہے کہ ایسی کوئی تعلیم جو اللہ کے سوا
کسی اور کی بندگی و پرستش سکھاتی ہو اور کسی بندے کو بندگی کی حد سے بڑھا کر خدائی کے مقام تک لے جاتی ہو، ہرگز
کسی پیغمبر کی دی ہوئی تعلیم نہیں ہو سکتی۔ جہاں کسی مذہبی کتاب میں یہ چیز نظر آئے، سمجھ لو کہ یہ گمراہ کن لوگوں کی
تخریفات کا نتیجہ ہے۔

مَعَكُمْ لَتُؤْمِنُنَّ بِهِ وَلَتَنْصُرُنَّهُ ۖ قَالَ أَأَقْرَرْتُمْ وَأَخَذْتُمْ عَلَىٰ ذَٰلِكُمْ أَصْرِي ۖ قَالُوا أَقْرَرْنَا ۖ قَالَ فَاشْهَدُوا ۚ
وَأَنَا مَعَكُمْ مِنَ الشَّاهِدِينَ ۝۸۱ فَمَنْ تَوَلَّىٰ بَعْدَ ذَٰلِكَ
فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ۝۸۲ أَفَغَيْرِ دِينِ اللَّهِ يَبْغُونَ

پہلے سے تمہارے پاس موجود ہے تو تم کو اس پر ایمان لانا ہو گا اور اس کی مدد کرنی ہو گی۔
یہ ارشاد فرما کر اللہ نے پوچھا ”کیا تم اس کا اقرار کرتے ہو اور اس پر میری طرف سے عہد کی
بھاری ذمہ داری اٹھاتے ہو؟“ انہوں نے کہا ہاں ہم اقرار کرتے ہیں۔ اللہ نے فرمایا ”اچھا
تو گواہ رہو اور میں بھی تمہارے ساتھ گواہ ہوں، اس کے بعد جو اپنے عہد سے پھر جائے
وہی فاسق ہے۔“

اب کیا یہ لوگ اللہ کی اطاعت کا طریقہ (دین اللہ) چھوڑ کر کوئی اور طریقہ چاہتے ہیں

۶۹ مطلب یہ ہے کہ ہر پیغمبر سے اس امر کا عہد لیا جاتا رہا ہے۔ اور جو عہد پیغمبر سے لیا گیا ہو وہ لا محالہ اس کے
پیروں پر بھی آپ سے آپ عائد ہو جاتا ہے۔ کہ جو نبی ہماری طرف سے اُس دین کی تبلیغ و اقامت کے لیے بھیجا جائے
جس کی تبلیغ و اقامت پر تم مامور ہوئے ہو، اس کا تمہیں ساتھ دینا ہو گا۔ اُس کے ساتھ تعصب نہ کرتے، اپنے آپ کو دین کا
اجارہ دار نہ سمجھنا، حق کی مخالفت نہ کرنا، بلکہ جہاں جو شخص بھی ہماری طرف سے حق کا پرچم بلند کرنے کے لیے اُٹھایا جائے
اس کے جھنڈے تلے جمع ہو جانا۔

جہاں اتنی بات اور سمجھ لینی چاہیے کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے ہر نبی سے یہی عہد لیا جاتا رہا ہے اور اسی بنا پر
ہر نبی نے اپنی امت کو بعد کے آنے والے نبی کی خبر دی ہے اور اس کا ساتھ دینے کی ہدایت کی ہے۔ لیکن نہ قرآن میں
نہ حدیث میں، کہیں بھی اس امر کا پتہ نہیں چلتا کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسا عہد لیا گیا ہو یا آپ نے اپنی امت کو
کسی بعد کے آنے والے نبی کی خبر دے کر اس پر ایمان لانے کی ہدایت فرمائی ہو۔

۷۰ اس ارشاد سے مفہود اہل کتاب کو متنبہ کرنا ہے کہ تم اللہ کے عہد کو توڑ رہے ہو، محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا انکا

اور ان کی مخالفت کر کے اُس بیباک کی خلافت ور ذری کر رہے ہو جو تمہارے انبار سے لیا گیا تھا، لہذا اب تم فاسق ہو چکے ہو۔

وَكُلٌّ اسْلَمَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوْعًا وَكَرْهًا
 إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ﴿۸۲﴾ قُلْ أَمَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ عَلَيْنَا وَمَا
 أُنْزِلَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحٰقَ وَيَعْقُوبَ الْأَسْبَاطِ
 وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَالنَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ
 بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ﴿۸۳﴾ وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ
 دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخٰسِرِينَ ﴿۸۴﴾

حالانکہ آسمان و زمین کی ساری چیزیں چاروں اچارہ ہی کی تابع فرمان (مسلم) ہیں اور اسی کی طرف سب کو پلٹنا ہے، اے نبی کہو کہ ہم اللہ کو مانتے ہیں، اُس تعلیم کو مانتے ہیں جو ہم پر نازل کی گئی ہے، اُن تعلیمات کو بھی مانتے ہیں جو ابراہیم، اسماعیل، اسحاق، یعقوب اور اولاد یعقوب پر نازل ہوئی تھیں، اور اُن ہدایات پر بھی ایمان رکھتے ہیں جو موسیٰ اور عیسیٰ اور دوسرے پیغمبروں کو ان کے رب کی طرف سے دی گئیں۔ ہم ان کے درمیان فرق نہیں کرتے اور ہم اللہ کے تابع فرمان (مسلم) ہیں۔ اس فرمان برداری (اسلام) کے سوا جو شخص کوئی اور طریقہ اختیار کرنا چاہے اس کا وہ طریقہ ہرگز قبول نہ کیا جائے گا اور آخرت میں وہ ناکام نامراد رہے گا۔

یعنی اللہ کی اطاعت سے نکل گئے ہو۔

۸۲ یعنی تمام کائنات اور کائنات کی ہر چیز کا دین تو یہی اسلام، یعنی اللہ کی اطاعت و بندگی ہے، اب تم اس کائنات کے اندر رہتے ہوئے اسلام کو چھوڑ کر اور کونسا طریقہ زندگی تلاش کر رہے ہو۔

۸۳ یعنی ہمارا طریقہ یہ نہیں ہے کہ کسی نبی کو مانیں اور کسی کو نہ مانیں، کسی کو جھوٹا کہیں اور کسی کو سچا۔ ہم تعصب اور حیثیت جابلیہ سے پاک ہیں۔ دنیا میں جہاں جو اللہ کا بندہ بھی اللہ کی طرف سے حق لے کر آیا ہے، ہم اس کے رحق ہونے پر

كَيْفَ يَهْدِي اللَّهُ قَوْمًا كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ وَشَهِدُوا
 أَنَّ الرَّسُولَ حَقٌّ وَجَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ
 الظَّالِمِينَ ﴿٨٣﴾ أُولَٰئِكَ جَزَاءُ وَهُمْ أَنَّ عَلَيْهِمْ لَعْنَةَ اللَّهِ
 وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿٨٤﴾ خَالِدِينَ فِيهَا لَا يُخَفَّفُ
 عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنظَرُونَ ﴿٨٥﴾ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا
 مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَأَصْلَحُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٨٦﴾ إِنَّ
 الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْدَ إِيمَانِهِمْ ثُمَّ أَزْدَادُوا كُفْرًا لَنْ تُقْبَلَ

کیسے ہو سکتا ہے کہ اللہ اُن لوگوں کو ہدایت بخشنے جنہوں نے نعمت ایمان پالینے کے بعد پھر کفر اختیار کیا حالانکہ وہ خود اس بات پر گواہی دے چکے ہیں کہ یہ رسول حق پر ہے اور ان کے پاس روشن نشانیاں بھی آچکی ہیں؟ اللہ ظالموں کو تو ہدایت نہیں دیا کرتا۔ ان کے ظلم کا صحیح بدلہ ہی ہے کہ ان پر اللہ اور فرشتوں اور تمام انسانوں کی پھٹکار ہے، اسی حالت میں وہ ہمیشہ رہیں گے، نہ ان کی سزا میں تخفیف ہوگی اور نہ انہیں مہلت دی جائے گی۔ البتہ وہ لوگ اس سے بچ جائیں گے جو توبہ کر کے اپنے طرز عمل کی اصلاح کر لیں، اللہ بخشنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔ مگر جن لوگوں نے ایمان لانے کے بعد کفر اختیار کیا، پھر اپنے کفر میں بڑھتے چلے گئے ان کی توبہ شہادت دیتے ہو۔

۸۳۔ یہاں پھر اسی بات کا اعادہ کیا گیا ہے جو اس سے قبل بار بار بیان کی جا چکی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے عہد میں عرب کے یہودی علماء جان چکے تھے اور ان کی زبانوں تک اس امر کی شہادت ادا ہو چکی تھی کہ آپ نبی برحق ہیں اور جو تعلیم آپ لائے ہیں وہ وہی تعلیم ہے جو پچھلے انبیاء لاتے رہے ہیں۔ اس کے بعد انہوں نے جو کچھ کیا وہ محض تعصب، ضد اور دشمنی حق کی اس برائی عادت کا نتیجہ تھا جس کے وہ مددوں سے مجرم ملے آ رہے تھے۔

تَوْبَتُهُمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الصَّالِحُونَ ۝۹۰ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَكَفَرُوا
وَهُمْ كَفَّارٌ فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْ أَحَدِهِمْ مِلُّ الْأَرْضِ ذَهَبًا وَلَوْ
افْتَدَىٰ بِهِ ۚ أُولَٰئِكَ لَمْ عَذَابُ أَلِيمٌ وَمَا لَكُمْ مِنْ نَصِيرِينَ ۝۹۱
لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ ۚ

وَجَعَلُوا
الْبِرَّ

بھی قبول نہ ہوگی، ایسے لوگ تو پکے گمراہ ہیں۔ یقین رکھو، جن لوگوں نے کفر اختیار کیا اور
کفر ہی کی حالت میں جان دی ان میں سے کوئی اگر اپنے آپ کو سزا سے بچانے کے لیے
رُوتے زمین بھر کر بھی سونا فدیہ میں دے تو اسے قبول نہ کیا جائے گا۔ ایسے لوگوں کے لیے
وردناک سزا تیار ہے اور وہ اپنا کوئی مددگار نہ پائیں گے۔
تم نہ کی کو نہیں پہنچ سکتے جب تک کہ اپنی وہ چیزیں (خدا کی راہ میں) خرچ نہ کر جنہیں تم عزیز رکھتے ہو۔

۹۰ یعنی صرف انکار ہی پر بس نہ کی بلکہ عملاً مخالفت و مزاحمت بھی کی، لوگوں کو خدا کے راستہ سے روکنے کی
کوشش میں ایڑی چوٹی تک کا زور لگایا، شبہات پیدا کیے، بدگمانیاں پھیلائیں، دونوں میں دھوسے ڈالے، اور بدترین
سازشیں اور ریشہ و دانیال کینا کہ نہی کا مشن کسی طرح کا مایاب نہ ہونے پائے۔

۹۱ اس سے مقصود ان کی اس غلط فہمی کو دور کرنا ہے جو وہ ”نیک“ کے بارے میں رکھتے تھے۔ ان کے خیالوں
میں نیک کا بلند سے بلند تصور پس یہ تھا کہ صدیوں کے نوارث سے ’تشریع‘ کی جو ایک خاص ظاہری شکل ان کے ہاں بن گئی
تھی اس کا پورا جبرہ آدمی اپنی زندگی میں اتار لے اور ان کے علماء کی قانونی ٹونگا فنیوں سے جو ایک مہیا چوڑا فنی نظام بن گیا
تھا اس کے مطابق رات دن زندگی کے چھوٹے چھوٹے فنی و فردعی معاملات کی ناپ تولی کرتا رہے۔ اس تشریع کی ادبی
سطح کے نیچے بالعموم یہودیوں کے بڑے بڑے ”دیندار“ لوگ تنگ دلی، حرص، بخل، خن پوشی اور خن فردشی کے عیب
چھپائے ہوئے تھے اور رائے عام ان کو نیک سمجھتی تھی۔ اسی غلط فہمی کو دور کرنے کے لیے انہیں بنایا جا رہا ہے کہ ”نیک
انسان“ ہونے کا مقام ان چیزوں سے بالاتر ہے جن کو تم نے مدار و صلاح سمجھ رکھا ہے۔ نیک کی اصل روح خدا کی محبت ہے،
ایسی محبت کہ رضائے الہی کے مقابلہ میں دنیا کی کوئی چیز عزیز تر نہ ہو جس چیز کی محبت بھی آدمی کے دل پر اتنی غالب آجائے
کہ وہ اسے خدا کی محبت پر قربان نہ کر سکتا ہو، پس وہی محبت ہے اور جب تک اس محبت کو آدمی توڑ نہ دے، نیک کے دروازے

وَمَا تَنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّ اللَّهَ بِهِ عَلِيمٌ ﴿۹۲﴾ كُلُّ الطَّعَامِ كَانَ
 حَلَالًا لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ إِلَّا مَا حَرَّمَ إِسْرَءِيلُ عَلَى نَفْسِهِ مِنْ
 قَبْلِ أَنْ تُنَزَّلَ التَّوْرَةُ ۚ قُلْ فَأْتُوا بِالتَّوْرَةِ فَاتْلُوهَا
 إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۹۳﴾ فَمِنْ أَقْتَرَى عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ

اور جو کچھ تم خرچ کرو گے اللہ اس سے بے خبر نہ ہو گا۔

کھانے کی یہ ساری چیزیں (جو شریعت محمدی میں حلال ہیں) بنی اسرائیل کے لیے
 بھی حلال تھیں؛ البتہ بعض چیزیں ایسی تھیں جنہیں توراۃ کے نازل کیے جانے سے پہلے
 اسرائیل نے خود اپنے اوپر حرام کر لیا تھا۔ ان سے کہو اگر تم (اپنے اعتراض میں) سچے ہو تو
 لاؤ توراۃ اور پیش کرو اس کی کوئی عبارت۔ اس کے بعد بھی جو لوگ اپنی جھوٹی گھڑی ہوئی باتیں

اس پر بند ہیں۔ اس روح سے خالی ہونے کے بعد ظاہری تشرع کی حیثیت محض اُس چمکدار روغن کی سی ہے جو گھن کھائی ہوئی
 لکڑی پر پھیر دیا گیا ہو۔ انسان ایسے روغنوں سے دھوکا کھا سکتے ہیں، مگر خدا نہیں کھا سکتا۔

۹۲ قرآن اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیمات پر جب علماء یہود کوئی اصولی اعتراض نہ کر سکے (کیونکہ اساس دین
 جن امور پر ہے اُن میں انبیاء سابقین کی تعلیمات اور نبی عربی کی تعلیم میں ایک سمر موقوف نہ تھا) تو انہوں نے فقہی اعتراضات
 شروع کیے۔ اس سلسلہ میں ان کا پہلا اعتراض یہ تھا کہ آپ نے کھانے پینے کی بعض ایسی چیزوں کو حلال قرار دیا ہے جو
 پچھلے انبیاء کے زمانہ سے حرام چلی آ رہی ہیں۔ اسی اعتراض کا یہاں جواب دیا جا رہا ہے۔

۹۳ اسرائیل سے مراد اگر بنی اسرائیل لیے جائیں تو مطلب یہ ہو گا کہ نزول توراۃ سے قبل بعض چیزیں بنی اسرائیل
 نے محض رسماً حرام قرار دے لی تھیں۔ اور اگر اس سے مراد حضرت یعقوب لیے جائیں تو اس کا مطلب ہو گا کہ اسجناب نے
 بعض چیزوں سے طبی کراہت کی بنا پر یا کسی مرض کی بنا پر احتراز فرمایا تھا اور ان کی اولاد نے بعد میں انہیں منوع سمجھ لیا۔
 یہی مؤخر الذکر روایت زیادہ مشہور ہے۔ اور بعد والی آیت سے یہ بات صاف طور پر ظاہر ہوتی ہے کہ انٹ اور گوشت
 وغیرہ کی حرمت کا جو حکم بائبل میں لکھا ہے وہ اصل توراۃ کا حکم نہیں ہے بلکہ یہودی علمائے بعد میں اسے داخل کتاب
 کر دیا ہے۔ (مفصل بحث کے لیے ملاحظہ ہو سورۃ انعام حاشیہ ۱۲۲)

مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿۹۳﴾ قُلْ صَدَقَ اللَّهُ
فَاتَّبِعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿۹۴﴾
إِنَّ أَوَّلَ بَيْتٍ وُضِعَ لِلنَّاسِ لَلَّذِي بِبَكَّةَ مُبَارَكًا وَهُدًى
لِّلْعَالَمِينَ ﴿۹۵﴾ فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ إِبْرَاهِيمَ وَمَنْ

اللہ کی طرف منسوب کرتے رہیں وہی درحقیقت ظالم ہیں۔ کہو، اللہ نے جو کچھ فرمایا ہے سچ فرمایا ہے تم کو کیسہ ہو کر ابراہیم کے طریقہ کی پیروی کرنی چاہیے، اور ابراہیم شرک کرنے والوں میں سے نہ تھا۔

بے شک سب سے پہل عبادت گاہ جو انسانوں کے لیے تعمیر ہوئی وہ وہی ہے جو مکہ میں واقع ہے۔ اس کو خیر و برکت دی گئی تھی اور تمام جہان والوں کے لیے مرکز ہدایت بنایا گیا تھا۔ اس میں کھلی ہوئی نشانیاں ہیں، ابراہیم کا مقام عبادت ہے، اور اس کا حال

۹۳ مطلب یہ ہے کہ ان فتنی جزئیات میں کہاں جا چھنٹے ہو۔ دین کی جڑ تو اللہ واحد کی بندگی ہے جسے تم نے چھوڑ دیا اور شرک کی آلائشوں میں مبتلا ہو گئے۔ اب بحث کرتے ہو فتنی مسائل میں، حالانکہ یہ وہ مسائل ہیں جو اصل بات ابراہیمی سے ہٹ جانے کے بعد غلط طرکیط میں مدیوں میں تمہارے علماء کی موشگافیوں سے پیدا ہوئے ہیں۔

۹۴ یہودیوں کا دوسرا اعتراض یہ تھا کہ تم نے بیت المقدس کو چھوڑ کر کعبہ کو قبلہ کیوں بنایا، حالانکہ پہلے انبیاء کا قبلہ بیت المقدس ہی تھا۔ اس کا جواب سورہ بقرہ میں دیا جا چکا ہے۔ لیکن یہودی اس کے بعد بھی اپنے اعتراض پر مصر رہے۔ لہذا یہاں پھر اس کا جواب دیا گیا ہے۔ بیت المقدس کے متعلق خود بائبل ہی کی شہادت موجود ہے کہ حضرت موسیٰ کے سارے چار سو برس بعد حضرت سلیمان نے اس کو تعمیر کیا (۱۔ سلاطین، باب ۷۔ آیت ۱)۔ اور حضرت سلیمان ہی کے زمانہ میں وہ قبلہ اہل توحید قرار دیا گیا (کتاب مذکور، باب ۸، آیت ۲۹۔ ۳۰)۔ برعکس اس کے یہ تمام عرب کی متواتر و متفق علیہ روایات سے ثابت ہے کہ کعبہ کو حضرت ابراہیم نے تعمیر کیا، اور وہ حضرت موسیٰ سے آٹھ سو برس پہلے گزے ہیں۔ لہذا کعبہ کی اہمیت ایک ایسی حقیقت ہے جس میں کسی کلام کی گنجائش نہیں۔

۹۵ یعنی اس گھر میں ایسی صریح علامات پائی جاتی ہیں جن سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ اللہ کی جناب میں مقبول

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَطِيعُوا فِرْيَقًا مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا
الْكِتَابَ يَرُدُّكُمْ بَعْدَ إِيمَانِكُمْ كُفْرًا ۖ ۱۰۰ وَكَيْفَ تَكْفُرُونَ
وَأَنْتُمْ تُتْلَىٰ عَلَيْكُمْ آيَاتُ اللَّهِ وَفِيكُمْ رَسُولُهُ ۚ وَمَنْ
يَعْصِمْ بِاللَّهِ فَقَدْ هُدِيَ إِلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۙ ۱۰۱ يَا أَيُّهَا
الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَتَّىٰ تُقَاتِلَهُ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ ۝ ۱۰۲ وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا

اے ایمان لانے والو! اگر تم نے ان اہل کتاب میں سے ایک گروہ کی بات مانی تو یہ تمہیں
ایمان سے پھر کفر کی طرف پھیر لے جائیں گے۔ تمہارے لیے کفر کی طرف جانے کا اب کیا موقع
باقی ہے جب کہ تم کو اللہ کی آیات سنائی جا رہی ہیں اور تمہارے درمیان اس کا رسول موجود ہے؟
جو اللہ کا دامن مضبوطی کے ساتھ تھامے گا وہ ضرور راہِ راست پالے گا۔

اے ایمان لانے والو! اللہ سے ڈرو جیسا کہ اس سے ڈرنے کا حق ہے۔ تم کو موت نہ
آئے مگر اس حال میں کہ تم مستحکم ہو۔ سب اہل اللہ کی رشتی کو مضبوط پکڑ لو اور نفسِ فہم میں نہ پڑو۔

۱۰۰ جماعت کے تاریک دور میں بھی اس گھر کا یہ احترام تھا کہ خون کے پیاسے دشمن ایک دوسرے کو وہاں
دیکھتے تھے اور ایک کو دوسرے پر ہاتھ ڈالنے کی جرأت نہ ہوتی تھی۔

۱۰۱ میں مرتے دم تک اللہ کی فرماں برداری اور وفاداری پر قائم رہو۔

۱۰۲ اللہ کی رشتی سے مراد اس کا دین ہے، اور اس کو رسی سے اس لیے تعبیر کیا گیا ہے کہ یہی وہ رشتہ ہے جو

ایک طرف اہل ایمان کا تعلق اللہ سے قائم کرنا ہے اور دوسری طرف تمام ایمان لانے والوں کو باہم ملا کر ایک جماعت
بنانا ہے۔ اس رشتی کو مضبوط پکڑنے کا مطلب یہ ہے کہ مسلمانوں کی نگاہ میں اصل اہمیت ”دین“ کی ہو، اسی سے ان کو دلچسپی
ہو، اسی کی اقامت میں وہ کوشاں رہیں اور اسی کی خدمت کے لیے آپس میں تعاون کرتے رہیں۔ جہاں دین کی اتنی اسی قبلیات
اور اس کی اقامت کے نصب العین سے مسلمان ہتھے اور ان کی توجہات اور دلچسپیاں جزئیات و فروع کی طرف منحرف

وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ
 قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ
 مِنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ
 تَهْتَدُونَ ﴿۱۰۳﴾ وَلَتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ

اللہ کے اُس احسان کو یاد رکھو جو اس نے تم پر کیا ہے۔ تم ایک دوسرے کے دشمن تھے، اُس نے تمہارے دل جوڑ دیے اور اس کے فضل و کرم سے تم بھائی بھائی بن گئے۔ تم آگ سے بھرے ہوئے ایک گڑھے کے کنارے کھڑے تھے، اللہ نے تم کو اس سے بچا لیا۔ اس طرح اللہ اپنی نشانیاں تمہارے سامنے روشن کرتا ہے شاید کہ ان علامتوں سے تمہیں اپنی فلاح کا سیدھا راستہ نظر آجائے۔

تم میں کچھ لوگ تو ایسے ضرور ہی رہنے چاہیں جو نیکی کی طرف بلائیں، بھلائی کا

ہوئیں، پھر ان میں لازماً وہی تفرقہ و اختلاف رونما ہو جائے گا جو اس سے پہلے انبیاء علیہم السلام کی امتوں کو ان کے اصل مقصدِ حیات سے منحرف کر کے دینا اور آخرت کی رسوائیوں میں مبتلا کر چکا ہے۔

یہ اشارہ ہے اُس حالت کی طرف جس میں اسلام سے پہلے اہل عرب مبتلا تھے۔ قبائل کی باہمی عداوتیں، بات بات پر ان کی لڑائیاں، اور شب و روز کے کشت و خون، جن کی بدولت قریب تھا کہ پوری عرب قوم نیست نابود ہو جاتی۔ اس آگ میں جل مرنے سے اگر کسی چیز نے انہیں بچا یا تو وہ یہی نعمتِ اسلام تھی۔ یہ آیات جس وقت نازل ہوئی ہیں اس سے تین چار سال پہلے ہی مدینہ کے لوگ مسلمان ہوئے تھے اور اسلام کی یہ جیتی جاگتی نعمت سب دیکھ رہے تھے کہ اُس اور خُزَرج کے وہ قبیلے جو ساٹھ سال سے ایک دوسرے کے خون کے پیاسے تھے، باہم مل کر شیر و شکر ہو چکے تھے اور یہ دونوں قبیلے مکہ سے آنے والے حاجرین کے ساتھ ایسے بے نظیر اثاثہ و محبت کا بڑناؤ کر رہے تھے جو ایک خاندان کے لوگ بھی آپس میں نہیں کرتے۔

یعنی اگر تم آنکھیں رکھتے ہو تو ان علامتوں کو دیکھ کر خود اندازہ کر سکتے ہو کہ کیا یہ انسانی فلاح اس دین کو مضبوط تھا سنے میں ہے یا اسے چھوڑ کر بیچارہ مادی طاقت کی طرف پلٹ جانے میں جس کے اندر تم پہلے مبتلا تھے؟ کیا تمہارا

بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿۱۰۲﴾
 وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا وَاخْتَلَفُوا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ
 الْبَيِّنَاتُ وَأُولَٰئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿۱۰۳﴾ يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ
 وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ فَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَّتْ وُجُوهُهُمْ أَكْفَرْتُمْ
 بَعْدَ إِيمَانِكُمْ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿۱۰۴﴾
 وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وُجُوهُهُمْ فَفِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ
 فِيهَا خَالِدُونَ ﴿۱۰۵﴾ تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ تَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ ط

حکم دیں، اور برائیوں سے روکتے رہیں۔ جو لوگ یہ کام کریں گے وہی فلاح پائیں گے۔ کہیں تم
 اُن لوگوں کی طرح نہ ہو جانا جو فرقوں میں بٹ گئے اور کھلی کھلی واضح ہدایات پانے کے بعد پھر
 اختلافات میں مبتلا ہوئے جنہوں نے یہ روش اختیار کی وہ اُس روز سخت سزا پائیں گے جبکہ کچھ
 لوگ سُرخ روہوں گے اور کچھ لوگوں کا مونہ کالا ہوگا جن کا مونہ کالا ہوگا ان سے کہا جائیگا کہ نعمت ایمان
 پانے کے بعد بھی تم نے کافرانہ رویہ اختیار کیا، اچھا ثواب اس کفرانِ نعمت کے صلہ میں عذاب کا
 مزہ چکھو۔ یہ وہ لوگ جن کے چہرے روشن ہوں گے تو اُن کو اللہ کے دامنِ رحمت میں جگہ ملے گی
 اور ہمیشہ وہ اسی حالت میں رہیں گے۔ یہ اللہ کے ارشادات ہیں جو ہم تمہیں ٹھیک ٹھیک سن رہے ہیں
 پہلی خبر خواہ اللہ اور اس کا رسول ہے یا وہ یہودی اور مشرک اور منافق لوگ جو تم کو حالتِ سابقہ کی طرف پٹاے جانے کی
 کوشش کر رہے ہیں؟

۸۶ یہ اشارہ ان امتوں کی طرف ہے جنہوں نے خدا کے پیغمبروں سے دینِ حق کی صاف اور سیدھی تعلیمات
 پائیں مگر کچھ مدت گزر جانے کے بعد اس دین کو چھوڑ دیا اور غیر متعلق منہی و فردی مسائل کی بنیاد پر الگ الگ فرقے بنانے
 شروع کر دیے، پھر فضول دلائل اور بے بنیاد غلط فہمیاں پیش کر کے کہہ رہے ہیں کہ اللہ نے ان کے

وَمَا اللَّهُ يُرِيدُ ظُلْمًا لِّلْعَالَمِينَ ۝۱۰۸ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا
فِي الْاَرْضِ ۚ وَاِلَى اللّٰهِ تُرْجَعُ الْاُمُورُ ۝۱۰۹ كُنْتُمْ خَيْرَ اُمَّةٍ أُخْرِجَتْ
لِلنَّاسِ تَامُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَتُؤْمِنُونَ
بِاللّٰهِ وَلَوْ اٰمَنَ اَهْلُ الْكِتٰبِ لَكَانَ خَيْرًا لَّهٗم مِّنْهُمْ

کیونکہ اللہ دنیا والوں پر ظلم کرنے کا کوئی ارادہ نہیں رکھتا۔ زمین و آسمان کی ساری چیزوں کا مالک اللہ ہے اور سارے معاملات اللہ ہی کے حضور پیش ہوتے ہیں۔

اب دنیا میں وہ بہترین گروہ تم ہو جسے انسانوں کی ہدایت و اصلاح کے لیے میدان میں لایا گیا ہے۔ تم نیکی کا حکم دیتے ہو، بدی سے روکتے ہو اور اللہ پر ایمان رکھتے ہو۔ یہ اہل کتاب ایمان لاتے تو انہی کے حق میں بہتر تھا۔ اگرچہ ان میں کچھ لوگ

پہر دیکھا تھا اور عقیدہ و اخلاق کے اُن بنیادی اصولوں سے کوئی دلچسپی رہی جن پر درحقیقت انسان کی فلاح و سعادت کا مدار ہے۔

۱۰۷ یعنی چونکہ اللہ دنیا والوں پر ظلم کرنا نہیں چاہتا اس لیے وہ ان کو سیدھا راستہ بھی بتا رہا ہے اور اس بات سے بھی انہیں قبل از وقت آگاہ کیے دیتا ہے کہ آخر کار وہ کن امور پر ان سے باز پرس کرنے والا ہے۔ اس کے بعد بھی جو لوگ کج روی اختیار کریں اور اپنے غلط طرز عمل سے باز نہ آئیں وہ اپنے اوپر آپ ظلم کریں گے۔

۱۰۸ یہ وہی مضمون ہے جو سورہ بقرہ کے سترھویں رکوع میں بیان ہو چکا ہے۔ نبی عربی صلی اللہ علیہ وسلم کے متبعین کو بتایا جا رہا ہے کہ دنیا کی امامت و رہنمائی کے جس منصبے بنی اسرائیل اپنی نااہلی کے باعث معزول کیے جا چکے ہیں اس پر اب تم امور کیے گئے ہو۔ اس لیے کہ اخلاق و اعمال کے لحاظ سے اب تم دنیا میں سب سے بہتر انسانی گروہ بن گئے ہو اور تم میں وہ صفات پیدا ہو گئی ہیں جو امامتِ عادلہ کے لیے ضروری ہیں یعنی نیکی کو قائم کرنے اور بدی کو مٹانے کا جذبہ و عمل اور اللہ وحدہ لا شریک کو اعتقاد و عطا اپنا اللہ اور رب تسلیم کرنا۔ لہذا اب یہ کام تمہارے سپرد کیا گیا ہے اور تمہیں لازم ہے کہ اپنی ذمہ داری کو سمجھو اور اُن مصلحتوں سے بچو جو تمہارے پیش رو کر چکے ہیں۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۱۲۳ و ۱۲۴)

الْمُؤْمِنُونَ وَكَثُرُهُمُ الْفَاسِقُونَ ۝۱۱۰ لَنْ يَضُرَّكُمْ وَلَا أَذَىٰ
وَأَنْ يُقَاتِلَكُمْ يُؤْلَوُكُمْ الْأَذْدَابُ ثُمَّ لَا يُنصَرُونَ ۝۱۱۱
ضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذَّلِيلَةُ أَيْنَ مَا تُقِفُوا إِلَّا أَنْ يُجِبِلَ مِنَ اللَّهِ
وَحِبِلَ مِنَ النَّاسِ وَبَاءُ وَبَغَضِبَ مِنَ اللَّهِ وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ
الْمَسْكَنَةُ ۝۱۱۲ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَ
يَقْتُلُونَ الْأَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ ۝۱۱۳ ذَٰلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا
يَعْتَدُونَ ۝۱۱۴ لَيْسُوا سَوَاءً ۝۱۱۵ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ أُمَّةٌ قَائِمَةٌ

ایمان دار بھی پائے جاتے ہیں مگر ان کے بیشتر افراد نافرمان ہیں۔ یہ تمہارا کچھ بگاڑ نہیں سکتے، زیادہ سے زیادہ بس کچھ ستا سکتے ہیں۔ اگر یہ تم سے لڑیں گے تو مقابلہ میں پیٹھ دکھائیں گے، پھر ایسے بے بس ہوں گے کہ کہیں سے ان کو مدد نہ ملے گی۔ یہ جہاں بھی پائے گئے ان پر ذلت کی مار ہی پڑی، کہیں اللہ کے دُشم یا انسانوں کے دُشم میں پناہ مل گئی تو یہ اور بات ہے۔ یہ اللہ کے غضب میں گھر چکے ہیں، ان پر محتاجی و مغربی مسلط کر دی گئی ہے، اور یہ سب کچھ صرف اس وجہ سے ہوا ہے کہ یہ اللہ کی آیات سے کفر کرتے رہے اور انہوں نے پیغمبروں کو ناحق قتل کیا۔ یہ ان کی نافرمانیوں اور زیادتیوں کا انجام ہے۔

مگر سارے اہل کتاب یکساں نہیں ہیں۔ ان میں کچھ لوگ ایسے بھی ہیں جو راہِ راست پر قائم ہیں،

۹۰ یعنی دنیا میں اگر کہیں ان کو قہورِ اہمیت امن چین نصیب بھی ہوا ہے تو وہ ان کے اپنے بل بوتے پر قائم کیا ہوا

امن دین نہیں ہے بلکہ دوسروں کی حمایت اور قربانی کا نتیجہ ہے۔ کہیں کسی مسلم حکومت نے ان کو خدا کے نام پر امان دے دی، اور کہیں کسی غیر مسلم حکومت نے اپنے طور پر انہیں اپنی حمایت میں لے لیا۔ اسی طرح بسا اوقات انہیں دنیا میں کہیں نہ دیکھنے کا موقع بھی مل گیا ہے، لیکن وہ بھی اپنے ذریعہ بازو سے نہیں بلکہ بعض دوسرے طریقوں سے ہوا ہے۔

يَتْلُونَ آيَاتِ اللَّهِ أَنْاءَ اللَّيْلِ وَهُمْ يَسْجُدُونَ ﴿١١٣﴾ يُؤْمِنُونَ
 بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ
 الْمُنْكَرِ وَيُسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَأُولَئِكَ مِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١١٤﴾ وَمَا
 يَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ يُكْفَرُوهُ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالْمُتَّقِينَ ﴿١١٥﴾
 إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَنْ تُغْنِيَ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ
 اللَّهِ شَيْئًا وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿١١٦﴾
 مَثَلُ مَا يُنْفِقُونَ فِي هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَثَلِ رِيحٍ فِيهَا صِرٌّ
 أَصَابَتْ حَرْثَ قَوْمٍ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ فَأَهْلَكَتْهُ وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ

راتوں کو اللہ کی آیات پڑھتے ہیں اور اس کے آگے سجدہ ریز ہوتے ہیں، اللہ اور روزِ آخرت پر
 ایمان رکھتے ہیں، نیکی کا حکم دیتے ہیں، برائیوں سے روکتے ہیں اور بھلائی کے کاموں میں
 سرگرم رہتے ہیں۔ یہ صالح لوگ ہیں اور جو نیکی بھی یہ کریں گے اس کی نافرمانی نہ کی جائیگی،
 اللہ پر ہمیزگار لوگوں کو خوب جانتا ہے۔ رہے وہ لوگ جنہوں نے کفر کا رویہ اختیار کیا تو اللہ کے
 مقابلہ میں ان کو نہ ان کا مال کچھ کام دے گا نہ اولاد، وہ تو آگ میں جانے والے لوگ ہیں اور
 آگ ہی میں ہمیشہ رہیں گے۔ جو کچھ وہ اپنی اس دنیا کی زندگی میں خرچ کر رہے ہیں اس کی
 مثال اس ہوا کی سی ہے جس میں پالا ہوا اور وہ ان لوگوں کی کھیتی پر چلے جنہوں نے
 اپنے اوپر آپ ظلم کیا ہے اور اسے برباد کر کے رکھ دئے۔ اللہ نے ان پر ظلم نہیں کیا

۹۱ اس مثال میں کھیتی سے مراد یہ کشتِ حیات ہے جس کی فصل آدمی کو آخرت میں کاٹنی ہے۔ ہوا سے مراد

وہ اوپری جذبہ خیر ہے جس کی بنا پر کفار و فاسق عام کے کاموں اور خیرات وغیرہ میں دولت صرف کرتے ہیں۔ اور پالے سے مراد

وَلَكِنْ أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ﴿۱۱۶﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا بِطَانَةً مِّن دُونِكُمْ لَا يَأْلُونَكُمْ خَبَالًا ۖ وَدُّوا

درحقیقت یہ خود اپنے اوپر ظلم کر رہے ہیں۔

اے ایمان لانے والو! اپنی جماعت کے لوگوں کے سوا دوسروں کو اپنا راز دار نہ بناؤ۔ وہ تمہاری خرابی کے کسی موقع سے فائدہ اٹھانے میں نہیں چوکے۔ تمہیں جس چیز سے

صحیح ایمان اور مضابطہ خداوندی کی پیروی کا فقدان ہے جس کی وجہ سے ان کی پوری زندگی غلط ہو کر رہ گئی ہے۔ اللہ تعالیٰ اس منہیل سے یہ بتانا چاہتا ہے کہ جس طرح ہوا کھیتوں کی پرورش کے لیے مفید ہے لیکن اگر اسی ہوا میں پالا ہو تو وہ کھیتی کو پرورش کرنے کے بجائے اسے تباہ کر ڈالتی ہے اسی طرح غیبت بھی اگرچہ انسان کے مروجہ سخت کو پرورش کرنے والی چیز ہے مگر جب اس کے اندر کفر کا زہر ملا ہو تو یہی خیرات مفید ہونے کے بجائے الٹی ملک بن جاتی ہے۔ ظاہر ہے کہ انسان کا مالک اللہ ہے، اور اُس مال کا مالک بھی اللہ ہی ہے جس میں انسان تصرف کر رہا ہے، اور یہ مملکت بھی اللہ ہی کی ہے جس کے اندر وہ انسان کام کر رہا ہے۔ اب اگر اللہ کا یہ غلام اپنے مالک کے اقتدار اعلیٰ کو تسلیم نہیں کرتا یا اس کی بندگی کے ساتھ کسی اور کی ناجائز بندگی بھی شریک کرتا ہے، اور اللہ کے مال اور اس کی مملکت میں تصرف کرتے ہوئے اس کے قانون و مضابطہ کی اطاعت نہیں کرتا، تو اس کے یہ تمام تصرفات از سر تاپا جرم بن جاتے ہیں۔ اجر ملنا کی سادہ تو اس کا مستحق ہے کہ ان تمام حرکات کے لیے اس پر فوجداری کا مقدمہ قائم کیا جائے اُس کی خیرات کی مثال ایسی ہے جیسے ایک نوکر اپنے آقا کی اجازت کے بغیر اس کا خزانہ کھولے اور جہاں جہاں اپنی دانست میں مناسب سمجھے خرچ کر ڈالے۔

۹۲ مدینہ کے اطراف میں جو یہودی آباد تھے ان کے ساتھ اوس اور خزرج کے لوگوں کی قدیم زمانہ سے دوستی

چلی آتی تھی۔ انفرادی طور پر بھی ان قبیلوں کے افراد ان کے افراد سے دوستانہ تعلقات رکھتے تھے اور قبائلی حیثیت سے بھی یہ اور وہ ایک دوسرے کے حمایہ اور جلیف تھے۔ جب اوس اور خزرج کے قبیلے مسلمان ہو گئے تو اس کے بعد بھی وہ یہودیوں کے ساتھ وہی پرانے تعلقات نباہتے رہے اور ان کے افراد اپنے سابق یہودی دوستوں سے اسی محبت و خلوص کے ساتھ ملتے رہے۔ لیکن یہودیوں کو نبی عربی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے بطن سے جو عداوت ہو گئی تھی اس کی بنا پر وہ کسی ایسے شخص سے مخلصانہ محبت رکھنے کے لیے تیار نہ تھے جو اس نئی تحریک میں شامل ہو گیا ہو۔ انہوں نے انصار کے ساتھ ظاہر میں تو وہی تعلقات رکھے جو پہلے سے چلے آتے تھے، مگر دل میں وہ اب ان کے سخت دشمن ہو چکے تھے لہذا اس ظاہری دوستی سے ناجائز فائدہ اٹھا کر ہر وقت اس کوشش میں لگے رہتے تھے کہ کسی طرح مسلمانوں کی جماعت میں اندرونی فتنہ و فساد برپا کر دیں اور ان کے باہمی راز و مخفیہ کر کے ان کے دامنوں تک پہنچائیں۔ اللہ تعالیٰ یہاں ان کی

مَا عَنِتُّمْ قَدَ بَدَأْتُ الْبَغْضَاءَ مِنْ أَقْوَاهُمْ وَمَا تَخْفَى صُدُورُهُمْ
 الْكِبْرُ قَدْ بَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۱۱۸﴾ هَا أَنْتُمْ أُولَاءِ
 يُحِبُّونَهُمْ وَلَا يُحِبُّونَكُمْ وَتُؤْمِنُونَ بِالْكِتَابِ كُلِّهِ وَإِذَا الْقُومُ
 قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَوْا عَصَوْا عَلَيْكُمْ إِلَّا نَمَلٌ مِنَ الْغَيْظِ
 قُلْ مَوْتُوا بِغَيْظِكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿۱۱۹﴾ إِنْ
 تَسْسِكُمُ حَسَنَةٌ تَسُوهُمْ وَإِنْ تَصِبْكُمُ سَيِّئَةٌ يَفْرَحُوا
 بِهَا وَإِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا لَا يَضُرُّكُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئًا

نقصان پہنچے وہی ان کو محبوب ہے۔ ان کے دل کا بغض ان کے مونہ سے نکلا پڑتا ہے اور جو کچھ
 وہ اپنے سینوں میں چھپاتے ہوئے ہیں وہ اس سے شدید تر ہے ہم نے تمہیں صاف صاف
 ہدایات دے دی ہیں، اگر تم عقل رکھتے ہو ان سے تعلق رکھنے میں احتیاط برتو گے، تم ان سے
 محبت رکھتے ہو مگر وہ تم سے محبت نہیں رکھتے حالانکہ تم تمام کتب آسمانی کو ماننے ہو جب وہ تم سے
 ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم نے بھی (تمہارے رسول اور تمہاری کتاب کو) مان لیا ہے، مگر جب جدا
 ہوتے ہیں تو تمہارے خلاف ان کے غیظ و غضب کا یہ حال ہوتا ہے کہ اپنی انگلیاں چبانے لگتے
 ہیں۔ ان سے کہہ دو کہ اپنے غصہ میں آپ جل مرو، اللہ دلوں کے چھپے ہوئے راز تک جانتا ہے۔
 تمہارا اہلکار ہوتا ہے تو ان کو برا معلوم ہوتا ہے اور تم پر کوئی مصیبت آتی ہے تو یہ خوش ہوتے ہیں مگر ان کی
 کوئی تدبیر تمہارے خلاف کارگر نہیں ہو سکتی بشرطیکہ تم صبر سے کام لو اور اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو۔

اسی منافقانہ روش سے مسلمانوں کو مخاطب کرنے کی ہدایت فرما رہا ہے۔

إِنَّ اللَّهَ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ۝۱۳۰ وَإِذْ غَدَوْتَ مِنْ أَهْلِكَ تُبَوِّئُ الْمُؤْمِنِينَ مَقَاعِدَ لِلْقِتَالِ ۖ

جو کچھ یہ کر رہے ہیں اللہ اُس پر حاوی ہے ۱۳۰

(اے پیغمبر! مسلمانوں کے سامنے اُس موقع کا ذکر کرو) جب تم صبح سویرے اپنے گھر سے نکلے تھے اور (اُحد کے میدان میں) مسلمانوں کو جنگ کے لیے جا بجا مامور کر رہے تھے۔

ساتھ قرآنہ کو بھی مانتے ہو اس لیے اُن کو تم سے شکایت ہونے کی کوئی معقول وجہ نہیں ہو سکتی۔ البتہ شکایت اگر ہو سکتی تھی تو تمہیں اُن سے ہو سکتی تھی کیونکہ وہ قرآن کو نہیں مانتے۔

۵۹۴ یہاں سے چوتھا خطبہ شروع ہوتا ہے۔ یہ جنگ اُحد کے بعد نازل ہوا ہے اور اس میں جنگ اُحد پر تبصرہ کیا گیا ہے۔ اوپر کے خطبہ کو ختم کرنے ہوئے آخر میں ارشاد ہوا تھا کہ ”ان کی کوئی تدبیر تمہارے خلاف کارگر نہیں ہو سکتی بشرطیکہ تم صبر نہ کام لو اور اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو“ اب چونکہ اُحد میں مسلمانوں کی شکست کا سبب ہی یہ ہوا کہ ان کے اندر صبر کی بھی کمی تھی اور ان کے افراد سے بعض ایسی غلیظاں بھی سرزد ہوئی تھیں جو خدا نرسی کے خلاف تھیں، اس لیے یہ خطبہ جس میں انہیں ان کمزوریوں پر متنبہ کیا گیا ہے، مندرجہ بالا فقرے کے بعد ہی متصل درج کیا گیا۔

اس خطبہ کا انداز بیان یہ ہے کہ جنگ اُحد کے سلسلہ میں جتنے اہم واقعات پیش آئے تھے ان میں سے ایک ایک کو لے کر اس پر چند چٹے تلے فقروں میں نہایت سبب آموز تبصرہ کیا گیا ہے۔ اس کو سمجھنے کے لیے اس کے واقعاتی پس منظر کو نگاہ میں رکھنا ضروری ہے۔

شوال ۳ء کی ابتدا میں کفار قریش تقریباً ۳ ہزار کا لشکر لے کر مدینہ پر حملہ آور ہوئے۔ تعداد کی کثرت کے علاوہ ان کے پاس ساز و سامان بھی مسلمانوں کی نسبت بہت زیادہ تھا، اور پھر وہ جنگ بدر کے انتقام کا شدید جوش بھی رکھتے تھے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام کے ساتھ مدینہ میں محصور ہو کر مدافعت کی جائے، مگر چند جوانوں نے جو شہادت کے شوق سے بے تاب تھے اور جنہیں بدر کی جنگ میں شریک ہونے کا موقع ملا تھا، باہر نکل کر لڑنے پر اصرار کیا۔ آخر کار ان کے اصرار سے مجبور ہو کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے باہر نکلنے ہی کا فیصلہ فرمایا۔ ایک ہزار آدمی آپ کے ساتھ نکلے مگر مقام شوط پر پہنچ کر عبداللہ ابن ابی اسنیہ تین سو ساتھیوں کو لے کر الگ ہو گیا عین وقت پر اس کی اس حرکت سے مسلمانوں کے لشکر میں اچھا خاصا اضطراب پھیل گیا، حتیٰ کہ بزمہ اور بنو حارثہ کے لوگ تو ایسے دل شکستہ ہوئے کہ انہوں نے بھی پلٹ جانے کا ارادہ کر لیا تھا، مگر پھر اولو العزم صحابہ کی کوششوں سے یہ اضطراب رفع ہو گیا۔ ان باقی ماندہ سات سو آدمیوں کے ساتھ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ لڑا اُحد کی پہاڑی کے دامن میں (مدینہ سے

وَاللّٰهُ سَمِیْعٌ عَلِیْمٌ ۝ اِذْ هَمَّتْ طَّایِفَتٌ مِّنْکُمْ اَنْ تَفْشَلُوْا

اللہ ساری باتیں سنتا ہے اور وہ نہایت باخبر ہے۔

یاد کر جب تم میں سے دو گروہ بزدلی دکھانے پر آمادہ ہو گئے تھے، حالانکہ

تقریباً چار میل کے فاصلہ پر اپنی فوج کو اس طرح صف آرا کیا کہ پہاڑ پشت پر تھا اور قریش کا لشکر سامنے۔ پہلو میں صرف ایک درہ ایسا تھا جس سے اچانک حملہ کا خطرہ ہو سکتا تھا۔ وہاں آپ نے عبداللہ بن جبیر کے زیر قیادت پچاس تیلہ بٹھا دیے اور ان کو تاکید کر دی کہ کسی کو ہمارے قریب نہ پھٹکنے دینا، کسی حال میں یہاں سے نہ ہٹنا، اگر تم دیکھو کہ ہماری بریاں پرندے نوچے لیے جاتے ہیں تب بھی تم اس جگہ سے نہ ٹلنا۔ اس کے بعد جنگ شروع ہوئی۔ ابتداءً مسلمانوں کا پتہ بھاری رہا یہاں تک کہ مقابل کی فوج میں ابتری پھیل گئی۔ لیکن اس ابتدائی کامیابی کو کامل فتح کی حد تک پہنچانے کے بجائے مسلمان بال غنیمت کی طمع سے مغلوب ہو گئے اور انہوں نے دشمن کے لشکر کو ٹلنا شروع کر دیا۔ ادھر حرن تیر اندازوں کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے عقب کی حفاظت کے لیے بٹھایا تھا انھوں نے جو دیکھا کہ دشمن بھاگ نکلا ہے اور غنیمت ٹٹ رہی ہے تو وہ بھی اپنی جگہ چھوڑ کر غنیمت کی طرف لپکے۔ حضرت عبداللہ بن جبیر نے ان کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا تکیہ دی حکم یاد دلا کر بتیرا روکا مگر چند آدمیوں کے سروا کوئی نہ ٹھہرا۔ اس موقع سے خالد بن ولید نے جو اس وقت لشکر کفار کے رسالہ کی کمان کر رہے تھے بروقت فائدہ اٹھایا اور پہاڑی کا چکر کاٹ کر پہلو کے درہ سے حملہ کر دیا۔ عبداللہ بن جبیر نے، جن کے ساتھ صرف چند ہی آدمی رہ گئے تھے، اس حملہ کو روکنا چاہا مگر مدافعت نہ کر سکے اور یہ سیلاب یکایک مسلمانوں پر ٹوٹ پڑا۔ دوسری طرف جو دشمن بھاگ گئے تھے وہ بھی پلٹ کر حملہ آور ہو گئے۔ اس طرح لڑائی کا پانسہ ایک دم پلٹ گیا اور مسلمان اس غیر متوقع صورت حال سے اس قدر سرسیمہ ہوئے کہ ان کا ایک بڑا حصہ پراگندہ ہو کر بھاگ نکلا۔ تاہم چند بہادر سپاہی ابھی تک میدان میں ڈٹے ہوئے تھے۔ اتنے میں کہیں سے یہ افواہ اڑ گئی کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم شہید ہو گئے۔ اس خبر نے صحابہ کے رہے سے ہوش و حواس بھی گم کر دیے اور باقی ماندہ لوگ بھی ہمت ہار کر بیٹھ گئے۔ اس وقت نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے گرد پیش صرف دس بارہ جاں نثار رہ گئے تھے اور آپ خود زخمی ہو چکے تھے۔ شکست کی تکمیل میں کوئی کسر باقی نہ رہی تھی۔ لیکن عین وقت پر صحابہ کو معلوم ہو گیا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم زندہ ہیں، چنانچہ وہ ہر طرف سے سمٹ کر پھر آپ کے گرد جمع ہو گئے اور آپ کو سلامت پہاڑی کی طرف لے گئے۔ اس موقع پر یہ ایک متاع ہے جو حل نہیں ہو سکا کہ وہ کیا چیز تھی جس نے کفار کو خود بخود واپس پھیر دیا مسلمان اس قدر پراگندہ ہو چکے تھے کہ ان کا پھر مجتمع ہونا باقاعدہ جنگ کرنا مشکل تھا۔ اگر کفار اپنی فتح کو کمال تک پہنچانے پر اصرار کرتے تو ان کی کامیابی بعید نہ تھی مگر نہ معلوم کس طرح وہ آپ ہی آپ میدان چھوڑ کر واپس چلے گئے۔

۹۵ یہ اشارہ ہے بزدلہ اور بے خاثرہ کی طرف جن کی ہمتیں عبداللہ بن اُئی اور اس کے ساتھیوں کی دلیلی کے

وَاللَّهُ وَلِيُّهُمَا ط وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۱۲۲ وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ
 اللَّهُ بِبَدْرٍ وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ فَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۱۲۳
 إِذْ تَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ أَلَنْ يَكْفِيَكُمْ أَنْ يُبَدِّلَ اللَّهُ رُبَّكُمْ بِثَلَاثَةِ
 أَلْفٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُزْلِينَ ط بَلَىٰ إِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَ
 يَأْتُوكُمْ مِنْ فَوْرِهِمْ هَذَا يُمْدِدْكُمْ رَبُّكُمْ بِخَمْسَةِ أَلْفٍ
 مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُسَوِّمِينَ ۱۲۵ وَمَا جَعَلَ اللَّهُ إِلَّا بَشْرًا
 لَكُمْ وَلِتُطْمَئِنُّ قُلُوبُكُمْ بِهِ ط وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ

اللہ ان کی مدد پر موجود تھا اور مومنوں کو اللہ ہی پر بھروسہ رکھنا چاہیے۔ آخر اس سے پہلے
 جنگ بدر میں اللہ تمہاری مدد کر چکا تھا حالانکہ اس وقت تم بہت کمزور تھے۔ لہذا تم کو چاہیے
 کہ اللہ کی ناشکری سے بچو، امید ہے کہ اب تم شکر گزار بنو گے۔

یاد رکھو جب تم مومنوں سے کہہ رہے تھے ”کیا تمہارے لیے یہ بات کافی نہیں کہ اللہ تین ہزار
 فرشتے اتار کر تمہاری مدد کرے؟“ — بے شک اگر تم صبر کرو اور خدا سے ڈرتے ہوئے کام
 کرو تو جس آن دشمن تمہارے اوپر چڑھ کر آئیں گے اُسی آن تمہارا رب (تین ہزار نہیں) پانچ ہزار
 صاحب نشان فرشتوں سے تمہاری مدد کرے گا۔ یہ بات اللہ نے تمہیں اس لیے بتادی ہے
 کہ تم خوش ہو جاؤ اور تمہارے دل مطمئن ہو جائیں۔ فتح و نصرت جو کچھ بھی ہے اللہ کی طرف سے ہے

بدلت ہو گئی تھیں۔

۹۶ مسلمانوں نے جب دیکھا کہ ایک طرف دشمن تین ہزار ہیں اور ہمارے ایک ہزار ہیں سے بھی تین سو
 الگ ہو گئے ہیں تو ان کے دل ڈٹنے لگے۔ اُس وقت نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اُن سے یہ الفاظ کہے تھے۔

الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ۱۳۱ لَيَقْطَعَنَّ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ
يَكْبِتَهُمْ فَيَنْقَلِبُوا خَائِبِينَ ۱۳۲ لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ
شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ ۱۳۸
وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ يُغْفِرُ لِمَن يَشَاءُ وَ
يُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ ۝ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ۱۳۹ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ
آمَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ

جو بڑی قوت والا اور دانا و بینا ہے۔ (اور یہ مدد وہ تمہیں اس لیے دے گا تاکہ کفر کی راہ چلنے والوں کا ایک بازو کاٹ دے یا ان کو ایسی ذلیل شکست دے کہ وہ نامرادی کے ساتھ پسپا ہو جائیں۔

(اے پیغمبر!) فیصلہ کے اختیارات میں تمہارا کوئی حصہ نہیں، اللہ کو اختیار ہے چاہے انہیں معاف کرے چاہے سزا دے کیونکہ وہ ظالم ہیں۔ زمین اور آسمانوں میں جو کچھ ہے اس کا مالک اللہ ہے جس کو چاہے بخش دے اور جس کو چاہے عذاب دے، وہ معاف کرنے والا اور رحیم ہے۔ ع

اے ایمان لانے والو! یہ بڑھتا اور چڑھتا سود کھانا چھوڑ دو اور اللہ سے ڈرو،

۵۹۷ نبی صلی اللہ علیہ وسلم جب زخمی ہوئے تو آپ کے مونہ سے کفار کے حق میں بددعا نکل گئی اور اپنے فرمایا کہ وہ قوم کیسے فلاح پا سکتی ہے جو اپنے نبی کو زخمی کرے۔ یہ آیات اسی کے جواب میں ارشاد ہوئی ہیں۔

۵۹۸ احد کی شکست کا بڑا سبب یہ تھا کہ مسلمان عین کامیابی کے موقع پر مال کی طمع سے مغلوب ہو گئے اور اپنے کام کو تکمیل تک پہنچانے کے بجائے قیمت لٹٹنے میں لگ گئے۔ اس لیے حکیم مطلق نے اس حالت کی اصلاح کئے زر پرستی کے سرچشمے پر بند باندھنا ضروری سمجھا اور حکم دیا کہ سود خوری سے باز آؤ جس میں آدمی رات دن اپنے نفع کے بڑھنے

لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ﴿۱۳۰﴾ وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ﴿۱۳۱﴾
وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿۱۳۲﴾ وَسَارِعُوا
إِلَى مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرْضُهَا السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ
أُعِدَّتْ لِلْمُتَّقِينَ ﴿۱۳۳﴾ الَّذِينَ يَنْفِقُونَ فِي
السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ وَالْكَظِيمِ الْغَيْطِ وَالْعَافِينَ عَنِ النَّاسِ
وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿۱۳۴﴾ وَالَّذِينَ إِذَا فَعَلُوا

اُمید ہے کہ فلاح پاؤ گے۔ اُس آگ سے بچو جو کافروں کے لیے مہیا کی گئی ہے اور
اللہ اور رسول کا حکم مان لو، توقع ہے کہ تم پر رحم کیا جائے گا۔ دوڑ کر چلو اُس راہ پر جو تمہارے
رب کی بخشش اور اُس جنت کی طرف جاتی ہے جس کی وسعت زمین اور آسمانوں جیسی ہے، اور وہ
اُن خدا ترس لوگوں کے لیے مہیا کی گئی ہے جو ہر حال میں اپنے مال خرچ کرتے ہیں خواہ بد حال
ہوں یا خوش حال، جو غصے کو پی جاتے ہیں اور دوسروں کے قصور معاف کر دیتے ہیں۔
ایسے نیک لوگ اللہ کو بہت پسند ہیں۔ اور جن کا حال یہ ہے کہ اگر کبھی کوئی فحش کام

اور چڑھنے کا حساب لگاتا رہتا ہے اور جس کی دہر سے آدمی کے اندر روپے کی حرص بیدار ہوتی چلی جاتی ہے۔

۹۹ سود خواری جس سوسائٹی میں موجود ہوتی ہے اس کے اندر سود خواری کی وجہ سے دو قسم کے اخلاقی امراض
پیدا ہوتے ہیں۔ سود لینے والوں میں حرص و طمع، بخل اور غرغری۔ اور سود دینے والوں میں نفرت، غصہ اور بغض و حسد۔
محد کی شکست میں ان دونوں قسم کی بیماریوں کا کچھ نہ کچھ حصہ شامل تھا۔ اللہ تعالیٰ مسلمانوں کو بتاتا ہے کہ سود خواری سے
فریقین میں جو اخلاقی اوصاف پیدا ہوتے ہیں ان کے بالکل برعکس اتفاق فی سبیل اللہ سے یہ دوسری قسم کے اوصاف پیدا
ہو کر تے ہیں، اور اللہ کی بخشش اور اس کی جنت اسی دوسری قسم کے اوصاف سے حاصل ہو سکتی ہے نہ کہ پہلی قسم کے اوصاف
سے۔ (مزید تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ بقرہ، حاشیہ ۳۲۰)

فَإِحْشَاءٌ أَوْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ ذَكُّوا اللَّهَ فَاسْتَغْفِرُوا الذُّنُوبَ وَمَنْ يَغْفِرِ الذُّنُوبَ إِلَّا اللَّهُ وَلَمْ يُصِرُّوا عَلَى مَا فَعَلُوا وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۱۳۵﴾ أُولَٰئِكَ جَزَاءُ هُمْ مَغْفِرَةٌ مِنْ رَبِّهِمْ وَجَنَّتِ تَحْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَ نِعْمَ أَجْرُ الْعَمِلِينَ ﴿۱۳۶﴾ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ سُنَنٌ فَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ﴿۱۳۷﴾ هَٰذَا بَيَانٌ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِينَ ﴿۱۳۸﴾ وَلَا تَهْنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَنْتُمُ الْأَعْلَوْنَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۱۳۹﴾

ان سے سرزد ہو جاتا ہے یا کسی گناہ کا ارتکاب کر کے وہ اپنے اوپر ظلم کر بیٹھتے ہیں تو معاف اللہ انہیں یاد آ جاتا ہے اور اس سے وہ اپنے قصوروں کی معافی چاہتے ہیں۔ کیونکہ اللہ سوا اور کون ہے جو گناہ معاف کر سکتا ہو۔ اور وہ دیدہ و دانستہ اپنے کیے پر اصرار نہیں کرتے۔ ایسے لوگوں کی جزا، ان کے رب کے پاس یہ ہے کہ وہ ان کو معاف کر دے گا اور ایسے باغوں میں نہیں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی اور وہاں وہ ہمیشہ رہیں گے۔ کیسا اچھا بدلہ ہے نیک عمل کرنے والوں کے لیے۔ تم سے پہلے بہت سے دور گزر چکے ہیں زمین میں چل پھر کر دیکھ لو کہ ان لوگوں کا کیا انجام ہوا جنہوں نے اللہ کے احکام و ہدایات کو بھٹلایا۔ یہ لوگوں کے لئے ایک صاف اور صریح تنبیہ ہے اور جو اللہ سے ڈرتے ہوں ان کے لیے ہدایت اور نصیحت۔

دل شکستہ نہ ہو، غم نہ کرو، تم ہی غالب رہو گے اگر تم مومن ہو۔ اس وقت اگر

يَمْسَسُكُمْ قَرْحٌ فَقَدْ مَسَّ الْقَوْمَ قَرْحٌ مِثْلُهُ ۚ وَتِلْكَ الْأَيَّامُ
 نُدَاوِلُهَا بَيْنَ النَّاسِ ۚ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَيَتَّخِذَ
 مِنْكُمْ شُهَدَاءَ ۗ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ ۝ (۱۳۰) وَلِيُخَصَّ اللَّهُ
 الَّذِينَ آمَنُوا وَيُخَقِّقَ الْكُفْرَيْنَ ۝ (۱۳۱) أَمْ حَسِبْتُمْ أَنَّ تَدْخُلُوا
 الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمَ
 الصَّابِرِينَ ۝ (۱۳۲) وَلَقَدْ كُنْتُمْ تَمَنَّوْنَ الْمَوْتَ مِنْ قَبْلِ

تمہیں چوٹ لگی ہے تو اس سے پہلے ایسی ہی چوٹ تمہارے مخالف فریق کو بھی لگ چکی ہے۔
 یہ تو زمانہ کے نشیب و فراز ہیں جنہیں ہم لوگوں کے درمیان گردش دیتے رہتے ہیں۔ تم پر
 یہ وقت اس لیے لایا گیا کہ اللہ دیکھنا چاہتا تھا کہ تم میں سچے مومن کون ہیں، اور ان لوگوں کو
 چھانٹ لینا چاہتا تھا جو واقعی (راستی کے) گواہ ہوں۔ کیونکہ ظالم لوگ اللہ کو پسند نہیں
 ہیں۔ اور وہ اس آزمائش کے ذریعہ سے سچے مومنوں کو الگ چھانٹ کر کافروں کی سرکوبی
 کر دینا چاہتا تھا۔ کیا تم نے یہ سمجھ رکھا ہے کہ وہی جنت میں چلے جاؤ گے حالانکہ ابھی اللہ نے یہ تو
 دیکھا ہی نہیں کہ تم میں کون وہ لوگ ہیں جو اس کی راہ میں جانیں لڑانے والے اور اس کی خاطر صبر
 کرنے والے ہیں۔ تم تو موت کی تمنائیں کر رہے تھے! مگر یہ اس وقت کی بات تھی جب
 اللہ اشارہ ہے جنگ بدر کی طرف، اور کہنے کا مطلب یہ ہے کہ جب اس چوٹ کو کھا کر کافریت ہمت
 نہ ہوئے تو اس چوٹ پر تم کیوں ہمت دارو۔ ۵

اللہ اس الفاظ میں دیتا ہے کہ شہداء۔ اس کا ایک مطلب تو یہ ہے کہ تم میں سے کچھ شہید لینا چاہتا تھا،
 یعنی کچھ لوگوں کو شہادت کی عزت بخشنا چاہتا تھا۔ اور دوسرا مطلب یہ ہے کہ اہل ایمان اور منافقین کے اس مخلوط گروہ میں
 تم میں پرتم اس وقت متل ہو، ان لوگوں کو الگ چھانٹ لینا چاہتا تھا جو حقیقت میں شہداء علی الناس ہیں، یعنی اس

۴۰

أَنْ تَلْقَوْهُ فَقَدْ رَأَيْتُمُوهُ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ۝ وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِنْ مَاتَ أَوْ قُتِلَ انْقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ وَمَنْ يَنْقَلِبْ عَلَى عَقْبَيْهِ فَلَنْ يَصُرَ اللَّهُ شَيْئًا وَسَيَجْزِي اللَّهُ الشَّاكِرِينَ ۝ وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ كِتَابًا مُوَجَّلًا

موت سامنے نہ آئی تھی، لو اب وہ تمہارے سامنے آگئی اور تم نے اسے آنکھوں دیکھ لیا۔
 محمدؐ اس کے سوا کچھ نہیں کہ بس ایک رسول ہیں، اُن سے پہلے اور رسول بھی گزر چکے
 ہیں، پھر کیا اگر وہ مرجائیں یا قتل کر دیے جائیں تو تم لوگ اُلٹے پاؤں پھر جاؤ گے؛ یاد رکھو!
 جو اُلٹا پھرے گا وہ اللہ کا کچھ نقصان نہ کرے گا، البتہ جو اللہ کے شکر گزار بندے بن کر رہیں گے
 انہیں وہ اس کی جزا دے گا۔

کوئی ذی روح اللہ کے اذن کے بغیر نہیں مر سکتا۔ موت کا وقت تو لکھا ہوا ہے۔

منصب ملیل کے اہل ہیں جس پر ہم نے اُمت مسلمہ کو سرفراز کیا ہے۔

۱۰ اشارہ ہے شہادت کے اُن تمنائیوں کی طرف جن کے اصرار سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ سے بہر
 نکل کر اڑنے کا فیصلہ فرمایا تھا۔

۱۱ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی شہادت کی خبر مشہور ہوئی تو اکثر صحابہ کی جینیں جھوٹ گئیں۔ اس حالت میں
 منافقین نے (جو مسلمانوں کے ساتھ ہی گئے ہوئے تھے) کہنا شروع کیا کہ چلو عبداللہ بن ابی کے پاس بیٹیں تاکہ وہ ہمارے لیے
 ابرئیمان سے امان لے دے۔ اور بعض نے یہاں تک کہہ ڈالا کہ اگر اللہ خدا کے رسول ہوتے تو قتل کیسے ہوتے۔ بطواب
 دین آسانی کی طرف لوٹ جائیں۔ اپنی باتوں کے جواب میں ارشاد دہور ہا ہے کہ اگر تمہاری حق پرستی تمہیں اللہ کی تعظیم سے
 وابستہ ہے اور تمہارا اسلام ایسا سست بناو ہے کہ اللہ کے دین سے رخصت ہوتے ہی تم اسی کفر کی طرف پٹ جاؤ گے
 جس سے نکل کر آئے تھے تو اللہ کے دین کو تمہاری ضرورت نہیں ہے

۱۲ خاص سے یہ بات مسلمانوں کے ذہن نشین کرنا مقصود ہے کہ موت کے خوف سے تمہارا ہانگ ضرور ہے

وَمَنْ يُرِدْ ثَوَابَ الدُّنْيَا نُؤْتِهِ مِنْهَا وَمَنْ يُرِدْ ثَوَابَ الْآخِرَةِ
نُؤْتِهِ مِنْهَا وَسَنَجْزِي الشَّاكِرِينَ ﴿۱۲۵﴾ وَكَأَيِّنْ مِنْ نَبِيِّ
قُتِلَ مَعَهُ رَبِّيُونَ كَثِيرٌ فَمَا وَهَنُوا لِمَا أَصَابَهُمْ فِي

جو شخص ثواب دنیا کے ارادہ سے کام کرے گا اس کو ہم دنیا ہی میں سے دیں گے اور جو ثواب
آخرت کے ارادہ سے کام کرے گا وہ آخرت کا ثواب پائے گا اور شکر کرنے والوں کو ہم
ان کی جزا ضرور عطا کریں گے۔ اس سے پہلے کتنے ہی نبی ایسے گزر چکے ہیں جن کے ساتھ
ہل کر بہت سے خدا پرستوں نے جنگ کی۔ اللہ کی راہ میں جو مصیبتیں ان پر پڑیں ان سے وہ

کوئی شخص نہ تو اللہ کے مقرر کیے ہوئے وقت سے پہلے مر سکتا ہے اور نہ اس کے بعد جی سکتا ہے۔ لہذا تم کو نکر موت سے
بچنے کی نہیں بلکہ اس بات کی ہونی چاہیے کہ زندگی کی جو بہت بھی نہیں حاصل ہے اس میں تمہاری سعی و جد کا مقصود کیا ہے
دنیا یا آخرت؟

۱۰۵ ثواب کے معنی ہیں نتیجہ عمل۔ ثواب دنیا سے مراد وہ فوائد و منافع ہیں جو انسان کو اس کی سعی و عمل کے نتیجہ
میں اسی دنیا کی زندگی میں حاصل ہوں۔ اور ثواب آخرت سے مراد وہ فوائد و منافع ہیں جو اسی سعی و عمل کے نتیجہ میں آخرت کی پائیدار
زندگی میں حاصل ہوں گے۔ اسلام کے نقطہ نظر سے انسانی اخلاق کے معاملہ میں فیصلہ کن سوال یہی ہے کہ کارزار حیات میں
آدمی جو دور دھوپ کر رہا ہے اس میں آیا وہ دنیوی نتائج پر نگاہ رکھتا ہے یا آخری نتائج پر۔

۱۰۶ شکر کرنے والوں سے مراد وہ لوگ ہیں جو اللہ کی اس نعمت کے قدر شناس ہوں کہ اس نے دین کی صحیح
تعلیم دے کر انہیں دنیا اور اس کی محدود زندگی سے بہت زیادہ وسیع، ایک ناپیداکار عالم کی خبر دی اور انہیں اس حقیقت سے
آگاہی بخشی کہ انسانی سعی و عمل کے نتائج صرف اس دنیا کی چند سالہ زندگی تک محدود نہیں ہیں بلکہ اس زندگی کے بعد ایک دوسرے
عالم تک ان کا سلسلہ دراز ہوتا ہے۔ یہ وسعت نظر اور یہ دور بینی و عاقبت اندیشی حاصل ہو جانے کے بعد جو شخص اپنی کوششوں
کو محنتوں کو اس دنیوی زندگی کے ابتدائی مرحلہ میں بار آور دیتے نہ دیکھے، یہاں کا برعکس نتیجہ نکلتا دیکھے اور اس کے باوجود
اللہ کے بھر دے پر وہ کام کرتا چلا جائے جس کے متعلق اللہ نے اسے یقین دلایا ہے کہ بہر حال آخرت میں اس کا نتیجہ
اچھا ہی نکلے گا۔ وہ شکر گزار بندہ ہے۔ برعکس اس کے جو لوگ اس کے بعد بھی دنیا پرستی کی تنگ نظری میں مبتلا رہیں، جن کا حال
یہ ہو کہ دنیا میں جن غلط کوششوں کے بظاہر اچھے نتائج نکلتے نظر آئیں ان کی طرف وہ آخرت کے بُرے نتائج کی پروا
کے بغیر تھک پڑیں اور جن صحیح کوششوں کے میاں بار آور ہونے کی امید نہ ہو یا جن سے یہاں نقصان پہنچنے کا خطرہ ہو

سَبِيلَ اللَّهِ وَمَا ضَعُفُوا وَمَا اسْتَكَانُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ
 الصَّابِرِينَ ﴿۱۳۷﴾ وَمَا كَانَ قَوْلُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا
 ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ
 الْكَافِرِينَ ﴿۱۳۸﴾ فَآتَاهُمُ اللَّهُ ثَوَابَ الدُّنْيَا وَحُسْنَ ثَوَابِ الْآخِرَةِ
 وَاللَّهُ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿۱۳۹﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَطِيعُوا
 اللَّهَ وَاللَّيْنَ كَفَرُوا وَإِرْثُكُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خِسرِينَ ﴿۱۴۰﴾

۱۵
۱۴۰

دل شکستہ نہیں ہوئے، انہوں نے کمزوری نہیں دکھائی، وہ باطل کے آگے سرنگون نہیں ہوئے۔
 ایسے ہی صابروں کو اللہ پسند کرتا ہے۔ ان کی دعا بس یہ تھی کہ ”اے ہمارے رب! ہماری
 غلطیوں اور کوتاہیوں سے درگزر فرما، ہمارے کام میں تیرے حدود سے جو کچھ تجاوز ہو گیا ہو
 اُسے معاف کر دے، ہمارے قدم جمائے اور کافروں کے مقابلہ میں ہماری مدد کر۔“ آخر کار
 اللہ نے ان کو دنیا کا ثواب بھی دیا اور اس سے بہتر ثواب آخرت بھی عطا کیا۔ اللہ کو ایسے ہی
 نیک عمل لوگ پسند ہیں۔ ع۔

اے ایمان لانے والو! اگر تم اُن لوگوں کے اشاروں پر چلو گے جنہوں نے
 کفر کی راہ اختیار کی ہے تو وہ تم کو الٹا پھیرے جائیں گے اور تم نامراد ہو جاؤ گے۔
 اُن میں آخرت کے نتائج خیر کی امید پر اپنا دقت، اپنے مال اور اپنی قوتیں صرف کرنے کے لیے تیار نہ ہوں، وہ ناکام ہیں
 اُن میں علم کے ناقد رشتہ ناس ہیں جو اللہ نے انہیں بخشا ہے۔

۱۔ یعنی اپنی قلتِ تعداد اور بے سروسامانی، انہوں نے کثرت اور زور آوری دیکھ کر انہوں نے باطل پرستوں کے
 آگے سر نہیں ڈالی۔

۲۔ یعنی جس کفر کی حالت سے تم نکل کر آئے ہو اسی میں یہ نہیں پھرنا پس لے جائیں گے منافقین اور یہودی

بَلِ اللّٰهُ مَوْلَاكُمْ وَهُوَ خَيْرُ النَّاصِرِينَ ۝۱۵۰ سَنُلْقِيْ فِيْ قُلُوْبِ
 الَّذِيْنَ كَفَرُوا الرُّعْبَ بِمَا اشْرَكُوا بِاللّٰهِ مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ
 سُلْطٰنًا ۚ وَمَا لَهُمُ النَّارُ وَبِئْسَ مَثْوٰى الظّٰلِمِيْنَ ۝۱۵۱ وَلَقَدْ
 عٰدَاكُمْ اللّٰهُ وَعَدَاكَ اِذْ تَحْسُبُوْنَهُمْ يٰ اٰدِمْ اَنْزِلْ اِذَا
 نَزَلْتُمْ وَتَنٰازَعْتُمْ فِيْ الْاَمْرِ وَعَصَيْتُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا اَرٰكُمْ
 مَا تُحِبُّوْنَ ۚ مِنْكُمْ مَّنْ يُرِيْدُ الدُّنْيَا وَمِنْكُمْ مَّنْ

اُن کی باتیں غلط ہیں) حقیقت یہ ہے کہ اللہ تمہارا حامی و مددگار ہے اور وہ بہترین مدد کرنے
 والا ہے۔ عنقریب وہ وقت آنے والا ہے جب ہم منکرین حق کے دلوں میں رعب بٹھا دیں گے
 اس لیے کہ انھوں نے اللہ کے ساتھ اُن کو خدائی میں شریک ٹھہرایا ہے جن کے شریک ہونے پر
 اللہ نے کوئی سزا نازل نہیں کی۔ اُن کا آخری ٹھکانا جہنم ہے اور بہت ہی بُری ہے وہ
 پیام گاہ جو ان ظالموں کو نصیب ہوگی۔

اللہ نے اتنا ہیاد و نصرت کا جو وعدہ تم سے کیا تھا وہ تم اس نے پورا کر دیا۔ ابتدا میں اس کے
 حکم سے تم ہی اُن کو قتل کر رہے تھے۔ مگر جب تم نے کمزوری دکھائی اور اپنے کام میں باہم اختلاف
 کیا، اور جو نبی کہ وہ چیز اللہ نے تمہیں دکھائی جس کی محبت میں تم گرفتار تھے (یعنی مالِ غنیمت) تم اپنے
 سردار کے حکم کی خلاف ورزی کر بیٹھے۔ اس لیے کہ تم میں سے کچھ لوگ دنیا کے طالب تھے اور کچھ

اُعد کی شکست کے بعد مسلمانوں میں یہ خیال پھیلانے کی کوشش کر رہے تھے کہ محمد اگر واقعی نبی ہوتے تو شکست کیوں
 کھاتے۔ یہ تو ایک سہمی آدمی ہیں۔ ان کا معاملہ بھی دوسرے آدمیوں کی طرح ہے۔ آج قح ہے تو کل شکست۔ خدا کی جس
 حمایت و نصرت کا انہوں نے تم کو یقین دلایا تھا وہ محض ایک ڈھونگ ہے۔

يُرِيدُ الْآخِرَةَ ۖ ثُمَّ صَرَفَكُمْ عَنْهُمْ لِيَبْتَلِيَكُمْ ۚ وَلَقَدْ عَفَا
عَنْكُمْ ۖ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴿۱۵۶﴾ اِذْ تُصْعِدُونَ وَلَا
تَكُونُ عَلَى أَحَدٍ ۖ وَالرَّسُولُ يَدْعُكُمْ فِي أَخْرَاكُمْ فَأَتَابَكُمْ
غَمًّا بَغِيًّا لِّكَيْلَا تَحْزَنُوا عَلَى مَا فَاتَكُمْ وَلَا مَا أَصَابَكُمْ ۖ وَاللَّهُ
خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿۱۵۷﴾ ثُمَّ أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِ الْغَمِّ أَمْنَةً

آخرت کی خواہش رکھتے تھے۔ تب اللہ نے تمہیں کافروں کے مقابلہ میں سپا کر دیا تاکہ تمہاری
آزمائش کرے۔ اور حق یہ ہے کہ اللہ نے پھر بھی تمہیں معاف ہی کر دیا کیونکہ مومنوں پر اللہ بڑی
نظر عنایت رکھتا ہے۔

یاد کرو جب تم بھاگے چلے جا رہے تھے، کسی کی طرف پلٹ کر دیکھنے تک کا ہوش تمہیں نہ تھا
اور رسول تمہارے پیچھے تم کو پکار رہا تھا۔ اس وقت تمہاری ہاس روش کا بدلہ اللہ نے تمہیں یہ دیا کہ تم کو
رج پر رنج دیئے تاکہ آئندہ کے لیے تمہیں سبق ملے اور جو کچھ تمہارے ہاتھ سے جائے یا جو نصیب
تم پر نازل ہو اس پر ملول نہ ہو۔ اللہ تمہارے سب اعمال سے باخبر ہے۔

اس غم کے بعد پھر اللہ نے تم میں سے کچھ لوگوں پر ایسی اطمینان کی سی حالت طاری کر دی

۱۰۹ یعنی تم نے غلطی تو ایسی کی تھی کہ اگر اللہ تمہیں معاف نہ کر دیتا تو اس وقت تمہارا استیصال ہو جاتا یہ اللہ

کا فضل تھا اور اس کی تائید و حمایت تھی جس کی بدولت تمہارے دشمن تم پر قابو پا لینے کے بعد ہوش گم کر بیٹھے اور بلا وجہ
خود پسپا ہو کر چلے گئے۔

۱۱۰ جب سمانوں پر اچانک دو طرف سے ایک وقت حملہ ہوا اور ان کی صفوں میں اتاری پھیل گئی تو کچھ لوگ
مدینہ کی طرف بھاگ نکلے اور کچھ اُحد پر چڑھ گئے مگر بنی مصلیٰ علیہ وسلم ایک ایچ اپنی جگہ سے نہ ہٹے۔ دشمنوں کا چاروں طرف
ہجوم تھا، دس بارہ آدمیوں کی مٹھی بھر جماعت پاس رہ گئی تھی، مگر اللہ کا رسول اس نازک موقع پر بھی پہاڑ کی طرح اپنی جگہ جما ہوا تھا
اور بھاگنے والوں کو پکار رہا تھا اِنِّیْ عِبَادُ اللّٰهِ اِنِّیْ عِبَادُ اللّٰهِ، اللہ کے بند و میری طرف آؤ، اللہ کے بند و میری طرف آؤ۔

نَعَا سَا يَغْشَى طَآئِفَةٌ مِّنْكُمْ وَطَآئِفَةٌ قَدْ أَهَمَّتْهُمْ أَنفُسُهُمْ
يَظُنُّونَ بِاللّٰهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ يَقُولُونَ هَلْ لَّنَا مِنَ
الْأَمْرِ مِن شَيْءٍ قُلْ إِنَّ الْأَمْرَ كُلَّهُ لِلّٰهِ يُخَفُّونَ فِيْ أَنفُسِهِمْ
مَا لَا يَبْدُوْنَ لَكَ يَقُولُونَ لَوْ كَانَ لَنَا مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ مَّا
قُتِلْنَا هَاهُنَا قُلْ لَّوْ كُنْتُمْ فِيْ بُيُوتِكُمْ لَبَرَزَ الَّذِينَ كُتِبَ
عَلَيْهِمُ الْقَتْلُ إِلَىٰ مَضَاجِعِهِمْ وَلِيَبْتَلِيَ اللّٰهُ مَا فِيْ

کہ وہ اُنکھنے لگے۔ مگر ایک دوسرا گروہ جس کے لیے ساری اہمیت بس اپنے مفاد ہی کی تھی،
اللہ کے متعلق طرح طرح کے جاہلانہ گمان کرنے لگا جو سراسر خلاف حق تھے۔ یہ لوگ اب کہتے
ہیں کہ ”اس کام کے چلانے میں ہمارا بھی کوئی حصہ ہے“ ان سے کہو ”کسی کا کوئی حصہ نہیں،
اس کام کے سارے اختیارات اللہ کے ہاتھ میں ہیں۔“ دراصل یہ لوگ اپنے دلوں میں جو بات
چھپائے ہوئے ہیں اُسے تم پر ظاہر نہیں کرتے۔ ان کا اصل مطلب یہ ہے کہ ”اگر (قیادت کے)
اختیارات میں ہمارا کچھ حصہ ہوتا تو یہاں ہم نہ مارے جاتے“ ان سے کہہ دو کہ ”اگر تم اپنے گھروں
میں بھی ہوتے تو جن لوگوں کی موت لکھی ہوئی تھی وہ خود اپنی قتل گاہوں کی طرف نکل آتے۔“
اور یہ معاملہ جو پیش آیا، یہ تو اس لیے تھا کہ جو کچھ تمہارے سینوں میں پوشیدہ ہے اللہ

۱۱۱۔ ریح ہزیمت کا ریح اس خبر کا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم شہید ہو گئے، ریح اپنے کثیر تعداد مقتولوں اور مجروحوں
کا ریح اس بات کا کہ اب گھروں کی بھی خبر نہیں تین ہزار دشمن جن کی تعداد مدینہ کی مجموعی آبادی سے بھی زیادہ ہے شکست خوردہ
فوج کو روندتے ہوئے نصیب میں آگھٹیں گے اور ب کو تباہ کر دیں گے۔

۱۱۲۔ یہ ایک عیب بخبر تھا جو اس وقت لشکر اسلام کے بعض لوگوں کو پیش آیا۔ حضرت ابراہیم جو اس جنگ میں شریک
تھے خود بیان کرتے ہیں کہ اس حالت میں ہم براؤنگھ کا ایسا غلبہ بردہا تھا کہ تلواریں ہاتھ سے چھوٹی پڑتی تھیں۔

صَدُّوهُمْ وَلِيَمَحْصَ مَا فِي قُلُوبِكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ
 الصُّدُورِ ۝۱۵۴ إِنَّ الَّذِينَ تَوَلَّوْا مِنْكُمْ يَوْمَ الْتَقَى الْجَمْعَانِ
 إِنَّمَا اسْتَزَلَّهُمُ الشَّيْطَانُ بِبَعْضِ مَا كَسَبُوا وَلَقَدْ عَفَا
 اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ۝۱۵۵ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا
 لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ كَفَرُوا وَقَالُوا لِإِخْوَانِهِمْ إِذَا ضَرَبُوا
 فِي الْأَرْضِ أَوْ كَانُوا غُزًى لَوْ كَانُوا عِنْدَنَا مَا مَاتُوا وَمَا
 قُتِلُوا لِيَجْعَلَ اللَّهُ ذَٰلِكَ حَسْرَةً فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ
 مَا فِي قُلُوبِهِمْ

اُسے آزماے اور جو کھوٹ، تمہارے دلوں میں ہے اُسے چھانٹ دے، اللہ دلوں کا حال
 خوب جانتا ہے۔

تم میں سے جو لوگ مقابلہ کے دن پیٹھ پھیر گئے تھے ان کی اس لغزش کا سبب یہ تھا
 کہ ان کی بعض کمزوریوں کی وجہ سے شیطان نے اُن کے قدم ڈمگا دیے تھے۔ اللہ نے انہیں
 معاف کر دیا، اللہ بہت درگزر کرنے والا اور بردبار ہے۔

اے ایمان لانے والو! کافروں کی سی باتیں نہ کرو جن کے عزیز اقارب اگر کبھی سفر پر جاتے
 ہیں یا جنگ میں شریک ہوتے ہیں (اور وہاں کسی حادثہ سے دوچار ہو جاتے ہیں) تو وہ کہتے ہیں
 کہ اگر وہ ہمارے پاس ہوتے تو نہ لے جاتے اور نہ قتل ہوتے۔ اللہ اس قسم کی باتوں کو
 ان کے دلوں میں حسرت و اندوہ کا سبب بنا دیتا ہے، ورنہ دراصل مارنے اور جلانے والا تو

۱۳ یعنی یہ باتیں حقیقت پر مبنی نہیں ہیں حقیقت تو یہ ہے کہ قصداً انہی کسی کے ٹالے ٹل نہیں سکتی مگر جو لوگ
 اللہ پر ایمان نہیں رکھتے اور سب کچھ اپنی تدبیروں ہی پر موقوف سمجھتے ہیں ان کے لیے اس قسم کے قیاسات ہیں واپس حسرت

يَسِّرْهُ لَنَا وَيَسِّرْ لَنَا رَبَّنَا وَتَقَرُّوا فِي حَقِّهِ وَلَكِنْ قُتِلْتُمْ فِي
 سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ مِتُّمْ كُتِبَتْ لَهُمْ مِّنَ اللَّهِ رَحْمَةٌ خَيْرٌ مِّمَّا
 يَجْمَعُونَ ۝ وَلَكِنْ مِّمَّنْ أَوْ قُتِلْتُمْ لَا إِلَى اللَّهِ تُخْشَرُونَ ۝
 فِيمَا أَحْصَا مِنَ اللَّهِ لَيْتَ لَهُمْ وَلَوْ كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ
 الْقَلْبِ لَا نَفْضًا مِّنْ حَوْلِكَ فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاسْتَغْفِرْ لَهُمْ وَ
 شَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ
 الْمُتَوَكِّلِينَ ۝ إِنْ يَنْصُرْكُمْ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ وَلَنْ يَخْذُلَكُمْ

اللہ ہی ہے اور تمہاری تمام حرکات پر وہی نگران ہے۔ اگر تم اللہ کی راہ میں مارے جاؤ یا
 مر جاؤ تو اللہ کی جو رحمت اور بخشش تمہارے حصہ میں آئے گی وہ ان ساری چیزوں سے زیادہ
 بہتر ہے جنہیں یہ لوگ جمع کرتے ہیں۔ اور خواہ تم مرو یا مارے جاؤ بہر حال تم سب کو سمٹ کر جانا
 اللہ ہی کی طرف ہے۔

(اے پیغمبر!) یہ اللہ کی بڑی رحمت ہے کہ تم ان لوگوں کے لیے بہت نرم مزاج واقع
 ہوئے ہو۔ ورنہ اگر کہیں تم تند خو اور سنگدل ہوتے تو یہ سب تمہارے گرد و پیش سے
 چھٹ جاتے۔ ان کے قصور و عاف کر دو، ان کے حق میں دعائے مغفرت کرو اور دین کے
 کام میں ان کو بھی شریک مشورہ رکھو، البتہ جب تمہارا عزم کسی رائے پر مستحکم ہو جائے
 تو اللہ پر بھروسہ کرو، اللہ کو وہ لوگ پسند ہیں جو اسی کے بھروسے پر کام کرتے ہیں۔ اللہ تمہاری
 مدد پر جو کوئی طاقت تم پر غالب آنے والی نہیں اور وہ تمہیں چھوڑے تو اس کے بعد

بے کمرہ جاتے ہیں اللہ وہ اتنے ملتے رہ جاتے ہیں کہ کاش یوں ہوتا تو یہ ہو جاتا۔

فَمَنْ ذَا الَّذِي يَنْصَرُّكُمْ مِنْ بَعْدِهِ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ
 الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٩٠﴾ وَمَا كَانَ لِنَبِيِّ أَنْ يَفْعَلَ وَمَنْ يَفْعَلْ يَأْتِ
 بِمَا غَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُمَّ تُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وَهُمْ
 لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٩١﴾ أَفَمِنْ أَتْبَعِ رِضْوَانِ اللَّهِ كَسْبُ بَاءٍ بِسَطِ
 مِنْ اللَّهِ وَمَا لَهُ جَهَنَّمَ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ﴿١٩٢﴾ هُمْ دَرَجَاتُ

کون ہے جو تمہاری مدد کر سکتا ہو۔ پس جو سچے مومن ہیں ان کو اللہ ہی پر بھروسہ رکھنا چاہیے۔
 کسی نبی کا یہ کام نہیں ہو سکتا کہ وہ خیانت کر جائے۔ اور جو کوئی خیانت کرے
 تو وہ اپنی خیانت سمیت قیامت کے روز حاضر ہو جائے گا، پھر ہر تنفس کو اس کی کمائی کا
 پورا پورا بدلہ مل جائے گا اور کسی پر کچھ ظلم نہ ہو گا۔ بھلا یہ کیسے ہو سکتا ہے کہ جو شخص
 ہمیشہ اللہ کی رضا پر چلنے والا ہو وہ اس شخص کے سے کام کرے جو اللہ کے غضب
 میں گھر گیا ہو اور جس کا آخری ٹھکانا جہنم ہو جو بدترین ٹھکانا ہے؟ اللہ کے نزدیک

۱۱۴ جن تیر اندازوں کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے غضب کی حفاظت کے لیے ٹھایا تھا انہوں نے جب دیکھا کہ دشمن
 کا لشکر ٹانجا جا رہا ہے تو ان کو اندیشہ ہوا کہ کیسے ساری غنیمت انہی لوگوں کو نہ مل جائے جو اسے لوٹ رہے ہیں اور ہم تقسیم کے
 موقع پر محروم نہ رہ جائیں۔ اسی بنا پر انہوں نے اپنی جگہ چھوڑ دی تھی۔ جنگ ختم ہونے کے بعد جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ واپس
 تشریف لائے تو آپ نے ان لوگوں کو بلا کر اس نافرمانی کی وجہ دریافت کی۔ انہوں نے جواب میں کچھ عذرات پیش کیے جو
 نہایت کمزور تھے۔ اس پر حضور نے فرمایا بل ظننہ انا فعل ولا نفسم لکم۔ ”اصل بات یہ ہے کہ تم کو ہم پر اطمینان
 نہ تھا، تم نے یہ گمان کیا کہ ہم تمہارے ساتھ خیانت کریں گے اور تم کو ہر نہیں دیں گے۔“ اس آیت کا اشارہ اسی معاملہ کی
 طرف ہے۔ ارشاد الہی کا مطلب یہ ہے کہ جب تمہاری فوج کا کمانڈر خود اللہ کا نبی تھا اور سارے معاملات اس کے
 ہاتھ میں تھے تو تمہارے دل میں یہ اندیشہ پیدا کیسے ہوا کہ نبی کے ہاتھ میں تمہارا غنا محفوظ نہ ہوگا۔ کیا خدا کے پیغمبر سے یہ توقع
 رکھتے ہو کہ جو مال اس کی نگرانی میں ہو وہ دیانت، امانت اور انصاف کے سوا کسی اور طریقہ سے بھی تقسیم ہو سکتا ہے؟

عِنْدَ اللَّهِ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿۱۴۳﴾ لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ
عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْ أَنفُسِهِمْ يَتْلُوا
عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَيُزَكِّيهِمْ وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ
وَأَن كَانُوا مِن قَبْلُ لَفِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿۱۴۴﴾ أَوَلَمَّْا أَصَابَتْكُمْ
مُصِيبَةٌ قَدْ أَصَبْتُمْ مِثْلَيْهَا قُلْتُمْ أَنَّى هَذَا

دونوں قسم کے آدمیوں میں بدر بھار فرق ہے اور اللہ سب کے اعمال پر نظر رکھتا ہے۔ درحقیقت
اہل ایمان پر تو اللہ نے یہ بہت بڑا احسان کیا ہے کہ اُن کے درمیان خود انہی میں سے ایک
ایسا پیغمبر اٹھایا جو اس کی آیات انہیں سناتا ہے، اُن کی زندگیوں کو سنوارتا ہے اور اُن کو
کتاب اور دانائی کی تعلیم دیتا ہے، حالانکہ اس سے پہلے ہی لوگ صریح گمراہیوں میں
پڑے ہوئے تھے۔

اور یہ قہار کیا حال ہے کہ جب تم پر مصیبت آپڑی تو تم کہنے لگے یہ کہاں سے آئی؟
حالانکہ (جنگ بدر میں) اس سے دو گنی مصیبت تمہارے ہاتھوں (فریقِ مخالف پر) پڑ چکی ہے۔

۱۴۵ اکابر صحابہ تو غیر حقیقت شناس تھے اور کسی غلط فہمی میں مبتلا نہ ہو سکتے تھے، مگر عام مسلمان یہ سمجھ رہے تھے
کہ جب اللہ کا رسول ہمارے درمیان موجود ہے اور اللہ کی تائید و نصرت ہمارے ساتھ ہے تو کسی حال میں کفار ہم پر فتح پا ہی
نہیں سکتے۔ اس لیے جب اُحد میں ان کو شکست ہوئی تو ان کی توقعات کو سخت مدد مہ پہنچا اور انہوں نے حیران ہو کر پوچھا
شروع کیا کہ یہ کیا ہوا؟ ہم اللہ کے دین کی خاطر مارے گئے، اس کا وعدہ نصرت ہمارے ساتھ تھا اور اس کا رسول خود
میدانِ جنگ میں موجود تھا اور پھر بھی ہم شکست کھا گئے، اور شکست بھی اُن سے جو اللہ کے دین کو مٹانے آئے تھے؟
یہ آیات ماسی حیرانی کو دور کرنے کے لیے ارشاد ہوئی ہیں۔

۱۴۶ جنگِ اُحد میں مسلمانوں کے ۷۰ آدمی شہید ہوئے۔ بخلاف اس کے جنگِ بدر میں کفار کے ۷۰ آدمی مسلمانوں
کے ہاتھوں مارے گئے تھے اور ۷۰ آدمی گرفتار ہو کر آئے تھے۔

قُلْ هُوَ مِنْ عِنْدِ أَنْفُسِكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٦٨﴾
وَمَا أَصَابَكُمْ يَوْمَ التَّتْيِ الْجَمْعِينَ فَبِإِذْنِ اللَّهِ وَلِيَعْلَمَ
الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٦٩﴾ وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ نَافَقُوا وَقِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا
فَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْادُ فَعُوا قَالُوا لَوْ نَعْلَمُ قِتَالًا
لَا اتَّبَعْنَاكُمْ هُمُ لِلْكَفْرِ يَوْمِيذٍ أَقْرَبُ مِنْهُمْ لِلْإِيمَانِ
يَقُولُونَ بِأَفْوَاهِهِمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ

اے نبی! ان سے کہو، یہ مصیبت تمہاری اپنی لائی ہوئی ہے، اللہ ہر چیز پر قادر ہے، جو نقصان
رٹائی کے دن تمہیں پہنچا وہ اللہ کے اذن سے تھا اور اس لیے تھا کہ اللہ دیکھے تم میں سے مومن کون
ہیں اور منافق کون۔ وہ منافق کہ جب ان سے کہا گیا آؤ اللہ کی راہ میں جنگ کرو یا کم از کم اپنے شہر کی
مدافعت ہی کرو، تو کہنے لگے اگر ہمیں علم ہوتا کہ آج جنگ ہوگی تو ہم ضرور تمہارے ساتھ چلتے۔ یہ
بات جب وہ کہہ رہے تھے اُس وقت وہ ایمان کی بہ نسبت کفر سے زیادہ قریب تھے۔ وہ اپنی زبانوں
سے وہ باتیں کہتے ہیں جو ان کے دلوں میں نہیں ہوتیں، اور جو کچھ وہ دلوں میں چھپاتے ہیں اللہ اسے

۱۶۸ یعنی یہ تمہاری اپنی کمزوریوں اور غلطیوں کا نتیجہ ہے۔ تم نے مبرا کا دامن ہاتھ سے چھوڑا، بعض کام تقویٰ کے
خلافت کیے، حکم کی خلاف ورزی کی، مال کی طمع میں مبتلا ہوئے، آپس میں نزاع و اختلاف کیا پھر کیوں پوچھتے ہو کہ یہ
مصیبت کہاں سے آئی؟

۱۶۹ یعنی اللہ اگر تمہیں نفع دینے کی قدرت رکھتا ہے تو شکست دلوانے کی قدرت بھی رکھتا ہے۔

۱۷۰ عبد اللہ بن ابی جب تین سو منافقوں کو اپنے ساتھ لے کر راستے سے پٹنے لگا تو بعض مسلمانوں نے جا کر
اسے سمجھانے کی کوشش کی اور ساتھ چلنے کے لیے راضی کرنا چاہا مگر اس نے جواب دیا کہ میں یقین ہے کہ آج جنگ
نہیں ہوگی، اس لیے ہم جا رہے ہیں، ورنہ اگر ہمیں توقع ہوتی کہ آج جنگ ہوگی تو ہم ضرور تمہارے ساتھ چلتے۔

بِمَا يَكْتُمُونَ ﴿١٤٦﴾ الَّذِينَ قَالُوا إِخْوَانِهِمْ وَقَعَدُوا لَوْ أَطَاعُوا مَا قَتَلُوا قُلَّ فَادْرُءُوا عَنْ أَنْفُسِكُمُ الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٤٧﴾ وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ ﴿١٤٨﴾ فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَيُسَبِّحُونَ بِالنَّارِ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِمْ مِنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿١٤٩﴾ يُسَبِّحُونَ بِنِعْمَةِ اللَّهِ الَّتِي فَضَّلَ اللَّهُ وَفَضَّلَ وَأَنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٥٠﴾

خوب جانتا ہے۔ یہ بھی لوگ ہیں جو خود تو بیٹھے رہے اور ان کے جو بھائی بند رٹنے گئے اور مارے گئے ان کے متعلق انہوں نے کہہ دیا کہ اگر وہ ہماری بات مان لیتے تو نہ مارے جاتے۔ ان سے کہو اگر تم اپنے اس قول میں سچے ہو تو خود تمہاری موت جب آئے اُسے ٹال کر دکھا دینا۔ جو لوگ اللہ کی راہ میں قتل ہوئے ہیں انہیں مردہ نہ سمجھو، وہ تو حقیقت میں زندہ ہیں، اپنے رب کے پاس رزق پارہے ہیں، جو کچھ اللہ نے اپنے فضل سے انہیں دیا ہے اس پر خوش و خرم ہیں اور مطمئن ہیں کہ جو اہل ایمان ان کے پیچھے دنیا میں رہ گئے ہیں اور ابھی وہاں نہیں پہنچے ہیں ان کے لیے بھی کسی خوف اور رنج کا موقع نہیں ہے۔ وہ اللہ کے انعام اور اس کے فضل پر شاداں و فرماں ہیں اور ان کو معلوم ہو چکا ہے کہ اللہ مومنوں کے اجر کو ضائع نہیں کرتا۔

۱۴۶ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورۃ بقرہ مائیدہ ۱۵۵۔

۱۴۷ سند احمد میں ہی صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک حدیث مروی ہے جس کا مضمون یہ ہے کہ جو شخص نیک عمل کے

الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ مِنْ بَعْدِ مَا أَصَابَهُمُ
الْقَحَرُ ۚ وَالَّذِينَ أَحْسَنُوا مِنْهُمْ وَاتَّقُوا ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ۝
الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَمَعُوا لَكُمْ
فَاخْشَوْهُمْ فَزَادَهُمْ إِيمَانًا ۖ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ
الْوَكِيلُ ۝ فَانْقَلَبُوا بِنِعْمَةِ رَبِّهِمْ إِلَىٰ دِيَارِهِمْ

جن لوگوں نے زخم کھانے کے بعد بھی اللہ اور رسول کی پکار پر لبیک کہا ان میں
جو اشخاص نیکو کار اور پرہیزگار ہیں ان کے لیے بڑا اجر ہے۔ اور وہ جن سے
لوگوں نے کہا کہ تمہارے خلاف بڑی فوجیں جمع ہوئی ہیں، ان سے ڈرو، تو یہ سن کر ان کا
ایمان اور بڑھ گیا اور انہوں نے جواب دیا کہ ہمارے لیے اللہ کافی ہے اور وہی
بہترین کارساز ہے۔ آخر کار وہ اللہ کی عنایت سے اس طرح پلٹ آئے کہ ان کو کسی قسم کا

دینا سے جاتا ہے اسے اللہ کے ہاں اس قدر پُر لطف اور پُر کفایت زندگی میسر آتی ہے جس کے بعد وہ کبھی دنیا میں واپس آنے
کی تمنا نہیں کرتا مگر شاید اس سے متنبہ ہے۔ وہ تمنا کرتا ہے کہ پھر دنیا میں بھیجا جائے اور پھر اس لذت، اس سرور اور
اس نشے سے لطف اندوز ہو جو وہ فدا میں جان دیتے وقت حاصل ہوتا ہے۔

۱۲۲ جنگ اُمد سے پلٹ کر جب مشرکین کی منزل دور چلے گئے تو انہیں پوچھ آیا اور انہوں نے آپس میں کہا یہ
ہم نے کیا حرکت کی کہ عہد کی طاقت کو توڑ دینے کا جو بیش قیمت موقع ملا تھا اُسے کھو کر چلے آئے چنانچہ ایک جگہ ٹھہر کر انہوں نے
آپس میں مشورہ کیا کہ مدینہ پر فوراً ہی دوسرا حملہ کر دیا جائے لیکن پھر ہمت نہ پڑی اور گمراہی چلے گئے۔ ادھر نبی صلی اللہ
علیہ وسلم کو بھی یہ اندیشہ تھا کہ یہ لوگ کیوں پھر پلٹ آئیں۔ اس لیے جنگ اُمد کے دوسرے ہی دن آپ نے مسلمانوں کو
جمع کر کے فرمایا کہ کفار کے تعاقب میں چلنا چاہیے۔ یہ اگرچہ نہایت نازک موقع تھا، مگر پھر بھی جو سچے مومن تھے وہ جان نثا
کرنے کے لیے آمادہ ہو گئے اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حمرار الارض تک گئے جو مدینہ سے ۸ میل کے فاصلہ پر
واقع ہے۔ اس آیت کا اشارہ انہی خدا کاروں کی طرف ہے۔

۱۲۳ یہ چند آیات جنگ اُمد کے ایک سال بعد نازل ہوئی تھیں مگر چونکہ ان کا تعلق اُمد ہی کے سلسلہ واقعات سے

لَمْ يَمَسَّهُمْ سُوءٌ ۖ وَاتَّبَعُوا رِضْوَانَ اللَّهِ وَاللَّهُ ذُو فَضْلٍ عَظِيمٍ ۝ إِنَّمَا ذَلِكُمُ الشَّيْطَانُ يُخَوِّفُ أَوْلِيَاءَهُ ۚ فَلَا تَخَافُوهُمْ وَخَافُوا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَلَا يَحْزُنكَ الَّذِينَ يَسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ إِنَّهُمْ لَن يَصُرُوا اللَّهَ شَيْئًا يُرِيدُ اللَّهُ

ضرر بھی نہ پہنچا اور اللہ کی رضا پر چلنے کا شرف بھی انہیں حاصل ہو گیا، اللہ بڑا فضل فرمانے والا ہے۔ اب تمہیں معلوم ہو گیا کہ وہ دراصل شیطان تھا جو اپنے دوستوں کو خواہ مخواہ ڈرا رہا تھا۔ لہذا آئندہ تم انسانوں سے نہ ڈرنا، مجھ سے ڈرنا اگر تم حقیقت میں صاحب ایمان ہو۔

اے پیغمبر! جو لوگ آج کفر کی راہ میں بڑی دوڑ دھوپ کر رہے ہیں ان کی سرگرمیاں تمہیں آزر دہ نہ کریں، یہ اللہ کا کچھ بھی نہ بگاڑ سکیں گے۔ اللہ کا ارادہ ہے کہ

تھاس بیے ان کو بھی اس خطبہ میں شامل کر دیا گیا۔

۱۲۴ھ اُمد سے پلٹے ہوئے ابوسفیان مسلمانوں کو چلیخ دے گیا تھا کہ آئندہ سال بدر میں ہمارا مقابلہ ہو گا۔ مگر جب مدینہ کا وقت قریب آیا تو اس کی ہمت نے جواب دے دیا کہ مکہ اُس سال مکہ میں قحط تھا۔ لہذا اس نے پہلو بچانے کے لیے یہ تدبیر کی کہ خیمہ طور پر ایک شخص کو بھیجا جس نے مدینہ پہنچ کر مسلمانوں میں یہ خبریں شہور کرنی شروع کیں کہ اب کے سال قریش نے بڑی زبردست تیاری کی ہے اور ایسا ہماری لشکر جمع کر رہے ہیں جس کا مقابلہ تمام عرب میں کوئی نہ کرے گا۔ اس سے مقصد یہ تھا کہ مسلمان خوف زدہ ہو کر اپنی جگہ نہ جائیں اور مقابلہ پر نہ آنے کی ذمہ داری انہی پر رہے۔ ابوسفیان کی اس چال کا یہ اثر ہوا کہ جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے بدر کی طرف چلنے کے لیے مسلمانوں سے اپیل کی تو اس کا کوئی ہمت افزا جواب نہ ملا۔ آخر کار اللہ کے رسول نے ہر جمع میں اعلان کر دیا کہ اگر کوئی نہ جائے گا تو میں اکیلا جاؤں گا۔ اس پر سچا ہوا کہ آپ کے ساتھ چلنے کے لیے کھڑے ہو گئے اور آپ انہی کو لے کر بدر تشریف لے گئے۔ اُدھر سے ابوسفیان دو ہزار کی جمیعت لے کر چلا کہ دو روز کی مسافت تک جا کر اس نے اپنے ساتھیوں سے کہا کہ اس سال لڑنا مناسب نہیں معلوم ہوتا۔ آئندہ سال آئیں گے۔ چنانچہ وہ اور اس کے ساتھی واپس ہو گئے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم آٹھ روز تک بدر کے مقام پر اس کے انتظار میں مقیم رہے اور اس دوران جی آپ کے ساتھیوں نے ایک تجارتی قافلہ سے کاروبار کر کے خوب مالی فائدہ اٹھایا۔

لَا يَجْعَلْ لَهُمْ حِطًّا فِي الْآخِرَةِ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٤٧﴾
 إِنَّ الَّذِينَ اشْتَرُوا الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ لَنْ يَضُرُّوا اللَّهَ شَيْئًا
 وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٤٨﴾ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّمَا
 نُثَبِّتُ لَهُمْ خَيْرٌ لِّأَنفُسِهِمْ إِنَّمَا نَنْبِئُ لَهُمْ لَيْزًا دُونَ ذَلِكَ
 وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿١٤٩﴾ مَا كَانَ اللَّهُ لِيَذَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى
 مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ حَتَّى يَمِيزَ الْخَبِيثَ مِنَ الطَّيِّبِ ۚ وَمَا كَانَ
 اللَّهُ لِيُطْلِعَكُمْ عَلَى الْغَيْبِ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَجْتَبِي مِنْ

اُن کے لیے آخرت میں کوئی حقد نہ رکھے، اور بالآخر ان کو سخت سزا ملنے والی ہے۔ جو لوگ
 ایمان کو چھوڑ کر کفر کے خریدار بنے ہیں وہ یقیناً اللہ کا کوئی نقصان نہیں کر رہے ہیں، اُن کے لیے
 دردناک عذاب تیار ہے۔ یہ ڈھیل جو ہم انہیں دیے جاتے ہیں اس کو یہ کافر اپنے حق میں
 بہتری نہ سمجھیں، ہم تو انہیں اس لیے ڈھیل دے رہے ہیں کہ یہ خوب بارگاہِ سمٹ بس،
 پھر ان کے لیے سخت ذلیل کرنے والی سزا ہے۔

اللہ مومنوں کو اس حالت میں ہرگز نہ رہنے دے گا جس میں تم اس وقت پائے جاتے ہو۔
 وہ پاک لوگوں کو ناپاک لوگوں سے الگ کر کے رہے گا۔ مگر اللہ کا یہ طریقہ نہیں ہے کہ تم کو
 غیب پر مطلع کر دے غیب کی باتیں بتانے کے لیے تو وہ اپنے رسولوں میں سے جس کو چاہتا ہے
 پھر جب یہ خبر معلوم ہو گئی کہ کفار واپس چلے گئے تو آپ مدینہ واپس تشریف لے آئے۔

۱۲۵ یعنی اللہ تعالیٰ مسلمانوں کی جماعت کو اس حال میں دیکھنا پسند نہیں کرتا کہ ان کے درمیان سچے الٰہی ایمان

اور منافق، سب غلط نظر ہیں۔

۱۲۶ یعنی مومن و منافق کی تمیز نمایاں کرنے کے لیے اللہ یہ طریقہ اختیار نہیں کیا کرتا کہ غیب سے مسلمانوں کو روکا

رُسُلِهِ مَن يَشَاءُ فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرُسُلِهِ وَاَن تُوْمِنُوْا وَتَتَّقُوْا
فَلَكُمْ اَجْرٌ عَظِيْمٌ ۝ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِيْنَ يَبْخُلُوْنَ بِمَا
اٰتٰهُمْ اللّٰهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ
سَيَطَوِّقُوْنَ مَا يَبْخُلُوْنَ اِيَّاهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلِلّٰهِ مِيرَاثُ
السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاللّٰهُ بِمَا تَعْمَلُوْنَ خَبِيْرٌ ۝ لَقَدْ
سَمِعَ اللّٰهُ قَوْلَ الَّذِيْنَ قَالُوْا اِنَّ اللّٰهَ فَقِيْرٌ وَنَحْنُ اَغْنِيَاۗءُ

تفسیر احقون

منتخب کرتا ہے۔ لہذا (مورخین کے بارے میں) اللہ اور اس کے رسول پر ایمان رکھو۔ اگر تم ایمان
اور خدا ترسی کی روش پر چلو گے تو تم کو بڑا اجر ملے گا۔

جن لوگوں کو اللہ نے اپنے فضل سے نوازا ہے اور پھر وہ بخل سے کام لیتے ہیں وہ اس
خیال میں نہ رہیں کہ یہ بخیلی ان کے لیے اچھی ہے نہیں، یہ ان کے حق میں نہایت بُری ہے۔
جو کچھ وہ اپنی گنجوسی سے جمع کر رہے ہیں وہی قیامت کے روز ان کے گلے کا طوق بن جائیگا۔
زمین اور آسمانوں کی میراث اللہ ہی کے لیے ہے اور تم جو کچھ کرتے ہو اللہ اس سے باخبر ہے۔
اللہ نے اُن لوگوں کا قول سنا جو کہتے ہیں کہ اللہ فقیر ہے اور ہم غنی ہیں۔ ان کی

حال بتا دے کہ فلاں مومن ہے اور فلاں منافق، بلکہ اس کے حکم سے ایسے امتحان کے مواقع پیش آئیں گے جن میں تجربہ
سے مومن اور منافق کا حال کھل جائے گا۔

۱۲۶ یعنی زمین و آسمان کی جو چیز بھی کوئی مخلوق استعمال کر رہی ہے وہ دراصل اللہ کی ملک ہے اور اس پر مخلوق کا قبضہ
و تصرف عارضی ہے۔ ہر ایک کو اپنے مقبوضات سے بہرہ حال ہے، دخل ہونا ہے اور آخر کار سب کچھ اللہ ہی کے پاس رہ جائے گا۔
لہذا عقل مند ہے وہ جو اس عارضی قبضہ کے دوران میں اللہ کے مال کو اللہ کی راہ میں دل کھول کر صرف کرتا ہے۔ اور سخت پتو قوت
ہے وہ جو اسے بچا بچا کر رکھنے کی کوشش کرتا ہے۔

سَنَكْتُبُ مَا قَالُوا وَقَتْلَهُمُ الْإِنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ وَنَقُولُ
ذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ﴿١٨١﴾ ذَلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيَكُمْ
وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَالِمٍ لِّلْعَبِيدِ ﴿١٨٢﴾ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ
عَمْدًا إِلَيْنَا آلَا نُؤْمِنُ لِرَسُولٍ حَتَّىٰ يَأْتِيَنَا بِقُرْبَانٍ تَأْكُلُهُ
النَّارُ قُلْ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِّن قَبْلِي بِالْبَيِّنَاتِ وَ
بِالذِّكْرِ قُلْتُمْ فَلِمَ قَتَلْتُمُوهُمْ إِنَّ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٨٣﴾

یہ باتیں بھی ہم لکھ لیں گے اور اس سے پہلے جو وہ پیغمبروں کو ناحق قتل کرتے رہے ہیں وہ بھی ان کے نامہ اعمال میں ثبت ہے۔ (جب فیصلہ کا وقت آئے گا اس وقت) ہم ان سے کہیں گے کہ لو، اب عذاب جہنم کا مزہ چکھو، یہ تمہارے اپنے ہاتھوں کی کمائی ہے، اللہ اپنے بندوں کے لیے ظالم نہیں ہے۔

جو لوگ کہتے ہیں "اللہ نے ہم کو ہدایت کر دی ہے کہ ہم کسی کو رسول تسلیم نہ کریں جب تک وہ ہمارے سامنے ایسی قربانی نہ کرے جسے (غیب سے آکر) آگ کھائے" ان سے کہو تمہارے پاس مجھ سے پہلے بہت سے رسول آچکے ہیں جو بہت سی روشن شائیاں لائے تھے اور وہ نشانی بھی لائے تھے جس کا تم ذکر کرتے ہو، پھر اگر (ایمان لائے) ان کے لیے یہ شرط پیش کرنے میں (تم سچے ہو) ان رسولوں کو تم نے کیوں قتل کیا؟

﴿١٨٨﴾ یہ یہودیوں کا قول ہے۔ قرآن مجید میں جب یہ آیت آئی کہ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَ اللَّهِ فَضْلًا حَسَنًا، کون ہے جو اللہ کو ابھارے، تو اس کا حلق اڑاتے ہوئے یہودیوں نے کتنا شروع کیا کہ جی ہاں، اللہ میاں مغفلس ہو گئے ہیں اب وہ بندوں سے قرین ہو رہے ہیں۔

﴿١٨٩﴾ بائبل میں متعدد مقامات پر یہ ذکر آیا ہے کہ خدا کے ہاں کسی قربانی کے مقبول ہونے کی علامت یہ تھی کہ

فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَ رَسُولٌ مِّنْ قَبْلِكَ جَاءُوا بِالْبَيِّنَاتِ
وَالزُّبُرِ وَالْكِتَابِ الْمُنِيرِ ۚ كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَإِنَّمَا
تُؤْفَقُونَ أَجُورُكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ۖ فَمَنْ زُحِرَ عَنِ النَّارِ وَ
أُدْخِلَ الْجَنَّةَ فَقَدْ فَازَ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَمْتَاعٌ الْعِزَّةِ
ۚ أَتُبْلَوْنَ فِي أَمْوَالِكُمْ وَأَنفُسِكُمْ وَلَسَّمَعَنَّ مِنَ الَّذِينَ

اب اے محمد! اگر یہ لوگ تمہیں جھٹلاتے ہیں تو بہت سے رسول تم سے پہلے جھٹلائے جا چکے
ہیں جو کھلی کھلی نشانیاں اور صحیفے اور روشنی نغشنے والی کتابیں لائے تھے۔ آخر کار ہر شخص کو
مرنا ہے اور تم سب اپنے اپنے پورے اجر قیامت کے روز پانے والے ہو۔ کامیاب دراصل
وہ ہے جو وہاں آتش دوزخ سے بچ جائے اور جنت میں داخل کر دیا جائے۔ یہی یہ دنیا نو
یہ محض ایک ظاہر فریب چیز ہے۔

سلمان! تمہیں مال اور جان دونوں کی آزمائشیں پیش آکر رہیں گی، اور تم اہل کتاب

غیب سے ایک آگ نمودار ہو کر اسے بھسم کر دیتی تھی (تفصلاً ۶: ۲۰ - ۲۱ و ۱۳: ۱۹ - ۲۰) نیز یہ ذکر بھی بائبل میں آتا ہے۔
بعض مواقع پر کوئی نبی موعظی قربانی کرتا تھا اور ایک غیبی آگ، اگر اسے کھیتی تھی (اجارہ ۹: ۲۴ - ۲۵ - ۲۶ - ۲۷ - ۲۸ - ۲۹ - ۳۰ - ۳۱ - ۳۲ - ۳۳ - ۳۴ - ۳۵ - ۳۶ - ۳۷ - ۳۸ - ۳۹ - ۴۰ - ۴۱ - ۴۲ - ۴۳ - ۴۴ - ۴۵ - ۴۶ - ۴۷ - ۴۸ - ۴۹ - ۵۰ - ۵۱ - ۵۲ - ۵۳ - ۵۴ - ۵۵ - ۵۶ - ۵۷ - ۵۸ - ۵۹ - ۶۰ - ۶۱ - ۶۲ - ۶۳ - ۶۴ - ۶۵ - ۶۶ - ۶۷ - ۶۸ - ۶۹ - ۷۰ - ۷۱ - ۷۲ - ۷۳ - ۷۴ - ۷۵ - ۷۶ - ۷۷ - ۷۸ - ۷۹ - ۸۰ - ۸۱ - ۸۲ - ۸۳ - ۸۴ - ۸۵ - ۸۶ - ۸۷ - ۸۸ - ۸۹ - ۹۰ - ۹۱ - ۹۲ - ۹۳ - ۹۴ - ۹۵ - ۹۶ - ۹۷ - ۹۸ - ۹۹ - ۱۰۰ - ۱۰۱ - ۱۰۲ - ۱۰۳ - ۱۰۴ - ۱۰۵ - ۱۰۶ - ۱۰۷ - ۱۰۸ - ۱۰۹ - ۱۱۰ - ۱۱۱ - ۱۱۲ - ۱۱۳ - ۱۱۴ - ۱۱۵ - ۱۱۶ - ۱۱۷ - ۱۱۸ - ۱۱۹ - ۱۲۰ - ۱۲۱ - ۱۲۲ - ۱۲۳ - ۱۲۴ - ۱۲۵ - ۱۲۶ - ۱۲۷ - ۱۲۸ - ۱۲۹ - ۱۳۰ - ۱۳۱ - ۱۳۲ - ۱۳۳ - ۱۳۴ - ۱۳۵ - ۱۳۶ - ۱۳۷ - ۱۳۸ - ۱۳۹ - ۱۴۰ - ۱۴۱ - ۱۴۲ - ۱۴۳ - ۱۴۴ - ۱۴۵ - ۱۴۶ - ۱۴۷ - ۱۴۸ - ۱۴۹ - ۱۵۰ - ۱۵۱ - ۱۵۲ - ۱۵۳ - ۱۵۴ - ۱۵۵ - ۱۵۶ - ۱۵۷ - ۱۵۸ - ۱۵۹ - ۱۶۰ - ۱۶۱ - ۱۶۲ - ۱۶۳ - ۱۶۴ - ۱۶۵ - ۱۶۶ - ۱۶۷ - ۱۶۸ - ۱۶۹ - ۱۷۰ - ۱۷۱ - ۱۷۲ - ۱۷۳ - ۱۷۴ - ۱۷۵ - ۱۷۶ - ۱۷۷ - ۱۷۸ - ۱۷۹ - ۱۸۰ - ۱۸۱ - ۱۸۲ - ۱۸۳ - ۱۸۴ - ۱۸۵ - ۱۸۶ - ۱۸۷ - ۱۸۸ - ۱۸۹ - ۱۹۰ - ۱۹۱ - ۱۹۲ - ۱۹۳ - ۱۹۴ - ۱۹۵ - ۱۹۶ - ۱۹۷ - ۱۹۸ - ۱۹۹ - ۲۰۰ - ۲۰۱ - ۲۰۲ - ۲۰۳ - ۲۰۴ - ۲۰۵ - ۲۰۶ - ۲۰۷ - ۲۰۸ - ۲۰۹ - ۲۱۰ - ۲۱۱ - ۲۱۲ - ۲۱۳ - ۲۱۴ - ۲۱۵ - ۲۱۶ - ۲۱۷ - ۲۱۸ - ۲۱۹ - ۲۲۰ - ۲۲۱ - ۲۲۲ - ۲۲۳ - ۲۲۴ - ۲۲۵ - ۲۲۶ - ۲۲۷ - ۲۲۸ - ۲۲۹ - ۲۳۰ - ۲۳۱ - ۲۳۲ - ۲۳۳ - ۲۳۴ - ۲۳۵ - ۲۳۶ - ۲۳۷ - ۲۳۸ - ۲۳۹ - ۲۴۰ - ۲۴۱ - ۲۴۲ - ۲۴۳ - ۲۴۴ - ۲۴۵ - ۲۴۶ - ۲۴۷ - ۲۴۸ - ۲۴۹ - ۲۵۰ - ۲۵۱ - ۲۵۲ - ۲۵۳ - ۲۵۴ - ۲۵۵ - ۲۵۶ - ۲۵۷ - ۲۵۸ - ۲۵۹ - ۲۶۰ - ۲۶۱ - ۲۶۲ - ۲۶۳ - ۲۶۴ - ۲۶۵ - ۲۶۶ - ۲۶۷ - ۲۶۸ - ۲۶۹ - ۲۷۰ - ۲۷۱ - ۲۷۲ - ۲۷۳ - ۲۷۴ - ۲۷۵ - ۲۷۶ - ۲۷۷ - ۲۷۸ - ۲۷۹ - ۲۸۰ - ۲۸۱ - ۲۸۲ - ۲۸۳ - ۲۸۴ - ۲۸۵ - ۲۸۶ - ۲۸۷ - ۲۸۸ - ۲۸۹ - ۲۹۰ - ۲۹۱ - ۲۹۲ - ۲۹۳ - ۲۹۴ - ۲۹۵ - ۲۹۶ - ۲۹۷ - ۲۹۸ - ۲۹۹ - ۳۰۰ - ۳۰۱ - ۳۰۲ - ۳۰۳ - ۳۰۴ - ۳۰۵ - ۳۰۶ - ۳۰۷ - ۳۰۸ - ۳۰۹ - ۳۱۰ - ۳۱۱ - ۳۱۲ - ۳۱۳ - ۳۱۴ - ۳۱۵ - ۳۱۶ - ۳۱۷ - ۳۱۸ - ۳۱۹ - ۳۲۰ - ۳۲۱ - ۳۲۲ - ۳۲۳ - ۳۲۴ - ۳۲۵ - ۳۲۶ - ۳۲۷ - ۳۲۸ - ۳۲۹ - ۳۳۰ - ۳۳۱ - ۳۳۲ - ۳۳۳ - ۳۳۴ - ۳۳۵ - ۳۳۶ - ۳۳۷ - ۳۳۸ - ۳۳۹ - ۳۴۰ - ۳۴۱ - ۳۴۲ - ۳۴۳ - ۳۴۴ - ۳۴۵ - ۳۴۶ - ۳۴۷ - ۳۴۸ - ۳۴۹ - ۳۵۰ - ۳۵۱ - ۳۵۲ - ۳۵۳ - ۳۵۴ - ۳۵۵ - ۳۵۶ - ۳۵۷ - ۳۵۸ - ۳۵۹ - ۳۶۰ - ۳۶۱ - ۳۶۲ - ۳۶۳ - ۳۶۴ - ۳۶۵ - ۳۶۶ - ۳۶۷ - ۳۶۸ - ۳۶۹ - ۳۷۰ - ۳۷۱ - ۳۷۲ - ۳۷۳ - ۳۷۴ - ۳۷۵ - ۳۷۶ - ۳۷۷ - ۳۷۸ - ۳۷۹ - ۳۸۰ - ۳۸۱ - ۳۸۲ - ۳۸۳ - ۳۸۴ - ۳۸۵ - ۳۸۶ - ۳۸۷ - ۳۸۸ - ۳۸۹ - ۳۹۰ - ۳۹۱ - ۳۹۲ - ۳۹۳ - ۳۹۴ - ۳۹۵ - ۳۹۶ - ۳۹۷ - ۳۹۸ - ۳۹۹ - ۴۰۰ - ۴۰۱ - ۴۰۲ - ۴۰۳ - ۴۰۴ - ۴۰۵ - ۴۰۶ - ۴۰۷ - ۴۰۸ - ۴۰۹ - ۴۱۰ - ۴۱۱ - ۴۱۲ - ۴۱۳ - ۴۱۴ - ۴۱۵ - ۴۱۶ - ۴۱۷ - ۴۱۸ - ۴۱۹ - ۴۲۰ - ۴۲۱ - ۴۲۲ - ۴۲۳ - ۴۲۴ - ۴۲۵ - ۴۲۶ - ۴۲۷ - ۴۲۸ - ۴۲۹ - ۴۳۰ - ۴۳۱ - ۴۳۲ - ۴۳۳ - ۴۳۴ - ۴۳۵ - ۴۳۶ - ۴۳۷ - ۴۳۸ - ۴۳۹ - ۴۴۰ - ۴۴۱ - ۴۴۲ - ۴۴۳ - ۴۴۴ - ۴۴۵ - ۴۴۶ - ۴۴۷ - ۴۴۸ - ۴۴۹ - ۴۵۰ - ۴۵۱ - ۴۵۲ - ۴۵۳ - ۴۵۴ - ۴۵۵ - ۴۵۶ - ۴۵۷ - ۴۵۸ - ۴۵۹ - ۴۶۰ - ۴۶۱ - ۴۶۲ - ۴۶۳ - ۴۶۴ - ۴۶۵ - ۴۶۶ - ۴۶۷ - ۴۶۸ - ۴۶۹ - ۴۷۰ - ۴۷۱ - ۴۷۲ - ۴۷۳ - ۴۷۴ - ۴۷۵ - ۴۷۶ - ۴۷۷ - ۴۷۸ - ۴۷۹ - ۴۸۰ - ۴۸۱ - ۴۸۲ - ۴۸۳ - ۴۸۴ - ۴۸۵ - ۴۸۶ - ۴۸۷ - ۴۸۸ - ۴۸۹ - ۴۹۰ - ۴۹۱ - ۴۹۲ - ۴۹۳ - ۴۹۴ - ۴۹۵ - ۴۹۶ - ۴۹۷ - ۴۹۸ - ۴۹۹ - ۵۰۰ - ۵۰۱ - ۵۰۲ - ۵۰۳ - ۵۰۴ - ۵۰۵ - ۵۰۶ - ۵۰۷ - ۵۰۸ - ۵۰۹ - ۵۱۰ - ۵۱۱ - ۵۱۲ - ۵۱۳ - ۵۱۴ - ۵۱۵ - ۵۱۶ - ۵۱۷ - ۵۱۸ - ۵۱۹ - ۵۲۰ - ۵۲۱ - ۵۲۲ - ۵۲۳ - ۵۲۴ - ۵۲۵ - ۵۲۶ - ۵۲۷ - ۵۲۸ - ۵۲۹ - ۵۳۰ - ۵۳۱ - ۵۳۲ - ۵۳۳ - ۵۳۴ - ۵۳۵ - ۵۳۶ - ۵۳۷ - ۵۳۸ - ۵۳۹ - ۵۴۰ - ۵۴۱ - ۵۴۲ - ۵۴۳ - ۵۴۴ - ۵۴۵ - ۵۴۶ - ۵۴۷ - ۵۴۸ - ۵۴۹ - ۵۵۰ - ۵۵۱ - ۵۵۲ - ۵۵۳ - ۵۵۴ - ۵۵۵ - ۵۵۶ - ۵۵۷ - ۵۵۸ - ۵۵۹ - ۵۶۰ - ۵۶۱ - ۵۶۲ - ۵۶۳ - ۵۶۴ - ۵۶۵ - ۵۶۶ - ۵۶۷ - ۵۶۸ - ۵۶۹ - ۵۷۰ - ۵۷۱ - ۵۷۲ - ۵۷۳ - ۵۷۴ - ۵۷۵ - ۵۷۶ - ۵۷۷ - ۵۷۸ - ۵۷۹ - ۵۸۰ - ۵۸۱ - ۵۸۲ - ۵۸۳ - ۵۸۴ - ۵۸۵ - ۵۸۶ - ۵۸۷ - ۵۸۸ - ۵۸۹ - ۵۹۰ - ۵۹۱ - ۵۹۲ - ۵۹۳ - ۵۹۴ - ۵۹۵ - ۵۹۶ - ۵۹۷ - ۵۹۸ - ۵۹۹ - ۶۰۰ - ۶۰۱ - ۶۰۲ - ۶۰۳ - ۶۰۴ - ۶۰۵ - ۶۰۶ - ۶۰۷ - ۶۰۸ - ۶۰۹ - ۶۱۰ - ۶۱۱ - ۶۱۲ - ۶۱۳ - ۶۱۴ - ۶۱۵ - ۶۱۶ - ۶۱۷ - ۶۱۸ - ۶۱۹ - ۶۲۰ - ۶۲۱ - ۶۲۲ - ۶۲۳ - ۶۲۴ - ۶۲۵ - ۶۲۶ - ۶۲۷ - ۶۲۸ - ۶۲۹ - ۶۳۰ - ۶۳۱ - ۶۳۲ - ۶۳۳ - ۶۳۴ - ۶۳۵ - ۶۳۶ - ۶۳۷ - ۶۳۸ - ۶۳۹ - ۶۴۰ - ۶۴۱ - ۶۴۲ - ۶۴۳ - ۶۴۴ - ۶۴۵ - ۶۴۶ - ۶۴۷ - ۶۴۸ - ۶۴۹ - ۶۵۰ - ۶۵۱ - ۶۵۲ - ۶۵۳ - ۶۵۴ - ۶۵۵ - ۶۵۶ - ۶۵۷ - ۶۵۸ - ۶۵۹ - ۶۶۰ - ۶۶۱ - ۶۶۲ - ۶۶۳ - ۶۶۴ - ۶۶۵ - ۶۶۶ - ۶۶۷ - ۶۶۸ - ۶۶۹ - ۶۷۰ - ۶۷۱ - ۶۷۲ - ۶۷۳ - ۶۷۴ - ۶۷۵ - ۶۷۶ - ۶۷۷ - ۶۷۸ - ۶۷۹ - ۶۸۰ - ۶۸۱ - ۶۸۲ - ۶۸۳ - ۶۸۴ - ۶۸۵ - ۶۸۶ - ۶۸۷ - ۶۸۸ - ۶۸۹ - ۶۹۰ - ۶۹۱ - ۶۹۲ - ۶۹۳ - ۶۹۴ - ۶۹۵ - ۶۹۶ - ۶۹۷ - ۶۹۸ - ۶۹۹ - ۷۰۰ - ۷۰۱ - ۷۰۲ - ۷۰۳ - ۷۰۴ - ۷۰۵ - ۷۰۶ - ۷۰۷ - ۷۰۸ - ۷۰۹ - ۷۱۰ - ۷۱۱ - ۷۱۲ - ۷۱۳ - ۷۱۴ - ۷۱۵ - ۷۱۶ - ۷۱۷ - ۷۱۸ - ۷۱۹ - ۷۲۰ - ۷۲۱ - ۷۲۲ - ۷۲۳ - ۷۲۴ - ۷۲۵ - ۷۲۶ - ۷۲۷ - ۷۲۸ - ۷۲۹ - ۷۳۰ - ۷۳۱ - ۷۳۲ - ۷۳۳ - ۷۳۴ - ۷۳۵ - ۷۳۶ - ۷۳۷ - ۷۳۸ - ۷۳۹ - ۷۴۰ - ۷۴۱ - ۷۴۲ - ۷۴۳ - ۷۴۴ - ۷۴۵ - ۷۴۶ - ۷۴۷ - ۷۴۸ - ۷۴۹ - ۷۵۰ - ۷۵۱ - ۷۵۲ - ۷۵۳ - ۷۵۴ - ۷۵۵ - ۷۵۶ - ۷۵۷ - ۷۵۸ - ۷۵۹ - ۷۶۰ - ۷۶۱ - ۷۶۲ - ۷۶۳ - ۷۶۴ - ۷۶۵ - ۷۶۶ - ۷۶۷ - ۷۶۸ - ۷۶۹ - ۷۷۰ - ۷۷۱ - ۷۷۲ - ۷۷۳ - ۷۷۴ - ۷۷۵ - ۷۷۶ - ۷۷۷ - ۷۷۸ - ۷۷۹ - ۷۸۰ - ۷۸۱ - ۷۸۲ - ۷۸۳ - ۷۸۴ - ۷۸۵ - ۷۸۶ - ۷۸۷ - ۷۸۸ - ۷۸۹ - ۷۹۰ - ۷۹۱ - ۷۹۲ - ۷۹۳ - ۷۹۴ - ۷۹۵ - ۷۹۶ - ۷۹۷ - ۷۹۸ - ۷۹۹ - ۸۰۰ - ۸۰۱ - ۸۰۲ - ۸۰۳ - ۸۰۴ - ۸۰۵ - ۸۰۶ - ۸۰۷ - ۸۰۸ - ۸۰۹ - ۸۱۰ - ۸۱۱ - ۸۱۲ - ۸۱۳ - ۸۱۴ - ۸۱۵ - ۸۱۶ - ۸۱۷ - ۸۱۸ - ۸۱۹ - ۸۲۰ - ۸۲۱ - ۸۲۲ - ۸۲۳ - ۸۲۴ - ۸۲۵ - ۸۲۶ - ۸۲۷ - ۸۲۸ - ۸۲۹ - ۸۳۰ - ۸۳۱ - ۸۳۲ - ۸۳۳ - ۸۳۴ - ۸۳۵ - ۸۳۶ - ۸۳۷ - ۸۳۸ - ۸۳۹ - ۸۴۰ - ۸۴۱ - ۸۴۲ - ۸۴۳ - ۸۴۴ - ۸۴۵ - ۸۴۶ - ۸۴۷ - ۸۴۸ - ۸۴۹ - ۸۵۰ - ۸۵۱ - ۸۵۲ - ۸۵۳ - ۸۵۴ - ۸۵۵ - ۸۵۶ - ۸۵۷ - ۸۵۸ - ۸۵۹ - ۸۶۰ - ۸۶۱ - ۸۶۲ - ۸۶۳ - ۸۶۴ - ۸۶۵ - ۸۶۶ - ۸۶۷ - ۸۶۸ - ۸۶۹ - ۸۷۰ - ۸۷۱ - ۸۷۲ - ۸۷۳ - ۸۷۴ - ۸۷۵ - ۸۷۶ - ۸۷۷ - ۸۷۸ - ۸۷۹ - ۸۸۰ - ۸۸۱ - ۸۸۲ - ۸۸۳ - ۸۸۴ - ۸۸۵ - ۸۸۶ - ۸۸۷ - ۸۸۸ - ۸۸۹ - ۸۹۰ - ۸۹۱ - ۸۹۲ - ۸۹۳ - ۸۹۴ - ۸۹۵ - ۸۹۶ - ۸۹۷ - ۸۹۸ - ۸۹۹ - ۹۰۰ - ۹۰۱ - ۹۰۲ - ۹۰۳ - ۹۰۴ - ۹۰۵ - ۹۰۶ - ۹۰۷ - ۹۰۸ - ۹۰۹ - ۹۱۰ - ۹۱۱ - ۹۱۲ - ۹۱۳ - ۹۱۴ - ۹۱۵ - ۹۱۶ - ۹۱۷ - ۹۱۸ - ۹۱۹ - ۹۲۰ - ۹۲۱ - ۹۲۲ - ۹۲۳ - ۹۲۴ - ۹۲۵ - ۹۲۶ - ۹۲۷ - ۹۲۸ - ۹۲۹ - ۹۳۰ - ۹۳۱ - ۹۳۲ - ۹۳۳ - ۹۳۴ - ۹۳۵ - ۹۳۶ - ۹۳۷ - ۹۳۸ - ۹۳۹ - ۹۴۰ - ۹۴۱ - ۹۴۲ - ۹۴۳ - ۹۴۴ - ۹۴۵ - ۹۴۶ - ۹۴۷ - ۹۴۸ - ۹۴۹ - ۹۵۰ - ۹۵۱ - ۹۵۲ - ۹۵۳ - ۹۵۴ - ۹۵۵ - ۹۵۶ - ۹۵۷ - ۹۵۸ - ۹۵۹ - ۹۶۰ - ۹۶۱ - ۹۶۲ - ۹۶۳ - ۹۶۴ - ۹۶۵ - ۹۶۶ - ۹۶۷ - ۹۶۸ - ۹۶۹ - ۹۷۰ - ۹۷۱ - ۹۷۲ - ۹۷۳ - ۹۷۴ - ۹۷۵ - ۹۷۶ - ۹۷۷ - ۹۷۸ - ۹۷۹ - ۹۸۰ - ۹۸۱ - ۹۸۲ - ۹۸۳ - ۹۸۴ - ۹۸۵ - ۹۸۶ - ۹۸۷ - ۹۸۸ - ۹۸۹ - ۹۹۰ - ۹۹۱ - ۹۹۲ - ۹۹۳ - ۹۹۴ - ۹۹۵ - ۹۹۶ - ۹۹۷ - ۹۹۸ - ۹۹۹ - ۱۰۰۰ - ۱۰۰۱ - ۱۰۰۲ - ۱۰۰۳ - ۱۰۰۴ - ۱۰۰۵ - ۱۰۰۶ - ۱۰۰۷ - ۱۰۰۸ - ۱۰۰۹ - ۱۰۱۰ - ۱۰۱۱ - ۱۰۱۲ - ۱۰۱۳ - ۱۰۱۴ - ۱۰۱۵ - ۱۰۱۶ - ۱۰۱۷ - ۱۰۱۸ - ۱۰۱۹ - ۱۰۲۰ - ۱۰۲۱ - ۱۰۲۲ - ۱۰۲۳ - ۱۰۲۴ - ۱۰۲۵ - ۱۰۲۶ - ۱۰۲۷ - ۱۰۲۸ - ۱۰۲۹ - ۱۰۳۰ - ۱۰۳۱ - ۱۰۳۲ - ۱۰۳۳ - ۱۰۳۴ - ۱۰۳۵ - ۱۰۳۶ - ۱۰۳۷ - ۱۰۳۸ - ۱۰۳۹ - ۱۰۴۰ - ۱۰۴۱ - ۱۰۴۲ - ۱۰۴۳ - ۱۰۴۴ - ۱۰۴۵ - ۱۰۴۶ - ۱۰۴۷ - ۱۰۴۸ - ۱۰۴۹ - ۱۰۵۰ - ۱۰۵۱ - ۱۰۵۲ - ۱۰۵۳ - ۱۰۵۴ - ۱۰۵۵ - ۱۰۵۶ - ۱۰۵۷ - ۱۰۵۸ - ۱۰۵۹ - ۱۰۶۰ - ۱۰۶۱ - ۱۰۶۲ - ۱۰۶۳ - ۱۰۶۴ - ۱۰۶۵ - ۱۰۶۶ - ۱۰۶۷ - ۱۰۶۸ - ۱۰۶۹ - ۱۰۷۰ - ۱۰۷۱ - ۱۰۷۲ - ۱۰۷۳ - ۱۰۷۴ - ۱۰۷۵ - ۱۰۷۶ - ۱۰۷۷ - ۱۰۷۸ - ۱۰۷۹ - ۱۰۸۰ - ۱۰۸۱ - ۱۰۸۲ - ۱۰۸۳ - ۱۰۸۴ - ۱۰۸۵ - ۱۰۸۶ - ۱۰۸۷ - ۱۰۸۸ - ۱۰۸۹ - ۱۰۹۰ - ۱۰۹۱ - ۱۰۹۲ - ۱۰۹۳ - ۱۰۹۴ - ۱۰۹۵ - ۱۰۹۶ - ۱۰۹۷ - ۱۰۹۸ - ۱۰۹۹ - ۱۱۰۰ - ۱۱۰۱ - ۱۱۰۲ - ۱۱۰۳ - ۱۱۰۴ - ۱۱۰۵ - ۱۱۰۶ - ۱۱۰۷ - ۱۱۰۸ - ۱۱۰۹ - ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ - ۱۱۱۲ - ۱۱۱۳ - ۱۱۱۴ - ۱۱۱۵ - ۱۱۱۶ - ۱۱۱۷ - ۱۱۱۸ - ۱۱۱۹ - ۱۱۲۰ - ۱۱۲۱ - ۱۱۲۲ - ۱۱۲۳ - ۱۱۲۴ - ۱۱۲۵ - ۱۱۲۶ - ۱۱۲۷ - ۱۱۲۸ - ۱۱۲۹ - ۱۱۳۰ - ۱۱۳۱ - ۱۱۳۲ - ۱۱۳۳ - ۱۱۳۴ - ۱۱۳۵ - ۱۱۳۶ - ۱۱۳۷ - ۱۱۳۸ - ۱۱۳۹ - ۱۱۴۰ - ۱۱۴۱ - ۱۱۴۲ - ۱۱۴۳ - ۱۱۴۴ - ۱۱۴۵ - ۱۱۴۶ - ۱۱۴۷ - ۱۱۴۸ - ۱۱۴۹ - ۱۱۵۰ - ۱۱۵۱ - ۱۱۵۲ - ۱۱۵۳ - ۱۱۵۴ - ۱۱۵۵ - ۱۱۵۶ - ۱۱۵۷ - ۱۱۵۸ - ۱۱۵۹ - ۱۱۶۰ - ۱۱۶۱ - ۱۱۶۲ - ۱۱۶۳ - ۱۱۶۴ - ۱۱۶۵ - ۱۱۶۶ - ۱۱۶۷ - ۱۱۶۸ - ۱۱۶۹ - ۱۱۷۰ - ۱۱۷۱ - ۱۱۷۲ - ۱۱۷۳ - ۱۱۷۴ - ۱۱۷۵ - ۱۱۷۶ - ۱۱۷۷ - ۱۱۷۸ - ۱۱۷۹ - ۱۱۸۰ - ۱۱۸۱ - ۱۱۸۲ - ۱۱۸۳ - ۱۱۸۴ - ۱۱۸۵ - ۱۱۸۶ - ۱۱۸۷ - ۱۱۸۸ - ۱۱۸۹ - ۱۱۹۰ - ۱۱۹۱ - ۱۱۹۲ - ۱۱۹۳ - ۱۱۹۴ - ۱۱۹۵ - ۱۱۹۶ - ۱۱۹۷ - ۱۱۹۸ - ۱۱۹۹ - ۱۲۰۰ - ۱۲۰۱ - ۱۲۰۲ - ۱۲۰۳ - ۱۲۰۴ - ۱۲۰۵ - ۱۲۰۶ - ۱۲۰۷ - ۱۲۰۸ - ۱۲۰۹ - ۱۲۱۰ - ۱۲۱۱ - ۱۲۱۲ - ۱۲۱۳ - ۱۲۱۴ - ۱۲۱۵ - ۱۲۱۶ - ۱۲۱۷ - ۱۲۱۸ - ۱۲۱۹ - ۱۲۲۰ - ۱۲۲۱ - ۱۲۲۲ - ۱۲۲۳ - ۱۲۲۴ - ۱۲۲۵ - ۱۲۲۶ - ۱۲۲۷ - ۱۲۲۸ - ۱۲۲۹ - ۱۲۳۰ - ۱۲۳۱ - ۱۲۳۲ - ۱۲۳۳ - ۱۲۳۴ - ۱۲۳۵ - ۱۲۳۶ - ۱۲۳۷ - ۱۲۳۸ - ۱۲۳۹ - ۱۲۴۰ - ۱۲۴۱ - ۱۲۴۲ - ۱۲۴۳ - ۱۲۴۴ - ۱۲۴۵ - ۱۲۴۶ - ۱۲۴۷ - ۱۲۴۸ - ۱۲۴۹ - ۱۲۵۰ - ۱۲۵۱ - ۱۲۵۲ - ۱۲۵۳ - ۱۲۵۴ - ۱۲۵۵ - ۱۲۵۶ - ۱۲۵۷ - ۱۲۵۸ - ۱۲۵۹ - ۱۲۶۰ - ۱۲۶۱ - ۱۲۶۲ - ۱۲۶۳ - ۱۲۶۴ - ۱۲۶۵ - ۱۲۶۶ - ۱۲۶۷ - ۱۲۶۸ - ۱۲۶۹ - ۱۲۷۰ - ۱۲۷۱ - ۱۲۷۲ - ۱۲۷۳ - ۱۲۷۴ - ۱۲۷۵ - ۱۲۷۶ - ۱۲۷۷ - ۱۲۷۸ - ۱۲۷۹ - ۱۲۸۰ - ۱۲۸۱ - ۱۲۸۲ - ۱۲۸۳ - ۱۲۸۴ - ۱۲۸۵ - ۱۲۸۶ - ۱۲۸۷ - ۱۲۸۸ - ۱۲۸۹ - ۱۲۹۰ - ۱۲۹۱ - ۱۲۹۲ - ۱۲۹۳ - ۱۲۹۴ - ۱۲۹۵ - ۱۲۹۶ - ۱۲۹۷ - ۱۲۹۸ - ۱۲۹۹ - ۱۳۰۰ - ۱۳۰۱ - ۱۳۰۲ - ۱۳۰۳ - ۱۳۰۴ - ۱۳۰۵ - ۱۳۰۶ - ۱۳۰۷ - ۱۳۰۸ - ۱۳۰۹ - ۱۳۱۰ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۲ - ۱۳۱۳ - ۱۳۱۴ - ۱۳۱۵ - ۱۳۱۶ - ۱۳۱۷ - ۱۳۱۸ - ۱۳۱۹ - ۱۳۲۰ - ۱۳۲۱ - ۱۳۲۲ - ۱۳۲۳ - ۱۳۲۴ - ۱۳۲۵ - ۱۳۲۶ - ۱۳۲۷ - ۱۳۲۸ - ۱۳۲۹ - ۱۳۳۰ - ۱۳۳۱ - ۱۳۳۲ - ۱۳۳۳ - ۱۳۳۴ - ۱۳۳۵ - ۱۳۳۶ - ۱۳۳۷ - ۱۳۳۸ - ۱۳۳۹ - ۱۳۴۰ - ۱۳۴۱ - ۱۳۴۲ - ۱۳۴۳ - ۱۳۴۴ - ۱۳۴۵ - ۱۳۴۶ - ۱۳۴۷ - ۱۳۴۸ - ۱۳۴۹ - ۱۳۵۰ - ۱۳۵۱ - ۱۳۵۲ - ۱۳۵۳ - ۱۳۵۴ - ۱۳۵۵ - ۱۳۵۶ - ۱۳۵۷ - ۱۳۵۸ - ۱۳۵۹ - ۱۳۶۰ - ۱۳۶۱ - ۱۳۶۲ - ۱۳۶۳ - ۱۳۶۴ - ۱۳۶۵ - ۱۳۶۶ - ۱۳۶۷ - ۱۳۶۸ - ۱۳۶۹ - ۱۳۷۰ - ۱۳۷۱ - ۱۳۷۲ - ۱۳۷۳ - ۱۳۷۴ - ۱۳۷۵ - ۱۳۷۶ - ۱۳۷۷ - ۱۳۷۸ - ۱۳۷۹ - ۱۳۸۰ - ۱۳۸۱ - ۱۳۸۲ - ۱۳۸۳ - ۱۳۸۴ - ۱۳۸۵ - ۱۳۸۶ - ۱۳۸۷ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۹ - ۱۳۹۰ - ۱۳۹۱ - ۱۳۹۲ - ۱۳۹۳ - ۱۳۹۴ - ۱۳۹۵ - ۱۳۹۶ - ۱۳۹۷ - ۱۳۹۸ - ۱۳۹۹ -

أَوْثُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا أَذْيُ كَثِيرًا
وَأَنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ ذَلِكَ مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ۝ وَإِذْ
أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ لَتُبَيِّنُنَّهُ لِلنَّاسِ
وَلَا تَكْتُمُونَهُ فَنَبَذُوهُ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ وَاشْتَرَوْا بِهِ

اور مشرکین سے بہت سی تکلیف دہ باتیں سنو گے۔ اگر ان سب حالات میں تم صبر اور
خدا ترسی کی روش پر قائم رہو تو یہ بڑے حوصلہ کا کام ہے۔ ان اہل کتاب کو وہ عہد بھی
یاد دلادو جو اللہ نے ان سے لیا تھا کہ تمہیں کتاب کی تعلیمات کو لوگوں میں پھیلانا ہو گا،
انہیں پرشیدہ رکھنا نہیں ہو گا۔ مگر انہوں نے کتاب کو پس پشت ڈال دیا اور تھوڑی قیمت

۱۳۰ پر جزیرہ نمائے سینا کے پہاڑوں میں پناہ لینی پڑی (اسلاطین - باب ۱۸ و ۱۹)۔ اسی بنا پر ارشاد ہوا ہے کہ حق کے
دشمنوں کو کس موئے سے آتشیں قربانی کا جھنڈا لگتے ہو؟ جن پیغمبروں نے یہ مجبور دھکایا تھا انہی کے قتل سے تم کب باز رہے
۱۳۰ یعنی اس دنیا کی زندگی میں جو نتائج رونما ہوتے ہیں انہی کو اگر کوئی شخص مٹا دے اور آخری نتائج سمجھ بیٹھے
ہو انہیں پر حق و باطل اور فلاح و خسران کے فیصلے کا مدار رکھے تو درحقیقت وہ سخت دھوکہ میں مبتلا ہو جائے گا۔ یہاں
کسی پر غصہ کی بارش ہو نا اس بات کا ثبوت نہیں ہے کہ وہی حق پر بھی ہے اور اسی کو اللہ کی بارگاہ میں قبولیت بھی
مائل ہے۔ اور اسی طرح یہاں کسی کا مصائب و مشکلات میں مبتلا ہونا بھی لازمی طور پر یہ معنی نہیں رکھتا کہ وہ باطل پرست
تھوڑا دیر بارگاہ الہی ہے۔ اکثر اوقات اس ابتدائی مرحلہ کے نتائج ان آخری نتائج کے برعکس ہوتے ہیں جو حیات الہی
کے مرحلہ میں پیش آنے والے ہیں۔ اور اصل اعتباراً اسی نتائج کا ہے۔

۱۳۱ یعنی ان کے طعن و تشنیع، ان کے الزامات، ان کے ہیروہ طرز کلام ادیان کی جھوٹی نشر و شاعت
کے مقابلہ میں بے صبر ہو کر تم ایسی باتوں پر نہ آؤ جو صداقت و انصاف، قلم و تہذیب اور اخلاق فاضلہ کے خلاف ہوں
۱۳۲ یعنی انہیں یہ تو یاد رہ گیا کہ بعض پیغمبروں کو آگ میں جلتے والی قربانی بطور نشان کے دی گئی تھی مگر یہ یاد
نہ رہا کہ اللہ نے اپنی کتاب ان کے سپرد کرتے وقت ان سے کیا عہد لیا تھا اور کس خدمت عظمیٰ کی ذمہ داری ان پر ڈالی تھی۔
یہاں جس عہد کا ذکر کیا گیا ہے اس کا ذکر جگہ جگہ بائبل میں آتا ہے۔ خصوصاً کتاب استثنائیں حضرت موسیٰ
کی جو آخری تقریر نقل کی گئی ہے اس میں تودہ بار بار بنی اسرائیل سے عہد لیئے ہیں کہ جو احکام میں نے تم کو پہنچائے ہیں

ثُمَّ قَلِيلًا مِّنْ مَا يَشْتَرُونَ ﴿١٨٤﴾ لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ
يَفْرَحُونَ بِمَا آتَوْا وَيُجِبُونَ أَنَّ يُحَسَدُوا بِمَا لَمْ يَفْعَلُوا
فَلَا تَحْسَبَنَّهُم بِمَفَازَةٍ مِّنَ الْعَذَابِ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٨٥﴾
وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٨٦﴾
إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ

۱۹

اُسے بیچ ڈالا۔ کتنا بڑا کاروبار ہے جو یہ کہہ رہے ہیں۔ تم ان لوگوں کو عذاب کے محفوظ نہ سمجھو جو اپنے کرتوتوں پر خوش ہیں اور چاہتے ہیں کہ ایسے کاموں کی تعریف انہیں حاصل ہو جو فی الواقع انہوں نے نہیں کیے ہیں۔ حقیقت میں ان کے لیے دردناک سزا تیار ہے۔ زمین اور آسمان کا مالک اللہ ہے اور اس کی قدرت سب پر حاوی ہے یا زمین اور آسمانوں کی پیدائش میں اور رات اور دن کے باری باری سے آنے میں

انہیں اپنے دل پر نقش کرنا، اپنی آئندہ نسلوں کو سکھانا، گھر بیٹھے اور راہ چلتے اور لیٹے اور اٹھتے، ہر وقت ان کا چرچا کرنا، اپنے گھر کی چوکھٹوں پر اور اپنے بچاؤ پر ان کو لکھ دینا (۶: ۴۰-۹)۔ پھر اپنی آخری وصیت میں انہوں نے تاکید کی کہ فلسطین کی سرحد میں داخل ہونے کے بعد پہلا کام یہ کرنا کہ وہ عیال پر بڑے بڑے پتھر نصب کر کے توراۃ کے احکام ان پر کندہ کر دینا (۲۴: ۴۲)۔ نیز نبی لادی کو توراۃ کا ایک نسخہ دے کر ہدایت فرمائی کہ ہر ساتویں برس عیدِ عیام کے موقع پر قوم کے مردوں، عورتوں، بچوں کے جگہ جگہ جمع کر کے یہ پوری کتاب لفظ بلفظ ان کو سناتے رہنا۔ لیکن اس پر بھی کتاب اللہ سے بنی اسرائیل کی غفلت رفتہ رفتہ بے ہوشی کہ حضرت موسیٰ کے سات سو برس بعد تکیل سلیمانی کے سپادہ نشین اور یروشلم کے یہودی فرماں روا تک کہ یہ معلوم نہ تھا کہ ان کے ہاں توراۃ نامی بھی کوئی کتاب موجود ہے۔ (۲- سلاطین- ۲۲: ۸-۱۳)۔

۱۸۴ مثلاً اپنی تعریف میں یہ سنا چاہتے ہیں کہ حضرت بڑے متقی ہیں، دیندار اور پارسائیں، خادمِ دین ہیں، حامیِ شرع متین ہیں، مصلحِ دمر کی ہیں، حالانکہ حضرت کچھ بھی نہیں۔ یا اپنے حق میں یہ ڈھنڈورا پیٹنا چاہتے ہیں کہ فلاں صاحب بڑے ایثار پیشہ اور شعل اور دیانت دار رہنا ہیں اور انہوں نے تبت کی بڑی خدمت کی ہے، حالانکہ معاملہ بالکل برعکس۔ ۱۸۵ یہ فاترِ کام ہے۔ اس کا ربط اوپر کی قہری آیات میں نہیں بلکہ پوری سورت میں تلاش کرنا چاہیے۔ اس کو

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُدْكِرُ الْغَيْبَاتِ ۚ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَمًا وَقُعُودًا
وَعَلَىٰ جُنُودِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَنَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝
رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تَدْخِلُ النَّارَ فَقَدْ أَخْزَيْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ
مِنْ أَنْصَارٍ ۝ رَبَّنَا إِنَّنا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ
أَنْ آمِنُوا بَرِّكُمْ فَاْمِنَّا ۝ رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ

اُن ہوشمند لوگوں کے لیے بہت نشانیاں ہیں جو اُٹھتے بیٹھتے اور لیٹتے، ہر حال میں خدا کو یاد کرتے ہیں اور آسمان و زمین کی ساخت میں غور و فکر کرتے ہیں۔ (وہ بے اختیار بول اُٹھتے ہیں) چہرہ و دگر! یہ سب کچھ تو نے فضول اور بے مقصد نہیں بنایا ہے، تو پاک ہے اس سے کہ بعثت کام گمے پس اے رب! ہمیں دوزخ کے عذاب سے بچائے، تو نے جسے دوزخ میں ڈالا اُسے وحقیقت بڑی ذلت و رسوائی میں ڈال دیا اور پھر ایسے ظالموں کا کوئی مددگار نہ ہوگا۔ الٰہ! ہم ایک پکارنے والے کو سنا جو ایمان کی طرف بلاتا تھا اور کہتا تھا کہ اپنے رب کو مانو۔ ہم نے اس کی دعوت قبول کر لی پس اے ہمارے آقا! جو قصور ہم سے ہوئے ہیں ان سے درگزر فرما، جو برائیاں

کھینچنے کے لیے ضرورت کے ساتھ سورۃ کی تفسیر کو نظر میں رکھنا ضروری ہے۔

۱۳۵ یعنی ان نشانوں سے ہر شخص آسانی حقیقت تک پہنچ سکتا ہے بشرطیکہ وہ خدا سے قائل نہ ہو، اور آثار کائنات

کو جانوروں کی طرح دیکھے بلکہ غور و فکر کے ساتھ مشاہدہ کرے۔

۱۳۶ جب وہ نظام کائنات کا بغور مشاہدہ کرتے ہیں تو یہ حقیقت ان پر ٹھٹھل جاتی ہے کہ یہ سراسر ایک عظیمانہ نظم

ہے۔ اور یہ بات سراسر حکمت کے خلاف ہے کہ جس مخلوق میں اللہ نے اخلاقی حس پیدا کی ہو، جسے تصرف کے اختیارات دیے ہوں، جسے فضل و تہذیب عطا کی ہو، اس سے اس کی حیات و دنیا کے اعمال پر باز نہیں نہ ہو، اور اسے نیکی پر جہاں اور بدی پر

عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ ۖ رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْوَعْدَ ۖ
فَاسْتَجِبْ لَهُمْ يَا رَّبُّهُمْ إِنَّي لَا أَضِيعُ عَمَلَ عَائِلٍ مِّنْكُمْ مِّنْ ذِكْرٍ أَوْ إِنِئِي جَارٍ مِّنْ بَعْضِكُمْ مِّنْ بَعْضٍ ۚ فَاذْهَبْ إِلَى الَّذِينَ هَاجَرُوا وَأَخْرُجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُوذُوا فِي سَبِيلِي وَقَتْلُوا أَوْ قَتِلُوا ۖ كُفِّرَنَّ

ہم میں ہیں انہیں دور کر دے اور ہمارا خاتمہ نیک لوگوں کے ساتھ کر۔ خداوند! جو وعدے تو نے اپنے رسولوں کے ذریعہ سے کیے ہیں اُن کو ہمارے ساتھ پورا کر اور قیامت کے دن ہمیں رسوائی میں نہ ڈال، بے شک تو اپنے وعدے کے خلاف کرنے والا نہیں ہے۔
جواب میں ان کے رب نے فرمایا "میں تم میں سے کسی کا عمل ضائع کرنے والا نہیں ہوں۔ خواہ مرد ہو یا عورت، تم سب ایک دوسرے کے ہم جنس ہو۔ لہذا جن لوگوں نے میری خاطر اپنے وطن چھوڑے اور جو میری راہ میں اپنے گھروں سے نکالے گئے اور ستائے گئے اور میرے لیے لڑے اور مارے گئے اُن کے سب قصور میں سزا دی جائے۔ اس طرح نظام کائنات پر غور و فکر کرنے سے انہیں آخوت کا یقین حاصل ہو جاتا ہے اور وہ خدا کی سزا پر پناہ مانگنے لگتے ہیں۔ ●

۱۳۷ اسی طرح یہی مشاہدہ اُن کو اس بات پر بھی مطمئن کر دیتا ہے کہ پیغمبر اس کائنات اور اس کے آئنا و آئینہ کے معنی جو نقطہ نظر پیش کرتے ہیں اور زندگی کا جو راستہ بتاتے ہیں وہ سراسر حق ہے۔

۱۳۸ یعنی انہیں اس امر میں تو شک نہیں ہے کہ اللہ اپنے وعدوں کو پورا کرے گا یا نہیں۔ البتہ تردد اس امر میں ہے کہ ایمان و وعدوں کے مصداق ہم بھی قرار پاتے ہیں یا نہیں۔ اس لیے وہ اللہ سے دعا مانگتے ہیں کہ ان وعدوں کا مصداق ہمیں بنا دے اور ہمارے ساتھ انہیں پورا کرے کہیں ایسا نہ ہو کہ دنیا میں تو ہم پیغمبروں پر ایمان لا کر کفار کی تشبیہ اور طعن و تشنیع کے ہدف بنے ہی ہیں، قیامت میں بھی ان کافروں کے سامنے ہماری رسوائی ہو اور وہ ہم پر پستی کیس کی ایمان نہ رکھیں ان کا بھلا نہ ہو۔

عَنْهُمْ سَيَّأَتِهِمْ وَلَا دُخْلَ لَهُمْ جَنَّتِ بَحْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
 ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ ^(۱۹۵) لَا يَغْرَبُكَ
 تَقَلُّبُ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ ^(۱۹۶) مَتَاعٌ قَلِيلٌ
 ثُمَّ مَا لَهُمْ جَهَنَّمُ وَيَسَّ السَّيِّئَاتِ ^(۱۹۷) لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا
 رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّتِ بَحْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا
 نَزْلًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِّلْآبَرَارِ ^(۱۹۸) وَإِنَّ
 مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا

معاف کردوں گا اور انہیں ایسے باغوں میں داخل کروں گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی۔
 یہ ان کی جزا ہے اللہ کے ہاں اور بہترین جزا اللہ ہی کے پاس ہے۔

اے نبی! دنیا کے ملکوں میں خدا کے نافرمان لوگوں کی چلت پھرت تمہیں کسی ٹھوکے میں
 نہ ڈالے۔ یہ محض چند روزہ زندگی کا تھوڑا سا لطف ہے، پھر یہ سب جہنم میں جائیں گے جو بدترین
 جائے قرار ہے۔ برعکس اس کے جو لوگ اپنے رب کے ڈرتے ہوئے زندگی بسر کرتے ہیں ان کے لیے
 ایسے باغ ہیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں، ان باغوں میں وہ ہمیشہ رہیں گے، اللہ کی طرف سے یہ ماہانہ فیض
 ہے ان کے لیے، اور جو کچھ اللہ کے پاس ہے نیک لوگوں کے لیے وہی سب بہتر ہے۔ اہل کتاب
 میں بھی کچھ لوگ ایسے ہیں جو اللہ کو مانتے ہیں، اس کتاب پر ایمان لاتے ہیں جو تمہاری طرف بھیجی گئی ہے اور

۱۳۹ عیسائی تم سب انسان بنو اور میری نگاہ میں یکساں ہو۔ میرے ہاں یہ دستور نہیں ہے کہ عورت اور مرد آقا اور غلام
 کے لیے اور گورے، اونچ اور نیچے کے لیے انصاف کے اصول اور فیصلے کے معیار الگ الگ ہوں۔

۱۴۰ روایت ہے کہ بعض غیر مسلم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور کہا کہ موسیٰ عصا اور دیر بھیا لائے تھے۔

أَنْزَلَ إِلَيْهِمْ خُشْعِينَ لِلَّهِ لَا يَشُدُّونَ بَالِيَةَ اللَّهِ ثَمَنًا
 قَلِيلًا ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۖ إِنَّ اللَّهَ
 سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ (۱۹۹) يَٰأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَاصْبِرُوا
 وَابْتَطُوا ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝ (۲۰۰)

اُس کتاب پر بھی ایمان رکھتے ہیں جو اس سے پہلے خود ان کی طرف بھیجی گئی تھی، اللہ کے آگے جھکے ہوئے ہیں، اور اللہ کی آیات کو تھوڑی سی قیمت پر بیچ نہیں دیتے۔ ان کا اجر ان کے رب کے پاس ہے اور اللہ حساب چکانے میں دیر نہیں لگاتا۔

اے ایمان لانے والو! صبر سے کام لو، باطل پرستوں کے مقابلہ میں پامردی دکھاؤ، حق کی خدمت کے لیے کمر بستہ رہو، اور اللہ سے ڈرتے رہو، اُمید ہے کہ فلاح پاؤ گے۔

میسٹی اندھوں کو بینا اور کورھوں کو اچھا کرتے تھے دوسرے پیغمبر بھی کچھ نہ کچھ معجزے لائے تھے۔ آپ فرمائیں کہ آپ کیسے لائے ہیں؟ اس پر آپ نے اس رکوع کے آغاز سے یہاں تک کی آیات تلاوت فرمائیں اور ان سے کہیں تو یہ لایا ہوں۔
 ۱۴۱ اہل عربی من میں صابروں کا لفظ آیا ہے۔ اس کے دو معنی ہیں۔ ایک یہ کہ کفار اپنے کفر پر جو مضبوطی دیکھا رہے ہیں اور اس کو سر بند رکھنے کے لیے جو جھٹس اٹھا رہے ہیں تم ان کے مقابلہ میں ان سے بڑھ کر پامردی دکھاؤ۔ دوسرے یہ کہ ان کے مقابلہ میں ایک دوسرے سے بڑھ کر پامردی دکھاؤ۔



تفہیم القرآن

الفہم (۴)

النساء

زمانہ نزول کو یہ سورہ متعدد خطبوں پر مشتمل ہے جو غالباً ستمہ ہجری کے اواخر سے لے کر اجزاء مضمون ستمہ ہجری کے اواخر یا ستمہ ہجری کے اوائل تک مختلف اوقات میں نازل ہوئے ہیں۔ اگرچہ یہ تعین کرنا مشکل ہے کہ کس مقام سے کس مقام تک کی آیات ایک سلسلہ تقریریں نازل ہوئی تھیں اور ان کا ٹھیک زمانہ نزول کیا ہے، لیکن بعض احکام اور واقعات کی طرف بعض اشارے ایسے ہیں جن کے نزول کی تاریخیں ہمیں روایات سے معلوم ہو جاتی ہیں اس لیے ان کی مد سے ہم ان مختلف تقریروں کی ایک سرسری سی حد بندی کر سکتے ہیں جن میں یہ احکام اور یہ اشارے واقع ہوئے ہیں۔

مثلاً ہمیں معلوم ہے کہ وراثت کی تقسیم اور یتیموں کے حقوق کے متعلق ہدایات جنگ اُحد کے بعد نازل ہوئی تھیں جب کہ مسلمانوں کے مشتر آدمی شہید ہو گئے تھے اور مدینہ کی چھوٹی سی بستی میں اس حادثہ کی وجہ سے بہت سے گھروں میں یہ سوال پیدا ہو گیا تھا کہ شہداء کی میراث کس طرح تقسیم کی جائے اور جو یتیم بچے انہوں نے چھوڑے ہیں ان کے مفاد کا تحفظ کیسے ہو۔ اس بنا پر ہم قیاس کر سکتے ہیں کہ ابتدائی چار رکوع اور پانچویں رکوع کی پہلی تین آیتیں اسی زمانہ میں نازل ہوئی ہوگی۔ روایات میں صلوة خوف (یعنی حالت جنگ میں نماز پڑھنے) کا ذکر ہمیں غزوہ ذات الرقاع میں ملتا ہے جو ستمہ ہجری میں ہوا۔ اس لیے قیاس کیا جاسکتا ہے کہ اسی کے لگ بھگ زمانہ میں وہ خطبہ نازل ہوا ہوگا جس میں اس نماز کی ترکیب بیان کی گئی ہے (رکوع ۱۵)۔

مدینہ سے بنی نضیر کا اخراج ربیع الاول ستمہ ہجری میں ہوا اس لیے غالب گمان یہ ہے کہ وہ خطبہ اس پہلے تقریبی زمانہ ہی میں نازل ہوا ہوگا جس میں یہودیوں کو آخری تنبیہ کی گئی ہے کہ ایمان لے آؤ قبل اس کے کہ ہم چہرے بگاڑ کر پیچھے پھیر دیں۔

پانی نہ ملنے کی وجہ سے تنیم کی اجازت غزوہ بنی المصطلق کے موقع پر دی گئی تھی جو ستمہ ہجری میں ہوا اس لیے وہ خطبہ جس میں تنیم کا ذکر ہے اسی سے متصل عہد کا سمجھنا چاہیے (رکوع ۷)۔

شان نزول اور مباحث | اس طرح بحیثیت مجموعی سورہ کا زمانہ نزول معلوم ہو جانے کے بعد ہمیں اس زمانہ کی تاریخ پر ایک نظر ڈال لینا چاہیے تاکہ سورہ کے معانی سمجھنے میں اس سے مدد

لی جائے۔

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اس وقت جو کام تھا اُسے تین بڑے بڑے شعبوں پر تقسیم کیا گیا۔ ایک اُس نئی منظم اسلامی سوسائٹی کا نشوونما جس کی بنا ہجرت کے ساتھ ہی مدینہ طیبہ اور اس کے اطراف جو انہیں میں پڑ چکی تھی اور جس میں جاہلیت کے پرانے طریقوں کو مٹا کر اخلاق، تمدن، معاشرت، معیشت اور تدبیر مملکت کے نئے اصول رائج کیے جا رہے تھے۔ دوسرے اس کشمکش کا مقابلہ جو مشرکین عرب، یہودی قبائل اور منافقین کی مخالف اصلاح طاقتوں کے ساتھ پوری شدت سے ہو رہی تھی۔ تیسرے اسلام کی دعوت کو ان منازع طاقتوں کے علی الرغم پھیلانا اور مزید دلوں اور دماغوں کو مسح کرنا۔ اللہ تعالیٰ کی جانب سے اس موقع پر جتنے خطبے نازل کیے گئے وہ سب انہیں تین شعبوں سے متعلق ہیں۔

اسلامی سوسائٹی کی تنظیم کے لیے سورہ بقرہ میں جو ہدایات دی گئی تھیں اب یہ سوسائٹی ان نائد ہدایات کی طالب تھی اس لیے سورہ نساء کے ان خطبوں میں زیادہ تفصیل کے ساتھ بتایا گیا کہ مسلمان اپنی اجتماعی زندگی کو اسلام کے حرث پر کس طرح درست کریں۔ خاندان کی تنظیم کے اصول بتائے گئے۔ نکاح پر پابندیاں عائد کی گئیں۔ معاشرت میں عودت اور مرد کے تعلقات کی حد بندی کی گئی۔ بیویوں کے حقوق معین کیے گئے۔ وراثت کی تقسیم کا ضابطہ مقرر کیا گیا۔ معاشی معاملات کی درستی کے متعلق ہدایات دی گئیں۔ خانگی جھگڑوں کی اصلاح کا طریقہ سکھایا گیا۔ تعزیری قانون کی بنیاد لی گئی۔ شراب نوشی پر پابندی عائد کی گئی۔ طہارت و پاکیزگی کے احکام دیے گئے مسلمانوں کو بتایا گیا کہ ایک صالح انسان کا طرز عمل خدا اور بندوں کے ساتھ کیسا ہونا چاہیئے۔ مسلمانوں کے اندر جماعتی نظم و ضبط (ڈسپلن) قائم کرنے کے متعلق ہدایات دی گئیں۔ اہل کتاب کے اخلاقی و مذہبی رویہ پر تبصرہ کر کے مسلمانوں کو متنبہ کیا گیا کہ اپنی ان بیش رویہوں کے نقیض قدم پر چلنے سے پرہیز کریں۔ منافقین کے طرز عمل پر تنقید کر کے سچی ایمانداری کے معنیات واضح کیے گئے۔ اور ایمان و اتفاق کے امتیازی اوصاف کو بالکل نمایاں کر کے رکھ دیا گیا۔

مخالف اصلاح طاقتوں سے جو کشمکش برپا تھی اُس نے جنگ اُمد کے بعد زیادہ نازک صورت اختیار کر لی تھی۔ اُمد کی شکست نے اطراف و نواح کے مشرک قبائل یہودی، عیسائی، اور گھر کے منافقوں کی ہمیت بہت بڑھادی تھی اور مسلمان ہر طرف سے خطرات میں گھر گئے تھے۔ ان حالات میں اللہ تعالیٰ نے ایک طرف پُر جوش خطبوں کے ذریعہ سے مسلمانوں کو مقابلہ کے لیے ابھارا، اور دوسری طرف جنگی حالات میں کام کرنے کے لیے انہیں مختلف ضروری ہدایات دیں۔ مدینہ میں منافق اور ضعیف مسلمانوں کو ہر قسم کی خوفناک خبریں اُڑا کر بدحواسی پھیلانے کی کوشش کر رہے تھے۔ حکم دیا گیا کہ ہر ایسی خبر ذمہ دار لوگوں تک پہنچائی جائے اور جب تک وہ کسی خبر کی تحقیق نہ کریں اس کی اشاعت کو روکا جائے۔

مسلمانوں کو بار بار عزوات اور سربرقوں میں جانا پڑتا تھا ادا کثرا ایسے راستوں سے گزرتا ہوتا تھا جہاں پانی فراہم نہ ہو سکتا تھا۔ اجازت دی گئی کہ پانی نہ ملے تو غسل اور وضو دونوں کے بجائے تیمم کر لیا جائے۔ نیز ایسے حالات میں نماز مختصر کرنے کی بھی اجازت دے دی گئی اور جہاں مظہر سر پر ہوں وہاں مصلوۃ خوف رکھنے کا طریقہ بتایا گیا۔ عرب کے مختلف علاقوں میں جو مسلمان کافر قبیلوں کے درمیان منتشر تھے اور اس اوقات جنگ کی لپیٹ میں بھی آجاتے تھے ان کا معاملہ مسلمانوں کے لئے سخت پریشان کن تھا۔ اس مسئلہ میں ایک طرف اسلامی جماعت کو تفصیلی ہدایات دی گئیں اور دوسری طرف ان مسلمانوں کو بھی ہجرت پر ابھارا گیا تاکہ وہ ہر طرف سے ہٹ کر دارالاسلام میں آجائیں۔

یہودیوں میں سے بنی نغیر کا روئے خصومت کے ساتھ نہایت معاندانہ ہو گیا تھا اور وہ معاہدات کی صریح خلاف ورزی کر کے کھلم کھلا دشمنان اسلام کا ساتھ دے رہے تھے اور خود مدینہ میں محرومی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی جماعت کے خلاف سازشوں کے جال بچھا رہے تھے۔ ان کی اس روش پر سخت گرفت کی گئی اور انہیں صاف الفاظ میں آخری تنبیہ کر دی گئی۔ اس کے بعد ہی مدینہ سے ان کا اخراج عمل میں آیا۔

منافقین کے مختلف گروہ مختلف طرز عمل رکھتے تھے اور مسلمانوں کے لیے فیصلہ کرنا مشکل تھا کہ کس قسم کے منافقوں سے کیا معاملہ کریں۔ ان سب کو الگ الگ طبقوں میں تقسیم کر کے ہر طبقہ کے منافقوں کے متعلق بتا دیا گیا کہ ان کے ساتھ یہ برتاؤ ہونا چاہیے۔

غیر جانبدار معاہد قبائل کے ساتھ جو یہ مسلمانوں کا ہونا چاہیے تھا اس کو بھی واضح کیا گیا۔ سب سے زیادہ اہم چیز یہ تھی کہ مسلمان کا اپنا کیر کڑ بے داغ ہو کیونکہ اس کشمکش میں یہ مٹھی بھر جماعت اگر جیت سکتی تھی تو اپنے اخلاق فاضلہ ہی کے زور سے جیت سکتی تھی۔ اس لیے مسلمانوں کو بلند ترین اخلاقیات کی تعلیم دی گئی اور جو کمزوری بھی ان کی جماعت پر ظاہر ہوئی اس پر سخت گرفت کی گئی۔

دعوت و تبلیغ کا پہلو بھی اس سورہ میں چھوٹے نہیں پایا ہے۔ جاہلیت کے مقابلہ میں اسلام جس اخلاقی و تمدنی اصلاح کی طرف دنیا کو بلاتا تھا، اس کی ترویج کرنے کے علاوہ یہودیوں، عیسائیوں اور مشرکین تینوں گروہوں کے غلط مذہبی تصورات اور غلط اخلاقی اعمال پر اس سورہ میں تنقید کر کے ان کو دین حق کی طرف دعوت دی گئی ہے۔

آیات ۱۷۱ سُوْرَةُ النَّسَاءِ مَدَنِيَّةٌ رُكُوْعَاتُهَا ۲۴

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ
وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا
اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا
وَأْتُوا الْيَتَامَىٰ أَمْوَالَهُمْ وَلَا تَبْدَلُوا الْخَبِيثَ بِالطَّيِّبِ

لوگو! اپنے رب سے ڈرو جس نے تم کو ایک جان سے پیدا کیا اور اسی جان سے اس کا جوڑا
بنایا اور ان دونوں سے بہت مرد و عورت دنیا میں پھیلا دیے۔ اُس خدا سے ڈرو جس کا واسطہ
دے کہ تم ایک دوسرے سے اپنے حق مانگتے ہو، اور رشتہ و قرابت کے تعلقات کو بگاڑنے
سے پرہیز کرو یقین جانو کہ اللہ تم پر نگرانی کر رہا ہے۔
یتیموں کے مال ان کو واپس دو، اچھے مال کو بُرے مال سے نہ بدل دو،

۱۔ چونکہ آگے چل کر انسانوں کے باہمی حقوق بیان کرنے میں اور عصمت کے ساتھ فاندانی نظام کی بہتری استواری
کے لیے ضروری قوانین لاشا فرمائے جانے والے ہیں اس لیے تمہیں اس طرح اٹھانی گئی کہ ایک طرف اللہ سے ڈرنے اور
اس کی نالامنی سے بچنے کی تاکید کی اور دوسری طرف یہ بات ذہن نشین کرائی کہ تمام انسان ایک اصل سے ہیں اور ایک دوسرے
کا خون اور گوشت پوست ہیں۔

تم کو ایک جان سے پیدا کیا، یعنی ذریعہ انسانی کی تخلیق ابتداءً ایک فرد سے کی۔ دوسری جگہ قرآن خود اس کی تشریح
کرتا ہے کہ وہ پہلا انسان آدم تھا جس سے دنیا میں نسل انسانی پھیلی۔

”اُسی جان سے اس کا جوڑا بنایا، اس کی تعمیل کیفیت ہمارے علم میں نہیں ہے۔ عام طور پر جو بات اہل تفسیر
بیان کرتے ہیں اور جو بائبل میں بھی بیان کی گئی ہے وہ یہ ہے کہ آدم کی پسلی سے خاک کو پیدا کیا گیا۔ لیکن کتاب اللہ اس بارے میں
غاموش ہے۔ اور جو حدیث اس کی تائید میں پیش کی جاتی ہے اس کا مضمون وہ نہیں ہے جو لوگوں نے سمجھا ہے۔ لہذا متر

وَلَا تَاْكُلُوا اَمْوَالَهُمْ اِلَى اَمْوَالِكُمْ اِنَّهٗ كَانَ حُبًّا كَبِيرًا ۝
وَاِنْ خِفْتُمْ اَلَّا تَقْسُطُوْا فِی الْیَمٰنِیْ فَاُنْكِحُوْا مَا طَابَ لَكُمْ
مِّنَ النِّسَاءِ مَثْنٰی وَثَلٰثَ وَرُبْعًا ۚ فَاِنْ خِفْتُمْ اَلَّا تَعْدِلُوْا

اور ان کے مال اپنے مال کے ساتھ ملا کر نہ کھا جاؤ، یہ بہت بڑا گناہ ہے۔

اور اگر تم تینوں کے ساتھ بے انصافی کرنے سے ڈرتے ہو تو جو عورتیں تم کو پسند آئیں ان میں سے دو دو تین تین، چار چار سے نکاح کر لو۔ لیکن اگر تمہیں اندیشہ ہو کہ ان کے ساتھ عدل نہ کر سکو گے تو

یہ ہے کہ ہات کو اسی طرح محل رہنے دیا جائے جس طرح اللہ نے اُسے محل رکھا ہے اور اس کی تفصیلی کیفیت متعین کرنے میں قوت نہ ضائع کیا جائے۔

۱۷ یعنی جب تک وہ بچے ہیں، ان کے مال انہی کے مفاد پر خرچ کرو اور جب بڑے ہو جائیں تو جو ان کا حق ہے وہ انہیں واپس کر دو۔

۱۸ جامع فقرہ ہے جس کا ایک مطلب یہ ہے کہ حلال کی کمائی کے بجائے حرام غوری نہ کرنے لگو، اور دوسرا مطلب یہ ہے کہ تینوں کے اپنے مال کو اپنے بڑے مال سے نہ بدل لو۔

۱۹ اس کے تین مفہوم اہل تفسیر نے بیان کیے ہیں:-

(۱) حضرت عائشہ اس کی تفسیر میں فرماتی ہیں کہ زمانہ جاہلیت میں جو یتیم بچیاں لوگوں کی سرپرستی میں ہوتی تھیں ان کے مال اور ان کے حسن و جمال کی وجہ سے، یا اس خیال سے کہ ان کا کوئی سر دھار تو ہے نہیں، جس طرح ہم چاہیں گے دبا کر رکھیں گے، وہ ان کے ساتھ خود نکاح کر لیتے تھے اور پھر ان پر ظلم کیا کرتے تھے۔ اس پر ارشاد ہوا کہ اگر تم کو اندیشہ ہو کہ یتیم لڑکیوں کے ساتھ انصاف نہ کر سکو گے تو دوسری عورتیں دنیا میں موجود ہیں، ان میں سے جو تمہیں پسند آئیں ان کے ساتھ نکاح کر لو۔ اسی موقع پر انیسویں رکوع کی پہلی آیت اس تفسیر کی تائید کرتی ہے۔

(۲) جاس اور ان کے شاگرد دیگر مفسرین کی تفسیر یہ بیان کرتے ہیں کہ جاہلیت میں نکاح کی کوئی حد نہ تھی۔ ایک ایک شخص دس دس بیویاں کر لیتا تھا۔ اور جب اس کثرت ازدواج سے مصارف بڑھ جاتے تھے تو مجبور ہو کر اپنے یتیم بچوں، بھانجوں اور دوسرے بے بس عزیزوں کے حقوق پر دست درازی کرتا تھا۔ اس پر اللہ تعالیٰ نے نکاح کے لیے چار کی حد مقرر کر دی اور فرمایا کہ ظلم و بے انصافی سے بچنے کی صورت یہ ہے کہ ایک سے لے کر چار تک اتنی بیویاں کرو جن کے ساتھ تم عدل برقرار رکھو۔

فَوَاحِدَةٌ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ذَلِكَ آدَنَىٰ آلَتَعُولُوا

پھر ایک ہی بیوی کر دیا ان عورتوں کو زوجیت میں لاؤ جو تمہارے قبضہ میں آئی ہیں بے انصافی سے بچنے کے لیے یہ زیادہ قرین صواب ہے۔

(۳) مسجد بن جبر اور قتادہ اور بعض دوسرے مفسرین کہتے ہیں کہ جہاں تک تینوں کا معاملہ ہے اپنی جائزیت بھی ان کے ساتھ بے انصافی کرنے کو بھی نظر سے نہیں دیکھتے تھے۔ لیکن عورتوں کے معاملہ میں ان کے ذہن عدل و انصاف کے تصور سے خالی تھے۔ جتنی چاہتے تھے شادیاں کر لیتے تھے اور پھر ان کے ساتھ ظلم و جور سے پیش آتے تھے۔ اس پر ارشاد ہوا کہ اگر تم تینوں کے ساتھ بے انصافی کرنے سے ڈرتے ہو تو عورتوں کے ساتھ بھی بے انصافی کرنے سے ڈرو۔ اول تو چار سے زیادہ نکاح ہی نہ کرو اور اس چار کی حد میں بھی بس اتنی بیویاں رکھو جن کے ساتھ انصاف کر سکو۔

آیت کے الفاظ ان تینوں تفسیروں کے محتمل ہیں اور محب نہیں کہ تینوں مضموم مراد ہوں۔ نیز اس کا ایک مضموم یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اگر تم تینوں کے ساتھ ویسے انصاف نہیں کر سکتے تو ان عورتوں سے نکاح کر لو جن کے ساتھ تم تمیم پہنچتے ہیں۔

اس بات پر فقہاء امت کا اجماع ہے کہ اس آیت کی تفسیر سے تعدد ازواج کو محدود کیا گیا ہے اور بیک وقت چار سے زیادہ بیویاں رکھنے کو ممنوع کر دیا گیا ہے۔ روایات سے بھی اس کی تصدیق ہوتی ہے۔ چنانچہ احادیث میں آیا ہے کہ طائفہ کا رئیس عقیلان جب اسلام لایا تو اس کی بیویاں تھیں۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اُسے حکم دیا کہ چار بیویاں رکھ لے اور باقی کو چھوڑ دے۔ اسی طرح ایک دوسرے شخص (زُفَل بن عادیہ) کی پانچ بیویاں تھیں۔ آپ نے حکم دیا کہ ان میں سے ایک کو چھوڑ دے۔

نیز یہ آیت تعدد ازواج کی اجازت عدل کی شرط کے ساتھ دی ہے۔ جو شخص عدل کی شرط پوری نہیں کرتا اگر ایک سے زیادہ بیویاں کرنے کی اجازت سے فائدہ اٹھاتا ہے تو اللہ کے ساتھ دغا بازی کرتا ہے۔ حکومت اسلامی کی عدالتوں کو حق حاصل ہے کہ جس بیوی یا جن بیویوں کے ساتھ وہ انصاف نہ کر رہا ہو ان کی داد دی کریں۔

بعض لوگ اہل مغرب کی سیمیت زدہ رائے سے مغلوب و مرعوب ہو کر یہ ثابت کرنے کی کوشش کرتے ہیں کہ قرآن کا اصل مقصد تعدد ازواج کے طریقے کو (جو مغربی نقطہ نظر سے فی الاصل بڑا طریقہ ہے) مٹا دینا تھا مگر چونکہ یہ طریقہ بہت زیادہ رواج پا چکا تھا اس لیے اس پر صرف پابندیاں عائد کر کے چھوڑ دیا گیا۔ لیکن اس قسم کی باتیں دراصل محض ذہنی غلامی کا نتیجہ ہیں۔ تعدد ازواج کافی نسب ایک بُرائی ہوتا۔ بجائے خود ناقابلِ تسلیم ہے کیونکہ بعض حالات میں یہ چیز ایک تمدنی اور اخلاقی ضرورت بن جاتی ہے۔ اگر اس کی اجازت نہ ہو تو پھر وہ لوگ جو ایک عورت پر قانع نہیں ہو سکتے، حصارِ نکاح سے باہر صنفی بدامنی پھیلانے لگتے ہیں جس کے نقصانات تمدن و اخلاق کے لیے اس سے بہت زیادہ ہیں جو تعدد ازواج سے پہنچ سکتے ہیں۔ اسی لیے قرآن نے ان لوگوں کو اس کی اجازت دی ہے جو اس کی ضرورت محسوس کریں۔ تاہم جن لوگوں کے

وَاتُوا النِّسَاءَ صِدُقَاتِهِنَّ نِحْلَةً فَإِنْ طِبَّنَ لَكُمْ عَنْ شَيْءٍ مِّنْ نَّفْسِكُمْ
فَكُلُوهُ هَنِيئًا مَّرِيئًا ۝ وَلَا تَوْتُوا السُّفَهَاءَ أَمْوَالَكُمُ الَّتِي جَعَلَ اللَّهُ
لَكُمْ قِيَامًا وَارْزُقُوهُمْ فِيهَا وَاكْسُوهُمْ وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا مَعْرُوفًا ۝

اور عورتوں کے مهر خوش دلی کے ساتھ (فرض جانتے ہوئے) ادا کرو، البتہ اگر وہ خود
اپنی خوشی سے مهر کا کوئی حصہ تمہیں معاف کر دیں تو اسے تم مزے سے کھا سکتے ہو۔

اور اپنے وہ مال جنہیں اللہ نے تمہارے لیے قیام زندگی کا ذریعہ بنایا ہے، نادان
لوگوں کے حوالہ نہ کرو، البتہ انہیں کھانے اور پہنے کے لیے دو اور انہیں نیک ہدایت کرو۔

نزدیک تعداد ازواج فی نفسہایک برائی ہے ان کو یہ اختیار تو ضرور حاصل ہے کہ چاہیں تو قرآن کے برخلاف اس کی مذمت
کریں ادا سے موقوف کر دینے کا مشورہ دیں۔ لیکن یہ حق انہیں نہیں پہنچتا کہ اپنی رائے کو خواہ مخواہ قرآن کی طرف منسوب کریں۔
کیونکہ قرآن نے صریح الفاظ میں اس کی اجازت دی ہے اور اشارۂ دلالتیہ بھی اس کی مذمت میں کوئی ایسا لفظ استعمال
نہیں کیا ہے جس سے معلوم ہو کہ فی الواقع وہ اسے مسدود کرنا چاہتا تھا۔ ۲

۶ لوندیاں مراد ہیں، یعنی وہ عورتیں جو جنگ میں گرفتار ہو کر آئیں اور حکومت کی طرف سے لوگوں میں تقسیم کر دی
جائیں۔ مطلب یہ ہے کہ اگر ایک آزاد خاندانی بیوی کا بار بھی برداشت نہ کر سکو تو پھر لوندی سے نکاح کر لو، جیسا کہ رکوع ۴ میں
آگے آتا ہے۔ یا یہ کہ اگر ایک سے زیادہ عورتوں کی تمہیں ضرورت ہو تو آزاد خاندانی بیویوں کے درمیان عدل رکھنا تمہارا
یہی مشکل ہو تو لوندیوں کی طرف رجوع کر دو کیونکہ ان کی وجہ سے تم پر ذمہ داریوں کا بار نسبت کم پڑے گا۔ (آگے حاشیہ دیکھیں
فندیوں کے متعلق احکام کی مزید تفصیل ملے گی)

۷ حضرت عمر اور قاضی شریح کا فیصلہ یہ ہے کہ اگر کسی عورت نے اپنے شوہر کو پورا مہر یا اس کا کوئی حصہ
معاف کر دیا ہو اور بعد میں وہ اس کا پھر مطالبہ کرے تو شوہر اس کے ادا کرنے پر مجبور کیا جائے گا، کیونکہ اس کا مطالبہ کرنا
یہ معنی رکھتا ہے کہ وہ اپنی خوشی سے مہر یا اس کا کوئی حصہ چھوڑنا نہیں چاہتی۔

۸ یہ آیت وسیع معنی کی حامل ہے۔ اس میں اہمیت کو یہ جامع ہدایت فرمائی گئی ہے کہ مال جو ذریعہ قیام زندگی
ہے، بہر حال ایسے نادان لوگوں کے اختیار و تصرف میں نہ رہنا چاہیے جو اسے غلط طریقے سے استعمال کر کے نظام تمدن و
معیشت اور بالآخر نظام اخلاق کو خراب کر دیں۔ حقوق ملکیت جو کسی شخص کو اپنے املاک پر حاصل ہیں اس قدر غیر محدود نہیں ہیں
کہ وہ اگر ان حقوق کو بیع طرح پر استعمال کرنے کا اہل نہ ہو اور ان کے استعمال سے اجتماعی فساد برپا کرے تب بھی اس کے وہ

وَابْتَغُوا الْيَتْمٰى حَتّٰى اِذَا بَلَغُوا النِّكَاحَ فَاِنْ اَنْتُمْ مِنْهُمْ
رُشْدًا فَادْفَعُوْا اِلَيْهِمْ اَمْوَالَهُمْ وَلَا تَاْكُلُوْهَا اِسْرَافًا
وَبِدَارًا اَنْ يَّكْبُرُوْا وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلْيَسْتَعْفِفْ

اور یتیموں کی آزمائش کرتے رہو یہاں تک کہ وہ نکاح کی عمر کو پہنچ جائیں۔ پھر اگر تم ان کے اندر اہلیت پاؤ تو ان کے مال ان کے حوالے کر دو۔ ایسا کبھی نہ کرنا کہ حد انصاف سے تجاوز کر کے اس خوف سے ان کے مال جلدی جلدی کھا جاؤ کہ وہ بڑے ہو کر اپنے حق کا مطالبہ کریں گے۔ یتیم کا جو سرپرست مال دار ہو وہ پرہیزگاری سے کام لے، حقوق سلب نہ کیے جاسکیں۔ جہاں تک آدمی کی ضروریات زندگی کا تعلق ہے وہ تو ضرور پھنسی ہوئی چیزیں، لیکن جہاں تک حقوق المکانہ کے آزادانہ استعمال کا تعلق ہے، اس پر یہ پابندی عائد ہوئی چاہیے کہ یہ استعمال اخلاق و مقلدن اور اجتماعی معیشت کے لیے مریضاً مفید ہو۔ اس ہدایت کے مطابق چھوٹے پیمانہ پر ہر صاحب مال کو اس امر کا محاذ رکھنا چاہیے کہ وہ اپنا مال جس کے حوالہ کر رہا ہے وہ اس کے استعمال کی صلاحیت رکھتا ہے یا نہیں۔ اور بڑے پیمانہ پر حکومت اسلامی کو اس امر کا انتظام کرنا چاہیے کہ جو لوگ اپنے اموال پر خود ماکانہ تصرف کے اہل نہ ہوں، یا جو لوگ اپنی دولت کو بڑے طریقوں سے استعمال کر رہے ہوں، ان کی املاک کو وہ اپنے انتظام میں لے لے اور ان کی ضروریات زندگی کا بندوبست کر دے۔

۹ یعنی جب وہ بہن بھائی کے قریب پہنچ رہے ہوں تو دیکھتے رہو کہ ان کا عقلی نشوونما کیسا ہے اور ان میں اپنے معاملات کو خود اپنی ذمہ داری پر چلانے کی صلاحیت کس حد تک پیدا ہو رہی ہے۔

۱۰ مال ان کے حوالہ کرنے کے لیے دو شرطیں عائد کی گئی ہیں۔ ایک جو رغ، دوسرے رشد، یعنی مال کے صحیح استعمال کی اہلیت۔ پہلی شرط کے متعلق تو فقہائے امت میں اتفاق ہے۔ دوسری شرط کے بارے میں امام ابوحنیفہ رضی اللہ عنہ کی رائے یہ ہے کہ اگر بہن بھائی کو پہنچنے پر یتیم میں رشد نہ پایا جائے تو وہی یتیم کو زیادہ سے زیادہ سات سال اور بمثلہ کرنا چاہیے۔ پھر خواہ رشد پایا جائے یا نہ پایا جائے، اس کا مال اس کے حوالہ کر دینا چاہیے۔ اور امام ابو یوسف، امام حماد و امام شافعی رحمہم اللہ کی رائے یہ ہے کہ مال حوالہ کیے جانے کے لیے ہر حال رشد پایا جانا ناگزیر ہے۔ غائبانہ و نالذکر حضرات کی رائے کے مطابق یہ بات زیادہ قریب صواب ہوگی کہ اس معاملہ میں قاضی شرع سے رجوع کیا جائے اور اگر قاضی پر ثبات ہو جائے کہ اس میں رشد نہیں پایا جاتا تو وہ اس کے معاملات کی نگرانی کے لیے خود کوئی صاحب انتظام کر دے۔

وَمَنْ كَانَ فَقِيرًا فَلْيَأْكُلْ بِالْمَعْرُوفِ فَإِذَا دَفَعْتُمْ إِلَيْهِمْ
 أَمْوَالَهُمْ فَأَشْهَدُوا عَلَيْهِمْ وَكَفَى بِاللَّهِ حَسِيبًا ①
 لِلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ وَلِلنِّسَاءِ
 نَصِيبٌ مِّمَّا تَرَكَ الْوَالِدَانِ وَالْأَقْرَبُونَ
 مِمَّا قَلَّ مِنْهُ أَوْ كَثُرَ نَصِيبًا مَّفْرُوضًا ② وَلِذَا خَضَعَ الْقِسْمَةُ
 أُولُوا الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَسْكِينُ فَأَرْضُوا لَهُمْ مِنْهُمْ

اور جو غریب ہو وہ معروف طریقہ سے کھائے۔ پھر جب اُن کے مال اُن کے حوالے کرنے لگو
 تو لوگوں کو اس پر گواہ بنالو، اور حساب لینے کے لیے اللہ کافی ہے۔

مردوں کے لیے اُس مال میں حصہ ہے جو ماں باپ اور رشتہ داروں نے چھوڑا ہو،
 اور عورتوں کے لیے بھی اس مال میں حصہ ہے جو ماں باپ اور رشتہ داروں نے چھوڑا ہو،
 خواہ تھوڑا ہو یا بہت، اور یہ حصہ (اللہ کی طرف سے) مقرر ہے۔

اور جب تقسیم کے موقع پر کنبہ کے لوگ اور یتیم اور مسکین آئیں تو اس مال میں سے انکو بھی کچھ

اللہ یعنی اپنا حق الخدمت اس حد تک لے کہ ہر غیر جانبدار معقول آدمی اس کو مناسب تسلیم کرے۔ نیز یہ کہ جو کچھ بھی
 حق الخدمت وہ لے جو رہی چھپے نہ لے بلکہ علانیہ متعین کر کے لے اور اس کا حساب رکھے۔

② اس آیت میں واضح طور پر دو قانونی حکم دیے گئے ہیں۔ ایک یہ کہ میراث صرف مردوں ہی کا حصہ نہیں ہے
 بلکہ عورتیں بھی اس کی حقدار ہیں۔ دوسرے یہ کہ میراث ہر حال تقسیم ہونی چاہیے خواہ وہ کتنی ہی کم ہو حتیٰ کہ اگر مرنے والے
 نے ایک گز کپڑا چھوڑا ہے اور دس وراثت میں تو اسے بھی دس ٹکڑوں میں تقسیم ہونا چاہیے۔ یہ اور بات ہے کہ ایک وراثت
 دوسرے وراثتوں سے ان کا حصہ خرید لے۔ علاوہ بریں اس آیت سے یہ بات بھی مترشح ہوتی ہے کہ وراثت کا قانون ہر قسم کے
 اموال و املاک پر جاری ہو گا۔ خواہ وہ منقولہ ہوں یا غیر منقولہ، زرعی ہوں یا صنعتی یا کسی اور صنف مال میں شمار ہوتے ہوں۔

وَقُولُوا لَهُمْ قَوْلًا مَعْرُوفًا ۝ وَلِيَحْشَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ خَلْقِهِمْ
 ذُرِّيَّةً ضِعْفًا خَافُوا عَلَيْهِمْ فَلْيَتَّقُوا اللَّهَ وَلْيَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا ۝
 إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَامَىٰ ظُلْمًا إِنَّمَا
 يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا ۖ وَسَيَصْلَوْنَ سَعِيرًا ۝
 يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلَّذِ كَرُمٌ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَىٰ

اور ان کے ساتھ بھلے مانسوں کی سی بات کرنا۔

لوگوں کو اس بات کا خیال کر کے ڈرنا چاہیے کہ اگر وہ خود اپنے پیچھے بے بس اولاد
 چھوڑتے تو مرتے وقت انہیں اپنے بچوں کے حق میں کیسے کچھ اندیشے لاحق ہوتے،
 پس چاہیے کہ وہ خدا کا خوف کریں اور راستی کی بات کریں جو لوگ یتیموں کے مال
 کھاتے ہیں درحقیقت وہ اپنے پیٹ آگ سے بھرتے ہیں اور وہ ضرور جہنم کی بھر پوری
 آگ میں جھونکے جائیں گے۔

تمہاری اولاد کے بارے میں اللہ تمہیں ہدایت کرتا ہے کہ:
 مرد کا حصہ دو عورتوں کے برابر ہو،

۱۳۱۱ خطاب میت کے وارثوں سے ہے اور انہیں ہدایت فرمائی جا رہی ہے کہ میراث کی تقسیم کے موقع پر جو
 دور و نزدیک کے رشتہ دار اور اکنبہ کے غریب و مسکین لوگ اور یتیم بچے آجائیں ان کے ساتھ تنگ دلی نہ ہو۔ تو میراث
 میں ان لوگوں کے شرع ان کا حصہ نہیں ہے تو نہ سہمی، اور معیت قلب سے کام لے کر تو کہیں سے ان کو بھی کچھ نہ کچھ دے دو
 اور ان کے ساتھ وہ دل شکن باتیں نہ کرو جو ایسے مواقع پر بالعموم چھوٹے دل کے کم ظرف لوگ کیا کرتے ہیں۔

۱۳۱۲ حدیث میں آیا ہے کہ جنگ احد کے بعد حضرت سعد بن زید کی بیوی اپنی دو بچیوں کو لیے ہوئے بنی صلیب
 ملیہ سلم کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور انہوں نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ! یہ سعد کی بچیاں ہیں جو آپ کے ساتھ احد میں شہید
 ہوئے ہیں۔ ان کے چچا نے پوری جائداد پر قبضہ کر لیا ہے اور ان کے لیے ایک جہت تک نہیں چھوڑا ہے۔ اب بھلا ان

فَإِنْ كُنْ نِسَاءً فَوْقَ اثْنَتَيْنِ فَلَهُنَّ ثُلُثُ مَا تَرَكَ وَإِنْ كَانَتْ
وَاحِدَةً فَلَهَا النِّصْفُ وَلِأَبَوَيْهِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ
مِمَّا تَرَكَ إِنْ كَانَ لَهُ وَلَدٌ فَإِنْ لَّمْ يَكُنْ لَهُ وَلَدٌ وَوَرِثَتْهُ
أَبَوَاهُ فَلِلْمِثْلِ ثُلُثٌ فَإِنْ كَانَ لَهُ إِخْوَةٌ فَلِلْمِثْلِ السُّدُسُ

اگر میت کی وارث (دو سے زائد لڑکیاں ہوں تو انہیں ترکے کا دو تہائی دیا جائے،
اور اگر ایک ہی لڑکی وارث ہو تو آدھا ترکہ اس کا ہے۔

اگر میت صاحب اولاد ہو تو اس کے والدین میں سے ہر ایک کو ترکے کا چھٹا حصہ
دینا چاہیے۔

اور اگر وہ صاحب اولاد نہ ہو اور والدین ہی اس کے وارث ہوں تو ماں کو تیسرا حصہ
دیا جائے۔

اور اگر میت کے بھائی بہن بھی ہوں تو ماں چھٹے حصہ کی حق دار ہوگی۔

بچوں سے کون کس طرح کرے گا؟ اس پر یہ آیات نازل ہوئیں۔

۱۵ میراث کے معاملہ میں یہ اولین اصولی ہدایت ہے کہ مرد کا حصہ عورت سے دو گنا ہے۔ جو کہ شریعت نے
خاندانی زندگی میں مرد پر زیادہ معاشی ذمہ داریوں کا بوجھ ڈالا ہے اور عورت کو بہت سی معاشی ذمہ داریوں کے بارے
میں سکڑوش رکھا ہے، لہذا انصاف کا تقاضا یہی تھا کہ میراث میں عورت کا حصہ مرد کی بہ نسبت کم رکھا جاتا۔

۱۶ یہی حکم دو لڑکیوں کا بھی ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اگر کسی شخص نے کوئی رقم لگا کر چھوڑا ہو اور اس کی اولاد میں صرف
لڑکیاں ہی لڑکیاں ہوں تو خواہ دو لڑکیاں ہوں یا دو سے زائد، بہر حال اس کے گھر کے مال کا $\frac{2}{3}$ حصہ ان لڑکیوں میں تقسیم ہوگا،
اور باقی $\frac{1}{3}$ دوسرے وارثوں میں۔ لیکن اگر میت کا صرف ایک لڑکا ہو تو اس پر اجماع ہے کہ دوسرے طرفوں کی غیر موجودگی
میں وہ کل مال کا وارث ہوگا، اور دوسرے وارث موجود ہوں تو ان کا حصہ دینے کے بعد باقی سب مال اُسے ملے گا۔

۱۷ یعنی میت کے صاحب اولاد ہونے کی صورت میں بہر حال میت کے والدین میں سے ہر ایک کا حصہ
ہو گا خواہ میت کی وارث صرف بیٹیاں ہوں، یا صرف بیٹے ہوں، یا بیٹے اور بیٹیاں ہوں، یا ایک بیٹا ہو یا ایک بیٹی ہے۔

مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِي بِهَا أَوْ دَيْنٍ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ لَا تَدْرُونَ
أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا فَرِيضَةٌ مِّنَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ

یہ سب جتنے اُس وقت نکالے جائیں گے جبکہ وصیت جو میت نے کی ہو پوری کر دی جائے اور قرض جو اُس پر ہوا دیا جائے۔

تم نہیں جانتے کہ تمہارے ماں باپ اور تمہاری اولاد میں سے کون بلحاظ نفع تم سے قریب تر ہے۔ یہ جتنے اللہ نے مقرر کر دیے ہیں، اور اللہ یقیناً سب حقیقتوں سے باخبر تو ان میں دوسرے وارث شریک ہوں گے۔

۱۸۔ ماں باپ کے سوا کوئی اور وارث نہ ہو تو باقی باپ کو ملے گا۔ ورنہ بیٹے میں باپ اور دوسرے وارث شریک ہوں گے۔
۱۹۔ بھائی بہن ہونے کی صورت میں ماں کا حصہ باپ کے بجائے چھوڑ دیا گیا ہے۔ اس طرح ماں کے حصہ میں سے جو چھوڑ دیا گیا ہے وہ باپ کے حصہ میں ڈالا جائے گا کیونکہ اس صورت میں باپ کی ذمہ داریاں بڑھ جاتی ہیں۔ یہ واضح رہے کہ بیٹ کے والدین اگر زندہ ہوں تو اس کے بہن بھائیوں کو حصہ نہیں پہنچتا۔

۲۰۔ وصیت کا ذکر قرض پر مقدم اس لیے کیا گیا ہے کہ قرض کا ہونا ہر مرنے والے کے حق میں ضروری نہیں ہے، اور وصیت کرنا اس کے لیے ضروری ہے لیکن حکم کے اعتبار سے امت کا اس پر اجماع ہے کہ قرض وصیت پر مقدم ہے۔ یعنی اگر میت کے ذمہ قرض ہو تو سب سے پہلے میت کے ترکہ میں سے وہ ادا کیا جائے گا، پھر وصیت پوری کی جائے گی اور اس کے بعد وراثت تقسیم ہوگی۔ وصیت کے متعلق سورہ بقرہ حاشیہ ۱۸۲ میں ہم بتا چکے ہیں کہ آدمی کو اپنے کل مال کے ۱/۴ حصہ کی حد تک وصیت کرنے کا اختیار ہے، اور یہ وصیت کا قاعدہ اس لیے مقرر کیا گیا ہے کہ تافہن وراثت کی رو سے جن عزیزوں کو میراث میں سے حصہ نہیں پہنچتا ان میں سے جس کو یا جس جس کو آدمی مدد کا مستحق سمجھتا ہو اس کے لیے اپنے اختیار تفریق سے حصہ مقرر کر دے مثلاً کوئی یتیم پوتایا پوتی موجود ہے، یا کسی بیٹے کی بیوہ مصیبت کے دن کاٹ رہی ہے، یا کوئی بھائی یا بہن یا بھوڑ یا بھتیجیا یا بھانجا یا اور کوئی عزیز ایسا ہے جو سہارے کا محتاج نظر آتا ہے تو اس کے حق میں وصیت کے ذریعہ سے حصہ مقرر کیا جاسکتا ہے۔ اور اگر رشتہ داروں میں کوئی ایسا نہیں ہے تو دوسرے مستحقین کے لیے یا کسی نفاذ عام کے کام میں صرف کرنے کے لیے وصیت کی جاسکتی ہے۔ غلام یہ ہے کہ آدمی کی کل ملکیت میں سے ۱/۴ یا اس سے کچھ زیادہ کے متعلق شریعت نے میراث کا ضابطہ بنا دیا ہے جس میں سے شریعت کے نامزد کردہ وارثوں کو مقررہ حصہ ملے گا اور ۱/۴ یا اس سے کچھ کم کو خود اس کی مبادیہ پر چھوڑا گیا ہے کہ اپنے مخصوص خاندانی حالات کے لحاظ سے (جو ظاہر ہے کہ بہتری کے معاملہ میں مختلف ہوں گے) جس طرح مناسب سمجھے تقسیم کرنے کی وصیت کر دے۔ پھر اگر کوئی شخص اپنی وصیت میں غلط

عَلَيْمًا حَكِيمًا ۝ وَلَكُمْ نِصْفُ مَا تَرَكَ أَزْوَاجُكُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَهُنَّ وَلَدٌ فَلَكُمْ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَنَّ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ يُوصِيَنَّ بِهَا أَوْ دَيْنٍ وَلَهُنَّ الرُّبْعُ مِمَّا تَرَكَتُمْ إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكُمْ وَلَدٌ فَإِنْ كَانَ لَكُمْ وَلَدٌ فَلَهُنَّ الثُّلُثُ مِمَّا تَرَكَتُمْ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّةٍ تُوصُونَ بِهَا أَوْ دَيْنٍ

واقف اور ساری مصلحتوں کا جاننے والا ہے۔

اور تمہاری بیویوں نے جو کچھ چھوڑا ہو اس کا آدھا حصہ تمہیں ملے گا اگر وہ بے اولاد ہوں ورنہ اولاد ہونے کی صورت میں ترکہ کا ایک چوتھائی حصہ تمہارا ہے جبکہ وصیت جو انہوں نے کی ہو پوری کر دی جائے، اور قرض جو انہوں نے چھوڑا ہو ادا کر دیا جائے۔ اور وہ تمہارے ترکہ میں سے چوتھائی کی حق دار ہوں گی اگر تم بے اولاد ہو ورنہ صاحب اولاد ہونے کی صورت میں ان کا حصہ آٹھواں ہوگا، بعد اس کے کہ جو وصیت تم نے کی ہو وہ پوری کر دی جائے اور جو قرض تم نے چھوڑا ہو وہ ادا کر دیا جائے۔

کہے، یا بالفاظ دیگر اپنے اختیار تیزی کو غلط طور پر اس طرح استعمال کرے جس سے کسی کے جائز حقوق متاثر ہوتے ہوں تو اس کے لیے یہ چارہ کار رکھ دیا گیا ہے کہ خاندان کے لوگ باہمی رضامندی سے اس کی اصلاح کریں یا کاغذی شرع سے مداخلت کی درخواست کی جائے اور وہ وصیت کو درست کر دے۔

۲۱۔ یہ جواب ہے اُن سب نادانوں کو جو میراث کے اس خلافی قانون کو نہیں سمجھتے اور اپنی ناقص عقل سے اُن کو کسر کو بڑا کرنا چاہتے ہیں جو ان کے نزدیک اللہ کے بنائے ہوئے قانون میں نہ گئی ہے۔

۲۲۔ یعنی خواہ ایک بیوی ہو یا کئی بیویاں ہوں، اولاد ہونے کی صورت میں وہ $\frac{1}{4}$ کی اولاد اور نہ ہونے کی صورت میں $\frac{1}{2}$ کی حصار ہوں گی اور یہ $\frac{1}{2}$ یا $\frac{1}{4}$ سب بیویوں میں برابری کے ساتھ تقسیم کیا جائے گا۔

وَمَنْ كَانَ رَجُلٌ يُورَثُ كَلَّةً أَوْ امْرَأَةً وَلَهُ أَخٌ أَوْ
 أُخْتُ فَلِكُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا السُّدُسُ فَإِنْ كَانُوا أَكْثَرًا
 ذَلِكَ فَهُمْ شُرَكَاءُ فِي الثُّلُثِ مِنْ بَعْدِ وَصِيَّتِ يُوْصَى
 بِهَا أَوْ دِينَ غَيْرِ مُضَارٍّ وَصِيَّةً مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ

اور اگر وہ مرد یا عورت (جس کی میراث تقسیم طلب ہے) بے اولاد بھی ہو اور اس کے
 ماں باپ بھی زندہ نہ ہوں، مگر اس کا ایک بھائی یا ایک بہن موجود ہو تو بھائی اور بہن
 ہر ایک کو چھٹا حصہ ملے گا۔ اور بھائی بہن ایک سے زیادہ ہوں تو کل ترکہ کے ایک تہائی
 میں وہ سب شریک ہوں گے، جبکہ وصیت جو کی گئی ہو پوری کر دی جائے، اور قرض جو میت نے
 چھوڑا ہو ادا کر دیا جائے، بشرطیکہ وہ ضرر رسائی نہ ہو۔ یہ حکم ہے اللہ کی طرف سے اور اللہ دانائیا

۲۳ باقی ۵/۲ جو بچتے ہیں ان میں اگر کوئی اور وارث موجود ہو تو اس کو حصہ ملے گا۔ ورنہ اس پوری باقی ماندہ
 ملکیت کے متعلق اس شخص کو وصیت کرنے کا حق ہوگا۔

اس آیت کے متعلق مفسرین کا اجماع ہے کہ اس میں بھائی اور بہنوں سے مراد اخیانی بھائی اور بہن ہیں یعنی جڑیت کے
 ساتھ صرف ماں کی طرف سے رشتہ رکھتے ہوں اور باپ ان کا دوسرا ہو۔ رہے گئے بھائی بہن، اور وہ سوتیلے بھائی
 بہن جو باپ کی طرف سے میت کے ساتھ رشتہ رکھتے ہوں، تو ان کا حکم اسی سورہ کے آخر میں ارشاد ہوا ہے۔

۲۴ وصیت میں ضرر رسائی یہ ہے کہ ایسے طور پر وصیت کی جائے جس سے سختی رشتہ داروں کے حقوق
 تلف ہونے لگے۔ اور قرض میں ضرر رسائی یہ ہے کہ محض حقداروں کو محروم کرنے کے لیے آدمی خواہ مخواہ اپنے اوپر اپنے نفس
 کا اقرار کرے جو اس نے فی الواقع نہ کیا ہو یا اور کوئی ایسی چال چلے جس سے مقصود یہ ہو کہ حقدار میراث سے محروم ہو جائیں۔
 اس قسم کے ضرر کو گناہ کہیے مقرر دیا گیا ہے۔ چنانچہ حدیث میں آیا ہے کہ وصیت میں نقصان رسائی بڑے گناہوں میں سے ہے۔
 اور ایک دوسری حدیث میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے کہ آدمی تمام عمر اہل جنت کے سے کام کرتا رہتا ہے مگر تیرے وقت
 وصیت نہ ہو۔ ضرر رسائی کہ جسے اپنی کتاب زندگی کو ایسے عمل پر ختم کر جاتا ہے جو اسے دوزخ کا سحق بنا دیتا ہے۔ یہ ضرر اور
 سختی ہے کہ ہر حال میں گناہ ہے، مگر خاص طور پر کفار کے معاملہ میں اللہ تعالیٰ نے اس کا ذکر اس لیے فرمایا کہ جس شخص کے

حَلِيمٌ ﴿١٢﴾ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يَدْخُلْهُ
جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ
الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿١٣﴾ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَتَعَدَّ
حُدُودَهُ يَدْخُلْهُ نَارًا خَالِدًا فِيهَا وَلَهُ عَذَابٌ مُهِينٌ ﴿١٤﴾

اور نرم خو ہے۔

یہ اللہ کی مقرر کی ہوئی حدیں ہیں۔ جو اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرے گا اُسے اللہ
ایسے باغوں میں داخل کرے گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی اور ان باغوں میں وہ ہمیشہ
رہے گا اور یہی بڑی کامیابی ہے۔ اور جو اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے گا اور اس کی
مقرر کی ہوئی حدوں سے تجاوز کر جائے گا اُسے اللہ آگ میں ڈالے گا جس میں وہ ہمیشہ
رہے گا اور اس کے لیے رسوا کن سزا ہے۔ ع

۱۲ اولاد بہرہ ماں باپ ہوں اس میں عموماً یہ میلان پیدا ہو جاتا ہے کہ اپنی جائداد کو کسی نہ کسی طرح تلف کر جائے اور نسبتاً دور
کے رشتہ داروں کو حصہ پانے سے محروم کر دے۔

۱۳ یہاں اللہ کی صفت علم کا اظہار دو وجوہ سے کیا گیا ہے۔ ایک یہ کہ اگر اس قانون کی خلاف ورزی کی گئی تو
اللہ کی گرفت سے آدمی نہ بچ سکے گا۔ دوسرے یہ کہ اللہ نے جو جس طرح مقرر کیے ہیں وہ بالکل صحیح ہیں کیونکہ بندوں کی
مصلحت جس چیز میں ہے اللہ اس کو خود بندوں سے زیادہ بہتر جانتا ہے۔ اور اللہ کی صفت علم یعنی اس کی نرم خوی کا ذکر
اس لیے فرمایا کہ اللہ نے یہ قوانین مقرر کرنے میں سختی نہیں کی ہے بلکہ ایسے قاعدے مقرر کیے ہیں جن میں بندوں کے لیے
زیادہ سے زیادہ سہولت ہے تاکہ وہ مشقت اور تنگی میں مبتلا نہ ہوں۔ (قانون میراث پر مفصل نوٹ ضمیمہ میں درج ہے)

۱۴ یہ ایک بڑی خوفناک آیت ہے جس میں اُن لوگوں کو حدیثی کے عذاب کی دھمکی دی گئی ہے جو اللہ تعالیٰ
کے مقرر کیے ہوئے قانون وراثت کو تبدیل کریں، یا ان دوسری قانونی حدوں کو توڑیں جو خدا نے اپنی کتاب میں واضح طور پر
مقرر کر دی ہیں۔ لیکن سخت افسوس ہے کہ اس قدر سخت وعید کے ہوتے ہوئے بھی مسلمانوں نے بالکل بیوردوں کی سی جہاد
کے ساتھ خدا کے قانون کو بدلا اور اس کی حدوں کو توڑا۔ اس قانونِ مراثت کے معاملہ میں جو نافرمانیاں کی گئی ہیں وہ خدا کے

وَالَّتِي يَأْتِيَنِ الْفَاحِشَةَ مِنْ نِسَائِكُمْ فَاسْتَشْهِدُوا
عَلَيْهِنَّ أَرْبَعَةً مِّنْكُمْ فَإِنْ شَهِدُوا فَامْسِكُوهُنَّ فِي
الْبُيُوتِ حَتَّى يَتَوَفَّاهُنَّ الْمَوْتُ أَوْ يَجْعَلَ اللَّهُ لَهُنَّ
سَبِيلًا ۝ وَالَّذِينَ يَأْتِيَنَّاهُمْ فَادْخُلُوا إِلَيْهِمْ فَمِنْ تَابَا
وَأَصْلَحَا فَاعْرِضُوا عَنْهُمَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ تَوَّابًا رَّحِيمًا ۝

تمہاری عورتوں میں سے جو بدکاری کی مرتکب ہوں اُن پر اپنے میں سے چار آدمیوں
کی گواہی لو اور اگر چار آدمی گواہی دے دیں تو ان کو گھروں میں بند رکھو یہاں تک کہ انہیں
موت آجائے یا اللہ ان کے لیے کوئی راستہ نکال دے۔ اور تم میں سے جو اس فعل کا
ارتکاب کریں اُن دونوں کو تکلیف دو، پھر اگر وہ توبہ کریں اور اپنی اصلاح کریں تو انہیں
چھوڑ دو کہ اللہ بہت توبہ قبول کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

خلاف کھلی بغاوت کی حد تک پہنچی ہیں۔ کہیں عورتوں کو میراث سے مستقل طور پر محروم کیا گیا۔ کہیں صرف بڑے بیٹے کو میراث
لاستحق ٹھہرایا گیا۔ کہیں سرے سے تقسیم میراث ہی کے طریقے کو چھوڑ کر مشترک خاندانی جائیداد کا طریقہ اختیار کر لیا گیا۔ کہیں
عورتوں اور مردوں کا حصہ برابر کر دیا گیا۔ اور اب ان پُرانی بناؤتوں کے ساتھ تازہ ترین بغاوت یہ ہے کہ بعض مسلمان یاتیں
اہل مغرب کی تقلید میں وفات ٹیکس (Death duty) اپنے ہاں رائج کر رہی ہیں جس کے معنی یہ ہیں کہ
میت کے وارثوں میں ایک وارث حکومت بھی ہے جس کا حصہ کھٹا اللہ میاں بھول گئے تھے۔ حالانکہ اسلامی اصول پر اگر
میت کا ترکہ کسی صورت میں حکومت کو پہنچتا ہے تو وہ صرف یہ ہے کہ کسی مرنے والے کا کوئی قریب و پیچیدہ رشتہ دار موجود
نہ ہو اور اس کا چھوٹا بھڑا مال تمام ہشیدہ متروکہ (Unclaimed properties) کی طرح داخل بیت المال
ہو جائے۔ یا پھر حکومت اس صورت میں کوئی حصہ پاسکتی ہے جبکہ مرنے والا اپنی وصیت میں اس کے لیے کوئی حصہ مقرر کر چکے
۱۷۔ ان دونوں آیتوں میں زنا کی سزا بیان کی گئی ہے۔ پہلی آیت صرف زانیہ عورتوں کے متعلق ہے اور ان کی سزا
ارشاد ہوئی ہے کہ انہیں تاجہم ثانی قید رکھا جائے۔ دوسری آیت زانی مرد اور زانیہ عورت دونوں کے بارے میں ہے کہ وہ قید
افیت دی جائے، یعنی بالاپیشا جائے، سخت سزا کمانے اور ان کی تدریس کی جائے۔ زنا کے متعلق یہ ابتدائی حکم تھا۔

إِنَّمَا التَّوْبَةُ عَلَى اللَّهِ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ السُّوءَ بِجَهَالَةٍ
ثُمَّ يَتُوبُونَ مِنْ قَرِيبٍ فَأُولَٰئِكَ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَكَانَ
اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝ وَلَٰكِنَّ التَّوْبَةَ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ
السَّيِّئَاتِ حَتَّىٰ إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ إِنِّي تُبْتُ اللَّهَ

ہاں یہ جان لو کہ اللہ پر توبہ کی قبولیت کا حق انہی لوگوں کے لیے ہے جو نادانی کی وجہ
کوئی بُرا فعل کر گزرتے ہیں اور اس کے بعد جلدی ہی توبہ کر لیتے ہیں۔ ایسے لوگوں پر اللہ اپنی
نظر عنایت سے پھر متوجہ ہو جاتا ہے اور اللہ ساری باتوں کی خبر رکھنے والا اور حکیم و دانا
ہے۔ مگر توبہ اُن لوگوں کے لیے نہیں ہے جو بُرے کام کیے چلے جاتے ہیں یہاں تک کہ
جب ان میں سے کسی کی موت کا وقت آ جاتا ہے اُس وقت وہ کہتا ہے کہ اب میں نے توبہ کی

بعد میں سو وہ لڑکی وہ آیت نازل ہوئی جس میں مرد اور عورت دونوں کے لیے ایک ہی حکم دیا گیا کہ، انہیں توبہ سزا کوڑے لگائے جائیں۔
اہل عرب چونکہ اس وقت تک کسی باقاعدہ حکومت کے ماتحت رہنے اور عدالت و قانون کے نظام کی اطاعت کرنے کے عادی نہ تھے،
اس لیے یہ بات حکمت کے خلاف ہوتی اگر اسلامی حکومت قائم ہوتے ہی ایک قانون تعزیرات بنا کر دفعہ پہنچاؤ پر نافذ کر دیا جاتا۔
اللہ تعالیٰ نے ان کو دفعہ رفتہ تعزیری قوانین کا غور بنانے کے لیے پہلے زنا کے متعلق یہ سزائیں تجویز فرمائیں، پھر تعدیج زنا،
قتل اور سرقت کی حدیں مقرر کیں، اور بالآخر اسی بنا پر تعزیرات کا وہ مفصل قانون بنا جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور خلفائے راشدین
کی حکومت میں نافذ تھا۔

مفسر سُدی کو ان دونوں آیتوں کے ظاہری فرق سے یہ غلط فہمی ہوئی ہے کہ پہلی آیت منکوحہ عورتوں کے لیے ہے اور
دوسری آیت غیر شادی شدہ مرد و عورت کے لیے۔ لیکن یہ ایک کمزور تفسیر ہے جس کی تائید میں کوئی دزنی دلیل نہیں۔ اور اس
زیادہ کمزور بات وہ ہے جو ابوسلمہ اصفہانی نے لکھی ہے کہ پہلی آیت عورت اور عورت کے ناجائز تعلق کے بارے میں ہے
اور دوسری آیت مرد اور مرد کے ناجائز تعلق کے بارے میں۔ تعجب ہے ابوسلمہ جیسے ذی علم شخص کی نظر اس حقیقت کی طرف
کیوں نہ گئی کہ قرآن ان فی زندگی کے لیے قانون و اخلاق کی شاہ راہ بنانا ہے اور انہی مسائل سے بحث کرتا ہے جو شاہراہ پر پیش
آتے ہیں۔ رہیں گلیاں اور گٹھنڈیاں، ان کی طرف توجہ کرنا اور ان پر پیش آنے والے ضمنی مسائل سے بحث کرنا کلامِ شریف

وَالَّذِينَ يَمُوتُونَ وَهُمْ كُفَّارٌ أُولَٰئِكَ أَعْتَدْنَا لَهُمْ
عَذَابًا أَلِيمًا ۝ يٰٓأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَرِثُوا النِّسَاءَ
كُرْهًا ۖ وَلَا تَعْضَلُوهُنَّ لِتَذْهَبُوا بِبَعْضِ مَا آتَيْتُمُوهُنَّ

اور اسی طرح تو بہان کے لیے بھی نہیں ہے جو مرتے دم تک کافر رہیں۔ ایسے لوگوں کے لیے
توہم نے دردناک سزا تیار کر رکھی ہے۔

اے ایمان لانے والو! تمہارے لیے یہ حلال نہیں ہے کہ زبردستی عورتوں کے ارث بن لو۔
اور نہ یہ حلال ہے کہ انہیں تنگ کر کے اس ہر کا کچھ حصہ اڑالینے کی کوشش کرو جو تم انہیں دے چکے ہو۔

کے لیے ہرگز موزوں نہیں ہے۔ ایسی چیزوں کو اس نے اجتماع کے لیے چھوڑ دیا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ عہد نبوت کے بعد
جب یہ سوال پیدا ہوا کہ مرد اور مرد کے ناجائز تعلق پر کیا سزا دی جائے تو صحابہ کرام میں سے کسی نے بھی یہ نہ سمجھا کہ سورہ
نساء کی اس آیت میں اس کا حکم موجود ہے۔

۲۷۷ توبہ کے معنی پٹنے اور رجوع کرنے کے ہیں۔ گناہ کے بعد بندے کا خلا سے توبہ کرنا یہ معنی رکھتا ہے کہ
ایک غلام جو اپنے آقا کا نافرمان بن کر اس سے موٹھ پھیر گیا تھا اب اپنے کیے پر پشیمان ہے اور اطاعت و فرماں برداری
کی طرف بلٹ آیا ہے۔ اور خدا کی طرف سے بندے پر توبہ یہ معنی رکھتی ہے کہ غلام کی طرف سے مالک کی نظر غایت جو
پھر گئی تھی وہاں سے اس کی طرف منقطع ہو گئی۔ اللہ تعالیٰ اس آیت میں فرماتا ہے کہ میرے ہاں معافی صرف اُن
بندوں کے لیے ہے جو قصداً نہیں بلکہ نادانی کی بنا پر قصور کرتے ہیں اور جب آنکھوں پر سے جہالت کا پردہ ہٹتا ہے
تو شرمندہ ہو کر اپنے قصور کی معافی مانگ لیتے ہیں۔ ایسے بندے جب بھی اپنی غلطی پر نادم ہو کر اپنے آقا کی طرف پیش گئے
اس کا دروازہ کھلا پائیں گے کہ

اے درگاہِ مادرِ گمراہی نہایت سدا بار اگر توبہ شگستی باز آ

مگر توبہ ان کے لیے نہیں ہے جو اپنے خدا سے بے خوف اور بے پروا ہو کر تمام عمر گناہ پر گناہ کیے چلے جائیں
اور پھر میں اس وقت جبکہ موت کا فرشتہ سامنے کھڑا ہو معافی مانگنے لگیں۔ اسی مضمون کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان
الفاظ میں بیان فرمایا ہے کہ ان اللہ یقبل توبۃ العبد ما لم یغفر۔ ”اللہ بندے کی توبہ پس اسی وقت تک
قبول کرتا ہے جب تک کہ شمار موت شروع نہ ہوں“ کیونکہ امتحان کی مہلت جب پوری ہو گئی اور کتاب زندگی ختم
ہو چکی تو اب پٹنے کا کوئی سامو قح ہے۔ اسی طرح جب کوئی شخص کفر کی حالت میں دنیا سے رخصت ہو جائے اور دوسری

الَا اَنْ يَّاتِيَنَّ بِفَاحِشَةٍ مُّبَيِّنَةٍ وَعَاشِرُوهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ
فَاِنْ كَرِهْتُمُوهُنَّ فَعَسَىٰ اَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللّٰهُ فِيْهِ خَيْرًا
كَثِيْرًا ۝۱۹ وَاِنْ اَرَدْتُمْ اُسْتِبْدَالَ زَوْجٍ مَّكَانَ زَوْجٍ وَّ

اں اگر وہ کسی صریح بدچلنی کی مرتکب ہوں (تو ضرورت میں تنگ کرنے کا حق ہے)۔ ان کے ساتھ
بھلے طریقہ سے زندگی بسر کرو۔ اگر وہ تمہیں ناپسند ہوں تو ہو سکتا ہے کہ ایک چیز تمہیں پسند نہ ہو مگر اللہ نے
اسی میں بہت کچھ بھلائی رکھ دی ہو۔ اور اگر تم ایک بیوی کی جگہ دوسری بیوی لے آئے گا ارادہ ہی کر لو
زندگی کی سرحدیں داخل ہو کر اپنی آنکھوں سے دیکھ لے کہ معاملہ اس کے برعکس ہے جو وہ دنیا میں سمجھتا رہا تو اس وقت معافی
انگنہ کا کوئی موقع نہیں۔

۲۸ اس سے مراد یہ ہے کہ شوہر کے مرنے کے بعد اس کے خاندان والے اس کی بیوہ کو میت کی میراث
بھ کر اس کے دلی وارث بن جائیں۔ عورت کا شوہر جب مر گیا تو وہ آزاد ہے عدت گزار کر جہاں چاہے جائے
اس سے چاہے نکاح کرے۔

۲۹ الٹا لانے کے لیے نہیں بلکہ بدچلنی کی مرزا دینے کے لیے۔

۳۰ یعنی اگر عورت خوبصورت نہ ہو یا اس میں کوئی اور ایسا نقص ہو جس کی بنا پر وہ شوہر کو پسند نہ آئے تو
مناسب نہیں ہے کہ شوہر فوراً دل برداشتہ ہو کر اسے چھوڑ دینے پر آمادہ ہو جائے۔ حتی الامکان اسے صبر و تحمل سے
کام لینا چاہیے۔ بسا اوقات ایسا ہوتا ہے کہ ایک عورت خوبصورت نہیں ہوتی مگر اس میں بعض دوسری خوبیاں ایسی
ہوتی ہیں جو ازدواجی زندگی میں حسن صورت سے زیادہ اہمیت رکھتی ہیں۔ اگر اسے اپنی ان خوبیوں کے اظہار کا موقع ملے
تو وہی شوہر جو ابتداً محض اس کی صورت کی خرابی سے دل برداشتہ ہو رہا تھا اس کے حسن سیرت پر خیریتہ ہو جاتا ہے۔
اسی طرح بسا اوقات ازدواجی زندگی کی ابتداء میں عورت کی بعض باتیں شوہر کو ناگوار محسوس ہوتی ہیں اور وہ اس سے بڑل
ہو جاتا ہے لیکن اگر وہ مہر سے کام لے اور عورت کے تمام امکانات کو بروئے کار آنے کا موقع دے تو اس پر خود ثابت
ہو جاتا ہے کہ اس کی بری برائیوں سے بڑھ کر خوبیاں رکھتی ہے۔ لہذا یہ بات پسندیدہ نہیں ہے کہ آدمی ازدواجی تعلق کو
منقطع کرنے میں جلد بازی سے کام لے۔ طلاق بالکل آخری چارہ کار ہے جس کو ناگزیر حالات ہی میں استعمال کرنا چاہیے۔
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے کہ بعض الحلال الی اللہ الطلاق یعنی طلاق اگرچہ جائز ہے مگر تمام جائز کاموں میں
اللہ کو سب سے زیادہ ناپسند اگر کوئی چیز ہے تو وہ طلاق ہے۔ دوسری حدیث میں ہے کہ آپ نے فرمایا تنوز وحواد

اَتَيْتُمْ اِحْدَهُنَّ قِنطَارًا فَلَا تَاْخُذْ وَاَمِنْهُ شَيْئًا اَتَاْخُذُوْنَ
 بُهْتَانًا وَاَلَا تُمَيِّنُنَا ۚ وَكَيْفَ تَاْخُذُوْنَهُ وَقَدْ اَفْضٰى
 بَعْضُكُمْ اِلٰى بَعْضٍ وَاَخَذْنَ مِنْكُمْ مِّمَّا كَانَا عَلٰى طَا ۚ وَلَا
 تَنْكِحُوْا مَا لَكُمْ اَبَاؤُكُمْ مِّنَ النِّسَاءِ اِلَّا مَا قَدْ سَلَفَ ۚ

تو خواہ تم نے اُسے ڈھیر سا مال ہی کیوں نہ دیا ہو اس میں سے کچھ واپس نہ لینا۔ کیا تم اُسے
 بہتان لگا کر اور صریح ظلم کر کے واپس لو گے، اور آخر تم اُسے کس طرح لے لو گے جب کہ تم اپنی
 بیویوں سے لطف اندوز ہو چکے ہو اور وہ تم سے پختہ عہدے چکی ہیں؟

اور جن عورتوں سے تمہارے باپ نکاح کر چکے ہوں ان سے ہرگز نکاح نہ کرو، مگر جو پہلے ہو چکا سو ہو چکا۔

لا تَطْلُقُوا اِنَّ اللّٰهَ لَا يُحِبُّ الذِّوَابِقِيْنَ وَ الذِّوَابِقَاتِ، یعنی نکاح کرو اور طلاق نہ دو کیونکہ اللہ ایسے مردوں اور
 عورتوں کو پسند نہیں کرتا جو بھونے کی طرح پھول پھول کا مڑا پکھتے پھریں۔

۳۱ پختہ عہدے مراد نکاح ہے، کیونکہ وہ حقیقت میں ایک مضبوط پیمانہ دفا ہے جس کے حتمی کام پر بھروسہ کر کے
 ایک عورت اپنے آپ کو ایک مرد کے حوالہ کرتی ہے۔ اب اگر مرد اپنی خواہش سے اس کو توڑتا ہے تو اُسے وہ معاہدہ
 نہیں لینے کا حق نہیں ہے جو اس نے معاہدہ کرتے وقت پیش کیا تھا۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ، حاشیہ ۲۵)۔

۳۲ مقدمہ فی اور معاشرتی مسائل میں جاہلیت کے غلط طریقوں کو حرام قرار دیتے ہوئے با معصوم قرآن مجید میں
 یہ بات ضرور فرمائی جاتی ہے کہ جو ہو چکا سو ہو چکا۔ اس کے دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ بے غلی اور نادانی کے زمانہ میں
 رعایاں تم لوگ کرتے رہے جو ان پر گرفت نہیں کی جائے گی بشرطیکہ اب حکم آ جانے کے بعد اپنے طریق عمل کی اصلاح
 کر لو۔ جو غلط کام ہیں انہیں چھوڑ دو۔ دوسرے یہ کہ زمانہ سابق کے کسی طریقے کو اب اگر حرام ٹھہرایا گیا ہے تو اس سے
 یہ نتیجہ نکالنا صحیح نہیں ہے کہ پچھلے قانون یا رسم و رواج کے مطابق جو کام پہلے کیے جا چکے ہیں ان کو کالعدم اعلان سے
 پیدا شدہ نتائج کو ناجائز اور عائد شدہ ذمہ داریوں کو لازماً ساقط بھی کیا جا رہا ہے۔ مثلاً اگر سو پہلی ماں سے نکاح کو آج حرام
 کیا گیا ہے تو اس کے سنی یہ نہیں ہیں کہ اب تک جتنے لوگوں نے ایسے نکاح کیے تھے ان کی اولاد حرامی قرار دی جا رہی ہے
 اور اپنے باپوں کے مال میں ان کا حق وراثت ساقط کیا جا رہا ہے۔ اسی طرح اگر عین دین کے کسی طریقے کو حرام کیا گیا ہے
 اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ پہلے جتنے معاملات اس طریقے پر ہوئے ہیں انہیں بھی کالعدم ٹھہرایا گیا ہے اور اب وہ سب

إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَمَقْتًا وَسَاءَ سَبِيلًا ۝ حُرِّمَتْ
عَلَيْكُمْ أُمَّهَاتُكُمْ وَبَنَاتُكُمْ وَأَخَوَاتُكُمْ وَعَمَّاتُكُمْ وَخَالَاتُكُمْ

درحقیقت یہ ایک بے حیائی کا فعل ہے، ناپسندیدہ ہے اور برا چلن ہے۔

تم پر حرام کی گئیں تمہاری مائیں، بیٹیاں، بہنیں، پھوپھیاں، خالائیں،

دولت جو اس طریقے سے کسی نے کائی ہو اس سے واپس لی جائے گی یا ماں حرام ٹھہرائی جائے گی۔

۳۳۳ اسلامی قانون میں فیصل فوجداری حرم ہے اور قابل دست اندازی پولیس ہے۔ ابو داؤد، نسائی اور
مسند احمد میں یہ روایات ملتی ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس جرم کا ارتکاب کرنے والوں کو موت اور ضبطی جائداد کی سزا
دی ہے۔ اور ابن ماجہ نے ابن عباس سے جو روایت نقل کی ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ قاعدہ کلیہ
ارشاد فرمایا تھا کہ من وقع حلقہ ذات محرم فاقتلوه۔ جو شخص محرمات میں سے کسی کے ساتھ زنا کرے اسے
قتل کر دو، فقہاء کے درمیان اس مسئلے میں اختلاف ہے۔ امام احمد تو اسی بات کے قائل ہیں کہ ایسے شخص کو قتل کیا جائے
اور اس کا مال ضبط کر لیا جائے۔ امام ابو حنیفہ، امام مالک اور امام شافعی کی رائے یہ ہے کہ اگر اس نے محرمات میں سے کسی کے
ساتھ زنا کیا ہو تو اس پر مد زنا جاری ہوگی، اور اگر نکاح کیا ہو تو اسے سخت عجز تاک سزا دی جائے گی۔

۳۳۴ ان کا اطلاق لگی اور سویتی، دونوں قسم کی ماؤں پر ہوتا ہے اس لیے دونوں حرام ہیں۔ نیز اسی علم میں باپ
کی ماں اور ماں کی ماں بھی شامل ہے۔

اس امر میں اختلاف ہے کہ جس عورت سے باپ کا ناجائز تعلق ہو چکا ہو وہ بھی بیٹے پر حرام ہے یا نہیں سلف
میں سے بعض اس کی حرمت کے قائل نہیں ہیں، اور بعض اسے بھی حرام قرار دیتے ہیں، بلکہ ان کے نزدیک جس عورت کو باپ کا
شہوت سے اٹھ لگایا ہو وہ بھی بیٹے پر حرام ہے۔ اسی طرح سلف میں اس امر پر بھی اختلاف رہا ہے کہ جس عورت سے
بیٹے کا ناجائز تعلق ہو چکا ہو وہ باپ پر حرام ہے یا نہیں۔ اور جس مرد سے ماں یا بیٹی کا ناجائز تعلق ڈھابو یا بعد میں ہو جائے
اس سے نکاح ماں اور بیٹی دونوں کے لیے حرام ہے یا نہیں اس باب میں فقہانہ بحثیں بہت طویل ہیں، مگر یہ بات
بازنی قابل سمجھ میں آسکتی ہے کہ کسی شخص کے نکاح میں ایسی عورت کا ہونا جس پر اس کا باپ یا اس کا بیٹا بھی نظر رکھتا ہو یا
جس کی ماں یا بیٹی پر بھی اس کی نگاہ ہو، ایک صراح معاشرت کے لیے کسی طرح مناسب نہیں ہو سکتا۔ شریعت اسی کامراج
معاصل میں ان قانونی مشکلات کو قبول نہیں کرتا جن کی بنا پر نکاح اور غیر نکاح اور قبل نکاح اور بعد نکاح اور اس اور نظر وغیرہ
میں فرقی کیا جاتا ہے۔ بیدھی اور صاف بات یہ ہے کہ خاندانی زندگی میں ایک ہی عورت کے ساتھ باپ اور بیٹے کے،
یا ایک ہی مرد کے ساتھ ماں اور بیٹی کے شہوانی جذبات کا وابستہ ہونا سخت مفاد کا موجب ہے اور شریعت اسے ہرگز

وَبِنْتُ الْآخِرِ وَبِنْتُ الْأَخْتِ وَأُمَّهُتُكُمْ الَّتِي أَرْضَعُكُمْ
وَأَخَوْتُكُمْ مِنَ الرِّضَاعَةِ وَأُمَّهُتُ نِسَائِكُمْ وَرَبَائِكُمُ الَّتِي

بھتیجیاں، بھانجیاں، اور تمہاری وہ مائیں جنہوں نے تم کو دودھ پلایا ہو، اور تمہاری
دودھ شریک بہنیں، اور تمہاری بیویوں کی مائیں، اور تمہاری بیویوں کی لڑکیاں جنہوں نے

برداشت نہیں کر سکتی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے کہ من نظر الی فرج امرأة حرمت علیہا ما ہا وابنتہا،
جس شخص نے کسی عورت کے اعضا منظر پر نظر ڈالی ہو اس کی ماں اور بیٹی دونوں اس پر حرام ہیں۔ اور لا ینظر اللہ الی رجل
نظر الی فرج امرأة وابنتہا، خدا اس شخص کی صورت دیکھنا پسند نہیں کرتا جو بیک وقت ماں اور بیٹی دونوں کے اعضا
منظر پر نظر ڈالے۔ ان روایات سے شریعت کا منشاء صاف واضح ہو جاتا ہے۔

۳۵ بیٹی کے حکم میں پوتی اور نواسی بھی شامل ہیں۔ البتہ اس امر میں اختلاف ہے کہ ناجائز تعلقات کے نتیجے میں جو
لڑکی ہوئی ہو وہ بھی حرام ہے یا نہیں۔ امام ابو حنیفہ، مالک اور احمد بن حنبل رحمہم اللہ کے نزدیک وہ بھی جائز بیٹی کی طرح محرمات
میں سے ہے۔ اور امام شافعی کے نزدیک وہ محرمات میں سے نہیں ہے۔ مگر حقیقت یہ تصور بھی ذوق سلیم پر یار ہے کہ جس
لڑکی کے متعلق آدمی یہ جانتا ہو کہ وہ اسی کے غلط سے پیدا ہوئی ہے اس کے ساتھ نکاح کرنا اس کے لیے جائز ہو۔

۳۶ سگی بہن اور ماں شریک بہن اور باپ شریک بہن تینوں میں حکم میں یکساں ہیں۔

۳۷ ان سب رشتوں میں بھی لگے اور سوتیلے کے درمیان کوئی فرق نہیں۔ باپ اور ماں کی بہن خواہ سگی ہو خواہ سوتیلی
یا باپ شریک، بہر حال وہ بیٹے پر حرام ہے۔ اسی طرح بھائی اور بہن، اہل گھر میں یا سوتیلے یا باپ شریک ان کی بیٹیاں
ایک شخص کے لیے اپنی بیٹی کی طرح حرام ہیں۔

۳۸ اس امر پر اہل سنت میں اتفاق ہے کہ ایک لڑکے یا لڑکی نے جس عورت کا دودھ پیا ہو اس کے لیے وہ عورت
ماں کے حکم میں اور اس کا شوہر باپ کے حکم میں ہے اور تمام وہ رشتے جو حقیقی ماں اور باپ کے تعلق سے حرام ہوتے ہیں
رضاعی ماں اور باپ کے تعلق سے بھی حرام ہو جاتے ہیں۔ اس حکم کا ماخذ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد ہے کہ یحرم
من الرضاع ما یحرم من النسب۔ البتہ اس امر میں اختلاف ہے کہ حرمت رضاعت کس قدر دودھ پینے سے ثابت
ہوتی ہے۔ امام ابو حنیفہ اور امام مالک کے نزدیک جتنی مقدار سے روزہ دلا کر روزہ ٹوٹ سکتا ہے اتنی ہی مقدار میں اگر کچھ
کسی کا دودھ پی لے تو حرمت ثابت ہو جاتی ہے۔ مگر امام احمد کے نزدیک تین مرتبہ پیے سے اور امام شافعی کے نزدیک پانچ
دفعہ پینے سے یہ حرمت ثابت ہوتی ہے۔ نیز اس امر میں بھی اختلاف ہے کہ کس عمر میں پینے سے یہ رشتے حرام ہوتے ہیں؛
اس باب میں فقہاء کے اقوال حسب ذیل ہیں:

فِي حُجُورِكُمْ مِّنْ نِّسَائِكُمُ الَّتِي دَخَلْتُم بِهِنَّ فَإِنْ لَّمْ تَكُونُوا دَخَلْتُم بِهِنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ وَحَلَائِلُ أَبْنَائِكُمُ

تمہاری گودوں میں پرورش پائی ہے۔ اُن بیویوں کی لڑکیاں جن سے تمہارا تعلق زن و شوہر ہو چکا ہو۔ ورنہ اگر (صرف نکاح ہوا ہو اور) تعلق زن و شوہر نہ ہوا ہو تو (انہیں چھوڑ کر ان کی لڑکیوں سے نکاح کر لینے میں) تم پر کوئی مواخذہ نہیں ہے۔ اور تمہارے اُن بیٹیوں کی بیویاں

(۱) اعتبار صرف اُس زمانہ میں دودھ پینے کا ہے جبکہ بچہ کا دودھ چھڑا بانہ جا چکا ہو اور شیر خوار کی ہی پر اس کے تفسیر کا انحصار ہو۔ ورنہ دودھ پھنائی کے بعد اگر کسی بچے نے کسی عورت کا دودھ پی لیا ہو تو اس کی حیثیت ایسی ہی ہے جیسے اُس نے پانی پی لیا۔ یہ رائے ام سلمہ اور ابن عباس کی ہے۔ حضرت علی سے بھی ایک روایت اس معنی میں آئی ہے۔ زہری، حن بصری، قتادہ، ابوسعید اور اوزاعی اسی کے قائل ہیں۔

(۲) دو بھال کی عمر کے اندر اگر دودھ پیا گیا ہو صرف اسی سے حرمت رخصت ثابت ہوگی۔ یہ حضرت عمرؓ ابن مسعودؓ ابوہریرہؓ اور ابن عمرؓ کا قول ہے اور فقہاء میں سے امام شافعیؒ، امام احمدؒ، امام ابو یوسفؒ، امام محمدؒ اور سفیان ثوریؒ نے اسے قبول کیا ہے۔ امام ابو حنیفہؒ سے بھی ایک قول اسی کی تائید میں منقول ہے۔ امام مالکؒ بھی اسی حد کے قائل ہیں، مگر وہ کہتے ہیں کہ دو سال سے اگر عینہ و عینہ زائد عمر بھی ہو تو اس میں دودھ پینے کا وہی حکم ہے۔

(۳) امام ابو حنیفہؒ اور امام زفرؒ کا مشہور قول یہ ہے کہ زمانہ رضاعت ڈھائی سال ہے اور اس کے اندر پینے سے حرمت رخصت ثابت ہوتی ہے۔

(۴) خواہ کسی عمر میں دودھ پیے، حرمت ثابت ہو جائے گی۔ یعنی اس معاملہ میں اصل اعتبار دودھ کا ہے نہ کہ عمر کا۔ پینے والا اگر بوڑھا بھی ہو تو اس کا وہی حکم ہے جو شیر خوار بچے کا ہے۔ یہی رائے ہے حضرت عائشہؓ کی۔ اور حضرت علیؓ سے بھی صحیح تر روایت اسی کی تائید میں منقول ہے۔ اور فقہاء میں سے عروہ بن زبیرؒ، عطاء، یث بن سعدؒ اور ابن حزمؒ نے اسی قول کو اختیار کیا ہے۔
۳۹ اس امر میں اختلاف ہے کہ جس عورت سے محض نکاح ہوا ہو اس کی ماں حرام ہے یا نہیں۔ امام ابو حنیفہؒ، مالکؒ، احمدؒ اور شافعیؒ رحمہم اللہ اس کی حرمت کے قائل ہیں۔ اور حضرت علیؓ رضی اللہ عنہ کی رائے یہ ہے کہ جب تک کسی عورت سے خلوت نہ ہوئی ہو اس کی ماں حرام نہیں ہوتی۔

۴۰ ایسی لڑکی کا حرام ہونا اس شرط پر موقوف نہیں ہے کہ اس نے سوتیلے باپ کے گھر میں پرورش پائی ہو یہ الفاظ اللہ تعالیٰ نے محض اس رشتہ کی نزاکت ظاہر کرنے کے لیے استعمال فرمائے ہیں۔ فقہائے اُمت کا اس بات پر تقریباً اجماع ہے کہ سوتیلی بیٹی آدمی پر بہر حال حرام ہے خواہ اس نے سوتیلے باپ کے گھر میں پرورش پائی ہو یا نہ پائی ہو۔

الَّذِينَ مِنْ أَصْلَابِكُمْ ۖ وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ إِلَّا
مَا قَدْ سَلَفَ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۲۳ وَالْمُحْصَنَاتُ
مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ ۚ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ

جو تمہاری صلیب سے ہوں۔ اور یہ بھی تم پر حرام کیا گیا ہے کہ ایک نکاح میں دو بہنوں کو جمع کرو گے
جو پہلے ہو گیا سو ہو گیا، اللہ بخشنے والا اور رحم کرنے والا ہے۔ اور وہ عورتیں بھی تم پر حرام ہیں جو
کسی دوسرے کے نکاح میں ہوں (مُحْصَنَاتُ) البتہ ایسی عورتیں اس سے مستثنیٰ ہیں جو جنگ میں
تمہارے ہاتھ آئیں۔ یہ اللہ کا قانون ہے جس کی پابندی تم پر لازم کر دی گئی ہے۔

۱۴۵ یہ قید اس غرض کے لیے بڑھائی گئی ہے کہ جسے آدمی نے بیٹا بنایا ہو اس کی بیوی یا سلتقہ آدمی پر حرام نہیں
حرام مرت اس بیوی کی بیوی ہے جو آدمی کی اپنی صلیب سے ہو۔ اور بیٹے ہی کی طرح پوتے اور خا سے کی بیوی بھی دادا اور نانا پر
حرام ہے۔

۱۴۶ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدایت ہے کہ خالہ اور بھانجی اور بھوپھی اور بھتیجی کو بھی ایک ساتھ نکاح میں رکھنا
حرام ہے۔ اس معاملہ میں یہ اصول سمجھ لینا چاہیے کہ ایسی دو عورتوں کو جمع کرنا بھر حال حرام ہے جن میں سے کوئی ایک اگر مرد جوئی
قاس کا نکاح دوسری سے حرام ہوتا۔

۱۴۷ یعنی جاہلیت کے زمانہ میں جو عظم تم لوگ کرتے رہے ہو کہ دو دو بہنوں سے بیک وقت نکاح کر لیتے تھے
اس پر باز پرس نہ ہو گی بشرطیکہ اب اس سے باز ہو اور ملاحظہ ہو حاشیہ ۱۳۲۔ اسی بنا پر یہ حکم ہے کہ جس شخص نے
حالت کفر میں دو بہنوں کو نکاح میں جمع کر رکھا ہو اسے اسلام لانے کے بعد ایک کو رکھنا اور ایک کو چھوڑنا ہوگا۔

۱۴۸ یعنی جو عورتیں جنگ میں پکڑی ہوئی آئیں اور ان کے کافر شوہر دار الحرب میں موجود ہوں وہ حرام نہیں ہیں،
کیونکہ دار الحرب سے داراں اسلام میں آنے کے بعد ان کے نکاح ٹوٹ گئے۔ ایسی عورتوں کے ساتھ نکاح بھی کیا جاسکتا ہے
اور جس کی ملک یمین میں وہ ہوں وہ ان سے تمتع بھی کر سکتا ہے۔ البتہ فقہاء کے درمیان اس امر میں اختلاف ہے کہ اگر
میاں اور بیوی دونوں ایک ساتھ گرفتار ہوں تو ان کا کیا حکم ہے۔ امام ابو حنیفہ اور ان کے اصحاب کہتے ہیں کہ ان کا نکاح
باقی رہے گا اور امام مالک شافعی کا مسلک یہ ہے کہ ان کا نکاح بھی باقی نہ رہے گا۔

۱۴۹ لہذا حسب ذیل مسائل کا بھی طریق
سمجھ لینا چاہیے:

(۱) جو عورتیں جنگ میں گرفتار ہوں ان کو پکڑتے ہی ہر سپاہی ان کے ساتھ مباشرت کر لینے کا مجاز نہیں ہے۔ بلکہ اسلامی قانون یہ ہے کہ ایسی عورتیں حکومت کے حوالہ کر دی جائیں گی۔ حکومت کو اختیار ہے کہ چاہے ان کو رہا کر دے، چاہے ان سے فدیہ لے چاہے ان کا تبادلہ ان مسلمان قیدیوں سے کرے جو دشمن کے ہاتھ میں ہوں، اور چاہے تو انہیں سپاہیوں میں تقسیم کر دے۔ ایک سپاہی صرف اس عورت ہی سے تمتع کرنے کا مجاز ہے جو حکومت کی طرف سے باقاعدہ اس کی ملک میں دی گئی ہو۔

(۲) جو عورت اس طرح کسی کی ملک میں دی جائے اس کے ساتھ بھی اس وقت تک مباشرت نہیں کی جاسکتی جب تک کہ اسے ایک مرتبہ ایام ماہواری نہ آجائیں اور یہ اطمینان نہ ہو لے کہ وہ حاملہ نہیں ہے۔ اس سے پہلے مباشرت کرنا حرام ہے۔ اور اگر وہ حاملہ ہو تو وضع حمل سے پہلے بھی مباشرت ناجائز ہے۔

(۳) جنگ میں پکڑی ہوئی عورتوں سے تمتع کے معاملہ میں یہ شرط نہیں ہے کہ وہ اپنی کتاب ہی میں سے ہوں۔ ان کا مذہب خواہ کوئی ہو، ہر حال جب وہ تقسیم کر دی جائیں گی تو جن کے حصہ میں وہ آئیں وہ ان سے تمتع کر سکتے ہیں۔

(۴) جو عورت جس شخص کے حصہ میں دی گئی ہو صرف وہی اس کے ساتھ تمتع کر سکتا ہے۔ کسی دوسرے کو اسے ہاتھ لگانے کا حق نہیں ہے۔ اس عورت سے جو اولاد ہوگی وہ اسی شخص کی جائز اولاد سمجھی جائے گی جس کی ملک میں وہ عورت ہے۔ اس اولاد کے قانونی حقوق وہی ہوں گے جو شریعت میں قبلی اولاد کے لیے مقرر ہیں۔ صاحب اولاد ہو جانے کے بعد وہ عورت فروخت نہ کی جاسکے گی۔ اور مالک کے مرتے ہی وہ آپ سے آپ آزاد ہو جائے گی۔

(۵) جو عورت اس طرح کسی شخص کی ملک میں آئی ہو اسے اگر اس کا مالک کسی دوسرے شخص کے نکاح میں دیے تو پھر مالک کو اس سے دوسری تمام خدمات لینے کا حق تو رہتا ہے لیکن شہوانی تعلق کا حق باقی نہیں رہتا۔

(۶) جس طرح شریعت نے بیویوں کی تعداد پر چار کی پابندی لگائی ہے اُس طرح لڑکیوں کی تعداد پر نہیں لگائی۔ لیکن اس معاملہ میں کوئی حد مقرر نہ کرنے سے شریعت کا منشا یہ نہیں تھا کہ مال دار لوگ بے شمار لڑکیاں خرید کر جمع کر لیں اور اپنے گھر کو عیاشی کا گھر بنالیں۔ بلکہ درحقیقت اس معاملہ میں عدم تعین کی وجہ جنگی حالات کا عدم تعین ہے۔

(۷) ملکیت کے تمام دوسرے حقوق کی طرح وہ مالکانہ حقوق بھی قابل انتقال ہیں جو کسی شخص کو از روئے قانون کسی اسیر جنگ پر حکومت نے عطا کیے ہوں۔

(۸) حکومت کی طرف سے حقوق ملکیت کا باقاعدہ عطا کیا جانا دوسرا ہی ایک قانونی فعل ہے جیسا نکاح ایک قانونی فعل ہے۔ لہذا اگر کوئی معقول وجہ نہیں کہ جو شخص نکاح میں کسی قسم کی کراہت محسوس نہیں کرتا وہ خواہ لڑندی سے تمتع میں کراہت محسوس کرے۔

(۹) اسیران جنگ میں سے کسی عورت کو کسی شخص کی ملکیت میں دے دینے کے بعد پھر حکومت اسے واپس لینے کی ہل نہیں رہتی۔ بالکل اسی طرح جیسے کسی عورت کا ولی اس کو کسی کے نکاح میں دے چکنے کے بعد پھر واپس لینے کا حق نہیں رہتا۔

وَأَحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذَلِكَُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنِينَ
غَيْرَ مُسْفِحِينَ فَمَا اسْتَمْتَعْتُمْ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ
فَرِيضَةً وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا تَرَضَيْتُمْ بِهِ مِنْ بَعْدِ
الْفَرِيضَةِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝۲۷ وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ مِنْكُمْ
طَوْلًا أَنْ يَنْكِحَ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ فَمِنْ مَّا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ
مِنْ فِتْيَتِكُمُ الْمُؤْمِنَاتِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِكُمْ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ

ان کے ماسوا جتنی عورتیں ہیں انہیں اپنے اموال کے ذریعہ سے حلال کرنا تمہارے لیے
حلال کر دیا گیا ہے، بشرطیکہ حصار نکاح میں اُن کو محفوظ کرو، نہ یہ کہ آزاد شہوت رانی کرنے لگو۔
پھر جو ازدواجی زندگی کا طفت تم ان سے اٹھاؤ اس کے بدلے اُن کے ہر بطور فرض کے
ادا کرو، البتہ مہر کی قرار داد ہو جانے کے بعد آپس کی رضامندی سے تمہارے درمیان اگر
کوئی سمجھوتہ ہو جائے تو اس میں کوئی حرج نہیں، اللہ علیم اور دانائے۔ اور جو شخص تم میں سے
اپنی مقدرت نہ رکھتا ہو کہ خاندانی مسلمان عورتوں (محضات) سے نکاح کر سکے اسے چاہیے
کہ تمہاری اُن لونڈیوں میں سے کسی کے ساتھ نکاح کرے جو تمہارے قبضہ میں ہوں اور
مومنہ ہوں۔ اللہ تمہارے ایمانوں کا حال خوب جانتا ہے، تم سب ایک ہی گروہ کے لوگ ہو ۝۲۷

(۲۷) اگر کوئی فوجی کمانڈر محض دینی اور عارضی طور پر اپنے سپاہیوں کو قیدی عورتوں سے شہوانی پیاس بجھانے کی
اجازت عیدت اور محض کچھ وقت کے لیے انہیں فوج میں تقسیم کرے تو یہ اسلامی قانون کی رو سے قطعاً ایک ناجائز فعل ہے۔
اس میں اور زنانیں کوئی فرق نہیں ہے۔ اور نہ اسلامی قانون میں جرم ہے۔

۲۷ یعنی معاشرت میں لوگوں کے درمیان جو مرقع مراتب ہے وہ محض ایک اعتباری چیز ہے اور نہ درجہ سب
مسلمان یکساں ہیں اور اگر کوئی حقیقی و جراتیہ انسان کے درمیان ہے تو وہ ایمان ہے جو محض مادے کے گھراؤں ہی کا حصہ نہیں ہے۔

فَإِنْ كُفُوهُنَّ بِأَذْنِ أَهْلِهِنَّ وَأَتَوْهُنَّ أَجُورَهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ
مُحْصَنَاتٍ غَيْرِ مُسْفِحَاتٍ وَلَا مُتَّخِذَاتِ أَخْدَانٍ فَإِذَا
أُحْصِنَ فَإِنْ أَتَيْنَ بِفَاحِشَةٍ فَعَلَيْهِنَّ نِصْفُ مَا عَلَى الْمُحْصَنَاتِ
مِنَ الْعَذَابِ ۚ ذَٰلِكَ لِمَنْ خَشِيَ الْعَنَتَ مِنْكُمْ ۚ وَإِنْ

لہذا ان کے سرپرستوں کی اجازت سے ان کے ساتھ نکاح کر لو اور معروف طریقہ سے ان کے
مہر ادا کر دو تاکہ وہ حصارِ نکاح میں محفوظ (محضنات) ہو کر رہیں، آزاد شہوت رانی نہ کرتی پھر میں
اور نہ چوری چھپے آشنائیاں کریں۔ پھر جب وہ حصارِ نکاح میں محفوظ ہو جائیں اور اس کے بعد
کسی بدچلنی کی مرتکب ہوں تو ان پر اُس مہر کی بہ نسبت آدھی سزا ہے جو خاندانی عورتوں (محضنات)
کے لیے مقرر ہے۔ یہ سہولت تم میں سے اُن لوگوں کے لیے پیدا کی گئی ہے جن کو
شادی نہ کرنے سے بند تقوے کے ٹوٹ جانے کا اندیشہ ہو۔ لیکن اگر

ہو سکتا ہے کہ ایک لونڈی ایمان و اخلاق میں ایک خاندانی عورت سے بہتر ہو۔

۳۶ سرسری نگاہ میں یہاں ایک سچیدگی واقع ہوتی ہے جس سے غماز اور اُن دوسرے لوگوں نے فائدہ اٹھایا ہے
جو رجم کے منکر ہیں۔ وہ لکھتے ہیں کہ اگر آزاد شادی شدہ عورت کے لیے شریعت اسلام میں نہ کی سزا رجم ہے تو اس کی نصف سزا کیا ہو سکتی ہے
جو لونڈی کو دی جائے؟ لہذا یہ آیت اس بات پر دلیل قاطعہ ہے کہ اسلام میں رجم کی سزا ہے ہی نہیں، لیکن ان لوگوں نے قرآن کے
الفاظ پر غور نہیں کیا۔ اس رکوع میں لفظ مُحْصَنَاتٍ (محفوظہ عورتیں) دو مختلف معنوں میں استعمال کیا گیا ہے۔ ایک "شادی شدہ عورتیں"
جن کو شوہر کی حفاظت حاصل ہو۔ دوسرے "خاندانی عورتیں" جن کو خاندان کی حفاظت حاصل ہو اگر وہ شادی شدہ نہ ہوں۔ اہمیت
زیر بحث میں "محضنات" کا لفظ لونڈی کے بالمقابل خاندانی عورتوں کے لیے دوسرے معنی میں استعمال ہوا ہے نہ کہ پہلے معنی میں، جیسا کہ آیت
کے مضمون سے صاف ظاہر ہے بخلاف اس کے لونڈیوں کے لیے محضنات کا لفظ پہلے معنی میں استعمال ہوا ہے اور صاف الفاظ میں قرآن
کے جب انہیں نکاح کی حفاظت حاصل ہو جائے (وَإِذَا أُحْصِنَ) تب ان کے لیے سزا کے دو کتاب پر وہ سزا ہے جو مذکور ہوئی۔ اب اگر غماز نگاہ
سے دیکھا جائے تو یہ بات بالکل واضح ہو جاتی ہے کہ خاندانی عورت کو دو حفاظتیں حاصل ہوتی ہیں۔ ایک خاندان کی حفاظت جس کی بنا پر
وہ شادی کے بغیر بھی محضنہ ہوتی ہے اور دوسری شوہر کی حفاظت جس کی بنا پر وہ خاندان کی حفاظت پر ایک اور حفاظت

تَصِرُوا خَيْرَ لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۲۵﴾ يُرِيدُ اللَّهُ
لِيُبَيِّنَ لَكُمْ وَيَهْدِيَكُمْ سُنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَ
يُتُوبَ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿۲۶﴾ وَاللَّهُ يُرِيدُ أَنْ

تم صبر کرو تو یہ تمہارے لیے بہتر ہے، اور اللہ بخشنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

اللہ چاہتا ہے کہ تم پرانے طریقوں کو واضح کرے اور انہی طریقوں پر تمہیں چلائے جن کی پیروی تم سے پہلے کئے ہوئے صلحاً کرتے تھے۔ وہ اپنی رحمت کے ساتھ تمہاری طرف متوجہ ہونے کا ارادہ رکھتا ہے، اور وہ علیم بھی ہے اور دانابھی۔ ہاں اللہ تو تم پر رحمت کے ساتھ

کا اضافہ ہو جاتا ہے۔ بخلاف اس کے لونڈی جب تک لونڈی ہے محض نہیں ہے، کیونکہ اس کو کسی خاندان کی حفاظت حاصل نہیں ہے۔ البتہ نکاح ہونے پر اس کو صرف شوہر کی حفاظت حاصل ہوتی ہے اور وہ بھی ادھوری کیونکہ شوہر کی حفاظت میں آنے کے بعد بھی نہ تو وہ ان لوگوں کی ہمدردی سے آزاد ہوتی ہے جن کی ملک میں وہ تھی، اور نہ اسے معاشرت میں وہ مرتبہ حاصل ہوتا ہے جو خاندانی عورت کو نصیب ہوا کرتا ہے۔ لہذا اسے جو سزا دی جائے گی وہ غیر شادی شدہ خاندانی عورتوں کی سزا سے آدھی ہو گی نہ کہ شادی شدہ خاندانی عورتوں کی سزا سے۔ نیز ہمیں سے یہ بات بھی معلوم ہو گئی کہ سورہ نور کی دوسری آیت میں فرنا کی جس سزا کا ذکر ہے وہ صرف غیر شادی شدہ خاندانی عورتوں کے لیے ہے جن کے مقابلہ میں یہاں شادی شدہ لونڈی کی سزا نصف بیان کی گئی ہے۔ رہیں شادی شدہ خاندانی عورتیں، تو وہ غیر شادی شدہ محضات سے زیادہ سخت سزا کی مستحق ہیں کیونکہ وہ دہری حفاظت کو توڑتی ہیں، اگرچہ قرآن ان کے لیے سزا سے رحم کی تصریح نہیں کرتا، لیکن نہایت لطیف طریقہ سے اس کی طرف اشارہ کرتا ہے جو لدا لدا ہن لوگوں سے معفی رہ جائے تو رہ جائے، نبی کے ذہن رسالے معفی نہیں وہ ملتا تھا۔

۲۷ یعنی خاندانی عورت سے نکاح کرنے کی استطاعت نہ ہو تو کسی لونڈی سے اس کے مالکوں کی اجازت کے بغیر نکاح کر لینے کی سہولت۔

۲۸ سورہ کے آغاز سے یہاں تک جو ہدایات دی گئی ہیں اور اس سورہ کے نزول سے پہلے سورہ بقرہ میں مسائل تمدن و معاشرت کے متعلق جو ہدایات دی جا چکی تھیں ان سب کی طرف بحیثیت مجموعی اشارہ کرتے ہوئے فرمایا جا رہا ہے کہ یہ معاشرت، اخلاق اور تمدن کے وہ قوانین ہیں جن پر قدیم ترین زمانہ سے ہر دور کے انبیاء اور ان کے صالح پیرو عمل کرتے چلے آئے ہیں اور یہ اللہ کی غایت و مہربانی ہے کہ وہ تم کو جاہلیت کی حالت سے نکال کر صالحین کے طریقہ زندگی

يَنْوِبُ عَلَيْكُمْ وَيُرِيدُ الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الشَّهَوَاتِ أَنْ تَمِيلُوا مَيْلًا عَظِيمًا ۖ يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَخَلَقَ الْإِنْسَانَ ضَعِيفًا ۝

توجہ کرنا چاہتا ہے مگر جو لوگ خود اپنی خواہشات نفس کی پیروی کر رہے ہیں وہ چاہتے ہیں کہ تم راہِ راست سے ہٹ کر درنکل جاؤ۔ اللہ تم پر سے پابندیوں کو ہلکا کرنا چاہتا ہے کیونکہ انسان کمزور پیدا کیا گیا ہے۔

کی طرف تمہاری رہنمائی کر رہا ہے۔

۳۴۹ یہ اشارہ ہے منافقین اور حدیث پرست جملہ اور فوجی مدینہ کے یہودیوں کی طرف۔ منافقین اور حدیث پرستوں کو تو وہ اصلاحات سخت ناگوار تھیں جو تمدن و معاشرت میں مدیوں کے جمے اور رپے برے تصورات و حدیث و روایہ کے خلاف کی جا رہی تھیں۔ سیراٹ میں لڑکیوں کا حصہ۔ بیوہ عورت کا سمرال کی بندشوں سے رہائی پانا اور عدت کے بعد اس کا ہر شخص سے نکاح کے لیے آزاد ہو جانا۔ سوئیسی ماں سے نکاح حرام ہونا۔ دو بہنوں کے ایک ساتھ نکاح میں جمع کیے جانے کو ناجائز قرار دینا۔ تنہائی کو وراثت سے محروم کرنا اور مرنے والے باپ کے لیے تنہائی کی بیوہ اور مطلقہ کا حلال ہونا۔ یہ اور اس طرح کی دوسری اصلاحات ہیں سے ایک ایک چیز ایسی تھی جس پر بڑے بوڑھے اور آہائی رسوم کے پرستار پیچھے اٹھتے تھے۔ مدونوں ان احکام پر چونگیوں بھرتی رہتی تھیں۔ شراوت پسند لوگ ان باتوں کو لے کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی دعوت اصلاح کے خلاف لوگوں کو بھڑکاتے پھرتے تھے۔ مثلاً جو شخص کسی ایسے نکاح سے پیدا ہوا تھا جسے اب اسلامی شریعت حرام قرار دے رہی تھی اس کو یہ کہہ کہہ کر اشتغال دلایا جاتا تھا کہ لیجیے آج جو نئے احکام وہاں آئے ہیں ان کی دوسری آپ کی ماں اور آپ کے باپ کا تعلق ناجائز ٹھہرا دیا گیا ہے۔ اس طرح یہ نادان لوگ اس اصلاح کے کامیاب رکاوٹیں ڈال رہے تھے جو اس وقت احکام الہی کے تحت انجام دیا جا رہا تھا۔

دوسری طرف یہودی تھے جنہوں نے مدیوں کی موٹا گلیوں سے اصل خدائی شریعت پر اپنے خود ساختہ احکام و قوانین کا ایک بھاری غول چڑھا رکھا تھا۔ بے شمار پابندیاں اور باربکیاں اور سختیاں تھیں جو انہوں نے شریعت میں بڑھائی تھیں۔ بکثرت حلال چیزیں ایسی تھیں جنہیں وہ حرام کر بیٹھے تھے بہت سے اہام تھے جن کو انہوں نے قوانین خدائی میں داخل کر لیا تھا۔ اب یہ بات ان کے علم اور عوام دونوں کی ذہنیت اور مذاق کے بالکل خلاف تھی کہ وہ اس میں سادہ و سادہ شریعت کی قدر پہچان سکتے جو قرآن پیش کر رہا تھا۔ وہ قرآن کے احکام کو سن کر بے تاب ہو ہو جاتے تھے۔ ایک ایک چیز پر سو سو اعتراضات کرتے تھے۔ ان کا مطالبہ یہ تھا کہ یا تو قرآن ان کے فقہاء کے تمام اجتہادات اور ان کے اسلاف کے سارے اہام و خلافات کو شریعت الہی قرار دے، ورنہ یہ ہرگز کتاب الہی نہیں ہے۔ مثال کے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَاْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ
إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِّنْكُمْ وَلَا تَقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ

اے ایمان لانے والو! آپس میں ایک دوسرے کے مال باطل طریقوں سے نہ کھاؤ، لیکن دین ہونا چاہیے آپس کی رضامندی سے۔ اور اپنے آپ کو قتل نہ کرو۔

طور پر یہودیوں کے ہاں دستور تھا کہ ایام اہواری میں عورت کو بالکل پید بھجا جاتا تھا۔ نہ اس کا پکایا ہوا کھانا کھاتے نہ اس کا تھکا پانی پیتے۔ نہ اس کے ساتھ ایک فرش پر بیٹھتے۔ بلکہ اس کے ہاتھ سے ہاتھ چھو جانے کو بھی کر دے سکتے تھے۔ ان چند دنوں میں عورت خود اپنے گھر میں اچھوت بن کر رہ جاتی تھی یہی رواج یہودیوں کے اثر سے مدینہ کے انصار میں بھی چل پڑا تھا۔ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ تشریف لائے تو آپ سے اس کے تعلق سوال کیا گیا۔ جواب میں وہ آیت آئی جو سورہ بقرہ رکوع ۲۸ کے آغاز میں درج ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس آیت کی رو سے حکم دیا کہ ایام اہواری میں عورت مباشرت ناجائز ہے، باقی تمام تعلقات عورتوں کے ساتھ اسی طرح رکھے جائیں جس طرح دوسرے دنوں میں ہوتے ہیں۔ اس پر یہودیوں میں شور مچ گیا۔ وہ کہنے لگے کہ شیخض تو قسم کھا کر بیٹھا ہے کہ جو کچھ ہمارے ہاں حرام ہے اسے حلال کر کے رہے گا اور جس چیز کو ہم ناپاک کہتے ہیں اسے پاک قرار دے گا۔

۵۵ "باطل طریقوں" سے مراد وہ تمام طریقے ہیں جو خلاف حق ہوں اور شرعاً ناجائز ہوں۔ "لین دین" سے مراد یہ ہے کہ آپس میں مفاد و منافع کا تبادلہ ہونا چاہیے جس طرح تجارت اور صنعت و حرفت وغیرہ میں ہوتا ہے کہ ایک شخص دوسرے شخص کی ضروریات فراہم کرنے کے لیے محنت کرتا ہے اور وہ اس کا معاوضہ دیتا ہے۔ آپس کی رضامندی سے مراد یہ ہے کہ لین دین نہ تو کسی ناجائز دباؤ سے ہو اور نہ فریب و دغا سے۔ رشوت اور سود میں بظاہر رضامندی ہوتی ہے مگر فی الواقع وہ رضامندی مجبورانہ ہوتی ہے اور دباؤ کا نتیجہ ہوتی ہے۔ جو میں بھی بظاہر رضامندی ہوتی ہے مگر درحقیقت جو میں حصہ لینے والا ہر شخص اس غلط امید پر رضامند ہوتا ہے کہ حیثیت اس کی ہوگی۔ ہارنے کے ارادے سے کوئی بھی راضی نہیں ہوتا ناجعل اور فریب کے کاروبار میں بھی بظاہر رضامندی ہوتی ہے مگر اس غلط فہمی کی بنا پر ہوتی ہے کہ اندر جمل و فریب نہیں ہے۔ اگر فریق ثانی کو معلوم ہو کہ تم اس سے جمل یا فریب کر رہے ہو تو وہ ہرگز اس پر راضی نہ ہو۔

۵۶ یہ فقرہ پچھلے فقرے کا تتمہ بھی ہو سکتا ہے اور خود ایک مستقل فقرہ بھی۔ اگر پچھلے فقرے کا تتمہ سمجھا جائے تو

اس کا مطلب یہ ہے کہ دوسروں کا مال ناجائز طور پر کھانا خود اپنے آپ کو ہلاکت میں ڈالنا ہے۔ دنیا میں اس سے نظام تمدن غراب ہوتا ہے اور اس کے بُرے نتائج سے حرام خود آدمی خود بھی نہیں بچ سکتا۔ اور آخرت میں اس کی بدولت آدمی سخت سزا کا مستوجب بن جاتا ہے۔ اور اگر اسے مستقل فقرہ سمجھا جائے تو اس کے دو معنی ہیں۔ ایک یہ کہ ایک دوسرے کو

إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ رَحِيمًا ۝ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ عُدُوًّا وَإِنَّا وَ
ظَلَمًا فَسَوْفَ نُصْلِيهِ نَارًا ۖ وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝
إِنْ تَجْتَنِبُوا كِبَارَ مَا تُنْهَوْنَ عَنْهُ نُكَفِّرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ

یقین مانو کہ اللہ تمہارے اوپر مہربان ہے۔ جو شخص ظلم و زیادتی کے ساتھ ایسا کرے گا اس کو ہم ضرور آگ میں جھونکیں گے اور یہ اللہ کے لیے کوئی مشکل کام نہیں ہے۔ اگر تم اُن بڑے بڑے گناہوں سے پرہیز کرتے رہو جن سے تمہیں منع کیا جا رہا ہے تو تمہاری چھوٹی موٹی برائیوں کو ہم تمہارے حساب سے ماقط کر دیں گے اور تم کو قتل نہ کرو۔ دوسرے یہ کہ خودکشی نہ کرو۔ اللہ تعالیٰ نے الفاظ ایسے جامع استعمال کیے ہیں اور ترتیب کلام ایسی رکھی ہے کہ اس سے یہ تینوں مفہوم نکلتے ہیں اور تینوں حتی ہیں۔

۵۲ یعنی اللہ تعالیٰ تمہارا خیر خواہ ہے، تمہاری بھلائی چاہتا ہے، اور یہ اس کی مہربانی ہی ہے کہ وہ تم کو ایسے کاموں سے منع کر رہا ہے جن میں تمہاری اپنی بربادی ہے۔

۵۳ یعنی ہم تنگ دل اور تنگ نظر نہیں ہیں کہ چھوٹی چھوٹی باتوں پر پکڑ کر اپنے بندوں کو سزا دیں۔ اگر تمہارا نامہ اعمال بڑے جرائم سے خالی ہو تو چھوٹی خطاؤں کو نظر انداز کر دیا جائے گا اور تم پر فرد جرم لگائی ہی نہ جائے گی۔ البتہ اگر بڑے جرائم کا ارتکاب کر کے آؤ گے تو پھر جو مقدمہ تم پر قائم کیا جائے گا اس میں چھوٹی خطاؤں پر بھی گرفت میں آجائے گی۔ یہاں یہ سمجھ لینا چاہیے کہ بڑے گناہ اور چھوٹے گناہ میں اصولی فرق کیا ہے۔ جہاں تک میں نے قرآن اور سنت میں خود کیا ہے مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے (واللہ اعلم بالصواب) کہ تین چیزیں ہیں جو کسی فعل کو بڑا گناہ بناتی ہیں :

(۱) کسی کی حق تلفی، خواہ وہ خدا ہو جس کا حق تلف کیا گیا ہے، یا والدین ہوں یا دوسرے انسان، یا خود اپنا نفس۔ پھر جس کا حق مبتلا زیادہ ہے اُسی قدر اس کے حق کو تلف کرنا زیادہ بڑا گناہ ہے۔ اسی بنا پر گناہ کو ”ظلم“ بھی کہا جاتا ہے۔ اور اسی بنا پر شرک کو قرآن میں ظلم عظیم کہا گیا ہے۔

(۲) اللہ سے بے خفی اور اس کے مقابلہ میں استکبار جس کی بنا پر آدمی اللہ کے امر و نہی کی پرواہ نہ کرے اور نافرمانی کے ارادے سے قصداً وہ کام کرے جس سے اللہ نے منع کیا ہے اور عمل اُن کاموں کو نہ کرے جن کا اُن نے حکم دیا ہے۔ یہ نافرمانی جس قدر زیادہ دشمنی اور جسارت اور ناخدا ترسی کی کیفیت اپنے اندر لیے ہوئے ہوگی اسی قدر گناہ بھی شدید ہوگا۔ اسی معنی کے لحاظ سے گناہ کے ”تین تہ“ کے الفاظ استعمال کیے گئے ہیں۔

وَنَدَخِلْكُمْ مَدْخَلًا كَرِيمًا ۝ وَلَا تَتَمَنَّوْا مَا
فَضَّلَ اللَّهُ بِهِ بَعْضَكُمْ عَلَى بَعْضٍ لِلرِّجَالِ نَصِيبٌ مِّمَّا
اَكْتَسَبُوا وَلِلنِّسَاءِ نَصِيبٌ مِّمَّا اَكْتَسَبْنَ وَسَلُوا
اللَّهَ مِنْ فَضْلِهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ۝

عزت کی جگہ داخل کریں گے۔

اور جو کچھ اللہ نے تم میں سے کسی کو دوسروں کے مقابلہ میں زیادہ دیا ہے اس کی تمنا نہ کرو۔
کچھ مردوں نے کہا یہ ہے اُس کے مطابق ان کا حصہ ہے اور جو کچھ عورتوں نے کہا یہ ہے اُس کے مطابق
ان کا حصہ۔ ہاں اللہ سے اس کے فضل کی دعا مانگتے رہو، یقیناً اللہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے۔

۳۔ اُن رابطہ کو زنا اور اُن تعلقات کو بگاڑنا جن کے وصل و استحکام اور درستی پر انسانی زندگی کا امن منحصر ہے
خود یہ روابط بندے اور خدا کے درمیان ہوں یا بندے اور بندے کے درمیان۔ پھر جو رابطہ جتنا زیادہ اہم ہے اور جس کے
کٹنے سے امن کو جتنا زیادہ نقصان پہنچتا ہے اور جس کے معاملہ میں ماموریت کی جتنی زیادہ توقع کی جاتی ہے، اسی قدر اس کو
زبانے اور کاٹنے اور خراب کرنے کا گناہ زیادہ بڑا ہے۔ مثلاً زنا اور اس کے مختلف مدارج پر غور کیجیے۔ یہ فعل فی نفسہ نظام
انسان کو خراب کرنے والا ہے اس لیے بجائے خود ایک بڑا گناہ ہے مگر اس کی مختلف صورتیں یا ایک دوسرے سے گنا
شدید تر ہیں۔ شادی شدہ آدمی کا زنا کرنا بنیاد پرستی کی بہ نسبت زیادہ سخت گناہ ہے۔ منکوحہ عورت سے زنا کرنا غیر منکوحہ
سے کرنے کی بہ نسبت قبیح تر ہے۔ ہمسایہ کے گھر والوں سے زنا کرنا غیر ہمسایہ سے کرنے کی بہ نسبت زیادہ بڑا ہے۔ محرمات
یا بہن یا بیٹی یا ماں سے زنا کرنا غیر عورت سے کرنے کی بہ نسبت اشد ہے۔ مسجد میں زنا کرنا کسی اور جگہ کرنے سے اشد
ہے۔ ان شایوں میں ایک ہی فعل کی مختلف صورتوں کے درمیان گناہ ہونے کی حیثیت سے مدارج کا فرق انہی وجوہ سے
ہے جو اوپر بیان ہوئے ہیں۔ جہاں ماموریت کی توقع جس قدر زیادہ ہے، جہاں انسانی رابطہ جتنا زیادہ مستحق احترام ہے
اور جہاں اس رابطہ کو قطع کرنا جس قدر زیادہ موجب فساد ہے وہاں زنا کا ارتکاب اسی قدر زیادہ شدید گناہ ہے۔ اسی
معنی کے لحاظ سے گناہ کے لیے "خوڑ" کی اصطلاح استعمال کی جاتی ہے۔

۴۔ اس آیت میں ایک بڑی اہم اخلاقی ہدایت دی گئی ہے جسے اگر ملحوظ رکھا جائے تو اجتماعی زندگی میں
انسان کو بڑا امن نصیب ہو جائے۔ اللہ تعالیٰ نے تمام انسانوں کو کھانا پینے کا سامان ملے، بلکہ ان کے درمیان بے شمار

وَلِكُلِّ جَعَلْنَا مَوَالِيَ مِمَّا تَرَكَ الْوَالِدِينَ وَالْأَقْرَبُونَ وَالَّذِينَ
عَقَدْتُ أَيْمَانَكُمْ فَأَتَوْهُم نَصِيبُهُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا

اور ہم نے ہر اس ترکے کے حق دار مقرر کر دیے ہیں جو والدین اور رشتہ دار چھوڑیں۔ اب
رہے وہ لوگ جن سے تمہارے عہد و پیمان ہوں تو ان کا حصہ انہیں دو، یقیناً اللہ ہر چیز پر نگراں ہے

جینتوں سے فرق رکھے ہیں۔ کوئی خوبصورت ہے اور کوئی بد صورت۔ کوئی خوش آواز ہے اور کوئی بد آواز۔ کوئی طاقت ور ہے
اور کوئی کمزور۔ کوئی سلیم الاعضا ہے اور کوئی پیدائشی طور پر جسمانی نقص لے کر آیا ہے۔ کسی کو جسمانی اور ذہنی قوتوں میں سے کوئی قوت
زیادہ دی ہے اور کسی کو کوئی دوسری قوت۔ کسی کو بہتر حالات میں پیدا کیا ہے اور کسی کو بدتر حالات میں۔ کسی کو زیادہ فرائض دیے
ہیں اور کسی کو کم۔ اسی فرق و امتیاز پر انسانی تمدن کی ساری گونا گونی قائم ہے اور یہ عین متنقنائے حکمت ہے۔ ہاں ایک نوعیت کا فساد رونما ہوتا ہے
اس کے فطری حدود سے بڑھا کر انسان اپنے مصنوعی امتیازات کا اس پر اضافہ کرتا ہے وہاں ایک نوعیت کا فساد رونما ہوتا ہے
اور جہاں سرے سے اس فرق ہی کو مٹا دینے کے لیے فطرت سے جنگ کرنے کی کوشش کی جاتی ہے وہاں ایک دوسری
نوعیت کا فساد برپا ہوتا ہے۔ آدمی کی یہ ذہنیت کہ جسے کسی حیثیت سے اپنے مقابل میں بڑھا ہوا دیکھے بے چین ہو جائے،
یہی اجتماعی زندگی میں رشک، حسد، رقابت، عداوت، مزاحمت اور کشاکش کی جڑ ہے۔ اور اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ جو قتل اسے
جائز طریقوں سے حاصل نہیں ہوتا اسے پھر وہ ناجائز تدبیروں سے حاصل کرنے پر آماتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس آیت میں اسی
ذہنیت سے بچنے کی ہدایت فرما رہا ہے۔ اس کے ارشاد کا مدعا یہ ہے کہ جو قتل اس نے دوسروں کو دیا ہو اس کی تمنا
نہ کرو، البتہ اللہ سے فضل کی دعا کرو، وہ جس فضل کو اپنے علم و حکمت سے تمہارے لیے مناسب سمجھے گا عطا فرمائے گا۔
اور یہ جو فرمایا کہ ”مردوں نے جو کچھ کیا ہے اس کے مطابق ان کا حتمہ ہے اور جو کچھ عورتوں نے کیا ہے اس کے
مطابق ان کا حصہ“ اس کا مطلب جہاں تک میں سمجھ سکا ہوں یہ ہے کہ مردوں اور عورتوں میں سے جس کو جو کچھ اللہ نے
دیا ہے اس کو استعمال کر کے جو فضیلت اور جسی برائی یا بھلائی کمائے گا اسی کے مطابق، یا بالفاظ دیگر اسی کی جنس سے
اللہ کے ہاں حصہ پائے گا۔

۵۵۵ اہل عرب میں قاعدہ تھا کہ جن لوگوں کے درمیان دوستی اور بھائی چارہ کے عہد و پیمان ہو جاتے تھے
وہ ایک دوسرے کی میراث کے حقدار بن جاتے تھے۔ اسی طرح جسے بیٹا بنایا جاتا تھا وہ بھی مرنے والے کے باپ کا
وارث قرار پاتا تھا۔ اس آیت میں جاہلیت کے اس طریقے کو منسوخ کرتے ہوئے ارشاد فرمایا گیا ہے کہ وراثت تو اسی قاعدہ
کے مطابق رشتہ داروں میں تقسیم ہونی چاہیے جنہم نے مقرر کر دیا ہے، البتہ جن لوگوں سے تمہارے عہد و پیمان ہوں ان کو
اپنی زندگی میں تم جو چاہو دے سکتے ہو۔

الرِّجَالُ قَوَّامُونَ عَلَى النِّسَاءِ بِمَا فَضَّلَ اللَّهُ بَعْضَهُمْ عَلَى
بَعْضٍ وَبِمَا آتَقَفُوا مِنْ أَمْوَالِهِمْ فَأَصْلَحَتْ فَبِئْسَ
حِفْظٌ لِلْغَيْبِ بِمَا حَفِظَ اللَّهُ وَالَّتِي تَخَافُونَ نُشُوزَهُنَّ
فَعِظُوهُنَّ وَاهْجُرُوهُنَّ فِي الْمَضَاجِعِ وَاصْبِرْ بُوهُنَّ

مرد عورتوں پر قوام ہیں، اس بنا پر کہ اللہ نے ان میں سے ایک کو دوسرے پر فضیلت^{۵۴}
دی ہے، اور اس بنا پر کہ مرد اپنے مال خرچ کرتے ہیں۔ پس جو صلح عورتیں ہیں وہ اطاعت شعار
ہوتی ہیں اور مردوں کے پیچھے اللہ کی حفاظت و نگرانی میں ان کے حقوق کی حفاظت کرتی ہیں۔
اور جن عورتوں سے تمہیں سرکشی کا اندیشہ ہو انہیں سمجھاؤ، خواب گاہوں میں ان سے علیحدہ رہو اور ماراؤ^{۵۵}

۵۴ قوام یا قیام اس شخص کو کہتے ہیں جو کسی فرد یا ادارے یا نظام کے معاملات کو درست حالت میں چلانے اور
اس کی حفاظت و نگہبانی کرنے اور اس کی ضروریات بتا کرنے کا ذمہ دار ہو۔

۵۵ یہاں فضیلت بمعنی شرف اور کرامت اور عزت نہیں ہے، جیسا کہ ایک عام اردو خیال آدمی اس لفظ کا مطلب
لے گا بلکہ یہاں یہ لفظ اس معنی میں ہے کہ ان میں سے ایک صفت (یعنی مرد) کو اللہ نے طبعاً بعض ایسی خصوصیات اور قوتیں عطا
کی ہیں جو دوسری صفت (یعنی عورت) کو نہیں دیں یا اس سے کم دی ہیں۔ اس بنا پر خانہ دانی نظام میں مرد ہی قوام ہونے کی
اہلیت رکھتا ہے اور عورت فطرۃً ایسی بنائی گئی ہے کہ اسے فاندانی زندگی میں مرد کی حفاظت و خبر گیری کی تحت رہنا چاہیے۔

۵۸ حدیث میں آیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ”بہترین بیوی وہ ہے کہ جب تم اُسے دیکھو تو تمہارا دل
خوش ہو جائے، جب تم اُسے کسی بات کا حکم دو تو وہ تمہاری اطاعت کرے، اور جب تم گھر میں نہ ہو تو وہ تمہارے پیچھے تمہارے
مال کی اہل اپنے نفس کی حفاظت کرے۔“ یہ حدیث اس آیت کی بہترین تفسیر کرتی ہے۔ مگر یہاں یہ اچھی طرح سمجھ لینا چاہیے کہ
عورت پر اپنے شوہر کی اطاعت سے اہم اور اقدم اپنے خالق کی اطاعت ہے۔ لہذا اگر کوئی شوہر فدا کی معصیت کا حکم دے یا
خدا کے مائدے کے ہونے کسی فرض سے باز رکھنے کی کوشش کرے تو اس کی اطاعت سے انکار کر دینا عورت کا فرض ہے۔ اس
صورت میں اگر وہ اس کی اطاعت کرے گی تو گناہ گار ہوگی۔ بخلاف اس کے اگر شوہر اپنی بیوی کو فاضل نمازیانفل روزہ ترک
کرنے کے لیے کہے تو لازم ہے کہ وہ اس کی اطاعت کرے۔ اس صورت میں اگر وہ فاضل ادا کرے گی تو مقبول نہ ہوں گے۔

۵۹ یہ مطلب نہیں ہے کہ تیوں کا کام بیک وقت کر ڈالے جائیں بلکہ مطلب یہ ہے کہ نشوز کی حالت میں ان تینوں

فَإِنْ أَطَعْتُمْ فَلَا تَبْغُوا عَلَيْهِنَّ سَبِيلًا ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ
عَلِيمًا كَبِيرًا ﴿۳۴﴾ وَإِنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَأَبْعَثُوا
حَكَمًا مِّنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِّنْ أَهْلِهَا ۚ إِنَّ يُرِيدَا إِصْلَاحًا
يُوفِّقُ اللَّهُ بَيْنَهُمَا ۚ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا ﴿۳۵﴾

پھر اگر وہ تمہاری مطیع ہو جائیں تو خواہ مخواہ ان پر دست درازی کے لیے بہانے تلاش نہ کرو،
یقین رکھو کہ اوپر اللہ موجود ہے جو بڑا اور بالائے ہے۔ اور اگر تم لوگوں کو کہیں میاں اور بیوی کے
تعلقات بگڑ جانے کا اندیشہ ہو تو ایک حکم مرد کے رشتہ داروں میں سے اور ایک عورت کے
رشتہ داروں میں سے مقرر کرو وہ دونوں اصلاح کرنا چاہیں گے تو اللہ ان کے درمیان
موافقت کی صورت نکال دے گا، اللہ سب کچھ جانتا ہے اور باخبر ہے۔

تبدیروں کی اجازت ہے۔ اب رہا ان پُرل دماء تو بہر حال اس میں قصور اور سزا کے درمیان تناسب ہونا چاہیے، اور جہاں
ہلکی تدبیر سے اصلاح ہو سکتی ہو وہاں سخت تدبیر سے کام نہ لینا چاہیے۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے بیویوں کے بارے کی جب
کبھی اجازت دی ہے بادل ناخواستہ دی ہے اور کبھی بھی اسے ناپسند ہی فرمایا ہے۔ تاہم بعض عورتیں ایسی ہوتی ہیں جو بچے بغیر
درست ہی نہیں ہوتیں۔ ایسی حالت میں بنی صلی اللہ علیہ وسلم نے ہدایت فرمائی ہے کہ موٹھ پر نہ مارا جائے، بے رحمی سے
نہ مارا جائے اور ایسی چیز سے نہ مارا جائے جو جسم پر نشان چھوڑ جائے۔

۶۰ دونوں سے مرد ثالث بھی ہیں اور زوجین بھی۔ ہر جھگڑے میں صلح ہونے کا امکان ہے بشرطیکہ فریقین بھی
صلح پسند ہوں اور بیچ والے بھی دل سے چاہتے ہوں کہ فریقین میں کسی طرح صفائی ہو جائے۔

۶۱ اس آیت میں ہدایت فرمائی گئی ہے کہ جہاں میاں اور بیوی میں ناموافقت ہو جائے وہاں نزاع سے انقطاع
نک نہ بت پہنچنے یا عدالت میں معاملہ جانے سے پہلے گھر کے گھر ہی میں اصلاح کی کوشش کرنی چاہیے۔ اور اس کی تدبیر
یہ ہے کہ میاں اور بیوی میں سے ہر ایک کے خاندان کا ایک آدمی اس عرض کے لیے مقرر کیا جائے کہ دونوں مل کر
اسباب اختلاف کی تحقیق کریں اور پھر آپس میں سر جوڑ کر تمہیں اور تصفیہ کی کوئی صورت نکالیں۔ یہ بیچ یا ثالث مقرر کرنے والا
کون ہو اس سوال کو اللہ تعالیٰ نے ہم رکھا ہے تاکہ اگر زوجین خود چاہیں تو اپنے اپنے رشتہ داروں میں سے خود ہی

وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا
وَبِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَالْجَارِ ذِي الْقُرْبَىٰ
وَالْجَارِ الْجُنُبِ وَالصَّاحِبِ بِالْجَنُبِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَمَا

اور تم سب اللہ کی بندگی کرو۔ اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ، ماں باپ کے ساتھ نیک بتاؤ
کرو، قربات داروں اور یتیموں اور مسکینوں کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آؤ، اور پڑوسی شتر دار سے
اجنبی ہمسایہ سے پہلو کے ساتھ اور مسافر سے، اور ان لونڈی غلاموں سے جو تمہارے

ایک ایک آدمی کو اپنے اختلاف کا فیصلہ کرنے کے لیے منتخب کریں، ورنہ دونوں خاندانوں کے بڑے بڑے ملافت
کے بیچ مقرر کریں، اور اگر مقدمہ عدالت میں پہنچ ہی جائے تو عدالت خود کوئی کارروائی کرنے سے پہلے خاندانی بیچ مقرر
کر کے اصلاح کی کوشش کرے

اس امر میں اختلاف ہے کہ شافعیوں کے اختیارات کیا ہیں۔ فقہاء میں سے ایک گروہ کہتا ہے کہ یہ ثالث فیصلہ
کرنے کا اختیار نہیں رکھتے البتہ تعقیب کی جو صورت ان کے نزدیک مناسب ہو اس کے لیے سفارش کر سکتے ہیں۔ مانا یا نہ مانا
زویین کے اختیار میں ہے۔ ان اگر زویین نے ان کو طلاق یا غلع یا کسی اور امر کا فیصلہ کر دینے کے لیے اپنا وکیل بنایا ہو تو البتہ
ان کا فیصلہ تسلیم کرنا زویین کے لیے واجب ہو گا۔ یہ حنفی اور شافعی علماء کا مسلک ہے۔ دوسرے گروہ کے نزدیک دونوں
پہنچوں کو موافقت کا فیصلہ کرنے کا اختیار ہے مگر علیحدگی کا فیصلہ وہ نہیں کر سکتے۔ یہ حسن بصری اور قتادہ اور بعض دوسرے
فقہاء کا قول ہے۔ ایک اور گروہ اس بات کا قائل ہے کہ ان پہنچوں کو طلاق اور جدا کر دینے کے پورے اختیارات ہیں۔

ابن عباس، سعید بن جبیر، ابراہیم بن محمد، یحییٰ بن محمد بن سیرین، اور بعض دوسرے حضرات نے یہی رائے اختیار کی ہے۔

حضرت عثمان اور حضرت علی کے فیصلوں کی جو نظریں ہم تک پہنچی ہیں ان سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ دونوں حضرات
بیچ مقرر کرتے ہوئے عدالت کی طرف سے ان کو صا کما فیقتالات دے دیتے تھے چنانچہ حضرت عقیل بن ابی طالب
اور ان کی بیوی فاطمہ بنت عتبہ بن ربیعہ کا مقدمہ جب حضرت عثمان کی عدالت میں پیش ہوا تو انہوں نے شوہر کے خاندان
میں سے حضرت ابن عباس کو، اور بیوی کے خاندان میں سے حضرت معاویہ بن ابی سفیان کو بیچ مقرر کیا اور ان سے کہا کہ
مگر آپ دونوں کی رائے میں ان کے درمیان تقریب کر دینا ہی مناسب ہو تو تقریب کر دیں۔ اسی طرح ایک مقدمہ میں حضرت
علی نے حکم مقرر کیا اور ان کو اختیار دیا کہ چاہیں ملا دیں اور چاہیں جدا کر دیں۔ اس سے معلوم ہوا کہ بیچ بطور خود تو عدالتی
اختیارات نہیں رکھتے۔ البتہ اگر عدالت ان کو مقرر کرتے وقت انہیں اختیارات دیدے تو پھر ان کا فیصلہ ایک ایسی فیصلہ

مَلَکَتْ أَيْمَانُكُمْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ مُخْتَالًا
فَخُورًا ۝ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ وَيَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبُخْلِ وَ
يَكْتُمُونَ مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۗ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ
عَذَابًا مُّهِينًا ۝ وَالَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ مَّرَاتًا

قبضہ میں ہوں، احسان کا معاملہ رکھو یقین جاننا اللہ کسی ایسے شخص کو پسند نہیں کرتا جو اپنے
پندار میں مغرور ہو اور اپنی بڑائی پر فخر کرے۔ اور ایسے لوگ بھی اللہ کو پسند نہیں ہیں جو کجروی
کرتے ہیں اور دوسروں کو بھی کجروی کی ہدایت کرتے ہیں اور جو کچھ اللہ نے اپنے فضل سے انہیں
دیا ہے اُسے چھپاتے ہیں۔ ایسے کافر نعمت لوگوں کے لیے ہم نے رسوا کن عذاب بیتا
کر رکھا ہے۔ اور وہ لوگ بھی اللہ کو ناپسند ہیں جو اپنے مال محض لوگوں کو دکھانے کے لیے
کی طرح نافذ ہوگا۔

۴۵۲ میں "الصاحب بالجنب" فرمایا گیا ہے جس سے مراد ہم نشین دوست بھی ہے اور ایسا شخص بھی جس
کے کسی وقت آدمی کا ساتھ ہو جائے۔ مثلاً آپ بازار میں جلد ہے ہوں اور کوئی شخص آپ کے ساتھ راستہ چل رہا ہو
یا کسی دکان پر آپ سودا خرید رہے ہوں اور کوئی دوسرا خریدار بھی آپ کے پاس بیٹھا ہو، یا سفر کے دوران میں کوئی شخص
آپ کا ہم سفر ہو۔ یہ عارضی ہمسایگی بھی ہر مذہب اور شریعت انسان پر ایک حق عائد کرتی ہے جس کا اقلضایہ ہے کہ وہ
حق لا مکان اس کے ساتھ نیک برتاؤ کرے اور اسے تکلیف دینے سے مجتنب رہے۔

۴۵۳ اللہ کے فضل کو چھپانا یہ ہے کہ آدمی اس طرح رہے گویا کہ اللہ نے اس پر فضل نہیں کیا ہے مثلاً کسی
اشر نے دولت دی، برادر و دوہانی حیثیت سے گر کر رہے۔ نہ اپنی ذات اور اپنے اہل و عیال پر خرچ کرے نہ بدگمان خدا کی
مدد کرے، نہ نیک کاموں میں ہتھ لے۔ لوگ دیکھیں تو سمجھیں کہ یہ بچارہ بڑی خستہ حال ہے۔ یہ دراصل اللہ کی سخت
ناشرکی ہے۔ حدیث میں آیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان الله اذا انعم نعمة على عبدا احب
ان يظهر انرها عليه، اللہ جب کسی بندے کو نعمت دیتا ہے تو وہ پسند کرتا ہے کہ اس نعمت کا انرا منہ پر
ظاہر ہو۔ یعنی اس کے کھانے پینے، رہنے سنے، لباس اور مکن، اور اس کی داد و دہش ہر چیز سے اللہ کی دی ہوئی
اس نعمت کا اظہار ہوتا رہے۔

النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ يَكُنِ
 الشَّيْطَانُ لَهُ قَرِينًا فَسَاءَ قَرِينًا ﴿۳۸﴾ وَمَا ذَا عَلَيْهِمْ كُفَرُوا بِاللَّهِ
 وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَانْفَقُوا مِمَّا رَزَقَهُمُ اللَّهُ وَكَانَ اللَّهُ بِهِمْ عَلِيمًا ﴿۳۹﴾
 إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ وَإِنْ تَكَ حَسَنَةً يُضْعِفْهَا وَ
 يُوْتِ مِنْ لَدُنْهُ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿۴۰﴾ فَكَيْفَ إِذَا جِئْنَا مِنْ كُلِّ
 أُمَّةٍ بِشَهِيدٍ وَجِئْنَا بِكَ عَلَى هَؤُلَاءِ شَهِيدًا ﴿۴۱﴾ يَوْمَئِذٍ
 يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَعَصَوُوا الرُّسُولَ لَوْ تُسَوَّى بِهِمُ الْأَرْضُ

وَقَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ

خرج کرتے ہیں اور درحقیقت نہ اللہ پر ایمان رکھتے ہیں نہ روزِ آخر پر۔ سچ یہ ہے کہ شیطان
 جس کا رفیق ہوا اُسے بہت ہی بُری رفاقت میسر آئی۔ آخر ان لوگوں پر کیا آفت آجاتی اگر یہ
 اللہ اور روزِ آخر پر ایمان رکھتے اور جو کچھ اللہ نے دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے۔ اگر یہ ایسا
 کرتے تو اللہ سے ان کی نیکی کا حال چھپا نہ رہ جاتا۔ اللہ کسی پر ذرہ برابر بھی ظلم نہیں کرتا۔ اگر
 کوئی ایک نیکی کرے تو اللہ اُسے دو چند کرتا ہے اور پھر اپنی طرف سے بڑا اجر عطا فرماتا ہے پھر سوچو کہ
 اُس وقت یہ کیا کریں گے جب ہم ہر امت میں سے ایک گواہ لائیں گے اور ان لوگوں پر ہمیں یعنی
 محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو گواہ کی حیثیت سے کھڑا کریں گے۔ اس وقت وہ سب لوگ جنہوں نے رسول کی
 بات نہ مانی اور اس کی نافرمانی کرتے رہے تمنا کریں گے کہ کاش زمین پھٹ جائے اور وہ اس میں سما جائیں۔

۳۸ یعنی ہر دور کا پیغمبر اپنے دور کے لوگوں پر اللہ کی عزالت میں گواہی دے گا کہ زندگی کا وہ سیدھا راستہ اور فکر و عمل کا وہ

صحیح طریقہ جس کی تعلیم آپ نے مجھے دی تھی اسے میں نے ان لوگوں تک پہنچا دیا تھا۔ پھر یہی شہادت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اپنے دور
 کے لوگوں پر دیں گے، اور قرآن سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ کا دور آپ کی بعثت کے وقت سے قیامت تک ہے۔ (آل عمران، ماہ ۱۹)

وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا ۖ يُكَتُمُوهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَبُوا
الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَارَىٰ حَتَّىٰ تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ وَلَا
جُنُبًا إِلَّا عَابِرِي سَبِيلٍ حَتَّىٰ تَغْتَسِلُوا ۚ وَإِنْ كُنْتُمْ

دہاں یہ اپنی کوئی بات اللہ سے نہ چھپا سکیں گے ؕ

اے ایمان لانے والو! جب تم نشے کی حالت میں ہو تو نماز کے قریب نہ جاؤ۔ نماز
اس وقت پڑھنی چاہیے جب تم جانو کہ کیا کہہ رہے ہو۔ اور اسی طرح جنابت کی حالت میں بھی
نماز کے قریب نہ جاؤ جب تک کہ غسل نہ کر لو الا یہ کہ راستہ سے گزرتے ہو۔ اور اگر کبھی ایسا ہو کہ تم

۶۵ یہ شراب کے متعلق دوسرا حکم ہے۔ پہلا حکم وہ تھا جو سورہ بقرہ (رکوع ۲۴) میں گزرا۔ اس میں صرف یہ ظاہر کے
چھوڑ دیا گیا تھا کہ شراب بڑی چیز ہے، اللہ کو پسند نہیں، چنانچہ مسلمانوں میں سے ایک گروہ اس کے بعد ہی شراب کے پرہیز
کرنے لگا تھا مگر بہت سے لوگ اسے بدستور استعمال کرتے رہے تھے حتیٰ کہ بسا اوقات نشے کی حالت ہی میں نماز پڑھنے
کھڑے ہو جاتے تھے اور کچھ کا کچھ پڑھ جاتے تھے۔ غالباً مسند ہجری کی ابتدا میں یہ دوسرا حکم آیا اور نشے میں نماز پڑھنے کی
ممانعت کر دی گئی۔ اس کا اثر یہ ہوا کہ لوگوں نے اپنے شراب پینے کے اوقات بدل دیے اور ایسے اوقات میں شراب پینی
چھوڑ دی جن میں یہ اندیشہ ہوتا کہ میں نشے کی حالت میں نماز کا وقت نہ آجائے۔ اس کے کچھ مدت بعد شراب کی قطعی حرمیت
کا وہ حکم آیا جو سورہ مائدہ کے رکوع ۱۲ میں ہے۔ یہاں یہ بات بھی ذہن نشین کرینی چاہیے کہ آیت میں مسکوبہ یعنی نشہ کا لفظ
ہے۔ اس لیے یہ حکم صرف شراب کے لیے خاص نہ تھا بلکہ ہر نشہ آور چیز کے لیے عام تھا۔ اور اب بھی اس کا حکم باقی ہے۔
اگرچہ نشہ آور اشیا کا استعمال بھائے خود حرام ہے، لیکن نشے کی حالت میں نماز پڑھنا دوسرا اور عظیم تر گناہ ہے۔

۶۶ اسی بنا پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ہدایت فرمائی ہے کہ جب کسی شخص پر نیند کا غلبہ ہو رہا ہو اور وہ نماز پڑھنے
میں بار بار اونگھ جاتا ہو تو اسے نماز چھوڑ کر سو جانا چاہیے۔ بعض لوگ اس آیت سے یہ استدلال کرتے ہیں کہ جو شخص نماز
کی عربی عبارات کا مطلب نہیں سمجھتا اس کی نماز نہیں ہوتی۔ لیکن علاوہ اس کے کہ یہ ایک بے جا تشدد ہے، خود قرآن کے
الفاظ بھی اس کا ساتھ نہیں دیتے۔ قرآن میں حتیٰ تفقہوا یا حتیٰ تفہموا مآ تقعدون نہیں فرمایا ہے بلکہ حق قعدوا
مآ تقعدون فرمایا ہے۔ یعنی نماز میں آدمی کو اتنا ہوش رہنا چاہیے کہ وہ یہ جانے کہ وہ کیا چیز اپنی زبان سے ادا کر رہا ہے۔ ایسا
نہ ہو کہ وہ کھڑا ہو نماز پڑھنے اور شروع کر دے کوئی غزل۔

۶۷ جنابت کے محل معنی دوسری اور بیگانگی کے ہیں۔ اسی سے لفظ جنبی نکلا ہے۔ اصطلاح شرع میں جنابت سے

مَرْضًى أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِّنْكُم مِّنَ الْغَايِبِ أَوْ لَسْتُمْ
النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا
بُيُوتِهِمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا غَفُورًا ﴿۳۳﴾

بیمار ہو، یا سفر میں ہو، یا تم میں سے کوئی شخص رفع حاجت کر کے آئے، یا تم نے عورتوں سے
لمس کیا ہو، اور پھر پانی نہ ملے تو پاک مٹی سے کام لو اور اس سے اپنے چہروں اور ہاتھوں پر مسح کر لو،
بے شک اللہ نرمی سے کام لینے والا اور بخشش فرمانے والا ہے۔

مراودہ نجاست ہے جو قضا، شہوت سے یا خواب میں ماذہ خارج ہونے سے لاحق ہوتی ہے کیونکہ اس کی وجہ سے آدمی طہارت
سے بیگانہ ہو جاتا ہے۔

۳۸ فقہاء اور مفسرین میں سے ایک گروہ نے اس آیت کا مفہوم یہ سمجھا ہے کہ جنابت کی حالت میں مسجد میں نہ جلا
چاہیے، لایہ کہ کسی کام کے لیے مسجد میں سے گزرنا ہو۔ اسی رائے کو عبد اللہ بن مسعود، انس بن مالک، حسن بصری اور ابراہیم نخعی
وغیرہ حضرات نے اختیار کیا ہے۔ دوسرا گروہ اس سفر مراد لیتا ہے۔ یعنی اگر آدمی حالت سفر میں ہو اور جنابت لاحق ہو جائے
تو تیمم کیا جاسکتا ہے۔ رہا مسجد کا معاملہ تو اس گروہ کی رائے میں منیٰ کے لیے وضو کر کے مسجد میں ٹھینا جائز ہے۔ یہ رائے
حضرت علی، ابن عباس، سعید بن جبیر اور بعض دوسرے حضرات نے اختیار فرمائی ہے۔ اگرچہ اس امر میں قریب قریب سب کا
اتفاق ہے کہ اگر آدمی حالت سفر میں ہو اور جنابت لاحق ہو جائے اور نہ نا ممکن نہ ہو تو تیمم کر کے نماز پڑھ سکتا ہے۔ لیکن
پہلا گروہ اس مسئلہ کو حدیث سے اخذ کرتا ہے اور دوسرا گروہ اس رعایت کی بنیاد قرآن کی مندرجہ بالا آیت پر رکھتا ہے۔

۳۹ اس امر میں اختلاف ہے کہ لمس یعنی چھونے سے کیا مراد ہے۔ حضرات علی، ابن عباس، ابو موسیٰ اشجری،
ابن ابی کعب، سعید بن جبیر، حسن بصری اور متعدد ائمہ کی رائے ہے کہ اس سے مراد مباشرت ہے اور اسی رائے کو امام حنفیہ
اور ان کے اصحاب اور امام سفیان ثوری نے اختیار کیا ہے۔ بخلاف اس کے حضرت عبد اللہ بن مسعود اور عبد اللہ بن عمر
کی رائے ہے کہ بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عمر ابن خطاب کی بھی یہی رائے ہے کہ اس سے مراد چھونا یا ہاتھ لگانا
ہو اسی رائے کو امام شافعی نے اختیار کیا ہے۔ بعض ائمہ نے بیچ کا مسلک بھی اختیار کیا ہے۔ شوافع، مالک کی رائے ہے کہ اگر وضو
یا مردانیک دوسرے کو جذبات شہوانی کے ساتھ ہاتھ لگائیں تو ان کا وضو ساقط ہو جائے گا اور نماز کے لیے نہیں نیا وضو کرنا ہو گا لیکن
اگر جذبات شہوانی کے بغیر ایک کا جسم دوسرے سے ٹس ہو جائے تو اس میں کوئی مضائقہ نہیں۔

۴۰ حکم کی تفصیل صورت یہ ہے کہ اگر آدمی بے وضو ہے یا اسے غسل کی حاجت ہے اور پانی نہیں ملتا تو

اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ اُوْتُوْا نَصِيْبًا مِّنَ الْكِتٰبِ يَشْتَرُوْنَ الضَّلٰلَةَ
وَيُرِيْدُوْنَ اَنْ تَضِلُّوْا السَّبِيْلَ ۝ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِاَعْدَائِكُمْ

تم نے ان لوگوں کو بھی دیکھا جنہیں کتاب کے علم کا کچھ حصہ دیا گیا ہے، وہ خود ضلالت کے خریدار بنتے ہوئے ہیں اور چاہتے ہیں کہ تم بھی راہ گم کر دو۔ اللہ تمہارے دشمنوں کو خوب جانتا ہے

تیمم کر کے نماز پڑھ سکتا ہے۔ اگر مریض ہے اور غل یا وضو کرنے سے اس کو نقصان کا اندیشہ ہے تو پانی موجود ہونے کے باوجود تیمم کی اجازت سے فائدہ اٹھا سکتا ہے۔

تیمم کے معنی قصد کرنے کے ہیں مطلب یہ ہے کہ جب پانی نہ ملے یا پانی ہو اور اس کا استعمال ممکن نہ ہو تو پاک مٹی کا قصد کرو۔ تیمم کے طریقے میں فقہائے دربان اختلاف ہے۔ ایک گروہ کے نزدیک اس کا طریقہ یہ ہے کہ ایک دفعہ مٹی پر ہاتھ مار کر موندھ کر پھیر لیا جائے، پھر دوسری دفعہ ہاتھ مار کر کہنیوں تک ہاتھوں پر پھیر لیا جائے۔ امام ابو حنیفہ، امام شافعی، امام مالک نے اکثر فقہاء کا یہی مذہب ہے اور صحابہ و تابعین میں سے حضرت علی، عبداللہ بن عمر، حسن بصری، شعبی اور سالم بن عبد اللہ وغیرہم اس کے قائل تھے۔ دوسرے گروہ کے نزدیک صرف ایک دفعہ ہی ہاتھ مارنا کافی ہے۔ وہی ہاتھ موندھ کر پھیر لیا جائے اور اسی کو کلائی تک ہاتھوں پر بھی پھیر لیا جائے کہنیوں تک سرخ کرنے کی ضرورت نہیں۔ یہ عطار اور کھول اور اوزاعی اور احمد ابن حنبل رحمہم اللہ کا مذہب ہے اور مولانا حضرات اہل حدیث اسی کے قائل ہیں۔

تیمم کے لیے ضروری نہیں کہ زمین ہی پر ہاتھ مارا جائے۔ اس غرض کے لیے ہر گروہ کو چیز اور ہر وہ چیز جو خشک اجزاء اور مٹی پر مشتمل ہو کافی ہے۔

بعض لوگ اعتراض کرتے ہیں کہ اس طرح مٹی پر ہاتھ مار کر موندھ اور ہاتھوں پر پھیر لینے سے آخر طہارت کس طرح حاصل ہو سکتی ہے۔ لیکن درحقیقت یہ آدمی میں طہارت کی جس اور نماز کا احترام قائم رکھنے کے لیے ایک اہم تقیباتی تدبیر ہے۔ اس سے فائدہ یہ ہے کہ آدمی خواہ کتنی ہی مدت تک پانی استعمال کرنے پر قادر نہ ہو، بہر حال اس کے اندر طہارت کا احساس برقرار رہے گا، پاکیزگی کے جو قوانین شریعت میں مقرر کر دیے گئے ہیں ان کی پابندی وہ برابر کرتا رہے گا اور اس کے ذہن سے قابلی نہاد ہونے کی حالت اور قابلی نماز نہ ہونے کی حالت کا فرق و امتیاز کبھی محو نہ ہو سکے گا۔

۱۷ علماء اہل کتاب کے متعلق قرآن نے اکثر یہ الفاظ استعمال کیے ہیں کہ انہیں کتاب کے علم کا کچھ حصہ دیا گیا ہے۔ اس کا وجہ یہ ہے کہ اول تو انہوں نے کتاب الہی کا ایک حصہ گم کر دیا تھا۔ پھر جو کچھ کتاب الہی میں سے ان کے پاس موجود تھا اس کی روح اور اس کے مقصد و ماسے بھی وہ بیکار ہو چکے تھے۔ ان کی تمام دلچسپیاں لفظی بحثوں اور احکام کے جزئیات اور حقائق کی فلسفیانہ پیچیدگیوں تک محدود تھیں یہی وجہ تھی کہ وہ دین کی حقیقت سے نا آشنا اور دینداری کے جوہر سے

وَكُفَىٰ بِاللَّهِ وَلِيًّا ۖ وَكُفَىٰ بِاللَّهِ نَصِيرًا ﴿٢٥﴾ مِنَ الَّذِينَ هَادُوا
يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَيَقُولُونَ سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا
وَأَسْمَعُ غَيْرَ مَسْمُوعٍ وَرَاعِنَا لَيًّا بِأَلْسِنَتِهِمْ وَطَعْنًا فِي
الدِّينِ وَلَوْ أَنَّهُمْ قَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَأَسْمَعُ وَانْظُرْنَا

اور تمہاری حمایت و مددگاری کے لیے اللہ ہی کافی ہے۔ جو لوگ یہودی بن گئے ہیں ان میں
کچھ لوگ ہیں جو الفاظ کو ان کے محل سے پھیر دیتے ہیں، اور دین حق کے خلاف نیش زنی کرنے
کے لیے اپنی زبانوں کو توڑ موڑ کر کہتے ہیں سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا اور اَسْمَعُ غَيْرَ مَسْمُوعٍ
اور رَاعِنَا۔ حالانکہ اگر وہ کہتے سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا اور اَسْمَعُ اور اَنْظُرْنَا تو یہ

خالی تھے اگر یہ علماء دین اور پیشوایان ملت کہے جاتے تھے۔

۲۵؎ یہ نہیں فرمایا کہ یہودی ہیں، بلکہ یہ فرمایا کہ یہودی بن گئے ہیں، کیونکہ ابتداءً تو وہ بھی مسلمان ہی تھے، جس
طرح ہر نئی کلمت اصل میں مسلمان ہوتی ہے، مگر بعد میں وہ صرف یہودی بن کر رہ گئے۔

۲۶؎ اس کے تین مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ کتاب اللہ کے الفاظ میں رد و بدل کرتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ اپنی تاویلات
سے آیات کتاب کے معنی کچھ سے کچھ بنا دیتے ہیں۔ تیسرے یہ کہ یہ لوگ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے پیروں کی صحبت
میں آکر ان کی باتیں سنتے ہیں اور واپس جا کر لوگوں کے سامنے غلط طریقہ سے روایت کرتے ہیں۔ بات کچھ کہی جاتی ہے اور
اسے اپنی شرارت سے کچھ کا کچھ بنا کر لوگوں میں مشہور کرتے ہیں تاکہ انہیں بدنام کیا جائے اور ان کے متعلق غلط فہمیاں پھیلانے
لوگوں کو اسلامی جماعت کی طرف آنے سے روکا جائے۔

۲۷؎ یعنی جب انہیں خدا کے احکام سنائے جاتے ہیں تو زور سے کہتے ہیں سَمِعْنَا (ہم نے سن لیا) اور آہستہ
کہتے ہیں عَصَيْنَا (ہم نے قبول نہیں کیا)۔ یا اَطَعْنَا (ہم نے قبول کیا) کا غلط اس انداز سے زبان کو پچکاوے کر کرتے
ہیں کہ عَصَيْنَا بن جاتا ہے۔

۲۸؎ یعنی دوران گفتگو میں جب وہ کوئی بات محمد صلی اللہ علیہ وسلم سے کہنا چاہتے ہیں تو کہتے ہیں اَسْمَعُ (سنئے)
اور پھر ساتھ ہی غیور منہ بھی کہتے ہیں جو ذمہ معنی ہے اس کا ایک مطلب یہ ہے کہ آپ ایسے محترم ہیں کہ آپ کو
کوئی بات غلط مرضی نہیں سناؤں جا سکتی۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ تم اس قابل نہیں ہو کہ تمہیں کوئی کچھ بتائے۔ ایک لفظ

لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ وَأَقْوَمَ وَلَكِنْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿۳۷﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ آمِنُوا بِمَا نَزَّلْنَا مُصَدِّقًا لِمَا مَعَكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ نَطْغَسَ وُجُوهاً فَازْدُهَا عَلَى أَدْبَارِهَا أَوْ نَلْعَنَهُمْ كَمَا لَعَنَّا أَصْحَابَ السَّبْتِ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ مَفْعُولًا ﴿۳۸﴾ إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ

انہی کے لیے بہتر تھا اور زیادہ راستبازی کا طریقہ تھا۔ مگر ان پر تو ان کی باطل پرستی کی بدولت اللہ کی پھنکار پڑی ہوئی ہے اس لیے وہ کم ہی ایمان لاتے ہیں۔

اے وہ لوگو جنہیں کتاب دی گئی تھی! مان لو اس کتاب کو جو ہم نے اب نازل کی ہے اور جو اس کتاب کی تصدیق و تائید کرتی ہے جو تمہارے پاس پہلے سے موجود تھی۔ اس پر ایمان لے آؤ قبل اس کے کہ ہم چہرے بگاڑ کر پیچھے پھیر دیں یا ان کو اسی طرح لعنت زدہ کر دیں جس طرح سبت والوں کے ساتھ ہم نے کیا تھا، اور یاد رکھو کہ اللہ کا حکم نافذ ہو کر رہتا ہے۔ اللہ بس شرک ہی کو معاف نہیں کرتا، اس کے ماسوا دوسرے جس قدر گناہ میں وہ جس کے لیے چاہتا ہے معاف کر دیتا ہے۔ اللہ کے ساتھ جس نے کسی اور کو شریک ٹھہرایا اس نے تو مطلب یہ ہے کہ خدا کے ہمہرے ہو جاؤ۔

۳۷ اس کی تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۱۰۸۔

۳۸ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو آل عمران حاشیہ ۲۔

۳۹ ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۸۲ و ۸۳۔

۴۰ یہاں پر فرمایا کہ ہر کتاب اگرچہ بیانِ انوکھ اسانی کی پیروی کے لیے تھی مگر شرک میں مبتلا ہو گئے تھے۔

اَفْتَرٰى اِنَّمَا عَظِيْمًا ۝۴۸ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ يَزْكُوْنَ اَنْفُسَهُمْ
بِاَللّٰهِ يَزْكٰى مَنْ يَّشَاقُ وَلَا يَظْلُمُوْنَ فِتْيٰلًا ۝۴۹ اَنْظُرْ كَيْفَ
يَفْتَرُوْنَ عَلٰى اللّٰهِ الْكَذِبَ وَكَفٰى بِهِ اِثْمًا مُّبِيْنًا ۝۵۰ اَلَمْ تَرَ
اِلَى الَّذِيْنَ اُوْتُوْا نَصِيْبًا مِّنَ الْكُتُبِ يُؤْمِنُوْنَ بِالْحَبْتِ

ہنت ہی بڑا جھوٹ تصنیف کیا اور بڑے سخت گناہ کی بات کی۔

تم نے ان لوگوں کو بھی دیکھا جو بہت اپنی پاکیزگی نفس کا دم بھرتے ہیں، حالانکہ پاکیزگی
قوائد ہی جسے چاہتا ہے عطا کرتا ہے، اور انہیں جو پاکیزگی نہیں ملتی تو درحقیقت ان پر ذرہ برابر
بھی ظلم نہیں کیا جاتا۔ دیکھو تو سہی، یہ اللہ پر بھی جھوٹے افتراء گھرنے سے نہیں چوکتے اور ان کے
مصرعہ گناہ گار ہونے کے لیے ہی ایک گناہ کافی ہے۔

کیا تم نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جنہیں کتاب کے علم میں سے کچھ حصہ دیا گیا ہے اور ان کا حال یہ کہ حبت

۵۰ اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ آدمی بس شرک نہ کرے باقی دوسرے گناہ دل کھول کر کرتا رہے۔ بلکہ وہ اصل اس سے
یہ بات ذہن نشین کرانی مقصود ہے کہ شرک، جس کو ان لوگوں نے بہت معمولی چیز سمجھ رکھا تھا، تمام گناہوں سے بڑا گناہ ہے حتیٰ کہ
اور گناہوں کی معافی تو ممکن ہے مگر یہ ایسا گناہ ہے کہ معاف نہیں کیا جاسکتا۔ علماء یہود و مشریت کے چھوٹے چھوٹے احکام کا وہ
بڑا اہتمام کرتے تھے بلکہ ان کا سارا وقت ان چیزیات کی ناپ تول ہی میں گزارتا تھا جو ان کے قصوں نے استنباط و استنباد کے
نکلے تھے مگر شرک ان کی نگاہ میں ایسا ہلکا فصل تھا کہ نہ خود اس سے بچنے کی فکر کرتے تھے، نہ اپنی قوم کو شرک کا نہ خیالات اور
اعمال سے بچانے کی کوشش کرتے تھے، اور نہ مشرکین کی دوستی اور حمایت ہی میں انہیں کوئی مصافقہ نظر آتا تھا۔

۵۱ حبت کے اصلی معنی بے حقیقت، بے اصل اور بے فائدہ چیز کے ہیں۔ اسلام کی زبان میں جادو، کمات (توش)
فال گیری، ٹوٹے ٹوٹے، شگون اور مورت اور تمام دوسری وہی و خیالی باتوں کو ”حبت“ سے تعبیر کیا گیا ہے۔ چنانچہ
حدیث میں آیا ہے النیاقۃ والطیر من الحبث یعنی جانوروں کی آوازوں سے فال لینا زمین پر جانوروں
کے نشانات قدم سے شگون نکالنا اور فال گیری کے دوسرے طریقے سب ”حبت“ کے قیل سے ہیں۔ پس ”حبت“ کا مفہوم یہی
جسے ہم آدھ زبان میں اولام کہتے ہیں اور جس کے لیے انگریزی میں (Superstitions) کا لفظ استعمال کیا جاتا ہے۔

وَالطَّاغُوتِ وَيَقُولُونَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا هَؤُلَاءِ أَهْدَى
 مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا سَبِيلًا ۝۵۱ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ
 وَمَنْ يَلْعَنِ اللَّهُ فَلَنْ يَجِدَ لَهُ نَصِيرًا ۝۵۲ أَمْ لَهُمْ نَصِيبٌ
 مِنَ الْمُلْكِ فَإِذَا يُؤْتُونَ النَّاسَ نَقِيرًا ۝۵۳ أَمْ يَحْسُدُونَ
 النَّاسَ عَلَىٰ مَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ فَقَدْ آتَيْنَا آلَ

اور طاغوت کو مانتے ہیں اور کافروں کے متعلق کہتے ہیں کہ ایمان لانے والوں سے تو
 یہی زیادہ صحیح راستے پر ہیں۔ ایسے ہی لوگ ہیں جن پر اللہ نے لعنت کی ہے اور جس پر اللہ لعنت
 کر دے پھر تم اس کا کوئی مددگار نہیں پاؤ گے۔ کیا حکومت میں ان کا کوئی حصہ ہے؟ اگر ایسا
 ہوتا تو یہ دوسروں کو ایک پھوٹی کوڑی تک نہ دیتے۔ پھر کیا یہ دوسروں سے اس لیے حد
 کرتے ہیں کہ اللہ نے انہیں اپنے فضل سے نواز دیا؟ اگر یہ بات ہے تو انہیں معلوم ہو کہ ہم نے تو براہیم کی

۵۸۲ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۲۸۶ و ۲۸۸

۵۸۳ ملایود کی ہٹ دھری بیان تک پہنچ گئی تھی کہ جو لوگ محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لائے تھے ان کو وہ
 مشرکین عرب کی نسبت زیادہ گمراہ قرار دیتے تھے اور کہتے تھے کہ ان سے تو یہ مشرکین ہی زیادہ راہ راست پر ہیں حالانکہ
 وہ صریح طور پر دیکھ رہے تھے کہ ایک طرف خالص توحید ہے جس میں شرک کا شائبہ تک نہیں اور دوسری طرف صریح
 بت پرستی ہے جس کی مذمت سے ساری بائبل بھری پڑی ہے۔

۵۸۴ یعنی کیا خدا کی حکومت کا کوئی حصہ ان کے قبضہ میں ہے کہ یہ فیصلہ کرنے چلے ہیں کہ کون برسر ہدایت ہے
 و کون نہیں ہے؟ اگر ایسا ہوتا تو ان کے ہاتھوں دوسروں کو ایک پھوٹی کوڑی بھی نصیب نہ ہوتی کیونکہ ان کے دل تو اتنے
 چھوٹے ہیں کہ ان سے حق کا اعتراف تک نہیں ہو سکتا۔ دوسرا مطلب یہ بھی ہو سکتا ہے کہ کیا ان کے پاس کسی ملک کی
 حکومت ہے کہ اس میں دوسرے لوگ حصہ بٹانا چاہتے ہیں اور یہ انہیں اس میں سے کچھ نہیں دینا چاہتے؟ یہاں تو محض
 اعتراف حق کا سوال درپیش ہے اور اس میں کبھی یہ بخل سے کام لے رہے ہیں۔

۵۸۵ یعنی یہ اپنی تاہلی کے باوجود اللہ کے جہ فضل اور جس اعصاب کی اس خود لگائے بیٹھے تھے، اس سے جب

اِبْرَاهِيمَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَاتَيْنَاهُمْ مُلْكًا عَظِيمًا ﴿٥٣﴾
 فَمِنْهُمْ مَنْ اٰمَنَ بِهِ وَمِنْهُمْ مَنْ صَدَّ عَنْهُ ۚ وَكَفٰی
 بِجَهَنَّمَ سَعِيْرًا ﴿٥٤﴾ اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا بِاٰتِيْنَا سَوْفَ
 نُصْلِيْهِمْ نَارًا ۚ كُلَّمَا نَضِجَتْ جُلُوْدُهُمْ بَدَّلْنَاهُمْ جُلُوْدًا
 غَيْرَهَا لِيَذُوقُوا الْعَذَابَ ۚ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَزِيْزًا حَكِيْمًا ﴿٥٥﴾
 وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّٰتٍ

اولاد کو کتاب اور حکمت عطا کی اور ملک عظیم بخش دیا، مگر ان میں سے کوئی اس پر ایمان لایا اور کوئی اس سے منحہ موڑ گیا، اور منحہ موڑنے والوں کے لیے تو جس جہنم کی بھڑکتی ہوئی آگ ہی کافی ہے جن لوگوں نے ہماری آیات کو ماننے سے انکار کر دیا ہے انہیں بالیقین ہم آگ میں جھونکیں گے اور جب ان کے بدن کی کھال گل جائے گی تو اس کی جگہ دوسری کھال پیدا کر دیں گے تاکہ وہ خوب عذاب کا مزہ چکھیں، اللہ بڑی قدرت رکھتا ہے اور اپنے فیصلوں کو عمل میں لانے کی حکمت خوب جانتا ہے۔ اور جن لوگوں نے ہماری آیات کو مان لیا اور نیک عمل کیے انکو ہم ایسے باغوں میں داخل کریں گے

دوسرے لوگ سر فرزا کر دیے گئے اور عرب کے امیوں میں ایک عظیم الشان نبی کے طور سے وہ روحانی داخلاتی اور ذہنی عمل زندگی پیدا ہو گئی جس کا لازمی نتیجہ عروج دسریں ہو، تو اب یہ اس پر حسد کر رہے ہیں اور یہ باتیں اسی حسد کی بنیاد پر منہ سے نکل رہی ہیں۔

۵۶۶ "ملک عظیم" سے مراد دنیا کی امامت و رہنمائی اور اقوام عالم پر قائمانہ اقتدار ہے جو کتاب اللہ کا علم پانے اور اس علم و حکمت کے مطابق عمل کرنے سے لازماً حاصل ہوتا ہے۔

۵۶۷ یاد رہے کہ یہاں جواب بنی اسرائیل کی حاسدانہ باتوں کا دیا جا رہا ہے۔ اس جواب کا مطلب یہ ہے کہ تم لوگ آخر جلتے کس بات پر ہو، تم بھی اسرائیل کی راہ لاؤ، یہاں بنی اسرائیل کا اہل ایمان ہی کی کوہ دیں۔ ابراہیم سے دنیا کی امامت

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا لَّهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ وَهُمْ فِيهَا ظِلِيلًا ۝
لَنْ أَلْفِكَ اللَّهُ يَا مُرْكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعَدْلِ إِنَّ اللَّهَ نِعِمَّا يَعِظُكُمْ بِهِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَمِيعًا بَصِيرًا ۝

جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی، جہاں وہ ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے اور ان کو پاکیزہ بیویاں ملیں گی اور انہیں ہم گھنی چھاؤں میں رکھیں گے۔

مسلمانوں! اللہ تمہیں حکم دیتا ہے کہ امانتیں اہل امانت کے سپرد کرو، اور جب لوگوں کے درمیان فیصلہ کرو تو عدل کے ساتھ کرو، اللہ تم کو نہایت عمدہ نصیحت کرتا ہے اور یقیناً اللہ سب کچھ سنتا اور دیکھتا ہے۔

کا جو وعدہ ہم نے کیا تھا وہ آئی ابراہیم میں سے صرف ان لوگوں کے لیے تھا جو ہماری بھیجی ہوئی کتاب اور حکمت کی پیروی کریں۔ یہ کتاب اور حکمت پہلے ہم نے تمہارے پاس بھیجی تھی مگر تمہاری اپنی نالائقی تھی کہ تم اس سے کوئی ٹکڑا نہ لے گئے۔ اب وہی چیز ہم نے بنی اسماعیل کو دی ہے اور یہ ان کی خوش نصیبی ہے کہ وہ اس پر ایمان لے آئے ہیں۔

۵۸۸ یعنی تم ان برائیوں سے بچو جن میں بنی اسرائیل مبتلا ہو گئے ہیں بنی اسرائیل کی بنیادی غلطیوں میں سے ایک یہ تھی کہ انہوں نے اپنے اعطاء کے زمانہ میں امانتیں، یعنی ذمہ داری کے منصب اور مذہبی پیشوائی اور قومی سرکاری کے مرتبے (Positions of Trust) ایسے لوگوں کو دینے شروع کر دیے جو نااہل، کم ظرف، بد اخلاق، بد دیانت اور بدکار تھے۔ نتیجہ یہ ہوا کہ بڑے لوگوں کی قیادت میں ساری قوم خراب ہوتی چلی گئی۔ مسلمانوں کو ہدایت کی جارہی ہے کہ تم ایسا نہ کرنا بلکہ امانتیں ان لوگوں کے سپرد کرنا جو ان کے اہل ہوں، سنی جن میں بار امانت اٹھانے کی صلاحیت ہو۔ بنی اسرائیل کی دوسری بڑی کمزوری یہ تھی کہ وہ انصاف کی نعرہ سے خالی ہو گئے تھے۔ وہ شخصی اور قومی اغراض کے لیے بے تکلف ایمان بھل جاتے تھے۔ مزید ہٹ دھرمی برت جاتے تھے۔ انصاف کے گلے پر چھری پھیرنے میں انہیں مذہب و ملت نہ ہوتا تھا۔ ان کی یہ انصافی کلامِ قرآن میں غرضاً مسلمانوں کو سپرد کیا تھا۔ ایک طرف ان کے سامنے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ
مِنْكُمْ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ

اے ایمان لانے والو! اطاعت کرو اللہ کی اور اطاعت کرو رسول کی اور ان لوگوں کی جو تم میں سے
صاحب امر ہوں، پھر اگر تمہارے درمیان کسی معاملہ میں نزاع ہو جائے تو اسے اللہ اور رسول کی طرف پھیر دو

مسلم اور ان پر ایمان لانے والوں کی پاکیزہ زندگیاں تھیں۔ دوسری طرف وہ لوگ تھے جو بنوں کو پوج رہے تھے۔ شیروں کو
زندہ گاڑتے تھے، سوئیلاؤں تک سے نکاح کر لیتے تھے اور کعبہ کے گرد مار زانو لگتے ہو کر طواف کرتے تھے۔ یہ نام نہاد
اہل کتاب ان میں سے دوسرے گروہ کو پہلے گروہ پر ترجیح دیتے تھے اور ان کو یہ کہتے ہوئے خدا شرم نہ آتی تھی کہ پہلے
گروہ کے مقابل میں یہ دوسرا گروہ زیادہ صحیح راستہ پر ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کی اس بے انصافی پر تنبیہ کرنے کے بعد اب
مسلمانوں کو ہدایت کرتا ہے کہ تم کہیں ایسے بے انصاف نہ بن جانا۔ خواہ کسی سے دوستی ہو یا دشمنی، بہر حال بات جب
کمزور انصاف کی کہو اور فیصلہ جب کرو عدل کے ساتھ کرو۔

۱۹ یہ آیت اسلام کے پورے مذہبی، تمدنی اور سیاسی نظام کی بنیاد اور اسلامی ریاست کے دستور کی اولین
دفعہ ہے۔ اس میں حسب ذیل اصول مستقل طور پر قائم کر دیے گئے ہیں۔

(۱) اسلامی نظام میں اصل مطاع اللہ تعالیٰ ہے۔ ایک مسلمان سب سے پہلے بندہ خدا ہے، باقی جو کچھ بھی ہے
اس کے بعد ہے۔ مسلمان کی انفرادی زندگی، اور مسلمانوں کے اجتماعی نظام، دونوں کامرکز و محور خدا کی فرمانبرداری اور وفاداری
ہے۔ دوسری اطاعتیں اور وفاداریاں صرف اس صورت میں قبول کی جائیں گی کہ وہ خدا کی اطاعت اور وفاداری کی مد مقابل
نہ ہوں بلکہ اس کے تحت اور اس کی تابع ہوں۔ ورنہ ہر وہ حلقہ اطاعت توڑ کر مینیک دیا جائے گا جو اس مہلی اور دنیاوی طاقت
کا حریف ہو۔ یہی بات ہے جسے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان الفاظ میں بیان فرمایا ہے کہ لا طاعة لمخلوق فی معیة
الخالق۔ خالق کی نافرمانی میں کسی مخلوق کے لیے کوئی اطاعت نہیں ہے۔

(۲) اسلامی نظام کی دوسری بنیاد رسول کی اطاعت ہے۔ یہ کوئی مستقل بالذات اطاعت نہیں ہے بلکہ اطاعت
خدا کی واحد علی صورت ہے۔ رسول اس لیے مطاع ہے کہ وہ ایک مستند ذریعہ ہے جس سے ہم تک خدا کے احکام و
فرمان پہنچتے ہیں۔ ہم خدا کی اطاعت صرف اسی طریقہ سے کر سکتے ہیں کہ رسول کی اطاعت کریں۔ کوئی اطاعت خدا و رسول کی
سند کے بغیر متبر نہیں ہے۔ اور رسول کی پیروی سے کوئی مؤثر نافرمانی کے خلاف بغاوت ہے۔ اسی مضمون کو یہ حدیث واضح
کرتی ہے کہ من اطاعنی فقد اطاع اللہ ومن عصانی فقد عصی اللہ۔ جس نے میری اطاعت کی اس نے خدا کی
اطاعت کی اور جس نے میری نافرمانی کی اس نے خدا کی نافرمانی کی۔ اور یہی بات خود قرآن میں پوری وضاحت کے ساتھ آگے

آ رہی ہے۔

(۳) مذکورہ بالا دونوں اطاعتوں کے بعد اور ان کے ماتحت نیسری اطاعت جو اسلامی نظام میں مسلمانوں پر واجب ہے وہ اُن ”اولی الامر“ کی اطاعت ہے جو خود مسلمانوں میں سے ہوں۔ ”اولی الامر“ کے مفہوم میں وہ سب لوگ شامل ہیں جو مسلمانوں کے اجتماعی معاملات کے سربراہ کار ہوں، خواہ وہ ذہنی و فکری رہنمائی کرنے والے علماء ہوں، یا سیاسی رہنمائی کرنے والے لیڈر یا ملکی انتظام کرنے والے حکام، یا بعد التی فیصلے کرنے والے جج یا تمدنی و معاشرتی امور میں فیصلوں اور سستیوں اور محلوں کی سربراہی کرنے والے شیوخ اور سردار غرض جو جس حیثیت سے بھی مسلمانوں کا صاحب امر ہے وہ اطاعت کا مستحق ہے اور اس سے نزاع کر کے مسلمانوں کی اجتماعی زندگی میں خلل ڈالنا درست نہیں ہے، بشرطیکہ وہ خود مسلمانوں کے گروہ میں سے ہو، اور خدا و رسول کا مطیع ہو یہ دونوں شرطیں اس اطاعت کے لئے لازمی شرطیں ہیں اور یہ نہ صرف آیت مذکورہ صدر میں صاف طور پر درج ہیں بلکہ حدیث میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو پوری شرح و بسط کیساتھ بیان فرما دیا ہے مثلاً حسب ذیل احادیث ملاحظہ ہوں!

مسلمانوں کو لازم ہے کہ اپنے اولی الامر کی بات سنے اور ماننے خواہ اُسے پسند ہو یا پسند نہ آوے تنبیہ اُسے معصیت کا حکم نہ دیا جائے اور جب اُسے معصیت کا حکم دیا جائے تو پھر اُسے نہ کچھ سننا چاہئے نہ ماننا چاہئے۔

خدا اور رسول کی نافرمانی میں کوئی اطاعت نہیں ہے۔ اطاعت جو کچھ بھی ہے ”معروف“ میں ہے۔ حضورؐ نے فرمایا تم پر ایسے لوگ بھی حکومت کریں گے جن کی بعض باتوں کو تم معروف پاؤ گے اور بعض کو نہ کرنا تو جس نے ان کے منکرات پر اظہار ناراضگی کیا وہ بری الذمہ ہوا اور جس نے انکو ناپسند کیا وہ بھی سچ گیا مگر جو ان پر راضی ہوا اور پیروی کرنے لگا وہ مایوس ہو گا صحابہ نے پوچھا، پھر جب

السمع والطاعة على المرء المسلم في ما احب وكره ما لم يؤمر بمعصية فاذا امر بمعصية فلا سمع ولا طاعة۔
(بخاری - مسلم)

لا طاعة في معصية ۱۱ نما الطاعة في المعروف۔ (بخاری - مسلم)

يكون عليكم امراء تعرفون و تتكفرون فمن انكر فقد برئ ومن كره فقد سلم ولكن من رضى وتابع فقلوا افلا تفقاتلهم؟ قال لا مصلوا۔
(مسلم)

ایسے حکام کا دور آئے تو کیا ہم اُن سے جنگ نہ کریں؟ آپؐ نے فرمایا نہیں جب تک وہ نماز پڑھتے رہیں۔
یعنی ترک نماز علامت ہوگی جس سے صریح طور پر معلوم ہو جائے گا کہ وہ اطاعت خدا و رسول سے باہر ہو گئے ہیں اور پھر ان کے خلاف جدوجہد کرنا درست ہو گا۔

حضورؐ نے فرمایا تمہارے بدترین سردار وہ ہیں جو تمہارے لئے میغوض ہوں اور تم اُن کیلئے میغوض ہو تم اُن پر لعنت کرو اور وہ تم پر لعنت کریں صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ!

شراء المستكم الذين تبغضونهم ويبغضونكم وتلعنونهم ويلعنونكم قلنا يا رسول الله افلا ننابذهم عند

ذالك ؟ قال لا ما اقاموا فيكم الصلوة
 لا ما اقاموا فيكم الصلوة
 (مسلم)

جب یہ صورت ہو تو کیا ہم اُن کے مقابلہ پر نہ آئیں؟
 فرمایا نہیں، جب تک وہ تمہارے درمیان نماز قائم کرتے ہیں
 نہیں، جب تک وہ تمہارے درمیان نماز قائم کرتے رہیں

اس حدیث میں اُپر والی شرط کو اور واضح کر دیا گیا ہے۔ اُپر کی حدیث سے گمان ہو سکتا تھا کہ اگر وہ اپنی
 انفرادی زندگی میں نماز کے پابند ہوں تو اُن کے خلاف بغاوت نہیں کی جاسکتی۔ لیکن یہ حدیث بتاتی ہے کہ نماز پڑھنے
 سے مراد دراصل مسلمانوں کی جماعتی زندگی میں نماز کا نظام قائم کرنا ہے یعنی صرف یہی کافی نہیں ہے کہ وہ لوگ خود
 پابند نماز ہوں، بلکہ ساتھ ہی یہ بھی ضروری ہے کہ ان کے سخت جو نظام حکومت چل رہا ہو وہ کم از کم اقامتِ صلوٰۃ کا نظام
 کرے یہ اس بات کی علامت ہوگی کہ ان کی حکومت اپنی اصلی نوعیت کے اعتبار سے ایک اسلامی حکومت ہے ورنہ
 اگر یہ بھی نہ ہو تو پھر اس کے معنی یہ ہوں گے کہ وہ حکومت اسلام سے محروم ہو چکی ہے اور اُسے اُلٹ پھینکنے کی سبب مسلمانوں
 کے لئے جائز ہو جائے گی۔ اسی بات کو ایک اور روایت میں اس طرح بیان کیا گیا ہے کہ "بنی علیہ السلام نے
 ہر من جملہ اور باتوں کے ایک اس امر کا عہد بھی لیا کہ ان لا ننازع الامر اہلہ الا ان تردوا کفرًا بواحًا عندکم
 من اللہ فیہ برہان، یعنی یہ کہ ہم اپنے سرداروں اور حکام سے نزاع نہ کریں گے، الا یہ کہ ہم انکے کاموں میں کھلم
 کفر دیکھیں جس کی موجودگی میں اُن کے خلاف ہمارے پاس خدا کے حضور پیش کرنے کیلئے دلیل موجود ہو،" (بخاری و مسلم)
 (۴) چوتھی بات جو اہمیت زیر بحث میں ایک مستقل اور قطعی اصول کے طور پر طے کر دی گئی ہے یہ ہے کہ اسلامی
 نظام میں خدا کا حکم اور رسول کا طریقہ بنیادی قانون اور آخری سند (Final authority) کی حیثیت رکھتا ہے
 مسلمانوں کے درمیان یا حکومت اور رعایا کے درمیان جس مسئلہ میں بھی نزاع واقع ہوگی اس میں فیصلہ کیلئے قرآن اور
 سنت کی طرف رجوع کیا جائے گا اور جو فیصلہ اُن سے حاصل ہوگا اُس کے سامنے تسلیم ختم کر دینے کا طرح تمام
 مسائل زندگی میں کتاب و سنت رسول اللہ کو سند اور مرجع اور حرفِ آخر تسلیم کرنا اسلامی نظام کی وہ لازمی خصوصیت
 ہے جو اسے کافرانہ نظام زندگی سے ممتاز کرتی ہے جس نظام میں یہ چیز نہ پائی جائے وہ بالیقین ایک غیر اسلامی نظام ہو
 اس موقع پر بعض لوگ یہ شبہ پیش کرتے ہیں کہ تمام مسائل زندگی کے فیصلے کیلئے کتاب اللہ و سنت رسول اللہ
 کی طرف کیسے رجوع کیا جاسکتا ہو جبکہ میونسپلٹی اور ریلوے اور ڈاکخانہ کے قواعد و ضوابط اور ایسے ہی بیشمار معاملات
 کے احکام سرے سے وہاں موجود ہی نہیں ہیں۔ لیکن درحقیقت یہ شبہ اصول دین کو نہ سمجھنے سے پیدا ہوتا ہے
 مسلمان کو جو چیز کافر سے ممتاز کرتی ہے وہ یہ ہے کہ کافر مطلق آزادی کا مدعی ہے اور مسلمان فی الاصل بندہ ہو نیکی کے بعد
 صرف اس دائرے میں آزادی سے متبع ہوتا ہے جو اُس کے رب نے اُسے دی ہے۔ کافر اپنے سارے معاملات
 فیصلہ خود اپنے بنائے ہوئے اصول اور قوانین و ضوابط کے مطابق کرتا ہے اور سرے سے کسی خدائی سند کا اپنے
 آپ کو حاجت نہ سمجھتا ہی نہیں اس کے برعکس مسلمان اپنے ہر معاملہ میں سب سے پہلے خدا اور اس کے رسول (صلی
 اللہ علیہ وسلم) کی طرف رجوع کرتا ہے، پھر اگر وہاں سے کوئی حکم ملے تو وہ اس کی پیروی کرتا ہے اور اگر کوئی حکم

لَنْ كُنْتُمْ تُوْمِنُونَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذٰلِكَ خَيْرٌ وَّ
 اَحْسَنُ تَاْوِيْلًا ۝ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ يَزْعُمُوْنَ اَنَّهُمْ اٰمَنُوْا
 بِمَا اُنْزِلَ اِلَيْكَ وَمَا اُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ يُرِيْدُوْنَ اَنْ
 يَّتَحَكَّمُوْا اِلَى الطَّاغُوْتِ وَقَدْ اُمِرُوْا اَنْ يَّكْفُرُوْا

اگر تم واقعی اشد اور روز آخر پر ایمان رکھتے ہو۔ یہی ایک صحیح طریق کار ہے اور انجام کے
 اعتبار سے بھی بہتر ہے ۴

اے نبی تم نے دیکھا نہیں ان لوگوں کو جو دعویٰ تو کرتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ہیں اُس
 کتب پر جو تمہاری طرف نازل کی گئی ہے اور ان کتابوں پر جو تم سے پہلے نازل کی گئی تھیں، مگر حلیت
 یہ ہیں کہ اپنے معاملات کا فیصلہ کرانے کے لیے طاغوت کی طرف رجوع کریں، حالانکہ انہیں طاغوت سے

نہ ملے تو وہ صرف اسی صورت میں آزادی مل جاتا ہے اور اس کی یہ آزادی مل اس حجت پر مبنی ہوتی ہے کہ اس معاملہ میں
 شائع کا کوئی مکمل دنیا اس کی طرف سے آزادی مل عطا کیے جانے کی دلیل ہے۔

۵۔ قرآن مجید جو کہ مفسر کتاب آئین ہی نہیں ہے بلکہ کتاب تعلیم و تلقین اور صحیفہ و عہد و ارشاد بھی ہے، اس
 پہلے فقرے میں جو قانونی اصول بیان کیے گئے تھے، اب اس دوسرے فقرے میں ان کی مکمل و صحت بھائی جا رہی
 اس میں دو باتیں ارشاد ہوئی ہیں۔ ایک یہ کہ مذکورہ بالا چاروں اصولوں کی پیروی کرنا ایمان کا لازمی تقاضا ہے۔ مسلمان
 ہونے کا دعوئے اور ان اصولوں سے انحراف، یہ دونوں چیزیں ایک جگہ جمع نہیں ہو سکتیں۔ دوسرے یہ کہ ان اصولوں
 اپنے نظام زندگی کو تعمیر کرنے ہی میں مسلمانوں کی بہتری بھی ہے۔ صرف یہی ایک چیز ان کو دنیا میں صراطِ مستقیم پر قائم رکھتی
 ہے اور اسی سے ان کی عاقبت بھی درست ہو سکتی ہے۔ یہ نصیحت ٹھیک اُس تقریر کے خاتمہ پر ارشاد ہوئی ہے جس میں
 یہودیوں کی انطوائی دینی حالت پر تبصرہ کیا جا رہا تھا۔ اس طرح ایک نہایت لطیف طریقہ سے مسلمانوں کو تنبیہ کیا گیا ہے کہ
 تمہاری پیش رو اُمت دین کے ان بنیادی اصولوں سے منحرف ہو کہ جو بدستی میں گر چکی ہے اس سے ہجرت حاصل کرو۔ جب
 کوئی گمراہ خدا کی کتاب اور اس کے رسول کی ہدایت کو پس پشت ڈال دیتا ہے، اور ایسے سرداروں اور رہنماؤں کے پیچھے
 لگ جاتا ہے جو خدا و رسول کے صلح خراب نہ ہوں، اور اپنے مذہبی پیشواؤں اور سیاسی مافکوں سے کتاب و سنت کی سند

بِهِ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۹۰ وَلَا ذَا
قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا إِلَى مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَإِلَى الرَّسُولِ رَأَيْتَ
الْمُنَافِقِينَ يَصُدُّونَ عَنْكَ صُدُودًا ۝۹۱ فَكَيْفَ إِذَا أَصَابَتْهُمْ
مُصِيبَةٌ بِمَا قَدَّمَتْ أَيْدِيَهُمْ ثُمَّ جَاءُوكَ يَخْلِفُونَ

کفر کرنے کا حکم دیا گیا تھا۔ شیطان انہیں بھٹکا کر راہ راست سے بہت دور لے جانا چاہتا ہے۔ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ آؤ اس چیز کی طرف جو اللہ نے نازل کی ہے اور آؤ رسول کی طرف تو ان منافقوں کو تم دیکھتے ہو کہ یہ تمہاری طرف آنے سے کتراتے ہیں۔ پھر اس وقت کیا ہوتا ہے جب ان کے اپنے ہاتھوں کی لائی ہوئی مصیبت ان پر پڑتی ہے؛ اس وقت یہ تمہارے پاس قسمیں کھاتے ہوئے آتے ہیں۔ پوچھے بغیر ان کی اطاعت کرنے لگتا ہے تو وہاں خرابیوں میں مبتلا ہونے سے کسی طرح بچ نہیں سکتا جن میں بنی اسرائیل جتنا ہوئے۔
۹۱ یہاں صریح طور پر طاغوت سے مراد وہ حاکم ہے جو قانون الہی کے سوا کسی دوسرے قانون کے مطابق فیصلہ کرتا ہو، اور وہ نظام عدالت ہے جو نہ اللہ کے اقتدار اعلیٰ کا مطیع ہو اور نہ اللہ کی کتاب کو آخری مندانہ بنا ہو۔ لہذا یہ آیت اس معنی میں بالکل صاف ہے کہ جو عدالت طاغوت کی حیثیت رکھتی ہو اس کے پاس اپنے معاملات فیصلہ کے لئے لے جانا ایمان کے منافی ہے اور عدالت اس کی کتاب پر ایمان لانے کا لازمی تقاضا یہ ہے کہ آدمی ایسی عدالت کو جائز عدالت تسلیم کرنے سے انکار کر دے۔ قرآن کی رو سے اللہ پر ایمان اور طاغوت سے کفر دونوں لازم و ملزوم ہیں؛ اور خدا اور طاغوت دونوں کے آگے یک وقت جھکنا میں منافقت ہے۔

۹۲ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ منافقین کی عام روش تھی کہ جس مقدمہ میں انہیں توقع ہوتی تھی کہ فیصلہ ان کے حق میں ہو گا اس کو تو بنی علی اللہ علیہ وسلم کے پاس لے آتے تھے مگر جس مقدمہ میں اندیشہ ہوتا تھا کہ فیصلہ ان کے خلاف ہو گا اس کو آپ کے پاس لانے سے انکار کر دیتے تھے۔ یہی حال اب بھی بہت سے منافقوں کا ہے کہ اگر شریعت کا فیصلہ ان کے حق میں ہو تو سرسنگھوں پر در نہ ہر جس قانون، بہر اس رسم و رواج اور ہر اس عدالت کے دامن میں جا پناہ لیں گے جس انہیں اپنے منشاء کے مطابق فیصلہ حاصل ہونے کی توقع ہو۔

۹۳ غالباً اس سے مراد یہ ہے کہ جب ان کی اس منافقانہ حرکت کا محملہ ان کو علم ہو جاتا ہے اور انہیں خوف ہوتا ہے کہ اب باز پرس ہوگی اور سزا سننے کی اس وقت قسمیں کھا کھا کر اپنے ایمان کا یقین دلانے لگتے ہیں۔

بِاللّٰهِ اِنْ اَرَدْنَا اِلَّا اَحْسَانًا وَتَوْفِيقًا ﴿۲۲﴾ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ
 يَعْلَمُ اللّٰهُ مَا فِيْ قُلُوْبِهِمْ فَاَعْرَضْ عَنْهُمْ وَعِظْهُمْ وَقُلْ لَهُمْ
 فِيْ اَنْفُسِهِمْ قَوْلًا بَلِيْغًا ﴿۲۳﴾ وَمَا اَرْسَلْنَا مِنْ رَّسُوْلٍ اِلَّا
 لِيُطَاعَ بِاِذْنِ اللّٰهِ وَلَوْ اَنَّهُمْ اِذْ ظَلَمُوْا اَنْفُسَهُمْ جَاءُوكَ
 فَاسْتَغْفَرُوا اللّٰهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُوْلُ لَوَجَدُوا اللّٰهَ
 تَوَّابًا رَّحِيْمًا ﴿۲۴﴾ فَلَا وَرَبِّكَ لَا يُؤْمِنُوْنَ حَتّٰى يُحْكِمُوْكَ
 فِيْمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ ثُمَّ لَا يَجِدُوْا فِيْ اَنْفُسِهِمْ حَرَجًا مِّمَّا

اور کہتے ہیں کہ خدا کی قسم ہم تو صرف بھلائی چاہتے تھے اور ہماری نیت تو یہ تھی کہ فریقین میں کسی طرح
 موافقت ہو جائے۔ اللہ جانتا ہے جو کچھ ان کے دلوں میں ہے، ان سے تعرض مت کرو،
 انہیں سمجھاؤ اور ایسی نصیحت کرو جو ان کے دلوں میں اُتر جائے۔ (انہیں بتاؤ کہ) ہم نے جو رسول بھی
 بھیجا ہے اسی لیے بھیجا ہے کہ اذن خداوندی کی بنا پر اس کی اطاعت کی جائے۔ اگر
 انہوں نے یہ طریقہ اختیار کیا ہوتا کہ جب یہ اپنے نفس پر ظلم کر بیٹھے تھے تو تمہارے پاس
 آجاتے اور اللہ سے معافی مانگتے اور رسول بھی ان کے لیے معافی کی درخواست کرتا، تو یقیناً اللہ کو
 بخشنے والا اور رحم کرنے والا پاتے نہیں، اے محمد! تمہارے رب کی قسم یہ کبھی مومن نہیں ہو سکتے جب تک
 کہ اپنے باہمی اختلافات میں یہ تم کو فیصلہ کرنے والا نہ مان لیں، پھر جو کچھ تم فیصلہ کرو اس پر اپنے دلوں میں بھی کوئی

۵۹۲ یعنی خدا کی طرف سے رسول اس لیے نہیں آتا ہے کہ بس اس کی رسالت پر ایمان لے آؤ اور پھر اطاعت
 جس کی چاہو کرتے رہو۔ بلکہ رسول کے آنے کی غرض یہی رہتی ہے کہ زندگی کا جو قانون وہ لے کر آیا ہے، تمام قوانین کو چھوڑ کر
 صرف اسی کی پیروی کی جائے اور خدا کی طرف سے جو احکام وہ دیتا ہے، تمام احکام کو چھوڑ کر صرف انہی پر عمل کیا جائے۔
 اگر کسی نے یہی نہ کیا تو پھر اس کا محض رسول کو رسول مان لینا کوئی معنی نہیں رکھتا۔

قَضَيْتَ وَيُسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ۝۶۵ وَلَوْ أَنَّا كَتَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنْ
 اقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ أَوْ أَخْرِجُوا مِنْ دِيَارِكُمْ مَا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ
 مِنْهُمْ وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ
 وَأَشَدَّ تَثْبِيتًا ۝۶۶ وَإِذْ آتَيْنَاهُم مِّنْ لَّدُنَّا أَجْرًا عَظِيمًا ۝۶۷
 وَلَهَدَيْنَاهُمْ صِرَاطًا مُّسْتَقِيمًا ۝۶۸ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ

تنگی نہ محسوس کریں، بلکہ سر بسر تسلیم کر لیں۔ اگر ہم نے انہیں حکم دیا ہوتا کہ اپنے آپ کو ہلاک کر دیا
 اپنے گھروں سے نکل جاؤ تو ان میں سے کم ہی آدمی اس پر عمل کرتے۔ حالانکہ جو نصیحت انہیں کی جاتی ہے اگر
 یہ اس پر عمل کرتے تو یہ ان کے لیے زیادہ بہتری اور زیادہ ثابت قدمی کا ثمر جبت تا اور جب یہ ایسا کرتے تو
 ہم انہیں اپنی طرف سے بہت بڑا اجر دیتے اور انہیں سیدھا راستہ دکھا دیتے۔ جو اللہ اور رسول کی اطاعت کریگا

۹۵ اس آیت کا حکم صرف حضور کی زندگی تک محدود نہیں ہے بلکہ قیامت تک کے لیے ہے جو کچھ اللہ کی
 طرف سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم لائے ہیں اور جس طریقہ پر اللہ کی ہدایت و رہنمائی کے تحت آپ نے عمل کیا ہے وہ ہمیشہ ہمیشہ کے
 مسلمانوں کے درمیان فیصلہ کن سند ہے اور اس سند کو ماننے یا نہ ماننے ہی پر آدمی کے مومن ہونے اور نہ ہونے کا فیصلہ ہے۔
 حدیث میں اسی بات کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان الفاظ میں ارشاد فرمایا ہے کہ لایؤمن احدکم حتی یکون هوا
 تبعاً لما حششت به۔ تم میں سے کوئی شخص مومن نہیں ہو سکتا جب تک کہ اس کی خواہش نفس اس طریقہ کی تابع نہ ہو جائے
 جسے میں نے کرایا ہوں۔

۹۶ یعنی جب ان کا حال یہ ہے کہ شریعت کی پابندی کرنے میں ذرا ساقطان یا تھوڑی سی تکلیف بھی یہ بڑا
 نہیں کر سکتے تو ان سے کسی بڑی قربانی کی ہرگز توقع نہیں کی جاسکتی۔ اگر جان دینے یا گھر بار چھوڑنے کا مطالبہ ان سے
 کیا جائے تو یہ فوراً بھاگ کھڑے ہوں گے اور ایمان و اطاعت کے بجائے کفر و نافرمانی کی راہ پس لیں گے۔

۹۷ یعنی اگر یہ لوگ تنگ اور مذہب اور تردد چھوڑ کر کیسوی کے ساتھ رسول کی اطاعت و پیروی پر قائم ہو جائے
 اور ان کو ڈول نہ رہتے تو ان کی زندگی تزلزل سے محفوظ ہو جاتی، ان کے خیالات، اخلاق اور معاملات سب کے سب
 ایک قفل اور پائدار بنیاد پر قائم ہو جاتے اور یہ ان برکات سے بہرہ ور ہوتے جو ایک شاہ راہ مستقیم پر ثابت قدمی کے ساتھ

فَأُولَٰئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَ
الصَّدِيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَٰئِكَ
رَفِيقًا ۚ ذَٰلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللَّهِ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ عِلِمًا ۝

وہ ان لوگوں کے ساتھ ہو گا جن پر اللہ نے انعام فرمایا ہے یعنی انبیاء اور صدیقین اور شہداء اور
صالحین۔ کیسے اچھے ہیں یہ رفیق جو کسی کو میسر آئیں۔ یہ حقیقی فضل ہے جو اللہ کی طرف سے ملتا ہے
اور حقیقت جاننے کے لیے بس اللہ ہی کا علم کافی ہے۔

چنے سے ہی حاصل ہوا کرتی ہیں۔ جو شخص تذبذب اور تردد کی حالت میں مبتلا ہوا کبھی اس راستہ پر چلے اور کبھی اُس راستہ پر
اور ایمان کسی راستہ کے بھی صحیح ہونے پر اُسے چال نہ ہو اس کی ماری زندگی نقش بر آب کی طرح بسر ہوتی ہے اور سعی بلیغ
بن کر نہ جاتی۔

۹۸۔ یعنی جب وہ شک چھوڑ کر ایمان و یقین کے ساتھ رسول کی اطاعت کا فیصلہ کریتے تو اللہ کے فضل سے اُن کے
سامنے سب عمل کا سیدھا راستہ بالکل روشن ہو جاتا اور انہیں صاف نظر آ جاتا کہ وہ اپنی قوتیں اور مختیس کس راہ میں صرف کریں
جس سے ان کا ہر قدم اپنی حقیقی منزل مقصود کی طرف اُٹھے۔

۹۹۔ صدیق سے مراد وہ شخص ہے جو نہایت راجع و اعتبار ہو جس کے اندر صداقت پسندی اور حق پرستی کمال درجہ
ہو جو اپنے معاملات اور برتاؤ میں ہمیشہ سیدھا اور صاف طریقہ اختیار کرے، جب ساتھ لے تو حق اور انصاف ہی کا ساتھ دے
اور سچے دل سے لے، اور جس چیز کو حق کے خلاف پائے اس کے مقابلہ میں ڈٹ کر کھڑا ہو جائے اور ذرا کمزوری نہ دکھائے
جس کی سیرت ایسی ستھری اور بے لوث ہو کہ اپنے اور غیر کسی کو بھی اس سے خالص راست روی کے سوا کبھی دوسرے طرز عمل
کا اندیشہ نہ ہو۔

شہید کے اصل معنی گواہ کے ہیں۔ اس سے مراد وہ شخص ہے جو اپنے ایمان کی صداقت پر اپنی زندگی کے پورے طرز عمل
سے شہادت دے۔ اللہ کی راہ میں لڑ کر جان دینے والے کو بھی شہید اسی وجہ سے کہتے ہیں کہ وہ جان دے کر ثابت کر دیتا
ہے کہ وہ جس چیز پر ایمان لایا تھا اسے واقعی سچے دل سے حق سمجھتا تھا اور اسے اتنا عزیز رکھتا تھا کہ اس کے لیے جان
قربان کرنے میں بھی اس نے دریغ نہ کیا۔ ایسے لایستہ باز لوگوں کو بھی شہید کہا جاتا ہے جو اس قدر قابل اعتماد ہوں کہ جس چیز
پر وہ شہادت دیں اس کا صحیح دہریٰ بخانا مطلق تسلیم کر لیا جائے۔

صلح سے مراد وہ شخص ہے جو اپنے خیالات اور عقائد میں، اپنی نیت اور ارادوں میں اور اپنے اقوال و افعال میں

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا خُذُوا حِذْرَكُمْ فَانْفِرُوا ثُبَاتٍ أَوْ تَنْفِرُوا
جَمِيعًا ۚ وَإِنَّ مِنْكُمْ لَمَنْ لَيَبْطِئَنَّ فَإِنْ أَصَابَكُمْ مُصِيبَةٌ
قَالَ قَدْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيَّ إِذْ لَمْ أَكُنْ مَعَهُمْ شَهِيدًا ۚ
وَلَكِنْ أَصَابَكُمْ فَضْلٌ مِّنَ اللَّهِ لِيَقُولَنَّ كَأَنْ لَّمْ تَكُنْ بَيْنَكُمْ

اے ایمان لانے والو! مقابلہ کیلئے ہر وقت تیار رہو، پھر جیسا موقع ہو الگ الگ دستوں کی شکل میں نکلویا اکٹھے ہو کر۔ ہاں تم میں کوئی کوئی آدمی ایسا بھی ہو جو لڑائی سے جی چراتا ہے، اگر تم پر کوئی مصیبت آئے تو کہتا ہے اللہ نے مجھ پر بڑا فضل کیا کہ ان لوگوں کے ساتھ نہ گیا، اور اگر اللہ کی طرف سے تم پر فضل ہو تو کہتا ہے۔ اور اس طرح کہتا ہے کہ گویا تمہارے اور اس کے درمیان محبت کا تو کوئی تعلق

راہ راست پڑنا تم ہو اور فی الحکمہ اپنی زندگی میں نیک رویہ رکھنا ہو۔

نہ یعنی وہ انسان خوش قسمت ہے جسے ایسے لوگ دنیا میں رفاقت کیلئے میسر آئیں اور جس کا انجام آخرت میں بھی ایسے ہی لوگوں کیساتھ ہو۔ کئی آدمی کے احساسات مردہ ہو جائیں تو بات دوسری ہو ورنہ درحقیقت بدسیرت اور بدکردار لوگوں کیساتھ زندگی بسر کرنا دنیا ہی میں ایک عذاب الیم ہو کجا کہ آخرت میں بھی آدمی انہی کے ساتھ اس انجام سے دوچار ہو جو ان کے لئے مفید رہے اسی لئے اللہ کے نیک بندوں کی ہمیشہ یہی تمنا رہی ہے کہ ان کو نیک لوگوں کی سوسائٹی نصیب ہو اور مرکز بھی وہ نیک ہی لوگوں کے ساتھ رہیں۔

اللہ واضح رہے کہ یہ خطبہ اس زمانہ میں نازل ہوا تھا جب اُحد کی شکست کی وجہ سے اطراف و نواح کے قبائل کی نہیں بڑھ گئی تھیں اور مسلمان ہر طرف سے خطرات میں گھر گئے تھے۔ آئے دن خبریں آتی رہتی تھیں کہ فلاں قبیلے کے تیور بدگزر ہو ہیں، فلاں قبیلہ دشمنی پر آمادہ ہے۔ فلاں مقام پر حملہ کی تیاریاں ہو رہی ہیں۔ مسلمانوں کے ساتھ پے درپے غداریاں کی جا رہی تھیں۔ ان کے مبلغین کو فریب دعوت دی جاتی تھی اور قتل کر دیا جاتا تھا مدینہ کے حدود سے باہر ان کیلئے جان و مال کی سلامتی باقی نہ رہی تھی۔ ان حالات میں مسلمانوں کی طرف سے ایک زبردست سعی و جہد اور سخت جان فشانی کی ضرورت تھی تاکہ ان خطرات کے ہجوم سے اسلام کی یہ تحریک مٹ نہ جائے۔

۲۱ ایک مفہوم یہ بھی ہے کہ خود توجہ چراتا رہا ہے، دوسروں کی بھی ہمتیں پست کرتا ہے اور ان کو جہاد سے روکنے کے لئے ایسی باتیں کرتا ہے کہ وہ بھی اسی کی طرح بیٹھ رہیں۔

وَبَيْنَهُ مَوَدَّةٌ يَلِيَّتَيْنِ كُنْتَ مَعَهُمْ فَافْزُزْ فَوْزًا عَظِيمًا ﴿۴۳﴾
 فَلْيُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يَشْرُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا
 بِالْآخِرَةِ وَمَنْ يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُقْتَلْ أَوْ يَغْلِبْ فَسَوْفَ
 نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿۴۴﴾ وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
 وَالْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ الَّذِينَ
 يَقُولُونَ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ هَذِهِ الْقَرْيَةِ الظَّالِمُ أَهْلُهَا وَاجْعَلْ
 لَنَا مِنْ لَدُنْكَ وَلِيًّا ۖ وَاجْعَلْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ نَصِيرًا ﴿۴۵﴾

تھا ہی نہیں۔ کہ کاش میں بھی ان کے ساتھ ہوتا تو بڑا کام بن جاتا (ایسے لوگوں کو معلوم ہو کہ) اللہ کی
 راہ میں لڑنا چاہیئے ان لوگوں کو جو آخرت کے بدلے دنیا کی زندگی کو فروخت کر دیں، پھر جو اللہ کی
 راہ میں لڑیگا اور مارا جائیگا یا غالب رہیگا اُسے ضرور ہم اجر عظیم عطا کریں گے آخر کیا وجہ ہو کہ تم اللہ
 کی راہ میں ان بے بس مردوں، عورتوں اور بچوں کی خاطر نہ لڑو جو کمزور پار کر دلائے گئے ہیں اور فریاد کر رہے ہیں کہ
 خدایا ہکو اس بستی سے نکال جس کے باشندے ظالم ہیں اور اپنی طرف سے ہمارا کوئی حامی و مددگار پیدا کر دے

۴۳ یعنی اللہ کی راہ میں لڑنا دنیا طلب لوگوں کا کام ہے ہی نہیں یہ تو ایسے لوگوں کا کام ہے جنکے پیش نظر صرف
 اللہ کی خوشنودی ہو، جو اللہ اور آخرت پر کامل اعتماد رکھتے ہوں اور دنیا میں اپنی کامیابی و خوشحالی کے سارے امکانات
 اور اپنے جسم کے دنیوی مفاد اس امید پر قربان کرنے کیلئے تیار ہو جائیں کہ ان کا رب ان سے راضی ہوگا اور اس
 دنیا میں نہیں تو آخرت میں بہر حال ان کی قربانیاں ضائع نہ ہوں گی۔ رہے وہ لوگ جن کی نگاہ میں اہل ایمان
 اپنے دنیوی مفاد ہی کی ہو، تو درحقیقت یہ راستہ ان کے لئے نہیں ہے۔

۴۴ اشارہ ہے ان مظلوم بچوں، عورتوں اور مردوں کی طرف جو کہ میں اور عجبے دوسرے قبائل میں اسلام
 قبول کر چکے تھے مگر نہ ہجرت پر قادر تھے اور نہ اپنے آپ کو ظلم سے بچا سکتے تھے۔ یہ غریب طرح طرح سے تحقیر و شتم

الَّذِينَ آمَنُوا يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا
يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ الطَّاغُوتِ فَقَاتِلُوا أَوْلِيَاءَ الشَّيْطَانِ
إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا ۝ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ قِيلَ
لَهُمْ كُفُّوا أَيْدِيَكُمْ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ
فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ إِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَخْشَوْنَ
النَّاسَ كَخَشْيَةِ اللَّهِ أَوْ أَشَدَّ خَشْيَةً ۚ وَقَالُوا رَبَّنَا لِمَ كُتِبَ

جن لوگوں نے ایمان کا راستہ اختیار کیا ہے، وہ اللہ کی راہ میں لڑتے ہیں اور جنہوں نے کفر کا راستہ
اختیار کیا ہے وہ طاغوت کی راہ میں لڑتے ہیں، پس شیطان کے ساتھیوں سے لڑو اور یقین جانو
کہ شیطان کی چالیں حقیقت میں نہایت کمزور ہیں۔

تم نے ان لوگوں کو بھی دیکھا جن سے کہا گیا تھا کہ اپنے ہاتھ روکے رکھو اور نماز قائم
کرو اور زکوٰۃ دو، اب جو انہیں لڑائی کا حکم دیا گیا تو ان میں سے ایک فریق کا حال یہ ہے کہ
لوگوں سے ایسا ڈرتے ہیں جیسا خدا سے ڈرنا چاہیے یا کچھ اس سے بھی بڑھ کر۔ کہتے ہیں خدایا! یہ ہم پر لڑائی کا

بنائے جا رہے تھے اور دعائیں مانگتے تھے کہ کوئی انہیں اس ظلم سے بچائے۔

۱۰۵۔ یہ اللہ کا دو ٹوک فیصلہ ہے۔ اللہ کی راہ میں اس غرض کے لیے لڑنا کہ زمین پر اللہ کا دین قائم ہو، اہل ایمان کا
کام ہے اور جو واقعی مومن ہے وہ اس کام سے کبھی باز نہ رہے گا۔ اور طاغوت کی راہ میں اس غرض کے لیے لڑنا کہ خدا کی زمین پر
خدا کے باغیوں کا راجہ ہو، یہ کافروں کا کام ہے اور کوئی ایمان رکھنے والا آدمی یہ کام نہیں کر سکتا۔

۱۰۶۔ یعنی بظاہر شیطان اور اس کے ساتھی بڑی تیاریوں سے اٹھتے ہیں اور بڑی زبردست چالیں چلتے ہیں لیکن اہل ایمان
کو نہ ان کی تیاریوں سے خوف زدہ ہونا چاہیے اور نہ ان کی چالوں سے۔ آخر کار ان کا انجام ناکامی ہے۔

۱۰۷۔ اس آیت کے تین مضموم ہیں اور تینوں اپنی اپنی جگہ صحیح ہیں:

عَلَيْنَا الْقِتَالُ لَوْلَا أَخَّرْتَنَا إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ قُلْ مَتَّامُ
الدُّنْيَا قَلِيلٌ وَالْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّمَنِ اتَّقَىٰ وَلَا تُظْلَمُونَ
فَتِيلًا ۝۹۰ أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَدْرِكَكُمُ الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِي
رُوحٍ مُّشِيدَةٍ ۖ وَلَٰنْ تُصِبَّهُمْ حَسَنَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ
مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ۖ وَلَٰنْ تُصِبَّهُمْ سَيِّئَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ

حکم کیوں لکھ دیا؟ کیوں نہ ہمیں ابھی کچھ اور مہلت دی؟ ان سے کہو دنیا کا سرمایہ زندگی تھوڑا ہے اور آخرت ایک خدا ترس انسان کے لیے زیادہ بہتر ہے اور تم پر ظلم ایک شتمہ برابر بھی نہ کیا جائے گا۔ رہی موت تو جہاں بھی تم ہو وہ بہر حال آکر ہے گی خواہ تم کیسی ہی مضبوط عمارتوں میں ہو۔ اگر انہیں کوئی فائدہ پہنچتا ہے تو کہتے ہیں یہ اللہ کی طرف سے ہے اور اگر کوئی نقصان پہنچتا ہے تو کہتے ہیں

ایک مفہوم یہ ہے کہ پہلے یہ لوگ خود جنگ کے لیے بے تاب تھے۔ بار بار کہتے تھے کہ صاحب ہم پر ظلم کیا جا رہا ہے ہمیں ستایا جاتا ہے، مارا جاتا ہے، گالیاں دی جاتی ہیں، آخر ہم کب تک صبر کریں ہمیں مقابلہ کی اجازت دی جائے۔ اُس وقت ان سے کہا جاتا تھا کہ صبر کرو اور نماز و زکوٰۃ سے ابھی اپنے نفس کی اصلاح کرتے رہو تو یہ صبر و برداشت کا حکم ان پر شاق گزرتا تھا۔ مگر اب جو لڑائی کا حکم دے دیا گیا تو انہی تقاضا کرنے والوں میں سے ایک گروہ دشمنوں کا ہجوم اور جنگ کے خطرات دیکھ کر سہما جا رہا ہے۔

دوسرا مفہوم یہ ہے کہ جب تک مطالبہ نماز و زکوٰۃ اور ایسے ہی بے خطر کاموں کا تھا اور جانیں لڑنے کا کوئی سوال نہ آیا تھا یہ لوگ بچے دینا دیتے تھے۔ مگر اب جو حق کی خاطر جان و کھنوں کا کام شروع ہوا تو ان پر لرزہ طاری ہونے لگا۔ تیسرا مفہوم یہ ہے کہ پہلے تو لوٹ کھسوٹ اور نفسانی لڑائیوں کے لیے ان کی تلوار ہر وقت نیام سے نکلی پڑتی تھی اور رات دن کا مشغلہ ہی جنگ پیکار تھا۔ اُس وقت انہیں خونریزی سے ہاتھ روکنے اور نماز و زکوٰۃ سے نفس کی اصلاح کرنے کے کہا گیا تھا۔ اب جو خدا کے لیے تلوار اٹھانے کا حکم دیا گیا تو وہ لوگ جو نفس کی خاطر لڑنے میں شیردل تھے خدا کی خاطر لڑنے میں ہُردل بنے جاتے ہیں یہ وہ دستِ شیراز جو نفس اور شیطان کی راہ میں بڑی تیزی دکھاتا تھا۔ اب خدا کی راہ میں شش ہوا جاتا ہے۔ یہ تینوں مفہوم مختلف قسم کے لوگوں پر چسپاں ہوتے ہیں اور آیت کے الفاظ ایسے جامع ہیں کہ تینوں پر یکساں لالت کرتے ہیں۔

مِنْ عِنْدِكَ قُلْ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ
لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ حَدِيثًا ۝ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ
فَإِنَّ اللَّهَ وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَّفْسِكَ وَأَرْسَلْنَاكَ
بِالْبَيِّنَاتِ رَسُولًا ۝ وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝ مَنْ يُطِيعِ الرَّسُولَ
فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ ۚ وَمَنْ تَوَلَّىٰ فَمَا أَرْسَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِيظًا ۝

تمہاری بدولت ہے۔ کہو اب کچھ اللہ ہی کی طرف سے ہے۔ آخراں لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ
کوئی بات ان کی سمجھ میں نہیں آتی۔

اے انسان! تجھے جو بھلائی بھی حاصل ہوتی ہے اللہ کی عنایت سے ہوتی ہے، اور جو
مصیبت تجھ پر آتی ہے وہ تیرے اپنے کسب و عمل کی بدولت ہے۔

اے محمد! ہم نے تم کو لوگوں کے لیے رسول بنا کر بھیجا ہے اور اس پر خدا کی گواہی کافی ہے۔
جس نے رسول کی اطاعت کی اس نے دراصل خدا کی اطاعت کی اور جو مومن نہ ہو گیا، تو بہر حال ہم نے
ہمیں ان لوگوں پر پاسبان بنا کر تو نہیں بھیجا ہے۔

۸۔ یعنی اگر تم خدا کے دین کی خدمت بجالاؤ اور اس کی راہ میں جانفشانی دکھاؤ تو یہ ممکن نہیں ہے کہ خدا کے ہاں
تمہارا اجر ضائع ہو جائے۔

۹۔ یعنی جب فتح و ظفر اللہ کا یہابی دُسر فروئی نصیب ہوتی ہے تو اسے اللہ کا خصل قرار دیتے ہیں اور قبول جاتے ہیں
کہ اللہ نے ان پر فیصل نبی کے ذریعہ سے فرمایا ہے۔ مگر جب خود اپنی غلطیوں اور کمزوریوں کے سبب کیس شکست ہوتی ہے اللہ
بڑے بڑے قدم پیچھے ہٹنے لگتے ہیں تو سارا الزام نبی کے سر قہو پتے ہیں اور خود بری الذمہ ہونا چاہتے ہیں۔

۱۰۔ یعنی اپنے عمل کے یہ خود ذمہ داریں۔ ان کے اعمال کی باز پرس تم سے نہ ہوگی تمہارے سپرد حکام کیا گیا ہے وہ
تصرف یہ ہے کہ اللہ کے احکام و ہدایات ان تک پہنچاؤ۔ یہ کام تم نے بخوبی انجام دے دیا۔ اب یہ تمہارا کام نہیں ہے کہ ہاتھ
پکڑ کر انہیں زبردستی راہ راست پر چلاؤ۔ اگر یہ اس ہدایت کی پیروی نہ کریں جو تمہارے ذریعہ سے پہنچ رہی ہے تو اس کی کوئی
ذمہ داری تم پر نہیں ہے۔ تم سے یہ نہیں پوچھا جائے گا کہ ہر لوگ کیوں نافرمانی کرتے تھے۔

وَيَقُولُونَ طَاعَةٌ فَإِذَا بَرَزُوا مِنْ عِنْدِكَ بَيَّتَ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ
 غَيْرَ الَّذِي تَقُولُ وَاللَّهُ يَكْتُبُ مَا يُبَيِّتُونَ فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ
 وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ﴿٨٠﴾ أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ
 الْقُرْآنَ وَلَوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا
 كَثِيرًا ﴿٨١﴾ وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِنَ الْأَمْنِ أَوِ الْخَوْفِ أَذَاعُوا بِهِ
 وَلَوْ رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى أُولِي الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَهُ الَّذِينَ

وہ مؤرخہ پر کہتے ہیں کہ ہم مطیع فرمان ہیں۔ مگر جب تمہارے پاس سے نکلتے ہیں تو ان میں سے
 ایک گروہ راتوں کو جمع ہو کر تمہاری باتوں کے خلاف مشورے کرتا ہے۔ اللہ ان کی یہ برائی سرگرمی
 لکھ رہا ہے۔ تم ان کی پروا نہ کرو اور اللہ پر بھروسہ رکھو، وہی بھروسہ کے لیے کافی ہے کیا یہ لوگ
 قرآن پر غور نہیں کرتے، اگر یہ اللہ کے سوا کسی اور کی طرف سے ہوتا تو اس میں بہت کچھ اختلاف بیانی
 پائی جاتی۔

یہ لوگ جہاں کوئی اطمینان بخش یا خوفناک خبر سن پاتے ہیں اُسے لے کر پھیلا دیتے ہیں اور ان کو
 اگر یہ اُسے رسول اور اپنی جماعت کے ذمہ دار اصحاب تک پہنچائیں تو وہ ایسے لوگوں کے ظلم میں آجائے جو

اللہ عنانِ امد و نصیحت الایمان لوگوں کی جس روش پر اوپر کی آیتوں میں تنبیہ کی گئی ہے اس کی شری اور اصلی درجہ یہ تھی کہ
 ہمیں قرآن کے من جانب اللہ ہونے میں شک تھا۔ انہیں یقین نہ آتا تھا کہ رسول پر واقعی وحی آتی ہے اور یہ جو کچھ ہدایات آ رہی
 ہیں، حکومتِ خدا کے پاس سے آ رہی ہیں۔ اسی لیے ان کی ہمتاقتانہ روش پر ملامت کرنے کے بعد اب فرمایا جا رہا ہے کہ یہ لوگ
 قرآن پر غور ہی نہیں کرتے صرف یہ کلام تو خود شہادت دے رہا ہے کہ یہ خدا کے سوا کسی دوسرے کا کلام ہو نہیں سکتا۔ کوئی انسان
 اس بات پر قادر نہیں ہے کہ سالہا سال تک وہ مختلف حالات میں مختلف مواقع پر مختلف مضامین پر تقریریں کرتا رہے اور ازل
 سے آخر تک اس کی ساری تقریریں ایسا ہمارا ایک رنگ، متناسب مجموعہ بن جائیں جس کا کوئی جزو دوسرے سے متضاد

يَسْتَبْطِنُونَهُ مِنْهُمْ وَلَوْ لَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَاتَّبَعْتُمُ
الشَّيْطَانَ إِلَّا قَلِيلًا ﴿٨٢﴾ فَقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا تُكَلَّفُ إِلَّا
نَفْسَكَ وَحَرِّضَ الْمُؤْمِنِينَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَكْفِكَ بَأْسَ
الَّذِينَ كَفَرُوا وَاللَّهُ أَشَدُّ بَأْسًا وَأَشَدُّ تَنَكُّلًا ﴿٨٣﴾
مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنْهَا،

ان کے درمیان اس بات کی صلاحیت رکھتے ہیں کہ اس سے صحیح نتیجہ اخذ کر سکیں۔ تم لوگوں پر
اللہ کی مہربانی اور رحمت نہ ہوتی تو تمہاری کمزوریاں ایسی تھیں کہ محدود دے چند کے سوا تم سب
شیطان کے پیچھے لگ گئے ہوتے۔

پس اے نبی، تم اللہ کی راہ میں لڑو، تم اپنی ذات کے سوا کسی اور کے لیے ذمہ دار نہیں ہو۔ البتہ
اہل ایمان کو لڑنے کے لیے اگساؤ، بعید نہیں کہ اللہ کافروں کا زور توڑ دے، اللہ کا زور سب سے زیادہ
زبردست اور اس کی سزا سب سے زیادہ سخت ہے۔ جو بھلائی کی سفارش کریگا وہ اس میں سے حصہ پائے گا
نہ ہو جس میں تبدیلی رائے کا کبھی نشان تک بلے، جس میں حکم کے نفس کی مختلف کیفیات اپنے مختلف رنگ نہ دکھائیں، اور جو
کبھی نظر ثانی تک کی ضرورت نہ پیش آئے۔

۱۱۲ وہ چونکہ ہنگامہ کاموتم تھا اس لیے ہر طرف افواہیں اُڑ رہی تھیں۔ کبھی خطرے کی بے بنیاد بانٹ آئیں اطلاق
آئیں اور ان سے یکایک مدینہ اور اس کے اطراف میں پریشانی پھیل جاتی۔ کبھی کوئی چالاک دشمن کسی واقعی خطرے کو بھپانے
کے لیے اطمینان بخش خبریں بھیج دیتا اور لوگ انہیں سُن کر غفلت میں مبتلا ہو جاتے۔ ان افواہوں میں وہ لوگ بڑی دلچسپی لیتے
تھے جو محض ہنگامہ پسند تھے، جن کے لیے اسلام اور جاہلیت کا یہ معرکہ کوئی بخیرہ معاملہ نہ تھا، جنہیں کچھ خبر نہ تھی کہ ان قسم کی
غیر ذمہ دارانہ افواہیں پھیلانے کے نتائج کس قدر دور رس ہوتے ہیں۔ ان کے کان میں جہاں کوئی بھنگ پڑ جاتی اسے لیکر
جلگ جگہ پھرتے پھرتے تھے۔ انہی لوگوں کو اس آیت میں سرزنش کی گئی ہے اور انہیں سختی کے ساتھ متنبہ فرمایا گیا ہے کہ
افواہیں پھیلانے سے باز رہیں اور ہر خبر جو ان کو پہنچے اسے ذمہ دار لوگوں تک پہنچا کر خاموش ہو جائیں۔

وَمَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً سَيِّئَةً يَكُنْ لَهُ كِفْلٌ مِنْهَا وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ مُّقْتَدِرًا ۝۸۵ وَإِذَا حُيِّتُمْ بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَسِيبًا ۝۸۶ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُجِبُّ عَنْكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لِأَمْرٍ فِيهِ وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا ۝۸۷

التصنيف

۵۰۰

اور جو برائی کی سفارش کرے گا وہ اس میں سے حصہ پائے گا، اور اللہ ہر چیز پر نظر رکھنے والا ہے۔ اور جب کوئی احترام کے ساتھ تمہیں سلام کرے تو اس کو اس سے بہتر طریقہ کے ساتھ جواب دو یا کم از کم اسی طرح، اللہ ہر چیز کا حساب لینے والا ہے۔ اللہ وہ ہے جس کے سوا کوئی خدا نہیں ہے، وہ تم سب کو اس قیامت کے دن جمع کرے گا جس کے آنے میں کوئی شبہ نہیں، اور اللہ کی بات سے بڑھ کر سچی بات اور کس کی ہو سکتی ہے؟

۳ یعنی یہ اپنی اپنی پسند اور اپنا اپنا نفع دیکھ کر کوئی خدا کی راہ میں کوشش کرنے اور حق کو سر بلند کرنے کے لیے لڑنے کا بھارے اور اس کا اجر پائے، اور کوئی خدا کے بندوں کو غلط فہمیوں میں ڈالنے اور ان کی جہتیں پست کرنے اور انہیں اعلیٰ کلمۃ اللہ کی سعی و جہد سے باز رکھنے میں اپنی قوت صرف کرے، اور اس کی سزا کا مستحق بنے۔

۴ اُس وقت مسلمانوں اور غیر مسلموں کے تعلقات نہایت کشیدہ ہو رہے تھے، اور جیسا کہ تعلقات کی کشیدگی میں بڑا کرتا ہے، اس بات کا اندیشہ تھا کہ کہیں مسلمان دوسرے لوگوں کے ساتھ کچھ غلطی سے نہ پیش آئے لگیں۔ اس لیے انہیں ہدایت کی گئی کہ جو تمہارے ساتھ احترام کا برتاؤ کرے اس کے ساتھ تم بھی ویسے ہی بلکہ اس سے زیادہ احترام سے پیش آؤ۔ شائستگی کا جواب شائستگی ہی ہے بلکہ تمہارا منصب یہ ہے کہ دوسروں سے بڑھ کر شائستہ بنو۔ ایک داعی و مبلغ گروہ کے لیے جو دنیا کو راہ راست پر لانے اور مسلک حق کی طرف دعوت دینے کے لیے اٹھا ہو، درشت مزاجی، ترش روئی اور تلخ کلامی مناسب نہیں اس سے نفس کی تسکین تو ہر جاتی ہے مگر اس مقصد کو اٹا نقصان پہنچتا ہے جس کے لیے وہ اٹھا ہے

۵ یعنی کافر اور مشرک اور خدا اور دہرے کو کچھ کر رہے ہیں اس سے خدا کی خدائی کا کچھ نہیں بگڑتا۔ اُس کا خدائے واحد اور خداوند مطلق ہونا ایک ایسی حقیقت ہے جو کسی کے بدلے بدل نہیں سکتی۔ پھر ایک دن وہ سب انسانوں کو جمع کر کے ہر ایک کو اس کے عمل کا نتیجہ دکھا دے گا۔ اس کی قدرت کے احاطے سے بچ کر کوئی بھاگ بھی نہیں سکتا۔ لہذا قدامت گراں بہات کا حاتمہ

فَمَا لَكُمْ فِي الْمُنَافِقِينَ فِتْنَةٍ وَاللَّهُ أَدْرَسَهُمْ بِمَا كَسَبُوا

پھر یہ تمہیں کیا ہو گیا ہے کہ منافقین کے بارے میں تمہارے درمیان دو رائیں پائی جاتی ہیں حالانکہ جو برائیاں انہوں نے کمائی ہیں ان کی بدولت اللہ انہیں الٹا پھر چکا ہے۔

نہیں ہے کہ اس کی طرف سے کوئی اس کے باغیوں پر جلے دل کا بخار نکالتا پھرے اور کج خلقی و ترش کلاخی کو زخم دل کا سرچھڑا دے۔ تو اس آیت کا تعلق اوپر کی آیت سے ہے لیکن یہی آیت اس پورے سلسلہ کلام کا خاتمہ بھی ہے جو پچھلے دو تین رکوعوں سے چلا آ رہا ہے۔ اس حیثیت سے آیت کا مطلب یہ ہے کہ دنیا کی زندگی میں جو شخص اپنے لیے جس راہ عمل کو پسند کرتا ہے اور جس راہ میں اپنی کوششیں اور محنتیں صرف کرنا چاہتا ہے کیے جائے آخر کار رب کو ایک دن اس خدا کے سامنے حاضر ہونا ہے جس کے سوا کوئی خدا نہیں ہے، پھر ہر ایک اپنی سعی و عمل کے نتائج دیکھ لے گا۔

۱۱۶۔ یہاں ان منافق مسلمانوں کے مسئلے سے بحث کی گئی ہے جو کہیں اور عرب کے دوسرے حصوں میں اسلام قبول کر چکے تھے، مگر ہجرت کر کے دارالاسلام کی طرف منتقل ہوتے تھے۔ بھلائے بدتر تو اپنی کافر قوم ہی کے ساتھ رہتے جیسے تھے اور کم و بیش ان تمام کارروائیوں میں علاحدہ لیتے تھے جو ان کی قوم اسلام اور مسلمانوں کے خلاف کرتی تھی۔ مسلمانوں کے لیے یہ مسئلہ سخت پیچیدہ تھا کہ ان کے ساتھ آخر کیا معاملہ کیا جائے۔ یعنی لوگ کہتے تھے کہ کچھ بھی ہو، آخر یہ ہیں تو مسلمان ہی۔ کلمہ پڑھتے ہیں، غلام ادا کرتے ہیں، روزے رکھتے ہیں، قرآن کی تلاوت کرتے ہیں۔ ان کے ساتھ کفار کا معاملہ کیسے کیا جاسکتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے اس دعوے میں اسی اختلاف کا فیصلہ فرمایا ہے۔

اس موقع پر ایک بات کو واضح طور پر سمجھ لینا ضروری ہے، ورنہ غلط فہمی سے کہ نہ صرف اس مقام کی، بلکہ قرآن مجید کے ان تمام مقامات کو سمجھنے میں آدھی ٹھوک کھائے گا جہاں ہجرت نہ کرنے والے مسلمانوں کو منافقین میں شمار کیا گیا ہے حقیقت یہ ہے کہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ طیبہ کی طرف ہجرت فرمائی اور ایک قریب باسا خطہ عرب کی سرزمین میں ایسا بھڑک گیا جہاں ایک مومن کے لیے اپنے دین و ایمان کے تقاضوں کو بڑا کرنا ناممکن تھا، اگر عام حکم دے دیا گیا کہ جہاں جہاں، جس جس علاقے اور جرم قبیلے میں اہل ایمان کفار سے دبے ہوئے ہیں اور اسلامی زندگی بسر کرنے کی آزادی نہیں رکھتے، وہاں سے وہ ہجرت کر دیں، مدینہ کے دارالاسلام میں آجائیں۔ اُس وقت جو لوگ ہجرت کی خدمت رکھتے تھے اور پھر صرف اس لیے اٹھ کر نہ آئے کہ انہیں اپنے گھربان اغرہ و اقربا اور اپنے مفادات اسلام کی نسبت عزیز تر تھے، وہ سب منافق قرار دیے گئے۔ اور جو لوگ حقیقت میں باطل بخور تھے، ان کو "مُشَفِقِينَ" میں شمار کیا گیا، جیسا کہ آگے سورہ ۱۲۷ میں آ رہا ہے۔

اب یہ ظاہر ہے کہ والا کفر کے رہنے والے کسی مسلمان کو حق ہجرت نہ کرنے پر ممانعت صرف اس صورت میں کیا جاسکتا ہے جبکہ دارالاسلام کی طرف سے ایسے تمام مسلمانوں کو باقاعدہ دعوت عام ہو، یا کم از کم اس نے ان کے لیے اپنے وقت کے لیے رکھے ہوں خاص صورت میں بلاشبہ وہ سب مسلمان منافق قرار دیے گئے جو دارالکفر کو دارالاسلام بنانے کی کوئی سعی بھی نہ کر رہے

أَتْرِيدُونَ أَنْ تَهْدُوا مَنْ أَضَلَّ اللَّهُ وَمَنْ يُضِلِّ اللَّهُ
فَلَنْ يَجْدَلَ سَبِيلًا ۝ وَدُّوا أَنْ تُكْفِرُوا كَمَا كَفَرُوا فَتَكُونُونَ
سَوَاءً فَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ حَتَّىٰ يُهَاجِرُوا فِي سَبِيلِ
اللَّهِ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَعَدُوُّهُمْ وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ
وَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ وَلَا نَصِيرًا ۝ إِلَّا الَّذِينَ يَصِلُونَ

کیا تم چاہتے ہو کہ جسے اللہ نے ہدایت نہیں بخشی اُسے تم ہدایت بخش دو؛ حالانکہ جس کو اللہ نے راستہ سے ہٹا دیا اُس کے لیے تم کوئی راستہ نہیں پاسکتے۔ وہ تو یہ چاہتے ہیں کہ جس طرح وہ خود کافر ہیں اسی طرح تم بھی کافر ہو جاؤ تاکہ تم اور وہ سب یکساں ہو جائیں۔ لہذا ان میں سے کسی کو اپنا دوست نہ بناؤ جب تک کہ وہ اللہ کی راہ میں ہجرت کر کے نہ آجائیں، اور اگر وہ ہجرت سے باز رہیں تو جہاں پاؤ انہیں قتل اور قتل کرو اور ان میں سے کسی کو اپنا دوست اور مددگار نہ بناؤ۔ البتہ وہ منافق اس حکم سے مستثنیٰ ہیں جو کسی ایسی قوم سے

ہوں اور استطاعت کے باوجود ہجرت بھی نہ کریں۔ لیکن اگر دارالاسلام کی طرف سے نہ تو دعوت ہی ہو اور نہ اس نے اپنے دروازے ہی مہاجرین کے لیے کھلے رکھے ہوں، تو اس صورت میں صرف ہجرت نہ کرنا کسی شخص کو منافق نہ بنائے گا بلکہ وہ منافق صرف اس وقت کہلائے گا جبکہ فی الواقع کوئی منافقانہ کام کرے۔

۱۷۷ یعنی جس دورنگی اور مصلحت پرستی اور ترجیح دینا برائحت کا کتاب انہوں نے کیا ہے اس کی بدولت اللہ نے انہیں اسی طرف بھیج دیا ہے جس طرف سے یہ آئے تھے۔ انہوں نے کفر سے نکل کر اسلام کی طرف پیش قدمی کی تو ضرورت تھی، مگر اس سرحد پر آنے اور ٹھہرنے کے لیے کیسے ہو جانے کی ضرورت تھی، ہر اُس مفاد کو قربان کر دینے کی ضرورت تھی جو اسلام و ایمان کے مفاد سے ٹکراتا ہو اور آخرت پر ایسے یقین کی ضرورت تھی جس کی بنا پر آدمی اطمینان کے ساتھ اپنی دنیا کو قربان کر سکتا ہو۔ یہ ان کو گوارا نہ ہوا۔ اس لیے جدھر سے آئے تھے اُنہیں پاؤں اُدھر ہی واپس چلے گئے۔ اب ان کے معاملہ میں اختلاف کا کوئی موقع باقی ہے؟

۱۷۸ یہ حکم ان منافق مسلمانوں کا ہے جو برسرِ جنگ کافر قوم سے تعلق رکھتے ہوں اور اسلامی حکومت کے

خلافت معاندانہ کارروائیوں میں عملاً حصہ لیں۔

إِلَىٰ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُم مِّيثَاقٌ أَوْ جَاءُوكُمْ حَصِرَتْ صُدُورُهُمْ
 أَنْ يُقَاتِلُوكُمْ أَوْ يُقَاتِلُوا قَوْمَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَسَلَّطَهُمْ عَلَيْكُمْ
 فَلَقَاتِلُوكُمْ فَإِنْ اعْتَزَلُوكُمْ فَلَمَّ بِقَاتِلُوكُمْ وَالْقَوَا إِلَيْكُمْ
 السَّلَامُ فَمَا جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ عَلَيْهِمْ سَبِيلًا ۝ سِتْجَادُونَ آخِرِينَ
 يُرِيدُونَ أَنْ يَأْمَنُوكُمْ وَيَأْمَنُوا قَوْمَهُمْ كُلًّا رُدُّوْا إِلَى الْفِتْنَةِ
 أَوْ كُوفُوا بِهَا فَإِنْ لَمْ يَعْتَزِلُوكُمْ وَيُلْقُوا إِلَيْكُمُ السَّلَامَ وَيَكْفُوا
 أَيْدِيَهُمْ فَخَذُوْهُمْ وَأَقْتُلُوْهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأُولَئِكَ

جالس جس کے ساتھ تمہارا معاہدہ ہے۔ اسی طرح وہ منافق بھی تشریف لائے ہیں جو تمہارے پاس آتے ہیں اور لڑائی سے دل برداشتہ ہیں، نہ تم سے لڑنا چاہتے ہیں نہ اپنی قوم سے۔ اللہ جانتا تو ان کو تم پر مسلط کر دیتا اور وہ بھی تم سے لڑتے۔ لہذا اگر وہ تم سے کنارہ کش ہو جائیں اور لڑنے سے باز رہیں اور تمہاری طرف صلح و شہنتی کا ہاتھ بڑھائیں تو اللہ نے تمہارے لیے ان پر دست درازی کی کوئی سبیل نہیں رکھی ہے۔ ایک اور قسم کے منافق تمہیں ایسے ملیں گے جو چاہتے ہیں کہ تم سے بھی امن میں رہیں اور اپنی قوم سے بھی، مگر جب کبھی فتنہ کا موقع پائیں گے اس میں کود پڑیں گے۔ ایسے لوگ اگر تمہارے مقابلہ سے باز نہ رہیں اور صلح و سلامتی تمہارے آگے پیش نہ کریں اور اپنے ہاتھ نہ روکیں تو جہاں وہ ملیں انہیں پکڑو اور مارو، ان پر

۱۹۹ استثنائاً اس حکم سے نہیں ہے کہ انہیں دوست اور مددگار نہ بنایا جائے، بلکہ اس حکم سے ہے کہ انہیں پکڑا اور مارا جائے، مطلب یہ ہے کہ اگر یہ واجب القتل منافق کسی ایسی کافر قوم کے حدود میں جایاں جہاں جس کے ساتھ اسلامی حکومت کا معاہدہ ہو چکا ہو تو اس کے علاقے میں ان کا تعاقب نہیں کیا جائے گا اور نہ یہی جائز ہو گا کہ دارالاسلام کا کوئی مسلمان غیر جانبدار ملک میں کسی واجب القتل منافق کو پائے اور اسے مار ڈالے۔ احترام و اصل منافق کے خون کا نہیں بلکہ معاہدے کا ہے۔

جَعَلْنَا لَكُمْ عَلَيْهِمْ سُلْطَانًا مُبِينًا ۖ وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ أَنْ
يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاً وَمَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا خَطَاً فَتَحْرِيرُ
رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ وَرِیَّةٌ مُسْلِمَةٌ إِلَىٰ أَهْلِهَا إِلَّا أَنْ يَصَدَّقُوا
فَإِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ عَدُوٍّ لَكُمْ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ

ہاتھ اٹھانے کے لیے ہم نے تمہیں کھلی حجت دے دی ہے ۛ

کسی مومن کا یہ کام نہیں ہے کہ دوسرے مومن کو قتل کرے، الایہ کہ اُس سے چوک ہو جائے۔
اور جو شخص کسی مومن کو غلطی سے قتل کرے تو اس کا کفارہ یہ ہے کہ ایک مومن کو غلامی سے آزاد کرے^{۱۲۱}
اور مقتول کے وارثوں کو خوبہا دے، الایہ کہ وہ خوبہا معاف کر دیں۔ لیکن اگر وہ مسلمان مقتول کسی
ایسی قوم سے تھا جس سے تمہاری دشمنی ہو تو اس کا کفارہ ایک مومن غلام آزاد کرنا ہے۔

^{۱۲۰} یہاں اُن منافق مسلمانوں کا ذکر نہیں ہے جن کے قتل کی ادب و اجازت دی گئی ہے، بلکہ اُن مسلمانوں کا ذکر ہے
جو یا تو دارالاسلام کے باشندے ہوں، یا اگر دارالحرب یا دارالکفر میں بھی ہوں تو دشمنان اسلام کی کارروائیوں میں ان کی شرکت
کا کوئی ثبوت نہ ہو۔ اس وقت بکثرت لوگ ایسے بھی تھے جو اسلام قبول کرنے کے بعد اپنی حقیقی مجبور یوں کی بنا پر دشمن اسلام
قبیلوں کے درمیان ٹھہرے ہوئے تھے۔ اور اکثر ایسے اتفاقات پیش آجاتے تھے کہ مسلمان کسی دشمن قبیلہ پر حملہ کرتے اور
وہاں نادانستگی میں کوئی مسلمان لڑنے کے ہاتھ سے مارا جاتا تھا۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے یہاں اس صورت کا حکم بیان فرمایا
سے جو حکم غلطی سے کوئی مسلمان کسی مسلمان کے ہاتھ سے مارا جائے۔

^{۱۲۱} چونکہ مقتول مومن تھا اس لیے اس کے قتل کا کفارہ ایک مومن غلام کی آزادی قرار دیا گیا۔

^{۱۲۲} نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خوبہا کی مقدار سواونٹ، یا دو سو گائیں، یا دو ہزار بکریاں مقرر فرمائی ہے۔ اگر دوسرے
کسی نسل میں کوئی شخص خوبہا دینا چاہے تو اس کی مقدار انسی چیزوں کی بازاری قیمت کے لحاظ سے معین کی جائے گی۔ مثلاً
نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں نقد خوبہا دینے والوں کے لیے ۸ سو دینار یا ۸ ہزار مدہم مقرر تھے جب حضرت عمرؓ کا
زمانہ آیا تو انہوں نے فرمایا کہ اونٹوں کی قیمت اب چڑھ گئی ہے، لہذا اب سونے کے سکے میں ایک ہزار دینار یا چاندی کے
سکے میں ۱۲ ہزار مدہم خوبہا دلایا جائے گا۔ مگر واضح رہے کہ خوبہا کی یہ مقدار جو مقرر کی گئی ہے قتل عمد کی صورت کے لیے نہیں ہے

وَأِنْ كَانَ مِنْ قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِيثَاقٌ فَدْيَةٌ مُسْلَمَةٌ إِلَى
أَهْلِهِ وَتَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مُؤْمِنَةٍ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ شَهْرَيْنِ
مُتَتَابِعَيْنِ تَوْبَةً مِّنَ اللَّهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿۹۲﴾

اور اگر وہ کسی ایسی غیر مسلم قوم کا فرد تھا جس سے تمہارا معاہدہ ہو تو اس کے وارثوں کو خوں بہا
دیا جائے گا اور ایک مومن غلام کو آزاد کرنا ہوگا۔ پھر جو غلام نہ پائے وہ پے درپے دو مہینے کے
روزے رکھے۔ یہ اس گناہ پر اللہ سے توبہ کرنے کا طریقہ ہے اور اللہ علیم و حکیم ہے۔

۱۲۳ اس آیت کے احکام کا خلاصہ یہ ہے:

اگر مقتول دارالاسلام کا باشندہ ہو تو اس کے قاتل کو خونبہا بھی دینا ہوگا اور خدا سے اپنے تصور کی معافی مانگنے
کے لیے ایک غلام بھی آزاد کرنا ہوگا۔

اگر وہ دارالحرب کا باشندہ ہو تو قاتل کو صرف غلام آزاد کرنا ہوگا۔ اس کا خونبہا کچھ نہیں ہے۔

اگر وہ کسی ایسے دارالکفر کا باشندہ ہو جس سے اسلامی حکومت کا معاہدہ ہے تو قاتل کو ایک غلام آزاد کرنا ہوگا
اور اس کے علاوہ خونبہا بھی دینا ہوگا۔ لیکن خونبہا کی مقدار وہی ہوگی جتنی اس معاہدہ قوم کے کسی غیر مسلم فرد کو قتل کرنے کی صورت
میں از روئے معاہدہ دی جانی چاہیے۔

۱۲۴ یعنی روزے مسلسل رکھے جائیں، بیچ میں نافہ نہ ہو۔ اگر کوئی شخص حذر شرعی کے بغیر ایک روزہ بھی نیچ
میں چھوڑ دے تو اسے ستر روزوں کا سلسلہ شروع کرنا پڑے گا۔

۱۲۵ یعنی ”جرمانہ“ نہیں بلکہ ”توبہ“ اور ”کفارہ“ ہے۔ جرمانہ میں ندامت و تشرماری اور اصرار نفس کی کوئی

روح نہیں ہوتی بلکہ عمر و نہ سخت ناگوارمی کے ساتھ مجبوراً دیا جاتا ہے اور بیزاری و تلخی اپنے پیچھے چھوڑ جاتا ہے۔ برعکس اس
الٹے تناسبے چاہتا ہے کہ جس بندے سے خطا ہوئی ہے وہ عبادت اور کار خیر اور اوائے حقوق کے ذریعہ سے اس کا اثر اپنی
روح پر سے دھو دے اور تشرماری و ندامت کے ساتھ اللہ کی طرف رجوع کرے تاکہ نہ صرف یہ گناہ معاف ہو بلکہ اُمتد
کے لیے اس کا نفس ایسی غلیبوں کے اعادہ سے بھی محفوظ رہے۔ کفارہ کے لغوی معنی ہیں ”پچھانے والی چیز کسی کار خیر کو گناہ کا
”کفارہ“ قرار دینے کا مطلب یہ ہے کہ یہ نیک اس گناہ پر چھا جاتی ہے اور اسے ڈھانک جیتی ہے، جیسے کسی دیوار پر داغ
لگ گیا ہو اور اس پر سفیدی پھیر کر داغ کا اثر مٹا دیا جائے۔

وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُتَعِدًّا فَجَزَاؤُهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا
وَغَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ عَذَابًا عَظِيمًا ﴿۹۳﴾
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَيْنَوْا
وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ أَلْفَى إِلَيْكُمْ السَّلَامُ لَسْتَ مُؤْمِنًا تَبْتَغُونَ عَرَضَ

رہا وہ شخص جو کسی مومن کو جان بوجھ کر قتل کرے تو اس کی جزا جہنم ہے جس میں وہ ہمیشہ رہے گا۔
اس پر اللہ کا غضب اور اس کی لعنت ہے اور اللہ نے اس کے لیے سخت عذاب عطا کیا ہے۔

اے ایمان لانے والو! جب تم اللہ کی راہ میں جہاد کے لیے نکلے تو دوست و دشمن میں تمیز کرو
اور جو تمہاری طرف سلام سے تقدیم کرے اُسے فوراً نہ کہہ دو کہ تو مومن نہیں ہے۔ اگر تم دنیوی فائدہ

۱۲۶ ابتدائے اسلام میں السلام علیکم کا لفظ مسلمانوں کے لیے شعار اور علامت کی حیثیت رکھتا تھا اور ایک مسلمان
دوسرے مسلمان کو دیکھ کر یہ لفظ اس معنی میں استعمال کرتا تھا کہ میں تمہارے ہی گروہ کا آدمی ہوں، دوست اور خیر خواہ ہوں، میرے
پاس تمہارے لیے سلامتی و عافیت کے سوا کچھ نہیں ہے، لہذا نہ تم مجھ سے دشمنی کرو اور نہ میری طرف سے عداوت اور ضرر کا
اندیشہ رکھو۔ جس طرح فوج میں ایک لفظ شعار (Password) کے طور پر مقرر کیا جاتا ہے اور رات کے وقت ایک
فوج کے آدمی ایک دوسرے کے پاس سے گزرتے ہوئے اسے اس غرض کے لیے استعمال کرتے ہیں کہ فوج مخالف کے
آدمیوں سے تمیز ہوں، اسی طرح سلام کا لفظ بھی مسلمانوں میں شمار کے طور پر مقرر کیا گیا تھا۔ خصوصیت کے ساتھ اس زمانہ
میں اس شعار کی اہمیت اس وجہ سے اور بھی زیادہ تھی کہ اس وقت عرب کے نو مسلموں اور کافروں کے درمیان بائس، زبان اور
کسی دوسری چیز میں کوئی نمایاں امتیاز نہ تھا جس کی وجہ سے ایک مسلمان سرسری نظر میں دوسرے مسلمان کو پہچان سکتا ہو۔

لیکن لڑائیوں کے موقع پر ایک پیچیدگی پیش آتی تھی کہ مسلمان جب کسی دشمن گروہ پر حملہ کرتے اور وہاں کوئی مسلمان
اس لیٹ میں آ جاتا تو وہ حملہ آور مسلمانوں کو یہ بتانے کے لیے کہ وہ بھی ان کا دینی بھائی ہے "السلام علیکم" یا "لا الہ الا اللہ"
چلاتا تھا، مگر مسلمانوں کو اس پر یہ شبہ ہوتا تھا کہ یہ کوئی کافر ہے جو صحن جان بچانے کے لیے جلد کر رہا ہے، اس لیے بات
دہا سے قتل کر دیتے تھے اور اس کی چیزیں غنیمت کے طور پر لوٹ لیتے تھے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے ہر موقع پر نہایت
صحتی کے ساتھ سرزنش فرمائی مگر اس قسم کے واقعات برابر پیش آتے رہے۔ خود کالائڈ تھالے نے قرآن مجید میں اس پیچیدگی
مکمل کیا۔ آیت کا منشا یہ ہے کہ جو شخص اپنے آپ کو مسلمان کی حیثیت سے پیش کر رہا ہے اس کے متعلق ہمیں سرسری طور پر

الْحَيَاةَ الدُّنْيَا فَعِندَ اللَّهِ مِغْنَمٌ كَثِيرَةٌ كَذَلِكَ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلُ
فَمَنْ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَبَيَّنُوا إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ﴿۹۴﴾
لَا يَسْتَوِي الْقُعْدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فَضَّلَ
اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقُعْدِينَ دَرَجَةً
وَكُلًّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَىٰ وَفَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى

پاہتے ہو تو اللہ کے پاس تمہارے لیے بہت سے اموال غنیمت ہیں۔ آخر اسی حالت میں تم خود بھی تو اس سے پہلے بتلا رہے ہو، پھر اللہ نے تم پر احسان کیا، لہذا تحقیق سے کام لو جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے باخبر ہے۔

مسلمانوں میں سے وہ لوگ جو کسی معذوری کے بغیر گھر بیٹھے رہتے ہیں اور وہ جو اللہ کی راہ میں جان و مال سے جہاد کرتے ہیں دونوں کی حیثیت یکساں نہیں ہے۔ اللہ نے بیٹھے والوں کی نسبت جان و مال سے جہاد کرنے والوں کا درجہ بڑا رکھا ہے۔ اگرچہ ہر ایک کے لیے اللہ نے بھلائی ہی کا وعدہ فرمایا ہے مگر اس کے ہاں مجاہدوں کی خدمات کا معاوضہ

یہ فیصلہ کر دینے کا حق نہیں ہے کہ وہ محض جان بچانے کے لیے جھوٹ بول رہا ہے۔ جو کہتا ہے کہ وہ سچا ہوا ہو سکتا ہے کہ جھوٹا ہو۔ حقیقت تو تحقیق ہی سے معلوم ہو سکتی ہے۔ تحقیق کے بغیر چھوڑ دینے میں اگر یہ امکان ہے کہ ایک کافر جھوٹ بول کر جان بچائے جائے، تو قتل کر دینے میں اس کا امکان بھی ہے کہ ایک مومن بے گناہ تمہارے ہاتھ سے مارا جائے۔ اور ہر حال تمہارا ایک کافر کو چھوڑ دینے میں غلطی کرنا اس سے بدتر ہے کہ تم ایک مومن کو قتل کرنے میں غلطی کرو۔

۲۷۱ یعنی ایک وقت تم پر بھی ایسا گزر چکا ہے کہ انفرادی طور پر مختلف کافر قبیلوں میں منتشر تھے، اپنے اسلام کو ظلم و ستم کے خوف سے چھپانے پر مجبور تھے، اور تمہارے پاس ایمان کے زبانی اقرار کے سوا اپنے ایمان کا کوئی ثبوت موجود نہ تھا۔

الْقَعِيدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا ۝۹۵ دَرَجَاتٍ مِّنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً ۖ
وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا ۝۹۶ إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّاهُمُ الْمَلَائِكَةُ ظَالِمِي
أَنْفُسِهِمْ قَالُوا فِيمَ كُنْتُمْ ۖ قَالُوا كُنَّا مُسْتَضْعَفِينَ فِي الْأَرْضِ ۖ

بیٹھنے والوں سے بہت زیادہ ہے، اُن کے لیے اللہ کی طرف سے بڑے درجے ہیں اور مغفرت اور رحمت ہے، اور اللہ بڑا معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے ۛ

جو لوگ اپنے نفس پر ظلم کر رہے تھے ان کی رُو میں جب فرشتوں نے قبض کیں تو ان سے پوچھا کہ یہ تم کس حال میں مبتلا تھے؟ انہوں نے جواب دیا کہ ہم زمین میں کمزور و مجبور تھے۔

اب یہ اللہ کا احسان ہے کہ اس نے تم کو اجتماعی زندگی عطا کی اور تم اس قابل ہوئے کہ کفار کے مقابلہ میں اسلام کا جھنڈا بلند کرنے اُٹھے ہو۔ اس احسان کا یہ کوئی صحیح شکریہ نہیں ہے کہ جو مسلمان ابھی پہلی حالت میں مبتلا ہیں ان کے ساتھ تم نرمی و رعایت سے کام نہ لو۔

۱۲۸ یہاں اُن بیٹھنے والوں کا ذکر نہیں ہے جن کو جہاد پر جانے کا حکم دیا جائے اور وہ بہانے کر کے بیٹھ رہے ہیں، یا غیر عام ہو اور جہاد فرض نہیں ہو جائے پھر بھی وہ جنگ پر جانے سے جی چرائیں۔ بلکہ یہاں ذکر اُن بیٹھنے والوں کا ہے جو جہاد کے فرض کفایہ ہونے کی صورت میں میدان جنگ کی طرف جانے کے بجائے دوسرے کاموں میں لگے رہیں۔ پہلی دو صورتوں میں جہاد کے لیے نہ نکلنے والا صرف منافق ہی ہو سکتا ہے اور اس کے لیے اللہ کی طرف سے کسی بھلائی کا وعدہ نہیں ہے، التایہ کہ وہ کسی حقیقی معذوری کا شکار ہو۔ بخلاف اس کے یہ آخری صورت ایسی ہے جس میں اسلامی جماعت کی پوری فوجی طاقت مطلوب نہیں ہوتی بلکہ محض اس کا ایک حصہ مطلوب ہوتا ہے۔ اس صورت میں اگر امام کی طرف سے اپیل کی جائے کہ کون سر باز ہیں جو فلاں ہم کے لیے اپنے آپ کو پیش کرتے ہیں، تو جو لوگ اس دعوت پر لبیک کہنے کے لیے اُٹھ کھڑے ہوں وہ افسس ہیں بہ نسبت اُن کے جو دوسرے کاموں میں لگے رہیں، خواہ وہ دوسرے کام بھی بجائے خود مفید ہی ہوں

۱۲۹ مراد وہ لوگ ہیں جو اسلام قبول کرنے کے بعد بھی ابھی تک بلا کسی مجبوری و معذوری کے اپنی کافر قوم ہی کے درمیان مقیم تھے اور نیم مسلمہ اور نیم کافرانہ زندگی بسر کرنے پر راضی تھے، درمیانیکہ ایک دارالاسلام جیا ہو چکا تھا جس کی طرف ہجرت کر کے اپنے دین و اعتقاد کے مطابق پوری اسلامی زندگی بسر کرنا ان کے لیے ممکن ہو گیا تھا۔ یہی ان کا اپنے نفس پر ظلم تھا کیونکہ ان کو پوری اسلامی زندگی کے مقابلہ میں اس نیم کفر و نیم اسلام پر جس چیز نے قانع و مطمئن کر رکھا تھا وہ کوئی واقعی مجبوری نہ تھی بلکہ محض اپنے نفس کے عیش اور اپنے خاندان، اپنی جائیداد و املاک اور اپنے دنیوی مفاد کی محبت

قَالُوا أَلَمْ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةً فَتُهَاجِرُوا فِيهَا فَأُولَٰئِكَ مَأْوَاهُمْ
 جَهَنَّمُ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝۹۷ إِلَّا الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ
 وَالْوِلْدَانَ لَا يَسْتَطِيعُونَ حِيلَةً وَلَا يَهْتَدُونَ سَبِيلًا ۝۹۸
 فَأُولَٰئِكَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُو عَنْهُمْ وَكَانَ اللَّهُ عَفُوًّا غَفُورًا ۝۹۹
 وَمَنْ يُهَاجِرْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَجِدْ فِي الْأَرْضِ مُرَافِقًا كَثِيرًا وَسَعَةً
 وَمَنْ يَخْرُجْ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكْهُ
 الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۱۰۰

فرشتوں نے کہا، کیا خدا کی زمین وسیع نہ تھی کہ تم اس میں ہجرت کرتے؟ یہ وہ لوگ ہیں جن کا ٹھکانا
 جہنم ہے اور وہ بڑا ہی برا ٹھکانا ہے۔ ہاں جو مرد، عورتیں اور بچے واقعی بے بس ہیں اور نکلنے کا
 کوئی راستہ اور ذریعہ نہیں پاتے، بعید نہیں کہ اللہ انہیں معاف کر دے، اللہ بڑا معاف کرنے والا
 اور درگزر فرمانے والا ہے۔ جو کوئی اللہ کی راہ میں ہجرت کرے گا وہ زمین میں پناہ لینے کے لیے
 بہت جگہ اور بسر اوقات کے لیے بڑی گنجائش پائے گا، اور جو اپنے گھر سے اللہ اور رسول کی
 طرف ہجرت کے لیے نکلے، پھر راستہ ہی میں اُسے موت آ جائے اس کا اجر اللہ کے ذمے
 واجب ہو گیا، اللہ بہت بخشش فرمانے والا اور رحیم ہے ۝

تھی جسے انہوں نے اپنے دین پر ترجیح دی۔ (مزید تشریح کے لیے ملاحظہ ہو ماحشرہ ۱۱۶)

۱۳۱ یعنی جب ایک جگہ خدا کے باغبنوں کا غلبہ تھا اور خدا کے قانون شرعی پر عمل کرنا ممکن نہ تھا تو وہاں رہنا کیا
 ضرور تھا؟ کیوں نہ اس جگہ کو چھوڑ کر کسی ایسی سرزمین کی طرف منتقل ہو گئے جہاں قانون الہی کی پیروی ممکن ہوئی؟
 ۱۳۲ یہاں یہ بات سمجھنی چاہیے کہ ہر شخص اللہ کے دین پر ایمان لایا ہو اس کے لیے نظام کفر کے تحت زندگی
 بسر کرنا صرف دو ہی صورتوں میں جائز ہو سکتا ہے۔ ایک یہ کہ وہ اسلام کو اس سرزمین میں غالب کرنے اور تلف ہم کفر کو

وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ

اور جب تم لوگ سفر کے لیے نکلو تو کوئی مضائقہ نہیں اگر نماز میں اختصار کرو (خصوصاً)

نظام اسلام میں تبدیل کرنے کی جدوجہد کرتا رہے جس طرح انبیاء علیہم السلام اور ان کے ابتدائی پیرو کرتے رہے ہیں۔ دوسرے یہ کہ وہ درحقیقت وہاں سے نکلنے کی کوئی راہ نہ پاتا ہوا اور سخت نفرت و بیزاری کے ساتھ وہاں مجبوراً زہم رکھتا ہو۔ ان دو صورتوں کے سوا ہر صورت میں دارالکفر کا قیام ایک مستقل معصیت ہے اور اس معصیت کے لیے یہ غدر کوئی بہت وزنی عذر نہیں ہے کہ ہم دنیا میں کوئی ایسا دارالاسلام پاتے ہی نہیں ہیں جہاں ہم ہجرت کر کے جاسکیں۔ اگر کوئی دارالاسلام موجود نہیں ہے تو کیا فدا کی زمین میں کوئی پہاڑ یا کوئی جنگل بھی ایسا نہیں ہے جہاں آدمی دوختوں کے پتے کھا کر اور بکریوں کا دودھ پی کر گزار کر رہا ہو اور احکام کفر کی اطاعت سے بچا رہے؟

بعض لوگوں کو ایک حدیث سے غلط فہمی ہوئی ہے جس میں ارشاد ہوا ہے کہ لا بھوة بعد الفتح، یعنی فتح مکہ کے بعد اب ہجرت نہیں ہے۔ حالانکہ دراصل یہ حدیث کوئی دائمی حکم نہیں ہے بلکہ صرف اُس وقت کے حالات میں اہل عرب سے ایسا فرمایا گیا تھا جب تک عرب کا بیشتر حصہ دارالکفر و دارالحرب تھا اور صرف مدینہ و اطراف مدینہ میں اسلامی احکام جاری ہو رہے تھے، مسلمانوں کے لیے تاکید کی حکم تھا کہ ہر طرف سے سٹھ کر دارالاسلام میں آجائیں۔ مگر جب فتح مکہ کے بعد عرب میں کفر کا نور ٹوٹ گیا اور قریب قریب پورا ملک اسلام کے زیر نگیں آ گیا تو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اب ہجرت کی حاجت باقی نہیں رہی ہے۔ اس سے یہ مراد ہرگز نہ تھی کہ تمام دنیا کے مسلمانوں کے لیے تمام حالات میں قیامت تک کے لیے ہجرت کی فریضت منسوخ ہو گئی ہے۔

۱۳۲ زانہ امن کے سفر میں تفسیر یہ ہے کہ جن اوقات کی نماز میں چار رکعتیں فرض ہیں ان میں دو رکعتیں پڑھی جائیں۔ اور حالت جنگ میں قصر کے لیے کوئی مد مقرر نہیں ہے۔ جنگی حالات جس طرح بھی اجازت دیں نماز پڑھی جائے۔ جماعت کا موقع ہو تو جماعت سے پڑھو ورنہ فرداً فرداً ہی سہی۔ قبلہ رخ نہ ہو سکتے ہو تو جدھر بھی رخ ہو۔ سواری پر بیٹھے ہوئے اور چلتے ہوئے بھی پڑھ سکتے ہو۔ رکوع و سجدہ ممکن نہ ہو تو اشارہ ہی سے سہی۔ ضرورت پڑے تو نماز ہی کی حالت میں چل بھی سکتے ہو۔ کپڑوں کو خون لگا ہوا ہو تب بھی مضائقہ نہیں۔ ان سب آسانیموں کے باوجود اگر ایسی پرخطر حالت ہو کہ کسی طرح نماز نہ پڑھی جاسکے تو مجبوراً غور کی جائے جیسے جنگ خندق کے موقع پر ہوا۔

اس امر میں اختلاف ہے کہ سفر میں صرف فرض پڑھے جائیں یا سنتیں بھی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے عمل سے جو کچھ ثابت ہے وہ یہ ہے کہ آپ سفر میں فجر کی سنتوں اور عشا کے وتر کا التزام فرماتے تھے مگر باقی اوقات میں صرف فرض پڑھتے تھے، سنتیں پڑھنے کا التزام آپ سے ثابت نہیں ہے۔ البتہ نفل نمازوں کا جب موقع ملتا تھا پڑھ لیا کرتے تھے حتیٰ کہ سواری پر بیٹھے ہوئے بھی پڑھتے رہتے تھے۔ اسی بنا پر حضرت عبداللہ بن عمر نے لوگوں کو سفر میں فجر کی سنتوں اور عشا کے وتر کی سنتیں

پڑھنے سے منع کیا ہے۔ مگر اکثر عند ترک اور فعل دونوں کو جائز قرار دیتے ہیں اور اسے ہندسے کے اقتدار پر چھوڑ دیتے ہیں جنہیں کا اختیار مذہب یہ ہے کہ مسافر جب راستے طے کر رہا ہو تو سنتیں نہ پڑھنا افضل ہے اور جب کسی مقام پر منزل کرے اور اطمینان حاصل ہو تو پڑھنا افضل ہے۔

جس سفر میں قصر کیا جاسکتا ہے اس کے لیے بعض ائمہ نے یہ شرط لگائی ہے کہ وہ فی سبیل اللہ ہونا چاہیے جیسے ہجرت، حج، عمرہ، طلب علم وغیرہ۔ ابن عمر ابن مسعود اور عطاء کا یہی فتوے ہے۔ امام شافعی اور امام احمد کہتے ہیں کہ سفر کسی ایسے مقصد کے لیے ہونا چاہیے جو شرعاً جائز ہو، حرام و ناجائز اعراس کے لیے جو سفر کیا جائے اس میں قصر کی اجازت سے فائدہ اٹھانے کا کسی کو حق نہیں ہے۔ جنہیں کہتے ہیں کہ قصر ہر سفر میں کیا جاسکتا ہے۔ دہی سفر کی نوعیت، تو وہ بجائے خود ثواب یا عتاب کی سزا ہو سکتی ہے، مگر قصر کی اجازت پر اس کا کوئی اثر نہیں پڑتا۔

بعض ائمہ نے "مضافتہ نہیں" (فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ) کا مفہوم یہ سمجھا ہے کہ سفر میں قصر کرنا ضروری نہیں ہے بلکہ محض اس کی اجازت ہے۔ آدمی چاہے تو اس سے فائدہ اٹھائے ورنہ پوری نماز پڑھے۔ یہی رائے امام شافعی نے اختیار کی ہے۔ اگرچہ وہ قصر کرنے کو افضل اور ترک قصر کو ترک اولیٰ قرار دیتے ہیں۔ امام احمد کے نزدیک قصر کرنا واجب تو نہیں ہے مگر نہ کرنا مکروہ ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک قصر کرنا واجب ہے اور یہی رائے ایک روایت میں امام مالک سے بھی منقول ہے۔ حدیث سے ثابت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیشہ سفر میں قصر کیا ہے اور کسی معتبر روایت میں یہ منقول نہیں ہے کہ آپ نے کبھی سفر میں چار رکعتیں پڑھی ہوں۔ ابن عمر فرماتے ہیں کہ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر اور عمر اور عثمان رضی اللہ عنہم کے ساتھ مسافروں میں رہا ہوں اور کبھی نہیں دیکھا کہ انہوں نے قصر نہ کیا ہو۔ اسی کی تائید میں ابن عباس اور دوسرے متعدد صحابہ سے بھی مستند روایا منقول ہیں۔ حضرت عثمان نے جب حج کے موقع پر بنی چار رکعتیں پڑھائیں تو صحابہ نے اس پر اعتراض کیا اور حضرت عثمان نے یہ جواب دے کر لوگوں کو مطمئن کیا کہ میں نے مکہ میں شادی کر لی ہے اور چونکہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے میں نے سلبہ کہ جو شخص کسی شہر میں متبادل ہوا ہو وہ گویا اس شہر کا باشندہ ہے، اس لیے میں نے یہاں قصر نہیں کیا۔ ان کثیر روایات کے فلات و دروایتیں حضرت عائشہ سے مروی ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ قصر اور اتمام دونوں درست ہیں لیکن یہ روایتیں سند کے اعتبار سے ضعیف ہونے کے علاوہ خود حضرت عائشہ ہی کے ثابت شدہ مسلک کے خلاف ہیں۔ البتہ یہ صحیح ہے کہ ایک حالت میں السفر والمخضر بھی ہوتی ہے جس میں ایک ہی عارضی فرد گاہ پر حسب موقع بھی قصر اور کبھی اتمام دونوں کیے جاسکتے ہیں، اور غالباً حضرت عائشہ نے اسی حالت کے متعلق فرمایا ہر گاہ کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر میں قصر بھی کیا ہے اور اتمام بھی۔ رہے حرم ان کے یہ الفاظ کہ "مضافتہ نہیں اگر قصر کرو" تو ان کی نظیر سورہ بقرہ رکوع ۱۹ میں گزر چکی ہے جہاں صفا اور مردہ کے درمیان سعی کے متعلق بھی یہی الفاظ فرمائے گئے ہیں، حالانکہ یہی مسامک حج میں سے ہے اور واجب ہے۔ دراصل دونوں جگہ یہ کہنے کا مقصد لوگوں کے بس اندیشہ کو دور کرنا ہے کہ ایسا کرنے سے کہیں کوئی گناہ تو لازم نہیں آئے گا یا ثواب میں کمی کی تو نہ ہوگی۔

مقدار سفر جس میں قصر کیا جاسکتا ہے، ظاہر یہ کہ نزدیک کچھ نہیں ہے، ہر سفر میں قصر کیا جاسکتا ہے خواہ کم ہو یا زیادہ۔ امام مالک کے نزدیک ۸ میل یا ایک دن رات سے کم کے سفر میں قصر نہیں ہے۔ یہی رائے امام احمد کی ہے۔ ابن عباس کا

إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يُفْتِنَكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ الْكَافِرِينَ
كَانُوا لَكُمْ عَدُوًّا مُبِينًا ۝ (۱۱) وَإِذَا كُنْتَ فِيهِمْ فَأَقَمْتَ لَهُمُ

جبکہ تمہیں اندیشہ ہو کہ کافر تمہیں متاثر کریں گے کیونکہ وہ کھلم کھلا تمہاری دشمنی پر تیلے ہوئے ہیں۔

اور اے نبی! جب تم مسلمانوں کے درمیان ہو اور (حالت جنگ میں) انہیں نماز پڑھانے

بھی ہی مل سکے اور امام شافعی سے بھی ایک قول اس کی تائید میں مروی ہے۔ حضرت انس ۱۵ میل کے سفر میں قصر کرنا جائز سمجھتے ہیں۔ امام اوزاعی اور امام زہری حضرت عمر کی اس رائے کو لیتے ہیں کہ ایک دن کا سفر قصر کے لیے کافی ہے جس بصری دودن اور امام ابو یوسف دودن سے زیادہ کی مسافت میں قصر جائز سمجھتے ہیں۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک جس سفر میں پیدل یا اونٹ کی سواری سے تین دن صرف ہوں (یعنی تقریباً ۱۸ فرسنگ یا ۵۴ میل) اس میں قصر کیا جاسکتا ہے یہی رائے ابن عمر، ابن مسعود اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہم کی ہے۔

اثنائے سفر میں دورانِ قیام جس میں قصر کیا جاسکتا ہے مختلف ائمہ کے نزدیک مختلف ہے۔ امام احمد کے نزدیک جہاں آدمی نے چار دن ٹھہرنے کا ارادہ کر لیا ہو وہاں پوری نماز پڑھنی ہوگی۔ امام مالک اور امام شافعی کے نزدیک جہاں چار دن سے زیادہ قیام کا ارادہ ہو وہاں قصر جائز نہیں۔ امام اوزاعی ۱۳ دن اور امام ابو حنیفہ ۱۵ دن یا اس سے زیادہ کی نیت قیام پر پوری نماز ادا کرنے کا حکم دیتے ہیں۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے اس باب میں کوئی صریح حکم مروی نہیں ہے۔ اور اگر کسی جگہ آدمی مجبوراً ٹک رہا ہو اور ہر وقت یہ خیال ہو کہ مجبوری دور ہوتے ہی وطن واپس ہو جائے گا تو تمام علماء کا اتفاق ہے کہ ایسی جگہ بلا تعین مدت قصر کیا جاتا رہے گا صحابہ کرام سے بکثرت مثالیں ایسی منقول ہیں کہ انہوں نے ایسے حالات میں دودو سال مسلسل قصر کیا ہے۔ امام احمد ابن حنبل اسی پر قیاس کر کے قیدی کو بھی اس کے پورے زمانہ قید میں قصر کی اجازت دیتے ہیں۔

۳۳؎ ظاہر ہوں اور خارجیوں نے اس فقرے کا یہ مطلب لیا ہے کہ قصر صرف حالت جنگ کے لیے ہے اور حالت امن کے سفر میں قصر کرنا قرآن کے خلاف ہے لیکن حدیث میں مستند روایت سے ثابت ہے کہ حضرت عمر نے جب ہی شبہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش کیا تو حضور نے فرمایا صدقۃ تصدقہ اللہ جہا علیکم فاقبلوا صدقۃ یہ قصر کی اجازت ایک انعام ہے جو اللہ نے تمہیں بخشا ہے، لہذا اس کے انعام کو قبول کر دو یہ بات قریب قریب توازن سے ثابت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے امن اور خوف دونوں حالتوں کے سفر میں قصر فرمایا ہے۔ دین عباس تصریح کرتے ہیں کہ ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم خبر عن المدايمۃ الى مكة لا يخاف الا حراب المغلبيين فصلى ركعتين "نبی صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ سے مکہ تشریف لے گئے اور اس وقت رب العالمین کے سوا کسی کا خوف نہ تھا، مگر آپ نے دو ہی رکعتیں پڑھیں" اسی بنا پر میں نے ترجمہ میں خصوصاً کا لفظ تو سین میں بڑھا دیا ہے۔

الصَّلَاةَ فَلَتَقُمْ طَافِةً مِنْهُمْ مَعَكَ وَلِيَاخُذُوا أَسْلِحَتَهُمْ
فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِنْ وَرَائِكُمْ وَلْتَأْتِ طَافِةٌ أُخْرَى
لَهُمْ يَصَلُّوا فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ وَلِيَاخُذُوا حِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ

کھڑے ہو تو چاہیے کہ ان میں سے ایک گروہ تمہارے ساتھ کھڑا ہو اور اسلحہ لیے رہے پھر جب سجدہ کر لے تو پیچھے چلا جائے اور دوسرا گروہ جس نے ابھی نماز نہیں پڑھی ہے اگر تمہارے ساتھ پڑھے اور وہ بھی چوکتا رہے۔

۳۳۲ امام ابو یوسف اور حسن بن زیاد نے ان الفاظ سے یہ گمان کیا ہے کہ صلاۃ خوف صرف نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ کے لیے مخصوص تھی۔ لیکن قرآن میں اس کی شاہیں بکثرت موجود ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو مخاطب کر کے ایک حکم دیا گیا ہے اور وہی حکم آپ کے بعد آپ کے باشیغون کے لیے بھی ہے۔ اس لیے صلاۃ خوف کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مخصوص کرنے کی کوئی وجہ نہیں۔ پھر بکثرت جنس القدر صحابہ سے ثابت ہے کہ انہوں نے حضور کے بعد بھی صلاۃ خوف پڑھی ہے اور اس باب میں کسی صحابی کا اختلاف مردی نہیں ہے۔

۳۳۵ صلاۃ خوف کا یہ حکم اس صورت کے لیے ہے جب کہ دشمن کے حملہ کا خطرہ تو ہو مگر عملاً معرکہ قتال گرم نہ ہو۔ رہی یہ صورت کہ عملاً جنگ ہو رہی ہو تو اس صورت میں خفیہ کے نزدیک نماز تو نہ کر دی جائے گی۔ امام ہاک اور امام ثوری کے نزدیک اگر کوئی دجو ممکن نہ ہو تو اشاروں سے پڑھ لی جائے۔ امام شافعی کے نزدیک نماز ہی کی حالت میں تھوڑی سی زد و خورد بھی کی جاسکتی ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے فعل سے ثابت ہے کہ آپ نے غزوہ خندق کے موقع پر چاروں مائیں نہیں پڑھیں اور پھر موقع پاکر علی الترتیب انہیں ادا کیا، حالانکہ غزوہ خندق سے پہلے صلاۃ خوف کا حکم آپ کا تھا۔

۳۳۶ صلاۃ خوف کی ترکیب کا اختصار بڑی مدت تک جنگی حالات پر ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے مختلف حالات میں مختلف طریقوں سے نماز پڑھائی ہے اور امام وقت مجاز ہے کہ ان طریقوں میں سے جس طریقہ کی اجازت جنگی صورت حال نے اسی کو اختیار کرے ایک طریقہ یہ ہے کہ فوج کا ایک حصہ امام کے ساتھ نماز پڑھے اور دوسرا حصہ دشمن کے مقابلہ پر رہے۔ پھر جب ایک رکعت پوری ہو جائے تو پہلا حصہ سلام بھیج کر چلا جائے اور دوسرا حصہ اگر دوسری رکعت امام کے ساتھ پوری کرے۔ اس طرح ادا کیا دو رکعتیں ہوں گی اور فوج کی ایک ایک رکعت۔

دوسرا طریقہ یہ ہے کہ ایک حصہ امام کے ساتھ ایک رکعت پڑھ کر چلا جائے، پھر دوسرا حصہ اگر ایک رکعت امام کے پیچھے پڑھے، پھر دونوں حصے باری باری سے اگر اپنی جھوٹی ہوئی ایک ایک رکعت بطور خود ادا کریں۔ اس طرح دونوں حصوں کی ایک ایک رکعت امام کے پیچھے ادا ہوگی، اور ایک رکعت انفرادی طور پر۔

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَلَوْ تَغْفُلُونَ عَنْ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ فَيَمِيلُونَ عَلَيْكُمْ مَيْلَةً وَاحِدَةً وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ أَذًى مِنْ مَطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ مَرَضَى أَنْ تَضَعُوا أَسْلِحَتَكُمْ وَخُذُوا حِذْرَكُمْ إِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُهِينًا ۝۱۰ فَاذْأَقْضِيَتُمُ الصَّلَاةَ فَادْكُرُوا اللَّهَ قِيَمًا

مجھونکہ کفار اس تاک میں ہیں کہ تم اپنے ہتھیاروں اور اپنے سامان کی طرف سے ذرا غافل ہو تو وہ تم پر یکبارگی ٹوٹ پڑیں۔ البتہ اگر تم بارش کی وجہ سے تکلیف محسوس کرو یا بیمار ہو تو اسلحہ رکھ دینے میں مضائقہ نہیں، مگر پھر بھی چوکے رہو۔ یقین رکھو کہ اللہ نے کافروں کے لیے رسوا کن عذاب ہتیا کر رکھا ہے۔ پھر جب نماز سے فارغ ہو جاؤ تو کھڑے

تیسرا طریقہ یہ ہے کہ امام کے پیچھے فوج کا ایک حصہ دو رکعتیں ادا کرے اور تشہد کے بعد سلام پھیر کر چلا جائے۔ پھر دوسرا حصہ تیسری رکعت میں آکر شریک ہو اور امام کے ساتھ سلام پھیرے۔ اس طرح امام کی چار اور فوج کی دو دو رکعتیں ہوں گی۔

چوتھا طریقہ یہ ہے کہ فوج کا ایک حصہ امام کے ساتھ ایک رکعت پڑھے اور جب امام دوسری رکعت کے لیے کھڑا ہو تو مقتدی بطور خود ایک رکعت مع تشہد پڑھ کر سلام پھیر دیں۔ پھر دوسرا حصہ آکر اس حال میں امام کے پیچھے کھڑا ہو کہ ابھی امام دوسری رکعت میں ہو اور یہ لوگ بقیہ نماز امام کے ساتھ ادا کرنے کے بعد ایک رکعت خود اٹھ کر پڑھ لیں۔ اس صورت میں امام کو دوسری رکعت میں طویل قیام کرنا ہو گا۔

پہلی صورت کو ابن عباس، ابوبکر بن عبد اللہ اور مجاہد نے روایت کیا ہے۔ دوسرے طریقہ کو عبد اللہ بن مسعود نے روایت کیا ہے، ابو حنیفہ اسی کو ترجیح دیتے ہیں۔ تیسرے طریقہ کو حسن بصری نے ابو بکرہ سے روایت کیا ہے۔ اور چوتھے طریقہ کو امام شافعی اور مالک نے تھوڑے اختلاف کے ساتھ ترجیح دی ہے اور اس کا ماخذ مسلم بن ابی حنیفہ کی روایت ہے۔
اس کے علاوہ صلاۃ خوف کے اور بھی طریقے ہیں جن کی تفصیل بسوہلات میں مل سکتی ہے۔

۱۳۷۷ عیسوی یہ اعتقاد جس کا مکمل تمیز دیا جا رہا ہے، محض دنیوی تدابیر کے لحاظ سے ہے، ورنہ دراصل فتح و شکست کا مدار عقلی تدابیر پر نہیں بلکہ اللہ کے فیصلہ پر ہے۔ اس لیے ان احتیاطی تدبیروں پر عمل کرتے ہوئے ہمیں اس امر کا یقین

وَقُوعُوا وَعَلَىٰ جُنُوبِكُمْ فَإِذَا اطْمَأْنَنْتُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ
 إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا ۝ وَلَا
 تَهْنُؤُوا فِي ابْتِغَاءِ الْقَوْمِ إِنْ تَكُونُوا تَأْلَمُونَ فَإِنَّهُمْ يَأْلَمُونَ
 كَمَا تَأْلَمُونَ وَتَرْجُونَ مِنَ اللَّهِ مَا لَا يَرْجُونَ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا
 حَكِيمًا ۝ إِنَّا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ

مادریٹھ اور لیٹے ہر حال میں اللہ کو یاد کرتے رہو۔ اور جب اطمینان نصیب ہو جائے تو پوری نماز پڑھو۔ نماز درحقیقت ایسا فرض ہے جو یا بندی وقت کے ساتھ اہل ایمان پر لازم کیا گیا ہے۔ اس گروہ کے تعاقب میں کمزوری نہ دکھاؤ۔ اگر تم تکلیف اٹھا رہے ہو تو تمہاری طرح وہ بھی تکلیف اٹھا رہے ہیں۔ اور تم اللہ سے اُس چیز کے اُمیدوار ہو جس کے وہ اُمیدوار نہیں ہیں۔ اللہ سب کچھ جانتا ہے اور وہ حکیم و دانائے عالم ہے۔ اے نبی! ہم نے یہ کتاب حق کے ساتھ تمہاری طرف نازل کی ہے تاکہ جو راہ راست اللہ نے

رکنا چاہیے کہ جو لوگ اللہ کے نوز کو اپنی پھونکوں سے بھٹانے کی کوشش کر رہے ہیں، اللہ انہیں رسوا کرے گا۔
 ۳۸ یعنی گروہ کفار جو اُس وقت اسلام کی دعوت اور نظام اسلامی کے قیام کی راہ میں مانع و مزاحم بن کر کھڑا ہوا تھا۔
 ۳۹ یعنی تعجب کا مقام ہے اگر اہل ایمان حق کی خاطر اتنی تکلیفیں بھی برداشت نہ کریں مگر کفار باطل کی خاطر برداشت کر رہے ہیں، حالانکہ اُن کے سامنے صرف دنیا و ادراہ کے ناپائیدار فائدے ہیں اور اس کے برعکس اہل ایمان رب السموات والارض کی خوشنودی و تقرب کو اس کے ابدی انعامات کے اُمیدوار ہیں۔

۴۰ اس رکوع اور اس کے بعد والے رکوع میں ایک اہم معاملہ سے بحث کی گئی ہے جو اسی زمانہ میں پیش آیا تھا۔ قفقہ یہ ہے کہ انصار کے قبیلہ بنی نضیر میں ایک شخص طغہ یا شیر بن ابیرق تھا۔ اس نے ایک انصاری کی زرہ چرائی اور جب اُس کا تحس شروع ہوا تو مال مسروقہ ایک یہودی کے ہاں رکھ دیا۔ زرہ کے مالک نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے استغاثہ کیا اور طغہ مرایا شاہ ظاہر کیا۔ مگر طغہ اور اس کے بھائی بندوں اور بنی نضیر کے بہت سے لوگوں نے آپس میں اتفاق کر کے اس یہودی پر الزام قیوب دیا۔ یہودی سے پوچھا گیا تو اس نے اپنی برائت ظاہر کی لیکن یہ لوگ طغہ کی حمایت میں زور زور سے دہکاتے ہوئے

بِسْمِ اللَّهِ وَلَا تَكُنْ لِلْخَائِبِينَ خَصِيمًا ۝۱۰۵ وَاسْتَغْفِرِ اللَّهَ
 إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۱۰۶ وَلَا تَجَادِلْ عَنِ الَّذِينَ يَخْتَلُونَ
 أَنْفُسَهُمْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ مَنْ كَانَ خَوَّانًا أَثِيمًا ۝۱۰۷ يَسْتَحْفِرُونَ

تمہیں دکھائی ہے اس کے مطابق لوگوں کے درمیان فیصلہ کرو تم بددیانت لوگوں کی طرف سے
 جھگڑنے والے نہ بنو، اور اللہ سے درگزر کی درخواست کرو، وہ بڑا درگزر فرمانے والا اور رحیم ہے
 جو لوگ اپنے نفس سے خیانت کرتے ہیں تم ان کی حمایت نہ کرو۔ اللہ کو ایسا شخص پسند
 نہیں ہے جو خیانت کار اور معصیت پیشہ ہو۔ یہ لوگ انسانوں سے اپنی حرکات

اور کہا کہ یہ یہودی نبیٹ جو حق کا انکار اور اللہ کے رسول سے کفر کرنے والا ہے اس کی بات کا کیا اعتبار بات ہماری تسلیم کی جانی چاہیے
 کیونکہ ہم مسلمان ہیں۔ قریب تھا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس مقدمہ کی ظاہری روداد سے متاثر ہو کر اس یہودی کے خلاف فیصلہ صادر فرمادیتے
 اور مسیت کو بھی بنی امیہ پر لازم ماند کرنے پر تنبیہ فرماتے۔ اتنے میں دجی آئی اور معاملہ کی ساری حقیقت کھول دی گئی۔

اگرچہ ایک قاضی کی حیثیت سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا روداد کے مطابق فیصلہ کر دینا بجائے خود آپ کے لیے کوئی گناہ
 نہ ہوتا۔ اور ایسی صورتیں قاضیوں کو پیش آتی ہی ہیں کہ ان کے سامنے غلط روداد پیش کر کے حقیقت کے خلاف فیصلے حاصل کر لیے جاتے
 ہیں لیکن اس وقت جبکہ اسلام اور کفر کے درمیان ایک زبردست کشمکش برپا تھی اگر نبی صلی اللہ علیہ وسلم روداد مقدمہ کے مطابق
 یہودی کے خلاف فیصلہ صادر فرمادیتے تو اسلام کے مخالفوں کو آپ کے خلاف اور پوری اسلامی جماعت اور خود دعوت اسلامی
 کے خلاف ایک زبردست اخلاقی حربہ مل جاتا۔ وہ یہ کہتے پھرتے کہ اہی بیار حق و انصاف کا کیا سوال ہے، یہاں تو یہودی جیسے بڑے
 اور معصیت کام کر رہی ہے جس کے خلاف تبلیغ کی جاتی ہے۔ اسی خطرے سے بچانے کے لیے اللہ تعالیٰ نے خاص طور پر
 اس مقدمہ میں مداخلت فرمائی۔

ان لوگوں میں ایک طرف ان مسلمانوں کو سختی کے ساتھ ظلمت کی لگی ہے جنہوں نے محض خاندان اور قبیلہ کی معصیت
 میں مجرموں کی حمایت کی تھی۔ دوسری طرف عام مسلمانوں کو یہ سبق دیا گیا ہے کہ انصاف کے معاملہ میں کسی تعصب کا دخل نہ ہونا چاہیے
 یہ درگزر دیانت نہیں ہے کہ اپنے گروہ کا آدمی اگر برسر باطل ہو تو اس کی بے جا حمایت کی جائے اور دوسرے گروہ کا آدمی اگر
 برسر حق ہو تو اس کے ساتھ بے انصافی کی جائے۔

۱۰۷۔ جو شخص دوسرے کے ساتھ خیانت کرتا ہے وہ دراصل سب سے پہلے خود اپنے نفس کے ساتھ خیانت کرتا ہے۔
 کیونکہ دل اور باطن کے حقوق میں اس کے پاس بطور امانت ہیں ان پر بے جا تصرف کر کے وہ انہیں مجبور کرتا ہے کہ خیانت میں اس کا

مِنَ النَّاسِ وَلَا يَسْتَخْفُونَ مِنَ اللَّهِ وَهُمْ مَعَهُمْ أَدَبٌ يُنَاسِبُونَ
 مَا لَا يُرْضَى مِنَ الْقَوْلِ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطًا ۝۱۰۸
 هَآأَنْتُمْ هَآؤَآءُ جَدَلْتُمْ عَنْهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا فَمَنْ يُجَادِلُ
 اللَّهَ عَنْهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَمْ مَنْ يَكُونُ عَلَيْهِمْ وَكِيلًا ۝۱۰۹ وَمَنْ يَعْمَلْ
 سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝۱۱۰
 وَمَنْ يَكْسِبْ إِثْمًا فَإِنَّمَا يَكْسِبُ عَلَى نَفْسِهِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا
 حَكِيمًا ۝۱۱۱ وَمَنْ يَكْسِبْ خَطِيئَةً أَوْ إِثْمًا ثُمَّ يَرْمِ بِهِ بَرِيئًا فَقَدِ

چھپا سکتے ہیں مگر خدا سے نہیں چھپا سکتے۔ وہ تو اس وقت بھی ان کے ساتھ ہوتا ہے جب یہ راتوں کو چھپ کر اس کی مرضی کے خلاف مشورے کرتے ہیں۔ ان کے سارے اعمال پر اللہ محیط ہے۔ ہاں! تم لوگوں نے ان مجرموں کی طرف سے دنیا کی زندگی میں توجھڑا کر لیا مگر قیامت کے روز ان کی طرف سے کون جھگڑا کرے گا؟ آخر وہاں کون ان کا وکیل ہوگا؟ اگر کوئی شخص برا فعل کر گزرے یا اپنے نفس پر ظلم کر جائے اور اس کے بعد اللہ سے درگزر کی درخواست کرے تو اللہ کو درگزر کرنے والا اور رحیم پائے گا۔ مگر جو برائی کمالے تو اس کی یہ کمائی اسی کے لیے وبال ہوگی۔ اللہ کو سب باتوں کی خبر ہے اور وہ حکیم و دانایہ۔ پھر جس نے کوئی خطا یا گناہ کر کے اس کا الزام کسی بے گناہ پر تھوپ دیا اس نے تو

ساتھ دیں۔ اور اپنے ضمیر کو جسے اللہ نے اس کے اخلاق کا محافظ بنایا تھا، اس تک دبا دیتا ہے کہ وہ اس خیانت کا ہی ہی سزاوارہ بننے کے قابل نہیں رہتا۔ جب انسان اپنے اندر اس ظالمانہ دستہ کو پایہ تکمیل تک پہنچا لیتا ہے تب کہیں باہر اس سے خیانت و معصیت کے افعال صادر ہوتے ہیں۔

اَحْتَمَلْ بُهْتَانًا وَاِشْمَامً مِّبِينًا ۝۱۱۲ وَكَوَلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ وَرَحْمَتُهُ
 لَهَيَّتَ طَائِفَةً مِّنْهُمْ اَنْ يُضِلُّوكَ وَمَا يُضِلُّونَ اِلَّا اَنْفُسَهُمْ
 وَمَا يَضُرُّوْنَكَ مِنْ شَيْءٍ وَّاَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ
 وَعَلَّمَكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا ۝۱۱۳
 لَا خَيْرَ فِيْ كَثِيرٍ مِّنْ جُحُوْمٍ اِلَّا مَنْ اَمَرَ بِصَدَقَةٍ اَوْ مَعْرُوفٍ
 اَوْ اِصْلَاحٍ بَيْنَ النَّاسِ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ ابْتَغَاءَ مَرْضَاتِ
 اللَّهِ فَسَوْفَ نُؤْتِيْهِ اَجْرًا عَظِيمًا ۝۱۱۴ وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُوْلَ

الثالث

بڑے بہتان اور مزید گناہ کا بار سمیٹ لیا

اے نبی! اگر اللہ کا فضل تم پر نہ ہوتا اور اس کی رحمت تمہارے شامل حال نہ ہوتی تو ان میں سے ایک گروہ نے تو تمہیں غلط فہمی میں مبتلا کرنے کا فیصلہ کر ہی لیا تھا، حالانکہ درحقیقت وہ خود اپنے سوا کسی کو غلط فہمی میں مبتلا نہیں کر سکتے تھے اور تمہارا کوئی نقصان نہ کر سکتے تھے۔ اللہ نے تم پر کتاب اور حکمت نازل کی ہے اور تم کو وہ کچھ بتایا ہے جو تمہیں معلوم نہ تھا، اور اس کا فضل تم پر بہت ہے۔

لوگوں کی خفیہ سرگوشیوں میں اکثر و بیشتر کوئی بھلائی نہیں ہوتی۔ ہاں اگر کوئی پوشیدہ طور پر صدقہ و خیرات کی تلقین کرے یا کسی نیک کام کے لیے یا لوگوں کے معاملات میں اصلاح کرنے کے لیے کسی سے کچھ کہے تو یہ البتہ بھلی بات ہے اور جو کوئی اللہ کی رضا جوئی کے لیے ایسا کرے گا اسے ہم بڑا اجر عطا کریں گے۔ مگر جو شخص رسول کی مخالفت پر کمر بستہ ہو اور

۱۱۲ یعنی اگر وہ غلط رواد پیش کر کے تمہیں غلط فہمی میں مبتلا کرنے میں کامیاب ہو بھی جاتے اور اپنے حق میں انصاف کے ثبوت فیصلہ حاصل کر لیتے تو نقصان انہی کا تھا، تمہارا کچھ بھی دگر نہ تھا۔ کیونکہ خدا کے نزدیک جرم وہ ہوتے دیکر تم جو شخص ماکم کو

مَنْ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ
 نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصْلِهِ جَهَنَّمَ ۖ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝۱۱۵
 يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَعْفُو مَا دُونََ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ ۖ وَمَنْ
 يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۱۱۶
 دُونَهُ إِلَّا أَنْشَاءً وَإِنْ يَدْعُونَ إِلَّا شَيْطَانًا مَرِيدًا ۝۱۱۷

اہل ایمان کی روش کے سوا کسی اور روش پر چلے، درآں حالیکہ اس پر راہ راست واضح ہو چکی ہو
 تو اُس کو ہم اسی طرف چلائیں گے جدھر وہ خود پھر گیا اور اسے جہنم میں جھونکیں گے جو بدترین
 جائے قرار ہے ۱۱۵

اللہ کے ہاں بس شرک ہی کی بخشش نہیں ہے، اس کے سوا اور سب کچھ معاف ہو سکتا ہے
 جسے وہ معاف کرنا چاہے۔ جن نے اللہ کے ساتھ کسی کو شریک ٹھہرایا وہ تو گمراہی میں بہت دور
 نکل گیا۔ وہ اللہ کو چھوڑ کر دیویوں کو معبود بناتے ہیں نہ وہ اُس باغی شیطان کو معبود بناتے ہیں ۱۱۶

دھوکا دے کر اپنے حق میں غلط فیصلہ حاصل کرتا ہے وہ مدلل فردا چھے آپ کہ اس غلط فہمی میں مبتلا کرتا ہے کہ ان تدبیروں سے
 حق اس کے ساتھ ہو گیا۔ حالانکہ فی الواقع اللہ کے نزدیک حق جس کا ہے اسی کا رہتا ہے اور فریب خوردہ حاکم کے فیصلے سے
 حقیقت پر کوئی اثر نہیں پڑتا۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۱۹۷)

۱۱۳ جب مذکورہ بالا مقدمہ میں وحی الہی کی بنا پر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اُس خائن مسلمان کے غلات اور اُس بیٹے
 یسوی کے حق میں فیصلہ صادر فرمایا تو اس منافق پر جاہلیت کا اس قدر سخت دورہ پڑا کہ وہ مدینہ سے نکل کر اسلام دہنی صلی اللہ
 علیہ وسلم کے دشمنوں کے پاس کہ چلا گیا اور کھلم کھلا منافقت پر آمادہ ہو گیا۔ اس آیت میں اس کی اسی حرکت کی طرف اشارہ ہے۔

۱۱۴ اس روایت میں ادھر کے سلسلہ کلام کو جاری رکھتے ہوئے ارشاد ہوا ہے کہ اپنی جاہلیت کے پیش میں کیا شخص
 جس راہ کی طرف گیا ہے وہ کسی راہ ہے، اور صالحین کے گروہ سے الگ ہو کر جن لوگوں کا ساتھ اس نے اختیار کیا ہے وہ کیسے لڑیں۔

۱۱۵ شیطان کو اس جہنمی میں تو کوئی بھی معبود نہیں جانتا کہ اس کے آگے سراسیمہ پرستش ادا کرتا ہو اور اس کو اور بہت کا
 دلچسپ دیتا ہو۔ ابتدا سے معبود بنانے کی صورت یہ ہے کہ آدمی اپنے نفس کی باگیں شیطان کے ہاتھ میں دے دیتا ہے اور دھرم

لَعْنَهُ اللَّهُ وَقَالَ لَا تَتَّخِذَنَّ مِنْ عِبَادِكَ نَصِيبًا مَفْرُوضًا ۖ
وَلَا ضَلَّةَ لَهُمْ وَلَا أَهْلَ لَهُمْ وَلَا مَرْثَةً لَهُمْ فَلْيَبِيتْكُمْ أَذَانُ الْأَنْعَامِ
وَلَا مَرْثَهُمْ فَلْيَغَيِّرَنَّ خَلْقَ اللَّهِ وَمَنْ يَتَّخِذِ الشَّيْطَانَ
وَلِيًّا مِنْ دُونِ اللَّهِ فَقَدْ خَسِرَ خُسْرًا مُبِينًا ۝۱۱۹ يَعِدُهُمْ

جس کو اللہ نے لعنت زدہ کیا ہے۔ (وہ اس شیطان کی اطاعت کر رہے ہیں) جس نے اللہ سے کما تھا کہ
میں تیرے بندوں سے ایک مقرر حصہ لے کر رہوں گا، میں انہیں ہکاؤں گا، میں انہیں آرزوؤں میں بھگاؤں گا
میں انہیں حکم دوں گا اور وہ میرے حکم سے جانوروں کے کان پھاڑیں گے اور میں انہیں حکم دوں گا
اور وہ میرے حکم سے خدائی ساخت میں رد و بدل کریں گے۔ اس شیطان کو جس نے اللہ کے بجائے
اپنا ولی و سرپرست بنایا وہ صریح نقصان میں پڑ گیا۔ وہ ان لوگوں سے وعدے کرتا ہے

جدھر وہ چلاتا ہے اُدھر چلتا ہے۔ گویا کہ یہ اس کا بندہ ہے اور وہ اس کا خدا۔ اس سے معلوم ہوا کہ کسی کے احکام کی بے چوں و چرا اطاعت
اور اندھی پیروی کرنے کا نام بھی عبادت ہے اور جو شخص اس طرح کسی کی اطاعت کرتا ہے وہ دراصل اس کی عبادت بجا لاتا ہے۔

۱۱۹ یعنی ان کے اوقات میں، ان کی نعمتوں اور کوششوں میں ان کی قوتوں اور قابلیتوں میں، ان کے مال اور ان کی دولت
میں اپنا حصہ لگاؤں گا اور ان کو فریب دے کر ایسا پرچاؤں گا کہ وہ ان ساری چیزوں کا ایک معتد بہ حصہ میری راہ میں صرف کر سگے۔
۱۲۰ اہل عرب کے تو بہت میں سے ایک کی طرف اشارہ ہے۔ ان کے ہاں قاعدہ تھا کہ جب اونٹنی پانچ یا دس
بچے جن لیتی تو اس کے کان پھاڑ کر اسے اپنے دیرتا کے نام پر چھوڑ دیتے اور اس سے کام لینا حرام سمجھتے تھے۔ اسی طرح جس
لوٹ کے نطفہ سے دس بچے موجد تھے اسے بھی دیوتا کے نام پر پڑھ کر دیا جاتا تھا اور کان چیرنا اس بات کی علامت تھا کہ یہ
پڑ کیا ہوا جائز ہے۔

۱۲۱ خدائی ساخت میں رد و بدل کرنے کا مطلب اشیاء کی پیدائشی بناوٹ میں رد و بدل کرنا نہیں ہے۔ اگر اس کا
یہ سبب لیا جائے تب تو پوری انسانی تہذیب ہی شیطان کے اغوا کا نتیجہ قرار پائے گی۔ اس لیے کہ تہذیب تو نام ہی ان تھوڑے
کا ہے جو انسان خدا کی بنائی ہوئی چیزوں میں کرتا ہے۔ دراصل اس جگہ جس دوش کو شیطان نے فنس قرار دیا گیا ہے وہ یہ ہے کہ
انسان کسی چیز سے وہ کام لے جس کے لیے خدا نے اسے پیدا نہیں کیا ہے، اور کسی چیز سے وہ کام لے جس کے لیے خدا نے اسے
پیدا کیا ہے۔ بالفاظ دیگر وہ تمام افعال جو انسان اپنی اور اشیاء کی فطرت کے خلاف کرتا ہے، اور وہ تمام صورتیں جو وہ منشاء فطر

وَيَسْتَنِيهِمْ وَمَا يَعِدُهُمُ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا ۝^{۱۲۰} أُولَٰئِكَ
 مَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ وَلَا يَجِدُونَ عَنْهَا مَحِيصًا ۝^{۱۲۱} وَالَّذِينَ آمَنُوا
 وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ سَنُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
 خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَعْدَ اللَّهِ حَقًّا وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ صِدْقًا ۝^{۱۲۲}
 لَيْسَ بِأَمَانِيكُمْ وَلَا أَمَانِي أَهْلِ الْكِتَابِ مَنْ يَعْمَلْ سُوءًا

اور انہیں ایسے دلاتا ہے، مگر شیطان کے سارے وعدے بجز فریب کے اور کچھ نہیں ہیں۔ ان لوگوں
 کا ٹھکانا جہنم ہے جس سے خلاصی کی کوئی صورت یہ نہ پائیں گے۔ رہے وہ لوگ جو ایمان لے آئیں اور
 نیک عمل کریں، تو انہیں ہم ایسے باغوں میں داخل کریں گے جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی اور وہ
 وہاں ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے۔ یہ اللہ کا سچا وعدہ ہے اور اللہ سے بڑھ کر کون اپنی بات میں سچا ہو گا۔
 انجام کار نہ تمہاری آرزوؤں پر موقوف ہے نہ اہل کتاب کی آرزوؤں پر جو کبھی رانی کر چکا

سے گزرنے کے لیے اختیار کرتا ہے۔ اس آیت کی روش سے شیطان کی گمراہ کن تھرکیات کا نتیجہ ہیں۔ مثلاً عمل قوم لود، منہط ولادت،
 رہبانیت، بے پھرچ، مردوں اور مردوں کو باغ بنانا، مردوں کو خواہ سرا بنانا، عورتوں کو ان خدمات سے محروم کرنا جو عزت
 نے ان کے سپرد کی ہیں اور انہیں تمدن کے ان شعبوں میں گھسیٹ لانا جن کے لیے موجد کیا گیا ہے۔ یہ اور اس طرح کے
 دوسرے بے شمار افعال جو شیطان کے شاگرد دنیا میں کر رہے ہیں، دراصل یہ یعنی رکھتے ہیں کہ یہ لوگ خالق کائنات کے ٹھکانے
 ہونے کو ذہن کو غلط سمجھتے ہیں لہذا ان میں اصلاح فرمانا چاہتے ہیں۔

۱۲۱ شیطان کا سارا کاروبار ہی وعدوں اور امیدوں کے بل پر چلتا ہے۔ وہ انسان کو انفرادی طور پر یا اجتماعاً طور
 پر جب کسی غلط راستے کی طرف لے جانا چاہتا ہے تو اس کے آگے ایک بہتر باغ پیش کر دیتا ہے۔ کسی کو انفرادی نعمت و لذت
 اور کامیابیوں کی امید کسی کو قومی سر بلندیوں کی توقع، کسی کو فوج انسانی کی خارج و مہبود کا یقین، کسی کو صداقت تک پہنچ جانے کا
 اطمینان، کسی کو یہ بھروسہ کہ خدا ہے نہ آخرت، بس مرکزی ہو جاتا ہے، کسی کو یہ تسلی کہ آخرت ہے بھی تو وہاں کی گرفت۔ سے
 فلاں کے طفیل اور فلاں کے مدد سے تیس بیج نکلو گے۔ غرض جو جس وعدے اور جس توقع سے فریب کھا سکتا ہے اس کے سامنے
 وہی پیش کرتا ہے اور پھانس لیتا ہے۔

يُجَنَّبُ بِهِ وَلَا يَجِدْ لَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ۝ وَمَنْ
يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أَنْثَىٰ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَأُولَٰئِكَ
يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ وَلَا يُظْلَمُونَ نَقِيرًا ۝ وَمَنْ أَحْسَنُ دِينًا
مِمَّنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ وَاتَّبَعَ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ
حَنِيفًا ۖ وَاتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا ۝ وَلِلَّهِ مَا فِي
السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ
مُحِيطًا ۝ وَيَسْتَفْتُونَكَ فِي النِّسَاءِ ۖ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِيهِنَّ ۖ

۱۵۰

اس کا پھل پائے گا اور اللہ کے مقابلہ میں اپنے لیے کوئی حامی و مددگار نہ پائے گا اور جو نیک عمل کرے گا، خواہ مرد ہو یا عورت، بشرطیکہ ہو وہ مومن، تو ایسے ہی لوگ جنت میں داخل ہوں گے اور ان کی ذرہ برابر حق تلفی نہ ہونے پائے گی۔ اُس شخص سے بہتر اور کس کا طریقہ زندگی ہو سکتا ہے جس نے اللہ کے آگے سر تسلیم خم کر دیا اور اپنا دیرینہ نیک دکھا اور کیسہ ہو کر ابراہیم کے طریقے کی پیروی کی، اُس انہم کے طریقے کی جسے اللہ نے اپنا دوست بنالیا تھا۔ آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے اللہ کا ہے۔ اور اللہ ہر چیز پر محیط ہے ۱۵۱

لوگ تم سے عورتوں کے معاملہ میں فتویٰ پوچھتے ہیں ۱۵۲ کہو اللہ تمہیں ان کے معاملہ میں فتویٰ دیتا ہے

۱۵۰ یعنی اللہ کے آگے سر تسلیم خم کر دینا اللہ خود سری و خود مختاری سے باز آ جانا اس لیے بہترین طریقہ ہے کہ یہ حقیقت کے عین مطابق ہے جب اللہ زمین و آسمان کا اور ان ساری چیزوں کا مالک ہے جو زمین و آسمان میں ہیں تو انسان کے لیے صحیح و نیک یہ ہے کہ اس کی بندگی و اطاعت پر راضی ہو جائے اور سرکشی چھوڑ دے۔

۱۵۱ یعنی اگر انسان اللہ کے آگے سر تسلیم خم نہ کرے اللہ سرکشی سے باز نہ آئے تو وہ اللہ کی گرفت سے بچ کر کیس بھاگ نہیں سکتا، اللہ کی قدرت اس کو ہر طرف سے گھیرے ہوئے ہے۔

وَمَا يَتْلَىٰ عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ فِي يَتِمِّي النِّسَاءِ الَّتِي لَا تَوْفُّوهُنَّ
مَا كُتِبَ لَهُنَّ وَتَرْغَبُونَ أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ
الْوِلْدَانِ وَأَنْ تَقُومُوا لِلْيَتَمَىٰ بِالْقِسْطِ ۚ وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خَيْرٍ

اور ساتھ ہی وہ احکام بھی یاد دلاتا ہے جو پہلے سے تم کو اس کتاب میں سناے جا چکے ہیں یعنی وہ احکام جو
اُن یتیم لڑکیوں کے متعلق ہیں جن کے حق تم ادا نہیں کرتے اور جن کے نکاح کرنے سے تم باز رہتے ہو (یا بالاج
کی بنا پر تم خود ان سے نکاح کر لینا چاہتے ہو) اور وہ احکام جو اُن بچوں کے متعلق ہیں جو یتیم خانے کوئی
زور نہیں رکھتے۔ اللہ تمہیں ہدایت کرتا ہے کہ یتیموں کے ساتھ انصاف پر قائم رہو، اور جو بھلائی تم کرو گے

۱۵۲ اس کی تفسیر نہیں فرمائی گئی کہ عورتوں کے معاملہ میں لگ کیا پڑھتے تھے۔ مگر آگے چل کر جو فتویٰ دیا گیا ہے اس
سوال کی زحمت خود واضح ہو جاتی ہے۔

۱۵۳ یہ اصل استفتاء کا جواب نہیں ہے بلکہ لوگوں کے سوال کی طرف توجہ فرمانے سے پہلے اللہ تعالیٰ نے اُن احکام
کی پابندی پر پھر ایک مرتبہ زور دیا ہے جو اسی سورۃ کے آغاز میں یتیم لڑکیوں کے متعلق یا مخصوص اور یتیم بچوں کے متعلق یا عموم
ارشاد فرمائے تھے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ کی نگاہ میں یتیموں کے حقوق کی اہمیت کتنی زیادہ ہے۔ ابتدائی دور کو میں
ان کے حقوق کے تحفظ کی تاکید بڑی شدت کے ساتھ کی جا چکی تھی۔ مگر اس پر اکتفا نہیں کیا گیا۔ اب جو معاشرتی مسائل کی گفتگو
چھڑی تو قبل اس کے کہ لوگوں کے پیش کردہ سوال کا جواب دیا جاتا، یتیموں کے مفاد کا ذکر بطور خود بھیج دیا گیا۔

۱۵۴ اشارہ ہے اُس آیت کی طرف جس میں ارشاد ہوا ہے کہ ”اگر یتیموں کے ساتھ بے انصافی کرنے سے ڈرتے ہو
تو جو عورتیں تم کو پسند آئیں.....“ (سورۃ نسا۔ رکوع ۱)

۱۵۵ تَرْغَبُونَ أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ کا مطلب یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ”تم ان سے نکاح کرنے کی رغبت رکھتے ہو“ اور
یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ”تم ان سے نکاح کرنا پسند نہیں کرتے“ حضرت عائشہ اس کی تفسیر میں فرماتی ہیں کہ جن لوگوں کی سرپرستی پر
ایسی یتیم لڑکیاں ہوتی تھیں جن کے پاس والدین کی چھوڑی ہوئی کچھ دولت ہوتی تھی وہ ان لڑکیوں کے ساتھ مختلف طریقوں سے
ظلم کرتے تھے۔ اگر لڑکی مالدار ہونے کے ساتھ خوبصورت بھی ہوتی تو یہ لوگ چاہتے تھے کہ خود اس سے نکاح کر لیں اور مرد
لفظاً ادا کیے بغیر اس کے مال اور جلال دونوں سے فائدہ اٹھائیں۔ اور اگر وہ بد صورت ہوتی تو یہ لوگ نہ اس سے خود نکاح کرتے
تھے اور نہ کسی دوسرے سے اس کا نکاح ہونے دیتے تھے تاکہ اس کا کوئی ایسا سردھرا پیدا نہ ہو جائے جو کل اُس کے حق کا
مطالبہ کرنے والا ہو۔

فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِهِ عَلِيمًا ۝ وَإِنْ أَفْرَأُ خَافْتُ مِنْ بَعْلِهَا
 نُشُوزًا أَوْ إِعْرَاضًا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يُصْلِحَا بَيْنَهُمَا صُلْحًا
 وَالصُّلْحُ خَيْرٌ وَأُحْضِرَتِ الْأَنْفُسُ الشُّحَّ وَإِنْ تُحْسِنُوا وَتَتَّقُوا

وہ اللہ کے علم سے چھپی نہ رہ جائے گی۔

جب کسی عورت کو اپنے شوہر سے بدسلوکی یا بے رُخی کا خطرہ ہو تو کوئی مضائقہ نہیں اگر
 یہاں اور بیوی (کچھ حقوق کی کمی بیشی پر) آپس میں صلح کر لیں۔ صلح بہر حال بہتر ہے نفس تنگ دلی
 کی طرف جلدی مائل ہو جاتے ہیں، لیکن اگر تم لوگ احسان سے پیش آؤ اور خدا ترسی سے کام لو تو

۱۵۶ اشارہ ہے ان احکام کی طرف جو اسی سورہ کے پہلے اور دوسرے رکوع میں تیبوں کے حقوق کے متعلق ارشاد ہوئے ہیں۔

۱۵۷ یہاں سے اہل استفادہ کا جواب شروع ہوتا ہے۔ اس جواب کو سمجھنے کے لیے ضروری ہے کہ پہلے سوال کو اچھی
 طرح ذہن نشین کر لیا جائے۔ زمانہ جاہلیت میں ایک شخص غیر محدود تعداد تک بیویاں کرنے کے لیے آزاد تھا اور ان کثیر التعداد
 بیویوں کے لیے کچھ بھی حقوق مقرر نہ تھے۔ سورہ نسا کی ابتدائی آیات جب نازل ہوئیں تو اس آزادی پر دو قسم کی پابندیاں مائد
 ہو گئیں۔ ایک یہ کہ بیویوں کی تعداد زیادہ سے زیادہ چار تک محدود کر دی گئی۔ دوسرے یہ کہ ایک سے زیادہ بیویاں رکھنے
 کے لیے عدل (یعنی مساویانہ برتاؤ) کو شرط قرار دیا گیا۔ اب یہ سوال پیدا ہوا کہ اگر کسی شخص کی بیوی یا بچہ ہے یا دائم المرض ہے،
 یا قلعن زن و شمو کے قابل نہیں رہی ہے اور شوہر دوسری بیوی بیاہ لانا ہے تو کیا وہ مجبور ہے کہ دونوں کے ساتھ یکساں رغبت
 رکھے؟ یکساں محبت رکھے؟ جسائی تعلق میں بھی یکساں برتے؟ اور اگر وہ ایسا نہ کرے تو کیا عدل کی شرط کا تقاضا یہ ہے کہ وہ
 دوسری شادی کرنے کے لیے پہلی بیوی کو چھوڑ دے؟ نیز یہ کہ اگر پہلی بیوی خود جدا نہ ہونا چاہے تو کیا زوجین میں اس قسم کا
 معاملہ ہو سکتا ہے کہ جو بیوی غیر مرغوب ہو چکی ہے وہ اپنے بعض حقوق سے خود دست بردار ہو کر شوہر کو طلاق سے باز رہنے
 پر راضی کر لے؟ کیا ایسا کرنا عدل کی شرط کے خلاف تو نہ ہوگا؟ یہ سوالات ہیں جن کا جواب ان آیات میں دیا گیا ہے۔

۱۵۸ یعنی طلاق جدا لائی سے بہتر ہے کہ اس طرح باہم مصالحت کر کے ایک عورت اسی شوہر کے ساتھ رہے جس کے

ساتھ وہ عموماً ایک حصہ گزار چکی ہے۔

۱۵۹ عورت کی طرف سے تنگ دلی یہ ہے کہ وہ اپنے اندر شوہر کے لیے بے رغبتی کے اسباب کو خود محسوس

کرتی ہو اور پھر بھی وہ سلوک چاہے جو ایک مرغوب بیوی کے ساتھ ہی برتاوا سکتا ہے۔ مرد کی طرف سے تنگ دلی یہ ہے کہ
 جو عورت دلی سے اتر جانے پر بھی اس کے ساتھ ہی رہنا چاہتی ہو اس کو وہ حد سے زیادہ دبانے کی کوشش کرے اور

فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ۝ وَلَنْ تَسْتَطِيعُوا أَنْ
تَعْدِلُوا بَيْنَ النِّسَاءِ وَلَوْ حَرَصْتُمْ فَلَا تَمِيلُوا كُلَّ الْمِيلِ
فَتَذَرُوهُنَّ كَالْمَعْلُوقَةِ ۖ وَإِنْ تَصْلِحُوا وَتَتَّقُوا فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ

یقین رکھو کہ اللہ تمہارے اس طرز عمل سے بے خبر نہ ہوگا۔ بیویوں کے درمیان پورا پورا عدل کرنا تمہارے بس میں نہیں ہے۔ تم چاہو بھی تو اس پر فائدہ نہیں ہو سکتے۔ لہذا قانون النہی کا منشا پورا کرنے کے لیے یہ کافی ہے کہ ایک بیوی کی طرف اس طرح نہ جھک جاؤ کہ دوسری کو ادھر لٹکتا چھوڑ دو۔ اگر تم اپنا طرز عمل درست رکھو اور اللہ سے ڈرتے رہو تو اللہ اس کے حقوق ناقابل برداشت حد تک گنہگار دینا چاہے۔

۱۶۰۔ یہاں پھر اللہ تعالیٰ نے مرد ہی کے جذبہ فحاشی سے پہلے کی ہے جس طرح بالعموم ایسے معاملات میں اس کا قاعدہ ہے۔ اس نے مرد کو ترغیب دی ہے کہ وہ بے رغبتی کے باوجود اس عورت کے ساتھ احسان سے پیش آئے جو برسوں اس کی رفیق زندگی رہی ہے اور اس خدا سے ڈرے جو اگر کسی انسان کی خامیوں کے سبب اپنی نظر اتفاقات اس سے پھیر لے اور اس کے نصیب میں کمی کرنے پر آئے تو پھر اس کا دنیا میں کہیں ٹھکانا نہ رہے۔

۱۶۱۔ مطلب یہ ہے کہ آدمی تمام حالات میں تمام حیثیتوں سے دو یا زائد بیویوں کے درمیان مساوات نہیں برکتا۔ ایک خوبصورت ہے اور دوسری بد صورت، ایک جوان ہے اور دوسری سن رسیدہ، ایک دائم العرص ہے اور دوسری مختصر، ایک بدمزاج ہے اور دوسری خوش مزاج، اور اسی طرح کے دوسرے تفاوت بھی ممکن ہیں جن کی وجہ سے ایک بیوی کی طرف طبعاً آدمی کی رغبت کم اور دوسری کی طرف زیادہ ہو سکتی ہے۔ ایسی حالتوں میں قانون یہ مطالبہ نہیں کرتا کہ محبت و رغبت اور جماعی تعلق میں ضروری دونوں کے درمیان مساوات رکھی جائے۔ بلکہ صرف یہ مطالبہ کرتا ہے کہ جب تم بے رغبتی کے باوجود ایک عورت کو طلاق نہیں دیتے اور اس کو اپنی خواہش یا خود اس کی خواہش کی بنا پر بیوی بنائے رکھتے ہو تو اس سے کم از کم اس حد تک تعلق ضرور رکھو کہ وہ عللاً بے شوہر ہو کر نہ رہ جائے۔ ایسے حالات میں ایک بیوی کی رغبت دوسری کی طرف میلان زیادہ ہونا تو ظہری امر ہے لیکن ایسا بھی نہ ہونا چاہیے کہ دوسری یوں تعلق ہو جائے گویا کہ اس کا کوئی شوہر نہیں ہے۔

اس آیت سے بعض لوگوں نے یہ نتیجہ نکالا ہے کہ قرآن ایک طرف عدل کی شرط کے ساتھ قدردانہ نوع کی اجازت دیتا اور دوسری طرف عدل کو ناممکن قرار دے کر اس اجازت کو عللاً منسوخ کر دیتا ہے لیکن درحقیقت ایسا نتیجہ نکالنے کے لیے اس آیت میں کوئی گنجائش نہیں ہے۔ اگر صرف اتنا ہی کہنے پر اکتفا کیا گیا ہوتا کہ ”تم عورتوں کے درمیان عدل نہیں کر سکتے“

غَفُورًا رَحِيمًا ۱۲۹ ﴿۱۲۹﴾ وَإِنْ يَتَفَرَّقَا يُغْنِ اللَّهُ كُلًّا مِّنْ سَعَتِهِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ وَاسِعًا حَكِيمًا ۱۳۰ ﴿۱۳۰﴾ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَلَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتٰبَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَإِيَّاكُمْ أَنْ اتَّقُوا اللَّهَ ۖ وَإِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا حَسِيدًا ۱۳۱ ﴿۱۳۱﴾ وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ۖ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ وَكِيلًا ۱۳۲ ﴿۱۳۲﴾ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ أَيُّهَا النَّاسُ وَيَأْتِ بِآخَرِينَ ۖ وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ ذٰلِكِ قَدِيرًا ۱۳۳ ﴿۱۳۳﴾

چشم پوشی کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے لیکن اگر زمین ایک دوسرے سے الگ ہی ہو جائیں تو اللہ اپنی وسیع قدرت سے ہر ایک کو دوسرے کی محتاجی سے بے نیاز کر دے گا۔ اللہ کا دامن بہت کشادہ ہے اور وہ دانا و مینا ہے۔ آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے سب اللہ ہی کا ہے۔ تم سے پہلے جن کو ہم نے کتاب دی تھی انہیں بھی ہدایت کی تھی اور اب تم کو بھی یہی ہدایت کرتے ہیں کہ خدا سے ڈرتے ہوئے کام کرو۔ لیکن اگر تم نہیں مانتے تو نہ مانو، آسمان و زمین کی ساری چیزوں کا مالک اللہ ہی ہے اور وہ بے نیاز ہے، ہر تعریف کا مستحق۔ ہاں اللہ ہی مالک ہے ان سب چیزوں کا جو آسمانوں میں ہیں اور جو زمین میں ہیں، اور کار سازی کے لیے بس وہی کافی ہے۔ اگر وہ چاہے تو تم لوگوں کو مٹا کر تمہاری جگہ دوسروں کو لے آئے، اور وہ اس کی پوری قدرت رکھتا ہے۔ جو شخص

یہ نتیجہ نکالا جاسکتا تھا اگر اس کے بعد ہی جو یہ فرمایا گیا کہ لہذا ایک بیوی کی طرف بالکل نہ جھک پڑو، اس فقرے نے کوئی موقع اس مطلب کے لیے باقی نہیں چھوڑا جو سچی رہب کی تقلید کرنے والے حضرات اس سے نکالنا چاہتے ہیں۔

۱۶۲ یعنی اگر حتی الامکان تم تعدا ظلم نہ کرو اور انصاف ہی سے کام لینے کی کوشش کرتے رہو تو نظری مجبور یوں کی بنا پر جو قصوری بہت کوتاہیاں تم سے انصاف کے معاملہ میں صادر ہوں گی انہیں اللہ معاف فرما دے گا۔

كَانَ يُرِيدُ ثَوَابَ الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ ثَوَابُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ
وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا بَصِيرًا ﴿١٣٢﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا
قَوْمِينَ بِالْقِسْطِ شُهَدَاءَ لِلَّهِ وَلَوْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ أَوَالِدَايَ

محض ثواب دنیا کا طالب ہوا سے معلوم ہونا چاہیے کہ اللہ کے پاس ثواب دنیا بھی ہے اور ثواب
آخرت بھی، اور اللہ سمیع و بصیر ہے۔

اے ایمان لانے والو! انصاف کے علمبردار اور خدا واسطے کے گواہ بنو اگرچہ تمہارے
انصاف اور تمہاری گواہی کی زد خود تمہاری اپنی ذات پر یا تمہارے والدین اور رشتہ داروں پر

۱۳۳۔ بالعموم قانونی احکام بیان کرنے کے بعد اور بالخصوص تمدن و معاشرت کے ان پہلوؤں کی اصلاح پر زور
دینے کے بعد جن میں انسان اکثر ظلم کا ارتکاب کرتا رہا ہے، اللہ تعالیٰ اس قسم کے چند پراثر جملوں میں ایک مختصر و مفید حضور
فرمایا کرتا ہے اور اس سے مفہوم دیا ہوتا ہے کہ نفوس کو ان احکام کی پابندی پر آمادہ کیا جائے۔ اور چونکہ عورتوں اور یتیم بچوں کے
ساتھ انصاف اور حسن سلوک کی ہدایت کی گئی ہے لہذا اس کے بعد ضروری سمجھا گیا کہ چند باتیں اہل ایمان کے ذہن نشین کر دی جائیں۔
ایک یہ کہ تم کبھی اس بھلا دے میں نہ رہنا کہ کسی کی قیمت کا بنانا اور بگاڑنا تمہارے ہاتھ میں ہے، اگر تم اس سے ہاتھ کھینچ
لو گے تو اس کا کوئی ٹھکانہ نہ رہے گا۔ نہیں، تمہاری اور اس کی سب کی قیمتوں کا مالک اللہ ہے اور اللہ کے پاس اپنے کسی بندے
کی پابندی کی مدد کا ایک تم ہی واحد ذریعہ نہیں ہو۔ اس مالک زمین و آسمان کے ذرائع بے حد وسیع ہیں اور وہ اپنے ذرائع سے
کام لینے کی حکمت بھی رکھتا ہے۔

دوسرے یہ کہ تمہیں اور تمہاری طرح پچھلے تمام انبیاء کی امتوں کو ہمیشہ یہی ہدایت کی جاتی رہی ہے کہ خدا ترسی کے
ساتھ کام کرو۔ اس ہدایت کی پیروی میں تمہاری اپنی فلاح ہے، خدا کا کوئی فائدہ نہیں۔ اگر تم اس کی خلاف ورزی کرو گے تو
پچھلی امتوں نے نافرمانیاں کر کے خدا کا کیا بگاڑ لیا ہے جو تم بگاڑ لو گے۔ اس فرمانِ خدا کے کائنات کو نہ پہلے کسی کی پروا تھی نہ اب
تمہاری پروا ہے۔ اس کے امر سے انحراف کرو گے تو وہ تم کو ہٹا کر کسی دوسری قوم کو سر بلند کر دے گا اور تمہارے ہٹ جانے
سے اس کی سلطنت کی رونق میں کوئی فرق نہ آئے گا۔

تیسرے یہ کہ خدا کے پاس دنیا کے فائدے بھی ہیں اور آخرت کے فائدے بھی، عارضی اور وقتی فائدے بھی ہیں پائیدار
اور دائمی فائدے بھی۔ اب یہ تمہارے اپنے ظرف اور حصے اور ہمت کی بات ہے کہ تم اس سے کس قسم کے فائدے چاہتے ہو۔
اگر تم محض دنیا کے چند روزہ فائدوں ہی پر رہتے ہو اور ان کی خاطر ابدی زندگی کے فائدوں کو قربان کر دینے کے لیے تیار نہ ہو

وَالْأَقْرَبِينَ إِنْ يَكُنْ غَنِيًّا أَوْ فَقِيرًا فَاللَّهُ أُولَىٰ بِمَا كُنْتُمْ
فَلَا تَتَّبِعُوا الْهَوَىٰ أَنْ تَعْدِلُوا وَإِنْ تَلُوكُمْ أُوتَعْرِضُوا فَإِنَّ
اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ﴿۳۵﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا
آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَىٰ رَسُولِهِ

ہی کیوں نہ پڑتی ہو۔ فریق معاملہ خواہ مالدار ہو یا غریب، بہر حال اللہ تم سے زیادہ ان کا
خیر خواہ ہے۔ لہذا اپنی خواہش نفس کی پیروی میں عدل سے باز نہ رہو۔ اور اگر تم نے لگی لپٹی
بات کسی یا سچائی سے پہلو بچایا تو جان رکھو کہ جو کچھ تم کرتے ہو اللہ کو اس کی خبر ہے۔

اے ایمان لانے والو! ایمان لاؤ اللہ پر اور اس کے رسولوں پر اور اس کتاب پر جو اللہ نے اپنے رسول پر نازل

خدا یہی کچھ تم کہیں اور ابھی دے گا مگر پھر آخرت کے اہل نامدوں میں تمہارا کوئی حصہ نہ رہے گا۔ دریا تو تمہاری کھیتی کو ابھار
تک میرا بکرنے کے لیے تیار ہے مگر یہ تمہارے اپنے طرف کی تنگی اور حوصلہ کی پستی ہے کہ صرف ایک فصل کی سیرابی کو ابھی خشک سالی
کی قیمت پر خریدتے ہو۔ کچھ طرف میں دعت ہو تو اطاعت و بندگی کا وہ راستہ اختیار کر دو جس سے دنیا اور آخرت دونوں کے
فائدے تمہارے حصہ میں آئیں۔

آخر میں فرمایا اللہ سبح و بعیر ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ اللہ اندھا اور بہرا نہیں ہے کہ کسی شاہ بے خبر کی طرح انصاف
کام کرے اور اپنی عطا و بخشش میں بھلے اور بُرے کے درمیان کوئی تمیز نہ کرے۔ وہ پوری باخبری کے ساتھ اپنی اس کائنات پر
فرمانزدائی کر رہا ہے۔ ہر ایک کے ظرف اور حوصلے پر اس کی نگاہ ہے۔ ہر ایک کے اوصاف کو وہ جانتا ہے۔ اُسے خوب معلوم
کہ تم میں سے کون کس راہ میں اپنی محنتیں اور کوششیں صرف کر رہا ہے۔ تم اس کی نافرمانی کا راستہ اختیار کر کے اُن بخششوں کی
ایدا نہیں کر سکتے جو اس نے صرف فرماں برداروں ہی کے لیے مخصوص کی ہیں۔

۱۶۴۔ یہ فرمانے پر اکتفا نہیں کیا کہ انصاف کی روش پر چلو، بلکہ یہ فرمایا کہ انصاف کے علمبردار بنو۔ تمہارا کام صرف
انصاف کرنا ہی نہیں ہے بلکہ انصاف کا جھنڈا لے کر اٹھنا ہے تمہیں اس بات پر کمر بستہ ہونا چاہیے کہ ظلم شے اور اس کی جگہ عدل
دستی قائم ہو۔ عدل کو اپنے قیام کے لیے جس سہارے کی ضرورت ہے، ہر ممکنہ حیثیت سے تمہارا اہتمام یہ ہے کہ وہ سہارا تمہارے
۱۶۵۔ یعنی تمہاری گواہی محض خدا کے لیے ہونی چاہیے، کسی کی رو رعایت اس میں نہ ہو، کوئی ذاتی مفاد یا خدا کے سوا

کسی کی خوشنودی تمہارے مد نظر نہ ہو۔

وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ
وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا
إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ
أَذَادُوا كُفْرًا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ

کی ہے اور ہر اس کتاب پر جو اس سے پہلے وہ نازل کر چکا ہے جس نے اللہ اور اس کے ملائکہ اور اس کی کتابوں اور اس کے رسولوں اور روزِ آخرت سے کفر کیا وہ گمراہی میں بھٹک کر بہت دور نکل گیا۔ رہے وہ لوگ جو ایمان لائے، پھر کفر کیا، پھر ایمان لائے، پھر کفر کیا، پھر اپنے کفر میں بڑھتے چلتے گئے، تو اللہ ہر گز ان کو معاف نہ کرے گا اور نہ کبھی ان کو راہِ راست

۱۶۹ ایمان لانے والوں سے کہنا کہ ایمان لاؤ بظاہر عجیب معلوم ہوتا ہے۔ لیکن درہل میاں لفظ ایمان دو الگ معنی میں استعمال ہوا ہے۔ ایمان لانے کا ایک مطلب یہ ہے کہ آدمی انکار کے بجائے اقرار کی راہ اختیار کرے، نہ ماننے والوں سے الگ ہو کر ماننے والوں میں شامل ہو جائے۔ اور اس کا دوسرا مطلب یہ ہے کہ آدمی جس چیز کو مانے اسے سچے دل سے مانے۔ پوری سچائی اور خلوص کے ساتھ مانے۔ اپنی فکر کو اپنے مذاق کو، اپنی پسند کو، اپنے رویے اور چلن کو، اپنی دوستی اور دشمنی کو اپنی سعی و ہمت کے مصروف و بالکل اس عقیدے کے مطابق بنائے جس پر وہ ایمان لایا ہے۔ آیت میں خطاب ان تمام مسلمانوں سے ہے جو پہلے منی کے لحاظ سے "ماننے والوں" میں شمار ہوتے ہیں۔ اور ان سے مطالبہ کیا گیا ہے کہ دوسرے منی کے لحاظ سے سچے مومن بنیں۔

۱۷۰ کفر کرنے کے بھی دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ آدمی صاف صاف انکار کرے۔ دوسرے یہ کہ زبان سے تو مانے مگر دل سے نہ مانے، یا اپنے رویے سے ثابت کر دے کہ وہ جس چیز کو ماننے کا دعویٰ کر رہا ہے فی الواقع اسے نہیں مانتا۔ یہاں کفر سے یہ دونوں معنی مراد ہیں اور آیت کا مقصد دونوں کو اس بات پر تنبیہ کرنا ہے کہ اسلام کے ان اساسی عقیدوں کے ساتھ کفر کی ان دونوں اقسام میں سے جس قسم کا بڑا تاؤ بھی آدمی اختیار کرے گا، اس کا نتیجہ حق سے دوری اور بالکل گیلاہوئی میں سرگشتگی و نامرادی کے سوا کچھ نہ ہو گا۔

۱۷۱ اس سے مراد وہ لوگ ہیں جن کے لیے دین محض ایک بغیر سجدہ تفریح ہے۔ ایک کھلوٹ ہے جس سے وہ اپنے تخیلات یا اپنی خواہشات کے مطابق کھلتے رہتے ہیں۔ جب فضا سے دماغی میں ایک لہر اٹھی، مسلمان ہر گز اور سیدھی لہر اٹھی، کاغذ بن گئے۔ یا جب فائدہ مسلمان بن جانے میں نظر آیا، مسلمان بن گئے اور جب مہم و منفعت نے دوسری طرف جھرو

سَبِيلًا ۱۳۷ بَشِّرِ الْمُنَافِقِينَ بِأَنَّ لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۱۳۸ الَّذِينَ
يَتَّخِذُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ أَبِيتُوا
عِنْدَهُمُ الْعِزَّةَ فَإِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ۱۳۹ وَقَدْ نَزَّلَ
عَلَيْكُمْ فِي الْكِتَابِ أَنْ إِذَا سَمِعْتُمْ آيَاتَ اللَّهِ يَكْفُرُ بِهَا وَ
يُسْتَهْزَأُ بِهَا فَلَا تَقْعُدُوا مَعَهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ
غَيْرِهِ ۱۴۰ إِنَّكُمْ إِذَا مِثْلَهُمْ ۱۴۱ إِنَّ اللَّهَ جَامِعُ الْمُنَافِقِينَ

دکھائے گا۔ اور جو منافق اہل ایمان کو چھوڑ کر کافروں کو اپنا رفیق بناتے ہیں انہیں یہ مشرکہ سنا دو کہ
ان کے لیے دردناک سزا تیار ہے۔ کیا یہ لوگ عزت کی طلب میں ان کے پاس جاتے ہیں؟ حالانکہ
عزت تو ساری کی ساری اللہ ہی کے لیے ہے۔ اللہ اس کتاب میں تم کو پہلے ہی حکم دے چکا ہے کہ
جہاں تم سنو کہ اللہ کی آیات کے خلاف کفر بکا جا رہا ہے اور ان کا مذاق اڑایا جا رہا ہے ہاں بیٹھو جب تک کہ
لوگ کسی دوسری بات میں لگ جائیں۔ اب اگر تم ایسا کرتے ہو تو تم بھی انہی کی طرح ہو جیتے جاؤ کہ اللہ منافقوں

دکھایا تو اس کی پروا کرنے کے لیے بے تکلف اسی طرف چلے گئے۔ ایسے لوگوں کے لیے اللہ کے پاس نہ مغفرت ہے نہ ہدایت۔ اور
یہ جو فرمایا کہ ”پھر اپنے کفر میں بڑھتے چلے گئے“ تو اس کا مطلب یہ ہے کہ ایک شخص محض کافر بن جانے ہی پر اکتفا نہ کرے بلکہ اس کے بعد
دوسرے لوگوں کو بھی اسلام سے پھرنے کی کوشش کرے، اسلام کے خلاف خبیثہ سازشیں اور علانیہ تدبیریں شروع کر دے اور اپنی قوت
اس سب وجہ میں صرف کرنے لگے کہ کفر کا رول بالا ہو اور اس کے مقابلہ میں اللہ کے دین کا جھنڈا سرنگوں ہو جائے۔ یہ کفر میں مزید ترقی
اور ایک جرم پر پے در پے جرائم کا اضافہ ہے جس کا وبال بھی مجزو کمر سے لازم آ رہا ہو نا چاہیے۔

۱۳۹ ”عزت“ کا مفہوم عربی زبان میں مردوں کی نسبت زیادہ وسیع ہے۔ اُردو میں عزت محض احترام اور قدر و منزلت
کے معنی میں آتا ہے۔ مگر عربی میں عزت کا مفہوم یہ ہے کہ کسی شخص کو ایسی بلند اور محفوظ حیثیت حاصل ہو جائے کہ کوئی اس کا کچھ نہ
جگاڑ سکے۔ دوسرے الفاظ میں لفظ عزت ”نا قابلِ ہتکِ حرمت“ کا ہم معنی ہے۔

۱۴۰ یعنی اگر ایک شخص اسلام کا دعویٰ رکھنے کے باوجود کافروں کی ان مجبوتوں میں شریک ہوتا ہے جہاں آیات الہی

وَالْكَافِرِينَ فِي جَهَنَّمَ جَمِيعًا ۝۱۳۰ الَّذِينَ يَتَرَبَّصُونَ بِكُمْ
فَإِنْ كَانَ لَكُمْ فَتْرٌ مِّنَ اللَّهِ قَالُوا أَلَمْ تَكُنْ مَعَكُمْ وَإِنْ كَانَ
لِلْكَافِرِينَ نَصِيبٌ قَالُوا أَلَمْ نَسْتَحِذْ عَلَيْكُمْ وَنُمْنِعْكُمْ
مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ ۖ فَاللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَلَنْ يَجْعَلَ
اللَّهُ لِلْكَافِرِينَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ سَبِيلًا ۝۱۳۱ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ
يُخَدِّعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَادِعُهُمْ وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ
قَامُوا كَسَالَىٰ يُرَآءُونَ النَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ إِلَّا

۲۰
۱۲

اور کافروں کو جہنم میں ایک جگہ جمع کرنے والا ہے۔ یہ منافق تمہارے معاملہ میں منتظر کر رہے ہیں کہ اونٹ کس کروٹ بیٹھتا ہے۔ اگر فتح تمہاری ہوئی تو تم کہیں گے کہ کیا ہم تمہارے ساتھ نہ تھے؟ اگر کافروں کا پلہ بھاری رہا تو ان سے کہیں گے کہ کیا ہم تمہارے خلاف لڑنے پر قادر نہ تھے اور پھر بھی ہم نے تم کو مسلمانوں سے بچایا؟ بس اللہ ہی تمہارے اور ان کے معاملہ کا فیصلہ قیامت کے روز کرے گا اور اس فیصلہ میں اللہ نے کافروں کے لیے مسلمانوں پر غالب آنے کی ہرگز کوئی سبیل نہیں رکھی ہے۔

یہ منافق اللہ کے ساتھ دھوکہ بازی کر رہے ہیں حالانکہ درحقیقت اللہ ہی نے انہیں دھوکہ میں ڈال رکھا ہے جب نماز کے لیے اٹھتے ہیں تو کسماتے ہوئے محض لوگوں کو دکھانے کی خاطر اٹھتے ہیں اور خدا کو کمر ہی

کے خلاف کفر کا ہاتھ ہے اور ٹھنڈے دل سے ان لوگوں کو خدا اور رسول کا مذاق اڑاتے ہوئے سنتا ہے تو اس میں اور ان کافروں میں کوئی فرق باقی نہیں رہتا۔ (جس حکم کا اس آیت میں ذکر کیا گیا ہے وہ سورہٴ انعام رکوع ۸ میں بیان ہوا ہے)

۱۳۱ ہر نماز کے منافقین کی یہی خصوصیت ہے۔ مسلمان ہونے کی حیثیت سے جو فائدے حاصل کیے جاسکتے ہیں ان کو یہ اپنے زبانی اقرار اور دائرہ اسلام میں برائے نام شریعت کے ذریعے حاصل کرتے ہیں۔ اور جو فائدے کافر ہونے کی حیثیت سے

قَلِيلًا ۱۴۲ مَذْبَذَيْنَ بَيْنَ ذَلِكَ لَا إِلَى هَؤُلَاءِ وَلَا
إِلَى هَؤُلَاءِ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ سَبِيلًا ۱۴۳

یاد کرتے ہیں۔ کفر و ایمان کے درمیان ڈانوا ڈول ہیں۔ نہ پورے اس طرف ہیں نہ پورے اُس طرف۔
جسے اللہ نے بھٹکا دیا ہو اس کے لیے تم کوئی راستہ نہیں پاسکتے۔

ماصل ہونے ممکن ہیں ان کی خاطر یہ کفار سے جا کر ملتے ہیں اور ہر طریقہ سے ان کو یقین دلاتے ہیں کہ ہم کوئی "متعصب مسلمان" نہیں ہیں، نام کا تعلق مسلمانوں سے ضرور ہے مگر ہماری دلچسپیاں اور وفاداریاں تمہارے ساتھ ہیں، فکر و تہذیب اور مذاق کے لحاظ سے ہر طرح کی موافقت تمہارے ساتھ ہے اور کفر و اسلام کی کشمکش میں ہمارا وزن جب پڑے گا تمہارے ہی پڑے گا۔

۱۴۲ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں کوئی شخص مسلمانوں کی جماعت میں شمار ہی نہ ہو سکتا تھا جب تک کہ وہ نماز کا پابند نہ ہو۔ جس طرح تمام دنیوی جماعتیں اور مجلسیں اپنے اجتماعات میں کسی ممبر کے بلا عذر شریک نہ ہونے کو اس کی عدم دلچسپی پر محمول کرتی ہیں اور مسلسل چند اجتماعات سے غیر حاضر رہنے پر اسے ممبری سے خارج کر دیتی ہیں اسی طرح اسلامی جماعت کے کسی رکن کا نماز باجماعت سے غیر حاضر رہنا اُس زمانہ میں اس بات کی صریح دلیل سمجھا جاتا تھا کہ وہ شخص اسلام سے کوئی دلچسپی نہیں رکھتا، ادا کردہ سلسل چند مرتبہ جماعت سے غیر حاضر رہتا تو یہ سمجھ لیا جاتا تھا کہ وہ مسلمان نہیں ہے۔ اس بنا پر سخت سے سخت منافقوں کو بھی اس زمانہ میں پانچوں وقت مسجد کی حاضری ضرور دینی پڑتی تھی کیونکہ اس کے بغیر وہ مسلمانوں کی جماعت میں شمار کیے ہی نہ جاسکتے تھے۔ البتہ جو چیز ان کو سچے اہل ایمان سے ممتاز کرتی تھی وہ یہ تھی کہ سچے مومن ذوق و شوق سے آتے تھے، وقت سے پہلے مسجد میں پہنچ جاتے تھے، نماز سے فارغ ہو کر بھی مسجدوں میں ٹھہرے رہتے تھے، اور ان کی ایک ایک حرکت سے ظاہر ہوتا تھا کہ نماز سے ان کو حقیقی دلچسپی ہے۔ بخلاف اس کے اذان کی آواز سننے ہی منافق کی جان پر بن جاتی تھی، دل پر جبر کر کے اٹھتا تھا، اس کے آنے کا انداز صاف غازی کرتا تھا کہ نہیں رہا ہے بلکہ اپنے آپ کو کھینچ کر لارہا ہے، جماعت ختم ہوتے ہی اس طرح بھاگتا تھا گویا کسی قیدی کو رہائی ملی ہے، ادا اس کی تمام حرکات و سکنات سے ظاہر ہوتا تھا کہ یہ شخص خدا کے ذکر سے کوئی رغبت نہیں رکھتا۔

۱۴۳ یعنی جس نے خدا کے کلام اور اس کے رسول کی سیرت سے ہدایت نہ پائی ہو، جس کو سچائی سے منحرف اور باطل پرستی کی طرف راغب دیکھ کر خدا نے بھی اسی طرف پھیر دیا ہو جس طرف وہ خود پھرنا چاہتا تھا، اور جس کی صفات قلبی کی وجہ سے خدا نے اس پر ہدایت کے دروازے بند اور صرف ضلالت ہی کے دروازے کھول دیے ہوں، ایسے شخص کو راہِ راست دکھانا اور حقیقت کسی انسان کے بس کا کام نہیں ہے۔ اس مسئلہ کو رزق کی مثال سے سمجھیے۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ رزق کے تمام خزانے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ
 الْمُؤْمِنِينَ أُرِيدُ أَنْ يَجْعَلُوا لِلَّهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا
 مُبِينًا ۝ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ
 وَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ نَصِيرًا ۝ إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا

اے ایمان لانے والو! مومنوں کو چھوڑ کر کافروں کو اپنا رفیق نہ بناؤ۔ کیا تم چاہتے ہو
 کہ اللہ کو اپنے خلاف صریح حجت دے دو، یقین جانو کہ منافق سہمن کے سب سے نیچے طبقے میں جائیں گے
 اور تم کسی کو ان کا مددگار نہ پاؤ گے۔ البتہ جو ان میں سے تائب ہو جائیں اور اپنے طرز عمل کی اصلاح کر لیں

مذکر کے قبضہ قدرت میں ہیں جس انسان کو کچھ بھی ملتا ہے اللہ ہی کے ہاں سے ملتا ہے۔ مگر اللہ ہر شخص کو رزق اُس راستے
 دیتا ہے جس راستے سے وہ خود مانگتا ہو۔ اگر کوئی شخص اپنا رزق حلال راستہ سے طلب کرے اور اسی کے لیے کوشش بھی
 کرے تو اللہ اس کے لیے حلال راستوں کو کھول دیتا ہے اور جتنی اس کی نیت صادق موتی ہے اسی نسبت سے حرام کے راستے
 اس کے لیے بند کر دیتا ہے۔ بخلاف اس کے جو شخص حرام خوری پرتلا ہوتا ہے اور اسی کے لیے سعی کرتا ہے اس کو خدا کے
 اذن سے حرام ہی کی روٹی ملتی ہے اور پھر کسی کے بس کی بات نہیں کہ اس کے نصیب میں رزق حلال لکھ دے۔ بالکل اسی
 طرح یہ بھی حقیقت ہے کہ دنیا میں فکر و عمل کی تمام راہیں اللہ تعالیٰ کے اختیار میں ہیں۔ کوئی شخص کسی راہ پر بھی اللہ کے اذن اور
 اس کی توفیق کے بغیر نہیں چل سکتا۔ یہی بات کہ کس انسان کو کس راہ پر چلنے کا اذن ملتا ہے اور کس راہ کی رہروی کے سوا
 اس کے لیے ہموار کیے جاتے ہیں، تو اس کا انحصار اس راہ کی اپنی طلب اور سعی پر ہے۔ اگر وہ خدا سے لگاؤ رکھتا ہے پہنچتی
 کامیاب ہے، اور غافل نیت سے خدا کے راستے پر چلنے کی سعی کرتا ہے تو اللہ اسی کا اذن اور اسی کی توفیق اسے عطا فرماتا
 ہے اور اسی راہ پر چلنے کے اسباب اس کے لیے مہیا کر دیتا ہے۔ بخلاف اس کے جو شخص خود گمراہی کو پسند کرتا ہے اور
 لٹلا راستوں ہی پر چلنے کی سعی کرتا ہے، اللہ کی طرف سے اس کے لیے ہدایت کے دردانے بند ہو جاتے ہیں اور وہی
 'ہیں اس کے لیے کھول دی جاتی ہیں جن کو اس نے آپ اپنے لیے منتخب کیا ہے۔ ایسے شخص کو غلط سوچنے، غلط کام کرنے
 اور غلط راہوں میں اپنی توفیق صرف کرنے سے بچا لینا کسی کے اختیار میں نہیں ہے۔ اپنے نصیب کی راہ راست جس نے
 خود کھودی اور جس سے اللہ نے اس کو محروم کر دیا، اس کے لیے یہ گم شدہ نعمت کسی کے ڈھونڈنے نہیں مل سکتی۔

وَأَعْتَصِمُوا بِاللهِ وَأَخْلَصُوا دِينَهُمْ لِلَّهِ فَأُولَئِكَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ
وَسَوْفَ يُؤْتِي اللهُ الْمُؤْمِنِينَ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿۱۳۶﴾ مَا يَفْعَلُ اللهُ
بَعْدَ إِبْكُمْ إِنْ شَكَرْتُمْ وَآمَنْتُمْ وَكَانَ اللهُ شَاكِرًا عَلِيمًا ﴿۱۳۷﴾

اور اللہ کا دامن تھام لیں اور اپنے دین کو اللہ کے لیے خالص کر دیں، ایسے لوگ مومنوں کے ساتھ ہیں اور اللہ مومنوں کو ضرور اجر عظیم عطا فرمائے گا۔ آخر اللہ کو کیا پڑی ہے کہ تمہیں خواہ مخواہ سزا دے اگر تم شکر گزار بندے بنے رہو اور ایمان کی روش پر چلو۔ اللہ بڑا قدر دان ہے اور سب کے حال سے واقف ہے

۱۳۷ اپنے دین کو اللہ کے لیے خالص کر دینے کا مطلب یہ ہے کہ آدمی کی ذمہ داریاں اللہ کے سوا کسی اور سے وابستہ نہ ہوں، اپنی ساری دلچسپیوں اور محبتوں اور عقیدتوں کو وہ اللہ کے آگے نذر کر دے، کسی چیز کے ساتھ بھی دل کا ایسا لگاؤ باقی نہ رہے کہ اللہ کی رضا کے لیے اسے قربان نہ کیا جاسکتا ہو۔

۱۳۸ شکر کے اصل معنی اعترافِ نعمت یا احسانِ مندی کے ہیں۔ آیت کا مطلب یہ ہے کہ اگر تم اللہ کے ساتھ احسان فرماؤ گے اور نیک حرامی کا رویہ اختیار نہ کر دو بلکہ صحیح طور پر اس کے احسانِ مندی میں کر رہو تو کوئی دہر نہیں کہ اللہ خواہ مخواہ تمہیں سزا دے۔

ایک محسن کے مقابلہ میں معصی احسان مندانہ رویہ یہی ہو سکتا ہے کہ آدمی دل سے اس کے احسان کا اعتراف کرے، زبان سے اس کا اقرار کرے اور عقل سے احسانِ مندی کا ثبوت دے۔ انہی تین چیزوں کے مجموعہ کا نام شکر ہے۔ اور اس شکر کا اتقنا یہ ہے کہ اولاً آدمی احسان کو اسی کی طرف منسوب کرے جس نے دراصل احسان کیا ہے، کسی دوسرے کو احسان کے شکر یہ اور نعمت کے اعتراف میں اس کا حقہ دار نہ بنائے۔ ثانیاً آدمی کا دل اپنے محسن کے لیے محبت اور وفاداری کے جذبہ سے بھرپور اور اس کے مخالفوں سے محبت و اخلاص اور وفاداری کا ذرہ برابر قلیل بھی نہ رکھے۔ ثالثاً وہ اپنے محسن کا صلح و فرمان کا ہوا اور اس کی دی ہوئی نعمتوں کو اس کے منشاء کے خلاف استعمال نہ کرے۔

۱۳۹ اصل میں لفظ "شکر" استعمال ہوا ہے جس کا ترجمہ ہم نے قدر دان کیا ہے۔ شکر جب اللہ کی طرف سے بندے کی جانب ہو تو اس کے معنی "اعترافِ خدمت" یا "قدر دانی" کے ہوں گے اور جب بندے کی طرف سے اللہ کی جانب ہو تو اس کو اعترافِ نعمت یا احسانِ مندی کے معنی میں لیا جائے گا۔ اللہ کی طرف سے بندوں کا شکر یہ ادا کیے جانے کا مطلب یہ ہے کہ اللہ بڑا قدر شناس نہیں ہے، جتنی اور جتنی خدمات بھی بندے اس کی راہ میں بجالائیں، اللہ کے ہاں ان کی قدر کی جاتی ہے

(۶)
الجزء

لَا يَحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالسُّوءِ مِنَ الْقَوْلِ إِلَّا مَنْ ظَلَمَ
وَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا عَلِيمًا ۝۱۳۸ إِن تَبْدُوا خَيْرًا أَوْ تُخَفُّوهُ أَوْ
تَعْفُوا عَنْ سُوءٍ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ عَفُوًّا قَدِيرًا ۝۱۳۹ إِنَّ الَّذِينَ
يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ

اللہ اس کو پسند نہیں کرتا کہ آدمی بد گوئی پر زبان کھولے، الا یہ کہ کسی پر ظلم کیا گیا ہو، اور اللہ
سب کچھ سننے اور جاننے والا ہے۔ (مظلوم ہونے کی صورت میں اگرچہ تم کو بد گوئی کا حق ہے) لیکن
اگر تم ظاہر و باطن میں بھلائی ہی کیے جاؤ، یا کم از کم بُرائی سے درگزر کرو، تو اللہ کی صفت بھی
یہی ہے کہ وہ بڑا معاف کرنے والا ہے حالانکہ سزا دینے پر پوری قدرت رکھتا ہے۔
جو لوگ اللہ اور اس کے رسولوں سے کفر کرتے ہیں، اور چاہتے ہیں کہ اللہ اور اس کے رسولوں کے

کسی کی خدمات، صلہ و انعام سے محروم نہیں رہیں، بلکہ وہ نہایت فیاضی کے ساتھ ہر شخص کو اس کی خدمت سے زیادہ صلہ دیتا ہے
بندوں کا حال تویہ ہے کہ جو کچھ آدمی نے کیا اس کی قدر کم کرتے ہیں اور جو کچھ نہ کیا اس پر گرفت کرنے میں بڑی سختی دکھاتے ہیں۔
لیکن اللہ کا حال یہ ہے کہ جو کچھ آدمی نے نہیں کیا ہے اس پر محاسبہ کرنے میں وہ بہت نرمی اور چیم پوشی سے کام لیتا ہے اور
جو کچھ کیا ہے اس کی قدر اس کے مرتبے سے بڑھ کر کرتا ہے۔

۱۳۸ اس آیت میں مسلمانوں کو ایک نہایت بلند درجہ کی اخلاقی تعلیم دی گئی ہے۔ منافق اور یودی اور بت پرست
کے سب اس وقت ہر ممکن طریقہ سے اسلام کی راہ میں رد وے اٹکانے اور اس کی پیروی قبول کرنے والوں کو تنائے اور پریشان
کرنے پر تلے ہوتے تھے۔ کوئی بدتر سے بدتر تدبیر ایسی نہ تھی جو وہ اس نئی تحریک کے خلاف استعمال نہ کر رہے ہوں۔ اس پر
مسلمانوں کے اندر نفرت اور غصہ کے جذبات کا پیدا ہونا ایک فطری امر تھا۔ اللہ تعالیٰ نے ان کے دلوں میں اس قسم
کے جذبات کا طوفان اُٹھتے دیکھ کر فرمایا کہ بد گوئی پر زبان کھولنا تمہارے خدا کے نزدیک کوئی پسندیدہ کام نہیں ہے۔
اس میں شک نہیں کہ تم مظلوم ہو اور اگر مظلوم ظالم کے خلاف بد گوئی پر زبان کھولے تو اسے حق پہنچتا ہے۔ لیکن پھر بھی
افضل یہی ہے کہ خفیہ ہو یا علانیہ ہر حال میں بھلائی کیے جاؤ اور بُرائیوں سے درگزر کرو، کیونکہ تم کو اپنے اخلاق میں خدا کے
انقلاب سے قریب تر ہونا چاہیے جس خدا کا قرب تم چاہتے ہو اس کی شان یہ ہے کہ نہایت عظیم اور بربار ہے، سخت سے

وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَنَكْفُرُ بِبَعْضٍ وَيُرِيدُونَ
 أَنْ يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۝١٥٠ أُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ
 حَقًّا ۖ وَاعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا ۝١٥١ وَالَّذِينَ
 آمَنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَمْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ أُولَٰئِكَ
 سَوْفَ يُؤْتِيهِمْ أَجْرُهُمْ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا ۝١٥٢

درمیان تفریق کریں، اور کہتے ہیں کہ ہم کسی کو مانیں گے اور کسی کو نہ مانیں گے، اور کفر و ایمان کے
 بیچ میں ایک لٹہ نکالنے کا ارادہ رکھتے ہیں، وہ سب کچھ کافر ہیں اور ایسے کافروں کے لیے ہم نے
 وہ سزا جہاں رکھی ہے جو انہیں ذلیل و خوار کر دینے والی ہوگی۔ بخلاف اس کے جو لوگ اللہ اور
 اس کے تمام رسولوں کو مانیں اور ان کے درمیان تفریق نہ کریں ان کو ہم ضرور ان کے اجر عطا کریں گے
 اور اللہ بڑا درگزر فرمانے والا اور رحم کرنے والا ہے ۝

سخت مجرموں تک کو رزق دیتا ہے اور بڑے سے بڑے قصوروں پر بھی درگزر کیے چلا جاتا ہے۔ لہذا اس سے قریب
 ہونے کے لیے تم بھی مالی حوصلہ اور وسیع ظرف بنو۔

۱۵۰ یعنی کافر ہونے میں وہ لوگ جو نہ خدا کو مانتے ہیں نہ اس کے رسولوں کو، اور وہ جو خدا کو مانتے ہیں مگر رسولوں
 کو نہیں مانتے، اور وہ جو کسی رسول کو مانتے ہیں اور کسی کو نہیں مانتے سب یکساں ہیں۔ ان میں سے کسی کے کافر ہونے میں
 ذرہ برابر شک کی گنجائش نہیں۔

۱۵۱ یعنی جو لوگ خدا کو اپنا واحد معبود اور مالک تسلیم کر لیں اور اس کے بھیجے ہوئے تمام رسولوں کی بیرونی قبول
 کوں صرف وہی اپنے اعمال پر اجر کے مستحق ہیں، اور وہ جس درجہ کا عمل صالح کریں گے اسی درجہ کا اجر پائیں گے۔ بڑے لوگ
 جنہوں نے خدا کی لائشک انیت و ربوبیت ہی تسلیم نہ کی، یا جنہوں نے خدا کے نامزدوں میں سے بعض کو قبول اور بعض کو رد کرنے
 کا بغیر طرز عمل اختیار کیا، تو ان کے لیے کسی عمل پر کسی اجر کا سوال سرے سے پیدا ہی نہیں ہوتا، کیونکہ ایسے لوگوں کا کوئی عمل
 خدا کی نگاہ میں قافیہ عمل نہیں ہے۔

۱۵۲ یعنی جو لوگ اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لائیں گے ان کا حساب لینے میں اللہ سخت گیری نہیں برتنے گا

يَسْأَلُكَ أَهْلُ الْكِتَابِ أَنْ تُنَزِّلَ عَلَيْهِمْ كِتَابًا مِّنَ السَّمَاءِ
فَقَدْ سَأَلُوا مُوسَىٰ أَكْبَرًا مِّنْ ذَلِكَ فَقَالُوا أَرَنَا اللَّهُ جَهْرَةً
فَأَخَذَتْهُمُ الصُّعْقَةُ بِظُلْمِهِمْ ثُمَّ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ مِن بَعْدِ
مَا جَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَعَفَوْنَا عَنْ ذَلِكَ وَإِنَّا مُوسَىٰ

یہ اہل کتاب اگر آج تم سے مطالبہ کر رہے ہیں کہ تم آسمان سے کوئی تحریر ان پر نازل کراؤ تو اس سے بڑھ چڑھ کر مجربانہ مطالبے یہ پہلے موسیٰ سے کر چکے ہیں۔ اُس سے تو انہوں نے کہا تھا کہ ہمیں خدا کو علانیہ دکھا دو اور اسی سرشتی کی وجہ سے یکایک ان پر بجلی ٹوٹ پڑی تھی پھر انہوں نے پھیر دے کہ اپنا معبود بنالیا، حالانکہ یہ کھلی کھلی نشانیاں دیکھ چکے تھے۔ اس پر بھی ہم نے ان سے درگزر کیا۔ ہم نے موسیٰ کو بلکہ ان کے ساتھ بہت غمی اور درگزر سے کام لے گا۔

۱۸۱ء مدینہ کے یہودی نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے جو عجیب عجیب مطالبے کرتے تھے ان میں سے ایک یہ بھی تھا کہ ہم آپ کی رسالت اس وقت تک تسلیم نہ کریں گے جب تک کہ ہماری آنکھوں کے سامنے ایک کھسی لکھائی کتاب آسمان سے نازل نہ ہو، یا ہم جس سے ایک ایک شخص کے نام اوپر سے اس مضمون کی تحریر نہ آجائے کہ یہ محمد ہمارے رسول ہیں، ان پر ایمان لاؤ۔

۱۸۲ء یہاں کسی واقعہ کی تفصیل بیان کرنا مقصود نہیں ہے بلکہ یہودیوں کے جرائم کی ایک مختصر فہرست پیش کرنی مقصود ہے اس لیے ان کی قومی تاریخ کے چند نمایاں واقعات کی طرف سرسری اشارات کیے گئے ہیں۔ اس آیت میں جس واقعہ کا ذکر ہے وہ سورہ بقرہ رکوع ۶ میں بھی گزر چکا ہے۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ احادیث ۱۸)

۱۸۳ء کھلی کھلی نشانوں سے مراد وہ نشانیاں ہیں جو حضرت موسیٰ علیہ السلام کے رسول مقرر ہونے کے بعد لے کر فرعون کے غرق ہونے اور بنی اسرائیل کے مصر سے نکلنے تک پے درپے ان لوگوں کے مشاہدے میں آچکی تھیں۔ ظاہر ہے کہ سلطنت مصر کی عظیم الشان طاقت کے بچوں سے جس نے بنی اسرائیل کو چھڑایا تھا وہ کوئی گائے کا بچہ نہ تھا بلکہ اللہ رب العالمین تھا۔ مگر یہ اس قوم کی باطن پرستی کا کمال تھا کہ خدا کی قدرت و اداس کے فضل کی روشن ترین نشانوں کا تجربہ اور مشاہدہ کر چکے کے بعد بھی جب بھی تو اپنے من خدا کے آگے نہیں بلکہ ایک پھرے کی مصنوعی صورت ہی کے آگے جھکی۔

سُلْطٰنًا مُّبِيْنًا ﴿۱۵۲﴾ وَرَفَعْنَا فَوْقَهُمُ الطُّوْرَ بِيْنَتًا قَمِيْرًا وَقُلْنَا لَهُمْ ادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا وَّوَقُلْنَا لَهُمْ لَا تَعْدُوا فِي السَّبْتِ وَاَخَذْنَا مِنْهُمْ مِّثَاقًا غَلِيْظًا ﴿۱۵۳﴾ فَمَا نَقْضُهِمْ مِّثَاقَهُمْ وَكُفْرَهُمْ بِآيٰتِ اللّٰهِ وَقَتْلِهِمُ الْاَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقٍّ وَقَوْلِهِمْ قُلُوْبُنَا غُلْفٌ بَلْ طَبَعَ اللّٰهُ عَلَيْهَا بِكُفْرِهِمْ فَلَا يُؤْمِنُوْنَ

صریح فرمان عطا کیا اور ان لوگوں پر طور کو اٹھا کر ان سے (اُس فرمان کی اطاعت کا) عہد لیا۔ ہم نے ان کو حکم دیا کہ دروازہ میں سجدہ ریز ہوتے ہوئے داخل ہو۔ ہم نے ان سے کہا کہ سبت کا قانون نہ توڑو اور اس پر ان سے سخت عہد لیا۔ آخر کار ان کی عہد شکنی کی وجہ سے اور اس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ کی آیات کو جھٹلایا اور متعدد پیغمبروں کو ناحق قتل کیا اور یہاں تک کہا کہ ہمارے دل غلافوں میں محفوظ ہیں۔ حالانکہ درحقیقت ان کی باطل پرستی کے سبب سے اللہ نے ان کے دلوں پر ٹھپہ لگا دیا ہے اور اسی وجہ سے یہ بہت کم ایمان

۱۵۲ صریح فرمان سے مراد وہ احکام ہیں جو حضرت موسیٰ علیہ السلام کو تختیوں پر لکھ کر دیے گئے تھے۔ سورۃ اعراف رکوع ۷ میں اس کا ذکر زیادہ تفصیل کے ساتھ آئے گا۔ اور عدد سے مراد یہ یثاق ہے جو کہہ طور کے دامن میں بنی اسرائیل کے نمائندوں سے لیا گیا تھا۔ سورۃ بقرہ رکوع ۸ میں اس کا ذکر گزر چکا ہے اور اعراف رکوع ۲۱ میں پھر اس کی طرف اشارہ آئے گا۔

۱۵۵ بقرہ رکوع ۶۔ وحاشیہ ۷۵۔

۱۵۶ بقرہ رکوع ۸۔ وحاشیہ ۸۲۔ ۸۳۔

۱۵۷ یہودیوں کے اس قول کی طرف سورۃ بقرہ رکوع ۱۱ میں بھی اشارہ کیا گیا ہے۔ درحقیقت یہ لوگ تمام باطل پرست جملہ کی طرح اس بات پر فخر کرتے تھے کہ جو خیالات اور تعصبات اور رسم و رواج ہم نے اپنے باپ دادا سے پائے ہیں ان پر ہمارا عقیدہ اتنا پختہ ہے کہ کسی طرح ہم ان سے نہیں ہٹائے جاسکتے۔ جب کبھی خدا کی طرف سے پیغمبروں نے آگہان کو سمجھانے کی کوشش کی، انہوں نے ان کو یہی جواب دیا کہ تم خواہ کوئی دلیل اور کوئی آیت لے آؤ، ہم تمہاری کسی بات کا

الْأَقْلِيَّةُ ۝ وَيُكْفِّرُهُمْ وَقَوْلِهِمْ عَلَىٰ مَرْيَمَ بُهْتَانًا عَظِيمًا ۝

اتنے ہیں — پھر اپنے کفر میں اتنے بڑھے کہ مریم پر سخت بہتان لگایا۔

اثر نہ لیں گے، جو کچھ ماننے لگتے چلے آئے ہیں وہی مانتے رہیں گے اور وہی کیے چلے جائیں گے۔ دلا خطہ ہو سورہ ۷۷ حاشیہ ۹۴

۱۸۸ یہ جملہ معترضہ ہے۔

۱۸۹ یہ فقرہ اس سلسلہ فقرے سے تعلق رکھتا ہے۔

۱۹۰ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی پیدائش کا معاملہ یہودی قوم میں فی الواقع ذرہ برابر بھی مشتبہ نہ تھا بلکہ جس روز پیدا ہوئے تھے اسی روز اللہ تعالیٰ نے یہودی قوم کو اس بات پر گواہ بنا دیا تھا کہ یہ ایک غیر معمولی شخصیت کا بچہ ہے جس کی ولادت معجزے کا نتیجہ ہے نہ کہ کسی اخلاقی جرم کا۔ جب بنی اسرائیل کے ایک شریف ترین اور مشہور ذمہ دار بھی گھرانے کی بنیادی لڑکی گردیں بچہ ایسے ہوئے آئی اور قوم کے بڑے اور چھوٹے سینکڑوں ہزاروں کی تعداد میں اس کے گھر پر عجم کر کے آگئے تو اس لڑکی نے ان کے سوالات کا جواب دینے کے بجائے خاموشی کے ساتھ اس فزائیدہ بچے کی طرف اشارہ کر دیا کہ یہ تیس جواب دے گا۔ مجمع نے حیرت سے کہا کہ اس بچہ سے ہم کیا پوچھیں جو گوارے میں لیتا ہوا ہے۔ مگر کیا ایک وہ بچہ گویا ہو گیا اور اس نے نہایت صاف اور فصیح زبان میں مجمع کو خطاب کر کے کہا کہ اِنِّی عَبْدُ اللّٰہِ، اُنْشِیْ الْکِتٰبَ وَجَعَلَنِی نَبِیًّا۔ میں اللہ کا بندہ ہوں، اللہ نے مجھے کتاب دی ہے اور نبی بنایا ہے۔ (سورہ مریم رکوع ۲۱)۔ اس طرح اللہ تعالیٰ نے اس مشبہ کی ہمیشہ کے لیے جڑ کاٹ دی تھی جو ولادت مسیح کے بارے میں پیدا ہو سکتا تھا یہی وجہ ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے سن مشابہ کو پہنچنے تک کبھی کسی نے نہ حضرت مریم پر زنا کا الزام لگایا، نہ حضرت عیسیٰ کو ناجائز ولادت کا طعنہ دیا۔ لیکن جب تیس برس کی عمر کو پہنچ کر آپ نے نبوت کے کام کی ابتدا فرمائی، اور جب آپ نے یہودیوں کو ان کی بد اعمالیوں پر ملامت کرنی شروع کی، ان کے علماء و فقہاء کو ان کی ریا کاریوں پر ٹوکا، ان کے عوام اور خاص سب کو اس اخلاقی زوال پر متنبہ کیا جس میں وہ مبتلا ہو گئے تھے، اور اس پر خطر راستے کی طرف اپنی قوم کو دعوت دی جس میں خدا کے دین کو عملاً قائم کرنے کے لیے ہر قسم کی قربانیاں برداشت کرنی پڑتی تھیں اور ہر محاذ پر شیطانی قوتوں سے لڑائی کا سامنا تھا، تو یہ بے باک مجرم صداقت کی آواز کو دبانے کے لیے ہر ناپاک سے ناپاک ہتھیار استعمال کرنے پر آمادہ ہوئے۔ اس وقت انھوں نے وہ بات کہی جو تیس سال تک نہ کہی تھی کہ مریم علیہا السلام معاذ اللہ زانیہ ہیں اور عیسیٰ ابن مریم دلدار زنا۔ حالانکہ یہ قالم بالیقین جانتے تھے کہ یہ دونوں ماں بیٹے اس گندگی سے بالکل پاک ہیں۔ پس درحقیقت ان کا یہ بہتان کسی حقیقی مشبہ کا نتیجہ نہ تھا جو واقعی ان کے دلوں میں موجود ہوتا، بلکہ خالص بہتان تھا جو انھوں نے جان بوجھ کر محض حق کی مخالفت کے لیے گھڑا تھا۔ اسی بنا پر اللہ تعالیٰ نے اسے قلم اور جھوٹ کے بجائے کفر قرار دیا ہے کیونکہ اس الزام سے ان کا اصل مقصد خدا کے دین کا راستہ روکنا تھا نہ کہ

وَقَوْلِهِمْ إِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيحَ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ رَسُولَ اللَّهِ
وَمَا قَتَلُوهُ وَمَا صَلَبُوهُ وَلَكِنْ شُبِّهَ لَهُمْ وَإِنَّ الَّذِينَ

اور خود کہا کہ ہم نے مسیح، عیسیٰ ابن مریم، رسول اللہ کو قتل کر دیا ہے۔ حالانکہ فی الواقع انہوں نے نہ اس کو قتل کیا نہ صلیب پر چڑھایا بلکہ معاملہ ان کے لیے شبہ کر دیا گیا۔ اور جن لوگوں نے

ایک بے گناہ عورت پر الزام لگانا۔

۱۹۱ یعنی جراث مجرمانہ اتنی بڑھی ہوئی تھی کہ رسول کو رسول جانتے تھے اور پھر اس کے قتل کا اقدام کیا اور فریاد کیا کہ ہم نے اللہ کے رسول کو قتل کیا ہے۔ اور ہم نے گوارے کے واقعہ کا جو حالہ دیا ہے اس پر غور کرنے سے یہ بات صاف ہو جاتی ہے کہ یہودیوں کے لیے مسیح علیہ السلام کی نبوت میں شک کرنے کی کوئی گنجائش باقی نہ تھی۔ پھر جو روش نشانیاں انہوں نے حضرت موصوف سے مشاہدہ کیں (جن کا ذکر سورہ آل عمران رکوع ۵ میں گزر چکا ہے) ان کے بعد تو یہ معاملہ بالکل ہی غیر شبہ ہو چکا تھا کہ آل جناب اللہ کے پیغمبر ہیں۔ اس لیے واقعہ یہ ہے کہ انہوں نے جو کچھ آپ کے ساتھ کیا وہ کسی غلط فہمی کی بنا پر تھا بلکہ وہ خوب جانتے تھے کہ ہم اس جرم کا ارتکاب اس شخص کے ساتھ کر رہے ہیں جو اللہ کی طرف سے پیغمبر بن کر آیا ہے۔

بظاہر یہ بات بڑی عجیب معلوم ہوتی ہے کہ کوئی قوم کسی شخص کو نبی جانتے اور مانتے ہوئے اسے قتل کر دے۔ مگر واقعہ یہ کہ بڑی ہوتی قوموں کے انداز و اطوار ہوتے ہی کچھ عجیب ہیں۔ وہ اپنے درمیان کسی ایسے شخص کو برداشت کرنے کے لیے تیار نہیں ہوتیں جو ان کی برائیوں پر انہیں ڈکے اور ناجائز کاموں سے ان کو روکے۔ ایسے لوگ چاہے وہ نبی ہی کیوں نہ ہوں ہمیشہ بدکردار قوموں میں قید اور قتل کی سزائیں پاتے ہی رہے ہیں۔ تلمود میں لکھا ہے کہ بخت نقر نے جب بیت المقدس فتح کیا تو وہ پہلے سلیمانی میں داخل ہوا اور اس کی سیر کرنے لگا۔ مین قربان گاہ کے سامنے ایک جگہ دیوار پر اسے ایک تیرکانا نشان نظر آیا۔ اس نے یہودیوں سے پوچھا یہ کیسا نشان ہے، انہوں نے جواب دیا ”یہاں زکریاہ نبی کو ہم نے قتل کیا تھا۔ وہ ہماری برائیوں پر ہمیں ملامت کرتا تھا۔ آخر جب ہم اس کی ملامتوں سے تنگ آ گئے تو ہم نے اسے مار ڈالا۔“ بائبل میں یہ بڑا ہی سہل و آسان متعلق لکھا ہے کہ جب بنی اسرائیل بد اخلاقیوں سے گزر گئیں اور حضرت یرمیاہ نے ان کو متنبہ کیا کہ ان اعمال کی پاداش میں عذاب کا دم تو دوسری قوموں سے پامال کرادے گا تو ان پر الزام لگایا گیا کہ یہ شخص کدیوں (کھلائوں) سے لاہوا ہے اور قوم کا غذا ہے۔ اس الزام میں ان کو جیل بھیج دیا گیا۔ خود حضرت مسیح کے واقعہ صلیب کے دو ڈھائی سال پہلے ہی حضرت یحییٰ کا معاملہ پیش آچکا تھا۔ یہودی بالعموم ان کو نبی جانتے تھے اور کم از کم یہ تو مانتے ہی تھے کہ وہ ان کی قوم کے صالح ترین لوگوں میں سے ہیں۔ مگر جب انہوں نے ہیرودیس رومانی ریاست یہودیہ کے دربار کی برائیوں پر تنقید کی تو اسے برداشت نہ کیا گیا۔ پہلے جیل بھیج گئے، اور پھر رومانی ریاست کی مشرقتوں کے مطالعے پر ان کا سہ قتل کر دیا گیا۔ یہودیوں کے اس رویہ کا ذکر دیکھتے ہوئے

اٰخْتَلَفُوْا فِيْهِ كَفٰى شَكًّا مِّنْهُ مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ اِلَّا
اِتِّبَاعَ الظَّنِّ وَمَا قَتَلُوْهُ يَقِيْنًا ۝۱۵۷ بَلْ رَفَعَهُ اللّٰهُ

اس کے بارے میں اختلاف کیا ہے وہ بھی دراصل شک میں مبتلا ہیں، ان کے پاس اس معاملہ میں کوئی علم نہیں ہے محض گمان ہی کی پیروی ہے یقیناً انہوں نے مسیح کو قتل نہیں کیا بلکہ اللہ نے اس کو اپنی طرف

یہ کوئی حیرت کی بات نہیں ہے کہ انہوں نے اپنے ذمہ میں مسیح کو سولی پر چڑھانے کے بعد سینے پر ہاتھ مار کر کہا ہو "ہم نے اس کے سولی کو قتل کیا ہے۔"

۱۹۲ یہ پھر جملہ مترجمہ ہے۔

۱۹۳ یہ آیت تفسیر کرتی ہے کہ حضرت مسیح علیہ السلام صلیب پر چڑھائے جانے سے پہلے اٹھالیس گئے تھے اور یہ کہ مسیحیوں اور یہودیوں، دونوں کا یہ خیال کہ مسیح نے صلیب پر جان دی، محض غلط فہمی پر مبنی ہے۔ قرآن اور بائبل کے بیانات کا مقابلہ مطالعہ کرنے سے ہم یہ سمجھتے ہیں کہ غالباً پلاطس کی عدالت میں تو پیشی آپ ہی کی ہوئی تھی، مگر جب وہ منزلے موت کا فیصلہ سنا چکا، اور جب یہودیوں نے مسیح جیسے پاک نفس انسان کے مقابل میں ایک ڈاکو کی جان کو زیادہ قیمتی ٹھہرا کر اپنی حق دشمنی و باطل پسندی اٹھوی ٹھہری لگا دی، تب اللہ تعالیٰ نے کسی وقت ہسٹنا، کو اٹھایا۔ بعد میں یہودیوں نے جس شخص کو صلیب پر چڑھایا وہ آپ کی ذات مقدس نہ تھی بلکہ کوئی اور شخص تھا جس کو مذکورہ معلوم کس وجہ سے ان لوگوں نے عیسیٰ ابن مریم سمجھ لیا۔ تاہم ان کا جرم اس سے کم نہیں ہوتا، کیونکہ جس کو انہوں نے کانٹوں کا تاج پہنایا، جس کے مونہ پر تھوکا اور جسے ذلت کے ساتھ صلیب پر چڑھایا اس کو وہ عیسیٰ ابن مریم ہی سمجھ رہے تھے۔ اب یہ معلوم کرنے کا ہم اسے پاس کوئی ذریعہ نہیں ہے کہ معاملہ کس طرح ان کے لیے مشتبہ ہو گیا۔ چونکہ اس باب میں کوئی یقینی ذریعہ معلومات نہیں ہے اس لیے مجرد قیاس و گمان اور افواہوں کی بنیاد پر یہ نہیں کہا جاسکتا کہ اس شبہ کی ذریعت کیا تھی جس کی بنا پر یہودی یہ سمجھے کہ انہوں نے عیسیٰ ابن مریم کو صلیب ہی ہے درآں حالے کہ عیسیٰ ابن مریم ان کے ہاتھ سے نکل چکے تھے۔

۱۹۴ اختلاف کرنے والوں سے مراد عیسائی ہیں اور ان میں مسیح علیہ السلام کے مصلوب ہونے پر کوئی ایک متفق علیہ قول نہیں ہے بلکہ مبسوط انوال میں جن کی کثرت خود اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اصل حقیقت ان کے لیے بھی مشتبہ ہی رہی۔ ان میں سے کوئی کہتا ہے کہ صلیب پر جو شخص چڑھایا گیا وہ مسیح نہ تھا بلکہ مسیح کی شکل میں کوئی اور تھا جسے یہودی اور رومی سپاہی ذلت کے ساتھ صلیب دے رہے تھے اور مسیح وہیں کسی جگہ کھڑا ان کی حماقت پر ہنس رہا تھا۔ کوئی کہتا ہے کہ صلیب پر چڑھایا تو مسیح ہی کو لیا تھا مگر ان کی وفات صلیب پر نہیں ہوئی بلکہ اتارے جانے کے بعد ان میں جان تھی۔ کوئی کہتا ہے کہ انہوں نے صلیب پر وفات پائی اور پھر وہ جی ہائے اور کم و بیش دس مرتبہ اپنے مختلف حماروں سے بٹے اور باتیں کیں۔ کوئی کہتا ہے

إِلَيْهِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝۱۵۸ وَإِنْ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا

اٹھایا، اللہ زبردست طاقت رکھنے والا اور حکیم ہے۔ اور اہل کتاب میں سے کوئی ایسا نہ ہوگا

کہ صلیب کی موت مسیح کے جسم انسانی پر واقع ہوئی اور وہ دفن ہوا اگر الوہیت کی روح جو اس میں تھی وہ اٹھالی گئی۔ اور کوئی کہتا ہے کہ مرنے کے بعد مسیح علیہ السلام جسم سمیت زندہ ہوئے اور جسم سمیت اٹھائے گئے۔ ظاہر ہے کہ اگر ان لوگوں کے پاس حقیقت کا علم ہوتا تو اتنی مختلف باتیں ان میں مشورہ ہوتیں۔

۱۹۵۔ یہ اس معاملہ کی اصل حقیقت ہے جو اللہ تعالیٰ نے بتائی ہے۔ اس میں جرم اور مراحت کے ساتھ جو چیز بتائی گئی ہے وہ صرف یہ ہے کہ حضرت مسیح کو قتل کرنے میں یہودی کا یہاں نہیں ہوئے اور یہ کہ اللہ تعالیٰ نے ان کو اپنی طرف اٹھایا۔ اب رہا یہ سوال کہ اٹھانے کی کیفیت کیا تھی، تو اس کے متعلق کوئی تفصیل قرآن میں نہیں بتائی گئی۔ قرآن نہ اس کی تصریح کرتا ہے کہ اللہ ان کو جمع و روح کے ساتھ کہ زمین سے اٹھا کر آسمانوں پر کہیں لے گیا، اور نہ ہی صاف کہتا ہے کہ انھوں نے زمین طبعی موت پائی اور صرف ان کی روح اٹھائی گئی۔ اس لیے قرآن کی بنیاد پر نہ تو ان میں سے کسی ایک پہلو کی قطع نفی کی جاسکتی ہے اور نہ اثبات۔ لیکن قرآن کے انداز بیان پر غور کرنے سے یہ بات بالکل نمایاں طور پر محسوس ہوتی ہے کہ اٹھائے جانے کی نوعیت و کیفیت خواہ کچھ بھی ہو، ہر حال مسیح علیہ السلام کے ساتھ اللہ نے کوئی ایسا معاملہ ضرور کیا ہے جو غیر معمولی نوعیت کا ہے۔ اس غیر معمولی کا اظہار تین چیزوں سے ہوتا ہے:

ایک یہ کہ عیسائیوں میں مسیح علیہ السلام کے جسم و روح سمیت اٹھائے جانے کا عقیدہ پہلے سے موجود تھا اور ان اسباب سے تھا جن کی بنا پر ایک بہت بڑا گروہ الوہیت مسیح کا قائل ہوا ہے، لیکن اس کے باوجود قرآن نے نہ صرف یہ کہ اس کی صاف صاف تردید نہیں کی بلکہ بعینہ وہی ”رفع“ (Ascension) کا لفظ استعمال کیا جو عیسائی اس واقعہ کے لیے استعمال کرتے ہیں۔ کتاب مبین کی شان سے یہ بات بعید ہے کہ وہ کسی خیال کی تردید کرنا چاہتی ہو اور پھر ایسی زبان استعمال کرے جو خیال کو مزید تقویت پہنچانے والی ہو۔

دوسرے یہ کہ اگر مسیح علیہ السلام کا اٹھایا جانا ویسا ہی اٹھایا جانا ہوتا جیسا کہ ہر مرنے والا دنیا سے اٹھایا جاتا ہے اگر اس ”رفع“ سے مراد محض درجات و مراتب کی بلندی ہوتی جیسے حضرت ادریس کے متعلق فرمایا گیا ہے کہ دَفَعْنَاكَ مَكَانًا لَيْسَ تَأْسُ مَعْنُومٍ كَوَيْلَانِ كَرْنِے کا انداز یہ نہ ہوتا جو ہم یہاں دیکھ رہے ہیں۔ اس کو بیان کرنے کے لیے زیادہ مناسب الفاظ یہ ہو سکتے تھے کہ لَتَيْنَا اَنْهَوْنِے نے مسیح کو قتل نہیں کیا بلکہ اللہ نے اس کو زندہ بچالیا اور پھر طبعی موت دی۔ یہودیوں نے اس کو قتل کرنا چاہا تھا مگر اللہ نے اس کو بلند درجہ عطا کیا۔

تیسرے یہ کہ اگر یہ ”رفع“ ویسا ہی معمولی قسم کا ”رفع“ ہوتا جیسے ہم معاملہ میں کسی مرنے والے کو کہتے ہیں کہ اُسے اللہ نے اٹھایا تو اس کا ذکر کرنے کے بعد یہ فقرہ بالکل غیر ضروری تھا کہ ”اللہ زبردست طاقت رکھنے والا اور حکیم ہے“۔ یہ تو صرف

لَيَوْمَنَّا بِهِ قَبْلَ مَوْتِهِ وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ يَكُونُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا

جو اُس کی موت سے پہلے اس پر ایمان نہ لے آئے گا اور قیامت کے روز وہ ان پر گواہی دے گا۔^{۱۹۷}

کسی ایسے واقعہ کے بعد ہی موزون و مناسب ہو سکتا ہے جس میں اللہ کی قوت قاہرہ اور اس کی حکمت کا غیر معمولی ظہور ہوا ہو۔ اس کے جواب میں قرآن سے اگر کوئی دلیل پیش کی جا سکتی ہے تو وہ زیادہ سے زیادہ صرف یہ ہے کہ سورہ آل عمران میں اللہ تعالیٰ نے مَتَّوِّفِيكَ کا لفظ استعمال کیا ہے (دکوع ۶)۔ لیکن جیسا کہ وہاں ہم حاشیہ ۱۵ میں واضح کر چکے ہیں، یہ لفظ طبعی موت کے معنی میں مترج نہیں ہے بلکہ قبض روح، اور قبض روح جسم، و دوں پر دلالت کر سکتا ہے۔ لہذا یہ ان قرآن کو حافظ کر دینے کے لیے کافی نہیں ہے جو ہم نے اوپر بیان کیے ہیں۔ بعض لوگ جن کو مسیح کی طبعی موت کا مکمل لگانے پر اصرار ہے، سوال کرتے ہیں کہ تو فی کا لفظ قبض روح و جسم پر استعمال ہونے کی کوئی اور تفسیر بھی ہے؟ لیکن جب کہ قبض روح و جسم کا واقعہ تمام نوع انسانی کی تاریخ میں پیش ہی ایک مرتبہ آیا ہو تو اس معنی پر اس لفظ کے استعمال کی تفسیر دھنچھا معنی ایک بے معنی بات ہے۔ دیکھنا یہ چاہیے کہ آیا اصل لغت میں اس استعمال کی گنجائش ہے یا نہیں۔ اگر ہے تو ناسطو سے لگا کر قرآن نے رفیع جہانی کے عقیدہ کی صاف تردید کرنے کے بجائے یہ لفظ استعمال کر کے اُن قرائن میں ایک اور قرینہ کا اضافہ کر دیا ہے جن سے اس عقیدہ کو اٹھٹی مدد ملتی ہے، ورنہ کوئی وجہ نہ تھی کہ وہ موت کے مترج لفظ کو چھوڑ کر وفات کے محض معینین لفظ کو ایسے موقع پر استعمال کرتا جہاں رفیع جہانی کا عقیدہ پہلے سے موجود تھا اور ایک فاسد اعتقاد، یعنی ائرمیٹ مسیح کے اعتقاد کا موجب بن رہا تھا پس قرآن کی روح سے زیادہ مطابقت اگر کوئی طرز عمل رکھتا ہے تو وہ صرف یہی ہے کہ رفیع جہانی کی تفسیر سے بھی اجتناب کیا جائے اور موت کی تفسیر سے بھی، بلکہ مسیح علیہ السلام کے اٹھانے جانے کو اللہ تعالیٰ کی قدرت قاہرہ کا ایک غیر معمولی ظہور سمجھتے ہوئے اس کی کیفیت کو اسی طرح محفل چھوڑ دیا جائے جس طرح خداوند تعالیٰ نے محفل چھوڑ دیا ہے۔

^{۱۹۷} اس فقرے کے دو معنی بیان کیے گئے ہیں اور الفاظ میں دووں کا یکساں احتمال ہے۔ ایک معنی وہ جو ہم نے ترجمہ میں اختیار کیا ہے۔ دوسرے یہ کہ اہل کتاب میں سے کوئی ایسا نہیں جو اپنی موت سے پہلے مسیح پر ایمان نہ لے آئے۔ اہل کتاب سے مراد یہودی ہیں اور ہر سکتا ہے کہ عیسائی بھی ہوں۔ پہلے معنی کے لحاظ سے مطلب یہ ہو گا کہ مسیح کی طبعی موت جب واقع ہوگی اس وقت جتنے اہل کتاب موجود ہوں گے وہ سب ان پر (یعنی ان کی رسالت پر) ایمان لا چکے ہوں گے۔ دوسرے معنی کے لحاظ سے مطلب یہ ہو گا کہ تمام اہل کتاب پر مرنے سے پہلے قبل رسالت مسیح کی حقیقت منکشف ہو جاتی ہے اور وہ مسیح پر ایمان لے آتے ہیں، مگر یہ اس وقت ہوتا ہے جب کہ ایمان لانا مفید نہیں ہو سکتا۔ دووں معنی متعدد صحابہ تابعین اور اکابر مفسرین سے منقول ہیں اور مسیح مراد صرف اللہ ہی کے علم میں ہے۔

^{۱۹۸} یعنی یہودیوں اور عیسائیوں نے مسیح علیہ السلام کے ساتھ اور اُس پیغام کے ساتھ، جو آپ لائے تھے، جو معاملہ کیا ہے اس پر آپ خداوند تعالیٰ کی عدالت میں گواہی دیں گے، اس گواہی کی کچھ تفصیل آگے سورہ مائدہ کے آخری رکوع

فَيُظْلَمُ مِّنَ الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُحِلَّتْ
لَهُمْ وَبِصَدَائِهِمْ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ كَثِيرًا ۖ وَأَخْذِهِمُ الرِّبَا
وَقَدْ نُهِوا عَنْهُ وَآكِلِهِمْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْباطِلِ ۚ

غرض ان یہودی بن جلنے والوں کے اسی ظالمانہ رویہ کی بنا پر اور اس بنا پر کہ یہ بکثرت اللہ کے
راستے سے روکتے ہیں^{۱۹۹} اور سود لیتے ہیں جس سے انہیں منع کیا گیا تھا، اور لوگوں کے مال نا جائز
طریقوں سے کھاتے ہیں، ہم نے بہت سی وہ پاک چیزیں ان پر حرام کر دیں جو پہلے ان کے لیے حلال تھیں^{۲۰۰}
میں آنے والی ہے۔

۱۹۸ جہاں معترضہ ختم ہونے کے بعد یہاں سے پھر وہی سلسلہ تقریر شروع ہوتا ہے جو اوپر سے چلا آ رہا تھا۔

۱۹۹ یعنی سرت اسی پر اکتفا نہیں کرتے کہ خود اللہ کے راستے سے منحرف ہیں، بلکہ اس قدر بے باک مجرم بن چکے ہیں
کہ دنیا میں خدا کے بندوں کو گمراہ کرنے کے لیے جو تحریک بھی اٹھتی ہے، اکثر اس کے پیچھے یہودی دماغ اور یہودی سرمایہ ہی کام
کرتا نظر آتا ہے، اور راہ حق کی طرف بلانے کے لیے جو تحریک بھی شروع ہوتی ہے اکثر اس کے مقابلہ میں یہودی ہی سب سے
بڑھ کر مزاحمت دیتے ہیں، در اس حالے کہ یہ کم سخت کتاب اللہ کے مال اور انبیاء کے وارث ہیں۔ ان کا تازہ ترین جرم یہ اشتراک
تحریک ہے جسے یہودی دماغ نے اختراع کیا اور یہودی رہنمائی ہی نے پروان چڑھایا ہے۔ ان نام نہاد اہل کتاب کے نصیب میں یہ
جرم بھی مقدر تھا کہ دنیا کی تاریخ میں پہلی مرتبہ جو نظام زندگی اور نظام حکومت خدا کے مرتبہ انکار پر، خدا سے کھلم کھلا دشمنی پر، خدا کی
کوٹھا دینے کے علی الاعلان عزم و ارادہ پر تعمیر کیا گیا اس کے موجد و مخترع اور بانی دوسرا یہ کار موسیٰ علیہ السلام کے نام لیا ہوا ہے۔
اشتراکیت کے بعد زمانہ جدید میں گمراہی کا دوسرا بڑا ستون فریاد کا فلسفہ ہے اور لطف یہ ہے کہ وہ بھی بنی اسرائیل ہی کا ایک فرقہ
۲۰۰ قرآن میں بالفاظ صریح یہ حکم موجود ہے کہ:

”اگر تو میرے لوگوں میں سے کسی محتاج کو جو تیرے پاس رہتا ہو تو فرض ہے تو اس سے قرض خواہ کی طرح سلوک
نہ کرنا اور نہ اس سے سود لینا۔ اگر تو کسی وقت اپنے ہمسایہ کے کپڑے گرہ لکھ بھی لے تو سورج کے ڈبے
تک اس کو واپس کر دینا کیونکہ فقط وہی ایک اس کا اوڑھنا ہے، اس کے جسم کا وہی لباس ہے، پھر وہ
کیا اوڑھ کر سونے گا پس جب وہ فریاد کرے گا تو میں اس کی سنوں گا کیونکہ میں مہربان ہوں۔“ (خروج

باب ۲۲: ۲۵-۲۷)

اس کے علاوہ اور بھی کئی مقامات پر قرآن میں سود کی حمت وارد ہوئی ہے۔ لیکن اس کے باوجود اسی قرآن کے

وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝۱۶۱ لَكِنَّ الرَّاسِخُونَ
فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ
وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ

اور جو لوگ ان میں سے کافر ہیں ان کے لیے ہم نے دردناک عذاب تیار کر رکھا ہے۔ مگر ان میں جو لوگ
پختہ علم رکھنے والے ہیں اور ایماندار ہیں وہ سب اس تعلیم پر ایمان لاتے ہیں جو تمہاری طرف نازل
کی گئی ہے اور جو تم سے پہلے نازل کی گئی تھی۔ اس طرح کے ایمان لانے والے اور نماز کو کراتے کی

ماننے والے یہودی آج دنیا کے سب سے بڑے سودغاریں اور اپنی تنگ دلی و سنگ دلی کے لیے ہر پل میں بیکے ہیں۔

۲۰۱ عابادہ اسی مضمون کی طرف اشارہ ہے جو آگے سورہ انعام رکوع ۸ میں آنے والا ہے یعنی یہ کہ بنی اسرائیل پر
تمام وہ جائز حرام کر دیے گئے جن کے ناخن ہوتے ہیں اور ان پر لگائے اھڑکری کی چربی بھی حرام کر دی گئی۔ اس کے علاوہ مکتب
کہ اشارہ ان دوسری پابندیوں اور سختیوں کی طرف بھی ہو جو یہودی فقہ میں پائی جاتی ہیں۔ کسی گروہ کے لیے دائرہ زندگی کو تنگ
کر دیا جانے والی اوقات اس کے حق میں ایک طرح کی سزا ہے۔ (مفصل بحث کے لیے ملاحظہ ہو سورہ انعام حاشیہ ۱۲۲)

۲۰۲ یعنی اس قوم کے جو لوگ ایمان و اطاعت سے معرفت اور بنیاد و انکار کی روش پر قائم ہیں ان کے لیے
حدا کی طرف سے دردناک سزا تیار ہے، دنیا میں بھی اور آخرت میں بھی۔ دنیا میں جو غیر تنگ سزا ان کو ملی ادرل رہی ہے وہ بھی
کسی دوسری قوم کو نہیں ملی۔ دو ہزار برس ہو چکے ہیں کہ زمین پر کہیں ان کو عزت کا ٹھکانا نہیں۔ دیاسیں بستر پر نہ گئے ہیں
اور ہر جگہ عزیز وطن ہیں۔ کوئی دھاریا نہیں گزرتا جس میں وہ دنیا کے کسی نہ کسی خط میں ذلت کے ساتھ یا مال نہ کیے جاتے
ہوں اور اپنی دولت مندی کے باوجود کوئی جگہ ایسی نہیں جہاں انہیں احترام کی نگاہ سے دیکھا جاتا ہو۔ پھر غضب یہ ہے کہ تو میں
پیدا ہوتی اور مٹی میں گرا اس قوم کو موت بھی نہیں آتی۔ اس کو دنیا میں لایموت نہ تھا و لایحی کی سزا دی گئی ہے تاکہ نیا
نیک دنیا کی قوموں کے لیے ایک زندہ نمونہ عبرت بنی ہے اور اپنی سرگزشت سے یہ سن دیتی ہے کہ خدا کی کتاب نقل میں رکھ کر خدا کے مقابل میں
باغیانہ جسد میں کرنے کا یہ انجام ہوتا ہے۔ یہی آخرت تو ان شاء اللہ وہاں کا عذاب اس سے بھی زیادہ دردناک ہوگا۔ (اس موقع پر جو
شبہہ طین کی سراسلی ریاست کے قیام کی وجہ سے پیدا ہوتا ہے اسے رفع کرنے کے لیے ملاحظہ ہو سورہ اہل عمران آیت ۱۱۲)۔

۲۰۳ یعنی ان میں سے جو لوگ کتب آسمانی کی حقیقی تعلیم سے واقف ہیں اور ہر قسم کے تعصب، جاہلانہ فتنہ بانی تعلیل
اور نفس کی بندگی سے آزاد ہو کر اس امر حق کو سچے دل سے مانتے ہیں جس کا ثبوت آسمانی کتابوں سے ملتا ہے ان کی روش کا ذرو
نظام یہودیوں کی عام روش سے بالکل مختلف ہے۔ ان کو بیک نظر محسوس ہو جاتا ہے کہ جس دین کی تعلیم پیچھے انبیاء نے دی تھی

الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أُولَٰئِكَ
 سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿١٦٢﴾ إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا
 إِلَىٰ نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ
 وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ وَعِيسَىٰ وَ
 أَيُّوبَ وَيُونُسَ وَهَارُونَ وَسُلَيْمَانَ وَاتَّبَعُوا دَاوُدَ زَبُورًا ﴿١٦٣﴾

پابندی کرنے والے اور اللہ اور روزگار پر سچا عقیدہ رکھنے والے لوگوں کو ہم ضرور اجر عظیم عطا کریں گے۔

اے محمد! ہم نے تمہاری طرف اسی طرح وحی بھیجی ہے جس طرح نوح اور اس کے بعد کے پیغمبروں کی طرف بھیجی تھی۔ ہم نے ابراہیم، اسماعیل، اسحاق، یعقوب اور اولاد یعقوب، عیسیٰ، ایوب، یونس، ہارون اور سلیمان کی طرف وحی بھیجی۔ ہم نے داؤد کو زبور دی۔

اسی کی تعلیم قرآن دے رہا ہے اس لیے وہ بے لاگ حق پرستی کے ساتھ دونوں پر ایمان لے آتے ہیں۔

۲۰۴۔ اس سے یہ بتانا مقصود ہے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کوئی انوکھی چیز لے کر نہیں آئے ہیں جو پہلے نہ تھی۔ ان کا یہ دعویٰ نہیں ہے کہ میں دنیا میں پہلی مرتبہ ایک نئی چیز پیش کر رہا ہوں۔ بلکہ دراصل ان کو بھی اسی ایک منبع علم سے ہدایت ملی ہے جس سے تمام پچھلے انبیاء کو ہدایت ملتی رہی ہے، اور وہ بھی اسی ایک صداقت و حقیقت کو پیش کر رہے ہیں جسے دنیا کے مختلف گوشوں میں پیدا ہونے والے پیغمبر ہمیشہ سے پیش کرتے چلے آئے ہیں۔

وحی کے معنی میں اشارہ کرنا، دل میں کوئی بات ڈالنا، خفیہ طریقے سے کوئی بات کہنا، پیغام بھیجنا۔

۲۰۵۔ موجودہ بائبل میں زبور کے نام سے جو کتاب پائی جاتی ہے وہ ساری کی ساری زبور داؤد نہیں ہے۔ اس میں بکثرت مزامیر دوسرے لوگوں کے بھی بھر دیے گئے ہیں بلکہ وہ اپنے اپنے مصنفین کی طرف منسوب ہیں۔ البتہ جن مزامیر پر تصریح ہے کہ وہ حضرت داؤد کے ہیں ان کے اندر فی الواقع کلام حق کی مدد ملی ہوئی ہے۔ اسی طرح بائبل میں اشال سلیمان کے نام سے جو کتاب موجود ہے اس میں بھی ایسی خاصی آمیزش پائی جاتی ہے اور اس کے آخری دو باب تو صرفاً اجماعی ہیں، مگر اس کے باوجود ان اشال کا بڑا حصہ صحیح و برحق معلوم ہوتا ہے۔ ان دو کتابوں کے ساتھ ایک اور کتاب حضرت

وَرُسُلًا قَدْ قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ وَرُسُلًا لَمْ
 نَقْصُصْهُمْ عَلَيْكَ وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا ۝ رُسُلًا
 مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ لِئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ

ہم نے اُن رسولوں پر بھی وحی نازل کی جن کا ذکر ہم اس سے پہلے تم سے کر چکے ہیں اور اُن
 رسولوں پر بھی جن کا ذکر تم سے نہیں کیا۔ ہم نے موسیٰ سے اس طرح گفتگو کی جس طرح
 گفتگو کی جاتی تھی۔ یہ سارے رسول خوشخبری دینے والے اور ڈرانے والے بنا کر
 بھیجے گئے تھے تاکہ اُن کو مبعوث کر دینے کے بعد لوگوں کے پاس اللہ کے مقابلہ میں کوئی

ایوب کے نام سے بھی بائبل میں درج ہے، لیکن حکمت کے بہت سے جواہر اپنے اندر رکھنے کے باوجود اسے پڑھتے ہوئے
 یہ یقین نہیں آتا کہ واقعی حضرت ایوب کی طرف اس کتاب کی نسبت صحیح ہے۔ اس لیے کہ قرآن میں اور خود اس کتاب کی ابتدا
 میں حضرت ایوب کے جس صبرِ عظیم کی تعریف کی گئی ہے، اس کے بالکل برعکس وہ ساری کتاب ہمیں یہ بتاتی ہے کہ حضرت ایوب
 اپنی مصیبت کے زمانے میں اللہ تعالیٰ کے خلاف سراپائے نکایت بنے ہوئے تھے، حتیٰ کہ ان کے ہم نشین انہیں اس امر پر مطمئن
 کرنے کی کوشش کرتے تھے کہ خدا ظالم نہیں ہے، مگر وہ کسی طرح مان کر نہ دیتے تھے۔

ان صحیفوں کے علاوہ بائبل میں انبیاء بنی اسرائیل کے ۷۱ صحائف اور بھی درج ہیں جن کا بیشتر حصہ صریح مروج ہوتا ہے
 خصوصاً یسعیاہ، یرمیاہ، حزقی ایل، عاموس اور بعض دوسرے صحیفوں میں تو بکثرت مقامات ایسے آتے ہیں جنہیں پڑھ کر آدمی
 کی روح وجد کرنے لگتی ہے۔ ان میں الہامی کلام کی شان مرتفع طود پر محسوس ہوتی ہے۔ ان کی اخلاقی تعلیم، ان کا شر کے خلاف
 جہاد، ان کا توحید کے حق میں پر زور استدلال اور ان کی بنی اسرائیل کے اخلاقی زوال پر سخت تنقیدیں پڑھتے وقت آدمی پر محسوس
 کیے بغیر نہیں رہ سکتا کہ اناجیل میں حضرت مسیح کی تقریریں اور قرآن مجید اور یہ صحیفے ایک ہی سرچشمے سے نکلی ہوئی موتیں ہیں۔

۲۰۶ دوسرے انبیاء علیہم السلام پر تو وحی اس طرح آتی تھی کہ ایک آواز آ رہی ہے یا فرشتہ پیغام سنا رہا ہے
 اور وہ سن رہے ہیں لیکن موسیٰ علیہ السلام کے ساتھ یہ خاص معاملہ برتا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے خود ان سے گفتگو کی۔ ہندت اور
 خدا کے درمیان اس طرح باتیں ہوتی تھیں جیسے دو شخص آپس میں بات کرتے ہیں۔ مثال کے لیے اُس گفتگو کا حوالہ کافی ہے
 جو سورہ نظم میں نقل کی گئی ہے۔ بائبل میں بھی حضرت موسیٰ کی اس خصوصیت کا ذکر کسی طرح کیا گیا ہے۔ چنانچہ لکھا ہے کہ
 ”جیسے کوئی شخص اپنے دوست سے بات کرتا ہے ویسے ہی خداوند ربودہوکر موسیٰ سے باتیں کرتا تھا۔“ (خروج ۳۰: ۱۱)

۲۰۷ یعنی ان سب کا ایک ہی کام تھا اور وہ یہ کہ جو لوگ خدا کی بھیجی ہوئی تعلیم پر ایمان لائیں اور اپنے رویہ کو اس کے

الرُّسُلُ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝۱۶۵ لَكِنَّ اللَّهَ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ
إِلَيْكَ أَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ وَالْمَلَكُ يَشْهَدُونَ وَكَفَى بِاللَّهِ شَهِيدًا ۝۱۶۶
إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا ضَلَالًا بَعِيدًا ۝۱۶۷
إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَظَلَمُوا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْفِرْ لَهُمْ وَلَا يَهْدِيَهُمْ طَرِيقًا ۝۱۶۸
إِلَّا طَرِيقَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۝۱۶۹

حجت نہ رہے اور اللہ بہر حال غالب رہنے والا اور حکیم و داناستہ۔ (لوگ نہیں مانتے تو نہ مانیں)
مگر اللہ گواہی دیتا ہے کہ جو کچھ اس نے تم پر نازل کیا ہے اپنے علم سے نازل کیا ہے، اور اس پر بلائیکہ
بھی گواہ ہیں اگرچہ اللہ کا گواہ ہونا بالکل کفایت کرتا ہے۔ جو لوگ اس کو ماننے سے خود انکار کرتے
ہیں اور دوسروں کو خدا کے راستہ سے روکتے ہیں وہ یقیناً گمراہی میں حق سے بہت دور نکل گئے
ہیں۔ اس طرح جن لوگوں نے کفر و بغاوت کا طریقہ اختیار کیا اور ظلم و ستم پر اتر آئے اللہ ان کو ہرگز
معاف نہ کرے گا اور انہیں کوئی راستہ بجز جہنم کے راستہ کے نہ دکھائے گا جس میں وہ ہمیشہ رہیں گے۔
اللہ کے لیے یہ کوئی مشکل کام نہیں ہے۔

مطابق درست کر لیں انہیں فلاح و سعادت کی خوشخبری سنا دیں اور جو فکر و عمل کی غلط راہوں پر چلتے رہیں ان کو اس غلط راہ کی
بڑے انجام سے آگاہ کر دیں۔

۲۰۸ یعنی ان تمام پیغمبروں کے بھیجنے کی ایک ہی غرض تھی اور وہ یہ تھی کہ اللہ تعالیٰ ذریعہ انسانی پر اتمام حجت کرنا
چاہتا تھا تاکہ آخری عدالت کے موقع پر کوئی گمراہ مجرم اس کے سامنے یہ عذر پیش نہ کر سکے کہ ہم ناواقف تھے اور آپ نے ہمیں
حقیقت حال سے آگاہ کرنے کا کوئی انتظام نہیں کیا تھا۔ اسی غرض کے لیے خدا نے دنیا کے مختلف گوشوں میں پیغمبر بھیجے اور
کتابیں نازل کیں۔ ان پیغمبروں نے کثیر التعداد انسانوں تک حقیقت کا علم پہنچا دیا اور اپنے پیچھے کتابیں چھوڑ گئے جن میں سے
کوئی نہ کوئی کتاب انسانوں کی رہنمائی کے لیے ہر زمانہ میں موجود رہی ہے۔ اب اگر کوئی شخص گمراہ ہوتا ہے تو اس کا الزام خدا
پر اور اس کے پیغمبروں پر عائد نہیں ہوتا بلکہ یا تو خود اس شخص پر عائد ہوتا ہے کہ اس تک پیغام پہنچا اور اس نے قبول نہیں کیا،
یا ان لوگوں پر عائد ہوتا ہے جن کو راہ راست معلوم تھی اور انہوں نے خدا کے بندوں کو گمراہی میں مبتلا دیکھا مگر انہیں آگاہ نہ کیا۔

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ الرَّسُولُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَآمِنُوا
خَيْرًا لَكُمْ وَإِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ١٠٠
دِينَكُمْ وَلَا تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ إِنَّمَا الْمَسِيحُ عِيسَى
ابْنُ مَرْيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ

لوگو! یہ رسول تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے حق لے کر آیا ہے، ایمان
لے آؤ، تمہارے ہی لیے بہتر ہے، اور اگر انکار کرتے ہو تو جان لو کہ آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے
سب اللہ کا ہے اور اللہ علیم بھی ہے اور حکیم بھی۔

اے اہل کتاب! اپنے دین میں غلو نہ کرو اور اللہ کی طرف حق کے سوا کوئی بات منسوب نہ کرو۔ مسیح
عیسیٰ ابن مریم اس کے سوا کچھ نہ تھا کہ اللہ کا ایک رسول تھا اور ایک فرمان تھا جو اللہ نے مریم کی طرف سے

۲۰۹ یعنی زمین و آسمان کے مالک کی نافرمانی کر کے تم اس کا کوئی نقصان نہیں کر سکتے، نقصان جو کچھ ہوگا تمہارا اپنا ہوگا۔
۲۱۰ یعنی تمہارا خدا نہ تو بے خبر ہے کہ اس کی مصلحت میں رہتے ہوئے تم شرارتیں کرو اور اسے معلوم نہ سوا اور نہ وہ
نادان ہے کہ اسے اپنے فرائض کی خلاف ورزی کرنے والوں سے منسلک کا طریقہ نہ سمجھو۔

۲۱۱ یہاں اہل کتاب سے مراد عیسائی ہیں اور غلو کے معنی ہیں کسی چیز کی تائید و حمایت میں حد سے گزر جانا بیوقوفی
کا جرم یہ تھا کہ وہ مسیح کے انکار اور مخالفت میں حد سے گزر گئے، اور عیسائیوں کا جرم یہ ہے کہ وہ مسیح کی عقیدت اور محبت میں
حد سے گزر گئے۔

۲۱۲ اصل میں لفظ ”کلمہ“ استعمال ہوا ہے۔ مریم کی طرف کلمہ بھیجے گا مطلب یہ ہے کہ اللہ نے مریم علیہا السلام
کے رحم پر یہ فرمان نازل کیا کہ کسی مرد کے نطفہ سے سیراب ہوئے بغیر حمل کا استقرار قبول کر لے۔ عیسائیوں کو ابتداً مسیح
علیہ السلام کی پیدائش بے پدر کا یہی راز بتایا گیا تھا۔ مگر انہوں نے یونانی فلسفہ سے گمراہ ہو کر پہلے نقطہ کلمہ کو ”کلام“ یا ”لفظ“
(Logos) کا ہم معنی سمجھ لیا پھر اس کلام و لفظ سے اللہ تعالیٰ کی ذاتی صفت کلام مراد لے لی۔ پھر یہ قیاس قائم کیا کہ
اللہ کی اس ذاتی صفت نے مریم علیہا السلام کے بطن میں داخل ہو کر وہ جماعتی صورت انیسار کی جو مسیح کی شکل میں ظاہر ہوئی۔

وَرُوحٌ مِّنْهُ فَأَمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِمْ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةٌ ۚ إِنَّهُمْ

اور ایک رُوح تھی اللہ کی طرف سے (جس نے مریم کے رحم میں بچہ کی شکل اختیار کی)۔
پس تم اللہ اور اس کے رسولوں پر ایمان لاؤ اور نہ کہو کہ "تین" ہیں۔ باز آ جاؤ،
اس طرح عیسائیوں میں مسیح علیہ السلام کی الوہیت کا فاسد عقیدہ پیدا ہوا اور اس غلط تصور نے جڑ بیکڑی کہ خدا نے خود اپنے آپ کو
باپنی ازلی صفات میں سے نفق و کلام کی صفت کو مسیح کی شکل میں ظاہر کیا ہے۔

۲۱۳ یہاں خود مسیح کو دُوح مِّنْهُ (خدا کی طرف سے ایک روح) کہا گیا ہے، اور سورہ بقرہ میں اس مضمون کو یوں
ادایا گیا ہے کہ آيٰذَا نَذَرَ مِّنْ رُّوحِ الْقُدُسِ (ہم نے پاک روح سے مسیح کی مدد کی)۔ دونوں عبارتوں کا مطلب یہ ہے کہ
اللہ نے مسیح علیہ السلام کو دو پاکیزہ روح عطا کی تھی جو بدی سے نا آشنا تھی، سر اسر حقانیت اور راست بازی تھی، اور از سر تا
فضیلت اخلاق تھی۔ یہی تعریف آنجناب کی عیسائیوں کو بتائی گئی تھی۔ مگر انہوں نے اس میں بھی غلو کیا، دُوح مِّنْ اللہ کو
عین روح اللہ قرار دے لیا، اور روح القدس (Holy Ghost) کا مطلب یہ لیا کہ وہ اللہ تعالیٰ کی اپنی روح مقدس
تھی جو مسیح کے اندر حلول کر گئی تھی۔ اس طرح اللہ اور مسیح کے ساتھ ایک تیسرا خدا روح القدس کو بنا ڈالا گیا۔ یہ عیسائیوں کا دوسرا
زبردست غلو تھا جس کی وجہ سے وہ گمراہی میں مبتلا ہوئے۔ لطف یہ ہے کہ آج بھی انجیل میں ہی یہ فقرہ موجود ہے کہ فرشتے نے
اسے (یعنی یسوع) بتا کر خواب میں دکھائی دے کر کہا کہ اے یسوع ابن داؤد اپنی بیوی مریم کو اپنے ہاں لے آئے سے نہ ڈرا
کیونکہ جو اس کے پیٹ میں ہے وہ روح القدس کی قدرت سے ہے۔ (باب ۱-آیت ۲۰)

۲۱۴ یعنی اللہ کو واحد الامانہ اور تمام رسولوں کی رسالت تسلیم کرو جن میں سے ایک رسول مسیح بھی ہیں۔ یہی مسیح
علیہ السلام کی اصلی تعلیم تھی اور یہی امر حق ہے جسے ایک سچے پیرو مسیح کو ماننا چاہیے۔

۲۱۵ یعنی تین انہوں کے عقیدے کو چھوڑ دو خواہ وہ کسی شکل میں تمہارے اندر پایا جاتا ہو۔ حقیقت یہ ہے کہ
عیسائی بیک وقت توحید کو بھی مانتے ہیں اور تثلیث کو بھی۔ مسیح علیہ السلام کے صریح اقوال جو انجیل میں ملتے ہیں ان کی بنا پر
کوئی عیسائی اس سے انکار نہیں کر سکتا کہ خدا اس ایک ہی خدا ہے اور اس کے سوا کوئی دوسرا خدا نہیں ہے۔ ان کے لیے
یہ تسلیم کیے بغیر چارہ نہیں ہے کہ توحید اصل دین ہے۔ مگر وہ جو ایک غلط فہمی ابتداء میں ان کو پیش آ گئی تھی کہ کلام اللہ نے
مسیح کی شکل میں ظہور کیا اور روح اللہ نے اس میں حلول کیا، اس کی وجہ سے انہوں نے مسیح اور روح القدس کی الوہیت کو
بھی خداوند عالم کی الوہیت کے ساتھ ماننا خواہ مخواہ اپنے اوپر لازم کر لیا۔ اس زبردستی کے التزام سے ان کے لیے یہ مسئلہ
ایک ناقابل حل جھڑپ بن گیا کہ عقیدہ توحید کے باوجود عقیدہ تثلیث کو، اور عقیدہ تثلیث کے باوجود عقیدہ توحید کو
کس طرح بنائیں۔ تقریباً ۱۸ سو برس سے مسیحی علماء اسی خود پیدا کردہ شکل کو حل کرنے میں سرکھپا رہے ہیں۔ میسین فرقتے
اسی کی مختلف تعبیرات پر بنے ہیں۔ اسی پر ایک گروہ نے دوسرے کی تکفیر کی ہے۔ اسی کے جھگڑوں میں کلیسا پر کلیسا الگ

خَيْرَ لَكُمْ اِنَّمَا لِلّٰهِ وَاحِدٌ سُبْحٰنَهُ اَنْ يَّكُوْنَ لَهُ وَلَدٌ
لَّكُمْ مَافِي السَّمٰوٰتِ وَمَافِي الْاَرْضِ وَكَفٰى بِاللّٰهِ وَكِيلًا ۝

یہ تمہارے ہی لیے بہتر ہے۔ اللہ تو بس ایک ہی خدا ہے۔ وہ بالآخر ہے اس سے کہ کوئی اس کا بیٹا ہو۔ زمین اور آسمانوں کی ساری چیزیں اس کی ہلکت ہیں اور ان کی کفالت و خبر گیری کے لیے بس وہی کافی ہے۔ ۴

ہوتے چلے گئے ہیں۔ اسی پران کے سارے علم کلام کا زور صرف ہوا ہے۔ حالانکہ یہ مشکل نہ خدا نے پیدا کی تھی نہ اس کے پیچھے ہوئے مسیح نے، اور نہ اس مشکل کا کوئی حل ممکن ہے کہ خدا تین بھی مانے جائیں اور پھر وحدانیت بھی برقرار رہے۔ اس مشکل کو صرف ان کے غلو نے پیدا کیا ہے اور اس کا بس ہی ایک حل ہے کہ وہ غلو سے باز جائیں، مسیح اور روح القدس کی الوہیت کا تخیل چھوڑ دیں، صرف اللہ کو الہ واحد تسلیم کریں، اور مسیح کو صرف اس کا پیغمبر قرار دیں نہ کہ کسی طور پر شریک فی الوہیت۔ ۲۱۴

یہ عیسائیوں کے چوتھے غلو کی تردید ہے۔ بائبل کے مجدد جدید کی روایات اگر مسیح بھی ہوں تو ان سے (خصوصاً پہلی تین انجیلوں سے) زیادہ سے زیادہ بس اتنا ہی ثابت ہوتا ہے کہ مسیح علیہ السلام نے خدا اور بندوں کے تعلق کو باپ اور اولاد کے تعلق سے تشبیہ دی تھی اور باپ کا لفظ خدا کے بیٹے کو معجزاً اور اسفار کے طور پر استعمال کرتے تھے۔ یہ تنہا مسیح ہی کی کوئی خصوصیت نہیں ہے۔ قدیم ترین زمانہ سے بنی اسرائیل خدا کے بیٹے باپ کا لفظ بولتے چلے آ رہے تھے اور اس کی بکثرت مثالیں بائبل کے پُرانے عہد نامہ میں موجود ہیں۔ مسیح نے یہ لفظ اپنی قوم کے محاورے کے مطابق ہی استعمال کیا تھا اور وہ خدا کو صرف اپنا باپ ہی نہیں بلکہ سب انسانوں کا باپ کہتے تھے۔ لیکن عیسائیوں نے یہاں پھر غلو سے کام لیا اور مسیح کو خدا کا اکوٹا بیٹا قرار دیا۔ ان کا عجیب و غریب نظریہ اس باب میں یہ ہے کہ چونکہ مسیح خدا کا مظہر ہے اور اس کے کلمے اور اور اس کی روح کا جسدی مظہر ہے اس لیے وہ خدا کا اکوٹا بیٹا ہے، اور خدا نے اپنے اکوٹے کو زمین پر اس لیے بھیجا کہ انسانوں کے گناہ اپنے سر لے کر صلیب پر چڑھ جائے اور اپنے خون سے انسان کے گناہ کا کفارہ ادا کرے۔ حالانکہ اس کا کوئی ثبوت خود مسیح علیہ السلام کے کسی قول سے وہ نہیں دے سکتے۔ یہ عقیدہ ان کے اپنے تخیلات کا آفریدہ ہے اور اس غلو کا نتیجہ ہے جس میں وہ اپنے سینہ پر ان شغفیت سے متاثر ہو کر مبتلا ہو گئے۔

اللہ تعالیٰ نے یہاں کفارہ کے عقیدے کی تردید نہیں کی ہے، کیونکہ عیسائیوں کے ہاں یہ کوئی مستقل عقیدہ نہیں ہے بلکہ مسیح کو خدا کا بیٹا قرار دینے کا شاخسانہ اور اس سوال کی ایک صوفیانہ و فلسفیانہ توجیہ ہے کہ جب مسیح خدا کا اکوٹا تھا تو وہ صلیب پر چڑھ کر لعنت کی موت کیوں مرا۔ لہذا اس عقیدے کی تردید باپ سے آپ ہو جاتی ہے اگر مسیح کے ابن اللہ ہونے کی تردید کر دی جائے اور اس غلط فہمی کو دور کر دیا جائے کہ مسیح علیہ السلام صلیب پر چڑھائے گئے تھے۔

لَنْ يَسْتَنْكِفَ الْمَسِيحُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلَائِكَةُ
 الْمُقَرَّبُونَ وَمَنْ يَسْتَنْكِفْ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ
 فَسَيَحْشُرُهُمُ إِلَيْهِ جَمِيعًا ﴿۵۲﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا
 الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ
 وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنْكَفُوا وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا
 أَلِيمًا ۖ وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا
 نَصِيرًا ﴿۵۳﴾ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ بُرْهَانٌ مِنْ رَبِّكُمْ

مسیح نے کبھی اس بات کو عار نہیں سمجھا کہ وہ اللہ کا ایک بندہ ہو، اور نہ مقرب ترین فرشتے
 اس کو اپنے لیے عار سمجھتے ہیں۔ اگر کوئی اللہ کی بندگی کو اپنے لیے عار سمجھتا ہے اور تکبر کرتا ہے تو
 ایک وقت آئے گا جب اللہ سب کو گھیر کر اپنے سامنے حاضر کرے گا۔ اس وقت وہ لوگ
 جنہوں نے ایمان لا کر نیک طرز عمل اختیار کیا ہے اپنے اجر پورے پورے پائیں گے اور اللہ
 اپنے فضل سے ان کو مزید اجر عطا فرمائے گا۔ اور جن لوگوں نے بندگی کو عار سمجھا اور تکبر کیا ہے
 ان کو اللہ دردناک سزا دے گا اور اللہ کے سوا جن جن کی سرپرستی و مددگاری پر وہ بھروسہ رکھتے
 ہیں ان میں سے کسی کو بھی وہ وہاں نہ پائیں گے۔

لوگو! تمہارے رب کی طرف سے تمہارے پاس دلیل روشن آئی ہے

۲۱۷ یعنی زمین و آسمان کی موجودات میں سے کسی کے ساتھ بھی خدا کا تسبیح و تہلیل اور بیٹے کا نہیں ہے بلکہ محض
 مالک اور مالک کا متعلق ہے۔

۲۱۸ یعنی خدا اپنی خدائی کا انتظام کرنے کے لیے خود کافی ہے، اس کو کسی سے مدد لینے کی حاجت نہیں کہ کسی کو

پناہ دینا پڑے۔

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ نُورًا مُبِينًا ﴿۱۷۴﴾ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَ
 اعْتَصَمُوا بِهِ فَسَيُدْخِلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ مِّنْهُ وَفَضْلٍ
 وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمًا ﴿۱۷۵﴾ يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ
 اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَامَةِ ۚ إِنِ امْرُؤٌ هَلَكَ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ
 لَهُ أُخْتُ فَلَهَا نِصْفُ مَا تَرَكَ وَهُوَ يَرِثُهَا إِن لَّمْ يَكُنْ

اور ہم نے تمہاری طرف ایسی روشنی بھیج دی ہے جو تمہیں صاف صاف راستہ دکھانے والی ہے
 اب جو لوگ اللہ کی بات مان لیں گے اور اس کی پناہ ڈھونڈیں گے ان کو اللہ اپنی رحمت
 اور اپنے فضل و کرم کے دامن میں لے لے گا اور راہِ راست کی طرف ان کی رہنمائی کرے گا۔
 لوگ تم سے کلامہ کے معاملہ میں فتویٰ پوچھتے ہیں کہو اللہ تمہیں فتویٰ دیتا ہے اگر کوئی شخص
 بے اولاد مر جائے اور اس کی ایک بہن ہو تو وہ اس کے ترکہ میں سے نصف پائے گی اور اگر بہن بے اولاد مرے تو

۲۱۹ یہ آیت اس سورہ کے نزول سے بہت بعد نازل ہوئی ہے۔ بعض روایات سے تو یہاں تک معلوم ہوتا ہے کہ
 یہ قرآن کی سب سے آخری آیت ہے۔ یہ بیان اگر صحیح نہ بھی ہو تب بھی کم از کم اتنا تو ثابت ہے کہ یہ آیت سلسلہ ہجری میں نازل ہوئی
 اور سورہ نسا اس سے بہت پہلے ایک مکمل سورہ کی حیثیت سے پڑھی جا رہی تھی۔ اسی وجہ سے اس آیت کو ان آیات کے سلسلہ میں
 شامل نہیں کیا گیا جو احکام میراث کے متعلق سورہ کے آغاز میں ارشاد ہوئی ہیں بلکہ اسے ضمیمہ کے طور پر آخر میں لگا دیا گیا۔
 ۲۲۰ کلامہ کے معنی میں اختلاف ہے بعض کی رائے میں کلامہ وہ شخص ہے جو لادہ بھی ہوا و جس کے باپ اور دادا
 بھی زندہ نہ ہوں۔ اور بعض کے نزدیک محض لادہ مرے والے کو کلامہ کہا جاتا ہے حضرت عمر رضی اللہ عنہ آخر وقت تک اس
 معاملہ میں متردد ہے لیکن عامہ فقہاء نے حضرت ابو بکر کی اس رائے کو تسلیم کر لیا ہے کہ اس کا اطلاق پہلی صورت پر ہی ہو
 ہے۔ اور خود قرآن سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے کیونکہ یہاں کلامہ کی بہن کو نصف ترکہ کا وارث قرار دیا گیا ہے، حالانکہ
 اگر کلامہ کا باپ زندہ ہو تو بہن کو مرے سے کوئی حصہ نہ پہنچا ہی نہیں۔

۲۲۱ یہاں اُن بھائی بہنوں کی میراث کا ذکر ہو رہا ہے جو میت کے ساتھ ماں اور باپ دونوں میں یا صرف باپ
 میں مشترک ہوں۔ حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے ایک مرتبہ ایک خطبہ میں اس مسئلہ کی فقہی بحث کی تھی اور دعا پڑھ کر کسی نے اس سے

لَهَا وَلَدٌ فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا الشُّلُوكُ مِمَّا تَرَكَ
وَأِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِجَالًا وَنِسَاءً فَلِلَّذَكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَيَيْنِ
يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ أَنْ تَصَلُّوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

۴۳

بھائی اس کا وارث ہوگا۔ اگر میت کی وارث دو بہنیں ہوں تو وہ ترکے میں سے دو تہائی کی
حقدار ہوں گی اور اگر کسی بھائی بہنیں ہوں تو عورتوں کا اکہرا اور مردوں کا دوہرا حصہ ہوگا۔ اللہ
تمہارے لیے احکام کی توضیح کرتا ہے تاکہ تم بھٹکتے نہ پھرو اور اللہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے۔

اختلاف نہ کیا، اس بنا پر یہ مجمع علیہ مسئلہ ہے۔

۲۳۲ یعنی بھائی اس کے پورے مال کا وارث ہوگا اگر کوئی اور صاحب فریضہ نہ ہو۔ اور اگر کوئی صاحب فریضہ ہو
ہو، مثلاً شوہر تو اس کا حصہ ادا کرنے کے بعد باقی تمام ترکہ بھائی کو ملے گا۔
۲۳۳ یہی حکم دوسے زائد بہنوں کا بھی ہے۔

تفسير القرآن

المائدة (٥)

المائدہ

نام | اس سورہ کا نام پندرھویں رکوع کی آیت **هَلْ يَسْتَطِيعُ سَبُّكَ أَنْ يَنْزِلَ عَلَيْكَ مَائِدَةٌ مِّنَ السَّمَاءِ** کے لفظ "مائدہ" سے ماخوذ ہے۔ قرآن کی بیشتر سورتوں کے ناموں کی طرح اس نام کو بھی سورہ کے مونسوع سے کوئی خاص تعلق نہیں۔ جنس دوسری سورتوں سے میز کرنے کے لیے اسے علامت کے طور پر اختیار کیا گیا ہے۔

زمانہ نزول | سورہ کے مضامین سے ظاہر ہوتا ہے اور روایات سے اس کی تصدیق ہوتی ہے کہ یہ صلح حدیبیہ کے بعد سنہ ۶ ہجری کے اواخر یا سنہ ۷ ہجری کے اوائل میں نازل ہوئی ہے۔ ذی القعدہ سنہ ۶ ہجری کا واقعہ ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم چودہ سو مسلمانوں کے ساتھ عمرہ ادا کرنے کے لیے مکہ تشریف لے گئے مگر کفار قریش نے عداوت کے جوش میں عرب کی قدیم تہذیب مذہبی روایات کے خلاف آپ کو عمرہ نہ کرنے دیا اور بڑی رد و کد کے جدید بات قبول کی کہ آئندہ سال آپ زیارت کے لیے آسکتے ہیں۔ اس موقع پر ضرورت پیش آئی کہ مسلمانوں کو ایک طرف تو زیارت کعبہ کے لیے سفر کے آداب بتائے جائیں تاکہ آئندہ سال حج کا سفر پوری اسلامی شان کے ساتھ ہو سکے، اور دوسری طرف انہیں تاکید کی جائے کہ دشمن کافروں نے ان کو عمرہ سے روک کر جو زیادتی کی ہے اس کے جواب میں وہ خود کوئی ناروا زیادتی نہ کریں، اس لیے کہ بہت سے کافر قبیلوں کے حج کا راستہ اسلامی مقبوضات سے گزرتا تھا اور مسلمانوں کے لیے یہ ممکن تھا کہ جس طرح انہیں زیارت کعبہ سے روکا گیا ہے اسی طرح وہ بھی ان کو روک دیں۔ یہی تقریب ہے اس تمیدی تقریر کی جس سے اس سورہ کا آغاز ہوا ہے۔ آگے چل کر تیرھویں رکوع میں پھر اسی مسئلہ کو چھیڑا گیا ہے جو اس بات کا ثبوت ہے کہ پہلے رکوع سے چودھویں رکوع تک ایک ہی سلسلہ تقریر چل رہا ہے۔ اس کے علاوہ جو دوسرے مضامین اس سورہ میں ہم کر سکتے ہیں وہ بھی سب کے سب اسی دور کے معلوم ہوتے ہیں۔

بیان کے تسلسل سے غالب گمان یہی ہوتا ہے کہ یہ پوری سورہ ایک ہی خطبہ پیش ہے جو ایک وقت نازل ہوا ہو گا۔ ہر سکتا ہے کہ متفرق طور پر اس کی بعض آیتیں بعد میں نازل ہوئی ہوں اور مضمون کی مناسبت سے ان کو اس سورہ میں مختلف مقامات پر بیست کر دیا گیا ہو، لیکن سلسلہ بیان میں کہیں کوئی خفیف سا خلا بھی محسوس نہیں ہوتا جس سے یہ قیاس کیا جاسکے کہ یہ سورہ دو یا تین خطبوں کا مجموعہ ہے۔

شان نزول | سورہ آل عمران اور سورہ فہ کے زمانہ نزول سے اس سورہ کے نزول تک پہنچتے پہنچتے حالات

میں بہت بڑا تیز واقع ہو چکا تھا۔ یا تو وہ وقت تھا کہ جنگ اُحد کے صدر نے مسلمانوں کے لیے مدینہ کے قریبی پہاڑ کو بھی پر نظر بنادیا تھا، یا اب یہ وقت آگیا کہ عرب میں اسلام ایک ناقابل شکست طاقت نظر آنے لگا اور اسلامی ریاست ایک طرف متحد ہوئی، دوسری طرف حدودِ شام تک، تیسری طرف ساحلِ بحرِ احمر تک اور چوتھی طرف مکہ کے قریب تک پھیل گئی، اُحد میں جو زخم مسلمانوں نے کھایا تھا وہ ان کی جینیں توڑنے کے بجائے ان کے مزہم کے لیے ایک اور تازیانہ ثابت ہوا۔ وہ زخمی شیر کی طرح پھیراٹھے اور تین سال کی مدت میں انھوں نے نقشہ بدل کر رکھ دیا۔ ان کی مسلسل حدود و حدودِ سرحدوں کا ٹھہرہ یہ تھا کہ مدینہ کے چاروں طرف ڈیڑھ دو ڈیڑھ دو دوسو میل تک تمام مضاف قبائل کا زور ٹوٹ گیا۔ مدینہ پر جو بیہودی خطرہ ہر وقت منڈلاتا رہتا تھا اس کا ہمیشہ کے لیے سنبھال ہو گیا اور حجاز میں دوسرے مقامات پر بھی جہاں جہاں یہودی آباد تھے، سب مدینہ کی حکومت کے تابع گزار بن گئے۔ اسلام کو بانی کے لیے قریش نے آخری کوشش غزوہ خندق کے موقع پر کی اور اس میں وہ سخت ناکام ہوئے۔ اس کے بعد اہلِ یثرب کو اس امر میں کچھ شک نہ رہا کہ اسلام کی یہ تحریک اب کسی کے مٹانے نہیں مٹ سکتی۔ اب اسلام میں ایک عقیدہ و مسلک ہی نہ تھا جس کی حکمرانی صرف انوں اور دماغوں تک محدود ہو، بلکہ وہ ایک ریاست بھی تھا جس کی حکمرانی عملاً اپنے حدود میں رہنے والے تمام لوگوں کی زندگی پر محیط تھی۔ اب مسلمان اس طاقت کے مالک ہو چکے تھے کہ جس مسلک پر وہ ایمان لائے تھے، بے روک ٹوک اس کے مطابق زندگی بسر کر سکیں اور اس کے سوا کسی دوسرے عقیدہ و مسلک یا قانون کو اپنے دائرہ حیات میں دخل انداز نہ ہونے دیں۔

پھر ان چند برسوں میں اسلامی اصول اور نقطہ نظر کے مطابق مسلمانوں کی اپنی ایک مستقل تہذیب بن چکی تھی جو زندگی کی تمام تفصیلات میں دوسروں سے الگ اپنی ایک امتیازی شان رکھتی تھی۔ اخلاق، معاشرت، تمدن، پہچان میں مسلمان غیر مسلموں سے بالکل میسر تھے۔ تمام اسلامی مقبوضات میں مساجد اور نماز باجماعت کا نظم قائم ہو گیا تھا۔ ہر بستی اور ہر قبیلے میں امام مقرر تھے۔ اسلامی قوانین دیوانی و فوجداری بڑی حد تک تفسیس کے ساتھ بن چکے تھے اور اپنی مدالتوں کے ذریعہ سے نافذ کیے جا رہے تھے۔ لیکن دین اور غرب و فروخت کے پرانے معاملات بند اور نئے اصلاح شدہ طریقے رائج ہو چکے تھے۔ درانت کا مستقل ضابطہ بن گیا تھا۔ نکاح اور طلاق کے قوانین، پردہ شرعی اور استیذان کے احکام اور زنا و فحش کی سزائیں جاری ہونے سے مسلمانوں کی معاشرتی زندگی ایک خاص سانچے میں ڈھل گئی تھی۔ مسلمانوں کی نشست و برخاست، بول چال، کھانے پینے، وضع قطع اور رہنے سہنے کے طریقے اب اپنی ایک مستقل شکل اختیار کر چکے تھے۔ اسلامی زندگی کی ایسی مکمل صورت گری ہو جانے کے بعد غیر مسلم دنیا اس طرف سے قطعی مایوس ہو چکی تھی کہ یہ لوگ، جن کا اپنا ایک الگ تمدن بن چکا ہے پھر کبھی ان میں آئیں گے۔

صلح حدیبیہ سے پہلے تک مسلمانوں کے راستہ میں ایک بڑی رکاوٹ یہ تھی کہ وہ کفارِ قریش کے ساتھ ایک سرکش کش میں الجھے ہوئے تھے اور انہیں اپنی دعوت کا دائرہ وسیع کرنے کی ہمت نہ ملتی تھی۔ اس رکاوٹ

کو حدیس کی ظاہری شکست اور حقیقی فتح نے دور کر دیا۔ اس سے ان کو نہ صرف یہ کہ اپنی ریاست کے مدد میں اس میسر آگیا، بلکہ اتنی مہلت بھی مل گئی کہ گرد و پیش کے علاقوں میں اسلام کی دعوت کو لے کر پھیل جائیں۔ چنانچہ اگر افتتاح نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایران، روم، مصر اور عرب کے بادشاہوں اور رئیسوں کو خط لکھ کر کیا اور اس کے ساتھ ہی قبیلوں اور قوموں میں مسلمانوں کے دائمی خدا کے بندوں کو اس کے دین کی طرف بلانے کے لیے پھیل گئے۔

مباحث | یہ حالات تھے جب سورہ مائدہ نازل ہوئی۔ یہ سورہ حبیب فی بنی بنی بڑے بڑے مضامین پر مشتمل ہے:

(۱) مسلمانوں کی مذہبی، تمدنی اور سیاسی فہمندی کے متعلق مزید احکام و ہدایات۔ اس سلسلے میں سفر حج کے آداب مقرر کیے گئے، شہداء کے احترام اور ذرائع کعبہ سے عدم تعرض کا حکم دیا گیا، کھانے پینے کی چیزوں میں حرام و حلال کے قطعی حدود قائم کیے گئے اور دہر جاہلیت کی خود ساختہ بندشوں کو توڑ دیا گیا، اہل کتاب کے ساتھ کھانے پینے اور ان کی عورتوں سے نکاح کرنے کی اجازت دی گئی، دشمنوں اور غنیمتوں اور تحیم کے قاعدہ مقرر کیے گئے بناؤں اور فساد اور سرکردگی سزائیں عین کی گئیں، شراب اور جوئے کو قطعی حرام کر دیا گیا، قسم توڑنے کا کفارہ مقرر کیا گیا، اور قافون شہادت میں مزید چند دفعات کا اضافہ کیا گیا۔

(۲) مسلمانوں کو نصیحت۔ اب چونکہ مسلمان ایک طہران گرد بن چکے تھے، ان کے ہاتھ میں طاقت تھی جس کا نشہ قوموں کے لیے اکثر گمراہی کا سبب بنتا رہا ہے، مظلومی کا دُور خانہ پر تھا اور اس سے زیادہ سخت آزار و اثر کے ذریعہ وہ قدم رکھ رہے تھے، اس لیے ان کو خطاب کرتے ہوئے بار بار نصیحت کی گئی کہ عدل پر قائم رہیں، اپنے پیش رو اہل کتاب کی روش سے پیئیں، اللہ کی اطاعت و فرمان برداری اور اس کے احکام کی پیروی کا جو وعدہ انہوں نے کیا ہے اس پر ثابت قدم رہیں اور یہود و نصاریٰ کی طرح اس کو توڑ کر اس انجام سے دوچار نہ ہوں جس سے وہ دوچار ہوئے، اپنے جملہ معاملات کے فیصلوں میں کتاب الہی کے پابند رہیں، اور منافقت کی روش سے اجتناب کریں۔

(۳) یہودیوں اور عیسائیوں کو نصیحت۔ یہودیوں کا زور اب ٹوٹ چکا تھا اور شامی عرب کی تقریباً تمام یہودی بستیوں میں مسلمانوں کے زیرِ نگیں آ گئی تھیں۔ اس موقع پر ان کو ایک بار پھر ان کے غلط رویہ پر تنبیہ کیا گیا ہے اور انہیں راہِ راست پر آنے کی دعوت دی گئی ہے۔ نیز چونکہ صلح حدیبیہ کی وجہ سے عرب اور متصل ممالک کی قوموں میں اسلام کی دعوت پھیلانے کا موقع مل آیا تھا اس لیے عیسائیوں کو بھی تفصیل کے ساتھ خطاب کر کے ان کے عقائد کی غلطیاں بتائی گئی ہیں اور انہیں نبی عربی پر ایمان لانے کی دعوت دی گئی ہے۔ ہمسایہ ممالک میں سے جو قومیں بُت پرست اور مجوسی تھیں ان کو براہِ راست خطاب نہیں کیا گیا، کیونکہ ان کی ہدایت کے لیے وہ خطبات کافی تھے جہاں کے ہم مسلک مشرکین عرب کو خطاب کرتے ہوئے کہیں میں نازل ہو چکے تھے۔

آيَاتُهَا ۱۰ سُورَةُ الْمَائِدَةِ مَدَنِيَّةٌ رُكُوعَاتُهَا ۱۲

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ أُحِلَّتْ لَكُمْ بَهِيمَةُ
الْأَنْعَامِ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ غَيْرِ مُحِلِّي الصَّيْدِ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ

لِأَيِّمَانِ لَانِ وَالْوُحُودِ بِنَدِشُونِ كِي پوری پابندی کرو تمہارے لیے مویشی کی قسم کے سب نوحول
کیے گئے ہوں ان کے جو آگے چل کر تم کو بتائے جائیں گے لیکن احرام کی حالت میں شکار کو اپنے لیے حلال نہ کرو

۱ یعنی اُن حدود اور قیود کی پابندی کرو جو اس سورہ میں تم پر عائد کی جا رہی ہیں، اور جو باعموم ضلک شریعت میں
تم پر عائد کی گئی ہیں۔ اس مختصر سے تفسیری جملہ کے بعد ہی ان بندشوں کا بیان شروع ہو جاتا ہے جن کی پابندی کا حکم دیا گیا ہے

۲ اُنعام (مویشی) کا لفظ عربی زبان میں اونٹ، گائے، بھیڑ اور بکری پر بولا جاتا ہے۔ اللہ ہیچہ کا اطلاق ہر چنے
والے چوپائے پر ہوتا ہے اگر اثر تھانے سے فرمایا ہو تاکہ اُنعام "تمہارے لیے حلال کیے گئے، تو اس سے صرف وہی چار جانور
حلال ہوتے جنہیں عربی میں "انعام" کہتے ہیں۔ لیکن حکم ان الفاظ میں دیا گیا ہے کہ مویشی کی قسم کے چرند چوپائے تم پر حلال کیے گئے۔
اس سے حکم وسیع ہو جاتا ہے اور وہ سب چرند جانور اس کے دائرے میں آجاتے ہیں جو مویشی کی نوعیت کے ہوں، یعنی جو کھیاں
نہ رکھتے ہوں حیوانی خدا کے بجائے باقی خدا کھاتے ہوں اور دوسری حیوانی خصوصیات میں اُنعام عرب سے مماثلت رکھتے ہوں۔
نیز اس سے اشارہ یہ بات بھی ترشح ہوتی ہے کہ وہ چوپائے جو مویشیوں کے برعکس کھلیاں رکھتے ہوں اور دوسرے جانوروں کو
مار کھاتے ہوں حلال نہیں ہیں۔ اسی اشارے کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے واضح کر کے حدیث میں صاف حکم دے دیا کہ دوسرے
حرام ہیں۔ اسی طرح حضور نے ان پرندوں کو بھی حرام قرار دیا جن کے بچے ہوتے ہیں اور جو دوسرے جانوروں کا شکار کر کے کھاتے
ہیں یا مردار خوار ہوتے ہیں۔ ابن عباس کی روایت ہے کہ بھی دسوں اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عن کل ذی ناب من
السمیاع وکل ذی مصلب من الطیور۔ دوسرے متعدد صحابہ سے بھی اس کی تائید میں روایات منقول ہیں۔

۳ "اِحْرَامُ اس فقیرانہ لباس کو کہتے ہیں جو زیارت کعبہ کے لیے پہنا جاتا ہے کعبہ کے گرد کئی کئی منزل کے فاصلے
ایک مدعور گردی گئی ہے جس سے آگے بڑھنے کی کسی مذاکرہ اجازت نہیں جب تک کہ وہ اپنا معمولی لباس نہ مار کر احرام کا لباس
نہیں لے۔ اس لباس میں صرف ایک ٹمٹ ہوتا ہے اور ایک چادر جو اوپر سے اوڑھی جاتی ہے۔ اسے احرام اس لیے کہتے ہیں کہ
اسے پھندے کے بعد آدمی پر بست ہی وہ چھڑیں حرام ہو جاتی ہیں جو معمولی حالات میں حلال ہیں مثلاً جماعت میں شریعت

إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ ۝ يَٰ أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحِلُّوا
شَعَائِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّهْرَ الْحَرَامَ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ

بے شک اللہ جو چاہتا ہے حکم دیتا ہے۔

اے ایمان لانے والو! خدا پرستی کی نشانیوں کو بے حرمت نہ کرو۔ نہ حرام مہینوں میں سے کسی کو حلال کر لو۔ نہ قربانی کے جانوروں پر دست درازی کرو، نہ ان جانوروں پر ہاتھ ڈالو جن کی گردنوں میں نذر خداوندی کی علامت کے طور پر پٹے پڑے ہوئے ہوں، ہر قسم کی زینت و آرائش اور تضار شہوت وغیرہ۔ انہی باندیوں میں سے ایک یہ بھی ہے کہ کسی جاندار کو ہلاک نہ کیا جائے، نہ شکار کیا جائے اور نہ کسی کو شکار کا پتہ بتایا جائے۔

۴ یعنی اللہ ماکم مطلق ہے، اسے پورا اختیار ہے کہ جو چاہے حکم دے۔ بندوں کو اس کے احکام میں چون و چرا کرنے کا کوئی حق نہیں۔ اگرچہ اس کے تمام احکام مکنت و مصلحت پر مبنی ہیں، لیکن بندہ مسلم اس کے حکم کی اطاعت اس حیثیت سے نہیں کرتا کہ وہ اسے مناسب پاتا ہے یا مبنی بر مصلحت سمجھتا ہے، بلکہ صرف اس بنا پر کرتا ہے کہ یہ مالک کا حکم ہے جو چیز اس حرام کر دی ہے وہ صرف اس لیے حرام ہے کہ اس نے حرام کی ہے، اور اسی طرح جو اس نے حلال کر دی ہے وہ بھی کسی دوسری بنیاد پر نہیں بلکہ صرف اس بنیاد پر حلال ہے کہ جو خدا ان ساری چیزوں کا مالک ہے وہ اپنے غلاموں کو اس چیز کے استعمال کی اجازت دیتا ہے۔ لہذا قرآن پورے زور کے ساتھ یہ اصول قائم کرتا ہے کہ امتیاز کی حرمت و حلت کے لیے مالک کی اجازت و عدم اجازت کے سوا کسی اور بنیاد کی قطعاً ضرورت نہیں، اور اسی طرح بندے کے لیے کسی کام کے جائز ہونے یا نہ ہونے کا مدار بھی اس کے ہوا اور کچھ نہیں کہ خدا جس کو جائز رکھے وہ جائز ہے اور جسے ناجائز قرار دے وہ ناجائز۔

۵ ہر وہ چیز جو کسی مسلک یا عقیدے یا طرز فکر و عمل یا کسی نظام کی نمائندگی کرتی ہو وہ اس کا "شعار" کہلائے گی کیونکہ وہ اس کے لیے علامت یا نشانی کا کام دیتی ہے۔ سرکاری جھنڈے، فوج اور پولیس وغیرہ کے یونیفارم، سکے، نوٹ اور شاہی حکمرانوں کے شعائر ہیں اور وہ اپنے محکموں سے، بلکہ جن جن پر ان کا زور پلے، سب کے ان کے احترام کا مطالبہ کرتی ہیں۔ اگر جاوید قربان گاہ اور ملیکیت کے شعائر ہیں۔ چوٹی اور ڈرتا رادر مندر برہمنیت کے شعائر ہیں۔ کیس اور کڑا اور کرپن وغیرہ مکہ مذہب کے شعائر ہیں۔ پتھوڑا اور درانتی اشتراکیت کا شعار ہے۔ سوسائٹکا آریہ نسل پرستی کا شعار ہے۔ یہ سب مسلک اپنے اپنے پیروں سے اپنے ان شعائر کے احترام کا مطالبہ کرتے ہیں۔ اگر کوئی شخص کسی نظام کے شعائر میں سے کسی شعار کی توہین کرتا ہے تو یہ اس بات کی علامت ہے کہ وہ درہل اس نظام کے خلاف دشمنی رکھتا ہے، اور اگر وہ توہین کرنے والا خود اسی نظام سے تعلق رکھتا ہے تو اس کا نظام اور اس کے ان شعائر کا احترام و تعظیم کا کام مٹتی ہے۔

وَلَا أَمِّينَ الْبَيْتِ الْحَرَامِ يَتَّبِعُونَ فَضْلًا مِّنْ رَبِّهِمْ وَ
رِضْوَانًا ۖ وَإِذَا حَلَلْتُمْ فَاصْطَادُوا ۚ وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ

نہ ان لوگوں کو چھڑو جو اپنے رب کے فضل اور اس کی خوشنودی کی تلاش میں مکانِ محترم (مکہ) کی طرف جا رہے ہوں۔ ہاں جب احرام کی حالت ختم ہو جائے تو شکار تم کر سکتے ہو۔ اور دیکھو، ایک گروہ نے جو تمہارے لیے مسجدِ حرام کا راستہ بند کر دیا ہے تو اس پر تمہارا

”شعارِ اللہ“ سے مراد وہ تمام علامات یا نشانیاں ہیں جو مشرک و کفر اور دہریت کے بالمقابل خالص خدا پرستی کے مسلک کی نمائندگی کرتی ہوں۔ ایسی علامات جہاں جس مسلک اور جس نظام میں بھی پائی جائیں مسلمان ان کے احترام پر امر ہیں، بشرطیکہ ان کا نفسیاتی پس منظر خالص خدا پرستانہ ہو، کسی مشرکانہ یا کافرانہ تخیل کی آلودگی سے انہیں ناپاک نہ کر دیا گیا ہو۔ کوئی شخص خواہ وہ غیر مسلم ہی کیوں نہ ہو، اگر اپنے عقیدہ و عمل میں خدائے واحد کی بندگی و عبادت کا کوئی جز رکھتا ہے تو اس جز کی حد تک مسلمان اس موافقت کریں گے اور ان شعار کا بھی پورا احترام کریں گے جو اس کے مذہب میں خالص خدا پرستی کی علامت ہوں۔ اس چیز میں ہمارے اور اس کے درمیان نزاع نہیں بلکہ موافقت ہے۔ نزاع اگر ہے تو اس امر میں نہیں کہ وہ خدا کی بندگی کیوں کرتا ہے بلکہ اس امر میں ہے کہ وہ خدا کی بندگی کے ساتھ دوسری بندگیوں کی آمیزش کیوں کرتا ہے۔

یاد رکھنا چاہیے کہ شعارِ اللہ کے احترام کا یہ حکم اُس زمانہ میں دیا گیا تھا جبکہ مسلمانوں اور مشرکین عرب کے درمیان جنگ برپا تھی، مگر پر مشرکین تابن تھے، عرب کے ہر حصے سے مشرک قبائل کے لوگ حج و زیارت کے لیے مکہ کی طرف جلتے تھے اور بہت قبیلوں کے راستے مسلمانوں کی زد میں تھے۔ اس وقت حکم دیا گیا کہ یہ لوگ مشرک ہی ہوں، تمہارے اور ان کے درمیان جنگ ہی سی، مگر جب یہ خدا کے گھر کی طرف جلتے ہیں تو انہیں نہ چھیڑو، حج کے مہینوں میں ان پر حملہ نہ کرو، خدا کے دربار میں نذر کرنے کے لیے جو جانور یہ لیے جا رہے ہوں ان پر ہاتھ نہ ڈالو، کیونکہ ان کے بگڑے ہوئے مذہب میں خدا پرستی کا جتنا حصہ باقی ہے وہ بچائے خود احترام کا مستحق ہے نہ کہ بے احترامی کا۔

۷۶ ”شعارِ اللہ“ کے احترام کا عام حکم دینے کے بعد چند شعار کا نام لے کر ان کے احترام کا خاص طور پر حکم دیا گیا کیونکہ اس وقت جنگی حالات کی وجہ سے یہ اندیشہ پیدا ہو گیا تھا کہ جنگ کے جوش میں کیسے مسلمانوں کے ہاتھوں ان کی قوانین نہ ہو جائے۔ ان چند شعار کو نام بنام بیان کرنے سے یہ مقصود نہیں ہے کہ صرف یہی احترام کے مستحق ہیں۔

۷۷ احرام بھی من جملہ شعارِ اللہ ہے، اور اس کی پابندیوں میں سے کسی پابندی کو توڑنا اس کی بے حریتی کرنا ہے۔ اس لیے شعارِ اللہ ہی کے سلسلے میں اس کا ذکر بھی کر دیا گیا کہ جب تک تم احرام بند ہو شکار کا خدا پرستی کے شعار میں سے ایک شکار کی قیمن کرنا ہے۔ البتہ جب شرعی قاعدہ کے مطابق احرام کی حد ختم ہو جائے تو شکار کرنے کی اجازت ہے۔

قَوْمٍ أَنْ صَدَّوْكُمْ عَنِ السَّبْعِ الْحَرَامِ أَنْ تَعْتَدُوا وَتَعَاوَنُوا
عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَى وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ
إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۝ حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ الْمَيْتَةُ وَالْدَّمُ وَ
لَحْمُ الْخَازِنِيرِ وَمَا أِهْلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ وَالْمُسْتَحْتَقَةُ وَالْمَوْقُودَةُ
وَالْمُتَرَدِّيَةُ وَالنَّطِيحَةُ وَمَا أَكَلَ السَّبْعُ إِلَّا مَا ذَكَّيْتُمْ ۝

غصہ تمہیں آنا مشتعل نہ کرے کہ تم بھی ان کے مقابلہ میں ناروا زیادتیاں کرنے لگو۔ نہیں! جو کام نیکی
اور خدا ترسی کے ہیں ان میں سب تعاون کرو اور جو گناہ کے کام ہیں ان میں کسی سے تعاون نہ کرو۔
اللہ سے ڈرو، اس کی سزا بہت سخت ہے۔

تم پر حرام کیا گیا مردار، خون، سور کا گوشت، وہ جانور جو خدا کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح
کیا گیا ہو، وہ جو گلا گھٹ کر یا چوٹ کھا کر یا بستی سے گر کر یا ٹکڑا کر کھا کر مر ہو یا جسے
کسی درندے نے پھاڑا ہو۔ سوائے اس کے جسے تم نے زندہ پا کر ذبح کر لیا۔

۷۵ چونکہ کفار نے اس وقت مسلمانوں کو کعبہ کی زیارت سے روک دیا تھا اور عرب کے قدیم دستور کے خلاف حج
بکھٹ مسلمان محروم کر دیے گئے تھے، اس لیے مسلمانوں میں یہ خیال پیدا ہوا کہ جن کافر قبیلوں کے راستے اسلامی مقبوضات کے
قریب سے گزرتے ہیں، ان کو ہم بھی حج سے روک دیں اور زمانہ حج میں ان کے تافلوں پر چھاپے مارنے شروع کر دیں۔ مگر اللہ تعالیٰ
نے یہ بات نازل فرما کر انہیں اس ارادہ سے باز رکھا۔

۷۶ یعنی وہ جانور جو طبعی موت مر گیا ہو۔

۷۷ یعنی جس کو ذبح کرتے وقت خدا کے سوا کسی اور کا نام لیا گیا ہو، یا جس کو ذبح کرنے سے پہلے یہ نیت کی گئی ہو کہ
یہ فلاں بزرگ یا فلاں دیوی یا دیوتا کی نذر ہے۔ (لاحظہ ہو سورۃ بقرہ، ماشیہ ۱۷۱)

۷۸ یعنی جو جانور مذکورہ بالا احداث میں سے کسی حادثے کا شکار ہو جانے کے باوجود مردہ ہو بلکہ کچھ آثار زندگی
میں پائے جاتے ہوں اس کو اگر ذبح کر لیا جائے تو اسے کھایا جاسکتا ہے۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ حلال جانور کا گوشت صرف
ذبح کرنے سے حلال ہوتا ہے، کوئی دوسرا طریقہ اس کو ہلاک کرنے کا صحیح نہیں ہے۔ یہ "ذبح" اور "ذکاۃ" اسلام کے اصطلاحی لفظ

وَمَا ذَرْبِهِ عَلَى النَّصَبِ وَأَنْ تَسْتَقْسِمُوا بِالْأَزْكَامِ

اور وہ جو کسی آستانے پر ذبح کیا گیا ہو نیز یہ بھی تمہارے لیے ناجائز ہے کہ پانسوں کے ذریعہ سے اپنی قسمت معلوم کرو۔

ہیں۔ ان سے مراد حلق کا آنا حصہ کاٹ دینا ہے جس سے جسم کا خون اچھی طرح خارج ہو جائے جھٹکانے یا لگا گھونٹنے یا کسی اور تدبیر سے جانور کو ہلاک کرنے کا نقصان یہ ہوتا ہے کہ خون کا بیشتر حصہ جسم کے اندر ہی رُک کر رہ جاتا ہے اور وہ جگہ جگہ جم کر گوشت کے ساتھ چٹ جاتا ہے۔ برعکس اس کے ذبح کرنے کی صورت میں ذراغ کے ساتھ جسم کا تعلق دینک باقی رہتا ہے جس کی وجہ سے رگ رگ کا خون کھنچ کر باہر آ جاتا ہے اور اس طرح پورے جسم کا گوشت خون سے صاف ہو جاتا ہے۔ خون کے تعلق ابھی اوپر ہی یہ بات گزر چکی ہے کہ وہ حرام ہے، لہذا گوشت کے پاک اور حلال ہونے کے لیے ضروری ہے کہ خون اس سے جدا ہو جائے۔

۳۲۰ اہل میں لفظ "نصب" استعمال ہوتا ہے۔ اس سے مراد وہ سب مقامات ہیں جن کو غیر اللہ کی نذر و نیاز پر چھانے کے لوگوں نے مختصر کر رکھا ہو خواہ وہاں کوئی پتھر یا لکڑی کی صورت ہو یا نہ ہو۔ ہماری زبان میں اس کا ہم معنی لفظ "مستانہ" یا "استخان" ہے جو کسی بزرگ یا دیوتا سے کیسی خاص مشرکانہ اعتقاد سے وابستہ ہو۔

۳۲۱ اس مقام پر یہ بات خوب سمجھ لینی چاہیے کہ کھانے پینے کی چیزوں میں حرام و حلال کی جو تقیود و شریعت کی طرف سے عائد کی جاتی ہیں ان کی اصل بنیاد ان اشیاء کے طبعی فوائد یا نقصانات نہیں ہوتے بلکہ ان کے اخلاقی فوائد و نقصانات ہوتے ہیں، جہاں تک طبعی امور کا تعلق ہے اللہ تعالیٰ نے اس کو انسان کی اپنی سعی و جستجو اور کاوش و تحقیق پر چھوڑ دیا ہے۔ یہ دریافت کرنا انسان کا اپنا کام ہے۔ کھادی اشیاء میں سے کیا چیزیں اس کے جسم کو غذائے صلیحہ ہم پہنچانے والی ہیں اور کیا چیزیں تغذیہ کے لیے غیر مفید یا نقصان دہ ہیں۔ شریعت ان امور میں اس کی رہنمائی کی ذمہ داری اپنے سر نہیں لیتی۔ اگر یہ کام اس نے اپنے ذمہ لیا ہوتا تو سب سے پہلے سیکھا کو حرام کہہ دیتا لیکن آپ دیکھتے ہی ہیں کہ قرآن و حدیث میں اس کا، یا ان دوسرے مفادات و درکبات کا، جو انسان کے لیے سخت مصلحت ہیں، صریح سے کوئی ذکر ہی نہیں ہے۔ شریعت غذا کے معاملہ میں جس چیز پر روشنی ڈالتی ہے وہ دراصل اس کا یہ سبب ہے کہ کس غذا کا انسان کے اخلاق پر کیا اثر ہوتا ہے، اور کونسی غذا نفس و طہارت نفس کے لحاظ سے کیسی ہیں، اور غذا حاصل کرنے کے طریقوں میں سے کون سے طریقے اعتقادی و فطری حیثیت سے صحیح یا غلط ہیں۔ چونکہ اس کی تحقیق کرنا انسان کے بس میں نہیں ہے اور اسے دریافت کرنے کے ذرائع انسان کو میسر ہی نہیں ہیں اور اسی بنا پر انسان نے اکثر ان امور میں غلطیاں کی ہیں، اس لیے شریعت صرف انہی امور میں اس کی رہنمائی کرتی ہے۔ جن چیزوں کو اس نے حرام کیلئے انہیں اس وجہ سے حرام کیا ہے کہ یا تو اخلاق پر ان کا بُرا اثر پڑتا ہے، یا وہ طہارت کے خلاف ہیں، یا ان کا تعلق کسی فاسد عقیدہ سے ہے۔ برعکس اس کے جن چیزوں کو اس نے حلال کیلئے ان کی حلت کی وجہ یہ ہے کہ وہ ان برائیوں میں سے کوئی برائی اپنے اندر نہیں رکھتی۔

سوال کیا جاسکتا ہے کہ غذا نے ہم کو ان اشیاء کی حرمت کے وجہ کیوں دیکھا ہے تاکہ ہمیں بصیرت حاصل ہوتی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ ان وجہ کو سمجھنا ہمارے لیے ممکن نہیں ہے۔ مثلاً یہ بات کہ خون، یا سور کے گوشت یا مردار کے کھانے سے ہماری

اخلاقی صفات میں کیا خرابیاں رونما ہوتی ہیں، اس قدر اور کس طرح ہوتی ہیں، اس کی تحقیق ہم کسی طرح نہیں کر سکتے کیونکہ اخلاق کرنا پنے اور توڑنے کے ذرائع ہمیں حاصل نہیں ہیں۔ اگر بالفرض ان کے برے اثرات کو بیان کر بھی دیا جاتا تو شبہ کرنے والا تقریباً اسی مقام پر برتا جس مقام پر وہ اب ہے، کیونکہ وہ اس بیان کی صحت و عدم صحت کو آخر کس چیز سے جانچتا۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے سوا ماحال کے مدد کی پابندی کا انحصار ایمان پر رکھ دیا ہے۔ جو شخص اس بات پر مطمئن ہو جائے کہ کتاب، اللہ کی کتاب ہے اور رسول اللہ کا رسول ہے اور اللہ علیم و حکیم ہے وہ اس کے مقرر کیے ہوئے حدود کی پابندی کرے گا، خواہ ان کی مصلحت اس کی سمجھ میں آئے یا نہ آئے۔ اور جو شخص اس بنیادی عقیدے پر ہی مطمئن نہ ہو اس کے لیے اس کے سوا کوئی چارہ نہیں کہ جن چیزوں کی خرابیاں انسان فی علم کے احاطے میں آگئی ہیں صرف انہی سے پرہیز کرے اور جن کی خرابیوں کا علمی احاطہ نہیں ہو سکا ہے ان کے نقصانات کا تحفیہ مشق بنتا ہے۔

۱۴ اس آیت میں جس چیز کو حرام کیا گیا ہے اس کی تین بڑی قسمیں دنیا میں پائی جاتی ہیں اور آیت کا حکم ان تینوں پر جاری ہے

(۱) مشرک نہ فال گیری، جس میں کسی دیوی یا دیوتا سے قسمت کا فیصلہ پوچھا جاتا ہے یا غیب کی خبر دریافت کی جاتی ہے یا باہمی نزاعات کا تصفیہ کرایا جاتا ہے۔ مشرکین مکہ نے اس غرض کے لیے کعبہ کے اندر ڈھل دیوتا کے بت کو مخصوص کر رکھا تھا جس کا امتحان میں سات تیر رکھے ہوئے تھے جن پر مختلف الفاظ اور فقرے کندہ تھے۔ کسی کام کے کرنے یا نہ کرنے کا سوال ہو، یا گھوٹی پر پی چیز کا پتہ پوچھنا ہو، یا خون کے مقدمہ کا فیصلہ مطلوب ہو، غرض کوئی کام بھی ہو، اس کے لیے ڈھل کے پانسہ دار (صاحب القدر) کے پاس پہنچ جاتے، اس کا نذرانہ ہمیش کرتے اور ڈھل سے دعا مانگتے کہ ہمارے اس معاملے کا فیصلہ کر دے۔ پھر پانسہ ادا ان تیروں کے ذریعہ سے فال نکالتا، اور جو تیر بھی فال میں نکل آتا اس پر لکھے ہوئے لفظ کو ڈھل کا فیصلہ سمجھا جاتا تھا۔

(۲) توہم پرستانہ فال گیری، جس میں زندگی کے معاملات کا فیصلہ عقل و فکر سے کرنے کے بجائے کسی دہی و خیالی چیز یا کسی اتفاقی شے کے ذریعہ سے کیا جاتا ہے۔ یا قسمت کا حال ایسے ذرائع سے معلوم کرنے کی کوشش کی جاتی ہے جن کا وسیلہ علم غیب ہوتا کسی علمی طریق سے ثابت نہیں ہے۔ رمل، نجوم، جفر، مختلف قسم کے ٹنگون اور جھنجر، اور فال گیری کے بے شمار طریقے اس صنف میں داخل ہیں۔

(۳) جوئے کی قسم کے وہ سارے کھیل اور کام جن میں انشیا کی تقسیم کا مدار حقوق اور خدمات اور عقلی فیصلوں پر رکھنے کے بجائے محض کسی اتفاقی امر پر رکھ دیا جائے۔ مثلاً یہ کہ لاٹری میں اتفاقاً فلاں شخص کا نام نکل آیا ہے لہذا ہزار ہا آدمیوں کی جیب سے نکلا ہوا روپیہ اس ایک شخص کی جیب میں چلا جائے۔ یا یہ کہ علمی حیثیت سے ذرا کم معہ کے بہت سے حل جمع میں ملے انعام وہ شخص پائے گا جس کا حل کسی معقول کوشش کی بنا پر نہیں بلکہ محض اتفاق سے اس حل کے مطابق نکل آیا ہو جو صاحب معہ کے صندوق میں بند ہے۔

ان تین اقسام کو حرام کر دینے کے بعد قرعہ اندازی کی صرف وہ سادہ صورت اسلام میں جائز رکھی گئی ہے جس میں دو برابر کے جائز کاموں یا دو برابر کے حقوق کے درمیان فیصلہ کرنا ہو۔ مثلاً ایک چیز پر دو آدمیوں کا حق ہر حیثیت سے بالکل برابر ہے اور فیصلہ کرنے والے کے لیے ان میں سے کسی کو ترجیح دینے کی کوئی معقول وجہ موجود نہیں ہے اور خود ان دونوں میں سے بھی کوئی اپنا حق خود چھوڑنے کے لیے تیار نہیں ہے۔ اس صورت میں ان کی رضامندی سے قرعہ اندازی پر فیصلہ کا مدار رکھا جاسکتا ہے۔

ذَلِكُمْ فَسَقُ الْيَوْمَ يَسِّرَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ فَلَا
تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنَ الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ
عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا فَسِن

یہ سب افعال فسق ہیں۔ آج کافروں کو تمہارے دین کی طرف سے پوری یا بوسی ہو چکی ہے لہذا تم ان سے نہ ڈرو بلکہ مجھ سے ڈرو۔ آج میں نے تمہارے دین کو تمہارے لیے مکمل کر دیا ہے اور اپنی نعمت تم پر تمام کر دی ہے اور تمہارے لیے اسلام کو تمہارے دین کی حیثیت سے قبول کر لیا ہے (لہذا حرام و حلال کی جو قیود تم پر عائد کر دی گئی ہیں ان کی پابندی کرو)۔ البتہ جو شخص

یا مثلاً دو کام یکساں درست ہیں اور عقلی حیثیت سے آدمی ان دونوں کے درمیان مذہب ہو گیا ہے کہ ان میں سے کس کو اختیار کرے۔ اس صورت میں ضرورت ہو تو قرعہ اندازی کی جا سکتی ہے۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم بالعموم ایسے مواقع پر یہ طریقہ اختیار فرماتے تھے جبکہ دو برابر کے حق داروں کے درمیان ایک کو ترجیح دینے کی ضرورت پیش آجاتی تھی اور آپ کے مذہب ہوتا تھا کہ اگر آپ خود ایک کو ترجیح دیں گے تو دوسرے کو ملال ہوگا۔

۱۵ "آج" سے مراد کوئی خاص دن اور تاریخ نہیں ہے بلکہ وہ دور یا زمانہ مراد ہے جس میں یہ آیات نازل ہوئی تھیں۔

ہماری زبان میں بھی آج کا لفظ زمانہ حال کے لیے عام طور پر بولا جاتا ہے۔

"کافروں کو تمہارے دین کی طرف سے یا بوسی ہو چکی ہے" یعنی اب تمہارا دین ایک مستقل نظام بن چکا ہے اور خود اپنی حاکمانہ طاقت کے ساتھ نافذ و قائم ہے۔ کفار جو اب تک اس کے قیام میں مانع و مزاحم رہے ہیں، اب اس طرف سے باز ہو چکے ہیں کہ وہ اسے شام کیس گئے اور تمہیں پھر پھیلی جاہلیت کی طرف واپس لے جا سکیں گے۔ لہذا تم ان سے نہ ڈرو بلکہ مجھ سے ڈرو، یعنی اس دین کے احکام اور اس کی ہدایات پر عمل کرنے میں اب کسی کافر طاقت کے غلبہ و قہر اور اندازی و مزاحمت کا خطرہ تمہارے لیے باقی نہیں رہا ہے۔ انسانوں کے خوف کی اب کوئی وجہ نہیں رہی۔ اب تمہیں خدا سے ڈرنا چاہیے کہ اس کے احکام کی تعمیل میں اگر کوئی کوتاہی تم نے کی تو تمہارے پاس کوئی ایسا عذر نہ ہوگا جس کی بنا پر تمہارے ساتھ کچھ بھی نرمی کی جائے۔ اب شریعت الہی کی خلاف ورزی کے معنی یہ نہیں ہوں گے کہ تم دوسروں کے اثر سے مجبور ہو، بلکہ اس کے عاقبت معنی یہ ہوں گے کہ تم خدا کی اطاعت کرنا نہیں چاہتے۔

۱۶ دین کو مکمل کر دینے سے مراد اس کو ایک مستقل نظام فکر و عمل اور ایک ایسا عملی نظام تہذیب و تمدن بنانا ہے

جس میں زندگی کے جمل مسائل کا جواب اصولاً یا تفصیلاً موجود ہو اور ہدایت و رہنمائی حاصل کرنے کے لیے ہمہ حال میں

اضْطُرَّ فِي مَخْصَصَةٍ غَيْرِ مُتَجَانِفٍ لِآثِمِهِ فَاِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ
يَسْأَلُونَكَ مَاذَا أَحَلَّ لَهُمْ قُلْ أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ لَا

بھوک سے مجبور ہو کر ان میں سے کوئی چیز کھائے، بغیر اس کے کہ گناہ کی طرف اس کا میلان ہو تو بیشک اللہ معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

لوگ پوچھتے ہیں کہ ان کے لیے کیا حلال کیا گیا ہے، کہو تمہارے لیے ساری پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔

اس سے باہر جانے کی ضرورت پیش نہ آئے، نعمت تمام کرنے سے مراد نعمت ہدایت کی تکمیل کر دینا ہے۔ اور اسلام کو دین کی حیثیت سے قبول کر لینے کا مطلب یہ ہے کہ تم نے میری اطاعت و بندگی اختیار کرنے کا جو اقرار کیا تھا، اس کو چونکہ تم اپنی سعی و عمل سے سچا اور مخلصانہ اقرار ثبات کر چکے ہو اس لیے میں نے اسے مدللہ قبولیت عطا فرمایا ہے اور تمہیں مثلاً اس حالت کو پہنچا دیا ہے کہ اب فی الواقع میرے سوا کسی کی اطاعت و بندگی کا جو اتمہاری گردنوں پر باقی نہیں رہا۔ اب جس طرح اعتقاد میں تم میرے مسلم ہو اسی طرح عملی زندگی میں بھی میرے سوا کسی اور کے مسلم بن کر رہنے کے لیے کوئی مجبوری تمہیں لاحق نہیں رہی ہے۔ ان احسانات کا ذکر فرمانے کے بعد اللہ تعالیٰ سکوت اختیار فرماتا ہے گر انداز کلام سے خود بخود یہ بات مکمل آتی ہے کہ جب یہ احسانات میں نے تم پر کیے ہیں تو ان کا تقاضا یہ ہے کہ اب میرے قانون کی حدود پر قائم رہنے میں تمہاری طرف سے بھی کوئی کوتاہی نہ ہو۔

مستند روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ آیت حجۃ الوداع کے موقع پر سلعہ ہجری میں نازل ہوئی تھی۔ لیکن جس سلسلہ کلام میں یہ واقعہ ہوتا ہے وہ صلح حدیبیہ سے متصل زمانہ استسکا ہے اور اسباق عبارت میں دونوں فقرے کچھ ایسے پیرائے نظر آتے ہیں کہ یہ گمان نہیں کیا جاسکتا کہ ابتداء میں یہ سلسلہ کلام ان نفروں کے بغیر نازل ہوا تھا بلکہ بعد میں جب یہ نازل ہوئے تو انہیں یہاں لاکر نسب کر دیا گیا۔ میرا قیاس یہ ہے، واللہ اعلم عند اللہ، کہ ابتداء یہ آیت لای سیاق کلام میں نازل ہوئی تھی اس لیے اس کی حقیقی اہمیت لوگ نہ سمجھ سکے۔ بعد میں جب تمام عرب سفر ہو گیا اور اسلام کی طاقت اپنے شباب پہ پہنچ گئی تو اللہ تعالیٰ نے دوبارہ یہ فقرے اپنے نبی پر نازل فرمائے اور ان کے اعلان کا حکم دیا۔

۱۷۲ ملاحظہ ہو سورہ بقرہ، حاشیہ ۱۷۲۔

۱۸ اس جواب میں ایک لطیف کلمہ پر شیدہ ہے۔ مذہبی طرز خیال کے لوگ اکثر اس ذہنیت کے شکار ہوتے ہیں کہ دنیا کی ہر چیز کو حرام سمجھنے میں جب تک کہ مراحت کے ساتھ کسی چیز کو حلال نہ قرار دیا جائے۔ اس ذہنیت کی وجہ سے لوگوں پر دہی پن اٹھنا فائزیت کا تسلط ہو جاتا ہے۔ وہ زندگی کے ہر شیعہ میں حلال اشیاء اور حجاز کاموں کی فہرست مانگتے ہیں اور ہر کام اور ہر چیز کو اس شبہ کی نظر سے دیکھنے لگتے ہیں کہ کہیں وہ ممنوع تو نہیں۔ یہاں قرآن اسی ذہنیت کی اصلاح کرتا ہے۔ جو چنے والوں کا مقصد یہ تھا کہ انہیں تمام حلال چیزوں کی تفصیل بتائی جائے تاکہ ان کے سوا ہر چیز کو وہ

وَمَا عَلَّمْتُمْ مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ تُعَلِّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلَّمَكُمُ
اللَّهُ فَكُلُوا مِنْهَا أَمْسِكْنَ عَلَيْكُمْ وَادْكُرُوا اللَّهَ

اور جن شکاری جانوروں کو تم نے سداھایا ہو۔ جن کو خدا کے دیے ہوئے علم کی بنا پر تم شکاری کی تعلیم
دیا کرتے ہو۔ وہ جس جانور کو تمہارے لیے پکڑ رکھیں اس کو بھی تم کھا سکتے ہو، البتہ اس پر اللہ کا نام

حرام سمجھیں۔ حجاب میں قرآن نے حرام چیزوں کی تفصیل بتائی اور اس کے بعد یہ عام ہدایت دے کر چھوڑ دیا کہ ساری پاک چیزیں
حلال ہیں۔ اس طرح قدیم مذہبی نظریہ بالکل اٹ گیا۔ قدیم نظریہ یہ تھا کہ سب کچھ حرام ہے جز اس کے جسے حلال ٹھہرایا جائے۔
قرآن نے اس کے برعکس یہ اصول مقرر کیا کہ سب کچھ حلال ہے جز اس کے جس کی حرمت کی تصریح کر دی جائے۔ یہ ایک
بہت بڑی اصلاح تھی جس نے انسانی فطرت کی گہرائیوں سے آواز دے کر دنیا کی دستوں کا دروازہ اس کے لیے کھول دیا۔ پہلے
حلت کے ایک چھوٹے سے دائرے کے سوا ساری دنیا اس کے لیے حرام تھی۔ اب حرمت کے ایک منقرضے دائرے کو مٹا
کر کے ساری دنیا اس کے لیے حلال ہو گئی۔

حلال کے لیے پاک کی قید اس لیے لگائی کہ ناپاک چیزوں کو اس عام اباحت کی دلیل سے حلال ٹھہرانے کی کوشش
نہ کی جائے۔ اب رہا یہ سوال کہ اشیاء کے پاک ہونے کا تعین کس طرح ہوگا، تو اس کا جواب یہ ہے کہ جو چیزیں اصول شرع میں
کسی اصل کے ماتحت ناپاک قرار پائیں، یا جن چیزوں سے ذوق سلیم کو استکراہ ہے، یا جنہیں مذہب انسان نے باعہم اپنے فطری
احساس نظافت کے خلاف پایا ہو، ان کے ماسوا سب کچھ پاک ہے۔

۱۹ شکاری جانوروں سے مراد کتے، بچے، یا زہریلے اور تمام وہ درندے اور پرندے ہیں جن سے انسان شکاری
خدمت کرتا ہے۔ سداھائے جانور کی خصوصیت یہ ہوتی ہے کہ وہ جن کا شکار کرتا ہے اُسے عام درندوں کی طرح پھاڑ
نہیں کھاتا بلکہ اپنے مالک کے لیے پکڑ رکھتا ہے۔ اسی وجہ سے عام درندوں کا پھانا ہوا جانور حرام ہے اور سداھائے ہوئے
درندوں کا شکار حلال۔

اس مسئلہ میں فقہاء کے درمیان کچھ اختلاف ہے۔ ایک گروہ کہتا ہے کہ اگر شکاری جانور نے، خواہ وہ درندہ ہو یا پرندہ
شکاری سے کچھ کھالیا تو وہ حرام ہوگا کیونکہ اس کا کھالینا ہی معنی رکھتا ہے کہ اس نے شکار کو مالک کے لیے نہیں بلکہ اپنے لیے
پکڑا یہی مسلک امام شافعی کا ہے۔ دوسرا گروہ کہتا ہے کہ اگر اس نے شکاری سے کچھ کھالیا ہو تب بھی وہ حرام نہیں ہوتا، حتیٰ کہ
اگر ایک بتائی حصہ بھی وہ کھائے تو بقیہ دو بتائی حلال ہے، اور اس معاملے میں درندے اور پرندے کے درمیان کچھ فرق نہیں۔
یہ مسلک امام مالک کا ہے۔ تیسرا گروہ کہتا ہے کہ شکاری درندے نے اگر شکاری سے کھالیا ہو تو وہ حرام ہوگا لیکن اگر شکاری
پرندے نے کھالیا ہو تو حرام نہ ہوگا کیونکہ شکاری درندے کو ایسی تعلیم دی جاسکتی ہے کہ وہ شکار کو مالک کے لیے پکڑ رکھے اور

عَلَيْهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ۝ أَلَمْ يَجْعَلْ لَكُمْ الْطَّيِّبَاتِ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حَلٰلًا لَّكُمْ وَطَعَامُكُمْ حَلٰلًا لَهُمْ وَالْحَصْنَةُ مِنَ الْمُؤْمِنَاتِ

تھے لو اور اللہ کا قانون توڑنے سے ڈرو، اللہ کو حساب دیتے کچھ دیر نہیں لگتی۔

آج تمہارے لیے ساری پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔ اہل کتاب کا کھانا تمہارے لیے حلال ہے اور تمہارا کھانا ان کے لیے۔ اور محفوظ عورتیں بھی تمہارے لیے حلال ہیں خواہ وہ اہل ایمان کے گروہ سے ہوں

اس میں سے کچھ نہ کھائے، لیکن مغرب سے ثابت ہے کہ شکاری پرندہ ایسی تعلیم قبول نہیں کرتا۔ یہ مسلک امام ابو حنیفہ اور ان کے اصحاب کا ہے۔ اس کے برعکس حضرت علی رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ شکاری پرندے کا شکار سرے سے جائز ہی نہیں ہے، کیونکہ اسے تعلیم سے یہ بات نہیں سکھائی جا سکتی کہ شکار کو خود نہ کھائے، بلکہ مالک کے لیے پکڑ رکھے

۲۰ یعنی شکاری جانور کو شکار پر چھوڑتے وقت بسم اللہ کہو۔ حدیث میں آتا ہے کہ حضرت عدی بن حاتم نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ آیا میں کتے کے ذریعہ سے شکار کر سکتا ہوں؟ آپ نے فرمایا کہ اگر اس کو چھوڑتے ہوئے تم نے اللہ کا نام یا ہو تو کھاؤ ورنہ نہیں۔ اور اگر اس نے شکار میں سے کچھ کھایا ہو تو نہ کھاؤ کیونکہ اس نے شکار کو دراصل اپنے لیے پکڑا، پھر انہوں نے پوچھا کہ اگر میں شکار پر اپنا کچھوڑوں اور بعد میں دیکھوں کہ کوئی اور کتا وہاں موجود ہے؟ آپ نے جواب دیا "اس شکار کو نہ کھاؤ اس لیے کہ تم نے خدا کا نام اپنے کتے پر یا تھا نہ کہ دوسرے کتے پر۔"

اس آیت سے یہ مسئلہ معلوم ہوا کہ شکاری جانور کو شکار پر چھوڑتے ہوئے خدا کا نام لینا ضروری ہے۔ اس کے بعد اگر شکار زندہ ملے تو پھر خدا کا نام لے کر اسے ذبح کر لینا چاہیے اور اگر زندہ نہ ملے تو اس کے بغیر ہی وہ حلال ہوگا کیونکہ ابتداءً شکاری جانور کو اس پر چھوڑتے ہوئے اللہ تعالیٰ کا نام لیا جا چکا تھا۔ یہی حکم تیر کا بھی ہے۔

۲۱ اہل کتاب کے کھانے میں ان کا ذبیحہ بھی شامل ہے۔ ہمارے لیے ان کا اور ان کے لیے ہمارا کھانا حلال ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ہمارے اور ان کے درمیان کھانے پینے میں کوئی رکاوٹ اور کوئی چھوٹ چھات نہیں ہے۔ ہم ان کے ساتھ کھا سکتے ہیں امدہ ہمارے ساتھ۔ لیکن عام اجازت دینے سے پہلے اس فقرے کا اعادہ فرمایا گیا ہے کہ "تمہارے لیے پاک چیزیں حلال کر دی گئی ہیں۔" اس سے معلوم ہوا کہ اہل کتاب اگر پاکی و طہارت کے ان قوانین کی پابندی نہ کریں جو مشریت کے نقطہ نظر سے ضروری ہیں، یا اگر ان کے کھانے میں حرام چیزیں شامل ہوں تو اس سے پرہیز کرنا چاہیے۔ مثلاً اگر وہ خدا کا نام لیے بغیر کسی جانور کو ذبح کریں، یا اس پر خدا کے سوا کسی اور کا نام لیں، تو اسے کھانا ہمارے لیے جائز نہیں۔ اسی طرح اگر ان کے

وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ
أُجُورَهُنَّ مُحْصِنِينَ غَيْرَ مُسْفَحِينَ وَلَا مُتَّخِذِي أَخْدَانٍ وَمَنْ يَكْفُرْ
بِالْإِيمَانِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخُسْرَانِ ۝

یا اُن قوموں میں سے جن کو تم سے پہلے کتاب دی گئی تھی، بشرطیکہ تم ان کے مہر داد کر کے نکاح
میں اُن کے محافظ بنو، نہ یہ کہ آوازِ شہوت رانی کرنے لگو یا چوری چھپے آشنائیاں کرو۔ اور جو کسی نے
ایمان کی روش پر چلنے سے انکار کیا تو اس کا سارا کارنامہ زندگی ضائع ہو جائے گا اور وہ آخرت
میں دیوالیہ ہو گا۔

مستخران پر شراب یا سو ریا کوئی اور حرام چیز ہو تو ہم ان کے ساتھ شریک نہیں ہو سکتے۔

اہل کتاب کے سوا دوسرے غیر مسلموں کا بھی یہی حکم ہے۔ فرق صرف یہ ہے کہ ذبیحہ اہل کتاب ہی کا جائز ہے جبکہ انہوں نے
خدا کا نام اس پر پڑھا ہو، رہے غیر اہل کتاب، قرآن کے ہلاک کیے ہوئے جانور کو ہم نہیں کھا سکتے۔

۲۲ اس سے مراد یہود اور نصاریٰ ہیں۔ نکاح کی اجازت صرف انہی کی عورتوں سے دی گئی ہے اور اس کے ساتھ شرط
یہ لگا دی گئی ہے کہ وہ محضات (مغفلہ عورتیں) ہوں۔ اس حکم کی تفصیلات میں فقہار کے درمیان اختلاف ہوا ہے۔ ابن عباس کا
خیال ہے کہ یہاں اہل کتاب سے مراد وہ اہل کتاب ہیں جو اسلامی حکومت کی رعایا ہوں۔ رہے دار الحرب اور دار الکفر کے یہود و نصاریٰ
قرآن کی عورتوں سے نکاح کرنا درست نہیں۔ حنفیہ اس سے تقویٰ اختلاف کرتے ہیں۔ ان کے نزدیک بیرونی ممالک کے اہل کتاب
کی عورتوں سے نکاح کرنا حرام تو نہیں ہے مگر مکروہ ضرور ہے۔ بخلاف اس کے سید بن ابی عتبہ اور حسن بصری اس کے قائل ہیں
کہ آیت اپنے حکم میں عام ہے لہذا ذاتی اور غیر ذاتی میں فرق کرنے کی ضرورت نہیں۔ پھر محضات کے مفہوم میں بھی فقہار کے درمیان
اختلاف ہے۔ حضرت عمر کے نزدیک اس سے مراد پاک دامن، عصمت مآب عورتیں ہیں اور اس بنا پر وہ اہل کتاب کی آزاد مش
عورتوں کو اس اجازت سے خارج قرار دیتے ہیں یہی رائے حسن، شعبی اور ابوالخیر شعیب کی ہے اور حنفیہ نے بھی اسی کو پسند کیا ہے۔
بخلاف اس کے امام شافعی کی رائے یہ ہے کہ یہاں یہ لفظ لونڈیوں کے مقابلہ میں استعمال ہوا ہے، یعنی اس سے مراد اہل کتاب
کی وہ عورتیں ہیں جو لونڈیاں نہ ہوں۔

۲۳ اہل کتاب کی عورتوں سے نکاح کی اجازت دینے کے بعد یہ فقہاء اس لیے تنبیہ کے طور پر ارشاد فرمایا گیا ہے کہ
جو شخص اس اجازت سے فائدہ اٹھائے وہ اپنے ایمان و اخلاق کی طرف سے ہوشیار رہے۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ کافر بھری کے
عشق میں مبتلا ہو کر یا اس کے عقائد و اعمال سے متاثر ہو کر وہ اپنے ایمان سے ہاتھ دھو بیٹھے، یا اخلاق و معاشرت میں ایسی روش

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ
وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ
وَأَنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَوْ عَلَى سَفَرٍ
أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُم مِّنَ الْغَايَةِ أَوْ لَسْتُمْ بِالنِّسَاءِ فَلَمْ يَجِدُوا
مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ
مِّنْهُ مَا يَرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَكِنْ يُرِيدُ

اے ایمان لانے والو! جب تم نماز کے لیے اٹھو تو چاہیے کہ اپنے مونہ اور ہاتھ کھینچیں
تک دھو لو، سروں پر ہاتھ پھیر لو اور پاؤں ٹخنوں تک دھو لیا کرو۔ اگر جنابت کی حالت میں ہو تو
نہا کر پاک ہو جاؤ۔ اگر بیمار ہو یا سفر کی حالت میں ہو یا تم میں سے کوئی شخص رفع حاجت کر کے
آئے یا تم نے عورتوں کو ہاتھ لگایا ہو اور پانی نہ ملے تو پاک مٹی سے کام لو، بس اُس پر ہاتھ مار کر
اپنے مونہ اور ہاتھوں پر پھیر لیا کرو۔ اللہ تم پر زندگی کو تنگ نہیں کرنا چاہتا، مگر وہ چاہتا ہے کہ
پرچل پڑے جو ایمان کے منافی ہو۔

۲۴۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حکم کی جو تشریح فرمائی ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ مونہ دھونے میں کلی کرنا
اور ناک صاف کرنا بھی شامل ہے، بغیر اس کے مونہ کے غسل کی تکمیل نہیں ہوتی۔ اور کان چونکہ سر کا ایک حصہ ہیں اس لیے
سر کے مسح میں کانوں کے اندر دینی و بیرون دینی حصوں کا مسح بھی شامل ہے۔ نیز وضو شروع کرنے سے پہلے ہاتھ دھو لینے چاہیے تاکہ
جن ہاتھوں سے آدمی وضو کر رہا ہو وہ خود پہلے پاک ہو جائیں۔

۲۵۔ جنابت خواہ مباشرت سے لاحق ہوئی ہو یا غواہ میں مادہ منویہ خارج ہونے کی وجہ سے، دونوں صورتوں میں
میں غسل واجب ہے۔ اس حالت میں غسل کے بغیر نماز پڑھنا یا قرآن کو ہاتھ لگانا مائز نہیں۔ (مزید تفصیلات کے لیے ملاحظہ ہو
سورۃ نسا، حاشیہ ۶۷، ۶۸ و ۶۹)

۲۶۔ تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورۃ نسا، حاشیہ ۶۹ و ۷۰۔

لِيُكْفِرَ عَنْكُمْ وَلِيَتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ①
 وَاذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمِيثَاقَهُ الَّذِي وَاثَقَكُمْ بِهِ
 إِذْ قُلْتُمْ سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ
 الصُّدُورِ ② يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوْمِينَ لِلَّهِ
 شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاَنُ قَوْمٍ عَلَىٰ أَلَّا
 تَعْدِلُوا أَعْدِلُوا هُوَ أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ
 بِمَا تَعْمَلُونَ ③ وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

تمہیں پاک کرے اور اپنی نعمت تم پر تمام کرے، شاید کہ تم شکر گزار بنو۔
 اللہ نے تم کو جو نعمت عطا کی ہے اس کا خیال رکھو اور اس پختہ عہد و پیمان کو نہ بھولو جو
 اس نے تم سے لیا ہے، یعنی تمہارا یہ قول کہ ہم نے سنا اور اطاعت قبول کی، اللہ سے ڈرو،
 اللہ دلوں کے راز تک جانتا ہے۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو! اللہ کی خاطر راستی پر قائم رہنے والے
 اور انصاف کی گواہی دینے والے بنو۔ کسی گروہ کی دشمنی تم کو اتنا مشتعل نہ کرے کہ انصاف سے
 پھر جاؤ۔ عدل کرو، یہ خدا ترسی سے زیادہ مناسب تر رکھتا ہے۔ اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو،
 جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس سے پوری طرح باخبر ہے۔ جو لوگ ایمان لائیں اور نیک عمل کریں،

۲۷ جس طرح پاکیزگی نفس ایک نعمت ہے اسی طرح پاکیزگی جسم بھی ایک نعمت ہے۔ انسان پر اللہ کی نعمت اسی وقت
 مکمل ہو سکتی ہے جبکہ نفس و جسم دونوں کی طہارت و پاکیزگی کے لیے پوری ہدایت اسے مل جائے۔

۲۸ یعنی یہ نعمتِ کرندگی کی شاہ راہِ ستیم تھامے لیے روشن کردی اور دنیا کی ہدایت و رہنمائی کے منصب پر تمہیں مقرر فرمایا۔

۲۹ ملاحظہ ہو سورہ ناز، حاشیہ ۱۶۴، ۱۶۵۔

لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ عَظِيمٌ ۝ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا
بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ۝ يَأَيُّهَا الَّذِينَ
آمَنُوا أَذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ
يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ فَكَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ
وَاتَّقُوا اللَّهَ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝

۲۴

اللہ نے ان سے وعدہ کیا ہے کہ ان کی خطاؤں سے درگزر کیا جائے گا اور انہیں بڑا اجر ملے گا۔
اسے وہ لوگ جو کفر کریں اور اللہ کی آیات کو جھٹلائیں تو وہ دوزخ میں جانے والے ہیں۔

اے ایمان لانے والو! اللہ کے اس احسان کو یاد کرو جو اس نے (ابھی حال میں) تم پر
کیا ہے جبکہ ایک گروہ نے تم پر دست درازی کا ارادہ کر لیا تھا مگر اللہ نے ان کے ہاتھ
تم پر اٹھنے سے روک دیئے۔ اللہ سے ڈر کر کام کرتے رہو، ایمان رکھنے والوں کو اللہ ہی پر
بھروسہ کرنا چاہیے۔

۳۳ اشارہ ہے اس واقعہ کی طرف جسے حضرت عبداللہ بن عباس نے روایت کیا ہے کہ یہودیوں میں سے ایک
گروہ نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے خاص خاص صحابہ کو کھانے کی دعوت پر بلایا تھا اور خفیہ طور پر یہ سازش کی تھی کہ
اچانک ان پر ٹوٹ پڑیں گے اور اس طرح اسلام کی جان نکال دیں گے لیکن عین وقت پر اللہ کے فضل سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم
کو اس سازش کا حال معلوم ہو گیا اور آپ دعوت پر تشریف نہ لے گئے چونکہ یہاں سے خطاب کا رخ بتی اسرائیل کی طرف
پھر رہا ہے اس لیے تمہید کے طور پر اس واقعہ کا ذکر فرمایا گیا ہے۔

یہاں سے جو تقریر شروع ہو رہی ہے اس کے دو مقصد ہیں۔ پہلا مقصد یہ ہے کہ مسلمانوں کو اس روش پر چلنے سے روکا
جائے جس پر ان کے پیش رو اہل کتاب چل رہے تھے چنانچہ انہیں بتایا جا رہا ہے کہ جس طرح آج تم سے عہد لیا گیا ہے اسی طرح
مکی نبی محمد بنی اسرائیل سے اور مسیح علیہ السلام کی امت سے بھی لیا جا چکا ہے پھر کہیں ایسا نہ ہو کہ جس طرح وہ اپنے عہد کو توڑ کر
مگر امیروں میں مبتلا ہوئے اسی طرح تم بھی اسے توڑ دو اور گمراہ ہو جاؤ۔ دوسرا مقصد یہ ہے کہ یہود اور نصاریٰ دونوں کو ان کی
فلطیوں پر تنبیہ کیا جائے اور انہیں دین حق کی طرف دعوت دی جائے۔

وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَبَعَثْنَا مِنْهُمُ اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ لَئِنْ أَقَمْتُمُ الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَآمَنْتُمْ بِرُسُلِي وَعَزَّرْتُمْ سُوهُهُمْ وَأَقْرَضْتُمُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا لَأُكَفِّرَنَّ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ

اللہ نے بنی اسرائیل سے پختہ عہد لیا تھا اور ان میں بارہ نقیب مقرر کیے تھے اور ان سے کہا تھا کہ ”میں تمہارے ساتھ ہوں، اگر تم نے نماز قائم رکھی اور زکوٰۃ دی اور میرے رسولوں کو مانا اور ان کی مدد کی اور اپنے خدا کو اچھا قرض دیتے رہے تو یقین رکھو کہ میں تمہاری برائیاں تم سے زائل کر دوں گا“

۳۱۔ نقیب کے معنی نگران اور تفتیش کرنے والے ہیں۔ بنی اسرائیل کے بارہ قبیلے تھے اور اللہ تعالیٰ نے ان میں سے ہر قبیلہ پر ایک ایک نقیب خود اسی قبیلہ سے مقرر کرنے کا حکم دیا تھا تاکہ وہ ان کے حالات پر نظر رکھے اور انہیں بنی دہ اخلاقی سے بچانے کی کوشش کرتا رہے۔ بائبل کی کتاب گنتی میں بارہ سرداروں کا ذکر موجود ہے، مگر ان کی وہ حیثیت جو یہاں لفظ ”نقیب“ سے قرآن میں بیان کی گئی ہے، بائبل کے بیان سے ظاہر نہیں ہوتی۔ بائبل انہیں صرف رئیسوں اور سرداروں کی حیثیت سے پیش کرتی ہے، اور قرآن ان کی حیثیت اخلاقی و دینی نگران کار کی قرار دیتا ہے۔

۳۲۔ یعنی جو رسول بھی میری طرف سے آئیں، ان کی دعوت پر اگر تم بیک کتے اور ان کی مدد کرتے رہے۔

۳۳۔ یعنی خدا کی راہ میں اپنا مال خرچ کرتے رہے۔ چونکہ اللہ تعالیٰ اس ایک ایک پائی کو، جو انسان اس کی راہ میں خرچ کرے، کئی گنے زیادہ انعام کے ساتھ واپس کرنے کا وعدہ فرماتا ہے، اس لیے قرآن میں جگہ جگہ راہ خدا میں مال خرچ کرنے کو ”قرض“ سے تعبیر کیا گیا ہے۔ بشرطیکہ وہ ”اچھا قرض“ ہو، یعنی جائز ذرائع سے کمائی ہوئی دولت خرچ کی جائے، خدا کے قانون کے مطابق خرچ کی جائے اور خلوص و حسن نیت کے ساتھ خرچ کی جائے۔

۳۴۔ کسی سے اس کی برائیاں نازل کر دینے کے دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ راہ راست کو اختیار کرنے اور خدا کی ہدایت کے مطابق فکر و عمل کے صحیح طریقہ پر چلنے کا لازمی نتیجہ یہ ہو گا کہ انسان کا نفس بہت سی برائیوں سے اور اس کا طرز زندگی بہت سی خرابیوں سے پاک ہوتا چلا جائے گا۔ دوسرے یہ کہ اس اصلاح کے باوجود اگر کوئی شخص بحیثیت جمہوری کمال کے مرتبے کو نہ پہنچ سکے اور کچھ نہ کچھ برائیاں اس کے اندر باقی رہ جائیں تو اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے ان پر مواخذہ نہ فرمائے گا اور ان کو اس کے حسابے سا قسط کرنے کا، کیونکہ جس نے اساسی ہدایت اور دنیاوی اصلاح قبول کر لی ہو اس کی جزئی اور ضمنی برائیاں

وَلَا دُخَانُ مِنْهَا يُجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فَمَنْ كَفَرَ
بَعْدَ ذَلِكَ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ﴿۱۷﴾ فِيمَا

اور تم کو ایسے باغوں میں داخل کروں گا جن کے نیچے نہریں بہتی ہوں گی، مگر اس کے بعد جس نے
تم میں سے کفر کی روش اختیار کی تو درحقیقت اس نے سواۓ سبیل گم کر دی۔ پھر یہ ان کا

حساب لینے میں اللہ تعالیٰ سخت گیر نہیں ہے۔

۱۷ یعنی اس نے "سواۓ سبیل" کو پاکر کھو دیا اور وہ تباہی کے راستوں میں بھٹک نکلا۔ "سواۓ سبیل" کا ترجمہ
"توسط اعتدال کی شاہ راہ" کیا جاتا ہے مگر اس سے پورا معنوم ادا نہیں ہوتا۔ اسی لیے ہم نے ترجمہ میں اس لفظ ہی کو چون لکھوں
کے لیا ہے۔

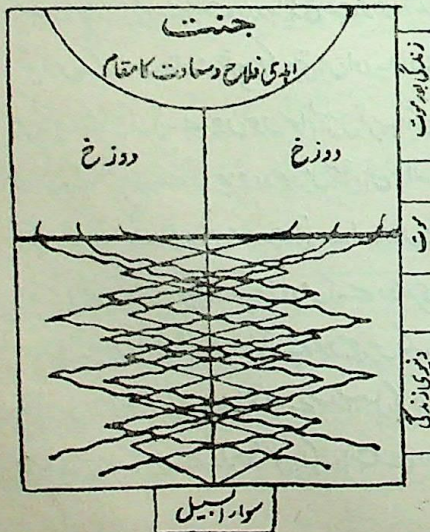
اس لفظ کی معنویت کو سمجھنے کے لیے پہلے یہ ذہن نشین کر لینا چاہیے کہ انسان بجا سے خود اپنی ذات میں ایک عالم اصغر
جس کے اندر بے شمار مختلف قوتیں اور قابلیتیں ہیں، خواہشیں ہیں، جذبات اور رجحانات ہیں، نفس اور جسم کے مختلف مطالبے
ہیں، الروح اور طبیعت کے مختلف تقاضے ہیں۔ پھر ان افراد کے ملنے سے جو اجتماعی زندگی بنتی ہے وہ بھی بے حد حساب
پیمیدہ تعلقات سے مرکب ہوتی ہے اور تمدن و تہذیب کے نشوونما کے ساتھ ساتھ اس کی پیچیدگیاں بڑھتی چلی جاتی ہیں۔ پھر دنیا
میں جو سامان زندگی انسان کے چاروں طرف پھیلا ہوا ہے اس سے کام لینے اور اس کو انسانی تمدن میں استعمال کرنے کا سوال بھی
انفرادی اور اجتماعی حیثیت سے بہت شلخ و رشاخ مسائل پیدا کرتا ہے۔

انسان اپنی کمزوری کی وجہ سے اس پورے عرصہٴ حیات پر ایک وقت ایک متوازن نظر نہیں ڈال سکتا۔ اس بنا پر
ہم ان اپنے لیے خود زندگی کا کوئی ایسا راستہ بھی نہیں بنا سکتا جس میں اس کی ساری قوتوں کے ساتھ انصاف ہو، اس کی
تمام خواہشوں کا ٹھیک ٹھیک حق ادا ہو جائے، اس کے سارے جذبات و رجحانات میں توازن قائم رہے، اس کے سب
اندرونی و بیرونی تقاضے تناسل کے ساتھ پورے ہوں، اس کی اجتماعی زندگی کے تمام مسائل کی مناسب رعایت ملحوظ ہو اور
ان سب کا ایک ہمارا درمنا سب حل نکل آئے، اور مادی اشیاء کو بھی شخصی اور تمدنی زندگی میں مدد، انصاف اور حق شناسی
کے ساتھ استعمال کیا جاتا رہے۔ جب انسان خود اپنا رہنا اور اپنا شارع بننا ہے تو حقیقت کے مختلف پہلوؤں میں سے کوئی
ایک پہلو، زندگی کی ضرورتوں میں سے کوئی ایک ضرورت، حل طلب مسئلوں میں سے کوئی ایک مسئلہ اس کے دماغ پر اس طرح مسلط
ہو جاتا ہے کہ دوسرے پہلوؤں اور ضرورتوں اور سکون کے ساتھ وہ بالارادہ یا بلارادہ بے انصافی کرنے لگتا ہے۔ اور اس کی اس
راے کے زبردستی نافذ کیے جانے کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ زندگی کا توازن گم ہو جاتا ہے اور وہ بے اعتدالی کی کسی ایک انتہائی طرف
ٹیر چلی جاتی ہے۔ پھر جب یہ ٹیڑھی راہ اختیار کر لیتی ہے تو پھر وہ اپنے لیے ناقابل برداشت ہو جاتی ہے تو

پہلو اور وہ ضروریات اور وہ مسائل جن کے ساتھ بے انصافی ہوتی تھی، بغاوت شروع کر دیتے ہیں اور زور لگانا شروع کرتے ہیں کہ ان کے ساتھ انصاف ہو۔ مگر انصاف پھر بھی نہیں ہوتا۔ کیونکہ پھر وہی عمل رونما ہوتا ہے کہ ان میں سے کوئی ایک، جو سابق بے اعتدالی کی بدولت سب سے زیادہ دبا یا گیا تھا، انسانی دماغ پر جاری ہو جاتا ہے اور اسے اپنے مخصوص مقتضیہ کے مطابق ایک خاص رخ پر ہمالے جاتا ہے جس میں پھر دوسرے پہلوؤں اور ضرورتوں اور مسئلوں کے ساتھ بے انصافی ہونے لگتی ہے۔ اس طرح انسانی زندگی کو کبھی سیدھا چلنا نصیب نہیں ہوتا۔ ہمیشہ وہ پیچو لے ہی کھاتی رہتی ہے اور تباہی کے ایک کنارے سے دوسرے کنارے کی طرف دھسکتی چلی جاتی ہے۔ تمام وہ راستے جو خود انسان نے اپنی زندگی کے لیے بنائے ہیں، خطِ سخن کی شکل میں واقع ہیں، غلط سمت سے چلتے ہیں اور غلط سمت پر ختم ہو کر پھر کسی دوسری غلط سمت کی طرف مڑ جاتے ہیں۔

ان بہت سے ٹیڑھے اور غلط راستوں کے درمیان ایک ایسی راہ جو بالکل وسط میں واقع ہو، جس میں انسان کی تمام قوتوں اور خواہشوں کے ساتھ، اس کے تمام جذبات و رجحانات کے ساتھ، اس کی روح اور جسم کے تمام مطالبوں اور تقاضوں کے ساتھ اور اس کی زندگی کے تمام مسائل کے ساتھ پورا پورا انصاف کیا گیا ہو، جس کے اندر کوئی ٹیڑھ، کوئی کجی، کسی پہلو کی بیجا رعایت اور کسی دوسرے پہلو کے ساتھ ظلم اور بے انصافی نہ ہو، انسانی زندگی کے صحیح ارتقاء اور اس کی کامیابی و بامرادگی کے لیے سمت ضروری ہے۔ انسان کی عین فطرت اس راہ کی طالب ہے، اور مختلف ٹیڑھے راستوں سے بار بار اس کے بغاوت کرنے کی اصل وجہ یہی ہے کہ وہ اس سیدھی شاہ راہ کو دھونڈتی ہے۔ مگر انسان خود اس شاہ راہ کو معلوم کرنے پر قادر نہیں ہے۔ اس کی طرف صرف خدا راہ نمائی کر سکتا ہے اور خدا نے اپنے رسول اسی لیے بھیجے ہیں کہ اس راہ راست کی طرف انسان کی رہنمائی کریں۔

قرآن اسی راہ کو سواۓ سبیل اور صراطِ مستقیم کہتا ہے۔ یہ شاہ راہ دنیا کی اس زندگی سے لے کر آخرت کی دوسری زندگی تک بے شمار ٹیڑھے راستوں کے درمیان سے سیدھی گزرتی چلی جاتی ہے۔ جو اس پر چلا، وہ یہاں راست کو اور آخرت میں کایاب و بامراد ہے، اور جس نے اس راہ کو گم کر دیا، وہ یہاں غلط ہیں، غلط رو، اور غلط کار ہے اور آخرت میں لامحالہ اسے دوزخ میں جانا ہے کیونکہ زندگی کے تمام ٹیڑھے راستے دوزخ ہی کی طرف جاتے ہیں۔



موجودہ زمانہ کے بعض نادان فلسفیوں نے یہ دیکھ کر کہ انسانی زندگی پے درپے ایک انتہا سے دوسری انتہا کی طرف دھسکتی چلی جا رہی ہے، یہ غلط نتیجہ نکال لیا کہ "مبدلی عمل" (Dialectical process) انسانی زندگی کے ارتقاء کا نظری طریق ہے۔ وہ اپنی حماقت سے یہ سمجھ بیٹھے کہ انسان کے ارتقاء کا راستہ یہی ہے کہ پہلا ایک انتہا پسندانہ

نَقَضِهِمْ مِيثَاقَهُمْ لَعْنُهُمْ وَجَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَاسِيَةً
يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ عَنْ مَوَاضِعِهِ وَنَسُوا حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا
بِهِ وَلَا تَزَالُ تَطَّلِعُ عَلَى خَائِنَةٍ مِنْهُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ

اپنے عہد کو توڑ ڈالنا تھا جس کی وجہ سے ہم نے ان کو اپنی رحمت سے دور پھینک دیا اور ان کے دل سخت کر دیے۔ اب ان کا حال یہ ہے کہ الفاظ کا الٹ پھیر کر کے بات کو کہیں سے کہیں لے جاتے ہیں، جو تعلیم انہیں دی گئی تھی اس کا بڑا حصہ بھول چکے ہیں، اور اُسے دن تمہیں ان کی کسی نہ کسی خیانت کا پتہ چلتا رہتا ہے۔ ان میں سے بہت کم لوگ اس عیب سے بچے ہوئے ہیں۔ (پس جب یہ اس حال کو پہنچ چکے ہیں تو جو شرارتیں بھی یہ کریں وہ ان سے عین متوقع ہیں)

دعویٰ (Thesis) اُسے ایک رخ پر بہا لے جائے، پھر اس کے جواب میں دوسرا دیا ہی انتہا پسندانہ دعویٰ (Antithesis) اسے دوسری انتہا کی طرف کھینچنے اور پھر دونوں کے امتزاج (Synthesis) سے ارتقاجات کا راستہ بنے۔ حالانکہ دراصل یہ ارتقا کی راہ نہیں ہے بلکہ بد نصیبی کے دھکے ہیں جو انسانی زندگی کے صحیح ارتقا میں بار بار مانع ہو رہے ہیں۔ ہر انتہا پسندانہ دعویٰ زندگی کو اس کے کسی ایک پہلو کی طرف موڑتا ہے اور اسے کھینچنے کیلئے چلا جاتا ہے۔ یہاں تک کہ جب وہ سوار اسمیل سے بہت دور جا پڑتی ہے تو خود زندگی ہی کی بعض دوسری حقیقتیں، جن کے ساتھ بے انصافی ہو رہی تھی، اس کے خلاف بغاوت شروع کر دیتی ہیں اور یہ بغاوت ایک جوابی دعوے کی شکل اختیار کر کے اسے مخالف سمت میں کھینچنا شروع کرتی ہے۔ جو سوار اسمیل قریب آتی ہے ان متضاد دعووں کے درمیان مصالحت ہونے لگتی ہے اور ان کے امتزاج سے وہ چیزیں وجود میں آتی ہیں جو انسانی زندگی میں ناغہ ہیں۔ لیکن جب وہاں نہ سوار اسمیل کے نشانات دکھانے والی روشنی موجود ہوتی ہے اور نہ اس پر ثابت قدم رکھنے والا ایمان، تو وہ جوابی دعویٰ زندگی کو اس مقام پر پھیرنے نہیں دیتا بلکہ اپنے زور میں اُسے دوسری جانب انتہا تک کھینچتا چلا جاتا ہے یہاں تک کہ پھر زندگی کی کچھ دوسری حقیقتوں کی نفی شروع ہو جاتی ہے اور نتیجہ میں ایک دوسری بغاوت اُٹھ کھڑی ہوتی ہے۔ اگر ان کم نظیر فلسفیوں تک قرآن کی روشنی پہنچ گئی ہوتی اور انہوں نے سوار اسمیل کو دیکھ لیا ہوتا تو انہیں معلوم ہو جاتا کہ انسان کے لئے ارتقا کا صحیح راستہ یہی سوار اسمیل ہے نہ کہ خط سمتی پر ایک انتہا سے دوسری انتہا کی طرف دھکے کھاتے پھرنے۔

فَاعْفُ عَنْهُمْ وَاصْفَحْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْحَسَنِينَ ۝۱۳ وَ مِنَ
الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي أَخَذْنَا مِيثَاقَهُمْ فَنَسُوا حَظًّا
فَمَا ذَكَّرُوا بِهِ فَأَعْرَبْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ
إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَ سَوْفَ يُنَبِّئُهُمُ اللَّهُ بِمَا كَانُوا
يَصْنَعُونَ ۝۱۴ يَا هَلْ أَكْتَبَ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ
كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ

لہذا انہیں معاف کرو اور ان کی حرکات سے چشم پوشی کرتے رہو، اللہ اُن لوگوں کو پسند کرتا ہے جو
احسان کی روش رکھتے ہیں۔

اسی طرح ہم نے اُن لوگوں سے بھی پختہ محمدیہ تھا جنہوں نے کہا تھا کہ ہم نصاریٰ ہیں، مگر
ان کو بھی جو سبق یاد کرایا گیا تھا اس کا ایک بڑا حصہ انہوں نے فراموش کر دیا، آخر کار ہم نے ان کے
درمیان ہمیشہ ہمیشہ کے لیے دشمنی اور آپس کے بغض و عناد کا بیج بو دیا، اور ضرور ایک وقت آئے گا
جب اللہ انہیں بتائے گا کہ وہ دنیا میں کیا بناتے رہے ہیں۔

اسے اہل کتاب! ہمارا رسول تمہارے پاس آگیا ہے جو کتاب الہی کی بہت سی اُن باتوں کو تمہارے
سامنے کھول رہا ہے جن پر تم پر وہ ڈالا کرتے تھے، اور بہت سی باتوں سے درگزر بھی کر جاتا ہے۔

۱۳ لوگوں کا یہ خیال غلط ہے کہ "نصاری" کا لفظ "ناصر" سے ماخوذ ہے جو مسیح علیہ السلام کا وطن تھا۔ دراصل اس کا
ماخذ "نُصرت" ہے، اور اس کی بنا وہ قول ہے جو مسیح علیہ السلام کے سوال مِّنْ أَنْصَارِيٍّ إِلَى اللَّهِ (خدائی راہ میں کون لوگ میرے
مددگار ہیں؟) کے جواب میں حواریوں نے کہا تھا کہ نَحْنُ أَنْصَارُكَ اللَّهُ (ہم اللہ کے کام میں مددگار ہیں) عیسائی مصنفین
کو بالعموم بعض ظاہری مشابہت دیکھ کر یہ غلط فہمی ہوئی کہ مسیحیت کی ابتدائی تاریخ میں ناصریہ (Nazarenes) کے نام سے
جو ایک فرقہ پایا جاتا تھا اور جنہیں حقارت کے ساتھ ناصری اور ایوبی کہا جاتا تھا، انہی کے نام کو قرآن نے تمام عیسائیوں کے لیے

قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ مُبِينٌ ۝ يَهْدِي بِهِ اللَّهُ
مَنِ اتَّبَعَ رِضْوَانَهُ سُبُلَ السَّلَامِ وَيُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ
إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝ لَقَدْ
كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ قُلْ

تمہارے پاس اللہ کی طرف سے روشنی آگئی ہے اور ایک ایسی حق کتاب جس کے ذریعہ سے
اللہ تعالیٰ ان لوگوں کو جو اس کی رضا کے طالب ہیں سلامتی کے طریقے بتاتا ہے اور اپنے اذن سے
ان کو اندھیروں سے نکال کر اُجالے کی طرف لاتا ہے اور راہِ راست کی طرف ان کی رہنمائی کرتا ہے۔
یقیناً کفر کیا ان لوگوں نے جنہوں نے کہا کہ مسیح ابن مریم ہی خدا ہے۔ اے محمد! ان سے کہو کہ

استمال کیا ہے۔ لیکن یہاں قرآن صاف کہہ رہا ہے کہ انہوں نے خود کہا تھا کہ ہم نصاریٰ ہیں، اور یہ ظاہر ہے کہ عیسائیوں نے
اپنا نام کبھی ناہری نہیں رکھا۔

۳۷۷ یعنی تمہاری بعض چوریاں اور خیاں تیں کھول دیتا ہے جن کا کھونا دین حق کو قائم کرنے کے لیے ناگزیر ہے، اور بعض
سے چشم پوشی اختیار کرتا ہے جن کے کھولنے کی کوئی حقیقی ضرورت نہیں ہے۔

۳۷۸ ”سلامتی“ سے مراد غلط یعنی، غلط اندیشی اور غلط کاری سے بچنا اور اس کے نتائج سے محفوظ رہنا ہے۔ جو شخص
اللہ کی کتاب اور اس کے رسول کی زندگی سے روشنی حاصل کرتا ہے اسے نکر عمل کے ہر جوڑا ہے پر یہ معلوم ہو جاتا ہے کہ وہ کس طرح
ان غلطیوں سے محفوظ رہے۔

۳۷۹ عیسائیوں نے ابتداً مسیح کی شخصیت کو انسانیت اور الوہیت کا مرکب قرار دے کر جو غلطی کی تھی، اس کا نتیجہ یہ ہوا
کہ ان کے لیے مسیح کی حقیقت ایک معما بن کر رہ گئی جسے ان کے علماء نے فطاعی اور قیاس آرائی کی مدد سے حل کرنے کی جتنی کوشش
کی اتنے ہی زیادہ الجھتے چلے گئے۔ ان میں سے جس کے ذہن پر اس مرکب شخصیت کے جو انسانانی نے غلبہ کیا اس نے مسیح کے بن اللہ
ہونے اور سین متقل خداؤں میں سے ایک ہونے پر زور دیا۔ اور جس کے ذہن پر جزو الوہیت کا اثر زیادہ غالب ہوا اس نے مسیح کو
اللہ تعالیٰ کا جسمانی طور پر قدم دے کر عین اللہ بنا دیا اور اللہ ہونے کی حیثیت ہی سے مسیح کی عبادت کی۔ ان کے درمیان بیچ کی راہ
جنہوں نے نکالی جا ہی انہوں نے سارا زور ایسی لفظی تعبیریں فراہم کرنے پر صرف کر دیا جن سے مسیح کو انسان بھی کہا جاتا رہا اور اس کے
ساتھ خدا بھی سمجھا جا سکے، خدا اور مسیح الگ الگ بھی ہوں اور ہر ایک بھی رہیں۔ (ملاحظہ ہو سورہ ناز، حاشیہ ۲۱۲، ۲۱۳، ۲۱۴)

فَمَنْ يَبْلُغْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا إِنَّ آرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ
ابْنَ مَرْيَمَ وَأُمَّهُ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَلِلَّهِ مُلْكُ
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا يُخْلِقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ١٤ وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ
أَبْنَاءُ اللَّهِ وَاجِبَاءُوهٗ قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ بَلْ أَنْتُمْ
بَشَرٌ مِمَّنْ خَلَقَ يُغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ

اگر خدا مسیح ابن مریم کو اور اس کی ماں اور تمام زمین والوں کو ہلاک کر دینا چاہے تو کس کی مجال ہے کہ اس کو اس ارادے سے باز رکھ سکے؟ اللہ تو زمین اور آسمانوں کا اور ان سب چیزوں کا مالک ہے جو زمین اور آسمانوں کے درمیان پائی جاتی ہیں، جو کچھ چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور اس کی قدرت ہر چیز پر حاوی ہے۔

یہود اور نصاریٰ کہتے ہیں کہ ہم اللہ کے بیٹے اور اس کے چہیتے ہیں۔ ان سے پوچھو پھڑو تمہارے گناہوں پر تمہیں سزا کیوں دیتا ہے؟ درحقیقت تم بھی ویسے ہی انسان ہو جیسے انسان خدا نے پیدا کیے ہیں۔ وہ جسے چاہتا ہے معاف کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے سزا دیتا ہے۔

و ۲۱۴۔

۴۵ اس فقرے میں ایک لطیف اشارہ ہے اس طرف کہ بعض مسیح کی عجمی پیدائش اور ان کے اخلاقی کمالات اللہ کی مہر و کرم کو دیکھ کر جو لوگ اس دھوکہ میں پڑ گئے کہ مسیح ہی خدا ہے وہ درحقیقت ضلالت نادان ہیں۔ مسیح تو اللہ کے بے شمار عجب و تخلیق میں سے محض ایک نمونہ ہے جسے دیکھ کر ان ضعیف ابھرتوں کی نگاہیں چندھیا گئیں۔ اگر ان لوگوں کی نگاہ کچھ وسیع ہوتی تو انہیں نظر آتا کہ اللہ نے اپنی تخلیق کے اس سے بھی زیادہ حیرت انگیز نمونے پیش کیے ہیں اور اس کی قدرت کسی حد کے اندر محدود نہیں ہے۔ پس یہ بڑی بے دانسی ہے کہ مخلوق کے کمالات کو دیکھ کر اسی پر خالق ہونے کا گمان کر لیا جائے۔ دانشمند ہیں

وَلِلّٰهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَلَئِنَّ الْمَصِيْرَ
يَاْهَلَ الْكِتٰبِ قَدْ جَآءَكُمْ رَسُوْلُنَا يَبِيْنُ لَكُمْ عَلٰى فِتْرَةٍ مِّنَ
الرَّسْلِ اَنْ تَقُوْلُوْا مَا جَآءَنَا مِنْ بَشِيْرٍ وَّلَا نَذِيْرٌ فَقَدْ
جَآءَكُمْ بَشِيْرٌ وَّ نَذِيْرٌ وَاللّٰهُ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝۱۹
وَ اِذْ قَالَ مُوسٰى لِقَوْمِهٖ يُقُوْمُ اذْكُرُوْا نِعْمَةَ اللّٰهِ عَلَيْكُمْ
اِذْ جَعَلَ فِيْكُمْ اَنْبِيَآءَ وَجَعَلَ لَكُم مَّلُوْكًا ۖ وَاَسْكَنَكُمْ مَّآلِمَ يُوْنِت
اَحَدًا مِّنَ الْعٰلَمِيْنَ ۝۲۰ يُقُوْمُ اَدْخُلُوا الْاَرْضَ الْمُقَدَّسَةَ

زمین اور آسمان اور ان کی ساری موجودات اس کی ملک ہیں، اور اسی کی طرف سب کو جانا ہے۔
اسے اہل کتاب! ہمارا یہ رسول ایسے وقت تمہارے پاس آیا ہے اور دین کی واضح تعلیم تمہیں
دے رہا ہے جبکہ رسولوں کی آمد کا سلسلہ ایک مدت سے بند تھا، تاکہ تم یہ نہ کہہ سکو کہ ہمارے پاس
کوئی بشارت دینے والا اور ڈرانے والا نہیں آیا۔ سو دیکھو! اب وہ بشارت دینے اور ڈرانے والا
آگیا۔ اور اللہ ہر چیز پر قادر ہے۔

یاد کرو جب موسیٰ نے اپنی قوم سے کہا تھا کہ ”اے میری قوم کے لوگو! اللہ کی اُس نعمت کا
خیال کرو جو اس نے تمہیں عطا کی تھی۔ اُس نے تم میں نبی پیدا کیے، تم کو فرماں روا بنایا، اور تم کو
وہ کچھ دیا جو دنیا میں کسی کو نہ دیا تھا۔ اے برادرانِ قوم! اس مقدس سرزمین میں داخل ہو جاؤ

جو مخلوق کے کمالات میں خالق کی عظیم الشان قدرت کے نشانات دیکھتے ہیں اور ان سے ایمان کا دراصل کرتے ہیں۔

۱۹ اس موقع پر یہ فقرہ نہایت بلیغ و لطیف ہے۔ اس کا مطلب یہ بھی ہے کہ جو خدا پہلے بشارت دینے والے اور
نڈانے والے سمجھے پر قادر تھا اسی نے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اس خدمت پر مامور کیا ہے اور وہ ایسا کرنے پر قادر تھا۔ دوسرا
مطلب یہ ہے کہ اگر تم نے اس بشارت و نذیر کی بات نہ مانی تو یاد رکھو کہ اللہ قادر و توانا ہے، ہر سزا جو وہ تمہیں دینا چاہے بلا مشقت

الَّتِي كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَرْتَدُّوا عَلَىٰ أَدْبَارِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا
خُسْرَيْنِ ۚ قَالُوا يَمُوسَىٰ إِنَّ فِيهَا قَوْمًا جَبَّارِينَ ۚ وَإِنَّا لَنَن
تَدَّخُلُهَا حَتَّىٰ يُخْرِجُوا مِنْهَا فَإِن يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِنَّا دَاخِلُونَ ۚ
قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

جواشر نے تمہارے لیے لکھ دی ہے، پیچھے نہ ہٹو ورنہ ناکام و نامراد پلٹو گے۔ انہوں نے
جواب دیا "اے موسیٰ! وہاں تو بڑے زبردست لوگ رہتے ہیں، ہم وہاں ہرگز نہ جائیں گے
جب تک وہ وہاں سے نکل نہ جائیں۔ ہاں اگر وہ نکل گئے تو ہم داخل ہونے کے لیے تیار ہیں۔"
اُن ڈرنے والوں میں دو شخص ایسے بھی تھے جن کو اللہ نے اپنی نعمت سے نوازا تھا۔ انہوں نے کہا کہ
دے سکتا ہے۔

۴۶ یہ اشارہ ہے بنی اسرائیل کی اُس غفلت گزشتہ کی طرف جو حضرت موسیٰ علیہ السلام سے بہت پہلے کسی زمانہ میں
ان کو حاصل تھی۔ ایک طرف حضرت ابراہیم، حضرت اسحاق، حضرت یعقوب اور حضرت یوسف جیسے جلیل القدر پیغمبران کی قوم میں پیدا
ہوئے۔ اور دوسری طرف حضرت یوسف علیہ السلام کے زمانہ میں اور ان کے بعد مصر میں ان کو بڑا اقتدار نصیب ہوا۔ مدت دراز تک
یہی اس زمانہ کی عذرب دنیا کے سب سے بڑے فرمانروا تھے اور انہی کا کہہ مہر اور اس کے نواح میں وہاں تھا۔ عموماً لوگ بنی اسرائیل کے
عروج کی تاریخ حضرت موسیٰ سے شروع کرتے ہیں لیکن قرآن اس مقام پر تصریح کرتا ہے کہ بنی اسرائیل کا اصل زمانہ عروج حضرت
موسیٰ سے پہلے گزر چکا تھا جسے خود حضرت موسیٰ اپنی قوم کے سامنے اس کے شاندار ماضی کی حیثیت سے پیش کرتے تھے۔
۴۷ اس سے مراد فلسطین کی سرزمین ہے جو حضرت ابراہیم، حضرت اسحاق اور حضرت یعقوب کا مسکن رہ چکی تھی۔
بنی اسرائیل جب مصر سے نکل آئے تو اسی سرزمین کو اللہ تعالیٰ نے اُن کے لیے نامزد فرمایا اور حکم دیا کہ جاکر اسے فتح کرو۔
۴۸ حضرت موسیٰ کی یہ تقریر اس موقع کی ہے جبکہ مصر سے نکلنے کے تقریباً دو سال بعد آپ اپنی قوم کو اپنے موعود
دشنت فاران میں خیمہ زن تھے۔ یہ بابا بن جزیرہ نماے سینا میں عرب کی شمالی اور فلسطین کی جنوبی سرحد سے متصل واقع ہے۔
۴۹ قَالِ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ کے دو مطلب ہو سکتے ہیں۔ ایک یہ کہ جو لوگ جباروں سے ڈر رہے
تھے اُن کے درمیان سے دو شخص بول اُٹھے۔ دوسرا یہ کہ جو لوگ خدا سے ڈرنے والے تھے ان میں سے دو شخصوں نے یہ
بات کہی۔

ادْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَإِذَا دَخَلْتُمُوهُ فَارْجِعْكُمْ غَلِبُونَ ۚ
وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۲۲﴾ قَالُوا يَمُوسَى إِنَّا
لَن نَدْخُلَهَا أَبَدًا مَا دَامُوا فِيهَا فَاذْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا
إِنَّا هَاهُنَا قَاعِدُونَ ﴿۲۳﴾ قَالَ رَبِّ إِنِّي لَا أَمْلِكُ إِلَّا نَفْسِي وَأَخِي
فَافْرُقْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ﴿۲۴﴾ قَالَ فَإِنَّا
مُحَرَّمَةٌ عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً يَتِيهُونَ فِي الْأَرْضِ ط

اُن جباروں کے مقابلہ میں دروازے کے اندر گھس جاؤ، جب تم اندر پہنچ جاؤ گے تو تم ہی
غالب رہو گے۔ اللہ پر بھروسہ رکھو اگر تم مومن ہو۔ لیکن انہوں نے پھر یہی کہا کہ "اے موسیٰ! ہم تو وہاں
کبھی نہ جائیں گے جب تک وہ وہاں موجود ہیں۔ بس تم اور تمہارا رب، دونوں جاؤ اور لڑو،
ہم یہاں بیٹھے ہیں۔" اس پر موسیٰ نے کہا "اے میرے رب! میرے اختیار میں کوئی نہیں مگر یا
میری اپنی ذات یا میرا بھائی، پس تو ہمیں ان نافرمان لوگوں سے الگ کر دے۔" اللہ
نے جواب دیا "اچھا تو وہ ملک چالیس سال تک ان پر حرام ہے، یہ زمین میں مائے مائے پھریں
ہو گئے۔"

۴۶ اس قصے کی تفصیلات بائبل کی کتاب گنتی، استثنار اور شمع میں ملیں گی۔ خلاصہ اس کا یہ ہے کہ حضرت موسیٰ
نے دشتِ فاران سے بنی اسرائیل کے ۱۲ سرداروں کو فلسطین کا دورہ کرنے کے لیے بھیجا تاکہ وہاں کے حالات معلوم کر کے
آئیں۔ یہ لوگ چالیس دن دورہ کر کے وہاں سے واپس آئے اور انہوں نے قوم کے مجمع عام میں بیان کیا کہ واقعی وہاں دودھ
تھرشد کی نہریں بہتی ہیں، لیکن جو لوگ وہاں بسے ہوئے ہیں وہ زوردار ہیں... ہم اس لائق نہیں ہیں کہ ان لوگوں پر حملہ
کریں..... وہاں جتنے آدمی ہم نے دیکھے وہ سب بڑے قد اور ہیں اور ہم نے وہاں جی عناق کو بھی دیکھا جو جبار ہیں اور
جباروں کی نسل سے ہیں اور ہم تو اپنی ہی نگاہ میں ایسے تھے جیسے بٹکے ہوتے ہیں اور ایسے ہی ان کی نگاہ میں تھے۔ یہ
بیان سن کر سارا مجمع چیخ اٹھا کہ اے کاش ہم مصر ہی میں مرنے لیا کاش اس بیابان ہی میں مرتے! خداوند کیوں ہم کو یہ

1937

12



Handwritten text, likely a description or notes related to the map above. The text is very faint and mostly illegible due to fading. It appears to be a single paragraph of text, possibly describing the area shown in the map or providing some context for the drawing.

لَتَقْتُلُنِي مَا أَنَا بِبَاسٍ يَدِي إِلَيْكَ لِأَقْتُلَكَ إِنِّي أَخَافُ
 اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ۝۲۸ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ تَبْشُرَ بِأَبْنَيْ وَثِيكَ فَتَكُونَ
 مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ ۝۲۹ فَطَوَّعَتْ لَهُ
 نَفْسُهُ قَتْلَ أَخِيهِ فَقَتَلَهُ فَأَصْبَحَ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝۳۰

اتھ اٹھائے گا تو میں تجھے قتل کرنے کے لیے ہاتھ نہ اٹھاؤں گا، میں اللہ رب العالمین سے
 ڈرتا ہوں۔ میں چاہتا ہوں کہ میرا اور اپنا گناہ تو ہی سمیٹ لے اور دوزخی بن کر رہے۔ ظالموں
 کے ظلم کا یہی ٹھیک بدلہ ہے۔ آخر کار اس کے نفس نے اپنے بھائی کا قتل اس کے لیے آسان
 کر دیا اور وہ اسے مار کر اُن لوگوں میں شامل ہو گیا جو نقصان اٹھانے والے ہیں۔

یعنی، اب اس سے بہت زیادہ محنت مزار احمد صلی اللہ علیہ وسلم کے مقابلہ میں باغیانہ روش اختیار کر کے پاؤ گے۔

۲۸ یعنی تیری قربانی، اگر قبول نہیں ہوئی تو یہ میرے کسی تصور کی وجہ سے نہیں ہے بلکہ اس وجہ سے ہے کہ تجھیں

تقریب نہیں ہے، لہذا میری جان لینے کے بجائے تجھ کو اپنے اندر تقویٰ پیدا کرنے کی فکر کرنی چاہیے۔

۲۹ اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ اگر تو مجھے قتل کرنے کے لیے آئے گا تو میں ہاتھ باندھ کر تیرے سامنے قتل ہونے

کے لیے بیٹھ جاؤں گا اور طاقت نہ کروں گا۔ بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ تو میرے قتل کے درپے ہوتا ہے تو ہوں، میں تیرے قتل کے

درپے نہ ہوں گا۔ تو میرے قتل کی تدبیر میں لگنا چاہے تو تجھے اختیار ہے، لیکن میں یہ جاننے کے بعد بھی کہ تو میرے قتل کی تیاریاں

کر رہا ہے، یہ کوشش نہ کروں گا کہ پہلے میں ہی تجھے مار ڈالوں یہ بات سمجھ لینی چاہیے کہ کسی شخص کا اپنے آپ کو خود قاتل

کے آگے پیش کر دینا اور ظالمانہ حملہ کی مداخلت نہ کرنا کوئی نیکی نہیں ہے۔ البتہ نیکی یہ ہے کہ اگر کوئی شخص میرے قتل کے درپے

ہو اور میں جانتا ہوں کہ وہ میری گھات میں لگا ہوا ہے، تب بھی میں اس کے قتل کی فکر نہ کروں اور اسی بات کو ترجیح دوں کہ

ظالمانہ اقدام اس کی طرف سے ہو نہ کہ میری طرف سے۔ یہی مطلب تھا اس بات کا جو آدم علیہ السلام کے اس نیک

بیٹے نے کہی۔

۳۰ یعنی بجائے اس کے کہ ایک دوسرے کے قتل کی سعی میں ہم دونوں گناہ گار ہوں، میں اس کو زیادہ بہتر

سمجھتا ہوں کہ دونوں کا گناہ اتنا تیرے ہی حصہ میں آجائے، تیرے اپنے ظالمانہ اقدام کا گناہ بھی، اور اس نقصان کا گناہ بھی۔

اپنی جان بچانے کی کوشش کرتے ہوئے میرے ہاتھ سے تجھے بچ جائے۔

فَبَعَثَ اللَّهُ غُرَابًا يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَهُ كَيْفَ يُوَارِثُ
سُوءَةَ أَخِيهِ قَالَ يُوَلِّئُنِي أُبْجِزْتُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ
فَأَوَارِي سُوءَةَ أَخِي فَأَصْبِرُ مِنَ النَّدِيمِينَ ﴿٣١﴾ مِنْ أَجْلِ
ذَلِكَ كَتَبْنَا عَلَى بَنِي إِسْرَءِيلَ أَنَّهُ مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ

نقص

وَقَمَلِ
عَلَيْهِ

پھر اللہ نے ایک کوٹا بھیجا جو زمین کھودنے لگا تاکہ اسے بتائے کہ اپنے بھائی کی لاش کیسے
چھپائے۔ یہ دیکھ کر وہ بولا افسوس مجھ پر! میں اس کوڑے جیسا بھی نہ ہو سکا کہ اپنے بھائی کی
لاش چھپانے کی تدبیر نکال لیتا۔ اس کے بعد وہ اپنے کیے پر بہت پچھتا یا۔

اسی وجہ سے بنی اسرائیل پر ہم نے یہ فرمان لکھ دیا تھا کہ جس نے کسی انسان کو خون کے

۵۱۔ اس طرح اللہ تعالیٰ نے ایک کوڑے کے ذریعہ سے آدم کے اس غلط کاربیٹے کو اس کی جہالت ناواقف
پر تنبیہ کیا، اور جب ایک مرتبہ اس کو اپنے نفس کی طرف توجہ کرنے کا موقع مل گیا تو اس کی ندامت صرف اسی بات تک محدود نہ رہی
کہ وہ لاش چھپانے کی تدبیر نکالنے میں کوڑے سے پیچھے کیوں نہ گیا، بلکہ اس کو یہ بھی احساس ہونے لگا کہ اس نے اپنے بھائی کو قتل کر کے
کتنی بڑی جہالت کا ثمر دیا ہے۔ بعد کا فقرہ کہ وہ اپنے کیے پر پچھتا یا، اسی مطلب پر دلالت کرتا ہے۔

۵۲۔ یہاں اس واقعہ کا ذکر کرنے سے مقصد یہودیوں کو ان کی اس سازش پر لطیف طریقہ سے نادم کرنا ہے۔ انہوں
نہی صلی اللہ علیہ وسلم انصاف کے جلیل القدر صحابہ کو قتل کرنے کے لیے کی تھی (ملاحظہ ہو اسی سورۃ کا حاشیہ نمبر ۳)۔ دونوں واقعات
میں ممانعت باطل واضح ہے۔ یہ بات کہ اللہ تعالیٰ نے عرب کے ان امتیروں کو قبولیت کا درجہ عطا فرمایا اور ان پر انے (ہل کتاب کو رد
کر دیا، اس امر میں عیاں ہے کہ ایک طرف تقوٰیٰ تھا اور دوسری طرف تقویٰ نہ تھا، لیکن بجائے اس کے کہ وہ لوگ جنہیں رد کیا گیا
تھا، اپنے مردود ہونے کی وجہ پر غور کرتے اور اس تصور کی تلافی کرنے پر مائل ہوتے جس کی وجہ سے وہ رد کیے گئے تھے، ان پر
ٹھیک اسی جاہلیت کا دورہ پڑ گیا جس میں آدم کا وہ غلط کاربیٹا مبتلا ہوا تھا، اور اسی کی طرح وہ ان لوگوں کے قتل پر آمادہ
ہو گئے جنہیں خدا نے قبولیت عطا فرمائی تھی۔ حالانکہ ظاہر تھا کہ ایسی جاہلانہ حرکتوں سے وہ خدا کے مقبول نہ ہو سکتے تھے بلکہ
یہ قوت انہیں اور زیادہ مردود بنا دینے والے تھے۔

۵۳۔ یعنی چونکہ بنی اسرائیل کے اندر انہی مغفات کے آثار پائے جاتے تھے جن کا انکار آدم کے اس ظالم بیٹے نے
کیا تھا، اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کو قتل نفس سے باز رہنے کی سخت تاکید کی تھی اور اپنے فرمان میں یہ الفاظ لکھے تھے۔

نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَانَ قَتْلُ النَّاسِ جَمِيعًا وَمَنْ
أَحْيَاهَا فَكَانَ نَجْمًا أَحْيَا النَّاسَ جَمِيعًا وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا
بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ كَفَرُوا كَثِيرًا مِنْهُمْ بَعْدَ ذَلِكَ فِي الْأَرْضِ لَسْرِفُونَ ﴿۳۲﴾
إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ

بدلے یا زمین میں فساد پھیلانے کے سوا کسی اور وجہ سے قتل کیا اس نے گویا تمام انسانوں کو
قتل کر دیا اور جس نے کسی کو زندگی بخشی اس نے گویا تمام انسانوں کو زندگی بخشی دئی۔ مگر ان کا
حال یہ ہے کہ ہمارے رسول پے در پے ان کے پاس کھلی کھلی ہدایات لے کر آئے پھر بھی ان
بکثرت لوگ زمین میں زیادتیاں کرنے والے ہیں۔

جو لوگ اللہ اور اس کے رسول سے لڑتے ہیں اور زمین میں اس لیے تگ و دو کرتے

افسوس ہے کہ آج جو بائبل پائی جاتی ہے وہ فرمانِ خداوندی کے ان قیمتی الفاظ سے خالی ہے۔ البتہ تلمود میں یہ ذکر ملتا
کہ جس زمانے میں بنی اسرائیل کے قاضی اُن پر عدالت کرتے تھے اس وقت یہ قاعدہ مقرر تھا کہ جب کسی قتل کے مقدمہ میں
کوئی گواہ پیش ہوتا تو اس کی شہادت لینے سے پہلے قاضی اس کو اس نازک معاملہ میں شہادت کی ذمہ داری یاد دلاتے ہوئے
ایک مختصر تقریر کرتا تھا اور من جملہ بہت سی باتوں کے یہ بھی کہتا تھا کہ ”جو شخص ایک انسان کی جان ہلاک کرتا ہے وہ ایسی باز پرس
کا مستحق ہے کہ گویا اس نے دنیا بھر کے انسانوں کو قتل کیا ہے“

۵۴ مطلب یہ ہے کہ دنیا میں فروع انسانی کی زندگی کا بقا منحصر ہے اس پر کہ ہر انسان کے دل میں دوسرے
انسانوں کی جان کا احترام موجود ہو اور ہر ایک دوسرے کی زندگی کے بقار و تحفظ میں مددگار بننے کا جذبہ رکھتا ہو۔ جو شخص
ناحق کسی کی جان لیتا ہے وہ صرف ایک ہی فرد پر ظلم نہیں کرتا بلکہ یہ بھی ثابت کرتا ہے کہ اس کا دل حیاتِ انسانی کے
احترام سے اور ہمدردی فروع کے جذبہ سے خالی ہے، لہذا وہ پوری انسانیت کا دشمن ہے، کیونکہ اس کے اندر وہ صفت
پائی جاتی ہے جو اگر تمام افراد انسانی میں پائی جائے تو پوری نوع کا خاتمہ ہو جائے۔ اس کے برعکس جو شخص انسان کی
زندگی کے قیام میں مدد کرتا ہے وہ درحقیقت انسانیت کا حامی ہے، کیونکہ اس میں وہ صفت پائی جاتی ہے جس پر
انسانیت کے بقار کا انحصار ہے۔

فَسَادًا أَنْ يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُنَقَّطَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ
مِنْ خِلَافٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ
فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝۳۳ إِلَّا
الَّذِينَ تَابُوا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَقْدِرُوا عَلَيْهِمْ فَاعْلَمُوا أَنَّ

پھرتے ہیں کہ فساد برپا کر لیں ان کی سزا یہ ہے کہ قتل کیے جائیں، یا سولی پر چڑھائے جائیں، یا ان کے
ہاتھ اور پاؤں مخالف سمتوں سے کاٹ ڈالے جائیں، یا وہ جلا وطن کر دیے جائیں۔ یہ قتل
ورسوائی تو ان کے لیے دنیا میں ہے اور آخرت میں ان کے لیے اس سے بڑی سزا ہے۔
مگر جو لوگ توبہ کر لیں قبل اس کے کہ تم ان پر قابو پاؤ — تمہیں معلوم ہونا چاہیے کہ

۵۵ زمین سے مراد یہاں وہ ملک یا وہ علاقہ ہے جس میں امن و انتظام قائم کرنے کی ذمہ داری اسلامی حکومت
نے لے رکھی ہو۔ اور خدا و رسول سے لڑنے کا مطلب اس نظام صالح کے خلاف جنگ کرنا ہے جو اسلام کی حکومت نے ملک
میں قائم کر رکھا ہو۔ اللہ تعالیٰ کی مرضی یہ ہے اور اسی کے لیے اس نے اپنا رسول بھیجا تھا کہ زمین میں ایک ایسا صالح نظام قائم
ہو جو انسان اور حیوان اور درخت اور ہر اس چیز کو جو زمین پر ہے، امن بخشنے جس کے تحت انسان اپنی فطرت کے کمال تک
کو پہنچ سکے، جس کے تحت زمین کے وسائل اس طرح استعمال کیے جائیں کہ وہ انسان کی ترقی میں مددگار ہوں نہ کہ اس کی تباہی
بربادی میں۔ یہاں نظام جب کسی سرزمین میں قائم ہو جائے تو اس کو خراب کرنے کی سعی کرنا قطع نظر اس سے کہ وہ چھوٹے پیمانے
پر قتل و غارت اور ہزنی و دیکیتی کی حد تک ہو یا بڑے پیمانے پر اس صالح نظام کو اٹھنے اور اس کی جگہ کوئی فاسد نظام قائم
کر دینے کے لیے ہو، دراصل خدا اور اس کے رسول کے خلاف جنگ ہے۔ یہ ایسا ہی ہے جیسے قزلباش ہند میں ہر شخص
کو جو ہندوستان کی بھلائی حکومت کا تختہ اٹھنے کی کوشش کرے "بادشاہ کے خلاف لڑائی" (waging war against
the king) کا مجرم قرار دیا گیا، چاہے اس کی کارروائی ملک کے کسی دور دراز گوشے میں ایک معمولی سپاہی
کے خلاف ہی کیوں نہ ہو اور بادشاہ اس کی دست رس سے کتنا ہی دور ہو۔

۵۶ یہ مختلف سزائیں برائیل اجمال بیان کر دی گئی ہیں تاکہ قاضی یا امام وقت اپنے اجتہاد سے ہر مجرم کو اس کے
جرم کی نوعیت کے مطابق سزا دے۔ اصل مقصود یہ ظاہر کرنا ہے کہ کسی شخص کا اسلامی حکومت کے اندر رہتے ہوئے اسلامی نظام
کو اٹھنے کی کوشش کرنا بدترین جرم ہے اور اس سے ان انتہائی سزائوں میں سے کوئی سزا دی جاسکتی ہے۔

اللَّهُ عَفُوٌّ رَحِيمٌ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا
إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝

اللہ معاف کرنے والا اور رحم فرمانے والا ہے ۛ

اے ایمان لانے والو! اللہ سے ڈرو اور اس کی جناب میں باریابی کا ذریعہ
تلاش کرو اور اس کی راہ میں جدوجہد کرو، شاید کہ تمہیں کامیابی نصیب ہو جائے۔

۵۵۷ یعنی اگر وہ بھی خدا سے باز آگئے ہوں اور صالح نظام کو دہم برہم کرنے یا اٹھنے کی کوشش چھوڑ چکے ہوں
اور ان کا بعد کا طرز عمل ثابت کر رہا ہو کہ وہ اس پسند مطیع قانون، اور نیک چلن انسان بن چکے ہیں، اداس کے بعد ان کے
سابق جرائم کا پتہ چلے تو ان سزاؤں میں سے کوئی سزا ان کو نہ دی جائے گی جو اوپر بیان ہوئی ہیں۔ البتہ آدمیوں کے حقوق پر اگر
کوئی دست درازی انہوں نے کی تھی تو اس کی ذمہ داری ان پر سے ساقط نہ ہوگی۔ مثلاً اگر کسی انسان کو انہوں نے قتل کیا تھا یا
کسی کا مال لیا تھا یا کوئی اور جرم انسانی جان و مال کے خلاف کیا تھا تو اسی جرم کے بارے میں فوجداری مقدمہ ان پر قائم
کیا جائے گا، لیکن بناوٹ اور فوجداری اور خدا و رسول کے خلاف محاربہ کا کوئی مقدمہ نہ چلایا جائے گا۔

۵۵۸ یعنی ہر اس ذریعہ کے طالب اندجریاں وہ جو جس سے تم اللہ کا تقرب حاصل کر سکو اور اس کی رضا کو پہنچ سکو۔

۵۵۹ اصل میں لفظ جَاهِدُوا استعمال فرمایا گیا ہے جس کا مفہوم محض "جدوجہد" سے پوری طرح واضح نہیں ہوتا۔
مجاہدہ کا لفظ مقابلہ کا متقاضی ہے اور اس کا صحیح مفہوم یہ ہے کہ جو قومیں اللہ کی راہ میں مزاحم ہیں، جو تم کو خدا کی مرضی کے مطابق
چلنے سے روکتی اور اس کی راہ سے ہٹانے کی کوشش کرتی ہیں، جو تم کو پوری طرح خدا کا بندہ بن کر نہیں رہنے دیتیں اور تمہیں
اپنا یا کسی غیر اللہ کا بندہ بننے پر مجبور کرتی ہیں، ان کے خلاف اپنی تمام ممکنہ طاقتوں سے کشمکش اور جدوجہد کرو۔ اسی جدوجہد
پر تمہاری فلاح و کامیابی کا اور خدا سے تمہارے تقرب کا انحصار ہے۔

اس طرح یہ آیت بندہ مومن کو ہر محاذ پر جو کبھی لڑائی لڑنے کی ہدایت کرتی ہے۔ ایک طرف انہیں عین اور اس کا
شیطان لشکر ہے۔ دوسری طرف آدمی کا اپنا نفس اور اس کی سرکش خواہشات ہیں۔ تیسری طرف خدا سے پھرے ہوئے بہت
انسان ہیں جن کے ساتھ آدمی ہر قسم کے معاشرتی، تمدنی اور معاشی تعلقات میں بندھا ہوا ہے۔ چوتھی طرف وہ غلط مذہبی،
تمدنی اور سیاسی نظام ہیں جو خدا سے بغاوت پر قائم ہوئے ہیں اور بندگی حق کے بجائے بندگی باطل پر انسان کو مجبور کرتے
ہیں۔ ان سب کے حربے مختلف ہیں مگر سب کی ایک ہی کوشش ہے کہ آدمی خدا کے بجائے اپنا مطیع بنائیں۔ بخلاف اس کے
آدمی کی ترقی کا اور تقرب خداوندی کے مقام تک اس کے عروج کا انحصار بالکل اس پر ہے کہ وہ سر اسر خدا کا مطیع اور باطن سے
لے کر ظاہر تک خالصتہً اس کا بندہ بن جائے۔ لہذا اپنے مقصود تک اس کا پہنچنا بغیر اس کے ممکن نہیں ہے کہ وہ ان تمام

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَيَفْتَدُوا بِهِ مِنْ عَذَابِ يَوْمِ الْقِيَمَةِ مَا تُقْبَلُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝۳۶ يُرِيدُونَ أَنْ يُخْرِجُوا مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيمٌ ۝۳۷ وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا

خوب جان لو کہ جن لوگوں نے کفر کا رویہ اختیار کیا ہے، اگر ان کے قبضہ میں ساری زمین کی دولت ہو اور اتنی ہی اور اس کے ساتھ، اور وہ چاہیں کہ اسے فدیہ میں دے کر روز قیامت کے عذاب سے بچ جائیں، تب بھی وہ ان سے قبول نہ کی جائے گی اور انہیں دردناک سزا مل کر رہے گی۔ وہ چاہیں گے کہ دوزخ کی آگ سے نکل بھاگیں مگر نہ نکل سکیں گے اور انہیں قائم رہنے والا عذاب دیا جائے گا۔

۳۶۔۔۔ پورا خواہ عورت ہو یا مرد، دونوں کے ہاتھ کاٹ دو، یہ ان کی کمائی کا بدلہ ہے۔ مانع و مزاحم قوتوں کے خلاف ایک وقت جنگ آڑا ہو، ہر وقت ہر حال میں ان سے کشمکش کرتا رہے اور ان ساری رکاوٹوں کو پامال کرتا ہو، خدا کی راہ میں بڑھتا چلا جائے۔

۳۷۔۔۔ دونوں ہاتھ نہیں بلکہ ایک ہاتھ۔ اور امت کا اس پر بھی اتفاق ہے کہ پہلی چوری پر سیدھا ہاتھ کاٹا جائے گا۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے تصریح فرمائی ہے کہ لا قطع علی خائین۔ اس سے معلوم ہوا کہ سرور کا اطلاق خیانت و بغاوت پر نہیں ہوتا بلکہ صرف اس فعل پر ہوتا ہے کہ آدمی کسی کے مال کو اس کی حفاظت سے نکال کر اپنے قبضہ میں کرے۔

پھر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ہدایت بھی فرمائی ہے کہ ایک ڈھال کی قیمت سے کم کی چوری میں ہاتھ نہ کاٹا جائے۔ ایک ڈھال کی قیمت نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں بروایت عبد اللہ بن عباس دس درہم، بروایت ابن عمر تین درہم، بروایت انس بن مالک ۵ درہم اور بروایت حضرت عائشہ ایک چوتھائی دینار ہوتی تھی۔ اسی اختلاف کی بنا پر فقہاء کے درمیان کم سے کم نصاب سرقہ میں اختلاف ہوا ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک سرقہ کا نصاب دس درہم ہے اور امام مالک شافعی اور احمد کے نزدیک چوتھائی دینار۔ (اس زمانہ کے درہم میں تین ماشہ اور تین چاندی ہوتی تھی۔ اور ایک چوتھائی دینار

لَكَ مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿۳۸﴾ فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ ظُلْمِهِ وَأَصْلَحَ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ

اور اللہ کی طرف سے عترت پاک سزا۔ اللہ کی قدرت سب پر غالب ہے اور وہ دانا و دینا ہے پھر جو ظلم کرنے کے بعد توبہ کرے اور اپنی اصلاح کر لے تو اللہ کی نظر عنایت پھر اس پر پائل ہو جائے گی، اللہ بہت درگزر کرنے والا ۲ درجہ کے برابر تھا۔

پھر یہی چیزیں ایسی ہیں جن کی چوری میں ہاتھ کاٹنے کی سزا نہ دی جائے گی۔ مثلاً نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدایت کہ لا قطع فی ثمرۃ ولا کثر (پھل اور ترکاری کی چوری میں ہاتھ نہ کاٹا جائے گا)۔ لا قطع فی طعام (کھانے کی چوری میں قطع نہ کرنا) اور حضرت عائشہ کی حدیث ہے کہ لم یکن قطع السارق علی عہد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فی الشئ التافہ (خفیہ چیزوں کی چوری میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں ہاتھ نہیں کاٹا جاتا تھا)۔ حضرت علی اور حضرت عثمان کا فیصلہ ہے اور صحابہ کرام میں سے کسی نے اس سے اختلاف نہیں کیا ہے کہ لا قطع فی الطیور (پرندے کی چوری میں ہاتھ نہ کاٹنے کی سزا نہیں ہے)۔ نیز مدنا عمرو علی رضی اللہ عنہما نے بیت المال سے چوری کرنے والے کا ہاتھ بھی نہیں کاٹا اور اس معاملہ میں بھی صحابہ کرام میں سے کسی کا اختلاف منقول نہیں ہے۔ ان آخذ کی بنیاد پر مختلف ائمہ فقہ نے مختلف چیزوں کو قطعید کے حکم سے مستثنیٰ قرار دیا ہے۔ امام ابو حنیفہ کے نزدیک ترکاریاں، پھل، گوشت، پکا ہوا کھانا، غلہ جس کا ابھی کھیلان نہ کیا گیا ہو، کھیل اور گانے بجانے کے آلات وہ چیزیں ہیں جن کی چوری میں قطعید کی سزا نہیں ہے نیز جنگل میں چرتے ہوئے جانوروں کی چوری اور بیت المال کی چوری میں بھی وہ قطعید کے قائل نہیں ہیں۔ اسی طرح دوسرے ائمہ نے بھی بعض چیزوں کو اس حکم سے مستثنیٰ قرار دیا ہے لیکن اس کے معنی یہ نہیں ہیں کہ ان چوریوں پر سرے سے کوئی سزا ہی نہ دی جائے گی۔ مطلب یہ ہے کہ ان جرائم میں ہاتھ نہ کاٹا جائے گا۔

۶۱ اس کا یہ مطلب نہیں کہ اس کا ہاتھ نہ کاٹا جائے، بلکہ مطلب یہ ہے کہ ہاتھ کٹنے کے بعد جو شخص توبہ کر لے اور اپنے نفس کو چوری سے پاک کر کے اللہ کا صالح بندہ بن جائے وہ اللہ کے غضب سے بچ جائے گا۔ اور خدا اس کے دامن سے اس راح کو دھوئے گا۔ لیکن اگر کسی شخص نے ہاتھ کٹوانے کے بعد بھی اپنے آپ کو بدعتی سے پاک نہ کیا اور وہی گندے جذبات اپنے اندر پرورش کیے جن کی بنا پر اس نے چوری کی اور اس کا ہاتھ کاٹا گیا، تو اس کے معنی یہ ہیں کہ ہاتھ کاٹنے کے بعد اس کے بدن سے چلا ہو گیا مگر چوری اس کے نفس میں بدستور موجود رہی، اس وجہ سے وہ خدا کے غضب کا سی طرح مستحق رہے گا جس طرح ہاتھ کٹنے سے پہلے تھا۔ اسی لیے قرآن مجید چور کو ہدایت کرتا ہے کہ وہ اللہ سے معافی مانگے اور اپنے نفس کی اصلاح کرے کیونکہ ہاتھ کاٹنا تو انتظام تمدن کے لیے ہے۔ اس سزا سے نفس پاک نہیں ہو سکتا

تَحِيَةً ۝۳۹ ۚ لَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ يَعْنِي
مَنْ يَشَاءُ وَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝
يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ لَا يَحْزَنْكَ الَّذِينَ يُسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ

اور رحم فرمانے والا ہے۔ کیا تم جانتے نہیں ہو کہ اللہ زمین اور آسمانوں کی سلطنت کا مالک ہے؟
جسے چاہے سزا دے اور جسے چاہے معاف کرے، وہ ہر چیز کا اختیار رکھتا ہے۔

اے پیغمبر! تمہارے لیے باعثِ ہرج نہ ہوں وہ لوگ جو کفر کی راہ میں بڑی تیز گامی دکھا رہے ہیں۔

نفس کی پاکی صرف توبہ اور رجوع الی اللہ سے حاصل ہوتی ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق احادیث میں مذکور ہے کہ ایک چور کا
ہاتھ جب آپ کے حکم کے مطابق کاٹا جا چکا تو آپ نے اسے اپنے پاس بلایا اور اس سے فرمایا قل استغفر اللہ واتوب
الیہ کہ میں خدا سے معافی چاہتا ہوں اور اس سے توبہ کرتا ہوں۔ اس نے آپ کی تلقین کے مطابق یہ الفاظ کہے پھر اپنے
اس کے حق میں دعا فرمائی کہ اللھم توب علیہ۔ خدا یا اسے معاف فرما دے۔

۵۶۲ یعنی جن کی ذہانتیں اور سرگرمیاں ساری کی ساری اس کوشش میں صرف ہو رہی ہیں کہ جاہلیت کی جو
حالت پہلے سے جلی آ رہی ہے وہی برقرار رہے اور اسلام کی یہ اصلاحی دعوت اُس بگاڑ کو درست کرنے میں کامیاب ہونے
پائے۔ یہ لوگ تمام اخلاقی بندشوں سے آزاد ہو کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف ہر قسم کی رکیک سے رکیک چالیں چل رہے
تھے۔ جان بوجھ کر حق بنگل رہے تھے۔ نہایت بے باکی و جسارت کے ساتھ جھوٹ، فریب، دغا اور کر کے ہتھیاروں سے اُس
پاک انسان کے کام کو شکست دینے کی کوشش کر رہے تھے جو کمال بے غرضی کے ساتھ مسرور خیر خواہی کی بنا
پر عام انسانوں کی اور خود ان کی فلاح و بہبود کے لیے شب و روز محنت کر رہا تھا۔ ان کی ان حرکات کو دیکھ دیکھ کر نبی
صلی اللہ علیہ وسلم کا دل کڑھتا تھا اور یہ گڑھنا بالکل فطری امر تھا جب کسی پاکیزہ انسان کو پست اخلاق لوگوں سے سابقہ
پیش آتا ہے اور وہ محض اپنی جہالت اور خود غرضی و تنگ نظری کی بنا پر اس کی خیر خواہانہ مساعی کو روکنے کے لیے
گھٹیا درجہ کی چال بازیوں سے کام لیتے ہیں تو فطرۃً اس کا دل دکھتا ہی ہے۔ پس اللہ تعالیٰ کے ارشاد کا منشا یہ
نہیں ہے کہ ان حرکات پر جو فطری رنج آپ کو ہوتا ہے وہ نہ ہونا چاہیے۔ بلکہ منشاء دراصل یہ ہے کہ اس سے آپ
دل شکستہ نہ ہوں، ہمت نہ ہاریں، صبر کے ساتھ زندگانِ خدا کی اصلاح کے لیے کام کیے پلے جائیں۔ وہ یہ لوگ
تو جس قسم کے ذلیل اخلاق انہوں نے اپنے اندر پرورش کیے ہیں اُن کی بنا پر یہ روش ان سے عین متوقع ہے کوئی
چیز ان کی اس روش میں خلافت توقع نہیں ہے۔

مِنَ الَّذِينَ قَالُوا آمَنَّا بِأَفْوَاهِهِمْ وَلَمْ تُؤْمِنُ قُلُوبُهُمْ
وَمِنَ الَّذِينَ هَادُوا سَمْعُونُ لِلْكَذِبِ سَمْعُونُ لِقَوْمٍ آخَرِينَ
لَمْ يَأْتُواكَ بِحِرْفُونَ الْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعَهُ يَقُولُونَ إِنْ
أُوتِيتُمْ هَذَا فَخُذُوهُ وَإِنْ لَمْ تُؤْتَوْهُ فَاحْذَرُوا وَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ

خواہ وہ اُن میں سے ہوں جو موندھ سے کہتے ہیں ہم ایمان لائے مگر دل اُن کے ایمان نہیں
لائے۔ یا اُن میں سے ہوں جو یہودی بن گئے ہیں، جن کا حال یہ ہے کہ جھوٹ کے لیے
کان لگاتے ہیں، اور دوسرے لوگوں کی خاطر، جو تمہارے پاس کبھی نہیں آئے، بن گن لیتے
پھرتے ہیں، کتاب اللہ کے الفاظ کو ان کا صحیح محل متعین ہونے کے باوجود اصل معنی سے پھرتے
ہیں اور لوگوں سے کہتے ہیں کہ اگر تمہیں یہ حکم دیا جائے تو نا تو نہیں تو نہ مانو جسے اللہ ہی نے فتنہ میں

۵۶۳ اس کے دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ یہ لوگ چونکہ خواہشات کے بندے بن گئے ہیں اس لیے سچائی سے
انہیں کوئی دلچسپی نہیں ہے۔ جھوٹ ہی انہیں پسند آتا ہے اور اسی کو یہ جی لگا کر سنتے ہیں، کیونکہ ان کے نفس کی پاس لاسی
بھجتی ہے۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور مسلمانوں کی مجلسوں میں یہ جھوٹ کی غرض سے آکر بیٹھتے ہیں تاکہ
یہاں جو کچھ دیکھیں اور جو باتیں سنیں ان کو اُنٹے معنی پنا کر یا ان کے ساتھ اپنی طرف سے غلط باتوں کی آمیزش کر کے آغوش
افسوسوں کو بدنام کرنے کے لیے لوگوں میں پھیلائیں۔

۵۶۴ اس کے بھی دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ جاسوس بن کر آتے ہیں اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور مسلمانوں کی مجلسوں
میں یہ گشت لگاتے پھرتے ہیں کہ کوئی لاش کی بات کان میں پڑے تو اسے آپ کے دشمنوں تک پہنچائیں۔ دوسرے یہ
کہ جھوٹے الزامات مانگنے اور افتراء پر دازیاں کرنے کے لیے مواد فراہم کرتے پھرتے ہیں تاکہ اُن لوگوں میں بدگمانیاں
اور غلط فہمیاں پھیلائیں جن کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور مسلمانوں سے براہ راست تعلقات پیدا کرنے کا موقع نہیں ملا ہے۔

۵۶۵ یعنی تورات کے احکام ان کی خواہشات کے مطابق نہیں ہیں۔ ان کے اندر جان بوجھ کر رد و بدل کرتے
ہیں اور الفاظ کے معنی بدل کر ان کے احکام ان سے نکالتے ہیں۔

۵۶۶ یعنی جاہل عوام سے کہتے ہیں کہ جو حکم ہم بتا رہے ہیں، اگر محمد صلی اللہ علیہ وسلم بھی یہی حکم تمہیں بتائیں تو
اسے قبول کرنا ورنہ روک دینا۔

فَتَنَّتْهُ فَلَنْ تَسْلِكَ لَهُ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۖ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا
يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُطَهِّرَ قُلُوبَهُمْ ۚ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ ۖ وَلَهُمْ
فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ سَمِعُونَ لِلْكَذِبِ أَكَلُونَ
لِللَّهِمَّةِ فَإِنْ جَاءُوكَ فَاحْكُم بَيْنَهُمْ أَوْ أَعْرِضْ عَنْهُمْ ۖ

ڈالنے کا ارادہ کر لیا ہو اس کو اللہ کی گرفت سے بچانے کے لیے تم کچھ نہیں کر سکتے، یہ وہ
لوگ ہیں جن کے دلوں کو اللہ نے پاک کرنا نہ چاہا، ان کے لیے دنیا میں رسوائی ہے اور آخرت
میں سخت سزا۔

یہ جھوٹ سنے والے اور حرام کے مال کھانے والے ہیں، لہذا اگر یہ تمہارے پاس (اپنے مقدمات
لے کر) آئیں تو تمہیں اختیار دیا جاتا ہے کہ چاہو ان کا فیصلہ کر دو ورنہ انکار کر دو۔

۶۷ اللہ کی طرف سے کسی کے فتنہ میں ڈالے جانے کا مطلب یہ ہے کہ جس شخص کے اندر اللہ تعالیٰ کسی قسم کے
برے میلانات پرورش پاتے دیکھتا ہے اس کے سامنے بے درجے ایسے مواقع لاتا ہے جن میں اس کی سخت آزمائش ہوتی
ہے۔ اگر وہ شخص ابھی برائی کی طرف پوری طرح نہیں بھکا ہے تو ان آزمائشوں سے سنبھل جاتا ہے اور اس کے اندر بری کا مقابلہ
کرنے کے لیے نیکی کی جوتیں موجود ہوتی ہیں وہ ابھرتی ہیں لیکن اگر وہ برائی کی طرف پوری طرح جھک چکا ہوتا ہے اور
اس کی نیکی اس کی بری سے اندر ہی اندر شکست کھا چکی ہوتی ہے تو ہر ایسی آزمائش کے موقع پر وہ اور زیادہ بری کے پھندے
میں پھنستا چلا جاتا ہے۔ یہی اللہ تعالیٰ کا وہ فتنہ ہے جس سے کسی بگڑتے ہوئے انسان کو بچا لینا اس کے کسی غیر خواہ کے
بس میں نہیں ہوتا۔ اور اس فتنہ میں صرف افراد ہی نہیں ڈالے جاتے بلکہ قومیں بھی ڈالی جاتی ہیں۔

۶۸ اس لیے کہ انہوں نے خود پاک ہونا نہ چاہا۔ جو خود پاکیزگی کا خواہش مند ہوتا ہے اور اس کے لیے کوشش
کرتا ہے اسے پاکیزگی سے محروم کرنا اللہ کا دستور نہیں ہے۔ اللہ پاک کرنا اسی کو نہیں چاہتا جو خود پاک ہونا نہیں چاہتا۔

۶۹ یہاں خاص طور پر ان کے مفتیوں اور قاضیوں کی طرف اشارہ ہے جو جھوٹی شہادتیں دے کر اور جھوٹی
دوا دیں سن کر ان لوگوں کے حق میں انصاف کے فلاح کیلئے کیا کرتے تھے جن سے انہیں رشوت پہنچ جاتی تھی یا
جن کے ساتھ ان کے ناجائز مفاد وابستہ ہوتے تھے۔

وَأَنْ تَعْرِضَ عَنْهُمْ فَلَنْ يَضُرُّوكَ شَيْئًا وَإِنْ حَكَمْتَ فَاحْكُم بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ﴿۴۲﴾ وَكَيْفَ يُحْكِمُ اللَّهُ لَكُمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا تُحْكُمُ فِيهِ مَا حُكِمَ اللَّهُ ثُمَّ يَتَوَلَّى مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَمَا أُولَئِكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ﴿۴۳﴾

انکار کر دو تو یہ تمہارا کچھ بگاڑ نہیں سکتے، اور فیصلہ کرو تو پھر ٹھیک ٹھیک انصاف کے ساتھ کرو کہ اللہ انصاف کرنے والوں کو پسند کرتا ہے۔ اور یہ تمہیں کیسے حکم بناتے ہیں جبکہ ان کے پاس توراہ موجود ہے جس میں اللہ کا حکم لکھا ہوا ہے اور پھر یہ اس سے موٹھ موڑ رہے ہیں؟ اصل بات یہ ہے کہ یہ لوگ ایمان ہی نہیں رکھتے۔

۴۲۔ یہودی اس وقت تک اسلامی حکومت کی باقاعدہ رعایا نہیں بنے تھے بلکہ اسلامی حکومت کے ساتھ ان کے تعلقات معاہدات پر مبنی تھے۔ ان معاہدات کی رو سے یہودیوں کو اپنے اندرونی معاملات میں آزادی حاصل تھی اور ان کے مقدمات کے فیصلے انہی کے قوانین کے مطابق اُن کے اپنے جج کرتے تھے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس یا آپ کے مقرر کردہ قاضیوں کے پاس اپنے مقدمات لانے کے لیے وہ اندرون قانون مجبور نہ تھے۔ لیکن یہ لوگ جن معاملات میں خود اپنے مذہبی قانون کے مطابق فیصلہ کرنا چاہتے تھے اُن کا فیصلہ کرانے کے لیے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اس امید پر آجاتے تھے کہ شاید آپ کی شریعت میں ان کے لیے کوئی دوسرا حکم ہو اور اس طرح وہ اپنے مذہبی قانون کی پیروی سے بچ جائیں۔

یہاں خاص طور پر جس مقدمہ کی طرف اشارہ ہے وہ یہ تھا کہ خیبر کے معزز یہودی خاندانوں میں سے ایک عورت اور ایک مرد کے درمیان ناجائز تعلق پایا گیا۔ توراہ کی رو سے ان کی سزا رجم تھی، یعنی یہ کہ دونوں کو سنگسار کیا جائے۔ (استنباح باب ۲۲ - آیت ۲۳-۲۴) لیکن یہودی اس سزا کو نافذ کرنا نہیں چاہتے تھے۔ اس لیے انھوں نے آپس میں مشورہ کیا کہ اس مقدمہ میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو بیچ بنایا جائے۔ اگر وہ رجم کے سوا کوئی اور حکم دیں تو قبول کر لیا جائے اور رجم ہی کا حکم دیں تو نہ قبول کیا جائے۔ چنانچہ مقدمہ آپ کے سامنے لایا گیا۔ آپ نے رجم کا حکم دیا۔ انہوں نے اس حکم کو ماننے سے انکار کیا۔ اس پر آپ نے پوچھا تمہارے مذہب میں اس کی کیا سزا ہے؟ انھوں نے کہا کوڑے مارنا اور موٹھ کالا کر کے گدھے پر سوار کرنا۔ آپ نے ان کے علماء کو قسم دے کر ان سے پوچھا، کیا توراہ میں شادی شدہ زانی اور زانیہ کی یہی سزا ہے؟ انہوں نے پھر وہی چھوٹا جواب دیا۔ لیکن ان میں سے ایک شخص ابن صودیا جو خود یہودیوں کے بیان کے مطابق اپنے وقت میں

إِنَّا أَنْزَلْنَا التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَنُورٌ يَحْكُمُ بِهَا
النَّبِيُّونَ الَّذِينَ أَسْلَمُوا لِلَّذِينَ هَادُوا وَالرَّبُّ شَدِيدُ
الْعِقَابِ أَلَمْ يَكُنْ لَهُمُ آيَاتُهُمْ أَنْ يَسْتَخْفُوا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ وَكَانُوا عَلَيْهِ

ہم نے توراۃ نازل کی جس میں ہدایت اور روشنی تھی۔ مائے نبی، جو مسلم تھے، اُسی کے مطابق ان یہودی بن جانے والوں کے معاملات کا فیصلہ کرتے تھے، اور اسی طرح ربّانی اور اجارہ بھی اسی پر فیصلہ کا مدار رکھتے تھے) کیونکہ انہیں کتاب اللہ کی حفاظت کا ذمہ دار بنایا گیا تھا اور وہ اس پر

توراۃ کا سب سے بڑا عالم تھا، خاموش رہا۔ آپ نے اس سے مخاطب ہو کر فرمایا کہ میں تجھے اس خدا کی قسم سے کہ وہ تمہارے ساتھ ہے تم لوگوں کو فرعون سے بچایا اور طور پر تمہیں شریعت عطا کی، کیا واقعی توراۃ میں زنا کی یہی سزا لکھی ہے، اس نے جواب دیا کہ ”اگر آپ مجھے ایسی بھاری قسم نہ دیتے تو میں نہ بتاتا۔“ واقعہ یہ ہے کہ زنا کی سزا تو رجم ہی ہے مگر ہمارے ہاں جب زنا کی کثرت ہوئی تو ہمارے حکام نے یہ طریقہ اختیار کیا کہ بڑے لوگ زنا کرتے تو انہیں چھوڑ دیا جاتا اور چھوٹے لوگوں سے یہی حرکت سرزد ہوتی تو انہیں رجم کر دیا جاتا۔ پھر جب اس سے عوام میں ناراضی پیدا ہونے لگی تو ہم نے توراۃ کے قانون کو بدل کر قیادہ بنایا کہ زانی اور زانیہ کو کوڑے لگائے جائیں اور انہیں مونہہ کا لاکر کے گدھے پر اُلٹے مونہہ سوار کیا جائے۔ اس کے بعد یہودیوں کے لیے کچھ بولنے کی گنجائش نہ رہی اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے زانی اور زانیہ کو سنگسار کر دیا گیا۔

۱۷۷ اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے ان لوگوں کی بددیانتی کو بالکل بے نقاب کر دیا ہے۔ یہ مذہبی لوگ جنہوں نے تمام عرب پر اپنی دینداری اور اپنے علم کتاب کا سکہ جھار رکھا تھا، ان کی حالت یہ تھی کہ جس کتاب کو خود کتاب اللہ مانتے تھے اور جس پر ایمان رکھنے کے مدعی تھے اس کے حکم کو چھوڑ کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اپنا مقدمہ لائے تھے جن کے پیغمبر ہوتے ان کو بدعت انکار تھا۔ اس سے یہ راز بالکل فاش ہو گیا کہ یہ کسی چیز پر بھی صداقت کے ساتھ ایمان نہیں رکھتے، دراصل ان کا ایمان اپنے نفس اور اس کی خواہشات پر ہے، جسے کتاب اللہ مانتے ہیں اس سے صرف اس لیے مونہہ موڑتے ہیں کہ اس کا حکم ان کے نفس کو ناگوار ہے، اور جسے معاذ اللہ جھوٹا مدعی نبوت کہتے ہیں اس کے پاس صرف اس امید پر جاتے ہیں کہ شاید وہ اس سے کوئی ایسا فیصلہ حاصل ہو جائے جو ان کے منشاء کے مطابق ہو۔

۱۷۸ یہاں ضمناً اس حقیقت پر بھی متنبہ کر دیا گیا کہ انبیاء کے ”سب“ مسلم تھے، بخلاف اس کے یہودی مسلمان سے ہٹ کر اور فرقہ بندی میں مبتلا ہو کر صرف یہودی بن کر رہ گئے تھے۔

۱۷۹ ربّانی = ملکہ - اجارہ = نفعیہ -

شَهِدَاءٌ فَلَا تَخْشَوُا النَّاسَ وَاخْشَوْنَ وَلَا تَشْتَرُوا بِآيَاتِي ثَمَنًا
 قَلِيلًا ۖ وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ ﴿۳۳﴾
 وَكُتِبْنَا عَلَيْهِمْ فِيهَا أَنَّ النَّفْسَ بِالنَّفْسِ وَالْعَيْنَ بِالْعَيْنِ وَالْأَنْفَ
 بِالْأَنْفِ وَالْأُذُنَ بِالْأُذُنِ وَالسِّنَّ بِالسِّنِّ وَالْجُرُوحَ
 قِصَاصٌ فَمَنْ تَصَدَّقَ بِهِ فَهُوَ كَفَّارَةٌ لَّهُ ۖ وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا
 أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿۳۴﴾ وَقَفَّيْنَا عَلَىٰ آثَارِهِم بِعِيسَى
 ابْنِ مَرْيَمَ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَآتَيْنَاهُ الْإِنْجِيلَ فِيهِ

گواہ تھے پس (اے گروہ یہود!) تم لوگوں سے نہ ڈرو بلکہ مجھ سے ڈرو اور میری آیات کو ذرا ذرا سے
 معاوضے لے کر بچینا چھوڑ دو۔ جو لوگ اللہ کے نازل کردہ قانون کے مطابق فیصلہ نہ کریں ہی کافر ہیں۔
 توراۃ میں ہم نے یہودیوں پر یہ حکم لکھ دیا تھا کہ جان کے بدلے جان، آنکھ کے بدلے آنکھ
 ناک کے بدلے ناک، کان کے بدلے کان، دانت کے بدلے دانت، اور تمام زخموں کے لیے
 برابر کا بدلہ۔ پھر جو قصاص کا صدقہ کرے تو وہ اس کے لیے کفارہ ہے۔ اور جو لوگ اللہ کے
 نازل کردہ قانون کے مطابق فیصلہ نہ کریں وہی ظالم ہیں۔

پھر ہم نے ان پیغمبروں کے بعد مریم کے بیٹے عیسیٰ کو بھیجا۔ توراۃ میں سے جو کچھ اس کے
 سامنے موجود تھا وہ اس کی تصدیق کرنے والا تھا۔ اور ہم نے اس کو انجیل عطا کی جس میں

۳۴ مقابل کے لیے ملاحظہ ہو توراۃ کی کتاب خروج باب ۲۰۔ آیت ۲۳۔ ۲۵۔

۳۵ یعنی جو شخص مدد کی نیت سے قصاص معاف کر دے اس کے حق میں یہ سزا اس کے بہت سے گناہوں کا
 کفارہ ہو جائے گی۔ اسی معنی میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد ہے کہ من جرح فی جسده جراحۃ فتصلق بها
 کفر عنہ ذنوبہ اجماعاً۔ یعنی جس شخص کی کسی چیز کا جسم میں زخم لگایا گیا اور اس نے معاف کر دیا تو جس

هُدًى وَنُورٌ وَمَصِيدًا قَالِيبَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَهُدًى وَ
مَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ﴿٣٧﴾ وَلِيَحْكُمَ أَهْلُ الْأَنْبِیَیْلِ بِمَا أُنْزِلَ اللَّهُ فِیْهِ
وَمَنْ لَّمْ یَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٣٨﴾

رہنمائی اور روشنی تھی اور وہ بھی تورات میں سے جو کچھ اس وقت موجود تھا اس کی تصدیق کرتے تھے
نہی اور خدا ترس لوگوں کے لیے سرسراہٹ اور نصیحت تھی۔ ہمارا حکم تھا کہ اہل انجیل اس قانون
کے مطابق فیصلہ کریں جو اللہ نے اس میں نازل کیا ہے اور جو لوگ اللہ کے نازل کردہ قانون کے
مطابق فیصلہ نہ کریں وہی فاسق ہیں۔

درجہ کی یہ سامانی ہوگی اسی کے بعد اس کے گناہ معاف کر دیے جائیں گے۔

۳۷ مئی صبح علیہ السلام کوئی بیاندہ ہے کہ نہیں آئے تھے بلکہ وہی ایک دین جو تمام پچھلے انبیاء کا دین تھا، مسیح کا
دین بھی تھا اور اسی کی طرف وہ دعوت دیتے تھے۔ تورات کی اہل تعلیمات میں سے جو کچھ ان کے زمانہ میں محفوظ تھا اس کو مسیح
خود بھی مانتے تھے اور انجیل بھی اس کی تصدیق کرتی تھی (ملاحظہ ہو مئی باب ۵۔ آیت ۱۷-۱۸)۔ قرآن اس حقیقت کا بار بار
اعادہ کرتا ہے کہ خدا کی طرف سے جتنے انبیاء دنیا کے کسی گوشے میں آئے ہیں ان میں سے کوئی بھی پچھلے انبیاء کی تردید کے لیے
اور ان کے کام کو شکرا اپنا یا مذہب چلانے کے لیے نہیں آیا تھا بلکہ ہر نبی اپنے پیشرو انبیاء کی تصدیق کرتا تھا اور اسی کام کو
فروغ دینے کے لیے آتا تھا جسے اگلوں نے ایک پاک ورثہ کی حیثیت سے چھوڑا تھا۔ اسی طرح اللہ تعالیٰ نے اپنی کوئی کتاب
اپنی ہی پچھلی کتابوں کی تردید کرنے کے لیے کبھی نہیں بھیجی بلکہ اس کی ہر کتاب پہلے آتی ہوئی کتابوں کی توثیق اور مستحق تھی۔

۳۸ یہاں اللہ تعالیٰ نے ان لوگوں کے حق میں جو خدا کے نازل کردہ قانون کے مطابق فیصلہ نہ کریں تب تک
ثابت کیے ہیں۔ ایک یہ کہ وہ کافر ہیں، دوسرے یہ کہ وہ ظالم ہیں، تیسرے یہ کہ وہ فاسق ہیں۔ اس کا صاف مطلب یہ ہے
کہ جو انسان خدا کے حکم اور اس کے نازل کردہ قانون کو چھوڑ کر اپنے یا دوسرے انسانوں کے بنائے ہوئے قوانین پر فیصلہ
کرتا ہے، وہ دراصل تین بڑے جرائم کا ارتکاب کرتا ہے۔ اولاً اس کا یہ فعل مکرم خداوندی کے الحاکم کا ہم معنی ہے اور یہ کفر
ہے۔ ثانیاً اس کا یہ فعل عدل و انصاف کے خلاف ہے، کیونکہ ٹھیک ٹھیک عدل کے مطابق جو حکم ہو سکتا تھا وہ
خدا نے دے دیا تھا، اس لیے جب خدا کے حکم سے ہٹ کر اس نے فیصلہ کیا تو ظلم کیا۔ تیسرے یہ کہ بندہ ہونے کے باوجود
جب اس نے اپنے مالک کے قانون سے نفرت ہو کر اپنا یا کسی دوسرے کا قانون نافذ کیا تو درحقیقت بندگی و اطاعت
کے دائرے سے باہر قدم نکالا اور یہی فوق ہے۔ یہ کفر اور ظلم اور فسق اپنی ذمیت کے اعتبار سے لازماً آخرت از حکم خدا

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ
الْكِتَابِ وَمُهَيِّمًا عَلَيْهِ فَاحْكُم بَيْنَهُم بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا

پھر اے محمد! ہم نے تمہاری طرف یہ کتاب بھیجی جو حق لے کر آئی ہے اور الکتاب
میں سے جو کچھ اس کے آگے موجود ہے اُس کی تصدیق کرنے والی اور اس کی محافظ و نگہبان ہے۔
لہذا تم خدا کے نازل کردہ قانون کے مطابق لوگوں کے معاملات کا فیصلہ کرو اور جو حق

کی عین حقیقت میں داخل ہیں ممکن نہیں ہے کہ جہاں وہ انحراف موجود ہو وہاں یہ تینوں چیزیں موجود نہ ہوں۔ البتہ جس طرح
انحراف کے درجات و مراتب میں فرق ہے اسی طرح ان تینوں چیزوں کے مراتب میں بھی فرق ہے۔ جو شخص حکم الہی کے خلاف
اس بنا پر فیصلہ کرتا ہے کہ وہ اللہ کے حکم کو غلط اور اپنے یا کسی دوسرے انسان کے حکم کو صحیح سمجھتا ہے وہ مکمل کافر اور ظالم
فاسق ہے۔ اور جو عقداً حکم الہی کو برحق سمجھتا ہے مگر عملاً اس کے خلاف فیصلہ کرتا ہے وہ اگرچہ خارج از امت تو نہیں ہے مگر
اپنے ایمان کو کفر و ظلم اور فسق سے مخلو ط کر رہا ہے۔ اسی طرح جس نے تمام معاملات میں حکم الہی سے انحراف اختیار کر لیا ہے
وہ تمام معاملات میں کافر، ظالم اور فاسق ہے۔ اور جو بعض معاملات میں مطیع اور بعض میں مخرف ہے اس کی زندگی میں ایمان و
اسلام اور کفر و ظلم و فسق کی آمیزش ٹھیک ٹھیک اسی تناسب کے ساتھ ہے جس تناسب کے ساتھ اس نے اطاعت اور انحراف کو
طارک رکھا ہے۔ بعض اہل تفسیر نے ان آیات کو اہل کتاب کے ساتھ مخصوص قرار دینے کی کوشش کی ہے۔ مگر کلام الہی کے الفاظ
میں اس تاویل کے لیے کوئی گنجائش موجود نہیں۔ اس تاویل کا بہترین جواب وہ ہے جو حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے دیا ہے۔
ان سے کسی نے کہا کہ یہ تینوں باتیں تو بنی اسرائیل کے حق میں ہیں۔ کہنے والے کا مطلب یہ تھا کہ یہودیوں میں سے جس نے
خدا کے نازل کردہ حکم کے خلاف فیصلہ کیا ہو وہی کافر و ظالم اور وہی فاسق ہے۔ اس پر حضرت حذیفہ نے فرمایا نعم
الاخوة لكم بنو اسرائیل ان كانت لهم كل مَرَّةٍ و لكم كل حلوة كلالا والله لتسلكن طريقهم قدرا
النشراك۔ ”کننے اچھے بھائی ہیں تمہارے لیے یہ بنی اسرائیل کہ کروا کروا سب ان کے لیے ہے اور ٹیٹھا ٹیٹھا سب تمہارے
لیے ابھر کر نہیں، خدا کی قسم تم انہی کے طریقہ پر قدم بدم قدم چلو گے۔“

۸۷۸ یہاں ایک اہم حقیقت کی طرف اشارہ فرمایا گیا ہے۔ اگرچہ اس مضمون کو یوں بھی ادا کیا جاسکتا تھا کہ
”پچھلی کتابوں میں سے جو کچھ اپنی اصلی اور صحیح صورت پر باقی ہے، قرآن اس کی تصدیق کرتا ہے، لیکن اللہ تعالیٰ نے
”پچھلی کتابوں“ کے بجائے ”الکتاب“ کا لفظ استعمال فرمایا۔ اس سے یہ لازم نکشف ہوتا ہے کہ قرآن اور تمام وہ کتابیں جو
مختلف زمانوں اور مختلف زبانوں میں اللہ تعالیٰ کی طرف سے نازل ہوئیں، سب کی سب فی الاصل ایک ہی کتاب ہیں۔
ایک ہی ان کا مصنف ہے، ایک ہی ان کا مدعا اور مقصد ہے، ایک ہی ان کی تعلیم ہے، اور ایک ہی علم ہے جو ان کے

تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً
وَمِنْهَا جَاوِزًا ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَٰكِنْ لِّيَبْلُوَكُمْ

تمہارے پاس آیا ہے اس سے مومخ موڑ کر ان کی خواہشات کی پیروی نہ کرو۔ ہم نے تمہیں سے ہر ایک کے لیے ایک شریعت اور ایک راہ عمل مقرر کی۔ اگرچہ تمہارا خدا چاہتا تو تم سب کو ایک امت بھی بنا سکتا تھا لیکن اس نے یہ اس لیے کیا کہ جو کچھ اس نے تم لوگوں کو دیا ہے

ذریعہ سے ذریعہ انسانی کو عطا کیا گیا۔ فرق اگر ہے تو عبارات کا ہے جو ایک ہی مقصد کے لیے مختلف مخاطبوں کے لحاظ سے مختلف طریقوں سے افتار کی گئیں۔ پس حقیقت صرف اتنی ہی نہیں ہے کہ یہ کتابیں ایک دوسرے کی مخالف نہیں، توبہ ہیں، تردید کرنے والی نہیں تصدیق کرنے والی ہیں۔ بلکہ اصل حقیقت اس سے کچھ بڑھ کر ہے اور وہ یہ ہے کہ یہ سب ایک کتاب کے مختلف ایڈیشن ہیں۔

۹۔ اس میں لفظ ”فُهِمْنَ“ استعمال ہوا ہے عربی میں ہیمن یھيمن ہیمنة کے معنی ممانفت، نگاہی شہادت، امانت، تائید اور حمایت کے ہیں۔ ہیمن الرجل الشئ، یعنی آدمی نے نال چیز کی حفاظت و نگہبانی کی۔ ہیمن الطائر علفاً، یعنی پرندے نے اپنے چوڑے کو اپنے پروں میں لے کر محفوظ کر دیا۔ حضرت عمرؓ نے ایک مرتبہ لوگوں سے کہا انی دا ج فہیمنوا، یعنی میں دما کرتا ہوں تم تائید میں آئیں۔ اسی سے لفظ ہیمن ہے جسے اردو میں ہمیانی کہتے ہیں، یعنی وہ پھیلی جس میں آدمی اپنا مال رکھ کر محفوظ کرتا ہے۔ پس قرآن کو کتاب پر ہیمن کہنے کا مطلب یہ ہے کہ اس نے ان تمام برحق تعلیمات کو جو کچھ کتب آسمانی میں دی گئی تھیں، اپنے اندر لے کر محفوظ کر دیا ہے۔ وہ ان پر نگہبان ہے اس معنی میں کہ اب ان کی تعلیمات برحق کا کوئی حصہ ضائع نہ ہونے پائے گا۔ وہ ان کا مؤید ہے اس معنی میں کہ ان کتابوں کے اندر خدا کا کلام جس حد تک موجود ہے قرآن سے اس کی تصدیق موقی ہے۔ وہ ان پر گواہ ہے اس معنی میں کہ ان کتابوں کے اندر خدا کے کلام اور لوگوں کے کلام کی جو آمیزش ہو گئی ہے قرآن کی شہادت سے اس کو پھر چھاننا جاسکتا ہے، جو کچھ ان میں قرآن کے مطابق ہے وہ خدا کا کلام ہے اور جو قرآن کے خلاف ہے وہ لوگوں کا کلام۔

۱۰۔ یہ ایک جملہ معترضہ ہے جس سے مقصود ایک سوال کی توضیح کرنا ہے جو اوپر کے سلسلہ تقریر کو سننے ہوئے مخاطب کے ذہن میں ابھن پیدا کر سکتا ہے۔ سوال یہ ہے کہ جب تمام انبیاء و ائمہ تمام کتابوں کا دین ایک ہے اور یہ سب ایک دوسرے کی تصدیق و تائید کرتے ہوئے آئے ہیں تو شریعت کی تفصیلات میں ان کے درمیان فرق کیوں ہے؟ کیا بات ہے کہ عبادت کی صورتوں میں حرام اور حلال کی تہودیں اور قوانین تمدن و معاشرت کے فرد میں مختلف انبیاء اور کتب آسمانی کی شریعتوں کے درمیان تھوڑا بہت اختلاف پایا جاتا ہے؟

فِي مَا آتَاكُمْ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا
فَإُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ۖ وَأَن أَحْكُمُ بَيْنَهُمْ

اس میں تمہاری آزمائش کرے۔ لہذا بھلائیوں میں ایک دوسرے سے سبقت لے جانے کی
کوشش کرو۔ آخر کار تم سب کو خدا کی طرف پلٹ کر جانا ہے، پھر وہ تمہیں اصل حقیقت بتائے گا
جس میں تم اختلاف کرنے رہے ہو۔ پس اے محمد! تم اللہ کے نازل کردہ قانون کے مطابق

۸۱۔ یہ مذکورہ بالا سوال کا پورا جواب ہے۔ اس جواب کی تفصیل یہ ہے :

(۱) بعض اختلاف شرائع کو اس بات کی دلیل قرار دینا غلط ہے کہ یہ شریعتیں مختلف مآخذ سے ماخوذ اور مختلف شرطوں
سے بن ہوئی ہیں۔ دراصل وہ اللہ تعالیٰ ہی ہے جس نے مختلف قوموں کے لیے مختلف زماؤں اور مختلف حالات میں مختلف
ابطالے مقرر فرمائے

(۲) بلاشبہ یہ ممکن تھا کہ شروع ہی سے امام انسانوں کے لیے ایک ضابطہ مقرر کر کے سب کو ایک امت بنا دیا جاتا۔
لیکن وہ فرق جو اللہ تعالیٰ نے مختلف انبیاء کی شریعتوں کے درمیان رکھا اُس کے اندر دوسری بہت سی مصلحتوں کے ساتھ
ایک بڑی مصلحت یہ بھی تھی کہ اللہ تعالیٰ اس طریقہ سے لوگوں کی آزمائش کرنا چاہتا تھا۔ جو لوگ اصل دین اور اس کی روح اور
حقیقت کو سمجھتے ہیں اور دین میں ان ضوابط کی حقیقی حیثیت کو جانتے ہیں اور کسی تعصب میں مبتلا نہیں ہیں وہ حق کو جس صورت
میں بھی وہ آئے گا پہچانیں گے اور قبول کریں گے۔ ان کو اللہ کے بھیجے ہوئے سابق احکام کی جگہ بعد کے احکام تسلیم کرنے میں
کوئی تامل نہ ہو گا۔ بخلاف اس کے جو لوگ دین سے بیگانہ ہیں اور ضوابط اور ان کی تفصیلات ہی کو اصل دین سمجھ بیٹھے ہیں اور
انہوں نے خدا کی طرف سے آئی ہوئی چیزوں پر خود اپنے مانتے چڑھا کر ان پر جو داور تعصب اختیار کر لیا ہے وہ ہر اُس
ایت کو رد کرتے چلے جائیں گے جو بعد میں خدا کی طرف سے آئے۔ ان دونوں قسم کے آدمیوں کو میر کرنے کے لیے بہ آزمائش
زوری تھی، اس لیے اللہ تعالیٰ نے شرائع میں اختلاف رکھا۔

(۳) تمام شرائع سے اصل مقصد نیکیوں اور بھلائیوں کو پانا ہے اور وہ اسی طرح حاصل ہو سکتی ہیں کہ جس وقت جو ملک
بلا ہوا اُس کی پیروی کی جائے۔ لہذا جو لوگ اصل مقصد پر نگاہ رکھتے ہیں ان کے لیے شرائع کے اختلافات اور مناج کے
فرق پر جھگڑا کرنے کے بجائے صحیح مہرِ عمل یہ ہے کہ مقصد کی طرف اُس راہ سے پیش قدمی کریں جس کو اللہ تعالیٰ کی منظوری
مسل ہو۔

(۴) جو اختلافات انسانوں نے اپنے وجود اور تعصب، ہٹ دھرمی اور ذہن کی اوج سے خود پیدا کر لیے ہیں ان کا اتنی
قیمت نہ مجلس مناظرہ میں ہو سکتا ہے نہ میدان جنگ میں، آخری فیصلہ اللہ تعالیٰ خود کرے گا جبکہ حقیقت بے نقاب دی جاوے گی

بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ وَاحْذَرْهُمْ أَنْ يَفْتِنُوكَ
عَنْ بَعْضِ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ إِلَيْكَ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَلَعَلَّكُمْ أَنْتُمْ
يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُصِيبَهُمْ بِبَعْضِ ذُنُوبِهِمْ وَإِنْ كَثِيرًا
مِّنَ النَّاسِ لَفَاسِقُونَ ﴿۳۱﴾ أَفَحُكْمَ الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ
وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ﴿۳۲﴾

ان لوگوں کے معاملات کا فیصلہ کرو اور ان کی خواہشات کی پیروی نہ کرو۔ ہوشیار رہو کہ یہ لوگ تم کو فتنہ میں ڈال کر اس ہدایت سے ذرہ برابر منحرف نہ کرنے پائیں جو خدا نے تمہاری طرف نازل کی ہے۔ پھر اگر یہ اس سے موٹھ موڑیں تو جان لو کہ اللہ نے ان کے بعض گناہوں کی پاداش میں ان کو مبتلائے مصیبت کرنے کا ارادہ ہی کر لیا ہے، اور یہ حقیقت ہے کہ ان لوگوں میں سے اکثر فاسق ہیں۔ (اگر یہ خدا کے قانون سے موٹھ موڑتے ہیں) تو کیا پھر جاہلیت کا فیصلہ چاہتے ہیں؟ حالانکہ جو لوگ اللہ پر یقین رکھتے ہیں ان کے نزدیک اللہ سے بہتر فیصلہ کرنے والا کوئی نہیں ہے اور لوگوں پر شکست ہو جائے گا کہ جن جھگڑوں میں وہ عمریں کچا کر دینا سے آئے ہیں ان کی تہ میں "حق" کا جو ہر کتنا تھا اور بال کے مائے کس تدر۔

۸۲ بیان سے پھر وہی سلسلہ تقریر چل پڑتا ہے جو اوپر سے چلا آ رہا تھا۔

۸۳ جاہلیت کا لفظ اسلام کے مقابل میں استعمال کیا جاتا ہے۔ اسلام کا طریقہ سراسر علم ہے کیونکہ اس کی طوٹ خدا نے رہنمائی کی ہے جو تمام حقائق کا علم رکھتا ہے۔ اور اس کے برعکس ہر وہ طریقہ جو اسلام سے مختلف ہے جاہلیت کا طریقہ ہے۔ عرب کے زمانہ قبل اسلام کو جاہلیت کا دور اسی معنی میں کہا گیا ہے کہ اس زمانہ میں علم کے بغیر معضدیم یا قیاس و گمان یا خواہشات کی بن پرانازوں نے اپنے لیے زندگی کے طریقے مقرر کر دیے تھے۔ یہ طرز عمل جہاں جس دور میں بھی انسان اختیار کریں اسے ہر حال جاہلیت ہی کا طرز عمل کہا جائے گا۔ بد رسوں اور یونیورسٹیوں میں جو کچھ پڑھایا جاتا ہے وہ محض ایک جزوی علم ہے اور کسی معنی میں بھی انسان کی رہنمائی کے لیے کافی نہیں ہے۔ لہذا خدا کے دیے ہوئے علم سے بے نیاز ہو کر جو نظام زندگی اس جزوی علم کے ساتھ قانون وادہام اور قیاسات و خواہشات کی آبیروں کے بنا لیے گئے ہیں وہ بھی طرح

وقف لازم
وقف غفران
وقف البصر

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَىٰ أَوْلِيَاءَ
بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَإِنَّهُ مِنْهُمْ
إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝ فَتَرَى الَّذِينَ فِي
قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ يُسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَىٰ أَنْ
تُصِيبَنَا دَآئِرَةٌ ۖ فَعَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَأْتِيَ بِالْفَتْحِ أَوْ أَمْرٍ مِّنْ

اے ایمان لانے والو! یہودیوں اور عیسائیوں کو اپنا رفیق نہ بناؤ، یہ آپس ہی میں
ایک دوسرے کے رفیق ہیں۔ اور اگر تم میں سے کوئی ان کو اپنا رفیق بناتا ہے تو اس کا شمار بھی
پھر انہی میں ہے یقیناً اللہ ظالموں کو اپنی رہنمائی سے محروم کر دیتا ہے۔

تم دیکھتے ہو کہ جن کے دلوں میں نفاق کی بیماری ہے وہ انہی میں دوڑ دھوپ
کرتے پھرتے ہیں۔ کہتے ہیں "ہمیں ڈر لگتا ہے کہ کہیں ہم کسی مصیبت کے چکر میں پھنس
جائیں" مگر بعید نہیں کہ اللہ جب تمہیں فیصلہ کن فتح بخشنے کا یا اپنی طرف سے کوئی اور بات
"جاہلیت کی تعریف میں آتے ہیں جس طرح قدیم زمانے کے جاہلی طریقے اس تعریف میں آتے تھے۔

۵۸۴ اُس وقت تک عرب میں کفر اور اسلام کی کشمکش کا فیصلہ نہیں ہوا تھا۔ اگرچہ اسلام اپنے پیروں کی سرزندگی
کے بسبب ایک طاقت بن چکا تھا لیکن مقابل کی طاقتیں بھی زبردست تھیں۔ اسلام کی فتح کا جیسا امکان تھا دیا ہی کفر کی
فتح کا بھی تھا۔ اس لیے مسلمانوں میں جو لوگ منافق تھے وہ اسلامی جماعت میں رہتے ہوئے یہودیوں اور عیسائیوں کے ساتھ بھی
ربو مضطرب رکھنا چاہتے تھے تاکہ کشمکش اگر اسلام کی شکست پر ختم ہو تو ان کے لیے کوئی نہ کوئی جائے پناہ محفوظ رہے۔ علاوہ
بریں اُس وقت عرب میں عیسائیوں اور یہودیوں کی معاشی قوت سب سے زیادہ تھی۔ ساہوکارہ بیشتر انہی کے ہاتھ میں تھا جو بکے
بہتر بن سر ہر ہر شاداب خطے ان کے قبضہ میں تھے۔ ان کی سود خوری کا جال ہر طرف پھیلا ہوا تھا۔ لہذا معاشی اسباب کی
بنیاد پر بھی یہ منافق لوگ ان کے ساتھ اپنے سابق تعلقات برقرار رکھنے کے خواہش مند تھے۔ ان کا گمان تھا کہ اگر اسلام و کفر
کی کشمکش میں ہمہ تن نہمک ہو کر ہم نے ان سب قوموں سے اپنے تعلقات منقطع کر لیے جن کے ساتھ اسلام اس وقت بہتر
یکار ہے تو فیصل سیاسی اور معاشی دونوں حیثیتوں سے ہمارے لیے خطرناک ہوگا۔

عِنْدِهِ فَيُصْبِحُوا عَلَىٰ مَا أَسْرَوْا فِي أَنفُسِهِمْ نَادِمِينَ ﴿۵۷﴾
 وَيَقُولُ الَّذِينَ آمَنُوا أَهْلُكَ الَّذِينَ أَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ
 أَيْمَانِهِمْ إِنَّهُمْ لَعَمْرُكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَأَصْبَحُوا خَاسِرِينَ ﴿۵۸﴾
 يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ
 يَأْتِي اللَّهَ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ
 أَعِزَّةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ

ظاہر کر دیتے گا تو یہ لوگ اپنے اس نفاق پر جسے یہ دلوں میں چھپائے ہوئے ہیں نادام ہوں گے۔
 اور اُس وقت اہل ایمان کہیں گے ”کیا یہ وہی لوگ ہیں جو اللہ کے نام سے کڑی کڑی قسمیں
 کھا کر یقین دلاتے تھے کہ ہم تمہارے ساتھ ہیں؟“ — ان کے سب اعمال ضائع ہو گئے اور
 آخر کار یہ ناکام و نامراد ہو کر رہتے۔

اے ایمان لانے والو! اگر تم میں سے کوئی اپنے دین سے پھرتا ہے (تو پھر جائے)
 اللہ اور بہت سے لوگ ایسے پیدا کر دے گا جو اللہ کو محبوب ہوں گے اور اللہ ان کو محبوب ہوگا
 جو مومنوں پر نرم اور کفار پر سخت ہوں گے، جو اللہ کی راہ میں جدوجہد کریں گے اور

۵۵ یعنی فیصلہ کن رخ سے کم تر مدح کی کوئی ایسی چیز جس سے عموماً لوگوں کو یہ یقین ہو جائے کہ ہرجیت کا اتنی
 فیصلہ اسلام ہی کے حق میں ہوگا۔

۵۶ یعنی جو کچھ انہوں نے اسلام کی پیروی میں کیا، نمازیں پڑھیں، روزے رکھے، زکوٰۃ دی، عبادتیں شریک
 ہوئے، قرآن میں اسلام کی اطاعت کی، یہ سب کچھ اس بنا پر ضائع ہو گیا کہ ان کے دلوں میں اسلام کے لیے غم و غم نہ تھا اور وہ سب
 کٹ کر صرف ایک خدا کے ہو کر ذرہ گئے تھے بلکہ اپنی دنیا کی خاطر انہوں نے اپنے آپ کو خدا اور اس کے ہادیوں کے خلاف
 آدھا آدھا ہاٹ رکھا تھا۔

لَا يَخَافُونَ كَوْمَةً كَآئِمَةً ۖ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنُ
 يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿۵۴﴾ إِنَّمَا وَلِيُّكُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ
 وَالَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ
 الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ ۖ وَمَن يَتَوَلَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ
 وَالَّذِينَ آمَنُوا فَإِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْغَالِبُونَ ﴿۵۵﴾

ع ۱۲

کسی طاقت کرنے والے کی طاقت سے نہ ڈریں گے۔ یہ اللہ کا فضل ہے، جسے چاہتا ہے
 عطا کرتا ہے۔ اللہ وسیع ذراعت کا مالک ہے اور سب کچھ جانتا ہے۔

تمہارے رفیق تو حقیقت میں صرف اللہ اور اللہ کا رسول اور وہ اہل ایمان ہیں جو نماز قائم کرتے
 ہیں، زکوٰۃ دیتے ہیں اور اللہ کے آگے جھکنے والے ہیں۔ اور جو اللہ اور اس کے رسول اور اہل ایمان
 کو اپنا رفیق بنالے اُسے معلوم ہو کہ اللہ کی جماعت ہی غالب رہنے والی ہے ۱

۵۴؎ ”مومنوں پر نرم“ ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ایک شخص اہل ایمان کے مقابلے میں اپنی طاقت کبھی استعمال نہ کرے۔
 اُس کی ذہانت، اُس کی ہشیاری، اُس کی قابلیت، اُس کا سرخ و اثر، اُس کا مال، اُس کا جمانی زور، کوئی چیز بھی مسلمانوں کو ہانپنے
 ورتانے اور نقصان پہنچانے کے لیے نہ ہو۔ مسلمان اپنے درمیان اس کو ہمیشہ ایک نرم خو، رحم دل، ہمدرد اور حلیم انسان ہی پاتے ہیں۔
 ”کفار پر سخت“ ہونے کا مطلب یہ ہے کہ ایک مومن آدمی اپنے ایمان کی پختگی، دینداری کے خلوص، اصول کی مضبوطی،
 سیرت کی طاقت اور ایمانی فراست کی وجہ سے مخالفین اسلام کے مقابلے میں پتھر کی چٹان کے مانند ہو کہ کسی طرح اپنے مقام سے
 ہٹایا نہ جاسکے۔ وہ اسے کبھی موم کی ناک اور نرم چارہ نہ پائیں۔ انہیں جب بھی اس سے سابقہ پیش آئے ان پر یہ ثابت
 ہو جائے کہ یہ اللہ کا بندہ مر سکتا ہے مگر کسی قیمت پر یک نہیں سکتا اور کسی دباؤ سے دب نہیں سکتا۔

۵۵؎ یعنی اللہ کے دین کی پیروی کرنے میں اُس کے احکام پر عملدرآمد کرنے میں، اور اس دین کی رُو سے جو کچھ
 حق ہے اُسے حق اور جو کچھ باطل ہے اُسے باطل نہیں سمجھیں نہ کوئی باطل ہو گا۔ کسی کی مخالفت، کسی کی طعن و تشنیع کسی کے اعتراض
 اور کسی کی ہتھیاری اور آوازوں کی وہ پروا نہ کریں گے۔ اگر رائے عام اسلام کی مخالفت ہو اور اسلام کے طریقہ پر چلنے کے
 معنی اپنے آپ کو دنیا بھر میں کوٹہ بنالینے کے ہوں تب بھی وہ اسی راہِ رحمتیں گے جسے وہ سچے دل سے حق جانتے ہیں۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَكُمْ هُزُؤًا
وَلَعِبًا مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِن قَبْلِكُمْ وَالْكَفَّارَ أَوْلِيَاءَ
وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ كُنتُم مَّوْمِنِينَ ﴿٥٧﴾ وَإِذَا نَادَيْتُم إِلَى الصَّلَاةِ
اتَّخَذُوا هُزُؤًا وَلَعِبًا ۖ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ﴿٥٨﴾
قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَنقِمُونَ مِنَّا إِلَّا أَن أَمَّا بِاللَّهِ
وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلُ وَأَنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ﴿٥٩﴾
قُلْ هَلْ أُنَبِّئُكُمْ بِشَرٍّ مِّنْ ذَٰلِكَ مَثُوبَةً عِندَ اللَّهِ

اے ایمان لانے والو! تمہارے پیش رو اہل کتاب میں سے جن لوگوں نے تمہارے دین کو مذاق اور تفریح کا سامان بنایا ہے، انہیں او دوسرے کافروں کو اپنا دوست اور رفیق نہ بناؤ۔ اللہ سے ڈرو اگر تم مومن ہو جب تم نماز کے لیے منادی کرتے ہو تو وہ اس کا مذاق اڑاتے اور اس سے کھیلتے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ عقل نہیں رکھتے۔ ان سے کہو، اے اہل کتاب! تم جس بات پر ہم بگڑے ہو وہ اس کے سوا اور کیا ہے کہ ہم اللہ پر اور دین کی اس تعلیم پر ایمان لے آئے ہیں جو ہماری طرف نازل ہوئی ہے اور ہم سے پہلے بھی نازل ہوئی تھی، اور تم میں سے اکثر لوگ فاسق ہیں؟ پھر کہو کیا میں ان لوگوں کی نشان دہی کروں جن کا انجام خدا کے ہاں فاسقوں کے انجام سے بھی بدتر ہے؟

۵۹ یعنی اذان کی آواز سن کر اس کی نقیص اتار دیتے ہیں، ہنسنے کے لیے اس کے الفاظ بدلتے اور سچ کہتے ہیں اور اس پر آواز سے کہتے ہیں۔

۶۰ یعنی ان کی یہ حرکتیں محض بے عقلی کا نتیجہ ہیں۔ اگر وہ جہالت اور نادانی میں مبتلا نہ ہوتے تو مسلمانوں سے مذہبی اختلاف رکھنے کے باوجود ایسی خفیہ حرکات ان سے سرزد نہ ہوتیں۔ آخر کون معقول آدمی یہ پسند کر سکتا ہے کہ جب کوئی گروہ عدا کی عبادت کے لیے منادی کرے تو اس کا مذاق اڑایا جائے۔

مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَادَةَ
وَالْخَنَازِيرَ وَعَبَدَ الطَّاغُوتَ أُولَٰئِكَ شَرٌّ مَكَانًا وَأَضَلُّ
عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ۝۶۰ وَإِذَا جَاءُوكُمْ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ
دَخَلُوا بِالْكَفْرِ وَهُمْ قَدْ خَرَجُوا بِهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا
يَكْتُمُونَ ۝۶۱ وَتَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يُسَارِعُونَ فِي الْإِثْمِ
وَالْعُدَاوَانِ وَآكَلِهِمُ السُّخْتُ لَيْسَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۶۲
لَوْلَا يَنْهَاهُمُ الرَّبُّنِيُّونَ وَالْأَنْبِيَاءُ عَنْ قَوْلِهِمُ الْإِثْمَ

وہ جن پر خدا نے لعنت کی جن پر اس کا غضب ٹوٹا جن میں سے ہند اور سور بنائے گئے جنہوں نے
طاغوت کی بندگی کی۔ اُن کا درجہ اور بھی زیادہ بُرا ہے اور وہ سوارائیں سے بہت زیادہ بھٹکے ہوئے ہیں۔
جب یہ تم لوگوں کے پاس آتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے، حالانکہ کفر لیے ہوئے
آئے تھے اور کفر ہی لیے ہوئے واپس گئے اور اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ یہ دلوں میں
چھپائے ہوئے ہیں۔ تم دیکھتے ہو کہ ان میں سے بکثرت لوگ گناہ اور ظلم و زیادتی کے
کاموں میں دوڑ دھوپ کرتے پھرتے ہیں اور حرام کے مال کھاتے ہیں۔ بہت بُری حرکات
ہیں جو یہ کر رہے ہیں۔ کیوں ان کے علم اور مشائخ انہیں گناہ پر زبان کھولنے اور حرام

۹۱ لطیف اشارہ ہے خود یہودیوں کی طرف، جن کی اپنی تاریخ یہ کہہ رہی ہے کہ بارہادہ خدا کے غضب اور اس
کی لعنت میں مبتلا ہوئے، سبت کا قانون توڑنے پر ان کی قوم کے بہت سے لوگوں کی صورتیں مسخ ہوئیں، حتیٰ کہ وہ تنزل کی
اس انتہا کو پہنچے کہ طاغوت کی بندگی تک انہیں نصیب ہوئی۔ پس کہنے کا مطلب یہ ہے کہ آخر تمہاری بے حیائی اور مجرمانہ
بے باکی کی کوئی حد بھی ہے کہ خود فسق و فجور اور انتہائی اخلاقی تنزل میں مبتلا ہو اور اگر کوئی دوسرا اگر وہ خدا پر ایمان لاکر سچی
دینداری کا طریقہ اختیار کرتا ہے تو اس کے پیچھے ہاتھ دھوکہ پڑھاتے ہو۔

وَقَالَتْ

أَكْمِلْهُمْ السُّنَّتَ كَيْسَ مَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ۖ وَقَالَتِ
الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا قَالُوا
بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ يُنفِقُ كَيْفَ يَشَاءُ وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا
مِّنْهُمْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا ۖ

کھانے سے نہیں روکتے؛ یقیناً بہت ہی بُرا کارنامہ زندگی ہے جو وہ تیار کر رہے ہیں۔
یہودی کہتے ہیں اللہ کے ہاتھ بندھے ہوئے ہیں۔ باندھے گئے ان کے ہاتھ
اور لعنت پڑی ان پر اس کی بدولت جو یہ کرتے ہیں۔ اللہ کے ہاتھ تو کشادہ ہیں،
جس طرح چاہتا ہے خرچ کرتا ہے۔

حقیقت یہ ہے کہ جو کلام تمہارے رب کی طرف سے تم پر نازل ہوا ہے وہ ان میں سے
اکثر لوگوں کی سرکشی و باطل پرستی میں اُلٹے اضافہ کا موجب بن گیا ہے، اور (اس کی پاداش میں)

۹۲ عربی محاورے کے مطابق کسی کے ہاتھ بندھے ہوئے ہونے کا مطلب یہ ہے کہ وہ بخیل ہے، عطا اور
بخشش سے اس کا ہاتھ رکھڑا ہے۔ پس یہودیوں کے اس قول کا مطلب یہ نہیں ہے کہ واقعی اللہ کے ہاتھ بندھے ہوئے
ہیں، بلکہ مطلب یہ ہے کہ اللہ بخیل ہے چونکہ صدیوں سے یہودی قوم ذلت و نکبت کی حالت میں مبتلا تھی اور اس کی گتہ
عظمت محض ایک افسانہ پارینہ بن کر رہ گئی تھی جس کے پیر واپس ہونے کا کوئی امکان انہیں نظر نہ آتا تھا، اس لیے باہم اپنے
قوی معاصی پر قائم کرتے ہوئے اس قوم کے نادان لوگ یہ یہودہ فقرہ کہا کرتے تھے کہ معاذ اللہ خدا تو بخیل ہو گیا ہے، اس کے
خزانے کا موم نہ بند ہے، ہمیں دینے کے لیے اب اس کے پاس آفات اور مصائب کے سوا اور کچھ نہیں رہا۔ یہ بات کچھ یہودیوں
تک ہی محدود نہیں، دوسری قوموں کے جہلاً کا بھی یہی حال ہے کہ جب ان پر کوئی سختی و تنگدستی آتا ہے تو خدا کی طرف رجوع
کرنے کے بجائے وہ جل جل کر اس قسم کی گستاخانہ باتیں کیا کرتے ہیں۔

۹۳ یعنی بخل میں یہ خود مبتلا ہیں۔ دنیا میں اپنے بخل اور اپنی تنگدستی کے لیے غریب اہل بن چکے ہیں

۹۴ یعنی اس قسم کی گستاخیاں اور طعن و مہربانیوں کے یہ چاہیں کہ خدا ان پر مہربان ہو جائے اور عنایات کی بارش
کرنے لگے تو یہ کسی طرح ممکن نہیں۔ بلکہ ان باقوں کا اٹل نتیجہ یہ ہے کہ یہ لوگ خدا کی لظیف عنایت سے اور زیادہ محروم اور اس کی

الْقَيْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ كُلُّمَا
 أَوْقَدُوا نَارًا لِلْحَرْبِ أَطْفَاَهَا اللَّهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ
 فَسَادًا ۚ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ﴿٦٣﴾ وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ
 آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَكَفَّرْنَا عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَادْخُلَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ
 النَّعِيمِ ﴿٦٤﴾ وَلَوْ أَنَّهُمْ أَقَامُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا
 أَنْزَلْنَا إِلَيْهِمْ مِنَ رَّبِّهِمْ لَا كَلُومًا مِنْ قَوْمِهِمْ وَمِنْ تَحْتَ

ہم نے ان کے درمیان قیامت تک کے لیے عداوت اور دشمنی ڈال دی ہے۔ جب کبھی یہ
 جنگ کی آگ بھڑکاتے ہیں اللہ اس کو ٹھنڈا کر دیتا ہے۔ یہ زمین میں فساد پھیلانے کی سعی کر رہے
 ہیں مگر اللہ فساد برپا کرنے والوں کو ہرگز پسند نہیں کرتا۔

اگر اس سرکشی کے بجائے یہ اہل کتاب ایمان لے آتے اور خدا ترسی کی روش اختیار
 کرتے تو ہم ان کی برائیاں ان سے دور کر دیتے اور ان کو نعمت بھری جنتوں میں پہنچاتے۔ کاش
 انہوں نے توراۃ اور انجیل اور ان دوسری کتابوں کو قائم کیا ہوتا جو ان کے رب کی طرف سے
 ان کے پاس بھیجی گئی تھیں۔ ایسا کرتے تو ان کے لیے اوپر سے رزق برستا اور نیچے سے

رحمت سے اور زیادہ دور ہوتے جاتے ہیں۔

۹۵ یعنی بجائے اس کے کہ اس کلام کو سن کر وہ کوئی مفید سبق لیتے، اپنی غلطیوں اور غلط کاریوں پر متنبہ ہو کر
 ان کی تلافی کرتے اور اپنی گری ہوئی حالت کے اسباب معلوم کر کے اصلاح کی طرف متوجہ ہوتے، ان پر اس کا اتنا اثر یہ
 ہوا ہے کہ صدیقین اگر انہوں نے حق و صداقت کی مخالفت شروع کر دی ہے۔ خیر و صلاح کے بھوے ہوئے ہیں تو سن کر
 خود راہ راست پر آنا تو درکنار ان کی انکڑی کو شش یہ ہے کہ جو آواز اس سن کر یا دو دلار ہی ہے اسے وہ دبا دیں تاکہ کوئی ذکر
 بھی اسے نہ سننے پائے۔

أَرْجُلَهُمْ مِنْهُمْ أُمَّةٌ مُّقْتَصِدَةٌ ۖ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءَ مَا
يَعْمَلُونَ ﴿٦٦﴾ يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۖ
وَأِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَّغْتَ رِسَالَتَهُ ۗ وَاللَّهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ ۚ
إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ﴿٦٧﴾ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ كُتِبَ عَلَيْكُمُ
حَتَّى تُقِيمُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ ۖ

۶۶۔ اگرچہ ان میں کچھ لوگ راست رو بھی ہیں لیکن ان کی اکثریت سخت بد عمل ہے۔
اے پیغمبر! جو کچھ تمہارے رب کی طرف سے تم پر نازل کیا گیا ہے وہ لوگوں تک پہنچا دو۔
اگر تم نے ایسا نہ کیا تو اس کی پیغمبری کا حق ادا نہ کیا۔ اللہ تم کو لوگوں کے شر سے بچائے گا۔
یقین رکھو کہ وہ کافروں کو (تمہارے مقابلہ میں) کامیابی کی راہ ہرگز نہ دکھائے گا۔
صاف کہہ دو کہ "اے اہل کتاب! تم ہرگز کسی اہل پر نہیں ہو جب تک کہ توراۃ اور انجیل
اور ان دوسری کتابوں کو قائم نہ کرو جو تمہارے رب کی طرف سے نازل کی گئی ہیں۔"

۶۷۔ بائبل کی کتاب اجمار (باب ۲۶) اور استثناء (باب ۲۸) میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کی ایک تقریر نقل
کی گئی ہے جس میں انہوں نے بنی اسرائیل کو بڑی تفصیل کے ساتھ بتایا ہے کہ اگر تم احکام الہی کی ٹھیک ٹھیک پیروی کرو گے
تو کس کس طرح اللہ کی رحمتوں اور برکتوں سے نوازے جاؤ گے، اور اگر کتاب اللہ کو پس پشت ڈال کر نافرمانیاں کرو گے تو کس
طرح بلائیں اور مصیبتیں اور تباہیاں ہر طرف سے تم پر ہجوم کریں گی۔ حضرت موسیٰ کی وہ تقریر قرآن کے اس مختصر فقرے کی
بہترین تفسیر ہے۔

۹۷۔ توراۃ اور انجیل کو قائم کرنے سے مراد راست بازی کے ساتھ ان کی پیروی کرنا اور انہیں اپنا دستور زندگی بنانا
ہے۔ اس موقع پر یہ بات اچھی طرح ذہن نشین کر لینی چاہیے کہ بائبل کے مجرورہ کتب مقدسہ میں ایک قسم کی عبارات تو وہ ہیں
جو یہودی اور عیسائی مصنفین نے بطور خود دکھی ہیں۔ اور دوسری قسم کی عبارات وہ ہیں جو اللہ تعالیٰ کے ارشادات یا حضرت
موسیٰ، عیسیٰ اور دوسرے پیغمبروں کے اقوال ہونے کی حیثیت سے منقول ہیں اور جن میں اس بات کی تصریح ہے کہ اللہ نے
ایسا فرمایا یا فلاں نبی نے ایسا کہا۔ ان میں سے پہلی قسم کی عبارات کو الگ کر کے اگر کوئی شخص صرف دوسری قسم کی عبارات کا

وَكِزِيدَانِ كَثِيرًا مِّنْهُمْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا
وَكُفْرًا ۖ فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا
وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِئُونَ وَالنَّصَارَىٰ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٢٩﴾

ضرور ہے کہ یہ فرمان جو تم پر نازل کیا گیا ہے ان میں سے اکثر کی سرکشی اور انکار کو اور زیادہ
بڑھا دیتے گا۔ مگر انکار کرنے والوں کے حال پر کچھ افسوس نہ کرو۔ (یقین جانو کہ یہاں اجارہ کسی کا
بھی نہیں ہے) مسلمان ہوں یا یہودی، صابی ہوں یا عیسائی، جو بھی اللہ اور روزِ آخر پر
ایمان لائے گا اور نیک عمل کرے گا بے شک اس کے لیے نہ کسی خوف کا مقام ہے
نہ رنج کا۔

نتیجہ کرتے تو بتائی یہ دیکھ سکتا ہے کہ ان کی تسلیم اور قرآن کی تعلیم میں کوئی نمایاں فرق نہیں ہے۔ اگرچہ مترجموں اور ناسخوں اور
شارحوں کی دراندازی سے اور بعض جگہ زبانی راویوں کی غلطی سے یہ دوسری قسم کی عبارات بھی پوری طرح محفوظ نہیں رہی
ہیں، لیکن اس کے باوجود کوئی شخص یہ محسوس کیے بغیر نہیں رہ سکتا کہ ان میں بسینہ اسی خالص و حید کی دعوت دی گئی ہے
جس کی طرف قرآن بلا رہا ہے، وہی عقائد پیش کیے گئے ہیں جو قرآن پیش کرتا ہے اور اسی طریق زندگی کی طرف رہنمائی
کی گئی ہے جس کی ہدایت قرآن دیتا ہے۔ پس حقیقت یہ ہے کہ اگر یہودی اور عیسائی اُسی تعلیم پر قائم رہتے جو ان کتابوں میں
 تھا اور پیغمبروں کی طرف سے منقول ہے تو یقیناً نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کے وقت وہ ایک حق پرست اور راست راہِ گرد
 بنائے جاتے اور انہیں قرآن کے اندر وہی روشنی نظر آتی جو پچھلی کتابوں میں پائی جاتی تھی۔ اس صورت میں ان کے لیے نبی
 صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی اختیار کرنے میں تبدیل مذہب کا سرے سے کوئی سوال پیدا ہی نہ ہوتا بلکہ وہ اُسی راستہ کے
 تسلسل میں جس پر وہ پہلے سے چلے آ رہے تھے آپ کے متبع بن کر آگے چل سکتے تھے۔

۹۸ یعنی یہ بات سن کر ٹھنڈے دل سے غور کرنے اور حقیقت کو سمجھنے کے بجائے وہ ضد میں آکر اور زیادہ ٹنڈ
ظالمت شروع کر دیں گے۔

لَقَدْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ وَارْسَلْنَا إِلَيْهِمْ رَسُولًا
 قَالُوا جَاءَهُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَىٰ أَنْفُسُهُمْ فَرِيقًا كَذَّبُوا
 وَفَرِيقًا يَقْتُلُونَ ۖ وَحَسِبُوا أَنَّ تَكُونَ فِتْنَةً فَعَمَّوْا
 صَمُوتًا ثُمَّ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ ثُمَّ عَمَّوْا وَصَمُّوا كَثِيرًا مِنْهُمْ
 وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ
 اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ ۖ وَقَالَ الْمَسِيحُ يَبْنِي إِسْرَءِيلَ
 اْعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ
 عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ۝

ہم نے بنی اسرائیل سے پختہ عہد لیا اور ان کی طرف بہت سے رسول بھیجے۔ مگر جب کبھی ان کے پاس کوئی رسول ان کی خواہشات نفس کے خلاف کچھ لے کر آیا تو کسی کو انہوں نے جھٹلایا اور کسی کو قتل کر دیا اور اپنے نزدیک یہ سمجھے کہ کوئی فتنہ رونما نہ ہوگا اس لیے اندھے اور بہرے بن گئے۔ پھر اللہ نے انہیں معاف کیا تو ان میں سے اکثر لوگ اور زیادہ اندھے اور بہرے بنتے چلے گئے۔ اللہ ان کی یہ سب حرکات دیکھتا رہا ہے۔

یقیناً کفر کیا ان لوگوں نے جنہوں نے کہا کہ اللہ مسیح ابن مریم ہی ہے۔ حالانکہ مسیح نے کہا تھا کہ "اے بنی اسرائیل! اللہ کی بندگی کرو جو میرا رب بھی ہے اور تمہارا رب بھی جس نے اللہ کے ساتھ کسی کو شریک ٹھہرایا اس پر اللہ نے جنت حرام کر دی اور اس کا ٹھکانا جہنم ہے اور ایسے ظالموں کا کوئی مددگار نہیں۔"

لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ ثَلَاثُ ثَلَاثٍ وَمَا مِنَ اللَّهِ إِلَّا
 إِلَهٌ وَاحِدٌ وَإِنْ لَمْ يَنْتَهُوا عَمَّا يَقُولُونَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا
 مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿۴۳﴾ أَفَلَا يَتُوبُونَ إِلَى اللَّهِ وَيَسْتَغْفِرُونَ
 وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۴۴﴾ مَا الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ
 خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ وَأُمُّهُ صِدِّيقَةٌ كَانَا يَأْكُلَنِ
 الطَّعَامَ أَنْظُرْ كَيْفَ بَيَّنَّا لَهُمُ الْآيَاتِ ثُمَّ انْظُرْ أَنَّى يُؤْفَكُونَ ﴿۴۵﴾

یقیناً کفر کیا اُن لوگوں نے جنہوں نے کہا کہ اللہ تین میں کا ایک ہے، حالانکہ ایک خدا
 کے سوا کوئی خدا نہیں ہے۔ اگر یہ لوگ اپنی ان باتوں سے باز نہ آئے تو ان میں سے جس جس نے
 کفر کیا ہے اس کو دردناک سزا دی جائے گی۔ پھر کیا یہ اللہ سے توبہ نہ کریں گے اور اس سے
 معافی نہ مانگیں گے، اللہ بہت درگزر فرمانے والا اور رحم کرنے والا ہے۔

سیح ابن مریم اس کے سوا کچھ نہیں کہ بس ایک رسول تھا، اُس سے پہلے اور بھی بہت سے
 رسول گزر چکے تھے، اس کی ماں ایک راستباز عورت تھی اور وہ دونوں کھانا کھاتے تھے۔
 دیکھو ہم کس طرح ان کے سامنے حقیقت کی نشانیاں واضح کرتے ہیں، پھر دیکھو یہ کہ ہر اُلٹے
 پھرتے جاتے ہیں۔

۴۵ ان چند فطرتوں میں عیسائیوں کے عقیدہ الوہیت سیح کی ایسی صاف تردید کی گئی ہے کہ اس سے زیادہ معافی
 ممکن نہیں ہے۔ سیح کے بارے میں اگر کوئی یہ معلوم کرنا چاہے کہ فی الحقیقت وہ کیا تھا تو ان علامات سے بالکل غیر مشتبہ
 طور پر معلوم کر سکتا ہے کہ وہ محض ایک انسان تھا۔ ظاہر ہے کہ جو ایک عورت کے پیٹ سے پیدا ہوا جس کا شجرہ نسب تک
 موجود ہے، جو انسانی جسم رکھتا تھا، جو ان تمام حدود سے محدود اور ان تمام صفات سے متصف
 تھا جو انسان کے لیے مخصوص ہیں، جو ان تمام حدود سے محدود اور ان تمام صفات سے متصف تھا، حتیٰ کہ جسے شیطان کے ذریعے سے

قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا
 نَفْعًا وَاللَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿۴۶﴾ قُلْ يَا هَلْ أَكْتِبَ لَا تَغْلُوا
 فِي دِينِكُمْ غَيْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ
 قَبْلُ وَأَضَلُّوا كَثِيرًا وَضَلُّوا عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ﴿۴۷﴾

۱۰
۱۳

ان سے کہو، کیا تم اللہ کو چھوڑ کر اُس کی پرستش کرتے ہو جو نہ تمہارے لیے نقصان کا اختیار
 رکھتا ہے نہ نفع کا؟ حالانکہ سب کی سننے والا اور سب کچھ جاننے والا تو اللہ ہی ہے۔ کہو، اے
 اہل کتاب! اپنے دین میں ناخقی غلو نہ کرو اور اُن لوگوں کے تخیلات کی پیروی نہ کرو جو تم سے پہلے
 خود گمراہ ہوئے اور بہتوں کو گمراہ کیا اور سوارِ سبیل سے بھٹک گئے۔

آزمائش میں بھی ڈال گیا، اس کے متعلق کون معقول انسان یہ تصور کر سکتا ہے کہ وہ خود خدا ہے یا خدائی میں خدا کا شریک و شریک
 ہے لیکن یہ انسانی ذہن کی ضلالت پذیری کا ایک عجیب کرشمہ ہے کہ عیسائی خود اپنی مذہبی کتابوں میں مسیح کی زندگی کو صرف ایک
 انسانی زندگی پاتے ہیں اور پھر بھی اسے خدائی سے متصف قرار دینے پر اصرار رکھتے چلے جاتے ہیں حقیقت یہ ہے کہ یہ لوگ اُس
 تاریخی مسیح کے قائل ہی نہیں ہیں جو عالم واقعہ میں ظاہر ہوا تھا بلکہ انہوں نے خود اپنے وہم و گمان سے ایک خیالی مسیح تصنیف
 کر کے اُسے خدا بنایا ہے۔

۱۱ اشارہ ہے اُن گمراہ قوموں کی طرف جن سے عیسائیوں نے غلط عقیدے اور باطل طریقے اخذ کیے۔
 خصوصاً فلاسفہ یونان کی طرف جن کے تخیلات سے متاثر ہو کر عیسائی اس مراۃ مستقیم سے ہٹ گئے جس کی طرف ابتداء
 ان کی رہنمائی کی گئی تھی۔ مسیح کے ابتدائی پیرو جو عقائد رکھتے تھے وہ بڑی حد تک اُس حقیقت کے مطابق تھے جس کا شاہد
 انہوں نے خود کیا تھا اور جس کی تعلیم ان کے ہادی درہمنہ نے ان کو دی تھی۔ مگر بعد کے عیسائیوں نے ایک طرف مسیح کی
 عقیدت اور تعظیم میں غلو کر کے، اور دوسری طرف ہمایہ قوموں کے اہم اور فاسفوں سے متاثر ہو کر اپنے عقائد کی باطنی
 فلسفیانہ تعبیریں شروع کر دیں اور ایک بالکل ہی نیا مذہب تیار کر لیا جس کو مسیح کی اصل تعلیمات سے دور کا واسطہ بھی نہ رہا۔
 اس باب میں خود ایک سچی عالم و دنیا (ریورینڈ چارلس اینڈرسن اسکاٹ) کا بیان قابل ملاحظہ ہے۔ انسائیکلو پیڈیا
 برٹانیکا کے جو حصوں ایڈیشن میں "یسوع مسیح" (Jesus Christ) کے عنوان پر اس نے جو طویل مضمون لکھا ہے
 اس میں وہ کہتا ہے:

”پہلی تین انجیلوں (متی، مرقس، لوقا) میں کوئی چیز ایسی نہیں ہے جس سے یہ گمان کیا جاسکتا ہو کہ ان انجیلوں کے لکھنے والے یسوع کو انسان کے سوا کچھ اور سمجھتے تھے۔ ان کی نگاہ میں وہ ایک انسان تھا، ایسا انسان جو خاص طور پر خدا کی روح سے فیض یاب ہوا تھا اور خدا کے ساتھ ایک ایسا غیر منقطع تعلق رکھتا تھا جس کی وجہ سے اگر اس کو خدا کا بیٹا کہا جائے تو حق بجانب ہے۔ خود متی اس کا ذکر چوٹی کے بیٹے کی حیثیت سے کرتا ہے اور ایک جگہ بیان کرتا ہے کہ پطرس نے اس کو ”یسوع“ تسلیم کرنے کے بعد ”اگ ایک طرف لے جا کر اسے ملامت کی“ (متی ۱۶، ۲۲)۔ لوقا میں ہم دیکھتے ہیں کہ واقعہ صلیب کے بعد یسوع کے دو شاگرد لہذاؤس کی طرف جاتے ہوئے اس کا ذکر اس حیثیت سے کرتے ہیں کہ ”وہ خدا اور سارا امت کے نزدیک کام اور کلام میں قدرت والا نبی تھا“ (لوقا ۲۴، ۱۹)۔ یہ بات خاص طور پر قابلِ توجہ ہے کہ اگرچہ مرقس کی تصنیف سے پہلے مسیحیوں میں یسوع کے لیے لفظ ”خداوند“ (Lord) کا استعمال عام طور پر چل پڑا تھا، لیکن نہ مرقس کی انجیل میں یسوع کو کہیں اس لفظ سے یاد کیا گیا ہے اور نہ متی کی انجیل میں۔ بخلاف اس کے دونوں کتابوں میں یہ لفظ اللہ کے لیے بکثرت استعمال کیا گیا ہے۔ یسوع کے ابتلا کا ذکر تینوں انجیلیں پورے زور کے ساتھ کرتی ہیں جیسا کہ اس واقعہ کے شاید ان شان ہے، مگر مرقس کی ”قدیر“ والی عبارت (مرقس ۱۰، ۴۵) اور آخری فوج کے موقع پر چند الفاظ کو مستثنیٰ کر کے ان کتابوں میں کہیں اس واقعہ کو وہ معنی نہیں پہناتے گئے ہیں جو بعد میں پہنائے گئے۔ حتیٰ کہ اس بات کی طرف کہیں اشارہ تک نہیں کیا گیا ہے کہ یسوع کی موت کا انسان کے گناہ اور اس کے کفارہ سے کوئی تعلق تھا۔“

اگے چل کر وہ پھر لکھتا ہے:

”یہ بات کہ یسوع خود اپنے آپ کو ایک نبی کی حیثیت سے پیش کرتا تھا ان انجیل کی متعدد جگہوں سے ظاہر ہوتی ہے۔ مثلاً یہ کہ ”مجھے آج اور کل اور پرسوں اپنی راہ پر چلنا ضرور ہے کیونکہ ممکن نہیں کہ نبی یروشلم سے باہر لوٹ جائے“ (لوقا ۱۳، ۳۴)۔ وہ اکثر اپنا ذکر ”ابن آدم“ کے نام سے کرتا ہے۔ یسوع کہیں اپنے آپ کو ”ابن اللہ“ نہیں کہتا۔ اس کے دوسرے ہم عصر جب اس کے متعلق یہ لفظ استعمال کرتے ہیں تو غالباً ان کا مطلب بھی اس کے سوا کچھ نہیں ہوتا کہ وہ اس کو خدا کا مسوح سمجھتے ہیں۔ البتہ وہ اپنے آپ کو مطلقاً ”بیٹے“ کے لفظ سے تعبیر کرتا ہے۔ مزید برآں وہ خدا کے ساتھ اپنے تعلق کو بیان کرنے کیلئے بھی ”باپ“ کا لفظ اسی اطلاقی شان میں استعمال کرتا ہے۔ اس تعلق کے بارے میں وہ اپنے کپ کو منفرد نہیں سمجھتا تھا، بلکہ ابتدائی دور میں دوسرے انسانوں کو بھی خدا کے ساتھ اس خاص گہرے تعلق میں اپنا ساقی سمجھتا تھا۔ البتہ بعد کے تجربے اور انسانی طبائع کے عین مطالعہ نے اسے یہ سمجھنے پر مجبور کر دیا کہ اس معاملہ میں وہ کیلا ہے۔“

”یہ نہ پختگی کے موقع پر پطرس کے یہ الفاظ کہ ”ایک انسان جو خدا کی طرف سے تھا“ یسوع کو اس حیثیت میں پیش کرتے ہیں جس میں اس کے ہم عصر اس کو جانتے اور سمجھتے تھے۔..... انجیلوں سے ہم کو معلوم ہوتا ہے کہ یسوع بچپن سے جوانی تک بالکل فطری طور پر جسمانی و ذہنی نشوونما کے مدارج سے گزرا۔ اس کو بھوک پیاس لگتی تھی، وہ تھکتا اور سوتا تھا، وہ حیرت میں مبتلا ہو سکتا تھا اور دریافت احوال کا محتاج تھا، اس نے دکھ اٹھایا اور مر۔ اس نے صرف یہی نہیں کہ سب سے دلچسپ ہونے کا دعویٰ نہیں کیا بلکہ صریحاً اس سے انکار کیا ہے۔..... درحقیقت اس کے حاضر و ناظر ہونے کا اگر دعویٰ کیا جائے تو یہ اُس پورے تصور کے بالکل خلاف ہو گا جو ہمیں انجیلوں سے حاصل ہوتا ہے۔ بلکہ اس دعویٰ کے ساتھ آزمائش کے واقعہ کو ادراک نشینی اور کھوپڑی کے مقام پر جو واردات گزریں ان میں سے کسی کو بھی مطابقت نہیں دی جاسکتی۔ تاہم قیام ان واقعات کو بالکل غیر حقیقی قرار نہ دے دیا جائے، یہ ماننا پڑے گا کہ سب سے جب ان سارے حالات سے گزرا تو وہ انسانی علم کی عام محدودیت اپنے ساتھ لیے ہوئے تھا اور اس محدودیت میں اگر کوئی استثناء تھا تو وہ صرف اُسی حد تک جس حد تک پیغمبرانہ بعیرت اور خدا کے یقینی شہود کی بنا پر ہو سکتا ہے۔ پھر مسیح کو قادر مطلق سمجھنے کی گنجائش تو انجیلوں میں اور بھی کم ہے۔ کہیں اس بات کا اشارہ تک نہیں ملتا کہ وہ خدا سے بے نیاز ہو کر خود مختارانہ کام کرتا تھا۔ اس کے برعکس وہ بار بار دعا مانگنے کی عادت سے اور اس قسم کے الفاظ سے کہ ”یہ چیز دعا کے ہو اسکی اور ذریعہ سے نہیں مل سکتی“ اس بات کا مثلاً اقرار کرتا ہے کہ اس کی ذات بالکل خدا پر منحصر ہے۔ فی الواقع یہ بات ان انجیلوں کے تاریخی حیثیت سے معتبر ہونے کی ایک اہم شہادت ہے کہ اگرچہ ان کی تصدیق و ترمیم اُس زمانہ سے پہلے مکمل نہ ہوئی تھی جبکہ مسیحی کلیسا نے مسیح کو اللہ سمجھنا شروع کر دیا تھا، پھر بھی ان دستاویزوں میں ایک طرف مسیح کے فی الحقیقت انسان ہونے کی شہادت محفوظ ہے اور دوسری طرف ان کے اندر کوئی شہادت اس امر کی موجود نہیں ہے کہ مسیح اپنے آپ کو خدا سمجھتا تھا۔“

اس کے بعد یہ مصنف پھر لکھتا ہے:

”وہ سینٹ پال تھا جس نے اعلان کیا کہ واقعہ رُف کے وقت اسی فعل رُف کے ذریعہ سے یسوع پورے اختیارات کے ساتھ ”ابن اللہ“ کے مرتبہ پر ملانیرہ فائز کیا گیا..... یہ ابن اللہ کا لفظ عیسائیوں پر ذاتی اہمیت کی طرف ایک اشارہ اپنے اندر رکھتا ہے جسے پال نے دوسری جگہ یسوع کو خدا کا پناہینا کہہ کر صاف کر دیا ہے۔ اس امر کا فیصلہ اب نہیں کیا جاسکتا کہ آیا وہ ابتدا میں عیسائیوں کا گروہ تھا یا پال جس نے مسیح کے لیے لفظ ”خداوند“ کا خطاب اصل مذہبی معنی میں استعمال کیا۔ شاید فعل مقدم الذاکر گروہ ہی کا ہو۔ لیکن بلاشبہ وہ پال تھا جس نے اس خطاب کو پورے معنی میں اپنا شروع کیا، پھر اپنے بعد اس طرح اور بھی زیادہ واضح کر دیا کہ ”خداوند یسوع مسیح“ کی طرف بہت سے تصورات اور اصطلاحی

الفاظ منتقل کر دیے جو قدیم کتب مقدسہ میں خداوندیہ (اللہ تعالیٰ) کے لیے مخصوص تھے۔ اس کے ساتھ ہی اس نے مسیح کو خدا کی دانش اور خدا کی عظمت کے مساوی قرار دیا اور اسے مطلق معنی میں خدا کا بیٹا ٹھہرایا۔ تاہم متعدد حیثیات اور پہلوؤں سے مسیح کو خدا کے برابر کر دینے کے باوجود پال اس کو قطعی طور پر اللہ کہنے سے باز رہا۔

انسائیکلو پیڈیا برٹانیکا کے ایک دوسرے مضمون "مسیحیت" (Christianity) میں ریورنڈ جارج ولیم نکس سی کلیسا کے بنیادی عقیدے پر بحث کرتے ہوئے لکھتا ہے:

"عقیدہ تثلیث کا فکری سانچہ یونانی ہے اور یہودی تعلیمات اس میں ڈھالی گئی ہیں۔ اس لحاظ سے یہاں سے لیے ایک عجیب قسم کا مرکب ہے، مذہبی خیالات بائبل کے درڑھلے ہوئے ایک اجنبی فلسفے کی صورتوں میں۔ باپ، بیٹا اور روح القدس کی اصطلاحیں یہودی ذرائع کی ہم پہچانی ہوئی ہیں۔ آخری اصطلاح اگرچہ خود یسوع نے شاذ و نادر ہی کبھی استعمال کی تھی اور پال نے بھی جو اس کا استعمال کیا اس کا مفہوم بالکل غیر واضح تھا، تاہم یہودی لٹریچر میں یہ لفظ شخصیت اختیار کرنے کے قریب پہنچ چکا تھا۔ پس اس عقیدہ کا مواد یہودی ہے اگرچہ اس مرکب میں شامل ہونے سے پہلے وہ بھی یونانی اثرات سے مغلوب ہو چکا تھا، اور مسئلہ خالص یونانی۔ اصل سوال جس پر یہ عقیدہ بنا، وہ نہ کوئی اخلاقی سوال تھا نہ مذہبی، بلکہ وہ سراسر ایک فلسفیانہ سوال تھا، یعنی یہ کہ ان تینوں اتانیم (باپ، بیٹے اور روح) کے درمیان تعلق کی حقیقت کیا ہے؟ کلیسا نے اس کا جو جواب دیا وہ اُس عقیدے میں درج ہے جو نیقیہ کی کونسل میں مقرر کیا گیا تھا، اور اسے دیکھنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ وہ اپنی تمام خصوصیات میں بالکل یونانی فکر کا نمونہ ہے۔"

دوسری سلسلہ میں انسائیکلو پیڈیا برٹانیکا کے ایک دوسرے مضمون "تاریخ کلیسا" (Church History) کے بارے میں عبارت بھی قابل ملاحظہ ہے:

"تیسری صدی عیسوی کے خاتمہ سے پہلے مسیح کو عام طور پر "کلام" کا جسدی تصور تو مان لیا گیا تھا تاہم بکثرت عیسائی ایسے تھے جو مسیح کی الہیت کے قائل نہ تھے۔ چوتھی صدی میں اس مسئلہ پر بحث، بحثیں چھڑی ہوئی تھیں جن سے کلیسا کی بنیادیں ہل گئی تھیں۔ آخر کار ۳۲۵ء میں نیقیہ کی کونسل نے الہیت مسیح کو باضابطہ سرکاری طور پر اصل مسیحی عقیدہ قرار دیا اور مخصوص الفاظ میں اسے مرتب کر دیا۔ اگرچہ اس کے بعد بھی کچھ مدت تک جھگڑا چلتا رہا لیکن آخری نتیجہ نیقیہ کی فیصلے کی ہوئی جسے مشرق اور مغرب میں اس حیثیت سے تسلیم کر لیا گیا کہ مجمع العقیدہ عیسائیوں کا ایمان اسی پر ہونا چاہیے۔ بیٹے کی الہیت کے ساتھ روح کی الہیت بھی تسلیم کی گئی اور اسے اصطلاح کے کلمہ اور رائج الوقت شعائر میں باپ اور بیٹے کے ساتھ جگہ دی گئی۔ اس طرح نیقیہ میں مسیح کا جو تصور قائم کیا گیا اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ عقیدہ تثلیث اصل

لَعَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِن بَنِي إِسْرَءِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُدَ

بنی اسرائیل میں سے جن لوگوں نے کفر کی راہ اختیار کی ان پر داؤد اور عیسیٰ ابن مریم کی زبان سے

سیحی مذہب کا ایک جزو لاینفک قرار پایا۔

پھر اس دعوے پر کہ بیٹے کی الوہیت مسیح کی ذات میں مجسم ہوئی تھی ایک دوسرا مسئلہ پیدا ہوا جس پر چوتھی صدی میں اور اس کے بعد بھی مذہبوں تک بحث و مناظرہ کا سلسلہ جاری رہا مسئلہ یہ تھا کہ مسیح کی شخصیت میں الوہیت اور انسانیت کے درمیان کیا تعلق ہے؟ مسیحیت میں کاسیڈن کی کونسل نے اس کا یہ تعین کیا کہ مسیح کی ذات میں دو مکمل طبیعتیں مجتمع ہیں، ایک الٰہی طبیعت، دوسری انسانی طبیعت، اور دونوں متحد ہو جانے کے بعد بھی اپنی جداگانہ خصوصیات بلا کسی تغیر و تبدل کے برقرار رکھے ہوئے ہیں۔ تیسری کونسل میں جو ۳۸۰ء میں بمقام قسطنطنیہ منعقد ہوئی، اس پر اتنا اضافہ کیا گیا کہ یہ دونوں طبیعتیں اپنی الگ الگ مشیتیں بھی رکھتی ہیں، یعنی مسیح بیک وقت دو مختلف مشیتوں کا حامل ہے۔۔۔۔۔ اسی دوران میں مغربی کلیسا نے گناہ اور فضل کے مسئلہ پر بھی خاص توجہ کی اور یہ سوال مذہبوں زیر بحث رہا کہ نجات کے معاملہ میں خدا کا کام کیا ہے اور بندے کا کام کیا۔ آخر ۱۲۵۹ء میں اورینج کی دوسری کونسل میں۔۔۔۔۔ یہ نظریہ اختیار کیا گیا کہ ہر بشر آدم کی وجہ سے ہر انسان اس حالت میں مبتلا ہے کہ وہ نجات کی طرف کوئی قدم نہیں بڑھا سکتا جب تک وہ اس فضل خداوندی سے، جو اصطلاح میں عطا کیا جاتا ہے، نئی زندگی نہ حاصل کر لے۔ اور یہ نئی زندگی شروع کرنے کے بعد بھی اسے حالتِ غیر میں استمرار نصیب نہیں ہو سکتا جب تک وہ فضل خداوندی دائماً اس کا مددگار نہ رہے۔ اور فضل خداوندی کی یہ دائمی اعانت اسے صرف کہتھولک کلیسا ہی کے توسط سے حاصل رہ سکتی ہے۔

مسیحی علماء کے ان بیانات سے یہ بات بالکل واضح ہو جاتی ہے کہ ابتداءً جس چیز نے مسیحیوں کو گمراہ کیا وہ حقیقت اور محبت کا غلط تھا۔ اسی غلو کی بنا پر مسیح علیہ السلام کے لیے خداوند اور ابن اللہ کے الفاظ استعمال کیے گئے، خدا کی صفات ان کی طرف منسوب کی گئیں، اور کفار کا عقیدہ ایسا ہی کیا گیا، حالانکہ حضرت مسیح کی تعلیمات میں ان باتوں کے لیے تعلق کوئی گنجائش موجود نہ تھی۔ پھر جب فلسفہ کی ہوا مسیحیوں کو لگی تو بجائے اس کے کہ یہ لوگ اس ابتدائی گمراہی کو سمجھ کر اس سے بچنے کی سعی کرتے، انہوں نے اپنے گزشتہ پیشروؤں کی غلطیوں کو نہانے کے لیے ان کی توجہات شروع کر دیں اور مسیح کی اصل تعلیمات کی طرف رجوع کیے بغیر معنی منطوق اور فلسفہ کی مدد سے عقیدے پر عقیدہ ایسا کر دیتے چلے گئے۔ یہی وہ ضلالت ہے جس پر قرآن نے ان آیات میں مسیحیوں کو متنبہ فرمایا ہے۔

عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكِ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ﴿۵۸﴾
لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرِ فَعْلُوهُ لِبَشْسٍ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿۵۹﴾
تَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِبَشْسٍ مَا قَدَّمَتْ
لَهُمْ أَنْفُسُهُمْ أَنْ سَخِطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَفِي الْعَذَابِ لَهُمْ خِلْدُونَ ﴿۶۰﴾
وَلَوْ كَانُوا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالنَّبِيِّ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مَا اتَّخَذُوا لَهُمْ أَوْلِيَاءَ

لعنت کی گئی کیونکہ وہ سرکش ہو گئے تھے اور زیادتیاں کرنے لگے تھے، انہوں نے ایک دوسرے کو بُرے افعال کے ارتکاب سے روکنا چھوڑ دیا تھا، برا طرزِ عمل تھا جو انہوں نے اختیار کیا۔ آج تم ان میں بکثرت ایسے لوگ دیکھتے ہو جو (اہل ایمان کے مقابلہ میں) کفار کی حمایت و رفاقت کرتے ہیں۔ یقیناً بہت برا انجام ہے جس کی تیاری ان کے نفسوں نے اُن کے لیے کی ہے، اللہ اُن پر غضبناک ہو گیا ہے اور وہ دائمی عذاب میں مُبْتَلَا ہونے والے ہیں۔ اگر فی الواقع یہ لوگ اللہ اور پیغمبر اور اُس چیز کے ماننے والے ہوتے جو پیغمبر پر نازل ہوئی تھی تو کبھی (اہل ایمان کے مقابلہ میں) کافروں کو اپنا رفیق نہ بناتے

۵۸ ہر قوم کا بگاڑ ابتداً چند افراد سے شروع ہوتا ہے۔ اگر قوم کا اجتماعی ضمیر زندہ ہوتا ہے تو اسے عام ان بگڑ ہوئے افراد کو دھانے رکھتی ہے اور قوم بحیثیت مجموعی بگڑنے نہیں پاتی۔ لیکن اگر قوم ان افراد کے معاملہ میں تباہ شروع کر دیتی ہے اور فساد کار لوگوں کو ملامت کرنے کے بجائے انہیں سوسائیلیٹی میں غلط کاری کے لیے آمادہ چھوڑ دیتی ہے تو پھر رفتہ رفتہ وہی خرابی جو پہلے چند افراد تک محدود تھی، پوری قوم میں پھیل کر رہتی ہے۔ یہی چیز تھی جو آخر کار بنی اسرائیل کے بگاڑ کی موجب ہوئی۔

حضرت داؤد اور حضرت عیسیٰ کی زبان سے جو لعنت بنی اسرائیل پر کی گئی اس کے لیے ملاحظہ ہو زبور ۱۰۵۔۵۰۔ اور

متی ۲۳

۵۹ مطلب یہ ہے کہ جو لوگ خدا اور نبی اور کتاب کے ماننے والے ہوتے ہیں انہیں فطرۃً مشرکین کے مقابلہ میں ان لوگوں کے ساتھ زیادہ ہمدردی ہوتی ہے جو مذہب میں خواہ ان سے اختلاف ہی رکھتے ہوں، مگر بہر حال انہی کی طرح خدا اور

وَلَكِنَّ كَثِيرًا مِنْهُمْ فَسِقُونَ ﴿۸۱﴾ لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً
 لِلَّذِينَ آمَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلَتَجِدَنَّ أَقْرَبَهُمْ
 مَوَدَّةً لِلَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي ذَلِكَ
 بِأَنَّهُمْ قَسِيصِينَ وَرُهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴿۸۲﴾
 وَإِذَا سَمِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَى الرَّسُولِ تَرَىٰ أَعْيُنُهُمْ
 تَفِضُّ مِنَ الدَّمْعِ مِمَّا عَرَفُوا مِنَ الْحَقِّ يَقُولُونَ رَبَّنَا آمَنَّا
 فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ ﴿۸۳﴾ وَمَا لَنَا لَا نُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا جَاءَنَا

الجزء

مگر ان میں سے تو بیشتر لوگ خدا کی اطاعت سے نکل چکے ہیں۔

تم اہل ایمان کی عداوت میں سب سے زیادہ سخت یہود اور مشرکین کو پاؤ گے، اور ایمان لانے والوں کے لیے دوستی میں قریب تر ان لوگوں کو پاؤ گے جنہوں نے کہا تھا کہ ہم نصاریٰ ہیں۔ یہ اس وجہ سے کہ ان میں عبادت گزار عالم اور تارک الدنیا فقیر پائے جاتے ہیں اور ان میں غرور نفس نہیں ہے۔ جب وہ اس کلام کو سنتے ہیں جو رسول پر اترا ہے تو تم دیکھتے ہو کہ حق شناسی کے اثر سے ان کی آنکھیں آنسوؤں سے تر ہو جاتی ہیں۔ وہ بول اٹھتے ہیں کہ ”پروردگار! ہم ایمان لائے، ہمارا نام گواہی دینے والوں میں لکھ لے۔“ اور وہ کہتے ہیں کہ ”آخر کیوں نہ ہم اللہ پر ایمان لائیں اور جو حق ہمارے پاس آیا ہے اسے کیوں نہ

مسئلہ وحی و رسالت کو مانتے ہوں۔ لیکن یہ یہودی عجیب قسم کے اہل کتاب ہیں کہ توحید اور شرک کی جنگ میں حکم کلام شرکین کا ساتھ دے رہے ہیں، اقرار نبوت اور انکار نبوت کی لڑائی میں علانیہ ان کی ہمدردیاں منکرین نبوت کے ساتھ ہیں نہاد پھر بھی وہ بلا کسی شرم و حیا کے یہ دعوے رکھتے ہیں کہ ہم خدا اور پیغمبروں اور کتابوں کے ماننے والے ہیں۔

مِنَ الْحَقِّ وَنُطْمَعُ أَنْ يُدْخِلَنَا رَبُّنَا مَعَ الْقَوْمِ الصَّالِحِينَ ﴿۸۳﴾
 فَاتَّابَهُمُ اللَّهُ بِمَا قَالُوا جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
 خَالِدِينَ فِيهَا وَذَلِكَ جَزَاءُ الْمُحْسِنِينَ ﴿۸۵﴾ وَالَّذِينَ
 كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ ﴿۸۶﴾
 لَا يَأْتِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْرَمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَ

۱۱

مان میں جبکہ ہم اس بات کی خواہش رکھتے ہیں کہ ہمارا رب ہمیں صالح لوگوں میں شامل کرے؟
 ان کے اس قول کی وجہ سے اللہ نے ان کو ایسی جنتیں عطا کیں جن کے نیچے نہریں بہتی ہیں اور
 وہ ان میں ہمیشہ رہیں گے۔ یہ جزاء ہے نیک رویہ اختیار کرنے والوں کے لیے۔ رہے وہ لوگ
 جنہوں نے ہماری آیات کو ماننے سے انکار کیا اور انہیں جھٹلایا، تو وہ جہنم کے مستحق ہیں۔
 اے ایمان لانے والو! جو پاک چیزیں اللہ نے تمہارے لیے حلال کی ہیں انہیں حرام نہ کرو اور

۱۰۴۔ اس آیت میں دو باتیں ارشاد ہوئی ہیں۔ ایک یہ کہ خود حلال و حرام کے مختار نہ بن جاؤ۔ حلال وہی ہے جو اللہ نے
 حلال کیا اور حرام وہی ہے جو اللہ نے حرام کیا۔ اپنے اختیار سے کسی حلال کو حرام نہ کرو گے تو قانون الہی کے بجائے قانون نفس کے
 پیرو قرار پاؤ گے۔ دوسری بات یہ کہ میسائی راہبوں، ہندو جوگیوں، بودھ مذہب کے بھکشوؤں اور اشراقی تصوفین کی طرح دہائیت
 اور قطع لذات کا طریقہ اختیار نہ کرو۔ مذہبی ذہنیت کے نیک مزاج لوگوں میں ہمیشہ سے یہ میلان پایا جاتا رہا ہے کہ نفس و
 جسم کے حقوق ادا کرنے کو وہ روحانی ترقی میں مانع سمجھتے ہیں اور یہ گمان کرتے ہیں کہ اپنے آپ کو تکلیف میں ڈالنا، اپنے نفس کو
 دنیوی لذتوں سے محروم کرنا اور دنیا کے سامان زلیست سے تعلق توڑنا بجائے خود ایک نیکی ہے اور خدا کا تقرب اس کے بغیر حاصل
 نہیں ہو سکتا۔ صحابہ کرام میں بھی بعض لوگ ایسے تھے جن کے اندر یہ ذہنیت پائی جاتی تھی۔ چنانچہ ایک مرتبہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم
 کو معلوم ہوا کہ بعض صحابیوں نے عہد کیا ہے کہ ہمیشہ دن کو روزہ رکھیں گے، راتوں کو بستر پر نہ سوئیں گے بلکہ جاگ جاگ کر عبادت
 کرتے رہیں گے، گوشت اور چکنائی استعمال نہ کریں گے، عورتوں سے واسطہ نہ رکھیں گے۔ اس پر آپ نے ایک خطبہ دیا اور اس میں
 فرمایا کہ مجھے ایسی باتوں کا حکم نہیں دیا گیا ہے۔ تمہارے نفس کے بھی تم پر حقوق ہیں۔ روزہ بھی رکھو اور کھاؤ پیو بھی۔ راتوں کو قیام
 بھی کرو اور سوؤ بھی۔ مجھے دیکھو، میں سونا بھی ہوں اور قیام بھی کرتا ہوں۔ روزے رکھتا بھی ہوں اور نہیں بھی رکھتا۔ گوشت

لَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿۸۷﴾ وَكُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ
 اللَّهُ حَلَالًا طَيِّبًا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ﴿۸۸﴾
 لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْسَارِكُمْ وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ

حد سے تجاوز نہ کرو، اللہ کو زیادتی کرنے والے سخت ناپسند ہیں۔ جو کچھ حلال و طیب رزق
 اللہ نے تم کو دیا ہے اسے کھاؤ پیو اور اس خدا کی نافرمانی سے بچتے رہو جس پر تم ایمان لائے ہو۔
 تم لوگ جو بھل قسمیں کھا پیتے ہو ان پر اللہ گرفت نہیں کرتا، مگر جو قسمیں تم جان بوجھ کر کھاتے

بھی کھاتا ہو اور گھی بھی پس جو میرے طریقے کو پسند نہیں کرتا وہ مجھ سے نہیں ہے۔ پھر فرمایا "یہ لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ انہوں نے
 عورتوں کو اور اچھے کھانے کو اور خوشبودار چیزیں اور دنیا کی لذتوں کو اپنے اوپر حرام کر لیا ہے۔ میں نے تو تمہیں یہ تعلیم نہیں دی ہے
 کہ تم راہب اور پادری بن جاؤ۔ میرے دین میں نہ عورتوں اور گوشت سے اجتناب ہے اور نہ گنہ گری و عورت نشینی ہے۔ منہبط
 نفس کے لیے میرے ہاں روزہ ہے رہبانیت کے سارے قائم سے یہاں جہاد سے حاصل ہوتے ہیں۔ اللہ کی بندگی کرو، اس کے
 ساتھ کسی کو شریک نہ کرنا حج اور عمرہ کرو، نماز قائم کرو اور زکوٰۃ دو اور رمضان کے روزے رکھو۔ تم سے پہلے جو لوگ ہلاک ہوئے
 وہ اس لیے ہلاک ہوئے کہ انہوں نے اپنے اوپر سختی کی اور جب انہوں نے خود اپنے اوپر سختی کی تو اللہ نے بھی ان پر سختی کی یہ
 انہی کے بقایا ہیں جو تم کو سوسوں اور خانقاہوں میں نظر آتے ہیں" اسی سلسلہ میں بعض روایات سے یہاں تک معلوم ہوتا ہے
 کہ ایک صحابی کے متعلق نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سنا کہ وہ ایک مدت سے اپنی بیوی کے پاس نہیں گئے ہیں اور شب روز
 عبادت میں مشغول رہتے ہیں تو آپ نے بلالؓ کو حکم دیا کہ ابھی اپنی بیوی کے پاس جاؤ۔ انہوں نے کہا میں روزے سے ہوں
 آپ نے فرمایا روزہ توڑ دو اور جاؤ۔ حضرت سر کے زبانی ایک خاتون نے شکایت پیش کی کہ میرے شوہر دن بھر روزہ
 رکھتے ہیں اور رات بھر عبادت کرتے ہیں اور مجھ سے کوئی تعلق نہیں رکھتے۔ حضرت عمرؓ نے مشورتاً ہی بزرگ اکعب بن سورؓ
 کو لازمی کران کے مقدمہ کی سماعت کے لیے مقرر کیا، اور انہوں نے فیصلہ دیا کہ اس خاتون کے شوہر کو تین راتوں کے لیے
 اختیار ہے کہ جتنی چاہیں عبادت کریں مگر چوتھی رات لازماً ان کی بیوی کا حق ہے۔

۵۱۰ "حد سے تجاوز نہ کرنا" وسیع مفہوم کا حامل ہے۔ حلال کو حرام کرنا اور خدا کی ٹھیکرائی ہوئی پاک چیزوں سے
 اس طرح پرہیز کرنا کہ گویا وہ ناپاک ہیں۔ یہ سبائے خود ایک زیادتی ہے۔ پھر پاک چیزوں کے استعمال میں اسراف اور
 افراط بھی زیادتی ہے۔ پھر حلال کی سرحد سے باہر قدم نکال کر حرام کے حدود میں داخل ہونا بھی زیادتی ہے۔ اللہ کو یہ
 چیزوں باتیں ناپسند ہیں۔

بِمَا عَقَدْتُمْ الْاِيْمَانَ فَكَفَّارَتُهُ اِطْعَامُ عَشْرَةِ مَسْكِيْنَ
مِنْ اَوْسَطِ مَا تَطْعَمُوْنَ اَهْلِيْكُمْ اَوْ كِسْوَتُهُمْ اَوْ تَحْرِيرُ
رَقَبَةٍ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ ذٰلِكَ
كَفَّارَةُ اِيْمَانِكُمْ اِذَا حَلَفْتُمْ وَاحْفَظُوا اِيْمَانَكُمْ
كَذٰلِكَ يُبَيِّنُ اللّٰهُ لَكُمْ اٰيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُوْنَ ﴿۸۹﴾

ہو ان پر وہ ضرورتاً سے مواخذہ کرے گا۔ (ایسی قسم توڑنے کا) کفارہ یہ ہے کہ دس مسکینوں کو وہ اوسط درجہ کا کھانا کھلاؤ جو تم اپنے بال بچوں کو کھلاتے ہو، یا انہیں کپڑے پہناؤ، یا ایک غلام آزاد کرو، اور جو اس کی استطاعت نہ رکھتا ہو وہ تین دن کے روزے رکھے۔ یہ تمہاری قسموں کا کفارہ ہے جبکہ تم قسم کھا کر توڑ دو۔ اپنی قسموں کی حفاظت کیا کرو۔ اس طرح اللہ اپنے احکام تمہارے لیے واضح کرتا ہے شاید کہ تم شکر ادا کرو۔

۱۰۶۔ چونکہ بعض لوگوں نے حلال چیزوں کو اپنے اوپر حرام کر لینے کی قسم کھا رکھی تھی اس لیے اللہ تعالیٰ نے اسی سلسلے میں قسم کا حکم بھی بیان فرمادیا کہ اگر کسی شخص کی زبان سے بلا ارادہ قسم کا لفظ نکل گیا ہے تو اس کی پابندی کرنے کی دیکھو ضرورت نہیں کیونکہ ایسی قسم پر کوئی نواخذہ نہیں ہے۔ اور اگر جان بوجھ کر کسی نے قسم کھائی ہے تو وہ اسے توڑ دے اور کفارہ ادا کر دے، کیونکہ جس نے کسی معصیت کی قسم کھائی ہو اسے اپنی قسم پر قائم نہ رہنا چاہیے (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۲۴۳ و ۲۴۴۔ نیز کفارہ کی تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ نسا، حاشیہ ۱۲۵)۔

۱۰۷۔ قسم کی حفاظت کے کئی مفہوم ہیں: ایک یہ کہ قسم کو صحیح معنی میں استعمال کیا جائے فضول باتوں اور معصیت کے کاموں میں استعمال نہ کیا جائے۔ دوسرے یہ کہ جب کسی بات پر آدمی قسم کھائے تو اسے یاد رکھے، ایسا نہ ہو کہ اپنی خلعت کی وجہ سے وہ اسے بھول جائے اور پھر اس کی خلاف ورزی کرے۔ تیسرے یہ کہ جب کسی صحیح معاملہ میں بلا ارادہ قسم کھائی جائے تو اسے پورا کیا جائے اور اگر اس کی خلاف ورزی ہو جائے تو اس کا کفارہ ادا کیا جائے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَامُ
رِجْسٌ مِّنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ①

اے ایمان لانے والو! یہ شراب اور جو اوستانے اور پانے یہ سب
گندے شیطانی کام ہیں، ان سے پرہیز کرو۔ امید ہے کہ تمہیں فلاح نصیب ہوگی۔

۱۰۸ آستانوں اور پانسوں کی تشریح کے لیے ملاحظہ ہو سورہ مائدہ، حاشیہ ص ۵۷، اسی سلسلہ میں مجھے کی
تشریح بھی حاشیہ ص ۵۷ میں مل جائے گی۔ اگرچہ پانے (ازلام) اپنی نوعیت کے اعتبار سے مینسیر (جوئے) ہی کی ایک قسم ہیں۔
لیکن ان دونوں کے درمیان فرق یہ ہے کہ عربی زبان میں ازلام خال گیری اور قرعہ اندازی کی اس صورت کو کہتے ہیں جو مشرکانہ عقائد
اور دہمات سے آلودہ ہو۔ اور مینسیر کا اطلاق ان کھیلوں اور کاموں پر ہوتا ہے جن میں اتفاقی امور کو کمانی اور قسمت آزمائی اور تقسیم
اموال و اشیاء کا ذریعہ بنایا جاتا ہے۔

۱۰۹ اس آیت میں چار چیزیں قطعی طور پر حرام کی گئی ہیں۔ ایک شراب۔ دوسرے قمار بازی تیسرے وہ مقامات
جو خدا کے سوا کسی دوسرے کی عبادت کرنے یا خدا کے سوا کسی اور کے نام پر قربانی اور نذر دینا چاہانے کے لیے مخصوص کیے
گئے ہوں جو تھے پانے۔ موزن الذکر مینوں چیزوں کی ضروری تشریح پہلے کی جا چکی ہے۔ شراب کے متعلق احکام کی تفصیل
حسب ذیل ہے:

شراب کی حرمت کے سلسلہ میں اس سے پہلے دو حکم آچکے تھے۔ جو سورہ بقرہ رکوع ۲۷ اور سورہ نسا، رکوع ۷ میں
مذکور ہیں۔ اب اس آخری حکم کے آنے سے پہلے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک خطبہ میں لوگوں کو متنبہ فرمادیا کہ اللہ تعالیٰ کو
شراب سخت ناپسند ہے، بعید نہیں کہ اس کی قطعی حرمت کا حکم آجائے، لہذا جن جن لوگوں کے پاس شراب موجود ہو وہ اسے
فروخت کر دیں۔ اس کے کچھ مدت بعد یہ آیت نازل ہوئی اور آپ نے اعلان کرایا کہ اب جن کے پاس شراب ہے وہ نہ اسے
پنی سکتے ہیں نہ بیچ سکتے ہیں، بلکہ وہ اسے ضائع کر دیں۔ چنانچہ اسی وقت مدینہ کی گلیوں میں شراب بھادی گئی۔ بعض لوگوں نے
پوچھا ہم یہودیوں کو تحفہ کیوں نہ دے دیں؟ آپ نے فرمایا "جس نے یہ چیز حرام کی ہے اس نے اسے تحفہ دینے سے بھی منع
کر دیا ہے"۔ بعض لوگوں نے پوچھا ہم شراب کو ہمر کے میں کیوں نہ تبدیل کر دیں؟ آپ نے اس سے بھی منع فرمایا اور حکم دیا
کہ "نہیں! اسے بھادو"۔ ایک صاحب نے باصرہ دریا کی طرف کیا کہ دوا کے طور پر استعمال کی تو اجازت ہے؟ فرمایا "نہیں،
وہ دار نہیں ہے بلکہ بیماری ہے"۔ ایک دوسرے صاحب نے عرض کیا یا رسول اللہ ہم ایک ایسے علاقے کے رہنے والے ہیں جہاں
نہایت سرد ہے، اور ہمیں محنت بھی بہت کرنی پڑتی ہے۔ ہم لوگ شراب سے تھکان اور سردی کا مقابلہ کرتے ہیں۔ آپ نے
پوچھا جو چیز تم پیئے ہو وہ نشہ کرتی ہے؟ انہوں نے عرض کیا ہاں فرمایا تو اس سے پرہیز کرو۔ انہوں نے عرض کیا مگر

ہمارے مہلتے کے لوگ تو نہیں مانیں گے۔ فرمایا "اگر وہ نہ مانیں تو ان سے جنگ کرو۔"

ابن عمر کی روایت ہے کہ حضور نے فرمایا لعن اللہ الخمر وشاربہا و ساقیہا و بائعہا و مُبتاعہا و عاصرہا و معتمرہا و حاملہا و المحمولۃ الیہ۔ "اللہ تعالیٰ نے لعنت فرمائی ہے شراب پر اور اس کے پیئے والے پر اور پلانے والے پر اور بیچنے والے پر اور خریدنے والے پر اور کشید کرنے والے پر اور کشید کرانے والے پر اور دھوکے لے جانے والے پر اور اس شخص پر جس کے لیے وہ دھوکے لے جانی گئی ہو۔"

ایک اور حدیث میں ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس دسترخوان پر کھانا کھانے سے منع فرمایا جس پر شراب پی جا رہی ہو۔ ابتداءً آپ نے اُن برتنوں تک کے استعمال کو منع فرمادیا تھا جس میں شراب بنائی اور پی جاتی تھی۔ بعد میں جب شراب کی حرمت کا حکم پوری طرح نافذ ہو گیا تب آپ نے برتنوں پر سے یہ قید اٹھا دی۔

غمر کا لفظ عرب میں انگوری شراب کے لیے استعمال ہوتا تھا، اور حجازی لگیوں، جو کشمش، کھجور، اور شہد کی شرابوں کے لیے بھی یہ لفظ بولتے تھے، مگر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حرمت کے اس حکم کو تمام ان چیزوں پر عام قرار دیا جو نشہ پیدا کرنے والی ہیں چنانچہ حدیث میں حضور کے یہ واضح ارشادات ہمیں ملتے ہیں کہ کل مُسکِر خمر وکل مسکِر حرام۔ "ہر نشہ آور چیز حرام ہے اور ہر نشہ آور چیز حرام ہے۔" کل شہوایہ اسکو فہو حرام۔ "ہر وہ مشروب جو نشہ پیدا کرے حرام ہے" وانا اخی عن کل مسکِر۔ "اور میں ہر نشہ آور چیز سے منع کرتا ہوں۔" حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے جمعہ کے خطبہ میں شراب کی یہ تعریف بیان کی تھی کہ الخمر ما خمر الحفل۔ "خمر سے مراد ہر وہ چیز ہے جو عقل کو ڈھانک لے۔"

نیز نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ اصول بھی بیان فرمایا کہ ما اسکر کثیرہ فقلیلہ حرام۔ "جس چیز کی کثیر مقدار نشہ پیدا کرے اس کی کٹھوری مقدار بھی حرام ہے۔" اور ما اسکر الفراق منہ فعمل الکف منہ حرام۔ "جس چیز کا ایک پورا قراہ نشہ پیدا کرتا ہو اس کا ایک چلو پینا بھی حرام ہے۔"

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں شراب پینے والے کے لیے کوئی خاص سزا مقرر نہ تھی۔ جو شخص اس جرم میں گرفتار ہو کر آتا تھا اسے جو تہہ، لٹ، بل دی ہوئی چادر کے سونٹے اور کھجور کے سٹنٹے مارے جاتے تھے۔ زیادہ سے زیادہ ۴۰ ضربیں آپ کے زمانے میں اس جرم پر لگائی گئی ہیں۔ حضرت ابوبکر کے زمانے میں ۴۰ کوڑے مارے جاتے تھے۔ حضرت عمر کے زمانے میں بھی ابتداءً ۴۰ کوڑوں ہی کی سزا رہی۔ پھر جب انہوں نے دیکھا کہ لوگ اس جرم سے باز نہیں آتے تو انہوں نے صحابہ کرام کے مشورے سے ۸۰ کوڑے سزا مقرر کی۔ اسی سزا کو امام مالک اور امام ابو حنیفہ، اور ایک روایت کے بموجب امام شافعی بھی شراب کی حد قرار دیتے ہیں۔ مگر امام احمد ابن منبل، اور ایک دوسری روایت کے مطابق امام شافعی ۴۰ کوڑوں کے قائل ہیں، اور حضرت علی نے بھی اسی کو پسند فرمایا ہے۔

شریعت کی ہر بات حکومت اسلامی کے فرائض میں داخل ہے کہ وہ شراب کی بندش کے اس حکم کو بذور قوت نافذ کرے۔ حضرت عمر کے زمانے میں بنی ثقیف کے ایک شخص نے عیشہ نامی کی دوکان اس بنا پر چلوا دی گئی کہ وہ خفیہ طور پر شراب بیچتا تھا۔ ایک دوسرے موقع پر ایک پورا گاؤں حضرت عمر کے حکم سے اس تصور پر جلا ڈالا گیا کہ وہاں خفیہ طریقہ سے شراب

إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ
 فِي الْخَيْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيُصَدِّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ
 أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ ۝۹۱ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَاحْذَرُوا
 فَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ عَلَى رَسُولِنَا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ۝۹۲
 كَيْسَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ جُنَاحٌ فِيمَا
 طَعَمُوا إِذَا مَا اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ثُمَّ اتَّقَوْا وَ
 آمَنُوا ثُمَّ اتَّقَوْا وَآمَنُوا وَاحْسَنُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الْحَسَنِينَ ۝۹۳
 يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَبِئْسَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝۹۴

شیطان تو یہ چاہتا ہے کہ شراب اور سچے کے ذریعہ سے تمہارے درمیان عداوت اور بغض پھیل دے
 اور تمہیں خدا کی یاد سے اور نماز سے روک دے۔ پھر کیا تم ان چیزوں سے باز رہو گے؟ اللہ اور
 اس کے رسول کی بات مانو اور باز آ جاؤ، لیکن اگر تم نے حکم عدولی کی قوجان لو کہ ہمارے رسول پر
 بس صاف صاف حکم پہنچا دینے کی ذمہ داری تھی۔

جو لوگ ایمان لے آئے اور نیک عمل کرنے لگے انہوں نے پہلے جو کچھ کھایا پیا تھا اس پر کوئی
 گرفت نہ ہوگی بشرطیکہ وہ آئندہ ان چیزوں سے بچے رہیں جو حرام کی گئی ہیں اور ایمان پر ثابت قدم
 رہیں اور اچھے کام کریں، پھر جس جس چیز سے روکا جائے اس سے رکیں اور جو فرمان الہی ہو اسے مانیں
 پھر خدا ترسی کے ساتھ نیک رویہ رکھیں۔ اللہ نیک کردار لوگوں کو پسند کرتا ہے۔

اے ایمان لانے والو! اللہ تمہیں اس شکار کے ذریعہ سے سخت آزمائش میں ڈالے گا

کی کشید اور فروخت کا کاروبار ہو رہا تھا۔

تَنَالَهُ آيِدِيكُمْ وَرِمَاكُمْ لِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَخَافُ بِالْغَيْبِ
فَمَنْ اعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَلِكَ فَعَلًا عَدَاۤءَ إِلَٰهِمْ يَأْتِيهِمُ الَّذِينَ آمَنُوا
لَا تَقْتُلُوا الصَّيْدَ وَأَنْتُمْ حُرْمٌ وَمَنْ قَتَلَ مِنْكُمْ مَتَعِدًا فَبِغْزٍ
مِّثْلُ مَا قَتَلَ مِنَ النِّعَمِ يَحْكُمُ بِهِ ذَوَا عَدْلٍ مِنْكُمْ هَدْيًا
بِلِغَةِ الْكَعْبَةِ أَوْ كَفَّارَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ أَوْ عَدْلُ ذَلِكَ صِيَامًا
لِيَذُوقَ وَبَالَ أَمْرِهُ عَفَا اللَّهُ عَمَّا سَلَفَ وَمَنْ عَادَ

جو بالکل تمہارے ہاتھوں اور نیزوں کی زد میں ہوگا، یہ دیکھنے کے لیے کہ تم میں سے کون اس سے غائب
ڈرتا ہے، پھر جس نے اس تنبیہ کے بعد اللہ کی مقرر کی ہوئی حد سے تجاوز کیا اس کے لیے دردناک
سزا ہے۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو! احرام کی حالت میں شکار نہ مارو، اور اگر تم میں سے کوئی جان بوجھ
ایسا کرے تو جو جانور اس نے مارا ہو اسی کے ہم پلہ ایک جانور اسے موتیوں میں سے مذر دینا ہوگا
جس کا فیصلہ تم میں سے دو عادل آدمی کریں گے اور یہ مذر نہ کعبہ پہنچایا جائے گا، یا نہیں تو اس گناہ کے
کفارہ میں چند مسکینوں کو کھانا کھلانا ہوگا، یا اس کے بقدر روزے رکھنے ہوں گے، تاکہ وہ اپنے
کیے کا مزہ چکھے۔ پہلے جو کچھ ہو چکا اسے اللہ نے معاف کر دیا، لیکن اب اگر کسی نے اس حرکت کا عادی
ہو گیا

اللہ شکار خواہ آدمی خود کرے یا کسی دوسرے کو شکاریں کی طور پر مدد دے، دونوں باتیں حالت احرام میں منع ہیں۔
نیز اگر حرم کی خاطر شکار مارا گیا تو تب بھی اس کا کھانا حرم کے لیے جائز نہیں ہے۔ البتہ اگر کسی شخص نے اپنے لیے خود شکار کیا ہو اور
پھر وہ اس میں سے قیوم کو بھی تحفہ کچھ دیدے تو اس کے کھانے میں کچھ مضائقہ نہیں۔ اس حکم عام سے موذی جانور ستھتے ہیں۔
سانپ، چھو، باؤلا کتا اور ایسے دوسرے جانور جو انسان کو نقصان پہنچانے والے ہیں، حالت احرام میں ان سے جاسکتے ہیں۔
اللہ ان امور کا فیصلہ بھی دو عادل آدمی ہی کریں گے کہ کس جانور کے مارنے پر آدمی کتنے مسکینوں کو کھانا کھلائے
یا کتنے روزے رکھے۔

فَيَنْتَقِمُ اللَّهُ مِنْهُ وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْتِقَامٍ ۝۱۵۰ أَحِلَّ لَكُمْ صَيْدُ
الْبَحْرِ وَطَعَامُهُ مَتَاعًا لَكُمْ وَلِلسَّيَّارَةِ وَحَرَّمَ عَلَيْكُمْ صَيْدَ الْبَرِّ
مَا دُمْتُمْ حُرُمًا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝۱۵۱ جَعَلَ اللَّهُ
الْكَعْبَةَ الْبَيْتَ الْحَرَامَ قِيَمًا لِلنَّاسِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْهَدْيَ وَالْقَلَائِدَ
ذَلِكَ لِتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

تو اس سے اللہ بدلہ لے گا، اللہ سب پر غالب ہے اور بدلہ لینے کی طاقت رکھتا ہے۔
تمہارے لیے سمندر کا شکار اور اس کا کھانا حلال کر دیا گیا، جہاں تم ٹھہرو وہاں بھی اُسے
کھا سکتے ہو اور قافلے کے لیے زار و راہ بھی بنا سکتے ہو۔ البتہ خشکی کا شکار جب تک تم احرام کی
حالت میں ہو، تم پر حرام کیا گیا ہے، پس پھر اس خدا کی نافرمانی سے جس کی پیشی میں تم سب کو
گھیر کر حاضر کیا جائے گا۔

اللہ نے مکہ، محترم کعبہ کو لوگوں کے لیے (اجتماعی زندگی کے) قیام کا ذریعہ بنایا
اور ماہ حرام اور قربانی کے جانوروں اور قلا دوں کو بھی (اس کام میں معاون بنا دیا) تاکہ
تمہیں معلوم ہو جائے کہ اللہ آسمانوں اور زمین کے سب حالات سے باخبر ہے

۱۱۲ جو کہ سمندر کے سفر میں بسا اوقات زار و راہ ختم ہو جاتا ہے اور غذا کی فراہمی کے لیے پھر اس کے کہ آبی
جانوروں کا شکار کیا جائے اھ کوئی تدریج ممکن نہیں ہوتی اس لیے بحری شکار حلال کر دیا گیا۔

۱۱۳ عرب میں کعبہ کی حیثیت محض ایک مقدس عبادت گاہ ہی کی نہ تھی بلکہ اپنی مرکزیت اور اپنے تقدس کی وجہ سے
وہی پورے ملک کی معاشی و تمدنی زندگی کا سہارا بنا ہوا تھا۔ حج اور عمرے کے لیے سارا ملک اُس کی طرف کھینچ کر آتا تھا اور
اس اجتماع کی بدولت افشار کے مارے ہوئے عربوں میں وحدت کا ایک رشتہ پیدا ہوتا، مختلف علاقوں اور قبیلوں کے لوگ
باہم تمدنی روابط قائم کرتے، شاعری کے مقابلوں سے ان کی زبان اور ادب کو ترقی نصیب ہوتی، اور تجارتی لین دین سے سارے
ملک کی معاشی ضروریات پوری ہوتیں۔ حرام مہینوں کی بدولت عربوں کو سال کا پورا ایک تسائی زمانہ امن کا نصیب ہو جاتا تھا جس

وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿۹۰﴾ اَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ
 الْعِقَابِ وَأَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۹۱﴾ مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا
 الْبَلَاغُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿۹۲﴾ قُلْ لَا
 يَسْتَوِي الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ وَلَوْ أَعْجَبَكَ كَثْرَةُ الْخَبِيثِ فَاتَّقُوا

اور اُسے ہر چیز کا علم ہے۔ خبردار ہو جاؤ! اللہ سزا دینے میں بھی سخت ہے اور اس کے ساتھ
 بہت درگزر اور رحم بھی کرنے والا ہے۔ رسول پر تو صرف پیغام پہنچا دینے کی ذمہ داری ہے۔
 آگے تمہارے کھلے اور چھپے سب حالات کا جاننے والا اللہ ہے۔ اے پیغمبر! ان سے کہہ دو کہ پاک
 اور ناپاک بہر حال یکساں نہیں ہیں خواہ ناپاک کی بہتات تمہیں کتنا ہی فریفتہ کرنے والی ہو پس اے لوگو

یہی زمانہ ایسا تھا جس میں ایک قافلے مالک کے ایک سرے سے دوسرے سرے تک بسورت آنے جاتے تھے۔ قربانی کے جانوروں
 اور قنادوں کی موجودگی سے بھی اس نقل و حرکت میں بڑی مدد ملتی تھی کیونکہ مذکر کی علامت کے طور پر جن جانوروں کی گردن میں
 پیپے پڑے ہوتے انہیں دیکھ کر عربوں کی گزریں احترام سے جھک جاتیں اور کسی غارتگری کے کو ان پر ہاتھ ڈالنے کی جرأت نہ ہوتی۔
 ۱۱۴ یعنی اگر تم اس انتظام پر غور کرو تو تمہیں خود اپنے ملک کی تمدنی و معاشی زندگی ہی میں اس امر کی ایک بین شہادت
 مل جائے کہ اللہ تعالیٰ اپنی مخلوق کے مصالح اور ان کی ضروریات کا کیسا مکمل اور گرا علم رکھتا ہے اور اپنے ایک ایک حکم کے
 ذریعہ سے انسانی زندگی کے کتنے کتنے شعبوں کو فائدہ پہنچا دیتا ہے۔ بدامنی کے سینکڑوں برس جو محمد عربی کے ظہور سے پہلے
 گزرے ہیں، ان میں تم لوگ خود اپنے مفاد سے نادان تھے اور اپنے آپ کو تباہ کرنے پر تھے، مگر اللہ تمہاری ضرورتوں
 کو جانتا تھا اور اس نے صرف ایک کعبہ کی مرکزیت قائم کر کے تمہارے لیے وہ انتظام کر دیا تھا جس کی بدولت تمہاری قومی
 زندگی برقرار رہ سکی۔ دوسری بے شمار باتوں کو چھوڑ کر اگر صرف اسی ایک بات پر دھیان کرو تو تمہیں یقین حاصل ہو جائے
 کہ اللہ نے جو احکام تمہیں دیے ہیں ان کی پابندی میں تمہاری اپنی بھلائی ہے اور ان میں تمہارے لیے وہ مصلحتیں پوشیدہ
 ہیں جن کو نہ تم خود سمجھ سکتے ہو اور نہ اپنی تدبیروں سے پورا کر سکتے ہو۔

۱۱۵ یہ آیت قدر و قیمت کا ایک دوسرا ہی معیار پیش کرتی ہے جو ظاہر میں انسان کے معیار سے بالکل مختلف
 ہے۔ ظاہر میں غور پوچھنے پر بمقابلہ پانچ روپے کے لازماً زیادہ قیمتی ہیں کیونکہ وہ سوہن اور یہ پانچ لیکن یہ آیت کہتی ہے
 کہ سو روپے اگر خدا کی نافرمانی کر کے حاصل کیے گئے ہوں تو وہ ناپاک ہیں، اور پانچ روپے اگر خدا کی فرماں برداری کرتے ہوئے

اللَّهُ يَأُولِي الْأَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُونَ ﴿١٠﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَسْأَلُوا عَن شَيْءٍ إِن تُبَدَّلَ لَكُمْ تَسْأَلُهُمْ وَإِن تَسْأَلُوا عَنْ شَيْءٍ
يُنْزِلَ الْقُرْآنُ تَبَدَّلَ لَكُمْ عَفَا اللَّهُ عَنْهَا وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿١١﴾

جو عقل رکھتے ہو! اللہ کی نافرمانی سے بچتے رہو، امید ہے کہ تمہیں فلاح نصیب ہوگی۔
اے ایمان لانے والو! ایسی باتیں نہ پوچھا کرو جو تم پر ظاہر کر دی جائیں تو تمہیں ناگوار
ہوں، لیکن اگر تم انہیں ایسے وقت پوچھو گے جب کہ قرآن نازل ہو رہا ہو تو وہ تم پر کھول دی
جائیں گی۔ اب تک جو کچھ تم نے کیا اسے اللہ نے معاف کر دیا، وہ درگزر کرنے والا اور بردبار ہے۔

کما شے گئے ہوں تو وہ پاک ہیں اور ناپاک خواہ مقدار میں کتنا ہی زیادہ ہو، ہر جان وہ پاک کے برابر کسی طرح نہیں ہو سکتا۔ غلات
کے ایک ڈھیر سے عطر کا ایک قطرہ زیادہ قدر رکھتا ہے اور شیشاب کی ایک بھر نہ ناند کے مقابلہ میں پاک پانی کا ایک پتو
زیادہ وزنی ہے۔ لہذا ایک سچے دانش مند انسان کو لازماً حلال ہی پر قناعت کرنی چاہیے خواہ وہ ظاہر میں کتنا ہی حقیر و
قلیل ہو اور حرام کی طرف کسی حال میں بھی ماتھے نہ بڑھانا چاہیے خواہ وہ بغاہر کتنا ہی کثیر و شاندار ہو۔

۱۱۶۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے بعض لوگ عجیب عجیب قسم کے فضول سوالات کیا کرتے تھے جن کی نہ دین کے کسی
عامل میں ضرورت ہوتی تھی اور نہ دنیا ہی کے کسی معاملہ میں۔ مثلاً ایک موقع پر ایک صاحب بھرے مجمع میں آپ سے پوچھ بیٹھے
کہ میرا اصلی باپ کون ہے؟ اسی طرح بعض لوگ احکام شرع میں غیر ضروری پوچھ گچھ کیا کرتے تھے۔ اور خواہ مخواہ پوچھ کر ایسی
چیزوں کا تعین کرانا چاہتے تھے جنہیں شارع نے مصلحتاً غیر معتین رکھا ہے۔ مثلاً قرآن میں مجذبات حکم دیا گیا تھا کہ حج تم پر فرض کیا گیا
ہے۔ ایک صاحب نے حکم سنتے ہی نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا: کیا ہر سال فرض کیا گیا ہے؟ آپ نے کچھ جواب نہ دیا۔
انہوں نے پھر پوچھا: آپ پھر خاموش ہو گئے تب میری مرتبہ پوچھنے پر آپ نے فرمایا: تم پر انوس ہے۔ اگر میری زبان سے
ماں نکل جائے تو حج ہر سال فرض قرار پایا جائے پھر تم ہی لوگ اس کی پیروی نہ کر سکو گے اور نافرمانی کرنے لگو گے۔ ایسے ہی
لابینی اور غیر ضروری سوالات سے اس آیت میں منع کیا گیا ہے۔

نبی صلی اللہ علیہ وسلم خود بھی لوگوں کو کثرت سوال سے اور خواہ مخواہ بات کی کھوج لگانے سے منع فرماتے رہتے
تھے۔ چنانچہ حدیث میں ہے: ان اعظم المسلمين في المسلمين جرحاً من سأل عن شيء لم يحرم على الناس
فحرم من اجل مسأله۔ "مسلمانوں کے حق میں سب سے بڑا مجرم وہ شخص ہے جس نے کسی ایسی چیز کے متعلق سوال پوچھا جو لوگوں
پر حرام نہ کی گئی تھی اور پھر بعض اس کے سوال چھیڑنے کی بدولت وہ چیز حرام ٹھہر گئی۔" ایک دوسری حدیث میں ہے۔

قَدْ سَأَلَهَا قَوْمٌ مِّنْ قَبْلِكُمْ ثُمَّ أَصْبَحُوا بِهَا كَافِرِينَ ﴿۱۲﴾ مَا جَعَلَ
اللَّهُ مِنْ بَحِيرَةٍ وَلَا سَائِبَةٍ وَلَا وَصِيلَةٍ وَلَا حَامٍ وَلَا كِنٍّ

تم سے پہلے ایک گروہ نے اسی قسم کے سوالات کیے تھے پھر وہ لوگ انہی باتوں کی وجہ سے
کفر میں مبتلا ہو گئے۔

اللہ نے نہ کوئی بحیرہ مقرر کیا ہے نہ سائبہ اور نہ وصیلہ اور نہ حام۔ مگر

ان اللہ فرض فرمائے فلا تضيعوها رسوم حرمات فلا تنتهکوها وحد حدودہ فلا تعتدوها
دسکت من اشیاء من غیر نسیان فلا تبحتوا عنہا اللہ نے کچھ فرض تم پر عائد کیے ہیں، انہیں مناع
نہ کرو۔ کچھ چیزوں کو حرام کیا ہے ان کے پاس نہ پھٹو۔ کچھ حدود مقرر کی ہیں، ان سے تجاوز نہ کرو۔ اور کچھ چیزوں کے متعلق
خاموشی اختیار کی ہے بغیر اس کے کہ اُسے بھول لاحق ہوئی ہو، لہذا ان کی کھوج نہ لگادو۔ ان دونوں حدیثوں میں ایک اہم حقیقت
پر متنبہ کیا گیا ہے جن امور کو شارع نے مجمل بیان کیا ہے اور ان کی تفصیل نہیں بتائی، یا جو احکام بسبیل اعمال دیے ہیں اور
مستلزام تعداد یا دوسرے تعینات کا ذکر نہیں کیا ہے، ان میں اجمال اور عدم تفصیل کی وجہ یہ نہیں ہے کہ شارع سے بھول ہو گئی
تفصیلات بتانی چاہیے تھیں مگر نہ بتائیں، بلکہ اس کی اصل وجہ یہ ہے کہ شارع ان امور کی تفصیلات کو محدود نہیں کرنا چاہتا اور
احکام میں لوگوں کے لیے وسعت رکھنا چاہتا ہے۔ اب جو شخص خواہ مخواہ سوال پر سوال نکال کر تفصیلات اور تعینات اور تعلقات
بڑھانے کی کوشش کرتا ہے، اور اگر شارع کے کلام سے یہ چیزیں کسی طرح نہیں نکلتیں تو قیاس سے، استنباط سے کسی
نیکسی طرح مجمل کو مفصل، مطلق کو مقید، غیر مبین کو مبین بنا کر ہی چھوڑتا ہے، وہ درحقیقت مسلمانوں کو بڑے خطرے میں ڈالتا ہے
اس لیے کہ ما بعد الطبیعی امور میں جتنی تفصیلات زیادہ ہوں گی، ایمان لانے والے کے لیے اتنے ہی زیادہ الجھن کے مواقع
بڑھیں گے، اور احکام میں جتنی غیر زیادہ ہوں گی پیروی کرنے والے کے لیے خلاف روزی حکم کے امکانات بھی اتنے
زیادہ ہوں گے۔

۱۱۷ یعنی پہلے انھوں نے خود ہی عقائد اور احکام میں ٹوٹ گافیاں کیں اور ایک ایک چیز کے متعلق سوال کر کے
تفصیلات اور تود کا ایک بال اپنے لیے تیار کر لیا۔ پھر خود ہی اُس میں الجھ کر اعتقادی گمراہیوں اور عملی نافرمانیوں میں مبتلا
ہو گئے۔ اس گروہ سے مراد یہودی ہیں جن کے نقش قدم پر چلنے میں، قرآن اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی تنبیہات کے
باوجود مسلمانوں نے کوئی کسر اٹھا نہیں رکھی ہے۔

۱۱۸ جس طرح ہمارے ملک میں گائے، بیل اور بکرے خدا کے نام پر یا کسی بُت یا قبر یا دیوتا یا پیر کے نام پر
چھوڑ دیے جاتے ہیں اور ان سے کوئی خدمت لینا یا انہیں ذبح کرنا یا کسی طور پر ان سے فائدہ اٹھانا حرام سمجھا جاتا ہے،

الَّذِينَ كَفَرُوا يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ وَكَثَرُهُمْ
لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٠٣﴾ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا إِلَى مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَإِلَى
الرَّسُولِ قَالُوا حَسْبُنَا مَا وَجَدْنَا عَلَيْهِ آبَاءَنَا أَوَلَوْ
كَانَ آبَاؤُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٠٤﴾

یہ کافر اللہ پر جھوٹی ٹہمت لگاتے ہیں اور ان میں سے اکثر بے عقل ہیں کہ ایسے دہمیاں کر
مان رہے ہیں۔ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ آؤ اس قانون کی طرف جو اللہ نے نازل کیا ہے
اور آؤ پیغمبر کی طرف تو وہ جواب دیتے ہیں کہ ہمارے لیے تو بس وہی طریقہ کافی ہے جس پر
ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا ہے کیا یہ باپ دادا ہی کی تقلید کیے چلے جائیں گے خواہ وہ کچھ نہ
جانتے ہوں اور صحیح راستہ کی انہیں خبر ہی نہ ہو؟

اسی طرح زمانہ جاہلیت میں اہل عرب بھی مختلف طریقوں سے جانوروں کو ٹن کر کے چھوڑ دیا کرتے تھے اور ان طریقوں سے
چھوڑے ہوئے جانوروں کے الگ الگ نام رکھتے تھے۔

تجیرہ اس اونٹنی کو کہتے تھے جو پانچ دند بچے جن کی ہوا اور آخری بار اس کے ہاں نہ بچہ ہوا ہو۔ اس کا لالہ چکر
اُسے آزاد چھوڑ دیا جاتا تھا۔ پھر کوئی اس پر سوار ہوتا، نہ اس کا دودھ پیا جاتا، نہ اسے ذبح کیا جاتا، نہ اس کا اُونٹ اُتار یا
جاتا۔ اُسے حق تھا کہ جس کھیت اور جس چراگاہ میں چاہے چوسے اور جس گھاٹ سے چاہے پانی پیے۔
ساکمیر اس اونٹ یا اونٹنی کو کہتے تھے جسے کسی نریت کے پورا ہونے یا کسی بیماری سے شفا پانے یا کسی خطر
سے بچ جانے پر بطور شکرانہ کے پُن کر دیا گیا ہو۔ نیز جس اونٹنی نے دس مرتبہ بچے دیے ہوں اور ہر بار مادہ ہی جنی ہوا اُسے بھی
آزاد چھوڑ دیا جاتا تھا۔

وَمِثْلَهُ۔ اگر کبری کا پیلا بچہ نہ ہو تا تو وہ خدائوں کے نام پر ذبح کر دیا جاتا اور اگر وہ پہلی بار مادہ یعنی اولے اپنے
دکھیا جاتا تھا۔ لیکن اگر زور بار مادہ ایک ساتھ پیدا ہوتے تو نہ ذبح کرنے کے بجائے یونہی خدائوں کے نام پر چھوڑ دیا جاتا
تھا اور اس کا نام وکیلہ تھا۔

حَام۔ اگر کسی اونٹ کا پوتا سراسر دیے سے قابل ہو جاتا تو اس بوڑھے اونٹ کو آزاد چھوڑ دیا جاتا تھا۔ نیز اگر کسی
اونٹ کے نظریے سے دس بچے پیدا ہو جاتے تو اسے بھی آزادی مل جاتی۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ لَا يَضُرُّكُمْ مَن ضَلَّ
 إِذَا اهْتَدَيْتُمْ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ
 تَعْمَلُونَ ﴿۱۵﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا شَهَادَةُ بَيْنِكُمْ إِذَا حَضَرَ أَحَدُكُمُ
 الْمَوْتُ حِينَ الْوَصِيَّةِ اثْنِ ذَوَا عَدْلٍ مِّنْكُمْ أَوْ آخَرَ مِنْ
 غَيْرِكُمْ إِنْ أَنْتُمْ ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَأَصَابَتْكُمْ مُصِيبَةٌ

اے ایمان لانے والو! اپنی فکر کرو، کسی دوسرے کی گمراہی سے تمہارا کچھ نہیں بگڑتا اگر
 تم خود راہ راست پر ہو، اللہ کی طرف تم سب کو لوٹ کر جانا ہے، پھر وہ تمہیں بتا دے گا کہ تم
 کیا کرتے رہے ہو۔

اے ایمان لانے والو! جب تم میں سے کسی کی موت کا وقت آجائے اور وہ وصیت کر رہا ہو تو
 اس کے یہ شہادت کا نصاب یہ ہے کہ تمہاری جماعت میں سے دو صاحب عدل آدمی گواہ بنائے
 جائیں، یا اگر تم سفر کی حالت میں ہو اور وہاں موت کی مصیبت پیش آجائے تو غیر مسلموں ہی میں سے

۱۵ یعنی بجائے اس کے کہ آدمی ہر وقت یہ دیکھتا رہے کہ فلاں کیا کر رہا ہے اور فلاں کے عقیدے میں کیسا
 خرابی ہے اور فلاں کے اعمال میں کیا بُرائی ہے، اسے یہ دیکھنا چاہیے کہ وہ خود کیا کر رہا ہے۔ اے فکر اپنے خیالات کی، اپنے
 اخلاق اور اعمال کی ہونی چاہیے کہ وہ کہیں خراب نہ ہوں۔ اگر آدمی خود اللہ کی اطاعت کر رہا ہے خدا اور بندوں کے جو
 حقوق اس پر عائد ہوتے ہیں انہیں ادا کر رہا ہے، اور راست روی و راست بازی کے تعقیبات پورے کر رہا ہے، جن میں
 لازماً امر بالمعروف و نہی عن المنکر بھی شامل ہے، تو یقیناً کسی شخص کی گمراہی دیکھ کر وہ اس کے لیے نقصان دہ نہیں ہو سکتی۔

اس آیت کا یہ منشاء بزرگ نہیں ہے کہ آدمی بس اپنی نجات کی فکر کرے، دوسروں کی اصلاح کی فکر نہ کرے جھڑ
 ابریکر صدیق اس غلط فہمی کی تردید کرتے ہوئے اپنے ایک خطبہ میں فرماتے ہیں: ”لوگو! تم اس آیت کو چڑھتے ہو اور
 اس کی غلط تاویل کرتے ہو۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے سنا ہے کہ جب لوگوں کا حال یہ ہو جائے
 کہ وہ بُرائی کو دیکھیں اور اسے بدلنے کی کوشش نہ کریں، ظالم کو ظلم کرتے ہوئے پائیں اور اس کا ہاتھ نہ پکڑیں تو بعد میں
 کہ اللہ اپنے غلاب میں سب کو لوٹ لے۔ خدا کی قسم تم کو لازم ہے کہ بھلائی کا حکم دو اور بُرائی سے روکو، ورنہ اللہ تم پر

اَنْ يَّاتُوا بِالْبَشَادَةِ عَلَى وَجْهِهَا اَوْ يَخَافُوا اَنْ تَرُدَّ اَيْمَانُ
 بَعْدَ اَيْمَانِهِمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاسْمَعُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ
 الْفَاسِقِينَ ۝۱۸ يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا أُجِبْتُمْ
 قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا بِإِنَّا أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۝۱۹ إِذْ قَالَ اللَّهُ
 لِيُحْيِي ابْنَ مَرْيَمَ اذْكُرْ نِعْمَتِي عَلَيْكَ وَعَلَىٰ وَالِدَتِكَ إِذْ
 أُتِيَكَ بِرُوحِ الْقُدُسِ تُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا وَ

۱۸

تفہیم

کہ لوگ ٹھیک ٹھیک شہادت دیں گے، یا کم از کم اس بات ہی کا خوف کریں گے کہ ان کی
 قسموں کے بعد دوسری قسموں سے کہیں ان کی تردید نہ ہو جائے۔ اللہ سے ڈرو اور سنو، اللہ
 نافرمانی کرنے والوں کو اپنی رہنمائی سے محروم کر دیتا ہے۔

جس روز اللہ سب رسولوں کو جمع کر کے پوچھے گا کہ تمہیں کیا جواب دیا گیا، تو وہ عرض کریں گے
 کہ ہمیں کچھ علم نہیں، آپ ہی تمام پوشیدہ حقیقتوں کو جانتے ہیں۔ پھر تصور کرو اس موقع کا جب اللہ فرمایا
 کہ اے مریم کے بیٹے عیسیٰ! یاد کر میری اس نعمت کو جو میں نے تجھے اور تیری ماں کو عطا کی تھی، میں نے
 روح پاک سے تیری مدد کی، تو گھوڑے میں بھی لوگوں سے بات کرتا تھا اور بڑی عمر کو پہنچ کر بھی،

۱۲۲ مراد ہے قیامت کا دن۔

۱۲۳ یعنی اسلام کی طرف جو دعوت تم نے دنیا کو دی تھی اس کا کیا جواب دینا ہے تمہیں دیا۔

۱۲۴ یعنی ہم تو صرف اُس محدود ظاہری جواب کو جانتے ہیں جو ہمیں اپنی زندگی میں ملتا تھا، محسوس ہوتا۔ باقی رہا
 یہ کہ فی الحقیقت ہماری دعوت کا رد عمل کہاں کس صورت میں کتنا ہوا، تو اس کا صحیح علم آپ کے سوا کسی کو نہیں ہو سکتا۔

۱۲۵ ابتدائی سوال تمام رسولوں سے بحیثیت مجموعی ہو گا، پھر ایک ایک رسول سے الگ الگ شہادت لیا جائیگا
 جیسا کہ قرآن مجید میں متحدہ مقامات پر بتصریح اشرار ہوا ہے۔ اس سلسلہ میں حضرت عیسیٰ علیہ السلام سے جو سوال کیا، ہائے گاؤ

إِذْ عَلَّمْتُكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ، وَإِذْ
تَخْلُقُ مِنَ الطِّينِ كَهَيْئَةِ الطَّيْرِ بِأِذْنِي فَتَنْفُخُ فِيهَا فَتَكُونُ
طَيْرًا بِأِذْنِي وَتُبْرِئُ الْأَكْمَةَ وَالْأَبْرَصَ بِأِذْنِي وَإِذْ
تُخْرِجُ الْمَوْتَى بِأِذْنِي وَإِذْ كَفَفْتُ بَنِي إِسْرَءِيلَ عَنْكَ إِذْ
جِئْتَهُم بِالْبَيِّنَاتِ فَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ إِنْ هَذَا إِلَّا
سِحْرٌ مُبِينٌ ۝^(۱۱) وَإِذْ أَوْحَيْتُ إِلَى الْخَوَارِجِ أَنْ امْنُؤْا بِي وَ
بِرَسُولِي قَالُوا آمَنَّا وَاشْهَدْ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ ۝^(۱۲) إِذْ قَالَ

میں نے تجھ کو کتاب اور حکمت اور تورات اور انجیل کی تعلیم دی، تو میرے حکم سے مٹی کا پتلا پرندے
کی شکل کا بنانا اور اس میں پھونکنا تھا اور وہ میرے حکم سے پرندہ بن جاتا تھا، تو مادر زاد اندھے
اور کوڑھی کو میرے حکم سے اچھا کرتا تھا، تو مردوں کو میرے حکم سے نکالتا تھا، پھر جب تو
بنی اسرائیل کے پاس صریح نشانیاں لے کر پہنچا اور جو لوگ ان میں سے منکر حق تھے انہوں نے
کہا کہ یہ نشانیاں جادوگری کے سوا اور کچھ نہیں ہیں تو میں نے ہی تجھے اُن سے بچایا، اور جب
میں نے حواریوں کو اشارہ کیا کہ مجھ پر اور میرے رسول پر ایمان لاؤ تب انہوں نے کہا کہ ہم
ایمان لائے اور گواہ رہو کہ ہم مسلم ہیں۔ (حواریوں کے سلسلہ میں) یہ واقعہ بھی یاد رہے کہ جب
یہاں بطور غامض نقل کیا جا رہا ہے۔

۱۲۶ یعنی حالت موت سے نکال کر زندگی کی حالت میں لاتا تھا۔

۱۲۷ یعنی حواریوں کا ترجمہ پر ایمان لانا بھی ہمارے فضل اور توفیق کا نتیجہ تھا، درجہ تجھ میں کراتی طاقت بھی نہ تھی کہ
اس جھٹلانے والی آبادی میں ایک ہی تصدیق کرنے والا اپنے بل بوتے پر پیدا کر لیتا۔ مٹایا یہاں یہ بھی بتا دیا کہ حواریوں کا
اہل دین اسلام تھا نہ کہ عیسائیت۔

الْحَوَارِيُّونَ يُعِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ هَلْ يَسْتَطِيعُ رَبُّكَ أَنْ يُنْزِلَ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ ۖ قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ لَئِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ﴿۱۱۲﴾
 قَالُوا نُرِيدُ أَنْ نَأْكُلَ مِنْهَا وَتَطْمَئِنَّ قُلُوبُنَا وَنَعْلَمَ أَنْ قَدْ صَدَّقَتْنَا وَنَكُونَ عَلَيْهَا مِنَ الشَّاهِدِينَ ﴿۱۱۳﴾ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا لِأَوَّلِنَا وَآخِرِنَا وَآيَةً مِنْكَ وَارْزُقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ

حواریوں نے کہا اے عیسیٰ ابن مریم! کیا آپ کا رب ہم پر آسمان سے کھانے کا ایک خانہ اتار سکتا ہے تو عیسیٰ نے کہا اللہ سے ڈرو اگر تم مومن ہو۔ انہوں نے کہا ہم بس یہ چاہتے ہیں کہ اس خانہ سے کھانا کھائیں اور ہمارے دل مطمئن ہوں اور ہمیں معلوم ہو جائے کہ آپ نے جو کچھ ہم سے کہا ہے وہ سچ ہے اور ہم اس پر گواہ ہوں۔ اس پر عیسیٰ ابن مریم نے دعا کی بخدا یا! ہمارے رب! ہم پر آسمان سے ایک خانہ نازل کر جو ہمارے لیے اور ہمارے اگلوں پھلوں کے لیے خوشی کا موقع قرار پائے اور تیری طرف سے ایک نشانی ہو، ہم کو رزق دے اور تو بہترین

۱۲۸۔ چونکہ حواریوں کا ذکر آگیا تھا اس لیے سلسلہ کلام کو توڑ کر جگہ معترفہ کے طور پر میان حواریوں ہی کے متعلق ایک اور واقعہ کی طرف بھی اشارہ کر دیا گیا جس سے یہ بات صاف ظاہر ہوتی ہے کہ مسیح سے براہ راست جن شاگردوں نے تسلیم پائی تھی وہ مسیح کو ایک انسان اور محض ایک بندہ سمجھتے تھے اور ان کے دہم و گمان میں بھی اپنے مرشد کے خدایا شریکِ خدا یا غیر ذلک نہ ہونے کا تصور نہ تھا۔ نیز یہ کہ مسیح نے خود بھی اپنے آپ کو ان کے سامنے ایک بندہ بے افتدائی کی حیثیت سے پیش کیا تھا۔

یہاں یہ سوال کیا جاسکتا ہے کہ جو گفتگو قیامت کے روز ہونے والی ہے، اس کے اندر اس جملہ معترفہ کا کون سا موقع ہوگا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ یہ جملہ معترفہ اس گفتگو سے متعلق نہیں ہے جو قیامت کے روز ہوگی بلکہ اس کی اس پیشگی حکایت سے متعلق

الرَّزَقِينَ ۝ قَالَ اللَّهُ إِنِّي مُنَزِّلُهَا عَلَيْكُمْ فَمَنْ يَكْفُرْ بَعْدَ
 مِنْكُمْ فَإِنِّي أُعَذِّبُهُ عَذَابًا لَا أُعَذِّبُهُ أَحَدًا مِّنَ الْعَالَمِينَ ۝
 وَإِذْ قَالَ اللَّهُ يُعِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ اأَنْتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي
 وَأَهْلِي الْهَيْئَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قَالِ سُبْحَانَكَ مَا يَكُونُ لِي أَنْ

رازق ہے۔ اللہ نے جواب دیا "میں اُس کو تم پر نازل کرنے والا ہوں، مگر اس کے بعد جو تم
 میں سے کفر کرے گا اسے میں ایسی سزا دوں گا جو دنیا میں کسی کو نہ دی ہو گی۔" عرض جب
 (یہ احسانات یاد دلا کر) اللہ فرمائے گا کہ "اے عیسیٰ بن مریم! کیا تو نے لوگوں سے کہا تھا کہ خدا کے
 سوا مجھے اور میری ماں کو بھی خدا بنائو؟" تو وہ جواب میں عرض کرے گا کہ "سبحان اللہ! میرا یہ کام نہ تھا کہ
 ہے جو اس دنیا میں کی جا رہی ہے۔ قیامت کی اس ہونے والی گفتگو کا ذکر یہاں کیا ہی اس لیے جا رہا ہے کہ موجودہ زندگی میں
 عیسائیوں کو اُس سے سبق ملے اور وہ راست پر آئیں۔ لہذا اس گفتگو کے سلسلہ میں حواریوں کے اس واقعہ کا ذکر بطور ایک
 جملہ معترضہ کے آنا کسی طرح غیر متعلق نہیں ہے۔

۱۲۹ قرآن اس باب میں خاموش ہے کہ یہ عنوان فی الواقع اتارا گیا یا نہیں۔ دوسرے کسی معتبر ذریعہ سے بھی اس
 سوال کا جواب نہیں ملتا۔ ممکن ہے کہ یہ نازل ہوا اور ممکن ہے کہ حواریوں نے بعد کی خوفناک دھمکی سن کر اپنی درخواست
 واپس لے لی ہو۔

۱۳۰ عیسائیوں نے اللہ کے ساتھ صرف مسیح احمد صرح القدس ہی کو خدا بنانے پر اتفاق کیا، بلکہ مسیح کی والدہ
 ماجدہ حضرت مریم کو بھی ایک مستقل معبود بنا ڈالا۔ حضرت مریم علیہا السلام کی الوہیت یا قدوسیت کے متعلق کوئی اشارہ تک
 بائبل میں موجود نہیں ہے۔ مسیح کے بعد ابتدائی تین سو برس تک عیسائی دنیا اس تخیل سے بالکل نا آشنا تھی۔ تیسری صدی عری
 کے آخری دو میں اسکندریہ کے بعض علماء دینیات نے پہلی مرتبہ حضرت مریم کے لیے "اُمُّ اللہ" یا "مادرِ خدا" کے الفاظ استعمال
 کیے۔ اس کے بعد آہستہ آہستہ الوہیت مریم کا عقیدہ اور مریم پرستی کا طریقہ عیسائیوں میں پھیلنا شروع ہوا۔ لیکن اول اول چوتھ
 اسے باقاعدہ تسلیم کرنے کے لیے تیار نہ تھا، بلکہ مریم پرستوں کو فاسد العقیدہ قرار دیتا تھا۔ پھر جب لسطرئیس کے اس عقیدے
 پر کہ مسیح کی واحد ذات میں دو مستقل جدا گانہ شخصیتیں جمع تھیں، ایسی دنیا میں بحث و جدال کا ایک طوفان اُٹھ کھڑا ہوا تو اس کا تصفیہ
 کرنے کے لیے ۳۲۵ء میں شہر انیسوس میں ایک کونسل منعقد ہوئی اور اس کونسل میں پہلی مرتبہ کلیسا کی سرکاری زبان میں حضرت

أَقُولُ مَا لَيْسَ لِي بِحَقِّ إِنْ كُنْتُ قُلْتُهُ فَقَدْ عَلِمْتَهُ تَعْلَمُونَ
مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ ۝
مَا قُلْتُ لَهُمْ إِلَّا مَا أَمَرْتَنِي بِهِ أَنْ أَعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّي وَرَبَّكُمْ
وَكُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَّا دُمْتُ فِيهِمْ فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي كُنْتُ
أَنْتَ الرَّقِيبَ عَلَيْهِمْ وَأَنْتَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ۝

وہ بات کہتا جس کے کہنے کا مجھے حق نہ تھا، اگر میں نے ایسی بات کہی ہوتی تو آپ کو ضرور علم ہوتا، آپ جانتے ہیں جو کچھ میرے دل میں ہے اور میں نہیں جانتا جو کچھ آپ کے دل میں ہے، آپ تو ساری پوشیدہ حقیقتوں کے عالم ہیں۔ میں نے ان سے اُس کے سوا کچھ نہیں کہا جس کا آپ نے حکم دیا تھا، یہ کہ اللہ کی بندگی کر دو جو میرا رب بھی ہے اور تمہارا رب بھی۔ میں اُسی وقت تک ان کا نگراں تھا جب تک کہ میں ان کے درمیان تھا۔ جب آپ نے مجھے واپس بلایا تو آپ ان پر نگراں تھے اور آپ تو ساری ہی چیزوں پر نگراں ہیں۔ اب اگر

مریم کے لیے "مادرِ خدا" کا لقب استعمال کیا گیا۔ اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ مریم پرستی کا جو مرض اب تک کلیسا کے باہر پھیل رہا تھا اس کے بعد کلیسا کے اندر بھی تیزی کے ساتھ پھیلنے لگا جس کی نزولِ قرآن کے زمانہ تک پہنچتے پہنچتے حضرت مریم اتنی بڑی دیوی بن گئیں کہ باپ، بیٹا اور روح القدس نیز ان کے سامنے سجدے ہو گئے۔ ان کے مجھے جگہ جگہ کلیساؤں میں دکھے ہوئے تھے، ان کے آگے عبادت کے جملہ مراسم ادا کیے جاتے تھے، انہی سے دعائیں مانگی جاتی تھیں، وہی فریادیں، حاجت روا، مشکل کشا اور بیکسوں کی پستی بان تھیں، اور ایک جی بندے کے لیے سب سے بڑا ذریعہ اعتقاد رکھتی تھیں کہ "مادرِ خدا" کی حمایت و سرپرستی اسے حاصل ہو۔ قیصرِ عثمان اپنے ایک نازن کی تمہید میں حضرت مریم کو اپنی سلطنت کا حامی و ناصر قرار دیتا ہے۔ اس کا مشہور جنرل رئیسِ میدان جنگ میں حضرت مریم سے ہدایت و رہنمائی طلب کرتا ہے۔ بنی صلی اللہ علیہ وسلم کے جمعہ قہر و منزل نے اپنے جھنڈے پر مادرِ خلا کی تصویر بنا رکھی تھی اور اسے یقین تھا کہ اس تصویر کی برکت سے یہ جھنڈا سرنگوں نہ ہو گا۔ اگرچہ بعد کی صدیوں میں تحریک اصلاح کے اثر سے پروٹسٹنٹ عیسائیوں نے مریم پرستی کے خلاف شدت سے آواز اٹھائی لیکن وہ دین کی تصویر کلیسا آج تک اس مسلک پر قائم ہے۔

تُعَذِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ عَبَادُكَ ۚ وَإِنْ تَغْفِرْ لَهُمْ فَإِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ
 الْحَكِيمُ ۝ قَالَ اللَّهُ هَذَا يَوْمُ يَنْفَعُ الصَّادِقِينَ صِدْقُهُمْ ۚ
 لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا
 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ۚ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝
 مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا فِيهِنَّ ۚ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

آپ انہیں سزا دیں تو وہ آپ کے بندے ہیں اور اگر معاف کر دیں تو آپ غالب اور دانا
 ہیں۔ تب اللہ فرمائے گا "یہ وہ دن ہے جس میں سچوں کو ان کی سچائی نفع دیتی ہے، ان کے لیے
 ایسے باغ ہیں جن کے نیچے نہریں بہہ رہی ہیں، یہاں وہ ہمیشہ رہیں گے، اللہ ان سے راضی
 ہوا اور وہ اللہ سے، یہی بڑی کامیابی ہے۔"

زمین اور آسمانوں اور تمام موجودات کی پادشاہی اللہ ہی کے لیے ہے اور وہ ہر چیز
 پر قدرت رکھتا ہے۔

تفسير القرآن

الأنعام (٤)

الانعام

نام | اس سورہ کے رکوع ۱۶، ۱۷، ۱۸ میں بعض انعام (موشیوں) کی حرمت اور بعض کی حلت کے تعلق اہل عرب کے توہمات کی تردید کی گئی ہے۔ اسی مناسبت سے اس کا نام "انعام" رکھا گیا ہے۔

زمانہ نزول | ابن عباس کی روایت ہے کہ یہ پوری سورہ مکہ میں ایک وقت نازل ہوئی تھی۔ حضرت معاذ بن جبل کی چچا زاد بہن اسماء بنت یزید کہتی ہیں کہ "جب یہ سورہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہو رہی تھی اس وقت آپ اونٹنی پر سوار تھے، میں اس کی نکیل پکڑے ہوئے تھی اور بچھکے ماہے اونٹنی کا یہ حال ہو رہا تھا کہ معلوم ہوتا تھا اس کی ہڈیاں اب ٹوٹ جائیں گی۔" روایات میں اس کی بھی تصریح ہے کہ جس رات یہ نازل ہوئی اسی رات کو آئینے اسے تھیندے لگا دیا۔

اس کے مضامین پر غور کرنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ سورہ کی دور کے آخری زمانہ میں نازل ہوئی ہوگی۔ حضرت اسماء بنت یزید کی عیادت بھی اسی کی تصدیق کرتی ہے۔ کیونکہ نوحہ انصار میں سے تھیں اور ہجرت کے بعد ایمان لائیں۔ اگر قبول اسلام سے پہلے محض یہ بنا عقیدت وہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں مکہ حاضر ہوئی ہوں گی تو یقیناً یہ حضری آپ کی کئی زندگی کے آخری سال ہی میں ہوئی ہوگی۔ اس سے پہلے اہل یثرب کے ساتھ آپ کے تعلقات اتنے بڑھے ہی نہ تھے کہ وہاں سے کسی عورت کا آپ کی خدمت میں حاضر ہونا ممکن ہوتا۔

شان نزول | زمانہ نزول میں ہوجانے کے بعد ہم باسانی اس پس منظر کو دیکھ سکتے ہیں جس میں یہ خطبہ ارشاد ہوا ہے۔ اس وقت اللہ کے رسول کو اسلام کی طرف دعوت دیتے ہوئے بارہ سال گزر چکے تھے۔ قریش کی مزاحمت اور تم گری و جفاکاری انتہا کو پہنچ چکی تھی۔ اسلام قبول کرنے والوں کی ایک بڑی تعداد ان کے ظلم و ستم سے عاجز آکر ملک چھوڑ چکی تھی اور حبش میں مقیم تھی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی تائید و حمایت کے لیے نہ ابوطالب باقی رہے تھے اور نہ حضرت خدیجہؓ اس لیے ہر دنیوی مسالے سے محروم ہو کر آپ شدید مزاحمتوں کے مقابلہ میں تبلیغ رست کا فرض انجام دے رہے تھے۔ آپ کی تبلیغ کے اثر سے مکہ میں لوگ دو ذراع کے قبائل میں بھی صلح افراد پے درپے اسلام قبول کرتے جا رہے تھے، لیکن قوم بحیثیت مجموعی رد و انکار پر پٹی ہوئی تھی۔ جہاں کوئی شخص اسلام کی طرف ادنیٰ سیلانی بھی ظاہر کرتا تھا اسے طعن و لامستہ جسمانی اذیت اور معاشی و معاشرتی مقلعہ کا ہدف بنا پڑتا تھا۔ اس تنازعہ کی اصل میں صرف ایک بلکی سی شاعری یثرب کی طرف سے نمودار ہوئی تھی جہاں سے اوس مادی فساد کے با اثر لوگ آکر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ پرہیز کر چکے تھے اور جہاں کسی اندرونی مزاحمت کے بغیر اسلام پھیلنا شروع ہو گیا تھا۔ مگر اس حقیر سی ابتداء میں مستقبل کے جواہر کائنات پوشیدہ تھے، انہیں کوئی ظاہر نہیں دیکھ سکتی تھی۔ بظاہر

دیکھنے والوں کو جو کچھ نظر آتا تھا وہ بس یہ تھا کہ اسلام ایک کمزور سی غریب ہے جس کی پشت پر کرنی مادی طاقت نہیں، جس کا داعی اپنے خاندان کی مفیعت سی حمایت کے سوا کوئی زور نہیں رکھتا، اور جسے قبول کرنے والے جہنمی بھرے ہوں اور منتشر افراد اپنی قوم کے عہدہ و مسلک سے منحرف ہو کر اس طرح سوسائٹی سے نکال پھینکے گئے ہیں جیسے پتے اپنے درخت سے جھڑ کر زمین پر پھیل جائیں۔

مباحثہ | ان حالات میں یہ خطبہ ارشاد ہوا ہے اور اس کے معنائیں کو سات بڑے بڑے عنوانات پر تقسیم کیا جاسکتا ہے۔

- (۱) شرک کا ابطال اور عقیدہ توحید کی طرف دعوت،
 - (۲) عقیدہ آخرت کی تبلیغ اور اس غلط خیال کی تردید کہ زندگی جو کچھ ہے بس یہی دنیا کی زندگی ہے،
 - (۳) جاہلیت کے ان توہمات کی تردید جن میں لوگ مبتلا تھے،
 - (۴) اُن بڑے بڑے اصول اطلاق کی تلقین جن پر اسلام سوسائٹی کی تعمیر چاہتا تھا،
 - (۵) نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی دعوت کے خلاف لوگوں کے اعتراضات کا جواب،
 - (۶) طویل جدوجہد کے باوجود دعوت کے نتیجہ خیز نہ ہونے پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اور عام مسلمانوں کے اندر اضطراب اور دل شکستگی کی جو کیفیت پیدا ہو رہی تھی اس پر تسلی،
 - (۷) منکرین اور مخالفین کو ان کی فغلت و سرشاری اور نادانستہ خودکشی پر نصیحت، تنبیہ اور تہدید۔
- لیکن خطبہ کا انداز یہ نہیں ہے کہ ایک ایک عنوان پر الگ الگ کچھ گفتگو کی گئی ہو۔ بلکہ خطبہ ایک دیرپا کی سی روانی کے ساتھ چلتا جاتا ہے اور اس کے دوران میں یہ عنوانات مختلف طریقوں سے بار بار چھڑکتے ہیں اور ہر بار ایک نئے انداز سے ان پر گفتگو کی جاتی ہے۔

کئی زندگی کے ادوار | یہاں چونکہ پہلی مرتبہ ناظرین کے سامنے ایک مفصل کی سمدہ آ رہی ہے اس لیے مناسب معلوم ہوتا ہے کہ اس مقام پر ہم کی سورتوں کے تاریخی پس منظر کی ایک جامع تشبیہ کر دیں تاکہ آئندہ تمام کئی سورتوں کو اور ان کی تفسیر کے سلسلہ میں ہمارے اشارات کو سمجھنا آسان ہو جائے۔

یہاں تک مدنی سورتوں کا تعلق ہے، ان میں سے تو قریب قریب ہر ایک کا زمانہ نزول معلوم ہے یا تقریبی کی کاوش سے متعین کیا جاسکتا ہے۔ بلکہ ان کی تو کثرت آیتوں کی افرادی شان نزول تک معتبر روایات میں مل جاتی ہے۔ لیکن کی سورتوں کے متعلق ہمارے پاس اتنے مفصل ذرائع معلومات موجود نہیں ہیں۔ بہت کم سورتیں یا آیتیں ایسی ہیں جن کے زمانہ نزول اور موقع نزول کے بارے میں کوئی صحیح و معتبر روایت ملتی ہو۔ کیونکہ اس زمانہ کی تاریخ اس قدر جزئی تفصیلات کے ساتھ مرتب نہیں ہوئی ہے جیسی کہ مدنی فہرہ کی تاریخ ہے۔ اس وجہ سے کئی سورتوں کے معاملہ میں ہم کو تاریخی شہادتوں کے بجائے زیادہ تر اُن اندرونی شہادتوں پر اعتماد کرنا پڑتا ہے جو مختلف سورتوں کے موضوع و مضامین اور انداز بیان میں، اور اپنے پس منظر کی طرف اُن کے جلی یا خفی اشارات میں پائی جاتی ہیں۔ اور ظاہر ہے کہ اس نوجوت

کی شہادتوں سے مدد لے کر ایک ایک سورہ اور ایک ایک آیت کے متعلق یہ تعین نہیں کیا جاسکتا کہ یہ فلاں تاریخ پر کو
بافلہ سن میں فلاں موقع پر نازل ہوئی ہے۔ زیادہ صحت کے ساتھ جو کچھ کیا جاسکتا ہے وہ صرف یہ ہے کہ ایک طرف
ہم کی سورتوں کی اندرونی شہادتوں کو اور دوسری طرف نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کی تاریخ کو اسے سامنے
رکھیں اور پھر دونوں کا مقابل کرتے ہوئے یہ رائے قائم کریں کہ کون سی سورہ کس دور سے تعلق رکھتی ہے۔

اس طرز تحقیق کو ذہن میں رکھ کر جب ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی پر نگاہ ڈالتے ہیں تو وہ دعوت
اسلامی کے نقطہ نظر سے ہم کو چار بڑے بڑے نمایاں ادوار پر تقسیم نظر آتی ہے:

پہلا دور، آغازِ نبوت سے بے کراعلانِ نبوت تک، تقریباً ۳ سال جس میں دعوت خفیہ طریقہ سے
خاص خاص آدمیوں کو دی جا رہی تھی اور عام اہل مکہ کو اس کا علم نہ تھا۔

دوسرا دور، اعلانِ نبوت سے لے کر ظلم و ستم اور تشدد (Persecution) کے آغاز تک، تقریباً
۴ سال، جس میں پہلے مخالفت شروع ہوئی، پھر اس نے مزاحمت کی شکل اختیار کر لی، پھر تھوٹ، استہزاء، الزامات،
سب و شتم، جھوٹے پروپیگنڈا اور مخالفت کا جھنڈ باندی تک زبٹ پہنچی اور بالآخر ان مسلمانوں پر زیادتیاں شروع ہو گئیں
جو نسبتاً زیادہ غریب، کمزور اور بے یار و مددگار تھے۔

تیسرا دور، آغازِ تشدد (سلسلہ نبوی) سے لے کر ابوطالب اور حضرت خدیجہ کی وفات (سلسلہ نبوی) تک،
تقریباً پانچ چھ سال۔ اس میں مخالفت انتہائی شدت اختیار کرتی چلی گئی، بہت سے مسلمان کفار مکہ کے ظلم و ستم
سے تنگ آکر حبش کی طرف ہجرت کر گئے، نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے خاندان اور باقی ماندہ مسلمانوں کا معاشی و
معاشرتی مقابلہ کیا گیا اور آپ اپنے حامیوں اور ساتھیوں سمیت شہرِ مکہ میں محصور کر دیے گئے۔

چوتھا دور، سلسلہ نبوی سے لے کر سلسلہ نبوی تک تقریباً ۳ سال۔ یہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے
ساتھیوں کے لیے انتہائی سختی و مصیبت کا زمانہ تھا۔ مکہ میں آپ کے لیے زندگی دو بھر کر دی گئی تھی، طائف گئے تو وہاں
بھی پناہ نہ ملی، حج کے موقع پر عرب کے ایک ایک قبیلہ سے آپ اپیل کرتے رہے کہ وہ آپ کی دعوت قبول کرے اور
آپ کا ساتھ دے مگر ہر طرف سے کدرا جواب ہی ملتا رہا۔ اور ادھر اہل مکہ بار بار یہ مشورے کرتے رہے کہ آپ کو قتل
کر دیں یا قید کر دیں یا اپنی بستی سے نکال دیں۔ آخر کار اللہ کے نفل سے انصار کے دل اسلام کے لیے کھل گئے اور
ان کی دعوت پر آپ نے مدینہ کی طرف ہجرت فرمائی۔

ان میں سے ہر دور میں قرآن مجید کی جو سورتیں نازل ہوئی ہیں وہ اپنے مضامین اور انداز بیان میں دوسرے دور کی
سورتوں سے مختلف ہیں۔ ان میں بکثرت مقابلت پر ایسے اشارات بھی پائے جاتے ہیں جن سے ہمیں منظر کے حالات
اور واقعات پر صاف روشنی پڑتی ہے۔ ہر دور کی خصوصیات کا اثر اس دور کے نازل شدہ کلام میں بہت بڑی حد تک نمایاں
نظر آتا ہے۔ انہی علامات پر اعتماد کر کے ہم آئندہ ہر کی سورہ کے دیباچہ میں یہ بتائیں گے کہ وہ مکہ کے کس دور میں نازل ہوئی ہے۔

آيَاتُهَا ۱۶۵ سُورَةُ الْاَنْعَامِ مَكِّيَّةٌ دُرُوءَاتُهَا ۲۰

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمٰتِ
وَالنُّوْرَ ثُمَّ الَّذِیْنَ کَفَرُوْا بِرَبِّهِمْ یَعْدِلُوْنَ ① هُوَ الَّذِیْ
خَلَقَكُمْ مِنْ طِیْنٍ ثُمَّ قَضٰی اَجَلًا ۖ وَاَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهٗ

تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے زمین اور آسمان بنائے، روشنی اور تاریکیاں پیدا کیں۔
پھر بھی وہ لوگ جنہوں نے دعوت حق کو ماننے سے انکار کر دیا ہے دوسروں کو اپنے رب کا ہمسر
ٹھہرا رہے ہیں۔ وہی ہے جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا، پھر تمہارے لیے زندگی کی ایک
مدت مقرر کر دی، اور ایک دوسری مدت اور بھی ہے جو اس کے ہاں طے شدہ ہے۔

۱۔ یاد رہے کہ مخاطب وہ مشرکین عرب ہیں جو اس بات کو تسلیم کرتے تھے کہ زمین و آسمان کا خالق اللہ ہے، وہی
دن نکالتا اور رات لاتا ہے اور اسی نے آفتاب و ماہتاب کو وجود بخشا ہے۔ ان میں سے کسی کا بھی یہ عقیدہ نہ تھا کہ یہ کام لات یا یس
یا عزیٰ یا کسی اور دیوی یا دیوتا کے ہیں۔ اس لیے ان کو خطاب کرتے ہوئے فرمایا جا رہا ہے کہ نادانوں! جب تم خود یہ مانتے ہو کہ
زمین و آسمان کا خالق اور گردشیں و نمار کا فاعل اللہ ہے تو یہ دوسرے کون ہوتے ہیں کہ ان کے سامنے سجدے کرتے ہو،
نذیر اور نیا زین چڑھاتے ہو، دعائیں مانگتے ہو اور اپنی حاجتیں پیش کرتے ہو۔ (لاحظہ ہو سورہ فاتحہ حاشیہ ۷۔ سورہ بقرہ
حاشیہ ۱۶۳)

روشنی کے مقابل میں تاریکیوں کو بعینہ جمع بیان کیا گیا۔ کیونکہ تاریکی نام ہے عدم نور کا اور عدم نور کے بے شمار مدارج ہیں۔

اس لیے نور و عدم ہے اور تاریکیاں بہت ہیں۔

۲۔ انسانی جسم کے تمام اجزاء زمین سے حاصل ہوتے ہیں کوئی ایک ذرہ بھی اس میں غیر ارضی نہیں ہے

اس لیے فرمایا کہ تم کو مٹی سے پیدا کیا گیا ہے۔

۳۔ یعنی قیامت کی گھڑی جب کہ تمام اگلے پھلے انسان از سر نو زندہ کیے جائیں گے اور حساب دینے کے لیے

اپنے رب کے سامنے حاضر ہوں گے۔

ثُمَّ أَنْتُمْ تَسْتَرْوْنَ ۚ وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ ط
يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَنَجْوَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ۚ وَمَا تَأْتِيهِمْ
مِّنْ آيَةٍ مِّنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ۚ
فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَسَوْفَ يَأْتِيهِمُ أَنْبَاءُ مَا
كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۚ أَلَمْ يَرَوْا كَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ
مِّنْ قَرْنٍ مَّكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ مَا لَمْ نُمَكِّنْ لَهُمْ وَأَرْسَلْنَا السَّمَاءَ
عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ

مگر تم لوگ ہو کہ شک میں پڑے ہوئے ہو۔ وہی ایک خدا آسمانوں میں بھی ہے اور زمین میں بھی
تمہارے کھلے اور چھپے سب حال جانتا ہے اور جو بُرائی یا بھلائی تم کراتے ہو اس سے خوب
واقف ہے۔

لوگوں کا حال یہ ہے کہ ان کے رب کی نشانیوں میں سے کوئی نشانی ایسی نہیں جو ان کے
سامنے آئی ہو اور انہوں نے اس سے مومن نہ ہو کر لیا ہو۔ چنانچہ اب جو حق ان کے پاس آیا تو اسے
بھی انہوں نے جھٹلادیا۔ اچھا، جس چیز کا وہ اب تک مذاق اڑاتے رہے ہیں غنقریب اس کے
متعلق کچھ خبریں انہیں پہنچیں گی۔ کیا انہوں نے دیکھا نہیں کہ ان سے پہلے کتنی ایسی قومیں کھم
ہلاک کر چکے ہیں جن کا اپنے اپنے زمانہ میں دور دورہ رہا ہے؟ اُن کو ہم نے زمین میں وہ اقتدار
بخشتا تھا جو تمہیں نہیں بخشتا ہے، ان پر ہم نے آسمان سے خوب بارشیں برسائیں اور ان کے نیچے نہریں بہا دیں

۱۷ اشارہ ہے ہجرت اور ان کا یہاں کی طرف جو ہجرت کے بعد اسلام کہے درپے مائل ہونے والی تھیں جس
وقت یہ اشارہ فرمایا گیا تھا اس وقت نہ کفار یہ گمان کر سکتے تھے کہ کس قسم کی خبریں انہیں پہنچنے والی ہیں اور نہ مسلمانوں ہی کے

فَاَهْلَكَهُمْ بِذُنُوبِهِمْ ۖ وَاَنْشَاْنَا مِنْۢ بَعْدِهِمْ قَرْنًاۙ اٰخَرِيْنَ ۝۱
وَكُوْنَزَلْنَا عَلَیْكَ كِتٰبًا فِیْ قُرْطٰنٍ ۙ فَلَمَسُوْهُ بِاَيْدِیْهِمْ لَقَالَ
الَّذِیْنَ كَفَرُوْا اِنْ هٰذَا اِلَّا سِحْرٌ مُّبِیْنٌ ۝۲ وَقَالُوْا لَوْ كَا
اَنْزَلَ عَلَیْهِ مَلَكٌ ۙ وَكَوْا نَزَلْنَا مَلَكًا لِّقَضٰی الْاَمْرِ ثُمَّ لَا
یَنْظُرُوْنَ ۝۳ وَكُوْجَعَلْنٰهُ مَلَكًا لِّجَعَلْنٰهُ رَجُلًا ۙ وَلَلْبَسْنٰهُ عَلَیْهِمْ

مگر جب انہوں نے کفر ان نعمت کیا تو آخر کار ہم نے ان کے گناہوں کی پاداش میں انہیں
تباہ کر دیا اور ان کی جگہ دوسرے دور کی قوموں کو اٹھایا۔

اے پیغمبر! اگر ہم تمہارے اوپر کوئی کاغذیں لکھی لکھائی کتاب بھی اتار دیتے اور لوگ اسے
اپنے ہاتھوں سے چھو کر بھی دیکھ لیتے تب بھی جنہوں نے حق کا انکار کیا ہے وہ یہی کہتے کہ یہ تو صریح
جادو ہے۔ کہتے ہیں اس نبی پر کوئی فرشتہ کیوں نہیں اتارا گیا۔ اگر کہیں ہم نے فرشتہ اتار دیا ہوتا
تو اب تک کبھی کا فیصلہ ہو چکا ہوتا، پھر انہیں کوئی مہلت نہ دی جاتی۔ اور اگر ہم فرشتے کو اتارتے
تب بھی اسے انسانی شکل ہی میں اتارتے اور اس طرح انہیں اسی شبہ میں مبتلا کرتے جس میں

ذہن میں اس کا کوئی تصور تھا۔ بلکہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم خود بھی آئندہ کے امکانات سے بے خبر تھے۔

۱۵ یعنی جب یہ شخص خدا کی طرف سے پیغمبر بنا کر بھیجا گیا ہے تو آسمان سے ایک فرشتہ اتارنا چاہیے تھا جو لوگوں سے
کہتا کہ یہ خدا کا پیغمبر ہے اس کی بات مانو ورنہ تمہیں سزا دی جائے گی۔ جاہل مقررین کو اس بات پر تعجب تھا کہ خالقِ ارض و سما
کسی کو پیغمبر مقرر کرے اور پھر اس طرح اسے بے یار و مددگار پتھر کھانے اور گایاں سننے کے لیے چھوڑ دے۔ اتنے بڑے بادشاہ کا
سفیر اگر کسی بڑے اشاف کے ساتھ نہ آیا تھا تو کم از کم ایک فرشتہ تو اس کی ادولی میں رہنا چاہیے تھا تاکہ وہ اس کی حفاظت کرتا،
اس کا رعب بٹھاتا، اس کی امریت کا یقین دلانا اور فوق الفطری طریقے سے اس کے کام انجام دیتا۔

۱۶ یہ ان کے اعتراض کا پہلا جواب ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ ایمان لانے اور اپنے طرز عمل کی اصلاح کر لینے کے
جو مہلت نہیں ملی ہوئی ہے یہ اسی وقت تک ہے جب تک حقیقت پر وہ غیب میں پوشیدہ ہے۔ وہ جہاں غیب کا پردہ کپا
ہوا، پھر مہلت کا کوئی موقع باقی نہ رہے گا۔ اُس کے بعد تو صرف حساب ہی رہتا باقی رہ جائے گا۔ اس لیے کہ دنیا کی زندگی

مَا يَلْبِسُونَ ۝ وَلَقَدْ اسْتَهْزَىٰ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ فَحَاقَ
 بِالَّذِينَ سَخِرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝ قُلْ
 سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ
 الْمُكَذِّبِينَ ۝ قُلْ لِّمَن مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ

اب یہ جہتلا ہیں۔

اے محمد! تم سے پہلے بھی بہت سے رسولوں کا مذاق اڑایا جا چکا ہے، مگر ان مذاق اڑانے والوں پر آخر کار وہی حقیقت مسلط ہو کر رہی جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے یا ان سے کہو، ذرا زمین میں چل پھر کر دیکھو جہتلا نے والوں کا کیا انجام ہوا ہے۔

ان سے پوچھو، آسمانوں اور زمین میں جو کچھ ہے وہ کس کا ہے؟ — کہو سب کچھ اللہ ہی کا ہے،

تمہارے لیے ایک امتحان کا زمانہ ہے، اور امتحان اس امر کا ہے کہ تم حقیقت کو دیکھو بغیر عقل و فکر کے صحیح استعمال سے اس کا ادراک کرتے ہو یا نہیں، اور ادراک کرنے کے بعد اپنے نفس اور اس کی خواہشات کو قابو میں لا کر اپنے عمل کو حقیقت کے مطابق درست رکھتے ہو یا نہیں۔ اس امتحان کے لیے غیب کا غیب رہنا شرط لازم ہے، اور تمہاری دنیوی زندگی، جو درہل مہلت امتحان ہے، اسی وقت تک قائم رہ سکتی ہے جب تک غیب، غیب ہے جہاں غیب شہادت میں تبدیل ہوا، یہ مہلت لازماً ختم ہو جائے گی اور امتحان کے بجائے نتیجہ امتحان نکلنے کا وقت آ پہنچے گا۔ لہذا تمہارے مطالبہ کے جواب میں یہ ممکن نہیں ہے کہ تمہارے سامنے فرشتے کو اس کی اصلی صورت میں نمایاں کر دیا جائے۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ ابھی تمہارے امتحان کی مدت ختم نہیں کرنا چاہتا۔ (ملاحظہ ہو سورہ بقرہ حاشیہ ۲۵۷)۔

۷۷ یہ ان کے اعتراض کا دوسرا جواب ہے۔ فرشتے کے آنے کی پہلی صورت یہ ہو سکتی تھی کہ وہ لوگوں کے سامنے اپنی اصلی غیبی صورت میں ظاہر ہوتا۔ لیکن اگر بتا دیا گیا کہ ابھی اس کا وقت نہیں آیا۔ اب دوسری صورت یہ باقی رہ گئی کہ وہ انسانی صورت میں آئے۔ اس کے تسقن فرمایا جا رہا ہے کہ اگر وہ انسانی صورت میں آئے تو اس کے مامورین اللہ ہونے میں بھی تم کو وہی اشتباہ پیش آئے گا جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے مامورین اللہ ہونے میں پیش آ رہا ہے۔

۷۸ یعنی گزری ہوئی قوموں کے آئینہ دیدہ اور ان کے تاریخی اسانے شہادت دیں گے کہ صداقت و حقیقت سے منحہ موڑنے اور باطل پرستی پر اصرار کرنے کی بدولت کس طرح یہ قومیں عبرت ناک انجام سے دوچار ہوئیں۔

كَتَبَ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ لِيَجْمَعَ بَيْنَكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ
لَا رَيْبَ فِيهِ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝
وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي الْبَيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝
قُلْ أَغْنِيَ اللَّهُ عَنْكُمْ وَاللَّهُ غَالِي السَّعْيِ وَالْأَرْضُ وَهْوَ
يُطْعِمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ إِنِّي أَمَرْتُ أَنْ أَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ

اس نے رحم و کرم کا شیوہ اپنے اوپر لازم کر لیا ہے (اسی لیے وہ نافرمانیوں اور سرکشیوں پر ہمیں
جلدی سے نہیں پکڑ لیتا) قیامت کے روز وہ تم سب کو ضرور جمع کرے گا، یہ بالکل ایک غیر مشتبہ
حقیقت ہے، مگر جن لوگوں نے اپنے آپ کو خود تباہی کے خطرے میں مبتلا کر لیا ہے وہ اسے
نہیں مانتے۔

رات کے اندھیرے اور دن کے اُجالے میں جو کچھ ٹھہرا ہوا ہے، سب اللہ کا ہے اور وہ
سب کچھ سنتا اور جانتا ہے۔ کہو، اللہ کو چھوڑ کر کیا میں کسی اور کو اپنا سرپرست بنا لوں؟ اُس خدا کو چھوڑ کر
جو زمین و آسمان کا خالق ہے اور جو روزی دیتا ہے روزی لیتا نہیں شے؟ کہو، مجھے تو یہی حکم دیا گیا ہے
کہ سب پہلے میں اُس کے آگے تسلیم خم کروں (اور تاکید کی گئی ہے کہ کوئی شرک کرتا ہے تو کرے)

۹۔ ایک لطیف انداز بیان ہے۔ پہلے حکم ہوا کہ ان سے پوچھو زمین و آسمان کی موجودات کس کی ہیں۔ سائل نے
سوال کیا اور جواب کے انتظار میں ٹھہر گیا۔ مخاطب اگرچہ خود قائل ہیں کہ سب کچھ اللہ کا ہے، لیکن نہ تو وہ غلط جواب دینے کی
جرات رکھتے ہیں، اور نہ صحیح جواب دینا چاہتے ہیں کیونکہ اگر صحیح جواب دیتے ہیں تو انہیں خوف ہے کہ مخالف اس سے ان کے
مشرکانہ عقیدہ کے خلاف استدلال کرے گا۔ اس لیے وہ کچھ جواب نہیں دیتے۔ تب حکم ہوتا ہے کہ تم خود ہی کہو کہ سب کچھ اللہ کا ہے۔

۱۰۔ اس میں ایک لطیف تعریف ہے بشر کوں نے اللہ کے سوا جن جن کو اپنا خدا بنا رکھا ہے وہ سب ان بندوں کو
مذوق دینے کے بجائے اُن ان سے رزق پانے کے محتاج ہیں۔ کوئی فرعون خدا کی کٹھاٹھ نہیں جاسکتا جب تک اس کے
بندے اسے ٹکس اور نذرانے نہ دیں۔ کسی صاحب قبر کی شانِ عبودیت قائم نہیں ہو سکتی جب تک اس کے پرستار اس کا

وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿۱۳﴾ قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ
عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿۱۴﴾ مَنْ يُصِرْ عَنْهُ
يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ ۚ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ ﴿۱۵﴾ وَإِنْ
يَسْأَلُكَ اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ ۚ وَإِنْ يُنْسِئِكَ
بِخَيْرٍ فَمُوَدِّعٌ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿۱۶﴾ وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ
وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ﴿۱۷﴾ قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرُ مِنْ هَآذِهِ ۚ قُلِ اللَّهُ
شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۖ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَٰذَا الْقُرْآنُ لِأُنْذِرَكُمْ

تو بہر حال مشرکوں میں شامل نہ ہو۔ کہو، اگر میں اپنے رب کی نافرمانی کروں تو ڈرتا ہوں کہ ایک بڑے
(خوفناک) دن مجھے سزا بھگتنی پڑے گی۔ اُس دن جو سزا سے بچ گیا اس پر اللہ نے بڑا ہی رحم
کیا اور یہی نمایاں کامیابی ہے۔ اگر اللہ تمہیں کسی قسم کا نقصان پہنچائے تو اس کے سوا کوئی نہیں جو
تمہیں اس نقصان سے بچا سکے، اور اگر وہ تمہیں کسی بھلائی سے بہرہ مند کرے تو وہ ہر چیز پر قادر
ہے۔ وہ اپنے بندوں پر کامل اختیارات رکھتا ہے اور دانا اور باخبر ہے۔

ان سے پوچھو، کس کی گواہی سب سے بڑھ کر ہے؟ — کہو، میرے اور تمہارے درمیان
اللہ گواہ ہے، اور یہ قرآن میری طرف بذریعہ وحی بھیجا گیا ہے تاکہ تمہیں اور جس جس کو یہ پہنچے
شاذرا قبرہ تعمیر نہ کریں۔ کسی دیوتا کا دربار خداوندی سچ نہیں سکتا جب تک اس کے پیچھے اس کا مجسمہ بنا کر کسی عالی شان
مندرس نہ رکھیں اور اس کو تزیین و آرائش کے سامانوں سے آراستہ نہ کریں۔ سارے بناوٹی خدا پیارے خود اپنے بندوں
کے محتاج ہیں۔ صرف ایک خداوند عالم ہی رہ حقیقی خدا ہے جس کی خدائی آپ اپنے بل بوتے پر قائم ہے اور جو کسی کی مدد کا محتاج
نہیں بلکہ سب اسی کے محتاج ہیں۔

اللہ یعنی اس بات پر گواہ ہے کہ میں اس کی طرف سے مامور ہوں اور جو کچھ کہہ رہا ہوں اسی کے حکم سے کہہ رہا ہوں۔

رَبِّهِ وَمَنْ يَبْلُغْ أَتَيْنَهُ لَتَشْهَدُنَّ أَنَّ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أُخْرَىٰ
 قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهُ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِّمَّا
 تُشْرِكُونَ ۝۱۹ الَّذِينَ اتَّيَهُمُ الْكِتَابُ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ
 آبَاءَهُمُ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝۲۰ وَ
 مَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ إِنَّهُ

سب کو متنبہ کر دوں۔ کیا واقعی تم لوگ یہ شہادت دے سکتے ہو کہ اللہ کے ساتھ دوسرے خدا بھی ہیں؟ کہو، میں تو اس کی شہادت ہرگز نہیں دے سکتا۔ کہو، خدا تو وہی ایک ہے اور میں اس شرک سے قطعی بیزار ہوں جس میں تم مبتلا ہو۔ جن لوگوں کو ہم نے کتاب دی ہے وہ اس بات کو اس طرح غیر مشتبہ طور پر پہچانتے ہیں جیسے ان کو اپنے بیٹوں کے پہچاننے میں کوئی اشتباہ پیش نہیں آتا۔ مگر جنہوں نے اپنے آپ کو خود خدائے میں ڈال دیا ہے وہ اسے نہیں مانتے اور اس شخص سے بڑھ کر ظالم کون ہو گا جو اللہ پر جھوٹا بہتان لگائے یا اللہ کی نشانیوں کو جھٹلائے؟ یقیناً

۱۹ کسی چیز کی شہادت دینے کے لیے معنی قیاس یا گمان کافی نہیں ہے بلکہ اس کے لیے علم ہونا ضروری ہے جس کی بنا پر آدمی یقین کے ساتھ کہہ سکے کہ ایسا ہے۔ پس سوال کا مطلب یہ ہے کہ کیا واقعی تمہیں یہ علم ہے کہ اس جہان بہت دیر ہو دینے خدا کے سوا اور بھی کوئی کارفرما حاکم ذی اختیار ہے جو بندگی و پرستش کا مستحق ہو؟

۲۰ یعنی اگر تم علم کے بغیر محض جھوٹی شہادت دینا چاہتے ہو تو وہیں تو ایسی شہادت نہیں دے سکتا۔

۲۱ یعنی کتب آسمانی کا علم رکھنے والے اس حقیقت کو غیر مشتبہ طور پر پہچانتے ہیں کہ خدا ایک ہی ہے اور خدائی میں کسی کا کچھ حصہ نہیں ہے جس طرح کسی کا بچہ بہت سے بچوں میں ماجلا کھڑا ہو تو وہ الگ پہچان لے گا کہ اس کا بچہ کون سا ہے، اسی طرح جو شخص کتاب الہی کا علم رکھتا ہو وہ الوہیت کے متعلق لوگوں کے بے شمار مختلف عقیدوں اور نظریوں کے درمیان بلا کسی شک و اشتباہ کے یہ پہچان لیتا ہے کہ ان میں سے ابرحق کون سا ہے۔

۲۲ یعنی یہ دعویٰ کرے کہ خدا کے ساتھ دوسری بہت سی ہستیاں بھی خدائی میں شریک ہیں، خدائی صفات سے تشفع

ہیں، خداوندانہ اختیارات رکھتی ہیں، اور اس کی مستحق ہیں کہ انسان ان کے آگے عبادت کا رویہ اختیار کرے۔ نیز یہ بھی اللہ پر بہتان

لَا يَفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿٢١﴾ وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ
 لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا آيِنَ شُرَكَائِكُمْ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٢٢﴾
 ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فَتْنَتَهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللَّهِ رَبَّنَا مَا كُنَّا
 مُشْرِكِينَ ﴿٢٣﴾ أَنْظِرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ
 مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٢٤﴾ وَمِنْهُمْ مَنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ وَجَعَلْنَا

ایسے ظالم کبھی فلاح نہیں پاسکتے۔

جس روز ہم ان سب کو اکٹھا کریں گے اور مشرکوں سے پوچھیں گے کہ اب وہ تمہارے ٹھیکے
 ہوئے شریک کہاں ہیں جن کو تم اپنا خدا سمجھتے تھے تو وہ اس کے سوا کوئی فتنہ نہ اٹھا سکیں گے کہ
 (یہ جھوٹا بیان دیں کہ) اسے ہمارے آقا یا تیری قسم ہم ہرگز مشرک نہ تھے۔ دیکھا اُس وقت یہ
 کس طرح اپنے اوپر آپ جھوٹ گھڑیں گے، اور وہاں اُن کے سارے بناوٹی معبود گم ہو جائیں گے۔
 ان میں سے بعض لوگ ایسے ہیں جو کان لگا کر تمہاری بات سنتے ہیں مگر حال یہ ہے کہ ہم نے

ہے کہ کوئی یہ کہے کہ خدا نے فلاں فلاں ہستیوں کو اپنا مغرب نام قرار دیا ہے اور اُسی نے یہ حکم دیا ہے، یا کم از کم یہ کہ وہ اس
 بدواضی ہے کہ ان کی طرف خدائی صفات منسوب کی جائیں اور ان سے وہ معاملہ کیا جائے جو بندے کو اپنے خدا کے ساتھ
 کرنا چاہیے۔

۱۶۶ خدا کی نشانوں سے مراد وہ نشانیاں بھی ہیں جو انسان کے اپنے نفس اور ساری کائنات میں پھیلی ہوئی ہیں اور وہ
 بھی جو غیروں کی میرت اور ان کے کارناموں میں ظاہر ہوئیں، اور وہ بھی جو کتب آسمانی میں پیش کی گئیں۔ یہ ساری نشانیاں
 ایک ہی حقیقت کی طرف رہنمائی کرتی ہیں یعنی یہ کہ موجودات عالم میں خدا صرف ایک ہے باقی سب بندے ہیں۔ اب
 جو شخص ان تمام نشانوں کے مقابلہ میں کسی حقیقی شہادت کے بغیر کسی علم، کسی شاہدے اور کسی تجربے کے بغیر مجرد قیاس و گمان
 یا تقلید آباء کی بنا پر دوسروں کو الٰہیت کی صفات سے متصف اور خداوندی حقوق کا مستحق ٹھہراتا ہے، ظاہر ہے کہ اس سے
 بڑھ کر ظالم کوئی نہیں ہو سکتا۔ وہ حقیقت و صداقت پر ظلم کر رہا ہے۔ اپنے نفس پر ظلم کر رہا ہے اور کائنات کی ہر س چیز پر ظلم کر رہا
 ہے جس کے ساتھ وہ اس غلط نظریہ کی بنا پر کوئی مقابلہ کرتا ہے۔

عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةٌ أَن يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا وَلَا يَرَوْنَ كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِهَا حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٥٠﴾

اُن کے دلوں پر پڑے ڈال رکھے ہیں جن کی وجہ سے وہ اس کو کچھ نہیں سمجھتے اور ان کے کانوں میں گرائی ہے کہ سب کچھ سننے پر بھی کچھ نہیں سمجھتے۔ وہ خواہ کوئی نشانی دیکھ لیں اس پر ایمان لا کر نہ دیں گے۔ حد یہ ہے کہ جب وہ تمہارے پاس آ کر تم سے جھگڑتے ہیں تو ان میں سے جن لوگوں نے انکار کا فیصلہ کر لیا ہے وہ (ساری باتیں سننے کے بعد) یہی کہتے ہیں کہ یہ ایک داستانِ پارینہ کے سوا کچھ نہیں۔

۵۰۔ یہاں یہ بات ملحوظ رہے کہ تافونِ فطرت کے تحت جو کچھ دنیا میں واقع ہوتا ہے اسے اللہ تعالیٰ اپنی طرف منسوب فرماتا ہے، کیونکہ دراصل اس تافون کا بنانے والا اللہ ہی ہے اور جو نتائج اس تافون کے تحت رونما ہوتے ہیں وہ سب حقیقت میں اللہ کے اذن و ارادہ کے تحت ہی رونما ہوا کرتے ہیں۔ بہت دھرم منکرینِ حق کا سب کچھ سننے پر بھی کچھ نہ سنا اور دائمی حق کی کسی بات کا ان کے دل میں نہ اُتانا ان کی بہت دھرمی اور تعصب اور جوہود کا فطری نتیجہ ہے۔ تافونِ فطرت یہی ہے کہ جو شخص مذہبِ اُترا تا ہے اور بے تعصبی کے ساتھ صداقت پسندانہ انسان کا سادہ رویہ اختیار کرنے پر تیار نہیں ہوتا اس کے دل کے دروازے ہر اس صداقت کے لیے بند ہو جاتے ہیں جو اس کی خواہشات کے خلاف ہو۔ اس بات کو جب ہم بیان کریں گے تو یوں کہیں گے کہ فلاں شخص کے دل کے دروازے بند ہیں۔ اسی بات کو جب اللہ بیان فرمائے گا تو یوں فرمائے گا کہ اس کے دل کے دروازے ہم نے بند کر دیے ہیں۔ کیونکہ ہم صرف واقعہ بیان کرتے ہیں اور اللہ حقیقتِ واقعہ کا انہما فرماتا ہے۔

۵۱۔ نادان لوگوں کا عموماً یہ قاعدہ ہوتا ہے کہ جب کوئی شخص انہیں حق کی طرف دعوت دیتا ہے تو وہ کہتے ہیں کہ تم نے نئی بات کیا کہی، یہ تو سب وہی پُرانی باتیں ہیں جو ہم پہلے سے سنتے چلے آ رہے ہیں۔ گو ایمانِ احمقوں کا نظریہ یہ ہے کہ کسی بات کے حق ہونے کے لیے حق کا نیا ہونا بھی ضروری ہے لہذا جو بات پُرانی ہے وہ حق نہیں ہے۔ حالانکہ حق ہر زمانے میں ایک ہی رہا ہے اور ہمیشہ ایک ہی رہے گا۔ خدا کے دیے ہوئے علم کی بنیاد جو لوگ انسانوں کی رہنمائی کے لیے آگے بڑھے ہیں وہ سب قدیم ترین زمانہ سے ایک ہی امرِ حق کو پیش کرتے آئے ہیں اور آئندہ بھی جو اس منبعِ علم سے فائدہ اٹھا کر کچھ پیش کرے گا وہ بھی پُرانی بات کو دہرائے گا۔ البتہ نئی بات صرف وہی لوگ نکال سکتے ہیں جو خدا کی روشنی سے محروم ہو کر انسانی دلبدی حقیقت کو نہیں دیکھ سکتے اور اپنے ذہن کی اُتھ سے کچھ نظریات گھڑ کر انہیں حق کے نام سے پیش کرتے ہیں۔ اس قسم کے لوگ جو شہرِ ایسے نادروں کا ہو سکتے ہیں کہ وہ بات کہیں جو ان سے پہلے کبھی دنیا میں کسی نے نہ کہی ہو۔

وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْتَوْنَ عَنْهُ ۚ وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا
 أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۚ ﴿٢٦﴾ وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ
 فَقَالُوا يَلَيْتَنَا نُرَدُّ وَلَا نَكْذِبُ بِآيَاتِ رَبِّنَا وَنَكُونُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ ۚ ﴿٢٧﴾
 بَلْ بَدَأَ الْهَمَّ مَا كَانُوا يُخْفُونَ مِنْ قَبْلُ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا
 نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۚ ﴿٢٨﴾ وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا
 وَمَا نَحْنُ بِسَبْعُوثِينَ ۚ ﴿٢٩﴾ وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ ۚ

وہ اس امر حق کو قبول کرنے سے لوگوں کو روکتے ہیں اور خود بھی اس سے دور بھاگتے ہیں۔ (وہ سمجھتے
 ہیں کہ اس حرکت سے وہ تمہارا کچھ بگاڑ رہے ہیں) حالانکہ دراصل وہ خود اپنی ہی تباہی کا سامان کر رہے ہیں
 مگر انہیں اس کا شعور نہیں ہے۔ کاش تم اس وقت کی حالت دیکھ سکتے جب وہ دوزخ کے کنارے
 کھڑے کیے جائیں گے۔ اس وقت وہ کہیں گے کہ کاش کوئی صورت ایسی ہو کہ ہم دنیا میں پھر واپس بھیجے
 جائیں اور اپنے رب کی نشانیوں کو نہ جھٹلائیں اور ایمان لانے والوں میں شامل ہوں۔ درحقیقت یہ بات
 وہ محض اس وجہ سے کہیں گے کہ جس حقیقت پر انہوں نے پردہ ڈال رکھا تھا وہ اس وقت بے نقاب
 ہو کر ان کے سامنے آچکی ہوگی، ورنہ اگر انہیں سابق زندگی کی طرف واپس بھیجا جائے تو پھر وہی سب کچھ
 کریں جس سے انہیں منع کیا گیا ہے، وہ تو یہی ہی جھوٹے (اس لیے اپنی اس خواہش کے اظہار میں بھی جھوٹ
 ہی سے کام لیں گے)۔ آج یہ لوگ کہتے ہیں کہ زندگی جو کچھ بھی ہے بس یہی دنیا کی زندگی ہے اور ہم مرنے کے
 بعد ہرگز دوبارہ نہ اٹھائے جائیں گے۔ کاش وہ منظر تم دیکھ سکو جب اپنے رب کے سامنے کھڑے کیے جائیں گے۔

۱۹ یعنی ان کا یہ قول درحقیقت عقل و فکر کے کسی صحیح فیصلے اور کسی حقیقی تبدیلی رائے کا نتیجہ نہ ہوگا بلکہ محض مشاہدہ
 حق کا نتیجہ ہوگا جس کے بعد ظاہر ہے کہ کوئی کٹے سے کٹا کافر بھی، نکار کی جرات نہیں کر سکتا۔

قَالَ أَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ۖ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً قَالُوا لَوْ أَنَّا نَسْتَعِثُّ عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا فِيهَا وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ أَلَا سَاءَ مَا يَزُرُونَ ۚ وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهُمْ وَلَكِنَّا الْأُخْرَىٰ ۚ

اس وقت ان کا رب ان سے پوچھے گا "کیا یہ حقیقت نہیں ہے؟ یہ کہیں گے ہاں اے ہمارے رب! یہ حقیقت ہی ہے۔" وہ فرمائے گا "اچھا! تو اب اپنے انکار حقیقت کی پاداش میں عذاب کا مزا چکھو۔ نقصان میں پڑ گئے وہ لوگ جنہوں نے اللہ سے اپنی ملاقات کی اطلاع کو جھوٹ قرار دیا جب اچانک وہ گھری آجائے گی تو یہی لوگ کہیں گے "افسوس! ہم سے اس معاملہ میں کیسی تقصیر ہوئی۔ او! ان کا حال یہ ہو گا کہ اپنی نیٹیوں پر اپنے گناہوں کا بوجھ لائے ہوئے ہوں گے۔ دیکھو! کیسا بُرا بوجھ ہے جو یہ اٹھا رہے ہیں۔ دنیا کی زندگی تو ایک کھیل اور ایک تماشائے حقیقت میں آخرت ہی کا مقام

۲۰۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ دنیا کی زندگی میں کوئی سنجیدگی نہیں ہے اور یہ محض کھیل اور تماشے کے طور پر بنائی گئی ہے۔ دراصل اس کا مطلب یہ ہے کہ آخرت کی حقیقی اور پائیدار زندگی کے مقابلہ میں یہ زندگی ایسی ہے جیسے کوئی شخص کچھ دیر کھیل اور تفریح میں دل بہلائے اور پھر اصل سنجیدہ کاروبار کی طرف واپس ہو جائے۔ نیز اسے کھیل اور تماشے سے تشبیہ اس لیے دی گئی ہے کہ یہاں حقیقت کے معنی ہونے کی وجہ سے بے بعیرت اور ظاہر پرست انسانوں کے لیے غلط فہمیوں میں مبتلا ہونے کے بہت سے اسباب موجود ہیں اور ان غلط فہمیوں میں بھینس کر لوگ حقیقت نفس الامری کے خلاف ایسے ایسے عجیب طرز عمل اختیار کرتے ہیں جن کی بدولت ان کی زندگی محض ایک کھیل اور تماشائیں کر رہ جاتی ہے۔ مثلاً جو شخص یہاں بادشاہ ہو کر بیٹھتا ہے اس کی حیثیت حقیقت میں تھیسر کے اس مصنوعی بادشاہ سے مختلف نہیں ہوتی جو تاج پہن کر عہدہ افروز ہوتا ہے اور اس طرح حکم چلاتا ہے گویا کہ وہ واقعی بادشاہ ہے۔ حالانکہ حقیقی بادشاہی کی اس کو ہر ایک نہیں لگی ہوتی۔ مگر اکثر کے ایک اشارے پر وہ معزول ہو جاتا ہے، قید کیا جاتا ہے اور اس کے قتل تک کا فیصلہ صادر ہو جاتا ہے۔ ایسے ہی تماشے اس دنیا میں ہر طرف نمودار ہیں۔ کہیں کسی ولی یا دیوی کے مددگار سے حاجت دوایاں ہو رہی ہیں، حالانکہ وہاں حاجت دہانی

خَيْرَ الَّذِينَ يَتَّقُونَ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۳۲﴾ قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَحْزُنُكَ
الَّذِي يَقُولُونَ فَإِنَّهُمْ لَا يُكَذِّبُونَكَ وَلَكِنَّ الظَّالِمِينَ بِآيَاتِ اللَّهِ
يُمِجِّدُونَ ﴿۳۳﴾ وَلَقَدْ كَذَّبَتْ رُسُلٌ مِّنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَىٰ

ان لوگوں کے لیے بہتر ہے جو زیاں کاری سے بچنا چاہتے ہیں، پھر کیا تم لوگ عقل سے کام نہ لو گے؟
اے محمد! ہمیں معلوم ہے کہ جو باتیں یہ لوگ بناتے ہیں ان سے تمہیں رنج ہوتا ہے، لیکن لوگ

تمہیں نہیں جھٹلاتے بلکہ یہ ظالم دراصل اللہ کی آیات کا انکار کر رہے ہیں۔ تم سے پہلے بھی بہت سے
رسول جھٹلائے جا چکے ہیں، مگر اس تکذیب پر اور ان اذیتوں پر جو انہیں پہنچانی گئیں، انہوں نے

کی طاقت کا نام و نشان تک موجود نہیں۔ کہیں کوئی غیب دانی کے کمالات کا مظاہرہ کر رہا ہے، حالانکہ غیب کے علم کا وہاں
شائبہ تک نہیں۔ کہیں کوئی لوگوں کا رزاق بنا رہا ہے، حالانکہ بیچارہ خود اپنے رزق کے لیے کسی اور کا محتاج ہے۔ کہیں کوئی
مہرے آپ کو عزت اور ذلت دینے والا، نفع اور نقصان پہنچانے والا سمجھے بیٹھا ہے اور یوں اپنی کبر بانی کے ڈنکے بجا رہا ہے
مگر یا کہ وہی گرد و پیش کی ساری مخلوق کا خدا ہے۔ حالانکہ بندگی کی ذلت کا داغ اس کی پیشانی پر لگا ہوا ہے اور تمت کا ایک
ذرا سا جھٹکا اسے کبر بانی کے مقام سے گرا کر انہی لوگوں کے قدموں میں پامال کر سکتا ہے جن پر وہ کل تک خدا کی گراہ تھا۔ یہ سب
کھیل جو دنیا کی چند روزہ زندگی میں کھیلے جا رہے ہیں، موت کی ساعت آتے ہی بیکوقت ختم ہو جائیں گے اور اس سرحد سے
پار ہو کر ہی انسان اُس عالم میں پہنچ جائے گا جہاں سب کچھ عین مطابق حقیقت ہوگا اور جہاں دُوبری زندگی کی ساری غلط فہمیوں
کے چھلکے اُتار کر ہر انسان کو دکھایا جائے گا کہ وہ صداقت کا کتنا جوہر اپنے ساتھ لایا ہے جو میزان حق میں کسی وزن اور کسی
قدر و قیمت کا حامل ہو سکتا ہو۔

۳۲ واقعہ یہ ہے کہ جب تک محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ کی آیات مافی السماوات فی الارض کی شروعات نہ کی تھیں آپ کی قوم کے سب لوگ
آپ کو امین اور صافق سمجھتے تھے اور آپ کی راستبازی پر کامل اعتماد رکھتے تھے۔ انہوں نے آپ کو جھٹلایا اس وقت جب کہ
آپ نے اللہ کی طرف سے پیام پہنچانا شروع کیا۔ اور اس دوسرے دور میں بھی ان کے اندر کوئی شخص ایسا نہ تھا جو شخصی
حیثیت سے آپ کو جھوٹا قرار دینے کی جرأت کر سکتا ہو۔ آپ کے کسی سخت سے سخت مخالف نے بھی کبھی آپ پر یہ الزام
نہیں لگایا کہ آپ دنیا کے کسی معاندین کبھی جھوٹ بولنے کے مرکب ہوئے ہیں۔ انہوں نے جتنی آپ کی تکذیب کی وہ مضرب
ہونے کی حیثیت سے کی آپ کا سب سے بڑا دشمن ابوجہل تھا اور حضرت علی کی معیت ہے کہ ایک مرتبہ اس نے خود نبی صلی اللہ
علیہ وسلم سے گفتگو کرتے ہوئے کہا انا لا نکذبک و لکن نکذب ما جئت بہ۔ ہم آپ کو تو جھوٹا نہیں کہتے، مگر جو

مَا كَذَّبُوا وَادُّوا حَتَّىٰ آتَاهُم نَصْرُنَا وَلَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ
وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ نَّبَاِ الْمُرْسَلِينَ ۚ وَإِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكَ
إِعْرَاضُهُمْ فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي الْأَرْضِ أَوْ سُلَّمًا
فِي السَّمَاءِ فَتَأْتِيَهُمْ بِآيَةٍ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَمَعَهُمْ عَلَى الْهُدَىٰ

صبر کیا، یہاں تک کہ انہیں ہماری مدد پہنچ گئی۔ اللہ کی باتوں کو بدلنے کی طاقت کسی میں نہیں ہے،
اور پچھلے رسولوں کے ساتھ جو کچھ پیش آیا اس کی خبر میں تمہیں پہنچ ہی چکی ہیں۔ تاہم اگر ان لوگوں کی بے وفائی
تم سے برداشت نہیں ہوتی تو اگر تم میں کچھ زور ہے تو زمین میں کوئی سرنگ ڈھونڈو یا آسمان میں سیر پڑھو گاؤ
اور ان کے پاس کوئی نشانی لانے کی کوشش کرو۔ اگر اللہ چاہتا تو ان سب کو ہدایت پر جمع کر سکتا تھا،

کچھ آپ پیش کر رہے ہیں اسے جھوٹ قرار دیتے ہیں "جنگ بدر کے موقع پر انیس بن شریق نے تخلیف میں ابو جہل سے پوچھا کہ یہاں
میرے اور تمہارے سوا کوئی تیسرا موجود نہیں ہے، سچ بتاؤ کہ محمد کو تم سبھا سمجھتے ہو یا جھوٹا، اس نے جواب دیا "خدا کی قسم محمد ایک
سچا آدمی ہے، عمر بھر کبھی جھوٹ نہیں بولا، مگر جب لوہار اور سفایت اور حجاب اور نبوت سب کچھ بنی تھی ہی کے حصے میں آجائے تو
بتاؤ باقی سارے قریش کے پاس کیا رہ گیا؟ اسی بنا پر یہاں اللہ تعالیٰ اپنے نبی کو تسلی دے رہا ہے کہ تکذیب و رد عمل تمہاری نہیں
بلکہ ہماری کی جا رہی ہے اور جب تم قتل و بردباری کے ساتھ اسے برداشت کیے جا رہے ہیں اور ڈھیل پڑھیل دیکھتے ہو تو
تم کیوں مضطرب ہوتے ہو۔

۵۳۲ یعنی اللہ نے حق اور باطل کی کشمکش کے لیے جو قانون بنادیا ہے اسے تبدیل کرنا کسی کے بس میں نہیں ہے۔
حق پرستوں کے لیے ناگزیر ہے کہ وہ ایک طویل مدت تک آزمائشوں کی بھیڑ میں تپائے جائیں۔ اپنے مبرا کا، اپنی راستبازی کا
اپنے ایشار اور اپنی خداکاری کا، اپنے ایمان کی پختگی اور اپنے توکل علی اللہ کا امتحان دیں، مصائب اور مشکلات کے دور سے
گزر کر اپنے اندر وہ صفات پرورش کریں جو صرف اسی دشوار گزار گھاٹی میں پرورش پاسکتی ہیں۔ اور ابتداءً خالص اخلاق کا منہ
و میرت ماسمہ کے ہتھیاروں سے جاہلیت پر فوج حاصل کر کے دکھائیں۔ اس طرح جب وہ اپنا مسلح ہونا ثابت کر دیں گے
تب اللہ کی نصرت ٹھیک اپنے وقت پر ان کی دستگیری کے لیے آئیے گی۔ وقت سے پہلے وہ کسی کے لئے نہیں آسکتی۔
۵۳۳ نبی صلی اللہ علیہ وسلم جب دیکھتے تھے کہ اس قوم کو سمجھانے بھجاتے میں گزر گئی ہیں اور کسی طرح یہ راستی پر
نہیں آتی تو عباد اوقات آپ کے دل میں یہ خواہش پیدا ہوتی تھی کہ کاش کوئی نشانی خدا کی طرف سے ایسی ظاہر ہو جس سے

فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿۱۰﴾ إِنَّمَا يَسْتَجِيبُ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ

لہذا نادان مت بنو۔ دعوتِ حق پر بیک وہی لوگ کہتے ہیں جو سُنے والے ہیں

ان لوگوں کا کفر ٹوٹے اور یہ میری صداقت تسلیم کر لیں۔ آپ کی اسی خواہش کا جواب اس آیت میں دیا گیا ہے مطلب یہ ہے کہ پہلے مہری سے کام نہ لیں جس ڈھنگ اور جس ترتیب و تدبیر سے ہم اس کام کو چلوارہے ہیں اسی پر صبر کے ساتھ چلے جائیں۔ مجھوں سے کام لینا ہوتا تو کیا ہم خود نہ لے سکتے تھے؟ مگر ہم جانتے ہیں کہ جس فطری و اخلاقی انقلاب اور جس مذہبیت صالحہ کی تعمیر کے کام پر ہم نامور کیسے گئے ہوں؟ سے کامیابی کی منزل تک پہنچانے کا صحیح راستہ یہ نہیں ہے تاہم اگر لوگوں کے موجودہ جمود اور ان کے انکار کی سختی پر ہم سے صبر نہیں ہوتا اور تمہیں گمان ہے کہ اس جمود کو توڑنے کے لیے کسی جمود شکنی کا شاہدہ کرنا ہی ضروری ہے تو خود زور لگاؤ اور تمہارا کچھ بس چلتا ہو تو زمین میں گھس کر کیا آسمان پر چڑھ کر کوئی ایسا معجزہ لانے کی کوشش کرو جسے تم سمجھو کہ یہ بے یقینی کو یقین میں تبدیل کر دینے کے لیے کافی ہوگا۔ مگر ہم سے امید نہ رکھو کہ ہم تمہاری یہ خواہش پوری کریں گے کیونکہ ہماری اسکیم میں اس تدبیر کے پیسے کوئی جگہ نہیں ہے۔

۱۰ یعنی اگر صرف یہ بات مطلوب ہوتی کہ تمام انسان کسی نہ کسی طور پر راست رویں جائیں تو نبی بھیجنے اور ان میں نازل کرنے اور مومنوں سے کفار کے مقابلہ میں جدوجہد کرانے اور دعوتِ حق کو تدریجی تحریک کی منزلوں سے گزروانے کی حاجت ہی کیا تھی۔ یہ کام تو اللہ کے ایک ہی تخلیقی اشارہ سے انجام پا سکتا تھا۔ لیکن اللہ اس کام کو اس طریقہ پر کرنا نہیں چاہتا۔ اس کا منشا تو یہ ہے کہ حق کو دلائل کے ساتھ لوگوں کے سامنے پیش کیا جائے۔ پھر ان میں سے جو لوگ فکرِ صحیح سے کام لے کر حق کو پہچان لیں وہ اپنے آزادانہ اختیار سے اس پر ایمان لائیں۔ اپنی سبوتوں کو اس کے سانچے میں فعال کر باطل پرستوں کے مقابلہ میں اپنا اخلاقی ثبوت ثابت کریں۔ انسانوں کے مجموعہ میں سے صالح عناصر کو اپنے طاقتور سازندہ لال، اپنے بندِ نصب العین، اپنے بہتر اصول زندگی اور اپنی پاکیزہ سیرت کی کشش سے اپنی طرف کھینچتے چلے جائیں۔ اور باطل کے خلاف پیہم جدوجہد کر کے فطری ارتقاء کی راہ سے اقامتِ دینِ حق کی منزل تک پہنچیں۔ اللہ اس کام میں ان کی رہنمائی کرے گا اور جس مرحلہ پر جیسی مدد اللہ سے پائے گا وہ اپنے آپ کو مستحق بنائیں گے وہ مدد بھی انہیں دیتا چلا جائے گا۔ لیکن اگر کوئی یہ چاہے کہ اس فطری راستے کو چھوڑ کر اللہ تعالیٰ محض اپنی قدرتِ قاہرہ کے زور سے افکارِ فاسدہ کو مٹ کر لوگوں میں فکرِ صالح پھیلا دے اور متمدن فاسد کو نیت و نابود کر کے مذہبیتِ صالحہ تعمیر کر دے، تو ایسا ہرگز نہ ہوگا کیونکہ یہ اللہ کی اُس حکمت کے خلاف ہے جس کے تحت اس نے انسان کو دنیا میں ایک ذمہ دار مخلوق کی حیثیت سے پیدا کیا ہے، اسے قہر کے اغتیارات دیے ہیں، طاعت و عصیان کی آزادی بخشی ہے، امتحان کی ملت عطا کی ہے، اور اس کی سعی کے مطابق جزا اور سزا دینے کے لیے فیصلہ کا ایک وقت مقرر کر دیا ہے۔

وَالْمَوْتِ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ﴿۳۷﴾ قُلْ أَلَا يُنْزِلُ آيَةً
عَلَيْهِ آيَةً مِّنْ رَبِّهِ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يُنْزِلَ آيَةً
وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۸﴾ وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي
الْأَرْضِ وَلَا طَيْرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَالُكُمْ مَا
فَرَّطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ ﴿۳۹﴾
وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّوهُمْ فِي الظُّلُمَاتِ مَنْ يَشَاءُ اللَّهُ

رہے مُردے، تو انہیں تو اللہ بس قبروں ہی سے اٹھائے گا اور پھر وہ (اس کی عدالت میں پیش
ہونے کے لیے) واپس لائے جائیں گے۔

یہ لوگ کہتے ہیں کہ اس نبی پر اس کے رب کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں اُتری
کہو، اللہ نشانی اُتارنے کی پوری قدرت رکھتا ہے، مگر ان میں سے اکثر لوگ نادانی میں مبتلا ہیں۔
زمین میں چلنے والے کسی جانور اور ہوائیں پروں سے اُڑنے والے کسی پرندے کو دیکھ لو،
یہ سب تمہاری ہی طرح کی انواع ہیں، ہم نے ان کی تقدیر کے نوشتے میں کوئی کسر نہیں
چھوڑی ہے، پھر یہ سب اپنے رب کی طرف سمیٹے جاتے ہیں۔ مگر جو لوگ ہماری نشانیں کو
جھٹلاتے ہیں وہ بہرے اور گونگے ہیں، تاریکیوں میں پڑے ہوئے ہیں۔ اللہ جسے چاہتا ہے

۲۵ سننے والوں سے مراد وہ لوگ ہیں جن کے ضمیر زندہ ہیں، جنہوں نے اپنی عقل و فکر کو مسل نہیں کر دیا ہے۔
اور جنہوں نے اپنے دل کے دروازوں پر تعصب اور عجز کے قفل نہیں چڑھا دیے ہیں۔ ان کے مقابلے میں مردہ وہ لوگ ہیں
جو کیر کے قیر بنے اندھوں کی طرح چلے جاتے ہیں اور اس کیر سے ہٹ کر کوئی بات قبول کرنے کے لیے تیار نہیں ہیں خواہ
وہ مزاح حق ہی کیوں نہ ہو۔

۲۶ نشانی سے مراد محسوس ہجرت ہے۔ اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ ہجرت نہ دکھائے جانے کی وجہ

يُضِلُّهُ وَمَنْ يَشَاءُ يَجْعَلْهُ عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝ قُلْ

بھٹکا دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے سیدھے رستے پر لگا دیتا ہے۔ ان سے کہو،

یہ نہیں ہے کہ ہم اس کو دکھانے سے عاجز ہیں بلکہ اس کی وجہ کچھ اور ہے جسے یہ لوگ محض اپنی نادانی سے نہیں سمجھتے۔
 ۷۷ مطلب یہ ہے کہ اگر تمہیں محض تماشہ بینی کا شوق نہیں ہے بلکہ فی الواقع یہ معلوم کرنے کے لیے نشانی دیکھنا چاہتے ہو کہ یہ نبی جس چیز کی طرف بلا رہا ہے وہ اہر حق ہے یا نہیں، تو آنکھیں کھول کر دیکھو، تمہارے گرد و پیش ہر طرف نشانیاں ہی نشانیاں پھیلی ہوئی ہیں۔ زمین کے جانوروں اور ہوا کے پرندوں کی کسی ایک نوع کو لے کر اس کی زندگی پر غور کرو۔ کس طرح اس کی ساخت ٹیک ٹیک اس کے مناسب حال بنائی گئی ہے۔ کس طرح اس کی جبلت میں اس کی فطری ضرورتوں کے میں مطابق قوتیں و دیت کی گئی ہیں کس طرح اس کی رزق رسانی کا انتظام ہو رہا ہے۔ کس طرح اس کی ایک تقدیر مقرر ہے جس کے حدود سے وہ نہ آگے بڑھ سکتی ہے نہ پیچھے ہٹ سکتی ہے۔ کس طرح ان میں سے ایک ایک جانور و ایک ایک چھوٹے سے چھوٹے کیڑے کے اسی مقام پر جہاں وہ ہے۔ خبر گیری، ٹکرانی، حفاظت اور رہنمائی کی جارہی ہے۔ کس طرح اس سے ایک مقررہ حکیم کے مطابق کام لیا جا رہا ہے۔ کس طرح اسے ایک ضابطہ کا پابند بنا کر رکھا گیا ہے اور کس طرح اس کی پیدائش، تناسل اور موت کا سلسلہ پوری بقاعدگی کے ساتھ چل رہا ہے۔ اگر خدا کی بے شمار نشانیاں میں سے صرف اسی ایک نشانی پر غور کرو تو تمہیں معلوم ہو جائے کہ خدا کی توحید و ادراک کی صفات کا جو تصور یہ معیہ تمہارے سامنے پیش کر رہا ہے اور اس تصور کے مطابق دنیا میں زندگی بسر کرنے کے لیے جس رویت کی طرف تمہیں دعوت دے رہا ہے وہ عین حق ہے۔ لیکن تم لوگ خود اپنی آنکھیں کھول کر دیکھتے ہو نہ کسی بھانے والے کی بات سننے ہو۔ جمالت کی تارکیوں میں پڑے ہوئے ہو اور چاہتے ہو کہ عجائب قدرت کے کٹھنے دکھا کر تمہارا دل بہلایا جائے۔

۷۸ خدا کا بھٹکانا یہ ہے کہ ایک جمالت پسند انسان کو آیات الہی کے مطالعہ کی توفیق نہ بخشی جائے اور ایک متعصب غیر حقیقت پسند طالب علم اگر آیات الہی کا مشاہدہ کرے بھی تو حقیقت دہی کے نشانات اس کی آنکھ سے اوجھل رہیں اور غلط فہمیوں میں الجھانے والی چیزیں اسے حق سے دور اور دور تر کھینچتی چلی جائیں۔ بخلاف اس کے اللہ کی ہدایت یہ ہے کہ ایک طالب حق کو علم کے ذرائع سے فائدہ اٹھانے کی توفیق بخشی جائے اور اللہ کی آیات میں اسے حقیقت تک پہنچنے کے نشانات ملتے چلتے جائیں۔ ان تیزوں کیفیتوں کی بکثرت نمایاں آئے دن ہمارے سامنے آتی رہتی ہیں۔ بکثرت انسان ایسے ہیں جن کے سامنے آفاق اور انفس میں اللہ کی بے شمار نشانیاں پھیلی ہوئی ہیں مگر وہ جانوروں کی طرح انہیں دیکھتے ہیں اور کوئی سبق حاصل نہیں کرتے۔

اور بہت سے انسان ہیں جو حیوانیات (Zoology)، نباتیات (Botany)، حیاتیات (Biology)، زمینیات (Geology)، فلکیات (Astronomy)، عضویات (Physiology)، علم التشريح (Anatomy) اور سائنس کی دوسری شاخوں کا مطالعہ کرتے ہیں، تاریخ، آثار قدیمہ اور علوم اجتماع (Social Sciences) کی تحقیق کرتے ہیں اور ایسی ایسی نشانیاں ان کے مشاہدے میں آتی ہیں جو قلب کو ایمان سے بہرہ کر دیں۔

أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمُ السَّاعَةُ أَغَيْرَ
 اللَّهِ تَدْعُونَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۲۹﴾ بَلْ إِيَّاهُ تَدْعُونَ
 فَيُكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ وَتَتَسَوَّنَ مَا تَشْكُرُونَ ﴿۳۰﴾

ع
۱۰

ذرا غور کر کے بتاؤ، اگر کبھی تم پر اللہ کی طرف سے کوئی بڑی مصیبت آجاتی ہے یا آخری گھڑی آپہنچتی ہے تو کیا اس وقت تم اللہ کے سوا کسی اور کو پکارتے ہو؟ بلکہ اگر تم سچے ہو۔ اس وقت تم اللہ ہی کو پکارتے ہو، پھر اگر وہ چاہتا ہے تو اس مصیبت کو تم پر سے مٹال دیتا ہے۔ ایسے موقعوں پر تم اپنے ٹھیرائے ہوئے شریکوں کو بھول جاتے ہو۔

مگر چونکہ وہ مطالعہ کا آغاز ہی تعصب کے ساتھ کرتے ہیں اور ان کے پیش نظر دنیا اور اس کے فوائد و منافع کے سوا کچھ نہیں ہوتا اس لیے اس مشاہدہ کے دوران میں ان کو صداقت تک پہنچانے والی کوئی نشانی نہیں ملتی، بلکہ جراثیم بھی سامنے آتی ہے وہ انہیں انکو دہریست، احماد، مادہ پرستی اور نہجرت ہی کی طرف کھینچ لے جاتی ہے۔ ان کے مقابلہ میں ایسے لوگ بھی ناپید نہیں ہیں جو انکے کھول کر اس کا رگڑا عالم کو دیکھتے ہیں اور ان کا حال یہ ہے کہ:

برگ درختان ہمز در نظر ہوشیار

ہر درختے دفترست معرفت کردگار

۲۹۔ گزشتہ آیت میں ارشاد ہوا تھا کہ تم ایک نشانی کا مطالعہ کرتے ہو اور حال یہ ہے کہ تمہارے گرد و پیش ہر طرف خفایاں ہی خفایاں پھیل ہوئی ہیں۔ اس سلسلہ میں پہلے مثال کے طور پر حیوانات کی زندگی کے مشاہدہ کی طرف توجہ دلائی گئی۔ اس کے بعد اب ایک دوسری نشانی کی طرف اشارہ فرمایا جا رہا ہے جو خود منکرین حق کے اپنے نفس میں موجود ہے۔ جب انسان پر کوئی بڑی آفت آجاتی ہے یا موت اپنی بھانک موت کے ساتھ سامنے آگھڑی ہوتی ہے، اُس وقت ایک خدا کے داس کے سوا کوئی دوسری پناہ گاہ اُسے نظر نہیں آتی۔ بڑے بڑے شرک ایسے موقع پر اپنے معبودوں کو بھول کر خدا کے دامن بچانے لگتے ہیں۔ کتنے کئی دہریہ تک خدا کے آگے دعا کے لیے ہاتھ پھیلا دیتا ہے۔ اسی نشانی کو کیاں حق نمائی کے لیے پیش کیا جا رہا ہے کیونکہ یہ اس بات پر دلیل کہ خدا پرستی اور توحید کی شہادت ہر انسان کے نفس میں موجود ہے جس پر غفلت و جہالت کے خواہ کتنے ہی پردے ڈال دیے گئے ہوں، مگر پھر بھی کبھی نہ کبھی وہ ابھر کر سامنے آجاتی ہے۔ ابوجہل کے چٹے بکڑ کو اسی نشانی کے مشاہدے سے ایمان کی توفیق نصیب ہوئی جب کہ مظہر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ پر فتح ہو گیا تو عکرمہ جہد کی طرف بھاگے اور ایک کشتی پر سوار ہو کر عیش کی راہ لی، راستہ میں سخت طوفان آیا اور کشتی خطرہ میں پڑ گئی۔ اول اول تو

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّن قَبْلِكَ فَآخَذْنَاهُمْ بِالْبَأْسَاءِ
 وَالضَّرَّاءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّعُونَ ﴿٢٢﴾ فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا
 تَضَرَّعُوا وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا
 كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٢٣﴾ فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِم
 أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّىٰ إِذَا فَرِحُوا بِمَا أُوتُوا أَخَذْنَاهُمْ
 بَغْتَةً فَاذَاهُمْ مُبْلِسُونَ ﴿٢٤﴾ فَتَقَطَّعَ دَايِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ

تم سے پہلے بہت سی قوموں کی طرف ہم نے رسول بھیجے اور ان قوموں کو مصیبت و آلام میں مبتلا کیا تاکہ وہ عاجزی کے ساتھ ہمارے سامنے جھک جائیں۔ پس جب ہماری طرف سے ان پر سختی آئی تو کیوں نہ انہوں نے عاجزی اختیار کی؟ مگر ان کے دل تو اور سخت ہو گئے اور شیطان نے ان کو اطمینان دلایا کہ جو کچھ تم کو رہے ہو خوب کر رہے ہو۔ پھر جب انہوں نے اس نصیحت کو جو انہیں کی گئی تھی بھلا دیا تو ہم نے ہر طرح کی خوشحالیوں کے دروازے ان کے لیے کھول دیے یہاں تک کہ جب وہ ان بخششوں میں جو انہیں عطا کی گئی تھیں خوب مگن ہو گئے تو اچانک ہم نے انہیں پکڑ لیا اور آپ حال یہ تھا کہ وہ ہر خیر سے یا بے خبر تھے۔ اس طرح ان لوگوں کی جڑ کاٹ کر رکھ دی گئی جنہوں نے

دیوبند اور دیوتاؤں کو پکارا جاتا رہا۔ مگر جب لطفان کی شدت بڑھی اور مسافروں کو یقین ہو گیا کہ اب کشتی ڈوب جائے گی تو سب کہنے لگے کہ یہ وقت اللہ کے سوا کسی کو پکارنے کا نہیں ہے، وہی چاہے تو ہم بچ سکتے ہیں۔ اس وقت عکرمہ کی آنکھیں کھلیں اور ان کے دل نے آواز دی کہ اگر یہاں اللہ کے سوا کوئی مددگار نہیں تو کہیں وہ کیوں ہو یہی تو وہ بات ہے جو اللہ کا وہ نیک بندہ ہمیں بیس برس سے سمجھا رہا ہے اور ہم خواہ مخواہ اس سے لڑ رہے ہیں۔ یہ عکرمہ کی زندگی میں فیصلہ کن لمحہ تھا۔ انہوں نے اسی وقت خدا سے عہد کیا کہ اگر میں اس لطفان سے بچ گیا تو میدانِ محمد علیؐ علی اللہ علیہ وسلم کے پاس جاؤں گا اور ان کے ہاتھ میں ہاتھ دیدیں گا۔ چنانچہ انہوں نے اپنے اس عہد کو پورا کیا اور ہمیں آکر نہ صرف مسلمان ہوئے بلکہ اپنی فقیر علیہ السلام کے لیے جہاد کرنے کی گزاری۔

ظَلَمُوا وَآخِذُوا بِاللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿۵۶﴾ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ
سَمْعَكُمْ وَأَبْصَارَكُمْ وَخَمَسَهُ عَلَى قُلُوبِكُمْ مِّنْ إِلَهِ غَيْرِ اللَّهِ يَأْتِيَكُمْ
بِهِ أَنْظَرُ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذِقُونَ ﴿۵۷﴾ قُلْ أَرَأَيْتُمْ
إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَعْتَهُ أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ
الظَّالِمُونَ ﴿۵۸﴾ وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ
فَمَنْ أَمَنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿۵۹﴾
وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يُمْسِكُهُمُ الْعَذَابُ مَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿۶۰﴾

ظلم کیا تھا اور تعریف ہے اللہ رب العالمین کے لیے (کہ اس نے ان کی جو کھاٹ دی)۔
اے محمد! ان سے کہو، کبھی تم نے یہ بھی سوچا کہ اگر اللہ تمہاری بینائی اور سماعت
تم سے چھین لے اور تمہارے دلوں پر ٹھکر کر دے تو اللہ کے سوا اور کونسا خدا ہے جو یہ قوتیں
تمہیں واپس دلا سکتا ہو؟ دیکھو کس طرح ہم بار بار اپنی نشانیاں ان کے سامنے پیش کرتے
ہیں اور پھر یہ کس طرح ان سے نظر چڑھ جاتے ہیں۔ کہو، کبھی تم نے سوچا کہ اگر اللہ کی طرف سے
اچانک یا علانیہ تم پر عذاب آجائے تو کیا ظالم لوگوں کے سوا کوئی اور ہلاک ہوگا؟ ہم جو رسول
بھیجتے ہیں اسی لیے تو بھیجتے ہیں کہ وہ نیک کردار لوگوں کے لیے خوشخبری دینے والے اور بدکرداروں
کے لیے ڈراتے والے ہوں۔ پھر جو لوگ ان کی بات مان لیں اور اپنے طرز عمل کی اصلاح کر لیں
ان کے لیے کسی خوف اور رنج کا موقع نہیں ہے۔ اور جو ہماری آیات کو جھٹلائیں وہ اپنی نافرمانیوں
کی پاداش میں سزا بھگت کر رہیں گے۔

۵۶۔ یہاں دونوں پر مہر کرنے سے مراد سوچنے اور سمجھنے کی قوتیں سلب کر لینا ہے۔

قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبُ
وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنَّا تَبِعُوا إِلَّا مَا يُوْحِي إِلَيَّ قُلْ
هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ

۵
ع
۱۱

اے محمد! ان سے کہو، میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں۔ نہ میں
غیب کا علم رکھتا ہوں اور نہ یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں۔ میں تو صرف اس وحی کی پیروی کرتا
ہوں جو مجھ پر نازل کی جاتی ہے۔ پھر ان سے پوچھو کیا اندھا اور آنکھوں والا دونوں برابر
ہو سکتے ہیں؟ کیا تم غور نہیں کرتے؟

۳۱۔ نادان لوگوں کے ذہن میں ہمیشہ سے یہ احمقانہ تصور رہا ہے کہ جو شخص خدا رسیدہ ہو اسے انسانیت سے
ادار ہونا چاہیے، اُس سے محاب و عزائب صادر ہونے چاہئیں، وہ ایک اشارہ کرے اور پہاڑ سونے کا بن جائے، وہ
سکم دے اور زمین سے خزانے اُبلنے لگیں، اس پر لوگوں کے اگلے پچھلے مبالات روشن ہوں، وہ بتا دے کہ گم شدہ چیز
کمال رکھی ہے، مریض بچ جائے، گایا مر جائے، عالم کے پیٹ میں زہر ہے یا مادہ۔ پھر اس کو انسانی کمزوریوں اور حدود و قیود
سے بھی بالاتر ہونا چاہیے۔ بھلا وہ بھی کوئی خدا رسیدہ ہوا جسے بھوک اور پیاس لگے، جس کو نیند آئے، جو بیوی بچے رکھتا ہو،
جو اپنی ضرورتیں پوری کرنے کے لیے خرید و فروخت کرتا پھرے، جسے کبھی قرض لینے کی ضرورت پیش آئے اور کبھی وہ مفلسی و
نگاہ دستی میں مبتلا ہو کر پریشان حال رہے۔ اسی قسم کے تعصبات نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے معاصرین کی ذہنیت پر تسلط
تھے۔ وہ جب آپ سے پیغمبری کا دعویٰ سنتے تھے تو آپ کی صداقت جانچنے کے لیے آپ سے غیب کی خبریں پوچھتے
تھے، خوارق عادت کا مطالعہ کرتے تھے، اور آپ کو بالکل عام انسانوں جیسا ایک انسان دیکھ کر اعتراض کرتے تھے کہ یہ
اچھا پیغمبر ہے جو کھاتا پیتا ہے، بیوی بچے رکھتا ہے اور بازاروں میں چلتا پھرتا ہے۔ انہی باتوں کا جواب اس آیت میں
دیا گیا ہے۔

۳۲۔ مطلب یہ ہے کہ میں جن حقیقتوں کو تمہارے سامنے پیش کر رہا ہوں ان کا میں نے مشاہدہ کیا ہے اور براہ
است میرے تجربہ میں آئی ہیں اچھے و وحی کے ذریعہ سے ان کا ٹھیک ٹھیک علم دیا گیا ہے، ان کے بارے میں میری شہادت
آنکھوں دیکھی شہادت ہے۔ بخلاف اس کے تم ان حقیقتوں کی طرف سے اندھے ہو، تم ان کے بارے میں جو خیالات رکھتے ہو وہ یا تو قیاس
و گمان پر مبنی ہیں یا محض احمادی تقلید پر۔ لہذا میرے اور تمہارے درمیان جینا اور ناپنا کا سافرق ہے اور اسی اعتبار سے مجھے تم پر فوقیت
ماہل ہے، نہ اس اعتبار سے کہ میرے پاس خدائی کے خزانے ہیں یا میں عالم الغیب ہوں یا انسانی کمزوریوں سے مبرا ہوں۔

وَأَنْذِرْ بِهِ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْ يُحْشَرُوا إِلَىٰ رَبِّهِمْ لَيْسَ لَهُمْ
 مِنْ دُونِهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ لَّعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿٥١﴾ وَلَا تَطْرُدِ
 الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ وَجْهَهُ
 مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ وَمَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِنْ شَيْءٍ

اور اے محمد! تم اس (علم وحی) کے ذریعہ سے اُن لوگوں کو نصیحت کرو جو اس بات کا خوف
 رکھتے ہیں کہ اپنے رب کے سامنے کبھی اس حال میں پیش کیے جائیں گے کہ اُس کے سوا وہاں کوئی
 ایسا ذی اقتدار نہ ہوگا جو ان کا حامی و مددگار ہو یا ان کی سفارش کرے، شاید کہ اس نصیحت سے
 تنبیہ ہو کہ وہ خدا ترسی کی روش اختیار کر لیں۔ اور جو لوگ اپنے رب کو رات دن پکارتے رہتے
 ہیں اور اس کی خوشنودی کی طلب میں لگے ہوئے ہیں انہیں اپنے سے دُور نہ پھینکو اُن کے
 حساب میں سے کسی چیز کا بار تم پر نہیں ہے اور تمہارے حساب میں سے کسی چیز کا بار اُن پر نہیں۔

۳۳ مطلب یہ ہے کہ جو لوگ دنیا کی زندگی میں ایسے مدہوش ہیں کہ انہیں نہ موت کی فکر ہے نہ خیال ہے کہ کبھی
 ہمیں اپنے خدا کو بھی منہ دکھانا ہے ان پر تو یہ نصیحت ہو کہ اگر نہ ہوگی۔ اور اسی طرح ان لوگوں پر بھی اس کا کچھ اثر نہ ہوگا جو اس
 بے بنیاد بھروسہ پر چل رہے ہیں کہ دنیا میں ہم جو چاہیں کر گزریں، آخرت میں ہمارا ہال تک بیکانہ ہوگا کیونکہ ہم فلاں کے داماد
 گرفتہ ہیں، یا فلاں ہماری سفارش کرے گا، یا فلاں ہمارے لیے کفارہ بن چکا ہے۔ لہذا ایسے لوگوں کو چھوڑ کر تم اپنا دے سحر
 ان لوگوں کی طرف رکھو جو خدا کے سامنے حاضری کا بھی اندیشہ رکھتے ہوں اور اس کے ساتھ جھوٹے بھروسوں پر چھوٹے ہوئے
 بھی نہ ہوں۔ اس نصیحت کا اثر صرف ایسے ہی لوگوں پر ہو سکتا ہے اور انہی کے درست ہونے کی توقع کی جا سکتی ہے۔

۳۴ قریش کے بڑے بڑے سرداروں اور کھانتے پیتے لوگوں کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر بخیرہ اور اعتراضات کے
 باب اعتراض یہ بھی تھا کہ آپ کے گرد پیش ہماری قوم کے غلام، موالی اور ادنیٰ طبقہ کے لوگ جمع ہو گئے ہیں۔ وہ لعنہ دیا کرتے
 تھے کہ اس شخص کو مانتی بھی کیسے کیسے معزز لوگ ملے ہیں، بلال، عمار، صہیب اور خباب۔ بس یہی لوگ اللہ کو ہمارے درمیان
 ایسے ملے جن کو برگزیدہ کیا جاسکتا تھا! پھر وہ ان ایمان لانے والوں کی خستہ حالی کا مذاق اڑانے پر ہی اکتفاء کرتے تھے بلکہ
 انہیں سے جس جس سے کبھی پہلے کوئی اخلاقی کمزوری ظاہر ہوئی تھی اس پر بھی حرف گریاں کرتے تھے اور کہتے تھے کہ فلاں

فَقَطْرُ دَهْمٍ فَتَكُونُ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۵۲﴾ وَكَذَلِكَ فَتَنَّا بَعْضَهُمْ
بِبَعْضٍ لِّيَقُولُوا أَهَؤُلَاءِ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنْ بَيْنِنَا أَلَيْسَ اللَّهُ
بَاعْلَمَ بِالشَّاكِرِينَ ﴿۵۳﴾ وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِنَا فَقُلْ
سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ أَنَّهُ مَنْ عَمِلَ
مِنْكُمْ سُوءًا بِجَهَالَةٍ ثُمَّ تَابَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَصْلَحَ فَأَنِّي غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿۵۴﴾

اس پر بھی اگر تم انہیں دور پھینکو گے تو ظالموں میں شمار ہو گے۔ دراصل ہم نے اس طرح ان لوگوں
میں سے بعض کو بعض کے ذریعہ سے آزمائش میں ڈالا ہے تاکہ وہ انہیں دیکھ کر کہیں "کیا یہ ہیں
وہ لوگ جن پر ہمارے درمیان اللہ کا فضل و کرم ہوا ہے؟"۔ ہاں! کیا خدا اپنے شکر گزار بندوں کو
ان سے زیادہ نہیں جانتا ہے؟ جب تمہارے پاس وہ لوگ آئیں جو ہماری آیات پر ایمان لاتے
ہیں تو ان سے کہو تم پر سلامتی ہے۔ تمہارے رب نے رحم و کرم کا شیوہ اپنے اوپر لازم کر لیا ہے۔
یہ اس کا رحم و کرم ہی ہے کہ اگر تم میں سے کوئی نادانی کے ساتھ کسی بُرائی کا ارتکاب کر بیٹھا ہو
پھر اس کے بعد توبہ کرے اور اصلاح کر لے تو وہ اُسے معاف کر دیتا ہے اور نرمی سے کام لیتا ہے۔"

جو تک یہ تھا اور فلاں جس نے یہ کیا تھا آج وہ بھی اس "بزرگزدہ گروہ" میں شامل ہے۔ وہی باتوں کا جواب یہاں
دیا جا رہا ہے۔

۳۵ یعنی ہر شخص اپنے عیب و خرابی کا ذمہ طر آپ ہی ہے۔ ان مسلمان ہونے والوں میں سے کسی شخص کی جواب
دہی کے لیے تم کھڑے نہ ہو گے اور نہ تمہاری جواب دہی کے لیے ان میں سے کوئی کھڑا ہو گا۔ تمہارے حصہ کی کوئی نیکی
پر تم سے چھین نہیں سکتے اور اپنے حصہ کی کوئی بدی تم پر ذال نہیں سکتے۔ پھر جب یہ محض غالب حق بن کر تمہارے پاس آتے
ہیں تو آخر تم کیوں انہیں اپنے سے دور پھینکو۔

۳۶ یعنی غریبوں اور مفلسوں اور ایسے لوگوں کو جو سزا میں ادنیٰ حیثیت رکھتے ہیں، سب سے پہلے ایمان کی توفیق
دے کر ہم نے دولت اور عزت کا گم نہ رکھنے والے لوگوں کو آزمائش میں ڈال دیا ہے۔

۳۷ جو لوگ اُس وقت نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لاتے تھے ان میں بکثرت لوگ ایسے بھی تھے جن سے زمانہ

وَكَذَلِكَ نَقُصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ۝۵۰
 قُلْ إِنِّي نُهَيْتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ قُلْ
 لَا آتِبِعُهُمْ ۖ أَهْوَاءُكُمْ قَدْ ضَلَّكُمُ إِذَا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ۝۵۱
 قُلْ إِنِّي عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّي وَكَذَّبْتُم بِهِ ۖ مَا عِندِي مَا
 تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ۖ إِنِ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ يَقْضُ الْحَقَّ وَهُوَ خَيْرُ

اور اس طرح ہم اپنی نشانیاں کھول کھول کر پیش کرتے ہیں تاکہ گمراہوں کی راہ بالکل نمایاں ہو جائے۔
 اے محمد! ان سے کہو کہ تم لوگ اللہ کے سوا جن دوسروں کو پکارتے ہو ان کی بندگی
 کرنے سے مجھے منع کیا گیا ہے۔ کہو میں تمہاری خواہشات کی پیروی نہیں کروں گا، اگر میں نے
 ایسا کیا تو گمراہ ہو گیا، راہ راست پانے والوں میں سے نہ رہا۔ کہو میں اپنے رب کی طرف سے
 ایک دلیل روشن پر قائم ہوں اور تم نے اسے ٹھٹھا دیا ہے، اب میرے اختیار میں وہ چیز ہے نہیں
 جس کے لیے تم جلدی مچا رہے ہو، فیصلہ کا سارا اختیار اللہ کو ہے، وہی امر حق بیان کرتا ہے اور ہی بہترین

جاہلیت میں بڑے بڑے گناہ ہو چکے تھے۔ اب اسلام قبول کرنے کے بعد اگرچہ ان کی زندگیاں بالکل بدل گئی تھیں لیکن مخالفین
 اسلام ان کو سابق زندگی کے عیوب اور افعال کے لئے دیتے تھے۔ اس پر فرمایا جا رہا ہے کہ اہل ایمان کو تسلی دو۔ انہیں بتاؤ کہ جو
 شخص توبہ کر کے اپنی اصلاح کریتا ہے اس کے پچھلے قصوروں پر گرفت کرنے کا طریقہ اللہ کے ہاں نہیں ہے۔

۵۳۸ اس طرح کا اشارہ اس پورے سلسلہ تقریر کی طرف ہے جو جو تھے رکوع کی اس آیت سے شروع ہوا تھا،
 ”یہ لوگ کہتے ہیں کہ اس پر کوئی نشانی کیوں نہیں اتری“ مطلب یہ ہے کہ ایسی صاف اور صریح دلیلوں اور نشانوں کے بعد
 بھی جو لوگ اپنے کفر و انکار پر مصر رہے کیسے چلے جائیں ان کا جرم ہونا بالکل غیر مشتبہ طور پر ثابت ہوا جاتا ہے اور یہ حقیقت بالکل
 آئینہ کی طرح نمایاں ہوتی جاتی ہے کہ دراصل یہ لوگ منکرات پسندی کی بنا پر یہ راہ چل رہے ہیں نہ اس بنا پر کہ راہ حق کے
 دلائل قاطع نہیں ہیں یا یہ کہ کچھ دلیل ان کی اس گمراہی کے حق میں بھی موجود ہیں۔

۵۳۹ اشارہ ہے عذاب الہی کی طرف۔ مخالفین کہتے تھے کہ اگر تم خدا کی طرف سے بھیجے ہوئے نبی ہو اور ہم مکمل کلمہ
 تم کو جھٹلا رہے ہیں تو کیوں نہیں خدا کا عذاب ہم پر ٹوٹ پڑتا، تمہارے امور میں اللہ ہونے کا تقاضا تو یہ تھا کہ دھوکہ دہی تمہاری

الْفَصِيلَيْن ۵۷ قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ لَقُضِيَ
 الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ ۵۸ وَعِنْدَكُمْ مَفَاتِحُ
 الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا اللَّهُ هُوَ يَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَمَا تَسْقُطُ مِنَ
 وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٌ فِي ظُلُمَاتِ الْأَرْضِ وَلَا رَطْبٌ وَ
 لَا يَأْسُ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۵۹ وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُمْ بِاللَّيْلِ
 وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُمْ بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى
 ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ۶۰

۵۳

فیصلہ کرنے والا ہے۔ کہو، اگر کہیں وہ چیز میرے اختیار میں ہوتی جس کی تم جلدی چاہ رہے ہو تو میرے
 اور تمہارے درمیان کبھی کا فیصلہ ہو چکا ہوتا۔ مگر اتنے زیادہ بہتر جانتا ہے کہ ظالموں کے ساتھ کیا
 معاملہ کیا جانا چاہیے۔ اُسی کے پاس غیب کی کنجیاں ہیں جنہیں اس کے سوا کوئی نہیں جانتا۔
 مھر و بریں جو کچھ ہے سب سے وہ واقف ہے۔ درخت سے گرنے والا کوئی پتہ ایسا نہیں جس کا
 اسے علم نہ ہو۔ زمین کے تاریک پردوں میں کوئی دانہ ایسا نہیں جس سے وہ باخبر نہ ہو خشک تر سب کچھ
 ایک کھلی کتاب میں لکھا ہوا ہے۔ وہی ہے جو رات کو تمہاری رو میں قبض کرتا ہے اور دن کو جو کچھ تم کرتے
 ہو اسے جانتا ہے، پھر دوسرے روز وہ تمہیں اسی کاروبار کے عالم میں اپس بھیج دیتا ہے تاکہ زندگی کی مقرر
 مدت پوری ہو۔ آخر کار اسی کی طرف تمہاری واپسی ہے، پھر وہ تمہیں بتا دے گا کہ تم کیا کرتے رہے ہو۔

مکذیب یا قرین کرتا اور اُدھر فوراً زمین و محنتی اور وہ اُس میں سما جاتا یا بجلی گرتی اور وہ بھسم ہو جاتا۔ یہ کیا ہے کہ خدا کا
 فرستادہ اولاس پر ایمان لانے والے تم معیتوں پر معیتیں اور ذلتوں پر ذلتیں نہ رہے ہیں اور ان کو گالیاں دینے اور تمہارے
 دالے میں کیے جاتے ہیں؟

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمْ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفِرُّونَ ۖ ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَاهُمُ الْحَقُّ ۖ أَلَا لَهُ الْحُكْمُ وَهُوَ أَسْرَعُ الْحَسِبِينَ ۖ قُلْ مَنْ يُنَجِّيكُمْ مِّنْ ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ لَّيْنًا أَنَجِّنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ۖ قُلْ اللَّهُ يُنَجِّيكُمْ مِّنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ مُّشْرِكُونَ ۖ

اپنے بندوں پر وہ پوری قدرت رکھتا ہے اور تم پر نگرانی کرنے والے مقرر کر کے بھیجتا ہے یہاں تک کہ جب تم میں سے کسی کی موت کا وقت آجاتا ہے تو اس کے بھیجے ہوئے فرشتے اس کی جان نکال لیتے ہیں اور اپنا فرض انجام دینے میں ذرا کوتاہی نہیں کرتے پھر سب اپنے حقیقی آقا کی طرف واپس لائے جاتے ہیں۔ خبردار ہو جاؤ، فیصلہ کے سارے اختیارات اسی کو حاصل ہیں اور وہ حساب لینے میں بہت تیز ہے۔

اے محمد! ان سے پوچھو، صہرا اور سمندر کی تاریکیوں میں کون تمہیں خطرات سے بچاتا ہے؟ کون ہے جس سے تم (مصیبت کے وقت) گڑگڑا گڑگڑا کر اور چپکے چپکے دعائیں مانگتے ہو؟ کس سے کہتے ہو کہ اگر اس بلا سے تو نے ہم کو بچایا تو ہم ضرور شکر گزار ہوں گے؟ — کہو، اللہ تمہیں اُس سے اور ہر تکلیف سے نجات دیتا ہے پھر تم دوسروں کو اس کا شریک ٹھہراتے ہو۔

۴۷ یعنی ایسے فرشتے جو تمہاری ایک ایک جنبش اور ایک ایک بات پر نگاہ رکھتے ہیں اور تمہاری ہر حرکت کا ریکارڈ

محفوظ کرتے رہتے ہیں۔

۴۸ یعنی یہ حقیقت کہ تمہارا اللہ ہی قادر مطلق ہے اور وہی تمام انبیاء و کائنات کا مالک اور مہربانی بھلائی اور برائی کا مختار کل ہے اور اسی کے ہاتھ میں تمہاری قسمتوں کی باگ ڈور ہے اس کی شہادت تمہارے اپنے نفس میں موجود ہے۔ جب کوئی سخت

قُلْ هُوَ الْقَادِرُ عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ
مِنْ تَحْتِ أَرْجُلِكُمْ أَوْ يَلْبَسَكُمْ شِيعًا وَيُذِيقَ بَعْضُكُم بَأْسَ
بَعْضٍ أَتُنْظَرُونَ كَيْفَ نَصَرَفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُونَ ۖ وَكَذَّبَ
بِهِ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ ۖ قُلْ لِّسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۖ لِّكُلِّ نَبِيٍّ

کہو، وہ اس پر قادر ہے کہ تم پر کوئی عذاب اوپر سے نازل کر دے، یا تمہارے قدموں کے نیچے
سے برپا کر دے، یا تمہیں گرد ہوں میں تقسیم کر کے ایک گروہ کو دوسرے گروہ کی طاقت کا
مزہ چکھوا دے۔ دیکھو، ہم کس طرح بار بار مختلف طریقوں سے اپنی نشانیاں ان کے
سامنے پیش کر رہے ہیں شاید کہ یہ حقیقت کو سمجھ لیں۔ تمہاری قوم اس کا انکار کر رہی ہے
حالانکہ وہ حقیقت ہے۔ ان سے کہہ دو کہ میں تم پر حوالہ دار نہیں بنایا گیا ہوں، ہر خبر کے

وقت آتا ہے اور اسباب کے سرشتے ٹوٹتے نظر آتے ہیں تو اس وقت تم بے اختیار اسی کی طرف رجوع کرتے ہو۔ لیکن اس
کھل ملاست کے ہوتے ہوئے بھی تم نے خدائی میں بلا دلیل و حجت اور بلا ثبوت دوسروں کو اس کا شریک بنا رکھا ہے۔ چنانچہ
اس کے رزق پر اور ان داتا بناتے ہو دوسروں کو۔ بد دہانتے ہو اس کے فضل و کرم سے اور حامی و ناصر ٹھہرتے ہو دوسروں کو۔
غلام ہو اس کے اور بندگی بجالاتے ہو دوسروں کی۔ شکل کشائی کرتا ہے وہ، بڑے وقت پر گرد آتے ہو اس کے سامنے اللہ
جب وہ وقت گزر جاتا ہے تو تمہارے شکل کش بن جاتے ہیں دوسرے اور نذریں اور نیازیں چڑھنے لگتی ہیں دوسروں کے
نام کی۔

۵۴۲ جو لوگ عذاب الہی کو اپنے سے دور پا کر حق دشمنی میں جرأت پر جرات دکھا رہے تھے انہیں تنبیہ کیا جا رہا ہے
کہ اللہ کے عذاب کو آتے کچھ دیر نہیں لگتی۔ ہمارا ایک طوفان تیسرا اچانک برپا ہو سکتا ہے۔ زلزلے کا ایک جھٹکا تمہاری بیتوں
کو برباد خاک کر دینے کے لیے کافی ہے قبیلوں اور قوموں اور ملکوں کی ملاقوں کے بیگمیں ہیں ایک چنگا دی بد تباہی پھیلا سکتی
ہے کہ سالہا سال تک خوریزی و دہامنی سے نجات نہ ملے پس اگر عذاب نہیں آ رہا ہے تو یہ تمہارے لیے غفلت و مدبوشی
کی پینک زین ہائے کہ اسلحہ ہو کر صبح و غلط کا امتیاز کیے بغیر اندھوں کی طرح زندگی کے راستے پر چلتے رہو غنیمت سمجھو کہ
اللہ تمہیں مہلت دے رہا ہے اور وہ نشانیں تمہارے سامنے پیش کر رہا ہے جس سے تم حق کو پہچان کر صبح راستہ اختیار کر سکو۔

۵۴۳ یعنی میرا یہ کام نہیں ہے کہ جو کچھ تم نہیں دیکھ رہے ہو وہ زبردستی تمہیں دکھاؤں اور جو کچھ تم نہیں سمجھ رہے ہو

مُسْتَقَرٍّ ۖ وَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ﴿۳۸﴾ وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ
فِي آيَاتِنَا فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّى يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ
إِنَّمَا يُنِيسُكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرَىٰ مَعَ الْقَوْمِ
الظَّالِمِينَ ﴿۳۹﴾ وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِنْ شَيْءٍ
وَلَكِنْ ذِكْرًا لِّعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿۴۰﴾ وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَعِبًا

ظہور میں آنے کا ایک وقت مقرر ہے عنقریب تم کو خود اسخام معلوم ہو جائے گا۔

اور اے محمد! جب تم دیکھو کہ لوگ ہماری آیات پر نکتہ چینی کر رہے ہیں تو ان کے پاس سے
بہٹ جاؤ یہاں تک کہ وہ اس گفتگو کو چھوڑ کر دوسری باتوں میں لگ جائیں۔ اور اگر کبھی شیطان
تمہیں بھلا دے میں ڈال دے تو جس وقت تمہیں اس غلطی کا احساس ہو جائے اس کے بعد پھر ایسے
ظالم لوگوں کے پاس نہ بیٹھو۔ ان کے حساب میں سے کسی چیز کی ذمہ داری پر میزگار لوگوں پر نہیں ہے البتہ
نصیحت کرنا ان کا فرض ہے شاید کہ وہ غلط روی سے بچ جائیں۔ چھوڑو ان لوگوں کو جنہوں نے اپنے دین کو کھیل

وہ بزدل و ہنساری سمجھیں اما دونوں۔ اور میرا یہ کام بھی نہیں ہے کہ اگر تم نہ دیکھو اور نہ سمجھو تو تم پر عذاب نازل کر دوں۔ میرا کام مرت
حق اور باطل کو تمیز کر کے تمہارے سامنے پیش کر دینا ہے۔ اب اگر تم نہیں مانتے تو جس بڑے انجام سے میں تمہیں ڈراتا ہوں وہ
اپنے وقت پر خود تمہارے سامنے آجائے گا۔

۳۴ یعنی اگر کسی وقت ہماری یہ ہدایت تمہیں یاد نہ رہے اور تم بھولے سے ایسے لوگوں کی صحبت میں بیٹھ رہ جاؤ۔

۳۵ مطلب یہ ہے کہ جو لوگ خدا کی نافرمانی سے خود بچ کر کام کرتے ہیں ان پر نافرمانوں کے کسی عمل کی ذمہ داری

نہیں ہے۔ پھر وہ کیوں خواہ مخواہ اس بات کو اپنے اوپر فرض کریں کہ ان نافرمانوں سے بحث و مناظرہ کر کے ضرور انہیں قائل
کر کے ہی چھوڑیں گے اور ان کے ہر فرد کو حمل اعتراض کا جواب ضروری دیں گے اور اگر وہ نہ مانتے ہوں تو کسی بد کسی طرح متاثر کر
دیں گے۔ ان کا فرض بس اتنا ہے کہ جنہیں لگ رہی میں بھٹکتے دیکھ رہے ہوں انہیں نصیحت کریں اور حق بات ان کے سامنے
پیش کریں۔ پھر اگر وہ نہ مانیں اور جھگڑے اور بحث و جدل ہاڑیں پر آئیں تو بول حق کا یہ کام نہیں ہے کہ ان کے ساتھ جی
کشتیاں لڑیں اور اپنا وقت اور اپنی قوتیں ضائع کرتے پھریں۔ ضلالت پسند لوگوں کے بھانے نہیں اپنے وقت اور اپنی قوتوں

وَلَهُمْ أَزْوَاجٌ تَحْتَهُمُ الْحَيَوةُ الدُّنْيَا وَذَكْرٌ بِهِنَّ أَنْ تُبْسَلَ نَفْسٌ
بِمَا كَسَبَتْ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ وَإِنْ
تَعْدِلْ كُلُّ عَدْلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا أُولَئِكَ الَّذِينَ أُبْسِلُوا بِمَا كَسَبُوا
لَهُمْ شَرَابٌ مِنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ
قُلْ أَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا وَنُرَدُّ عَلَى
أَعْقَابِنَا بَعْدَ إِذْ هَدَانَا اللَّهُ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِينُ
فِي الْأَرْضِ حَيْرَانٌ لَهُ أَصْحَابٌ يَدْعُونَهُ إِلَى الْهُدَى انْتَظِرْنَا

اور تمنا بنا رکھا ہے اور جنہیں دنیا کی زندگی فریب میں مبتلا کیے ہوئے ہے۔ ہاں مگر یہ قرآن
سنا کر نصیحت اور تنبیہ کرتے رہو کہ کہیں کوئی شخص اپنے کیسے کرتوتوں کے وبال میں گرفتار نہ ہو جائے
پھر گرفتار بھی اس حال میں کہ اللہ سے بچانے والا کوئی حامی مددگار اور کوئی سفارشی اس کیسے
نہ ہو اور اگر وہ ہر ممکن چیز فدیہ میں دے کر چھوڑنا چاہے تو وہ بھی اس سے قبول نہ کی جائے، کیونکہ ایسے
لوگ تو خود اپنی کمائی کے نتیجے میں پکڑے جائیں گے، ان کو تو اپنے انکار حق کے معاوضہ میں کھوتا ہوا
پانی پینے کو اندر درناک عذاب بھگتنے کو ملے گا۔

اے محمد! ان سے پوچھو کیا ہم اللہ کو چھوڑ کر ان کو پکاریں جو نہ ہمیں نفع دے سکتے ہیں نہ
نقصان؟ اور جبکہ اللہ ہمیں سیدھا راستہ دکھا چکا ہے تو کیا اب ہم اُٹے پاؤں پھر جائیں؟ کیا ہم اپنا
حال اس شخص کما کر لیں جسے شیطانوں نے صحرا میں بھٹکا دیا ہو اور وہ حیران و سرگردان پھر رہا
جو دریاں حالے کہ اس کے ماتھی اسے پکار رہے ہوں کہ ادھر آئیے سیدھی راہ موجود ہے؟

کو ان لوگوں کی تعلیم و تربیت اور اصلاح و تلقین پر صرف کرنا چاہیے جو خود طالب حق ہوں۔

قُلْ إِنْ هَدَى اللَّهُ فَهُوَ الْهُدَى وَإِنَّا لَنُؤْمِرُكَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ
وَأَنْ أَقِمُوا الصَّلَاةَ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ
وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَيَوْمَ يَقُولُ

کہو حقیقت میں صحیح رہنمائی تو صرف اللہ ہی کی رہنمائی ہے اور اس کی طرف سے ہمیں یہ حکم ملا ہے کہ مالک کائنات کے آگے سیرِ اطاعت ختم کر دو، نماز قائم کرو اور اس کی نافرمانی سے بچو، اسی کی طرف تم سیٹے جاؤ گے۔ وہی ہے جس نے آسمان وزمین کو برحق پیدا کیا ہے۔ اور جس دن وہ کہے گا کہ

۴۶ قرآن میں یہ بات جگہ جگہ بیان کی گئی ہے کہ اللہ نے زمین اور آسمانوں کو برقی پیدا کیا ہے یا حق کے ساتھ پیدا کیا ہے۔ ارشادِ ہست و سبغ معانی پر مشتمل ہے۔

اس کا ایک مطلب یہ ہے کہ زمین اور آسمانوں کی تخلیق محض کھیل کے طور پر نہیں ہوئی ہے۔ یہ ایسا روحی کی پیدائش ہے۔ یہ کسی بچے کا کھلونا نہیں ہے کہ محض دل بہلانے کے لیے وہ اس سے کھینچا لے اور پھر واپس اسے توڑ پھوڑ کر پھینک دے۔ دراصل یہ ایک نہایت سنجیدہ کام ہے جو حکمت کی بنیاد پر کیا گیا ہے، ایک مقصد عظیم اس کے اندر کارفرما ہے، اور اس کا ایک دور گزر جانے کے بعد ناگزیر ہے کہ خالق اس پر بے کام کا حساب لے جو اس دور میں انجام پایا ہو اور اسی دور کے نتائج پر دوسرے دور کی بنیاد رکھے۔ یہی بات ہے جو دوسرے مقامات پر یوں بیان کی گئی ہے: رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا ۖ سُبْحَانَكَ قُلْتُمْ إِنَّهُ بَشَرٌ ذُو نَسَبٍ مِّمَّنْ بَنَیْنَا لَهُ مَثَلًا ۚ وَإِنَّا لَمَنِّيهِ لَوَاقِلٌ ۚ (اور وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لَإِیْبٍ عَلَیْنَا ۚ) ہم نے آسمان زمین اور ان چیزوں کو جو آسمان زمین کے درمیان ہیں کھیل کے طور پر پیدا نہیں کیا ہے، اور انہیں سب کے لیے ایک مثال بنائی ہے، اور ان کے لیے ایک عذاب کا کھیل ہے۔ (تو کیا تم نے یہ سمجھ رکھا ہے کہ ہم نے تمہیں بڑی فضول پیدا کیا ہے اور تم ہماری طرف واپس نہ لائے جاؤ گے؟) دوسرا مطلب یہ ہے کہ اللہ نے یہ سارا نظام کائنات حق کی ٹھوس بنیادوں پر قائم کیا ہے۔ عدل اور حکمت اور راستی کے قوانین پر اس کی ہر چیز مبنی ہے۔ باطل کے لیے فی الحقیقت اس نظام میں جڑ بکڑنے اور ہار آور ہونے کی کوئی گنجائش ہی نہیں۔ یہ اور بات ہے کہ اللہ باطل پرستوں کو موقع دیدے کہ وہ اگر اپنے جھوٹ اور ظلم اور ناراستی کو فروغ دینا چاہتے ہیں تو اپنی کوشش کر دیکھیں۔ لیکن اخو کار زمین باطل کے ہرنیچ کو لالچ کر پھینک دے گی اور آخری فرد حساب میں ہر باطل پرست دیکھ لے گا کہ جو کوششیں اس نے اس شجر غیث کی کاشت اور آبیاری میں صرف کیں وہ سب فنانہ ہو گئیں۔

تیسرا مطلب یہ ہے کہ خدا نے اس ساری کائنات کو برائے حق پیدا کیا ہے اور اپنے ذاتی حق کی بنا پر ہی وہ اس پر فرماں روائی کر رہا ہے۔ اس کا حکم یہاں اس لیے چلتا ہے کہ وہی اپنی پیدا کی ہوئی کائنات میں حکمرانی کا حق رکھتا ہے۔ دوسروں

الْبَاقِ

كُنْ فَيَكُونُ ۖ قَوْلُهُ الْحَقُّ وَلَهُ الْمُلْكُ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ
عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ۝۷۳ وَلَاذُ قَالَ
إِبْرَاهِيمُ كَبِيرُهُ أَزْرًا اتَّخَذَ أَصْنَامًا إِلَٰهَةً ۖ إِنِّي أَرَاكَ

حشر ہو جائے اسی دن وہ ہو جائے گا۔ اس کا ارشاد عین حق ہے۔ اور جس روز صور پھونکا جائیگا
اس روز پادشاہی اسی کی ہوگی، وہ غیب اور شہادت ہر چیز کا عالم ہے اور دانا اور باخبر ہے۔
ابراہیم کا واقعہ یاد کرو جبکہ اُس نے اپنے باپ آزر سے کہا تھا "کیا تو بتوں کو خدا بناتا ہے؟ میں تو تجھے

کا حکم اگر بنا رہا ہوں جلتا نظر بھی آتا ہو تو اس سے دھوکا نہ کھاؤ، فی الحقیقت نہ ان کا حکم چلتا ہے، نہ چل سکتا ہے، کیونکہ کائنات کی
کسی چیز پر بھی ان کا کوئی حق نہیں ہے کہ وہ اس پر اپنا حکم چلائیں۔

۷۳۷ صور پھونکنے کی صبح کیفیت کیا ہوگی، اس کی تفصیل ہماری سمجھ سے باہر ہے۔ قرآن سے جو کچھ ہمیں معلوم ہوا ہے
وہ صرف اتنا ہے کہ قیامت کے روز اللہ کے حکم سے ایک مرتبہ صور پھونکا جائیگا اور سب ہلاک ہو جائیں گے۔ پھر نہ معلوم
کتنی مدت بعد جسے اللہ ہی جانتا ہے، دوسرا صور پھونکا جائے گا اور تمام اولین و آخرین اور نوزندہ ہو کر اپنے آپ کو میدان حشر
میں پائیں گے۔ پہلے صور پر مارا نظام کائنات درہم برہم ہو گا۔ اور دوسرے صور پر ایک دوسرا نظام نئی صورت اور نئے قوانین
کے ساتھ قائم ہو جائے گا۔

۷۳۸ یہ مطلب نہیں ہے کہ آج پادشاہی اس کی نہیں ہے۔ بلکہ مطلب یہ ہے کہ اس روز جب پردہ اٹھایا جائے گا اور
حقیقت بالکل سامنے آجائے گی تو معلوم ہو جائے گا کہ وہ سب جو باعتیانہ نظر آتے تھے یا سمجھے جاتے تھے، بالکل بے اعتبار ہیں اور
پادشاہی کے سامنے اعتیارات اسی ایک خدا کے لیے ہیں جس نے کائنات کو پیدا کیا ہے۔

۷۳۹ غیب = وہ سب کچھ جو مخلوقات سے پوشیدہ ہے۔
شہادت = وہ سب کچھ جو مخلوقات کے لیے ظاہر و معلوم ہے۔

۷۴۰ یہاں حضرت ابراہیم کے واقعہ کا ذکر اس امر کی تائید اور شہادت میں پیش کیا جا رہا ہے کہ جس طرح اللہ کی بخشی
ہوئی ہدایت سے آج محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے اور آپ کے ساتھیوں نے شرک کا انکار کیا ہے اور سب مصنوعی خداؤں سے بوجھ موڑ
کو صرف ایک مالک کائنات کے آگے سب طاعت ختم کر دیا ہے اسی طرح کل یہی کچھ ابراہیم علیہ السلام بھی کر چکے ہیں۔ اور جس طرح
آج محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور ان پر ایمان لانے والوں سے ان کی جاہل قوم جھگڑ رہی ہے اسی طرح کل حضرت ابراہیم علیہ السلام
سے بھی ان کی قوم یہی جھگڑا کر رہی ہے۔ اور کل جو جواب حضرت ابراہیم نے اپنی قوم کو دیا تھا آج محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور ان کے

وَقَوْمَكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿۴۳﴾ وَكَذَلِكَ نُرِي إِبْرَاهِيمَ مَكُوتَ
السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ وَلَيْكُونَ مِنَ الْمَوْقِنِينَ ﴿۴۵﴾ فَلَمَّا جَنَّ

اور نیری قوم کو کھلی گمراہی میں پاتا ہوں۔ ابراہیم کو ہم اسی طرح زمین اور آسمانوں کا نظام سلطنت دکھاتے تھے اور اس لیے دکھاتے تھے کہ وہ یقین کرنے والوں میں سے ہو جائے۔ چنانچہ جبات

پیروں کی طرف سے ان کی قوم کو بھی وہی جواب ہے۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اس راستہ پر ہیں جو روح اور ابراہیم اور نسل ابراہیمی کے تمام انبیاء کا راستہ رہا ہے۔ اب جو لوگ ان کی پیروی سے انکار کر رہے ہیں انہیں معلوم ہو جانا چاہیے کہ وہ انبیاء کے طریقہ سے ہٹ کر ضلالت کی راہ پر جا رہے ہیں۔

یہاں یہ بات اور سمجھ لینی چاہیے کہ عرب کے لوگ بالعموم حضرت ابراہیم کو اپنا پیشوا اور مقتدا مانتے تھے خصوصاً قریش کے تو خروناز کی ساری بنیاد ہی یہ تھی کہ وہ ابراہیم علیہ السلام کی اولاد اور ان کے تعمیر کردہ خانہ خدا کے خادما ہیں۔ اس لیے ان کے سامنے حضرت ابراہیم کے عقیدہ توحید کا اور شرک کے ان کے انکار اور شرک قوم سے ان کی نزاع کا ذکر کرنے کے معنی یہ تھے کہ قریش کا اسرمایہ خروناز اور کفار عرب کا اپنے شرک و دین پر سارا اطمینان ان سے چھین لیا جائے اور ان پر ثابت کر دیا جائے کہ آج مسلمان اس مقام پر ہیں جس پر حضرت ابراہیم تھے اور تمہاری حیثیت وہ ہے جو حضرت ابراہیم سے لڑنے والی جاہلی قوم کی تھی۔ یہ بالکل ایسا ہی ہے جیسے کوئی شیخ عبدالقادر جیلانی رحمۃ اللہ علیہ کے معتقدوں اور قادری نسب پر مزا دوں کے سامنے حضرت شیخ کی اصل نیلیات اور ان کی زندگی کے واقعات پیش کر کے یہ ثابت کر دے کہ جہنمزدگار کے تم نہم لیا ہو، تمہارا اپنا طریقہ ان کے بالکل خلاف ہے اور تم نے آج انہی گمراہ لوگوں کی حیثیت اختیار کر لی ہے جن کے خلاف تمہارے مقتدا تمام عمر جہاد کرتے رہے۔

۵۵۴ یعنی جس طرح تم لوگوں کے سامنے آتمو کائنات نمایاں ہیں اور اللہ کی نشانیاں تمہیں دکھائی جا رہی ہیں اسی طرح ابراہیم کے سامنے بھی یہی آثار تھے اور یہی نشانیاں تھیں۔ مگر تم لوگ انہی دیکھنے پر بھی اندھوں کی طرح کچھ نہیں دیکھتے اور ابراہیم نے انہیں نہ نکلیں کھول کر دیکھا۔ یہی سورج اور چاند اور تارے و نہا کے سامنے ظلموں و غروب ہوتے ہیں اور روزانہ تم کو جیسا گمراہ ظلم ہوتے وقت پاتے ہیں ویسا ہی غروب ہوتے وقت چھوڑ جاتے ہیں اور انہی کو ان کے نکھوں کے انسان نے بھی دیکھا تھا اور انہی نشانیاں سے وہ حقیقت تک پہنچ گیا۔

۵۵۵ اس مقام کو اہل قرآن کے ان دوسرے مقامات کو جہاں حضرت ابراہیم سے ان کی قوم کی نزاع کا ذکر آیا ہے اچھی طرح سمجھنے کے لیے ضروری ہے کہ حضرت ابراہیم کی قوم کے مذہبی و تمدنی حالات پر ایک نظر ڈال لی جائے۔ جدید تاریخی تحقیقات کے سلسلہ میں نہ صرف وہ شہر دریافت ہو گیا ہے جہاں حضرت ابراہیم پیدا ہوئے تھے بلکہ دور ابراہیمی میں ان

ملائے کے لوگوں کی جو حالت تھی اس پر بھی بہت کچھ روشنی پڑی ہے۔ سر لیونارڈ وولی (Sir Leonard Woolley) نے اپنی کتاب ("Abraham," London, 1925) میں اس تحقیقات کے جو نتائج شائع کئے ہیں ان کا خلاصہ یہاں درج کرتے ہیں۔

اندازہ کیا گیا ہے کہ مسیح قبل مسیح کے لگ بھگ زمانہ میں، جسے اب عام طور پر محققین حضرت ابراہیم کے طور کا نام تسلیم کرتے ہیں، شہر اُک کی آبادی دھائی لاکھ کے قریب تھی اور بعد میں کہ پانچ لاکھ ہو۔ بڑا صنعتی و تجارتی مرکز تھا۔ ایک طرف پامیر اور نیلگری تک سے وہاں مال آتا تھا اور دوسری طرف اناطولیہ تک اس کے گھارتی تعلقات تھے۔ جس کی ریاست کا یہ صدر مقام تھا اس کے حدود موجودہ حکومت عراق سے شمال میں کچھ کم اور مغرب میں کچھ زیادہ تھے۔ ملک کی آبادی شہر صنعت و تجارت پیشہ تھی۔ اس عہد کی جو تحریات آثار قدیمہ کے کھنڈروں میں دستیاب ہوئی ہیں ان سے معلوم ہوتا ہے کہ زندگی میں ان لوگوں کا نقطہ نظر خالص مادہ پرستانہ تھا۔ دولت کماتا اور زیادہ سے زیادہ آسائش فراہم کرنا ان کا بڑا مقصد حیات تھا۔ سود خوری کثرت سے بھیجی ہوئی تھی۔ سخت کاروباری قسم کے لوگ تھے۔ ہر ایک دوسرے کو شک کی نگاہ سے دیکھتا تھا اور آپس میں بہت مقدمہ بازیاں ہوتی تھیں۔ اپنے خداؤں سے ان کی دعائیں زیادہ تر دہرازی و مریضوں کی حالی اور کاروبار کی ترقی سے متعلق ہوا کرتی تھیں۔ آبادی تین طبقوں پر مشتمل تھی:

(۱) عیلولو۔ یہ اونچے طبقے کے لوگ تھے جن میں پچاری، حکومت کے عہدہ دار اور فوجی افسر وغیرہ شامل تھے۔

(۲) مشیکنو۔ یہ تجارت اہل صنعت اور زراعت پیشہ لوگ تھے۔

(۳) آودو۔ یعنی غلام۔

ان میں سے پہلے طبقہ یعنی عیلولو کو خاص امتیازات حاصل تھے۔ ان کے فوجداری اور دیوانی حقوق دوسروں سے مختلف تھے۔ اور ان کی جاں و مال کی قیمت دوسروں سے بڑھ کر تھی۔

یہ شہر اور یہ معاشرہ تھا جس میں حضرت ابراہیمؑ نے آنکھیں کھولیں۔ ان کا اور ان کے خاندان کا جو حال ہمیں تلمود میں ملتا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ عیلولو کے ایک فرد تھے اور ان کا باپ ریاست کا سب سے بڑا عہدہ دار تھا۔ درج ذیل (سودہ بقرہ، حاشیہ ۲۹)

اُر کے کبتات میں تقریباً ہزار خداؤں کے نام ملتے ہیں۔ ملک کے مختلف شہروں کے الگ الگ خدا تھے۔ ہر شہر کا ایک خاص محافظ خدا ہوتا تھا جو رب البلد (ہمادیو یا رکیس) الگ سمجھا جاتا تھا اور اس کا احترام دوسرے معبودوں سے زیادہ ہوتا تھا۔ اُر کا رب البلد "نار" (چاند و آفتاب) تھا اور اسی مناسبت سے بعد کے لوگوں نے اس شہر کا نام "قرینہ" بھی لکھا ہے۔ دوسرا بڑا شہر زہر تھا جو بعد میں اُر کے بجائے مرکز سلطنت ہوا۔ اُس کا رب الہہ شمش "سودہ بقرہ، حاشیہ ۲۹" تھا۔ ان بڑے خداؤں کے سوا بہت سے چھوٹے خدا بھی تھے جو زیادہ تر آسانی تاروں اور ستاروں میں سے بعد کے ترمیم سے منتخب کیے گئے تھے اور لوگ اپنی مختلف فردی ضروریات ان سے متعلق سمجھتے تھے۔ ان آسمانی اور زمینی دیوتاؤں اور دیویوں کی شریکیتوں کی شکل میں بنائی گئی تھیں اور تمام مراسم عبادت انہی کے گائے گئے جیلائے جاتے تھے۔

"نثار" کا بُت اُس سے اپنی پہاڑی پر ایک عالی شان عمارت میں نصب تھا اسی کے قریب "نثار" کی بیوی "بن گن" کا بعد نثار کے بعد کی شان ایک شاہی محل سرا کی سی تھی۔ اس کی خواب گاہ میں روزانہ رات کو ایک پوجا رات جاگواں کی دھن بیتی تھی۔ مسند میں بکثرت عورتیں دیتا کے نام پر وقف تھیں اور ان کی حیثیت دیوداسیوں کی سی تھی۔ وہ عورت بڑی معزز خیال کی جاتی تھی جو "خدا" کے نام پر اپنی بکارت قربان کر دے۔ کم از کم ایک مرتبہ اپنے آپ کو "لاہ خدا" میں کسی اجنبی کے حوالہ کو ناعورت کے لیے ذریعہ نجات خیال کیا جاتا تھا۔ اب یہ بیان کرنا کچھ ضروری نہیں کہ اس مذہبی عقیدہ گری سے سنسکرت ہونے والے زیادہ تر یہوادی حضرات ہی ہوتے تھے۔

نثار محل دیوتا ہی نہ تھا بلکہ ملک کا سب سے بڑا زمیندار سب سے بڑا تاجر سب سے بڑا کارخانہ دار اور ملک کی سیاسی زندگی کا سب سے بڑا حاکم بھی تھا۔ بکثرت باغ و مسکنات اور زمینیں اس کے مندر کے لیے وقف تھیں۔ اس جائداد کی آمدنی کے علاوہ کسان، زمیندار، تجارتی ہر قسم کے نئے، دودھ، سونا، کپڑا اور دوسری چیزیں لا کر مندر میں نذر بھی کرتے تھے جنہیں وصول کرنے کے لیے مندر میں ایک بہت بڑا اسٹاف موجود تھا۔ بہت سے کارخانے مندر کے ماتحت قائم تھے۔ تجارتی کاروبار بھی بہت بڑے پیمانے پر مندر کی طرف سے جوتا تھا۔ یہ سب کام دیوتا کی نیابت میں یہ جاری ہی انجام دیتے تھے۔ پھر ملک کی سب سے بڑی عدالت مندر ہی میں تھی۔ یہ جاری اس کے جج تھے اور ان کے فیصلے "خدا" کے فیصلے سمجھے جاتے تھے۔ خود شاہی خاندان کی حاکمت بھی نثار ہی سے ماخوذ تھی۔ اصل بادشاہ نثار تھا اور خزانہ روائے ملک اس کی طرف سے حکومت کرنا تھا۔ اس تعلق سے بادشاہ خود بھی مہموروں میں شامل ہو جاتا تھا اور خداؤں کے مانند اس کی پرستش کی جاتی تھی۔ اؤ کا شاہی خاندان جو حضرت ابراہیم کے زمانہ میں حکمران تھا، اس کے بانی اولی کا نام اُرنو تھا جس نے ۳۳ برس قبل مسیح میں ایک وسیع مملکت قائم کی تھی۔ اس کے حدود مملکت مشرق میں سوسہ سے لے کر مغرب میں لبنان تک پھیلے ہوئے تھے۔ اُسی سے اس خاندان کو "نثار" کا نام ملا جو عربی میں جا کر نمرود ہو گیا۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کی ہجرت کے بعد اس خاندان اور اس قوم پر سلسلے تباہی نازل ہوئی شروع ہوئی۔ پہلے عیلامیوں نے اُرنو کو تباہ کیا اور نمرود کو تار کے بُت سمیت پکڑنے لگے۔ پھر سوسہ میں ایک عیلامی حکومت قائم ہوئی جس کے ماتحت اُرنو کا علاقہ غلام کی حیثیت سے رہا۔ آخر کار ایک عربی قبیلہ خاندان کے ماتحت بابل نے ذر پکڑا اور اُرنو اس کے زیرِ حکم ہو گئے۔ ان تباہیوں نے نثار کے ساتھ اُرنو کے لوگوں کا عقیدہ متزلزل کر دیا کیونکہ وہ ان کی حفاظت نہ کر سکا۔

تین کے ساتھ نہیں کہا جاسکتا کہ بعد کے ادوار میں حضرت ابراہیم کی تعلیمات کا اثر اس ملک کے لوگوں نے کہاں تک قبول کیا۔ لیکن ۱۹۱۲ قبل مسیح میں بابل کے بادشاہ حمورابی و بانیل کے اُرنو (نثار) نے جو قوانین مرتب کیے تھے وہ شہادت دیتے ہیں کہ بالواسطہ یا بلاواسطہ ان کے تدریس میں شکوہ نوت سے حاصل کی ہوئی روشنی کسی حد تک ضرور کارفرما تھی۔ ان قوانین کا مفصل کتبہ ۱۸۷۵ء بعد مسیح میں ایک فرانسیسی مفتش نثار قدیر کو ملا اور اس کا انگریزی ترجمہ (C H W. John) نے ۱۸۷۵ء بعد مسیح میں (The Oldest Code of Law) کے نام سے شائع کیا۔ اس مابطلہ قوانین کے

عَلَيْهِ الْإِيلَ رَاكُوكِبًا ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ لَا حِجْبُ
 الْأَفْلِينَ ﴿٥٦﴾ فَلَمَّا رَأَى الْقَمَرَ بَازِعًا ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ فَلَمَّا أَفَلَ
 قَالَ لَئِنْ لَمْ يَهْدِنِي رَبِّي لَأَكُونَنَّ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّينَ ﴿٥٧﴾
 فَلَمَّا رَأَى الشَّمْسَ بَازِعَةً ۖ قَالَ هَذَا رَبِّي ۖ هَذَا أَكْبَرُ ۖ فَلَمَّا أَفَلَتْ
 قَالَ يَقَوْمِ إِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ ﴿٥٨﴾ إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ

اس پر طاری ہوئی تو اُس نے ایک تارادیکھا۔ کہا یہ میرا رب ہے۔ مگر جب وہ ڈوب گیا تو بولا ڈوب جا
 والوں کا تو میں گرویدہ نہیں ہوں۔ پھر جب چاند چمکتا نظر آیا تو کہا یہ ہے میرا رب۔ مگر جب وہ بھی
 ڈوب گیا تو کہا اگر میرے رب نے میری رہنمائی نہ کی ہوتی تو میں بھی گمراہ لوگوں میں شامل ہو گیا ہوتا پھر جب سورج کو
 روشن دیکھا تو کہا یہ ہے میرا رب، یہ سب بڑا ہے۔ مگر جب بھی ڈوبا تو ابراہیم پکار اٹھا "اے برادران قوم! میں اُن سب سے بیزار ہوں جنہیں تم خدا کا شریک ٹھیراتے ہو۔ میں نے تو یک سوا ہو کر اپنا رخ

ہمت سے اصول و فروع موسوی شریعت سے ثابت رکھتے ہیں۔

یہ اب تک کی اثری تحقیقات کے نتائج اگر مجموعہ میں تو ان سے یہ بات بالکل واضح ہو جاتی ہے کہ حضرت ابراہیمؑ کی قوم
 میں شرک محض ایک مذہبی عقیدہ اور بت پرستانہ عبادات کا مجموعہ ہی نہ تھا بلکہ وہ حقیقت اس قوم کی پوری معاشی و تمدنی سیاسی
 اور معاشرتی زندگی کا نظام اسی عقیدے پر مبنی تھا۔ اس کے مقابلہ میں حضرت ابراہیمؑ کی جو دعوت لے کر اُسٹھے تھے
 اس کا اثر صرف بتوں کی پرستش ہی پر نہ پڑتا تھا بلکہ شاہی خاندان کی عبودیت اور حاکمیت، پوجاریوں اور اونچے طبقوں کی معاشرتی
 معاشی اور سیاسی حیثیت، اور پورے ملک کی اجتماعی زندگی اُس کی زد میں آتی جاتی تھی۔ اُن کی دعوت کو قبول کرنے کے معنی یہ
 تھے کہ نیچے سے اوپر تک ساری سوسائٹی کی عمارت ادھیر ڈالی جائے اور اسے از سر نو تجدید الہی بنیاد پر تعمیر کیا جائے۔ اسی
 لیے ابراہیم علیہ السلام کی آواز بلند ہوتی ہی عوام اور غلام پوجاری اور غمزدہ سب بیک وقت اس کو دبانے کے لیے
 کمر بے ہو گئے۔

۵۵۳ یہاں حضرت ابراہیمؑ کے اس ابتدائی فکر کی کیفیت بیان کی گئی ہے جو منصب نبوت پر سرفراز ہونے سے
 پہلے ان کے لیے حقیقت تک پہنچنے کا ذریعہ بنا۔ اس میں بتایا گیا ہے کہ ایک صحیح الدماغ اور سلیم النظر انسان جس نے سراسر شرک

کے ماحول میں آنکھیں کھولی تھیں، اور جسے توحید کی تعلیم کہیں سے حاصل نہ ہو سکتی تھی، کس طرح آثار کائنات کا مشاہدہ کر کے اور ان پر غور و فکر اور ان سے صحیح استدلال کر کے امر حق معلوم کرنے میں کامیاب ہو گیا۔ اور قوم ابراہیم کے جو حالات بیان کیے گئے ہیں ان پر ایک نظر ڈالنے سے یہ معلوم ہو جاتا ہے کہ حضرت ابراہیم نے جب مہوش ہونے لگا تھا تو ان کے گرد پیش ہر طرف چاند سورج اور تاروں کی خدائی کے ڈنکے بچ رہے تھے۔ اس لیے قدرتی طور پر حضرت ابراہیم کی جستجوئے حقیقت کا آغاز اسی سوال سے ہونا چاہیے تھا کہ کیا فی الواقع ان میں سے کوئی رب ہو سکتا ہے؟ اسی مرکزی سوال پر انہوں نے غور و فکر کیا اور آخر کار اپنی قوم کے سارے خداؤں کو ایک اٹل تاورن کے تحت غلاموں کی طرح گردش کرنے دیکھ کر وہ اس نتیجہ پر پہنچ گئے کہ جن جن کے رب ہونے کا دعویٰ کیا جاتا ہے ان میں سے کسی کے اندر بھی ربوبیت کا شائبہ تک نہیں ہے، رب صرف وہی ایک ہے جس نے ان سب کو پیدا کیا اور بندگی پر مجبور کیا ہے۔

اس تفسیر کے الفاظ سے عام طور پر لوگوں کے ذہن میں ایک تسمہ پیدا ہوتا ہے۔ یہ جراتنا دہوا ہے کہ جب رات طاری ہوئی تو اس نے ایک تارادیکھا، اور جب وہ ڈوب گیا تو یہ کہا، پھر چاند دیکھا اور جب وہ ڈوب گیا تو یہ کہا، پھر سورج دیکھا اور جب وہ بھی ڈوب گیا تو یہ کہا، اس پر ایک عام ناظر کے ذہن میں فوراً یہ سوال کھٹکتا ہے کہ کیا بچپن سے آنکھ کھولتے ہی وہ زمانہ حضرت ابراہیم پر رات طاری نہ ہوتی رہی تھی اور کیا وہ ہر روز چاند تاروں اور سورج کو طلوع و غروب ہوتے نہ دیکھتے تھے؟ ظاہر ہے کہ یہ غور و فکر تو انہوں نے سن رشد کو پہنچنے کے بعد ہی کیا ہو گا۔ پھر یہ تفسیر اس طرح کیوں بیان کیا گیا ہے کہ جب رات ہوئی تو یہ دیکھا اور دن نکلا تو یہ دیکھا؟ گویا اس خاص واقعہ سے پہلے انہیں یہ چیزیں دیکھنے کا اتفاق نہ ہوا تھا، حالانکہ ایسا ہونا ضرور مستبعد ہے۔ یہ شبہ بعض لوگوں کے لیے اس قدر نا قابل حل بن گیا کہ اسے دفع کرنے کی کوئی صورت انہیں اس کے سامنے نظر نہ آئی کہ حضرت ابراہیم کی پیدائش اور پرورش کے متعلق ایک غیر معمولی تفسیر تصنیف کر دیں۔ چنانچہ بیان کیا جاتا ہے کہ حضرت ابراہیم کی پیدائش اور پرورش ایک غار میں ہوئی تھی، جہاں سن رشد کو پہنچنے تک وہ چاند تاروں اور سورج کے مشاہدے سے محروم رکھے گئے تھے۔ حالانکہ بات بالکل صاف ہے اور اس کو سمجھنے کے لیے اس نوعیت کی کسی داستان کی ضرورت نہیں ہے۔ نبیوں کے متعلق مشہور ہے کہ اس نے باغ میں ایک سیب کو درخت سے گرتے دیکھا اور اس سے اس کا ذہن اپانک اس سوال کی طرف متوجہ ہو گیا کہ اشیاء آخر زمین پر ہی کیوں گر کر آتی ہیں، یہاں تک کہ غور کرتے کرتے وہ قانون جذب و کشش کے استنباط تک پہنچ گیا۔ سوال پیدا ہوتا ہے کہ کیا اس واقعہ سے پہلے نبیوں نے کبھی کوئی چیز زمین پر گرتے نہیں دیکھی تھی؟ ظاہر ہے کہ ضرور دیکھی ہوگی اور بار بار دیکھی ہوگی۔ پھر کیا وجہ ہے کہ اسی خاص تائید کو سبب گرنے کے مشاہدے سے نبیوں کے ذہن میں وہ حرکت پیدا ہوئی جو اس سے پہلے روزمرہ کے ایسے سینکڑوں مشاہدات سے نہ ہوتی تھی؟ اس کا جواب اگر کچھ ہو سکتا ہے تو یہی کہ غور و فکر کرنے والا ذہن ہمیشہ ایک طرح کے مشاہدات سے ایک ہی طرح متاثر نہیں ہوا کرتا۔ بار بار ایسا ہوتا ہے کہ آدمی ایک چیز کو ہمیشہ دیکھتا رہتا ہے اور اس کے ذہن میں کوئی حرکت پیدا نہیں ہوتی، مگر ایک وقت اسی چیز کو دیکھ کر یکایک ذہن میں ایک کھٹک پیدا ہو جاتی ہے جس سے فکر کی قوتیں ایک خاص مضمون کی طرف کام کرنے لگتی ہیں۔ یا پہلے سے کسی سوال کی تحقیق میں ذہن مجھ رہا ہوتا ہے اور یکایک روزمرہ ہی کے مشاہدات میں سے کسی ایک چیز پر نظر پڑتے ہی گتھی کا وہ سرا ہاتھ لگ جاتا ہے جس سے

لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿٦٦﴾
 وَحَاجَّةُ قَوْمِهِ قَالَ أَتُحَاجُّونِي فِي اللَّهِ وَقَدْ هَدَانِ
 وَلَا أَخَافُ مَا تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبِّي شَيْئًا وَسِعَ
 رَبِّي كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ﴿٦٧﴾ وَكَيْفَ

اُس ہستی کی طرف کہ بیا جس نے زمین اور آسمانوں کو پیدا کیا ہے اور میں ہرگز شرک کرنے والوں میں سے نہیں ہوں۔ اس کی قوم اس سے جھگڑنے لگی تو اس نے قوم سے کہا ”کیا تم لوگ اللہ کے معاملہ میں مجھ سے جھگڑتے ہو، حالانکہ اس نے مجھے راہ راست دکھا دی ہے۔ اور میں تمہارے ٹھیرائے ہوئے شرکیوں سے نہیں ڈرتا، ہاں اگر میرا رب کچھ چاہے تو وہ ضرور ہو سکتا ہے۔ میرے رب کا علم ہر چیز پر پھیلایا ہوا ہے، پھر کیا تم ہوش میں نہ آؤ گے؟ اور آخر میں تمہارے

معدی الجہنمیں پہنچتی جاتی ہیں۔ ایسا ہی معاملہ حضرت ابراہیم کے ساتھ بھی پیش آیا۔ راتیں روز آتی تھیں اور گزر جاتی تھیں سورج اور چاند اور تارے سب ہی آنکھوں کے سامنے ڈوبتے اور ابھرتے رستے تھے لیکن وہ ایک خاص دن تھا جب ایک تارے کے مشاہدے نے ان کے ذہن کو اُس راہ پر ڈال دیا جس سے بالآخر وہ نوحیلا کی مرکزی حقیقت تک پہنچ کر رہے۔ ممکن ہے کہ حضرت ابراہیم کا ذہن پہلے سے اس سوال پر غور کر رہا ہو کہ جن غنائد پر ساری قوم کا نظام زندگی چل رہا ہے ان میں کس مذہب صداقت ہے اور پھر ایک تارا یا ایک سامنے آکر کشوردار کے لیے کیلید بن گیا ہو۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ تارے کے مشاہدے ہی سے ذہنی حرکت کی ابتدا ہوئی ہو۔

اس سلسلہ میں ایک اور سوال بھی پیدا ہوتا ہے۔ وہ یہ کہ جب حضرت ابراہیم نے تارے کو دیکھ کر کہا یہ میرا رب ہے اور جب چاند اور سورج کو دیکھ کر انہیں اپنا رب کہا تو کیا وہ اس وقت عارضی طور پر ہی سہی مشرک بن مبتلا نہ ہو گئے تھے، ہاں جواب یہ ہے کہ ایک طالب حق اپنی جستجو کی راہ میں سفر کرتے ہوئے پہنچ کی جن منزلوں پر غور و فکر کے لیے ٹھہرتا ہے اصل اعتبار اُن منزلوں کا نہیں ہوتا بلکہ اصل اعتبار اُس سمت کا ہوتا ہے جس پر وہ پیش قدمی کر رہا ہے اور اس آخری مقام کا ہوتا ہے جہاد پہنچ کر وہ قیام کرتا ہے۔ پہنچ کی منزل میں ہر جویا نے حق کے لیے ناگواریں۔ ان پر ٹھہرنا بسلسلہ طلب جستجو ہوتا ہے نہ کہ بصورت فیصلہ۔ اعلیٰ پر ٹھہرنا اور امتحانی ہو کر تارے نہ نہ ٹھہری۔ طالب حب ان میں سے کسی منزل پر رک کر کہتا ہے کہ ”ایسا ہے“ دوسرا یہ اس کی آخری رائے نہیں ہوتی بلکہ اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ ”ایسا ہے؟“ اور تحقیق سے اس کا جواب نفی میں

أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ أَنَّكُمْ أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ
 مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا فَأَيُّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ
 بِالْأَمْنِ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿۸۱﴾ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا
 إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿۸۲﴾

تفہیم
 ۹
 ۱۲
 ۱۵

ٹھیرائے ہوئے شریکوں سے کیسے ڈروں جبکہ تم اللہ کے ساتھ ان چیزوں کو خدائی میں شریک بناتے ہوئے نہیں ڈرتے جن کے لیے اس نے تم پر کوئی سند نازل نہیں کی ہے، ہم دونوں فریقوں میں سے کون زیادہ بے خوفی و اطمینان کا مستحق ہے، بتاؤ اگر تم کچھ علم رکھتے ہو حقیقت میں تو اس انہی کے لیے ہے اور راہ راست پر وہی ہیں جو ایمان لائے اور جنہوں نے اپنے ایمان کو ظلم کے ساتھ آلودہ نہیں کیا۔ ﴿۸۱﴾

پاکر وہ آگے بڑھ جاتا ہے۔ اس لیے یہ خیال کرنا بالکل غلط ہے کہ اثنائے راہ میں جہاں جہاں وہ ٹھیرتا رہا وہاں وہ عارضی طور پر کفر یا شریک میں مبتلا رہا۔

﴿۸۲﴾ اس میں فقط تذکرہ امتثال بڑا ہے جس کا صحیح مفہوم یہ ہے کہ ایک شخص جو غفلت اور بھلا دوسے میں پڑا ہوا ہو وہ چونکہ کوئی چیز کو یاد کرے جو اسے وہ غافل تھا۔ اسی لیے ہم نے اَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ کا یہ ترجمہ کیا ہے حضرت ابراہیم کے ارشاد کا مطلب یہ تھا کہ تم جو کچھ کر رہے ہو، تمسارا مہلی و حقیقی رب اس سے بے خبر نہیں ہے، اس کا علم ساری چیزوں پر وسیع ہے، پھر کیا اس حقیقت سے واقف ہو کر بھی تمہیں ہوش نہ آئے گا؟

﴿۸۳﴾ یہ پوری تقریر اس بات پر شاہد ہے کہ وہ قوم اللہ فاطر السموات والارض کی ہستی کی منکر نہ تھی بلکہ اس کا صلی جرم اللہ کے ساتھ دوسروں کو خدائی صفات اور عطاۃ مدانہ حقوق میں شریک قرار دینا تھا۔ اول تو حضرت ابراہیم خود ہی فرماتے ہیں کہ تم اللہ کے ساتھ دوسری چیزوں کو شریک کرتے ہو۔ دوسرے جس طرح آپ ان لوگوں کو خطاب کرتے ہوئے اللہ کا ذکر فرماتے ہیں، یہ انداز بیان صرف انہی لوگوں کے مقابلہ میں اختیار کیا جاسکتا ہے جو اللہ کے فخر و وجود سے منکر نہ ہوں۔ لہذا ان مفسرین کی رائے درست نہیں ہے جنہوں نے اس مقام پر اور حضرت ابراہیم کے سلسلہ میں دوسرے مقامات پر قرآن کے بیانات کی تفسیر اس مفروضہ پر کی ہے کہ قوم ابراہیم اللہ کی منکر یا اس سے ناواقف تھی اور صرف اپنے مجہودوں ہی کو خدائی کہا جاتا تھا۔

وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَىٰ قَوْمِهِ طَرَفَهُ دَرَجَتٍ مِّنْ
 نُّشَاطٍ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿۸۳﴾ وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ
 كُلًّا هَدَيْنَا وَنُوحًا هَدَيْنَا مِن قَبْلُ وَمِن ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ
 وَسُلَيْمَانَ وَيُوسُفَ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ وَكَذَلِكَ
 نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿۸۴﴾ وَذَكَرْنَا يَا وَيْحَتِي وَعِيسَىٰ وَإِلْيَاسَ

یہ تھی ہماری وہ حجت جو ہم نے ابراہیم کو اس کی قوم کے مقابلہ میں عطا کی۔ ہم جسے چاہتے ہیں
 بلند مرتبہ عطا کرتے ہیں۔ حق یہ ہے کہ تمہارا رب نہایت دانا اور علیم ہے۔

پھر ہم نے ابراہیم کو اسحاق اور یعقوب جیسی اولاد دی اور ہر ایک کو راہ راست دکھائی۔
 (وہی راہ راست جو) اس سے پہلے نوح کو دکھائی تھی۔ اور اُسی کی نس سے ہم نے داؤد
 سلیمان، ایوب، یوسف، موسیٰ اور ہارون کو (ہدایت بخشی)۔ اس طرح ہم نیکو کاروں کو ان کی
 نیکی کا بدلہ دیتے ہیں۔ (اُسی کی اولاد سے) زکریا، یحییٰ، عیسیٰ اور الیاس کو (راہ یاب کیا)۔

آخری آیت میں یہ جو فقرہ ہے کہ جنہوں نے اپنے ایمان کو ظلم کے ساتھ آلودہ نہیں کیا، اس میں لفظ ظلم سے بعض
 صحابہ کو غلط فہمی ہوئی تھی کہ شاید اس سے مراد معصیت ہے۔ لیکن نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خود تصریح فرمادی کہ دراصل
 یہاں ظلم سے مراد شرک ہے۔ لہذا اس آیت کا مطلب یہ ہوا کہ جو لوگ اللہ کو مانیں اور اپنے اس ماننے کو کسی مشرکانہ عقیدہ
 واصل سے آلودہ نہ کریں امن صرف انہی کے لیے ہے اور وہی راہ راست پر ہیں۔

اس موقع پر یہ جان لینا بھی دلچسپی سے خالی نہ ہو گا کہ یہ واقعہ جو حضرت ابراہیم کی عظیم الشان پیغمبرانہ زندگی کا لفظی اہتمام
 ہے، بائبل میں کوئی جگہ نہیں پاسکتا ہے۔ البتہ تلمود میں اس کا ذکر موجود ہے۔ لیکن اس میں دو باتیں قرآن سے مختلف
 ہیں۔ ایک یہ کہ وہ حضرت ابراہیم کی جستجوئے حقیقت کو سوز و گم سے متروک کر کے تاروں تک اور پھر خدا تک لے جاتی ہے۔
 دوسرے اس کا بیان ہے کہ حضرت ابراہیم نے جب سوز و گم کو ہذا سراہی کہا تو ساتھ ہی اس کی پرستش بھی کر ڈالی اور اسی
 طرح چاند کو بھی انہوں نے ہذا سراہی کہہ کر اس کی پرستش کی۔

كُلٌّ مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿۵۵﴾ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيُوسُفَ وَهُدَّيْنَا
 وَكُلًّا فَضَّلْنَا عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿۵۶﴾ وَمِنَ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمْ
 وَأَخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۵۷﴾
 ذَلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَن يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَلَوْ
 أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۵۸﴾ أُولَئِكَ الَّذِينَ
 آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ وَالنُّبُوَّةَ فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَؤُلَاءِ فَقَدْ

ہر ایک ان میں سے صالح تھا۔ (اسی کے خاندان سے) اسماعیل، ایشع، اور یونس اور لوط کو (راستہ دکھایا)۔ ان میں سے ہر ایک کو ہم نے تمام دنیا والوں پر فضیلت عطا کی۔ نیز ان کے آبا و اجداد اور ان کی اولاد اور ان کے بھائی بندوں میں سے بہنوں کو ہم نے نوازا، انہیں اپنی خدمت کے لیے چن لیا اور سیدھے راستے کی طرف ان کی رہنمائی کی۔ یہ اللہ کی ہدایت ہے جس کے ساتھ وہ اپنے بندوں میں سے جس کی چاہتا ہے رہنمائی کرتا ہے۔ لیکن اگر کہیں ان لوگوں نے شرک کیا ہوتا تو ان کا سب کیا کرایا غارت ہو جاتا۔ وہ لوگ تھے جن کو ہم نے کتاب اور حکم اور نبوت عطا کی تھی۔ اب اگر یہ لوگ اس کو ماننے سے انکار کرتے ہیں تو (پر و انہیں) ہم نے

۵۶ یعنی جس شرک میں تم لوگ مبتلا ہو اگر کہیں وہ بھی اسی میں مبتلا ہوئے ہوتے تو یہ مرتبے ہرگز نہ پاسکتے تھے
 ممکن تھا کہ کوئی شخص کامیاب ڈاکر زنی کر کے فاحش کی حیثیت سے دنیا میں شہرت پالیتا، یا زبردستی میں کمال پیدا کر کے
 قارون کا سامان پیدا کر لیتا، یا کسی اور صورت سے دنیا کے بدکاروں میں نامور بدکار بن جاتا۔ لیکن یہ امام ہدایت اور امام امتین
 ہونے کا شرف اور یہ دنیا بھر کے لیے خیر و صلاح کا سرچشمہ ہونے کا مقام تو کوئی بھی نہ پاسکتا اگر شرک سے متنب اور خالص
 خدا پرستی کی راہ پر ثابت قدم نہ ہوتا۔

۵۷ یہاں انبیاء علیہم السلام کو تین چیزیں عطا کیے جانے کا ذکر کیا گیا ہے۔ ایک کتاب یعنی اللہ کا ہدایت نامہ۔

وَكُنَّا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا بِهَا بِكَفِّينَ ۝ اُولَٰئِكَ الَّذِيْنَ هَدٰى اللّٰهُ
فِيْهِمْ هُدًى ۝ اَمَّا قِتْدِهٖ ۝ قُلْ لَا اَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ اَجْرًا اِنْ هُوَ اِلَّا ذِكْرًا
لِّلْعٰلَمِيْنَ ۝ وَمَا قَدَرُوا اللّٰهَ حَقَّ قَدْرِهٖ ۝ اِذْ قَالُوْا مَا اَنْزَلَ اللّٰهُ عَلٰى بَشَرٍ
مِّنْ شَيْءٍ ۝ قُلْ مَنْ اَنْزَلَ الْكِتٰبَ الَّذِىْ جَاۤءَ بِهٖ مُّوْسٰى نُوْرًا وَهُدًى

۱۰۰

کچھ اور لوگوں کو یہ نعمت سونپ دی ہے جو اس سے منکر نہیں ہیں۔ اے محمد! وہی لوگ اللہ کی طرف سے ہدایت یافتہ تھے، انہی کے راستہ پر تم چلو، اور کہہ دو کہ میں (اس تبلیغ و ہدایت کے) کام پر تم سے کسی اجر کا طالب نہیں ہوں، یہ تو ایک عام نصیحت ہے تمام دنیا والوں کے لیے۔

ان لوگوں نے اللہ کا بہت غلط اندازہ لگایا جب کہا کہ اللہ نے کسی بشر پر کچھ نازل نہیں کیا ہے۔ ان سے پوچھو، پھر وہ کتاب جسے موسیٰ لایا تھا، جو تمام انسانوں کے لیے روشنی اور

دوسرے حکم یعنی اس ہدایت نامہ کا صحیح فہم اور اس کے اصولوں کو معاملات زندگی پر منطبق کرنے کی ملاحیت اور مسائل حیات میں فیصلہ کن رائے قائم کرنے کی فلاح و اذیت۔ تیسرے نبوت، یعنی یہ منصب کہ وہ اس ہدایت نامہ کے مطابق خلق اللہ کی رہنمائی کریں۔

۵۸ مطلب یہ ہے کہ اگر یہ کافر و مشرک لوگ اللہ کی اس ہدایت کو قبول کرنے سے انکار کرتے ہیں تو کہیں، ہم نے اہل یمن کا ایک ایسا گروہ پیدا کر دیا ہے جو اس نعمت کی قدر کرنے والا ہے۔

۵۹ پچھلے سلسلہ بیان اور بعد کی جوابی تقریر سے صاف متشرع ہوتا ہے کہ یہ قول یہودیوں کا تھا چونکہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا دعویٰ یہ تھا کہ میں نبی ہوں اور مجھ پر کتاب نازل ہوئی ہے اس لیے قدرتی طور پر کفار قریش اور دوسرے مشرکین عرب اس دعویٰ کی تحقیق کے لیے یہود و نصاریٰ کی طرف رجوع کرتے تھے اور ان سے پوچھتے تھے کہ تم بھی اہل کتاب ہو پیغمبروں کو مانتے ہو، بتاؤ کیا واقعی اس شخص پر اللہ کا کلام نازل ہوا ہے؟ پھر جو کچھ جواب دہ دیتے اسے ہی صلی اللہ علیہ وسلم کے سرگرم مخالفین جگہ جگہ بیان کر کے لوگوں کو بگڑستہ کرتے پھرتے تھے۔ اسی لیے یہاں یہودیوں کے اس قول کو جسے مخالفین اسلام نے حجت بنا رکھا تھا، نقل کر کے اس کا جواب دیا جا رہا ہے۔

تسمیہ کیا جا سکتا ہے کہ ایک یہودی جو طوق و تارہ کر خدا کی طرف سے نازل شدہ کتاب مانتا ہے یہ کیسے کہہ سکتا ہے کہ خدا نے کسی بشر پر کچھ نازل نہیں کیا۔ یہی شہمہ صحیح نہیں ہے اس لیے کہ خدا درہق دھرم کی بنا پر بسا اوقات آدمی کسی دوسرے

لِّلنَّاسِ تَجَعَلُونَهُ قَرَاطِيسَ يُبَدِّلُونَهَا وَيُخْفُونَ كَثِيرًا وَّ
عَلَيْكُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ قُلِ اللَّهُ ثُمَّ ذَرْهُمْ فِي
خَوْضِهِمْ يَلْعَبُونَ^{۹۱} وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ مُّصَدِّقُ
الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِتُنْذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ حَوْلَهَا

برایت تھی، جسے تم پارہ پارہ کر کے رکھتے ہو، کچھ دکھاتے ہو اور بہت کچھ چھپا جاتے ہو، اور جس کے
ذریعہ سے تم کو وہ علم دیا گیا جو نہ تمہیں حاصل تھا اور نہ تمہارے باپ دادا کو، آخر اس کا نازل
کرنے والا کون تھا؟ — بس اتنا کہ دو کہ اللہ، پھر انہیں اپنی دلیل بازیوں سے کھیلنے کے لیے
چھوڑ دو۔ (اُسی کتاب کی طرح) یہ ایک کتاب ہے جسے ہم نے نازل کیا ہے۔ بڑی خیر و برکت
والی ہے۔ اُس چیز کی تصدیق کرتی ہے جو اس سے پہلے آئی تھی۔ اور اس لیے نازل کی گئی ہے کہ
اس کے ذریعہ سے تم سبیتوں کے اس مرکز (یعنی مکہ) اور اس کے اطراف میں رہنے والوں کو متنبہ کرو۔

کی بھی باتوں کو مد کرنے کے لیے ایسی باتیں بھی کہ جاتا ہے جن سے عوام کی اپنی سلسلہ مذاقوں پر بھی زد پڑ جاتی ہے۔ یہ لوگ عمل
اشد علیہ وسلم کی نبوت کو رد کرنے پر تلے ہوئے تھے اور اپنی مخالفت کے جوش میں اس قدر اندھے ہو جاتے تھے کہ حضور کی رسالت
کی تردید کرتے کرتے خود رسالت ہی کی تردید کر گزرتے تھے۔

اور یہ جو قرآن پاک لوگوں نے اللہ کا بہت غلط اندازہ لگا یا جب یہ کہا کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ انہوں نے اللہ کی حکمت
اور اس کی قدرت کا اندازہ کرنے میں غلطی کی ہے۔ جو شخص یہ کہتا ہے کہ خدا نے کسی بشر پر علم حق اور برایت نامہ زندگی نازل
نہیں کیا ہے وہ یا تو بشر پر نزول وحی کو ناممکن سمجھتا ہے اور یہ خدا کی قدرت کا غلط اندازہ ہے، یا پھر وہ یہ سمجھتا ہے کہ خدا نے
انسان کو ذہانت کے ہتھیار اور تصرف کے اختیارات تو دے دیے مگر اس کی صحیح رہنمائی کا کوئی انتظام نہ کیا بلکہ اسے دنیا میں اندھا
دھند کام کرنے کے لیے یونہی چھوڑ دیا۔ اور یہ خدا کی حکمت کا غلط اندازہ ہے۔

۹۱۔ یہ جواب چوکنہ بیرونیوں کو دیا جا رہا ہے اس لیے موسیٰ علیہ السلام پر توراۃ کے نزول کو دلیل کے طور پر پیش
کیا گیا ہے کیونکہ وہ خود اس کے قائل تھے۔ ظاہر ہے کہ ان کا یہ تسلیم کرنا کہ حضرت موسیٰ پر توراۃ نازل ہوئی تھی، ان کے اس قول
کی آپ سے آپ تردید کرتا ہے کہ خدا نے کسی بشر پر کچھ نازل نہیں کیا۔ نیز اس سے کم از کم اتنی بات تو ثابت ہو جاتی ہے

وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَهُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ
يُمَافِطُونَ ﴿۹۴﴾ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ
أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ وَمَنْ قَالَ سَأُنْزِلُ مِثْلَ مَا
أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَ

جو لوگ آخرت کو مانتے ہیں وہ اس کتاب پر ایمان لاتے ہیں اور ان کا حال یہ ہے کہ اپنی نمازوں کی پابندی کرتے ہیں۔ اور اُس شخص سے بڑا ظالم اور کون ہوگا جو اللہ پر جھوٹا بہتان گھڑے، یا کہے کہ مجھ پر وحی آئی ہے در اُس حالے کہ اس پر کوئی وحی نازل نہ کی گئی ہو، یا جو اللہ کی نازل کردہ چیز کے مقابلہ میں کہے کہ میں بھی ایسی چیز نازل کر کے دکھا دوں گا، کاش تم ظالموں کو اس حالت میں دیکھ سکو جب کہ وہ سکرات موت میں ڈبکیاں کھا رہے ہوتے ہیں اور

کہ بشر پر خدا کا کلام نازل ہو سکتا ہے اور ہو چکا ہے۔

۹۴ پہلی دلیل اس بات کے ثبوت میں تھی کہ بشر پر خدا کا کلام نازل ہو سکتا ہے اور علماء بڑا بھی ہے۔ اب یہ دوسری دلیل اس بات کے ثبوت میں ہے کہ یہ کلام جو محمد صلی اللہ علیہ وسلم نازل ہوا ہے، یہ خدا ہی کا کلام ہے۔ اس حقیقت کو ثابت کرنے کے لیے چار باتیں شہادت کے طور پر پیش کی گئی ہیں:

۱۔ مکتبہ کا کتاب بڑی خبر و برکت والی ہے، یعنی اس میں انسان کی فلاح و مہرود کے لیے بہترین اصول پیش کیے گئے ہیں۔ عقائد صحیحہ کی تعلیم ہے، بھلائیوں کی ترغیب ہے، اخلاق فاضلہ کی تعلیم ہے، پاکیزہ زندگی بسر کرنے کی ہدایت ہے اور پھر یہ جماعت، خود غرضی، تنگ نظری، ظلم، فحش اور دوسری اُن برائیوں سے، جن کا انبیا و تم لوگوں نے کتب مقدسہ کے مجموعہ میں بھر رکھا ہے، بالکل پاک ہے۔

دوسرے یہ کہ اس سے پہلے خدا کی طرف سے جو ہدایت نامے آئے تھے یہ کتاب اُن سے الگ ہٹ کر کوئی مختلف ہدایت پیش نہیں کرتی بلکہ اسی چیز کی تصدیق و تائید کرتی ہے جو ان میں پیش کی گئی تھی۔

تیسرے یہ کہ یہ کتاب اُسی مقصد کے لیے نازل ہوئی ہے جو ہر زمانہ میں اللہ کی طرف سے کتابوں کے نزول کا مقصد رہا ہے، یعنی غفلت میں پڑے ہوئے لوگوں کو چمکانا اور کج روی کے انجام بد سے خبردار کرنا۔

چوتھے یہ کہ اس کتاب کی دعوت نے انسانوں کے گروہ میں سے اُن لوگوں کو نہیں سیٹھا جو دنیا پرست اور خواہش نفس کے

الْمَلِكَةِ بِاسْطِوَائِدِيْمٍ اَخْرِجُوا اَنْفُسَكُمْ الْيَوْمَ تُحْزَوْنَ
عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ
عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿۹۳﴾ وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فَرَادَى كَمَا خَلَقْنَاكُمْ
أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرَكْتُمْ مَا خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ وَمَا نَرَى مَعَكُمْ
شُفْعَاءَ كُمْ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ اَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ لَقَدْ
نَقَطَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَا كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿۹۴﴾ اِنَّ
اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَى يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ

فرشتے ہاتھ بڑھا بڑھا کر کہہ رہے ہوتے ہیں کہ لاؤ، نکالو اپنی جان۔ آج تمہیں ان باتوں کی پاداش
میں ذلت کا عذاب دیا جائے گا جو تم اللہ پر تمّت رکھ کر ناحق بکا کرتے تھے اور اُس کی آیات کے
مقابلہ میں سرکشی دکھاتے تھے۔ (اور اللہ فرمائے گا) لو اب تم ویسے ہی تنہا ہمارے سامنے حاضر
ہو گئے میا ہم نے تمہیں پہلی مرتبہ اکیلا پیدا کیا تھا، جو کچھ ہم نے تمہیں دیا میں دیا تھا وہ سب تم
پیچھے چھوڑ آئے ہو، اور اب ہم تمہارے ساتھ تمہارے ان سفارشوں کو بھی نہیں دیکھتے جن کے
متعلق تم سمجھتے تھے کہ تمہارے کام بنانے میں ان کا بھی کچھ حصہ ہے، تمہارے آپس کے سب رابطے
ٹوٹ گئے اور وہ سب تم سے گم ہو گئے جن کا تم زعم رکھتے تھے۔

وانے اور گٹھلی کو بچاڑنے والا اللہ ہے۔ وہی زندہ کو مردہ سے نکالتا ہے اور وہی مردہ کو

زندہ سے بن کر ایسے رگوں کو اپنے گرد جمع کیا ہے جن کی نظریات دنیا کی تنگ سرحدوں سے آگے نکل جاتی ہے، اور جس کتاب
سے قضا ہو کر جو انقلاب ان کی زندگیوں میں رونما ہوا ہے اس کی سب سے زیادہ نمایاں علامت یہ ہے کہ وہ انسانوں کے درمیان اپنی
خدا پرستی کے اعتبار سے ممتاز ہیں۔ کیا یہ خصوصیات اور یہ نتائج کسی ایسی کتاب کے ہو سکتے ہیں جسے کسی جموٹے انسان نے گھڑا
ہو جو اپنی تصنیف کو خدا کی طرف منسوب کر دینے کی انتہائی مجاہد جرات تک کر کرے؟

الْمَيِّتِ مِنَ الْحَيِّ ذَلِكُمُ اللَّهُ فَأَلْفَى تُوَفَّكُونَ ۝ فَاَلَيْسَ الْأُصْبَاحُ
وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ حُسْبَانًا ذَلِكُمْ
تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ۝ وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ
لِتَعْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ
يَعْلَمُونَ ۝ وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ
فَمُسْتَقَرًّا وَمُسْتَوْدَعًا قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ لَيَفْقَهُونَ ۝

زندہ سے خارج کرتا ہے۔ یہ سارے کام کرنے والا تو اللہ ہے، پھر تم کدھر تک چلے جا رہے ہو، پردہ
شب کو چاک کر کے وہی صبح نکالتا ہے۔ اسی نے رات کو سکون کا وقت بنایا ہے۔ اسی نے چاند اور
سورج کے طلوع و غروب کا حساب مقرر کیا ہے۔ یہ سب اسی ہر دست قدرت اور علم رکھنے والے کے
ٹھہرائے ہوئے اندازے ہیں۔ اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے تاروں کو صحرا اور سمندر کی تاریکیوں میں اتار
سعلوم کرنے کا ذریعہ بنایا۔ دیکھو ہم نے نشانیاں کھول کر بیان کر دی ہیں ان لوگوں کے لیے جو علم رکھتے
ہیں۔ اور وہی ہے جس نے ایک تنفس سے تم کو پیدا کیا پھر ہر ایک کے لیے ایک جائے قرار ہے اور ایک
اس کے سوچنے جانے کی جگہ۔ یہ نشانیاں ہم نے واضح کر دی ہیں ان لوگوں کے لیے جو سمجھ بوجھ رکھتے ہیں۔

۶۲ یعنی زمین کی تہوں میں بیج کو بھانڈا اس سے درخت کی کوئل نکالنے والا۔

۶۳ زندہ کو مردہ سے نکالنے کا مطلب ہے جان مادہ سے زندہ مخلوقات کو پیدا کرنا ہے، اور مردہ کو زندہ سے
خارج کرنے کا مطلب جاندارا جسام میں سے ہے جان مادوں کو خارج کرنا۔

۶۴ یعنی اس حقیقت کی نشانیاں کہ خلاصت ایک ہے، کوئی دوسرا نہ خدا کی صفات رکھتا ہے، نہ خدا کی
اختیارات میں حصہ دار ہے، اور نہ خدا کی حقوق میں سے کسی حق کا ستمی ہے۔ مگر ان نشانوں اور علامتوں سے حقیقت تک
پہنچنا جاہلوں کے بس کی بات نہیں اس دولت سے بہرہ ور صرف وہی لوگ ہو سکتے ہیں جو ملی طوق پر آشوب کائنات کا

وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ نَبَاتَ كُلِّ شَيْءٍ
فَأَخْرَجْنَا مِنْهُ خَضِرًا نُخْرِجُ مِنْهُ حَبًّا مُتَرَاكِبًا وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ
طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ وَجَنَّاتٍ مِنْ أَعْنَابٍ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ
مُشْتَبِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۚ انْظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ ۚ إِنَّ
فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿١٩﴾ وَجَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ الْجَنِّ

اور وہی ہے جس نے آسمان سے پانی برسا یا، پھر اس کے ذریعہ سے ہر قسم کی نباتات اگائی، پھر
اس سے ہر سے ہر سے کھیت اور درخت پیدا کیے، پھر ان سے تہ بہ تہ چڑھے ہوئے دانے نکالے
اور کھجور کے شگوفوں سے پھلوں کے گچھے کے گچھے پیدا کیے جو بوجھ کے مارے جھکے پڑتے ہیں،
اور انگور، زیتون اور انار کے باغ لگائے جن کے پھل ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی ہیں
اور پھر ہر ایک کی خصوصیات جدا جدا بھی ہیں۔ یہ درخت جب پھلتے ہیں تو ان میں پھل آنے
اور پھرانے کے پکنے کی کیفیت ذرا غور کی نظر سے دیکھو، ان چیزوں میں نشانیاں ہیں ان
لوگوں کے یہ جو ایمان لاتے ہیں۔ اس پر بھی لوگوں نے جنوں کو اللہ کا شریک ٹھہرا دیا
مشابہہ کرتے ہیں۔

۵۵ یعنی نسل انسانی کی ابتداء ایک تنفس سے کی۔

۵۶ یعنی نسل انسانی کی تخلیق اور اس کے اندر مرد و زن کی تفریق، اور توالی کے ذریعہ سے اس کی افزائش اور
رعم و بارش انسانی بچہ کا نطفہ ترویج پانے کے بعد سے زمین میں اس کے سوچے جانے تک اس کی زندگی کے مختلف اطوار پر
اگر نظر ڈالی جائے تو اس میں بے شمار کھلی کھلی نشانیاں آدمی کے سامنے آئیں گی جن سے وہ اس حقیقت کو پہچان سکتا ہے جو
اوپر بیان ہوئی ہے مگر ان نشانیوں سے یہ معرفت حاصل کرنا انھیں لوگوں کا کام ہے جو سمجھ بوجھ سے کام لیں۔ جانوروں کی طرح
زندگی بسر کرنے والے، جو صرف اپنی خواہشات سے اور انہیں پروا کرنے کی تدبیروں ہی سے عزم رکھتے ہیں ان نشانیوں میں
کچھ بھی نہیں دیکھ سکتے۔

۵۷ یعنی اپنے دہم دگس سے یہ ٹھہرایا کہ کائنات کے انتظام میں اور انسان کی قسمت کے بنانے اور بگاڑنے میں

وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ بِغَيْرِ عِلْمٍ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى
عَمَّا يَصِفُونَ ﴿۱۰﴾ بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَتَى يَكُونُ لَهُ وَلَدٌ
وَلَمْ تَكُنْ لَهُ صَاحِبَةٌ ۖ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ
عَلِيمٌ ﴿۱۱﴾ ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ
فَاعْبُدُوهُ ۚ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ﴿۱۲﴾ لَا تَدْرِيكُهُ الْأَبْصَارُ
وَهُوَ يَدْرِكُ الْأَبْصَارَ ۖ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ﴿۱۳﴾ قَدْ جَاءَكُمْ
بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ ۖ فَمَنْ أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ ۖ وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا ۖ

۱۲
ع
۱۸

حالانکہ وہ اُن کا خالق ہے، اور بے جانے بُجھے اس کے لیے بیٹے اور بیٹیاں تصنیف کر دیں،
حالانکہ وہ پاک اور بالاتر ہے اُن باتوں سے جو یہ لوگ کہتے ہیں۔ وہ تو آسمانوں اور زمین کا مخلوق
ہے۔ اس کا کوئی بیٹا کیسے ہو سکتا ہے جبکہ کوئی اس کی شریک زندگی ہی نہیں ہے۔ اس نے
ہر چیز کو پیدا کیا ہے اور وہ ہر چیز کا علم رکھتا ہے۔ یہ ہے اللہ تمہارا رب، کوئی خدا اس کے سوا
نہیں ہے، ہر چیز کا خالق، لہذا تم اسی کی بندگی کرو اور وہ ہر چیز کا کفیل ہے۔ نگاہیں اس کو نہیں
پاسکتیں اور وہ نگاہوں کو پالیتا ہے، وہ نہایت باریک بین اور باخبر ہے۔

دیکھو، تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے بصیرت کی روشنیاں آگئی ہیں، اب
جو بینائی سے کام لے گا اپنا ہی بھلا کرے گا اور جو اندھا بنے گا جو نقصان اٹھائے گا، میں

اللہ کے ساتھ دوسری پوشیدہ ہستیاں بھی شریک ہیں کوئی بارش کا پوتا ہے تو کوئی زمیندگی کا کوئی درخت کی دیوی ہے
تو کوئی بیوی کی، وغیرہ انک من الخرافات۔ اس قسم کے اعتقادات دنیا کی تمام مشرک قوموں میں انواع اور شباطین اور
دکھنوں اور دیوتاؤں اور دیویوں کے منتفق پائے جاتے رہے ہیں۔

۶۸ جلائے عرب فرشتوں کو ملائی نہیں کہتے تھے۔ اسی طرح دنیا کی دوسری مشرک قوموں نے بھی خدا سے

مَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝۱۰۴ وَكَذَلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ أَدْرَسَتْ
وَلِنُبَيِّنَنَّ لِقَوْمٍ يُعْلَمُونَ ۝۱۰۵ اَتَّبِعْ مَا أَوْحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ

تم پر کوئی پاس بان نہیں ہوں۔

اس طرح ہم اپنی آیات کو بار بار مختلف طریقوں سے بیان کرتے ہیں اور اس لیے کرتے ہیں کہ یہ لوگ کہیں تم کسی سے پڑھ آتے ہو، اور جو لوگ علم رکھتے ہیں ان پر ہم حقیقت کو روشن کر دیں۔ اے محمد! اُس وحی کی پیروی کیے جاؤ جو تم پر تمہارے رب کی طرف سے نازل ہوئی ہے

سلسلہ نسب چلایا ہے اور پھر دیوتاؤں اور دیویوں کی ایک پوری نسل اپنے وہم سے پیدا کر دی ہے۔

۶۹ یہ فقرہ اگرچہ اللہ ہی کا کلام ہے مگر نبی کی طرف سے ادا ہوا ہے۔ قرآن مجید میں جس طرح مخاطب بار بار بدلتے ہیں کہ کبھی نبی سے خطاب ہوتا ہے، کبھی اہل ایمان سے، کبھی اہل کتب سے، کبھی کفار و مشرکین سے، کبھی قریش کے لوگوں سے، کبھی اہل عرب کے اور کبھی عام انسانوں سے، حالانکہ اصل غرض پوری نوع انسانی کی ہدایت ہے، اسی طرح متکلم بھی بار بار بدلتے ہیں کہ کہیں متکلم خدا خود ہوتا ہے، کہیں وحی لانے والا فرشتہ، کہیں فرشتوں کا گروہ، کہیں نبی اور کہیں اہل ایمان، حالانکہ ان سب صورتوں میں کلام وہی ایک خدا کا کلام ہوتا ہے۔

”میں تم پر پاس بان نہیں ہوں“ یعنی میرا کام بس اتنا ہی ہے کہ اس روشنی کو تمہارے سامنے پیش کر دوں۔ اس کے بعد ہم انہیں کھول کر دیکھنا یا نہ دیکھنا تمہارا اپنا کام ہے۔ میرے سپرد یہ خدمت نہیں کی گئی ہے کہ جنہوں نے خود انہیں بند کر رکھے ہیں ان کی آنکھیں زبردستی کھولیں اور جو کچھ وہ نہیں دیکھتے وہ انہیں دکھا کر ہی چھوڑوں۔

۷۰ یہ وہی بات ہے جو سورہ بقرہ رکوع میں فرمائی گئی ہے کہ چھوڑ کر رکھ دو غیرہ چیزوں کی تشکیلیں سن کر حق کے طالب تر اس صداقت کو پالیتے ہیں جو ان تشکیلوں کے پیرایہ میں بیان ہوئی ہے مگر جن پر الحاکم کا تعصب مسلط ہے وہ فتنے سے کہتے ہیں کہ بعد اللہ کے کلام میں ان چیزوں کے ذکر کا کیا کام ہو سکتا ہے۔ اُسی مضمون کو یہاں ایک دوسرے پیرایہ میں بیان کیا گیا ہے۔ کہنے کا مدعا یہ ہے کہ یہ کلام لوگوں کے لیے آزمائش بن گیا ہے جس سے کھوٹے اور کھرے انسان میسر ہو جاتے ہیں۔ ایک طرح کے انسان وہ ہیں جو اس کلام کو سن کر یا پڑھ کر اس کے متعدد مدعا پر غور کرتے ہیں اور جو حکمت و نصیحت کی باتیں اس میں فرمائی گئی ہیں ان سے فائدہ اٹھاتے ہیں۔ بخلاف اس کے ایک دوسری طرح کے انسانوں کا حال یہ ہے کہ اسے سننے اور پڑھنے کے بعد ان کا ذہن مغز کلام کی طرف متوجہ ہونے کے بجائے اس ٹٹول میں لگ جاتا ہے کہ آخر یہ اتنی انسان یہ مضامین لایا کہاں سے ہے، اور چونکہ مخالفانہ تعصب پہلے سے ان کے دل پر قبضہ کیے ہوئے ہوتا ہے اس لیے ایک خدا کی طرف سے نازل شدہ ہونے کے امکان کو چھوڑ کر باقی تمام ممکن متغور صورتیں وہ اپنے ذہن سے تجویز کرتے ہیں

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٠﴾ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا
 أَشْرَكُوا ۖ وَمَا جَعَلْنَاكَ عَلَيْهِمْ حَفِظًا ۚ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ
 بِوَكِيلٍ ﴿١١﴾ وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ
 فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ ۗ كَذَلِكَ زَيَّنَّا لِكُلِّ أُمَّةٍ

کیونکہ اُس ایک رب کے سوا کوئی اور خدا نہیں ہے۔ اور ان مشرکین کے پیچھے نہ پڑو۔ اگر اللہ کی
 مشیت ہوتی تو وہ خود ایسا بندوبست کر سکتا تھا کہ یہ لوگ شرک نہ کرتے۔ تم کو ہم نے ان پر
 پاسبان مقرر نہیں کیا ہے اور نہ تم ان پر حوالہ دار ہو۔ اور (اے ایمان لانے والو!) یہ لوگ اللہ کے
 سوا جن کو پکارتے ہیں انہیں گایاں نہ دو کہیں ایسا نہ ہو کہ یہ شرک سے آگے بڑھ کر جہالت کی
 بنا پر اللہ کو گایاں دینے لگیں۔ ہم نے تو اسی طرح ہر گروہ کے لیے اس کے عمل کو خوشنما
 ورائیں اس طرح بیان کرتے ہیں کہ گویا انہوں نے اس کتاب کے ماخذ کی تحقیق کر لی ہے۔

۱۰ مطلب یہ ہے کہ تمہیں داعی اور مبلغ بنایا گیا ہے، کو تو ال نہیں بنایا گیا۔ تمہارا کام صرف یہ ہے کہ لوگوں کے
 سامنے اس روشنی کو پیش کر دو اور افسارِ حق کا حق ادا کرنے میں اپنی حد تک کوئی کسر اٹھانہ رکھو۔ اب اگر کوئی اس حق کو قبول
 نہیں کرتا تو نہ کرے۔ تم کو کام پر مامور کیا گیا ہے کہ لوگوں کو حق پرست بنا کر ہی رہو، اور نہ تمہاری ذمہ داری و جواب دہی
 میں یہ بات شامل ہے کہ تمہارے ملتہِ نبوت میں کوئی شخص باطل پرست نہ رہ جائے۔ لہذا اس فکر میں خواہ مخواہ اپنے ذہن کو
 پریشان نہ کرو کہ اندھوں کو کس طرح بینا بنایا جائے اور جڑائیں کھول کر نہیں دیکھنا چاہتے انہیں کیسے دکھایا جائے۔ اگر
 فی الواقع ملکِ الہی کا تقاضا یہی ہوتا کہ دنیا میں کوئی شخص باطل پرست نہ رہنے دیا جائے تو اللہ کو یہ کام تم سے لینے کی کیا
 ضرورت تھی، کیا اس کا ایک ہی ٹکڑی اشارہ تمام انسانوں کو حق پرست نہ بنا سکتا تھا؟ مگر وہاں تو مقصود دوسرے سے یہ ہے
 نہیں مقصود یہ ہے کہ انسان کے لیے حق اور باطل کے انتخاب کی آزاد دی باقی رہے اور پھر حق کی روشنی اس کے سامنے
 پیش کر کے اُس کی آزمائش کی جائے کہ وہ دونوں چیزوں میں کس کو انتخاب کرتا ہے پس تمہارے لیے صحیح طرزِ عمل یہ ہے
 کہ جو روشنی تمہیں دکھادی گئی ہے اُس کے اُجالے میں سیدھی راہ پر خود چلتے رہو اور دوسروں کو اس کی دعوت دیتے رہو۔
 جو لوگ اس دعوت کو قبول کر لیں انہیں سینے سے لگاؤ اور ان کا ساتھ نہ چھوڑو خواہ وہ دنیا کی نگاہ میں کیسے ہی حقیر ہوں۔ اور
 جو اسے قبول نہ کریں ان کے پیچھے نہ پڑو جس انجامِ بد کی طرف وہ خود جانا چاہتے ہیں اور جانے پر مصر ہیں اس کی طرف جانے

عَمَلُهُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ فَنُتَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۰۸﴾
 وَأَسْمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِكُمْ لَئِنْ جَاءَتْهُمْ آيَةٌ لِّیَوْمٍ مِّنْ
 بَہَا طُلُّ لِنَسْأَلَ الْآیَاتِ عِنْدَ اللَّهِ وَمَا یُشْعِرُكُمْ أَنَّهَا إِذَا جَاءَتْ
 لَا یُؤْمِنُونَ ﴿۱۰۹﴾ وَنَقَلَبُ أَفْئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ

بنادیا ہے، پھر انہیں اپنے رب ہی کی طرف پلٹ کر آنا ہے، اُس وقت وہ انہیں بتائے گا کہ وہ
 کیا کرتے رہے ہیں۔

یہ لوگ کڑی کڑی قسمیں کھا کھا کر کہتے ہیں کہ اگر کوئی نشانی ہمارے سامنے آجائے تو ہم اس پر ایمان
 لے آئیں گے۔ اے محمد! ان سے کہو کہ ”نشانیاں تو اللہ کے پاس ہیں۔“ اور تمہیں کیسے سمجھایا جائے کہ اگر نشانیاں
 آنہی جائیں تو یہ ایمان لانے والے نہیں۔ ہم اُسی طرح ان کے دلوں اور نگاہوں کو پھیر رہے ہیں جس طرح یہ
 کے لیے انہیں چھوڑ دو۔

۱۰۸ یہ نصیحت نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پیروں کو کی گئی ہے کہ اپنی تبلیغ کے جوش میں وہ بھی اتنے بے قابو نہ ہو جائیں
 کہ منظر سے اور بحث و تکرار سے معاملہ بڑھتے بڑھتے غیر مسلموں کے عقائد پر سخت حملے کرنے اور ان کے پیشواؤں اور مبوروں
 کو گالیاں دیتے تک فوجت پہنچ جائے، کیونکہ یہ چیز ان کو حق سے قریب لانے کے بجائے اور زیادہ دور پھینک دے گی۔
 ۱۰۹ یہاں پھر اس حقیقت کو ملحوظ رکھنا چاہیے جس کی طرف اس سے پہلے بھی ہم اپنے حاشی میں اشارہ کر چکے ہیں
 کہ جو امور قوانین فطرت کے تحت رونما ہوتے ہیں اللہ تعالیٰ انہیں اپنا فعل قرار دیتا ہے کیونکہ وہی ان قوانین کا مقرر کرنے
 والا ہے اور جو کچھ ان قوانین کے تحت رونما ہوتا ہے وہ اسی کے امر سے رونما ہوتا ہے۔ جس بات کو اللہ تعالیٰ یوں بیان فرماتا ہے
 ہم نے ایسا کیا ہے اسی کو اگر ہم انسان بیان کریں تو اس طرح کہیں گے کہ نظرۃً ایسا ہی ہوا کرتا ہے۔

۱۱۰ نشانی سے مراد کوئی ایسا صریح محسوس معجزہ ہے جسے دیکھ کر نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی صداقت اور آپ کے مامور
 من اللہ ہونے کو مان لینے کے سوا کوئی چارہ نہ رہے۔

۱۱۱ یعنی نشانہوں کے پیش کرنے اور بنالانے کی قدرت مجھے حاصل نہیں ہے، ان کا اختیار تو اللہ کو ہے، چاہے
 دکھائے اور نہ چاہے نہ دکھائے۔

۱۱۲ یہ خطاب مسلمانوں سے ہے جو بے تاب ہو کر تنہا کرتے تھے اور کبھی کبھی زبان سے بھی اس خواہش کا اظہار

يَوْمَنُوبًا أُولَٰ مَرَّةٍ وَنَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝
 وَلَوْ أَنَّا نَزَّلْنَاهُ إِلَيْهِمُ الْمَلِئِكَةَ وَكَلَّمَهُمُ الْمَوْتَىٰ وَ
 حَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ قُبُلًا مَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ
 اللَّهُ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَهُمْ يَجْهَلُونَ ۝
 عَدَاوَاتُ الشَّيْطَانِ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ

پہلی مرتبہ اس پر ایمان نہیں لائے تھے۔ ہم انہیں ان کی سرکشی ہی میں بھٹکنے کے لیے چھوڑے
 دیتے ہیں۔ اگر ہم فرشتے بھی ان پر نازل کر دیتے اور مرنے ان سے باتیں کرتے اور دنیا بھر کی چیزوں
 کو ہم ان کی آنکھوں کے سامنے جمع کر دیتے تب بھی یہ ایمان لانے والے نہ تھے۔ الایہ کہ تثبیت
 الہی ہی ہو کہ وہ ایمان لائیں، مگر اکثر لوگ نادانی کی باتیں کرتے ہیں۔ اور ہم نے تو اسی طرح ہمیشہ
 شیطان انسانوں اور شیطان جنوں کو ہر نبی کا دشمن بنایا ہے جو ایک دوسرے پر خوش آئند

کر دیتے تھے کہ کوئی ایسی نشانی ظاہر ہو جائے جس سے ان کے گمراہ بھائی راہ راست پر آجائیں۔ ان کی اسی تمنا اور خواہش کے
 جواب میں ارشاد ہو رہا ہے کہ آخر تمہیں کس طرح سمجھایا جائے کہ ان لوگوں کا ایمان لانا کسی نشانی کے طور پر موقوف نہیں ہے۔

۷۷ یعنی ان کے اندر وہی ذہنیت کام کیے جا رہی ہے جس کی وجہ سے انھوں نے پہلی مرتبہ محمد صلی اللہ علیہ
 وسلم کی دعوت سن کر اسے ماننے سے انکار کر دیا تھا۔ ان کے نقطہ نظر میں ابھی تک کوئی تغیر واقع نہیں ہوا ہے۔ وہی عقل
 کا پھیر اور نظر کا بھیٹنا جو انہیں اس وقت صحیح سمجھنے اور سمجھ دیکھنے سے روک رہا تھا آج بھی ان پر اسی طرح مسلط ہے۔

۷۸ یعنی یہ لوگ اپنے اختیار و انتخاب سے تو حق کو باطل کے مقابلہ میں ترجیح دے کر قبول کرنے والے نہیں۔
 اب ان کے حق پرست بننے کی صرف ایک ہی صورت باقی ہے اور وہ یہ کہ عمل تخلیق و تکوین سے جس طرح تمام بے اختیار
 مخلوقات کو حق پرست پیدا کیا گیا ہے اسی طرح انہیں بھی بے اختیار کر کے جہنمی و پرہیزی حق پرست بنا ڈالا جائے۔ مگر یہ اس
 حکمت کے خلاف ہے جس کے تحت اللہ نے انسان کو پیدا کیا ہے۔ لہذا تمہارا یہ توقع کرنا فضول ہے کہ اللہ تعالیٰ براہِ راست
 اپنی نکوینی براعت سے ان کو مومن بنائے گا۔

زُخِرَفَ الْقَوْلِ غُرُورًا وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ
وَمَا يَفْقَهُونَ ۝۱۱۲ وَلِتَصْغَرِ إِلَيْهِ أَفْدَةُ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ

باتیں دھوکے اور فریب کے طور پر اٹھا کرتے رہے ہیں۔ اگر تمہارے رب کی مشیت یہ ہوتی کہ وہ ایسا نہ کرے تو وہ کبھی نہ کرتے۔ پس تم انہیں ان کے حال پر چھوڑ دو کہ اپنی انفرار پر دازیاں کھینچ رہیں۔ (یہ سب کچھ ہم انہیں اسی لیے کرنے دے رہے ہیں کہ) جو لوگ آخرت پر ایمان

۱۱۲ یعنی آج اگر شیاطین جن و انس متفق ہو کر تمہارے مقابلے میں ایڑی چوٹی کا زور لگا رہے ہیں تو گمراہی کی کوئی بات نہیں۔ یہ کوئی نئی بات نہیں ہے جو تمہارے ہی ساتھ پیش آرہی ہو۔ ہر زمانہ میں ایسا ہی ہوتا آیا ہے کہ جب کوئی پیغمبر دنیا کو راہِ راست دکھانے کے لیے اٹھا تو تمام شیطانی قوتیں اس کے من کو ناکام کرنے کے لیے کمر بستہ ہو گئیں۔
”خوش آئند باتوں“ سے مراد وہ تمام چالیں اور تدبیریں اور شکوک و شبہات و اعتراضات ہیں جن سے یہ لوگ عوام کو داعی حق اور اس کی دعوت کے خلاف بھڑکانے اور لکھانے کا کام لیتے ہیں۔ پھر ان سب باتوں کو بحیثیت مجموعی دھوکے اور فریب سے تعبیر کیا گیا ہے۔ کیونکہ حق سے لڑنے کے لیے جو ہتھیار بھی مخالفین حق استعمال کرتے ہیں وہ نہ صرف دوسروں کے لیے بلکہ خود ان کے لیے بھی حقیقت کے اعتبار سے محض ایک دھوکا ہوتا ہے۔ اگرچہ بظاہر وہ ان کو نہایت مفید اور کامیاب ہتھیار نظر آتے ہیں۔

۱۱۳ یہاں ہماری سابق تشریحات کے علاوہ یہ حقیقت بھی اچھی طرح ذہن نشین ہو جانی چاہیے کہ قرآن کی رو سے اللہ تعالیٰ کی مشیت اور اس کی رضائیں بہت بڑا فرق ہے جس کو نظر انداز کر دینے سے بالعموم شدید غلط فہمیاں واقع ہوتی ہیں۔ کسی چیز کا اللہ کی مشیت اور اس کے اذن کے تحت رونما ہونا لازمی طور پر یہی نہیں رکھتا کہ اللہ اس سے راضی بھی ہے اور اسے پسند بھی کرتا ہے۔ دنیا میں کوئی واقعہ کبھی صدور میں نہیں آتا جب تک اللہ اس کے صدور کا اذن نہ دے اور اپنی عظیم الشان اکیم میں اس کے صدور کی گنجائش نہ نکالے اور اسباب کو اس حد تک مساعدنہ کرنے کہ وہ واقعہ صادر ہو سکے۔ کسی چور کی چوری کسی قاتل کا قتل، کسی ظالم و مفسد کا ظلم و فساد اور کسی کافر و مشرک کا کفر و مشرک اللہ کی مشیت کے بغیر ممکن نہیں ہے۔ اور اسی طرح کسی مومن اور کسی متقی انسان کا ایمان و تقویٰ بھی مشیت الہی کے بغیر محال ہے۔ دونوں قسم کے واقعات یکساں طور پر مشیت کے تحت رونما ہوتے ہیں۔ مگر پہلی قسم کے واقعات سے اللہ راضی نہیں ہے اور اس کے برعکس دوسری قسم کے واقعات کو اس کی رضا اور اس کی پسندیدگی و مجربیت کی سند حاصل ہے۔ اگرچہ آخر کار کسی خیر عظیم ہی کے لیے فرمانروائے کائنات کی مشیت کام کر رہی ہے، لیکن اس خیر عظیم کے ظہور کا راستہ زور و ظلمت، خیر و شر اور صلاح و فساد کی مختلف قوتوں کے ایک دوسرے کے مقابلے میں نبرد آزما ہونے ہی سے صاف ہوتا ہے۔ اس لیے اپنی بزرگ تر معلومات کی بلند

بِالْآخِرَةِ وَلِيَرِضُوهُ وَلِيَقْتَرِفُوا مَا هُمْ مُّقْتَرِفُونَ ﴿۱۱۳﴾
 أَفَغَيْرَ اللَّهِ ابْتَغَىٰ حَكَمًا وَهُوَ الَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ

نہیں رکھتے اُن کے دل اس (خوشنما دھوکے) کی طرف مائل ہوں اور وہ اس سے راضی ہو جائیں اور اُن بُرائیوں کا اکتساب کریں جن کا اکتساب وہ کرنا چاہتے ہیں۔ پھر جب حال یہ ہے تو کیا میں اللہ کے سوا کوئی اور فیصلہ کرنے والا تلاش کروں، حالانکہ اس نے پوری تفصیل کے ساتھ تمہاری طرف

وہ طاعت اور معیت، ابراہیمیت اور مزمودیت، موسویت اور فرعونیت، آدمیت اور شیطنیت، دونوں کو اپنا اپنا کام کرنے کا موقع دیتا ہے۔ اس نے اپنی ذی اختیار مخلوق (جن اور انسان) کو خیر اور شر میں سے کسی ایک کے انتخاب کر لینے کی آزادی عطا کر دی ہے۔ جو چاہے اس کا رگاہ عالم میں اپنے لیے خیر کا کام پسند کرے اور جو چاہے شر کا کام۔ دونوں قسم کے کارکنوں کو جس حد تک خدائی مصلحتیں اجازت دیتی ہیں، اسباب کی تائید نصیب ہوتی ہے لیکن اللہ کی رضا اور اس کی پسندیدگی صرف خیر ہی کے لیے کام کرنے والوں کو حاصل ہے اور اللہ کو محبوب یہی بات ہے کہ اس کے بندے اپنی آزادی انتخاب سے فائدہ اٹھا کر خیر کو اختیار کریں نہ کہ شر کو۔

اس کے ساتھ یہ بات اور سمجھ لینی چاہیے کہ یہ جو اللہ تعالیٰ دشمنانِ حق کی مخالفانہ کارروائیوں کا ذکر کرتے ہوئے اپنی مشیت کا بار بار حوالہ دیتا ہے اس سے مقصود دراصل نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو اور آپ کے ذریعے سے اہل ایمان کو یہ سمجھانا ہے کہ تمہارے کام کی نوعیت فرشتوں کے کام کی سی نہیں ہے جو کسی جزا محنت کے بغیر احکامِ الہی کی تعمیل کر رہے ہیں۔ بلکہ تمہارا اہل کام شریروں اور باغیوں کے مقابلہ میں اللہ کے پسند کردہ طریقہ کو غالب کرنے کے لیے جدوجہد کرنا ہے۔ اللہ اپنی مشیت کے تحت اُن لوگوں کو بھی کام کرنے کا موقع دے رہا ہے جنہوں نے اپنی سعی و جہد کے لیے خود اللہ سے بناؤ کے راستے کو اختیار کیا ہے اور اسی طرح وہ تم کو بھی جنہوں نے طاعت و بندگی کے راستے کو اختیار کیا ہے، کام کرنے کا پورا موقع دیتا ہے۔ اگرچہ اس کی رضا اور ہدایت درہنمائی اور تائید و نصرت تمہارے ہی ساتھ ہے، کیونکہ تم اُس پہلو میں کام کر رہے ہو جسے وہ پسند کرتا ہے، لیکن تمہیں یہ توفیق نہ رکھنی چاہیے کہ اللہ تعالیٰ اپنی فوقی و فطری مداخلت سے اُن لوگوں کو ایمان لانے پر مجبور کر دے گا جو ایمان نہیں لانا چاہتے، یا اُن مشیاطین جن و انس کو زبردستی سارے راستے سے ہٹانے کا جنہوں نے اپنے دل و دماغ کو اور دست و پاکی و قوتوں کو اور اپنے وسائل و ذرائع کو حق کی راہ روکنے کے لیے استعمال کرنے کا فیصلہ کر لیا ہے۔ نہیں، اگر تم نے واقعی حق اور صدق کے لیے کام کرنے کا سزم کیلئے ہے تو تمہیں باطل پرستوں کے مقابلہ میں سخت کشمکش اور جدوجہد کر کے اپنی حق پرستی کا ثبوت دینا ہو گا۔ درنہ مجزوں کے زور سے باطل کو مٹانا اور حق کو غالب کرنا ہوتا تو تمہاری ضرورت ہی کیا تھی، اللہ خود ایسا انتظام کر سکتا تھا کہ دنیا میں کوئی شیطان نہ ہوتا اور کسی شرک و

مَفْصَلًا وَالَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابُ يَعْلَمُونَ أَنَّهُ مُنْزَلٌ مِّنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُسْتَرِينَ ﴿١١٧﴾ وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدًا لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ﴿١١٨﴾ وَإِنْ تُطْعَمُوا كَثْرًا مِّنْ فِي الْأَرْضِ يَضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا يَخْرُصُونَ ﴿١١٩﴾

کتاب نازل کر دی ہے، اور جن لوگوں کو ہم نے (تم سے پہلے) کتاب دی تھی وہ جانتے ہیں کہ یہ کتاب تمہارے رب ہی کی طرف سے حق کے ساتھ نازل ہوئی ہے لہذا تم شک کرنے والوں میں شامل نہ ہو۔ تمہارے رب کی بات سچائی اور انصاف کے اعتبار سے کامل ہے، کوئی اس کے فرماؤں کو تبدیل کرنے والا نہیں ہے اور وہ سب کچھ سُنتا اور جانتا ہے۔

اور اے محمد! اگر تم اُن لوگوں کی اکثریت کے کہنے پر چلو جو زمین میں بستے ہیں تو وہ تمہیں اللہ کے راستے سے بھٹکا دیں گے۔ وہ تو محض گمان پر چلتے اور قیاس آرائیاں کرتے ہیں۔

کفر کے گمراہ کا مکان نہ ہوتا۔

۸۱۔ اس فقرہ میں شکم نبی صلی اللہ علیہ وسلم ہیں اور خطاب مسلمانوں سے ہے۔ مطلب یہ ہے کہ جب اللہ نے اپنی کتاب میں صاف صاف یہ تمام حقیقتیں بیان کر دی ہیں اور یہ بھی فیصلہ کر دیا ہے کہ فرق الفطری مداخلت کے بغیر حق پرستوں کو فطری طریقوں ہی سے غلبہ حق کی جدوجہد کرنی ہوگی۔ تو کیا اب میں اللہ کے سوا کوئی اور ایسا صاحب امر تلاش کروں جو اللہ کے اس فیصلہ پر نظر ثانی کرے اور ایسا کوئی معجزہ بھیجے جس سے یہ لوگ ایمان لانے پر مجبور ہو جائیں؟

۸۲۔ یعنی یہ کوئی نئی بات نہیں ہے جو واقعات کی ترجمانی آج گھڑی گئی ہو۔ تمام وہ لوگ جو کتب آسمانی کا علم رکھتے ہیں اور جنہیں انبیاء علیہم السلام کے مشن سے واقفیت حاصل ہے، اس بات کی شہادت دیں گے کہ یہ جو کچھ قرآن میں بیان کیا جا رہا ہے ٹھیک ٹھیک امر حق ہے اور وہ ازلی وابدی حقیقت ہے جس میں کبھی فرق نہیں آیا ہے۔

۸۳۔ یعنی بیشتر لوگ جو دنیا میں بستے ہیں علم کے بجائے قیاس و گمان کی پیروی کر رہے ہیں اور ان کے عقائد تخیلات، فلسفے، اصول زندگی اور قوانین عمل سب کے سب قیاس آرائیوں پر مبنی ہیں۔ بخلاف اس کے اللہ کا راستہ یعنی دنیا میں

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ مَنْ يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ
بِالْمُهْتَدِينَ ﴿١١٧﴾ فَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ
مُؤْمِنِينَ ﴿١١٨﴾ وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَ
قَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَحَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرُّرْتُمْ إِلَيْهِ ط

در حقیقت تمہارا رب زیادہ بہتر جانتا ہے کہ کون اُس کے راستے سے ہٹا ہوا ہے اور کون سیدھی
راہ پر ہے۔

پھر اگر تم لوگ اللہ کی آیات پر ایمان رکھتے ہو تو جس جانور پر اللہ کا نام یا گیا ہو اُس کا گوشت
کھاؤ۔ آخر کیا وجہ ہے کہ تم وہ چیز نہ کھاؤ جس پر اللہ کا نام یا گیا ہو، حالانکہ جن چیزوں کا استعمال حالت
اضطرار کے سوا دوسری تمام حالتوں میں اللہ نے حرام کر دیا ہے اُن کی تفصیل وہ تمہیں بتا چکا ہے۔

زندگی بسر کرنے کا وہ طریقہ جو اللہ کی رضا کے مطابق ہے، لازماً صرف وہی ایک ہے جس کا علم اللہ نے خود دیا ہے نہ کہ وہ جس کو
لوگوں نے بطور خود اپنے قیاسات سے تجویز کر لیا ہے۔ لہذا کسی طالب حق کو یہ نہ دیکھنا چاہیے کہ دنیا کے بیشتر انسان کس راستے
پر جا رہے ہیں بلکہ اسے پوری ثابت قدمی کے ساتھ اس راہ پر چلنا چاہیے جو اللہ نے بتائی ہے، چاہے اس راستے پر چلنے کے لیے
وہ دنیا میں اکیلا ہی رہ جائے۔

۱۱۷ من جلدان غلط طریقوں کے جو اکثر اہل زمین نے بطور خود قیاس و گمان سے تجویز کر لیے اور جنہیں مذہبی حدود
و تہرود کی حیثیت حاصل ہو گئی، ایک وہ پدندیاں بھی ہیں جو کھانے پینے کی چیزوں میں مختلف قوموں کے درمیان پائی جاتی
ہیں۔ بعض چیزوں کو لوگوں نے آپ ہی آپ حلال قرار دے لیا ہے حالانکہ اللہ کی نظر میں وہ حرام ہیں۔ اور بعض چیزوں کو
انہوں نے خود حرام ٹھہرا لیا ہے حالانکہ اللہ نے انہیں حلال کیا ہے۔ خصوصیت کے ساتھ سب سے زیادہ جاہلانہ بات جس پر پہلے
بھی بعض گروہ مصرعے اور آج بھی دنیا کے بعض گروہ مصرع ہیں، وہ یہ ہے کہ اللہ کا نام سے کہ جو حلال ذبح کیا جائے وہ تو ان کے
نزدیک ناگہان ہے اور اللہ کے نام کے بغیر جسے ذبح کیا جائے وہ بالکل جائز ہے۔ اسی کی تردید کرتے ہوئے اللہ تعالیٰ یہاں
مسلمانوں سے فرما رہا ہے کہ اگر تم حقیقت میں اللہ پر ایمان لائے ہو اور اس کے احکام کو مانتے ہو تو اُن تمام وہام اور تعصبات کو
چھوڑ دو جو کفار و مشرکین میں پائے جاتے ہیں، اُن سب پابندیوں کو توڑ دو جو خدا کی ہدایت سے بے نیاز ہو کر لوگوں نے خود

وَأَنَّ كَثِيرًا لِّيُضِلُّونَ بِأَهْوَاءِهِمْ بِغَيْرِ عِلْمٍ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ
 أَعْلَمُ بِالْمُعْتَدِينَ ﴿١١٩﴾ وَذَرُوا ظَاهِرَ الْإِثْمِ وَبَاطِنَهُ
 إِنَّ الَّذِينَ يَكْسِبُونَ الْإِثْمَ سَيَجْزَوْنَ بِمَا كَانُوا
 يَفْتَرُونَ ﴿١٢٠﴾ وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا كُمُ يَذْكُرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ
 وَإِنَّهُ لَفُسْقٌ وَإِنَّ الشَّيْطَانَ لِيُوحِيَ إِلَى أُولَئِهِمْ
 لِيُبْجِدَ لَكُمْ وَيَكْفُرْ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ ﴿١٢١﴾

بکثرت لوگوں کا حال یہ ہے کہ علم کے بغیر محض اپنی خواہشات کی بنا پر گمراہ کن باتیں کرتے ہیں، ان حد
 گزرنے والوں کو تمہارا رب خوب جانتا ہے۔ تم کھائے گناہوں سے بھی بچو اور چھپے گناہوں سے بھی،
 جو لوگ گناہ کا اکتساب کرتے ہیں وہ اپنی اس کمائی کا بدلہ پا کر رہیں گے۔ اور جس جانور کو اللہ کا نام
 لے کر ذبح نہ کیا گیا ہو اس کا گوشت نہ کھاؤ، ایسا کرنا فسق ہے۔ شیاطین اپنے ساتھیوں کے دلوں
 میں شکوک و اعتراضات الفکار کرتے ہیں تاکہ وہ تم سے جھگڑا کر لیں۔ لیکن اگر تم نے ان کی اطاعت
 قبول کرنی تو یقیناً تم مشرک بنو۔

عائد کر دہی میں، حرام صرف اسی چیز کو سمجھو جسے خدا نے حرام کیا ہے اور حلال باقی کو نہیں اور جس کو اللہ نے حلال قرار دیا ہے۔

۵۷۵ ملاحظہ ہو سورہ نحل، کوع ۱۵۔ اس اشارہ سے معنی یہ بھی متفق ہوا کہ سورہ نحل اس سورہ سے پہلے نازل ہو چکی تھی۔

۵۷۶ حضرت عبداللہ بن عباس کی روایت سے کہ معنائے یہود جملائے عرب کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر اعتراض کرنے کے لیے
 جو سوالات میکھایا کرتے تھے ان میں سے ایک یہ بھی تھا کہ "آخر کیا معاملہ ہے کہ جسے خدا مانتا ہے وہ تو حرام ہو جائے ہم مابین وہ
 حلال ہو جائے۔" یہ ایک ادنیٰ سامانہ ہے اس میٹھی ذہنیت کا جو ان نام نہاد اہل کتاب میں پائی جاتی تھی۔ وہ اس قسم کے سوالات
 گھڑ گھڑ کر پیش کرتے تھے تاکہ عوام کے دلوں میں شبہات ڈالیں اور انہیں حق سے ہٹانے کے لیے ہتھیار فراہم کر کے دیں۔

۵۷۷ یعنی ایک طرف اللہ کی خداوندی کا اقرار کرتا اور دوسری طرف اللہ سے بھرے ہوئے لوگوں کے احکام پر چلتا

أَوْ مَنْ كَانَ مَيِّتًا فَأُحْيَيْنَاهُ وَجَعَلْنَا لَهُ نُورًا يَمْشِي بِهِ
فِي النَّاسِ كَمَنْ مَثَلُهُ فِي الظُّلُمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ مِّنْهَا
كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْكَافِرِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿۱۳۷﴾ وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا

کی وہ شخص جو پہلے مردہ تھا پھر ہم نے اسے زندگی بخشی اور اس کو وہ روشنی عطا کی جس کے اجالے میں وہ لوگوں کے درمیان زندگی کی راہ طے کرتا ہے اُس شخص کی طرح ہو سکتا ہے جو تاریکیوں میں پڑا ہوا ہو اور کسی طرح اُن سے نہ نکلتا ہو؟ کافروں کے لیے تو اسی طرح ان کے اعمال خوشنابا دیے گئے ہیں، اور اسی طرح ہم نے

اور ان کے مقرر کیے ہوئے طریقوں کی پابندی کرنا شرک ہے۔ زحید یہ ہے کہ زندگی سراسر رشد کی اطاعت میں بسر ہو۔ اللہ کے ساتھ اگر دوسروں کو اعتقاداً مستقل بالذات مطاع مان لیا جائے تو یہ اعتقاد ہی شرک ہے، اور اگر عملاً ایسے لوگوں کی اطاعت کی جائے جو اللہ کی ہدایت سے بے نیاز ہو کر خود امر و نہی کے مختار بن گئے ہوں تو یہ عملی شرک ہے۔

۵۸۸ بیان موت سے مراد جہالت و بے شعوری کی حالت ہے۔ اور زندگی سے مراد علم و ادراک اور حقیقت شناسی کی حالت۔ جس شخص کو صحیح اور عطل کی تمیز نہیں اور جسے معلوم نہیں کہ راہ راست کیا ہے وہ طبیعیات کے نقطہ نظر سے چاہے ذی حیثیت ہو مگر حقیقت کے اعتبار سے اس کو انسانیت کی زندگی میسر نہیں ہے۔ وہ زندہ حیوان تو ضرور ہے مگر زندہ انسان نہیں۔ زندہ انسان درحقیقت صرف وہ شخص ہے جسے حق اور باطل، نیکی اور بدی، راستی اور نالاستی کا شعور حاصل ہے۔

۵۸۹ یعنی تم کس طرح یہ توقع کر سکتے ہو کہ جس انسان کو انسانیت کا شعور عیب ہو چکا ہے اور جو علم کی روشنی میں پیڑھے راستوں کے درمیان حق کی سیدھی راہ کو صاف دیکھ رہا ہے وہ اُن بے شعور لوگوں کی طرح دنیا میں زندگی بسر کرے گا جو نادانی و محال کی تاریکیوں میں ٹھکتے پھر رہے ہیں۔

۵۹۰ یعنی جن لوگوں کے سامنے روشنی پیش کی جائے اور وہ اس کو قبول کرنے سے انکار کر دیں جیسے راہ راست کی طرف دعوت دی جائے اور وہ اپنے تیزھے راستوں ہی پر پلٹے رہنے کو ترجیح دیں ان کے لیے اللہ کا قانون یہ ہے کہ پھر انہیں تباہی کی ہی اچھی معلوم ہونے لگتی ہے۔ وہ اندھوں کی طرح ٹٹول ٹٹول کر چلنا اور ٹھوکریں کھا کھا کر گرنا ہی پسند کرتے ہیں۔ ان کو جھاڑیاں ہی باغ اور کانٹے ہی پھول نظر آتے ہیں۔ انہیں ہر بدکاری میں مزا آتا ہے، ہر حماقت کو وہ حقیقت سمجھتے ہیں اور ہر فساد انگیز تجربہ کے بعد اُس سے بڑھ کر دوسرے فساد انگیز تجربے کے لیے جو اس امید پر تیار ہو جاتے ہیں کہ پہلے اتفاق سے دیکھتے ہوئے کامیاب رہا تھا پھر کیا تھا تو اب کے من بدعشاں ہاتھ آجائے گا۔

فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكْبَرُ مَجْرُمِيهَا لِيَسْكَرُوا فِيهَا وَيَمْسُكُوا
 إِلَّا بِأَنفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿۱۳۳﴾ وَإِذَا جَاءَتْهُمْ آيَةٌ
 قَالُوا لَنْ نُؤْمِنَ حَتَّى نُؤْتَىٰ مِثْلَ مَا أُوتِيَ رُسُلُ اللَّهِ ۗ اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ
 يَجْعَلُ مَرَسَاتِهِ ۚ سَيُصِيبُ الَّذِينَ أَجْرَمُوا صَغَارٌ عِنْدَ اللَّهِ
 وَعَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا كَانُوا يَسْكَرُونَ ﴿۱۳۴﴾ فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ
 يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ ۖ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ
 ضَيِّقًا حَرَجًا ۚ كَانُوا يَصْعَدُونَ فِي السَّمَاءِ كَذِبًا لِيُجْعَلَ اللَّهُ الرَّجِيمِ

ہر بستی میں اس کے بڑے بڑے مجرموں کو لگا دیا ہے کہ وہاں اپنے کرو فریب کا جال پھیلائے۔ دراصل وہ اپنے فریب کے جال میں آپ پھنستے ہیں، مگر انہیں اس کا شعور نہیں ہے۔

جب ان کے سامنے کوئی نشانی آتی ہے تو وہ کہتے ہیں ہم نہ مانیں گے جب تک کہ وہ چیز خود ہم کو نہ دی جائے جو اللہ کے رسولوں کو دی گئی ہے۔ اللہ زیادہ بہتر جانتا ہے کہ اپنی پیغامبری کا کام کس سے لے اور کس طرح لے۔ قریب ہے وہ وقت جب یہ مجرم اپنی مکاریوں کی پاداش میں اللہ کے ہاں ذلت اور سخت عذاب سے دوچار ہوں گے۔

پس (یہ حقیقت ہے کہ) جسے اللہ ہدایت بخشنے کا ارادہ کرتا ہے اس کا سینہ اسلام کے لیے کھول دیتا ہے اور جسے گمراہی میں ڈالنے کا ارادہ کرتا ہے اس کے سینے کو تنگ کر دیتا ہے اور ایسا بھیجتا ہے کہ (اسلام کا تصور کرتے ہی) اسے یوں معلوم ہونے لگتا ہے کہ گویا اس کی رُوح بہمان کی طرف پرواز کر رہی ہے۔ اس طرح اللہ (حق سے فرار اور نفرت کی) ناپاکی اُن

۱۹ یعنی ہم رسولوں کے اس بیان پر ایمان نہیں لائیں گے کہ ان کے پاس فرشتہ آیا اور خدا کا پیغام لایا، بلکہ ہم صرف

عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَهَذَا صِرَاطٌ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا
 قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَذَّكَّرُونَ ۝ لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ
 عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ
 جَمِيعًا يَنْعَشِرُ الْجِنُّ قَدْ اسْتَكْشَرْتُمْ مِنَ الْإِنْسِ وَقَالَ
 أَوْلِيُوهُمْ مِنَ الْإِنْسِ رَبَّنَا اسْتَمْتَعَ بَعْضُنَا بِبَعْضٍ وَبَلَّغْنَا
 أَمَلَنَا الَّذِي أَجَلْتَ لَنَا قَالَ النَّارُ مُشْرِكُكُمْ خَلِدِينَ فِيهَا لَا

لوگوں پر مسلط کر دیتا ہے جو ایمان نہیں لاتے، حالانکہ یہ راستہ تمہارے رب کا سیدھا راستہ ہے اور اس کے نشانات ان لوگوں کے لیے واضح کر دیے گئے ہیں جو نصیحت قبول کرتے ہیں۔ ان کے لیے ان کے رب کے پاس سلامتی کا گھر ہے اور وہ ان کا سرپرست ہے اُس صبیح طرز عمل کی وجہ سے جو انہوں نے اختیار کیا۔

جس روز اللہ ان سب لوگوں کو گھیر کر جمع کرے گا، اس روز وہ جنوں سے خطاب کر کے فرمائے گا کہ "اے گروہ جن! تم نے تفریع انسانی پر خوب ہاتھ صاف کیا۔" انسانوں میں سے جو ان کے رفیق تھے وہ عرض کریں گے "پروردگار! ہم میں سے ہر ایک نے دوسرے کو خوب استعمال کیا ہے اور اب ہم اُس وقت پر آ پہنچے ہیں جو تو نے ہمارے لیے مقرر کر دیا تھا۔" اللہ فرمائے گا "اچھا اب آگ تمہارا ٹھکانا ہے، اس میں تم ہمیشہ رہو گے۔" اُس سے بچیں گے صرف وہی

اسی وقت ایمان لاسکتے ہیں جب کہ فرشتہ خود ہمارے پاس آئے اور براہ دست ہم سے کہے کہ یہ اللہ کا پیغام ہے۔

۹۲۔ سینہ کھول دینے سے مراد اسلام کی صداقت پر پوری طرح مطمئن کر دینا اور شکوک و شبہات اور تذبذب و تردد

کو دور کر دینا ہے۔

۹۳۔ سلامتی کا گھر یعنی جنت جہاں انسان ہر آفت سے محفوظ اور ہر غم و غم سے مامون ہو گا۔

مَا شَاءَ اللَّهُ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿۱۲۸﴾ وَكَذَلِكَ نُورِي
بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿۱۲۹﴾ يٰٓعَشْرَ الْجِنِّ وَ
الْإِنْسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ يَقُصُّونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي وَ
يُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَٰذَا قَالُوا شَهِدْنَا عَلَىٰ أَنْفُسِنَا
وَغَرَّتْهُمُ الْحَيَوةُ الدُّنْيَا وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ

جنہیں اللہ بچانا چاہے گا، بے شک تمہارا رب دانا اور علیم ہے۔ دیکھو، اس طرح ہم (آخرت میں) ظالموں کو ایک دوسرے کا ساتھی بنائیں گے اُس کمائی کی وجہ سے جو وہ (دنیا میں) ایک دوسرے کے ساتھ مل کر کرتے تھے (اس موقع پر اللہ ان سے یہ بھی پوچھے گا کہ) "اے گروہ جن وانس! کیا تمہارے پاس خود تم ہی میں سے وہ پیغمبر نہیں آئے تھے جو تم کو میری آیات سناتے اور اس دن کے انجام سے ڈراتے تھے؟ وہ کہیں گے "ہاں! ہم اپنے خلاف خود گواہی دیتے ہیں۔" آج دنیا کی زندگی ان لوگوں کو دھوکے میں ڈال رکھا ہے، مگر اُس وقت وہ خود اپنے خلاف گواہی دیں گے کہ وہ

۹۴ بیان جنوں سے مراد شمایلیں جن ہیں۔

۹۵ یعنی ہم میں سے ہر ایک نے دوسرے سے ناجائز فائدے اٹھائے ہیں، ہر ایک دوسرے کو غریب میں مبتلا

کر کے اپنی خواہشات پوری کرتا رہا ہے۔

۹۶ یعنی اگرچہ اللہ کو اختیار ہے کہ جسے چاہے مزا دے اور جسے چاہے معاف کرنے، مگر یہ مزا اور معافی بلاوجہ

مستحق جہر و غائبہ کی بنا پر نہیں ہوگی بلکہ علم اور حکمت پر مبنی ہوگی۔ خدا معاف اسی مجرم کو کرے گا جس کے متعلق وہ جانتا ہے کہ وہ خود اپنے جرم کا ذمہ دار نہیں ہے اور جس کے متعلق اس کی حکمت یہ فیصلہ کرے گی کہ اسے مزا نہ دی جانی چاہیے۔

۹۷ یعنی جس طرح وہ دنیا میں گناہ سینٹے اور بڑائیوں کا اکتساب کرتے ہیں ایک دوسرے کے شریک تھے

اسی طرح آخرت کی سزا پانے میں بھی وہ ایک دوسرے کے شریک مال ہوں گے۔

۹۸ یعنی ہم اقرار کرتے ہیں کہ آپ کی طرف سے رسول پر رسول آتے اور میں حقیقت سے خبردار کرتے رہیں،

مگر یہ ہمارا اپنا قصور تھا کہ ہم نے ان کی بات نہ مانی۔

كَانُوا كَافِرِينَ ۝۱۳۰ ذَٰلِكَ أَن لَّمْ يَكُنْ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَىٰ بِظُلْمٍ
وَأَهْلُهَا غَافِلُونَ ۝۱۳۱ وَلِكُلِّ دَرَجَةٍ مِّمَّا عَمِلُوا وَمَا رَبُّكَ
بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ۝۱۳۲ وَرَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ ۚ إِنَّ يَسِيرًا

کافر تھے۔ (یہ شہادت اُن سے اس لیے لی جائے گی کہ یہ ثابت ہو جائے کہ تمہارا رب بستیوں کو ظلم کے ساتھ تباہ کرنے والا نہ تھا جبکہ ان کے ہاں شدید حقیقت سے ناواقف ہوئے۔

ہر شخص کا درجہ اُس کے عمل کے لحاظ سے ہے اور تمہارا رب لوگوں کے اعمال سے بے خبر نہیں ہے۔ تمہارا رب بے نیاز ہے اور مربانی اس کا شیوہ ہے۔ اگر وہ چاہے تو

۹۹ یعنی بے خبر اور ناواقف نہ تھے بلکہ کافر تھے۔ وہ خود تسلیم کریں گے کہ حق ہم تک پہنچا تھا مگر ہم نے خود اسے قبول کرنے سے انکار کر دیا تھا۔

۱۰۰ یعنی اللہ اپنے بندوں کو یہ موقع نہیں دینا چاہتا کہ وہ اس کے مقابلے میں یہ احتجاج کر سکیں کہ آپ نے ہمیں حقیقت سے تو آگاہ کیا نہیں اور نہ ہم کو صحیح راستہ بتانے کا کوئی انتظام فرمایا مگر جب ناواقفیت کی بنا پر ہم غلط راہ پر چل پڑے تو اب آپ ہمیں پکارتے ہیں۔ اسی جہت کو قطع کر دینے کے لیے اللہ تعالیٰ نے ہم پر بھیجے اور کتابیں نازل کیں تاکہ جن دلوں کو صاف صاف خبردار کر دیا جائے۔ اب اگر لوگ غلط راستوں پر چلتے ہیں اور اللہ ان کو سزا دیتا ہے تو اس کا الزام خود ان پر ہے نہ کہ اللہ پر۔

۱۰۱ "تمہارا رب بے نیاز ہے" یعنی اس کی کوئی غرض تم سے الگی ہوئی نہیں ہے، اس کا کوئی مفاد تم سے وابستہ نہیں ہے کہ تمہاری نافرمانی سے اس کا کچھ بگڑتا ہو یا تمہاری فرماں برداری سے اس کا کوئی فائدہ پہنچ جاتا ہو۔ تم سب مل کر سخت نافرمان بن جاؤ تو اس کی بادشاہی میں ذرہ برابر کمی نہیں کر سکتے اور سب کے سب مل کر اس کے مطیع فرمان اور جہاد گزار بن جاؤ تو اس کے ملک میں کوئی اضافہ نہیں کر سکتے۔ وہ نہ تمہاری سلامیوں کا محتاج ہے اور نہ تمہاری نذر و دنیا کا۔ اپنے بے شکاوتی تم پر پڑ رہا ہے بغیر اس کے کہ ان کے بدلہ میں اپنے لیے تم سے کچھ چاہے۔

"مربانی اس کا شیوہ ہے"۔ یہاں موقع و محل کے لحاظ سے اس فقرے کے دو مفہوم ہیں۔ ایک یہ کہ تمہارا رب تم کو راہ راست پر چلنے کی جو تلقین کرتا ہے اور حقیقت نفس الامری کے خلاف طرز عمل اختیار کرنے سے جو منع کرتا ہے اس کی وجہ یہ نہیں ہے کہ تمہاری راست روی سے اس کا کوئی فائدہ اور غلط روی سے اس کا کوئی نقصان ہوتا ہے۔ بلکہ اس کی وجہ وہیں یہ ہے کہ راست روی میں تمہارا اپنا فائدہ اور غلط روی میں تمہارا اپنا نقصان ہے۔ لہذا یہ سراسر اس کی مربانی ہے کہ وہ تمہیں

يَذْهَبُ عَنْكُمْ وَيَسْتَخْلِفُ مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنشَأَكُمْ
 مِنْ ذُرِّيَّتِهِ قَوْمٍ آخَرِينَ ﴿۱۳۳﴾ إِنَّ مَا تَعْدُونَ لَأَيُّكُمْ وَمَا أَنْتُمْ
 بِمُعْجِزِينَ ﴿۱۳۴﴾ قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ فَسَوْفَ
 تَعْلَمُونَ مَنْ تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿۱۳۵﴾

تم لوگوں کو لے جائے اور تمہاری جگہ دوسرے لوگوں کو لے آئے جس طرح اس نے تمہیں کچھ اور لوگوں
 کی نسل سے اٹھایا ہے۔ تم سے جس چیز کا وعدہ کیا جا رہا ہے وہ یقیناً آنے والی ہے اور تم خدا کو
 عاجز کر دینے کی طاقت نہیں رکھتے۔ اے محمد! کہہ دو کہ لوگو! تم اپنی جگہ عمل کرتے رہو اور میں بھی
 اپنی جگہ عمل کر رہا ہوں، عنقریب تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ انجام کار کس کے حق میں بہتر ہوتا ہے
 بہر حال یہ حقیقت ہے کہ ظالم کبھی فلاح نہیں پاسکتے۔

اُس صحیح طرز عمل کی تعلیم دیتا ہے جس سے تم بلند مدارج تک ترقی کرنے کے قابل بن سکتے ہو اور اس غلط طرز عمل سے روکتا
 ہے جس کی بدولت تم پست مرتب کی طرف تنزل کرتے ہو۔ دوسرے یہ کہ تمہارا رب محنت گیر نہیں ہے، تم کو سزا دینے میں اسے
 کوئی لطف نہیں آتا ہے، وہ تمہیں پکڑنے اور لانے پر تیار ہوا نہیں ہے کہ ذرا تم سے تصور سرزد ہو اور وہ تمہاری خبر لے ڈالے۔ حقیقت
 وہ اپنی تمام مخلوقات پر نہایت مہربان ہے، غایت درجہ کے رحم و کرم کے ساتھ فدا کی کر رہا ہے، اور یہی اس کا معاملہ انسانوں کے
 ساتھ بھی ہے۔ اسی لیے وہ تمہارے تصور پر تصور رمعاف کرتا چلا جاتا ہے۔ تم نافرمانیاں کرتے ہو، گناہ کرتے ہو، جرائم کا ارتکاب کرتے
 ہو، اس کے رزق سے اپنی کبھی اس کے احکام سے موٹے موڑتے ہو، مگر وہ علم اور عفو ہی سے کام لیتا ہے اور تمہیں سنبھلتے آؤ
 سمجھنے اور اپنی اصلاح کر لینے کے لیے مہلت پر مہلت دیتے جاتا ہے۔ ورنہ اگر وہ سخت گیر ہوتا تو اس کے لیے کچھ مشکل نہ تھا کہ
 تمہیں دنیا سے رخصت کر دیتا اور تمہاری جگہ کسی دوسری قوم کو اٹھا کھڑا کرتا، یا سارے انسانوں کو ختم کر کے کوئی اور مخلوق
 پیدا کر دیتا۔

۱۳۲ یعنی قیامت جس کے بعد تمام اگلے پچھلے انسان از سر نو زندہ کیے جائیں گے اور اپنے رب کے سامنے آئیں

فیصلے کے لیے پیش ہوں گے۔

۱۳۳ یعنی اگر میرے سمجھانے سے تم نہیں سمجھتے اور اپنی غلط روی سے باز نہیں آتے تو جس راہ پر تم چل رہے ہو

چلے جاؤ، اور مجھے اپنی راہ چلنے کے لیے چھوڑ دو، انجام کار جو کچھ ہو گا وہ تمہارے سامنے بھی آ جائے گا اور میرے سامنے بھی۔

وَجَعَلُوا لِلَّهِ سِمًا ذَرَأًا مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا
لَهُذَا لِلَّهِ بُرْعُهُمْ وَهَذَا الشَّرُّ كَانَنَا فَهَذَا كَانَ لِشُرَّاكَائِهِمْ فَلَا

ان لوگوں نے اللہ کے لیے خود اسی کی پیدا کی ہوئی کھیتوں اور مویشیوں میں سے
ایک حصہ مقرر کیا ہے اور لکھتے ہیں یہ اللہ کے لیے ہے، بزعم خود، اور یہ ہمارے ٹھہرائے ہوئے
شریکوں کے لیے۔ پھر جو حصہ ان کے ٹھہرائے ہوئے شریکوں کے لیے ہے وہ تو اللہ کو

۱۰۴ اور کا سلسلہ تقریباً اس بات پر تمام ہوا تھا کہ اگر یہ لوگ نصیحت قبول کرنے کے لیے تیار نہیں ہیں اور اپنی جاہلیت
پر اصرار ہی کیے جاتے ہیں تو ان سے کہہ دو کہ اچھا، تم اپنے طریقہ پر عمل کرتے رہو اور میں اپنے طریقہ پر عمل کروں گا، قیامت ایک دن
ضرور آتی ہے، اس وقت تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ اس روش کا کیا انجام ہوتا ہے، بہر حال یہ خوب سمجھ لو کہ وہاں ظالموں کو فلاح
نصیب نہ ہوگی۔ اس کے بعد اب اس جاہلیت کی کچھ تشریح کی جاتی ہے جس پر وہ لوگ اصرار کر رہے تھے اور جسے چھوڑنے پر کسی طرح
آمادہ نہ ہوتے تھے۔ انہیں بتایا جا رہا ہے کہ تم سارا دہ "قلم" کیا ہے جس پر قائم رہتے ہوئے تم کسی فلاح کی امید نہیں کر سکتے۔

۱۰۵ اس بات کے وہ خود قائل تھے کہ زمین اللہ کی ہے اور کھیتیاں وہی اگاتا ہے۔ نیز ان جانوروں کا خالق بھی
اللہ ہی ہے جن سے وہ اپنی زندگی میں خدمت لیتے ہیں۔ لیکن ان کا تصور یہ تھا کہ ان پر اللہ کا فیصلہ ان دیویوں اور دیوتاؤں اور
فرشتوں اور جنات، اور آسمانی ستاروں اور بزرگان سلف کی ارجح کے طفیل و برکت سے ہے جو ان پر نظر کر رہے ہیں۔ ان
وہ اپنے کھیتوں کی پیداوار اور اپنے جانوروں میں سے دو حصے نکالتے تھے۔ ایک حصہ اللہ کے نام کا، اس شکر میں کہ اس نے
یہ کھیت اور یہ جانور انہیں بخشے۔ اور دوسرا حصہ اپنے قبیلہ یا خاندان کے سرپرست عبودوں کی نذر و نیاز کا تاکہ ان کی قربانیاں
ان کے شال حال رہیں۔ اللہ تعالیٰ سب سے پہلے ان کے اسی قلم پر گرفت فرماتا ہے کہ یہ سب مویشی ہمارے پیدا کیے ہوئے
اور ہمارے عطا کردہ ہیں، ان میں یہ دوسروں کی نذر و نیاز کیسی، یہ نیک حرامی نہیں تو کیا ہے کہ تم اپنے محسن کے احسان کو جو
اس نے سراسر خود اپنے فضل و کرم سے تم پر کیا ہے، دوسروں کی مداخلت اور ان کے توسط کا نتیجہ قرار دیتے ہو اور شکر کیے مستحق
ہیں انہیں اس کے ساتھ شریک کرتے ہو۔ پھر اشارۃً دوسری گرفت اس بات پر بھی فرمائی ہے کہ یہ اللہ کا حصہ جو انہوں نے
مقرر کیا ہے یہ بھی بزعم خود کر دیا ہے، اپنے شارح خود بن بیٹھے ہیں، آپ ہی جو حصہ چاہتے ہیں اللہ کے لیے مقرر کر دیتے ہیں اور جو
چاہتے ہیں دوسروں کے لیے طے کر دیتے ہیں۔ حالانکہ اپنی بخشش کا اصل مالک و مختار خود اللہ ہے اور یہ بات اسی کی شریعت کے
مطابق طے ہوئی چاہیے کہ اس بخشش میں سے کتنا حصہ اس کے شکر کے لیے نکالا جائے اور باقی میں کون کون حصہ دار ہیں پس حقیقتہً
اس خود مختار طریقہ سے جو حصہ یہ لوگ اپنے زعم باطل میں خدا کے لیے نکالتے ہیں اور فقر و مساکین وغیرہ پر خیرات کرتے ہیں وہ
بھی کوئی شے نہیں ہے۔ خدا کے ہاں اس کے مقبول ہونے کی بھی کوئی وجہ نہیں۔

يَصِلُ إِلَى اللَّهِ وَمَا كَانَ لِلَّهِ أَنْ يَهْدِيَ قَوْمًا مَّا يَشْكُرُونَ ﴿١٣٧﴾ وَكَذَلِكَ زَيَّنَّا لِكَثِيرٍ مِّنَ الْمُشْرِكِينَ

نہیں پہنچتا مگر جو اللہ کے لیے ہے وہ ان کے شریکوں کو پہنچ جاتا ہے۔ کیسے بُرے فیصلے کرتے ہیں یہ لوگ!

اور اسی طرح بہت سے مشرکوں کے لیے ان کے شریکوں نے اپنی اولاد کے قتل کو

۱۳۶ یہ لطیف طنز ہے اُن کی اس حرکت پر کہ وہ خدا کے نام سے جو حصہ نکالتے تھے اس میں بھی طرح طرح کی چال بازیوں کر کے کمی کرتے رہتے تھے اور ہر صورت سے اپنے خود ساختہ شریکوں کا حصہ بڑھانے کی کوشش کرتے تھے جس کا ہر ہوتا تھا کہ جو نجیبی انہیں اپنے شریکوں سے ہے وہ خدا سے نہیں ہے۔ مثلاً جو غنّے یا پھل دینو خدا کے نام پر نکالتے جاتے ان میں سے اگر کچھ کر جاتا تو وہ شریکوں کے حصہ میں شامل کر دیا جاتا تھا، اور اگر شریکوں کے حصہ میں سے گزرتا یا خدا کے حصے میں مل جاتا تو اسے انہی کے حصہ میں داپس کیا جاتا۔ کھیت کا جو حصہ شریکوں کی نذر کے لیے مضمون کیا جاتا تھا اگر اس میں سے پانی اس حصہ کی طرف بچھوٹتا جو خدا کی نذر کے لیے مختص ہوتا تھا تو اس کی ساری پیداوار شریکوں کے حصہ میں داخل کر دی جاتی تھی لیکن اگر اس کے برعکس صورت پیش آتی تو خدا کے حصہ میں کوئی اضافہ نہ کیا جاتا۔ اگر کبھی خشک سالی کی وجہ سے نذر و نیاز کا غلہ خود استعمال کرنے کی ضرورت پیش آ جاتی تو خدا کا حصہ کھایاتے تھے مگر شریکوں کے حصہ کو ہاتھ نہ دیتے تھے کبھی کوئی بلاناظر نہ ہو جائے۔ اگر کسی وجہ سے شریکوں کے حصہ میں کچھ کمی آ جاتی تو دور خدا کے حصہ سے پوری کی جاتی تھی لیکن خدا کے حصہ میں کمی ہوتی تو شریکوں کے حصہ میں سے ایک حصہ بھی اس میں نہ ڈالا جاتا۔ اس طرز عمل پر کوئی نکتہ چینی کرتا تو جواب میں طرح طرح کی دلفریب توہمیں کی جاتی تھیں۔ مثلاً کہتے تھے کہ خدا تو غنی ہے، اس کے حصہ میں سے کچھ کم بھی ہو جائے تو اسے کیا پروا ہو سکتی ہے۔ رہے یہ شریک، تو یہ بندے ہیں، خدا کی طرح غنی نہیں ہیں، اس لیے دلائی کی بیشی پر بھی ان کے ہاں گرفت ہو جاتی ہے۔

ان تو بات کی اصل برکھیا تھی، اس کو سمجھنے کے لیے یہ جان لینا بھی ضروری ہے کہ جملائے عرب اپنے مال میں سے جو حصہ خدا کے لیے نکالتے تھے وہ فقیروں، مسکینوں، مسافروں اور یتیموں وغیرہ کی مدد میں صرف کیا جاتا تھا، اور جو حصہ شریکوں کی نذر و نیاز کے لیے نکالتے تھے وہ یا تو براہ راست مذہبی طبقوں کے پیٹ میں جاتا تھا یا آستانوں پر چڑھانے کی صورت میں پیش کیا جاتا اور اس طرح بالواسطہ مجاوروں اور جارویں تک پہنچ جاتا تھا۔ اسی لیے ان خود غرض مذہبی پیشروؤں نے صدیوں کی مسلسل تلقین سے ان جاہلوں کے دل میں یہ بات بٹھائی تھی کہ خدا کے حصہ میں کمی ہو جائے تو کچھ نقص نہیں مگر خدا کے پیادوں کے حصہ میں کمی نہ ہونی چاہیے بلکہ حتی الامکان کچھ بیشی ہی ہونی چاہیے۔

قَتْلَ اَوْلَادِهِمْ شُرَكَاءُ لَهُمْ لِيَرُدَّوَهُمْ وَّلِيْلِبْسُوا عَلَيْهِمْ دِيْنَهُمْ

خوشنما بنا دیا ہے تاکہ ان کو ہلاکت میں مبتلا کر دیں اور ان پر ان کے دین کو مشتبہ بنا دیں۔

کلمہ یہاں "شریکوں" کا لفظ ایک دوسرے معنی میں استعمال ہوا ہے جو اوپر کے معنی سے مختلف ہے۔ اوپر کی آیت میں جنہیں "شریک" کے لفظ سے تعبیر کیا گیا تھا وہ ان کے وہ معبود تھے جن کی برکت یا سفارش یا توسل کو یہ لوگ نعمت کے حصول میں مددگار سمجھتے تھے اور شکر نعمت کے استحقاق میں نہیں خدا کے ساتھ حصہ دار بناتے تھے۔ بخلاف اس کے اس آیت میں "شریک" سے مراد وہ انسان اور شیطان ہیں جنہوں نے قتل اولاد کو ان لوگوں کی نگاہ میں ایک جائز اور پسندیدہ فعل بنا دیا تھا۔ انہیں شریک کہنے کی وجہ یہ ہے کہ اسلام کے نقطہ نظر سے جس طرح پرستش کا مستحق تھا اللہ تعالیٰ ہے اسی طرح بندوں کیلئے قانون بنانے اور جائز و ناجائز کی حدیں مقرر کرنے کا حق دار بھی صرف اللہ ہے۔ لہذا جس طرح کسی دوسرے کے آگے پرستش کے افعال میں سے کوئی فعل کرنا اسے خدا کا شریک بنانے کا ہم معنی ہے اسی طرح کسی کے خود ساختہ قانون کو برحق سمجھنے جو اس کی پابندی کرنا اور اس کے مقرر کیے ہوئے حدود کو واجب الاطاعت ماننا بھی اسے خدائی میں اللہ کا شریک قرار دینے کا ہم معنی ہے۔ یہ دونوں افعال ہر حال شرک ہیں، خواہ ان کا منکلب ان بہتوں کو زبان سے اللہ اور رب کے یا نہ کہ جن کے آگے وہ نذر دنیا ز پیش کرتا ہے یا جن کے مقرر کیے ہوئے قانون کو وہ واجب الاطاعت مانتا ہے۔

قتل اولاد کی تین صورتیں اہل عرب میں رائج تھیں اور قرآن میں تینوں کی طرف اشارہ کیا گیا ہے:

(۱) لڑکیوں کا قتل اس خیال سے کہ کوئی ان کا داماد نہ بنے یا بقالی لڑائیوں میں وہ دشمن کے ہاتھ نہ پڑیں یا کسی دوسرے سبب سے وہ ان کے لیے سبب عار نہ بنیں۔

(۲) بچوں کا قتل اس خیال سے کہ ان کی پرورش کا بار نہ اٹھایا جاسکے گا اور ذرائع معاش کی کمی کے سبب وہ ناقابل برداشت بوجھ بن جائیں گے۔

(۳) بچوں کو اپنے معبودوں کی خوشنودی کے لیے بھینٹ چڑھانا۔

۱۰۸ یہ ہلاکت کا لفظ نہایت معنی خیز ہے۔ اس سے مراد اخلاقی ہلاکت بھی ہے کہ جو انسان سنگ دلی اور شقاوت کی اس حد کو پہنچ جائے کہ اپنی اولاد کو اپنے ہاتھ سے قتل کرنے لگے اس میں جو ہر انسانیت تو درکنار جو ہر نوعیت تک ہستی نہیں رہتا۔ اور نوعی و قومی ہلاکت بھی کہ قتل اولاد کا لازمی نتیجہ نسلوں کا گھٹنا اور آبادی کا کم ہونا ہے جس سے نوع انسانی کو بھی نقصان پہنچتا ہے اور وہ قوم بھی تباہی کے گڑھے میں گرتی ہے جو اپنے حامیوں اور اپنے تمدن کے حامیوں اور اپنی میراث کے وارثوں کو پیدا نہیں ہونے دیتی یا پیدا ہوتے ہی خود اپنے ہاتھوں انہیں ختم کر ڈالتی ہے۔ اور اس سے مراد اجتماعی ہلاکت بھی ہے کہ جو شخص معصوم بچوں پر ظلم کرتا ہے، اور جو اپنی انسانیت کو بلکہ اپنی حیوانی فطرت تک کو یوں اٹھنی چھری سے ذبح کرتا ہے، اور جو نوع انسانی کے ساتھ اور خود اپنی قوم کے ساتھ یہ دشمنی کرتا ہے وہ اپنے

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ﴿١٣٤﴾ وَقَالُوا
لَهَذِهِ الْأَنْعَامِ خُرُوجٌ حَجَرٌ لَا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَشَاءُ
بِزَعِيمِهِمْ وَأَنْعَامٌ حُرِّمَتْ ظُهُورُهَا وَأَنْعَامٌ لَا يَذْكُرُونَ
اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءٌ عَلَيْهِ سَيَجْزِيهِمْ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿١٣٥﴾

اگر اللہ چاہتا تو یہ ایسا نہ کرتے، لہذا انہیں چھوڑ دو کہ اپنی افترا پر دازیوں میں لگے رہیں۔
کہتے ہیں یہ جانور اور یہ کھیت محفوظ ہیں، انہیں صرف وہی لوگ کھا سکتے ہیں جنہیں ہم کھانا
چاہیں، حالانکہ یہ پابندی ان کی خود ساختہ ہے۔ پھر کچھ جانور ہیں جن پر سواری اور بار برداری
حرام کر دی گئی ہے اور کچھ جانور ہیں جن پر اللہ کا نام نہیں لیتے، اور یہ سب کچھ انہوں نے اللہ پر
افترا کیا ہے، عنقریب اللہ انہیں ان افترا پر دازیوں کا بدلہ دے گا۔

آپ کو خدا کے شدید عذاب کا سحق بناتا ہے۔

۱۰۹ زمانہ جاہلیت کے عرب اپنے آپ کو حضرت ابراہیمؑ و اسماعیلؑ کا پیروں کرتے اور سمجھتے تھے اور اس بنا پر
ان کا خیال یہ تھا کہ جس مذہب کا وہ اتباع کر رہے ہیں وہ خدا کا پسندیدہ مذہب ہی ہے لیکن جو دین ان لوگوں نے حضرت ابراہیمؑ
و اسماعیلؑ سے سیکھا تھا اس کے اندر بعد کی صدیوں میں مذہبی پیٹرا، بقال کے سردار، خاندانوں کے بڑے بڑے اور مختلف
لوگ طرح طرح کے عقائد اور اعمال اور رسوم کا اضافہ کرتے چلے گئے جنہیں نے والی نسلوں نے اصل مذہب کا جزو سمجھا اور
حقیقت مندی کے ساتھ ان کی پیروی کی۔ چونکہ روایات میں یا تاریخ میں یا کسی کتاب میں ایسا کوئی ریجڑ محفوظ نہ تھا جس
معلوم ہوتا کہ اصل مذہب کیا تھا اور بعد میں کیا چیزیں کس زمانہ میں کس نے کس طرح اضافہ کیں، اس وجہ سے اہل عرب کے لیے
ان کا پورا دین مشتبہ ہو کر رہ گیا تھا۔ نہ کسی چیز کے متعلق یقین کے ساتھ یہی کہہ سکتے تھے کہ یہ اس اصل دین کا جزو ہے جو خدا کی
طرف سے آیا تھا اور نہ ہی جانتے تھے کہ یہ بدعات اور غلط رسوم ہیں جو بعد میں لوگوں نے بڑھا دیں۔ اسی صورت حال کی
ترجما ہی اس فقرے میں کی گئی ہے۔

۱۱۰ یعنی اگر اللہ چاہتا کہ وہ ایسا نہ کریں تو وہ کبھی نہ کر سکتے تھے، لیکن چونکہ اللہ کی مشیت یہ تھی کہ جو شخص جس راہ
جانا چاہتا ہے اسے جانے کا موقع دیا جائے اسی لیے یہ سب کچھ ہوا پس اگر یہ لوگ تمہارے سمجھانے سے نہیں مانتے اور ان
افترا پر دازیوں ہی پر انہیں اصرار ہے تو جو کچھ یہ کرنا چاہتے ہیں کہنے دو ان کے پیچھے پڑنے کی کچھ ضرورت نہیں۔

وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِّذُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ
عَلَىٰ أَزْوَاجِنَا وَإِنْ يَكُنْ مَّيْمَنَةٌ فَيَسْأَلُهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ لَّيْسَ بِهِنَّ
وَصَفَهُمْ إِنَّهُمْ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ۝۱۶ قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ
سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا

اور کہتے ہیں کہ جو کچھ ان جانوروں کے پیٹ میں ہے یہ ہمارے مردوں کے لیے مخصوص ہے اور ہماری
عورتوں پر حرام، لیکن اگر وہ مردہ ہو تو دونوں اس کے کھانے میں شریک ہو سکتے ہیں۔ یہ باتیں جو
انہوں نے گھڑی ہیں ان کا بدلہ اللہ انہیں دے کر رہے گا یقیناً وہ حکیم ہے اور سب باتوں کی اسے خبر ہے۔
یقیناً خسران میں پڑ گئے وہ لوگ جنہوں نے اپنی اولاد کو جہالت و نادانی کی بنا پر قتل کیا
اور اللہ کے دیے ہوئے رزق کو اللہ پر افتراء و داری کر کے حرام ٹھہرایا۔ یقیناً وہ بھٹک گئے

اللہ اہل عرب کا قاعدہ تھا کہ بعض جانوروں کے متعلق با بعض کھیتوں کی پیداوار کے متعلق منت مان لیتے تھے
کہ یہ فلاں آستانے یا فلاں حضرت کی نیاز کے لیے مخصوص ہیں۔ اس نیاز کو ہر ایک نہ کھا سکتا تھا بلکہ اس کے لیے ان کے
ایک مفصل ضابطہ تھا جس کی رو سے مختلف نیازوں کو مختلف قسم کے مخصوص لوگ ہی کھا سکتے تھے۔ اللہ تعالیٰ
ن کے اس فعل کو نہ صرف مشرکانہ افعال میں شمار کرتا ہے بلکہ اس پہلو پر بھی تنبیہ فرماتا ہے کہ یہ ضابطہ ان کا خود ساختہ
ہے۔ یعنی جس خدا کے رزق میں سے وہ یہ منشیں مانتے اور نیازیں کرتے ہیں اس نے ان منتوں اور نیازوں کا حکم دیا ہے
اور نہ ان کے کھانے کے متعلق یہ پابندیاں عائد کی گئی ہیں۔ یہ سب کچھ ان غمور و باغی بندوں نے اپنے افتراء سے خود ہی تصنیف
لیا ہے۔

روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ اہل عرب کے ہاں بعض مخصوص منتوں اور مذروں کے جانور ایسے ہوتے تھے
جن پر خدا کا نام لینا جائز نہ سمجھا جاتا تھا۔ ان پر سوار ہو کر چل کر نامنوع تھا، کہہ کر چل کے یہ ایک الہم لیک کہنا پڑتا
تھا۔ اسی طرح ان گودہ دہتے وقت، یا ان پر سوار ہونے کی حالت میں، یا ان کو ذبح کرتے ہوئے، یا ان کو کھانے کے
وقت اہتمام کیا جاتا تھا کہ خدا کا نام نہ پڑے۔

یعنی یہ قاعدہ خدا کے مقرر کیے ہوئے نہیں ہیں، مگر وہ ان کی پابندی ہی سمجھتے ہوئے کر رہے ہیں کہ

وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿۱۳﴾ وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ جَنَّاتٍ مَّعْرُوشَاتٍ
وَعَظِيمٍ مَّعْرُوشَاتٍ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْثَرُهَا وَالزَّيْتُونَ
وَالرَّمَّانَ مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ طُكُومًا مِنْ شَرَابٍ إِذَا

اور ہرگز وہ راہِ راست پانے والوں میں سے نہ تھے ۱۳

وہ اللہ ہی ہے جس نے طرح طرح کے باغ اور تاشکستان اور غلستان پیدا کیے،
کھیتیاں، اگائیں جن سے قسم قسم کے ماکولات حاصل ہوتے ہیں، زیتون اور انار کے درخت
پیدا کیے جن کے پھل صورت میں مشابہ اور مزے میں مختلف ہوتے ہیں۔ کھاؤ ان کی پیداوار جب کہ

انہیں خدا نے مقرر کیا ہے، اور ایسا سمجھنے کے لیے ان کے پاس خدا کے کسی حکم کی سزائیں ہے بلکہ صرف یہ سند ہے کہ باپ دادا
سے یہی ہوتا چلا آیا ہے۔

۱۴ اہل عرب کے ہاں نذروں اور منتوں کے جائزوں کے تعلق جو خود ساختہ شریعت بنی ہوئی تھی اس کی ایک
دفعہ یہ بھی تھی کہ ان جائزوں کے پیٹ سے جو بچہ پیدا ہو اس کا گوشت صرف مرد کھا سکتے ہیں، عورتوں کے لیے ان کا کھانا
جائز نہیں، لیکن اگر وہ پتھر مردہ ہو یا مر جائے تو اس کا گوشت کھانے میں مرد و عورت سب شریک ہو سکتے ہیں۔

۱۵ یعنی اگرچہ وہ لوگ جنہوں نے یہ رسم و رواج گھڑے تھے تمہارے باپ دادا تھے، تمہاری مذہبی بزرگی تھے،
تمہارے پیشوا اور سردار تھے، لیکن حقیقت بہر حال حقیقت ہے، ان کے ایجاد کیے ہوئے غلط طریقے صرف اس لیے صحیح اور
مقدس نہیں ہو سکتے کہ وہ تمہارے اسلاف اور بزرگ تھے جن ظالموں نے قبل اولاد جیسے وحشیانہ فعل کو رسم بنایا ہو جنہوں
خدا کے دیے ہوئے رزق کو خواہ مخواہ خدا کے بندوں پر حرام کیا ہو جنہوں نے دین میں اپنی طرف سے نئی نئی باتیں شامل
کی کہ خدا کی طرف منسوب کی ہوں، وہ آخر فلاح یاب اور راست نہ ہو سکتے ہیں۔ چاہے وہ تمہارے اسلاف اور بزرگ
ہی کیوں نہ ہوں، بہر حال تھے وہ گمراہ اور اپنی اس گمراہی کا برا انجام بھی وہ دیکھ کر رہیں گے۔

۱۶ اس میں جنتِ مَعْرُوشَاتٍ وَ عَظِيمٍ مَّعْرُوشَاتٍ کے الفاظ استعمال کیے گئے ہیں جن سے مراد
دو طرح کے باغ ہیں، ایک وہ جن کی سیلیں ٹیوں پر چڑھائی جاتی ہیں، دوسرے وہ جن کے درخت خود اپنے تنوں پر کھڑے
رہتے ہیں۔ ہماری زبان میں باغ کا لفظ صرف دوسری قسم کے باغوں کے لیے استعمال ہوتا ہے اس لیے ہم نے جنتِ
غَيْرِ مَعْرُوشَاتٍ کا ترجمہ "باغ" کیا ہے اور جنتِ مَعْرُوشَاتٍ کے لیے "تاشکستان" (یعنی انگوری باغ) کا لفظ اختیار
کیا ہے۔

اَكْثَرَ وَاَتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ
 الْمُسْرِفِينَ ﴿۱۳۱﴾ وَكَذَلِكَ نَقُصُّ عَلَيْكَ مَقَصِدَ الَّذِينَ كَانُوا مِنْ
 قَبْلِكَ أَكْثَرَ بِاللَّهِ لَئِنْ لَمْ يَنْزِلْ بِهِ الْفَصْلُ لَخَبَلُتُم مِّنَ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ
 مُّبِينٌ ﴿۱۳۲﴾ قُلِ الْاِنْشَاءُ اَزْوَاجٍ مِّنَ الصَّانِ اِثْنَيْنِ وَمِنَ الْمَعْنِ
 اِثْنَيْنِ قُلِ الْاِنْشَاءُ اَزْوَاجٍ مِّنَ الصَّانِ اِثْنَيْنِ اَمَّا اَشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ

یہ پھلیں، اور اللہ کا حق ادا کرو جب ان کی فصل کاٹو، اور حد سے نہ گزرو کہ اللہ حد سے گزرنے والوں کو
 پسند نہیں کرتا پھر وہی ہے جس نے موشیوں میں سے جو جانور بھی پیدا کیے جن سے سواری یا بار برداری کا
 کام لیا جاتا ہے اور وہ بھی جو کھانے اور سچھانے کے کام آتے ہیں۔ کھاؤ ان چیزوں میں سے جو اللہ نے
 تمہیں بخشی ہیں اور شیطان کی پیری نہ کرو کہ وہ تمہارا کھلا دشمن ہے۔ یہ آٹھ زواہد ہیں، دو بھیڑ کی قسم سے
 اور دو بکری کی قسم سے، اے محمد! ان سے پوچھو کہ اللہ نے ان کے زحرام کیے ہیں یا مادہ، یا وہ بچے جو بھیڑوں

۱۳۱۔ اہل میں لفظ قریش استعمال ہوا ہے۔ جانوروں کو فرش کنایا تو اس رعایت سے ہے کہ وہ چھوٹے قد کے ہیں
 اور زمین سے لگے ہوئے چلتے ہیں۔ یا اس رعایت سے کہ وہ ذبح کے لیے زمین پر لٹائے جاتے ہیں، یا اس رعایت سے کہ
 ان کی کھالوں اور ان کے بالوں سے فرش بنائے جاتے ہیں۔

۱۳۲۔ مسئلہ کلام پر نظر کرنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہاں اللہ تعالیٰ تین باتیں ذہن نشین کرانا چاہتا ہے۔
 ایک یہ کہ یہ باغ اور حکمت اور یہ جانور جو تم کو حاصل ہیں، یہ سب اللہ کے بخشے ہوئے ہیں، کسی دوسرے کا اس بخشش میں
 کوئی حصہ نہیں ہے، اس لیے بخشش کے شکر یہ میں بھی کسی کا کوئی حصہ نہیں ہو سکتا۔ دوسرے یہ کہ جب یہ چیزیں اللہ کی
 بخشش ہیں تو ان کے استعمال میں اللہ ہی کے قانون کی پیروی ہونی چاہیے کسی دوسرے کو حق نہیں پہنچتا کہ ان کے استعمال
 پر اپنی طرف سے حدود مقرر کر دے۔ اللہ کے سوا کسی اور کی مقرر کردہ رسموں کی پابندی کرنا اور اللہ کے سوا کسی اور کے آگے
 شکر و نعمت کی نذر پیش کرنا ہی حد سے گزرنا ہے اور یہی شیطان کی پیروی ہے۔ تیسرے یہ کہ یہ سب چیزیں اللہ نے انسان کے
 کھانے پینے اور استعمال کرنے ہی کے لیے پیدا کی ہیں، اس لیے پیدا نہیں کیں کہ انہیں خواہ مخواہ حرام کر لیا جائے۔ اپنے اہل
 اور قیاسات کی بنا پر جو پابندیاں لوگوں نے خدا کے رزق اور اس کی بخشی ہوئی چیزوں کے استعمال پر عائد کر لی ہیں، سب

أَرْحَامُ الْإِنْسَانِ نَبَوْنِي بِعِلْمٍ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۱۳۱﴾
 مِنَ الْإِبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ اثْنَيْنِ قُلْ إِنَّمَا نَنْهَى
 حَرَّمَ آمَ الْإِنْسَانِ أَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْإِنْسَانِ
 أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ إِذْ وَصَّيْتُكُمْ اللَّهُ بِهَذَا فَمَا أَكْثَرُ مُنْهَى
 افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا لِيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ إِنَّ اللَّهَ
 لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۳۲﴾ قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوْحِيَ إِلَيَّ

اور بکریوں کے پیٹ میں ہوں، ٹھیک ٹھیک علم کے ساتھ مجھے بتاؤ اگر تم سچے ہو۔ اور اسی طرح
 دو اونٹ کی قسم سے ہیں اور دو گائے کی قسم سے۔ پوچھو زبان کے زائد نے حرام کیے ہیں یا مادہ،
 یا وہ بچے جو اونٹنی اور گائے کے پیٹ میں ہوں، کیا تم اس وقت حاضر تھے جب اللہ نے ان کے
 حرام ہونے کا حکم نہیں دیا تھا، پھر اس شخص سے بڑھ کر ظالم اور کون ہو گا جو اللہ کی طرف منسوب
 کر کے جھوٹی بات کہے تاکہ علم کے بغیر لوگوں کی غلط رہنمائی کرے۔ یقیناً اللہ ایسے ظالموں کو راہِ راست
 نہیں دکھاتا۔

اے محمد! ان سے کہو کہ جو وحی میرے پاس آئی ہے اس میں تو میں کوئی چیز ایسی نہیں پاتا جو

منشأ الہی کے خلاف ہیں۔

۱۱۹ یعنی گمان دوم یا آبائی روایات نہ پیش کرو بلکہ علم پیش کرو اگر وہ تمہارے پاس ہو۔

۱۲۰ یہ سوال اس تفصیل کے ساتھ ان کے سامنے اس لیے پیش کیا گیا ہے کہ ان پر خود اپنے ان توہمات کا

غیر معقولیت واضح ہو جائے۔ یہ بات کہ ایک ہی جانور کا زحلان ہو اور مادہ حرام، یا مادہ حلال ہو اور زحلان، یا جانور خود حلال
 ہو مگر اس کا بچہ حرام، یہ صریحاً ایسی نامعقول بات ہے کہ عقل سلیم اسے ماننے سے انکار کر دیتی ہے اور کوئی ذی عقل انسان یہ
 تصور نہیں کر سکتا کہ خدا نے ایسی غلطیاں کا حکم دیا ہو گا۔ پھر جس طریقہ سے قرآن نے اہل عرب کو ان کے ان توہمات کی

مَحْرَمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مِثْلَهُ أَوْ دَمًا
مَسْفُوحًا أَوْ نَجَسًا خَنِيزًا فَإِنَّهُ رِجْسٌ أَوْ فِسْقًا أَيْهَلٌ يُغَيِّرُ اللَّهُ
بِهِ فَمِنْ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

کسی کھانے والے پر حرام ہو، لایہ کہ وہ مُردار ہو، یا بہایا ہوا خون ہو، یا سور کا گوشت ہو کہ وہ ناپاک ہے، یا فاسق ہو کہ اللہ کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح کیا گیا ہو۔ پھر جو شخص مجبوری کی حالت میں روکئی چیز ان میں سے کھائے، بغیر اس کے کہ وہ نافرمانی کا ارادہ رکھتا ہو اور بغیر اس کے کہ وہ حد ضرورت سے تجاوز کرے، تو یقیناً تمہارا رب درگزر سے کام لینے والا اور رحم فرمانے والا ہے۔

غیر معفویت سمجھانے کی کوشش کی ہے معینہا سی طریقہ پر دنیا کی ان دوسری قوموں کو بھی ان کے ذہنات کی لغویت پر متنبہ کیا جاسکتا ہے جن کے اندر کھانے پینے کی چیزوں میں حرمت و حلت کی غیر معقول پابندیاں اور جھوٹ جہات کی ترویج ہوتی جاتی ہیں۔

۱۲۱ یہ مضمون سورۃ بقرہ رکوع ۲۱ اور سورۃ مائدہ رکوع ۱ میں گزر چکا ہے، اور آگے سورۃ نحل رکوع ۱۵ میں آنے والا ہے۔

سورۃ بقرہ کی آیت اور اس آیت میں بظاہر اتنا اختلاف پایا جاتا ہے کہ وہاں محقق "خون" لکھا گیا ہے اور یہاں خون ساتھ مَسْفُوح کی تبدیلی لگائی گئی ہے، یعنی ایسا خون جو کسی جانور کو زخمی کر کے باقی بچ کر کے نکال لایا ہو مگر دراصل یہ اختلاف نہیں بلکہ اس حکم کی تشریح ہے۔ اسی طرح سورۃ مائدہ کی آیت میں ان چار چیزوں کے علاوہ چند اور چیزوں کی حرمت کا بھی ذکر ملتا ہے، یعنی وہ جانور جو گلا گھٹ کر یا چوٹ کھا کر یا بلندی سے گر کر یا ٹکڑا کر کھا کر مرنا ہو یا جسے کسی درندے نے پھاڑا ہو۔ لیکن فی الحقیقت یہ بھی اختلاف نہیں ہے بلکہ ایک تشریح ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ جو جانور اس طور پر ہلاک ہوئے ہوں وہ بھی مُردار کی تعریف میں آتے ہیں۔

فقہائے اسلام میں سے ایک گروہ اس بات کا قائل ہے کہ حیوانی غذاؤں میں سے یہی چار چیزیں حرام ہیں اور ان کے سوا ہر چیز کا کھانا جائز ہے۔ یہی مسلک حضرت عبداللہ ابن عباس اور حضرت عائشہ کا تھا۔ لیکن متعدد احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بعض چیزوں کے کھانے سے یا تو منع فرمایا ہے یا ان پر کراہت کا اظہار فرمایا ہے۔ مثلاً پالتو گدے، کچیلوں والے درندے اور بچوں والے پرندے۔ اس وجہ سے اکثر فقہاء تحریم کو ان چار چیزوں تک محدود نہیں مانتے بلکہ دوسری چیزوں تک اسے وسیع قرار دیتے ہیں۔ مگر اس کے بعد پھر مختلف چیزوں کی حلت و حرمت میں فقہاء کے درمیان اختلاف ہوتا ہے۔

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفْرٍ مِّنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ
حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ شُحُومَهُمَا إِلَّا مَا حَمَلَتْ ظُهُورُهُمَا أَوِ الْحَوَايَا أَوْ
مَا اخْتَلَطَ بِعَظْمٍ ذَلِكَ جَزَيْنَهُمْ بِبَغْيِهِمْ وَإِنَّا لَصَدِيقُونَ ﴿۱۳۷﴾

اور جن لوگوں نے یہودیت اختیار کی ان پر ہم نے سب ناخن والے جانور حرام کر دیے تھے، اور گائے اور بکری کی چربی بھی بجز اس کے جو ان کی پیٹھ یا ان کی آنتوں سے لگی ہوئی ہو یا ہڈی سے لگی رہ جائے۔ یہ ہم نے ان کی سرکشی کی سزا انہیں دینی تھی اور یہ جو کچھ ہم کہہ رہے ہیں بالکل سچ کہہ رہے ہیں۔

مثلاً پالتو گدھے کو امام ابو حنیفہ، امام مالک اور امام شافعی حرام قرار دیتے ہیں۔ لیکن بعض دوسرے فقہا کہتے ہیں کہ وہ حرام نہیں ہے بلکہ کسی وجہ سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک موقع پر اس کی ممانعت فرمادی تھی۔ درندہ جانوروں اور شکاری پرندوں اور سردار و خورجوانات کو حنفیہ مطلقاً حرام قرار دیتے ہیں۔ مگر امام مالک اور اوزاعی کے نزدیک شکاری پرندے حلال ہیں لیٹ کے نزدیک پتلی حلال ہے۔ امام شافعی کے نزدیک صرف وہ درندے حرام ہیں جو انسان پر حملہ کرتے ہیں جیسے شیر بھیجا، پتیا وغیرہ۔ مگر نہ کے نزدیک گوا اور بچو دونوں حلال ہیں۔ اسی طرح حنفیہ تمام حشرات الارض کو حرام قرار دیتے ہیں، مگر ابن ابی یعلیٰ امام مالک اور اوزاعی کے نزدیک سانپ حلال ہے۔

ان تمام مختلف اقوال اور ان کے دلائل پر غور کرنے سے یہ بات صاف معلوم ہوتی ہے کہ دراصل شریعت الہی فی ظہری حرمات ان چار ہی چیزوں کی ہے جن کا ذکر قرآن میں کیا گیا ہے۔ ان کے سوا دوسری حیوانی غذاؤں میں مختلف درجوں کی کراہت ہے جن چیزوں کی کراہت صحیح روایات کے مطابق نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت ہے وہ حرمات کے درجہ سے قریب ترین اور جن چیزوں میں فقہاء کے درمیان اختلاف ہوا ہے ان کی کراہت مشکوک ہے۔ رہی طبعی کراہت جس کی بنا پر بعض اشخاص بعض چیزوں کو کھانا پسند نہیں کرتے، یا طبقاتی کراہت جس کی بنا پر انسانوں کے بعض طبقے بعض چیزوں کو ناپسند کرتے ہیں، یا قومی کراہت جس کی بنا پر بعض قومیں بعض چیزوں سے نفرت کرتی ہیں، تو شریعت الہی کسی کو مجبور نہیں کرتی کہ وہ خواہنا ہر اس چیز کو ضرور ہی کھا جائے جو حرام نہیں کی گئی ہے۔ اور اسی طرح شریعت کسی کو یہ حق بھی نہیں دیتی کہ وہ اپنی کراہت کو قانون قرار دے اور ان لوگوں پر الزام عائد کرے جو ایسی غذائیں استعمال کرتے ہیں جنہیں وہ ناپسند کرتا ہے۔

۱۳۷ یہ مضمون قرآن مجید میں تین مقامات پر بیان ہوا ہے۔ سورہ آل عمران میں فرمایا ”کھانے کی یہ مادی چیزیں (جو شریعت محمدی میں حلال ہیں) یہی اسرائیل کے لیے بھی حلال تھیں، البتہ بعض چیزیں ایسی تھیں جنہیں توراۃ کے نازل کیے جانے سے پہلے اسرائیل نے خود اپنے اوپر حرام کر لیا تھا۔ ان سے کہو کہ لاۃ توراۃ اور پیش کرد اس کی کوئی عبادت اگر تم

فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ رَبِّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَاسِعَةٍ وَلَا يُرَدُّ بَأْسُهُ
عَنِ الْقَوْمِ الْجَافِينَ ﴿۱۴۵﴾ سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ

اب اگر وہ تمہیں جھٹلائیں تو ان سے کہہ دو کہ تمہارے رب کا دامن رحمت وسیع ہے اور جو مومن اس کے عذاب کو پھیرا نہیں جاسکتا۔

یہ مشرک لوگ (تمہاری ان باتوں کے جواب میں) ضرور کہیں گے کہ "اگر اللہ چاہتا

(اپنے اعتراض میں) سچے ہو" (دکوع ۱۰)۔ پھر سورہ نسا میں فرمایا کہ نبی اسرائیل کے برائے کی بنا پر ہم نے بہت سی وہ پاک چیزیں ان پر حرام کر دیں جو پہلے ان کے لیے حلال تھیں۔ (دکوع ۲۲)۔ اور یہاں ارشاد ہوا ہے کہ ان کی کسر شیوں کی پاداش میں ہم نے ان پر تمام ناخن والے جانور حرام کیے اور بکری اور گائے کی چربی بھی ان کے لیے حرام ٹھہرا دی۔ ان تینوں آیتوں کو جمع کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ شریعت محمدی اور یہودی فقہ کے درمیان حیوانی غذاؤں کی ہلت و دھڑکت کے معاملہ میں جو فرق پایا جاتا ہے وہ دو جوہر پر مبنی ہے:

ایک یہ کہ نزولِ توراۃ سے صدیوں پہلے حضرت یعقوب (اسرائیل) علیہ السلام نے بعض چیزوں کا استعمال چھوڑ دیا تھا اور ان کے بعد ان کی اولاد بھی ان چیزوں کی ناکر رہی، حتیٰ کہ یہودی فقہاء نے ان کو باقاعدہ حرام سمجھ لیا اور ان کی حرمت توراۃ میں لکھی۔ دینِ اشیا میں اونٹ اور خرگوش اور سانپان شامل ہیں۔ آج بائبل میں توراۃ کے جواز پر ہم کہتے ہیں ان میں ان تینوں چیزوں کی حرمت کا ذکر ہے (اجارہ ۱۱: ۶-۷، استثنا ۱۴: ۷)۔ لیکن قرآن مجید میں یہودیوں کو جو چیزیں دیا گیا تھا کہ لاؤ توراۃ اور دکھاؤ یہ چیزیں کہاں حرام لکھی ہیں، اس سے معلوم ہوا کہ توراۃ میں ان احکام کا اضافہ اس کے بعد کیا گیا ہے۔ کیونکہ اگر اس وقت توراۃ میں یہ احکام موجود ہوتے تو نبی اسرائیل فوراً لاکر پیش کر دیتے۔

دوسرا فرق اس وجہ پر مبنی ہے کہ اللہ تعالیٰ کی نازل کی ہوئی شریعت سے جب یہودیوں نے نفاذ کی اور آپ اپنے شارع بن بیٹھے تو انہوں نے بہت سی پاک چیزوں کو اپنی مونگا فنیوں سے خود حرام کر لیا اور اللہ تعالیٰ نے سزا کے طور پر انہیں اس غلط فہمی میں مبتلا رہنے دیا۔ ان اشیاء میں ایک تو ناخن والے جانور شامل ہیں، یعنی شتر مرغ، قافور، بطخ وغیرہ۔ دوسرے گائے اور بکری کی چربی۔ بائبل میں ان دونوں قسم کی حرمتوں کو احکام توراۃ میں داخل کر دیا گیا ہے۔ (اجارہ ۱۱: ۱۶-۱۸، استثنا ۱۴: ۱۵-۱۷، اجارہ ۱۷: ۱۵-۱۶)۔ لیکن سورہ نسا سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ چیزیں توراۃ میں حرام نہ تھیں بلکہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے بعد حرام ہوئی ہیں اور تاویخ بھی شہادت دیتی ہے کہ موجودہ یہودی شریعت کی تدوین دوسری صدی عیسوی کے آخر میں رومی یہود کے ہاتھوں مکمل ہوئی ہے۔

دوایہ سوال کہ پھر ان چیزوں کے متعلق یہاں اور سورہ نسا میں اللہ تعالیٰ نے حکم فرمایا (ہم نے حرام کیا) کا متذکیوں

مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ شَيْءٍ كَذَلِكَ كَذَبَ
الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا بَأْسَنَا قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِّنْ
عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ لَنَا إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَلِنْ أَنْتُمْ إِلَّا
تَخْرُصُونَ ﴿۶۸﴾ قُلْ فَلِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ ۖ فَلَوْ شَاءَ لَهْدَاكُمْ

تو نہ ہم شرک کرتے اور نہ ہمارے باپ دادا اور نہ ہم کسی چیز کو حرام ٹھہراتے۔ ایسی ہی باتیں بنا
بنا کر ان سے پہلے کے لوگوں نے بھی حق کو جھٹلایا تھا یہاں تک کہ آخر کار ہمارے عذاب کا مزا
انہوں نے چکھ لیا۔ ان سے کہو کیا تمہارے پاس کوئی علم ہے جسے ہمارے سامنے پیش کر سکو،
تم تو محض گمان پر چل رہے ہو اور زری قیاس رائیاں کرتے ہو؟ پھر کہو تمہاری اس حجت کے
مقابلہ میں حقیقت رس حجت تو اللہ کے پاس ہے، بے شک اگر اللہ چاہتا تو تم سب کو ہدایت

استعمال کیا تو اس کا جواب یہ ہے کہ خدائی تحریم کی صورت میں ایک صورت نہیں ہے کہ وہ کسی غیر اور کتاب کے ذریعے
کسی چیز کو حرام کرے بلکہ اس کی ایک صورت یہ بھی ہے کہ وہ اپنے باطنی بندوں پر نازل شدہ وحی اور عقلی قانون سازوں کے
مسلط کر دے اور وہ ان پر طبقات کو حرام کر دے پہلی قسم کی تحریم خدائی طرف سے رحمت کے طور پر ہوتی ہے اور یہ دوسری
قسم کی تحریم اس کی پھٹکار اور سزا کی حیثیت سے ہوا کرتی ہے۔

۱۲۳ یعنی اگر تم اب بھی اپنی نافرمانی کی روش سے باز آ جاؤ اور بندگی کے صحیح رویہ کی طرف پلٹ آؤ تو اپنے
رب کے دامن رحمت کو اپنے لیے کشادہ پاؤ گے لیکن اگر اپنی اسی مجرمانہ و باغیانہ روش پر اڑے رہو گے تو خوب جان لو
کہ اس کے غضب سے بھی پھر کوئی بچانے والا نہیں ہے۔

۱۲۴ یعنی وہ اپنے حرم اور اپنی غلط کاری کے لیے وہی پرانا عذر پیش کریں گے جو ہمیشہ سے مجرم اور غلط کار
لوگ پیش کرتے رہے ہیں۔ وہ کہیں گے کہ ہمارے حق میں اللہ کی مشیت یہی ہے کہ ہم شرک کریں اور جن چیزوں کو ہم نے
حرام نہیں رکھا ہے انہیں حرام ٹھہرائیں۔ ورنہ اگر خدا نہ چاہتا کہ ہم ایسا کریں تو کیونکر ممکن تھا کہ یہ افعال ہم سے صادر ہوتے۔
ہیں چونکہ ہم اللہ کی مشیت کے مطابق یہ سب کچھ کر رہے ہیں اس لیے درست کر رہے ہیں، اس کا الزام اگر ہے تو ہم پر نہیں
اللہ پر ہے۔ اور جو کچھ ہم کر رہے ہیں ایسا ہی کہنے پر مجبور ہیں کہ اس کے سوا کچھ اور کرنا ہماری قدرت سے باہر ہے۔

اجْمَعِينَ ﴿۱۳۹﴾ قُلْ هَلَمْ شَهِدَ آتُكُمْ الَّذِينَ يَشْهَدُونَ أَنَّ
لِلَّهِ حَرَمٌ هَذَا فَإِنْ شَهِدُوا فَلَا تَشْهَدُ مَعَهُمْ وَلَا

دے دیتا۔^{۱۳۹}

ان سے کہو کہ لاؤ اپنے وہ گواہ جو اس بات کی شہادت دیں کہ اللہ ہی نے ان چیزوں کو حرام کیا ہے۔ پھر اگر وہ شہادت دے دیں تو تم ان کے ساتھ شہادت نہ دینا اور ہرگز ان لوگوں

۱۳۵۔ ان کے عذر کا مکمل جواب ہے۔ اس جواب کو سمجھنے کے لیے اس کا تجزیہ کر کے دیکھنا چاہیے:

پہلی بات یہ فرمائی کہ اپنی غلط کاری و گمراہی کے لیے مشیت الہی کو معذرت کے طور پر پیش کرنا اور اسے بے گناہ بنانا مسیح رستہ کی کو قبول کرنے سے انکار کرنا مجرموں کا قدیم شیوہ رہا ہے اور اس کا انجام یہ ہوا ہے کہ آٹھ کار وہ تباہ ہوئے اور حق کے خلاف چلنے کا برا نتیجہ انہوں نے دیکھا۔

پھر فرمایا کہ یہ عذر جو تم پیش کر رہے ہو یہ دراصل علم حقیقت پر مبنی نہیں ہے بلکہ محض گمان اور تخمینہ ہے۔ تم نے محض مشیت کا لفظ کہیں سے سن لیا اور اس پر قیاسات کی ایک عمارت کھڑی کر لی۔ تم نے یہ سمجھا ہی نہیں کہ انسان کے حق میں فی الواقع اللہ کی مشیت کیا ہے۔ تم مشیت کے معنی یہ سمجھ رہے ہو کہ چار اگر مشیت الہی کے تحت چوری کر رہا ہے تو وہ مجرم نہیں ہے کیونکہ اس نے یہ فعل خدا کی مشیت کے تحت کیا ہے۔ حالانکہ دراصل انسان کے حق میں خدا کی مشیت یہ ہے کہ وہ شکر اور کھربہ اور صلوات، طاعت اور معصیت میں سے جو راہ بھی اپنے لیے منتخب کرے گا، خدا ہی راہ اس کے لیے کھول دے گا، اور غلط یا صحیح، جو کام بھی انسان کرنا چاہے گا، خدا اپنی عالمگیر مصلحتوں کا لحاظ کرتے ہوئے جس حد تک مناسب سمجھے گا اُسے اس کام کا اذن اور اس کی توفیق بخش دے گا۔ لہذا اگر تم نے اور تمہارے باپ دادا نے مشیت الہی کے تحت شرک اور تحریم طہارت کی توفیق پائی تو اس کے یہ معنی ہرگز نہیں ہیں کہ تم لوگ اپنے ان اعمال کے ذمہ دار اور جواب دہ نہیں ہو۔ اپنے غلط انتخاب راہ دو اپنے غلط ارادے اور سب کے ذمہ دار تو تم خود ہی ہو۔

آخر میں ایک ہی فقرے کے اندر کائنات کی بات بھی فرمادی کہ قُلُّهُمُ الْخَلْقُ الْإِنْسَانُ، فَعَلُوا شَاءَهُمْ لَبِئْسَ مَا كَانُوا
اجْمَعِينَ یعنی تم اپنی معذرت مسیح جو حجت پیش کرتے ہو کہ "اگر اللہ چاہتا تو ہم شرک نہ کرتے"، اس سے پوری بات ادا نہیں ہوتی۔ پوری بات کہنا چاہتے ہو تو یہ کہو کہ "اگر اللہ چاہتا تو تم سب کو ہدایت دے دیتا"۔ بالفاظ دیگر تم خود اپنے انتخاب سے راہ راست اختیار کرنے پر تیار نہیں ہو بلکہ یہ چاہتے ہو کہ خدا نے جس طرح فرشتوں کو ہدایتی راستہ دیا ہے اس طرح تمہیں بھی بنا دے۔ تو بے شک اگر اللہ کی مشیت انسان کے حق میں یہ ہوتی تو وہ ضرور ایسا کر سکتا تھا لیکن یہ اس کی مشیت نہیں ہے، لہذا جس گمراہی کو تم نے اپنے لیے خود پسند کیا ہے اللہ بھی تمہیں اسی میں پڑا رہنے دے گا۔

تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ
بِالْآخِرَةِ وَهُمْ بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ﴿۱۵۰﴾ قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ
مَا حَرَّمَ رَبِّي عَلَيْكُمْ إِلَّا تَشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا

کی خواہشات کے پیچھے نہ چلنا جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا ہے اور جو آخرت کے منکر ہیں اور
دوسروں کو اپنے رب کا ہمسرہ بناتے ہیں ۱۵۰

اے محمد! ان سے کہو کہ آؤ میں تمہیں سناؤں تمہارے رب نے تم پر کیا پابندیاں عائد کی ہیں؛
(۱) یہ کہ اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ کرو ۱۵۰

۱۲۶ یعنی اگر وہ شہادت کی ذمہ داری کو سمجھتے ہیں اور جانتے ہیں کہ شہادت اسی بات کی دینی چاہیے جس کا آدمی
کو علم ہو، تو وہ کبھی یہ شہادت دینے کی جرأت نہ کریں گے کہ کھانے پینے پر یہ قیود جو ان کے ہاں رسم کے طور پر رائج ہیں، اور
یہ پابندیاں کہ فلاں چیز کو فلاں نہ کھائے اور فلاں چیز کو فلاں کا ہاتھ نہ لگے، یہ سب خدا کی مقرر کردہ ہیں۔ لیکن اگر یہ لوگ شہاد
کی ذمہ داری کو محسوس کیے بغیر اتنی ڈھٹائی پڑاؤں کہ ان کے خدا کا نام لے کر جھوٹی شہادت دینے میں بھی تامل نہ کریں تو ان کے اس
جھوٹ میں تم ان کے سامنے نہ بڑھو۔ کیونکہ ان سے یہ شہادت اس لیے طلب نہیں کی جا رہی ہے کہ اگر یہ شہادت جیسے دیں تو تم
ان کی بات مان لو گے، بلکہ اس کی غرض صرف یہ ہے کہ ان میں سے جن لوگوں کے اندر کچھ بھی راست بازی موجود ہے ان کے
جب کہا جائے گا کہ کیا واقعی تم سچائی کے ساتھ اس بات کی شہادت دے سکتے ہو کہ یہ ضابطہ خدا ہی کے مقرر رکھے ہوئے
ہیں تو وہ اپنی رسوں کی حقیقت پر غور کریں گے اور جب ان کے من جانب اللہ ہونے کا کوئی ثبوت نہ پائیں گے تو ان فغول
رسوں کی پابندی سے باز آجائیں گے۔

۱۲۷ یعنی تمہارے رب کی عائد کی ہوئی پابندیاں وہ نہیں ہیں جن میں تم گرفتار ہو، بلکہ اصل پابندیاں یہ ہیں جو اللہ
انسانی زندگی کو منضبط کرنے کے لیے عائد کی ہیں اور جو ہمیشہ سے شرائع النبیہ کی اصل الاصول رہی ہیں۔ (تقابل کے لیے ملاحظہ
ہو بایبل کی کتاب خروج، باب ۲۰)

۱۲۸ یعنی نہ خدا کی ذات میں کسی کو اس کا شریک ٹھیراؤ، نہ اس کی صفات میں، نہ اس کے اختیارات میں اور نہ
اس کے حقوق میں۔

ذات میں شرک یہ ہے کہ جو ہر الوہیت میں کسی کو حصہ دار قرار دیا جائے۔ مثلاً نصاریٰ کا عقیدہ تثلیث، مشرکین عرب
کا فرشتوں کو خدا کی بیٹیاں قرار دینا، اور دوسرے مشرکین کا اپنے دیوتاؤں اور دیویوں کو اور اپنے شاہی خاندانوں کو جنہاں اللہ

وَيَا لِدَيْنٍ أَحْسَنًا وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِمَّنْ افْتَرَقْنَا نَزَاهُكُمْ وَيَا لَهُمْ وَلَا تَقْرَبُوا الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنٌ

(۲) اور والدین کے ساتھ نیک سلوک کرو،

(۳) اور اپنی اولاد کو مفلسی کے ڈر سے قتل نہ کرو، ہم تمہیں بھی رزق دیتے ہیں اور ان کو بھی دیں گے۔

(۴) اور بے شرمی کی باتوں کے قریب بھی نہ جاؤ خواہ وہ کھلی ہوں یا چھپی۔

کے افراد قرار دینا۔ یہ سب شرک فی الذات ہیں۔

صفات میں شرک یہ ہے کہ خدائی صفات جیسی کہ وہ خدا کے لیے ہیں، ویسا ہی اُن کو یا اُن میں سے کسی صفت کو کسی دوسرے کے لیے قرار دینا۔ مثلاً کسی کے متعلق یہ سمجھنا کہ اس پر عیب کی ساری حقیقتیں روشن ہیں، یا وہ سب کچھ سنتا اور دیکھتا ہے، یا وہ تمام نقائص اور تمام کمزوریوں سے منزہ اور بالکل بے خطا ہے۔

اقتدار میں شرک یہ ہے کہ خدا ہونے کی حیثیت سے جو اختیارات صرف اللہ کے لیے خاص ہیں اُن کو یا ان میں سے کسی کو اللہ کے سوا کسی اور کے لیے تسلیم کیا جائے۔ مثلاً فوق الفطری طریقے سے نفع و ضرر پہنچانا، حاجت روائی و دستگیری کرنا، محافلت و نگہبانی کرنا، دعائیں سننا اور قسموں کو پانا اور بگاڑنا۔ نیز حرام و حلال اور جائز و ناجائز کی حد و مقرر کرنا اور انسانی زندگی کے لیے قاذر و مشرع تجویز کرنا۔ یہ سب خداوندی کے مخصوص اختیارات ہیں جن میں سے کسی کو غیر اللہ کے لیے تسلیم کرنا شرک ہے۔

حقوق میں شرک یہ ہے کہ خدا ہونے کی حیثیت سے بندوں پر خدا کے جو مخصوص حقوق ہیں وہ یا ان میں سے کوئی حق خدا کے سوا کسی اور کے لیے مانا جائے۔ مثلاً رکوع و سجود، دست بستہ قیام، سلامی و استاذہ بوسی، شکر نعمت یا اعتراف بزرگی کے لیے نذر و نیاز اور قربانی، قصائے حاجات اور رفع مشکلات کے لیے منت، معاصب و مشکلات میں مدد کے لیے پکارا جانا اور ایسی ہی پستش و تعظیم و تمجید کی دوسری تمام صورتیں اللہ کے مخصوص حقوق میں سے ہیں۔ اسی طرح ایسا محبوب ہونا کہ اس کی محبت پر دوسری سب محبتیں قربان کی جائیں، اور ایسا مستحق تقویٰ و خشیت ہونا کہ غیب و شہادت میں اس کی ناراضی اور اس کے حکم کی خلاف ورزی سے ڈرا جائے، یہ بھی صرف اللہ کا حق ہے۔ اور یہ بھی اللہ ہی کا حق ہے کہ اس کی غیر مشروط اطاعت کی جائے اور اس کی ہدایت کو صحیح و غلط کا معیار مانا جائے، اور کسی ایسی اطاعت کا حلقہ اپنی گردن میں نہ بڑا لیا جائے جو اللہ کی اطاعت سے آزاد ایک مستقل اطاعت ہو اور جس کے حکم کے لیے اللہ کے حکم کی مانند نہ ہو۔ ان حقوق میں سے جو حق بھی دوسرے کو دیا جائے گا وہ اللہ کا شریک ٹھہرے گا خواہ اس کو خدائی ناموں سے کوئی نام دیا جائے یا نہ دیا جائے۔

۱۲۹ نیک سلوک میں ادب، تعلیم، اطاعت، رضا جوئی، خدمت، اسب داخل ہیں۔ والدین کے اس حق کو قرآن

وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكُمْ
وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿۱۵۱﴾ وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ
الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ

(۵) اور کسی جان کو جسے اللہ نے محترم ٹھہرایا ہے ہلاک نہ کرو مگر حق کے ساتھ۔

یہ باتیں ہیں جن کی ہدایت اس نے تمہیں کی ہے، شاید کہ تم سمجھ بوجھ سے کام لو۔

(۶) اور یہ کہ یتیم کے مال کے قریب نہ جاؤ مگر ایسے طریقہ سے جو بہترین ہو یہاں تک کہ وہ

اپنے سن رشد کو پہنچ جائے،

میں ہر جگہ توحید کے حکم کے بعد بیان فرمایا گیا ہے جس سے صاف ظاہر ہے کہ خدا کے بعد بندوں کے حقوق میں سب سے مقدم حق انسان پاس کے والدین کا ہے۔

۱۳۱۔ اصل میں لفظاً خواہش استعمال ہوا ہے جس کا اطلاق ان تمام افعال پر ہوتا ہے جن کی بُرائی بالکل واضح ہے۔ قرآن میں زنا، عمل قوم لوط، برہنگی، جھوٹی شہادت، اور باپ کی منکر سے نکاح کرنے کو فحش افعال میں شمار کیا گیا ہے۔ حدیث میں چوری اور شراب نوشی اور سبک مانگنے کو من جملہ فواحش کہا گیا ہے۔ اسی طرح دوسرے تمام شرمنگ افعال بھی فواحش میں داخل ہیں اور ارشاد الہی یہ ہے کہ اس قسم کے افعال نہ علانیہ کیے جائیں نہ چھپ کر۔

۱۳۲۔ یعنی انسانی جان، جو فی الاصل خدا کی طرف سے حرام ٹھہرائی گئی ہے، ہلاک نہ کی جائے مگر حق کے ساتھ صواب رو یا یہ سوال کہ حق کے ساتھ کا کیا مفہوم ہے؟ اس کی تین صورتیں قرآن میں بیان کی گئی ہیں اور دو صورتیں اس پر زائد نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بیان فرمائی ہیں۔ قرآن کی بیان کردہ صورتیں یہ ہیں:

(۱) انسان کسی دوسرے انسان کے قتل عمد کا مجرم ہو اور اس پر قصاص کا حق قائم ہو گیا ہو،

(۲) دین حق کے قیام کی راہ میں مزاحم ہو اور اس سے جنگ کیے بغیر چارہ نہ رہا ہو،

(۳) دارالاسلام کے مدد میں بدامنی پھیلانے یا اسلامی نظام حکومت کو گھٹنے کی سی کرے،

باقی دو صورتیں جو حدیث میں ارشاد ہوئی ہیں، یہ ہیں:

(۴) شادی شدہ ہونے کے باوجود زنا کرے

(۵) ارتداد اور خروج از جماعت کا مرتکب ہو۔

ان پانچ صورتوں کے سوا کسی صورت میں انسان کا قتل انسان کے لیے حلال نہیں ہے، خواہ وہ محسوس ہو یا ذاتی یا

وَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ ۖ لَا تَكْلَفُ نَفْسًا وَلَا وِسْعًا
وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدُوا ۚ وَكَوْكَانَ ذَا قُرْبَىٰ وَبَعْدُ اللَّهُ أَوفُوا

(۷) اور ناپ تول میں پورا انصاف کرو، ہم ہر شخص پر ذمہ داری کا اتنا ہی بار رکھتے ہیں جتنا اس کے امکان میں ہے،

(۸) اور جب بات کو انصاف کی کو خواہ معاملہ اپنے رشتہ دار ہی کا کیوں نہ ہو،

(۹) اور اللہ کے عہد کو پورا کرو۔

عام کافر۔

یعنی ایسا طریقہ جو زیادہ سے زیادہ بے غرضی، نیک نیتی اور تقیم کی خیر خواہی پر مبنی ہو اور جس پر خدا اور خلق کی طرف سے بھی تم اعتراض کے مستحق نہ ہو۔

یہ اگرچہ شریعت الہی کا ایک مستقل اصول ہے لیکن بیان اس کے بیان کرنے کا مقصد یہ ہے کہ جو شخص اپنی حد ناپ تول اور لین دین کے معاملات میں راستی و انصاف سے کام لینے کی کوشش کرے وہ اپنی ذمہ داری سے سبکدوش ہو جائے گا بھول چوک یا نادانستہ کمی و بیشی ہو جانے پر اس سے باز پرس نہ ہوگی۔

اللہ کے عہد سے مراد وہ عہد بھی ہے جو انسان اپنے خدا سے کرے، اور وہ بھی جو خدا کا نام لے کر بندوں سے کرے اور وہ بھی جو انسان اور خدا، اور انسان اور انسان کے درمیان اُسی وقت آپ سے آپ بندہ جاتا ہے جس وقت ایک شخص خدا کی زمین میں ایک انسانی سوسائٹی کے اندر پیدا ہوتا ہے۔

پہلے دونوں عہد شعوری و ولادی ہیں اور یہ تیسرا عہد ایک فطری عہد (Natural Contract) ہے جس پر باندھنے میں اگرچہ انسان کے ارادے کا کوئی دخل نہیں ہے، لیکن واجب الاحترام ہونے میں یہ پہلے دونوں عہدوں سے کسی طرح کم نہیں ہے۔ کسی شخص کا خدا کے بستے ہوئے وجود سے اس کی عطا کی ہوئی جسمانی و نفسانی قوتوں سے، اس کے وجود ہوئے جسمانی آلات سے، اور اس کی پیدا کی ہوئی زمین اور رزق اور ذرائع سے فائدہ اٹھانا، اور ان لوازم زندگی سے متبع ہونا جو قوانین قدرت کی بدولت فراہم ہوتے ہیں، خود بخود فطرۃ خدا کے کچھ حقوق اس پر عائد کر دیتا ہے۔ اور اسی طرح آدمی کا ایک ماں کے پیٹ میں اس کے خون سے پرورش پانا، ایک باپ کی محنتوں سے بے ہوئے گھر میں پیدا ہونا، اور ایک اجتماعی زندگی کے بے شمار مختلف امور و امور سے مختلف صورتوں میں متبع ہونا، علیٰ قدر مراتب اس کے ذمہ بہت سے افراد اور اجتماعی اداروں کے حقوق بھی عائد کر دیتا ہے۔ انسان کا خدا سے اور انسان کا سوسائٹی سے یہ عہد کسی کا غدر نہیں لکھا گیا مگر اس کے روئے گئے وہ نکلے پر ثبت ہے۔ انسان نے اسے شعور و ارادہ کے ساتھ نہیں باندھا مگر اس کا پورا وجود اسی عہد کا رہن بنتا ہے۔ اسی

ذَلِكُمْ وَصَّيْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿١٥٢﴾ وَأَنَّ هَذَا صِرَاطٌ
مُسْتَقِيمٌ فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ
عَنْ سَبِيلِهِ ذَلِكُمْ وَصَّيْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٥٣﴾

ان باتوں کی ہدایت اللہ نے تمہیں کی ہے شاید کہ تم نصیحت قبول کرو۔

(۱۵۲) نیز اس کی ہدایت یہ ہے کہ یہی میرا سیدھا راستہ ہے لہذا تم اسی پر چلو اور دوسرے راستوں پر نہ چلو کہ وہ اُس کے راستے سے ہٹا کر تمہیں پراگندہ کر دیں گے۔ یہ ہے وہ ہدایت جو تمہارے رب نے تمہیں کی ہے، شاید کہ تم کج روی سے بچو۔

عہد کی طرف سورہ بقرہ رکوع ۳ میں اشارہ کیا گیا ہے کہ ناسخ وہ ہیں جو "اللہ کے عہد کو اس کی استواری کے بعد توڑتے ہیں" اور جسے اللہ نے جوڑنے کا حکم دیا ہے اُسے کاٹتے ہیں اور زمین میں فساد پھیلاتے ہیں۔ اور اسی کا ذکر آگے چل کر سورہ اعراف رکوع ۲۲ میں آتا ہے کہ اللہ نے ازل میں بنی آدم کی پیشگوئی سے ان کی ذریت کو نکال کر ان سے شہادت طلب کی تھی کہ کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں؟ اور انہوں نے اقرار کیا تھا کہ ہاں، ہم گواہ ہیں۔

۱۵۳ اور جس فطری عہد کا ذکر ہوا ہے، یہ اس عہد کا لازمی انتہا ہے کہ انسان اپنے رب کے بتائے ہوئے راستے پر چلے، کیونکہ اس کے امر کی پیروی سے کوٹھ موڑنا اور خود دوسری دعوہ مختاری یا بندگی غیر کی جانب قدم بڑھانا انسان کی طرف سے اُس عہد کی اولین خلاف ورزی ہے جس کے بعد ہر قدم پر اس کی دفعات ڈھکی چلی جاتی ہیں۔ علاوہ بریں اس نہایت نازک، نہایت وسیع اور نہایت پیچیدہ عہد کی ذمہ داریوں سے انسان ہرگز عہدہ برہنہ نہیں ہو سکتا جب تک وہ خدا کی رہنمائی کو قبول کر کے اس کے بتائے ہوئے راستے پر زندگی بسر نہ کرے۔ اس کو قبول نہ کرنے کے دو ذریعہ دست نقصان ہیں۔ ایک یہ کہ ہر دوسرے راستے کی پیروی لازماً انسان کو اس راہ سے ہٹا دیتی ہے جو خدا کے قرب اور اس کی رضا تک پہنچنے کی ایک ہی راہ ہے۔ دوسرے یہ کہ اس راستے سے ہٹتے ہی بے شمار پگ ڈنڈیاں سامنے آجاتی ہیں جن میں بھٹک کر پوری ذریع انسانی پراگندہ ہو جاتی ہے اور اس پراگندگی کے ساتھ ہی اس کے جو غر و ارتقا کا خواب بھی پریشان ہو کر رہ جاتا ہے۔ انہی دونوں نقصانات کو اس فقرے میں بیان کیا گیا ہے کہ "دوسرے راستوں پر نہ چلو کہ وہ تمہیں اس کے راستے سے ہٹا کر پراگندہ کر دیں گے" ملاحظہ ہو سورہ مدائد، حاشیہ

ثُمَّ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تَمَامًا عَلَى الَّذِي أَحْسَنَ وَتَفْصِيلًا
لِكُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّعَالَمٍ يُبْلَقُ رَبِّهِمْ
يُؤْمِنُونَ ﴿١٥٣﴾ وَهَذَا الْكِتَابُ أَنْزَلْنَاهُ مِنْ مِّمْرِكَ فَأَتَّبِعُوهُ وَ
اتَّقُوا الْعَالَمَ تُرْحَمُونَ ﴿١٥٥﴾ أَنْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَنْزَلَ الْكِتَابُ
عَلَى طَائِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا وَإِنْ كُنَّا عَنْ دِرَاسَتِهِمْ
لَغَفْلِينَ ﴿١٥٦﴾ أَوْ تَقُولُوا لَوْ أَنَّا أَنْزَلْ عَلَيْهِ الْكِتَابُ لَكُنَّا

پھر ہم نے موسیٰ کو کتاب عطا کی تھی جو بھلائی کی روش اختیار کرنے والے انسان پر نعمت کی تکمیل اور ہر ضروری چیز کی تفصیل اور سر اسر ہدایت و رحمت تھی (اور اس لیے بنی اسرائیل کو دی گئی تھی) شاید لوگ اپنے رب کی ملاقات پر ایمان لائیں اور اسی طرح یہ کتاب ہم نے نازل کی ہے ایک برکت والی کتاب۔ پس تم اس کی پیروی کرو اور تقویٰ کی روش اختیار کرو بعد نہیں کہ تم پر رحم کیا جائے۔ اب تم یہ نہیں کہہ سکتے کہ کتاب تو ہم سے پہلے کے دو گروہوں کو دی گئی تھی اور ہم کو کچھ خبر نہ تھی کہ وہ کیا پڑھتے پڑھاتے تھے۔ اور اب تم یہ بہانا بھی نہیں کر سکتے کہ اگر ہم پر کتاب نازل کی گئی ہوتی تو ہم

۱۳۶ رب کی ملاقات پر ایمان لانے سے مراد اپنے آپ کو اللہ کے سامنے جواب دہ سمجھنا اور ذمہ دارانہ زندگی بسر کرنا ہے۔ یہاں اس اشارہ کے دو مطلب ہو سکتے ہیں۔ ایک یہ کہ خود بنی اسرائیل میں اس کتاب کی حکیمانہ تعلیمات سے ذمہ داری کا احساس بیدار ہو جائے۔ دوسرے یہ کہ عام لوگ اس اعلیٰ درجہ کے نظام زندگی کا مطالعہ کر کے اور نیکی کار انسانوں میں اس نعمت ہدایت اور اس رحمت کے اثرات دیکھ کر یہ محسوس کر لیں کہ انکارِ آخرت کی غیر ذمہ دارانہ زندگی کے مقابلہ میں وہ زندگی بہر فائدہ سے بہتر ہے جو اقرائہ آخرت کی بنیاد پر ذمہ دارانہ طریقہ سے بسر کی جاتی ہے، اور اس طرح یہ شاہدہ و مطالعہ انہیں انکار سے ایمان کی طرف کھینچ لائے۔

۱۳۷ یہی یہود و نصاریٰ کو

أَهْدَىٰ مِنْهُمْ فَقَدْ جَاءَكُمْ بَيِّنَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَهَدَىٰ وَرَحْمَةً ۖ فَمَن أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ بِآيَاتِ اللَّهِ صَدَفَ عَنْهَا سَبَخِرَىٰ الَّذِينَ يَصْدِفُونَ عَنِ آيَاتِنَا سَوَاءٌ الْعَذَابُ بِمَا كَانُوا يَصْدِفُونَ ۝۱۵۷ هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ يَأْتِيَ بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا ۖ قُلِ انتظِرُوا إِنَّا مُنْتَظِرُونَ ۝۱۵۸

ان سے زیادہ راست و ذابت ہوتے۔ تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک دلیل روشن اور ہدایت اور رحمت آگئی ہے، اب اس سے بڑھ کر ظالم کون ہوگا جو اللہ کی آیات کو جھٹلائے اور ان سے مونہ موڑے۔ جو لوگ ہماری آیات سے مونہ موڑتے ہیں انہیں اس روگردانی کی پاداش میں ہم بدترین سزا دے کر دیں گے۔ کیا اب لوگ اس کے منتظر ہیں کہ ان کے سامنے فرشتے آکھڑے ہوں یا تمہارا رب خود آجائے یا تمہارے رب کی بعض صریح نشانیاں نمودار ہو جائیں؟ جس روز تمہارے رب کی بعض مخصوص نشانیاں نمودار ہو جائیں گی پھر کسی ایسے شخص کو اس ایمان کچھ فائدہ نہ دے گا جو پہلے ایمان نہ لایا ہو یا جس نے اپنے ایمان میں کوئی بھلائی نہ کمائی ہو۔ اے خدا! ان سے کہدو کہ اچھا، تم انتظار کرو، ہم بھی انتظار کرتے ہیں۔

۱۵۸۔ اللہ کی آیات سے مراد اس کے وہ ارشادات بھی ہیں جو قرآن کی صورت میں لوگوں کے سامنے پیش کیے جا رہے تھے۔ اور وہ نشانیاں بھی جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی شخصیت اور آپ پر ایمان لانے والوں کی پاکیزہ زندگی میں نمایاں نظر آ رہی تھیں، اور وہ آثار کائنات بھی جنہیں قرآن اپنی دعوت کی تائید میں شہادت کے طور پر پیش کر رہا تھا۔

۱۵۹۔ یعنی آثار قیامت۔ یا عذاب۔ یا کوئی اور ایسی نشانی جو حقیقت کی بالکل پردہ کشائی کر دینے والی ہو اور جس کے

إِنَّ الَّذِينَ فَرَقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا لَسْتُ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ إِنَّمَا أَمْرُهُمْ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ يُبَيِّنُهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿١٥٩﴾
مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ مِثَالِهَا وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ

جن لوگوں نے اپنے دین کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا اور گروہ گروہ بن گئے یقیناً ان سے تمہارا کچھ واسطہ نہیں، ان کا معاملہ تو اللہ کے سپرد ہے، وہی ان کو بتائے گا کہ انہوں نے کیا کچھ کیا ہے۔ جو اللہ کے حضور نیکی لے کر آئے گا اس کے لیے دس گنا اجر ہے، اور جو بدی لے کر آئے گا ظاہر ہو جانے کے بعد امتحان و آزمائش کا کوئی سوال باقی نہ رہے۔

یعنی ایسی نشانیوں کو دیکھ لینے کے بعد اگر کوئی کافر اپنے کفر سے توبہ کر کے ایمان لے آئے تو اس کا ایمان لانا بے معنی ہے اور اگر کوئی نافرمان مومن اپنی نافرمانی کی روش میں بھڑک کر اطاعت کیسٹ بن جائے تو اس کی اطاعت بھی بے معنی اس لیے کہ ایمان اور اطاعت کی قدر تو اسی وقت تک ہے جب تک حقیقت پر دے میں ہے، مملکت کی رسی دراز نظر آرہی ہے، اور دنیا اپنی ساری متاع عز و حر کے ساتھ یہ دھوکا دینے کے لیے موجود ہے کہ کیسا خدا اور کمالات کی محنت بس کھاؤ پیاؤ درمزنے کرو۔

خطاب نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے، اور آپ کے واسطہ سے دین حق کے تمام پیر و اس کے مخاطب ہیں۔ ارشاد و کا مدعا یہ ہے کہ اصل دین ہمیشہ سے یہی رہا ہے اور اب بھی یہی ہے کہ ایک خدا کو الہ اور رب مانا جائے، اللہ کی ذات، صفات، افضیالات اور حقوق میں کسی کو شریک نہ کیا جائے۔ اللہ کے سامنے اپنے آپ کو جواب دہ سمجھتے ہوئے آخرت پر ایمان لایا جائے، اور ان وسیع اصول و کلیات کے مطابق زندگی بسر کی جائے جن کی تعلیم اللہ نے اپنے رسولوں اور کتابوں کے ذریعہ سے دی ہے یہی دین تمام انسانوں کو اول یوم پیدائش سے دیا گیا تھا۔ بعد میں جتنے مختلف مذاہب بنے وہ سب اس طرح بنے کہ مختلف زمانوں کے لوگوں نے اپنے ذہن کی غلط فہم سے یا غواہات نفس کے غلبہ سے یا عقیدت کے غم سے اس دین کو بدلا اور اس میں نئی نئی باتیں ملائیں۔ اس کے عقائد میں اپنے ادہام و قیاسات اور فلسفوں کی دیشی اور ترمیم و تحریف کی۔ اس کے احکام میں بدعات کے اضافے کیے۔ خود ساختہ قوانین بنائے۔ جزئیات میں متشککیاں کیں۔ فروعی اختلافات میں جاملنے کیا۔ اہم کو غیر اہم اور غیر اہم کو اہم بنایا۔ اس کے لانے والے انبیاء اور اس کے طلبہ و ارادہ نگاروں میں سے کسی کی عقیدت میں خلو کیا اور کسی کو بغض و مخالفت کا نشانہ بنایا۔ اس طرح بے شمار مذاہب و فرقے بننے چلے گئے اور ہر مذہب و فرقہ کی پیدائش نوع انسانی کو تنہا مسموم کردہوں میں تقسیم کرتی چلی گئی۔ اب جو شخص بھی اصل

فَلَا يُجْزَى إِلَّا مِثْلَهَا وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٧٠﴾ قُلْ إِنِّي
 هَدَانِي رَبِّي إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ دِينًا قِيَمًا مِّلَّةَ إِبْرَاهِيمَ
 حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٧١﴾ قُلْ إِنْ صَلَاتِي وَنُسُكِي
 وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٧٢﴾ لَا شَرِيكَ لَهُ
 وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٧٣﴾ قُلْ أَغَيْرَ اللَّهِ
 أَبْغَى رَبًّا وَهُوَ رَبُّ كُلِّ شَيْءٍ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ إِلَّا عَلَيْهَا

اس کو اتنا ہی بدلہ دیا جائے گا جتنا اس نے تصور کیا ہے، اور کسی پر ظلم نہ کیا جائے گا
 اے محمد! کہو میرے رب کے بالیقین مجھے سیدھا راستہ دکھا دیا ہے، بالکل ٹھیک دین جس میں کوئی
 ٹیڑھ نہیں، ابراہیم کا طریقہ جسے کیسویہ ہو کر اُس نے اختیار کیا تھا اور وہ مشرکوں میں سے نہ تھا۔ کہو، میری
 نماز، میرے تمام مراسم عبودیت، میرا جینا اور میرا مرنا، سب کچھ اللہ رب العالمین کے لیے ہے جس کا کوئی
 شریک نہیں۔ اسی کا مجھے حکم دیا گیا ہے اور سب سے پہلے میرا طاعت جھکانے والوں ہوں۔ کہو، کیا میں اللہ
 کے سوا کوئی اور رب تلاش کروں حالانکہ وہی ہر چیز کا رب ہے؟ ہر شخص جو کچھ کہتا ہے اس کا ذمہ اور وہ خود ہے،

دین حق کا پیرو ہو اس کے لیے ناگزیر ہے کہ ان ساری گروہ بندیوں سے الگ ہو جائے اور ان سب کے اپنا راستہ جدا کرے۔
 ۱۷۲ ابراہیم کا طریقہ، یہ اس راستے کی نشان دہی کے لیے مزید ایک تعریف ہے۔ اگرچہ اس کو موسیٰ کا طریقہ یا عیسیٰ
 کا طریقہ بھی کہا جاسکتا تھا، مگر حضرت موسیٰ کی طرف دینا نے یہودیت کو اور حضرت عیسیٰ کی طرف مسیحیت کو منسوب کر رکھا ہے،
 اس لیے ابراہیم کا طریقہ فرمایا۔ حضرت ابراہیم کو یہودی اور عیسائی دونوں گروہ برحق تسلیم کرتے ہیں، اور دونوں یہ بھی جانتے
 ہیں کہ وہ یہودیت اور عیسائیت کی ہیرائش سے بہت پہلے گزر چکے تھے۔ نیز مشرکین عرب بھی ان کو راستہ دہانتے تھے
 اور اپنی جہالت کے باوجود کم از کم اتنی بات انہیں بھی تسلیم تھی کہ کعبہ کی بنائے رکھنے والا پاکیزہ انسان خالص خدا پرست
 تھا نہ کہ بت پرست۔

وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُم مَّرْجِعُكُمْ
فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ﴿١٦٣﴾ وَهُوَ الَّذِي
جَعَلَ لَكُمُ خَلِيفَ الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ
دَرَجَاتٍ لِّيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُم إِنَّ رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ
وَأَنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٦٤﴾

کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھاتا، پھر تم سب کو اپنے رب کی طرف پلٹنا ہے،
اُس وقت وہ تمہارے اختلافات کی حقیقت تم پر کھول دے گا۔ وہی ہے جس نے تم کو زمین کا خلیفہ
بنایا، اور تم میں سے بعض کو بعض کے مقابلہ میں زیادہ بلند درجے دیے، تاکہ جو کچھ تم کو دیا ہے اس
میں تمہاری آزمائش کرے۔ بے شک تمہارا رب سزا دینے میں بھی بہت تیز ہے اور بہت درگزر
کرنے اور رحم فرمانے والا بھی ہے۔ ع

۱۴۳۳ اصل میں لفظ "نُسُك" استعمال ہوا ہے جس کے معنی قربانی کے بھی ہیں اور اس کا اطلاق عمریت کے ساتھ بندگی
و پستش کی دوسری تمام صورتوں پر بھی ہوتا ہے۔

۱۴۳۴ یعنی کائنات کی ساری چیزوں کا رب تو اللہ ہے، میرا رب کوئی اور کیسے ہو سکتا ہے؟ کس طرح یہ بات
معقول ہو سکتی ہے کہ ساری کائنات تو اللہ کی اطاعت کے نظام پر چل رہی ہو اور کائنات کا ایک جزر ہونے کی حیثیت
سے میرا پناہ جو دہی اسی نظام پر عامل ہو، مگر میں اپنی شعوری و اختیاری زندگی کے لیے کوئی اور رب تلاش کر دوں؟ کیا پوری
کائنات کے خلاف میں ایکلا ایک دوسرے درخ پر چل پڑوں؟

۱۴۳۵ یعنی ہر شخص خود ہی اپنے عمل کا ذمہ دار ہے، ایک کے عمل کی ذمہ داری دوسرے پر نہیں ہے۔

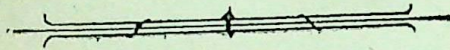
۱۴۳۶ اس فقرہ میں تین حقیقتیں بیان کی گئی ہیں:

ایک یہ کہ تمام انسان زمین میں خدا کے خلیفہ ہیں، اس معنی میں کہ خدا نے اپنی مملوکات میں سے بہت سی چیزیں
ان کی امانت میں دی ہیں اور ان پر تعریف کے اقتیارات بخشے ہیں۔

دوسرے یہ کہ ان خلیفوں میں مراتب کا فرق بھی خدا ہی نے رکھا ہے، کسی کی امانت کا دائرہ وسیع ہے اور کسی کا

محدود کسی کو زیادہ چیزوں پر تصرف کے اختیارات دیے ہیں اور کسی کو کم چیزوں پر، کسی کو زیادہ قربت کا رکھ دگی دی ہے اور کسی کو کم، اور بعض انسان بھی بعض انسان کی امانت میں ہیں۔

تیسرے یہ کہ یہ سب کچھ دراصل امتحان کا سامان ہے، پوری زندگی ایک امتحان گاہ ہے اور جس کو جو کچھ بھی خدا نے دیا ہے اسی میں اسی کا امتحان ہے کہ اس نے کس طرح خدا کی امانت میں تصرف کیا، کہاں تک امانت کی ذمہ داری کو سمجھا اور اس کا حق ادا کیا، اور کس حد تک اپنی قابلیت یا ناقابلیت کا ثبوت دیا۔ اسی امتحان کے نتیجہ پر زندگی کے دوسرے مرحلے میں فہمان کے درجے کا تعین منحصر ہے۔



فہرست موضوعات

الف

ابراہیم علیہ السلام:

— آپ پر عالمگیر دعوت کی ذمہ داری۔ ۱۰۸

— آپ کی نسل کی دو بڑی شاخیں۔ ۱۰۸

— آپ کا اصل کام۔ ۱۰۹

— امامت کا منصب۔ ۱۰۹

— خدا کی آزمائشوں میں آپ کا پورا اترنا۔ ۱۱۰

— اپنی نسل سے ایک مسلم قوم اور اس کے اندر
ایک رسول اُٹھائے جانے کی دعا۔ ۱۱۲

— آپ کا دعوت حق کی خدمت کے لیے چڑنا جانا۔ ۱۱۳

— نبی صلعم کی طرف سے ابراہیمی طریقہ
اختیار کرنے کا اعلان۔ ۱۱۳

— آپ مشرک نہ تھے۔ ۱۱۳-۲۷۴-۶۰۵

— یہودیت و نصرانیت آپ کے بعد کی
پیداوار ہیں۔ ۱۱۵-۲۶۲

— آپ سے فرد کا مباحثہ۔ ۱۹۷-۱۹۸-۱۹۹

— حیات بعد الموت کے معنی مشابہت کی درخواست۔ ۲۰۱

— آپ سے نسبت کا حق کن لوگوں کو پہنچتا ہے۔ ۲۶۳

— آپ کے طریقے کی پیروی کا حکم۔ ۲۷۴-۳۰۰

— آپ کی اولاد کو ملک عظیم بخشنے کا منہوم۔ ۳۶۱

— نظریہ شریک کے خلاف آپ کی کشمکش۔ ۵۵۲-۵۶۰

— آپ کا خطاب اپنے باپ سے۔ ۵۵۳

— آپ کی قوم کے مذہبی و تمدنی حالات ۵۵۳-۵۵۴-۵۵۵

— آپ کا آیات الہیہ سے صحیح استفادہ۔ ۵۵۳-۵۵۶

— آپ پر قریش کا بے جا فخر و ناز۔ ۵۵۳

— آپ کے ظہور کا زمانہ۔ ۵۵۴

— تلاش حقیقت کے لیے آپ کا ابتدائی تفکر۔ ۵۵۶-۵۵۸

— آپ کا شریک سے انہار بیزاری۔ ۵۵۶

— آپ کی دعوت توحید کی زد کمان کمان پڑتی تھی۔ ۵۵۶

— قوم کی طرف سے آپ کی مزاحمت اور آپ کا ثبات۔ ۵۵۸

— قوم کے سامنے آپ کا استدلال۔ ۵۵۹

— قوم ابراہیم خدا کے وجود کی منکر نہ تھی۔ ۵۵۹

— آپ کے لیے اللہ کی طرف سے صالح اولاد کی نعمت۔ ۵۶۰

— دین ابراہیمی کے بارے میں اہل عرب کے
غلط موضوعات۔ ۵۸۷

— آپ کے طریقے کی تعریف۔ ۶۰۵

بلیس

— سجدے سے اس کا انکار۔ ۶۴

— لفظ بلیس کے معنی۔ ۶۵

— اس کی حقیقت۔ ۶۵

اجر

— کون سے کام اجر کے مستحق ہیں۔ ۱۰۳-۲۱۰

— کس قسم کے رگ اس کے مستحق ہیں۔ ۲۰۳-۲۱۷

— ۲۵۹-۳۰۲-۳۰۳-۳۹۶-۴۱۲-۴۲۴

۳۳۰-۳۵۰

کسی کا اجر ضائع نہ جائے گا۔ ۲۰۹-۲۱۷-۳۰۲

اللہ نبی کا اجر اپنی طرف سے بڑھا کر دیتا ہے ۳۵۳-۳۵۴

اللہ کی راہ میں لڑنے والوں کے لئے اجر عظیم ۳۷۲

اللہ کی راہ میں ہجرت کرنے والوں کا اجر
خدا اپنے اوپر واجب قرار دیتا ہے ۳۸۷

انبیاء پر بغیر کسی تفریق کے ایمان لانے والے

کے لئے اجر عظیم ۴۱۴

احد (ع: وہ)

سورہ آل عمران سے اس کا تعلق ۲۲۸

تشریک اسلامی کی تاریخ میں غزوہ احد
۲۲۹-۲۳۰

کا مقام

معرکہ احد کی تفصیلات ۲۸۳-۲۸۵

اس موقع پر نبی صلعم کی بددعا اور اس پر گرفت ۲۸۷

دنیا طلبی کا لایا ہوا وبال ۲۹۴

مسلمانوں کو رنج پر رنج دینے سے
مقصود اُن کو سبق دینا تھا۔ ۲۹۵

عین حالت جنگ میں مسلمانوں پر غزوہ کی کاغذی ۲۹۶

بنی کے بائے میں سوئے ظن کا نتیجہ ۲۹۹

شکست کے زیر اثر عام مسلمانوں کی فکری الجھن ۳۰۰

احد کی مصیبت کی ذمہ داری ۳۰۱

جنگ احد کے بعد تقسیم میراث کے سوال کا پیدا ہونا ۳۱۶

احد کی ہزیمت کا رد عمل دشمنوں میں ۳۱۷-۳۷۱

احد کی ہزیمت کا رد عمل مسلمانوں میں ۳۳۵

احرام

اس کی تشریح ۳۳۷

حالت احرام کی پابندیاں ۱۵۵-۳۷۷-۵۰۴

۵۰۵

احرام شعار اللہ میں سے ہے ۳۳۹

حالت احرام میں شکار کرنے کا کفارہ ۵۰۴

احسان

اطاعت کا سب سے اونچا مقام ۱۵۳

احسان کا رویہ ۵۰۳

اس کی دینی جزا ۵۶۰

احکام القرآن ۱۰۰-۱۲۱-۱۲۴-۱۲۷-۱۳۳

۱۳۴-۱۳۵-۱۳۷-۱۳۸-۱۳۹

۱۴۰-۱۴۱-۱۴۲-۱۴۳-۱۴۴

۱۴۵-۱۴۶-۱۴۷-۱۴۸-۱۴۹

۱۵۰-۱۵۱-۱۵۲-۱۵۳-۱۵۴

۱۵۵-۱۵۶-۱۵۷-۱۵۸-۱۵۹

۱۶۰-۱۶۱-۱۶۲-۱۶۳-۱۶۴

۱۶۵-۱۶۶-۱۶۷-۱۶۸-۱۶۹

۱۷۰-۱۷۱-۱۷۲-۱۷۳-۱۷۴

۱۷۵-۱۷۶-۱۷۷-۱۷۸-۱۷۹

۱۸۰-۱۸۱-۱۸۲-۱۸۳-۱۸۴

۱۸۵-۱۸۶-۱۸۷-۱۸۸-۱۸۹

۱۹۰-۱۹۱-۱۹۲-۱۹۳-۱۹۴

۱۹۵-۱۹۶-۱۹۷-۱۹۸-۱۹۹

۲۰۰-۲۰۱-۲۰۲-۲۰۳-۲۰۴

۲۰۵-۲۰۶-۲۰۷-۲۰۸-۲۰۹

۲۱۰-۲۱۱-۲۱۲-۲۱۳-۲۱۴

۲۱۵-۲۱۶-۲۱۷-۲۱۸-۲۱۹

۲۲۰-۲۲۱-۲۲۲-۲۲۳-۲۲۴

۲۲۵-۲۲۶-۲۲۷-۲۲۸-۲۲۹

۲۳۰-۲۳۱-۲۳۲-۲۳۳-۲۳۴

— ربا کارانہ اعمال کا وہاں بے برگ و بان ثابت ہونا ۲۰۶
— دنیوی سزا اور دوسری سزا سے نہیں بچائی ۲۱۴-۲۶۵
— فردا فردا جواب دہی کی ذمہ داری ۲۲۳-۵۶۵
— مکافات عمل قابل انتقال چیز نہیں ۲۲۴
— مرغوبات دُنیا کے مقابلہ میں انعامِ آخرت ۲۳۸
— کئے کا پورا پھل پانے کا دن ۲۴۴
— مجرمین کی بعد از وقت پشیمانی ۲۴۵
— آخرت میں تمام اختلافات کا آخری فیصلہ ۲۵۹

۶۰۶ - ۲۷۸

— وہاں کن لوگوں کے لئے عرومی ہے ۲۶۶-۲۷۰
— حالتِ کفر میں مرنے والوں کو عذاب سے کوئی چیز نہ بچا سکے گی ۲۷۲
— وہاں کچھ لوگ سرخرو ہونگے اور کچھ کا منہ کالا ہوگا ۲۷۸
— کفر و زندقہ آخرت کے لئے تباہ کن ہے ۲۸۲
— جو ثوابِ آخرت کے ارادہ سے کام کرے وہی ثوابِ آخرت پائے گا ۲۹۲
— خائن اپنی حیانت سمیت حاضر ہونگے ۲۹۹
— اقوال و اعمال کا ریکارڈ رکھا جا رہا ہے ۳۰۶-۳۰۷

۵۴۷

— اصل کامیابی کی منزل ۳۰۸
— اس کے مقابلہ میں دنیوی زندگی کی حقیقت ۳۰۸
— آخرت کے دلائل ۳۱۱
— اس دن اچھے لوگوں کے اعمال ضائع نہ جائیں گے ۳۱۲
— آخرت کے کچھ سببیں افرادِ انسانی کے درمیان مساوات ۳۱۳
— قوم پران کے انبیاء سے شہادتِ علمی ۵۱۳-۵۱۴

— ۳۳۲ - ۳۳۷ - ۳۳۸ - ۳۳۹ - ۳۴۰
— ۳۴۱ - ۳۴۲ - ۳۴۵ - ۳۴۶ - ۳۴۷
— ۳۴۸ - ۳۴۹ - ۳۶۷ - ۳۶۸ - ۳۶۹
— ۳۷۰ - ۳۷۱ - ۳۷۲ - ۳۷۳ - ۳۷۴
— ۳۷۵ - ۳۷۶ - ۳۷۷ - ۳۷۸ - ۳۷۹
— ۳۸۰ - ۳۸۱ - ۳۸۲ - ۳۸۳ - ۳۸۴
— ۳۸۵ - ۳۸۶ - ۳۸۷ - ۳۸۸ - ۳۸۹
— ۳۹۰ - ۳۹۱ - ۳۹۲ - ۳۹۳ - ۳۹۴
— ۳۹۵ - ۳۹۶ - ۳۹۷ - ۳۹۸ - ۳۹۹
— ۴۰۰ - ۴۰۱ - ۴۰۲ - ۴۰۳ - ۴۰۴
— ۴۰۵ - ۴۰۶ - ۴۰۷ - ۴۰۸ - ۴۰۹
— ۴۱۰ - ۴۱۱ - ۴۱۲ - ۴۱۳ - ۴۱۴
— ۴۱۵ - ۴۱۶ - ۴۱۷ - ۴۱۸ - ۴۱۹
— ۴۲۰ - ۴۲۱ - ۴۲۲ - ۴۲۳ - ۴۲۴
— ۴۲۵ - ۴۲۶ - ۴۲۷ - ۴۲۸ - ۴۲۹
— ۴۳۰ - ۴۳۱ - ۴۳۲ - ۴۳۳ - ۴۳۴
— ۴۳۵ - ۴۳۶ - ۴۳۷ - ۴۳۸ - ۴۳۹
— ۴۴۰ - ۴۴۱ - ۴۴۲ - ۴۴۳ - ۴۴۴
— ۴۴۵ - ۴۴۶ - ۴۴۷ - ۴۴۸ - ۴۴۹
— ۴۵۰ - ۴۵۱ - ۴۵۲ - ۴۵۳ - ۴۵۴
— ۴۵۵ - ۴۵۶ - ۴۵۷ - ۴۵۸ - ۴۵۹
— ۴۶۰ - ۴۶۱ - ۴۶۲ - ۴۶۳ - ۴۶۴
— ۴۶۵ - ۴۶۶ - ۴۶۷ - ۴۶۸ - ۴۶۹
— ۴۷۰ - ۴۷۱ - ۴۷۲ - ۴۷۳ - ۴۷۴
— ۴۷۵ - ۴۷۶ - ۴۷۷ - ۴۷۸ - ۴۷۹
— ۴۸۰ - ۴۸۱ - ۴۸۲ - ۴۸۳ - ۴۸۴
— ۴۸۵ - ۴۸۶ - ۴۸۷ - ۴۸۸ - ۴۸۹
— ۴۹۰ - ۴۹۱ - ۴۹۲ - ۴۹۳ - ۴۹۴
— ۴۹۵ - ۴۹۶ - ۴۹۷ - ۴۹۸ - ۴۹۹
— ۵۰۰ - ۵۰۱ - ۵۰۲ - ۵۰۳ - ۵۰۴
— ۵۰۵ - ۵۰۶ - ۵۰۷ - ۵۰۸ - ۵۰۹
— ۵۱۰ - ۵۱۱ - ۵۱۲ - ۵۱۳ - ۵۱۴
— ۵۱۵ - ۵۱۶ - ۵۱۷ - ۵۱۸ - ۵۱۹
— ۵۲۰ - ۵۲۱ - ۵۲۲ - ۵۲۳ - ۵۲۴
— ۵۲۵ - ۵۲۶ - ۵۲۷ - ۵۲۸ - ۵۲۹
— ۵۳۰ - ۵۳۱ - ۵۳۲ - ۵۳۳ - ۵۳۴
— ۵۳۵ - ۵۳۶ - ۵۳۷ - ۵۳۸ - ۵۳۹
— ۵۴۰ - ۵۴۱ - ۵۴۲ - ۵۴۳ - ۵۴۴
— ۵۴۵ - ۵۴۶ - ۵۴۷ - ۵۴۸ - ۵۴۹
— ۵۵۰ - ۵۵۱ - ۵۵۲ - ۵۵۳ - ۵۵۴
— ۵۵۵ - ۵۵۶ - ۵۵۷ - ۵۵۸ - ۵۵۹
— ۵۶۰ - ۵۶۱ - ۵۶۲ - ۵۶۳ - ۵۶۴
— ۵۶۵ - ۵۶۶ - ۵۶۷ - ۵۶۸ - ۵۶۹
— ۵۷۰ - ۵۷۱ - ۵۷۲ - ۵۷۳ - ۵۷۴
— ۵۷۵ - ۵۷۶ - ۵۷۷ - ۵۷۸ - ۵۷۹
— ۵۸۰ - ۵۸۱ - ۵۸۲ - ۵۸۳ - ۵۸۴
— ۵۸۵ - ۵۸۶ - ۵۸۷ - ۵۸۸ - ۵۸۹
— ۵۹۰ - ۵۹۱ - ۵۹۲ - ۵۹۳ - ۵۹۴
— ۵۹۵ - ۵۹۶ - ۵۹۷ - ۵۹۸ - ۵۹۹
— ۶۰۰ - ۶۰۱ - ۶۰۲ - ۶۰۳ - ۶۰۴
— ۶۰۵ - ۶۰۶ - ۶۰۷ - ۶۰۸ - ۶۰۹
— ۶۱۰ - ۶۱۱ - ۶۱۲ - ۶۱۳ - ۶۱۴
— ۶۱۵ - ۶۱۶ - ۶۱۷ - ۶۱۸ - ۶۱۹
— ۶۲۰ - ۶۲۱ - ۶۲۲ - ۶۲۳ - ۶۲۴
— ۶۲۵ - ۶۲۶ - ۶۲۷ - ۶۲۸ - ۶۲۹
— ۶۳۰ - ۶۳۱ - ۶۳۲ - ۶۳۳ - ۶۳۴
— ۶۳۵ - ۶۳۶ - ۶۳۷ - ۶۳۸ - ۶۳۹
— ۶۴۰ - ۶۴۱ - ۶۴۲ - ۶۴۳ - ۶۴۴
— ۶۴۵ - ۶۴۶ - ۶۴۷ - ۶۴۸ - ۶۴۹
— ۶۵۰ - ۶۵۱ - ۶۵۲ - ۶۵۳ - ۶۵۴
— ۶۵۵ - ۶۵۶ - ۶۵۷ - ۶۵۸ - ۶۵۹
— ۶۶۰ - ۶۶۱ - ۶۶۲ - ۶۶۳ - ۶۶۴
— ۶۶۵ - ۶۶۶ - ۶۶۷ - ۶۶۸ - ۶۶۹
— ۶۷۰ - ۶۷۱ - ۶۷۲ - ۶۷۳ - ۶۷۴
— ۶۷۵ - ۶۷۶ - ۶۷۷ - ۶۷۸ - ۶۷۹
— ۶۸۰ - ۶۸۱ - ۶۸۲ - ۶۸۳ - ۶۸۴
— ۶۸۵ - ۶۸۶ - ۶۸۷ - ۶۸۸ - ۶۸۹
— ۶۹۰ - ۶۹۱ - ۶۹۲ - ۶۹۳ - ۶۹۴
— ۶۹۵ - ۶۹۶ - ۶۹۷ - ۶۹۸ - ۶۹۹
— ۷۰۰ - ۷۰۱ - ۷۰۲ - ۷۰۳ - ۷۰۴
— ۷۰۵ - ۷۰۶ - ۷۰۷ - ۷۰۸ - ۷۰۹
— ۷۱۰ - ۷۱۱ - ۷۱۲ - ۷۱۳ - ۷۱۴
— ۷۱۵ - ۷۱۶ - ۷۱۷ - ۷۱۸ - ۷۱۹
— ۷۲۰ - ۷۲۱ - ۷۲۲ - ۷۲۳ - ۷۲۴
— ۷۲۵ - ۷۲۶ - ۷۲۷ - ۷۲۸ - ۷۲۹
— ۷۳۰ - ۷۳۱ - ۷۳۲ - ۷۳۳ - ۷۳۴
— ۷۳۵ - ۷۳۶ - ۷۳۷ - ۷۳۸ - ۷۳۹
— ۷۴۰ - ۷۴۱ - ۷۴۲ - ۷۴۳ - ۷۴۴
— ۷۴۵ - ۷۴۶ - ۷۴۷ - ۷۴۸ - ۷۴۹
— ۷۵۰ - ۷۵۱ - ۷۵۲ - ۷۵۳ - ۷۵۴
— ۷۵۵ - ۷۵۶ - ۷۵۷ - ۷۵۸ - ۷۵۹
— ۷۶۰ - ۷۶۱ - ۷۶۲ - ۷۶۳ - ۷۶۴
— ۷۶۵ - ۷۶۶ - ۷۶۷ - ۷۶۸ - ۷۶۹
— ۷۷۰ - ۷۷۱ - ۷۷۲ - ۷۷۳ - ۷۷۴
— ۷۷۵ - ۷۷۶ - ۷۷۷ - ۷۷۸ - ۷۷۹
— ۷۸۰ - ۷۸۱ - ۷۸۲ - ۷۸۳ - ۷۸۴
— ۷۸۵ - ۷۸۶ - ۷۸۷ - ۷۸۸ - ۷۸۹
— ۷۹۰ - ۷۹۱ - ۷۹۲ - ۷۹۳ - ۷۹۴
— ۷۹۵ - ۷۹۶ - ۷۹۷ - ۷۹۸ - ۷۹۹
— ۸۰۰ - ۸۰۱ - ۸۰۲ - ۸۰۳ - ۸۰۴
— ۸۰۵ - ۸۰۶ - ۸۰۷ - ۸۰۸ - ۸۰۹
— ۸۱۰ - ۸۱۱ - ۸۱۲ - ۸۱۳ - ۸۱۴
— ۸۱۵ - ۸۱۶ - ۸۱۷ - ۸۱۸ - ۸۱۹
— ۸۲۰ - ۸۲۱ - ۸۲۲ - ۸۲۳ - ۸۲۴
— ۸۲۵ - ۸۲۶ - ۸۲۷ - ۸۲۸ - ۸۲۹
— ۸۳۰ - ۸۳۱ - ۸۳۲ - ۸۳۳ - ۸۳۴
— ۸۳۵ - ۸۳۶ - ۸۳۷ - ۸۳۸ - ۸۳۹
— ۸۴۰ - ۸۴۱ - ۸۴۲ - ۸۴۳ - ۸۴۴
— ۸۴۵ - ۸۴۶ - ۸۴۷ - ۸۴۸ - ۸۴۹
— ۸۵۰ - ۸۵۱ - ۸۵۲ - ۸۵۳ - ۸۵۴
— ۸۵۵ - ۸۵۶ - ۸۵۷ - ۸۵۸ - ۸۵۹
— ۸۶۰ - ۸۶۱ - ۸۶۲ - ۸۶۳ - ۸۶۴
— ۸۶۵ - ۸۶۶ - ۸۶۷ - ۸۶۸ - ۸۶۹
— ۸۷۰ - ۸۷۱ - ۸۷۲ - ۸۷۳ - ۸۷۴
— ۸۷۵ - ۸۷۶ - ۸۷۷ - ۸۷۸ - ۸۷۹
— ۸۸۰ - ۸۸۱ - ۸۸۲ - ۸۸۳ - ۸۸۴
— ۸۸۵ - ۸۸۶ - ۸۸۷ - ۸۸۸ - ۸۸۹
— ۸۹۰ - ۸۹۱ - ۸۹۲ - ۸۹۳ - ۸۹۴
— ۸۹۵ - ۸۹۶ - ۸۹۷ - ۸۹۸ - ۸۹۹
— ۹۰۰ - ۹۰۱ - ۹۰۲ - ۹۰۳ - ۹۰۴
— ۹۰۵ - ۹۰۶ - ۹۰۷ - ۹۰۸ - ۹۰۹
— ۹۱۰ - ۹۱۱ - ۹۱۲ - ۹۱۳ - ۹۱۴
— ۹۱۵ - ۹۱۶ - ۹۱۷ - ۹۱۸ - ۹۱۹
— ۹۲۰ - ۹۲۱ - ۹۲۲ - ۹۲۳ - ۹۲۴
— ۹۲۵ - ۹۲۶ - ۹۲۷ - ۹۲۸ - ۹۲۹
— ۹۳۰ - ۹۳۱ - ۹۳۲ - ۹۳۳ - ۹۳۴
— ۹۳۵ - ۹۳۶ - ۹۳۷ - ۹۳۸ - ۹۳۹
— ۹۴۰ - ۹۴۱ - ۹۴۲ - ۹۴۳ - ۹۴۴
— ۹۴۵ - ۹۴۶ - ۹۴۷ - ۹۴۸ - ۹۴۹
— ۹۵۰ - ۹۵۱ - ۹۵۲ - ۹۵۳ - ۹۵۴
— ۹۵۵ - ۹۵۶ - ۹۵۷ - ۹۵۸ - ۹۵۹
— ۹۶۰ - ۹۶۱ - ۹۶۲ - ۹۶۳ - ۹۶۴
— ۹۶۵ - ۹۶۶ - ۹۶۷ - ۹۶۸ - ۹۶۹
— ۹۷۰ - ۹۷۱ - ۹۷۲ - ۹۷۳ - ۹۷۴
— ۹۷۵ - ۹۷۶ - ۹۷۷ - ۹۷۸ - ۹۷۹
— ۹۸۰ - ۹۸۱ - ۹۸۲ - ۹۸۳ - ۹۸۴
— ۹۸۵ - ۹۸۶ - ۹۸۷ - ۹۸۸ - ۹۸۹
— ۹۹۰ - ۹۹۱ - ۹۹۲ - ۹۹۳ - ۹۹۴
— ۹۹۵ - ۹۹۶ - ۹۹۷ - ۹۹۸ - ۹۹۹
— ۱۰۰۰ - ۱۰۰۱ - ۱۰۰۲ - ۱۰۰۳ - ۱۰۰۴
— ۱۰۰۵ - ۱۰۰۶ - ۱۰۰۷ - ۱۰۰۸ - ۱۰۰۹
— ۱۰۱۰ - ۱۰۱۱ - ۱۰۱۲ - ۱۰۱۳ - ۱۰۱۴
— ۱۰۱۵ - ۱۰۱۶ - ۱۰۱۷ - ۱۰۱۸ - ۱۰۱۹
— ۱۰۲۰ - ۱۰۲۱ - ۱۰۲۲ - ۱۰۲۳ - ۱۰۲۴
— ۱۰۲۵ - ۱۰۲۶ - ۱۰۲۷ - ۱۰۲۸ - ۱۰۲۹
— ۱۰۳۰ - ۱۰۳۱ - ۱۰۳۲ - ۱۰۳۳ - ۱۰۳۴
— ۱۰۳۵ - ۱۰۳۶ - ۱۰۳۷ - ۱۰۳۸ - ۱۰۳۹
— ۱۰۴۰ - ۱۰۴۱ - ۱۰۴۲ - ۱۰۴۳ - ۱۰۴۴
— ۱۰۴۵ - ۱۰۴۶ - ۱۰۴۷ - ۱۰۴۸ - ۱۰۴۹
— ۱۰۵۰ - ۱۰۵۱ - ۱۰۵۲ - ۱۰۵۳ - ۱۰۵۴
— ۱۰۵۵ - ۱۰۵۶ - ۱۰۵۷ - ۱۰۵۸ - ۱۰۵۹
— ۱۰۶۰ - ۱۰۶۱ - ۱۰۶۲ - ۱۰۶۳ - ۱۰۶۴
— ۱۰۶۵ - ۱۰۶۶ - ۱۰۶۷ - ۱۰۶۸ - ۱۰۶۹
— ۱۰۷۰ - ۱۰۷۱ - ۱۰۷۲ - ۱۰۷۳ - ۱۰۷۴
— ۱۰۷۵ - ۱۰۷۶ - ۱۰۷۷ - ۱۰۷۸ - ۱۰۷۹
— ۱۰۸۰ - ۱۰۸۱ - ۱۰۸۲ - ۱۰۸۳ - ۱۰۸۴
— ۱۰۸۵ - ۱۰۸۶ - ۱۰۸۷ - ۱۰۸۸ - ۱۰۸۹
— ۱۰۹۰ - ۱۰۹۱ - ۱۰۹۲ - ۱۰۹۳ - ۱۰۹۴
— ۱۰۹۵ - ۱۰۹۶ - ۱۰۹۷ - ۱۰۹۸ - ۱۰۹۹
— ۱۱۰۰ - ۱۱۰۱ - ۱۱۰۲ - ۱۱۰۳ - ۱۱۰۴
— ۱۱۰۵ - ۱۱۰۶ - ۱۱۰۷ - ۱۱۰۸ - ۱۱۰۹
— ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ - ۱۱۱۲ - ۱۱۱۳ - ۱۱۱۴
— ۱۱۱۵ - ۱۱۱۶ - ۱۱۱۷ - ۱۱۱۸ - ۱۱۱۹
— ۱۱۲۰ - ۱۱۲۱ - ۱۱۲۲ - ۱۱۲۳ - ۱۱۲۴
— ۱۱۲۵ - ۱۱۲۶ - ۱۱۲۷ - ۱۱۲۸ - ۱۱۲۹
— ۱۱۳۰ - ۱۱۳۱ - ۱۱۳۲ - ۱۱۳۳ - ۱۱۳۴
— ۱۱۳۵ - ۱۱۳۶ - ۱۱۳۷ - ۱۱۳۸ - ۱۱۳۹
— ۱۱۴۰ - ۱۱۴۱ - ۱۱۴۲ - ۱۱۴۳ - ۱۱۴۴
— ۱۱۴۵ - ۱۱۴۶ - ۱۱۴۷ - ۱۱۴۸ - ۱۱۴۹
— ۱۱۵۰ - ۱۱۵۱ - ۱۱۵۲ - ۱۱۵۳ - ۱۱۵۴
— ۱۱۵۵ - ۱۱۵۶ - ۱۱۵۷ - ۱۱۵۸ - ۱۱۵۹
— ۱۱۶۰ - ۱۱۶۱ - ۱۱۶۲ - ۱۱۶۳ - ۱۱۶۴
— ۱۱۶۵ - ۱۱۶۶ - ۱۱۶۷ - ۱۱۶۸ - ۱۱۶۹
— ۱۱۷۰ - ۱۱۷۱ - ۱۱۷۲ - ۱۱۷۳ - ۱۱۷۴
— ۱۱۷۵ - ۱۱۷۶ - ۱۱۷۷ - ۱۱۷۸ - ۱۱۷۹
— ۱۱۸۰ - ۱۱۸۱ - ۱۱۸۲ - ۱۱۸۳ - ۱۱۸۴
— ۱۱۸۵ - ۱۱۸۶ - ۱۱۸۷ - ۱۱۸۸ - ۱۱۸۹
— ۱۱۹۰ - ۱۱۹۱ - ۱۱۹۲ - ۱۱۹۳ - ۱۱۹۴
— ۱۱۹۵ - ۱۱۹۶ - ۱۱۹۷ - ۱۱۹۸ - ۱۱۹۹
— ۱۲۰۰ - ۱۲۰۱ - ۱۲۰۲ - ۱۲۰۳ - ۱۲۰۴
— ۱۲۰۵ - ۱۲۰۶ - ۱۲۰۷ - ۱۲۰۸ - ۱۲۰۹
— ۱۲۱۰ - ۱۲۱۱ - ۱۲۱۲ - ۱۲۱۳ - ۱۲۱۴
— ۱۲۱۵ - ۱۲۱۶ - ۱۲۱۷ - ۱۲۱۸ - ۱۲۱۹
— ۱۲۲۰ - ۱۲۲۱ - ۱۲۲۲ - ۱۲۲۳ - ۱۲۲۴
— ۱۲۲۵ - ۱۲۲۶ - ۱۲۲۷ - ۱۲۲۸ - ۱۲۲۹
— ۱۲۳۰ - ۱۲۳۱ - ۱۲۳۲ - ۱۲۳۳ - ۱۲۳۴
— ۱۲۳۵ - ۱۲۳۶ - ۱۲۳۷ - ۱۲۳۸ - ۱۲۳۹
— ۱۲۴۰ - ۱۲۴۱ - ۱۲۴۲ - ۱۲۴۳ - ۱۲۴۴
— ۱۲۴۵ - ۱۲۴۶ - ۱۲۴۷ - ۱۲۴۸ - ۱۲۴۹
— ۱۲۵۰ - ۱۲۵۱ - ۱۲۵۲ - ۱۲۵۳ - ۱۲۵۴
— ۱۲۵۵ - ۱۲۵۶ - ۱۲۵۷ - ۱۲۵۸ - ۱۲۵۹
— ۱۲۶۰ - ۱۲۶۱ - ۱۲۶۲ - ۱۲۶۳ - ۱۲۶۴
— ۱۲۶۵ - ۱۲۶۶ - ۱۲۶۷ - ۱۲۶۸ - ۱۲۶۹
— ۱۲۷۰ - ۱۲۷۱ - ۱۲۷۲ - ۱۲۷۳ - ۱۲۷۴
— ۱۲۷۵ - ۱۲۷۶ - ۱۲۷۷ - ۱۲۷۸ - ۱۲۷۹
— ۱۲۸۰ - ۱۲۸۱ - ۱۲۸۲ - ۱۲۸۳ - ۱۲۸۴
— ۱۲۸۵ - ۱۲۸۶ - ۱۲۸۷ - ۱۲۸۸ - ۱۲۸۹
— ۱۲۹۰ - ۱۲۹۱ - ۱۲۹۲ - ۱۲۹۳ - ۱۲۹۴
— ۱۲۹۵ - ۱۲۹۶ - ۱۲۹۷ - ۱۲۹۸ - ۱۲۹۹
— ۱۳۰۰ - ۱۳۰۱ - ۱۳۰۲ - ۱۳۰۳ - ۱۳۰۴
— ۱۳۰۵ - ۱۳۰۶ - ۱۳۰۷ - ۱۳۰۸ - ۱۳۰۹
— ۱۳۱۰ - ۱۳۱۱ - ۱۳۱۲ - ۱۳۱۳ - ۱۳۱۴
— ۱۳۱۵ - ۱۳۱۶ - ۱۳۱۷ - ۱۳۱۸ - ۱۳۱۹
— ۱۳۲۰ - ۱۳۲۱ - ۱۳۲۲ - ۱۳۲۳ - ۱۳۲۴
— ۱۳۲۵ - ۱۳۲۶ - ۱۳۲۷ - ۱۳۲۸ - ۱۳۲۹
— ۱۳۳۰ - ۱۳۳۱ - ۱۳۳۲ - ۱۳۳۳ - ۱۳۳۴
— ۱۳۳۵ - ۱۳۳۶ - ۱۳۳۷ - ۱۳۳۸ - ۱۳۳۹
— ۱۳۴۰ - ۱۳۴۱ - ۱۳۴۲ - ۱۳۴۳ - ۱۳۴۴
— ۱۳۴۵ - ۱۳۴۶ - ۱۳۴۷ - ۱۳۴۸ - ۱۳۴۹
— ۱۳۵۰ - ۱۳۵۱ - ۱۳۵۲ - ۱۳۵۳ - ۱۳۵۴
— ۱۳۵۵ - ۱۳۵۶ - ۱۳۵۷ - ۱۳۵۸ - ۱۳۵۹
— ۱۳۶۰ - ۱۳۶۱ - ۱۳۶۲ - ۱۳۶۳ - ۱۳۶۴
— ۱۳۶۵ - ۱۳۶۶ - ۱۳۶۷ - ۱۳۶۸ - ۱۳۶۹
— ۱۳۷۰ - ۱۳۷۱ - ۱۳۷۲ - ۱۳۷۳ - ۱۳۷۴
— ۱۳۷۵ - ۱۳۷۶ - ۱۳۷۷ - ۱۳۷۸ - ۱۳۷۹
— ۱۳۸۰ - ۱۳۸۱ - ۱۳۸۲ - ۱۳۸۳ - ۱۳۸۴
— ۱۳۸۵ - ۱۳۸۶ - ۱۳۸۷ - ۱۳۸۸ - ۱۳۸۹
— ۱۳۹۰ - ۱۳۹۱ - ۱۳۹۲ - ۱۳۹۳ - ۱۳۹۴
— ۱۳۹۵ - ۱۳۹۶ - ۱۳۹۷ - ۱۳۹۸ - ۱۳۹۹
— ۱۴۰۰ - ۱۴۰۱ - ۱۴۰۲ - ۱۴۰۳ - ۱۴۰۴
— ۱۴۰۵ - ۱۴۰۶ - ۱۴۰۷ - ۱۴۰۸ - ۱۴۰۹
— ۱۴۱۰ - ۱۴۱۱ - ۱۴۱۲ - ۱۴۱۳ - ۱۴۱۴
— ۱۴۱۵ - ۱۴۱۶ - ۱۴۱۷ - ۱۴۱۸ - ۱۴۱۹
— ۱۴۲۰ - ۱۴۲۱ - ۱۴۲۲ - ۱۴۲۳ - ۱۴۲۴
— ۱۴۲۵ - ۱۴۲۶ - ۱۴۲۷ - ۱۴۲۸ - ۱۴۲۹
— ۱۴۳۰ - ۱۴۳۱ - ۱۴۳۲ - ۱۴۳۳ - ۱۴۳۴
— ۱۴۳۵ - ۱۴۳۶ - ۱۴۳۷ - ۱۴۳۸ - ۱۴۳۹
— ۱۴۴۰ - ۱۴۴۱ - ۱۴۴۲ - ۱۴۴۳ - ۱۴۴۴
— ۱۴۴۵ - ۱۴۴۶ - ۱۴۴۷ - ۱۴۴۸ - ۱۴۴۹
— ۱۴۵۰ - ۱۴۵۱ - ۱۴۵۲ - ۱۴۵۳ - ۱۴۵۴
— ۱۴۵۵ - ۱۴۵۶ - ۱۴۵۷ - ۱۴۵۸ - ۱۴۵۹
— ۱۴۶۰ - ۱۴۶۱ - ۱۴۶۲ - ۱۴۶۳ - ۱۴۶۴
— ۱۴۶۵ - ۱۴۶۶ - ۱۴۶۷ - ۱۴۶۸ - ۱۴۶۹
— ۱۴۷۰ - ۱۴۷۱ - ۱۴۷۲ - ۱۴۷۳ - ۱۴۷۴
— ۱۴۷۵ - ۱۴۷۶ - ۱۴۷۷ - ۱۴۷۸ - ۱۴۷۹
— ۱۴۸۰ - ۱۴۸۱ - ۱۴۸۲ - ۱۴۸۳ - ۱۴۸۴
— ۱۴۸۵ - ۱۴۸۶ - ۱۴۸۷ - ۱۴۸۸ - ۱۴۸۹
— ۱۴۹۰ - ۱۴۹۱ - ۱۴۹۲ - ۱۴۹۳ - ۱۴۹۴
— ۱۴۹۵ - ۱۴۹۶ - ۱۴۹۷ - ۱۴۹۸ - ۱۴۹۹
— ۱۵۰۰ - ۱۵۰۱ - ۱۵۰۲ - ۱۵۰۳ - ۱۵۰۴
— ۱۵۰۵ - ۱۵۰۶ - ۱۵۰۷ - ۱۵۰۸ - ۱۵۰۹
— ۱۵۱۰ - ۱۵۱۱ - ۱۵۱۲ - ۱۵۱۳ - ۱۵۱۴
— ۱۵۱۵ - ۱۵۱۶ - ۱۵۱۷ - ۱۵۱۸ - ۱۵۱۹
— ۱۵۲۰ - ۱۵۲۱ - ۱۵۲۲ - ۱۵۲۳ - ۱۵۲۴
— ۱۵۲۵ - ۱۵۲۶ - ۱۵۲۷ - ۱۵۲۸ - ۱۵۲۹
— ۱۵۳۰ - ۱۵۳۱ - ۱۵۳۲ - ۱۵۳۳ - ۱۵۳۴
— ۱۵۳۵ - ۱۵۳۶ - ۱۵۳۷ - ۱۵۳۸ - ۱۵۳۹
— ۱۵۴۰ - ۱۵۴۱ - ۱۵۴۲ - ۱۵۴۳ - ۱۵۴۴
— ۱۵۴۵ - ۱۵۴۶ - ۱۵۴۷ - ۱۵۴۸ - ۱۵۴۹
— ۱۵۵۰ - ۱۵۵۱ - ۱۵۵۲ - ۱۵۵۳ - ۱۵۵۴
— ۱۵۵۵ - ۱۵۵۶ - ۱۵۵۷ - ۱۵۵۸ - ۱۵۵۹
— ۱۵۶۰ - ۱۵۶۱ - ۱۵۶۲ - ۱۵۶۳ - ۱۵۶۴
— ۱۵۶۵ - ۱۵۶۶ - ۱۵۶۷ - ۱۵۶۸ - ۱۵۶۹
— ۱۵۷۰ - ۱۵۷۱ - ۱۵۷۲ - ۱۵۷۳ - ۱۵۷۴
— ۱۵۷۵ - ۱۵۷۶ - ۱۵۷۷ - ۱۵۷۸ - ۱۵۷۹
— ۱۵۸۰ - ۱۵۸۱ - ۱۵۸۲ - ۱۵۸۳ - ۱۵۸۴
— ۱۵۸

- وہاں کوئی بات چھپی نہ رہ جائے گی۔ ۲۵۴
- آخرت کے لیے دنیوی مفاد کی قربانی۔ ۲۷۲
- موس کے قتلِ عمد کی اغویٰ سزا ابدی جہنم سے ۳۸۴
- وہاں کمزور ہونے کا بھانڈا کام نہ دے گا۔ ۳۸۷
- وہاں کا انجام کسی کی خوش خیالیوں پر ہر وقت نہیں ۳۹۹
- وہاں اعمال اپنا ٹھیک ٹھیک پھل دیں گے ۴۰۰
- وہاں کیسے لوگ دیوالیہ ہوں گے۔ ۴۴۷
- دنیا کی کارگزاری کے واضح ہونے کا دن ۴۵۵-۵۱۰
- ۵۱۶-۵۷۱
- وہاں ظالمین کا کوئی مددگار نہ ہوگا۔ ۴۸۹
- خدا کی پیشانی میں لوگوں کو گھیر کر
- حاضر کیا جائے گا { ۵۰۵-۵۳۰
- سب کو خدا کی طرف پلٹ کر جانا ہے۔ ۵۱۰-۶۰۶
- حضرت عیسیٰ سے آخرت میں شہادت طلبی۔ ۵۱۲
- حضرت عیسیٰ پر جرح اور آپ کا صفائی کا بیان۔ ۵۱۵
- ۵۱۶
- آخرت میں اپنی امت کے لیے
- حضرت عیسیٰ کی عاجزانہ شفاعت { ۵۱۷
- وہاں صرف بچوں کے لیے ان کی سچائی نافع ہوگی ۵۱۷
- مشرکین سے یہ سوال کہ اب تمہارے
- خود خود ساختہ شریک کہاں ہیں؟ { ۵۳۰
- دوزخ کے کنارے پہنچ کر مجرمین کی یہ تنہا کلاش
- دنیا میں جا کر تلافی کرنے کا ایک موقع ملے { ۵۳۲
- وہاں حقیقت پر وہی طرح بے نقاب ہوگی۔ ۵۳۲
- اس کے بارے میں دنیا پرستوں کی غفلت۔ ۵۳۳
- اصل جائے قرار وہی ہے۔ ۵۳۳
- آخرت کے بارے میں دنیا پرستوں کے جھوٹے
- بھروسوں کی نفی۔ ۵۴۳
- وہاں کوئی ایسا ذی اقتدار نہ ہوگا جو کسی کی
- حمایت و نصرت اور سفارش کر سکے { ۵۴۳
- وہاں کسی کی خواب دہی کی ذمہ داری
- دوسرے پر نہیں ہوگی { ۵۴۴
- وہاں ظالموں کا حساب متقیوں سے نہ لیا جائے گا ۵۴۹
- آخرت کو ماننے والوں کا عملی رویہ۔ ۵۶۴
- ظالموں کی حالتِ سکرانہ موت کے عالم میں۔ ۵۶۴
- وہاں متوقع سفارشچیوں کا کھو جانا۔ ۵۶۵
- وہاں دنیوی رابطوں کا ٹوٹ جانا۔ ۵۶۵
- حق تمنا خدا کے حضور پیشی۔ ۵۶۵
- اس کو نہ ماننے والوں کا خود فریبیوں میں گمن ہونا ۵۷۴
- آخرت میں شیاطین جن سے خطاب۔ ۵۸۰
- وہاں مجرمین کا اپنے اوپر خود گواہ ہونا ۵۸۱
- وہاں مقدمہ کی ہاتھ بندھ کاروائی کر کے
- اتمامِ حجت کیا جائے گا { ۵۸۲
- اللہ نیک کا اجر دس گنا اور بدی کا بدلہ
- برابر برابر دے گا۔ { ۶۰۴
- وہاں کسی پر ظلم نہ ہوگا۔ ۶۰۵
- اخلاق - دیکھو "اخلاقی تعلیمات"
- اخلاقی تعلیمات - ۱۰۲-۱۰۳
- وہ اخلاقی برائیاں جنہیں قرآن مٹانا چاہتا ہے۔ ۶۰
- ۶۶-۹۰
- والدین سے حسن سلوک۔ ۹۰-۱۶۴-۲۵۱-۵۹۸
- یتیمی سے حسن سلوک۔ ۹۰-۱۶۴-۱۶۷
- ۱۶۸-۳۱۹-۳۲۰-۳۵۱-۴۰۱-۵۹۹
- نظامِ اخلاق میں توبہ کی اہمیت۔ ۶۸

- ضرورت - ۲۰۲ - ۳۱۸
- اتفاق کے ساتھ احسان دھرنے کی ممانعت ۲۰۳
- مریا سے بچنے اور فلوں پر کاربند ہونے کی نصیحت - ۲۰۴
- ۳۵۲ - ۲۰۵
- امانت داری کی تحقیق - ۲۲۲
- دل کا گناہ آدھ ہونا - ۲۲۲
- شہادت کو چھپانے کی ممانعت - ۲۲۲
- اخلاق میں "اپنی اپنی کمائی" کا اصول - ۲۲۲ - ۲۲۵
- مکہ میں مسلمانوں کی اخلاقی دروغانی { ۲۲۶
- تربیت کے خطوط -
- اجتماعی قوت میں اخلاق کی اہمیت ۲۲۷ - ۲۳۸
- دنیوی مفاد سے نگاہ کو اوپر اٹھانے کی نصیحت ۲۳۸ - ۲۴۲
- مخالفین کو معاف کرنے ان کی حرکات سے چشم پوشی کرنے اور احسان کرنے کا { ۲۵۵
- اخلاق اشد کو پسند ہے
- تنگ نظر لوگ خدا کو پسند نہیں ہیں ۲۰۶
- صدقات سے اخلاق کی آلودگیاں دور ہوتی ہیں ۲۰۸
- اہل حاجت کی آگے بڑھ کر مدد کرنے کی اہمیت ۲۰۹
- بد حالی میں باوقار رہنا - ۲۱۰
- اہل حق کو ان کے مارے ہوئے حق فوٹانے کا جذبہ ۲۱۳
- دو قسم کے انسانی کرداروں کا تقابل ۲۱۷
- تین دین میں فیاضانہ طرز عمل کی نصیحت ۲۱۸ - ۲۲۱
- مقروض کے ساتھ نرمی کی تلقین ۲۱۸
- لکھے پڑھے آدمی کی ذمہ داریاں ۲۱۹
- گواہی دینے سے انکار نہ کیا جائے ۲۲۰
- شہادت کے معتبر ہونے کے لیے { ۲۲۰
- اخلاقی سیرت کا لحاظ -

- ۵۵ بھلائیوں جو قرآن آدمی میں پیدا کرنا چاہتا ہے - { ۹۰ - ۱۳۷
- بھلائیوں کی طرف سبقت کرو - ۱۲۳
- وہ ہدایات جو مسلمانوں کو امامت عالم کا منصب سونپتے ہوئے دی گئیں { ۱۲۶ - ۱۲۵
- ضمیر سے خیانت کرنے کی حالت ۱۲۵ - ۳۹۴
- دھاندلی سے مال حاصل کرنے کی ممانعت ۱۳۷ - ۳۴۵
- اخلاق میں احسان اور اتفاق کی اہمیت ۱۵۳ - ۱۶۴
- حج میں اسلامی اخلاقیات کی تربیت ۱۵۵
- سفر حج کے لیے تقویٰ کو زیادہ بنانے کی تلقین ۱۵۵
- دنیا کی بھلائی آخرت کی بھلائی کے ساتھ ساتھ طلب کرنی چاہیے { ۱۵۷ - ۱۶۷
- اخلاق کے لیے خدا کے حضور پیشگی کے یقین کی اہمیت { ۱۵۸
- رخصتے الہی کے لیے جان کی بازی لگانے والے کردار { ۱۵۹
- نیکی کرنے کے لیے اس شعور کی اہمیت کہ { ۱۶۴
- خدا ہماری کارگزاریوں کو خوب جانتا ہے
- احکام میں حسن اخلاق کی ترغیب کا اہتمام ۱۶۸
- قرآن ازدواجی معاملات میں استعارہ و کنایہ کی زبان استعمال کر کے حیا داری کی تعلیم دیتا ہے { ۱۷۰
- علیحدگی کی صورت میں زوجین کو حسن اخلاق کی تلقین ۱۷۴
- اللہ کی آیات کو کھیل نہ بناؤ اور اس کی کتاب کا احترام کرو - { ۱۷۷
- امت وسط ہونے کے اخلاقی تقاضوں کی یاد دہانی ۱۷۷
- باہم فیاضانہ برتاؤ کی تلقین ۱۸۱ - ۱۸۲ - ۳۴۱
- اللہ کا کلمہ بلند کرنے کے لیے اخلاقی بندی کی

- غیروں کو فقی اور رازدار بنانے کی ممانعت ۲۸۲-۲۸۱
- سود خواری اور انفاق سے دو الگ الگ
- قسم کی سیرتیں بنتی ہیں ۲۸۸
- غلطی کے بعد فوراً تادم ہونے اور اصلاح کرنے کی روش ۲۸۹-۳۶۸-۳۹۵
- عزم و ہمت ایمان کے لازمی اوصاف ہیں ۲۸۹
- اخلاقیات اسلامی کا فیصلہ کن سوال ۲۹۲
- باطل کے مقابلہ میں نیت قدمی کی تلقین ۲۹۳
- ۳۱۴-۳۹۳
- حرص اور لالچ کے اخلاقی مفاسد پر تبصرہ ۲۹۴
- احد کی جنگ میں شکست اخلاقی
- مکروریوں کا نتیجہ بھی ۲۹۷
- حق کے لئے جانی قربانی کا جذبہ ۲۹۸-۳۱۲
- نبی پر سوسے ظن کی ممانعت ۲۹۹
- خیانت کا اثر و انجام ۲۹۹
- اللہ کی رضا چاہنے والے اور اللہ کے غضب میں گھر جانے والے یکساں نہیں ہو سکتے ۳۰۰
- خوشحال آدمی کی کج سوسى مکر وہ ہے ۳۰۶-۳۵۲
- اشتغال انگیزی کے جواب میں صبر اور خدا ترسی
- پرفہم رہنا جو صلہ مند لوگوں کا کام ہے ۳۰۹
- یتیموں کے اموال میں امانت داری کی تاکید ۳۱۹
- تقسیم وراثت کے وقت وسعت
- قلب کا مظاہرہ ۳۲۳-۳۲۵
- وصیت میں حق تلفی کی ممانعت ۳۲۹
- زوجین کو بھلا طریق سے زندگی بسر کرنے کی تاکید ۳۳۴-۳۳۵
- اپنے آپ کو قتل نہ کر دے تین مہیوم ۳۴۵
- اللہ نے جو فضل کسی کو زائد دیا ہو
- اس کی منت نہ کرو ۳۴۸-۳۴۷
- اطاعت شعار بیویوں پر خواہ مخواہ
- دست درازی نہ کی جائے ۳۵۰
- باہم اصلاح پسندی کی تلقین ۳۵۰
- والدین، انفر، بیٹی، مساکین
- اور ہمسایہ سے حسن سلوک ۳۵۱
- غور اللہ کو پسند نہیں ۳۵۲
- کج سوسى اور کج سوسى کا مبلغ اللہ کو پسند نہیں ۳۵۲
- عدل و امانت کی تاکید ۳۶۲
- مسلمانوں کو ہمیشہ بھلائی کی سفارش کرنی چاہئے ۳۷۷
- یا بھی تجتہ و سلام کرنے کی تاکید ۳۷۸
- انصاف میں تعصب کا دخل نہ ہونا چاہئے ۳۹۳
- نا پسندیدہ باتوں کے لئے
- خفیہ مشوروں کی نعت ۳۹۵-۳۹۶
- اپنے گناہ و دوسروں پر حق پینے کا اخلاقی اثر ۳۹۵
- بخوشی صرف نیک مقاصد کے لئے جائز ہے ۳۹۶
- تنگ دلی سے پرہیز کی تلقین ۴۰۲
- اللہ کے لئے انصاف کے ساتھ
- گو اہی دینے کی تلقین ۴۰۵-۴۲۹
- انصاف کے علمبردار بنو ۴۰۶
- بدگوئی کی ممانعت ۴۱۳
- برائی کے جواب میں بھلائی کرنے
- یا کم از کم درگزر کرنے کی تلقین ۴۱۳
- راستی پر قائم رہنے والے بنو ۴۲۹
- حد و دائرہ سے تجاوز نہ کرو ۴۹۹
- اللہ پر بھروسہ رکھو ۴۵۰

ازداد

- دنیا و آخرت میں تمام اعمال کو برابر کرنے والا گناہ ۱۶۶
— یہود کا ایمان لانے کے بعد کفر کرنا اور اس کا وبال ۲۷۱
— نعمت ایمان پاکر کفر کرنا کرنے کا انجام ۲۷۸
— کفر و ایمان کو کھیل بنا لینا ۴۰۷

ازدواجی زندگی

- انسانی تمدن میں ازدواجی زندگی کی اہمیت ۹۹
— ازدواجی تعلق کی نوعیت ۱۴۵ - ۱۶۹
— ازدواجی زندگی کے آداب ۱۶۹ - ۱۷۰
— مہر کے معاملہ میں زوجین کو فیاضانہ بننا و کی تلقین ۱۸۱
— بیویوں کو نان نفقہ کے لئے وصیت کرنے کا حکم ۱۸۳
— تعدد ازدواج کی صورت میں { بیویوں کے درمیان عدل کا حکم ۳۰۲ - ۳۰۳ }
— تعدد ازدواج پر قیود ۳۲۲
— بیوی کا مہر معاف کرنا ۳۲۲
— ازدواجی تعلق کو صبر سے نبھانا ۳۳۳
— مہر میں حق ماری کے لئے غرتوں کو تنگ نہ کیا جائے ۳۳۴
— طلاق بالکل آخری چارہ کار ہے ۳۳۴
— اسلامی معاشرت میں مرد کی قوامیت ۳۴۹
— عورت کا نشو و نما ۳۴۹
— بہترین بیوی کی صفات ۳۴۹
— شوہر کی اطاعت کی حد ۳۴۹
— مرد پر غرت کے نفقہ کی ذمہ داری ۳۴۹
— زوجین کے اصلاح تعلقات کے لئے { ۳۵۰ }
— نشو و نما کی صورت میں غرت کی سرزنش کی آخری حد ۲۵۰
— زوجین کے لئے جلدائی سے مصالحت بہتر ہے ۴۰۲

- مقدمات میں انصاف کی تلقین ۴۷۲
— بھلائیوں میں مسابقت کرو ۴۷۸
— اسراف سے بچنے کا اشارہ ۴۹۹
— شراب کی حرمت ۵۰۱
— جوئے کی حرمت ۵۰۱
— فضول سوالات کی ممانعت ۵۰۷ - ۵۰۸
— دوسروں کے معبودوں کو برا بھلا کہنے کی ممانعت ۵۰۸
— کھلے گناہوں سے بھی بچو اور چھپے گناہوں سے بھی ۵۷۷
— فواحش کے قریب نہ بھٹکو ۵۹۹
— انسانی جان کا احترام کیا جائے ۵۹۹
— ناپ تول پورا رکھنے کی تاکید ۶۰۰
— بات انصاف کے ساتھ کہو ۶۰۰
— ”عبداللہ“ کو پورا کرو

آدم

- جنت میں ان کا امتحان اور اس کا مقصد ۶۶
— جنت سے اخراج ۶۷
— ان کی توبہ ۶۷
— توبہ قبول ہونے کے باوجود جنت سے کیوں نکالے گئے ۶۸
— جنت سے رخصت کرتے وقت اللہ تعالیٰ کی ہدایت ۶۸
— آپ سے حضرت عیسیٰ کی وجہ شبیہ ۲۵۹
— آپ کے دو بیٹوں کا قصہ ۴۶۱ - ۴۶۲ - ۴۶۳

ار

- حضرت ابراہیم کا وطن ۵۵۴
— اس کی آبادی کی طبقاتی تقسیم ۵۵۴
— اس کا شجر کانہ { ۵۵۴ - ۵۵۵ }
— نظام فکر { ۵۵۴ - ۵۵۵ }
— ذور ابراہیمی کا شاہی خاندان ۵۵۵

— بیویوں کے درمیان عدل کے برتاؤ کی حد ۴۰۲

— زوجین باہم تنگ دلی سے برتاؤ نہ کریں ۴۰۲

— بیویوں کو مطلق رکھنے کی ممانعت ۴۰۳

(نیز دیکھو: ایلا، خلع، رضاعت، طلاق،

عدت، ہجر، نکاح)

ازلام - (دیکھو: "جوا")

آزمائش

— تحویل قلم میں آزمائش ۱۲۰

— سداہ حق میں آزمائش ناگزیر ہے ۱۳۶ - ۱۶۳ - ۳۰۸

۵۷۴

— انسان کی دنیوی زندگی سراسر آزمائش ہے ۱۶۰ - ۱۶۱

۶۰۷

— آزمائش کے لیے پردہ غیب کے قائم رہنے کی اہمیت

۱۶۰ - ۱۶۱ - ۵۲۵ - ۵۲۶

— مرغوبات دنیا کا دیر آزمائش ہونا ۲۳۸

— مخلص راہ بیان حق کو چھانٹنے کا ذریعہ ۲۹۰

— دلوں کے کھوٹ چھانٹنے کے لیے ضروری ہے ۲۹۷

— اُحد کی ہزرت موسیٰ و منافقین کی { ۳۰۱

چھٹائی کا ذریعہ بنی

— آزمائش کے مراحل میں صبر و تقویٰ کی ضرورت ۳۰۹

— اختلاف شرائع میں آدمی کا امتحان ۴۷۸

— حق و باطل کی کشمکش میں آزمائش ۵۳۶

— عذاب دنیا کے درد سے قبل خدا کی طرف سے خوشحالی کی آزمائش آنا۔ { ۵۴۰

— غربا کی ایمان میں سبقت بڑے لوگوں کے لیے آزمائش بنا دی گئی { ۵۴۴

— قرآن اچھے فاطمین کے لیے آزمائش بن گیا ہے ۵۶۹

— انسان کی آزمائش کا دار و مدار { ۵۷۰

اس کی آزادی و اختیار پر ہے

— حالت آزمائش کے خاتمے پر ایمان لانا بیکار ہے ۶۰۴

اسلام

— اُس کی تشریح ۱۷ - ۱۱۳ - ۲۷۰ - ۳۷۴ - ۴۰۰ -

۵۵۱

— اصل دین اسلام تھا اور دوسرے مذاہب اسی کے مخ ہونے سے بنے { ۱۷ - ۱۹

— اسلامی تہذیب کے اصول ۴۳

— قبول اسلام کی ابتدائی ظاہری علامات ۱۳۴

— اس کی عبادات کے نظام اوقات کی سادگی ۱۳۵

— ہر حق اس کے تحت آجائے گا مطالبہ ۱۵۹ - ۱۶۰

— اس کا معاشی نقطہ نظر ۲۰۲ - ۲۰۳

— اسلامی عقائد اور اسلامی طرز عمل کا خلاصہ ۲۲۴

— اس کے مبرحق ہونے کے دلائل ۲۳۳ - ۲۴۰ - ۲۷۰

— اللہ کے نزدیک دین صرف اسلام ہے ۲۳۹ - ۲۴۳

— تمام انبیاء کا دین اسلام تھا ۲۴۰

— اُس کے تین بنیادی نکات ۲۵۴

— وہی ایک دین حق ہے - ۲۷۰

— اسلام کے سوا کوئی اور روش خدا اللہ قبول نہ ہوگی ۲۷۰

— مخالفین کے اعتراضات اور ان کے جوابات ۲۷۳ - ۲۷۴

— اسلامی شریعت انسان کی بھلائی کے لیے ہے ۳۴۶

— عقیدہ و مسلک سے آگے بڑھ کر اس کا ریاست بن جانا ۴۲۵

— اسلام کو قبول کر لینے کا مطلب ۴۴۴

— شریعت اسلام کے احکام تنگی پیدا کرنے والے نہیں ہیں { ۴۴۸

— اُس کے مقابل میں جاہلیت کی اصطلاح ۴۷۹

شہرِ حرم

— اُن کی حقیقت ۱۵۲

— یہ حضرت ابراہیمؑ کے وقت سے مقرر ہیں ۱۵۲

— واقعہ رنخلہ ۱۶۲ - ۱۶۵

— اشہر حرم میں جنگ ۱۶۲ - ۱۶۵

— اشہر حرم کا احترام کیا جائے ۳۳۸

اصحابِ السُّنّت

— اُن کے بند بنائے جانے کا واقعہ ۸۲

— اُن کے بند بنائے جانے کا مطلب ۸۲

— اصحابِ صُفّہ - ۲۱۰

— اصطبّاغ - ۱۱۶

اضطرار

— اس حالت میں اہل حرام کی اجازت اور اس کی شرطیں -

— ۱۳۵ - ۲۴۴ - ۵۷۶ - ۵۹۲

اعتکاف

— بیویوں سے شبِ باشی کی ممانعت ۱۴۶ - ۱۴۷

اقامتِ دین

— اللہ کی مدد کرنے کا مفہوم ۲۵۶

— امر بالمعروف اور نہی عن المنکر موجبِ ظاہر ہے ۲۷۸

— مسلمانوں پر امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کی ذمہ داری یہ حیثیتِ خیر امت ۲۷۹ {

— ایمان کا تقاضا ۲۸۱

— اہل کتاب پر اقامتِ قورۃ و انجیل کی ذمہ داری ۳۸۶

— "عَلَيْكُمْ اَنْفُسُكُمْ" کا منشا امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کی ذمہ داری کی نفی نہیں کرتا ۵۱ {

— اقامتِ دین کے لیے مزاحمت ناگزیر ہے ۵۷۴

اقامتِ صلوٰۃ - (دیکھو نماز)

— اسلام کی مستقبل کی کامیابیوں کے بارے میں پیشگی اشارہ ۵۲۴ {

— اللہ جیسے ہدایت دینا چاہتا ہے اس کا سینہ اسلام کے لیے کھول دیتا ہے ۵۷۹ {

— جملہ شرائعِ انبیاء میں کیا اصولی پابندیاں عائد کی گئی ہیں؟

— ۵۹۷ - ۵۹۸ - ۵۹۹

— دینِ اسلام بیڑہ سے پاک ہے ۶۰۵

— یہ ابراہیمؑ کا طریقہ ہے ۶۰۵

اسلامی ریاست

— اس کے دستور کی آئینِ دفعہ اور اس کی تفصیلات { ۳۶۳ - ۳۶۴

— اولی الامر ۳۶۴ - ۳۶۵ - ۳۷۶

— اسلامی ریاست اور اقامتِ صلوٰۃ ۳۶۴ - ۳۶۵

— اس کے لیے آخری سند ۳۶۵

— حکومت اور عوام کی نزاع کا حل ۳۶۵

— امیرِ بی کو امامِ صلوٰۃ بھی ہونا چاہیے ۳۹۱

— مدینہ کی اسلامی ریاست کی دستِ ستارہ اور ستارہ میں { ۴۳۵

— نظامِ اسلامی سے بغاوت کی سزا ۴۶۵

— شرب کی بندش اسلامی حکومت کے فرائض میں سے ہے ۵۰۲

اسلامی نظامِ جماعت

— امارت کے اوصاف ۲۹۸

— شورشی کی اہمیت ۲۹۸

— نظامِ سبع و طاعت ۳۶۳ - ۳۶۴

— افواہیں پھیلانے کا مفہوم ۳۷۶

آسمان

— سات آسمانوں کا مطلب ۶۱ - -

الیاس علیہ السلام

— ان کی مظلومانہ جلاوطنی ۸۱

امامت

— یہ ابراہیم کے نطفے کی میراث نہیں بلکہ
۱۰۹ { یہی اطاعت و فرمانبرداری کا پھل ہے

— امامت کے منصب بنی اسرائیل کی معزولی ۱۰۹

— تبدیلی امامت اور تنزیل قبلہ ۱۰۹

— امامت ظالموں کو نہیں مل سکتی ۱۱۰

— امامت صالحہ اور رزق دنیا کے استحقاق میں فرق ۱۱۱

— مشرکین قریش بھی بنی اسرائیل کی طرح
۱۱۱ { حق امامت سے مستثنیٰ کر دیے گئے

— امت محمد علیہم کی امامت کا اعلان ۱۱۹-۲۷۹

— اس کے لیے لفظ "نعت" کا استعمال ۱۲۵

— مسلمانوں کو یہ منصب دیتے ہوئے اولین ہدایات جو

دی گئیں ۱۲۵-۱۲۶

— اس کے لیے "ملک عظیم" کے لفظ کا استعمال ۳۶۱

امتحان (دیکھو: "آزمائش")

و تمت وسط

— اقوام عالم کی صدارت کا منصب ۱۱۹

— اُمت و وسط کے اوصاف ۱۱۹

— اس منصب کی پاسداری کرنے کی اہمیت ۱۷۷

امر بالمعروف ونہی عن المنکر (دیکھو: "امامت دین")

انبیاء

— ان کی اُمتوں کا بگاڑ ۱۹-۲۸۷

— ان کی مخالفت کفر ہے ۹۷

— محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا طریقہ دہی ہے جو سابق انبیاء کا

تھا ۱۰۹-۲۲۸

— اسلام تمام انبیاء کا دین تھا ۱۱۳-۱۶۳-۲۲۸-۲۴۰

۲۷۳-۲۷۰

+ ۲۷۰

— ان کے درمیان تفریق نہ کرنے کا مطلب ۱۱۶

— ابراہیمؑ، اسمعیلؑ، اسحاقؑ، یعقوبؑ اور
۱۱۷ { اولاد یعقوبؑ یزدی اور نصرانی نہ تھے

— اُن کی بخت کی غرض ۱۶۲-۳۲۵

— دعوتِ حق کے لیے ان کی جدوجہد ۱۶۳

— ان کے مراتب ۱۹۲

— ان کو ایمان بالمشاہدہ سے سرفراز کیا جاتا ہے ۲۰۲

— ان کا کام اور ان کی حیثیت ۲۰۹

— الٰہی ہدایت پر ان کا ایمان لانا ۲۲۳

— ان کی ذمہ داری ۲۴۱

— اللہ کی اطاعت کے ساتھ ان کی اطاعت کا مطالبہ ۲۴۵

— آدم، نوح، آل ابراہیمؑ اور آل عمرانؑ کا رسالت
۲۴۶ { کے لیے منتخب کیا جانا اور ان کا ساری دنیا پر
ترجیح پانا

— یہ ایک سلسلے کے لوگ تھے ۲۴۶

— ان سب کی دعوت کے تین نکات ۲۵۴

— وہ خدا کی بندگی کے بجائے اپنی بندگی
۲۶۷ { کی دعوت نہیں دے سکتے

— ان سے شرک کی تعلیم منسوب نہیں کی جاسکتی ۲۶۸

— وہ عہدِ جوان سے لیا گیا ۲۶۸-۲۶۹

— کوئی نبی خان نہیں ہو سکتا ۲۹۹

— بکثرت انبیاء کو جھٹلایا جاتا رہا ۳۰۸-۵۳۴

— ان سب کے ایک ہی قوانین پیش کیے ۳۴۳

انجیل

- وہ آخرت میں اپنی قوموں پر گواہی دیں گے ۵۱۲-۳۵۳
- ان کی نافرمانی کا انفرادی انجام ۵۲۶-۳۵۳
- اطاعت رسول کی دستوری و شرعی اہمیت ۳۶۳
- یہ سب افوں الہی سے "مطاع" بن کر آئے ہیں ۳۶۸
- انبیاء، صدیقین، شہداء اور صالحین { ۳۶۰
- کی باہمی رفاقت
- ان میں تفریق کفر ہے ۴۱۴
- قرآن میں سارے انبیاء کا تذکرہ نہیں ۴۲۵
- ان کی بعثت بندوں پر تمام حجت ہے ۵۸۲-۴۲۶
- سوار السبیل کو واضح کرنے آئے ۴۵۳
- یہ سب باہم تردید کرنے والے نہیں { ۴۵۵
- بلکہ تصدیق کرنے والے تھے
- بکثرت انبیاء کا مذاق اڑایا گیا ہے ۵۲۶
- ان کا اذیتوں پر صبر کرنا ۵۳۴
- ان کی آمد پر نزول مصائب کی حکمت ۵۴۰
- ان کا نیک کرداروں کے لیے بشیر { ۵۴۱
- اور بدکرداروں کے لیے نذیر ہونا
- ان کے طریقے سے ہٹ کر چلنا خلافت ہے ۵۵۳
- سب کے سب صالح تھے ۵۶۱
- اللہ نے ان کو دنیا پر فضیلت دی ۵۶۱
- اُن کا شرک سے پاک ہونا ۵۶۱
- اُن کے لیے کتاب، حکم اور نبوت کے سہ گونہ عیالات ۵۶۱
- اُن پر وحی آنے کے لیے چار ولیں ۵۶۴
- اُن کی دعوت سے شیاطین { ۵۶۳-۵۶۲
- جن و انس کی دشمنی
- اسی قوم سے اٹھائے جاتے ہیں { ۵۸۱
- جس میں کہ وہ دعوت دیتے ہیں
- خدا کی طرف سے ہدایت دینے والی کتاب ۲۳۱
- رہنمائی اور روشنی کا سرچشمہ تھی ۴۷۵
- قراۃ کے مانع کی مصدق ۴۷۵
- قرآن کس انجیل کی تصدیق کرتا ہے ۲۳۲
- انسان ۶۳-۶۹
- کائنات میں اُس کی حیثیت ۱۷-۶۲-۱۹۲-۱۹۳
- اللہ سے اس کے تعلق کی نوعیت ۱۷
- اس کی دنیوی زندگی کی حقیقت ۱۷-۱۶۰-۲۰۸-
- ۲۹۲-۳۰۹-۵۴۳
- دنیا میں اُس کے لیے صحیح رویہ کیا ہے؟ ۱۷
- اُس کے صحیح رویہ کا انجام ۱۷
- اُس کے غلط رویہ کا انجام ۱۷
- زمین پر اس کی زندگی کا آغاز جہالت کی تاریکی میں نہیں
- بلکہ علم کی روشنی میں ہوا ۱۷-۶۸-۱۶۲
- اس کا اصل مذہب اسلام تھا۔ ۱۷
- اس کے اسلام سے ہٹ کر دوسرے { ۱۷
- مذہب میں بھٹک جانے کے وجوہ
- اُس کا بگاڑ کس طرح شروع ہوا ۱۸
- اُس کی اصل ۶۲-۳۱۹
- اس کی خلافت پر فرشتوں کے { ۶۲-۶۴
- اعتراف کی حقیقت
- اس کو کس نوعیت کا علم دیا گیا ہے ۶۴
- انسانی خلافت کی حقیقت ۶۴
- اُس کے ازلی گنہ گار ہونے کا غلط تصور ۶۸
- اُس کی نجات اور ہلاکت کا مدار کس چیز پر ہے ۶۸-۱۶۰
- اُس کی نجات کا مدار کس چیز پر ہے ۸۲-۱۱۸

۵۷۵-۵۷۶-۵۷۷

- اس کا شباطین کے ہاتھوں میں کھیلنا ۵۸۰
— خدا کی اطاعت میں اس کا اپنا فائدہ ہے اور ۵۸۱
— اس کی نافرمانی میں اس کا اپنا نقصان ہے ۵۸۲
— اس کے لیے سامان ہدایت فراہم کرنا ۵۸۲
— اللہ کی مہربانی ہے
— اللہ کے ہاں انسانوں کے مختلف درجات بحفاظت عمل ۵۸۲
— خدا نے فرشتوں کی طرح انسان کو ۵۹۱
— پیدائشی راست رو نہیں بنایا ہے
— اس کا اپنے خدا سے فطری عہد ۶۰۰
— اس پر فطرانہ خدا کے حقوق عائد ہوتے ہیں ۶۰۰
— اس کے لیے خدا کی ہدایت کی اہمیت ۶۰۱
— نوع انسان کا انتخاب گروہوں میں تقسیم ہونا ۶۰۲
— اس کی دنیوی زندگی کے متعلق تین اہم حقیقتیں ۶۰۶
انعام النبی
— حقیقی اور ظاہری انعامات کا فرق ۴۵
— اللہ کی نعمت کو شقاوت سے بدلنے کی سزا ۱۶۱
— انبیاء، صدیقین، شہداء اور صالحین کا انعام یافتہ ہونا ۳۷۰
— وہ اطاعت خدا اور رسول سے شرط ہے ۳۷۰
— نعمت تمام کرنے کا مضموم ۴۴۹
— بنی اسرائیل پر اللہ کے انعامات ۴۵۸
انفاق فی سبیل اللہ
— نظام دین میں انفاق کی اہمیت ۵۰
— انفاق فی سبیل اللہ کے راستے ۱۳۷
— اس سے باز رہنا اجتماعی ہلاکت کا موجب ہے ۱۵۳
— کیا خرچ کیا جائے اور کن مصارف میں کیا جائے ۱۶۳
— بچتوں کے خرچ کرنے کا حکم ۱۶۷

- بسا اوقات انسان کا علم دوسرے نتائج کو حادی ۱۶۴
— نہ ہونے کی وجہ سے احکام کے مصلح کو نہیں سمجھ سکتا
— خدا کے سامنے اس کی ذمہ داری ۲۲۴
— حسب استطاعت ہے
— انسانی مساوات کا اسلامی تصور ۳۱۳
— شریعت میں انسانی کمزوریوں کا لحاظ ۳۴۴
— اس کی اجتماعی زندگی میں فطری نامساوات ۳۴۷-۳۴۸
— اس کے مسائل کی پیچیدگیاں ۴۵۲
— اس کی کمزوریاں ۴۵۲
— انسانی تاریخ کا عدم توازن ۴۵۲
— اس کی فطرت راہ راست کی طالب ہے ۴۵۳
— اس کی تاریخ کے متعلق جدلی عمل کا غلط نظریہ ۴۵۳-۴۵۴
— تاریخ انسانی میں پستاد واقعہ قتل ۴۶۲
— اس کے بقا و امن کے لیے احترام جان کی اہمیت ۴۶۴
— اس کی زندگی میں حق و باطل کی کشمکش ۴۶۶
— انسانی قوموں اور معاشرہ کے بگاڑ کا طریقہ ۴۹۶
— اس کے لیے صحیح معیارِ قدر و قیمت ۵۰۶
— اس کا جسم ارضی اجر پر مشتمل ہے ۵۲۳
— حق کو رد کر کے انسان اپنی ہی تباہی کا سامان کرتا ہے ۵۳۲
— اس کا اصل ٹھکانا عالم آخرت میں ہے ۵۳۳-۵۳۴
— اس کے لیے مشیت کا نظام ہدایت و ضلالت ۵۳۶
— اس کی دو بڑی قسمیں ۵۳۸
— اس کے نفس میں توحید کی شہادت ۵۳۹
— پوری نسل انسانی ایک ہی تنفس سے چہید ہوئی ہے ۵۶۶
— اس کی تخلیق اور افزائش نسل میں اس بات حقیقت ۵۶۷
— آزادی و اختیار میں اس کی آزمائش ہے ۵۷۰
— اس کا علم سے ہٹ کر قیاس آرائیوں میں مبتلا ہونا

— ان کے بارے میں حدیث نبوی کی تصریحات ۳۶۴-۳۶۵

— علماء و مشائخ کی ذمہ داریاں ۴۸۴

اولام جاہلیت

— چاند کی حرکات سے شگون لینا ۱۴۸

— حج سے لوٹتے ہوئے گھروں میں داخل ہونے کا غیر معقول طریقہ ۱۴۸-۱۴۹

— ایک سفر میں حج و عمرہ کرنے کو گناہ سمجھا جاتا تھا ۱۵۵

— سفر حج میں کسب معاش کو ممنوع اور دنیا دارانہ فعل سمجھنا ۱۵۶

— حج کے خاتمے پر مشرکین کا بھرتے مبعوس میں اپنے باپ دادا کے کارنامے بیان کرنا ۱۵۷

— حالت حیض کے متعلق غلط تصورات ۳۴۵

— ”منہ بولے رشتوں“ کے لیے میراث میں حصہ ۳۴۸

— ڈونوں ٹونگوں، فال گیر یوں اور شگونوں کا رواج ۳۵۹-۳۶۲

— مشرکانہ عقائد کے تحت جانوروں کے کان چیر کر ان کو دیوتاؤں کے نام پر پرن کرنا ۳۹۸

— بحیرہ، سائبہ، وصیلہ اور عام ۵۰۹

— فرشتوں کو خدا کی بیٹیاں قرار دینا ۵۶۸

— مشرکانہ عقائد اور غیر اللہ کے لیے نذر و نیاز کی رسوم ۵۸۴

۵۸۵-۵۸۹

— قتل اولاد ۵۸۵-۵۸۶-۵۸۸

— اولام جاہلیت کی اصل جڑ ۵۸۵

— حلت و حرمت کے مشرکانہ و ہی تصورات ۵۸۸

— عربوں کے مشرکانہ توہمات کا تجزیہ کرنے کے لیے قرآن کا ایک اہم سوال ۵۹۰-۵۹۱

— اللہ کو قرض حسن دینے کا مفہوم ۱۸۵-۴۵۱

— اللہ کی راہ میں خرچ کیے ہوئے مال کا پھلنا پھولنا

۱۸۵-۲۰۲-۲۰۵

— یہ آخرت میں ذریعہ نجات ہوگا ۱۹۳

— اس کے لیے وسیع میدان ۲۰۳

— اتفاق ”من و اذی“ سے پاک ہونا چاہیے ۲۰۳

— ریاکارانہ اتفاق کا انجام ۲۰۴-۲۰۶-۳۵۲

— اچھے مال کا مطالبہ ۲۰۶

— علانیہ بھی کہا جائے اور اخفا کے ساتھ بھی ۲۰۸-۲۱۰

— برائیوں کو دور کرنے کا ذریعہ ۲۰۸

— اس میں انسان کا اپنا بھلا ہے ۲۰۹

— غیر مسلموں کی اعانت ۲۰۹

— مالی اعانت کے سب سے زیادہ مستحق کون لوگ ہیں ۲۱۰

— اس کے اخلاقی، روحانی، معاشی اور تمدنی فوائد ۲۱۲-۲۱۶

— شہد کے اخلاقی، روحانی، معاشی اور تمدنی نتائج سے اس کا موازنہ ۲۱۲-۲۱۶

— نیکی کے دروازے کی کئی ۲۷۲

— عزیز ترین اموال خرچ کرنے کا مطالبہ ۲۷۲

— بخل کا اخروی انجام ۳۰۶

— مخالفین کی زیادتیوں پر مشتعل ہو کر ناروا زیادتیاں نہ کرو ۴۴۰-۴۴۱

— صدقہ بطور کفارہ ۴۴۲-۵۰۰

اولی الامر

— ان کی طاعت کا وجوب ۳۶۴

— اس اصطلاح کا صحیح مفہوم ۳۶۴

— ان کی طاعت مشروط ہے ۳۶۴

اہل کتاب

— ان کا زعم باطل کہ نجات انہی کا اجارہ ہے۔ ۱۰۳

— ان کی غلط فہمیاں ۱۰۴

— ان کے مفید گروہ کارویہ ۱۰۶

— ان کے صالحین کا رویہ ۱۰۷ - ۲۸۰ - ۳۱۳

— ان کے علماء کی حق پوشی ۱۱۸ - ۱۲۳

— ان کے علماء کی فرقہ بندی ۱۱۸

— جانتے بوجھتے حق کی مخالفت ۱۲۲

— ان کے کارنامے ۲۴۱

— ان کے علماء کی حالت ۲۴۲ - ۳۵۶ - ۳۸۴

— ان کے مذہبی و اخلاقی جرائم ۲۴۲

— ان کو دعوت کس چیز کی دی جاتی تھی ۲۴۲ - ۳۵۸

— آخرت کے متعلق ان کے عقیدے کی خرابی ۲۴۲

— ان کی کچھ بھینٹوں پر گرفت ۲۴۲

— ان کا آیات الہی سے انکار ۲۴۳

— دعوت اسلامی کے خلاف ان کی چال بازیاں ۲۴۴

— مسلمانوں کو ان سے تکلیف دہ باتیں سننی پڑیں گی ۳۰۹

— ان کا الہ کی کتاب کو پس پشت ڈالنا
اور اسے بیچنا { ۳۰۹ - ۳۱۰

— ان کی منقبت پسندیاں ۳۱۰

— ان میں سے قرآن پر بہانہ لانے والوں
کے لیے دوہرا اجر { ۳۱۴

— ان کا زعم پاکیزگی و تقویٰ ۳۵۹

— ان کا فال گیریوں اور ٹونے ٹوٹکوں سے دلچسپی لینا ۳۵۹

— نبی صلعم سے ان کا مضحکہ انگیز مطالبہ ۴۱۵

— ان کا کھلی نشانیاں دیکھنے کے بعد شرک کرنا ۴۱۵

— ان کا دین میں غلو ۴۲۷ - ۴۹۱

— مسلمانوں کے لیے اہل کتاب کے ذبیحہ کی حلت ۴۴۶

— مسلمانوں کے لیے اہل کتاب کی عورتوں
سے نکاح کی اجازت { ۴۴۶

— ان پر بعثت محمدی کے ذریعے اتمام حجت ۴۵۸

— ان کا اذان کا مذاق اڑانا ۴۸۳

— ان پر اقامت توراۃ و انجیل کی ذمہ داری ۴۸۶

— ان کی اکثریت کا بد عمل ہونا ۴۸۷

— اقامت توراۃ و انجیل کے بغیر اللہ کے نزدیک
ان کی دینداری کا دعویٰ بے معنی ہے { ۴۸۷

— قرآن کا دعویٰ کہ اہل کتاب توحید
کی صداقت کو خوب پہچانتے ہیں { ۵۲۹

— مذہبی رہنمائی حاصل کرنے کے لیے
اہل عرب کا ان کی طرف رجوع { ۵۶۴

— قرآن کا دعویٰ کہ اہل کتاب قرآن کا
اللہ کی طرف سے ہونا خوب جانتے ہیں { ۵۷۵

آیات تشریق (دیکھو: ج ۱)

آیت - آیات

— لفظ آیت کے معنی ۶۹

— آیات کتاب کی دو قسمیں ۲۳۴ - ۲۳۵

— آیات الہی کا لفظ کن کن معنوں میں استعمال ہوتا ہے

۶۹ - ۵۳۰ - ۶۰۳

— عقل سے کام لینے والوں کے لیے ہر طرف آیات الہی

آیات موجود ہیں ۱۳۰ - ۳۱۱ - ۵۳۷ - ۵۳۸

— آیات الہی سے انکار کا انجام عذاب ہے ۲۳۳

۲۳۶ - ۳۶۱ - ۴۹۸ - ۵۴۱ - ۵۶۵

— آیات الہی فلاح تک پہنچانے والے
سیدھے راستے کو واضح کرتی ہیں { ۲۷۷

۴۲۳ - ۴۳۸ - ۴۴۹ - ۴۵۰ - ۴۶۰

۴۶۶ - ۴۸۰ - ۴۸۱ - ۴۸۲ - ۴۸۳

۵۰۱ - ۵۰۳ - ۵۰۶

— اہل ایمان کی صفات و علامات ۱۳۷ - ۲۳۸ -

۳۹۷ - ۴۴۷

— "ایمان باللہ" کے لیے "گفر بالظنوت" کی اہمیت ۱۹۶

— ایمان کے ہوتے ہوئے اطمینان کی طلب ۲۰۱

— ریا ایمان باللہ اور ایمان بالآخرۃ کی ضد ہے ۲۰۴

— ایمانیات کی تفصیل ۲۲۳ - ۲۷۰ - ۴۰۶

— اس کا لازمہ سب و طاعت ہے ۲۲۳ - ۳۶۶

— ایمان لانے والوں کا طرز فکر ۲۳۵

— اہل ایمان کافروں کو ہمدرد و ہمدراز
نہ بنائیں { ۲۴۳ - ۴۸۰

— اُس کے نتائج ۲۸۹ - ۳۰۲

— مومن کا ایمان مخالفوں کے مقابلے
میں اور بڑھتا ہے { ۳۰۳— اللہ کے سوا کسی اور سے نہ ڈرنا
شرط ایمان ہے { ۳۰۴

— ایمان کی آزمائش ضروری ہے ۳۰۵

— امور غیب کی حد تک خدا اور رسول پر
ایمان لانے کے سوا کوئی چارہ نہیں { ۳۰۶— مسلمانوں کے مدارج کے لیے
حقیقی وجہ امتیاز ایمان ہے { ۳۴۱

— رسول کو جملہ معاملات میں حکم ماننا شرط ایمان ہے ۳۶۸

— اہل ایمان صرف اللہ کی راہ میں لڑتے ہیں ۳۷۳

— طاعت کی راہ میں لڑنا سنی ایمان ہے ۳۷۳

— گزندہی کے عند پر اپنے ایمان کے تقاضوں سے انحراف

— ان سے کیسے لوگ فائدہ اٹھاتے ہیں ۳۱۱

— آیات الہی کی مجموعی شہادت کیا ہے ۳۱۱

— آیات الہی کے خلاف جہاں کفر بکا جا رہا ہو وہاں

— ایک مسلمان کا رویہ کیا ہو؟ ۴۰۸ - ۵۴۹

— جو لوگ آیات الہی سے اعراض کرتے ہیں
وہی حق کو جھٹلاتے ہیں { ۵۴۴

— حضرت ابراہیم کا آیات الہی سے استفادہ ۵۵۳

— آیات الہی سے صحیح استفادہ صرف
سمجھ بوجھ رکھنے والے ہی کر سکتے ہیں { ۵۶۶— آیات الہی سے صحیح استفادہ اہل ایمان ہی
کر سکتے ہیں { ۵۶۷

— آیات قرآنی میں صرف کلام کا اسلوب ۵۶۹

— ان کو جھٹلانے والوں کے پیچھے چلنے کی ممانعت ۵۹۷

ایلاء:

— اس کا مفہوم حیثیت شرعی اصطلاح ۱۷۱

— اس کے احکام ۱۷۱ تا ۱۷۳

ایمان

— اس کے ساتھ عمل صالح کا تعلق ۵۸ - ۹۰

— کتاب اللہ کو بالکلیم ماننا ۹۱

— وہ کام جو اہل ایمان کو نہ کرنے چاہئیں ۱۰۰ - ۱۰۲

— تمام انبیاء کی تعلیم پر ایمان لانے کا مطالبہ ۱۱۵ - ۲۷۰

۴۱۴ -

— اس کے تقاضے ۱۳۱ - ۱۳۲ - ۱۶۶ - ۱۶۹

۱۷۳ - ۱۷۸ - ۱۹۳ - ۲۰۴ - ۲۲۵ - ۲۴۴

۲۷۶ - ۲۷۸ - ۲۸۷ - ۲۹۰ - ۲۹۷ - ۲۹۹

۳۴۵ - ۳۵۱ - ۳۵۲ - ۳۶۳ - ۳۶۶

۳۷۳ - ۳۸۲ - ۳۸۴ - ۴۰۵ - ۴۱۱

- اختیارِ ایمان مطلوب ہے ۵۳۶-۵۴۳
- دنیا و آخرت میں یہ خوف اور رنج ۵۴۱ {
سے بچانے کا وسیلہ ہے
- اہل ایمان کے ساتھ نبی صلعم کو کس ۵۴۲ {
طرزِ عمل کی ہدایت کی گئی
- اہل ایمان کے لیے ہی دنیا اور ۵۵۹ {
آخرت میں حقیقی امن ہے
- ایمان کو ظلم سے آلودہ کرنے کا مطلب ۵۵۹
- ایمان معرفتِ حقیقت کی کنجی ہے ۵۶۷
- منکذب کو مجروح سے ایمان حاصل نہیں ہوتا ۵۷۱
- کیسے لوگ ایمان سے محروم رہتے ہیں ۵۷۲
- ایمان نہ لانے والوں پر ان کی ناپاکی کا مسلط ہونا ۵۸۰

ب

باطل

- کائنات باطل کے فروغ کے لیے نہیں بنائی گئی ۵۵۱

بائیل

- حضرت یعقوب کی وصیت کا اس میں کوئی ذکر نہیں ۱۱۴
- سموئیل نبی اور طاوت کی بادشاہت کے بارے میں
- اس کا بیان ۱۸۵-۱۸۶-۱۸۷
- تابوتِ مکینہ کے بارے میں اس کا بیان ۱۸۹
- ابراہیم سے فرود کے باعثہ کے متعلق ۱۹۸ {
بائیل خاموش ہے
- بائیل کی حقیقت ۲۳۲
- "ہماڑی کا وعظ" ۲۵۳
- اس میں دعوتِ عیسوی کے آثار ۲۵۵
- اس میں سو فتنی قربانی کا ذکر ۳۰۷-۳۰۸
- کلام حق میں انسانی آمیزش ۳۲۳

کرنے والوں کا انجام ۳۸۶

- اہل ایمان سے مطالبات ۴۰۵
- اہل ایمان کو انصاف کا علمبردار بنانا چاہیے ۴۰۶
- ایمان لانے کے دو مفہوم ۴۰۷
- مومنوں میں شامل وہ ہے جو اپنے ۴۱۲ {
دین کو اللہ کے لیے خالص کرے
- شکر اور ایمان کا تعلق ۴۱۲
- ایمان کے ساتھ شرعی بندشوں کی ۴۳۷ {
پابندی ضروری ہے
- اُسی پر حدودِ حلال و حرام کی پابندی کا انحصار ۴۴۲
- ایمان کی روش پر چلنے سے بھٹک کر گرنے کا ۴۴۷ {
افروسی انجام
- اہل ایمان کو کن طاقتوں سے نبرد آزما ہونا پڑے گا ۴۶۶
- ایمان محض زبانی دعوے کا نام نہیں ۴۷۰
- قافون الہی سے روگردانی مافی ایمان ہے ۴۷۲
- اللہ کو کیسے اہل ایمان مطلوب ہیں ۴۸۱
- اہل ایمان کا حلقہٴ رفاقت ۴۸۲
- دین کا مذاق اڑانے والوں سے دوستی مافی ایمان ہے ۴۸۳
- کون سے اعمال ایمان کے نہ ہونے کی شہادت دیتے ہیں ۴۸۴
- کسی کا اجارہ نہیں ۴۸۸
- اس کی ایک کھلی پہچان ۴۹۶
- قبولِ ایمان کے لیے صحیح جذبات کی تصویر ۴۹۷
- حلال و حرام کی تمیز اس کا لازمہ ہے ۴۹۸
- اہل ایمان پر اصل ذمہ داری اپنی ذات کی ہے ۵۱۰
- ایمان لانے کی مہلت اسی وقت تک ہے ۵۲۵-۶۰۳ {
جب تک حقیقت پر وہ غیب میں ہے
- دعوتِ حق پر کیسے لوگ بیک کتے ہیں ۵۳۶

- کا حکم دیا گیا تھا ۷۸
 — بدکاریوں کی سزا پاتے ہیں ۷۹
 — اُن کے لیے چٹان سے چٹنے نکالے جاتے ہیں ۷۹
 — بے صبر ہو کر شہری غذا میں مانگتے ہیں ۷۹
 — اُن کا کفر اور پیغمبروں کو قتل کرنا اور نافرمانیاں کرنا ۸۰
 ۳۰۸ - ۳۸۹
 — اپنے انبیاء کے ساتھ ان کے
 ۸۱ { مجرمانہ طریقہ عمل کی تائیدی شہادتیں
 — ان کی عہد شکنیاں ۸۳ - ۹۰ - ۹۵ - ۳۰۹ -
 ۳۱۶ - ۳۵۴ - ۳۸۹
 — سبت کے قانون کی خلاف ورزی ۸۳
 — ان کو گائے ذبح کرنے کا حکم دیا جاتا ہے ۸۴
 — اُن کو گائے ذبح کرنے کا حکم کیوں دیا گیا؟ ۸۵
 — اُن کی سنگ دلی و قسادت ۸۶
 — وہ عہد جو اُن سے لیے گئے ۹۰ - ۹۵ - ۳۰۹ -
 ۳۱۰ - ۳۵۱
 — ان کا نسلی تقصیب ۴۴
 — بابل کی امیری کے زمانہ میں اُن کی حالت ۹۸
 — ان کو آخرت کے سخت عذاب کی یاد دہانی ۱۰۸
 — ان کے نعمت سے ناز سے جانے کا مطلب ۱۰۹
 — دنیا کی قوموں کے لیے { ۱۸۷ - ۱۸۷
 ان کا نمونہ عبرت ہونا
 — واقعہ خروج ۱۸۴
 — ان کی طرف سے سویل جہی کے
 ۱۸۵ - ۱۸۶ - ۱۸۷ { سامنے بادشاہ کے بقدر کا مطالبہ
 — تابوت سیکندہ کی واپسی کی بشارت ۱۸۸ - ۱۸۹
 — واقعہ نہر میں ان کی بے صبری کی مثال ۱۹۰

- "باب" کے لفظ کا استعمال بطور استعارہ ۳۲۹
 — بنی اسرائیل کے بارہ نقیبوں کا تذکرہ بائبل میں ۳۵۱
 — اس کا حضرت ابراہیم کے ابتدائی
 ۵۴۰ { تفکر پر کوئی روشنی نہ ڈالنا
 بدراغزہ
 — اقبیدیوں کا عفو عام سے استثناء ۱۵۲
 — تحریک اسلامی کی تاریخ میں جنگ بدر کا مقام ۲۲۹
 — واقعہ بدر میں دعوت کا سبق ۲۳۶ - ۲۳۷
 — واقعہ بدر ثانیہ ۳۰۴
 بنی اسرائیل
 — اُن کی وجہ تنبیہ ۷۰ - ۱۰۸
 — اُن پر قرآن مجید کی تنقید ۷۰
 — اُن کو قرآن کی دعوت ۷۰
 — دنیا کی قوموں پر اُن کی نفیلت کے معنی ۷۴ - ۱۰۸
 — ان کے بگاڑ کے اسباب ۷۴ - ۱۸۷
 — فرعون کے مظالم ۷۵
 — سمندر پھاڑ کر ان کے لیے راستہ بنایا جاتا ہے ۷۵
 — پچھڑے کو معبود بناتے ہیں ۷۵
 — مصر سے نکل کر جزیرہ منہ سینا میں جاتے ہیں ۷۵
 — ان میں گاؤں پرستی کہاں سے آئی ۷۶
 — گاؤں پرستی کی سزا جو بنی اسرائیل کے
 ۷۶ { مشرکین کو دی گئی
 — اُن کے مذہبی و اخلاقی جرائم ۷۷ - ۹۲ - ۳۰۸ -
 ۳۵۴ - ۳۱۶
 — اُن پر ابر کا سایہ کیا جاتا ہے ۷۷
 — اُن پر سن و سلوی کا نزول ۷۷
 — وہ بستی جہاں ان کو سجدہ ریز ہوتے ہوئے داخل ہونے

- ان کے طرز عمل سے ان کے محروم ایمان
 ۴۹۶ { ہونے کی شہادت
 — ان کی اکثریت کا بگاڑ ۴۹۷
 بیت اللہ
 — اس کو پاک رکھنے کا اصل مفہوم ۱۱۱
 بیت المقدس
 — دعوت الی اللہ کا مرکز ۱۰۹
 — دعوت کے لحاظ سے اس کی مرکزیت کا خاتمہ ۱۱۰
 — کعبہ سے ۱۳ سو برس بعد تعمیر کیا گیا ۱۲۴

ب

پہرہیزگار (دیکھو: "مستی")

ت

تاہوت سیکینہ

- بنی اسرائیل کو اس کی واپسی کی بشارت ۱۸۸
 — اس کی حقیقت ۱۸۹
 تذکرہ، اس کا مفہوم ۵۵۹
 تزکیہ، اس کا وسیع مفہوم ۱۱۲
 — اخلاصے نیکی کرنے کے اثرات نفس انسانی پر ۲۰۹
 — شہادت کو چھپانے سے دل گناہ آلود ہوتا ہے ۲۲۲
 تسبیح، اس کے معنی ۶۳

تفرقہ و اختلاف

- کس قسم کا تفرقہ قرآن میں ممنوع ہے؟ ۳۷۹
 — اجتہادی اختلافات اس کی تعریف میں نہیں آتے ۲۷
 — اُس کی اصل وجہ ۱۶۲-۱۹۲-۲۳۹
 — اُس کی ممانعت ۲۷۶
 — اُس سے بچنے کا واحد ذریعہ ۲۷۶
 — اس سے بچنے کے لیے امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کی اہمیت ۲۷۸

— توبیت کی تاریخ ۲۳۱-۲۳۲

- حضرت عیسیٰ کا ان کے لیے رسول مقرر ہونا ۲۵۲
 — عیسیٰ علیہ السلام کی دعوت ۲۵۴
 — دعوت عیسوی کے خلاف کفر کی روش ۲۵۶
 — حضرت عیسیٰ کے خلاف ان کی خفیہ چالیں ۲۵۷
 — اُن کے لیے بعض ماکولات کی خاص حرمت ۲۷۳
 — اُن کے معصوب ہونے کا فیصلہ ۲۸۰
 — اُن کے صالحین کا رویہ ۲۸۰-۲۸۱
 — مسلمانوں کو ان کی برائیوں سے بچنے کی تاکید ۳۶۲
 — بنی اسرائیل کی طرف سے قتل انبیاء کا اقرار ۴۱۸
 — بارہ قیصوں کا تقرر ۴۵۱
 — ان سے اقامت صلوٰۃ، ایتائے زکوٰۃ،
 ایمان بالاسلام، اقامت دین میں نصرت اور
 ۴۵۱ { اتفاق فی سبیل اللہ کا مطالبہ
 — ان پر اللہ کے انعامات ۴۵۸
 — ان کو ارض مقدس میں داخلہ کا حکم ۴۵۸
 — ان کے نام ارض مقدس کا لکھ دیا جانا ۴۵۹
 — ان کا دور عروج موسیٰ سے قبل ۴۵۹
 — دعوت جہاد پر ان کی بزدلی ۴۵۹
 — ان کی بزدلی کی سزا ۴۶۰
 — چالیس برس تک صحراوردی ۴۶۰-۴۶۱
 — یوشع بن نون کے عہد میں بنی اسرائیل کا
 ۴۶۱ { فلسطین کو فتح کرنا
 — قتل کی حوت کا فرمان ۴۶۴
 — ان پر دواور عیسیٰ کی زبان سے کیوں لعنت کی گئی ۴۶۶
 — اہل ایمان کے مقابلے میں کفار سے
 ۴۶۶ { اُن کا تعلق رفاقت

تقسیم القرآن

— ذریعہ انسانی کا استحکام گروہوں میں تقسیم ہونا ۶۰۴

— اس کی خصوصیات ۵-۱۱

— ترجمے کے بجائے ترجمانی کا طریقہ اختیار کرنے کے وجوہ ۱۰

— ترجمانی کے طریقے کی تشریح ۱۰

— اس سے فائدہ اٹھانے کا طریقہ ۱۱

— اس کی تاریخ ۱۲

— مقدمہ کا مقصد ۱۳

تقدیر

— اللہ کس قسم کے لوگوں کو ہدایت سے محروم کرتا ہے ۵۲

۵۵-۵۶-۲۰۰-۲۰۵

— اللہ کے گمراہی میں اضافہ کرنے کا مطلب ۵۳

— اللہ کے ہدایت دینے اور گمراہ کرنے کا مطلب ۵۹-۵۳۸

— اذن الہی کے بغیر کوئی کام نہیں ہو سکتا ۹۹

— ہدایت کا سرسشتہ اللہ کے ہاتھ میں ہونے کا مطلب ۱۶۳

— زمین کو فساد سے بچانے کے لیے اللہ تعالیٰ کی تدبیر ۱۹۱

— انسان کو اختلاف کی آزادی اللہ نے دی ہے ۱۹۲

— اللہ تمام کائنات کو سنبھالے ہوئے ہے ۱۹۳

— "آیت الکرسی" میں نظام تقدیر کے

متعلق نمایاں اشاروں کی اہمیت ۱۹۵

— نفع و شکست اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے ۲۳۶-۲۸۶

۳۹۲

— تمام تغیرات کے پیچھے خدا کا دست قدرت ۲۴۳

— اللہ کا نظام رزق رسانی ۲۴۸

— گردش احوال کے اندر مشیت الہی کی مصلحتیں ۲۹۰-۲۰۱

— خوب موت کا ازالہ ۲۹۱-۲۷۴

— موت کی گھڑی آٹل ہے ۲۹۶

— خدا کی نافرمانی کر کے اس کی تقدیر سے
نہیں بچا جاسکتا ۲۹۷

— اللہ جس کی مدد پر ہوس پر کوئی غالب نہیں آسکتا ۳۹۸

— اہل کفر کو ڈھیل دینے کی غایت ۳۰۵

— بھلائی اور مصیبت سب کچھ مشیت الہی
کے تحت ہے ۳۷۵

— اللہ چاہے تو زمین سے ایک کو ہٹا کر
ہو سرے کو لے آئے ۴۰۴

— نبی صلعم اور مسلمانوں کو یہود کی
سازش سے خدا کا بچا لیتا ۴۰۵

— اللہ نے نصاریٰ کے اندر سزا کے طور پر
بغض و عداوت ڈال دی ہے ۴۵۵

— بنی اسرائیل کے نام ارض مقدس کا لکھ دیا جانا ۴۵۹

— اللہ کے فتنے میں ڈالنے کا مطلب ۴۷۱

— یہودوں کے جرائم کی وجہ سے ان کو
مبتلائے مصیبت کرنے کا فیصلہ ۴۷۹

— یہود کے طغیان و کفر کے وبال کے طور پر
اللہ کا ان میں بغض و عداوت ڈالنا ۴۸۶

— حضرت عیسیٰ کو کفار عین سے بچانے والا اللہ خود تھا ۵۱۴

— اگر اللہ نقصان پہنچانا چاہے تو اس سے
کوئی بچا نہیں سکتا ۵۲۸

— اگر اللہ بھلائی دینا چاہے تو کوئی مانع نہیں ہو سکتا ۵۲۸

— دلوں پر اللہ کی طرف سے پردے ڈالنے کا مفہوم ۵۳۱

— قانونِ فطرت کے تحت ہونے والے تمام
حوادث کی نسبت اللہ کی طرف ہوتی ہے ۵۳۱

— اللہ کے قوانین کو بدلنے کی طاقت کسی میں نہیں ۵۳۵

— کشمکش حق و باطل کا اٹل تافزون ۵۳۵

— جائزوں اور پرندوں کے لیے تقدیر کے نوشتے ۵۳۷

— ہدایت و ضلالت اللہ کے اختیار میں ہے ۵۳۸-۵۴۱

— انبیاء کی آمد پر نزول مصائب اور اس کی صکت ۵۴۰

— فیصلے کا سارا اختیار اللہ کے ہاتھ میں ہے ۵۴۵

— خشک و ترسب کچھ ایک کتاب میں لکھا ہوا ہے ۵۴۶

— ہر آدمی پر نگرانی کرنے والے فرشتے مقرر ہیں ۵۴۷

— ہر بات کے لیے ایک وقت طور مقرر ہے ۵۴۹

— کائنات کا نظام اللہ کے ٹھیرائے

ہوئے اندازوں پر چل رہا ہے ۵۶۶

— ہر فرد انسانی کے لیے سنقر اور ستودع مقرر ہے ۵۶۶

— اللہ کی مشیت نہیں ہے کہ لوگوں کو

ہدایت پر سپرد کیا جاتا ۵۷۰

— آدمی کے لیے اس کا عمل خوشنما بن جاتا ہے ۵۷۱

۵۷۸-۵۸۶

— اللہ کی طرف انسانی اعمال کی نسبت کی وجہ ۵۷۱

— اللہ کا دل اور نگاہوں کو پھیرنا ۵۷۱

— شیاطین جن وانس کو انبیاء کا دشمن بنایا گیا ہے ۵۷۲

— اللہ کی مشیت اور رضائیں فرق ۵۷۳-۵۷۴

— اللہ کی تقدیر یہ نہیں ہے کہ وہ لوگوں کو بالجبر

کسی گمراہی سے روکے اور کوئی چیز منزلے ۵۸۷

— بچوں اور انسانوں کو خیر و شر میں انتخاب کی آزادی ۵۸۷

— ”اکابر مجرمین“ کا اپنی مکاریوں

کے جال میں خود ہی پھنس جانا ۵۷۹

— اللہ کی طرف سے قبولِ حق کے لیے

”حقِ صدر“ اور ”شرح صدر“ کی کیفیت ۵۷۹

— ایمان دلانے والوں پر ان کی ناپاکی کا سلسلہ ہو جانا ۵۸۰

— اللہ پافتر کرنے والے ظالم ہدایت سے بے نصیب ہوتے ہیں ۵۹۱

— مجرمین کا اپنے جرائم کے لیے

خدا کی مشیت کی آزمائش ۵۹۵

— تقدیر (مشیت) کی آزمائش دلوں کو

خدا تعالیٰ کا جواب ۵۹۶

تقدیس، اس کے معنی ۶۳

تقویٰ

— اُس کا مفہوم ۵۷

— اُس کے پیدا کرنے کا طریقہ ۴۷

— سفر حج کے لیے بہترین زاد راہ ۱۵۵

— آخرت کی بھلائی کا مدار اس پر ہے

ذکرِ فردا فی رزق پر ۶۲

— تقویٰ کے اخروی نتائج ۲۳۸-۳۱۳

— اہل تقویٰ کی خاص صفت صبر ہے ۲۳۸

— اللہ کا محبوب بننے کے لیے تقویٰ کی اہمیت ۲۶۶

— نجات کے لیے تقویٰ لازم ہے ۲۸۸

— چوٹیں کھا کر بھی خدا و رسول کی پکار پر لبیک کہنا ۳۰۳

— قوانینِ اسلامی کی کامیابی کے لیے تقویٰ کی اہمیت ۳۱۹

— ازدواجی زندگی میں تقویٰ کی اہمیت ۴۰۳-۴۰۴

— اہل کتاب کو بھی اسی طرح تقویٰ کی

ہدایت کی گئی تھی ۴۰۴

— اللہ کے قوانین کو توڑنے سے بچنا ۴۴۶

— اللہ متقیوں کی عبادات قبول کرتا ہے ۴۶۱

تقبیہ

— کس حالت میں اور کس حد تک کیا جاسکتا ہے ۲۴۴

تلمود

— اس میں حضرت یعقوب کی وصیت کا

مضمون قرآن سے بہت مشابہ ہے ۱۱۳

- پوری کائنات کو سنبھالنے اور اس کا انتظام کرنے والا تھا اللہ تعالیٰ ہے { ۱۹۳-۲۳۱ }
 — آیت الکرسی کا معرفت الہی کی کلید ہونا ۱۹۵
 — فردود کے سامنے حضرت ابراہیم کے دلائل توحید ۱۹۸-۱۹۹
 — تنہا ایک ہی معبود (الہ) ۲۳۱-۵۶۸-۵۶۹
 — ہادی وہی ہو سکتا ہے جو خالق ہے ۲۳۲
 — اپنی توحید پر اللہ خود شہادت دیتا ہے ۲۳۹
 — توحید پر فرشتوں اور اہل علم کی شہادت ۲۳۹
 — پورے نگوینی اختیارات کا اللہ ہی کے ہاتھ میں ہونا ۲۳۹
 — حضرت عیسیٰ کی دعوت توحید ۲۵۴-۲۸۹-۵۱۶
 — نظریہ توحید پر دندہ بھران کو دعوت مبالغہ ۲۶۱
 — اہل کتاب کو دعوت توحید ۲۶۲
 — انبیاء خدا کی بندگی کے بجائے اپنی یا فرشتوں یا پیغمبروں کی بندگی کی دعوت نہیں دیتے۔ وہ { ۲۶۸ }
 — ربانی بننے کی دعوت دیتے ہیں۔
 — توحید کا انکار جہاں اعمال پر منتج ہوتا ہے ۲۸۲
 — پوری سیاسی حاکمیت اللہ ہی کے لیے مخصوص ہے ۲۹۶
 — اللہ پاک اور ناپاک کو چھٹا دیتا ہے ۳۰۵
 — اپنے دین کو اللہ کے لیے خالص کرنا ۳۱۲
 — لَا تَقُولُوا شَكَآئَةٌ ۳۲۸
 — اللہ ایک ہی خدا ہے ۳۲۹-۳۹۰
 — اللہ حکم دینے میں حاکم مطلق ہے ۳۳۸
 — ملت و حرمت کے جملہ اختیارات اللہ کے ہاتھ میں ہیں { ۳۳۸-۳۹۸ }
 — پوری سلطنت زمین و آسمان کا مالک تنہا اللہ ہے { ۳۶۹-۵۶۹ }
 — معاملات کا اللہ کے قانون کے تحت چکانا اس کا تقاضا ہے { ۳۷۴-۳۷۵ }
 —

- حضرت ابراہیم سے فردود کے باعث کے بارے میں اس کا بیان { ۱۹۸-۲۰۰ }
 — حضرت ابراہیم کی جستجو حقیقت کے بارے میں اس کا بیان { ۵۶۰ }
 —

نوبہ

- لفظ توبہ کے معنی ۶۷-۳۳۳
 — توبہ کی حقیقت ۶۷-۳۳۳
 — کس قسم کے گناہ معاف کیے جاتے ہیں ۶۸-۵۴۴
 — نظام اخلاق میں توبہ کی اہمیت ۶۸
 — توبہ کے ساتھ اصلاح کی اہمیت ۱۳۸-۱۷۱-۳۳۱
 — ۴۱۱-۴۶۸-۵۴۴
 — گن کی توبہ مقبول نہیں ۲۷۱-۳۳۲
 — سچی توبہ کے آداب ۲۸۹-۵۴۴
 — اس کی قابل قبول صورت ۳۳۲-۳۹۵-۵۴۴
 — توبہ کے لیے کفارے کی اہمیت ۳۸۳
 — بغاوت کے مجرمین کے لیے توبہ کی گنجائش ۴۶۵-۴۶۶
 — عدالتی سزا کے باوجود آخری سزا سے بچنے کے لیے توبہ کی اہمیت { ۴۶۸ }
 — اسلام لانے سے قبل کے گناہوں کی معافی ۵۴۴
 —

توحید

- ۶۱-۹۰
 — صرف اللہ کے لیے حمد ۴۳
 — صرف اللہ ہی کی عبادت ۴۴
 — صرف اللہ ہی سے استمداد ۴۵
 — توحید کے دلائل ۵۷-۶۰-۱۳۰-۵۳۶-
 — ۵۴۱-۵۴۷-۵۶۶
 — اللہ سے براہ راست دعا و استغاثہ کرنا ۱۴۴
 —

— قانون قصاص ۴۷۴
تیمم:

— اُس کا مکہ کب آیا ۳۱۶

— اُس کا طریقہ ۳۵۵ - ۳۵۶ - ۴۴۸

— اس کی مکت ۳۵۶

ث

ثواب:

— کون سے کام ثواب کے مستحق ہیں؟ ۱۰۰

— ثواب دنیا اور ثواب آخرت ۲۹۲ - ۲۹۳ - ۴۰۵

ج

جاؤو، اُس کی حقیقت ۹۷ - ۹۹

جاہلیت، اس کا اصطلاحی مفہوم ۴۷۹

جنت، اُس کے معنی ۳۵۹

جبریل

— اُن سے یہودیوں کی عداوت ۹۶

— قرآن لانے والے ۹۶

حج

— اُن کو بھی اللہ کا شریک ٹھہرایا گیا ۵۶۷

— انسانوں کی طرح جنوں کے لیے بھی { ۵۷۴
خیر و شر میں انتخاب کی آزادی

— آخرت میں شیاطین حق سے خطاب ۵۸۰

جنت

— اس کی نعمتوں کی تفصیلات ۵۸

— کس قسم کے لوگ جنت میں جائیں گے؟ ۵۸۹ - ۶۶ - ۹۰

— ۱۶۳ - ۲۳۸ - ۲۸۸ - ۲۸۹ - ۳۱۳

— ۳۶۲ - ۳۹۹ - ۴۰۰ - ۴۵۲ - ۴۹۸

— جنت میں رشتہ ازدواج ۵۹

— توحید و نبیل میں توحید ہی کی تعلیم دی گئی تھی ۴۸۸

— مشرکین عرب بھی وحدت خالق کے قائل تھے ۵۲۳

— ایک ہی خدا آسمان کا خدا بھی ہے اور زمین کا بھی ۵۲۴

— محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا اعلان توحید ۵۲۷ - ۶۰۵

— قرآن کا یہ دعویٰ کہ اہل کتاب توحید کی

۵۲۹ { صداقت خوب جانتے ہیں

— توحید کا لازمی تقاضا شرک سے بیزار ہے ۵۲۹

— فیصلہ کا سارا اختیار اللہ کے ہاتھ میں ہے ۵۴۵ - ۵۴۷

— سارا نظام کائنات توحید کی اساس پر قائم ہے ۵۵۱

— دعوت ابراہیمی اور اس کی زد ۵۵۶

— ہر طرف سے منہ موڑ کر خدا کی طرف کیسے موجھانا ۵۵۸

— ساری زیام کا راللہ کے ہاتھ میں ہے ۵۶۵

— اللہ ہی بہترین حکم ہے ۵۷۵

— اس کے فرامین کو بدلنے والا کوئی نہیں ۵۷۵

— اللہ کی اطاعت میں پوری زندگی کو { ۵۷۸

وے دنیا تقاضائے توحید ہے

— حضرت ابراہیم کا مسلک توحید تھا ۶۰۵

تورات

— اس میں کس کس طرح کی تحریفات ہوئیں؟ ۴۷۹ - ۲۳۱

۲۳۲

— قرآن کس توراۃ کی تصدیق کرتا ہے ۲۳۲

— اس میں یہودی علماء کے تصرفات ۲۷۳

— اُس کے ساتھ اہل کتاب کا معاملہ ۳۱۰ - ۵۶۳

— اُس میں زنداکی سزا جہم تھی ۴۷۲

— یہ ہدایت کا سرچشمہ تھی ۶۰۲

— اس کی حفاظت کی ذمہ داری ۴۷۳

— انبیاء اس کے قانون سے فیصلہ دیتے تھے ۴۷۳

- آدم اور ان کی بیوی کو جنت میں رکھا جاتا ہے ۷۵
— جنت کی طرف سبقت کرو ۲۸۸
— اس کی راہ گزری آزمائشوں سے ہو کر گزرتی ہے ۲۹۰
— اس کا حصول اطاعت خدا اور رسول پر منحصر ہے ۳۳۰
— مشرکین کے لیے وہ حرام ہے ۳۸۹
— سلامتی کا گھر ۵۸۰
— جنگ (دیکھو: "قتال فی سبیل اللہ")
— جہاد (دیکھو: "قتال فی سبیل اللہ")
— جہنم (دیکھو: "دوزخ")
— جہنم (قمار)
— اُس کے متعلق قرآن کا پہلا حکم ۱۶۷
— اُس کے ذریعے تقسیم اور مال گیری کی ممانعت ۴۴۲
— قمار، میز کھیلوں اور معاملات کی حرمت ۴۴۲
— اُس کی تطہی حرمت ۵۰۱
— اس کے حرام ہونے کی وجہ ۵۰۳

ح

حجۃ اعمال

- ارتداد کا لازمی نتیجہ ۱۶۶
— ریاکارانہ اتفاق کا نتیجہ ۲۰۶
— انبیاء و مصلحین کے قتل کا نتیجہ ۲۴۱
— کفر کا لازمی نتیجہ ۲۸۱
— اس کا سبب کیا ہے؟ ۲۸۲
— ایمان کی روش پر چلنے سے انکار کا نتیجہ ۴۴۷
— اتفاق کا نتیجہ ۴۸۱
— شرک کا نتیجہ ۵۶۱
— حج اللہ، اس کا مفہوم ۲۷۶
— حج اور عمرے کی نیت کو پورا کیا جائے ۱۵۳

حدود اللہ

- اُن کے بارے میں انتہائی احتیاط کی ضرورت ۱۴۷
— اُن کی پابندی نہ ہی کر سکتے ہیں جو ان کو
— توڑنے کے انجام بد کا شعور رکھتے ہوں ۱۷۶
— "حد سے تجاوز" نہ کرنے کا مفہوم ۴۹۹

حدید

- وہ حالات جن میں سورۃ المائدہ کا نزول ہوا ۴۳۴
— مسلمانوں کے لیے صلح حدیبیہ کے دور رس مفید اثرات ۴۳۶

حروف مقطعات

۴۹—

حکمت

- شیطان کے ہتھکنڈوں سے بچنے کا ذریعہ ۲۰۷
- اللہ کی ایک نعمت ۱۷۷ - ۲۰۷ - ۳۶۱
- تمام انبیاء کو دی جاتی ہے ۲۶۸
- داؤد علیہ السلام کو عطا کی جاتی ہے ۱۹۱
- عیسیٰ علیہ السلام کو عطا کی جاتی ہے ۲۵۲ - ۵۱۳
- نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو عطا کی جاتی ہے ۳۹۶
- نبی صلعم اس کی تعلیم دینے کے لیے بھیجے گئے تھے۔
- ۱۱۲ - ۱۲۵ - ۳۰۰

حکمت تبلیغ

- اللہ کی فرماں برداری کے سوال پر آخر بھگدا کیسا ۱۱۷
- اہل کتاب کو قرآن کی دعوت اسلام ۲۴۰
- تبلیغ میں مبالغے کا مقام ۲۶۱
- عقیدہ توحید پر بلانے کا طریقہ ۲۶۱
- اہل کتاب کو دعوت توحید ۲۶۲
- تبلیغ میں "قولی بلغ" کی اہمیت ۳۶۸
- رسول اللہ کا بادشاہوں کو بذریعہ { ۴۳۶
- خطوط دعوت اسلام دینا
- اشرار سے علیحدگی ۵۴۹
- مناظروں سے اجتناب ۵۴۹
- طالبین حق پر توجہ ۵۴۹
- تبلیغ کوئی پیشہ ورانہ کام نہیں ۵۶۲
- مبلغ کی دنیوی مفاد سے بے نیازی ۵۶۲
- داعی و مبلغ کا منصب اور اس کی { ۵۷۰
- ذمہ داریوں کی حد
- بحث و مناظرہ میں جو شیعہ ہیں { ۵۷۱
- بچنے کی ہدایت

حزب اللہ

- وہ کیسے لوگوں پر مشتمل ہے ۴۸۲
- آخر کار یہی غالب ہونے والا گروہ ہے ۴۸۲

حق

- انسانی زندگی میں حق و باطل کی کشمکش ۴۶۶
- حق کو رد کر کے انسان اپنی ہی تباہی کا سامان کرتا ہے ۵۳۲
- دعوت حق پر کیسے لوگ ایک کہتے ہیں ۵۳۶
- زمین و آسمان کو حق کے ساتھ پیدا کرنے کا مطلب ۵۵۱

حقوق العباد

- والدین ۹۰ - ۱۶۴ - ۳۵۱ - ۵۹۸
- ذوی القربی ۹۰ - ۱۶۴ - ۳۵۱
- یتامی ۹۰ - ۱۶۴ - ۱۶۷ - ۱۶۸ - ۳۱۹
- ۳۲۰ - ۳۵۱ - ۴۰۱ - ۵۹۹ - ۶۰۰
- مساکین ۹۰ - ۱۶۴ - ۳۵۱
- مسافر ۱۳۷ - ۱۶۴ - ۳۵۱
- اہل حاجت ۱۳۷
- ہمسایہ ۳۵۱
- احترام ملکیت ۱۴۸
- مالی مدد حاصل کرنے کا حق ۱۶۴
- حقوق العباد کا احترام وہی لوگ کر سکتے ہیں { ۱۸۳
- جو صاحب تقویٰ ہوں
- لڑائی غلام ۳۵۱

حقوق اللہ

- حقوق اللہ میں مداخلت کرنے کے معنی ۱۳۱
- سب سے حق اللہ میں سے ہے ۲۷۵
- حقوق اللہ انسان پر فطرۃً { ۶۰۰
- عالم ہوتے ہیں

حلال و حرام

— حلال و طیب چیزیں کھانے کا حکم ۱۳۲

— پاک چیزیں بے تکلف کھاؤ ۱۳۳

— حرام ماکولات کے بارے میں { ۲۵
رضعت کی تین شرائط

— دھاندلی سے حاصل کیے ہوئے اموال کی حرمت ۱۴۷

— بنی اسرائیل کے لیے بعض ماکولات کی خاص حرمت ۲۷۳

— یہود کے لیے بعض طبقات کی حرمت بطور سزا ۴۲۲

— چرند و چوپایوں کی حلت ۴۳۷

— حلت و حرمت کے پورے اختیارات { ۴۳۸-۴۹۸
اللہ کے ہاتھ میں ہیں

— مردار، خون، سور کے گوشت کی حرمت ۴۴۰

— حادثے سے مرجانے والے جانور { ۴۴۰
مردار ہونے کی وجہ سے حرام ہیں۔

— ذبح کی اہمیت ۴۴۰-۴۴۱

— ذکاۃ کا اصطلاحی مفہوم ۴۴۰-۴۴۱

— خدا کے سوا کسی اور کے نام پر ذبح ہونے والے جانوروں

— کی حرمت ۴۴۰-۵۷۶-۵۷۷

— کھانے پینے کی چیزوں میں وجہ حرمت { ۴۴۱-۴۴۲
طبی نہیں بلکہ اخلاقی و اعتقادی ہیں

— قرآن کا نظریہ حلت و حرمت ۴۴۲

— شکار کے قاعدے ۴۴۵

— "حلال" کے ساتھ "پاک" کی تید کا مقصد ۴۴۵

— اہل کتاب کے ذبیحے کی حلت ۴۴۶

— حلال چیزوں کو حرام کرنے کی ممانعت ۴۹۸

— شراب کی قطعی حرمت کا حکم ۵۰۱-۵۰۲

— سمندری شکار کی حلت ۵۰۵

— پاک اور ناپاک یکساں نہیں ہیں ۵۰۶

— ذبح کے لیے اللہ کا نام لینے کی اہمیت ۵۷۶

— لوگوں کی خود ساختہ حلت و حرمت بیج ہے ۵۷۶

— لوگوں کی خود ساختہ مذہبی پابندیاں { ۵۸۷
— افتراء علی اللہ کی تعریف میں داخل ہیں— اہل عرب کے ہاں حلت و حرمت کے { ۵۸۸
— شرکان و توہم پرستانہ تصورات— شرائع النبی میں بنیادی حرمت مردار، { ۵۹۲-۵۹۳
خون، سور کے گوشت اور غیر اللہ کے
نام کے ذبیحوں کی ہے— حلت و حرمت کے بارے میں { ۵۹۲-۵۹۳
فقہائے اسلام کے اختلافات— شریعت محمدی اور یہودی میں { ۵۹۳
— احکام حلت و حرمت کا فرق کیوں ہے

— پھٹکار کے طور پر خدائی تحریم کی ایک خاص صورت ۵۹۵

حکم

— اس کے معنی ۴۴۳

— اللہ ہی اس کا کیوں مستحق ہے ۴۴۳

حوا

— آپ کی پیدائش کے متعلق بائبل کا بیان ۳۱۹

حواری

— اس لفظ کے صحیح معنی ۲۵۶

— حواریوں کا دین اسلام ہی تھا ۲۵۶

— عیسیٰ پر حواریوں کا ایمان لانا ۵۱۳

— حواریان عیسیٰ کا آسمانی خوان کی خواہش کرنا ۵۱۴

حیات بعد الموت

— اللہ کی طرف سے پھر کے طور پر اس کا مظاہرہ ۲۰۰

۵

داؤد علیہ السلام - قتل ہاروت کا واقعہ ۱۹۱

دعا

— اس کی حقیقت ۴۲

— اس کا صحیح طریقہ ۴۳

— قرآنی دعائیں ۴۵ - ۱۹۰ - ۲۲۴ - ۲۲۵ - ۲۳۵

— ۲۳۸ - ۲۴۳ - ۲۹۳ - ۳۱۱ - ۳۱۲

— حضرت ابراہیم و اسماعیل کی دعا - ۱۱۲

— خدا تک دعائیں پہنچانے کے لیے { ۱۴۴

— کسی واسطے کی ضرورت نہیں

— حضرت مریم کی والدہ کی دعا ۲۴۷

— حضرت زکریا کی دعائیک اولاد کے لیے ۲۴۸

— اللہ سے طلب فضل کی دعا کا حکم ۳۴۷

— نوحان آسمانی کے لیے عیسیٰ کی دعا ۵۱۴

دوزخ

— مشرکین کے بُت بھی دوزخ میں جائیں گے ۵۸

— کس قسم کے لوگ دوزخ میں جائیں گے؟ ۵۸ - ۶۹

— ۸۹ - ۱۰۲ - ۱۴۸ - ۱۵۹ - ۱۹۷ - ۲۱۳ - ۲۳۶

— ۲۹۲ - ۲۹۹ - ۳۴۶ - ۳۶۱ - ۳۹۷ - ۴۵۰

— ۴۸۹ - ۴۹۸

— اُس میں ہمیشہ قیام ۶۸ - ۲۳۰ - ۵۸۰

— اس کا عذاب مجرمین کی اپنی کمائی کا حاصل ہوگا ۳۰۷

— اس کی سزا بڑی ذلت بھری ہے ۳۱۱

— بدترین جگہ قرار ہے ۳۱۳ - ۳۹۷

— یتیموں کے مال کھانے والوں کا انجام ۳۴۵

— عذاب دوزخ کی تفصیل ۳۶۱

— اس سے خلاصی کی کوئی صورت نہ ہوگی ۳۹۹ - ۴۶۷

— حضرت ابراہیم کی درخواست پر چار پندوں کو زندہ کرنے کا واقعہ ۲۰۱

— خدا کی راہ میں جان دینے والوں کے لیے بشارت ۲۹۸

— شہداء فی سبیل اللہ کے لیے { ۳۰۲

— بہترین زندگی کی بشارت

— خدا کی پیشی میں سب لوگوں کو گھیر کر حاضر کیا جائے گا ۵۲۷

— قیامت کے روز اللہ تمام انسانوں کو { ۵۲۷

— ضرور جمع کرے گا

— حیات بعد الموت کی مثال رات کو سو کر صبح جاگنے کی سی ہے { ۵۴۶

— تمام انسان از سر نو زندہ کیے جائیں گے ۵۸۳

حیض

(دیکھو: "طہارت و پاکیزگی")

خ

خسران

— کس قسم کے لوگ خسران کے مستحق ہیں؟ ۶۰ - ۱۰۷

— ۵۳۳ - ۵۸۸

خلافت

— اس کے معنی ۶۲

— انسانی خلافت کے بارے میں تین اہم تحقیقات ۶۰۶

خلع

— اصلاحی مفہوم اور اس کا طریقہ ۱۷۵

— خلع کی عدت ۱۷۶

خمر (دیکھو "مشراب")

خون بہا (دیکھو: "قانونِ اسلامی")

خیر امت

— اس کے اوصاف اور فہم و ادب ۲۶۹

— منافق اور کافراں میں جمع کیے جائیں گے ۴۰۹
 — منافقین اس کے سب سے نچلے طبقے میں ہونگے ۴۱۱
 — کفر و ظلم کرنے والوں کو قطعی طور پر ۴۲۶
 ہمیشہ کے لیے دوزخ میں جاتا ہے
 — اس سے بچانے والا صرف اللہ ہی ہے ۵۸۱
دینیت (دیکھو: "قانون اسلامی")

دین

— نوع انسانی کا اصل دین ایک ہی تھا ۱۹۲
 — پروردگار دین اللہ کے لیے ہو ۱۵۱
 — دین کے معاملے میں دبدستی نہ ہونے کا مطلب ۱۹۵
 — اس کی اساس کن باتوں پر ہے ۲۲۲
 — اس کی اولین بنیاد اللہ کے مالک ۲۲۲
 زمین و آسمان ہونے کا شعور ہے
 — دین حق ہمیشہ ایک ہی تھا ۲۲۸-۶۰۴
 — اللہ کے نزدیک دین صرف اسلام ہے ۲۳۹
 — یہ اللہ کی اطاعت کے مسک کا نام ہے ۲۶۹
 — دین فقہی جزیات کا نام نہیں، بلکہ اللہ واحد کی ۲۷۴
 بندگی کے اصول کا نام ہے
 — اللہ کے لیے دین کو خالص کرنے کا مقہوم ۴۱۲
 — دین میں غلو کرنے کی ممانعت ۴۲۷
 — اس سے کفار کی مایوسی کا مطلب ۴۴۳
 — تمحیل دین کا اعلان ۴۴۳
 — ایک ہی دین کے تحت شریعتوں کا جزئی اختلاف ۴۷۷
 — دین میں مشترکاتوں کا نتیجہ کفر ہوتا ہے ۵۰۸
 — دین پر مخالفین کی طرف سے "اساطیر الاولین" ۵۳۱
 کی جھپٹی اور اس کا جواب
 — حق ہر زمانے میں ایک ہی تھا ۵۳۱

— دین کو کھیل تماشا بنانے والے ۵۵۰
 — دین میں "اللہ کی سنت" کی اہمیت ۵۵۹
 — ایک دین سے کسی مذہب کیسے بنے ۶۰۴

ذ

ذکر

— حج کے ساتھ ذکر الہی کی اہمیت ۱۵۷
 — اللہ کا ذکر کرنے والوں کے دو گروہ: ۱۵۷
 (۱) محض دنیا طلب
 (ب) دنیا اور آخرت دونوں کو چاہنے والے
 — اللہ کا ذکر اس طریقے سے کرو ۱۸۳
 جو اللہ نے سکھایا ہے

ر

ربو (دیکھو: "سود")

رزق

— رزق دنیا و دین کا خالق و دیا جاتا ہے ۱۱۲
 — رزق دنیا کی فراوانی حق امامت کی بنیاد نہیں ۱۱۲
 — دنیا کا رزق تقویٰ کے معاملہ سے نہیں دیا جاتا ۱۶۲
 — دنیا کے رزق کی کثرت و قلت پر آخرت ۱۶۲
 کی کامیابی و ناکامی کا ملازمین
 — رزق رسائی اللہ کے اختیار میں ہے ۲۴۳-۲۴۸
 — صرف حلال و طیب رزق استعمال کرنے کا حکم ۲۹۹
 — زرعی اور حیوانی رزق (الطعام) ۵۹۰
 کے شوق تین اہم ہدایات
 — رزق رسائی اللہ کے ذمے ہے ۵۹۸
رسول - رسل (دیکھو: "انبیاء")
رشوت
 — اس کی ممانعت ۱۴۸

رضاعت

— طلاق یا طلع کی صورت میں بچوں کی رضاعت کا معاملہ ۱۷۸ {

— بالمعاذ غنہ رضاعت ۱۵۹

— قیمتی بچے کی رضاعت کی ذمہ داری اس کے اولیا پر ہے ۱۷۹

— حُرمت پر بنائے رضاعت ۲۳۸-۲۳۷

مضان

— اس میں نزولِ قرآن کی ابتدا ہوئی ۱۴۲

— اس مہینے کے روزے رکھنے کا حکم ۱۴۳-۱۴۲

روح القدس

— اُس سے عیسیٰ علیہ السلام کی مدد کی گئی ۱۹۲

— ”رُوحٌ قُدُّسٌ“ کا مطلب ۱۲۸

— اس کے بارے میں عیسائیوں کا غلط تصور ۲۲۸

روزہ

— اس کا اصل مقصد ۱۴۱

— اس کے احکام میں تدریج ۱۴۱

— حالتِ سفر کے لیے روزے کے احکام ۱۴۲

— نزولِ قرآن کی نعمت پر اظہارِ شکر کا ذریعہ ۱۴۳

— رات کے وقت بیویوں کے ساتھ شبِ باشی کی اجازت ۱۴۴

— سحری و انتظار کے اوقات کی حد بندی ۱۴۵

— منطقہ شمالی و جنوبی میں اس کا نظام اوقات ۱۴۶

— حالتِ عسکانت میں بیویوں سے { ۱۴۶-۱۴۷

— شبِ باشی کی ممانعت

— سحری اور افطاریں بے جا شدتِ احتیاط ۱۴۶

— روزہ بطورِ نذریہ (بہلہ رُج) ۱۵۴

— روزہ بطورِ کفارہ ۳۸۳-۵۰۰-۵۰۴

— رہبانیت - مذہبی لوگوں کا ایک غلط رجحان ۲۹۸

زہن

— زہن بالقہض کا معاملہ ۲۲۱

— شے مرہونہ سے مالی فائدہ اٹھانا سُود ہے ۲۲۲

— زہن - خدا و آخرت پر ایمان نہ ہونے کی علامت ۲۰۴-۳۵۳

زکوٰۃ

— زکوٰۃ - اس میں تحریف ۲۲۴

— زکوٰۃ - ۴۳-۹۰-۱۰۳

— زکوٰۃ - ان کا مظاہرہ قتل ۸۱

زنا

— اس کی ابتدائی سزا ۲۳۱-۲۳۲

— زنا کے لیے چار گواہوں کی شہادت ۳۳۱

— منکرہ لونڈی کے لیے زنا کی سزا ۳۴۲

— زنا کے مختلف مدارجِ معصیت ۳۴۷

س

— سبب - بنی اسرائیل کے لیے اُس کے احکام ۸۳

— سحر (دیکھو: ”جادو“)

— سحرِ قہر (دیکھو: ”قانونِ اسلامی“)

سکراتِ موت

— ظالموں کی حالتِ سکراتِ موت کے حالات ۵۶۵

— سلویٰ (دیکھو: ”من و سلویٰ“)

سلیمان علیہ السلام

— اُن کے بعد اُمتِ اسرائیل کا منتشر ۸۱

— اُن پر جادوگری کا جھوٹا الزام ۱۷

سنت

— نظامِ دین میں اس کی اہمیت ۳۶-۷۷

— سنتِ نبوی قیامت تک کے لیے ۳۶۵ {

سندے

سوار اہل بیت

— اس اصطلاح کی مکمل توضیح ۲۵۲-۲۵۳-۲۵۴

— یہود کا سوار اہل بیت سے بھگنا ۲۸۲

— اہل کتاب کا سوار اہل بیت سے بھگنا ۲۹۱

شہود

— لفظ "ربو" کی تحقیق ۲۱۰

— اس کی حرمت ۲۱۱-۲۱۷

— اس کا خلاف عقل ہونا ۲۱۱

— اس کا خلاف انصاف ہونا ۲۱۱-۲۱۲

— تجارت اور سود کا فرق ۲۱۱-۲۱۲-۲۱۳

— سود خوار کا حشر ۲۱۱

— اس کے روحانی، معاشی اور اخلاقی نقصانات ۲۱۳

۲۱۴-۲۱۵-۲۱۶-۲۸۸

— اس کا شرعی حکم ۲۱۳

— صدقہ و سود کا تقابل ۲۱۴

— چکھنے سودی معاملات کی تنبیہ ۲۱۷

— سود فوجداری جرم قرار دیا جاتا ہے ۲۱۸

— رہن میں سود کی صورت ۲۲۲

— اس کے دور رس مفاسد ۲۸۷

— توراۃ میں اس کی ممانعت ۲۲۲

ش

شراب

— اس کے بارے میں پہلا حکم ۱۶۷

— اس کے فوائد سے اس کے نقصات زیادہ ہیں ۱۶۷

— تدریجی امتناع کے تحت دوسرا حکم ۲۵۴

— اس کی حرمت کا قطعی حکم ۵۰۱

— شراب نوشی شیطانی کام ہے ۵۰۱-۵۰۳

— اس کے متعلق نبی صلعم کے تفصیلی احکام ۵۰۱-۵۰۲

شرک

— اس کا آغاز کب اور کیسے ہوا ۱۸

— صفات الہی اور حقوق اللہ میں دوسروں کو شامل کرنا ۱۳۱

— ذبیحہ پر غیر اللہ کا نام لینا ۱۳۵-۲۴۰

— نظریہ شرک ایک جھوٹ اور حقیقت کے خلاف اعلان

جنگ ہے ۱۹۳-۱۹۴-۳۵۸

— شرک سوسائٹیوں کا نظام فکر ۱۹۸-۱۹۹

— شرک کا جوہر ۲۵۵

— ناقابل معافی جرم ۳۵۸-۳۹۷

— مشرکانہ عقائد کے تحت جانوروں کے کان

چیر کر ان کو دیوتاؤں کے نام پر پکڑنا ۳۹۸

— مشرکانہ فال گیری ۴۲۲-۵۰۱

— آستانوں کے چڑھا دیے ۴۴۱-۵۰۱

— مشرکین کے لیے جنت حرام ۴۸۹

— اللہ نے کوئی تحیرہ، مسابہ، وسیلہ اور عام

مقرر نہیں کیے ۵۰۸

— شرک کس معنی میں ظلم ہے؟ ۵۳۰-۵۵۹-۵۸۴

— معصیت کے وقت مشرکین کا "شرک" کو

چھوڑ کر خدا کے سامنے گڑ گڑانا ۵۳۹-۵۴۷

— اہل شرک کے لیے صحرا میں بھگنے کی مثال ۵۵۰

— نظریہ شرک کے خلاف حضرت

ابراہیم کی جدوجہد ۵۵۲-۵۵۳

— جو شرک کرے اس کا کیا کیا سبب نارت ہو جائے گا ۵۱۱

— دوسروں کو اللہ کا مد مقابل ٹھہرانا ۵۷

— مشرکین کا انجام ۵۸

— شرک اجتماعی قوت کو کمزور کرتا ہے ۲۹۴

سفارش کر سکے ۱۹۴

— قیامت کے روز مجرموں کی طرف سے { ۲۹۵
— کوئی وکالت نہ کر سکے گا

— آخرت میں خدا کی بندگی سے گریز کرنے { ۴۳۰
— والوں کا کوئی حامی و مددگار نہ ہوگا

— اپنی امت کے لیے حضرت عیسیٰؑ کی { ۵۱۷
— عاجزانہ لطیف شفاعت

— آخرت میں کوئی ایسا ذی اقتدار نہ ہوگا { ۵۴۳
— کہ کسی کی حمایت و نصرت اور سفارش کر سکے

— آخرت میں حمایت، سفارش، تدبیر کا کاربونا ۵۵۰

— آخرت میں متوقع سفارشوں کا کھوجانا ۵۶۵

— حساب کے لیے ہر ایک کی حاضری تنہا ہوگی ۵۶۵

شکار

— حالت احرام میں شکار کی حرمت ۴۴۵-۵۰۴-۵۰۵

— شکار کے قاعدے ۴۴۵-۴۴۶

— شکاری جانوروں سے مراد ۴۴۵

— حالت احرام میں شکار کرنے کا کفارہ ۵۰۴

— سمندری شکار کی حلت ۵۰۵

شکر

— کھزان کی ضد ۱۲۹

— شکر کے روایت کی تشریح ۴۱۲

— اللہ کے شاکر ہونے کا مفہوم ۴۱۲

— شکر اور ایمان کا تعلق ۴۱۲

— شہادت (یعنی جانی قربانی)

— راہِ خدا میں جان دینے کے معنی ۱۲۶

— اس کا گنا بہا بدلہ ۲۹۸

— شہدائے کے لیے آخری انعامات و مدارج ۳۰۲

— آخرت میں مشرکین سے باز پرس ۵۳۰

— جنوں کو بھی خدا کا شریک ٹھہرایا گیا ۵۶۷

— اللہ کے لیے اولاد بخیز کرنے کا شرک ۵۶۸

— شرک کی بنیاد و اہم پر ہے ۵۶۸

— شیطان کی اطاعت بھی شرک ہے ۵۷۷

— اعتقادی شرک اور عملی شرک ۵۷۸

— اللہ کی نعمتوں میں شرک کا حصہ لگانا ۵۸۴-۵۸۵

— اللہ کے حقوق میں شرک ۵۸۴

— مشرکانہ خیالات کی بنا پر قتلِ اولاد ۵۸۵

— غیر الہی قازن کو تسلیم کرنا بھی شرک ہے ۵۸۶

— مشرکین کے لیے مشرکانہ اعمال کا خوشنابین جانا ۵۸۶

— شرک کی چار صورتیں: ذات میں شرک

صفات میں شرک، اقتیارات میں شرک { ۵۹۷-۵۹۸
حقوق میں شرک

— کائنات کے نظام میں شرک کی کوئی جگہ نہیں ۶۰۶

شریعت — وہ بنیادی پابندیاں جو جملہ { ۵۹۷ تا ۵۹۹
شرائعِ الہیہ میں عائد کی گئی ہیں

شعار اللہ

— لفظ شعار کی تشریح ۴۳۸

— صفادِ مَرودہ شعارِ اللہ میں سے ہیں ۱۲۷

— شعارِ اللہ کی قرین کا مطلب ۴۳۸

— اُن کے احترام کی وجہ ۴۳۹

— احرام بھی شعارِ اللہ میں سے ہے ۴۳۹

(نیز دیکھو تاج)

شفاعت

— مجرمین کے لیے اس کا غیر مفید ہونا ۱۰۸

— اللہ کے بغیر کسی کی مجال نہیں کہ کسی کے بارے میں

- الشیطان سے کیا مراد ہے ؟ ۶۵
 — شیطان کی حقیقت ۶۵
 — شیطنین جن کوں ہیں ۶۶
 — شیطان آدم کو جنت سے نکلواتا ہے ۶۶-۶۷
 — انسان کا ازیں دشمن ہے ۶۷-۱۳۳-۱۴۰-۵۹۰
 — برائی اور بے حیائی کا داعی ۱۳۳
 — شیاطین ہی جادو کے موجد ہیں ۹۷
 — شیطان کی پیروی نہ کرو ۱۴۰
 — وہ اتفاق فی سبیل اللہ سے روکنے کے لیے { ۲۰۷
 — افلاس کا خوف دلاتا ہے
 — شیطان کا چھوکر باؤلا کر دینا ۲۱۱
 — وہ بزدلی اور گھبرائٹ پھیلاتا ہے ۲۹۷
 — وہ باطل سے خوف دلاتا ہے ۳۰۴
 — اُس کی رفاقت بہت بُری رفاقت ہے ۳۵۳
 — اُس کی چالیں کمزور ہوتی ہیں ۳۷۳
 — اس کو معبود بنانے کا مفہوم ۳۹۷
 — انسان کے بارے میں اس کا چیلنج ۳۹۸
 — اس کا سبز باغ دکھانا ۳۹۹
 — شراب، ہوا، آستانے اور پانے { ۵۰۱-۵۰۲
 — گندے شیطان کی کام ہیں
 — وہ مسلمانوں میں بغض و عداوت ڈالنا چاہتا ہے ۵۰۳
 — شیطان کا گراہی کو خوشنما بنانا ۵۴۰
 — وہ بھلا سے میں ڈالتا ہے ۵۴۹
 — شیطنین جن داس کی دعوتِ انبیاء سے دشمنی ۵۷۲
 — شیاطین کا خوش آمد باتیں اٹھانا ۵۷۳
 — شیاطین کی باتوں کے خوش آمد ہونے کا مفہوم ۵۷۳
 — شیاطین کا اپنے ساتھیوں پر شکوک و شبہات اٹھانا ۵۷۷

- اس کی غیر معمولی لذت ۳۰۳
 — شہادت (یعنی شہادتِ حق)
 — شہادت علی الناس کے کام میں { ۱۱۹
 — امت کا جانشینِ رسول ہونا
 — شہادت علی الناس کے وسیع تقاضے ۱۱۹-۱۲۰
 — اس کام کے لیے اللہ تعالیٰ مخلصین کو آزمائے گا { ۲۹۰
 — چھانٹتا ہے
 — شہادت (یعنی گواہی)
 — شہادت کی ذمہ داری ۱۱۷
 — شہادت کا قاذن ۲۲۰-۵۱۱
 — قاذن شہادت میں عورت کی گواہی ۲۲۰
 — قاذن شہادت میں غیر مسلم کی گواہی ۲۲۰
 — شہادت کے معتبر ہونے کے لیے اخلاق و { ۲۲۰-۵۱۰
 — میرت کا لحاظ
 — شہادت سے انکار ممنوع ہے ۲۲۰
 — کاتب اور گواہ کو مستایا نہ جائے ۲۲۱
 — شہادت کو چھپانا گناہ ہے ۲۲۲
 — مہملات میں شہادت کی اہمیت ۳۲۴
 — زنا کے لیے چار گواہوں کی شہادت ۳۳۱
 — اللہ فی اللہ انصاف کے ساتھ { ۴۰۵-۴۰۶
 — گواہی دینے کا مطالبہ
 — ائمہ اور فرشتوں کی گواہی قرآن کے متعلق ۴۲۶
 — وصیت کے لیے نصاب شہادت ۵۱۰
 — شہداء - ان کی تعریف ۳۷۰
 — شیطان (شیطنین)
 — لفظ شیطان کے سنی ۵۴
 — مرکب انسانوں کے لیے لفظ شیطان کا استعمال ۵۴

۲۴۸ - ۲۴۹ - ۲۶۵ - ۲۸۵ - ۵۱۵ - ۵۲۸

۵۵۱ - ۶۰۵

— حیات ۱۹۳ - ۲۳۱

— رحمت ۴۳ - ۶۶ - ۱۱۲ - ۱۴۰ - ۱۵۰

۱۵۷ - ۱۷۲ - ۲۴۵ - ۲۶۵ - ۲۷۱ - ۲۸۷

۲۹۸ - ۳۳۱ - ۳۳۹ - ۳۴۳ - ۳۶۴ - ۳۶۸

۳۸۷ - ۳۹۴ - ۳۹۵ - ۴۰۴ - ۴۴۴ - ۴۶۶

۴۶۹ - ۴۹۰ - ۵۰۶ - ۵۲۷ - ۵۴۴ - ۵۹۲ - ۶۰۶

— حجاب لینا، جزا و سزا دینا اور انتقام لینا ۴۳ - ۱۳۲

۱۵۵ - ۱۶۱ - ۲۲۳ - ۲۳۳ - ۲۳۶ - ۲۴۰ - ۲۸۷

۴۴۰ - ۴۴۶ - ۴۵۵ - ۴۵۷ - ۴۶۹ - ۵۰۵

۵۰۶ - ۵۴۷ - ۵۸۲ - ۶۰۶

— خلق، ایجاد، صورت گیری ۱۰۵ - ۲۳۳ - ۲۵۲

۳۱۹ - ۴۵۷ - ۴۶۳ - ۵۲۷ - ۵۴۷ - ۵۵۸

۵۶۵ - ۵۶۶ - ۵۶۷ - ۵۶۸ - ۵۸۹

— علم و خبر ۶۱ - ۶۴ - ۸۸ - ۱۱۶ - ۱۱۸ - ۱۲۲

۱۲۴ - ۱۲۸ - ۱۴۰ - ۱۴۴ - ۱۶۸ - ۱۷۲ - ۱۷۷

۱۷۸ - ۱۸۰ - ۱۸۵ - ۱۸۸ - ۱۹۴ - ۲۰۷ - ۲۰۷

۲۰۸ - ۲۲۱ - ۲۲۲ - ۲۳۳ - ۲۴۴ - ۲۴۶ - ۲۴۶

۲۶۳ - ۲۶۵ - ۲۷۳ - ۲۷۵ - ۲۸۵ - ۲۹۵

۲۹۷ - ۳۰۶ - ۳۲۸ - ۳۲۹ - ۳۳۲ - ۳۴۱

۳۴۳ - ۳۴۷ - ۳۵۰ - ۳۵۴ - ۳۶۸ - ۳۷۰

۳۸۲ - ۳۸۵ - ۳۹۳ - ۴۰۲ - ۴۰۳ - ۴۰۶

۴۱۲ - ۴۱۳ - ۴۲۷ - ۴۳۲ - ۴۴۹ - ۴۸۲

۴۹۱ - ۵۰۵ - ۵۰۶ - ۵۱۶ - ۵۲۴ - ۵۲۷

۵۲۸ - ۵۴۴ - ۵۴۶ - ۵۵۲ - ۵۵۸ - ۵۶۰

۵۶۶ - ۵۶۸ - ۵۷۵ - ۵۷۷ - ۵۷۷ - ۵۸۱

— شیاطین کی اطاعت شرک ہے ۵۷۷

— شیاطین جن سے آخرت میں جواب طلبی

۵۸۰ { اور ان کے لیے دوزخ کی دائمی سزا

ص

صالحین - اُن کی تعریف ۳۷۰

صبر

— لفظ صبر کے معنی ۷۳ - ۱۳۷ - ۲۳۸ - ۲۹۳

— اہل صبر کے لیے اللہ کی نصرت ۱۲۶ - ۱۹۰ - ۳۸۶

— باطل کا مقابلہ کرنے میں صبر کی اہمیت ۲۹۳

— آزمائش کے مراحل کے لیے اس کی ضرورت ۳۰۹

— اہل حق کے لیے صبر شرط کا بیانی ہے ۷۳ - ۱۲۶

۱۹۰ - ۲۸۳ - ۲۹۰ - ۵۳۵

— "صابرودا" کے دو معنی ۳۱۴

— صبیحۃ اللہ - اللہ کا رنگ اللہ کی بندگی کرنے سے

۱۱۶

چڑھتا ہے

— صدقہ (دیکھو: "انفاق فی سبیل اللہ")

— صدیقین - اُن کی تعریف ۳۷۰

صراط مستقیم

— اس کا مفہوم ۴۵ - ۴۵۲ تا ۴۵۴

— وہ آیات الہی کے ذریعے واضح ہوتی ہے ۲۷۷

— کسی کو صراط مستقیم پر لے کر آنا اللہ کے اختیار میں ہے ۵۳۸

— اس کے نشانات خوب واضح کر دیے گئے ہیں ۵۸۰

— اللہ کا مطالبہ کہ انسان اس کے بتائے ہوئے

۶۰۱ {

— سیدھے راستے پر چلے

— صفا - اللہ کی نشانی ہے ۱۲۷

صفیات الہی

— ربوبیت و رزاقی ۴۳ - ۱۶۲ - ۲۴۳ - ۲۴۶

۴۰۴ - ۴۲۰ - ۴۲۶ - ۴۲۷ - ۴۶۸ - ۵۱۷ -	۵۸۸
۵۲۸ - ۵۵۲ - ۵۶۰ - ۵۸۱ - ۵۸۸ -	— تربتبول کرنا ۶۷ - ۷۶ - ۱۱۲ —
— نگران، بصیر ۱۰۳ - ۱۶۹ - ۱۸۲ - ۲۰۵ - ۲۳۸ -	— نرمی کرنا اور صاف کرنا ۱۳۰ - ۱۵۰ - ۱۵۷ - ۱۷۱ -
۲۴۱ - ۲۹۸ - ۳۰۰ - ۳۱۹ - ۳۲۸ - ۳۶۲ -	۱۷۲ - ۱۸۱ - ۲۰۴ - ۲۲۳ - ۲۷۱ - ۲۸۷ -
۳۷۸ - ۴۰۵ - ۴۸۹ - ۵۱۷ -	۲۸۹ - ۲۹۷ - ۳۳۰ - ۳۳۱ - ۳۳۲ - ۳۳۹ -
— طبع ۱۰۵ - ۱۸۸ - ۲۰۳ - ۲۰۷ - ۲۶۵ - ۴۰۴ -	۳۴۳ - ۳۴۴ - ۳۵۵ - ۳۵۸ - ۳۶۸ -
۴۸۲	۳۸۷ - ۳۹۲ - ۳۹۵ - ۳۹۷ - ۴۰۴ - ۴۱۳ -
— بیع ۶۱۶ - ۱۴۰ - ۱۷۱ - ۱۷۲ - ۱۸۵ - ۲۲۶ -	۴۴۴ - ۴۵۷ - ۴۶۶ - ۴۶۸ - ۴۶۹ - ۴۹۰ -
۲۴۸ - ۲۸۵ - ۳۶۲ - ۴۰۵ - ۴۱۳ - ۴۹۱ -	۵۰۴ - ۵۰۷ - ۵۴۴ - ۵۹۲ - ۶۰۶ -
۵۷۷ - ۵۷۷ -	— قوت، قدرت، اختیار، احاطہ، غلبہ ۵۶ - ۶۸ -
— ملک ۱۱۸ - ۱۹۴ - ۲۲۲ - ۲۲۳ - ۲۶۹ - ۲۸۷ -	۹۹ - ۱۰۱ - ۱۰۳ - ۱۲۳ - ۱۳۲ - ۱۴۰ - ۱۶۸ -
۳۰۶ - ۳۱۰ - ۴۰۴ - ۴۲۷ - ۴۲۹ - ۴۵۷ -	۱۷۳ - ۱۸۵ - ۱۸۸ - ۱۹۲ - ۲۰۱ -
۴۵۸ - ۴۶۹ - ۵۲۶ -	۲۰۲ - ۲۲۳ - ۲۳۳ - ۲۴۳ - ۲۴۴ - ۲۴۹ -
— شاکر و قدر دہن ۱۲۸ - ۱۴۲ -	۲۶۵ - ۲۸۴ - ۲۸۶ - ۲۸۷ - ۳۰۱ -
— ہادی و منزل ۱۶۳ - ۲۰۵ - ۲۰۹ - ۳۸۰ -	۳۱۰ - ۳۲۶ - ۳۶۱ - ۳۹۵ - ۴۰۴ - ۴۱۳ -
— فریاد رس ۱۴۴ -	۴۰۲ - ۴۲۶ - ۴۵۷ - ۴۵۸ - ۴۶۸ -
— فیصلہ کرنے والا، حساب لینے والا ۱۵۸ - ۳۷۸ - ۴۰۹ -	۴۶۹ - ۵۱۷ - ۵۲۸ - ۵۳۷ - ۵۴۵ - ۵۴۶ -
— مدبر، قیوم، منتظم، فعال ۱۹۳ - ۲۳۱ - ۲۴۳ - ۲۵۷ -	۵۴۷ - ۵۴۸ - ۵۵۲ - ۵۵۸ - ۵۶۸ -
۴۶۹ - ۵۶۶ - ۵۶۷ - ۵۷۷ -	۵۸۳
— عیوب، نقائص اور کمزوریوں سے پاک ۱۹۳ - ۴۲۹ -	— حاکمیت، اقتدار، پادشاہی ۱۰۲ - ۱۰۵ - ۱۱۲ -
۵۶۸	۱۹۴ - ۱۹۵ - ۳۱۰ - ۳۵۸ - ۴۳۸ - ۴۷۹ -
— بے نیاز ۲۰۴ - ۲۰۷ - ۲۷۵ - ۴۰۴ -	۵۱۷ - ۵۵۲
— بزرگی، برتری، عظمت، کبریائی ۱۹۵ - ۳۵۰ - ۵۶۸ -	— کارساز، دلی و مددگار، وکیل ۱۰۲ - ۳۵۷ - ۳۷۶ -
— تمام خوبیوں کا جامع، لائق ستائش ۴۳ - ۲۰۷ -	۴۰۴ - ۴۲۹ - ۵۶۸ -
۴۰۴ - ۵۲۳ - ۵۳۱ -	— حکمت ۶۳ - ۱۱۲ - ۱۶۰ - ۱۶۸ - ۱۷۴ - ۱۸۳ -
— اس کے وعدوں کا اٹل ہونا ۲۳۶ - ۴۹۹ -	۲۰۲ - ۲۳۳ - ۲۳۹ - ۲۶۱ - ۲۸۷ - ۳۲۸ -
— مارنے اور چلانے والا ۲۹۷ - ۵۲۳ - ۵۳۷ - ۵۶۵ -	۳۳۲ - ۳۴۱ - ۳۴۳ - ۳۶۱ - ۳۸۳ - ۴۹۳ -

— ہاتھ لگانے سے قبل طلاق دینے کی صورت ۱۸۱

— یہ بالکل آخری چارہ کار ہے ۳۳۳

طہور

— بنی اسرائیل پر اس کا اٹھایا جانا ۸۳

— بنی اسرائیل کو فرمان ”دینے کا واقعہ ۴۱۶

طہارت و پاکیزگی

— حیض کی نامیت ۱۶۹

— حالت حیض میں مقاربت کی ممانعت ۱۶۹

— حالت حیض کے متعلق مشرکین اور یہود کا طریقہ ۳۴۵

— غسل جنابت ۳۵۲ - ۴۴۸

— تیمم ۳۱۶ - ۳۵۵ - ۳۵۶ - ۴۴۸

— وضو ۴۴۸

ظ

ظالم - ظالمین (دیکھو: ”ظلم“)

ظلم

— قرآنی اصطلاح میں ظلم سے کیا مراد ہے ۶۶۹

— مساجد اللہ میں عبادت سے روکنا اور { ۱۰۴

ان کو دیران کرنا ظلم ہے

— خدا کے دیے ہوئے علم کو چھوڑ کر { ۱۲۲

دوسروں کی پیروی کرنا ظلم ہے

— اللہ ظالموں کو ناپسند کرتا ہے ۲۵۹

— اللہ ظالموں کو ہدایت نہیں دیتا ۲۴۱ - ۴۸۰ - ۵۹۱

— مظلوم کے لیے بدکاری کی رخصت ۴۱۳

— جو اللہ کے قانون کے مطابق فیصلہ { ۴۷۴

نہ کریں وہ ظالم ہیں

— اللہ پر بتان لگانے اور آیات اللہ کو { ۵۲۹

چھٹانے والے سے بڑھ کر ظالم ہیں

۵۸۰ - ۵۸۲

— انصاف کرنے والا، ظلم سے پاک ۵۷۴ - ۳۰۷

— لامکانیت، معیت ۳۹۵

ط

طاغوت

— لفظ طاغوت کے معنی ۳۶۷

— بندگی کے رویہ سے انحراف کا تیسرا مرتبہ ۱۹۶

— اللہ پر ایمان لانے کے لیے { ۱۹۷ - ۳۶۷

طاغوت سے الگ ضروری ہے

— اس کی مختلف اقسام ۱۹۷

— اس سے معاملات میں رجوع کرنا منافی ایمان ہے ۳۶۶

— اس کی راہ میں لڑنا کفر ہے ۳۷۳

طالوت

— بادشاہت کے لیے تقرر ۱۸۷ - ۱۸۸ - ۱۸۹

— طالوت کا شکرے کے نکلنا ۱۸۹

طلاق

— مطلقہ عورتوں کے لیے عدت کا حکم ۱۷۲ - ۱۷۳

— رجعت ۱۷۳ - ۱۷۴

— طلاق کا صحیح طریقہ ۱۷۴

— طلاق سے گانہ پر قطعی انقطاع ۱۷۶

— سازشی حلالے کی حیثیت ۱۷۶

— علیحدگی کی صورت میں شرفاء و رویہ کی تلقین ۱۷۴

— طلاق کو ضرر رسائی کا ذریعہ نہ بنایا جائے ۱۷۶

— علیحدگی کی صورت میں بچوں کی وصاعت کا معاملہ ۱۷۸

— مطلقہ عورت جب عدت گزارے تو اپنی { ۱۷۷

مرضی سے نکاح کرنے میں اس کے لیے رکاوٹ

نہ ڈالی جائے

عذاب الہی

- کس قسم کے لوگوں کے لیے ہے ۹۱ - ۹۲ - ۱۰۱ -
 ۱۰۵ - ۱۳۰ - ۱۳۵ - ۱۳۶ - ۱۳۹ - ۱۵۵ - ۱۶۱ -
 ۲۳۳ - ۲۳۶ - ۲۴۱ - ۲۵۹ - ۲۶۶ - ۲۷۸ -
 ۳۰۷ - ۳۳۳ - ۳۵۲ - ۴۲۳ - ۴۹۰ -
 ۵۵۰ - ۵۷۹

- کسی فدیہ سے نہیں مل سکتا ۲۷۲ - ۵۵۰ -
 — اگر لوگ ایمان اور شکر کی روش پر چلیں تو ۴۱۲ {
 اللہ خواہ مخواہ عذاب دینے والا نہیں ہے
 — دنیوی سزا آخرت کی سزا سے نہیں بچا سکتی ۴۶۵
 — قائم رہنے والا عذاب ۴۶۷
 — یہ ایسی چیز ہے جس سے ڈرا جائے ۵۲۸
 — دنیا میں عذاب دینے سے قبل مجرمین پر خوشحالی کا دور ۵۴۰
 — عذاب ظالموں پر ہی آتا ہے ۵۴۱
 — آیات الہی سے انکار کرنے والے ۵۴۱ {
 عذاب بھگت کر رہیں گے
 — عذاب لانا کسی نبی کے بس میں نہیں جڑتا ۵۴۵
 — عذاب دنیا کی مختلف صورتیں ۵۴۸
 — عذاب آخرت کی تفصیل ۵۵۰
 — عذاب دنیا خبردار کرنے کے بعد نازل کیا جاتا ہے ۵۸۲
 — مجرموں سے عذاب الہی کی پیمائشیں جاسکتا ۹۳
 — جس نے بھی حق کو جھٹلایا، اس نے ۵۹۵ {
 خدا کے عذاب کا سزا چکھا

عرفات (دیکھو: "ج")

- عمرہ (بن ابی جہل) قبول اسلام کا واقعہ ۵۳۹
 عمران - امراۃ عمران کے دو مفہوم ۲۴۷
 عمرہ (دیکھو: "ج")

— ظالموں کے لیے خارج نہیں ہے ۵۳۰

- آیات الہی پر نکتہ چینیوں کے دالے ظالم ہیں ۵۴۹
 — ظلم کا اطلاق شرک پر ۵۵۹
 — اللہ پر بہتان باندھ کر نبوت کا دعویٰ کرنا ۵۶۴
 — ظالموں کی حالت سکرات موت کے عالم میں ۵۶۴
 — افتراء علی اللہ انتہائی ظلم ہے ۵۹۱

ع

عبادت

- اس کا سرگرم مفہوم ۴۴
 — صرف اللہ ہی کی عبادت ۴۴ - ۵۷ - ۱۱۷ - ۲۶۲ -
 ۳۵۱ - ۴۹۱ - ۵۶۸
 — طاعت کی عبادت موجب لعنت ہے ۴۸۴
 — غیر اللہ کی عبادت منوع ہے ۹۰ - ۵۴۵
 — حضرت یعقوب اپنی اولاد سے عہد لیتے ہیں ۱۱۳ {
 کہ وہ صرف اللہ کی عبادت کریں گے
 — عبادت بمعنی اطاعت قانون ۱۳۴
 — مسیح علیہ السلام کی دعوت اللہ ہی کی بندگی کی طرف تھی
 ۲۵ - ۴۸۹ - ۵۱۶
 — عبادت کا مستحق صرف وہ ہے جو ۴۹۱ {
 نفع و نقصان کا اختیار رکھتا ہو
 — ابن کاتب کہ قرآن کی دعوت کہ صرف ۴۶۲ {
 اللہ کی بندگی کرو
 — اللہ کی عبادت سے متروڑنا موجب عذاب ہے ۴۳۰
 — کسی کی بے چون و چرا اطاعت اس کی عبادت ہے ۳۹۸

عدت

- بصورت وفات ۱۷۹ - ۱۸۰
 — بصورت طلاق (دیکھو طلاق)

عورت

— معاشرت میں اس کی حیثیت اور مرتبہ ۱۶۰ - ۱۷۳ -

۱۷۷ - ۱۸۰ - ۱۸۳ - ۳۲۵ - ۳۲۶ - ۳۳۳ -

۳۴۹

— اس کے اخلاقی فرائض ۱۷۳

— معاشرت میں اس کے حقوق ۱۸۰

— قانون شہادت میں اس کی گواہی ۲۲۰

— اس کے معاشی حقوق ۳۲۲

— بہترین بیوی کی صفات ۳۴۹

— اس سے شوہر کی اطاعت کا مطالبہ کہاں تک ۳۴۹

عہد

— اللہ کے عہد کو توڑنے کی سزا ۲۶۶ - ۴۵۴

— عہد جو انبیاء سے لیا گیا ۲۶۸

— وہ عہد جو بنی اسرائیل سے لیے گئے - ۹۰ - ۹۵ -

۳۰۹ - ۳۱۰ - ۴۵۱

— "ميثاق طور" جو بنی اسرائیل سے لیا گیا ۴۱۶

— مسلمانوں کو اللہ کے عہد پر کاربند رہنے کی تاکید ۴۴۹

— "سمحننا واطحننا" کا عہد ۴۴۹

— عیسائیوں سے بھی عہد لیا گیا اور

انہوں نے بھی عہد شکنی کی ۴۵۵

— اللہ کے عہد کے تین مفہوم ۶۰۰

— فطری عہد کی توضیح ۶۰۰

— فطری عہد کا تقاضا یہ ہے کہ انسان اللہ کے

بتائے ہوئے سیدھے راستے پر چلے ۶۰۱

عیسیٰ علیہ السلام

— آپ کے خلاف بنی اسرائیل کی زیادتیاں ۸۱ - ۴۱۷

— آپ کے فضائل ۹۲

— آپ کی مدد کے لیے روح القدس ۱۹۲

— آپ کو اللہ کا فرمان کیوں کہا گیا ۲۴۹

— معجزانہ پیدائش کی وجہ سے آپ { ۲۵۰ - ۴۵۷

دلائل نہیں قرار پا سکتے

— آپ کی معجزانہ پیدائش ۲۵۱ - ۴۱۷

— آپ کے خاص معجزات ۲۵۲

— آپ تورات و انجیل کی تعلیم دینے آئے تھے ۲۵۲

— آپ تورات کے مہدق تھے ۲۵۳ - ۴۷۴

— دہی دین لانے تھے جو موسیٰ اور { ۲۵۳

دوسرے انبیاء کا دین تھا

— آپ کی اصل دعوت ۲۵۴ - ۴۸۹ - ۵۱۶

— بائبل میں آپ کی دعوت کے آثار ۲۵۵

— بنی اسرائیل کے کفر پر آپ کا مَن اُٹھا رکھی { ۲۵۶

إِلَى اللَّهِ کی عام پکار بلند کرنا

— توحفی کا مفہوم ۲۵۷ - ۴۲۱

— آپ کا اٹھایا جانا ۲۵۸

— اللہ کی طرف سے آپ کو منکرین پر { ۲۵۸

فزعیت دینے کا وعدہ

— آدم سے آپ کی دیر شبیہ ۲۵۹

— آپ کی دعوت دی تھی جو محمد صلیم نے دی ۲۶۰

— آپ کے قتل ہونے اور صلیب دیے جانے کی تردید ۴۱۸

— واقعہ صلیب پہلے آپ کا اٹھایا جانا ۴۱۹

— واقعہ رنج کی غیر معمولی نوعیت ۴۲۰

— آپ کی موت کے قبل تمام اہل کتاب { ۴۲۱

کے آپ پر ایمان لانے کا مفہوم

— آپ کے بارے میں اہل کتاب کا غلط ۴۲۷

— آپ کے کلمۃ اللہ ہونے اور مرثیہ صحیح جانے کا مفہوم ۴۲۷

— حضرت عیسیٰ نے ان کو توحید کی دعوت دی تھی، نہ کہ تثلیث کی

۵۱۶ {

عیسائیت

— حضرت مسیح کے بعد پیدا ہوئی ۱۱۵

— اس کے باطل ہونے پر قرآن کا ایک لطیف استدلال ۱۱۵-۱۱۶ {

— اس کی بنیادی گمراہی ۲۴۶

— عیسیٰ کی معجزانہ پیدائش کی وجہ سے ۲۵۰ {

— حضرت عیسیٰ کے متعلق عقیدہ الوہیت پیدا ہونے کے اسباب ۲۵۴ {

— حضرت ابراہیمؑ کے بہت بعد پیدا ہوئی ۲۶۲

— واقعہ صلیب کے متعلق عیسائیوں کے اختلافات ۴۱۹

— عقیدہ تثلیث ۴۲۸-۴۹۰

— کفارے کا عقیدہ اور اس کی تردید ۴۲۹

— مسیحی فلسفہ پر ریورنڈ چارلس ایڈلسن اسکاٹ کا تبصرہ۔

۴۹۱ تا ۴۹۴

— مسیحی کلیسا کے عقیدے پر "ریورنڈ" جارج ولیم ناکس کی بحث ۴۹۴ {

— الوہیت مسیح کے عقیدے کا نشو و ارتقا ۴۹۴-۴۹۵

— الوہیت مریم کا عقیدہ، حضرت مریم کو عیسائیوں کا "آتم اللہ" قرار دینا ۵۱۵ {

غ

غلامی

— لونڈیوں سے قلعہ کی اجازت ۳۲۱-۳۲۲-۳۲۹

۳۳۰

— منکوحہ لونڈی کے لیے زنانہ کی سزا ۳۳۲

— مرد و مہتر کا مطلب ۴۲۸

— انجیل میں آپ کے اقوال توحید پر مشتمل ہیں ۴۲۸

— آپ کا مقام عدیت ہے ۴۳۰

— عیسائیوں کا آپ کو خدا قرار دینا ۴۵۶

— آپ اور آپ کی والدہ اللہ تعالیٰ کی بے اختیار رعیت ہیں ۴۵۷ {

— آپ کی حیثیت خدا کا رسول ہونے سے زائد کچھ نہ تھی ۴۹۰

— آپ اور آپ کی والدہ ماجدہ کی بشریت ۴۹۰

— شیطان کے ذریعے آپ کی آزمائش ۴۹۱

— عیسائیوں کے ایک خیالی عیسیٰ (مسیح) تصنیف کرنے کی داستان ۴۹۱ تا ۴۹۵ {

— آپ کے سارے معجزات اللہ کے اذن سے ظاہر ہوئے ۵۱۳

— آپ پر حواریوں کا ایمان لانا ۵۱۳

— آسمانی خوان کے لیے آپ کی دعا ۵۱۴

— آپ پر آخرت میں اللہ تعالیٰ کی جرح ۵۱۵

— آخرت میں آپ کا صفائی کا بیان ۵۱۶

— اپنی اُمت کے لیے آپ کی عاجزانہ لطیف شفاعت ۵۱۷

عیسائی

— مسیح کے ابتدائی پیرو عیسائی نہیں بلکہ مسلم تھے ۲۵۶

— عیسائیوں کے سامنے قرآن کی تین تصریحات ۲۶۰

— ان سے عہد لیا گیا اور انہوں نے عہد شکنی کی ۴۵۵

— لفظ "نصاری" کی تشریح ۴۵۵

— ان کا یہ زعم کہ ہم اللہ کے بیٹے اور جیتے ہیں ۴۵۷

— ان کو تافون الہی کے مطابق فیصلہ کرنے کا حکم دیا گیا ۴۷۵

— ان کا عقیدہ تثلیث کفر ہے ۴۹۰

— ان کا ایک خیالی مسیح تصنیف کر لینا ۴۹۱ تا ۴۹۵

— اسلام اور مسلمانوں کے ساتھ ان کے سلیم الفطرت عنہم کا رویہ ۴۹۷

غیب

— اس کے معنی ۵۰

— ایران بالغیب کا مطلب ۵۰

— اللہ تعالیٰ غیب میں سے جتنا کچھ چاہتا ہے اپنے رسولوں کو بتاتا ہے ۳۰۶

— اُمّ ربیعہ کے بارے میں اللہ اور رسول پر اعتماد کرو ۳۰۶

— پردہ غیب اُنہی پر مہلتِ اصلاح کا خاتمہ ۵۲۵

— آخرت میں حقیقت بالکل بے نقاب ہوگی ۵۳۲

— نبی مسلم کے عالم الغیب ہونے کی صریح تردید ۵۴۲

— غیب کی کنجیاں صرف اللہ کے پاس ہیں ۵۴۶

ف

فاسق۔ فاسقین

— فسق کے معنی ۶۰

— فاسقین کی صفات ۶۰

— اللہ کی آیات سے فاسق ہی انکار کرتے ہیں ۹۷

— فسقِ بندگی کے رویتے سے انحراف کا پہلا مرتبہ ہے ۱۹۶

— خدائے عہد کے بھرجانا فسق ہے ۲۶۹

— فسق کی چند صورتیں ۴۴۳

— جو اللہ کے قانون کے مطابق فیصلہ دے گا وہ فاسق نہیں ۴۷۵

— اللہ فاسقین کو ہدایت نہیں دیتا ۵۱۲

— جس ذبیحے پر اللہ کا نام نہ لایا گیا ہو اس کا کھانا فسق ہے ۵۷۷

فتنہ

— لفظ "فتنہ" کے معنی ۱۵۰

— فتنہ قتل سے زیادہ سنگین ہے ۱۵۰

— لفظ فتنہ کا استعمال غلبہ باطل کے معنی میں ۱۵۱

— فتنہ خوں ریزی سے بدتر ہے ۱۶۵

— فتنہ طرازدوں کی منشا بات سے غیر معمولی دلچسپی ۲۳۵

— اللہ کے فتنہ میں ڈالنے کا مقصود ۴۷۱

— مخالفین کے فتنہ میں ڈالنے سے ہیشا روہنے کی تاکید ۴۷۹

فرشتے

— فرشتہ کے معنی ۶۲

— کائنات کے نظام میں فرشتوں کی حیثیت ۶۲-۶۴-۶۵

۹۸

— انسان کی خلافت پر فرشتوں کے اعتراض کی حقیقت ۶۲

— فرشتوں کے علم کی حقیقت ۶۳

— آدم کے آگے ان کو سجدہ کرنے کا حکم اور اس کا مطلب ۶۴

— ان کی مخالفت کفر ہے ۹۷

— توحید پر فرشتوں کی شہادت کی اہمیت ۲۳۹

— فرشتوں کا حضرت زکریا کو ناز میں خوشخبری سنانا ۲۴۹

— فرشتوں کا حضرت مریم کو بشارت دینا ۲۵۰-۲۵۱

— ان کا پارٹ صحرائے حق و باطل میں ۲۸۶

— ان کا درج قبض کرنے کے لیے آنا ۳۸۶-۵۴۷

— فرشتوں کے علی الاعلان آنے کی دو صورتیں ۵۲۶

— ہر آدمی پر نگرانی کرنے والے فرشتے مقرر ہیں ۵۴۷

— فرشتے فرائض کی انجام دہی میں کوئی کوتاہی نہیں کرتے ۵۴۷

— فرشتے ظالموں کی جان کیسے لیتے ہیں ۵۶۵

— یہ پیدائشی راستہ رو ہیں ۵۹۲

فرعون

— بنی اسرائیل پر اس کے مظالم ۷۵

— لشکرِ فرعون کی غرقابی ۷۵

فرقان

— حضرت موسیٰ کو عطا کیا جاتا ہے ۷۶

— قرآن کی صفت ۱۴۲

— بمعنی کسوٹی ۲۳۳

فرق بندی (دیکھو: "تفرقہ و اختلاف")
فساد— قرآن کے نزدیک زمین میں فساد
۶۰ { ہمارے کیا مراد ہے؟

— ایک فساد پھیلانے والا انسانی کردار ۱۵۹

— زمین کو فساد سے بچانے کے لیے اللہ کی تدبیر ۱۹۱

— بندگی کے رویہ میں فساد کے تین مراتب ۱۹۶

— فساد، اسلامی حکومت کا تختہ اٹھانے کے معنی میں ۴۶۵

— اللہ کو مفید نہ ناپسند ہیں ۴۸۶

فسق (دیکھو: "فاسق")

فلاح

— کس قسم کے لوگ فلاح پانے والے ہیں؟ ۵۱-۳۱۴

— اس کے لیے امر بالمعروف اور نہی عن المنکر لازم ہے ۲۷۸

— اس کے لیے تقویٰ لازم ہے ۲۸۸

— فلاح پانے کے لیے ایمان کے ساتھ
۴۶۶ { تقویٰ اور جہاد کی اہمیت— فلاح پانے کے لیے گندے شیطانی
۵۰۱ { کاموں سے بچنا ضروری ہے

— قائلوں کے لیے فلاح نہیں ہے ۵۲۰-۵۸۳

فواحش — اس کے معنی کی تشریح ۵۹۹

ق

قابضات — مسلمان عورتوں کی تعریف ۳۴۹

قانون اسلامی:

اصول قانون

— جملہ معاملات میں قرآن ہی قانونی مرجع ہے ۴۷۶-۴۷۸

— ۴۷۹

— اسلامی قانون کے نفاذ سے قبل کے معاملات کا حکم ۳۳۵

— قانونی اور اخلاقی حیثیات کا فرق ۲۱۳

ازدواجی معاملات

— نکاح ۶۸-۱۸۰-۳۲۰-۳۲۵ تا ۳۳۹-۳۴۱

۴۴۶

— ایثار ۱۷۱-۱۷۲

— طلاق ۱۷۲ تا ۱۷۵

— مهر ۱۸۱-۳۲۲-۳۳۲-۳۳۵-۳۴۱-۴۴۷

— عدت ۱۷۳-۱۷۶-۱۷۹

— رجعت ۱۷۴-۱۷۷

— خلع ۱۷۵-۱۷۶

— عورت کا نفقہ ۳۴۹

(مزید دیکھو: "ازدواجی زندگی")

بناوت

— نظام اسلامی سے بناوت کی سزا ۴۶۵

— خدا و رسول کے خلاف جنگ کرنے کا مقدم ۴۶۵

— باغیوں کے لیے توہم کی گنجائش ۴۶۵-۴۶۶

بین الاقوامی قانون

— بین الاقوامی معاہدات کا ضابطہ ۳۸۱

قانون جنگ

— جنگ کا حکم ۱۴۹-۳۸۶

— جنگ کا مقصد ۱۵۰-۲۹۰-۳۷۲

— جنگ کے حدود ۱۵۱-۳۸۰-۳۸۴-۳۸۵

چوری

— چور کی سزا قطعید ہے ۴۷۷

— چور کی سزا کے بارے میں نبی مسلم کی تصریحات ۴۶۸

دستوری مسائل

— اسلامی حکومت کی دستوری بنیادیں ۲۶۳-۲۶۴

زنا

— زنا کی ابتدائی سزا ۳۲۱

— زنا کے لیے نصاب شہادت ۳۲۱

— محرمات سے زنا کا ارتکاب فوجداری جرم ہے ۳۲۶

— منکرہ نوٹڈیوں کے لیے زنا کی سزا ۳۲۲-۳۲۳

— زنجیم کی طرف ایک لطیف اشارہ ۳۲۳

(مزید دیکھو: "زنا")

سود

— سود فوجداری جرم ہے ۲۱۸

(مزید دیکھو: "سود")

شراب

— شراب نوشی کی سزا ۵۰۲

(مزید دیکھو: "شراب")

شہادت

— شہادت کا قانون ۲۲۰-۲۲۱

— زنا کے لیے نصاب شہادت ۳۲۱

— وصیت کے لیے نصاب شہادت ۵۱۰

— گواہوں کا صاحب عدل ہونا ۵۱۰

— شہادت کا ضابطہ ۵۱۱

عدالت و قضا

— عدالتی فیصلے کا دار و مدار ظاہری شہادتوں پر ہوگا ۱۴۸

— عدالت کی طرف سے بچوں کے تقرر کا قانون ۳۵۱

— قضا کا اسلامی طریقہ ۳۹۴

— اسلامی عدالت کو سید و مدینہ کے مقدمات ۴۷۱ {
سننے نہ سننے کا اختیار دیا گیا

قتل انسان

— قتل کے لیے قصاص کا قانون ۱۳۸-۱۳۹

— قتل کا معاملہ قابلِ راضی نامہ ہے ۱۳۸

— دیت (خون بہا) کا قاعدہ ۱۳۸

— مومن کی جان کی حرمت ۳۸۲

— مومن کو سہواً قتل کرنے کا کفارہ ۳۸۲-۳۸۳

— خون بہا اور اس کی مقدار ۳۸۲

— ایک واقعہ قتل پوری انسانیت کو
خطرے میں ڈالتا ہے { ۴۶۴

— اسلام میں قتل کے لیے پانچ وجوہ جواز ۵۹۹

— توراۃ کا قانون قصاص ۴۷۴

(مزید دیکھو: "قتصاص")

قرض و رہن

— اس کے احکام ۲۱۹ تا ۲۲۲

— تقسیم وراثت سے قبل ادائے قرض کا حکم ۳۲۷ -

۳۲۸-۳۲۹

— دیوالیہ کا قانون ۲۱۸

وراثت

— قانون وراثت کی دینی اہمیت ۳۳۰

— وراثت کے حصوں میں وصیت کے
ذریعے کمی بیشی نہیں کی جاسکتی { ۱۴۰

— حق وراثت برہنہ قریب ۳۲۳

— وراثت پر ورثہ ترکہ میں جاری ہوگی ۳۲۴

— وراثت میں مرد کے ساتھ عورت بھی حقدار ہے ۳۲۴

— اولاد کے حصص ۳۲۵

— والدین کے حصص ۳۲۶

— تقسیم میراث اور وصیت و قرض ۳۲۷-۳۲۸-۳۲۹

- اس کے حدود ۱۵۱-۱۵۲-۳۸۰-۳۸۷-۳۸۵
- یہ لازم الزام ہے ۳۷۳
- بڑی بڑی باتیں بنانے والے نیکے ثابت ہوتے ہیں ۳۰
- حکم جہاد پر منافقین کا ذہنی رد عمل ۳۷۴
- حکم قتال میں خیر مخفی ۱۶۴
- قتال کے مقابلے میں ہمداد کا وسیع مفہوم ۱۶۶-۴۶۶
- بنی اسرائیل کا اس سے جی چرانا اور اس کے نتائج ۱۸۴-۴۵۹
- اللہ کی راہ میں لڑنے اور کفر کے لیے لڑنے میں فرق ۲۳۶
- اللہ کی راہ میں لڑنے کا اجر ۳۷۶-۳۸۵
- قتال فی سبیل اللہ میں صبر و استقامت کی اہمیت ۲۹۳
- مقابلہ کے لیے تیار رہنے کا حکم ۳۷۱
- یہ ان لوگوں کا کام ہے جو آخرت کے بدلے { ۳۷۲
- دنیوی زندگی کو فروخت کر دیں
- نفیر عام اور فرض کفایہ کا فرق ۳۸۷
- قصر فی الصلوٰۃ کی اجازت ۳۸۸ تا ۳۹۰
- صلوٰۃ خوف ۳۹۰-۳۹۱-۳۹۲
- قتل** (دیکھو "قانون اسلامی")
- قتل اولاد** (دیکھو "ادب اہم جاہلیت")
- قرآن**
- اُس کے لفظی ترجمہ کے نقائص ۷
- اُس کا اسلوب بیان ۸-۲۰-۱۱۴-۲۳۴-
- ۲۸۴-۳۳۲
- اُس میں بظاہر بے لفظی محسوس ہونے کے وجہ ۹-۱۴-۱۵
- اُس کو سمجھنے کے لیے تاریخی پس منظر کو
- نگاہ میں رکھنے کی اہمیت ۹
- محروروں کا نزول کن حالات میں ہوتا تھا ۹-۲۰
- اُس کی مخصوص اصطلاحی زبان ۱۰

- بیوی کے ترکے میں شوہر کا حصہ ۳۲۸
- شوہر کے ترکے میں بیوی کا حصہ ۳۲۸
- مروجہ "وفات ٹیکس" قانون اسلامی کی روشنی میں ۳۳۱
- مندرجہ رشتوں کو قانون وراثت تسلیم نہیں کرتا ۳۳۸
- کلالہ کی تعریف ۴۳۱
- کلالہ کا حصہ میراث مختلف صورتوں میں ۳۲۹-۴۳۱
- ۴۳۲
- حضرت عمرؓ کا کلالہ کے بارے میں تردد ۴۳۱

وصیت

- قانون وراثت سے قبل وصیت کا حکم دیا گیا تھا ۱۳۹
- قانون وراثت کے نزول کے بعد وصیت کے حدود { ۱۴۰-۳۲۷
- تقسیم میراث اور وصیت ۳۲۷-۳۲۸-۳۲۹
- ضرر رساں وصیتوں کی اصلاح ۳۲۸-۳۲۹
- وصیت کے لیے نصاب شہادت ۵۱۰

قبلہ

- کسی سمت کو قبلہ بنانے کے معنی نہیں { ۱۱۹
- کہ اللہ اسی طرف ہے
- تحویل قبلہ اور انقلاب امامت ۱۱۹
- تحویل قبلہ میں آزمائش ۱۲۰
- تحویل قبلہ کا اصل حکم ۱۲۱
- نبی صلعم کا تحویل قبلہ کے لیے آرزو مند ہونا ۱۲۱
- تحویل قبلہ کی تعمیل دوران نماز میں کیے کی گئی ۱۲۱
- قبلہ بننے کے لیے کعبہ کی اویت ۲۷۴
- قتال فی سبیل اللہ**
- اس کا اولین حکم ۱۴۹
- اس کے مقاصد ۱۵۰-۱۵۱-۲۹۰-۳۷۲

- اُس کی موجودہ ترتیب کس کی دی ہوئی ہے ؟ ۲۸ {
— ہدک دی گئی ؟
- اُس کے محفوظ ہونے کے دلائل ۲۸-۳۰
— نبی صلعم کے زمانے میں اس کی کتابت ۲۸
— اس کو حفظ کرنے کا طریقہ ابتداء سے رائج ہو گیا تھا ۲۸
— اس میں تحریف کیوں ناممکن ہے ؟ ۲۸
— پہلا مستند نسخہ کس طرح تیار کیا گیا ؟ ۲۹
— اس کے "سات حروف" پر نازل ہونے کا مطلب ۲۹
— نبی صلعم کے زمانے میں کن کن لوگوں کے پاس ۲۹ {
— قرآن کے اجرا بصورت تحریر موجود تھے ؟
— اُس کے مطالعہ کا صحیح طریقہ ۳۱-۳۲
— اُس کے تحقیقی مطالعہ کا طریقہ ۳۲
— اُس کی روح کو پالنا اس کے منشا کے ۳۳ {
— مطابق کام کیے بغیر ممکن نہیں ہے
— "سلوک قرآنی" ۳۴
- اس کے عالمگیر اور ابدی ہدایت ہونے کے دلائل ۳۵
— اس کے مفصل ہدایت نامہ ہونے کا مطلب ۳۶
— سنت کے ساتھ اس کا تعلق ۳۶
— وہ کس قسم کے تفرقہ و اختلاف سے منع کرتا ہے ۳۶
— اس کی رو سے جائز اور ناجائز اختلافات کے حدود ۳۷
— سب سے پہلی مکمل سورت ۴۲
— نزول وحی کی ابتدا کن آیات سے ہوئی ؟ ۴۲
— سورتوں کے نام ۴۶
— اُس کی خصوصیات ۴۹-۲۳۰
— کس قسم کے لوگ اس سے ۵۰-۲۳۴-۲۳۵ {
— ہدایت حاصل کر سکتے ہیں ؟
— نوع انسانی کو اس کی دعوت کیا ہے ؟ ۵۶-۶۲
- اُس کے لفظی ترجمے کے فوائد اور نقصانات ۵۰
— اُس کا عام کتابوں سے فرق دامینا ۲۰-۲۵
— اُس کو سمجھنے میں عام لوگوں کو کس قسم کی ۱۲-۱۵-۱۶ {
— مشکلات پیش آتی ہیں اور ان کے وجوہ
— اُس کی آیات میں مصنوعی ربط بنانے کی غلطی ۱۳
— اُس کی آیات کو سیاق و سباق سے ۱۳ {
— الگ کر کے دیکھنے کا نقصان
— اُس کو سمجھنے کے لیے کن چیزوں کا ۱۶-۲۰ {
— جان لینا ضروری ہے
— اُس کی اصل حقیقت ۱۶-۱۹
— اُس کا مابعد الطبیعی پس منظر ۱۶
— اُس کا موضوع ۱۹
— اُس کا مرکزی مضمون ۱۹
— اُس کا دعو ۲۰
— اُس کے ربط کلام کی تشریح ۲۰
— اُس کی کیفیت نزول ۲۰-۵۲۰
— دعوت اسلامی کے مختلف مراحل میں ۲۰ {
— نازل شدہ سورتوں کی اگلی خصوصیت
— اُس کے اسلوب بیان کی خصوصیات ۲۱-۲۴-۲۵-۲۶
— اس کے مضامین میں وقتی اور مقامی رنگ اس قدر
— نمایاں کیوں ہے ؟ اور یہ کہ یہ چیز اس کے دائمی اور ۲۱-۳۴ {
— عالمگیر ہدایت ہونے میں قاصر نہیں ہے
— نئی صورتوں کا پس منظر اور ان کی خصوصیات ۲۳-۵۲۱
— مدنی صورتوں کا پس منظر اور ان کی خصوصیات ۲۴-۵۲۱
— اس میں مضامین کی تکرار کیوں ہے ؟ ۲۵
— اس کی موجودہ ترتیب نزولی ترتیب سے مختلف کیوں ہے ؟ ۲۶
— موجودہ ترتیب کی حکمتیں ۲۶

- ۳۹۳-۲۹۴-۴۷۶
- اس کے کلام الہی ہونے کا ثبوت ۵۷-۵۸-۲۳۵
- اسے کلام الہی زمانے کے اخروی نتائج ۵۸
- اسے کلام الہی مان لینے کے اخروی نتائج ۵۸
- اس پر مخالفین کے اعتراضات اور ان کے جوابات ۵۹
- ۱۰۱-۱۴۵-۵۶۹
- کس قسم کے لوگ قرآن سے گمراہی اخذ کرتے ہیں؟ ۵۹
- ۲۳۴-۲۳۵
- اس کی دعوت وہی ہے جو پچھلی تمام آسمانی کتابوں کی تھی
- ۶۰-۲۳۲-۴۸۸
- پچھلی آسمانی کتابوں کی تصدیق کرتا ہے ۶۲-۹۳-۹۴
- ۹۶-۲۳۱-۳۵۸-۴۷۶
- پچھلی کتابوں کی تصدیق وہ کن مسنوں میں کرتا ہے ۲۳۲
- نبی معلم کے پاس جبریلؑ کے ذریعے آیا ہے ۹۶
- اس کی صفات ۹۶-۹۷-۱۴۲
- اس میں فرخ ہونے کا مطلب ۱۰۱
- اس کی اصولی تعلیمات ۱۱۴
- قانون بیان کرنے کے ساتھ ساتھ وہ { ۱۳۸-۴۰۵
- اخلاقی احکامات کو بھی ابھارتا ہے
- اس کے نزول کی ابتدا ۱۴۲
- تاریخ انسانی کے متعلق اس کا نظریہ ۱۶۲
- وہ حق لے کر آیا ہے ۲۳۱-۲۹۳-۴۷۶-۵۷۵
- قرآن کا حق و باطل کی کسوٹی ہونا ۲۳۳
- قرآن کے فرائض سے انکار کا نتیجہ ۲۳۳
- اس کی آیات کی دو بڑی قسمیں: { ۲۳۴
- حکمت اور مشابہات
- اس سے ہدایت کس طرح حاصل ہو سکتی ہے ۲۳۵
- وہ اہل ایمان کے لیے عیاد فیصلہ اور حشریہ قانون ہے ۳۶۶
- ۳۹۳-۲۹۴-۴۷۶
- وہ محض کتاب آئین نہیں، بلکہ کتاب ہدایت ہے ۳۶۶
- اس کا تضاد سے پاک ہونا ۳۷۶
- اس کا کتاب میں ہونا ۴۲۰
- اس کے منزل میں اللہ ہونے پر اللہ اور فرشتوں کی گمراہی ۴۲۶
- وہ اللہ کی طرف سے روشن دلیل ہے ۴۳۱-۶۰۳
- اس کا نظریہ حلت و حرمت ۴۴۴
- اندھیرے سے نکال کر ٹھکانے میں لانے والی کتاب ۴۵۶
- وہ سلامتی کے طریقے بتاتا ہے ۴۵۶
- انبیاء کے بارے میں اس کی ایک اہم تصریح ۴۷۵
- آسمانی کتب پر اس کے "مہیمین" ہونے کا مطلب ۴۷۷
- اس کا نزول یہود کے طغیان و کفر میں { ۴۸۵
- اضافہ کا سبب بن گیا
- مجرمین کی روش کو نمایاں کرتا ہے ۵۴۵
- وہ نصیحت اور تنبیہ کا ذریعہ ہے ۵۵۰
- خیر و برکت والی کتاب ۵۶۳-۶۰۲
- اس کے اولین مخاطبین ۵۶۳
- اس کو ماننے کے لیے ایمان بالآخرۃ ضروری ہے ۵۶۳
- اس میں تصریح کلام کا اسلوب ۵۶۹
- وہ اپنے مخاطبین کے لیے آزمائش بن گیا ہے ۵۶۹
- اس کے بیان میں تفصیل کا ہونا ۵۷۵
- اس کے ذریعے لوگوں پر تمام حجت ۶۰۲
- قرآنی تمثیلات**
- منافقین کے دو گروہوں کی تمثیل ۵۵
- ہدایت سے بے نیاز لوگوں کے لیے { ۱۳۳
- جائزوں اور چرواہے کی مثال
- اتفاق کے لیے بیج اور باؤں اور دانوں کی مثال ۲۰۳

قرعہ اندازی

- مشرکانہ فال گیری ۴۴۲
— قرعہ اندازی کی جائز صورت ۴۴۲

قریش

- ان کے مذہبی و اخلاقی جرائم ۱۰۴-۱۱۱-۱۵۷-۱۶۵
— مسلمانوں پر ان کی زیادتیاں ۱۰۴
— نبی صلعم پر ان کا اعتراف کہ ادنیٰ لوگ { ۵۴۳
— آپ کی دعوت پر جمع ہوئے ہیں {
— حضرت ابراہیم پر ان کا بے جا فخر و ناز ۵۵۳

قسم

- نیکی اور تقویٰ سے ہازر کھنے والی قسموں { ۱۷۱
— کی ممانعت اور ان کو توڑ دینے کا حکم {
— بے معنی قسموں پر گرفت نہیں ۱۷۱
— قسم توڑنے کا کفارہ ۱۷۱-۵۰۰
— قسموں کو بچھنے والوں کا آخرت میں کوئی حصہ نہیں ۲۶۶
— مہل قسموں کا حکم ۴۹۹
— اس کی حفاظت کرنے کی تاکید ۴۹۹
— شہادت کے لیے قسم ۵۱۱

قصاص

- اس کے معنی ۱۳۷
— اس کا جاہلی تصور ۱۳۸
— قصاص میں سوسائٹی کی زندگی ہے ۱۳۹
(مزید دیکھو: "قانون اسلامی")

قصر - (دیکھو: "نار")

قیامت

- اختلافات کے فیصلے کا دن ۱۰۴
— پورے پورے اجر پانے کا دن ۳۰۸

— ریاکارانہ اتفاق کی مثال ۶۰۴

— مخلصانہ اتفاق کی مثال ۲۰۵

— جبط اعمال کی تمثیل ۲۰۶-۲۸۱

— اہل شرک کے لیے صحرا میں بیٹھنے کی مثال ۵۵۰

— چھوٹی چھوٹی چیزوں کی مثالوں پر {
— مخالفین کا اعتراض اور اس کا جواب { ۵۶۹-۵۹

— "موت" سے مراد جہالت و بے شعوری کی زندگی ۵۷۸

— "زندگی" سے مراد نیکی و ہدٰی کے شعور کی حالت ۵۷۸

— "روشنی" اور "تاریکی" سے "علم" اور "جہالت" کا مفہوم ۵۷۸

قربانی

- اس کے اپنی جگہ پہنچنے کا مفہوم ۱۵۳
— حاجی قربانی سے پہلے بال نہ ترشرائے ۱۵۳
— قربانی میسر نہ ہونے کی صورت میں { ۱۵۴
— حاجی روزے رکھے {
— وہ قربانی جسے آسانی اُگ لکھا جائے ۳۰۷-۳۰۸
— قربانی کے جانوروں پر دست دلازی نہ کی جائے ۳۳۸
— آدم کے دو بیٹوں کی قربانی کا واقعہ ۴۶۱

قرض

- مفروض سے فیاضانہ معاملہ کی تلقین ۲۱۹
— دیوالیدہ کا قانون ۲۱۹
— بین دین کے لیے دستاویزات لکھنے کی اہمیت ۲۱۹
— مدت کی تعیین ۲۱۹
— روزمرہ کے بین دین میں دشاویز کی ضرورت نہیں ۲۲۱
— دستاویز کے بجائے رہن ۲۲۱
— رہن میں سود کی صورت ۲۲۲
— متوفی کے ترکہ میں سے اس کی ادائیگی ۳۲۷-۳۲۸

کسب

- قرآن اعمال کو کسب کہتا ہے ۱۱۴
— ہر شخص اپنے کسب کردہ اعمال کا خود ذمہ دار ہے ۶۰۵

کعبہ

- بیت المقدس سے پہلے کی مرکزی عبادت گاہ ۱۲۴
— اس کے قبل بنائے پر یہودیوں کا اعتراض ۲۷۴
— اس کی ملاقات مقبولیت الہی ۲۵۵
— عربوں میں اس کا احترام ۲۷۶
— اس کے اثرات عربوں کی اجتماعی زندگی پر ۵۰۵

کفارات

- قسم توڑنے کا کفارہ ۱۷۱ - ۵۰۰
— مومن کو سوا قتل کرنے کا کفارہ ۳۸۲ - ۳۸۳
— کفارے اور جرمانے میں فرق ۳۸۳
— مدت بطور کفارہ ۴۷۴
— حالت احرام میں شکار کرنے کا کفارہ ۵۰۴
— کفارہ مکہ (دیکھو: "قریش")

کفر

- کفر کیوں خلافت مفضل و فطرت ہے؟ ۶۱
— آیات الہی سے کفر کرنے کا مطلب ۸۰
— کتاب الہی کے ایک حصے کو ماننا ۹۱
— اور دوسرے حصے کو چھوڑ دینا
— کافرانہ عقائد و اعمال کی تفصیل ۹۷
— کفر کے روئے کی مختلف صورتیں ۱۲۹ - ۴۰۷ - ۴۱۳

۴۱۴

- کفر کے لفظ کا استعمال بمقابلہ "شکر" ۱۲۹
— اہل کفر کے لیے دنیوی زندگی ۱۶۱
— بڑی دلچسپ بنا دی جاتی ہے

— سارے انسانوں کو جمع کیا جائے گا ۲۷۸ - ۵۲۷

۵۸۰

— قیامت کے روز مجرموں کی طرف سے
کئی وکالت نہ کر سکے گا ۳۹۵

— مسلمانوں اور منافقین کے درمیان
قیامت ہی کو فیصلہ ہوگا ۳۰۹

— قیامت کے روز حضرت عیسیٰ کا اہل کتاب پر گواہی دینا ۴۲۱
— اہل کفر کو قیامت کے دن کوئی فدیہ سزا سے بچانے کے گا ۴۶۷
— وہ ایک غیر مثبتہ حقیقت ہے ۵۲۷

— بڑا خوفناک دن ۵۲۸

— جس ملنا اللہ کے لگا کر حشر ہو جائے
اسی دن وہ ہو جائے گا ۵۵۲

— صور قیامت چھونکنے کا مغموم ۵۵۲
— نظام کائنات کا درہم برہم ہو کر از سر نو قائم ہونا ۵۵۲
— اس کا آنا قطعی ہے ۵۸۲

ک

کبار

— ان کی تین صورتیں: قلہم - فسق و معصیت - فجور ۳۴۶ - ۳۴۷
— کبار سے بچنے والوں کی چھوٹی چھوٹی
غلطیاں اللہ تعالیٰ معاف کر دے گا ۳۴۶

کتاب آسمانی

— سب کتابوں پر ایمان لانا ضروری ہے ۵۱ - ۱۱۵
— ان کے نازل کرنے کی غرض ۱۶۲ - ۲۳۱
— توریت و انجیل کی تاریخ ۲۳۱ - ۲۳۲

— حضرت عیسیٰ توریت کی قیامت کے لیے آئے تھے ۲۵۲
— جملہ کتب آسمانی کے لیے لفظ "کتاب" کا استعمال ۴۷۶
— قرآن جملہ کتب آسمانی کا مصدق اور مافیہ ۲۳۲ - ۴۷۶

- اہل کفر کی ہٹ دھرمی ۵۲۵
— اہل کفر کے لیے گمراہی کا خوشنما بن جانا ۵۷۸

کفرانِ نعمت

- ”کفر“ بمقابلہ ”شکر“ ۱۲۹
— کجخوشی کفرانِ نعمت ہے ۳۵۲
— کفرانِ نعمت اور اس کی پاداش ۵۲۵
— کفرانِ نعمت کا نتیجہ سلبِ نعمت ہوتا ہے ۵۶۲

ل

لعنت

- کس قسم کے لوگ اس کے مستحق ہیں؟ ۹۳-۱۲۸-۱۲۹
— ۲۷۱-۳۵۸-۳۶۰-۳۸۴-۳۹۸-۴۸۴
— باطل پرستی کی وجہ سے یہود پر لعنت ۳۵۸
— جس پر اللہ کی لعنت ہو۔ پھر اس کو لعنت سے ۳۶۰ {
بچانے والا کوئی مددگار نہیں مل سکتا
— بنی اسرائیل کے کفر پر داؤد و عیسیٰ کی لعنت ۴۹۶

لونڈی - (دیکھو: ”غلامی“)

م

- ماہِ حرام (دیکھو: ”اشہر حُرُم“)
— مُہا ہلہ - وفدِ بخران کو دعوتِ مباہلہ اور وفد کا اس سے گریز
— ۲۶۰-۲۶۱-

متشابہات

- آیاتِ متشابہات کی تعریف ۲۳۴
— متشابہات سے اہل فتنہ کی غیر معمولی دلچسپی ۲۳۵

منقہ

- متقین کی صفات ۵۰-۲۸۸-۲۸۹
— دوسروں کو نصیحت کرنا ان کا فرض ہے مگر ۵۴۹ {
دوسروں کے حساب کی ذمہ داری ان پر نہیں

- کفر و ایمان میں سمجھوتہ نہیں ہو سکتا ۱۶۶
— کفر بندگی سے انحراف کا دوسرا مرتبہ ہے ۱۹۶
— ریاکاری پر کفر کا اطلاق ۲۰۵
— کفر کے اخروی انجام سے مالِ داؤد انہیں بچا سکتے ۲۳۶
— ۲۸۱

- رسول کی اطاعت سے انکار کفر ہے ۲۴۵
— اس روش کا انجام ۲۵۹
— کوئی نبی کفر کا مکم نہیں دے سکتا ۲۶۸
— کفر و کفر کا ردیہ ۲۷۱

- حالتِ کفر میں جان دینے والوں کا انجام ۲۷۲-۳۳۳
— حقوقِ اللہ کی ادائی سے گریز کفر ہے ۲۷۵

- اہل کفر کی جلتِ پھرت دینِ حق کے مقابلے میں کچھ نہیں ۳۰۴-۳۱۳ {

- اہل کفر کے لیے آخرت میں کوئی حصہ نہیں ۳۰۵
— اہل کفر کو ڈھیل دینے کی غایت ۳۰۵

— کافر و مسلم کا اصولی فرق ۳۶۵

— طاعت کی راہ میں لڑنا کفار کا کام ہے ۳۷۳

- نظامِ کفر کے تحت اہل ایمان کے زندگی بسر کرنے کی دو صورتیں ۳۸۷ {

— اسلام کے لیے بے جہتتی موجب کفر ہے ۴۰۸

— نصاریٰ کا کفر ۴۵۶-۴۸۹

- اہل کفر کو آخرت کے عذاب کے کوئی فدیہ سچا نہیں سکتا ۴۶۷ {

— ”یَسْأَلُ عُونَ بَنِي الْكُفْرِ“ کا مطلب ۴۶۹

- جو اللہ کے قانون کے مطابق فیصلہ نہ کریں وہ کافر ہیں ۴۷۴ {

— دین میں موشگافیوں کا نتیجہ کفر ہوتا ہے ۵۰۸

محکمات

آیات محکمات کی تعریف ۲۳۴

محمد صلی اللہ علیہ وسلم

آپ کس کام کے لیے تشریف لائے تھے ۱۹-۳۷-۱۰۶

آپ کی دعوت کا آغاز کس طرح ہوا اور
کن مرحلوں سے گزر کر تکمیل کو پہنچا ۲۱آپ کی مخالفت کس کس طرح کی گئی
اور کس وجہ سے کی گئی ۲۲کس قسم کے لوگوں نے آپ کی دعوت قبول کی
اور ان کی زندگی پر کیا اثرات پڑے ۲۲

آپ کی کامیابی کے وجوہ ۲۲

آپ کی دعوت وہی ہے جو پچھلے انبیاء کی تھی ۷۰-۲۲۸

۵۵۳

مخالفین کے آپ پر اعتراضات اور ان کے جوابات

۱۰۶-۱۶۵-۵۲۵-۵۳۱-۵۳۷-۵۶۲

دلائل نبوت ۱۰۶-۲۶۳

آپ کا ظہور حضرت ابراہیمؑ کی دعا کا جواب ہے ۱۱۲

آپ پر تلاوت آیاتِ تزکیہ اور تعلیم
کتاب و حکمت کی ذمہ داریاں ۱۲۵

آپ پر ایمان لانے والوں کے اوصاف ۲۲۳

آپ کی ذمہ داری رسالت ۲۴۱-۳۷۵-۳۷۷

۱۷۸۷-۵۰۳-۵۰۶

آپ کی پیروی اللہ کی محبت کا مین تقاضا ہے ۲۴۵

آپ کی دعوت وہی ہے جو عیسیٰ کی تھی ۲۶۰

آپ پر نبوت ختم ہونے کے متعلق صنفی اشارہ ۲۰۹

غزوہ اُحد کے موقع پر بد دعا کرنے پر تنبیہ ۲۸۷

سابق رسولوں کی طرح محض ایک رسول ہیں ۲۹۱

جنگ اُحد کے موقع پر آپ کی موت کی خبر کا اڑنا ۲۹۱

شجاعت و استقامت کا بے مثال مظاہرہ ۲۹۵

قیادت کے بہترین اوصاف کی جامع ہستی ۲۹۸

آپ سونی صدی اعتماد کے مستحق ہیں ۲۹۹

آپ کی بعثت مومنین کے لیے اللہ کا بڑا احسان ہے ۳۰۰

آپ کے کار رسالت کے بنیادی شعبے ۳۰۰

آپ سے آپ کی امت پر آخرت میں شہادت طلبی ۳۵۳

آپ کی سنت قیامت تک کے لیے سند ہے ۳۶۹

آپ پر ایمان لانے کا تقاضا ۳۶۹

خدا کی اطاعت آپ کی اطاعت کے بغیر ممکن نہیں ۳۷۵

آپ کا منصب قضا ۳۹۴

آپ کی مخالفت کا نتیجہ عذابِ جہنم ہے ۳۹۶-۳۹۷

آپ پر وحی آنا کوئی انوکھا واقعہ نہیں ۴۲۴

آپ اپنے رب کی طرف سے حق لے کر آئے ۴۲۷

قریش کا آپ کو زیارت کعبہ سے روکنے کا واقعہ ۴۳۴

آپ ان باتوں کو کھولنے والے ہیں
جن پر اہل کتاب نے پردہ ڈال رکھا تھا ۴۵۵آپ کی بعثت اہل کتاب کے لیے
ذریعہ اتمامِ حجت ہے ۴۵۸آپ کو تمام معاملات میں کتاب اللہ
کے تحت فیصلہ کرنے کا حکم ۴۷۶

آپ کے لیے اللہ کی طرف سے مخالفت کا وعدہ ۴۸۷

سورۃ الانعام کے نزول کے وقت آپ کی کیفیت ۵۲۰

کعبہ میں آپ کی دعوت کے چار برسے دور ۵۲۱-۵۲۲

آپ کا اعلانِ توحید ۵۲۷-۵۲۹

لوگوں کے جھٹلانے پر آپ کا رنج ۵۳۴

آپ کو جھٹلانے والے آپ کی ذات کو نہیں بلکہ دراصل

— مدینہ میں اسلام کے غلبہ کا دور ۴۳۵

مذہب

— مختلف مذاہب کی اصل کے متعلق { ۱۶۲-۲۲۹
قرآنی نقطہ نظر

— مختلف مذاہب اسلام میں رد و بدل { ۲۲۰
کر کے بنائے گئے ہیں

— ایک دین سے کسی مذہب کیسے بنے؟ ۶۰۴

— مردہ - اللہ کی نشانی ہے ۱۲۷

مریم

— آپ کی پیدائش ۲۴۷

— ہیکل کے داخلے کے بعد کے حالات ۲۴۸

— دنیا کی عورتوں میں ممتاز درجہ ۲۵۰

— فرشتوں کا حضرت عیسیٰؑ کی پیدائش کی بشارت آپ کو دینا { ۲۵۱

— آپ پر بنی اسرائیل کی بہتان طرازی ۴۱۷

— آپ پر ”کلمہ“ بھیجنے کا مطلب ۴۲۷

— ”ذو حرقۃ“ کا مطلب ۴۲۸

— ایک راست باز خاتون تھیں ۴۹۰

— عیسائیوں میں الہیت مریم کا عقیدہ ۵۱۵-۵۱۶

— مرزوفہ (دیکھو: ”ج“)

— مساجد اللہ - کون لوگ ان کی تولیت کے مستحق ہیں؟ ۱۰۴

مسجد حرام

— اس اصطلاح کا مفہوم ۱۲۲

— اس کی حرمت اور حکم جہاد ۱۵۰

— قریش کا اس سے مسلمانوں کو روکنا ۱۶۵

— مسجد حرام سے زائرین کو روکنے کا کسی کو حق نہیں { ۴۴۰

آیات الہی کو جھٹلاتے تھے ۵۳۴

— آپ کو ذاتی حیثیت سے مخالفین { ۵۳۵
صادق مانتے تھے

— قرآن آپ کے لیے فوق الانسانی اختیار ہونے کی تردید کرتا ہے { ۵۴۲

— قرآن آپ کے عالم الغیب ہونے کی تردید کرتا ہے ۵۴۲

— آپ وحی الہی کی پیروی کرنے والے تھے ۵۴۲

— ایمان لانے والوں کے بارے میں آپ کو خاص ہدایت ۵۴۳

— عذاب لانا آپ کے اختیار میں نہ تھا ۵۴۵

— آپ کو لوگوں پر حوالہ دار نہیں بنایا گیا ۵۴۸-۵۶۹

۵۷

— آپ کا ”کام“ وہی تھا جو حضرت ابراہیمؑ نے کیا تھا { ۵۵۲

— آپ کو سابق انبیاء کے طریقہ پر چلنے کی ہدایت ۵۶۲

— آپ کی نبوت کو رد کرنے میں یہود کا اندھا جوش ۵۶۳

— آپ کو بطور خود معجزات دکھانے کا اختیار نہ تھا { ۵۷۱

— آپ کا ابراہیمؑ کے طریقے پر ہونا ۶۰۵

مدینہ

— مدنی دور کی سورتوں کی خصوصیات ۴۷

— مدنی دور کے آغاز میں اسلام اور مسلمانوں کی حالت

۴۸-۸۷-۱۸۴-۲۳۰-۳۷۷-۴۸۰

— یہود مدینہ کی روش اسلام اور مسلمانوں کے معاملہ میں

۹۳-۱۰۰-۲۸۲

— صحابہ میں کی آمد کا اثر معاشی توازن پر ۲۲۹

— مدینہ میں رسول اللہ کے کام کے تین شعبے ۳۱۷

— تمام مسلمانوں کو مدینہ میں ہجرت کرانے کا حکم ۳۷۹

منح

— اصحاب السبت کا منح ۸۲

— یسوع کا بند اور سور بنایا جانا ۴۸۴

مسلم

— مسلم کون ہوتا ہے ۱۱۳ - ۲۶۲

— مسلم ہونے کے تقاضے ۲۵۶

— مرتے دم تک مسلم رہنے کا مطالبہ ۲۷۶

— اس کا رویہ خدا کے سامنے ۴۳۸

— ہر تن اللہ کی رضا میں محو ہو جانا ۶۰۵

مسیح (دیکھو: "عیسیٰ")

مسیحی (دیکھو: "عیسائی")

مسیحیت (دیکھو: "عیسائیت")

مشرکین عرب

— ان کے جاہلانہ خیالات ۱۳۳

— ان کی جاہلانہ رسمیں ۱۳۳

— ان کی جاہلانہ معتنیں ۱۳۳

— اسلام سے پہلے ان کی حالت ۲۷۷

— یہ وحدت خالق کے قائل تھے ۵۲۳

— ان کے لیے ان کے دین کا متنبہ ہو جانا ۵۸۷

— ان کے حلت و حرمت کے مشرکات تصورات ۵۸۸

(نیز دیکھو: "ادام جاہلیت")

مشیت الہی (دیکھو: "تقدیر")

معاشی قانون

— اموال کو نادان رنگوں کے تصرف ۳۲۲ {
— میں مینا موجب فساد ہے

— کمائی کے باطل طریقے اور دین کے جائز طریقے ۳۴۵

— خدا کے عیلات میں نظری نامساوات اور اس کی

چانداری ۳۴۷ - ۳۴۸

معجزات

— حیات بعد الموت کا معجزہ کے ۲۰۰ {
— طور پر عملی مظاہرہ

— چار پرندوں کو زندہ کرنے کا واقعہ ۲۰۱

— حضرت زکریا کی بائجھ بیوی کے ۱۸ {
— اولاد کی پیدائش ۲۳۹

— حضرت عیسیٰ کی معجزانہ پیدائش ۲۵۱

— حضرت عیسیٰ کے خاص معجزات ۲۵۲

— قبول ہونے والی قربانی کو آسمانی آگ کا کھا جانا ۳۰۷

— اہل کتاب کو سوغتی قربانی کا معجزہ ۳۰۹ {
— طلب کرنے پر جواب

— رنغ عیسیٰ کی غیر معمولی ذعیت ۴۲۰

— معجزات عیسیٰ کی تفصیل ۵۱۳

— معجزات اللہ کے اذن سے ہوتے ہیں ۵۱۳

— بطور خود معجزات دکھانے پر ۵۲۵ {
— نبی صلعم قادر نہیں تھے— مدینت ماحو کی تعمیر معجزات کے ۵۳۶ {
— بل پر نہیں ہو سکتی

— معجزات دکھانا تمام تر اللہ کے اختیار میں ہے ۵۷۱

معروف

— اس کا شرعی و قانونی مضمون ۱۳۹

— امر بالمعروف کا فریضہ ۲۷۷

مکہ

— مکی دور کی نازل شدہ سورتوں کی خصوصیات ۴۶ - ۴۷

— مکی دور میں اسلام اور مسلمانوں کی حالت ۴۷ - ۲۲۵

— مکہ میں مسلمانوں کی اخلاقی و روحانی تربیت کے خطوط ۲۲۶ {

- ان کی انتشار انگیز حرکات ۳۷۶
- ان کے بارے میں مسلمانوں سے { ۳۷۹
- دورائیں رکھنے پر گرفت
- یہ مسلمانوں کو اپنے گھر کی چھوت لگانا چاہتے ہیں ۳۸۰
- ان سے دوستی کی ممانعت ۳۸۰
- ان سے دوران جنگ میں معاملہ ۳۸۰-۳۸۱-۳۸۲
- نبی کے عدالتی فیصلہ سے انحراف نفاق ہے ۳۹۷
- ان کا اہل ایمان کے بجائے کافروں کو رفیق بنانا ۴۰۸
- ان کو جہنم میں کافروں کے ساتھ جمع کیا جائے گا ۴۰۹
- ان کی دلچسپ پالیسی ۴۰۹
- ان کی خدا سے فریب کاری ۴۰۹
- ان کی حالت تذبذب ۴۱۰
- یہ دوزخ کے سب سے پچھلے طبقے میں ہوں گے ۴۱۱
- دین حق کی مخالفت کرنے والے یودیوں { ۴۸۰
- اور عیسائیوں سے ان کی دلچسپیاں
- ان کے لیے حیطہ اعمال کا فیصلہ ۴۸۱
- نفاق آخر کار کھل کے رہتا ہے ۴۸۱
- مسند**
- نبی عن النکر کا فریضہ ۲۷۷
- نبی عن النکر میں کوتاہی کرنے کا نتیجہ ۴۹۶
- من و سلوئی** ۷۷-۷۸
- موسنی علیہ السلام**
- آپ کا زمانہ ۴۶
- چالیس شبانہ روز کے لیے { ۷۵
- طور پر بلائے جاتے ہیں
- کتاب اور فرقان سے نوازے جاتے ہیں ۷۶
- پشیمان سے چٹنے نکالنے کا معجزہ ۷۹

- سب سے پہلی مرکزی عبادت گاہ مکہ میں بنی ۲۷۴
- کج زندگی میں دعوت نبوی کے { ۵۲۱-۵۲۲
- چار برسے دور
- دعوت اسلامی کے لیے اس کی مرکزیت ۵۶۳
- مناسک** - مفاد مردہ کی سعی زمانہ شرک کی ایجاد نہیں ۱۲۷
- منافقین** - ۵۲ تا ۵۶
- مکہ میں کس قسم کے منافق پائے جاتے تھے؟ ۳۸
- مدینہ میں منافقین کی مختلف اقسام ۴۸
- واقعہ نخلہ پر منافقین مدینہ کی قلعہ انگیزیاں ۱۶۵
- جنگ اُحد میں منافقین کی { ۲۳۰-۲۹۱-۲۹۴
- بخسہ انداز یا ر
- غزوہ اُحد کے موقع پر عبداللہ بن ابی مسعود { ۲۸۴-۲۸۵
- کی قلعہ انگیزی
- مسلمانوں کے ایمان میں رخنہ اندازیاں ۲۹۳
- معرکہ اُحد کے بعد اللہ کے متعلق ان کے جاہلانہ گمان ۲۹۶
- ان کا نفسیاتی تجزیہ ۳۰۱-۳۰۲-۳۴۸-۳۸۰
- اللہ آزمائشوں کے ذریعہ اہل ایمان سے { ۳۰۵
- منافقین کو الگ کر لیتا ہے
- اُحد کے واقعہ کے بعد مدینہ میں ان کی سرگرمیاں ۳۱۷
- ان سے کیا رتا دیکھا جائے ۳۱۸
- اسلام کی اصلاحات سے ان کی چڑ ۳۲۲
- معاملات کے فیصلے کے لیے ان کا { ۳۶۶-۳۶۷
- قرآن کو چھوڑ کر جانست کی طرف
- وجہ کرنا
- ان کا جہاد سے جی بڑانا ۳۷۱-۳۷۲
- ان کی طرف سے حکم جہاد پر ذہنی رد عمل ۳۷۴
- ان کے خفیہ مشورے ۳۷۶

— آپ سے اللہ تعالیٰ کا براہ راست کلام کرنا ۴۲۵
— دشت فاران میں آپ کا خطاب بنی اسرائیل سے ۴۵۹

مہر

— بے ہمتہ لگائے طلاق کی صورت میں ۱۸۱ {
نصف مرد دنیا چاہیے

— بیوی کا مہر معاف کرنا ۳۲۲

— بیوی کو تنگ کر کے مہر میں ۳۳۳-۳۳۷ {
حق ماری کرنے کی ممانعت

— مہر واپس نہ لیا جائے ۳۳۵

— یہ نکاح کے ارکان میں سے ہے ۳۴۱-۴۴۷

میشاق (دیکھو: "عند")

ن

نبوت

— اُس کی تشریح ۱۸

— اُس کی ضرورت کس لیے پیش آئی؟ ۱۸

— تمام انبیاء کا دین ایک تھا،

اور ان کی دعوت ایک تھی ۱۸ {

— انبیاء کس کام کے لیے آتے تھے؟ ۱۸

— آغاز نبوت ۱۶۲

— انبیاء کی بعثت کی غرض ۱۶۲

— اللہ پر بتان باندھ کر دعوائے ۵۶۴ {
نبوت کرنے والے

— اللہ خود بہتر جانتا ہے کہ رسالت ۵۷۹ {
کے لیے کس کو منتخب کرے

(دیکھو: "انبیاء")

نہجراں

— وفد نہجراں کی آمد پر نازل ہونے والی آیات ۲۴۵

— دہاں کی عیسائی جمہوریت کا نظام ۲۴۶

— وفد نہجراں کی ہٹ دھرمی ۲۶۰

— وفد نہجراں کا دعوتِ برابر سے گریز ۲۶۱

بذر — اس کی حقیقت ۲۰۸

نسی — عرب میں نسی کا قاعدہ اور اس میں بے جا تصرفات ۱۵۲

نصارینی (دیکھو: "عیسائی")

نصرت الہی

— کب آتی ہے؟ ۱۶۴-۵۳۵

— وہ اہل صبر کے لیے ہے ۱۹۰-۲۸۶

— اُس کے بل پر قلیل گروہ کثیر گروہ پر ۱۹۰-۲۳۷ {
غالب آجاتا ہے

— اللہ اہل ایمان کا حامی و مددگار ہے ۱۹۶-۲۸۶-

۲۹۴

— نبی مسلم اور آپ کے ساتھیوں سے اس کا وعدہ ۲۹۴

— یہ جسے حاصل ہو اس پر کوئی غائب نہیں آسکتا ۲۹۹

— جو اس سے محروم ہو وہ کہیں سے نہ نہیں پاسکتا ۲۹۹

نفاق (دیکھو: "منافقین")

نفل عبادات — ان کو اخلاص انجام دینا افضل ہے ۴۰۸

نکاح

— مشرکین سے نکاح کی ممانعت اور اس کی مصلحت ۱۶۸

— عورت کی مدت گزرنے سے پہلے ۱۸۰ {
عقد نکاح باندھنے کا فیصلہ نہ کیا جائے

— تعدد ازواج کی اجازت ۳۲۰

— تعدد ازواج پر قیود ۳۲۰-۳۲۱

— محرمات ۳۳۵ تا ۳۳۹

— زن و شو کا تعلق صرف نکاح کی صورت میں جائز ہے ۳۴۱

— نکاح کے لیے ہر کی شرط ۳۴۱-۳۴۲-۴۴۷

غایت ۵۰۲

نہرود

— اس کا حضرت ابراہیم سے باعثہ ۱۹۷-۱۹۸-۱۹۹

— اس کے دعوائے خلائی کی حقیقت ۱۹۹

نیکی

— رسمی مظاہرات کا نام نیکی نہیں ہے ۱۳۶-۱۳۸

— اس کی حقیقت ۱۳۶-۱۳۷-۱۳۹

— ظاہر داری کا نام نیکی نہیں ۲۷۲

— انفاق فی سبیل اللہ نیکی کے دروازے کی کنجی ہے ۲۷۲

— نیکی کی طرف بلانے کے لیے { ۲۷۷

— ایمان کے ساتھ جو نیکی کی جائے { ۲۸۱

— نیکی کے اجر کو اللہ دگنا کر دیتا ہے ۲۵۳

— ایمان باللہ اور ایمان بالآخرت ہو تو { ۳۵۳

— نیکی میں ہر ایک سے تعاون کرنا چاہیے ۴۴۰

— حملہ کی ممانعت نہ کرنا نیکی نہیں ہے ۴۶۲

— نیکی کا اجر اللہ کے ہاں دس گنا ہے ۶۰۳

و

وراثت (دیکھو: "قانون اسلامی")

وسیلہ - اس کا مفہوم ۴۶۶

وحی

— اس کے معنی ۴۲۴

— محمد مصلم پر وحی آنا کوئی انوکھا واقعہ نہیں { ۴۲۴

— قرآن کا اللہ کی طرف سے محمد مصلم پر بذریعہ وحی آنا ۵۲۸

— اہل کتاب کی عورتوں سے نکاح کی اجازت ۴۴۶

نماز - ۷۳-۹۰-۱۰۳

— نظام دین میں اس کی اہمیت ۵۰

— اس کے قائم کرنے کا مطلب ۵۱

— کن لوگوں کے لیے دشوار اور { ۷۴

— نماز میں مسجد حرام کی طرف منہ کرنے کا حکم ۱۲۱-۱۲۲

— ریل یا کشتی میں استقبال قبلہ ۱۲۲

— "صلوۃ و سلاطی" کی حقیقت ۱۸۲

— اسلامی نظام زندگی میں نماز کا مقام ۱۸۲

— ہر قسم کے حالات میں ادا کی جائے ۱۸۲

— صلوۃ خوف کا حکم کب آیا؟ ۳۱۶

— تیمم ۳۱۶-۳۵۵-۳۵۶

— قہر ۳۱۸-۳۸۸-۳۸۹

— صلوۃ خوف ۳۱۸-۳۹۰-۳۹۱-۳۹۲

— حالت نشہ میں نماز کی ممانعت ۳۵۴

— حالت جنابت میں نماز کی ممانعت ۳۵۴

— اقامت صلوۃ اسلامی حکومت کی نمایاں علامت ہے { ۳۶۴-۳۶۵

— جنگی حالات میں نماز میں { ۳۸۸

— اس کے لیے پابندی اوقات کی اہمیت ۴۹۳

— منافقین کی نماز کا نقشہ ۴۰۹

— دکھاوے کی نماز جو مارتے پابندھے پڑھی جائے ۴۰۹

— دوہرہ سالت میں اس کا اولین معیار کفر و ایمان ہونا ۴۱۰

— وضو کی فریفت اور اس کا طریقہ ۴۲۸

— شراب اور جوئے میں نماز سے غفلت پیدا کرنے کی

— صرف اللہ کی رہنمائی ہی ہدایت ہے ۱۰۷-۲۳۳۔

۵۵۱-۵۶۱

— ہدایت الہی سے منہ موڑنے کا انجام ۱۰۷

— ہدایت یافتہ ہونے کا معیار یسویت و
عیسائیت کی من گھڑت مذہبی خصوصیات ۱۱۵ {
نہیں ہیں

— ہدایت کا مدار عالمگیر مضابط مستقیم
کے اختیار کرنے پر ہے ۱۱۵ {

— کون لوگ ہدایت یافتہ ہیں ۱۲۷

— یہ انبیاء پر ایمان لانے سے متعلق ہے ۱۶۲

— ہدایت اللہ کی دین ہے ۲۶۳-۵۳۸-۵۵۶

— راہ راست پانے کی شرائط ۲۷۱

— گمراہ لوگ دوسروں کو بھی گمراہ کرنا چاہتے ہیں ۳۵۶

— ہدایت کے لیے نصیحت قبول کرنا،
اور کیسے ہونا ضروری ہے ۳۶۹ {

— ہدایت سے محرومی برائیوں کی وجہ سے ہوتی ہے ۳۷۹

— جسے اللہ ہدایت سے محروم کر دے
اسے کوئی ہدایت نہیں دے سکتا ۳۸۰-۳۸۱ {

— ہدایت و فضیلت کی ترقیت کا قانون ۳۸۱-۵۳۸

۵۷۸

— اللہ نے بنی اسرائیل کے دلوں پران کی
باطل پرستی کی وجہ سے ٹھیکہ لگایا ۳۱۶ {

— کفر اور مدینہ عن سبیل اللہ نتیجہ انتہائی گمراہی ۳۲۶

— کفر و ظلم کرنے والوں کو اللہ جہنم کے راستے
کے سوا اور کسی طرف رہنمائی نہیں کرتا ۳۲۶ {

— اللہ راہ راست کی طرف کیسے
لوگوں کی رہنمائی کرتا ہے ۳۳۱ {

— ”بشر“ پر نازل وحی سے انکار کے معنی ۵۶۳

— انبیاء پر اس کے نازل کے چار دلائل ۵۶۴

— شیاطین کا اپنے ساتھیوں پر وحی کرنا ۵۷۷

وصیت (دیکھو: ”قانون اسلامی“)

وضو

— اس کے ارکان ۴۴۸

— نبی مسلم کی طرف سے وضو کی عینی تکمیل ۴۴۸

ھ

ہاروت و ماروت - ۹۸

ہجرت

— مدینہ کے دارالاسلام میں عام مسلمانوں کو
ہجرت کر کے آجانے کا حکم ۳۱۸ {

— اس سے باز رہنے والوں پر نفاق کا اطلاق ۳۷۹

— ہجرت کر کے مدینہ نہ آجانے والے
منافقین کے لیے حکم ۳۸۰ {

— دارالکفر کے مسلمانوں پر کن حالات میں
ہجرت واجب ہوتی ہے ۳۸۷-۳۸۷ {

— جہاں قانون الہی کے مطابق جینا ممکن
نہ ہو وہاں سے ہجرت کرنے کا مطالبہ ۳۸۷ {

— ”لا ہجرة بعد الفتح“ کا مفہوم
سمجھنے میں ایک غلط فہمی ۳۸۸ {

مہدایت

— اللہ کس قسم کے لوگوں کو ہدایت سے محروم کرتا ہے

۵۲-۵۵-۵۶-۲۰۰-۲۷۰-۳۹۷-

۴۸۰-۵۱۲-۵۹۱

— انسان کے لیے راہ راست معلوم
ہونے کی صرف دو صورتیں ۶۹ {

— اللہ کی رضا کے مطابق لینے
قرآن درمیان ہدایت ہے

— دلوں پر اللہ کی طرف سے
پردے ڈالے جانے کا مفہوم

— اللہ جبراً ہدایت نہیں دیتا

— دعوت حق پر کیسے لوگ بیک کتے ہیں

— دعوت حق سے مردہ ضمیر لوگوں کی بے نصیبی

— انسان کے قبول ہدایت میں
شیطان کی رخصت اندازیاں

— اس کے حصول کے لیے اپنی ہی
میتانی کام دے سکتی ہے

— اس کے قبول یا رد کرنے میں
آدمی کا اپنا ہی نفع نقصان ہے

— اللہ کی مشیت یہ نہیں ہے کہ لوگوں کو
جبری ہدایت پر سب دیکھا جاتا

— ہدایت کا انحصار معجزوں پر نہیں ہے

— اللہ کو کسی مداخلت کر کے کسی کو مومن نہیں بناتا

۵۴۳ - ۵۴۴ - ۵۴۶

— جسے اللہ ہدایت دینا چاہتا ہے اس کا
میدان اسلام کے لیے کھول دیتا ہے

— پلاکت - اس لفظ کا معنی خیز استعمال

ی

تفہیم

— یتیموں کے اموال میں امانت داری

۳۲۳ - ۳۲۴ - ۳۲۵ - ۳۲۶

— حقوق یتیمی اور تعدد ازدواج

— برون ملک ان کے اموال کی حفاظت

— یتیم بچیوں اور بچوں کے بارے میں
انصاف کی تعلیم

— یحییٰ علیہ السلام

— ان کا منظر نامہ قتل

— کریم و صاف کے ساتھ پیدا کیے گئے

— یعقوب - اپنی اولاد کو ان کی آخری تعلیم

یہود

— نزول قرآن کے وقت ان کی
مذہبی و اخلاقی حالت

— ان کے مجاز پر قرآن کی تنقید کیا سبب دیتی ہے ؟

— قرآن میں ان پر کیوں تنقید کی گئی ہے

— ان کے اخلاقی و مذہبی جرائم

۹۶ - ۹۵ - ۹۴ - ۹۳ - ۹۲ - ۹۱ - ۹۰ - ۸۹ - ۸۸ - ۸۷ - ۸۶ - ۸۵ - ۸۴ - ۸۳ - ۸۲ - ۸۱ - ۸۰ - ۷۹ - ۷۸ - ۷۷ - ۷۶ - ۷۵ - ۷۴ - ۷۳ - ۷۲ - ۷۱ - ۷۰ - ۶۹ - ۶۸ - ۶۷ - ۶۶ - ۶۵ - ۶۴ - ۶۳ - ۶۲ - ۶۱ - ۶۰ - ۵۹ - ۵۸ - ۵۷ - ۵۶ - ۵۵ - ۵۴ - ۵۳ - ۵۲ - ۵۱ - ۵۰ - ۴۹ - ۴۸ - ۴۷ - ۴۶ - ۴۵ - ۴۴ - ۴۳ - ۴۲ - ۴۱ - ۴۰ - ۳۹ - ۳۸ - ۳۷ - ۳۶ - ۳۵ - ۳۴ - ۳۳ - ۳۲ - ۳۱ - ۳۰ - ۲۹ - ۲۸ - ۲۷ - ۲۶ - ۲۵ - ۲۴ - ۲۳ - ۲۲ - ۲۱ - ۲۰ - ۱۹ - ۱۸ - ۱۷ - ۱۶ - ۱۵ - ۱۴ - ۱۳ - ۱۲ - ۱۱ - ۱۰ - ۹ - ۸ - ۷ - ۶ - ۵ - ۴ - ۳ - ۲ - ۱

۳۶۰ - ۳۵۹ - ۳۵۸ - ۳۵۷ - ۳۵۶ - ۳۵۵ - ۳۵۴ - ۳۵۳ - ۳۵۲ - ۳۵۱ - ۳۵۰ - ۳۴۹ - ۳۴۸ - ۳۴۷ - ۳۴۶ - ۳۴۵ - ۳۴۴ - ۳۴۳ - ۳۴۲ - ۳۴۱ - ۳۴۰ - ۳۳۹ - ۳۳۸ - ۳۳۷ - ۳۳۶ - ۳۳۵ - ۳۳۴ - ۳۳۳ - ۳۳۲ - ۳۳۱ - ۳۳۰ - ۳۲۹ - ۳۲۸ - ۳۲۷ - ۳۲۶ - ۳۲۵ - ۳۲۴ - ۳۲۳ - ۳۲۲ - ۳۲۱ - ۳۲۰ - ۳۱۹ - ۳۱۸ - ۳۱۷ - ۳۱۶ - ۳۱۵ - ۳۱۴ - ۳۱۳ - ۳۱۲ - ۳۱۱ - ۳۱۰ - ۳۰۹ - ۳۰۸ - ۳۰۷ - ۳۰۶ - ۳۰۵ - ۳۰۴ - ۳۰۳ - ۳۰۲ - ۳۰۱ - ۳۰۰ - ۲۹۹ - ۲۹۸ - ۲۹۷ - ۲۹۶ - ۲۹۵ - ۲۹۴ - ۲۹۳ - ۲۹۲ - ۲۹۱ - ۲۹۰ - ۲۸۹ - ۲۸۸ - ۲۸۷ - ۲۸۶ - ۲۸۵ - ۲۸۴ - ۲۸۳ - ۲۸۲ - ۲۸۱ - ۲۸۰ - ۲۷۹ - ۲۷۸ - ۲۷۷ - ۲۷۶ - ۲۷۵ - ۲۷۴ - ۲۷۳ - ۲۷۲ - ۲۷۱ - ۲۷۰ - ۲۶۹ - ۲۶۸ - ۲۶۷ - ۲۶۶ - ۲۶۵ - ۲۶۴ - ۲۶۳ - ۲۶۲ - ۲۶۱ - ۲۶۰ - ۲۵۹ - ۲۵۸ - ۲۵۷ - ۲۵۶ - ۲۵۵ - ۲۵۴ - ۲۵۳ - ۲۵۲ - ۲۵۱ - ۲۵۰ - ۲۴۹ - ۲۴۸ - ۲۴۷ - ۲۴۶ - ۲۴۵ - ۲۴۴ - ۲۴۳ - ۲۴۲ - ۲۴۱ - ۲۴۰ - ۲۳۹ - ۲۳۸ - ۲۳۷ - ۲۳۶ - ۲۳۵ - ۲۳۴ - ۲۳۳ - ۲۳۲ - ۲۳۱ - ۲۳۰ - ۲۲۹ - ۲۲۸ - ۲۲۷ - ۲۲۶ - ۲۲۵ - ۲۲۴ - ۲۲۳ - ۲۲۲ - ۲۲۱ - ۲۲۰ - ۲۱۹ - ۲۱۸ - ۲۱۷ - ۲۱۶ - ۲۱۵ - ۲۱۴ - ۲۱۳ - ۲۱۲ - ۲۱۱ - ۲۱۰ - ۲۰۹ - ۲۰۸ - ۲۰۷ - ۲۰۶ - ۲۰۵ - ۲۰۴ - ۲۰۳ - ۲۰۲ - ۲۰۱ - ۲۰۰ - ۱۹۹ - ۱۹۸ - ۱۹۷ - ۱۹۶ - ۱۹۵ - ۱۹۴ - ۱۹۳ - ۱۹۲ - ۱۹۱ - ۱۹۰ - ۱۸۹ - ۱۸۸ - ۱۸۷ - ۱۸۶ - ۱۸۵ - ۱۸۴ - ۱۸۳ - ۱۸۲ - ۱۸۱ - ۱۸۰ - ۱۷۹ - ۱۷۸ - ۱۷۷ - ۱۷۶ - ۱۷۵ - ۱۷۴ - ۱۷۳ - ۱۷۲ - ۱۷۱ - ۱۷۰ - ۱۶۹ - ۱۶۸ - ۱۶۷ - ۱۶۶ - ۱۶۵ - ۱۶۴ - ۱۶۳ - ۱۶۲ - ۱۶۱ - ۱۶۰ - ۱۵۹ - ۱۵۸ - ۱۵۷ - ۱۵۶ - ۱۵۵ - ۱۵۴ - ۱۵۳ - ۱۵۲ - ۱۵۱ - ۱۵۰ - ۱۴۹ - ۱۴۸ - ۱۴۷ - ۱۴۶ - ۱۴۵ - ۱۴۴ - ۱۴۳ - ۱۴۲ - ۱۴۱ - ۱۴۰ - ۱۳۹ - ۱۳۸ - ۱۳۷ - ۱۳۶ - ۱۳۵ - ۱۳۴ - ۱۳۳ - ۱۳۲ - ۱۳۱ - ۱۳۰ - ۱۲۹ - ۱۲۸ - ۱۲۷ - ۱۲۶ - ۱۲۵ - ۱۲۴ - ۱۲۳ - ۱۲۲ - ۱۲۱ - ۱۲۰ - ۱۱۹ - ۱۱۸ - ۱۱۷ - ۱۱۶ - ۱۱۵ - ۱۱۴ - ۱۱۳ - ۱۱۲ - ۱۱۱ - ۱۱۰ - ۱۰۹ - ۱۰۸ - ۱۰۷ - ۱۰۶ - ۱۰۵ - ۱۰۴ - ۱۰۳ - ۱۰۲ - ۱۰۱ - ۱۰۰ - ۹۹ - ۹۸ - ۹۷ - ۹۶ - ۹۵ - ۹۴ - ۹۳ - ۹۲ - ۹۱ - ۹۰ - ۸۹ - ۸۸ - ۸۷ - ۸۶ - ۸۵ - ۸۴ - ۸۳ - ۸۲ - ۸۱ - ۸۰ - ۷۹ - ۷۸ - ۷۷ - ۷۶ - ۷۵ - ۷۴ - ۷۳ - ۷۲ - ۷۱ - ۷۰ - ۶۹ - ۶۸ - ۶۷ - ۶۶ - ۶۵ - ۶۴ - ۶۳ - ۶۲ - ۶۱ - ۶۰ - ۵۹ - ۵۸ - ۵۷ - ۵۶ - ۵۵ - ۵۴ - ۵۳ - ۵۲ - ۵۱ - ۵۰ - ۴۹ - ۴۸ - ۴۷ - ۴۶ - ۴۵ - ۴۴ - ۴۳ - ۴۲ - ۴۱ - ۴۰ - ۳۹ - ۳۸ - ۳۷ - ۳۶ - ۳۵ - ۳۴ - ۳۳ - ۳۲ - ۳۱ - ۳۰ - ۲۹ - ۲۸ - ۲۷ - ۲۶ - ۲۵ - ۲۴ - ۲۳ - ۲۲ - ۲۱ - ۲۰ - ۱۹ - ۱۸ - ۱۷ - ۱۶ - ۱۵ - ۱۴ - ۱۳ - ۱۲ - ۱۱ - ۱۰ - ۹ - ۸ - ۷ - ۶ - ۵ - ۴ - ۳ - ۲ - ۱

— مشرکین عرب میں ان کا مذہبی و اخلاقی اثر

— اسلام کے خلاف
ان کے ہتھکنڈے

— نماز اور زکوٰۃ سے ان کی غفلت

— ان کی بت پرستی

— ان کا زعم باطل کہ نجات
صرف انہی کا اجارہ ہے

— کتاب انہی میں ان کی تحریفات

— اہل مدینہ پر ان کے اخلاقی و مذہبی اثرات

— ان کے علماء کی اخلاقی حالت

— خدا کے ساتھ ان کی بدگمانیاں

— ان کے عوام کی جہالت

— ان کے مجاز کے اسباب

۴۲۳ - ۴۳۸ - ۴۴۹ - ۴۵۰ - ۴۶۰

۴۶۶ - ۴۸۰ - ۴۸۱ - ۴۸۲ - ۴۸۳

۵۰۱ - ۵۰۳ - ۵۰۴ +

— اہل ایمان کی صفات و علامات ۱۳۷ - ۲۳۸ -

۳۹۷ - ۴۴۷ +

— "ایمان باللہ" کے لیے "مکفر بالطاغوت" کی اہمیت ۱۹۶

— ایمان کے ہوتے ہوئے اطمینان کی طلب ۲۰۱

— ریا ایمان باللہ اور ایمان بالآخرۃ کی ضد ہے ۲۰۴

— ایمانیات کی تفصیل ۲۲۳ - ۲۶۰ - ۴۰۶

— اس کا لازمہ سمع و طاعت ہے ۲۲۳ - ۳۶۶

— ایمان لانے والوں کا طرز فکر ۲۳۵

— اہل ایمان کافروں کو ہمد و سہرا نہ بنائیں { ۲۲۳ - ۴۸۰

— اُس کے نتائج ۲۸۹ - ۳۰۲

— مومن کا ایمان غافلوتوں کے مقابلے میں اور بڑھتا ہے { ۳۰۳

— اللہ کے سوا کسی اور سے نہ ڈرنا شرطا ایمان ہے { ۳۰۴

— ایمان کی آزمائش ضروری ہے ۳۰۵

— امور غیب کی حد تک خدا اور رسول پر ایمان لانے کے سوا کوئی چارہ نہیں { ۳۰۶

— مسلمانوں کے مدارج کے لیے حقیقی وجہ امتیاز ایمان ہے { ۳۴۱

— رسول کو جملہ حالات میں حکم نامہ شرطا ایمان ہے ۳۶۸

— اہل ایمان صرف اللہ کی راہ میں رشتے ہیں ۳۷۳

— طاغوت کی راہ میں لڑنا منافی ایمان ہے ۳۷۳

— کمزوری کے عذر پر اپنے ایمان کے تقاضوں سے انحراف

— ان سے کیسے لوگ فائدہ اٹھاتے ہیں ۳۱۱

— آیات الہی کی مجموعی شہادت کیا ہے ۳۱۱

— آیات الہی کے خلاف جہاں کفر بکا جارہا ہو وہاں

— ایک مسلمان کا رویہ کیا ہو؟ ۴۰۸ - ۵۴۹

— جو لوگ آیات الہی سے اعراض کرتے ہیں وہی حق کو جھٹلاتے ہیں { ۵۲۴

— حضرت ابراہیم کا آیات الہی سے استفادہ ۵۵۳

— آیات الہی سے صحیح استفادہ صرف سمجھ بوجھ رکھنے والے ہی کر سکتے ہیں { ۵۶۶

— آیات الہی سے صحیح استفادہ اہل ایمان ہی کر سکتے ہیں { ۵۶۷

— آیات قرآنی میں صرف کلام کا اسلوب ۵۶۹

— ان کو جھٹلانے والوں کے پیچھے چلنے کی ممانعت ۵۹۷

ایلاء:

— اس کا مفہوم بحیثیت شرعی اصطلاح ۱۷۱

— اس کے احکام ۱۷۱ تا ۱۷۳

ایمان

— اس کے ساتھ عمل صالح کا تعلق ۵۸ - ۹۰

— کتاب اللہ کو بالکل اٹنا ۹۱

— وہ کام جو اہل ایمان کو نہ کرنے چاہئیں ۱۰۰ - ۱۰۲

— تمام انبیاء کی تعلیم پر ایمان لانے کا مطالبہ ۱۱۵ - ۲۷۰

— ۴۱۴

— اس کے تقاضے ۱۳۱ - ۱۳۲ - ۱۶۶ - ۱۶۹ -

— ۱۷۳ - ۱۷۸ - ۱۹۳ - ۲۰۴ - ۲۲۵ - ۲۴۴ -

— ۲۶۶ - ۲۶۸ - ۲۸۷ - ۲۹۰ - ۲۹۷ - ۲۹۹ -

— ۳۴۵ - ۳۵۱ - ۳۵۲ - ۳۶۳ - ۳۶۶ -

— ۳۷۳ - ۳۸۲ - ۳۸۷ - ۴۰۵ - ۴۱۱

